

سچی کہانیاں آپ بیتیاں جگ بیتیاں

# ماہنامہ ستر گزشت کراچی

نومبر 2012

نگران اعلیٰ  
معراج رسول

نیدر ہمارا

حکیم وقت: اس صاحب قلم کا زندگی نامہ جس نے علم کے دریا بہائے  
معذور مسیحا: وہ نہ ٹل سکتا ہے نہ بول سکتا پھر بھی نامور سائنسدان ہے  
اندھیرے اجالے: دلوں کے تار پر جھنکار بن جانے والی سچ بیانی

WWW



سرگزشت

اٹارنی جنرل

ادارہ

ایک صفحے میں مکمل ایک نادر روزگار کا تعارف خاص

تذکرہ خاص

معذور مسیحا

ریاض احمد

معذوری کی انتہا پہنچ کر بھی دشمنس میں نئی جہت تلاش کر رہا ہے

جنگل کتھا

جہد زندگی

ڈاکٹر عبدالرب بھٹی

وہ جنگل کی دشواریوں میں آسانیاں پیدا کر رہی تھی

معلومات

خط نستعلیق

محمد ایاز رابی

فن تحریرے دلچسپی رکھنے والوں کے لیے اس ماہ کا تحفہ رحمن خاص

گفت و شنید

شہر خیال

آپ کی باتیں، آپ کے مشورے اور آپ کے سوال

گیت سنگیت

باغی

ابن کبیر

وہ باغی بن کر بغاوت کے گیت گاتا تھا

قلم و صحافت

فلمی اقلیت

علی سفیان آفاقی

قلم و صحافت کی کہی ان کہی باتیں بھولی بسری یادیں

پراسرار

پراسرار گلاب

عفان اذاد

اس انوکھے گلاب کے پوئے تلے ایسی کیا صنم بات تھی

شخصیات

حکیم وقت

ڈاکٹر ساجد امجد

زندگی میں انقلاب برپا کرنے والے اہل مسلم کا زندگی نامہ

جہاں نما

آذری کا دیس

عبدالغفار راجپوت

پڑوس کے ایک مسلم ملک کا مختصر سا جائزہ جہاں اخلاق کی سنرا والی ہے

شکار کتھا

لور پوائے

ابراہیم جمالی

سندھ میں کھیلے گئے شکار کا احوال شکاریات پڑھنے والوں کی مدد کے لیے

کھیل

جاوگر

صائمہ اقبال

وہ کھیل کے میدان میں پہنچتے ہی کمالات دکھانا شروع کر دیتا تھا

ضمیرات انکیز

ناقابل یقین

امیمہ سلیم

ایسے حیرت انگیز واقعات بہت کم رونما ہوتے ہیں

دوسری سچ بیانی

رڈی والا

شین فرحت خان

ایک باعمر لڑکی فرسوش کی حیرت انگیز رواد

پانچویں سچ بیانی

انصاف

گلناز

وہ عورت تھی اس لیے پولیس والوں نے عجب اندازے تفتیش کی

آٹھویں سچ بیانی

ترازو

محمد فصلحت تصالی

ان دونوں میاں بیوی میں کیسی ذہنی ہم آہنگی تھی

معاشرت

سراب

کاشف زبیر

بے مثل ولولوں سے گندھی تہلکہ خیز داستان، لہو گرم کرنے والی تحریر

تیسری سچ بیانی

لغزش

ڈاکٹر ممتاز عمر

اس کے وہم و گمان میں بھی نہ تھتا کہ ایسا ہوگا

چھٹی سچ بیانی

انسان

سلطان احمد

دور وئی کی خاطر انسان کیسے کیسے سوانگ بھرتا ہے

نویں سچ بیانی

سمجھو ٹا

شائستہ خاوند

ایک عورت اور بدروح کی ایک نکتہ بل فہم کہانی

پہلی سچ بیانی

اندھے اجالے

زرینہ

اس کی زندگی میں اندھے لڑتھا مگر بیوی کے آنے سے کیسا اجالا پھیل گیا

چوتھی سچ بیانی

آسیب

ارشاد محمود

بیوی کے شوہر کی تصویر اس کے لیے وبالِ حبان بن گئی

ساتویں سچ بیانی

سبق آزما

مبشر احمد

اس نے اپنا بچے اے سونپ دیا تھا

سوغات

پارچے

قارئین / ادارہ

دنیا بھر سے مختلف موضوعات پر معلومات انکشافانی پارچے



# اٹارنی جنرل

سرگزشت

1923ء میں برہان پور بھارت میں پیدا ہونے والے بچے کے بارے میں کے خبر تھی کہ ایک دن یہ بچہ ایک نئی مملکت کے قیام اور استحکام میں نمایاں کردار ادا کرے گا۔ دیگر بچوں کی طرح اسے بھی ابتدائی تعلیم گھر میں دی گئی پھر اسے شہر کے سب سے معتبر تعلیمی ادارے رابرٹ سن اسکول میں داخل کرایا گیا۔ وہیں سے اس نے میٹرک کی سند حاصل کی پھر مزید تعلیم کے لیے بمبئی بھیج دیا گیا۔ یوں بھی صوبہ گجرات، سندھ و مہاراشٹر کے چھوٹے بڑے شہروں کے لوگ حصول روزگار اور تعلیم کے لیے بمبئی کو ترجیح دیتے تھے۔ اسی لیے اسے بمبئی بھیجا گیا تھا۔ یہاں کی یونیورسٹی سے اس نے ایل ایل بی کیا پھر مزید تعلیم حاصل کرنے کے لیے ولایت چلا گیا۔ اس نے داخلے کے لیے لکھنؤ ان کو ترجیح دی تھی۔ یہیں سے اس نے بیرسٹری کی تعلیم حاصل کی اور پھر بمبئی لوٹ آیا۔ ابتدائی ایام سے ہی اسے سیاست سے دلچسپی تھی اور یہی دلچسپی اسے عزت و شہرت کا حامل بنا رہی تھی۔ اب لوگ اسے احترام سے مخاطب کرنے لگے تھے۔ اسے عزت دینے لگے تھے۔ وہ دیکھ رہے تھے کہ ہند میں مسلمانوں کے ساتھ مستعینانہ برتاؤ کیا جاتا ہے۔ انہیں اچھوت کے برابر لانے کی کوشش ہو رہی ہے۔ اس برتاؤ کے وہ خود بھی شکار ہو چکے تھے اس لیے وہ مسلم لیگ کے قریب آتے جا رہے تھے۔ ان کی سرگرمیوں کا محور اور مقصد تحریک پاکستان تھا۔ وہ زور و شور سے کوشاں تھے کہ کسی بھی طرح مسلمانوں کو ان کا حق مل جائے۔ ایک الگ وطن حاصل ہو جائے۔ ان کی دلچسپی کو قائد اعظم نے بھی محسوس کر لیا تھا اور انہیں اپنا سیکریٹری مقرر کر لیا تھا۔ انہیں صحافت سے بھی دلچسپی تھی اور گاہے گاہے اخبارات میں مضامین بھی تحریر کرتے رہتے تھے۔ بمبئی سے شائع ہونے والے روزنامہ ”مارننگ ہیرالڈ“ کے نیچنگ ڈائریکٹر بھی رہے، پھر جب ان کے خواب کو تعبیر ملی اور مسلمانانہ ہند کا مطالبہ مان لیا گیا۔ اسلامی جمہوریہ پاکستان وجود میں آ گیا تو وہ بھی پاکستان منتقل ہو گئے۔ 1948ء میں انہیں پہلی مرتبہ پاکستان کا اٹارنی جنرل منتخب کیا گیا وہ اس عہدے پر 1958ء تک رہے۔ اس تقرری سے ملک کو بھی فائدہ پہنچا۔ جب جناب آئی آئی چند ریگر کا انتقال ہو گیا تو ان کو کمپنی لاکیشن کا چیئرمین بھی مقرر کر دیا گیا، پھر دریاؤں سے متعلق بین الاقوامی کمیٹی اور انٹرنیشنل لاکیشن کی مجلس انتظامیہ کا رکن بھی مقرر کر دیا گیا۔ انٹرنیشنل لاکیشن ایجنسی کی پاکستانی شاخ اور قانونی امداد کی سوسائٹی کے صدر بھی رہے۔ کئی بین الاقوامی قانونی اجتماعات اور کانفرنسوں میں پاکستان کی نمائندگی بھی کی۔ 1964ء میں دوبارہ پاکستان کے اٹارنی جنرل مقرر کر دیے گئے۔ جولائی 1966ء تا مارچ 1968ء وہ پاکستان کے وزیر خارجہ بھی رہے۔ 1977ء میں چیف مارشل لائیڈ سنٹریٹر کے قانونی مشیر اور وفاقی وزیر مامور ہوئے۔ 1979ء میں قانون اور پارلیمانی امور کے وزیر بنے۔ بیت المقدس کے مسئلے پر 1967ء میں قرارداد پیش کرنے والے کی حیثیت سے کافی شہرت حاصل کی تھی اور 1964ء میں ستارہ پاکستان کا اعزاز بھی حاصل کر چکے تھے۔ جنوری 1985ء تا 1988ء اسلامی کانفرنس کے سیکریٹری جنرل بھی رہے۔ 12 اکتوبر 1999ء کو چیف ایگزیکٹو کے مشیر مقرر ہوئے۔ لکھنے لکھانے سے خصوصی دلچسپی تھی۔ متعدد کتابیں بھی لکھ چکے تھے جن میں پاکستان ایٹم اے گلانس، جناح آف پاکستان، لیڈرز کارپائٹنس و جناح، ریویو آف پاکستان، فنڈامینٹل رائٹس اینڈ کانسٹیٹیوشنل ریویو آف پاکستان، پاکستان ریزولیشن اینڈ ہسٹریک لاکیشن، فاؤنڈیشن آف پاکستان (دو جلد) اسم آسپنس آف قائد اعظم لائف اور، کلیکٹڈ ورکس آف قائد اعظم محمد علی جناح کافی مشہور ہوئی تھیں، آپ کا پورا نام شریف الدین میرزا وہ ہے۔

درج ذیل

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

قارئین کرام!  
السلام علیکم!

اس وقت تمام اخبار و رسائل اور ٹی وی چینلز کا پسندیدہ موضوع ہے ملالہ..... ملالہ یوسف زئی کے ساتھ جو کچھ ہوا اس کا ملال ہمیں بھی ہے۔ کچھ لوگ اسے مظلوم تو کچھ سازش کا حصہ قرار دے رہے ہیں۔ اس طرح سے ایک دوسرے سے الجھ رہے ہیں کہ جیسے اس صدی کا سب سے بڑا المیہ یہی ہے..... اور ہم جیسے کم عقل مجوح حیرت ہیں کہ اس ایک نام پر سب نے مہنگائی، خون ریزی یہاں تک کہ آقائے نامدار کے نام کے ساتھ ہونے والی گستاخی کو بھی بھلا دیا۔ اگر بغور دیکھیں تو سمجھ آ جائے گی کہ عالمی پیمانے پر ایک بہت بڑی سازش ہے جس کے نتائج دس میں سال بعد ظاہر ہوں گے اور خدا نخواستہ انتہا سے زیادہ خطرناک ثابت ہو سکتے ہیں۔ غور کریں، یکا یک مشرق سے مغرب تک جتنے بھی مسلمان ممالک ہیں سب میں انتہا پسندی عروج پر نظر آنے لگی ہے۔ دہشت گردی کو زندگی کا معمول بنا دیا گیا ہے اور ان کارروائیوں کی خوب خوب تشہیر بھی کی جا رہی ہے۔ تاکہ دیگر اقوام کی نظروں میں مسلمان ایک جارح، ظالم، تشدد پسند قوم قرار پا جائے۔ لیویا میں جس طرح خون ریزی کی گئی، شام میں متحارب گروپ ایک دوسرے کو قتل کر کے لاشوں کی نمائش کر رہے ہیں یا پھر شام اور ترکی کو آپس میں لڑانے کی کوششیں کی جا رہی ہیں۔ یہ سب کیا ہے.....؟ کہیں یہ ثابت کرنے کی کوشش تو نہیں ہے کہ رحمت اللعالمین کے ماننے والے ظالمین عالم بن کر ابھر رہے ہیں اس لیے تمام اقوام مل کر ان کا احتساب کریں۔ وقت آ گیا ہے کہ اب ان کی آنکھیں کھل جائیں ورنہ بقول محسن احسان

کیسے کیسے لوگ مستقبل کی تدبیروں میں تھے  
اور ہم سے بے خبر خوابوں کی تعبیروں میں تھے

معراج رسول

جلد 23 شماره 01 نومبر 2012ء

ماہنامہ  
سرگرسٹ

مدیرہ اعلیٰ: عذرا رسول

مصور: شاہ حسین

شعبہ اشتہارات

نیو اشتہارات محمد نواز خان 0333-2256789  
نمائندہ کراچی محمد رمضان خان 0333-2168391  
لاہور محمد سعید 0323-2895528  
نئی دہلی فرخزاد بخش 0300-4214400

قیمت فی پرچہ 60 روپے • زر سالانہ 700 روپے

پبلشر پروپرٹیز: عذرا رسول

مقام اشاعت: C-63، فیز II ایکسٹینشن،  
ڈیفنس کراچی ایریا مین کورنگی روڈ

کراچی 75500

پرنٹر: جمیل حسن

مطبوعہ: ابن جنس پرنٹنگ پریس

ہاکی اسٹیڈیم کراچی

خط کتابت کا پتہ • پوسٹ بکس نمبر 982 کراچی 74200

Phone: 35804200 Fax: 35802551  
E-mail: jdpgroup@hotmail.com





## شہر خیال

✉ اعجاز حسین منٹھار کا تجزیہ نور پور قتل خوشاب سے "پرچا ہاتھ میں آئے تو سب سے پہلے اپنا خط تلاش کر کے پڑھتا ہوں اس کے بعد دوسروں کے خیالات اور تبصروں پر نظر ڈالتا ہوں یوں بہت سی معلومات سنبھالی حاصل ہو جاتی ہیں۔ علم دوست، میں ممتاز حسن مرحوم کے بارے میں تفصیل سے پڑھنے کو ملا ہے وہ لگن اور شوق میں اپنی مثال آپ تھے۔ لوگ خوش قسمت ہیں جو ایسے نادروں کا شکار شخصیت کے دائرے میں بائیں رہے اور ان کی عادات اپنائیں ہمیں ایسے پاکستانیوں پر فخر ہے۔ وقت کی بچت کرتے ہوئے ہم اپنے پسندیدہ سلسلے "قلبی الف لیلا" کی طرف جانکے۔ کل کی بات ہے کہ ہم نے اسے ایک مضمون سمجھتے ہوئے پڑھا لیکن یہ جتنا طویل ہوتا گیا، جیسے اتنے بڑھتے گئے، ہزار ہا معلومات سے مستفید ہوئے اور گھر بیٹھے کسی حد تک فلم بنی، اداکاروں، گلوکاروں اور مصنفین سے ملاقات کا شوق پورا ہوا اور سچی بات ہے پورا پورا لطف لیا اور داد تو محترم بھائی علی سفیان آفاقی کے ذہن کی دینی چاہیے کہ کس ذمہ داری سے معلومات فراہم کر رہے ہیں۔ سچی بیوی ہیں نہ تھکے ہیں۔ ہمیں اتنی صحت مند تفریح دینے پر ان کے لیے درازی عمر کی دعا کرتے رہتے ہیں۔ اس بار انہوں نے رگیلا اور عمر شریف سے متعلق جو معلومات دی ہیں قابل قدر ہیں اور نایاب تصاویر کے لیے بھی ان کے شکر گزار ہیں۔ "قاتل" دراصل اعتراف ہے بلکہ اسے انٹرویو کے کھاتے میں بھی ڈالا جاسکتا ہے۔ کوئی ماہر نفسیات، قانون دان یا صحافی حسی رائے قائم نہیں کر سکتا کہ ایک نازک دل، خوش مزاج اور ہنستے مسکراتے انسان کو کیا ہو جاتا ہے کہ وہ وحشی بن جاتا ہے۔ مختلف اوقات میں مختلف محرکات فرض کر لیے جاتے ہیں۔ کئی ایسے نازک مزاج دیکھے ہیں جو انگلی سے خون بہتا نہیں دیکھ سکتے لیکن ایسا وقت آیا کہ اسی کمزور دل انسان نے دشمنوں کو قتل کیا۔ آج صبح جیونی وی پر خبر چل رہی تھی کہ دشمن کے پانچ مردوں کو اغوا کر کے قتل کر دیا۔ وجہ عناد یہ تھی کہ ملزموں کے سات افراد قتل کر دیئے گئے تھے پھر قانون بھی تو ایسا ہے کہ یہاں انصاف نہیں ملتا۔ "سراب" پڑھتے ہوئے قاری کو اپنے تاثرات کا خاص خیال رکھنا پڑتا ہے کیونکہ جیسے جیسے صورت حال بدلتی ہے، سانس کا اتار چڑھاؤ جاری رہتا ہے یہاں مار دھاڑ، دھماکے اور گردن مروڑنا روزمرہ کا معمول ہے لیکن ہم ذہنی عمر کے ساتھ کمزور دل ہو گئے ہیں یہاں جیسا حال شہلا کا لکھا ہے یہ کام انسانی شکل میں پھرتے درندوں کا ہے۔ یہ جسم کا پوسٹ مارٹم ڈاکٹروں سے بڑھ کر کرتے ہیں بلکہ تصاویر کو بھی کھلے عام مات دے رہے ہیں۔ شہلا جیسی مرد مار عورت تھی وہ بھی قتل و عارت اور چیر پھاڑ میں ماہر تھی لیکن ساری چالاکیاں دھری رہ گئیں اور ایسی اذیت تھی کہ جان دے دی۔ اللہ کسی مسلمان کو جہنم میں نہ لے جائے ورنہ انسانیت کی تذلیل کرنے والوں کا وہاں حال دیکھنے والا ہوگا۔ سچ بیانیوں میں سرورق کے رنگوں میں با مقصد اور شاہکار کہانی کا انتخاب کیا جاتا ہے لیکن کبھی نارمل انداز میں لکھی گئی اور عام واقعات پر مشتمل کہانی بھی شامل ہو جاتی ہے۔ "خالی ہاتھ" بھی اسی نوعیت کی کہانی ہے جس میں سنسنی خیز، تجسس اور دھماکا خیز موڈ کا فقدان ہے البتہ انداز تحریر، تسلسل اور ترتیب لا جواب ہے۔ دنیا کتنی وسیع ہے۔ دفتر، پارکوں اور یار دوستوں کی محفل میں کتنے ہنگامے اور رونق ہوتی ہے مگر جب گھر میں بیوی کی سہولت ہو اور مطالعہ کا چمکا لگ جائے تو تنہائی کا خیال ہی کب آتا ہے بلکہ خود تنہائی کے لیے الگ کونہ تلاش کیا جاتا ہے، دوسری بات یہ ہے کہ وہ خوش قسمت تھے جو زرینہ کے شر سے محفوظ رہ گئے۔ "عورت ایک بیٹی" کا اختتام پڑھ کر حیران بیٹھا ہوں، عظمیٰ ایک عورت تھی، بیوی تھی، خاندان کی پسندیدہ عورت تھی جو اپنے دکھ سکھ اسی سے شہیزہ کرتا تھا لیکن اس نے ہمدرد اور وفادار بیوی کا کیسا نقاب پہنا ہوا تھا کہ کوئی آنکھ شامت نہ کر سکی اور وہ موقع ملنے ہی گھر کے سکون والے ماحول کو تنہا دکھا دیتی، کتنا خطرناک ذہن پایا تھا کہ اپنے والدین کی زیادتی کی سزا اپنے شوہر کو دیتی رہی، وہ جتنی کایاں تھی زاہدہ اس سے بڑھ کر بے وقوف تھی جو ازدواجی زندگی کو داؤ پر لگائے رہی اور برباد ہونے سے بال بال بچی۔ بھلا ایک شریف مرد ایسی عیاری کا کہاں تک مقابلہ کر سکتا ہے۔ "تجربہ" کا وہی تعلیم یافتہ ہونے کے ساتھ چرب زبان تھا اب اسی ہنر کو کام میں لا کر مال بنا رہا ہے۔ کافی دلچسپ کہانی ہے۔ "شریف غنڈا" جیسے کردار گاؤں اور قصبوں میں عام طور پر پائے جاتے ہیں حالات ایسے بن جاتے ہیں کہ دھونس دھاندلی قائم رکھنا مجبوری بن جاتا ہے۔ "پہلا شو" کی مناشائے سونے کے ٹکوں کو خود آگ



سرگزشت

دکھائی جس میں خود بھی جمل گئی۔ اسے کام ل گیا تھا جھوٹا بیار جتانے کی ضرورت ہی کیا تھی یوں اس کے جذبات کو ٹھیس پہنچی اور رقابت میں اس حد تک چلی گئی کہ دو انسانوں کی جان لے لی۔ ابھی پڑھنے کو کافی کچھ موجود ہے لیکن خلا لٹ ہونے کے ڈر سے اتنا ہی پڑھ سکا ہوں۔

✉ از سعید احمد چاند کا نگر نامہ کراچی سے "معراج رسول صاحب اپنے ادارے میں حکمرانوں کو کتنا بھی جھنجھوڑا لیں حکمران کے کانوں پر جوں رکھنے والی نہیں۔ ویسے وہ دعوے تو کرتے ہیں کہ آئندہ الیکشن میں بھی عوام ہمیں منتخب کرے گی مگر یہ ان کی خام خیالی ہے۔ اس سے تو شرف صاحب کا دور بہت اچھا تھا۔ نہ اتنی ہنگامی تھی اور نہ اتنی لوڈ شیڈنگ، لوگ کہتے تھے کہ اگر شرف چلا گیا تو پھر دھماکے نہیں ہوں گے اور نہ نارگٹ کلنگ ہوگی۔ مگر اب کیا ہو رہا ہے؟ روز آٹھ دن آدمیوں کو کھانے لگا دیا جاتا ہے اور قاتل کو نہیں پکڑا جاتا۔ کونسا اور پشاور کے علاوہ بھی دھماکے ہوتے رہتے ہیں مگر کوئی پُرساں حال نہیں۔ ہینرول پر آئے دن پیسے بڑھتے رہتے ہیں مگر یہ لوگ خواب بخر گوش سے نہیں جانتے۔ پاکستان کو بنانے میں ہمارے بزرگوں نے قربانیاں دیں آج پاکستان کا شیرازہ بکھرتے دیکھ کر دل خون کے آنسو روتا ہے۔ اللہ ہی رحم کرے اس ملک پر، ایک ملٹی سرگزشت میں نئی نئی سرگزشت پڑھی۔ ان کے متعلق جان کر معلومات میں اضافہ ہوا۔ اب آتے ہیں تبصروں کی طرف۔ اختر صبا، خالد یوسفی، رانا فیصل جاوید، تفسیر عباس، احمد خان توحیدی، رانا محمد شاہد، اعجاز حسین منٹھار، حکیم سید محمد رضا شاہ، سدرہ بانو کے طویل تبصرے پسند آئے۔ مختصر تبصروں میں ابن مقبول، جاوید احمد صدیقی، ڈاکٹر محمد اے ملک، محمد اسماعیل اجاگر، معراج الدین بن بچئی نے بھی خوب لکھا۔ ملک جاوید محمد خان سرکانی درانی بھائی صاحب ذرا جلدی خط پوسٹ کر دیا کریں، آپ تو پرانے لکھنے والوں میں سے ہیں، پھر بھی اتنی تاخیر؟ پرانے قارئین میں سے ایم اے خالق بھٹی، مہوش ریشی، غلام یاسین نوناری، رانا حبیب الرحمن، رانا محمد سجاد، راجا تاقب نواز تاقب، پروین چوہدری، شبانہ حنیف، عبدالرؤف عدم، ڈاکٹر تہذیب الحسن ملتان، رخسانہ عظیم عظیمی، ایشیز غزل، ڈاکٹر روبینہ نہیں بھی غیر حاضر تھیں۔ مہوش ریشی کی شہر خیال میں آمد بہار کے تازہ ہوا کے جھونکے کے مانند محسوس ہوئی، ہم نے سوچا چلو یہ ڈاکٹر روبینہ نہیں کی کی شاید پوری کرویں گی۔ میں غیر حاضر ہونے والے قارئین کے نام اس لیے لکھتا ہوں کہ کچھ تو ان سے انسیت ہو گئی اور کچھ اس وجہ سے کہ سرگزشت کی اشاعت بڑھے۔ اس دفعہ بیت بازی میں منظر علی خان لاہور، واصف علی مظفر گڑھ، محمد انیس دریا پار بکھر، محمد سعید قاسمی ڈالوالی، اکبر حسین کوٹ سیداں، منظر نبیل لاہور، نجمہ اسفندیار ہری پور، مرزا فرحان بیگ حیدرآباد، جنوری ریشی کراچی، نسرین صدف کراچی، ایم افضل کھرل عظیم والا انکانہ صاحب کے شعر پسند آئے۔ اب آتے ہیں کہانیوں کی طرف۔ ڈاکٹر ساجد امجد کا "روح مناظر" اسے آرر اچھوتی کی "خونخوار عورتیں" سید عدنان ڈاکٹر علی کا "سفیر موسیقی" صائمہ اقبال کا "شہنشاہ جرم" اور سچ بیانیوں میں جلیلہ یوسف کا "انسان" خوشبو کا "مگاب" ظفری کا "وہی" راحیلہ منصور کا "مہمان" شکیلا فرقان علی کا "وعدہ" ڈاکٹر احمد صدیقی کی "نفرش" پسند آئیں۔ آفاقی صاحب کی "قلبی الف لیلا" اور کاشف زبیر کا "سراب" حسب معمول اچھی جا رہی ہیں۔

✉ طاہرہ گلزار کی آمد پشاور سے "اور دوستو! میرا خط سرگزشت میں تیسرے نمبر پر اور اتنی تفصیل کے ساتھ شائع ہوا۔ مجھے میرے چھوٹے سے بھائی عمیر آف کوئلہ نے بیچ کر کے کہا کہ باہی آپ کا خط اتنی تفصیل کے ساتھ شائع ہوا کہ میں پڑھتے پڑھتے تھک گیا۔ انکل میں بہت خوش ہوئی یقین نہیں آ رہا کہ واقعی تبصرہ میں نے لکھا ہے۔ میں بھی تفسیر عباس بھائی اور دوسرے دوستوں سے اتنا سیکھ چکی ہوں، اتنی قابل ہو گئی ہوں کہ میرے قلم سے بھی اتنے گویا نایاب نکل سکتے ہیں۔ سدرہ بانو کی کہانی "خالی ہاتھ" کی زرینہ کو بتانا چاہ رہی تھی کہ میں آپ سے زیادہ خوب صورت ہوں۔ کونے میں ہمیں پاکستان کی پیدائش کا سال بتا کر انکل نے یہ بتایا ہے کہ تفسیر بھائی اب بوڑھے ہو گئے ہیں اس لیے اس بار ہمیں اپنے منفر د اور دلچسپ تبصرے سے محروم رکھا۔ تفسیر بھائی یہ اچھی بات نہیں ہے اور نا انکل پر انکل نے آپ کو سگریٹ پیتے ہوئے دکھایا ہے۔ یہ اس سے بھی بری بات ہے اور قیمت 60 روپے کے ساتھ کونے میں انڈیا کو بچھتے دیکھایا گیا کہ ہمارے سبھی فائل میں پہنچنے پر بھل گئے ہیں۔ اس بار تو سب دوست تمام لکھنے والوں کی تاریخ درست کرنے پر تلے ہوئے نظر آئے۔ اچھی بات ہے بس کسی کی دل آزاری نہ ہو کہ یہ آپ کی کم علمی اور میری علمی برتری ہے۔ اللہ تعالیٰ نے کسی کو تعلیمی برتری عطا کی ہے کسی کو ہنرمندی عطا کی ہے، کسی کو ایسا دماغ عطا کیا ہے کہ کمپیوٹر کی طرح ہر مسئلے کا حل سوچتا ہے، کوئی انکل معراج اور اتنی عذر جیسی تحریر کار ہوتے ہیں تو کوئی ڈاکٹر انکل جیسے شاہکار تخلیق کرنے والے۔ لیکن بہت افسوس سے کہنا پڑتا ہے کہ ہم ایسے نایاب ہیروں کی حفاظت نہیں کرتے۔ اس ملک کا ہر نوجوان قدر خان اور ڈاکٹر عطاء الرحمن اور عبدالسلام جیسے بن سکتے ہیں۔ کتنے ہی نوجوان جاوید میاں عداد، عامر سمیل، وقار یونس، شعیب اختر، شاہد آفریدی اور شعیب ملک بن سکتے ہیں۔ اگر ہم ان کو حدہ کینہ اور گندی سیاست سے نکال کے صرف ایک کھلاڑی کی حیثیت سے کھیلنے دیں۔ انکل میں سرگزشت کے ذریعے کرکٹ والوں سے انتہا کرتی ہوں کہ خدا کے لیے شعیب ملک کو اپنی گندی سیاست کی وجہ سے خراب نہ کریں جو گراؤنڈ میں تین طرح کا فائدہ ہم کو دیتا ہے اور شعیب ملک سے بھی انتہا ہے کہ پلیز اپنے کھیل پر بھر پور توجہ دو انکل میرے ملک کے جوانوں پر اللہ تعالیٰ کا بہت کرم ہے بس ان کو کوئی آپ جیسا، ستار ایڈمی، انصار بدنی اور زید۔ اسے بھٹو جیسے رہنما چاہیے۔ کیوں انکل کیا میرے ملک کے نوجوان آپ، کاشف زبیر، طاہر جاوید مغل اور علی الدین نواب نہیں بن سکتے؟ معاشرے کو یہ ادیب ہی سنوار سکتے ہیں۔ اب کہانیوں کی طرف آتی ہوں، میں پہل چچی داستاؤں سے کرتی ہوں۔ اس لیے خطوط اور انکل کے ادارے کے بعد پہلی کہانی خالی ہاتھ پڑھی۔ دوسری کہانی عورت ایک بیٹی۔ چوتھی کہانی شریف غنڈا واقعی آج کے زمانے میں ایسے غنڈے کہاں ہیں جو محبت کرنے والوں کو ملادیتے ہیں۔ جو کہتے ہیں کہ محبت تعلق کا نہیں جذبے کا نام ہے۔ کہانی نادیہ عشق، سچ کہتے ہیں کہ دوسری مخلوق بھی وجود رکھتی ہے اور میں تو اس چیز کی گواہ ہوں۔ میرا ذاتی تجربہ ہے۔ کچھ حد تک میرے ساتھ بھی ہے۔ کہانی پہلا شو دل ہلا دینے والا واقعہ ہے۔"

✉ ناصر حسین رند کا بہاؤ پور سے تبصرہ "کافی مہینے بعد خط لکھ رہے ہیں، سرگزشت پڑھ تو مسلسل رہے تھے لیکن شہر خیال میں شرکت سے







چارے ہیں۔ مثلاً اولاد چنگیز، ازغار آزاد، سھوگیاں از امین کبیر، انٹرنیٹ کے دور میں گوگل میں لاگ آن ہو کر معلومات جمع کی اور تحریر کی شکل دے دی گئی (ہم اپنے قارئین کی دلچسپی کو مد نظر رکھ کر شمارہ ترتیب دیتے ہیں ہمارے قارئین جو پڑھنا چاہتے ہیں وہی ہم پیش کرتے ہیں۔ معلومات کی ترسیل سرگزشت کا خاصہ ہے۔ انہی مضامین کو سب سے زیادہ پسند کیا گیا) 60 روپے قیمت ہونا ضروری ہے۔ اس میں شامل تحریریں ایک کتاب بنتی ہوتی ہیں جو تین چار سو روپے کے برابر ہے۔ اس لیے یہ اضافہ مہفانہ ہے۔“

✉ محسن علی موم کا ای میل ”کافی عربی بعد محفل میں حاضر ہوا ہوں، اس مرتبہ سرگزشت کافی لیٹ ملا اس لیے چند کہانیاں ہی پڑھ سکا ہوں۔ سراب ہمیشہ کی طرح خوب جارہی ہے۔ قلمی الف لیلہ کی یہ قسط شاندار رہی۔ آفاقی صاحب سے گزارش ہے کہ ممتاز مفتی کے بارے میں بھی کچھ لکھیں۔ اولیٰ پر غالباً پہلے ہی سرگزشت کے صفحات پر لکھا جا چکا ہے؟ باقی کہانیاں ابھی زیر مطالعہ ہیں۔ محفل میں تمام دوستوں کے تبرے خوب تھے۔“

✉ نوید نقوی، اسلامیہ یونیورسٹی بہاولپور سے رقم طراز ہیں ”خداوند تعالیٰ سے دعا گو ہوں کہ محترم معراج رسول صاحب اور آپ کو صحت و تندرستی عنایت فرمائیں (آمین) تاکہ آپ اسی طرح ملک و قوم کی خدمت کرتے رہیں اور دعا گو ہوں کہ آپ کا ادارہ بھی دن دینی رات چوگنی ترقی کرتا رہے۔ میں یہ دوسرا خط لکھ رہا ہوں اور پہلے خط میں لکھ چکا ہوں کہ تو میں جماعت سے ہی سرگزشت کا قاری ہوں اور یقیناً میں اب جبکہ میں ایم ایس میڈیا اسٹڈیز دی اسلامیہ یونیورسٹی بہاولپور سے کر رہا ہوں اور ماسٹر تک پہنچ گیا ہوں لیکن جنرل تاج اور اردو کا استاد سرگزشت کو بھی سمجھتا ہوں (آپ کی محبت کا شکر یہ) سرگزشت کی تمام تحریریں لا جواب ہوتی ہیں Specialty آفاقی صاحب کی قلمی الف لیلہ معلومات سے بھر پور اور ادبی ہوتی ہے۔ سرگزشت کے توسط سے اپنے ہمسایہ عبدالحق یعنی صاحب کو سلام پیش کرتا ہوں کہ صحافت کے میدان میں ان کی خدمات ناقابل فراموش ہیں۔“

✉ محمد عامر ساحل نے ڈیرہ اسماعیل خان سے لکھا ہے ”کافی انتظار کے بعد آج 12 اکتوبر کو صبح 10 بجے نیوز اسٹال سے سرگزشت کا شمارہ ملا اور اس امید سے جلدی جلدی جائزہ لیا کہ میری آپ بیتی چھپی کہ نہیں جب شمارہ کھولا تو دیکھا تو میری آپ بیتی کا تو کہیں نام و نشان ہی نہیں اور تو اور پچھلے 2 ماہ سے میں خطوط لکھ رہا ہوں ان کا بھی جواب نہیں دیا۔ مجھے اپنی عشق کی آپ بیتی کے چھپنے کا بہت بے چینی سے انتظار ہے۔ پلیز آپ سے میری گزارش ہے کہ آپ جلد از جلد میری آپ بیتی چھپا دیں اور میرے اس خط کا جواب بھی دیں یہ نہ ہو کہ پچھلے خطوط کی طرح یہ بھی روٹی کی نوکری کی نظر ہو جائیں۔ شمارہ ابھی تک پڑھا نہیں ہے اگر پڑھا بھی ہوتا تو مجھے شمارے میں موجود کہانیوں پر تبصرہ کرنا بالکل نہیں آتا اور آپ میرے 2 سوالوں کے جواب لازماً اور ضرور ضرور دیں کہ 6 میری آپ بیتی کب چھپے گی اور 2۔ ہمارے شہر ڈیرہ اسماعیل خان میں آج کل سرگزشت شمارہ اتنی لیٹ کیوں پہنچتا ہے آج بھی 2 اکتوبر کو ملا۔ آخر مسئلہ کیا ہے اور آج شمارے کے سرورق پر مونے حرف میں 60 لکھا تھا اور دیکھتے ہی سمجھ گیا کہ 10 روپے شمارے پر پڑھ گئے چلو خیر ہے 60 کا کیا اس سے ڈیل ٹریڈ بھی مہنگا ہو جائے تو ہم تو پھر بھی اپنے محبوب شمارے کو ضرور خریدیں گے۔ چاہے اس کے لیے تین کے پڑے بھی نہ خریدیں مگر یہ شمارہ ضروری ہے کیونکہ اس طرح کا تاریخی سبق آموز واقعات اور سچ پر مبنی شمارہ اور کوئی نہیں کم از کم پاکستان میں تو کوئی نہیں ہے اور نہ ہی ہو سکتا ہے۔ (آپ کی آپ بیتی سرگزشت کے مزاج کی نہیں ہے)

✉ بشری افضل، بہاولپور سے لکھتی ہیں ”ایک صلی سرگزشت میں محسن ریاضی کو پڑھا، ہماری معلومات کے ذخیرے میں اچھا خاصا اضافہ ہوا۔ بے تابی سے شہر خیال کی محفل میں داخل ہوئے۔ کافی طویل غیر حاضری کے بعد اپنی محفل میں دستک دے رہے ہیں۔ کچھ مصروفیت نے نا تم نہ دیا مگر سرگزشت ہم ضرور پڑھتے تھے۔ تھوڑی فرصت ملی ہے تو قلم سنبھال لیا کہ اب تو کافی نئے لوگ اس محفل میں آگئے ہیں انجم فاروقی ساحلی و کرنزی اسٹینڈ پر سنبھل کر کھڑے ہوں خوشی سے گریں نہ جائیں مبارک ہو جی۔ طاہرہ گلزار آپ نے بڑی خوبصورت باتیں کی ہیں جو حقیقت پر مبنی ہیں لکھنے کا انداز بھی دلبرانہ لگا۔ اب تو پشاور کو بھی دشمنوں کی نظر لگ چکی ہے۔ اللہ سب کو اپنے حفظ و امان میں رکھے (آمین) طاہر نے تفسیر صاحب کی خوب خبر لی ان کی زیادتی ہے کہ پانچ شادیاں کر ڈالیں۔ طاہر جی ہماری دنیا میں مروی اجارہ داری ہے بھی تو عورتوں کی عزت نہیں کرتے۔ طاہرہ جی مجھ سے دوستی کریں گی ضرور بتائیے۔ ہمیں دیکھ لیں لوگ ہمیں بھول چکے ہیں حالانکہ ان کی پرانی لکھاری ہوں۔ اب ان سب کو یاد آ جاؤں گی میں تو اس محفل کو بہت انجوائے کرتی ہوں۔ اس محفل سے ایک سوال ہے کہ مجھے این جی او کے بارے میں مکمل معلومات درکار ہیں۔ این جی او میں کام کرنا چاہتی ہوں۔ میں لاطم ہوں اگر کسی کو بتانا ہو تو ضرور بتائے (پاکستان بھر میں ان کے حساب سے این جی او ہے آپ اپنے مزاج کے اعتبار سے کسی ایک کا انتخاب کر لیں)

✉ رانا حبیب الرحمن کی گوجرہ سے تشریف آوری ”آج کل وطن عزیز جن حالات سے دوچار ہے وہ ہم سب کے لیے دعوتِ فکر ہے کہ پاکستان کو ان مشکلات و مصائب سے کس طرح اور کیسے چھٹکارا حاصل ہو سکتا ہے۔ پاکستان جو ابھی ترقی کی راہ پر گامزن ہے بے شمار سیاسی و سماجی اور اقتصادی مسائل سے دوچار ہے خاص طور سے اب جبکہ ہمارا ایک بازو یعنی مشرقی پاکستان جو چند افراد کی غلطیوں اور ذاتی مفاد پرستی کی وجہ سے ہم سے علیحدہ ہو چکا ہے اور ساری قوم کو شرمندگی و ذلت کا سامنا کرنا پڑا۔ محبت و وطن عوام کو یہ دکھ سہنا پڑا، وہاں بہت سے ایسے وجدیہ مسائل اور بہت سی مشکلات نے بھی ہمیں گھیر لیا۔ جو اسے ترقی کی راہوں پر لے جانے کے بجائے دوبارہ پستی کی جانب گامزن ہے اسی طرح غصے پر قابو پانے اور بدلے لینے کی طاقت رکھتے ہوئے بھی دوسروں کی غلطیوں سے درگزر کرنا ہی عمل ہے اور بردباری کا جوہر ہے بعض اوقات انسان دوسروں کی غلطیوں پر آپے سے باہر ہو جاتا ہے۔ حالانکہ وہ خود بھی ان غلطیوں کا مرتکب ہو سکتا ہے۔ ایسی حالت میں وہ غور و فکر سے کام لے اور عمل اور بردباری کو کام میں لائے تو اس

کے حق میں ہنر ہے، پاکستان میں آنے دن جو کل و عمارت، فتنہ و فساد و دنا ہونے ہیں اس کا سبب زیادہ تر یہی اشتعال ہے کہ نہایت معمولی بات پر اشتعال کارروائی کر بیٹھتا ہے۔ جس پر بعد میں اسے پریشانی بلکہ پشیمانی بھی ہوتی ہے۔ اسی طرح محض علم اور بردباری کو چھوڑ دینے کے باعث انتقام و انتقام کا سلسلہ شروع ہو جاتا ہے۔ اس سے بے شمار جرائم ضائع ہو جاتی ہیں۔ مقدمات کے چکر چلتے ہیں، دولت کا... زیاں ہوتے ہیں۔ دونوں پارٹیاں عدالتوں میں انصاف کے لیے ذلیل و خوار ہوتی ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ آج کل جرائم بڑھتے جا رہے ہیں۔ یہ باتیں تو ہوتی ہی رہیں گی۔ اب چلتے ہیں پرپے کی طرف سب سے پہلے شہر خیال میں پہنچے اور انجم فاروقی کو کڑی صدارت پر براجمان پایا مختصر اور جامع تبصرے پر پہلی پوزیشن مبارک ہو۔ نمبر 2 پر احمد خان توحیدی صاحب جنت الوداع کی بابرکت شام اور ہا کر کی سب سے پہلی بو، سنی کروانے والے ٹمبر سے واہ بھی واہ۔ احمد توحیدی صاحب کہیں آپ روزے کے لیے بھجوریں لینے کے لیے قطار میں کھڑے تو نہیں ہوئے تھے طاہرہ گلزار صاحبہ بے وقافی آپ کر رہی ہیں جو وقت پر نہیں آئیں اور الزام دوسروں کو۔ خوشیوں پر اتنا خوش بھی نہ ہوں ہمارا پاکستان جو ہے نایہ وہ پرانی دلی سندھی تہذیب نہیں چھوڑ سکتا یعنی سندھ کے گونگھوں میں زمینداروں کے قصے تو سب نے پڑھے سنے ہوں گے یہی حال ہمارے سیاستدانوں کا ہے۔ طاہرہ گلزار صاحبہ ایک بات آپ نے یاد کرادی بتاتا چلوں میں نے ماہناموں میں خط، تبصرہ تحریریں دوست حاصل کرنے کے لیے شروع کیے تھے لیکن ایک سال میں بھی کسی نے دوستی کے لیے ہاں نہیں کی، ہم اتنے بھی برے نہیں ہیں خیر۔ طاہر صاحبہ تبصرہ چھوٹا لکھا کریں دوسروں کو بھی جگہ مل سکے۔ ملک جاوید صاحب کا تبصرہ کچھ تاریخی لگا۔ رانا محمد سجاد صاحب بھائی کیا حال ہیں شکر یہ آپ نے تو یاد رکھا۔ رانا محمد شاہد، مہوش رفیق، خالد یوسفی، سدرہ بانو ناگوری، طاہر الدین بیک، ایم افضل کھرل کے تجزیے پسند آئے۔ میں نے کہانی جس کا نام قسمت کے کھیل بھیجی تھی اس کا کیا بنا، کیا روٹی کی نوکری میں جگہ خالی رہ گئی تھی (جی ہاں، سرگزشت میں شائع ہونے والی تحریروں جیسی تحریر ہوتی تو جگہ ضرور ملتی) کہانیوں میں سب سے پہلے فورٹ کہانی سراب پڑھی۔ جہاں شہباز ملک صاحب ناقب حسن کی واہسی کے بعد کسی دوسری ڈیکٹ کے گروہ کے ہتھے چڑھ گئے۔ لڑکی کا اپنے ساتھیوں کو گالیاں دینا اور ان کا بھی بد مزہ نہ ہونا تو بھی کہا جا سکتا ہے سن کر گالیاں رقیب بد مزہ نہ ہوا۔ اور پھر شہباز کو قید کر دیا گیا۔ باقی اس دفعہ رائی، ورائی اور لڑکی نئے کردار شامل ہوئے ہیں۔ شہباز ملک صاحب سخت سے سخت حالات میں بھی مصیبت میں بھی بازی اپنے حق میں پلٹا لیتے ہیں میں شہلا مرچکی ہے اور پولیس کی سائرن کی آواز بھی قریب سے اگلی قسط کا انتظار رہے گا۔ قلمی الف لیلہ، ہم جو، پُرسکون سمندر، قاتل، دیویاں، زرد پٹی معلوماتی کہانیاں تھیں۔ سچ بیانوں میں پہلے نمبر پر مکافات عمل اور دوسری نا دیدہ عشق انعام یافتہ معلوم ہوئیں۔ وجود زن، شریف غنڈا، خالی ہاتھ، خواہشات نا آسودہ بھی بہترین سچ بیانیاں تھیں۔ بیت بازی میں نوشین عارف، رقیہ قصیر، نسرین اختر، نسرین امتیاز اور تابدید خان کے اشعار پسند آئے علمی آزمائش 82 میں ناصر حسین، شیریں بانو، نصرت جاوید، نوید احمد سلطان، سچ عالم کو انعام پانے پر مبارک باد۔ پارچوں میں کراچی سے احمد سعید قائم خانی، رحمت بخش، رحمان شیخ، ملک ناقب تھولی، مسلمانوں کی علمی روایت مولانا ظفر علی، وغیرہ بھی بہت خوبصورت تھیں۔“

✉ سدرہ بانو ناگوری کا خلوص نامہ کراچی سے ”انگل سرگزشت کی تاریخ میں جو ردوبدل کیا گیا ہے تو تبصرہ جیسے کی تاریخ میں کتنی توسیع کی گئی ہے (اب ہم 16 تاریخ تک آنے والے خطوط شامل کر رہے ہیں) سرورق ہر بار کی طرح خوب رہا سرگزشت، کی قیمت میں 10 روپے کا اضافہ کیا گیا ہے جو کہ عاشقان سرگزشت کے لیے زیادہ نہیں کیونکہ ہمیں اس میں اتنا دلچسپ اور منفرد مواد پڑھنے کو ملتا ہے کہ آپ کی پوری ٹیم خصوصی مبارکباد کی مستحق ہے اس مرتبہ ابتدا سراب، سے کرتے ہیں شہلا اپنے انجام کو پہنچی۔ دراصل اس کو اس انجام تک پہنچانا ہی تھا وہ جس بے سمت سفر کر رہی تھی اس سفر میں موت بلکہ انتہائی دردناک موت اچانک ہی آدیو جیتی ہے اور آدیو بے بسی سے ہاتھ پھیلائے اسے تکتا ہی رہ جاتا ہے، کاشف زبیر نے ایک شاندار نئی کردار کو اس کے شایان شان انجام تک پہنچایا اور اس نازک موقع پر بھی اپنے مثبت کردار شوبی، کی عظمت کو برقرار رکھتے ہوئے بلبلی دبانے سے باز رکھا۔ شہلا کے انجام پر یہی کہوں گی دل کے دریا کو کسی روز پارا تر جانا ہے، اس قدر بے سمت نہ چل لوٹ کے گھر جانا ہے۔ شہر خیال کی محفل بھی حسب معمول رہی طاہرہ گلزار، مہوش رفیق اور رانا محمد سجاد کا تبصرہ پسند کرنے کا شکر یہ، ویسے طاہرہ باجی سچ ہے کہ آپ بھی کمال کا قصی ہیں کیونکہ یہ آپ سب کی محبت اور خلوص ہی ہے جو بار بار محفل میں آنے کی دعوت دیتا ہے بس اسی طرح اپنی رائے سے آگاہ کرتے رہے گا۔ انگل آپ نے ایم افضل کو جو جواب دیا ہے وہ کچھ میں نہیں آیا براہ کرم دوبارہ دیکھیے۔ اے آرزو چوت، موت کے قریب، لے کر آئے اور متاثر کر گئے۔ (ہم صنف شاعری یعنی غزلیں، نظمیں، قطعات وغیرہ شامل نہیں کرتے، انتہائی ضرورت ہو تو بات دہکر ہے۔ لیکن صنف شاعری پر مضامین ضرور دیتے ہیں۔ مثلاً کسی شاعر کی سوانح حیات کسی بحر پر بحث، کسی شاعر کی شاعری پر مضمون) سوروں کے شکار اور کتے کی بہادری پر مشتمل یہ کہانی بہت پسند آئی۔ قلمی الف لیلہ میں اس بار صفحہ نمبر 117 پر تصویر دیکھ کر دل اداس ہو گیا کہ ہر عروج کو زوال ہے ماضی کی 4 خوبصورت اداکاراؤں کا بڑھاپا دیکھ کر وہ مصرعہ یاد آ گیا ”کھنڈرات کہہ رہے ہیں عمارت عظیم تھی“ زرد پٹی، انداز بھاری لے کر آئی اور محفل سے ماورا کہہ کر خود کو ہی اس کی ٹٹی کر دی، بہر حال وقت گزری کے لیے پڑھی جا سکتی ہے اور یہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ یہ محبت کی طاقت ہے۔ سچ بیانوں میں پہلی آپ بیتی خالی ہاتھ، پڑھی زبیر کا کردار متاثر کر گیا۔ اس نے اپنے محبوب کی خاطر اپنا سب کچھ داؤ پر لگا دیا۔ مگر افسوس وہ پھر بھی خالی ہاتھ ہی رہی۔ اپنے آخری وقت تک اپنے محبوب کو پانے میں نا کام رہی۔ دوسری سچ بیانی شاہد صاحب کی پڑھی۔ عورت واقعی بیلی ہے محبت کرنے پر آئے تو اپنی تمام تر وفا چھوڑ کر دے اور انتقام پر اتر آئے تو تباہ کر کے رکھ دے۔ خواہشات نا آسودہ صائمہ کراچی سے اپنی داستان رقم کرتی ہیں۔ دولت کی ہوس نے اسے اتنا پاگل کر دیا کہ اس نے اپنی محبت کے احسانات فراموش کر دیئے آپ اس کی قاتل نہیں ہیں مگر کل زمان کو یہ راست آپ نے ہی دکھایا تھا۔ نومبر کا شمارہ بقرامید کے بعد ملے گا تو اگلے آئی اور تمام اہل وطن کو عید کی مبارکباد قبول ہو۔“

✉ رانا محمد شاہد، پورے والا سے لکھتے ہیں ”اکتوبر کے ادارے میں معراج صاحب نے ایک اہم نکتے کی طرف اشارہ کیا۔ ہوشربا بھنگائی نے ماہنامہ سرگزشت



جہاں دوسری بہت سی چیزوں کو متاثر کیا ہے۔ وہیں کتابوں اور رسالوں کی قیمت بڑھنا بھی فطری امر ہے۔ پھر ہمارے ہاں لوگ لکھنے پڑھنے سے زیادہ کھانے پینے کے شوقین ہیں کہ ایک دن کھانے پر 5 ہزار روپے خرچ کر دیں گے مگر 500 روپے کی کتاب انہیں بہت مہنگی لگے گی۔ کتاب کی عظمت کا اندازہ اس بات سے لگائیں کہ علم اور کتاب کو کوئی زوال نہیں۔ امیر تیمور ایک مشہور فاتح گزارا ہے، اس نے 42 ممالک فتح کیے۔ تیمور کے سوانح نگار لکھتے ہیں۔ تیمور کے پاس اتنی دولت تھی کہ وہ اسے گھوڑوں اور گدھوں پر لاد کر لے جاتا تھا اور سیکڑوں کی تعداد میں موجود یہ گھوڑے اور گدھے قطار میں سر قند چلتے تھے اور یہ کسی ایک مہم کی دولت ہوتی تھی۔ تیمور کا شمار ان چند نادروں میں ہوتا تھا جو اپنے دونوں ہاتھوں سے بیک وقت کام لے سکتے تھے۔ جس طرح جنگ میں وہ دونوں ہاتھوں کا استعمال کر سکتا تھا، اسی طرح وہ دونوں ہاتھوں سے لکھ بھی سکتا تھا۔ اس کا حافظہ بھی حیران کن تھا۔ وہ ایک باریک بینی اور پڑھی بات کبھی نہیں بھولتا تھا۔ اس کی یہ ساری کامیابیاں، اس کی نہ ختم ہونے والی دولت اور اس کے 42 مفتوح ممالک زمین کا رزق بن گئے لیکن تیمور کی ایک چیز زمانے کی دست برد سے بچ گئی اور وہ بھی اس کے ہاتھ سے لکھی کتاب، اس کی سوانح عمری "میں ہوں تیمور" امیر تیمور کی یہ کتاب قلمی نسخے کی صورت میں مختلف ہاتھوں سے ہوتی ہوئی 1783ء میں پہلی بار برطانیہ میں شائع ہوئی۔ پھر 40 زبانوں میں اس کا ترجمہ ہوا اور یہ 229 برسوں سے مسلسل پڑھی جا رہی ہے۔ یہ لکھنے کی عظمت ہے، کتاب کی عظمت ہے کہ سب کچھ ختم ہو گیا لیکن کتاب کی صورت امیر تیمور تاریخ میں آج بھی زندہ ہے۔ پروفیسر رضی الدین صدیقی کی جدوجہد سے عبارت یک منشی سرگزشت نے معلومات میں اضافہ کیا۔ شہر خیال میں طاہرہ گلزار کا طویل تبصرہ عورت نامہ زیادہ لگ رہا تھا جس میں مردوں کو ہر معاملے میں قصور وار ٹھہرایا گیا تھا۔ ٹھیک ہے کسی حد تک ان کی باتیں ٹھیک بھی ہوں گی۔ طاہرہ بی بی کی باتیں عورت کی وقاداری اور مرد کی بے وفائی کا ہی احاطہ کرتی نظر آئیں۔ حالانکہ آپ نے یقیناً پڑھا ہوگا کہ ہر کامیاب مرد کے پیچھے ایک عورت کا ہاتھ ہوتا ہے تو کیا ناکام مرد کے پیچھے عورت کا ہاتھ نہیں ہو سکتا؟ ہر اچھی چیز کا کریڈٹ خود لینا اور بری چیز کا دوسرے کو دے دینا ہماری عام روایت ہے۔ آپ شاید جاب کرتی ہیں، سیلف میڈ ہیں، اس لیے ذرا زیادہ جذباتی ہیں۔ علی سفیان آفاقی صاحب نے قلمی الف لیلا میں لکھا کہ "بعض مبصرین کے نزدیک راجش مکھ پورے والا میں پیدا ہوئے تھے، بعد میں امرتسر چلے گئے۔ میرے خیال میں اس کی ایک وجہ یہ بھی ہو سکتی ہے کہ وہ کراچی یا لاہور میں پیدا نہیں ہوئے تھے ورنہ کبھی مبصرین کو معلوم ہوتا۔ یہ ایک حساس موضوع ہے، اس کی مثالیں دی جاسکتی ہیں مگر پھر بھی کبھی کیونکہ ہمارے ہاں بات کو مثبت سے زیادہ حقیقی پہلوؤں پر دیکھنے کا طبع عام ہے۔"

✉ احمد خان توحیدی، کراچی سے لکھتے ہیں "سرگزشت 29 ستمبر کو شام وصول ہوا، دنیا بھر میں بم دھماکے، پھیرول بم، مہنگائی بم، اس لیے ہم بھی عادی ہو گئے ہیں۔ معراج رسول صاحب میں فیصد قیمت بڑھانے پر معذرت یہ آپ کا حسن ظن ہے۔ موجودہ حالات میں قیمت یہ بھی کم ہے۔ ستمبر 1965ء کے بعد ہم مسلمانوں کی نا اتفاقی، نائن ایون کی یلغار، اب پھر نائن ایون لاہور و کراچی میں آگ کا سمندر، مالکان نے مزدوروں کا خون چوسا، انیسویں زقرض کیوں پورا کرتے، اسٹیل مل کی حالت ہی دیکھ لیں 7 سال سے ہزاروں لوگ ڈیوٹی پر آئے بغیر تنخواہ وصول کرتے ہیں۔ ادھر ہمارا ازیں دشمن گستاخ قلم ڈال کر فرار ہو گیا اور ہم اپنے گھر کو خود ہی تباہ کر رہے ہیں۔ مجھے مربوط خط کا حکم تاخیر سے ملنے پر تبصرہ مطالعہ کے بغیر کیسے ہو؟ (خط موصول ہونے کی تاریخ میں بھی اضافہ دیا گیا) طاہرہ گلزار پشاور کا تبصرہ گڈ مگرویل تھا۔ ستمبر کی تنخواہ عید کی وجہ سے 20 اکتوبر تک ملنے کی امید ہے ورنہ وسط نومبر میں ملتی، ہر چیز ماہانہ لے کر گزارا کرتے ہیں۔ رانا سجاد مظفر گڑھ، طاہر الدین بیگ، سدرہ بانو، رانا فیصل جاوید، سہیل عباس، رانا شاہد، ملک جاوید سرکانی کے تبصرے گڈ مگرویل تھے۔ علم دوست از ڈاکٹر ساجد، لا جواب استوری تھی۔ جس انسان پر قلم کا عظیم، قاعدت کا اعتماد، سفر میں ساتھ اس کی عظمت تعارف محتاج نہیں ہے۔ البتہ ٹکونڈی موسیٰ خان گوجرا والہ جہاں دیکھی بھالی لگیاں، ایک درجن سے زیادہ دوست و بھائی کسی نے ممتاز حسن کا ذکر نہ کیا۔ غالباً کراچی آباد ہو کر واپس نہ گئے۔ کاش تھری پیس، عیاش بے ضمیر راشی لیرے ممتاز حسن کے نقش پا ہوتے سکون کی مٹھی نیند سیکورٹی میں گھر سے مرضی کی تقریح سے بھی محروم۔ گوگنی، مختار آزاد، آپ نے صابر حسین راجپوت (گرم لہو رکھنے کا ہے ایک بہانہ) یاد تازہ کر دی۔ گڈ استوری پرواز، ہر برٹ نے ہمت نہ ہار کر ثابت کر دیا۔ معذرت ہو سکی مجبور نہیں۔ فساد، ایسا تو کئی بار انڈیا میں کھلاڑیوں کے ساتھ ہو چکا، ہم جو، بیرل باہت خاتون، قلمی الف لیلا، شہنشاہ غزل کے تذکرے نے پھر لڑا دیا، آفاقی انکل، ساتھیوں کا شکوہ درست، تقریباً ساڑھے 17 سال باوادمیٹے مگر حافظہ اتنا کمزور نہیں ہے۔ اقبال بانو قتل شفا علی ملتان وہلی بوڑھوں کا رمضان، شبنم، محمد علی دروین گوش، نازیبا، کافی تذکرہ شبنم کے گھر دیکھتی قصہ، قلمیں ختم ہوا، کہاں سے آئے؟ پُر سکون سمندر، جنگجو لکھاری اور دیویاں، پسند نہ آئیں، قائل و جال جرائم پیشہ کہانیاں، وقتی گزارا تھی موت کے منہ میں، گڈ استوری، کتابا دار جانور ہے۔ زرو پٹی، میری کی ولن سے محبت رنگ لائی، ہر اب میں بھی قلمی الف لیلا کی طرح دوبارہ تحریر، نیا سلسلہ شروع کریں، صومالی قزاقوں اغوا ہونے والوں کی کہانیاں لکھیں۔ سچ بیانیاں، خالی ہاتھ، الف شین نے عالیہ سے بے وفائی تو نہ کی، عالیہ کی رحلت کے بعد زینہ کی لا زوال محبت دونوں کو شادی کر کے تہائی دور کرنی چاہیے۔ عورت ایک پتیلی، عظمتی نے ناگمن بن کر پیار بھرا گھر بنا دیا۔ انجام درست، تجربہ خوب نہیں آئی، فی الوقت سو فیصد مرد، فہرے بن کر گھر بھیک طلب کرتے ہیں وقاص کی سماجی خدمات درست، سونیا کوٹھکرا نا غلط، شریف خٹہ، نیوشن کی آڑ میں میرے دو دوست بھی شاگردوں کیوں سے شادی کر چکے۔ جائز شرعی طریقہ اچھی بات ارسلان جیسے لوگ باضمیر نیک ضمیر رکھتے ہیں۔ نادیہ عشق، کلام پاک میں ناری مخلوق کا ذکر موجود، خدا جانے مسلمان کس حال میں ہے؟ پہلا شو، متاثر دار زن کی الٹا ناک موت قلمی دکھ، شبنم الف بوڑھا زندگی بھر ضمیر کا مجرم آخرت کی سزا لگ۔ مکافات عمل، بد نیتی کی آگ لگانے والوں کا انجام، یا نو اور افشاں جیسا ہی ہوتا ہے۔ خواہشات نا آسودہ، صائم نے شیر علی کی باتوں میں آکر اپنی محسن بیگم صاحبہ سے بے وفائی کی سزا پائی۔ حلال کی روزی پر شکر نہ کرنے والوں کا انجام۔ شیر علی جیسا ہی ہوتا ہے۔ مجموعی طور شمارہ اچھا ہے، اہل محفل کو سلام۔"

✉ رانا محمد سجاد نے مظفر گڑھ سے لکھا ہے "انجم فاروقی ساحلی صاحبہ صدارت کے عہدے پر فائز تھے جناب مبارک ہوا ایک ماہ کے لیے آپ اس عہدے پر فائز رہیں گے۔ اس کے بعد آگے بڑھنے کے بجائے معراج رسول صاحب کے صفحات پر نگاہیں مرکوز کیں۔ ہمیشہ کی طرح وہی دروندانہ لہجہ، وہی التجار باب اختیار سے، لگتا ہے اس قوم کی قسمت میں صرف آنسو بہانا ہی رہ گیا ہے۔ چنانچہ اس کا مقدر بن گیا ہے۔ غربت کی آگ نے 300 افراد کو اپنی لپیٹ میں لے لیا۔ حادثات زندگی کا حصہ ہیں ان سے فرار ممکن نہیں لیکن ان کی طرف سے غفلت برتنا اور جو اس کے ذمے دار ہیں وہ اپنی ذمے داریوں سے فرار اختیار کریں یہ ناقابل معافی ہے۔ اس کے بعد ایک اور خبر آئی کہ آگ کو تو بجھالیا گیا تھا پھر پانچ نہیں کیسے بھڑک اٹھی؟ ملتان کے حوالے سے یہ خبر اخبارات کی زینت بنی کہ بہت سی ٹیکسٹریوں میں امیر جنسی راستہ ہی نہیں ہے۔ اب اس کو کیا کہا جائے۔ اگلی پانچ سال کی مدت حاصل کرنے میں سحر ان اتنے سگن ہیں کہ وہ اس پر غور کرنا ہی گوارا نہیں کریں گے۔ دوسری خبر نے ایمان و روح کو زخمی کر دیا۔ ویسے اگر ان کی طرف سے ایسی خباثیں ظاہر کی جائیں تو اتنا حیران ہونے کی ضرورت نہیں بھلا جو قوم اپنے پیغمبروں کو طرح طرح کے القاب سے پکار سکتی ہے ان پاکیزہ ہستیوں پر شرمناک الزامات لگا سکتی ہے تو رسول اللہ ﷺ پر الزامات کوئی انہونی بات نہیں۔ بغض اسلام بار بار ظاہر ہو رہا ہے۔ انشاء اللہ یہ اپنی حسد کی آگ میں جل کر رہی مریں گے۔ چراغ مصطفوی کو لگ کر اتنا بد بختوں کی اوقات نہیں۔ چاہے کتنی ہی قلمیں کیوں نہ بنائیں اس رسول کا تذکرہ ہمیشہ بلند رہے گا۔ لیکن اس کے ساتھ ساتھ انہوں نے بھی ہوا کہ عشق رسول کے نام پر جو کچھ ہماری شاہراہوں پر ہوا۔ نہ جانے ہمیں کب عقل آئے گی کہ اس طرح ہم انہی لوگوں کے عزائم کو تقویت پہنچاتے ہیں۔ ملکی سیاست پر تھوڑا تبصرہ کر لیتے ہیں۔ ملکی سیاسی فضا میں ان دنوں چند نکات کی بازگشت سنانی دے رہی ہے خدا کرے یہ عجیب کے چھ نکات نہ ہوں۔ قومی ٹیم حسب توقع قوم کو پھر مایوس کر کے وطن واپس لوٹ آئی۔ خیر اب تو ہم عادی ہو چکے ہیں۔ "حسن ریاضی" میں رضی الدین صدیقی کے بارے میں پڑھ کر بہت خوشی ہوئی نام تو کئی مرتبہ سنا لیکن تعارف اچھی طرح پہلی بار ہوا۔ کیا ان پر پہلے ہی کوئی تحریر چھپ چکی ہے؟ (جی نہیں) احمد خان توحیدی کا خط بھی خوب رہا۔ پھر اس کے بعد محترمہ طاہرہ گلزار صاحبہ کے خط کو پڑھنا شروع کیا۔ موصوف نے اپنا زور قلم مرد کو بے وقاف، ظالم، فریبی ثابت کرنے میں صرف کیا۔ حالانکہ یہ بات سراسر غلط ہے عورت بھی تو اس معاملے میں برابر کی قصوروار ہوتی ہے صرف مرد کو ہی قصور وار ٹھہرانا کہاں کا انصاف ہے۔ خط کی ہر دوسری تیسری سطر میں محترمہ کی تان مرد کی بے وفائی پر آ کر ٹوٹی ہے۔ ملک جاوید محمد سرکانی کا تبصرہ بھی شاندار رہا۔ رانا فیصل جاوید ہمارے شہر سے تشریف لائے۔ جناب حاضری دیتے رہے گا۔ اختر صاحبہ صاحبہ آئے چنگیز خان کا نام تو چون تھا یا مومن اول الذکر پڑھا ہے کتابوں میں۔ امید ہے وضاحت کریں گے۔ رانا محمد شاہد کا تبصرہ مختصر تھا۔ سہیل احمد عباسی، جناب آپ نے جس کتاب کا تذکرہ کیا پڑھنے کا اشتیاق ہو گیا ہے۔ وہ بے شکشی پنڈت کا تذکرہ تو سرسری طور پر ہم نے بھی سنا ہے کہ گاندھی کی مکاری کی وجہ سے کشمیری پنڈت مسلمان ہوتے ہوتے رہ گئی کیونکہ گاندھی نے کشمیری کو کہا کہ اگر تم اس کی خاطر دین چھوڑ سکتی ہو تو وہ تمہاری خاطر اپنا دین کیوں نہیں چھوڑ سکتا۔ عاشق حسین نے مذہب کی تبدیلی سے صاف انکار کر دیا۔ ہمیں سے ان کی راہیں جدا ہو گئیں۔ سہیل احمد کھتری اپنے تبصرے کے ساتھ آئے۔ مہوش رفیق نے آغاز ہی ناراضی سے کر دیا۔ قلمی محمد کی جو فرمائش کر کے آپ نے ہمارے قلم کی بات چھین لی۔ خالد یوسفی کا تبصرہ بھی پسند آیا۔ سدرہ بانو کراچی سے حاضر ہوئیں۔ کراچی کے شب و روز گزرتے ہیں ہر روز کئی عام کی خبریں۔ بس دعا ہی کر سکتے ہیں طاہر الدین بیگ تفصیلی تبصرے کے ساتھ حاضر تھے۔ پھر پور تبصرے کے ساتھ حاضر تھے۔ عبدالسلام آرا میں، آپ کی فرمائش نوٹ کر لی خوش ہو جائیں۔ ایم افضل کھل کا تبصرہ تبصرہ بھی پسند آیا۔ رسالے کے بارے میں ان کے خیالات پسند آئے۔ شمارے کی پہلی کہانی کی طرف بڑھے، ممتاز حسن کے بارے میں پڑھا حیرت ہوئی کہ ایک شخصیت اتنے سارے کام کر لے ایسے ہی لوگ اس وطن عزیز کے ماتھے کا جھومر ہیں اللہ تعالیٰ انہیں غریق رحمت کرے۔ ویسے ایک تجویز ہے کہ جتنی بھی کتابوں کا ذکر ہو ان کے اقتباس شائع کر دیے جائیں تو تحریر زیادہ دلچسپ ہو سکتی ہے۔ گوگنی، حساس دلوں کو جنجواؤتی تحریر تھی۔ ابن کبیر، انجمنی ویلز لے کر آئے مصنفین کے بارے میں پڑھنا ہمیشہ پسند رہا ہے بہت پسند آئی غربت کی پگھی میں پس کر یہ افراد آسمان ادب کے روشن ستارے بنے۔ فساد، صائمہ اقبال کی تحریر، اس بات کی وضاحت نہیں کی کہ امیائرنے گول کو قائل کیوں قرار دیا۔ بہر حال امپائر کا ایک فیصلہ تکتے لوگوں کی جان لے گیا۔ ہم جو، بہرل نے اپنی جرات مندی سے ایک کارنامہ انجام دیا۔ قلمی الف لیلا پسند آئی گھوکاراؤں کا تذکرہ کیا مہدی حسن کا تذکرہ اداس کر گیا۔ استاد بوے غلام علی خان کا تذکرہ اگر تفصیل سے ہو جائے تو کتنا بہتر ہوتا۔"

✉ ایم اے خالق، بھٹی کا غلوں نامہ الہ آباد رجم یار خان سے "اس مرتبہ اپنا لٹریٹرس کر رہا ہوں کیونکہ گزرتے تین ماہ سے کوریٹر سے بھیج رہا ہوں لیکن ادارے تک نہیں پہنچ پاتا ہے۔ شہر خیال کو دیکھ کر سخت مایوسی اور کوریٹر پر غصہ آتا ہے۔ اس بار ڈاکٹر ساجد احمد کی علم دوست، مختار آزاد کی دلچسپ تحریر گوگنی، ابن کبیر کی پرواز خیل، صائمہ اقبال کی فساد، ڈاکٹر عبدالوہاب بھٹی کی ہم جو، علی سفیان آفاقی کی قلمی الف لیلا، محمد ایاز راہی کی دیویاں پڑھی ہیں۔ واقعی سرگزشت کا سننے اور انوکھے موضوع پر سچے اور تفصیلی مضامین چھاپنے کا جو سلسلہ ہے وہ واقعی ادارہ کی محنت کی عکاسی کرتا ہے اور قارئین کو بھی اپنی گرفت میں رکھتا ہے۔ سچ بیٹوں میں عورت ایک پتیلی، نادیہ عشق، پہلا شو، وجود زن، مکافات عمل، واقعی خاصے کی چیزیں ہیں۔ شہر خیال میں کرسی صدارت پر انجم فاروقی ساحلی براہمان تھے۔ اس دفعہ طاہرہ گلزار نے خوب تبصرہ کیا ہے، ملک جاوید محمد سرکانی، رانا فیصل جاوید، رانا محمد شاہد، طاہر الدین بیگ کے تبصرے بہت عمدہ ہیں۔ ایک مٹھی میں پروفیسر رضی الدین صدیقی کی علم دوستی اور اعزازات سے متاثر ہونے بغیر نہیں رہ سکے۔ کبھی کبھی وی آر سٹون کے بارے میں بھی مضامین شامل کر لیا کریں، میں نوازش ہوگی۔"

تاجر سے موصول ہونے والے خطوط۔

میرا ساجد، کوئٹہ۔ محمد عارف شیخ، چنیوٹ۔ ناصر علی خان، توصیف ملک، احمد حسن سیفی، کراچی۔ نگار حسن، حسن ابدال۔ زاہد سہو، چک نمبر 13/3 ارمان حسن، ناصر زہیب خان، کوٹ ڈی جی خان۔ احمد راجپوت، لاہور۔ فدا حسین سہو، نور بانو، کوئٹہ۔ سلطان خان، اشفاق حسن، پشاور۔



## حکیم وقت

ڈاکٹر ساجد امجد

اس نابغہ روزگار، اقلیم قلم، فسوں ساز تحریروں کے خالق نے اپنے قلم سے ایک تاریخ مرتب کی اس کی جدائی کا سن کر دربار حیدرآباد میں آہ دغاں کا بازار گرم ہو گیا تھا کیونکہ لوگ اسے علم کا سمندر سمجھ رہے تھے۔ ایسا ماحول دیکھ کر وہ خود بھی ہجرت سے تائب ہونے پر غور کرنے لگا مگر لاہور کی مٹی اسے آواز دے رہی تھی سو اسے لوٹنا ہی تھا۔

### ایک بڑے قلم کار کا زندگی نامہ

”ارے تم نہیں جانتے۔ اس کا نام ہے خلیفہ عبدالحکیم ڈار۔“

”ابے یہ نام ہے یا پورا شجرہ نسب۔“

”یہ تو مجھے نہیں معلوم لیکن یہ لڑکا ہے بڑا چھپا رستم۔ ابھی ساتویں جماعت میں ہے لیکن شاعری کرتا ہے۔ ایک نظم کشمیری میگزین لاہور میں چھپ بھی چکی ہے۔“

”شاعری اپنی جگہ لیکن ہے بدتمیز۔“

”ہاں، ذرا سہرا ہے۔“

شریف یہی باتیں کرتا ہوا اسکول سے دور نکل آیا تھا۔ اس کا دوست کسی اور طرف مڑ گیا۔ اب وہ اکیلا تھا۔ اس کا ذہن پھر اس جھگڑے کی طرف لوٹ گیا جس سے وہ ابھی ابھی نمٹ کر آ رہا تھا۔ پھر اسے اپنے حریف کا نام یاد آ گیا۔ خلیفہ عبدالحکیم ڈار۔ جھگڑے سے زیادہ اب وہ اس نام میں الجھا ہوا تھا۔ اسے ایک مرتبہ ہنسی آ گئی۔ وہ کتنا چھوٹا لڑکا ہے اور نام کتنا بڑا اور عجیب ہے۔ عبدالحکیم تک تو ٹھیک تھا لیکن یہ خلیفہ اور ڈار کیا ہے۔ وہ لڑکا اور خلیفہ! اسے پھر ہنسی آ گئی۔ وہ اسی سوچ میں تھا کہ گھر کا دروازہ آ گیا۔

گھر میں داخل ہوتے ہی اس کا سامنا والد صاحب سے ہو گیا۔ وہ ابھی تک ”خلیفہ“ اور ”ڈار“ میں الجھا

شیر انوالہ دروازہ، لاہور میں واقع اسلامیہ ہائی اسکول کے گراؤنڈ میں مولوی صاحب کا وعظ ہو رہا تھا۔ یہ وعظ ہر جمعہ کو ہوتا تھا۔ تمام بچے آگے پیچھے قطار در قطار بڑے ادب سے بیٹھے ہوئے تھے کہ اچانک ایک زوردار تھپڑ کی آواز آئی۔ لڑکوں نے گھوم کر دیکھا، لڑکے کھم گتھا ہو چکے تھے۔ بڑی مشکل سے دونوں کو چھڑایا گیا۔ ان لڑکوں میں ایک ایم۔ ایم شریف تھا دوسرا خلیفہ عبدالحکیم۔

اس لڑائی کے بعد دونوں کو اساتذہ کے سامنے پیش کیا گیا۔ دونوں ایک دوسرے سے ناواقف تھے۔ غلطی بھی دونوں کی تھی لہذا دونوں کو سرزنش کے بعد چھوڑ دیا گیا۔ ایم۔ ایم شریف باہر نکلا تو اس کا ایک دوست اس کے انتقال میں کھڑا تھا۔

”کیا ہوا شریف۔“

”کچھ نہیں۔ ماسٹر جی نے ڈانٹ ڈپٹ کر چھوڑ دیا، اسے بھی مجھے بھی۔“

”چلو اچھا ہوا۔ میں تو ڈر ہی گیا تھا کہ نہ جانے کیا ہو۔“

”یار یہ تو بتا، یہ بدتمیز تھا کون؟“





ہوا تھا۔ اس کے والد ہی اس مشکل کو حل کر سکتے تھے۔ یوں بھی اس کے والد نے اس سے کہا ہوا تھا کہ اسکول سے آتے ہی وہ اسکول کے بارے میں انہیں پوری رپورٹ دیا کرے۔ وہ باپ کے پاس جا کر بیٹھ گیا اور جھگڑے کی پوری تفصیل ان کے سامنے بیان کر دی۔

”تم نے بالکل ٹھیک کیا۔ گالی کا جواب تھپڑ ہی ہوتا ہے مگر وہ لڑکا تھا کون۔“

”اس کا نام ایسا ہے جسے سن کر میری طرح آپ بھی ہنس گئے۔ مجھ سے بھی قد میں کم ہے اور نام ہے خلیفہ عبدالحکیم ڈار۔“

”اس میں ہنسنے کی کیا بات ہے۔“

”عبدالحکیم تو ٹھیک ہے لیکن یہ خلیفہ اور ڈار کیا ہے؟“

”میں تمہیں بتاتا ہوں۔ یہ لڑکا جہل بیبیاں میں رہتا ہے نا؟“

”یہ تو مجھے نہیں معلوم۔“

”تمہیں نہ معلوم ہو لیکن یہ خاندان اسی محلے میں آباد ہے۔ اس خاندان کے بزرگ پشینے اور ڈوری بانی کا کام کثرت سے کرتے تھے۔ لوگوں کی ایک بڑی تعداد بھی اس فن کا اکتساب اس خاندان کے لوگوں سے کرتی تھی لہذا رفتہ رفتہ یہ بزرگ خلیفہ بمعنی استاد کہلائے جانے لگے۔ یہ لقب اب تک چلا آتا ہے۔“

”اور یہ ”ڈار“ کیا ہے۔“

”اس کی بھی سن لو۔ قدیم ہندو راجا جب کشمیر کے حکمران تھے تو ملک کشمیر مختلف دروں پر تقسیم کیا گیا تھا۔ ہر درے پر شیر دل آدمی مقرر کیا جاتا تھا تا کہ وہ دشمنوں سے ملک کو محفوظ رکھ سکے۔ سنسکرت میں درے کو دوار کہتے تھے۔ ڈار کا لفظ دوار سے نکلا ہے یعنی درے پر مامور حفاظتی ”دوار پتی“ کا خاندان۔“

اسی خاندان کے دو افراد صدیق ڈار اور رمضان ڈار کشمیر سے ہجرت کر کے لاہور آئے۔ رمضان ڈار نے ایک چھوٹا سا کارخانہ لگایا اور خلیفہ رمضان کہلائے۔

”یہ خاندان ابھی تک نہایت باعزت خاندان ہے۔ نہایت مذہبی لوگ ہیں۔ بس غصہ آگیا ہوگا جو اس لڑکے نے گالی بک دی تم اسے نظر انداز کر دو۔ ہو سکے تو اس سے دوستی کر لو۔“

شریف نے اپنے والد کی باتوں کو بڑے غور سے سنا

اور پھر کھیل کود میں مصروف ہو گیا۔ نام کا معاملہ ہو چکا تھا اس لیے اب اس کے ذہن میں کوئی الجھن نہیں تھی۔

دوسرے دن وہ اسکول گیا تو باپ کی باتیں اس کے ذہن میں گردش کر رہی تھیں۔ خلیفہ عبدالحکیم اسے پھر نظر آیا تو وہ اس کے قریب چلا گیا۔ خلیفہ کی آنکھوں میں عجیب سی شرارت تھی۔ چہرے پر ایسا رعب بھی تھا کہ شریف پیچھے ہٹ گیا لیکن پھر اسے باپ کی نصیحت یاد آگئی۔ ”ہو سکے تو اس لڑکے سے دوستی کر لینا۔“

وہ اس کے بالکل قریب پہنچ گیا لیکن سخت مرعوب تھا، بہر حال اس نے ہمت کی۔

”یار کیا ابھی تک ناراض ہو۔“ شریف نے کہا۔

خلیفہ نے گردن گھما کر اس کی طرف دیکھا۔

”کیوں؟ کیا تم ناراض نہیں۔“

”ایک جگہ پڑھتے ہیں پھر غصہ کیا۔ میں دوستی کے لیے ہاتھ بڑھاتا ہوں۔“

”تین دن ناراض رہنے کی اجازت تو ہمارا دین بھی دیتا ہے۔ ابھی تو ایک ہی دن ہوا ہے۔ دو دن اور گزر جائیں تو پھر بات کریں گے۔“

خلیفہ عبدالحکیم نے کھا جانے والی نظروں سے شریف کی طرف دیکھا اور شریف کو پیچھے ہٹنا پڑا۔

دو دن گزر گئے تو شریف کو اس کے پاس جانا نہیں پڑا۔ وہ خود قریب آیا۔ ”یار گالی کا جواب تو گالی ہونا چاہیے تھا۔ میں نے گالی بکی تھی تم بھی گالی بک دیتے۔ تم نے تھپڑ کیوں مارا۔“

”خلیفہ، بات یہ ہے کہ میں دیہاتی ہوں۔ گالی تو مجھے آتی نہیں ہے البتہ ہاتھ بہت چلتے ہیں۔“

”چلو پھر اس شرط پر دوستی کرتے ہیں کہ آئندہ تم بھی گالیاں نہ کھو گے۔ دیہاتی نہیں رہو گے۔“

دونوں نے ایک ساتھ قہقہہ لگایا اور آگے بڑھ کر ایک دوسرے کو گلے لگا لیا۔

جب دوستی ہوئی مٹی تو خلیفہ کی شخصیت کے بہت سے پہلو اُبھرے۔ ایم شریف پر کھلتے چلے گئے۔ اس نے دیکھا کہ یہ لڑکا بلا کا بذلہ سچ ہے۔ ایسے ایسے فقرے کتا سے کہ ان فقروں کا جواب کسی کے پاس نہیں ہوتا۔ اس لیے اکثر لڑکے اس کے سامنے آتے ہوئے کتراتے تھے۔ وہ دل کا بہت اچھا تھا لیکن آنکھوں میں ایسی شرارت ناچتی رہتی تھی کہ اکثر لڑکے خوف زدہ ہو جاتے تھے۔ یہ راز بھی کھلا کہ وہ

بہت اچھا شاعر ہے۔ اردو اور فارسی کی استعداد اپنے ہم جماعتوں سے کہیں زیادہ رکھتا ہے چنانچہ جب اسکول میں ادبی انجمن قائم ہوئی تو خلیفہ عبدالحکیم کو اس کا سیکریٹری بنایا گیا۔

☆☆☆

رمضان ڈار کے تین لڑکے تھے۔ ان میں ایک خلیفہ عبدالرحمان بھی تھے جو اندرون اکبری دروازہ محلہ چہل بیبیاں میں واقع جدی مکان میں مقیم تھے۔ یہ مکان مغلوں کی حویلی کا ایک حصہ تھا جس کا نام مغلوں کے زمانے میں مبارک حویلی تھا۔ ایک روایت یہ بھی ہے کہ ابو الفضل اور فیضی کے والد شیخ مبارک اس حویلی میں رہا کرتے تھے چنانچہ ان ہی کے نام پر یہ حویلی مبارک حویلی کہلاتی تھی۔

خلیفہ عبدالرحمن کی دوسری بیوی رحیم بی بی جب امید سے ہوئیں تو خلیفہ عبدالرحمن کی خوشی دیدنی تھی۔ پھر وہ وقت بھی آیا انہوں نے ایک بیٹے کو جنم دیا۔ خلیفہ عبدالرحمن نے اس بیٹے کا نام خلیفہ عبدالحکیم تجویز کیا۔ انہیں نہیں معلوم تھا کہ یہی وہ بچہ ہے جو ان کے خاندان کا نام روشن کرے گا۔

یہی بچہ جب چار سال کی عمر کو پہنچا تو مکان کے سامنے واقع منشاہہ والی مسجد میں پڑھنے کے لیے بٹھا دیا گیا۔ یہ صرف اس لیے تھا کہ وہ ابھی چھوٹا تھا۔ پڑھنے کے لیے کہیں دور نہیں جاسکتا تھا۔ رحیم بی بی اسے بہت عزیز رکھتی تھیں اور ایک پل کے لیے بھی آنکھوں سے اوجھل کرنے کی روادار نہیں تھیں۔

خلیفہ عبدالرحمن زیادہ پڑھے لکھے نہیں تھے لیکن گلستان، بوستان کا مطالعہ گہری نظر سے کیا تھا۔ جب چراغ جل جاتا تو وہ گھر کے بچوں کو لے کر بیٹھ جاتے اور شیخ سعدی کی ان کتابوں میں بیان کردہ سبق آموز اور دلچسپ قصے بچوں کو سناتے۔ وہ یہ دیکھ کر حیران ہوتے تھے کہ عبدالحکیم کم عمر ہونے کے باوجود ان قصوں کو بڑے غور سے سنتا ہے۔ نہ صرف سنتا ہے بلکہ طرح طرح کے سوال بھی کرتا جاتا ہے۔ ایک دن تو وہ یہ کہنے پر مجبور ہو گئے کہ مجھے لگتا ہے حکیم آگے چل کر اردو فارسی میں بڑا نام پیدا کرے گا۔

عبدالحکیم کو مسجد کے مدرسے میں پڑھتے ہوئے ایک سال ہو گیا تھا۔ ایک دن مدرسے جانے کا وقت ہو گیا تھا اور حکیم گھر سے غائب تھا۔ جب ادھر ادھر ڈھونڈ کر بھی وہ نہ

ملا تو تشویش ہوئی۔ اس کا بڑا بھائی خلیفہ ابراہیم بھی ڈھونڈ ڈھانڈ کر واپس آ گیا تو رحیم بی بی اپنے آنسوؤں پر قابو نہ رکھ سکیں۔ اسی وقت محلے کے کسی آدمی نے آ کر بتایا کہ انہوں نے عبدالحکیم کو مسجد وزیر خان کی طرف جاتے دیکھا تھا۔ خلیفہ عبدالرحمن نے فوراً اپنی چھڑی سنبھالی اور مسجد وزیر خان کی طرف چل دیے۔ انہوں نے دیکھا کہ مسجد کے بالمقابل وسیع میدان میں بہت سے چھوٹے بڑے لڑکے جمع ہیں۔ وہ بھی اس طرف چل دیے کہ شاید عبدالحکیم ان بچوں میں کہیں ہو۔ اس میدان میں لٹو گھانٹنے کے مقابلے ہوا کرتے تھے۔ اس وقت بھی ایسا ہی ایک مقابلہ ہو رہا تھا۔ بچوں کے شور و غل سے کان پڑی آواز سنائی نہیں دے رہی تھی۔ جو پارٹی جیت جاتی تھی آسمان سر پر اٹھالیتی تھی۔ خلیفہ عبدالرحمن کو اس کھیل سے کوئی دلچسپی نہیں تھی۔ ان کی آنکھیں تو بیٹے کو تلاش کر رہی تھیں۔ وہ انہیں ایک جگہ بیٹھا نظر آ گیا۔ وہ بھی دوسرے بچوں کے ساتھ مل کر تالیاں بجا رہا تھا۔ وہ اس کے قریب پہنچے اور کان سے پکڑ کر اسے اوپر اٹھالیا۔ حکیم کی نظر جو نبی باپ پر پڑی اس کا رنگ پیلا پڑ گیا۔ خلیفہ عبدالرحمن سوچ کر تو یہ گھٹے تھے کہ وہ جہاں بھی نظر آیا ہاتھ میں دنی چھڑی سے اس کی کھال ادھیڑ دیں گے لیکن اس وقت اس کی حالت دیکھ کر انہیں رحم آ گیا۔ یہ بھی اچھا نہیں لگا کہ اتنے بچوں کے سامنے اسے مارنا شروع کر دیں۔

عبدالحکیم کی عادت تھی کہ بات بات پر رو دیا کرتا تھا لیکن اس وقت باپ کے خوف سے اس کے آنسو جم گئے تھے۔ باپ کو خوف ہوا کہ اسے سکتے ہی نہ ہو جائے۔ انہوں نے اس کا کان چھوڑ دیا اور بڑے پیار سے گھر چلنے کو کہا۔

”بیٹا حکیم، تم یہاں لڑکوں میں بیٹھے ہو اور میں تمہیں تلاش کرتا پھر رہا ہوں۔ چلو گھر چلو۔“

”آپ یقیناً مجھے ماریں گے۔“

”کیوں ماروں گا۔ تم لٹو گھانٹوڑی رہے تھے صرف دیکھ رہے تھے۔“

”مجھے گھومتے ہوئے لٹو اچھے لگتے ہیں۔“

”میں تمہیں خود یہ مقابلے دکھانے کے لیے لایا کروں گا فی الحال تو گھر چلو۔“

وہ اسے لے کر گھر آ گئے۔ وہ گھر پہنچا تو رحیم بی بی بھی اسے ڈانٹنا بھول گئیں۔ اس کے بجائے خود اتار دیا کہ چپ کرانا مشکل ہو گیا۔



جب وہ رات کو سونے کے لیے بستر پر چلا گیا تو خلیفہ عبدالرحمن نے اس کی ماں سے کہا۔  
”جانتی ہو حکیم کو میں کہاں سے پکڑ کر لایا ہوں۔ مسجد وزیرخان کے سامنے لٹو گھمانے کے مقابلے ہوتے ہیں، یہ وہاں تھا۔“  
”کہیں بھی تھا۔ میرا بچہ مجھے مل گیا مجھے تو یہ خوشی ہے۔“

”صرف خوشی کی نہیں سوچنے کی بات بھی ہے۔ یہ اب اتنا بڑا ہو گیا ہے کہ اتنی دور جاسکتا ہے اور ہم اسے گھر کے سامنے کی مسجد میں بھیج رہے ہیں۔ اب ہمیں اسے اسکول میں داخل کر دینا چاہیے۔ خبردار جو اب تم نے مخالفت کی۔“  
”میں تو اس لیے کہتی تھی کہ گھر سے دور کہاں پڑھنے جائے گا۔“

”اب جاسکتا ہے۔ میں کل ہی اسکول میں داخل کرادوں گا۔ اب ہمارا تمہارا زمانہ نہیں ہے کہ کوئی کاروبار کرنے گا۔ آج کے زمانے میں تعلیم بڑی ضروری ہے۔“  
دوسرے دن وہ بیٹے کو لے کر موچی گیٹ پہنچ گئے جہاں انجمن حمایت اسلام کے تحت چلنے والا اسکول واقع تھا۔ یہ اسکول ”لال کھوہ کا اسکول“ کہلاتا تھا۔

خلیفہ عبدالحکیم بڑے ذوق شوق سے اسکول جانے لگا۔ جب وہ تیسری جماعت پاس کر چکا تو اس کے والد نے اسے اسلامیہ ہائی اسکول شیرانوالہ دروازہ میں داخل کرادیا۔

یہ اسکول ہی وہ ادارہ ثابت ہوا جہاں اس کی ادبی صلاحیتوں کی پرورش ہوئی۔

اسکول میں ادبی محفل باقاعدگی سے ہوتی تھی۔ عبدالحکیم اسکول میں داخل ہوتے ہی اس محفل میں شامل ہونے لگا وہ پھوٹی پھوٹی نظمیں لکھنے لگا تھا۔

ساتویں جماعت تک آتے آتے وہ اتنا مقبول ہو گیا اور قابلیت کا سکہ ایسا جمادیا کہ اسے بزم ادب کا سیکریٹری بنا دیا گیا۔ اور جب اس کی ایک نظم کشمیری میگزین میں شائع ہوئی تو پورے اسکول میں دھوم مچ گئی وہ جس طرف سے گزرتا اس کے ہم عمر لڑکے اسے دیکھ دیکھ کر رشک کرتے۔ اساتذہ بھی اسے قدر کی نگاہوں سے دیکھنے لگے تھے۔

وہ ابھی طالب علمی کے دور سے گزر رہا تھا کہ ایک

عظیم حادثے سے دوچار ہونا پڑا۔ وہ اچانک اپنے شفیق باپ کی شفقت سے محروم ہو گیا۔  
بارہ سال کی عمر میں شہیدی کا داغ کوئی معمولی سانحہ نہیں تھا۔

وہ اس سانحے کو بھی برداشت کر لیتا لیکن خاندانی سیاست نے اس کا جینا دو بھر کر دیا۔ اس کی ماں چونکہ اس کے باپ کی دوسری بیوی تھیں لہذا چچاؤں نے بھائی کے مرتے ہی ان کی طرف سے آنکھیں پھیر لیں۔ جو ان کا حصہ بننا تھا وہ بھی دینے سے انکار کر دیا۔ اب بچوں کی تعلیم و تربیت کے ساتھ ساتھ مالی پریشانی کا سامنا بھی رحیم بی بی کو کرنا پڑا۔ انہوں نے گھر کا خرچ چلانے کے لیے دھان پر سے چھلکا اتارنے کا پرانا کام شروع کر دیا اور اس سلیقے سے گھر چلانا شروع کیا کہ بچوں کو درد بردہ ہونے دیا۔

خلیفہ عبدالحکیم کی تعلیم میں معمولی سا قفل آیا لیکن وہ پھر اپنی تعلیم کی طرف متوجہ ہو گیا۔ یہ عجیب بات ہوئی کہ تعلیم سے زیادہ شاعری کا شوق شدت اختیار کر گیا۔ اس کی وجہ لاہور کی ادبی فضا بھی ہو سکتی تھی۔

حکیم احمد شجاع کے والد حکیم شجاع الدین نے ایک اردو بزم مشاعرہ انجمن اتحاد کی بنیاد ڈالی تھی جس نے لاہور کی ادبی فضا کو گرمادیا تھا۔ ایسے ایسے محرکات الآراء مشاعرے منعقد ہوئے کہ لاہور میں لکھنؤ کی یاد تازہ ہو گئی۔ ان کے انتقال کے بعد ان کے ایک بیٹے حکیم امین الدین نے ان مشاعروں کو جاری کیا۔ ان مشاعروں میں سر عبدالقادر، سر محمد اقبال، سر شہاب الدین، خواجہ رحیم بخش، خواجہ کریم بخش اور ایسے ہی دوسرے شاعر اور شاعر پرست شریک ہوتے تھے۔ ان مشاعروں کی کارروائیاں شائع بھی ہوتی تھیں۔ خلیفہ عبدالحکیم ابھی ان مشاعروں میں جانے کے قابل تو نہیں ہوا تھا لیکن ان مشاعروں کی شہرت چمکے چمکے اس کی تربیت کر رہی تھیں۔ وہ مختلف موضوعات پر نظمیں لکھ لکھ کر چھپاتا رہتا تھا پھر وہ ادبی پرچوں کی طرف راغب ہوا۔ اس میں جن شاعروں کا کلام شائع ہوتا تھا وہ اسے بغور پڑھتا تھا اور پھر اسی انداز کی نظمیں اور غزلیں کہنے کی کوشش کرتا تھا اور بزم خود یہ بھی سمجھ رہا تھا کہ وہ شاعری کے لیے نہایت موزوں طبیعت لے کر آیا ہے۔ خصوصاً اقبال کی شاعری اسے اپنی طرف متوجہ کرتی تھی۔ وہ اسی رنگ میں شاعری کرنے کا خواہاں ہو گیا تھا۔  
یہ اس کا تربیتی دور تھا نمائشی نہیں۔ کوئی جانتا بھی نہیں

تھا کہ لاہور کی دنیائے شاعری میں ایک نئے شاعر کا اضافہ ہو چکا ہے۔  
گھر کے حالات و مگر گوں تھے لیکن وہ دل لگا کر تعلیم حاصل کر رہا تھا۔ اس نے کئی مرتبہ سوچا کہ وہ تعلیم کو خیر باد کہہ کر ماں کا ہاتھ بٹائے لیکن رحیم بی بی نے اس کی حوصلہ شکنی کی۔

”تمہارے باپ کا خواب تھا کہ تم نئے زمانے کی تعلیم حاصل کرو۔ ان کا خواب ٹوٹنے مت دینا۔“ اس نے ماں کی نصیحت کو گروہ میں باندھا اور میٹرک کا امتحان فرسٹ ڈویژن میں پاس کر لیا۔ اس زمانے میں لاہور کے گلی کوچے سرسید کی تعلیمی تحریک کی آوازوں سے گونج رہے تھے۔ ایک ایسا جوش پیدا ہو گیا تھا کہ ہر گھر اپنی اولاد کو علی گڑھ میں تعلیم دلانے کا آرزو مند تھا۔ عبدالحکیم کا تعلیمی ریکارڈ بھی نہایت شاندار تھا۔ یہ ارمان اس کے دل میں بھی چکیاں لے رہا تھا کہ وہ تعلیم حاصل کرنے کے لیے علی گڑھ جائے۔ رزلٹ آنے کے بعد وہ کئی دن اداس گھومتا رہا۔ گھر کی مالی مشکلات کا اسے علم تھا۔ ماں سے کچھ کہہ بھی نہیں سکتا تھا۔ رحیم بی بی پریشان تھیں کہ وہ فرسٹ ڈویژن میں پاس ہونے کے باوجود اتنا غم زدہ کیوں ہے۔ آخر جب ان سے نہ رہا گیا تو انہوں نے پوچھ ہی لیا۔

”حکیم، تجھے تو خوش ہونا چاہیے۔ تو اتنے اچھے نمبروں سے پاس ہوا ہے۔ پھر تو اتنا دکھی کیوں ہے۔ تو مجھ سے کچھ چھپا رہا ہے۔ کہیں تو ٹھٹھل تو نہیں ہو گیا۔ مجھ سے جھوٹ ہی کہہ دیا ہو۔“

”نہیں ماں۔ تمہاری جان کی قسم! میں پاس ہو گیا ہوں۔ فرسٹ ڈویژن آئی ہے میری۔“  
”پھر کیا بات ہے۔“

عبدالحکیم نے سوچا سچی بات بتا کر ماں کو دکھی کرنے کا کیا فائدہ۔ اس نے جھوٹ کا سہارا لیا۔  
”اب میں نے میٹرک کر لیا ہے۔ سوچتا ہوں پڑھائی چھوڑ کر کہیں نوکری کر لوں۔“

”سچ بتا، کیا تیرا پڑھنے میں دل نہیں؟“  
”نہیں ماں، میں تو کتابوں کے بغیر رہ ہی نہیں سکتا۔“

”پھر تو یہ سوچتا ہوگا پڑھائی کے لیے پیسے کہاں سے آئیں گے۔“  
”سچی بات یہی ہے۔“

تو نے یہ سوچا بھی کیسے۔ میں ابھی زندہ ہوں۔ تو میرا مرام نہ دیکھے اگر پڑھائی چھوڑنے کی بات کی۔“  
عبدالحکیم نے یہ اب بھی نہیں بتایا کہ وہ علی گڑھ جانا چاہتا ہے اس لیے اداس ہے۔ وہ دوسرے دن گیا اور گرجن کالج فارمین میں داخلہ لے لیا۔

اس نے غلطی یہ کی کہ سائنس کے مضامین اختیار کر لیے۔ کسی کے مشورے سے یہ غلطی کر بیٹھا تھا۔ اب کتابیں کھولیں تو معلوم ہوا کہ ان مضامین سے کوئی رغبت ہی نہیں۔ ادنی ذہن رکھنے والا عبدالحکیم سائنس کی بھول بھلیوں میں گم ہو کر رہ گیا۔ چند ماہ گزارنے کے بعد احساس ہوا کہ سارا سال سر پھوڑنے کے بعد بھی کچھ حاصل نہ ہوگا۔ اس نے کالج چھوڑ دیا۔

اس عرصے میں ماں پر یہ حقیقت کھل چکی تھی کہ عبدالحکیم کی خواہش علی گڑھ جانے کی تھی۔ بعض رشتے داروں کو بھی رحم آیا اور اتنے پیسے جمع ہو گئے کہ وہ علی گڑھ جاسکتا تھا۔ (غالباً جائیداد میں اس کا حصہ مل گیا تھا)  
اس نے علی گڑھ پہنچ کر فرسٹ ایئر میں داخلہ لے لیا۔

علی گڑھ کا تو ماحول ہی دوسرا تھا۔ آب و ہوا ہی مختلف تھی۔ وہ کھل اٹھا۔ ایک نئی امنگ نے اس کے دل میں کر دیں لیں۔ یہاں کی آزاد فضا، ڈسپن، تعلیمی معیار سب کچھ اس کی مرضی کے مطابق تھا۔ اس نے آرٹس کے مضامین لیے تھے لہذا کتابوں میں بھی اس کا دل لگ رہا تھا۔ ایک ہی عمارت کے نیچے مختلف علاقوں کے طلبہ کی موجودگی بھی اس کے لیے نیا تجربہ تھا۔ نیا اور پُرکشش۔ اسے یقین ہو گیا کہ یہاں بہت کچھ سیکھنے کو ملے گا۔

وہ ابھی فرسٹ ایئر میں تھا کہ ایک فی البدیہہ تقریری مقابلے کا انعقاد ہوا۔ یہ تقریری مقابلہ انگریزی میں تھا۔ پانچ منٹ کی تیاری کے بعد دس منٹ کی تقریر کرنی تھی۔ موضوع ظاہر ہے پہلے سے متعین نہیں تھا۔ ہر طالب علم کو اسی وقت کوئی موضوع دیا جاتا تھا اور پانچ منٹ کے بعد تقریر کرنی تھی۔

اس نے ان شرائط کو دیکھا اور شرکت کے لیے اپنا نام لکھوا دیا۔ وہ اسکول کے زمانے میں تقریریں کر چکا تھا۔ اب تک اس کا ذاتی مطالعہ بھی خاطر خواہ ہو چکا تھا لیکن فی البدیہہ تقریر کرنے کا یہ پہلا موقع تھا جبکہ اس مقابلے میں ایم۔ اے کے طلبہ بھی حصہ لے رہے تھے۔



اس نے پانچ منٹ میں اپنے ذہن کو اس موضوع پر تقریر کے لیے آمادہ کیا اور تقریر کرنے کے لیے کھڑا ہو گیا۔ وہ تقریر کر رہا تھا۔ طلبہ اور جیوری کے افراد دم بخود اسے سن رہے تھے۔ وہ فرسٹ ایئر کا طالب علم تھا لیکن معلوم ہوتا تھا کوئی عظیم دانش ور ہے جو قوم سے مخاطب ہے۔ تقریر کی روانی قابل دید تھی۔ دلائل قابل رشک تھے۔ اعتماد قابل تحسین تھا۔

جب نتائج کا اعلان ہوا تو فرسٹ ایئر کا یہ طالب علم اول انعام کا مستحق ٹھہرا۔ یہ ایک غیر معمولی بات تھی۔ اس کے روشن مستقبل پر اب کسی کو شک نہیں رہا تھا۔ اسی سال اسے ڈیپنگ یونین کا صدر بنا دیا گیا۔ یہ پہلا موقع تھا جب کوئی جونیئر (Junior) لڑکا صدر منتخب ہوا ہو۔

ایف۔ اے کرنے کے بعد اس نے فلسفہ پڑھنے کی غرض سے اسٹین کالج دہلی میں داخلہ لے لیا۔ اس مضمون سے کچھ ایسی ذہنی ہم آہنگی تھی کہ آتے ہی اساتذہ کی آنکھوں کا تارا بن گئے۔ ایک استاد پروفیسر سین تو ایسے مداح ہوئے کہ دوستوں کی طرح ساتھ رہنے لگے۔ ساتھ رہنے کا ایک مقصد یہ بھی تھا کہ چلتے پھرتے لیکچروں کا سلسلہ چلتا رہے۔ کلاس کے اندر تو مخصوص نصابی موضوعات ہی زیر بحث آسکتے ہیں اور پھر دوسرے طلبہ کے ذہنی معیار کو بھی مد نظر رکھنا پڑتا ہے لیکن جب وہ عبدالحکیم کے ساتھ ہوتے تو ہر قسم کے موضوعات پر بحث ہوتی۔ حکمت رومی پر بات ہوتی، افکار غالب زیر بحث آتے۔ سائنس اور مذہب پر نکات بیان کیے جاتے۔ عشق اور عقل کے رموز بیان ہوتے۔ خلیفہ عبدالحکیم ہر موضوع پر اساتذہ سے بحث کرتا۔ پروفیسر سین بھی کبھی تو چونک کر اس کی طرف دیکھتے۔ انہیں محسوس ہوتا کہ وہ کسی طالب علم سے نہیں اپنے کسی ہم عصر استاد سے بحث کر رہے ہیں۔ وہ یہ کہنے پر اکثر مجبور ہو جایا کرتے تھے کہ عبدالحکیم میرا وہ شاگرد ہے جو ایک نامور فلسفی بن کر ہندوستان کے افق پر چمکے گا۔

شاعری کا جو چکا وہ لاہور سے لے کر آیا تھا اس میں کمی نہیں آئی تھی۔ کالج میں جب بھی کوئی سیاسی شخصیت یا حکومتی نمائندہ آتا تو وہ اس کی شان میں نظم لکھ کر سب سے پہلے اسے پیش کرتا۔ تقریریں مقابلہ ہوتا تو وہی اس مقابلے کی

جان ہوتا۔

اس دوران اس کا لاہور آنا جانا بھی لگا رہتا تھا لہذا شاعری کا شوق ماند نہیں پڑا تھا۔ اقبال کی شاعری کے اثر سے اس وقت کے نوجوانوں میں فلسفیانہ خیالات شاعری میں پیش کرنے کا رجحان عام تھا۔ عبدالحکیم تو فلسفے کا طالب علم تھا۔ اس کی غزلوں میں فلسفیانہ و حکیمانہ خیالات جا بجا نظر آنے لگے۔

غرض ہے زندگی سے سچی پیہم اس سے ہے حصولِ ہر دو عالم

کوئی ہستی نہیں یہاں جس میں بے کراں سنج ممکنات نہیں

ذوقِ تقلید تو ہے دونی ہمت کا ثبوت راہِ اپنی دل زندہ کوئی ایجاد کرو

اے بے خبر ہے غیرت صد کیما یہ عشق مٹی کو زر بنائے اگر اک نظر کرے

بے عشق ہستی ہے تشنہ کامی بے عشق دل ہے بے آب ماہی

اک فقر ہے جس سے سر جبریل ہوا غم اک فقر ہے جس سے کہ ہے تذلیل گدائی

کسی حسن باقی سے کر عشق پیدا جو چاہے کہ داخل نہ ہو فانیوں میں

ہے فتا اور بقا زیرویم موج وجود جس کا ساحل ہی نہیں ہم نے وہ دریا دیکھا

اس ہنگامہ شعر و سخن میں امتحان کا زمانہ آ گیا۔ رزلٹ آیا تو اساتذہ کی پیش گوئیاں سچ ثابت ہوئیں صوبے بھر میں اول آ کر فلسفے کا ریکارڈ قائم کر دیا۔ اسی امتیاز پر اسے تعلیمی فلسفے کے علاوہ مہاراجا قاسم بازار کا تمغہ ملا۔

میاں فضل حسین مرحوم ان دنوں اسلام آباد کالج لاہور کے سیکریٹری، انہوں نے اس کا بے مثال کارنامہ

دیکھ کر کالج میں پروفیسری کا عہدہ پیش کیا۔ دوسری طرف اسپیکر مدارس کشمیر کی جانب سے پیش کش ہوئی کہ شیخ مقبول حسین ریونیو منسٹر کشمیر اسے اپنے دفتر کا سپرنٹنڈنٹ بنانا چاہتے ہیں۔

اس نے ان دونوں پیش کشوں کو ٹھکرا دیا اور مزید تعلیم کے لیے ایم۔ اے میں داخلہ لے لیا۔ ایم اے میں آ کر تو اس کے جوہر... نظروں کو خیرہ کرنے لگے۔ "نظر لگے نہ کہیں اس کے دست و بازو کو" والا معاملہ تھا۔

انہی دنوں لاہور کے برکت علی محمدن ہال میں ایک مشاعرہ ہوا۔ اس مشاعرے میں اسے بھی مدعو کیا گیا۔ یہ مشاعرہ اس لیے بھی یادگار بن گیا کہ اس میں آغا حشر کشمیری کی شرکت بھی متوقع تھی۔ کئی دن پہلے ہی سے تیاریاں شروع ہو گئیں۔ اقبال کو بھی اس مشاعرے میں شرکت کرنی تھی۔

عبدالحکیم اس وقت ایم۔ اے کا طالب علم تھا اور بہ مشکل بائیس سال عمر ہوگی۔ بڑے بڑے جید اساتذہ کی موجودگی میں اس نے امیر بینائی کی زمین میں یہ غزل پڑھی۔

کون کہتا ہے تجھے دیدہ تر پیدا کر پارش تیر حوادث میں جگر پیدا کر گرم رو ہو کہ جہاں نقش قدم ہو تیرا اس کفِ خاک میں بھی برق کے پر پیدا کر تو اگر چاہے کہ گم ہو شب تاریک تری سینہ چاک یہ اندازِ سحر پیدا کر قطرہ آغوشِ سلاطم میں گہر بنتا ہے آبرو چاہے تو طوفاں میں گہر پیدا کر خواہشِ تنج کو ہے قوتِ بازو کی بھی شرط آرزو تاج کی ہے تجھ کو تو سر پیدا کر تنج ہستی کے لیے سنگِ فناں ہے پیکار راہِ ایمن ہے تو خود اس میں خطر پیدا کر اس غزل کو سن کر آغا حشر بہت متاثر ہوئے۔ انہوں نے کچھ لوگوں سے کہا، اس لڑکے کو پکڑ کر میرے سامنے لاؤ۔ جب وہ حاضر ہوا تو انہوں نے یہ تاریخی جملہ کہا۔

"سچ تو یہ ہے برخوردار کہ اس عمر میں" میں اس سے اچھی غزل نہیں کہہ سکتا تھا۔

یہ جملہ جو نئی مشاعرے سے باہر نکلا اس غزل کی اور عبدالحکیم کی دھوم مچ گئی۔ ہر طرف چرچے ہو رہے تھے۔ علامہ تاجور نجیب آبادی نے رسالہ مخزن میں تبصرہ کرتے

ہوئے لکھا

"خلیفہ صاحب پنجاب کے ان قابل قدر ہونہار نوجوانوں میں ہیں جن پر عملی دنیا ناز کرے گی۔۔۔۔۔ قدرت کی فیاضیاں دیکھیے کہ خلیفہ صاحب کو شاعری کی دنیا میں بھی وہی مرتبہ حاصل ہے جو جہانِ فلسفہ میں۔ ڈاکٹر اقبال کے بعد پنجاب بھر میں آپ سے بہتر کوئی شاعر نہیں۔"

علامہ تاجور جیسے ادیب کی رائے معمولی وقعت نہیں رکھتی تھی۔ اس کی شہرت یکدم زمین سے آسمان پر پہنچ گئی۔ وہ دہلی واپس گیا تو شہرت کا تاج اس کے سر پر رکھا ہوا تھا۔

ایم۔ اے کے امتحان کے لیے اس نے مولانا روم کے فلسفیانہ افکار پر مقالہ لکھا۔ رومی کو منتخب کرنا اور ان پر ایک بصیرت افروز مقالہ لکھنا اس امر کی نشاندہی کرتا تھا کہ وہ اسلامی افکار سے بطور خاص رغبت رکھتا ہے اور دیگر نوجوانوں کی طرح مغرب کے فلسفے پر جان نہیں چھڑکتا۔

اس کے محسنوں میں علامہ اقبال بھی تھے جن سے وہ شاید اسی طرح عشق کرتا تھا جس طرح رومی سے۔ اس امتحان کا رزلٹ بھی حسب امید سامنے آیا۔ نہ صرف ایم۔ اے پاس کیا بلکہ پنجاب بھر میں اول آیا اور تمام فرسٹ ڈویژن پاس شدگان میں بھی سرفہرست رہا۔

وہ دہلی سے لاہور آ گیا۔ شاعر کی حیثیت سے اس کی شہرت تو ہو ہی چکی تھی۔ لاہور کی ادبی محفلوں نے اسے ہاتھوں ہاتھ لیا۔

ذوالفقار علی خان پٹیالے سے آ کر لاہور میں مقیم ہوئے تو ان کی اقامت گاہ ایک اور ادبی محفل کا مرکز بن گئی۔ 1917ء میں جب خلیفہ عبدالحکیم ایم۔ اے کا امتحان دینے کے بعد لاہور آیا تو ذوالفقار علی خان کے گھر پر ادبی محفلیں عروج پر تھیں۔ لاہور کے تمام قابل ذکر شعرا یہاں جمع ہوتے تھے۔ علامہ اقبال ان محفلوں کی روح تھے۔ عبدالحکیم بھی ان محفلوں میں شریک ہونے لگا۔ یہاں اقبال کی قربت نصیب ہوئی تو وہ ان کی خدمت میں شاگردی کے لیے حاضر ہو گیا۔ اقبال بھی اس جوہر قابل کو پہچان چکے تھے۔ وہ اقبال کو اپنا کلام دکھانے لگا۔

اس رشتے نے اسے اقبال کے طرزِ شاعری میں ڈھال دیا۔ اس کی شاعری میں کم و بیش وہی عناصر نظر آنے لگے جن سے اقبال کی شاعری کا خمیر اٹھا تھا۔ صدیوں کی غلامی سے مخمور اور مرہ دل قوم کو خوابِ غفلت سے جگانا،



ماضی کی عظمت پر آنسو بہا کر حال اور مستقبل سے آنکھیں موند لینے والوں کو حقیقت کا آئینہ دکھانا، انسان کو اس کی خودی کی رفعت اور اس کی بے کراں وسعت کا یقین دلا کر اس کے عمل اور مقام کا تعین کرنا، غلط قسم کے معتقدات کی نشان دہی کرتے ہوئے کلمہ حق کہہ گزرتا۔ یہ اور اس قسم کے دیگر عناصر ترکیبی اس کی شاعری کا طرہ امتیاز بننے لگے۔

مجھے اس کی جستجو ہے جو قریب تر ہے جاں سے نہ کبھی سمجھ میں آیا یہ ہے وصل یا جدائی ترے حسن نے کیے ہیں مہ و آفتاب پیدا کہ ہے عشق کی بدولت یہ ظہور خود نمائی

موج رواں ہے زندگی گر کے بھی سراٹھائے جا لعل و گہر کا بن چراغ باد میں جگمگائے جا گل نے کہا کہ عندلیب میں بھی ہوں چاک پیر بن تو بھی مری طرح سے جی درد میں مسکرائے جا چھوڑ دے فکر بیش و کم کیا ہے جہاں کارنج و غم عشق سے دل میں نور کرحسن سے لو لگائے جا فیض کا در نہ بند کر حوصلہ کچھ بلند کر

دے کے یہاں پہ لے حیات کھو کے یہاں پہ پائے جا اردو شاعری میں مناظر فطرت پرگنتی کی نظمیں ملتی ہیں۔ چند شعرا مثلاً نظیر اور اقبال نے اس طرف توجہ دی۔ اقبال کی پیروی میں عبدالحکیم نے لاتعداد نظمیں کہیں جن میں مناظر فطرت کی عکاسی کی گئی تھی۔

بادل سیاہ قام اٹھا جھومتا ہوا  
مستی میں کوہسار کا منہ چومتا ہوا  
(کیف بہار)

پتوں پہ پڑی ہوئی ہے کچھ اوس  
اپنے لب تر سے ہے چمن بوس  
چمکائے فلک نے شب کو تارے  
تھوڑے سے زمیں پہ ہیں اتارے  
(شبنم)

آگنی وہ جھومتی کالی گھٹا  
خوب بی کر مست متوالی گھٹا  
رحمتوں کی گرد کی پالی ہوئی

بجلیوں اور چشمکوں والی گھٹا

(کالی گھٹا)  
بے کاری کے دنوں میں شاعری اور دوستوں کے سوا سے کوئی کام ہی نہیں تھا۔ نگینہ سادھواں میں رات کے وقت محفل جیتی تھی جس میں سارے دوست شرکت کیا کرتے تھے۔ ان دوستوں میں ایک صاحب قاضی مختار احمد بھی تھے جو وکالت کے امتحان کی تیاری کر رہے تھے۔ ایک دن مذاق مذاق میں عبدالحکیم نے ان سے کہا ”آج کل بے کار بیٹھا رہتا ہوں۔ اگر تم قانون کی کتابیں میرے سامنے پڑھ دیا کرو تو تمہاری بھی پڑھائی ہو جائے گی اور انہیں سن کر میں بھی امتحان میں بیٹھ جاؤں گا۔“

قاضی صاحب نے بھی از رہ مذاق کہا ”مجھے دس روپے ماہوار دے دیا کرو تو میں یہ فریضہ ادا کرنے کے لیے تیار ہوں۔“

خلیفہ نے یہ شرط منظور کر لی اور ایل ایل بی میں داخلہ لے لیا۔ اب صورت یہ تھی کہ قاضی صاحب کتابیں پڑھتے تھے اور عبدالحکیم ان مضامین کو ذہن نشین کرتا جاتا۔ ذہانت اور حافظے کا یہ عالم تھا کہ جو کچھ سنتا یاد کر لیتا۔

امتحان سر پر آ گیا۔ یہ دونوں امتحان میں شریک ہوئے۔ دلچسپ بلکہ مزیدار بات یہ ہوئی کہ نتیجہ نکلا تو قاضی صاحب فیل اور عبدالحکیم نہایت اچھے نمبروں سے کامیاب ہو گیا۔ قاضی صاحب عرصے تک کہتے رہے کہ تمہارے پڑھانے کے چکر میں، میں اپنی تیاری نہ کر سکا تھا۔

اس نے ایل ایل بی کی ضرورت لیا تھا لیکن وکالت کو بہ طور پیشہ اختیار کرنے کے حق میں نہیں تھا۔ وہ کسی ایسی ملازمت کی تلاش میں تھا جو اس کے ذوق کا سامان بھی مہیا کرے اور آمدنی کا ذریعہ بھی ہو۔

اقبال بھی جانتے تھے کہ خلیفہ کو ملازمت کی تلاش ہے۔ وہ اپنی طرف سے بھی اس کے لیے کوشش کر رہے تھے۔ وہ ایک دن ان سے ملنے پہنچا تو وہ جیسے اس کا انتظار ہی کر رہے تھے۔

”خلیفہ اچھا ہوا تم آگئے۔ میں آدمی بھیج کر تمہیں بلوانے ہی والا تھا۔“

”دل سے دل کو راہ ہوتی ہے۔ آپ نے یاد فرمایا اور میں آ گیا۔“

”حیدرآباد سے چیف منسٹر سراج کبیر حیدری کا خط آیا ہے“ اقبال نے اسے بتایا۔ ”عثمانیہ یونیورسٹی کھلی ہے اور

انہیں فلسفے کے لیے پروفیسر کی ضرورت ہے۔ اس کا جواب میں نے لکھ دیا کہ میں ایسا آدمی بھیجنا چاہتا ہوں جس کی بابت آپ محسوس کریں گے کہ وہ بھی اقبال ہے۔“

یہ اتنی بڑی سفارش تھی کہ اس کا تقرر ہو جانا لازمی تھا۔ اقبال نے اس سے کہہ بھی دیا تھا کہ وہ تقرری کے خط کے لیے تیار رہے۔ خط کسی بھی وقت آ سکتا ہے۔ جوانی کی عمر تھی۔ ایسی تاکیدوں کی پروا کسے ہوتی ہے۔ اسے لاہور میں ہونا چاہیے تھا لیکن وہ اپنے دوست ملک عبدالحکیم کے ہمراہ ایک پہاڑی مقام ”مسوری“ چلا گیا۔ دونوں کی جیب میں سو سو روپے تھے۔ وہ کرنال سے ہوتے ہوئے مسوری جا پہنچے اور ایک بڑے ہوٹل میں قیام کیا۔ دوسرے دن جب ریل آیا تو پندرہ روپے کا تھا۔ عبدالحکیم اپنی عام زندگی میں نہایت کفایت شعار تھا، زیادہ خرچہ نہیں کیا تھا۔ یہ ریل دیکھ کر وہ سوچ میں پڑ گیا۔

”یار مجید، ہم ایک دن میں پندرہ روپے خرچ کر بیٹھے ہیں۔ یہ ہوٹل تو ہمیں محتاج کر دے گا۔ ہم یہاں ایک مہینے کے لیے آئے ہیں۔ اس حساب سے تو ہمیں پندرہ دن میں ہی بستر باندھنا پڑ جائے گا۔“

”یہ تو ہے۔“

”جلدی اٹھو یہاں سے اور کوئی سستی جگہ ڈھونڈو۔“

بات عبدالحکیم کی سمجھ میں بھی آگئی۔ دونوں نے بارلونج میں ایک پینے کی دکان کے اوپر دو کمرے اور غسل خانہ بیس روپے ماہوار کرائے پر لے لیا۔

بارلونج کے قریب لڑکوں کے اسکول میں ایک تالاب تھا۔ عبدالحکیم کو تیراکی کا شوق تھا۔ اس نے یہ جگہ ڈھونڈ لی۔ ”ایسے کمال کا تالاب ڈھونڈا ہے کہ تمہیں مزہ آجائے گا۔“

”تالاب ڈھونڈا ہے؟“

”ہاں بھئی۔ مزے سے تیراکی کریں گے۔“

”مگر مجھے تو تیرنا آتا ہی نہیں۔“

”ارے! تمہیں تیرنا نہیں آتا۔ یہ پہلا کام ہے جو تمہیں نہیں آتا۔“ عبدالحکیم نے کہا۔ ”خیر، میں تیرتا رہوں گا اور تم بیٹھ کر دیکھتے رہنا۔“

”یہ کوئی تفریح ہوئی۔ میں کیا وہاں بیٹھ کر کھیاں ماروں گا۔“

”تم مجھے دیکھ کر تیرنا سیکھنا۔“

”جناب مجھے اس کام سے کوئی دلچسپی نہیں۔“

”یار، میرے ساتھ تو چلو۔“

عبدالحکیم زبردستی اسے اپنے ساتھ لے گیا۔ عبدالحکیم پانی میں اتر گیا اور وہ کنارے پر بیٹھا رہا۔ کچھ دیر بعد اسے اپنی شکست کا احساس ہوا۔ سوچا پانی میں کود جائے لیکن وہ دیکھ رہا تھا کہ پانی بہت گہرا ہے۔ اسے ایک ترکیب سوچی، وہ کمرے میں گیا اور بستر کی چادر اٹھالایا۔ اس کا ایک سرا اپنی کمرے سے باندھ لیا اور دوسرا عبدالحکیم کو تھما دیا اور ہدایت کر دی کہ بہ وقت ضرورت کھینچ لے۔ وہ پانی میں کودا تو چادر کی گانٹھ کھل گئی۔ پانی اتنا گہرا تھا کہ وہ ڈوبتا چلا گیا۔ عبدالحکیم تیراکی تھا لیکن کسی ڈوبتے کو بچانا بڑا مشکل ہوتا ہے۔ عبدالحکیم نے جان پر کھیل کر اسے باہر نکالا اور خلیفہ نے عہد کیا کہ وہ زندگی میں کبھی پانی میں پاؤں نہیں ڈالے گا۔

اس رات وہ بڑے بھیانک خواب دیکھتا رہا تھا۔ صبح اٹھا تو اقبال کا خط اس کا منتظر تھا۔ وہ انہیں بتا چکا تھا کہ وہ بارلونج میں ہے۔ اس کے باوجود اقبال کا خط آنا خلاف توقع تھا۔ اس نے خط پڑھا تو اقبال نے اسے فوراً طلب کیا تھا۔ حیدرآباد سے اسے ملازمت کی پیش کش ہوئی تھی۔ وہ یہ موقع گنوانا نہیں چاہتا تھا۔ اب ٹھکانا چھوڑنے کے لیے پیسے کی تلاش ہوئی جو اس وقت شاید بارلونج میں نہیں تھا۔ اس کا کرایہ اسے دینا تھا اور وہ مل نہیں رہا تھا۔ وہ اسے بتائے بغیر ہی لاہور آ گیا۔ لاہور آ کر بہ ذریعہ منی آرڈر کرایہ بھیجا۔

یہ نوکری اس کے مطلب کی تھی۔ حیدرآباد کی ادبی شہرت اس کے کانوں تک پہنچ چکی تھی۔ ہندوستان بھر کے شعرا اس مسلمان ریاست میں جمع تھے۔ دارالترجمہ کی شہرت بھی اس تک پہنچ چکی تھی۔ جامعہ عثمانیہ کے اس دارالترجمہ کے تحت ہونے والے تراجم بھی اس کی نظر سے گزر چکے تھے جامعہ عثمانیہ میں اردو ذریعہ تعلیم تھی۔ وہاں کے اساتذہ نے اردو زبان کو وسیع کرنے اور نصاب کے لیے کتب مہیا کرنے کے لیے مختلف زبانوں کے تراجم اردو میں کیے تھے۔ اسے یہ بھی معلوم تھا کہ مولوی عبدالحق، سید عبداللطیف، عبدالباری ندوی، الیاس برنی، ہارون خان شروانی جیسے جید علماء وہاں جمع ہیں۔ ایک گلدستہ ہے جو اس ریاست میں مشام جاں کو مہکار ہا ہے۔ اسے خوشی ہو رہی تھی کہ وہ بھی اس گلدستے میں شامل ہونے جا رہا ہے۔ وہاں رہ کر ان علما کی صحبتوں سے فیض یاب ہونے



ہدایت کے مطابق حیدر آباد جا کر سراج کبر حیدری سے ملا۔ ان کی مہمان نوازی نے اسے یہ احساس ہی نہیں ہونے دیا کہ وہ حیدر آباد میں ہے۔

”آپ کی تقرری کے احکامات پہلے ہی جاری ہو چکے ہیں۔ جب تک آپ کے رہنے کا بندوبست نہیں ہو جاتا آپ میرے غریب خانے پر قیام کریں گے۔“ اس کے وہم و گمان میں بھی نہیں آسکتا تھا کہ ریاست کا چیف منسٹر اسے اپنا مہمان بنائے گا۔ اسے یقین آ گیا کہ ان لوگوں کی علم دوستی جامعہ عثمانیہ کو ضرور بام ترقی پر پہنچائے گی۔

دوسرے دن وہ یونیورسٹی گیا تو وہاں پہلے سے موجود اساتذہ نے اسے ہاتھوں ہاتھ لیا۔ خصوصاً پروفیسر ہارون خان شروانی اور وحید الدین سلیم پانی پتی تو اس سے اس طرح پیش آئے جیسے برسوں کے شناسا ہوں۔ پروفیسر ہارون خان شروانی نے تو پہلے ہی دن اسے اپنے بنگلے پر قیام کرنے کی پیش کش کر دی۔

”چیف منسٹر کے بنگلے پر رہ کر آپ کو وہ بے تکلفی نصیب نہیں ہو سکے گی۔ آپ اپنا سامان لے کر میرے گھر چلے آئیے۔ خوب گزرے گی جو مل بیٹھیں گے دیوانے دو۔“ وہ خود یار باش تھا۔ سراج کبر حیدری کے گھر سے وہ ہارون شروانی کے گھر منتقل ہو گیا۔ پروفیسر صاحب کو یہ اندازہ نہیں تھا کہ وہ کس کو اپنے گھر لے جا رہے ہیں۔ یہ اندازہ تو اس وقت ہوا جب فرصت سے باتیں کرنے کا موقع ملا۔ پروفیسر صاحب یہ کہنے پر مجبور ہو گئے۔

”عبدالحمید علم و فضل کا دیو ہے اور ایسا دیو جو کسی کتاب میں مقید نہیں ہو سکتا۔ معمولی معمولی مسائل پر اس کی گفتگو علم کے دریا بہاتی ہے اور ایسا معلوم ہوتا ہے کہ نرم سیرور یا کی سہ میں سمندروں کی طغیانی پوشیدہ ہے۔ ایسا ہو ہی نہیں سکتا کہ کوئی شخص ذوق سلیم رکھتا ہو اور اس سے مرعوب نہ ہو۔“

اس اعلیٰ درجے کی علمی قابلیت کے باوجود تکبر اور غرور قریب ہو کر نہیں گزرا تھا۔ بذلہ سخی اور مزاح آفرینی طبیعت کا حصہ بھی لہذا اس کے پہنچنے ہی ہارون شروانی کا بنگلا، کلب بن گیا۔ وہ تمام حضرات جو یونیورسٹی کلب میں جمع ہوتے تھے، ہارون شروانی کے بنگلے پر جمع ہونے لگے۔ خلیفہ کی بذلہ سخیوں اپنے عروج پر ہوتیں۔ یہ معلوم ہی نہیں

ہوتا تھا کہ وہ کوئی بہت بڑا عالم ہے لیکن جب کوئی سنجیدہ موضوع چھڑ جاتا تو پھر علم کے ایسے دریا بہتے کہ سب خاموش بیٹھے سنتے رہتے۔

یہ تحفیلیں رات گئے تک جھمکاتی رہتیں۔ احباب رخصت ہو جاتے تو خلیفہ کے کمرے سے گنگنانے کی آوازیں آنے لگتیں۔ اس کا مطلب یہ ہوتا کہ وہ کوئی نظم یا غزل کہنے میں مشغول ہے۔ خدا جانے وہ سوتا کب تھا کیونکہ سحر خیز تھا۔ صبح ہوتے ہی اٹھ بیٹھتا تھا۔

اس بنگلے کی پشت پر ایک خانہ باغ تھا۔ وہ علی الصباح اٹھ جاتا اور ناشتے کے بعد اس باغ میں نکل آتا۔ ایک درخت کے نیچے آرام کرسی پڑی ہوئی تھی اس پر بیٹھ جاتا اور کوئی نہ کوئی کتاب پڑھنے میں مشغول ہو جاتا۔ یہ ساڑھے دس بجے تک جاری رہتا کیونکہ گیارہ بجے یونیورسٹی پہنچنا ہوتا تھا۔ دوپہر کو یونیورسٹی سے واپس آتا تو کھانے کے بعد کچھ دیر کے لیے آنکھ جھپکتا۔ یہ ایسا وقت ہوتا تھا کہ کوئی اس کی نیند میں خلل اندازی نہیں کر سکتا تھا حتیٰ کہ کوئی سرکاری کام بھی اسے بیدار نہیں کر سکتا تھا۔ یونیورسٹی میں اگر کوئی میٹنگ ہوتی تو اس وقت نہیں رکھی جاسکتی تھی۔

بیدار ہونے کے بعد وہ پھر اسی باغ اور اسی کرسی پر نیم دراز ہو جاتا۔ یہ سلسلہ مغرب تک رہتا پھر احباب جمع ہو جاتے۔ مطالعہ موقوف گفتگو دراز، کبھی کبھی شام کا حصہ یونیورسٹی کلب میں گزرتا جہاں سارا وقت دوستوں سے چھیڑ چھاڑ میں مصروف رہتا۔

وہ صرف علمی صحبتوں ہی کا مرد میدان نہیں تھا بلکہ کلاس کے اندر بھی اس کا ایک منفرد انداز تھا۔ اسے خشک لیکچر بازی کی کارسی طریقہ پسند نہیں تھا۔ اس کا انداز تدریس یہ تھا کہ طلبہ کی جماعت میں فلسفیانہ مسائل و مباحث پر بے تکلف گفتگو کرتا جیسے ہم صحبتوں سے تبادلہ خیالات ہو رہا ہے۔ اس سے طلبہ میں ذوق بختس بیدار ہوتا۔ طلبہ اس کی دلچسپ تقریر سننے میں محو ہو جاتے۔ کوئی درسی کتاب اس کے سامنے نہ ہوتی۔ جو کچھ ہوتا وہ اس کا بے پناہ مطالعہ ہوتا جو وہ طلبہ کے حوالے کر رہا ہوتا۔ درمیان میں رومی، سعدی، حافظ، غالب اور اقبال کے اشعار سناتا جاتا۔ اس کی اسی مقبولیت نے اس کا شمار یونیورسٹی کے بہترین اساتذہ میں کر دیا تھا۔ اس کا نمبر دوسرا تھا۔

☆☆☆

”اڑنے نہ پائے تھے کہ گرفتار ہم ہوئے“

اب کے جوہ لاہور گیا تو گرفتاری کا سامان سامنے تھا۔ ماں نے اس کے لیے پہلے ہی لڑکی دیکھ رکھی تھی۔ مشورہ کیا حکم ملا کہ بس شادی کرنی ہے۔ ماں کے سامنے انکار کی تو جرات نہیں تھی لیکن اپنی مجبوریاں ضرور بیان کر دیں۔

”ابھی تو میری نوکری کو پورے دو سال بھی نہیں ہوئے ہیں۔ میرے قدم تک جائیں تو پھر سوچوں گا۔“

”تمہارے پاس وقت ہوگا، میرے پاس نہیں ہے۔ میں چاہتی ہوں جتنی جلدی یہ کام ہو جائے اتنا اچھا ہے۔ میں نے تمہاری پسند اور معیار کا پورا خیال رکھا ہے۔ لڑکی میری کون کون کالج میں زیر تعلیم رہی ہے۔ گھریلو کام کالج میں بھی طاق ہے۔ سلائی کڑھائی بھی خوب جانتی ہے۔ اچھے گھر کی ہے۔ عمر بھی 19 سال ہے۔“

”اماں جان، کیوں اس پر ظلم کرتی ہیں۔ اس کی تعلیم ادھوری رہ جائے گی۔ تعلیم تو مکمل کرنے دیں۔“

”تمہیں تعلیم دلانے کا شوق ہے۔ یہ شوق بھی پورا کر لینا۔ شادی کے بعد بھی پڑھ سکتی ہے۔“

وہ ماں کے آگے مجبور ہو گیا۔

اب سوال یہ تھا کہ شادی کے بعد اپنی بیوی (خدیجہ) کو رکھے گا کہاں۔ وہ تو خود پروفیسر ہارون کے بنگلے میں قیام پذیر تھا۔

وہ حیدر آباد آیا اور علیحدہ مکان لے کر لاہور چلا آیا۔ شادی کے بعد خدیجہ کو لے کر حیدر آباد آیا اور علیحدہ مکان میں رہنے لگا۔ کچھ عرصے بعد اپنا ذاتی بنگلا بنوا لیا تھا۔ چھٹیاں ختم ہوئیں تو وہ ایک مرتبہ پھر تدریسی عمل میں مشغول ہو گیا۔

شادی کے دو سال بعد ایک بیٹا پیدا ہوا جس کا نام اس نے عارف حکیم رکھا۔

یہ لڑکا ایسا مبارک ثابت ہوا کہ اسی سال یونیورسٹی نے اسے اسکالرشپ پر جرمنی بھیجنے کا فیصلہ کیا۔ وہ اپنے چھوٹے بھائی عبدالغنی، اپنی اہلیہ اور خورد سال عارف حکیم کے ہمراہ یورپ روانہ ہوا اور پی ایچ ڈی کے لیے ہائیڈل برگ یونیورسٹی میں داخلہ لیا۔

اس نے ایم۔ اے میں رومی پر تحقیقی مقالہ لکھا تھا۔ اس کام کو آگے بڑھاتے ہوئے اس نے ڈاکٹریٹ کے لیے بھی رومی کا انتخاب کیا اور فلسفہ رومی پر تحقیق کا آغاز کر دیا۔ رومی کی مابعد الطبیعیات اس کا موضوع تھا۔

سوانحی خاکہ

نام..... خلیفہ عبدالحمید  
والد..... خلیفہ عبدالرحمن  
تعلیم..... ایم۔ اے

(سینٹ اسٹیفن کالج دہلی)

پی ایچ ڈی

(ہائیڈل برگ یونیورسٹی، جرمنی)

ایل ایل۔ پی (لا کالج لاہور)

ملازمت..... جامعہ عثمانیہ، حیدر آباد دکن

امر سنگھ کالج، سرسری نگر

ناظم تعلیمات

پانی..... ادارہ ثقافت اسلامیہ، لاہور

تاریخ پیدائش..... 12 جولائی 1894ء

وفات..... 30 جنوری 1959ء

مدفن..... میانی صاحب قبرستان، لاہور

کچھ دن بعد ہی خلیفہ یہ محسوس کرنے لگا کہ خدیجہ کی ہمراہی کی وجہ سے تحقیقی کام میں خلل واقع ہو رہا ہے۔ وہ خدیجہ سے یہ بات کہتے ہوئے ہچکچاہتا تھا کہ وہ واپس چلی جائے اور جب کہنے کی ہمت ہوئی تو یہ رکاوٹ درمیان میں آگئی کہ خدیجہ حاملہ تھی۔ اب بچے کی پیدائش تک اس کا رکنا ضروری تھا۔

وقت مقررہ پر بچی کی پیدائش ہوئی۔ اس کا نام صوفیہ رکھا گیا۔ بچی بہت کمزور تھی اور یہاں کی آب و ہوا اسے راس نہیں آرہی تھی۔ اب ضروری ہو گیا تھا کہ خدیجہ لاہور چلی جائیں جہاں بچی کی دیکھ بھال کرنے والے سب موجود ہیں۔ خدیجہ واپس آگئیں لیکن بچی کی زندگی نہیں تھی۔ دس ماہ بعد اس کا انتقال ہو گیا۔

1920 میں اس نے پی ایچ ڈی کی ڈگری حاصل کر لی۔ جرمنی سے واپسی پر وہ عثمانیہ یونیورسٹی میں صدر شعبہ فلسفہ مقرر ہوا۔ تنخواہ میں بھی اضافہ ہوا اور مراعات بھی بڑھ گئیں۔ عزت و مرتبہ میں بھی اضافہ ہوا۔ شہر کے مشہور لوگوں میں آمد و رفت بڑھ گئی خصوصاً بہادر یار جنگ سے دوستانہ مراسم پیدا ہوئے۔

حیدر آباد علما، فضلا اور اہل کمال کا مرکز بنا ہوا تھا۔ بلند پایہ شاعر اور ادیب بھی وہاں کھینچے چلے آتے تھے۔ اس



ماحول میں اس کے اندر کا شاعر ایک مرتبہ بھر بیدار ہوا۔ تحقیقی کاموں نے کچھ دنوں کے لیے شاعری کے شوق کو پس پشت ڈال دیا تھا۔ حیدرآباد کے دوبارہ قیام نے اس شوق کو پھر ابھارا۔ اس نے کثرت سے نظمیں اور غزلیں کہیں۔ اس کا کلام مخزن اور مجلہ عثمانیہ میں باقاعدگی سے شائع ہونے لگا البتہ اسے مشاعروں سے رغبت نہیں تھی کیونکہ اسے رسمی شاعری اور رسمی مشاعروں سے نفرت تھی۔ شاعروں میں مدعو کرنے والے خوشامد درآمد سے رام کر لیتے تو چلا جاتا اور نہ اس کی کاوشیں اس کی بیاض اور رسائل تک محدود رہیں۔

اسی قیام حیدرآباد کے زمانے میں اس کی ملاقات پروفیسر وحید الدین سلیم پانی پتی سے ہوئی۔ انہی کی صحبتوں کا اثر تھا کہ عبدالحکیم کو فلسفی ہونے کے باوجود تصوف سے رغبت ہوئی۔ وحید الدین سلیم تصوف پر یقین رکھتے تھے ان کی والدہ حضرت غوث علی شاہ کے پاس بطور خدمت گار رہتی تھیں۔ اس سے اندازہ ہو سکتا ہے کہ وہ تصوف پر کتنا یقین رکھتے ہوں گے۔ عبدالحکیم سے دوستی کے بعد انہوں نے اسے بھی اس طرف راغب کیا۔ عبدالحکیم کو آنکھوں دیکھے تجربات اور مشاہدات بتایا کرتے تھے اور عبدالحکیم کا علمی ذہن ان واقعات کی نفسیاتی تشریح کرنے کے ساتھ ساتھ ان پر اپنے یقین کا اظہار بھی کرتا تھا۔ آہستہ آہستہ اس پر صوفیانہ خیالات کا غلبہ ہونے لگا۔ وہ فلسفی ہونے کے باوجود یہ کہنے لگا۔

”عالم ہست و بود صرف مادیت ہی پر مبنی نہیں ہے اور جو کچھ بھی یہاں ہے مادہ ہی کے اظہار و نمود کا نتیجہ نہیں ہے بلکہ اس کے ساتھ ساتھ روحانی عالم بھی موجود ہے جس کا اس عالم اسباب سے گہرا تعلق ہے۔“

اس کے ساتھ ہی وہ یہ بھی کہتا تھا۔

”انسانی قوتیں یا کرامات کوئی کمال نہیں۔ ان کے ہونے نہ ہونے سے کوئی فرق نہیں پڑتا۔ وہی بلند انسان ہے جس کے اندر روحانی و اخلاقی اقدار موجود ہیں۔“

وہ یہ بھی کہتا تھا۔

فقرو درویشی صرف مسلمانوں کی جائز نہیں بلکہ جس طرح بلند انسان فرقہ وارانہ جھگڑوں سے بلند تر ہوتا ہے اسی طرح اعلیٰ صوفی بھی قومی تعصبات سے بالاتر ہوتا ہے۔“

کہتے ہیں شاعری اور تصوف کا چولی دامن کا ساتھ ہے یا یوں کہہ لیجیے کہ صوفیانہ خیالات کے اظہار کے لیے

شاعری سے کامیاب اور کوئی ذریعہ نہیں۔  
تصوف کے مطالعہ کے بعد اس کی شاعری بھی ایک نئے رنگ سے آشنا ہوئی۔

آنکھ جس سمت اٹھائی ترا جلوہ دیکھا  
ذرتے ذرتے کو یہاں ناصیہ فرسا دیکھا  
ہے تری راہ میں ہر ایک قدم چشمہ نور  
ہم نے ہر نقش قدم کو پید بیضا دیکھا  
جس کو دعویٰ ہے کہ ہوں خلوت جاں میں مستور  
شوق جلوت میں اسے انجمن آرا دیکھا  
ڈھونڈتی جس کو نظر تھی وہ نظر میں تھا خیال  
جو کسی جا پہ نہیں ہے اسے ہر جا دیکھا  
شوق محفل بھی ہے اور اس پہ کم آمیزی بھی  
کثرت دہر میں ہم نے اسے تنہا دیکھا  
خلیفہ عبدالحکیم کے ملنے والوں میں وہ لوگ بھی شامل تھے جو دارالترجمہ سے وابستہ تھے۔ عبدالحکیم کی علمی حیثیت کا تقاضا تھا کہ وہ علمی سرمایہ دوسروں تک منتقل کرے۔ جامعہ عثمانیہ کو ایسی کتابوں کی ضرورت بھی تھی۔ علمی صلاحیت سے سب واقف تھے کہ اگر وہ تصنیف و تالیف کے میدان میں اترے تو اردو زبان پر بہت سے احسان کر گزرے گا۔ ان احباب نے اسے تراجم کی طرف راغب کیا۔ یہیں سے اس کی تصنیفی زندگی کا آغاز ہوا۔

اس نے پہلا ترجمہ ہسٹری آف فلاسفی کا کیا۔ اردو میں اس کتاب کا نام تاریخ فلسفہ ہے۔ عثمانیہ یونیورسٹی نے اسے شائع کیا۔ دوسری کتاب ہسٹری آف ماڈرن فلاسفی تھی جسے اس نے تاریخ فلسفہ جدید کے نام سے اردو کے قالب میں ڈھالا۔ تیسری کتاب ”مختصر تاریخ فلسفہ یونان“ کا ترجمہ تھی۔

ایک زبان سے دوسری زبان میں ترجمہ کرنے والے کا کمال یہ ہوتا ہے کہ مترجم دونوں زبانوں پر یکساں قدرت رکھتا ہو۔ خاص طور پر علمی تراجم میں اس وصف کا ہونا بہت ضروری ہے۔ اصطلاحات کا تعمیل البدل سب سے بڑی مشکل ہوتا ہے۔ ان مشکلات پر عبور حاصل کرنے کے لیے مترجم کی نہ صرف اصل مصنف تک کامل رسائی ضروری ہے بلکہ اس کا اس مضمون پر ہمہ جہت عالم ہونا بھی لازمی ہے۔

خلیفہ عبدالحکیم کو فلسفے پر غیر معمولی عبور حاصل تھا۔ انگریزی اور اردو پر غیر معمولی قدرت حاصل تھی۔ اسی لیے

اس کے ترجموں کو پڑھ کر یہ محسوس ہوتا تھا جیسے اصل مصنف انگریزی کے بجائے اردو میں لکھ رہا ہے۔ ”تاریخ فلسفہ“ کے بارے میں ایک بات بڑی شد و مد سے کہی جاتی ہے کہ اردو نثر کی روح انگریزی زبان میں ضم ہو گئی ہے۔ اس نے اپنی اس قدرت کو پہچان لیا تھا جو اسے ترجمہ کرنے پر حاصل تھی لہذا جامعہ عثمانیہ کی ملازمت کے بعد بھی اس کے متعدد تراجم شائع ہوئے۔

ایسے ہی تراجم میں مشہور کتاب بھگوت کا ترجمہ ہے۔ اس لیے بھی اہم ہے کہ یہ ترجمہ منظوم ہے جس سے عبدالحکیم کی شاعرانہ قدرت کا بھی اظہار ہوتا ہے۔ عبدالحکیم نے بھگوت گیتا کا ایک ترجمہ زمانہ طالب علمی میں پڑھا تھا۔ اس کے اکثر برجستہ اشعار اس کے لوح ذہن پر ثبت ہو گئے تھے۔ دل میں ارادہ بھی ہوا تھا کہ وہ بھی اس کا ترجمہ کرے لیکن اس وقت اس کے تریخے کی جرات نہ کر سکا لیکن یہ خواہش دل میں پلٹی رہی تھی۔ اس دوران اس نے گیتا کے اکثر تراجم پڑھ ڈالے۔ متعدد مضامین بھی دیکھے۔

یہ کام اس لیے اور بھی مشکل ہو گیا تھا کہ اس سے پہلے اس کتاب کے نثر و نظم میں بہت سے تراجم ہو چکے تھے۔ اس نے جب غور کیا تو دو قسم کے تراجم سامنے آئے۔ کچھ لوگوں نے لفظی ترجمہ کیا تھا کچھ نے آزاد ترجمہ کیا تھا۔ دونوں نقائص سے پاک نہیں تھے۔ لفظی ترجمہ کرنے والوں نے گیتا کی روح کو پامال کر دیا تھا جبکہ آزاد تراجم میں مطالب و مقابہم میں افراط و تفریط پیدا ہو گئی تھی۔ عبدالحکیم نے ان نقائص کو سامنے رکھتے ہوئے راستہ تو لفظی ترجمہ کا اختیار کیا لیکن اس طرح کہ لفظی ترجمہ ہوتے ہوئے بھی گیتا کی روح سے سرمو انحراف نہ کیا۔

آزاد ترجمہ کا راستہ اختیار اس لیے نہیں کیا کہ بقول خود ”ایک عظیم الشان الہامی تعلیم کے ساتھ یہ آزادی گستاخی معلوم ہوئی۔“

لفظی ترجمہ کیا اور اپنی طرف سے صرف ان الفاظ کا اضافہ کیا جو شعر کا وزن پورا کرنے کے لیے ضروری تھے اور ان سے مطلب و مقصد میں کمی واقع نہیں ہوئی۔

”بھگوت گیتا کے ”سونے“ کے ساتھ ساتھ اس ترجمے میں میرے الفاظ کے ”جو“ بھی شریک ہیں لیکن اصل کے ساتھ ملا کر اس ترجمے کو پڑھنے والے کو اس کا اندازہ ہو جائے گا کہ جو الفاظ میں نے اپنی طرف سے

### اردو تصانیف

افکار غالب، اسلام کا نظریہ حیات، حکمت رومی، داستان دانش، فکر اقبال، تشبیہات رومی، دیوان حکیم۔ 75 سے زیادہ مقالات۔ انگریزی مقالات۔

### تراجم

تاریخ فلسفہ، تاریخ فلسفہ جدید (اول، دوم) مختصر تاریخ فلسفہ یونان، واردات روحانی، بھگوت گیتا کا منظوم ترجمہ۔

ڈالے ہیں وہ محض یہ غرض و فرق نہیں ہیں بلکہ اکثر جگہ پر ان کا مقصد تشریحی ہے اور کوشش یہ کی گئی ہے کہ ترجمہ درست ہونے کے ساتھ تشریح اور شعریت سے ہم آغوش رہے۔“ (دیباچہ بھگوت گیتا)

اس کا ترجمہ دیگر ترجموں کی موجودگی میں نہایت وقیع اور جامع ہے۔ بعض اشعار سلاست کا بہترین نمونہ ہیں۔ اس سادگی کے باوجود مطالب کو اس طرح سمیٹا ہے کہ حیرت ہوتی ہے۔

یہ جانیں نہ قاتل نہ مقتول ہیں  
جو ایسا سمجھتے ہیں مجہول ہیں  
حقیقت ہے جو آفریدہ نہیں  
وہ دست قضا سے بریدہ نہیں  
ہر اک روح ہے نفع روح ازل  
نہ اس میں تغیر نہ اس میں بدل  
یہ جوہر نہ ہرگز گھٹے اور بڑھے  
نہ کائے چھٹے اور نہ اترے چڑھے  
جو اس راز سے آشنا ہو گیا  
وہ عارف سراپا بقا ہو گیا  
بدن کی یہ سب صورتیں ہیں لباس  
بدلتی نہیں جس سے جاں کی اساس  
اگر جامہ ناپاک ہو اور کہن  
ہے بہتر اتر جائے وہ پیر بہن  
جو آلودہ ہو پیر بہن پھینک دے  
اسی طرح جاں پہ بدن پھینک دے



ابھرتے، سنوتے، گزرتے ہیں سب  
عدم کی طرف عود کرتے ہیں سب  
اٹھانی ہے سر جیسے دریا سے موج  
گھڑی بھر کا ہے سب غرور اور اوج

وہ اپنی زندگی کے خوشگوار ترین دن گزار رہا تھا کہ  
کشمیر سے بلاوا آ گیا۔ مہاراجا کشمیر اور نظام حیدر آباد کے  
درمیان نہ جانے کیا باتیں ہوئیں کہ خلیفہ عبدالکلیم کے پاؤں  
حیدر آباد سے اکھڑ گئے۔

امر سنگھ کالج سری نگر کے پرنسپل کی اسامی خالی ہوئی  
تھی۔ حکومت کشمیر نے نظام حیدر آباد سے خلیفہ صاحب کی  
خدمات مستعار مانگ لیں۔ اسے یہ احکامات ملے تو تھوڑی  
دیر کے لیے پریشانی طاری ہو گئی۔ حیدر آباد میں رہنے کے  
لیے بنگلا بنوایا تھا۔ بہت سا سامان تھا جو سب کشمیر لے  
جانے کا نہیں تھا۔ اسے بیچنا پڑتا۔ دوسری طرف مناظر کشمیر  
نگاہوں کے سامنے گھوم رہے تھے۔ کشمیر اس کے آباؤ اجداد  
کا وطن بھی تھا اور اب وطن کی خدمت کا موقع مل رہا تھا۔  
ان سب باتوں نے مل جل کر اسے کشمیر جانے پر رضامند  
کر لیا۔ سفر کی تیاریاں ہونے لگیں۔ تمام اثاثہ ادا کرنے پونے  
بجھ دیا۔ ہفتوں تک دعوتیں اور عصرانے ہوتے رہے۔ طلبا  
اور اسٹاف میں ہر دلچیزی اتنی بڑھی ہوئی تھی کہ سب ہی  
شان و شوکت سے رخصت کرنا چاہتے تھے۔

کچھ دن پرنسپل شپ کے عہدے پر رکھنے کے بعد  
اسے ناظم تعلیمات بنا دیا گیا۔ اس سے پہلے یہ عہدہ غلام  
السیدین کے پاس تھا۔

یہ عہدہ عبدالکلیم کے مزاج کے قطعی ناموافق تھا۔ یہ  
ایک قسم کی کلر کی تھی جس کے لیے وہ مجبور کر دیا گیا تھا۔ وہ  
سچے دل سے اپنے آبائی وطن کی خدمت کرنا چاہتا تھا مگر  
حکومت کشمیر تعلیم کو تجارتی طریقے پر لانا چاہتی تھی۔ حکومت  
اور خلیفہ کی پالیسیوں میں بڑا اختلاف تھا۔ اس کے باوجود  
اس نے کشمیر میں چار سال گزار دیے۔ اس دوران شیخ  
عبداللہ سے گہرے مراسم ہو گئے تھے۔

سچ تو یہ ہے کہ کشمیر کا حسن بے مثال اس کے پاؤں کی  
زنجیر بنا ہوا تھا۔ یہاں کے قدرتی مناظر اس کی شاعری کو  
نکھارنے میں معاون ثابت ہو رہے تھے۔ اس دور کی تمام  
شاعری منظر نگاری کا بہترین نمونہ ہے۔

پیدا کیے چتر نے کیا بے شمار ہاتھ  
بہر دعا زمیں نے اٹھائے ہزار ہاتھ  
خورشید تیری راہ میں ہے اک گدائے نور  
پھیلا کے بیٹھتا ہے سر رہگار ہاتھ  
باہر صبا کچھ اس طرح کلیوں کو چھو گئی  
جیسے حسین طفل کرتے ہیں پیار ہاتھ

اس کا ارادہ تھا کہ جامعہ عثمانیہ حیدر آباد کی ملازمت  
سے سبکدوش ہونے کے بعد کشمیر کو مستقل ٹھکانا بنانے کا باقی  
زندگی یہیں بیٹھ کر لکھنے پڑھنے میں بسر کرے گا۔ خدیجہ بھی  
اس کا ساتھ دینے کو تیار تھی۔

”خدیجہ بیگم، کشمیر کے باغ اور دریا ہر وقت مجھے اپنی  
طرف کھینچتے رہتے ہیں۔“

”حکیم صاحب، آپ شاعر ہیں اور شاعروں میں  
یہ مرض عام ہے۔ یاد ہے آپ نے ایک مرتبہ طرہ کرتے  
ہوئے مجھ سے کہا تھا، ”خدیجہ! سہیلیاں تو خوبصورت  
بنایا کرو۔“

”ارے ہاں یاد آیا“ عبدالکلیم نے زور دار قبضہ  
لگایا۔ ”سچ بتاؤ کیا غلط کہا تھا۔ میرا بس چلے تو تمام بد صورت  
لوگوں کو برقع پہنا دوں۔“

”جب ذوق جمال کا یہ عالم ہے تو آپ کو کشمیر کیوں  
پسند نہ آئے گا۔“

”سوچتا ہوں ملازمت سے فراغت کے بعد زندگی  
کے باقی دن یہیں گزار دوں۔ بولو میرا ساتھ دوگی۔“

”آپ تو اس طرح قول و قرار کر رہے ہیں جیسے  
آپ کہیں اور رہیں گے میں کہیں اور۔“

”سوچتا ہوں ابھی سے تیاری کر لی جائے۔ رہنے کا  
ٹھکانا بنا لوں۔ کتابیں ابھی تک حیدر آباد میں پڑی ہوئی  
ہیں۔ سوچتا ہوں یہاں مکان بن جائے تو کتب خانہ بھی  
یہیں اٹھلاؤں۔“

”آپ نے جب یہاں قیام کا ارادہ کر لیا ہے تو میں  
آپ کے ساتھ ہوں۔“

خلیفہ عبدالکلیم نے ذاتی جائداد پیدا کر کے ”نسیم  
باغ“ میں ایک بنگلا تعمیر کرایا۔ وہ اپنی کتابوں کا قیمتی ذخیرہ  
بھی یہاں لے آیا جو اس نے ربع صدی کے عرصے میں جمع  
کیا تھا۔

خدا کو کچھ اور ہی منظور تھا۔ کشمیر کے سیاسی حالات  
وقت کے ساتھ ساتھ دگرگوں ہوتے چلے گئے۔ تقسیم ہند کی

بازگشت سائیکل دی پھر کشمیر فسادات کی لپیٹ میں آ گیا۔ اب  
یہاں رہنا خطرے سے خالی نہیں تھا۔ وہ جبری نقل مکانی پر  
مجبور ہو گیا۔ اس حال میں کشمیر چھوڑنا پڑا کہ مکان کے  
ساتھ ساتھ کتابوں کا ذخیرہ بھی وہیں رہ گیا۔

وہ پھر حیدر آباد آ گیا تھا۔ اس مرتبہ اسے عثمانیہ  
یونیورسٹی میں ڈین آف آرٹس فیکلٹی مقرر کیا گیا۔

پاکستان بن چکا تھا۔ لاہور، پاکستان کا حصہ بن گیا  
تھا۔ اس کا خاندان لاہور میں تھا اور وہ یہاں بیوی، ایک  
بیٹے اور بیٹی کے ساتھ ہندوستان میں تھا۔

دو سال بعد یعنی 1949ء میں وہ ملازمت سے  
سبکدوش ہو گیا۔ اسے نہایت عزت و احترام سے  
رخصت کیا گیا۔ یونیورسٹی میں نہایت شاندار الوداعی  
تقریب منعقد ہوئی۔ اس نے اس موقع کی مناسبت سے  
یہ الوداعی نظم پڑھی۔

وہ کیا تجھ میں بذلہ انگیز تھیں

میں اب ان کو ڈھونڈوں کہاں الوداع

جدائی مری جامعہ سے ہے یوں

کبے جسم کو جیسے جاں الوداع

بہت اس میں کیں زمرہ بنجیاں

وہ لطف زبان و بیاں الوداع

بس اب آ گیا پارسانی کا دور

جوانی کی خرمستیاں الوداع

مرے سامنے ہے نئی زندگی

پرانے زمان و مکاں الوداع

نیاباغ ہو گا نیا اشتیاق

قدیم ہم نوا قریاں الوداع

وطن بن گئی تھی زمین دکن

تھا جس پر وطن کا گماں الوداع

بنائیں گے خلوت میں کا شانہ اب

عمارات رفعت نشاں الوداع

زمانے میں کس چیز کو ہے ثبات

بہاروں کو کہہ دے خزاں الوداع

ہے اب قند انگریزوں کا ہجوم

گیا آشتی کا سماں الوداع

تو وہ مے کدہ اور نہ ساقی رہے

فظن ذات حق ہے جو باقی رہے

اب نہ وہ ساقی رہا تھا نہ میکدہ۔ جوانی کے بہترین

نثر پارہ، خلیفہ عبدالکلیم

اقبال کے نزدیک اشتراکیت میں حق و باطل  
کی آمیزش ہے اس میں جو دلکشی اور مفاد کا پہلو ہے  
وہ حق کے عنصر کی وجہ سے ہے۔ دنیا میں رزق کی  
عادلانہ تقسیم عین دین ہے اور اس معاملے میں روس  
نے جو کوشش کی ہے وہ سرانے کے لائق ہے۔  
حضرت مسیح نے فرمایا کہ انسان کی زندگی فقط روٹی  
سے نہیں اسے روحانی غذا کی بھی ضرورت ہے لیکن  
حقیقت یہ ہے کہ انسان روح کے علاوہ جسم بھی رکھتا  
ہے اور نفس و بدن کا رابطہ کچھ اس قسم کا ہے کہ پیٹ  
میں روٹی نہ ہو تو انسان نہ حقوق اللہ ادا کر سکتا ہے  
اور نہ ہی حقوق العباد۔ اس لیے اسلام نے معاش  
رزق کی عادلانہ تقسیم و تنظیم کو بھی جزو دین قرار دیا۔“  
(از فکر اقبال)

دن دکن کی سرزمین پر گزارے تھے لیکن پاکستان بن چکا  
تھا۔ یہاں بھی اس کا مستقبل روشن تھا لیکن پاکستان اور  
لاہور کی محبت اس کا دامن کھینچ رہی تھی۔ اب اس کے ملک کو  
اس کی ضرورت تھی۔ ابھی تک راستے کھلے ہوئے تھے۔  
فسادات کا زور بھی ٹوٹ گیا تھا۔ اس نے پاکستان جانے کی  
شان لی۔

وطن بن گئی تھی زمین دکن

تھا جس پر وطن کا گماں الوداع

اس نے کسی سے نہیں چھپایا کہ وہ پاکستان جا رہا

ہے۔ اس کی ہر دلچیزی کا یہ عالم تھا کہ واکس چانسلر بہ نفس

نفس اسے خدا حافظ کہنے آیا۔

وہ لاہور پہنچا تو دنیا ہی بدلی ہوئی دیکھی۔ وہ کئی دن

برابر سر جھکائے لاہور کی گلیوں میں گھومتا رہا۔ جگہ جگہ

فسادات کے نشان نظر آئے۔ ہندوستان سے آنے والے

مہاجرین ابھی پوری طرح آباد نہیں ہو سکے تھے۔ وہ ان

بے گھروں کو دیکھ کر کڑھتا رہا۔

وہ اس نتیجے پر پہنچا کہ یہ نیا ملک اسلام کے نام پر قائم

ہوا ہے۔ اس کی کامیابی اسی میں ہے کہ اسلامی نظریات کو

عملی شکل دی جائے۔ اس کے لیے وہ اکیلا کچھ نہیں کر سکتا

ایک ادارے کی ضرورت ہے جو اپنی کاوشوں سے اجتمہا و فکر

کا فریضہ انجام دے۔



مغربی تعلیم کے لادینی اثرات سے مسلمان نوجوانوں کا ذہن مسموم ہو چکا تھا۔ اسلام کی قدیم تعبیر ان کے لیے بے اثر ہو چکی تھی۔ جدید تعلیم یافتہ طبقہ اسلام کی خوبیوں کے باوجود اس کے عملی فوائد سے مایوس ہو چکا تھا۔ اس طبقے میں ایک ذہنی انقلاب پیدا کرنے کے لیے ایک ایسے ادارے کی ضرورت تھی جس کے تحت ایسی کتابیں شائع کی جائیں جن کے ذریعے مسلمانوں کے ثقافتی اور عملی کارناموں کو زمانے کے بدلتے ہوئے تقاضوں کے مطابق پیش کیا جاسکے۔ اس ادارے کے تحت نوجوانوں کو یہ بتایا جائے کہ اسلام کا دامن فکر اس لائق ہے کہ اس دور کے مسائل کو حل کر سکے۔ اس ادارے کا ایک اہم مقصد یہ بھی ہونا چاہیے کہ قدیم و جدید طبقے میں جو قاصدے پیدا ہو گئے ہیں ان کو حتی المقدور دور کیا جائے۔ قدیم و جدید علوم کے جاننے والے ایک ساتھ بیٹھ کر تحقیقی کام کریں۔

اس بہت بڑے کام کے لیے کثیر سرمائے اور حکومتی سرپرستی کی ضرورت تھی۔ ایک عمارت ہو، کتابوں کا ذخیرہ ہو۔ مصنفین کی خدمات لی جائیں۔ کتب کی اشاعت کے لیے سرمایہ ہو۔ ظاہر ہے یہ کام ایک یا چند افراد کے بس کا نہیں تھا۔

کتابوں کی اشاعت کے ساتھ ساتھ یہ میدان منعقد کرنا اور اکابرین کے لیے جلسے منعقد کرانا، ان بزرگوں کے افکار عالی سے نوجوانوں کو متعارف کرانا بھی مقصود تھا۔ خلیفہ عبدالکلیم نے یہ تمام پروگرام اور عزائم ایک کاغذ پر تحریر کیے اور دوڑ دھوپ میں لگ گئے۔ اپنے پرانے دوست غلام محمد (گورنر جنرل پاکستان) کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ اس ادارے کا ایک خاکہ ان کے سامنے رکھا۔ اس کی ضرورت و اہمیت پر روشنی ڈال کر انہیں قائل کرنے کی کوشش کرتے رہے اور بالآخر ”ادارہ ثقافت اسلامیہ“ کی بنیاد ڈالنے میں کامیاب ہو گئے۔

وہ جانتے تھے کہ تنہا خود کام کرنا اتنی اہمیت نہیں رکھتا جتنا اپنے گرد ایسے آدمیوں کو جمع کرنا ہوتا ہے جو آپ کے کام کو آگے بڑھائیں۔ ادارہ قائم ہوتے ہی وہ اپنی اس کوشش میں کامیاب ہو گئے۔ انہوں نے بشیر احمد ڈار، شاہد حسین رزاقی، محمد حنیف ندوی، رئیس احمد جعفری اور مولانا جعفر شاہ پھولاری جیسے مایہ ناز مصنف اپنے گرد جمع کر لیے۔ ان کی مفید تصنیفات نے اسلامی فکر کو روشن کر دیا۔ وہ مفکر اسلام تھے۔ اس ادارے کا نام اسلامک

ریسرچ سینٹر یا انسٹی ٹیوٹ رکھ سکتے تھے لیکن انہوں نے بعد میں اس کی خود وضاحت کی کہ ادارہ ثقافت اسلامیہ نام رکھنے کی وجہ یہ تھی کہ ادارے کا دائرہ عمل وسیع تر ہو جائے۔ اگر میں اس کے نام کو صرف اسلامی تحقیق تک محدود کر لیتا تو ہم مذہب کے دائرے سے باہر نہ نکل سکتے۔ اسلامی ثقافت کے نام نے ادارے کے لیے کام کی بہت سی راہیں بھانگی ہیں۔ ان میں مذہب بھی شامل ہے۔

انہوں نے یہ ادارہ صرف بنایا نہیں بلکہ اسے چلایا بھی۔ وہ بہترین منتظم ثابت ہوئے۔ اس کا ثبوت وہ گرامر مایہ کتابیں ہیں جو ادارہ ثقافت اسلامیہ نے چند برسوں میں کثیر تعداد میں شائع کیں۔

اس ادارے کی تعمیر کے بعد انہوں نے اپنی زندگی کے آخری دس سال اس کے استحکام کے لیے وقف کر دیے۔ تصنیف و تالیف کا بیش تر کام اسی دور میں ہوا۔ ان مقالات کا تو کوئی شمار ہی نہیں جو اس ادارے کے تحت نکلنے والے مجلہ ثقافت میں شائع ہوئے، باقاعدہ تصنیفات بھی اسی دور میں شائع ہوئیں۔

اسی زمانے میں ان کے قلم کے جوہر کھلے اور انہوں نے ایسی کتابیں اور مقالے لکھے جو جدید اسلامی افکار کی تاریخ میں ایک روشن ترین باب کی حیثیت رکھتے ہیں۔

1950ء میں جس سال ثقافت اسلامیہ کی بنیاد رکھی گئی اسی سال سینٹ ہال میں اقبال ڈے منایا گیا۔ انہوں نے اس میں ”اقبال عاشقی کا گناہ گار نہ تھا“ کے موضوع پر ایسی مسحور کن تقریر کی کہ ہال تالیوں سے گونج اٹھا۔

وہ زمانہ طالب علمی میں بھی بہترین مقرر رہے تھے۔ کئی فی البدیہہ مقابلے جیت چکے تھے اور اب تو ان کے علم و فضل کا کوئی ٹھکانا ہی نہ تھا۔ انہوں نے موضوع کا وہ حق ادا کیا کہ دلوں کو گرما دیا۔

1951ء میں لاہور کی آرٹ کونسل میں اقبال ڈے منایا گیا جس میں انہوں نے صدارتی خطبہ پیش کیا اور ثابت کیا کہ اقبال، اسلامی ثقافت کا شاندار نمونہ ہیں۔ ان کی شاعری سے صحیح اسلامی سمت متعین کی جاسکتی ہے۔

اس سے اگلے سال امریکا کی مشہور یونیورسٹی ”نوٹرے ڈیم“ کی دعوت پر امریکا گئے جہاں ایک بین الاقوامی مذاکرے میں حصہ لیا۔ اس کا موضوع تھا ”اسلام میں تصور قانون“ بعد میں ان کا خطبہ دوسرے اراکین کی تحریروں کے ساتھ کتابی شکل میں شائع ہوا۔

امریکا سے واپسی پر وہ ایران گئے جہاں سفارت خانہ ایران میں پوم اقبال کی تقریب تھی۔ اس جلسے میں انہیں بھی تقریر کرنی تھی۔ ایران میں تھے اور بات اقبال کی فارسی شاعری کی تھی لہذا انہوں نے فارسی زبان میں تقریر کی جس میں انہوں نے حاضرین کو بتایا کہ اقبال نے ملامت پر کیوں نکتہ چینی کی ہے۔

یہ ان کی پہلی فارسی تقریر تھی۔ اگرچہ لہجہ ایرانی نہ تھا مگر زبان صاف اور آواز میں اعتماد تھا۔ بذلہ سنجی سے یہاں بھی باز نہ آئے۔ تقریر کے دوران ہال قہقہوں سے گونجتا رہا۔ اس تقریر کو ریڈیو ایران نے نشر بھی کیا۔

پاکستان اور ایران کے سیاسی روابط کا یہ ابتدائی دور تھا۔ اس مختصر دورے میں خلیفہ صاحب نے ایرانی علما اور اکابر سے ملاقاتیں کیں اور لسانی و ثقافتی رشتوں کو استوار کیا۔ ایرانیوں کو قائل کیا کہ اسلامی و ثقافتی پس منظر میں پاکستان ہی ان کی اصل دوستی کا مستحق ہے۔

پاک ایران دوستی کی راہیں ہموار کرنے میں ان کا بھی حصہ رہا۔

یہ دور ان کی بے پناہ مصروفیت کا دور تھا۔ آپ کے تجربات سے فیض یاب ہونے کے لیے لوگ آپ کو مجلس در مجلس لیے پھرتے تھے۔ آئے دن ریڈیو کے پروگراموں میں شریک ہونا پڑتا تھا۔ بیرون ملک سے بھی دعوت نامے آتے تھے۔

اشتراکیت اور مادیت کی یلغار سے خوف زدہ ہو کر مغربی ممالک کے عیسائیوں نے کوشش کی کہ دنیائے اسلام کے مفکرین کے ساتھ مل کر اس لادینی نظام فکر کا مقابلہ کریں۔ ان کی اس پیش کش کا مسلمانوں نے مثبت جواب دیا۔ خلیفہ صاحب کی شہرت بھی اسلامی مفکر کی تھی لہذا لبنان میں ہونے والی اس بین الاقوامی مجلس مذاکرہ میں انہیں بھی مدعو کیا گیا۔

اس مذاکرے میں تقریر کرتے ہوئے انہوں نے فرمایا: ”اسلام اس لحاظ سے دوسرے مذاہب کے مقابلے میں زیادہ خوش قسمت ہے اور اس میں اس کام کی پوری پوری صلاحیت موجود ہے کہ وہ نئی نسل کے سامنے اپنے نظریہ حیات کو بہترین شکل میں اور موجودہ حالات کے تقاضوں کے مطابق پیش کر سکے۔ اگر ہم نے کوشش کی تو بہت جلد مسلمان تہذیب و تمدن کے علم بردار بن سکتے ہیں اور باقی اقوام کے ساتھ امن و انصاف اور دوستی کی بنیاد پر

ترجمہ ولیم ہارن  
دیکھا کل رات ایک سادہ خواب  
مجھ پہ گویا کھلا ہے خلد کا باب  
میرا بچہ جو دے گیا تھا داغ  
اس کا جنت میں ڈھونڈتی تھی سراغ  
ہاتھ میں اس کے بچھ گیا تھا دیا  
فقط اس کا ہی بے ضیا تھا دیا  
شکوہ سنجی میں اس نے منہ کھولا  
روحی آواز میں وہ یوں بولا  
میری اماں نہ اب بھی روتا  
آنسوؤں سے کبھی نہ منہ دھونا  
نہ رکاتیرے آنسوؤں کا جوش  
اس سے میرا چراغ ہے خاموش  
(ماں کا خواب)

نئی زندگی کی شمع روشن کر سکتے ہیں۔“

اس مذاکرے میں ان کی تقریر نے ایسا سماں باندھا کہ فیصلہ ہوا، خلیفہ عبدالکلیم اور شیخ بہجت بیطار متحدہ امریکا اور کینیڈا کا دورہ اس انجمن کے نمائندے کے طور پر کر کے وہاں کے لوگوں کے سامنے اسلامی دنیا کے نقطہ نظر کی تشریح کریں اور اسلام کے امن و آشتی کے پیغام کو ان تک پہنچائیں۔

پنجاب یونیورسٹی کے زیر اہتمام بین الاقوامی اسلامی مجلس مذاکرہ بھی منعقد ہوئی جس میں ایران کے چند علما بھی شامل تھے۔ مذہبی معاملات میں خلیفہ صاحب کی بلند اور وسیع نظر اور مشرق و مغرب کے فکری اور ادبی علوم سے گہری آشنائی سے یہ سب علما متاثر ہوئے۔

علامہ اقبال اب اس دنیا میں نہیں رہے تھے لیکن خلیفہ عبدالکلیم ثابت کر رہے تھے کہ وہی اقبال کے صحیح جانشین ہیں۔ اب ان کا شمار اسلامی مفکر کی حیثیت سے کیا جا رہا تھا۔ یہ اسلامی مفکر یہ بتا رہا تھا کہ اسلامی افکار کی از سر نو تشکیل کی جائے اور اسلام کی اساسی قدروں اور عصری تقاضوں میں ہم آہنگی پیدا کی جائے۔ اسلام کے اصول اس طرح دنیا کے سامنے پیش کیے جائیں کہ اسلام ایک ساکن و جامد مذہب کے بجائے ایک متحرک دین اور حیات بخش قوت ثابت ہو۔“



وہ اسلام کو سرسید اور ان کے بعض معاصرین کی طرح مغرب کی عینک سے دیکھنے کے بجائے مغرب کے علوم کو اسلام کے زاویہ نگاہ سے دیکھتے تھے۔ اس معاملے میں وہ اقبال کے ہم نوا تھے۔ علامہ اقبال اور خلیفہ عبدالکلیم کے فلسفیانہ افکار اس لحاظ سے اہم ہیں کہ ان میں مسائل دینیہ سے لے کر مسائل زیت تک ہر امر کو قرآن و سنت کے مطابق پرکھا گیا ہے۔ مذہب کی تشکیل جدید یا تعمیر جدید میں نئی زندگی کے تقاضوں کو قرآنی تعلیمات سے مطابقت دی گئی ہے۔

اپنے خیالات کی شرح کے لیے انہوں نے ایک کتاب ”اسلامی نظریہ حیات“ تصنیف کی۔ اس میں انہوں نے ”سائنس اور مذہب“ ”مذہب اور فطرت“ خدا پر ایمان کا فلسفہ ”صفات خداوندی“ خالق و مخلوق کا رشتہ“ عبادت کی حقیقت“ ”اخلاق“ ”غصہ خیر و شر“ وغیرہ پر فلسفیانہ بحثیں کیں۔

ادارہ ثقافت اسلامیہ کے قیام کے بعد وہ مکمل طور پر تصنیفی زندگی کی طرف آگئے تھے۔ انہوں نے اس دور میں ایسی کتابیں اور مقالے لکھے جو جدید اسلامی افکار کی تاریخ میں ایک روشن ترین باب کی حیثیت رکھتی ہیں۔

مولانا روم سے ان کا تعلق بلا واسطہ بھی تھا اور اقبال کے واسطے سے بھی۔ یہی وہ تعلق تھا جس نے انہیں ”حکمتِ رومی“ تصنیف کرنے پر مائل کیا۔

اس کتاب کو انہوں نے سات معرکہ آرا ابواب میں تقسیم کیا۔

کتاب کے آغاز میں انہوں نے یہ بتایا کہ مثنوی کے بارے میں لوگوں کی کیا رائے ہے۔ مولانا نے مثنوی میں کیا کیا مضامین ادا کیے ہیں اور ان کو کس طرح تشبیہات سے واضح کیا ہے اور پھر مولانا کے افکار کو تشریحی انداز میں پیش کیا۔

انہوں نے مثنوی کو تفسیر قرآن سے مماثلت دی اور اس کی ایک اہم وجہ یہ بتائی کہ تمام فرقے مثنوی سے سند حاصل کر کے اپنے عقائد کا اثبات کرتے ہیں۔

آغاز کے فوراً بعد عبدالکلیم نے جو باب باندھا اس کا عنوان ہے ”عشق“ اس میں انہوں نے بتایا کہ مولانا روم کے نظریہ حیات کا لب لباب یہ ہے کہ روجوں کا اصلی مرکز اور مقام ذات الہی ہے۔

”وحی والہام“ کے جواب میں مثنوی سے یہ نتیجہ اخذ

کیا ہے کہ مولانا روم وحی والہام میں فرق نہیں کرتے۔ وہ ماورائے عقل وحس کے لیے ”وحی“ کا لفظ استعمال کرتے ہیں۔

اس باب میں صوفیاء کے تجربات و نظریات کو جدید علوم کی روشنی میں بڑی تفصیل سے بیان کیا ہے۔

”وحدت الوجود“ کا مسئلہ صوفیہ کا اہم ترین مسئلہ ہے۔ خلیفہ صاحب کا بیان ہے کہ اسلامی نظریہ وحدت الوجود کے معنی یہ ہیں کہ خدا کے سوا کسی چیز کا وجود نہیں ہے۔ کچھ ہے اس کی ذات کا مظہر ہے۔

انہوں نے وحدت الوجود کے مباحث میں تصوف کے بارے میں مختلف گروہوں کے حوالے دے کر اپنی وسعت علمی کا ثبوت دیا ہے۔

مثنوی کا سب سے اہم باب آدم کے بارے میں ہے۔ خلیفہ صاحب نے اس کی تشریح بھی خوب کی ہے۔

”مولانا روم نے آدم کی حقیقت قرآنی تعلیمات کے مطابق بیان کی ہے۔ عقل کے مختلف مدارج میں عقل انسانی سے لے کر عقل الہیہ کے مدارج کو انسانی ارتقا کا مرتبہ قرار دیا ہے۔ اس سلسلے میں غلطی اور ڈارون یا برگسان انسان کی تقسیم میں اور انسان کے مقام و مدارج کے تعین میں رومی کی گردنک نہیں پہنچ پائے۔

انسان جس قدر باطن کو صاف کرتا ہے اس قدر اس کی آگاہی میں اضافہ ہوتا جاتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ خلافت رہبر کی منزلت حاصل کر لیتا ہے۔

مولانا روم کے نظریات کو صحیح طور پر اگر کسی نے سمجھا تھا تو وہ اقبال تھے۔ خلیفہ صاحب نے رومی اور اقبال کے نظریات کو وضاحت سے بیان کر دیا۔

اس کتاب کے شائع ہوتے ہی خلیفہ عبدالکلیم کا شمار اسلامی فلسفیوں میں کیا جانے لگا۔ ہر طرف ان کے کام کی دھوم مچ گئی۔

اس کتاب کے دو سال بعد ان کی کتاب ”فکر اقبال“ سامنے آئی جس زمانے میں یہ کتاب لکھی گئی اقبال پر دو اہم کتابیں شائع ہو چکی تھیں۔ ڈاکٹر یوسف حسین کی ”روح اقبال“ اور عبدالسلام ندوی کی ”اقبال کامل“۔ ان کتابوں کی موجودگی میں فلسفہ عبدالکلیم کی کتاب نے اپنا لوہا منوایا اور یہ اس عشق کی بدولت ہوا جو انہیں اقبال سے تھا۔

یہ کتاب ایک ایسا شفاف آئینہ ہے جس میں فکر اقبال کا چہرہ اپنی تمام رحمانی کے ساتھ نظر آتا ہے۔ زبان و بیان

اور انداز تحریر ایسا شگفتہ، رواں اور دلچسپ کہ پڑھنے والا اکتاتا نہیں۔ بصیرت افروز، جامع اور محققانہ۔

ایک اور کتاب افکار غالب کے نام سے لکھی عبدالکلیم اور غالب کا رشتہ یہ تھا کہ دونوں فلسفی تھے اس لیے ضروری تھا کہ وہ غالب کے فلسفے یا فلسفیانہ اشعار پر قلم اٹھائیں۔

کسی نے غالب کے فارسی اور اردو اشعار کی شرح اس انداز میں نہیں کی تھی کہ اس کے فلسفیانہ یا حکیمانہ مطالب کے خدو خال نکھر کر سامنے آجائیں۔ اس کی کو خلیفہ عبدالکلیم نے پورا کر دیا۔

انہوں نے غالب کو مفکر کی حیثیت سے خوب سمجھا اور پھر تشریح اس قدر دل نشیں انداز میں کی کہ خواص و عوام برابر کا لطف اٹھا سکیں۔

ان کے ایک ہم کار حنیف ندوی کا بیان ہے کہ ادارہ ثقافت اسلامیہ میں صبح دس بجے چائے کا وقفہ ہوتا تھا۔ تمام مصنفین ایک جگہ جمع ہوتے تھے۔ خلیفہ عبدالکلیم بھی شامل ہو جاتے۔ چائے کا دور بھی چلتا رہتا اور علمی گفتگو کے دروازے بھی کھل جاتے۔ دیکھتے ہی دیکھتے یہ محفل مجلس مذاکرہ میں تبدیل ہو جاتی۔ ایسی ہی ایک مجلس میں استدلال کے مختلف اسالیب پر بحث چھڑ گئی۔ یہ بات منطق سے نکل کر قرآن کی تشبیہات تک پہنچ گئی اور پھر اس پر تبادلہ خیال ہوا کہ بات کو سمجھانے میں تشبیہ خشک دلائل سے زیادہ مفید ثابت ہوتی ہے۔ کسی نے حضرت مسیح کی تمثیلات کا ذکر چھیڑ دیا۔ خلیفہ عبدالکلیم نے مثنوی رومی کا مطالعہ کیا تھا۔ حکمتِ رومی جیسی کتاب لکھ چکے تھے، فرمایا کہ تشبیہ و تمثیل کے ذریعے شریعت کے معانی جس طرح رومی نے واضح کیے ہیں اس میں ان کا کوئی دوسرا شریک نہیں۔ حافظ ایسا قوی تھا کہ مثنوی کے ایسے اشعار پڑھنے شروع کر دیے جن میں تشبیہ کا حسن بے باک اپنے جلوے دکھا رہا تھا۔

”حضرت، اتنے اشعار تو آپ نے حافظے کی مدد سے سنا دیے اگر آپ تحقیق فرمائیں تو اس سے کہیں زیادہ مثالیں جمع ہو جائیں گی۔“ کسی نے کہا۔

”کیوں نہیں۔ کیوں نہیں۔“

”تو کیوں نا اس موضوع پر ایک باقاعدہ کتاب لکھی جائے۔“ تشبیہات رومی“ اور یہ کام آپ کے سوا ہم میں سے کوئی نہیں کر سکتا۔“

”موضوع خاص و وسیع ہے اور اس پر ایک کتاب

### ایک اور نثر پارہ

غالب کے کلام میں اکثر اردو اور فارسی شعرا کے مقابلے میں زیادہ تنوع ہے۔ ریختہ کا کلام زیادہ تر غزلیوں پر مشتمل ہے۔ غالب کی طبیعت میں گونا گونی بھی جو غزل کے لیے موزوں تھی اس لیے ان کے ہاں ہر قسم کے افکار و تاثرات ملتے ہیں مگر امتیازی خصوصیت حکیمانہ اندازِ نظر ہے فلسفے کی نہیں بلکہ فلسفیانہ شاعری کی۔ غالب نہ صوفی ہیں نہ فلسفی مگر صوفیانہ افکار سے لذت حاصل کرتے ہیں اور اپنے حسن بیان سے لذت بخشتے ہیں۔“

(افکار غالب)

یقیناً لکھی جاسکتی ہے لیکن دوسرے بکھیڑے مہلت کہاں دیتے ہیں۔ اب یہی دیکھیے امریکا کی انڈیانا یونیورسٹی نے کنوینشن ایڈریس پڑھنے کے لیے دعوت نامہ بھیجا ہے۔ جانا تو پڑے گا۔ یہ میری عزت نہیں پاکستان کا اعزاز ہے۔“

”یہ کام تو چلتے ہی رہیں گے۔ آپ کتاب کے لیے مواد جمع کرتے رہیے۔“

”دیکھیے۔ اللہ نے چاہا تو میں یہ کام بھی کر ہی لوں گا۔“

20 مارچ 1958ء میں انہوں نے اسلامیہ کالج لاہور کے جلسہ تقسیم اسناد میں خطبہ پڑھا۔ یہ خطبہ ان کی شگفتہ مزاجی اور بلند فکری کا دلکش نمونہ تھا جس میں انہوں نے کہا۔

”بلند ہمت قوموں کا شیوہ یہ نہیں کہ حالات کی مرثیہ خوانی کریں اور نہ یہ سوچیں کہ ایک آدمی کے کرنے سے کیا ہوتا ہے۔ قوم افراد کے مجموعے کا نام ہے۔ ایک شخص کے نفس کا انقلاب دوسروں میں انقلاب پیدا کرتا ہے۔ نفس کی نیکی اور بدی متعدی نہیں۔ دیانت داری اور خود داری کی مثال قائم کریں۔ تنگ نظروں کو نشانہ ملامت بنانے کے بجائے اپنے اندر وسعت نظر پیدا کریں۔ رفاہ و فلاح کو دین کا اہم جزو بنائیں۔ پاکستان بناتے وقت جو وعدے کیے گئے تھے کہ آزاد ملک میں اس کی معیشت، معاشرت و سیاست کو پاکیزہ اور عادلانہ اسلامی اخلاق میں ڈھالیں گے اور یہی باہمت قوم کا شیوہ ہے۔“



غیر ممالک سے لیکچر دینے کی دعوتیں انہیں سرائے کی فرصت نہیں دے رہی تھیں لیکن وہ "تشیہات رومی" کی تکمیل میں دلچسپی سے مشغول رہے۔ لکھنے پڑھنے کا کام سفر میں بھی جاری رکھا۔

اندرونی مصروفیات بھی کچھ کم نہیں تھیں۔ ان کی قابلیت اور خلوص سے ہر کوئی فائدہ اٹھانے کے لیے آگے بڑھتا تھا چنانچہ جب حکومت پاکستان نے اسلامی قوانین کو جدید زمانے کی معاشرتی ضرورت کے مطابق ڈھالنے کا ارادہ کیا اور سفارشات مرتب کرنے کے لیے زکوٰۃ کمیشن بنھایا تو اس کی سربراہی کے لیے خلیفہ عبدالحکیم کے سوا کون ہو سکتا تھا۔

اس کمیشن نے سفارش کی کہ زکوٰۃ فنڈ کو معاشرتی فلاح و بہبود کے کام میں بھی خرچ کیا جائے۔ خالص شرعی اصطلاح "ابن السبیل" کا استعمال کیا یعنی زکوٰۃ میں ابن السبیل کی مدد بھی شامل ہے۔ جدید رجحان کے علماء موجودہ زمانے میں سڑکوں کی توسیع و مرمت، ریلوے، تار، ڈاک خانہ وغیرہ کو ابن السبیل کی مدد کے مترادف سمجھتے تھے مگر قدیم فکر کے علماء نے اس کی مخالفت کی۔ یوں یہ تیل منڈھے نہ چڑھ سکی۔

کچھ عرصے بعد حکومت نے عائلی کمیشن کی تشکیل کی تو نظر انتخاب عبدالحکیم ہی کی طرف گئی۔ انہیں اس کمیشن کا سیکریٹری بنایا گیا۔ اس تقرری کی وجہ ان کی روشن خیالی تھی۔ خاص طور پر عورتوں کے حقوق کے بڑے داعی تھے۔ ان کی نجی زندگی بھی اس کی گواہ تھی اور ان کے خیالات بھی۔ انہوں نے سیکریٹری بننے ہی قرآن و حدیث سے استدلال کے سلسلے میں چھان بین شروع کر دی کیونکہ انہیں معلوم تھا کہ جس طرح زکوٰۃ کمیشن کے سلسلے میں مولوی حضرات کی جانب سے مخالفت ہوئی تھی اب بھی کی جائے گی۔

انہوں نے قرآن و حدیث سے ایسی سندیں جمع کر لیں جو ان کے موقف کی صحیح ترجمانی کر سکیں اور عورتوں کو ان کے حقوق دلانے میں معاون ثابت ہوں۔ ان سندوں کی بنیاد پر انہوں نے رپورٹ مرتب کی اور حکومت کو پیش کر دی۔

اس رپورٹ کے بعد گورنمنٹ نے فیملی لا آرڈیننس جاری کر دیا جس میں عورتوں کے حقوق کی ضمانت دی گئی تھی۔

☆☆☆

1959ء کی بات ہے کہ ممتاز ادیب اور بینکار ممتاز حسن لاہور آئے ہوئے تھے۔ ممتاز حسن سے ان کا رشتہ سمدھی کا بھی تھا۔ عبدالحکیم کے صاحب زادے عارف عبدالحکیم کی شادی ممتاز حسن کی صاحب زادی ذکیہ سے ہوئی تھی۔

ممتاز حسن نہایت شائق علم آدمی تھے۔ بیوروکریسی میں شاید ہی کوئی ہو جس کا ذوق علم اتنا توانا ہو۔ وہ اس بات کے قائل تھے کہ علم جہاں سے ملے اسے حاصل کر لو۔ لاہور آئے تو اشتیاق ہوا کہ تصوف کے بعض نکات پر اپنے سمدھی خلیفہ عبدالحکیم سے گفتگو کی جائے۔ یہاں یہ عالم کہ خلیفہ صاحب کے لیے فرصت عنقا بھی ایک کمیشن کی میٹنگ ہے کبھی دوسرے کمیشن میں جانا ہے۔ کبھی پنجاب یونیورسٹی میں کوئی تقریر ہے کبھی ریڈیو پر کوئی مذاکرہ ہے۔ کچھ نہیں تو احباب گھیرے ہوئے ہیں۔ ان سے نہیں تو ممتاز حسن سے ملاقات کا بہانہ ہے۔ کبھی تہائی ملی تو بہت لکھیل۔ موضوع طویل فرصت لکھیل۔ بالآخر یہ ملے ہوا کہ حکیم صاحب کی بہانے کراچی آئیں گے اور ممتاز حسن کے گھر قیام کریں گے۔ میزبانی کا لطف بھی اٹھائیں گے اور تصوف پر دل کھول کر باتیں بھی کریں گے۔

قدرت بھی اس ملاقات کے لیے انتظامات کر رہی تھی۔ جلد ہی یہ موقع مل گیا۔ کراچی میں انٹرنیشنل کانگریس کا اجلاس تھا۔ وہاں کچھ مغربی محقق بھی آئے ہوئے تھے۔ خلیفہ صاحب کو بھی دعوت ملی جہاں آپ کو اسلام کا نظریہ یہ صورت تقریر پیش کرنا تھا۔ سوچا مراد برآئی۔ اجلاس میں شرکت بھی ہو جائے گی اور ممتاز حسن کے گھر قیام کریں گے۔ فوراً بذریعہ ممتاز حسن کو خبر کر دی۔

کراچی پہنچ کر اجلاس میں شرکت کی اور حسب وعدہ ممتاز حسن کے گھر آ گئے۔

خلیفہ صاحب کہیں باہر گئے ہوئے تھے ممتاز حسن گھر پر ہی تھے۔ اس وقت کچھ لکھنے میں مصروف تھے کہ خلیفہ صاحب تشریف لے آئے۔ آتے ہی ہاتھ روم چلے گئے۔ ہاتھ روم سے آنے کے بعد ممتاز حسن کی میز کے سامنے آ کر کھڑے ہو گئے۔

خلیفہ صاحب کی طرف سے کوئی جواب نہ آیا۔ ممتاز حسن نے نظر اٹھا کر دیکھا تو ہوش اڑ گئے۔ خلیفہ صاحب کی سانس پھولی ہوئی تھی۔ دایاں ہاتھ دل پر رکھا ہوا تھا اور کہہ رہے تھے "اوہ میرا دل! پہلے کبھی یہ کیفیت نہیں ہوئی تھی۔" ممتاز صاحب گھبرا کر اٹھے اور خلیفہ صاحب کے بھاری بھر کم وجود کو صوفی پر لٹا دیا۔

اسی وقت ٹیلی فون کی گھنٹی بجی۔ "میں ڈاکٹر باقر بول رہا ہوں۔ معلوم ہوا حکیم صاحب آپ کے گھر ٹھہرے ہوئے ہیں تو سوچا ان سے وقت لے کر ملاقات کر لوں۔"

"باقر صاحب آپ اس وقت ہیں کہاں۔"

"میں ڈاکٹر رفیع کے کمرے میں ہوں۔"

"آپ فوراً پہنچیں۔ حکیم صاحب کو غش آ گیا ہے۔"

یہ کہہ کر انہوں نے فون رکھ دیا۔ پھر کرنل جعفر کو فون کر دیا۔ انہوں نے ڈاکٹر بھیج دیا۔

باقر صاحب پہنچے تو خلیفہ صاحب صوفی پر لیٹے تھے اور ڈاکٹر انجکشن لگا رہا تھا۔ ڈاکٹر نے انجکشن لگا کر نبض ٹٹولی۔ دل کی دھڑکن سنی اور سر کو منہ انداز میں جنبش دی۔

"ڈاکٹر صاحب کیا....." باقر صاحب کچھ کہتے کہتے رک گئے۔

"افسوس! ڈاکٹر نے کہا اور قریب پڑا ہوا تو لیا خلیفہ صاحب کے منہ پر ڈال دیا۔

ہنسا کھیلنا انسان منوں میں رخصت ہو گیا۔

ممتاز حسن سر جھکائے بیٹھے تھے پھر ایک دم بول اٹھے۔ "واہ خلیفہ صاحب واہ! خوب مہمان بنے۔"

ڈاکٹر باقر بھی خاموش تھے۔ کسی کے پاس کہنے کو کچھ نہیں تھا۔ دیوار پر لگا کیلنڈر بتا رہا تھا کہ آج 30 جنوری 1959ء ہے۔ گھڑی پر نظر ڈالی، دن کا سوا ایک ہو چکا تھا۔

خلیفہ صاحب کے بھائی عبدالغنی اور ان کے عزیز حمید غنی کو فون کیا گیا۔ وہ فوراً آ گئے۔ ایسبویٹنس منگوائی گئی۔ تابوت بھی آ گیا۔

حکیم صاحب کے ہاتھ پر گھڑی بندھی ہوئی تھی۔ گھڑی اتاری گئی تو ڈھائی بج رہے تھے۔ تابوت ایسبویٹنس میں رکھا گیا۔ ایسبویٹنس اس رپورٹ کی طرف دوڑ رہی تھی۔ اسی دن آپ کا جسدِ خاکی بذریعہ ہوائی جہاز لاہور لایا گیا۔

## غزل

تھی صوبی سحر کے منظر میں  
سے ملی ہم کو کارڈ زر میں  
یوں تو ہر چیز پر ہے پرتو دل  
دل ہے لیکن جہان دیگر میں  
زندگانی ہے آپ پیکر ساز  
کیوں مقید ہو ایک پیکر میں  
کیسی ساغر گداز ہے صبا  
کبھی ٹھہری نہ ایک ساغر میں  
دل کے آئینے میں ہے جو صورت  
نہیں آئینہ سکندر میں  
تو ٹھہر جا یہیں پہ اے جبریل  
نہ لگے آگ تیرے شہر میں  
حشر دائم کو جس نے دیکھ لیا  
اور کیا دیکھ لے گا محشر میں

"خلیفہ صاحب کی موت عین ان کی خواہش کے مطابق ہوئی" ڈاکٹر باقر بتا رہے تھے "وہ کہا کرتے تھے کہ میں نے تو خدا سے بھوتا کر لیا ہے کہ اے خدا تو مجھ سے ایڑیاں نہ رگڑوانا۔ بس اتنا حکم دینا کہ حکیم آجا اور میں آجاؤں گا۔ دیکھو وہی ہوا۔ ایک منٹ کے اندر اندر بلاوا آ گیا اور خلیفہ صاحب چل دیے۔

دوسرے دن یعنی 31 جنوری 11 بجے کے قریب وارث روڈ سے آپ کا جنازہ اٹھایا گیا اور میانی صاحب کے قبرستان میں سپردِ خاک کر دیا گیا۔

آپ کے والد کی وفات اس وقت ہوئی تھی جب خلیفہ صاحب بارہ برس کے تھے۔ یہ احساس شدت سے رہتا تھا کہ والد کے لیے کچھ بھی نہ کر سکے۔ اس لیے آپ نے والد کی قبر کو سنگ مرمر سے بنوایا اور قریب ہی ایک چوڑا بنوایا کہ جو پہلے آئے گا یہاں آجائے گا۔ یہ معلوم نہیں تھا کہ پہلے وہ ہی آئیں گے۔

انہیں والد کے پہلو میں جگہ ملی۔ ان کی موت کسی معمولی آدمی کی موت نہیں تھی۔ جس نے سادہ بخود رہ گیا۔ یہ نقصان سب کا نقصان تھا۔ ادارہ ثقافت اسلامی کی ڈاک میں تعزیتی خطوط کا انبار لگ گیا۔ انجمن فرہنگ ایران، پاکستان کی طرف سے ان کی



## معذور مسیحا

ریاض احمد



وہ طبیب نہیں مگر اس کی انگلیاں وقت کی نبض پر بند۔ وہ کائنات کے راز کھول رہا ہے۔ کون سی بیماری اس دنیا کے لیے کینسر ثابت ہوگی اور اسے لے ڈوبے گی اسی پر وہ نظریہ پیش کر رہا ہے۔ دور حاضر کے ایک اہم سائنسدان کی زندگی کا مختصر سا جائزہ۔

### اس نے معذوری کو مجبوری بننے نہیں دیا

کہ زندگی تم سے بے وفائی کر گئی ہے۔ تم زیادہ سے زیادہ تین سے چار سال تک زندہ رہو گے۔ موت کا یہ حکم نامہ سنتے وقت اس کی عمر صرف اکیس سال تھی۔ ایسی صورت میں کسی کے بھی ہاتھ پاؤں پھول جاتے ہیں۔ وہ مرنے

یہ اکیسویں صدی کے اس شخص کی کہانی ہے جسے اس کے ڈاکٹروں نے کہا کہ تم ALS (AMYOTROPHIC LATERAL SCLEROSIS) میں مبتلا ہو۔ اس کا تلخ مطلب یہ ہے

کا احساس اور شدید ہوتا ہے جب ہم یہ سوچتے ہیں کہ جس کام کا انہوں نے آغاز کیا اس کی تکمیل کے لیے مشکل سے ان کا کوئی جانشین بروئے کار آئے گا۔

☆☆☆

وہ اپنی کتاب ”تشبیہات رومی“ کی اشاعت کے شدت سے منتظر تھے۔ اس کتاب کو انہوں نے پایہ تکمیل تک پہنچا دیا تھا لیکن اس کی طباعت میں دیر ہوتی جا رہی تھی۔ جب وہ کراچی جانے لگے تو انہوں نے ہدایت کی ان کے کراچی آنے سے پہلے یہ کتاب چھپ جائے۔

وہ کراچی سے زندہ واپس نہیں آئے لیکن ان کے دوستوں کو یہ ہدایت یاد تھی۔ ان کی وفات کے ڈیڑھ مہینے بعد یہ کتاب منظر عام پر آگئی۔

اس کتاب میں سات ابواب شامل ہیں۔ پہلے باب میں تشبیہ و تمثیل کی فطرت، ماہیت اور تعریف پر بحث کی گئی ہے۔ باقی چھ ابواب میں مختلف موضوعات کے تحت مثنوی مولانا روم کے چھ دفترز پر مطالعہ آئے ہیں۔ ان میں مولانا روم نے تشبیہ و تمثیل اور استعارے سے کس فنکارانہ قدرت سے تخلیق کیے ہیں۔ یہ تمام باب انہی مباحث سے متعلق ہیں۔

ان کے کاغذات سے ایک انگریزی کتاب کا نامکمل مسودہ بھی ملا جس سے معلوم ہوا کہ وہ آخری ایام میں مذہب اسلام پر ایک جامع اور مضبوط کتاب لکھ رہے تھے۔

اس مسودے کے ابتدائی حصے میں بعثت نبویؐ سے پہلے کے حالات تھے بعد ازاں مذہب اسلام کی بنیادی خصوصیات پر جدید علوم اور جدید حالات و نظریات کی روشنی میں بحث کرتے ہوئے اسلام کو ایک ابدی اور آفاقی دین ثابت کیا گیا تھا۔

کتاب کا بیشتر حصہ لکھا جا چکا تھا کہ موت نے قلم پکڑ لیا۔ تکمیل کی مہلت نہ دی مگر کتاب موجودہ صورت میں بھی بصیرت افروز ہے۔

ماخذات: ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم۔ ممتاز اختر مرزا ثقافت: جون، جولائی 1960ء نقوش: (شخصیات نمبر) 1952ء

یاد میں جلسہ ہوا جس میں ایران کے علما فضلًا اور شعرا بڑی تعداد میں شریک ہوئے اور اس ادیب اور اسلامی مفکر کو خراج عقیدت پیش کیا۔ شعرا نے منظوم نذرانہ عقیدت پیش کیا۔ خلیفہ صاحب کے بھتیجے ڈاکٹر سلیم واحد سلیم نے آپ کی جدائی میں نالہ فراق لکھا۔

یہ کہہ رہی ہیں عزیزوں کی اشک بار آنکھیں کہ اب تلاش کریں کیسے اس مسافر کو کہ جس کے نغمے وہ بانگِ دراتھے جس کے سبب کچھ اور آگے بڑھے دشتِ زیت کے رہرو گیا ہے زیرِ زمیں آج وہ درنایاب حیات جس کی جگہ کو تا ابد تر سے جو خوش چین مضامین نو بہ نو تھے تمام یہ کہہ رہے ہیں نہ کیوں اشک آنکھ سے برسے صحیفے آپ کے جن کو نشانِ منزل تھے وہ ان صحیفوں کو اب حرز جاں بنالیں گے مگر وہ لوگ جو خود آگ کے تھے شیدائی سراغ آپ کا اب کس طرح نکالیں گے اجل پہ تپ ہے کہ ایسے گہر بھی ہوں تہ خاک کہ جن سے زیت چمک مستعار لیتی ہے خزاں پہ خاک کہ وہ پھول بھی ہوں نذرِ عدم کہ جن سے رنگ طرف خود بہار لیتی ہے سرکاری حلقوں میں بھی اس صدمہ کا ناکہ کی گونج سنائی دے رہی تھی۔ وزیر تعلیم جناب حبیب الرحمن کا غم نامہ شائع ہوا۔

ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم کی وفات سے مجھے شدید صدمہ ہوا۔ میرے لیے یہ حادثہ اس لیے زیادہ رنج و تہا کہ جس دن خلیفہ صاحب کا انتقال ہوا وہ اسی صبح مجھے ملے تھے۔ ادارہ ثقافت اسلامیہ کو ترقی دینے کی تجویز پر گفتگو کی تھی۔ آپ مشہور و معروف ماہر تعلیم اور اسلام کے سچے پرستار تھے۔ وہ تمام عمر ملک و ملت کی خدمت پوری قابلیت سے انجام دیتے رہے۔ اللہ تعالیٰ ان کی روح پر اپنی نعمتیں نازل فرمائے۔

اختر حسین وزیر ترقیات و اطلاعات تھے۔ انہوں نے ان کی موت پر کہا ”ڈاکٹر خلیفہ صاحب ایک ایسے صاحبِ کمال فلسفی تھے جن کے کارناموں کی قدر میرے دل میں ہے۔ ان کی ناگہانی موت نے قوم کو ایک ممتاز فاضل کی خدمات سے محروم کر دیا ہے۔ ان کی رحلت



## کرکٹ اور بیس بال

پروفیسر اسٹیفن ہاکنگ نے بلیک ہولز کے حوالے سے ایک تھیوری پر ایک امریکی سائنس دان پریسکل کے ساتھ شرط لگائی کہ اس کی تھیوری درست ہے مگر پریسکل نے اسٹیفن کی تھیوری کو ناقص ثابت کر دیا۔ اسٹیفن شرط ہار گیا اور اس نے اس کا اعتراف کر لیا کہ پریسکل کا موقف درست ہے۔ شرط ہارنے پر اسٹیفن نے پریسکل کو تحفے میں کرکٹ انسائیکلو پیڈیا دیا جس پر پریسکل نے خود کو پکا امریکی ثابت کرنے کے لیے اسٹیفن کو کہا کہ وہ تحفے میں کرکٹ انسائیکلو پیڈیا کے بجائے بیس بال کا انسائیکلو پیڈیا لینا پسند کرے گا کیونکہ امریکا کا کرکٹ نہیں بیس بال کھیل ہے۔

کے سلسلے میں کئی کئی ماہ اپنے گھر سے غیر حاضر رہتا جسے اسٹیفن بہت محسوس کرتا۔ ان حالات میں اس کی ماں پر اس کی اور اس کے بہن بھائیوں کی ذمے داری بڑھ جاتی۔ تاہم یہ بچوں کے لیے ایک اور طرح سے بہتر ہوتا۔ وہ باپ کی عدم موجودگی میں زیادہ ذمے داری کا ثبوت دیتے اور ان کے اعتماد میں اضافہ ہوتا۔

اسٹیفن کے باپ نے بہت ساری کتابیں سنبھال کر رکھی ہوئی تھیں۔ اسے ادب کا شوق تھا۔ وہ ڈائری بھی لکھتا تھا۔ اس نے کئی نامکمل ناول بھی لکھے۔ اس کے علاوہ وہ عورتوں کے نظریات کے حوالے سے بھی لکھتا تھا۔ اس کا یہ مشغلہ اس کی وفات تک جاری رہا۔ اس کی بیوی ایڈویل کا خیال تھا کہ فراٹک عورتوں کے بارے میں کچھ زیادہ نہیں جانتا۔ ایڈویل اپنے بڑے بیٹے کے سیاسی نظریات کو بہت پسند کرتی تھی اور چاہتی تھی کہ اس کا بیٹا انگلینڈ میں ایک انسٹیٹیوٹل کے طور پر ابھرے۔ وہ خود بھی 1950ء میں سینٹ البانز لبرل ایسوسی ایشن کی رکن تھی۔

1959ء میں دنیا کے مختلف حصوں میں متعدد سیاسی تبدیلیاں واقع ہوئیں۔ 2 جنوری کو فیدرل کاسٹرونے کیوبا میں اقتدار حاصل کر لیا۔ ادھر ہندوستان میں مسز اندرا گاندھی ہندوستان کی پہلی خاتون وزیراعظم بن گئیں جبکہ

اسٹیفن کے تخلیقی ذہن کے لیے سینٹ البانز اسکول کا ماحول بڑا سازگار تھا۔ اسی زمانے میں ماسٹرن لے کا بہت شہرہ تھا جو یونیورسٹی میں ایک اعلیٰ استاد سمجھا جاتا تھا۔ وہ ریڈیو کے پروگرام ٹیپ کر کے کلاس 3 میں ان پروگراموں کو سنایا کرتا تھا اور ان پروگراموں سے مدد لیا کرتا تھا۔ وہ جوہری ہتھیاروں سے لے کر برتھ کنٹرول تک ہر معاملے میں ماسٹر سمجھا جاتا تھا۔ نو عمر لڑکے ماسٹرن لے کے لیکچرز اور سبق بہت پسند کرتے، مصنفین اور سائنس دان بھی ان اسباق سے فائدہ اٹھاتے۔ ماسٹرن لے کو صحافی بھی بہت پسند کرتے تھے۔ اسٹیفن نے بھی ماسٹرن لے کی شخصیت سے گہرا اثر لیا تھا۔

سینٹ البانز اسکول سے اسٹیفن نے بہت کچھ حاصل کیا۔ یہاں وہ نوجوان سائنس دان کے طور پر مشہور ہو گیا۔ اس کے گھر والے بھی اسے فخر سے دیکھنے لگے تھے۔ اسٹیفن کا گھر اس کے گھر کے دوسرے کمروں سے بہت مختلف تھا جس میں ایک عجیب سا جادوئی ماحول تھا۔ اس کمرے میں بچوں کی کتابیں بھی تھیں اور پروفیسروں والی لیبارٹری بھی تھی۔ گھریلو سامان بھی تھا اور ہوائی جہازوں کے ماڈل بھی تھے۔ ایک طرف بجلی کے نظام کا بورڈ بھی تھا۔ جس کے استعمال کے بارے میں صرف اندازہ کیا جاسکتا تھا۔ تاروں کے کٹڑے، کاغذ، پنسل اور دیگر دھاتیں دیکھ کر لگتا تھا جیسے کوئی نامکمل پروجیکٹ ہو جبکہ اسٹیفن کے گھر والے ان سب باتوں سے مختلف تھے۔ یہ خاندان کتابوں والی فیملی لگتا تھا۔ اس خاندان میں زندگی کا رنگ بھی تھا اور سماجی شعور بھی۔ ان کے اس گھر میں ان کا ایک الیم بھی تھا۔ جس میں اس خاندان کی اٹھاسی تصاویر تھیں۔ ایک زمانے میں اس خاندان کی ایک کار بطور ٹیکسی چلتی تھی اس کار کو اسٹیفن کے والدین نے پچاس پونڈز میں خریدا تھا بعد میں انہوں نے بالکل نئی گرین فورڈ کونسل خریدی تھی۔ اس پورے خاندان کو سیاحت کا بہت شوق تھا۔ انہوں نے اس گاڑی کے ساتھ ہندوستان کا سفر بھی کیا۔ اسٹیفن اس سفر میں شامل نہیں تھا۔ اس کا محور اس کی تعلیم تھی۔ 1950ء میں جب اس کے گھر والے واپس آئے تو اس گاڑی کا حلیہ بگڑ چکا تھا۔ اسٹیفن بھی سیاحت پسند کرتا تھا مگر اس کا دائرہ البانز کے گرد و نواح کی سیرگاہوں تک محدود تھا۔ وہ اپنے کمر عمر دوستوں کے ساتھ تیراکی کرتا، آئس کریم کھاتا اور رقص کرتا۔ اسٹیفن کا باپ کام

سے فراٹک اپنے باپ دادا کی طرح کامیابی سے کاشت کاری نہ کر سکا۔ ایڈویل کا باپ ڈاکٹر تھا مگر اس کے معاشی حالات اچھے نہ تھے جس کی وجہ سے اس نے بہت مشکل اور اپنے عزیزوں کے مالی تعاون سے یونیورسٹی تک کی تعلیم حاصل کی۔ جب اسٹیفن دو چھتے کا تھا تو اس کے والدین اسے لندن لے آئے اور جب وہ دو سال کا ہوا تو انہیں گھر سے ہاتھ دھونے پڑے۔ ان کے ایک پڑوسی نے اپنے گھر سے ایک وی ٹو ۷2 میزائل داغ دیا۔ جس کے نتیجے میں ہاکنگ کا پورا گھر مسمار ہو گیا مگر خوش قسمتی سے اس وقت اسٹیفن فیملی گھر پر موجود نہیں تھی۔ 1952ء میں اسٹیفن سخت امتحانی مقابلے کے بعد سینٹ البانز اسکول میں داخل ہو گیا۔ اس نے ایک ٹرم کی فیس جو بہت زیادہ تھی بڑی مشکل سے ادا کی۔ سینٹ البانز اسکول میں داخلے کی خوشی وہ ویسٹ ماسٹر اسکول میں داخل نہ ہونے کا غم بھول گیا تھا۔ اسکول کے سرکسی یونیفارم میں وہ بہت بھونڈا نظر آتا تھا۔ وہ لاغر اور پستہ قد تھا۔ اس کے ہم جماعتوں کا خیال تھا کہ اسٹیفن ہمیشہ بعد میں بات کرتا ہے اور وہ سوچتا بہت ہے۔ یہ عادت اسے اپنے والد سے ورثے میں ملی تھی۔ اس کے ہم جماعت اس کی تقاریر کی نقل اتارتے، اس پر فخرے کتے اور اس کا مذاق اڑاتے۔ وہ اذیت برداشت کر کے خاموش رہتا۔ کچھ لڑکے اس کا بہت احترام بھی کرتے مگر اظہار نہ کرتے۔ اس کی کلاس میں جب تقاریر اور مباحث کا دور شروع ہوا تو اس کے ہم جماعتوں کو اس کی صلاحیتوں کا اندازہ ہونے لگا۔ تاہم کچھ شرارتی لڑکے اب بھی اسے تنگ کرتے۔ اس کے شرارتی ہم جماعت دعوے کے انداز میں کہتے کہ اسٹیفن زندگی میں کچھ بھی نہیں بن سکے گا۔ جب اسٹیفن تھرڈ ایئر میں پہنچا تو وہ اسکول کے اساتذہ کی نظروں میں ایک ذہین بچہ بن چکا تھا۔ تاہم چند لوگ ہی اس کی ذہانت کے معترف ہوئے تھے۔ اسی سال اسکول کے ذہین بچوں نے اپنا ایک گروپ بنایا جس میں اسٹیفن بھی شامل تھا۔ یہ بچے راک اینڈ رول اور دوسرے ماڈرن میوزک کے بجائے بی بی سی سنتے، سنجیدہ ادب پڑھتے اور کلاسیکل میوزک بجاتے۔ ان دنوں اسٹیفن کی نظر میں جو بڑے ہیروز تھے ان میں برٹینڈ، رسل کا نام سرفہرست تھا جو دنیا میں بہت بڑا حریت پسند اور ذہین لیڈر جانا جاتا تھا۔

سینٹ البانز اسکول کو اسٹیفن پر بڑا ناز تھا اور

سے پہلے مر جاتا ہے ایسی حالت میں دل لگا کر کوئی کام کرنے کے قابل کہاں رہتا ہے؟ موت کا بھیا تک تصور اس کے وجود کو اپنی گرفت میں لے لیتا ہے۔ جیسے کسی مجرم کو عدالت سے سزائے موت ہو جائے تو موت کا بھیا تک تصور اسے کسی قابل نہیں چھوڑتا۔ وہ اسی دن سے مرنا شروع ہو جاتا ہے۔ صرف اور صرف موت کا ہولناک تصور اس کے اعصاب پر سوار رہتا ہے۔ موت کی سزا سے پہلے ہی اس کی سزا شروع ہو جاتی ہے۔ اس کی نیند اڑ جاتی ہے، بھوک مٹ جاتی ہے ڈپریشن کے دورے پڑنے لگتے ہیں اور زندگی اس کے لیے حسرت بن جاتی ہے۔

مگر اسٹیفن ہاکنگ نے ڈاکٹروں سے اپنی جان لیوا بیماری کا سن کر ایسا کچھ نہیں سوچا۔ وہ وقتی طور پر پریشان ہوا، اس نے خود کو ایک کمرے میں بند کر لیا اور انتہائی سنجیدگی سے سوچا کہ مجھے ان حالات میں موت کا مقابلہ کیسے کرنا ہے؟ اسے محسوس ہوا کہ اس کی زندگی محض تین چار سال میں سمٹ گئی ہے اور اس نے کیسے ان چار سالوں کا ایک ایک منٹ جینا ہے۔ کیسے اپنے ادھورے خوابوں کو پورا کرنا ہے اور اگر وہ ایسا کرنے میں کامیاب ہو جاتا ہے تو پھر وہ موت کو مسکرا کر گلے لگا سکتا ہے۔ یہ سوچ کر وہ کمرے سے باہر نکل آیا، اس نے اپنا سراونچا کر کے سورج کو دیکھا۔ سورج سے نکلتی کرنوں کے رنگوں کو دیکھ کر وہ مسکرایا۔ کرنوں کے خوشنما رنگ اس کی نیلی آنکھوں سے اتر کر اس کے جسم میں جذب ہو گئے۔

اسٹیفن ہاکنگ دنیا کے عظیم سائنسدان گلیلیو گلیلی (1564ء تا 1642ء) کی وفات کے سال 8 جنوری 1942ء کو پیدا ہوا (یعنی 42 کا عدد مشترک ہے) اسٹیفن جب پیدا ہونے والا تھا ان دنوں اس کی والدہ ایڈویل مختصر وقت کے لیے آکسفورڈ آئی ہوئی تھی ان کا گھر ہائی گیٹ لندن میں تھا جہاں وہ اپنے شوہر فراٹک کے ساتھ رہتی تھی۔ ہائی گیٹ لندن کے جنوبی علاقوں کا باقی ماندہ حصہ تھا۔ دوسرا یہ کہ ان دنوں ہائی گیٹ ہر رات جرمن حملوں کا نشانہ بنتا تھا۔ تاہم حکومت کا خیال تھا کہ اگر آکسفورڈ پر حملہ ہوا تو اس کا بھرپور دفاع کیا جائے گا۔ ہلر آکسفورڈ کو اپنا مرکز بنانے کا اعلان کر چکا تھا۔ یہ اس کا خواب اور فوجی پروگرام کا حصہ تھا۔ فراٹک اور ایڈویل ہاکنگ دونوں متوسط درجے کے خاندان میں شمار ہوتے تھے۔ فراٹک ہاکنگ کا باپ ایک کامیاب کسان تھا مگر جنگ عظیم کی وجہ



دوسری طرف انگلینڈ میں ایک طالب علم جس کا نام اسٹیفن ہاکنگ تھا آکسفورڈ یونیورسٹی میں داخلہ لینے کے لیے امتحان کی تیاری کر رہا تھا۔ آکسفورڈ میں داخلہ آسان نہ تھا۔ اس کے لیے بڑی محنت و کارکردگی اس پر یہ کہ اسٹیفن کے والدین اپنے بیٹے سے یہ توقع کر رہے تھے کہ وہ اپنی تعلیم کے لیے نہ صرف داخلہ بلکہ اسکالرشپ حاصل کرے۔ اس سے ایک بڑا فائدہ یہ تھا کہ اسٹیفن کے والدین پر اس کی تعلیم کا خرچہ برائے نام رہ جاتا۔ دوسرا یہ کہ اسکالرشپ حاصل کرنے والے بچوں کو بہت عزت اور رشک کی نظروں سے دیکھا جاتا تھا۔ اس طرح اسٹیفن کو صرف داخلے حاصل نہیں کرنا تھا بلکہ اسکالرشپ حاصل کرنا بھی۔ اسے یہ ثابت کرنا تھا کہ وہ معمولی قابلیت کا بچہ نہیں۔ جب اسٹیفن کا داخلے کے لیے امتحان شروع ہوا تو اس کے کئی انٹرویوز ہوئے۔ ان میں ایک انٹرویو تو ایسا تھا جیسے وہ داخلے کے لیے نہیں ملازمت کے لیے آیا ہو۔ اس انٹرویو میں اس سے اس کے کریکٹر کے بارے میں سوال کیے گئے، اس سے اس کے خواب پوچھے گئے، فزکس کا پریکٹیکل سپر بھی ایک طویل انٹرویو کی صورت میں لیا گیا۔ ساڑھے بارہ گھنٹے تک اس کا تھیوری ٹیسٹ ہوا۔ یہ سب کچھ تو ہونا تھا کیونکہ وہ آکسفورڈ میں اسکالرشپ کا امیدوار تھا جہاں ایک سے ایک قابل طالب علم قسمت آزمائی کر رہا تھا۔ ٹیسٹ کے بعد رزلٹ کا انتظار کرنا تھا۔

اسٹیفن کے ساتھ ایک معاملہ یہ بھی تھا کہ اس کے والدین چاہتے تھے کہ وہ میڈیکل کی تعلیم حاصل کرے تاکہ وہ ایک اچھی جاب حاصل کر سکے مگر اسٹیفن کی میڈیکل میں ذرا دلچسپی نہیں تھی۔ خوش قسمتی سے اسٹیفن نے آکسفورڈ سے اسکالرشپ حاصل کر لی۔ جس پر اسے اور اس کے والدین کو بہت خوشی تھی۔ آکسفورڈ میں اسٹیفن کو اس کی پسند کا مضمون ملا، جسے اس کے والدین نے اس کی خوشی سمجھ کر قبول کر لیا۔ اب اسٹیفن نے اپنی تمام توجہ سائنس کے ساتھ وابستہ کر دی۔ وہ نصابی تعلیم کے علاوہ بھی سائنسی تجربات کرتا رہتا تھا۔ سائنسی تجربات میں اکثر ایسا ہوتا ہے کہ کوئی سائنسی ایجاد اچانک معرض وجود میں آ جاتی ہے حالانکہ سائنس دان کوئی اور تجربہ کر رہا ہوتا ہے۔ اسٹیفن کے ساتھ بھی کچھ ایسا ہی ہوا۔ پہلے اس کی پوری توجہ میٹھ پر تھی بعد میں وہ سائنس میں دلچسپی لینے لگا۔ سائنس میں سے اس نے علم کائنات کو منتخب کر لیا لہذا وہ کائنات سے

عشق کرنے لگا۔ علم کائنات میں اس کا پہلا استاد اطالوی سائنس دان گلیلیو گلیلی تھا۔ جو اس کی پیدائش سے تین سو سال پہلے مر چکا تھا۔ گلیلیو کا علم کائنات کے حوالے سے بہت بڑا مقام تھا اور آج بھی ہے۔ گلیلیو نے کہا تھا کہ ”اس عظیم کائنات کو قفسے سے نہیں دیکھا جاسکتا اسے دیکھنے کے لیے دور میں چاہیے، جب آپ کائنات کو دوربین سے دیکھیں گے تو آپ کو معلوم ہوگا کہ اس کی زبان ریاضی ہے اس کی مثلثیں، دائرے اور جیومیٹریکل فراویے اس کی اشکال ہیں۔ جن کے بغیر کسی انسان کے لیے اس کا ایک لفظ بھی سمجھنا ناممکن ہے ان کے بغیر آپ تاریکیوں میں مارے رہیں گے۔“

اسٹیفن کائنات کو علمی سطح پر سمجھنا چاہتا تھا۔ وہ خلاؤں، ستاروں، کہکشاؤں کو ریاضی کی زبان میں پڑھنا چاہتا تھا۔ کائنات کے مشاہدے کے دوران اس نے کائنات میں سیاہ دھبے دیکھے۔ یہ دھبے درحقیقت ستاروں کہکشاؤں اور خلاؤں کے درمیان بلیک ہولز تھے۔

1960ء کی ابتدا میں علم ہیئت کے ماہرین نے یہ دریافت کر لیا تھا کہ جب سورج سے تقریباً دو گنی کیت کوئی مرتبا ہوا ستارہ اپنی ہی کشش ثقل سے سگڑتا ہے تو وہ اپنا تمام نیوکلیائی ایندھن پھونک چکا ہوتا ہے لہذا اس کے پاس ایسا کوئی ذریعہ نہیں ہوتا کہ جس کی مدد سے وہ اپنی ہر لمبے بڑھتی ہوئی کشش ثقل کو روک سکے نتیجتاً اس ستارے میں قوت ثقل بڑھتی ہی چلی جاتی ہے اس طرح وہ ستارہ اپنے آپ میں منہدم ہونے کا سلسلہ جاری رکھتا ہے۔ جوں جوں وہ سگڑتا ہے تو اس کی قوت ثقل میں اضافہ ہوتا جاتا ہے۔ آخر کار وہ ستارہ اس قدر سگڑ جاتا ہے کہ اس کی ساری کیت ”صفر حجم“ (ریاضیاتی نقطے) میں سمٹ آتی ہے جبکہ اس کی قوت ثقل اتنی شدید اور مرکوز ہو جاتی ہے کہ کوئی بھی چیز حتیٰ کہ روشنی بھی وہاں سے فرار نہیں ہو سکتی۔ ایسے مردہ ستاروں کو بلیک ہولز (Black Hole) کہا جاتا ہے۔ ان سیاہ دھبوں کو 1969ء میں امریکی سائنس دان جان وھیلم نے بلیک ہولز کا نام دیا۔ اسٹیفن بلیک ہولز کے ارتقا کی تاریخ جانتا تھا۔ وہ بلیک ہولز کے حوالے سے اور زیادہ کام کرنا چاہتا تھا۔ اس نے آکسفورڈ میں اپنا بہتر مقام بنانا شروع کر دیا تھا۔ اس کے اساتذہ اور ساتھی طلباء اسے بہت عزت سے دیکھتے تھے۔ اسٹیفن نے اپنی تعلیم کو اپنا عشق بنا لیا تھا مگر قدرت نے اسٹیفن کے

بارے میں کچھ اور ہی سوچا ہوا تھا۔

نئے سال کی آمد پر اسٹیفن نے اپنے مکان 14 ہل سائیڈ روڈ پر اپنے قریبی دوستوں کے لیے ایک پارٹی کا اہتمام کیا تھا۔ ان دوستوں میں اسکول کے زمانے کے دوست بھی شامل تھے۔ پارٹی سے چند ماہ پہلے سے ہی اسٹیفن بیمار رہنے لگا تھا۔ تاہم ابھی اس کی بیماری کی تشخیص نہیں ہوئی تھی کہ اسے کیا بیماری ہے۔ نئے سال کی پارٹی میں ایک لڑکی جین وانڈ بھی شامل تھی جسے سب جینی کہہ رہے تھے۔ جینی اور اسٹیفن کا تعارف ان کے ایک مشترکہ دوست نے کرایا۔ جینی سینٹ البانز میں رہتی تھی اور وہیں سے اس نے پرائمری تعلیم حاصل کی تھی۔ پہلی ملاقات میں ہی اسٹیفن اور جینی نے ایک دوسرے میں ایک خاص دلچسپی محسوس کی تھی۔ وہ پارٹی کے بعد بھی ملنے لگے۔ دوسری طرف اسٹیفن کی بیماری زور پکڑنے لگی۔ 1962ء اسٹیفن کرسس کی تقریبات منانے کے لیے سینٹ البانز اسکول پہنچا تو پورا علاقہ برف سے ڈھکا ہوا تھا۔ اسے تقریب میں محسوس ہوا کہ اس کے ساتھ کچھ غلط ہو رہا ہے۔ اس کے گھر والوں نے اسے ڈاکٹر کو دکھایا۔ ڈاکٹر نے معائنے کے بعد کہا کہ اسے اسپیشلسٹ ڈاکٹر کے پاس جانا ہوگا۔ اسٹیفن کو اسپیشلسٹ ڈاکٹر کے پاس لے جایا گیا۔ اس کے ٹیسٹ ہوئے تو پتا چلا کہ اسے ALS کا عارضہ لاحق ہے۔ اس مرض کو موثر نیورون بھی کہا جاتا ہے۔ اسٹیفن کو لاحق بیماری اپنی نوعیت میں مہلک اور عجیب و غریب تھی۔ اس بیماری میں انسان رفتہ رفتہ بہت زیادہ لاغر ہو جاتا ہے۔ اس کے اعصاب کام کرنا چھوڑ دیتے ہیں۔ جس کے کچھ عرصہ بعد ہی مریض کی موت واقع ہو جاتی ہے۔ تاہم حیران کن بات یہ ہے کہ اس مرض میں مریض کا ذہن مکمل طور پر صحت مند رہتا ہے۔ اسٹیفن کے ڈاکٹروں نے بڑے انصاف سے بتایا کہ وہ جان لیوا بیماری کا شکار ہو گیا ہے اور وہ زیادہ سے زیادہ تین چار سال زندہ رہے گا۔ اسٹیفن ابھی اکیس سال کا تھا۔ اسے ابھی پی ایچ ڈی کرنی تھی، شادی کرنی تھی، کائنات کے سراغ جاننے تھے۔ اسے اپنی بیماری کا حوصلہ شکن جھٹکا لگا۔ تاہم اس نے خود کو جلد ہی سنبھال لیا۔ اس کے جلد سنبھلنے میں اس کی دوست جینی کا بڑا حصہ تھا۔ اس نے اپنے اور اسٹیفن کے درمیان اس کی بیماری کو نہیں آنے دیا۔ اب وہ اسٹیفن کے ساتھ رہنے لگی تھی۔ زندگی کے اس دردناک مرحلے پر اسٹیفن کے لیے جینی کا کردار قابل

پروفیسر اسٹیفن ہاکنگ جب معذور ہو گیا اور اسے وہیل چیئر کا سہارا لینا پڑا تب سے اپیل کمپیوٹر اپنا ہر نیا ماڈل اسٹیفن ہاکنگ کو بطور تحفہ پیش کرتی ہے۔ اسٹیفن ہاکنگ اپنی بیماری کی وجہ سے نہ لکھ سکتا ہے اور نہ بول سکتا ہے۔ وہ بولنے اور لکھنے کا کام کمپیوٹر ڈیوائس کی مدد سے کرتا ہے۔ اسٹیفن ہاکنگ کا انگلش لہجہ برٹش ہے مگر کمپیوٹر ڈیوائس چونکہ امریکا کی بنائی ہوئی ہیں اس لیے جب اسٹیفن انگلش بولتا ہے تو اس کا لہجہ برٹش کے بجائے امریکن ہو جاتا ہے۔ جس پر برٹش لہجے پر فخر کرنے والے لوگ ڈھکے چھپے لفظوں میں اس کا اظہار کرتے ہیں کہ ہمیں اسٹیفن کو امریکن لہجے میں سنا پڑتا ہے۔

سائنس اور بے مثال تھا۔ اس نے جینی کو اپنی بیماری کے حوالے سے پوری طرح آگاہ کر دیا تھا جبکہ جینی نے اسٹیفن کے ساتھ ان حالات کے باوجود شادی کرنے کا فیصلہ کر لیا تھا۔ جینی کے کچھ دوستوں نے اسے سمجھانا چاہا کہ وہ سوچ لے، وہ بہت بڑا فیصلہ کرنے جا رہی ہے جس پر جینی نے کہا میں اپنی زندگی کے نصب العین کی تلاش میں تھی تاکہ کوئی اچھا اور مثبت راستہ اختیار کر سکوں۔ اب میں اس نتیجے پر پہنچ گئی ہوں کہ یہ راستہ مجھے اسٹیفن کی خدمت اور دیکھ بھال سے حاصل ہو سکتا ہے۔ ہم ایک دوسرے سے محبت کرتے ہیں اور یہ کہ میں نے پہلے ہی طے کر لیا تھا کہ مجھے زندگی گزارنے کے لیے کیا کرنا ہے۔ یہ سب کچھ میں اسی کے مطابق کر رہی ہوں اور اسٹیفن کی شدید محبت مجھ سے تقاضا کر رہی ہے کہ میں اسے اپنا جیون ساتھی بناؤں۔

جولائی 1965ء میں اسٹیفن اور جینی نے شادی کر لی۔ یہ شادی پوسٹ گریجویٹ کالج کے ٹیریٹی ہال میں ہوئی۔ شادی میں جینی اور اسٹیفن کے ماں باپ نے بھی حصہ لیا۔ جینی کا باپ جارج وانڈ ایک سول سرونٹ تھا، اسے اپنی بیٹی کے ایشیا پر فخر تھا۔ شادی کے دن دو لاکھ اہلین نے خوب صورت لباس پہنا ہوا تھا۔ اسٹیفن نے ڈارک رنگ کے سوٹ پر سفید ٹائی لگائی تھی اور ڈارک گلاسز کا چشمہ پہنا تھا۔ اس کے قریب کھڑی جینی اسٹیفن کے



مقابلے میں بہت پیاری لگ رہی تھی۔ اس کے ہاتھوں میں خوشنما پھولوں کی ٹوکری بھی جینی نے فیشن کے مطابق دلہن کا سفید لباس پہنا ہوا تھا۔ اس کے لبوں کے ساتھ ساتھ اس کی آنکھیں بھی مسکرا رہی تھیں۔ اس کے ہر انداز میں وقار جھلک رہا تھا۔ دونوں بہت پر امید نظر آ رہے تھے ایسا لگ رہا تھا جیسے وہ کہہ رہے ہوں کہ مشکلات پر قابو پانا کوئی ان سے سیکھے۔ اپنے حالات کے پیش نظر انہوں نے صرف ایک ہفتے کا ہنی مون منایا۔ وہ بھی اندرون انگلستان۔ اسٹیفن کے لیے جینی اور اس کی محبت قدرت کا قیمتی انعام تھا۔ جینی نے اس کی زندگی کو ایک رخ دیا بلکہ اس کی زندگی بدل کر رکھ دی۔ سب سے بڑھ یہ کہ اسے زندہ رہنے کا حوصلہ دیا۔ اسے زندگی پر اعتبار کرنا سکھایا اسے عملی طور پر دکھایا کہ جس کا کوئی دوست ہو وہ غریب اور لاچار نہیں ہوتا۔ غریب اور بد قسمت وہ لوگ ہوتے ہیں جن کا کوئی دوست نہ ہو۔ جینی نے اسٹیفن کی زندگی میں رنگ بھر دیے۔ اسٹیفن کو یہ بھی سکھایا کہ زندگی کا طویل یا مختصر ہونا کوئی اہمیت نہیں رکھتا اہمیت اس چیز کی ہے کہ آپ جو زندگی گزار رہے ہیں کیا وہ زندگی ہے؟ ان تمام باتوں سے اسٹیفن کو بے پناہ قوت اور حوصلہ ملا۔ شادی کے فوراً بعد اسٹیفن کو اپنی آمدنی میں اضافہ کرنا تھا۔ اسے فوری طور پر پی ایچ ڈی کرنی تھی اسے علم کائنات پر کام کرنا تھا۔ یہ سب کچھ اسے بہت جلد کرنا تھا کیونکہ اس کے پاس وقت بہت کم تھا اور خواب بہت زیادہ۔ وہ اپنے کام میں جٹ گیا۔ جینی کو بھی اپنی تعلیم مکمل کرنا تھی اس نے بھی کالج جانا شروع کر دیا۔ اب وہ دونوں بہتر زندگی کی کوششوں میں مصروف ہو گئے تھے۔ اسٹیفن کی ان کی کوششوں میں ایک رکاوٹ اس کی بیماری بھی تھی۔ اب اسے چلنے پھرنے میں دشواری پیش آنے لگی تھی۔ اس کے لیے کسی چیز کے سہارے کے بغیر چلنا پھرنا بہت مشکل ہو گیا تھا۔ وہ چیزوں کو پکڑ پکڑ کر چلتا اس سے اس کی رفتار بہت سست ہو گئی تھی۔ کئی بار وہ سہارا نہ ملنے پر چلتے ہوئے گر گیا تھا۔

اس کے ڈاکٹر نے اس کے لیے چھڑی کو ناگزیر برقرار دیا تھا۔ چھڑی سے اس کا چلنا پھرنا قدرے بہتر ہو گیا تھا مگر بہت سی جگہوں پر چھڑی بھی اس کے لیے کافی نہیں تھی۔ ان سب کے باوجود وہ اپنی مشکلات کا خندہ پیشانی کے ساتھ مقابلہ کرتا اور انہیں اپنی راہ کی رکاوٹ نہ بننے دیتا۔ سفر کی مشکلات کا مقابلہ کرنے کے لیے اسٹیفن نے یونیورسٹی کے

قریب گھر لے لیا، جو یونیورسٹی سے لگ بھگ سو گز کے فاصلے پر تھا اس طرح سفر کی مشکلات کے علاوہ اس کا وقت بھی نیچے لگا تھا۔ اس نے یونیورسٹی کو درخواست دی کہ اسے پی ایچ ڈی کرنے کے لیے ٹائم لیٹ (Limit Time) میں رعایت دی جائے کیونکہ اس کے پاس وقت نہیں ہے اور یہ کہ وہ مرنے سے پہلے پی ایچ ڈی کرنا چاہتا ہے۔ یونیورسٹی نے یونیورسٹی رولز کے خلاف انسانی ہمدردی کی بنیاد پر اسٹیفن کی درخواست منظور کر لی۔ اسٹیفن نے اپنی شب و روز کی بے پناہ محنت اور ذہانت سے پی ایچ ڈی کی ڈگری حاصل کر لی۔ اس کے خواب پورے ہو رہے تھے۔ وہ بہت خوش تھا مگر ساتھ ساتھ اس کی بیماری کی شدت بھی بڑھ رہی تھی وہ اور زیادہ معذور ہو گیا تھا۔ اس کے لیے زندہ رہنا مشکل سے مشکل تر ہو رہا تھا۔ چھڑی کے بعد اس نے بیساکھیاں لیں اور بیساکھیوں کے بعد اسے مستقل طور پر ویل چیئر کا سہارا لینا پڑا۔ ویل چیئر سے پسند نہیں تھی مگر اس کے بغیر کوئی چارہ بھی نہیں تھا۔ ان مشکل حالات میں اس کی بیوی جینی نے اس کا بہت ساتھ دیا۔ وہ بہت خلوص اور محبت سے اسٹیفن کی خدمت کرتی۔ اس نے ثابت کیا کہ دنیا صرف خود غرض لوگوں سے بھری ہوئی نہیں ہے بلکہ ایک بڑی تعداد ان لوگوں کی ہے جو محبت اور ایثار پر پختہ یقین رکھتے ہیں۔

زندگی کے اس سفر میں جینی اور اسٹیفن دو بچوں کے ماں باپ بن چکے تھے۔ جینی اپنی تعلیم اور اسٹیفن کے لیے ہمیشہ مستعد رہتی۔ جینی اور اسٹیفن کے حوصلے اور عزم نے ڈاکٹروں کی پیش گوئی کو غلط ثابت کر دیا تھا مگر اسٹیفن معذور ہو گیا تھا۔ تاہم اس معذوری میں بھی اس کا ذہن مکمل طور پر صحت مند تھا۔ پی ایچ ڈی کرنے کے بعد جلد ہی اسے ایک بہت بڑا اعزاز حاصل ہوا۔ جب اسے کیمبرج یونیورسٹی نے لوکاشین پروفیسر کی چیئر کے لیے منتخب کر لیا۔ اس وقت اسٹیفن کی عمر صرف ستیس سال تھی۔ یہ وہی عظیم چیئر تھی جسے اسٹیفن سے لگ بھگ سو سال پہلے فزکس کے عظیم سائنس دان البرٹ آئن اسٹائن نے حاصل کیا تھا۔ آئن اسٹائن سے پہلے یہ چیئر آئزک نیوٹن کے پاس بھی رہی تھی اور اب یہ چیئر پروفیسر اسٹیفن ہاکنگ کے پاس تھی۔ یہ بہت ہی بڑی کامیابی تھی بہت ہی بڑا اعزاز تھا۔ اسے گلیلیو گلیلی، نیوٹن اور آئن اسٹائن کے درجے کا سائنس دان تسلیم کر لیا گیا تھا۔ اس اعزاز کے بعد پوری دنیا

اسٹیفن کو انتہائی عزت وقار سے دیکھنے لگی تھی۔ اس اعزاز نے اسے ایک معذور اور موت کے منتظر شخص کے بجائے دنیا کا عظیم سائنس دان بنا دیا تھا۔ بیماری کے بعد اگر وہ ڈاکٹروں کی طرف سے سٹائی گئی موت کی پیش گوئی سے مایوس ہو جاتا تو آج دنیا اس نابینا روزگار سستی سے محروم ہوتی۔ اس نے مایوسی کا شاندار طریقے سے مقابلہ کیا اور دنیا بھر کے لوگوں کے لیے زندہ و تابندہ مثال قائم کی۔ اس نے ثابت کیا کہ اصل جواں مردی بدترین حالات کے خلاف جدوجہد ہے۔

جس وقت اسٹیفن کو لوکاشین پروفیسر کا اعزاز دیا گیا اس وقت اس نے کہا کیا یہ فزکس تھیوری کا اختتام ہے؟ اس نے رائے دینے کے انداز میں کہا کہ ”ایک سائنٹیفک اور با معنی تھیوری بیان کرنا کائنات کے قوانین کی خصوصی بات ہے۔ اس کے ذریعے ہم بہت کچھ حاصل کر سکتے ہیں اور یہ اس صدی کے اختتام تک ہو سکتا ہے۔“ یہ ایک اچھوتا اور چونکا دینے والا خیال تھا اس پر اس وقت کے علمی حلقوں میں بحث شروع ہو گئی۔ لوکاشین پروفیسر کے اعزاز کے بعد اسٹیفن کو ایک بڑی کامیابی اس وقت ملی جب اس نے اپنی شہرہ آفاق کتاب ”وقت کا سفر“ (A Brief History Of Time) مکمل کی۔ اسٹیفن کو اس کتاب کی بھاری بھری رائے ملی جس سے اس کی مالی زندگی انتہائی شاندار ہو گئی۔ کتاب کی اشاعت ہوتے ہی اس کتاب کی شہرت پوری دنیا میں پھیل گئی۔ دنیا بھر کی زبانوں میں اس کے تراجم ہونے لگے۔ لوگ اسے نیو آئن اسٹائن کہنے لگے۔ پوری دنیا سے اس پر انعامات و اعزازات کی بارش ہونے لگی۔ اسے ”ماسٹر آف یونیورس“ جیسے القابات سے نوازا جانے لگا۔ یہ کتاب 1991ء کے موسم گرما میں شائع ہوئی برطانیہ میں یہ کتاب ایک سو پچاس ہفتوں تک Best Seller رہی۔ پوری دنیا میں لاکھوں کی تعداد میں فروخت ہوئی۔ اسٹیفن کو دنیا بھر سے لیکچرز کے لیے بلایا جانے لگا۔ یہ زمانہ اسٹیفن کی زندگی کے عروج کا وقت تھا۔

A Brief History Of Time ”وقت کا سفر“ علم کائنات کی کتاب ہے۔ اس کتاب میں کائنات کو سائنسی فکر کی روشنی میں سمجھنے کی بحث ہے۔ اس کتاب میں اسٹیفن نے کائنات کے حوالے سے گلیلیو گلیلی، آئزک نیوٹن، البرٹ آئن اسٹائن اور پونکار جیسے بڑے

## پروفیسر اسٹیفن ہاکنگ اور نوبل پرائز

برطانیہ اور دنیا بھر سے اسٹیفن ہاکنگ فرینڈز کا خیال تھا کہ اسٹیفن نوبل پرائز کا حق دار بنتا ہے۔ اسے نوبل پرائز ملنا چاہیے۔ تاہم اس حوالے سے کئی دلچسپ روایات ہیں جس میں سے ایک روایت یہ ہے کہ نوبل پرائز کے بانی الفریڈ نوبل کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ وہ ہیئت دانوں سے نفرت کرتا تھا کیونکہ اس کی بیوی ایک ہیئت دان سے ٹوٹا فیر میں بدنام تھی۔ لوگوں کا یہ بھی کہنا ہے کہ نوبل پرائز کے اجراء کے ایک عرصہ بعد تک کسی ہیئت دان کو نوبل پرائز کا انعام نہیں دیا گیا۔ اسٹیفن کے حوالے سے یہ بھی بہت مشہور ہے کہ اس نے کبھی بھی نوبل پرائز حاصل کرنے کی کوشش نہیں بلکہ نوبل پرائز حاصل کرنے سے احتراز کیا۔

سائنسدانوں کے نظریات کو بیان کیا ہے اور یہ کہ علم کائنات نے کیسے کیسے اور مرحلہ وار ترقی کی ہے۔ اس کتاب میں بہت سے ایسے سوالات اٹھائے گئے ہیں جن کے جوابات کے لیے دنیا صدیوں سے منتظر ہے۔ وہ خلا کی گہرائیوں اور وسعتوں کو بیان کرتا ہے اور اس سوال کا جواب تلاش کرتا ہے کہ کائنات کیسے پیدا ہوئی؟ اور کیسے ختم ہوگی؟ یا کبھی ختم نہیں ہوگی؟ کیا کائنات کی کوئی حد ہے؟ ایک ایسی کائنات میں کیا ہوگا جس کی چارے بجائے گیارہ ڈائمینشنز ہوں گی؟ ستارے کیسے پیدا ہوتے ہیں اور کیسے مرتے ہیں؟ کیا وقت کبھی الٹا چل سکتا ہے؟ بلیک ہولز کیا ہیں؟ یہ کیسے بنتے ہیں؟ قوت نقل کیا ہے؟ کائنات کا مقدر کیا ہے؟ اس جیسے سوالات اس کتاب کا موضوع ہیں۔ اس کتاب کا اردو میں بھی ترجمہ ہو چکا ہے اور انٹرنیٹ پر مفت دستیاب ہے۔ اس کتاب کی اس تھیوری پر کہ وقت کبھی ماضی کی طرف رواں ہو سکتا ہے۔ اس پر ہالی ووڈ نے بیک ٹو دی فیوچر (Back To The Future) کے نام سے فلم بنائی جو بے حد کامیاب رہی، اس فلم کی پوری دنیا میں نمائش ہوئی اور اس نے ریکارڈ بزنس کیا۔ اسٹیفن کی اس تھیوری سے کہ وقت کبھی ماضی کی طرف لوٹ



لاہور کے عوام کو انگریز قوم کے ساتھ شدید محبت ہے اور وہ آج بھی انہیں یاد کرتے ہیں۔ میرے لیے یہ بات باعث حیرت ہے کیونکہ انگریزوں نے ڈیڑھ سو برس تک یہاں کے لوگوں کو اپنا غلام بنانے رکھا ہے اور اس دوران ان پر سخت مظالم روارکھے ہیں لیکن اس کے باوجود لوگ انہیں بہت یاد کرتے ہیں۔ انگریز دور کے بعض خانساموں اور خان بہادروں سے ملاقات ہوئی تو انہیں کہتا سنا کہ انگریز کا جواب نہیں ایک روز ایک گلی میں سے گزرتے ہوئے میں نے ایک شخص کو دیکھا جو اپنے بچے کو گود میں لیے ہلکارے دے رہا تھا۔ ساتھ ساتھ منہ سے کچھ بولے بھی جاتا تھا۔ میں جاننا چاہتا تھا یہاں کے لوگ اپنے بچوں کو بہلانے کے لیے ان کے ساتھ کس قسم کی گفتگو کرتے ہیں۔ اس نے کہا کہ یہ شخص اپنے بچے کو محبت بھری نظر سے دیکھ رہا ہے اور کہہ رہا ہے ”آبا میرا بیٹا تو کسی انگریز کا بیٹا لگتا ہے۔“

اقتباس: ”خند مکر“ از عطاء الحق قاسمی

آج سے کوئی ایک صدی پہلے کی بات ہے بمبئی کے ایک پارسی سیٹھ جشد جی مدن نے کلکتہ میں مدن تحمیر قائم کر کے بنگال میں فلم سازی کی ابتدا کی تھی۔ انہوں نے 1917ء میں پہلی خاموش فلم ”ستیا وادی ہریش چندر“ بنائی پھر دھیرن گنگولی ان کے ساتھ شامل ہوئے جنہوں نے رابندر ناتھ ٹیگور سے فنون لطیفہ کی تعلیم حاصل کی تھی۔ اسی دور میں انگلستان سے اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے والے ذہن فلسا زبی این سرکار نے کلکتہ میں پہلا سنیما ”چترا“ تعمیر کروایا اور 1920ء میں ٹالی سٹیج میں اعلیٰ ساز و سامان سے آراستہ فلم اسٹوڈیو ”نیو تحمیر“ قائم کی۔ اور فلسا زبی شروع کی تو بنگالی زبان کے نامور ادیبوں ٹیگور، شرت چندر چٹرجی اور بنکم بابو کی ہنگامہ کہانیوں اور ناولوں کو پردہ سیمیں پر پیش کرنے کی ریت ڈالی۔ ”دیو واس“ بھی اسی سلسلے کی ایک فلم ہے جس کے لیے شرت بابو کے ناول کو پہلی بار منتخب کیا گیا اور اس کے مرکزی کردار کے ایل سہگل اور خورشید سے ادا کرائے گئے۔ کوکلکتہ کی موجودہ فلم انڈسٹری میں آج بھی اس بات کی پیروی کی جا رہی ہے اور بنگالی زبان کی مقبول کہانیوں، ناولوں پر مبنی فلمیں بنائی جا رہی ہیں۔

سکتا ہے اس وقت کے سائنس دانوں نے اختلاف کیا اور اس موضوع پر مضمون لکھے جس میں ثابت کیا گیا کہ اسٹیفن کا یہ نظریہ غلط ہے۔ یہ مضامین مختلف سائنسی رسالوں میں شائع ہوئے۔ اس نظریے کے مخالفین میں اسٹیفن کا ایک پرانا دوست ڈان بیج بھی شامل تھا۔ ڈان بیج سائنسی نکتے سے سمجھتا تھا کہ وقت کبھی بھی ماضی کی طرف نہیں لوٹ سکتا۔ ان مضامین اور مباحثوں کو اسٹیفن نے بہت غور سے پڑھا اور اپنے نظریات کو از سر نو پرکھا۔ اسے احساس ہوا کہ اس کا موقف درست نہیں ہے، سو اس نے شکا گوجا کو ایک بڑے مباحثے میں اقرار کیا کہ اس کا نظریہ غلط تھا اور اس سے اس معاملے میں غلطی سرزد ہوئی ہے اور یہ بھی کہ اس کے مخالفین کا نظریہ درست ہے کہ وقت کبھی بھی واپس ماضی کی طرف نہیں پلٹ سکے گا۔ مباحثے کے شرکانے اسٹیفن کے اس اقرار پر تالیاں بجائیں اور اسے خراج تحسین پیش کیا کہ اس نے سچائی کی بیزاری کی ہے۔ یہ اسٹیفن کا بڑا پن تھا کہ اس نے اپنی غلطی پر اصرار نہیں کیا۔ پروفیسر اسٹیفن ہانگ نے زندگی میں اپنے خوابوں سے زیادہ کامیاب حاصل کیں۔ اسے اپنے حوصلے اور عزم کی بدولت بے پناہ شہرت، عزت اور خوب زیادہ دولت ملی۔ اس کے ہاں جینی سے تین بیٹے رابرٹ ہانگ، لوسی ہانگ اور ٹوموھی ہانگ پیدا ہوئے۔ اس کی کامیاب زندگی میں ایک دکھ بھرا موڑ اس وقت آیا جب اس کے اور جینی کے درمیان غلط فہمیاں پیدا ہونے لگیں۔ وہ جینی جس نے اسے نئی زندگی دی وہ اس سے جدا رہنے لگی۔ دوسری طرف اسٹیفن بھی بے شمار تقریبات، مباحثوں اور لیکچرز میں مصروف رہنے لگا۔ دونوں اپنی غلط فہمیوں کو دور کرنے کے لیے وقت نہیں دے پارہے تھے۔ جینی محسوس کرنے لگی تھی کہ ان کے مابین دوری میں کمی ممکن نہیں ہے۔ اس نے اپنے مشغلوں میں دلچسپی لینی شروع کر دی۔ جینی اور اسٹیفن کے درمیان خلیج کی خبریں ان کے گھر سے نکل کر لوگوں میں ہونے لگیں۔ ان کی خبروں سے ان کے دوست اور عزیز بہت دکھی ہوئے۔ وہ حیران تھے کہ یہ کیسے ممکن ہے کیونکہ جینی اور اسٹیفن کا تعلق مثالی تھا۔ لوگ ان کے شاندار تعلق کی مثالیں دیتے تھے۔ ان کے درمیان بڑھتی ہوئی دوری کی بھنگ اخبارات تک پہنچ گئی۔ اب اخبارات کے رپورٹرز اس ٹوہ میں رہتے تھے مگر ان کے ہاتھ ایسی کوئی بات نہ آئی جس کی بنا پر وہ ان پر کچھ اچھا لکھیں۔ جینی اور اسٹیفن نے اس

معاملے پر بہت دانشمندی اور احتیاط سے کام لیا۔ جس کی وجہ سے ایسے تمام اخبارات کو مایوسی ہوئی جو چھوٹی سے چھوٹی بات کو ایک نڈل بنا دیتے تھے۔ تاہم جینی اور اسٹیفن کے مشترکہ دوست اس صورت حال سے بہت پریشان تھے۔ وہ جاننا چاہتے تھے کہ وہ کیا عوامل ہیں جن کی وجہ سے ان میں دوری پیدا ہوئی اور وہ یہ بھی چاہتے تھے کہ کسی طرح... ان دونوں میں مصالحت کروادیں۔

ایک دن ایک خبر شائع ہوئی کہ اسٹیفن نے جینی کو چھوڑ دیا ہے اور وہ گھر چھوڑ کر علیحدہ فلیٹ میں چلا گیا ہے۔ یہ خبر سچی تھی۔ خبر کی تفصیل میں یہ بھی درج تھا کہ اب اسٹیفن اپنی نرس ایلان مین کے ساتھ رہ رہا ہے۔ اسٹیفن اور جینی کے دوستوں پر یہ خبر بجلی بن کر گری مگر اب کچھ نہیں ہو سکتا تھا۔ فیصلہ ہو چکا تھا اور ان کے دوستوں سے مصالحت کروانے میں تاخیر ہو چکی تھی۔ اسٹیفن کی نرس ایلان مین ایک شادی شدہ عورت تھی۔ اس کے دو بیٹے تھے۔ اس کا خاوند کمپیوٹر انجینئر تھا۔ اس نے اسٹیفن کی وہیل چیئر پر کمپیوٹر نصب کیا تھا۔ کمپیوٹر کے حوالے سے اس کی اور اس کے شوہر کی اسٹیفن سے ملاقات ہوتی رہتی تھی۔ ایک دن وہ اسٹیفن کی خواہش پر اس کی نرس بن گئی تھی۔ وہ پچھلے کئی سالوں سے اسٹیفن کی خدمت کر رہی تھی۔ وہ اسٹیفن کا بہت خیال رکھتی تھی۔ ایک ساتھ رہتے ہوئے ان کی رفاقت میں اضافہ ہو گیا تھا۔ اخبارات نے ایلان کے حوالے سے اسٹیفن کو نشا نہ بنانے کی کوشش کی مگر اس میں انہیں کوئی خاص کامیابی حاصل نہیں ہو سکی۔ اسٹیفن اور جینی کی رفاقت پچیس سال رہی۔ جینی نے اسٹیفن کے لیے اس وقت مثالی محبت اور ایثار کا مظاہرہ کیا تھا جس وقت اسٹیفن ایک عام سائنس کا طالب علم تھا اور خطرناک بیماری کا شکار تھا۔ اس وقت اس کے پاس نہ دولت تھی نہ شہرت۔

بعد میں اسٹیفن نے بھی جینی کے لیے بہت کچھ کیا تھا۔ ان کی علیحدگی کے بعد ان کے دوست بہت دل گرفتہ تھے مگر وہ دو گروپوں میں بٹ گئے۔ ایک گروپ جینی کی محبت اور قربانی کا طرف دار تھا وہ سمجھتا تھا کہ جینی کا کردار بے نظیر تھا۔ خطاوار اسٹیفن سے جبکہ دوسرا گروپ اسٹیفن کا مداح تھا ان کا خیال تھا کہ جینی کو ایسا نہیں کرنا چاہیے تھا۔ دونوں گروپوں کے نقطہ نظر کی روشنی میں اسٹیفن اور جینی میں سے کسی ایک کو علیحدگی کا ذمے دار قرار نہیں دیا جاسکتا تھا۔

ایک دن کا واقعہ ہے کہ وزیر اعظم لیاقت علی خان کے نام ایک درخواست آئی جسے درخواست گزار کے ہم دست کسی دفتر میں بھجوانا تھا۔ وزیر اعظم کے سیکریٹری کے پاس پینل تک نہیں تھی۔ اس وقت... اتفاق سے دہلی کے منظور الحق صاحب سیکریٹری کے دفتر میں بیٹج پر بیٹھے تھے۔ انہوں نے اپنی جیب سے ایک پینل نکال کر عطا کی۔ اس سے درخواست پر چند جملے لکھے گئے۔ سیکریٹری کی میز سے سمدری ہوا کے زوردار جھکڑ کاغذوں کو ہر سمت اڑایا کرتے تھے جس کو جمع کرنے کے لیے بیٹج پر بیٹھے ہوئے لوگ تعاقب کرتے۔ وزیر اعظم کے نور نظر اکبر میاں جو چھوٹے سے بیٹج تھے۔ ان کے لیے چند دنوں تک اڑتے ہوئے کاغذوں کو دوڑ دوڑ کر پکڑنا دلچسپ تماشیا اور تفریحی مشغل تھا۔ ایک دن وہ چند گول پتھروں پر رنگ برنگی کاغذ چڑھا کر لائے اور کاغذوں پر رکھ دیے تاکہ آئندہ وہ اڑ نہ جائیں۔ یہ تھا حکومت پاکستان کے عہد طفلی کا پہلا پیپر ویٹ۔

اقتباس: بے بیج سپاہی از نواب صدیق علی خان

بمبئی کے انگریزی روزنامہ ”مانٹنر آف انڈیا“ میں وزیر اعظم لیاقت علی خان نے میری جائداد کی ضبطی کی خبر پڑھ کر مجھے فوراً بلایا اور یہ شخص اتفاق تھا کہ ان کی جائداد کی ضبطی کی بھی خبر اسی اخبار میں چلی حرفوں میں نمایاں طور پر شائع کی گئی تھی۔ علیک سلیک کے بعد وہ مجھ سے بغیر کچھ کہے سنے زور سے قہقہہ مار کر نئے میں نے محسوس کیا کہ اس قہقہے میں ایثار، صبر، قناعت اور راضی برداشی ہونے کے جذبات مذکور تھے۔ میں اپنی شرط کے ساتھ آٹھ مہینے سے ملک کی اعزازی خدمت کر رہا تھا۔ اب نواب زادہ صاحب کو مجھے چھیڑنے کا موقع ہاتھ آیا، انہوں نے سواہی انداز میں فرمایا ”کیسے اب بھی تنخواہ لیں گے یا نہیں؟“ میں نفی میں کیسے جواب دیتا خود ہی فرمایا ”جو انٹ سیکریٹری کی ماہانہ تنخواہ ساڑھے تین ہزار روپے ماہ بہ ماہ وصول کیجئے۔“ مگر میرے اصرار پر کہ مجھے اور میرے بیوی بچی کو پیٹ بھر رونی کھانے اور صاف ستھرا کپڑا پہننے کے لیے ساڑھے بارہ سو روپے ماہوار کافی ہوں گے۔ میری اپنی ہی تنخواہ مقرر کی۔

اقتباس: بے بیج سپاہی از نواب صدیق علی خان





## باغی

ابن کبیر

اس نے جس ماحول میں پرورش پائی تھی اس کا اثر ذہن پر چھاپ چھوڑ گیا۔ ماں باپ کے درمیان پھیلی خلیج نے اس کے ذہن و دل میں بغاوت کا مادہ پیدا کیا اور یہ محسوسات اسے دنیا میں مقبول بناتے چلے گئے۔ وہ اپنی آواز سے لوگوں کو باغی بنا رہا تھا۔ اس کے نغمے بغاوت کی آگ ثابت ہو رہے تھے۔ کہیں یہ آگ اونچے ایوانوں تک نہ پہنچ جائے اسی خیال سے حکومت بوکھلا اٹھی تھی۔

### یورپ سے درآمد ایک گلوکار کی زندگی کا ٹکس

وہ اُس کی ہنگامہ خیز زندگی کی آخری رات تھی! سڑک پر ٹریفک معمول سے کم تھا، اسٹریٹ لائٹس کی روشنی گہرے میں گم ہو رہی تھی۔ بیش تر دکانوں کے شٹر گر چکے تھے جو اکا دکا دکانیں کھلی تھیں، وہاں بھی مکمل خاموشی چھائی تھی۔

کار سے اترتے ہی ہوا کا سرد جھونکا اُس کے وجود سے ٹکرایا۔ اُس نے اپنی بیوی کی جانب دیکھا جو سڑک عبور کر کے تیزی سے اپارٹمنٹ کی جانب بڑھ رہی تھی پھر ٹاور پر

ٹھہرتی جیت پر بہت خوش ہوتی۔ اسٹیفن کی دوسری بیٹی لوسی ہانگ نے بی بی سی ڈاکو میٹری فلم ”ماسٹر آف دی یونیورس“ میں کہا کہ وہ اس بات سے ذرا حسد نہیں کرتی ہے کہ ٹھوٹھی اس کے باپ کے زیادہ قریب ہے۔ اس کی اپنی شخصیت ہے اس کی اپنی خوبیاں ہیں۔ وہ ضدی اور حاسد ہرگز نہیں اور یہ کہ ہر شخص کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ اپنی خواہش کے مطابق کسی سے بھی اپنے تعلقات میں گہرائی پیدا کرے۔ اسٹیفن اور جینی کی مکمل علیحدگی کے بعد جینی سے بہت سے اخبارات نے بھاری معاوضے کے عوض بتانے کو کہا کہ وہ اسٹیفن کے متعلق لوگوں کو بتائے مگر جینی نے صاف انکار کر دیا کہ یہ اس کا ذاتی معاملہ ہے اور وہ اس ضمن میں کوئی بات نہیں کرے گی۔ تاہم ایک موقع پر اس نے اپنے دوستوں کے اصرار پر اپنی زبان کھولنے پر آمادگی ظاہر کر دی مگر... شرط لگائی کہ اس تقریب میں وہ صحافی آئیں گے جنہیں وہ جانتی ہے۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ ایک پروقار تقریب میں اس نے اپنے اور اسٹیفن کے حوالے سے صرف اپنی گزری زندگی کے شاندار واقعات سنائے اور اختلافات کے حوالے سے ایک لفظ بھی نہیں کہا۔ اس نے کہا کہ زندگی اپنے اندر یہ یک وقت مثبت اور منفی پہلو رکھتی ہے مگر اہمیت صرف اچھے پہلوؤں کی ہوتی ہے، منفی پہلو زندگی کی بد صورتی ہوتے ہیں۔ انہیں پوشیدہ رکھنا زیادہ دانائی ہے۔ وہ اسٹیفن کے خلاف نہیں، اسے اس سے اختلاف ہے۔ اسٹیفن سے بھی لوگوں نے اس کے اور جینی کے اختلافات کے حوالے سے سوالات کیے جس پر اس نے ایسی کوئی بات نہیں کی جس سے جینی کی تضحیک ہوتی ہو۔ ایک موقع پر اس نے بہت شاندار بات کی کہ

اس نے ”بریف ہسٹری آف ٹائم“ لکھ کر بہت مشکل اور پیچیدہ سوالات کے جوابات دیے ہیں۔ جو کسی طور آسان نہ تھا لہذا اس سے اور سوال نہ کیے جائیں کیونکہ اس نے کسی بھی شخص کے زیادہ سوالات کے جواب اپنی کتاب میں لکھ دیے ہیں۔

قارئین یہ ہے پروفیسر اسٹیفن ہانگ جس کی زندگی ہمیں مشکل سے مشکل حالات میں بھی مایوسیوں کے خلاف جنگ پر آمادہ کرتی ہے۔ پروفیسر اسٹیفن ہانگ آج بھی زندہ ہیں اور ان کا شاندار کام مرنے کے بعد بھی انہیں زندہ رکھے گا۔



پروفیسر اسٹیفن ہانگ کو ملنے والے ایوارڈز اور اعزازات کی تفصیل۔

- ☆ 1975ء میں ریڈکٹن میڈل۔
- ☆ 1976ء ہنکس میڈل آف دی رائل سوسائٹی۔
- ☆ 1979ء البرٹ آئن اسٹائن میڈل
- ☆ 1981ء فرینکلن میڈل
- ☆ 1982ء آرڈر آف دی برٹش ایمپائر
- ☆ 1985ء گولڈ میڈل آف دی رائل آسٹرونومیکل سوسائٹی۔
- ☆ 1986ء ہیمبر آف دی پوٹیفیکل اکیڈمی آف سائنس۔
- ☆ 1988ء وولف پرائز فرانس۔
- ☆ 1989ء کمپٹن آف آرٹس۔
- ☆ 1999ء جولیسی ایڈگری لٹیفیلڈ پرائز دی امریکن فزیکل سوسائٹی۔
- ☆ 2003ء مائیکل سن مورلے ایوارڈ آف کیس ویسٹرن ریورس یونیورسٹی۔
- ☆ 2006ء کوپلے میڈل آف دی رائل سوسائٹی۔
- ☆ 2008ء فونزیکا پرائز آف دی یونیورسٹی آف گوڈی کوپوسٹیلما۔
- ☆ 2009ء پریزیڈنٹشل میڈل آف فریڈم (ہائی سول ایوارڈ آف امریکا)

اس وقت ان کے بچے بڑے ہو گئے تھے اور اپنے والدین کی علیحدگی پر بہت غم زدہ تھے۔ وہ اس واقع کی وجوہات سمجھنے سے قاصر تھے۔ اسٹیفن بھی اس واقعے سے بہت دلگرفتہ تھا مگر وہ لوگوں سے اپنے دکھ کا اظہار نہیں کرتا تھا بلکہ وہ اس کے برعکس مصنوعی طور اپنے دوستوں، طالب علموں کے درمیان خوشی کا اظہار کرتا اور تہمت لگاتا۔ جیسے اسے کوئی دکھ نہیں ہے۔ یہاں یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے کہ اسٹیفن کو اپنے بچوں سے بہت محبت تھی تاہم وہ اس چیز کا اظہار ایک محفل میں کر چکا تھا کہ اسے اپنی بیٹی ٹھوٹھی سے زیادہ محبت ہے۔ وہ اب بھی اس کے ساتھ کھیلتا۔ اس کے ساتھ شطرنج کی بازی میں وہ اس کے ساتھ ہار جاتا۔



نصب گھڑی پر نظر ڈالی جس کا کاٹنا گیارہ کے ہندسے کو چھونے کی جستجو میں تھا۔

ابھی وہ اپارٹمنٹ سے چند قدم دور تھا کہ ایک بڑا سر آواز اُس کے کانوں سے نکلا۔ ”مسٹر لینن!“

حیرت کے زیر اثر وہ پلٹا اور منجمد ہو گیا۔

اُس کی آنکھوں کے سامنے ایک سپاٹ چہرہ تھا۔ ایسا چہرہ جو اجنبی ہونے کے باوجود مانوس تھا۔ ایسا چہرہ، جو وہ پہلے بھی دیکھ چکا تھا۔

”مگر کہاں؟“ اُس کا ذہن الجھ گیا۔ ”شاید خوابوں میں..... شاید آئینے میں..... یا شاید چند گھنٹوں قبل!“

وہ اسی سوچ میں غلطاں تھا کہ ایک فائر ہوا..... اور اُس کا کاٹنا انکاروں سے بھر گیا۔

اس سے قبل کہ فٹ پاتھ پر موجود لوگ کچھ سمجھ پاتے، مزید تین گولیاں اُس کے جسم میں اتر چکی تھیں۔

وہ گر گیا، مگر اُس کی نظریں اپنے قاتل پر تکی رہیں جو بھاگنے کے بجائے پُرسکون انداز میں اپنی جگہ پر کھڑا تھا۔ اُس نے پستل پھینک دیا تھا اور بے تاثر آنکھوں کے ساتھ زخمی کی بیوی کو دیکھ رہا تھا، جو مدد کے لیے پکار رہی تھی۔

سامنے کا سحر ٹوٹا، لیکن غیر یقینی قائم رہی۔ لوگ تیزی سے زخمی کی جانب بڑھ رہے تھے۔ ایسے میں ایک شخص قاتل کو مخاطب کرتے ہوئے دھاڑا۔ ”کیا تمہیں اندازہ ہے، تم کیا کر بیٹھے ہو؟“

”ہاں!“ سپاٹ چہرے پر تحیر خیز سکون تھا۔ ”میں جان لینن کو قتل کر چکا ہوں!“

جب مین ٹین پولیس ڈیپارٹمنٹ کے اہل کاروں کی فوج جائے واردات پر پہنچی، ایک غیر یقینی صورت حال اُن کی منتظر تھی۔

ٹاور پر نصب گھڑی کا کاٹنا گیارہ کا ہندسہ عبور کر چکا تھا۔ ڈکوٹا اپارٹمنٹ کے عین سامنے ایک باغی آخری سائیس لے رہا تھا اور اُس کا قاتل چند قدموں کی دوری پر ایک معمول کے مانند کھڑا تاریکی میں گھور رہا تھا۔

یہ 8 دسمبر 1980 کی سیاہ رات کا ذکر ہے، جب ایک گمنام شخص نے عہد حاضر کے ممتاز اور متنازع ترین گلوکار جان لینن کو قتل کر دیا، جس کے نتیجے میں شوہر کی تاریخ کے سب سے بڑے معصے نے جنم لیا۔ ایسا معما، جس کے حل کا اکتواتا امکان... مقتول کی زندگی میں پنہاں تھا!!

☆☆☆

جب جان نے آنکھ کھولی، برطانیہ حالت جنگ میں تھا اور اُس کا باپ گھر سے میلوں دور سمندر کے سینے پر ملی مفادات کی جنگ لڑ رہا تھا۔

19 اکتوبر 1940 کی صبح لیورپول کے آسمان پر جنگی طیارے چنگھاڑ رہے تھے اور میٹرنٹی اسپتال کے بستر پر دراز جولیا کے چہرے پر نقاہت رقصاں تھی۔

وہ خاصی تھک چکی تھی اور اپنے شوہر الفرید لینن کی کمی شدت سے محسوس کر رہی تھی۔ اُس نے نظر اٹھا کر اپنی بڑی بہن میسی کی جانب دیکھا جس نے گھر سے اسپتال تک کا راستہ دوڑتے ہوئے طے کیا تھا اور اب کرسی پر بیٹھی ہانپ رہی تھی۔

جولیا نے سرد آہ بھری اور آنکھیں موند لیں۔ اب وہ ماضی میں تھی۔ اُسے وہ شام یاد تھی، جب ٹرو کیڈر وکلب میں اُس کا پندرہ سالہ الفرید سے پہلی بار سامنا ہوا تھا۔ اگلی ملاقات سوٹون پارک میں ہوئی جہاں وہ ایک بیچ پریشانی اپنی سہیلیوں کے ساتھ خوش گپیوں میں مصروف تھی۔ ایسے میں سر پر بڑا سا ہیٹ چڑھائے، ہاتھ میں سگریٹ لیے الفرید سامنے آن کھڑا ہوا۔ ”ہیلو، میرا نام الفرید لینن ہے۔“

چودہ سالہ جولیا کے ہونٹوں پر شرارت کھیل رہی تھی۔ ”مسٹر لینن، ایک بات تو بتاؤ۔ تم زیادہ دلچسپ ہو یا تمہارا یہ ہیٹ؟“

”میں اس ہیٹ کی بابت تو نہیں جانتا...“ الفرید اس کے پہلو میں بیٹھ گیا۔ ”لیکن تم بلا کی حسین ہو۔“

”تعریف کا شکر یہ مگر کیا آپ اس قدیم ہیٹ سے جان چھڑا سکتے ہیں پیارے الفرید؟“

”جو حکم میرے آقا!“ الفرید نے ہیٹ اتار کر پرے پھینک دیا۔

بس یہی ادا جولیا کو بھاگنی۔ اُن کی دوستی ہو گئی جس میں جلد انیسیت در آئی اور یہ متوقع تھا، ان کی دلچسپیاں یکساں تھیں۔ دونوں ہی موسیقی اور سنیما کے رسیاتھے، دونوں ہی زندگی سے بھرپور تھے۔

سوٹون پارک میں ہونے والی اُس ملاقات کے ٹھیک گیارہ برس بعد، اپنے اہل خانہ کو مطلع کئے بغیر وہ رشتہ ازدواج میں بندھ گئے۔

1938 کی اُس حسین صبح وہ کورٹ میں داخل ہوئے، قانونی کارروائی نمٹانے کے بعد ایک دوسرے کا ہاتھ تھامے باہر آئے، قرہی ریسٹورنٹ میں کھانا کھایا اور پھر

سینما گھر چلے گئے۔

شام ڈھلے جب جولیا نیو کاسل روڈ پر واقع اپنے گھر میں داخل ہو رہی تھی، اُس کے ہاتھ میں شادی کا سرٹیفکیٹ تھا۔ ”ڈیڈ، اب میں جولیا ایشیلے سے جولیا لینن ہو گئی ہوں۔“

یہ خبر خاندان پر بجلی بن کر گری۔ خصوصاً بڑی بہن میسی کو شدید صدمہ پہنچا۔ گوکہ وہ جولیا کی باغیانہ طبیعت سے واقف تھی، الفرید اور اپنی بہن کے تعلقات کا بھی اُسے علم تھا لیکن وہ اس انتہائی اقدام کی توقع نہیں کر رہی تھی۔

نئے نویلے جوڑے کو ساتھ وقت گزارنے کا موقع نہیں ملا۔ پیشہ ورانہ ذمے داریوں نے شادی کی اگلی صبح الفرید کو برطانوی بحریہ کے ویسٹ انڈیز جانے والے جہاز میں سوار کروا دیا جہاں سے لوٹنے میں اُسے تین ماہ لگے۔

اس عرصے میں جولیا اپنے ماں باپ کے ہاں رہی جنہیں اس رشتے پر شدید تحفظات تھے لیکن بیٹی کی ضد کے آگے اُنہیں ہتھیار ڈالنے پڑے۔ جب الفرید محاذ سے لوٹا، اُس کا استقبال ایک داماد کی حیثیت سے کیا گیا۔ اس عرصے میں اس نے بحریہ کی ملازمت سے جان چھڑوانے کی بھرپور کوششیں کیں لیکن وہ نتیجہ خیز ثابت نہیں ہوئیں۔ جنگ عظیم دوم نے ملک میں مالیاتی بحران پیدا کر دیا تھا اور اچھی ملازمتوں کا کال تھا۔

پھر ایک صبح... جولیا کو احساس ہوا کہ وہ امید سے ہے۔ وہ ایک خوش گوار لمحہ تھا لیکن مسرت جلد ہی دم توڑ گئی۔ ایک بار پھر حکومت برطانیہ کی جانب سے بلاوا آ گیا، الفرید کو جانا پڑا۔

گوکہ وہ وعدہ کر کے گیا تھا کہ جلد از جلد لوٹ آئے گا لیکن جنگ نے واپسی کے راستے مسدود کر دیے۔ تنہائی کے ان دنوں میں الفرید کے محبت نامے سہارا تھے۔

”بہت ہی پیارا بچہ ہے۔“ نرس کی زبان سے ادا ہونے والے الفاظ اُسے ماضی سے نکال کر حال میں لے آئے۔

”نام سوچا ہے؟“ نرس چنگوڑے پر ٹھکی تھی۔

”ہاں۔“ جولیا کی آنکھیں چمکیں۔ ”ہم میاں بیوی اس کا فیصلہ پہلے ہی کر چکے تھے۔ اس کا نام جان لینن ہوگا!“

”خوب!“ نرس چمکی۔ ”میری دعا ہے کہ خدا اس سچے پرائی رحمت نازل کرے۔“

☆☆☆

شفقت پدیری سے محروم جان کا ابتدائی بچپن اپنے تنہیال میں گزرا۔ اس دوران ایک دو بار الفرید کا لیورپول آنا ہوا لیکن اُسے جلد لوٹنا پڑا۔

گوکہ وہ شعور کی دہلیز سے کوسوں دور تھا لیکن دھیرے دھیرے اُسے چیزیں سمجھ میں آنے لگی تھیں وہ جانتا تھا کہ جو عورت اُسے ٹوٹ کر چاہتی ہے، وہ اُس کی ماں ہے اور جو عورت ہر شام اُس کے لیے چاکلیٹ اور ٹافیاں لاتی ہے، وہ پیاری آنٹی میسی ہے۔

اگرچہ اس کے ذہن میں الفرید سے ہونے والی ملاقاتوں کا کوئی نقش نہیں تھا، تاہم اسے احساس تھا، دیوار پر جس شخص کی تصویر آویزاں ہے، وہ اُس کا باپ ہے۔

اکثر گھر کی چار دیواری میں الفرید کا ذکر ہوتا، خصوصاً اُس روز تو کثرت سے یاد کیا جاتا، جب مہینے کی پہلی تاریخ کو ڈاکیا خط اور منی آرڈر تھامے دروازے پر دستک دیتا۔

جولیا ہر خط اُسے پڑھ کر سناتی جن میں کئی جگہ ننھے جان کا ذکر آتا۔ وہ اپنے باپ کے خیالات پوری طرح سمجھ تو نہیں پاتا لیکن ہر بار جب ڈاکیا دروازے پر دستک دیتا، اُسے اپنے وجود میں مسرت کی لہر دوڑتی محسوس ہوتی۔ اور جب کبھی آنٹی میسی کہتیں۔ ”جنگ ختم ہوتے ہی تمہارے ڈیڈی ہمیشہ ہمیشہ کے لیے لوٹ آئیں گے۔“ جان خوشی سے چمک اٹھاتا۔

اُس معصوم کو اندازہ نہیں تھا کہ باپ کے لوٹنے سے قبل حالات انتہائی ابتر ہو جائیں گے۔

بگاڑ کا آغاز 1943 کے وسط میں ہوا، جب الفرید کا ذکر گھر میں گھٹنے لگا اور اپنے بیٹے پر جان چھڑکنے والی جولیا گھر سے باہر رہنے لگی۔ جولیا میں آنے والی تبدیلیوں کا سبب ویلز سے تعلق رکھنے والا ایٹمی نامی ایک خوب رو فوجی افسر تھا۔

اپنی بہن کے رویے سے نالاں میسی نے جب اسے سمجھانے کی کوشش کی تو اُس نے مسکراتے ہوئے جواب دیا۔ ”کیا تم نے الفرید کے خطوط نہیں پڑھے؟ اسی نے تو لکھا تھا کہ میں گھر میں بیٹھے رہنے کے بجائے باہر نکلوں۔

گھوموں پھروں۔ نئے دوست بناؤں۔ اب اگر میری کسی سے دوستی ہو گئی ہے، تو اس میں میرا کیا قصور پیاری بہن!“

1944 کے موسم سرما میں ابتری اپنے عروج پر پہنچ گئی۔ منی آرڈر کی ترسیل کے عمل میں بڑا سرار وقفے آنے لگے اور پھر اچانک... یہ سلسلہ منقطع ہو گیا جس کے بعد گھر



میں الفریڈ کا ذکر بھی ختم ہو گیا۔

جنوری 1945 میں جب منی آرڈرز کی آمد کا سلسلہ معطل ہوئے چھ ماہ بیت چکے تھے، اچانک الفریڈ نے دروازہ کھٹکھٹایا۔

جس شخص کو جان کل تک تصویروں میں دیکھا کرتا تھا، اُسے سامنے دیکھ کر پہچاننے میں خاصی دقت ہوئی، تاہم جب الفریڈ نے اُسے بازوؤں میں بھرا، اُس نے خوش محسوس کی۔ البتہ جولیا کا معاملہ مختلف تھا، وہ اپنے شوہر کی واپسی سے قطعی خوش نہیں تھی۔ اور اس کا سبب واضح تھا، وہ حاملہ تھی!

الفریڈ پر یہ خبر بجلی بن کر گری۔ دونوں میں طویل ٹھکرار ہوئی، جس کے اختتام پر گھر میں اذیت ناک خاموشی چھا گئی۔ اس پورے عرصے میں وہ آنٹی میسی کی گود میں دیکار رہا۔

خاصی سوچ بچار کے بعد الفریڈ نے جولیا کو ایک تجویز پیش کی۔ ”میں تمہاری اور اپنے بیٹے کی کفالت کے لیے تیار ہوں۔ اور اُس بچے کی ذمہ داری اٹھانے کے لیے بھی تیار ہوں، جو میرا نہیں!“

”اس کی ضرورت نہیں ڈیئر۔“ جولیا نے سرد آہ بھری۔ ”کشتیاں نئی منزل کی جانب روانہ ہو چکی ہیں، اب اُس ساحل پر واپسی ممکن نہیں، جہاں تم ہو!“

”کیا یہ تمہارا حتمی فیصلہ ہے؟“ الفریڈ کی آنکھوں میں نمی تھی۔

”ہاں۔“ اُس کا لہجہ بچھا ہوا تھا۔

اگلی صبح الفریڈ نے اپنے بیٹے کے گال پر بوسہ دیا، سامان اٹھایا اور دروازہ عبور کر گیا۔

گوکہ جان کے لیے وہ ایک اجنبی تھا لیکن اُس کے جانے سے اُس نے ڈکھ محسوس کیا۔ ایسا ڈکھ، جسے وہ آنے والے برسوں میں اپنے گیتوں کی صورت آواز دینے والا تھا۔

☆ ☆ ☆

وہ تنہا تھا، خوف زدہ تھا اور اُس کے معدے میں بھوک رینگ رہی تھی!

اس کرب ناک کیفیت سے وہ ہر شام گزرتا، اپنی ماں کی عدم توجہی کے باعث، جو بے روزگار تھی، حاملہ تھی اور اپنے محبوب کی بے وفائی کے سبب ذہنی دباؤ کا شکار رہنے لگی تھی۔ اُس کی غفلت کے باعث ننھے جان کو ناشتے میں رات کا بچا ہوا کھانا شکم میں اتارنا پڑتا، میلے کپڑوں میں کئی دن

کاٹنے پڑتے۔

ابھی جولیا زچگی سے ایک ماہ ڈور تھی کہ الفریڈ نے دروازے پر دستک دی۔ وہ جان کو لینے آیا تھا۔

”جان کا معصوم ذہن کوئی صدمے سہنے کے لیے تیار نہیں۔“ الفریڈ نے اپنی بیوی سے کہا۔ ”بہتر ہے، جب تک بچے کی پیدائش نہیں ہو جاتی، وہ میرے ساتھ رہے۔“

جولیا نے زیادہ بحث نہیں کی، وہ شدید دباؤ میں تھی جس کا بڑا سبب اُس کا خاندان تھا جو نہیں چاہتا تھا کہ وہ ٹی کے نا جائز بچے کی پرورش کرے۔

1945 کے وسط میں جولیا نے ایک بیٹی کو جنم دیا جسے خاموشی سے ایک آرزو جوڑے کے حوالے کر دیا گیا۔

”اب تمہیں اپنے بیٹے پر توجہ دینی ہوگی۔“ زچگی کے عمل سے گزرنے کے بعد جولیا کی سماعتوں سے اپنی بہن کے الفاظ نکرائے۔ ”جان بڑا ہو گیا ہے، اسے اسکول میں داخل کروانے کے بارے میں سوچو۔“

”ہاں۔“ لہجے میں ڈکھ تھا۔ ”مجھے احساس ہے۔“ میسی توقع کر رہی تھی کہ اس سانحے کے بعد جولیا میں تبدیلی آجائے گی لیکن وہ غلط تھی۔ بستر سے اٹھتے ہی وہ پھر باہر کی جانب دوڑ پڑی، جہاں عشق کا ایک اور پُرخطر تجربہ منتظر تھا۔

بونی ڈکنز نامی ایک بے روزگار آدمی تھا جس نے خوب دگر گشتی کی شکار جولیا کو بے آسانی دام میں پھنسا لیا اور بوریا بستر سمیٹ کر اُس کے گھر آ گیا۔

اس اقدام نے میسی کو آگ بگولا کر دیا۔ اُسے شدید قلق تھا کہ جولیا نے اپنے شوہر سے طلاق لیے بغیر ایک اور شخص سے رشتہ استوار کر لیا ہے۔ گوکہ بونی ڈکنز ایک ہنس مکھ نوجوان تھا لیکن میسی کو وہ ایک آنکھ نہیں بھایا۔ اُسے جان کی بھی فکر تھی جسے اسکول میں داخل کروا دیا گیا تھا۔

ایک بار پھر اس نے اپنی بہن کو سمجھانے کی کوشش کی۔ جولیا نے اپنے رویے میں تبدیلی لانے کا وعدہ کیا لیکن وہ وعدہ ہی کیا جو وفا ہو جائے۔ حالات میں کوئی سدھار نہیں آیا۔ آخر کار میسی نے یہ مطالبہ کر دیا کہ مظلوم جان کی کفالت کی ذمہ داری اُسے سونپ دے۔

”میں جانتی ہوں کہ تمہیں جان سے کتنا پیار ہے۔“ جولیا کے چہرے پر عملکن مسکراہٹ تھی۔ ”لیکن اِس کا مطلب یہ نہیں کہ میرا بیٹا مجھ سے چھین لیا جائے۔“

”ٹھیک ہے۔“ میسی نے سرد آہ بھری۔ ”پھر مجھے

جانوئی راستہ اختیار کرنا ہوگا۔“

اور میسی نے ایسا ہی کیا۔ اُس نے لیور پول پبلک سروس کونسل میں جولیا کے خلاف درخواست دائر کر دی، جس میں اُسے مالی و ازدواجی مسائل میں گھری ایک غافل ماں کے طور پر پیش کیا۔

کونسل کی جانب سے شکایت کا فوری نوٹس لیتے ہوئے جولیا کی سخت سرزنش کی گئی۔

جولیا نے نم آنکھوں کے ساتھ اپنے رویے پر معافی مانگی اور کونسل ممبران کے سامنے عہد کیا کہ اُنہیں آئندہ شکایت کا موقع نہیں ملے گا۔

عشق کے سحر نے اُسے اپنا عہد نبھانے کا موقع نہیں دیا۔ چند ہی روز بعد میسی نے کونسل کے سامنے ایک اور درخواست پیش کر دی۔

فیصلہ اس بار میسی کے حق میں ہوا۔ جان کو اپنی خالہ کے حوالے کر دیا گیا جو اُسے مین لوائونو پر واقع اپنے گھر لے گئی۔

بیٹے کو رخصت کرتے وقت جولیا کی آنکھوں میں آنسو تھے۔ ننھا جان بھی صدمے میں تھا۔ باپ سے ڈوری کے بعد وہ ماں کی قربت سے بھی محروم ہو گیا تھا لیکن میسی اور اُس کے شوہر جارج کی محبت نے اُسے ڈکھ کی برسات میں بھگینے سے محفوظ رکھا۔ اس بے اولاد جوڑے کی بھرپور توجہ کے طفیل دیرے دیرے اُس کا اعتماد بحال ہونے لگا۔

اس عرصے میں جولیا باقاعدگی سے ملاقات کے لیے آتی رہی۔ وہ کھلونے اور چاکلیٹ لاتی، گھنٹوں اُس کے ساتھ کھیلتی، گانے گاتی اور پھر آنکھوں میں نمی لیے لوٹ جاتی!

☆ ☆ ☆

جولائی 1946 کی اُس خشک صبح جس شکستہ حال شخص نے میسی کے دروازے پر دستک دی، اُس کا وہاں آنا کچھ ایسا غیر متوقع بھی نہیں تھا، لیکن اُس نے جو درخواست کی، اُس نے میسی کو شک کی کھائی میں دھکیل دیا۔

وہ الفریڈ لیسن تھا، جو خاصا متحمل معلوم ہوتا تھا۔ میسی جانتی تھی، جولیا کا عاشق ڈکنز مختلف ذرائع سے اُس پر دباؤ ڈال رہا ہے کہ وہ اپنی بیوی کا طلاق دے دے لیکن الفریڈ اس کے لیے راضی نہیں۔

”کیا میں اندر آ سکتا ہوں؟“ اُس کے لہجے میں ایک باپ کا ڈکھ تھا۔

میسی ایک جانب ہو گئی۔ جیسے ہی الفریڈ کی نظر اپنے

بیٹے پر پڑی، اُس کے وجود پر چھائی شگفتگی چھٹنے لگی۔ جان کا چہرہ بھی ٹھل اٹھا۔

”میں ایک درخواست لے کر آیا ہوں۔“ الفریڈ کی آواز میں سکون تھا۔ ”آج کل جان کی چھٹیاں ہیں۔ میں اسے سیر کے لیے بلیک پول لے جانا چاہتا ہوں، اگر آپ اجازت دیں تو؟“

میسی نے ننھے جان کی جانب دیکھا جس کی آنکھوں میں اشتیاق تھا، مسرت تھی۔

”پلیز آئی!“ ان الفاظ نے میسی کو پکھلا دیا۔ اُس نے اجازت دے دی۔

چند منٹوں بعد جان کا ندھے پر چھوٹا سا بیگ لٹکائے، اپنے باپ کا ہاتھ تھامے دروازے کی جانب بڑھ رہا تھا۔ میسی کی نظریں اپنے بھانجے پر لگی تھیں اور بے چینی اُس کے وجود میں پھنکار رہی تھی۔

دوسری جانب الفریڈ کے ہونٹوں پر شاطر مسکراہٹ تھی۔ وہ اپنے منصوبے میں کامیاب رہا۔ بلیک پول کی سیر تو فقط بہانہ تھی، حقیقت یہ تھی کہ وہ اپنے بیٹے کے ساتھ ہمیشہ ہمیشہ کے لیے نیوزی لینڈ منتقل ہونے کا فیصلہ کر چکا تھا۔ اُس نے ٹکٹ بھی بک کر والیے تھے۔

”جولیا، اب تم کبھی اپنے بیٹے کو نہیں دیکھ پاؤ گی!“ یہ کہتے ہوئے وہ ٹیکسی میں سوار ہو گیا۔

میسی اب بھی دروازے پر کھڑی تھی۔

☆☆☆

جونہی جولیا کو یہ خبر ملی کہ الفریڈ جان کو اپنے ساتھ لے گیا ہے، اُس نے کارپریڈ کے علاقے کی جانب دوڑ لگا دی جہاں الفریڈ مقیم تھا، مگر کوشش لاکھائی رہی۔ اُس کے پہنچنے سے سات گھنٹے قبل الفریڈ جان کے ساتھ بلیک پول جانے والی ٹرین میں سوار ہو چکا تھا۔ اسی اثنا میں ڈکنز یہ اطلاع لے کر آیا کہ اُس کا شوہر ملک چھوڑنے کا ارادہ کیے بیٹھا ہے۔

”چند روز پہلے میرے ایک دوست نے اُسے ٹرینوں میں بکنسی میں دیکھا تھا۔ اُس نے دو ٹکٹ خریدے ہیں!“

یہ سنتے ہی جولیا کتے میں آ گئی۔ ایک گھنٹے بعد وہ ٹرین میں سوار بلیک پول کی جانب بڑھ رہی تھی۔

الفریڈ جولیا کو اپنے سامنے دیکھ کر حیران رہ گیا۔ ”تم مجھے جان سے جدا کرنا چاہتے ہو؟“ آنکھوں میں غصہ تھا۔



# کیا آپ لبوب مقوی اعصاب کے فوائد سے واقف ہیں؟

کھوئی ہوئی توانائی بحال کرنے۔ اعصابی کمزوری دور کرنے۔ ندامت سے نجات، مردانہ طاقت حاصل کرنے کیلئے۔ کستوری، عنبر، زعفران جیسے قیمتی اجزاء سے تیار ہونے والی بے پناہ اعصابی قوت دینے والی لبوب مقوی اعصاب۔ یعنی ایک انتہائی خاص مرکب خدارا۔۔۔ ایک بار آزما کر تو دیکھیں۔ اگر آپ کی ابھی شادی نہیں ہوئی تو فوری طور پر لبوب مقوی اعصاب استعمال کریں۔ اور اگر آپ شادی شدہ ہیں تو اپنی زندگی کا لطف دوبالا کرنے یعنی ازدواجی تعلقات میں کامیابی حاصل کرنے اور خاص لمحات کو خوشگوار بنانے کیلئے۔ اعصابی قوت دینے والی لبوب مقوی اعصاب۔ آج ہی صرف ٹیلیفون کر کے بذریعہ ڈاک VP وی پی منگوائیں۔

**المسلم دارالحکمت (رجسٹرڈ)**  
(دیسی طبی یونانی دواخانہ)  
ضلع و شہر حافظ آباد پاکستان  
**0300-652606 1**  
**0301-6690383**

فون صبح 10 بجے سے رات 8 بجے تک کریں

ان حرکتوں کا متوقع نتیجہ نکلا۔ وہ امتحان میں قیل ہو گیا، تاہم آئی سی سی کی کوششوں سے اُسے اگلی جماعت میں داخلہ مل گیا۔

اُسی زمانے میں تنہائی کے شکار جان نے ایک دوست اسٹیبلے پارکس کو کھوج نکالا، جس نے اُسے نئے تجربات سے رُو برد ہونے کا موقع فراہم کیا۔ اسٹیبلے پارکس رشتے میں اُس کا کزن تھا۔ وہ جان سے سات برس بڑا تھا، لیکن اُن کی خوب نجی تھی۔ اسی کے ویلے جان کی دوستی ایک خوش مزاج نوجوان ہارے سے ہوئی۔

پارکس اور ہارے نے اُسے سینما کی جادوئی دنیا سے متعارف کروایا، جس نے اُسے اپنے سحر میں لے لیا۔ پھر انہوں نے سیاحت کا پروگرام بنایا۔ یہ پہلا موقع تھا، جب شعور کی دہلیز عبور کرنے کے بعد جان نے شہر سے باہر قدم رکھا۔ اور وہ گیا کہاں؟

بلیک پول... وہی علاقہ جہاں اس نے آخری بار اپنے باپ کو دیکھا تھا۔ بلیک پول اپنے تاریخی ٹاورز اور سینما گھروں کے لیے مشہور تھا۔ وہاں انہوں نے خوب فلمیں دیکھیں۔ ایفل ٹاور سے مشابہت 518 فٹ بلند بلیک پول ٹاور کا قریب سے مشاہدہ کیا۔ شہر کی سڑکیں ناپتے ہوئے اُن کا سامنا اپنے عہد کے کئی نامور اداکاروں اور مصوروں سے ہوا۔

بلیک پول کا تجربہ اتنا شان دار رہا کہ اب تینوں باقاعدگی سے سیاحت کی غرض سے بیرون شہر جانے لگے۔ بڑے شہروں کے بجائے ان کی ترجیح دیہات ہوتے، جہاں زندگی اصل رنگ میں نظر آتی۔

آوارگی کے اسی زمانے میں جان اور اس کے دوستوں کی ملاقات چند انقلابی نوجوانوں سے ہوئی۔ پارکس اور ہارے نے تو پیرس سے آئے اُن باغیوں کا زیادہ اثر قبول نہیں کیا لیکن اُن کی فکر نے جان کو بہت متاثر کیا۔

اُس نے چند لیکچرز میں بھی شرکت کی، جن کے ویلے اُسے محنت کشوں کے مسائل سے آگاہی ہوئی اور وہ شدت سے محسوس کرنے لگا کہ استحصالی طبقہ غریبوں کا خون چوس رہا ہے... جمہوری نظام میں ہر شخص کو یکساں وسائل حاصل نہیں۔

اس کے باغیانہ خیالات کو لیور پول کے ماحول نے بھی ہمیز کیا، جہاں محنت کش آئرش کثرت سے آباد تھے۔

”ہاں... میں آپ کے ساتھ چلوں گا۔“ یہ جان کے الفاظ تھے، جنہوں نے الفرید کو آگ بگولا کر دیا۔ وہ آپے سے باہر ہو گیا اور چیخنے چلانے لگا۔

”چلے جاؤ، تم دونوں یہاں سے۔ دفع ہو جاؤ۔ میں تمہاری شکلیں بھی نہیں دیکھنا چاہتا۔ جاؤ!“

جولیا نے اپنے بیٹے کو گود میں اٹھالیا۔ دہلیز عبور کرتے وقت جان نے پلٹ کر دیکھا۔ الفرید صوفے پر بیٹھا تھا، اُس نے چہرہ ہاتھوں سے ڈھانپ رکھا تھا۔ وہ رورہا تھا۔

اُس اداس شام کے بعد اگلی ملاقات کے لیے باپ بیٹے کو پورے بیس برس انتظار کرنا پڑا!!!

☆ ☆ ☆

ایک بار پھر وہ آئی سی سی کے گھر میں تھا اور اُس کی زندگی کے اگلے چند برس وہیں بیتنے والے تھے۔

میسسی ایک شریف انٹنس عورت تھی۔ اپنی بہن سے یکسر مختلف۔ وہ جان کا ہر طرح خیال رکھتی، اسے کہانیاں سناتی۔ انکل جارج بھی ایک شفیق انسان تھے۔ انہوں نے ہی اُسے ماؤتھ اور گن خرید کر دیا۔

اپنے بیٹے کے ہاتھ میں چمکتا ہوا ماؤتھ اور گن دیکھ کر جولیا نے خوشی سے تالی بجائی۔ وہ یہ ساز بجانا جانتی تھی، چند ہی دنوں میں اُس نے جان کو بھی ماؤتھ اور گن بجانا سکھا دیا۔ موسیقی میں اس کی بڑھتی دلچسپی دیکھتے ہوئے وہ اُس کے لیے ایک تینجو خرید لائی۔

میسسی کو یہ بات قطعاً پسند نہیں آئی، تاہم وہ چپ رہی۔

”جان، جولیا کا بیٹا ہے اور یاں کا بیٹے پر حق ہے۔“ یہ بات جارج نے اُس سے کہی تھی اور وہ جانتی تھی کہ یہی سچ ہے۔

جب جان نے گیارہویں برس میں قدم رکھا، آئی سی سی نے اُسے بلوم فیلڈ روڈ پر مقیم جولیا کے گھر آنے جانے کی اجازت دے دی۔ وہیں اُس کا بچپنی بار ایلو س پریسلے سے پالا پڑا اور وہ اُس عظیم گلوکار کے سحر میں مبتلا ہو گیا۔

جب کبھی وہ بلوم فیلڈ روڈ جاتا، ماں سے ایلو س کے گیت سننے کی فرمائش کرتا۔

جہاں تک تعلیمی سلسلے کا تعلق ہے، اُس کا دل کبھی پڑھائی میں نہیں لگا۔ وہ کمرہ جماعت کی پچھلی نشستوں پر بیٹھا کرتا، تاکہ اساتذہ کی نظروں میں نہ آئے۔ وہ وہاں بیٹھ کر کاغذ پر کارٹون بناتا رہتا۔ اپنے باغیانہ خیالات کی تسکین کے لیے اساتذہ کی نقلیں اتارتا۔

”اگر تمہیں پتا چل ہی گیا ہے تو ٹھیک ہے۔“ الفرید نے کاغذ سے اچکائے۔ ”ہاں میں اسے تمہاری پہنچ سے دور لے جانا چاہتا ہوں۔ تم اپنے عاشق کے ساتھ خوش رہو۔“

اس نے ڈکنز کی جانب اشارہ کیا جو جولیا کے پیچھے کھڑا تھا۔

میاں بیوی کے درمیان طویل ٹکرار ہوئی۔ اس دوران پانچ سالہ جان کو نے میں کھڑا پلکیں جھپکتا رہا۔ خوف کی لہریں اس کے شعور سے ٹکرائی تھیں۔

جب بحث کسی نتیجے پر نہیں پہنچی تو الفرید نے ایک عجیب فیصلہ کیا۔

”جان کس کے ساتھ رہنا چاہتا ہے، اس کا فیصلہ وہ خود ہی کرے گا۔“ اُس نے اپنے بیٹے کے کاغذ پر ہاتھ رکھتے ہوئے کہا۔

”پانچ سالہ بچہ یہ فیصلہ کیسے کر...؟“ یہ ڈکنز کے الفاظ تھے، جسے الفرید نے بری طرح جھڑک دیا۔

”تم اپنی بکواس بند کرو۔ بولو جان تم کس کے ساتھ رہنا چاہتے ہو؟“ اُس نے اپنے بیٹے کی آنکھوں میں دیکھتے ہوئے کہا اور جان کو یکدم گھٹن کا احساس ہونے لگا۔

”بولو جان جواب دو۔“ وہ اپنے بیٹے کی آنکھوں میں جھانک رہا تھا۔

”مجھے آپ کے ساتھ رہنا ہے...“ وہ بہ مشکل کہہ پایا۔

الفرید کے چہرے پر مسرت پھیل گئی۔ اس نے جولیا کی جانب دیکھا، جس کا چہرے سیاہ پڑ چکا تھا۔

”جان، کیا تم اپنی ماں کے ساتھ نہیں رہنا چاہتے؟“ ڈکنز پھر درمیان میں کود پڑا۔

”مجھے... پاپا کے ساتھ رہنا ہے۔“ تذبذب کے شکار جان نے ہنگامی طور پر اُس کی آنکھوں سے آنسو رواں ہو گئے۔ یوں معلوم ہوتا تھا، جیسے اندر کچھ ٹوٹ گیا ہوا۔

کمرے میں سناٹا تھا۔ شکستہ حال جولیا آنکھوں میں نمی لیے جان کے قریب گئی۔ ”اپنی ماں کو یاد رکھنا، وہ تم سے بہت محبت کرتی ہے۔“ اُس نے اپنے بیٹے کے گال پر بوسہ دیا۔ مڑی اور دروازے کی جانب بڑھنے لگی۔

ٹھیک اُس لمحے جان کو ایک تبدیلی کا احساس ہوا۔

”رک جائیں ماما!“ وہ چلایا۔ ”میں آپ کے بغیر نہیں رہ سکتا۔“

جولیا پلٹی، آنکھوں میں غیر یقینی تھی۔ ”تم میرے ساتھ چلو گے بیٹا؟“



دوھیال کی طرف سے وہ بھی آرش تھا۔ مروجہ عقائد سے انحراف کی قوت تو ماں سے وراثت میں ملی تھی۔

اُس وقت وہ کیوری بینک ہائی اسکول میں زیر تعلیم تھا جہاں 1952 سے 1957 تک وہ اکتسابِ علم کی ناکام کوشش کرتا رہا۔ اسی عرصے میں اُس نے طنزیہ اسٹیج اور کارٹونوں پر مبنی ایک میگزین نکالا جس میں روایت پسند اساتذہ اور تعلیم کے فرسودہ طریقوں پر پھبتیاں لکھی جاتیں۔ اس باغیانہ اقدام نے اساتذہ کو اس سے متنفر کر دیا۔ وہ اسے ناکارہ اور احمق خیال کرنے لگے، البتہ جان کو ان کی کوئی پروا نہیں تھی۔

☆☆☆

”تم اسکاٹ لینڈ جا رہے ہو؟“ جان کے لہجے میں دکھ تھا۔

”ہاں!“ پارکس بھی غمگین تھا۔ ”ڈیڑی کا یہی فیصلہ ہے لیکن تم فکر مت کرو، میں اسکول کی چھٹیوں میں لیورپول آتا رہوں گا۔“

پارکس کی ڈوری نے اس پر گہرے اثرات مرتب کیے۔ وہ اداس اور خاموش رہنے لگا۔

شاید اُس کی پُچھ کئی دنوں تک قائم رہتی کہ اچانک ایک روز جولیا ہاتھ میں ایک گفٹ پیک لیے داخل ہوئی۔

”جان، تمہاری سالگرہ کا تحفہ۔“ اُس کی آنکھیں چمک رہی تھیں۔

جان نے فوراً ڈبا کھولا۔ اس میں ایک خوبصورت، چمکتا ہوا ماؤتھ اور گن تھا۔

”یہ شان دار ہے۔“ وہ چمکا۔

اب وہ تھا اور ماؤتھ اور گن۔ چند ہی روز بعد وہ ایک کلب کا رکن بن گیا جہاں ہر نئے ماؤتھ اور گن میں دلچسپی لینے والے نوجوان اکٹھے ہوتے۔

”میں اپنے دوست پارکس کو بھلا بیٹھا ہوں۔“ اس بات کا احساس جان کو اس روز ہوا، جب اُسے اسکاٹ لینڈ سے ایک خط موصول ہوا۔ خود پر لعنت ملامت کرتا ہوا وہ کاغذ قلم لے کر بیٹھ گیا۔ وہ اپنے دوست کو اس نئے تحفے، اس سرگرمی کے بارے میں بتانا چاہتا تھا جس نے اس کی زندگی بدل دی۔

اسکول کے چھٹیوں میں جب پارکس لیورپول لوٹا، جان بڑی حد تک ماؤتھ اور گن پر گرفت حاصل کر چکا تھا۔ گھر میں ہونے والی ایک تقریب میں اس نے دوستوں،

رشتے داروں کے سامنے اپنے فن کا مظاہرہ کیا۔ سب نے اسے داد دی، ماسوائے میسی کے جو اُن دنوں اپنے شوہر کی بیماری کے سبب خاصی افسردہ تھی۔

جارج جگر کے مرض میں مبتلا تھا۔ علاج کے باوجود افاقہ نہیں ہو رہا تھا اور وہ روز بروز کمزور ہوتا جا رہا تھا۔

اپٹوں سے عارضی دوری کا کرب تو جان سہہ چکا تھا لیکن کسی اپنے کی مستقل جدائی کا درد کیا ہوتا ہے، اس کا ادراک اُسے 1955 کی ایک رات ہوا، جب اُس کے پیارے انکل جارج طویل بیماری کے بعد وفات پا گئے۔

اُس روز وہ اتارویا کہ میسی کو اپنا ڈکھ بھول کر اسے سنبھالنا پڑا۔

”وقت سب سے بڑا مرہم ہے۔“ اس قول کی صداقت کا احساس جان کو انکل جارج کے انتقال کے بعد ہوا۔ گو کہ اُس شفیق انسان کا خلا تو پُر نہ ہوسکا لیکن وقت کے ساتھ اُس کا خاندان سنبھل گیا اور زندگی پرانی ڈگر پر آگئی۔

☆☆☆

”میرا مستقبل درسی کتابیں نہیں، موسیقی ہے!“

جوں جوں وہ بڑا ہوتا جا رہا تھا، یہ خیال راسخ ہوتا گیا۔ اس کا بیج جولیا نے بویا تھا جسے اپنے بیٹے کی صلاحیتوں پر بھروسہ تھا، تاہم میسی کے خیالات مختلف تھے۔

اُس نے بھی جان پر روک تو نہیں لگائی لیکن ہمیشہ یہی کہا۔ ”تمہیں اپنی تعلیم پر بھی توجہ دینی چاہیے۔“

1956 کے سال نے اس کی زندگی پر اہم نقوش چھوڑے کیونکہ اسی برس اس کا دیرینہ سہارا ہوا۔

ایلوں پریلے کی طرح ایک خوبصورت گٹار اُس کے ہاتھوں میں تھا جس کے لیے جولیا نے پانچ پونڈ زادا کیے تھے۔

”تم! اے آنٹی میسی کے گھر نہیں لے جا سکتے۔“ جولیا کا حکم سنتے ہی اس کی خوشی ماند پڑنے لگی۔

”مگر کیوں؟ میں! اے اپنے پاس رکھنا چاہتا ہوں۔“

اُس نے احتجاج کیا۔

”تم جانتے ہو کیوں؟“ جولیا نے اُس کی آنکھوں میں دیکھتے ہوئے کہا۔ ”میسی کو یہ بات کبھی پسند نہیں آئے گی۔“

”ٹھیک ہے!“ وہ پُچھ ہو گیا لیکن دل میں ارادہ کر لیا کہ آنٹی میسی کو جلد منا کر گٹار اپنے ساتھ لے جائے گا۔

آنٹی میسی سے اجازت لینے کے لیے جو طریقہ اس

نے اختیار کیا، وہ خاصا دلچسپ تھا۔ وہ یکدم اچھا لڑکا بن گیا۔ پڑھائی میں، کتابوں میں دلچسپی لینے لگا۔ وقت پر اسکول جانے لگا۔

”تم تو اچھے نیچے بن گئے ہو!“ ایک روز آنٹی نے اس کا گال تھپتھپاتے ہوئے کہا۔

جواباً وہ مسکرا دیا۔ یہ تو وہی جانتا تھا کہ خود کو اچھا ثابت کرنے کے لیے اُسے کتنے پاڑے پٹینے پڑ رہے ہیں۔

ایک شام جب آنٹی میسی خوش گوار موڈ میں تھیں، ہمت کر کے اس نے اپنا مدعا بیان کر دیا۔ ”میں ایک گٹار خریدنا چاہتا ہوں۔“

میسی نے ایک نظر اس پر ڈالی۔ ”میں جانتی ہوں تمہیں موسیقی میں دلچسپی ہے لیکن یہ وقت پڑھائی کا ہے، گٹار تمہاری توجہ منتشر کر دے گا۔“

”ایسا نہیں ہوگا۔“ اُس نے فوراً کہا۔ ”میری پڑھائی پر اثر نہیں پڑے گا۔ میں وعدہ کرتا ہوں۔ پلیز، آپ مجھے گٹار خریدنے کی اجازت دے دیں۔ پلیز!“

شفیق عورت کا دل پھل گیا۔ ”ٹھیک ہے، مگر مجھے تھوڑا وقت دو۔ اچھا گٹار خریدنے کے لیے کچھ بچت کرنی

پڑے گی۔“

”اس کی ضرورت نہیں۔“ وہ چمکا۔ ”ممانے وعدہ کیا تھا کہ آپ سے اجازت ملے ہی وہ مجھے گٹار دلا دیں گی۔ میں ابھی اُن کے پاس جاتا ہوں۔“

اس کے قدم دروازے کی جانب بڑھ رہے تھے کہ اسے میسی کی آواز سنائی دی۔ ”جان... اے“

وہ پلٹا۔ آنٹی کی آنکھوں میں سنجیدگی تھی۔ ”میں جانتی ہوں کہ تم پہلے ہی گٹار خرید چکے ہو!“

جان کے چہرے پر حیرت تھی۔ میسی نے بات جاری رکھی۔ ”میں تمہارے شوق کا احترام کرتی ہوں، لیکن یاد رکھنا، موسیقی تمہارا مستقبل نہیں، تمہیں پڑھائی پر توجہ دینی ہوگی!“

”بالکل، میں وعدہ کرتا ہوں۔“ جان چمکا اور دروازے کی جانب دوڑ پڑا۔

☆☆☆

یہ وعدہ وفا نہیں ہوا! وہ ایک ناکام طالب علم تھا۔ ہائی اسکول کے امتحانات میں ناکامی کے باوجود میسی نے کسی نہ کسی طرح اس کا لیورپول کالج آف آرٹس میں داخلہ کروا دیا لیکن اُس وقت تک جان کا دل تعلیم سے اچھا

**ماہنامہ سرگزشت ڈائجسٹ**

نومبر 2012ء

عید کی پرجوش ساتتین  
جاسوسی کی نئی نئی عنایتیں

**آخری منزل** • نئی نسل کے عزم اور احسان کو اجاگر کرتی ایک نئی داستان ایچ اقبال کے قلم کا جادو

**مغرب کے نرالے انداز** • مغربی دنیا کی تہذیب و ماحول کی عکاسی اور محبت کی پزیردہ ناقابل فراموش کہانیاں

**گرداب** • واقعات کے نئے گرداب میں گرفتار لوگوں کا آغاز و انجام اسماعیل قادری کا سلسلہ

**للكار** • محبت کی شعلہ شمشیر اور انتقام کے بھڑکے شعلے طاہر جاوید مغل کی سنسنی خیز تحریر

**سرورق کی کہانیاں**

زمین کی گہرائی سے آسمان کی بلندیوں کو چھونے کا عزم رکھنے والے ذہنوں کی حیرت انگیز فنکارانہ کہانیاں امجد جاوید کے قلم کی پرواز

اس سفر کی روداد... جس میں تقدیر نے دھوپ ہی دھوپ لکھ دی تھی احمد اقبال کی پرمخزاج و پرشگفتہ تحریر

**جانی لکھ جانی**

آپ کے تبصرے... مشورے... محبتیں... شکایتیں... اور نئی نئی دلچسپ باتیں... کتھائیں



ہو چکا تھا۔

کالج میں اُسے ایک آزاد منہ، لاابالی نوجوان کے طور پر دیکھا جاتا تھا۔ اساتذہ اُسے سخت ناپسند کرتے جس کا بنیادی سبب اُس کی باغیانہ طبیعت، جارحانہ مزاج تھا۔ جان کی الٹی سیدھی حرکتوں سے تنگ آ کر انتظامیہ نے اسے کالج سے خارج کرنے کی بھی دھمکی دی، تاہم اس نے اپنی روش نہیں بدلی۔ دراصل اس کی ہنگامہ پسند طبیعت اب ٹھہراؤ کی آرزو مند نہیں تھی۔ وہ خود کو تبدیلی کے حوالے کر چکا تھا اور اکثر کہا کرتا تھا۔ ”میں اس روایت پر ستانہ ڈھنگ سے اکتا گیا ہوں!“

کالج میں اُس کے کئی دوست، کئی خیر خواہ تھے جو اسائنمنٹ کی تیاری میں اُس کی مدد کرتے لیکن اُن کا تعاون اسے امتحان میں ناکامی سے نہیں بچا سکا۔ اسے کالج سے باہر کر دیا گیا۔

اسے کوئی غم نہیں تھا بلکہ افسوس تھا کہ اُس نے کالج آ کر اپنا وقت ضائع کیا، البتہ ایک بات کی خوشی تھی... کالج کے طفیل اِس کی سنتھیا یاویل سے ملاقات ہوئی تھی جس کی آنکھوں میں بلا کی کشش تھی۔

یہ دو شیرہ مستقبل میں اس کی شریک حیات بننے والی تھی!

☆☆☆

صدمہ... ایسا صدمہ، جس نے زندگی کو بے نور کر دیا، خوشیاں نکل لیں اور سترہ سالہ جان کو دکھ کی گہری کھائی میں دھکیل دیا۔

15 جولائی 1958 کو وہ ایک ناقابل بیان درد کی لپیٹ میں آ گیا۔

وہ چھٹی کا دن تھا۔ جب وہ بیدار ہوا، اسے کچن میں کچھ کھٹ پٹ سنائی دی... وہ آنکھیں ملتا ہوا کچن میں داخل ہوا، جولیا بائیں کھولے اس کی منتظر تھی۔ ”آپ، اتنی صبح؟“ لہجے میں حیرت تھی۔

”بس، آج میرا دل چاہ رہا تھا کہ تم سے ملوں!“ جولیا نے اس کے گال پو پوسے دیا۔

”منہ ہاتھ دھو لو جان، ناشتے کا وقت ہو گیا ہے۔“ میسی کی آواز اس کے کانوں سے نکل گئی۔

کچھ دیر بعد وہ ناشتے کی میز پر تھا۔ اس روز جولیا بہت اچھے موڈ میں تھی۔ رخصت ہونے سے قبل وہ بڑے ہی جذباتی انداز میں اپنی بہن سے بغل گیر ہوئی۔

”میں تم سے معافی مانگنا چاہتی ہوں میسی!“ اس نے دھیرے سے کہا۔

”کس بات کی معافی؟“ میسی کے لہجے میں حیرت تھی۔

”میں نے تمہیں بہت پریشان کیا۔“ اُس کی آنکھوں میں نمی تھی۔ ”اور میں تمہاری شکر گزار ہوں کہ تم نے جان کا خیال رکھا۔ میں خود کو اچھی ماں ثابت نہ کر سکی۔“

”تمہیں پریشان ہونے کی ضرورت نہیں۔“ میسی نے اپنی بہن کا کاندھا تھپتھپایا۔ ”مجھے تم سے کوئی شکایت نہیں۔“

”اور آپ کو رونے کی ضرورت نہیں۔ آپ دنیا کی بہترین ماں ہیں۔“ یہ جان کے الفاظ تھے، جنہوں نے جولیا کے ہونٹوں پر مسکراہٹ بکھری۔ اُس نے انہیں الوداع کہا اور گھر سے نکل گئی۔

جولیا کے رخصت ہونے کے ٹھیک ڈھائی گھنٹے بعد فون کی گھنٹی بجی، ریسپونڈر جان ہی نے اٹھایا۔

”مسز جارج سے بات ہو سکتی ہے۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز سنائی دی۔

”وہ گھر پر نہیں ہیں، کوئی پیغام؟“ جان نے سوال کیا۔

”وہ...“ دوسری طرف موجود شخص متذبذب معلوم ہوتا تھا۔ ”وہ اُن کی چھوٹی بہن... جولیا لینن ایک کار

حادثے میں انتقال کر گئی ہیں، انہیں اطلاع دینی تھی کہ وہ جلد از جلد...“

فون کی دوسری طرف موجود شخص نے کیا کہا، جان نہیں جانتا۔ اُس کا شعور تاریکی میں ڈوب رہا تھا!!

آنے والے دن یاسیت کی لپیٹ میں تھے۔ وہ ٹوٹ چکا تھا، بکھر چکا تھا۔ اُس کی ماں، وہ عورت جس کی ممتاز ختموں کا مرہم تھی، دنیا سے رخصت ہو چکی تھی اور جان، آنٹی میسی کی موجودگی اور بھرپور توجہ کے باوجود خود کو تہا، بے یار و مددگار محسوس کر رہا تھا۔

جان اب گھر سے باہر نکلنے سے اجتناب برتنے لگا۔ روشنی بچھائے اپنے کمرے میں پڑا رہتا۔ گہری یاسیت اسے موسیقی کی دنیا سے بھی دور لے گئی۔ وہ سازوں سے اکتا گیا اور مانگ کو نظر انداز کرنے لگا۔

اور تہائی کے اُن ہی دنوں میں اُس کے خوابوں میں بے سکونی در آئی۔

☆☆☆

وہ اندھیرے کا قیدی تھا!

آنکھوں کے سامنے تاریکی کا دبیز پردہ پڑا تھا اور جس کے باعث سانس لینا دشوار ہو گیا تھا۔

وہ راستہ تلاش کرنے کے لیے گھٹنوں کے بل بیٹھ گیا۔ زمین ٹٹلنے کی کوشش کی اور خوف سے کانپ اٹھا۔

اس کے پیروں تلے کچھ نہیں تھا... وہ ہوا میں معلق تھا۔

وہ لمحہ دہشت ناک تھا۔ اُس نے آنکھیں بند کر لیں، موت یعنی معلوم ہونے لگی اور تب... اُس کے کانوں سے ایک مانوس، محبت سے لبریز آواز نکل گئی۔

اُس نے آنکھیں کھولیں۔ چہار سو تاریکی تھی، پراسرار آواز قریب آتی جا رہی تھی۔ وہ سن سکتا تھا، یہ ایلوں پر سیلے کا ایک گیت تھا۔ اُس نے دھیان سے سننے کی کوشش کی اور یکدم اچھل پڑا۔

یہ گیت کوئی اور نہیں اُس کی ماں گار ہی تھی۔ وہ بے چین ہو گیا۔ اس نے چاروں طرف نظریں دوڑائیں۔

”مما آپ کہاں ہیں؟“ پکار تاریکی میں گونجی۔

”آپ کہاں ہیں؟“ وہ پھر چلایا۔

اچانک روشنی کا جھماکا ہوا، ماں کا چہرہ سامنے تھا۔ جان کی آنکھ کھل گئی۔ وہ پسینے سے شرابور تھا۔ اپنی ماں کی موت کے بعد اُس نے تیسری بار یہ خواب دیکھا تھا۔

گزشتہ بار تو وہ اس میں پنہاں پیغام سمجھ نہیں سکا تھا لیکن اس بار اشارہ مل چکا تھا۔

موسیقی... اُس کی ماں اُسے اپنے زخموں پر موسیقی کا مرہم رکھنے کا پیغام دے رہی تھی۔

سورج طلوع ہونے سے قبل وہ اپنے مستقبل کا فیصلہ کر چکا تھا۔

☆☆☆

وہ ہر خیال ترک کر چکا تھا، مزید پڑھنے کا کوئی ارادہ نہیں تھا اور اس کی تمام تر توجہ کا مرکز دنیا کے موسیقی تھی۔

اُس شام جان نے خود کو کمرے میں بند کر لیا، اپنے وجود کو شوروں کے سمندر کے حوالے کر دیا تھا۔ یوں زخم بھرنے لگا۔

کچھ دیر بعد ٹیلی فون کا ریسپونڈر اُس کے ہاتھ میں تھا اور وہ پال میکارٹی کا نمبر ڈائل کر رہا تھا۔

راک اینڈ رول موسیقی کا دلدادہ جان لینن ایلوں پر سیلے کا مداح تھا، جس سے متاثر ہو کر اس نے کیوری بینک ہائی اسکول کے زمانے میں ”کیوری مین“ نامی بینڈ کی بنیاد

رکھی تھی۔

1957 کے موسم گرما میں اِس بینڈ نے پہلی برقرار منس دی۔ گوکہ ابتدائی روز عمل زیادہ حوصلہ افزا نہیں رہا لیکن بینڈ کے ارکان نے ہمت نہیں ہاری اور چھوٹے چھوٹے پروگراموں میں برقرار کرنے کا سلسلہ جاری رکھا۔

ایسی ہی ایک تقریب میں جان کی ملاقات پال میکارٹی سے ہوئی جو اس کی طرح موسیقی کا دلدادہ تھا۔ جلد ہی وہ کیوری مین بینڈ کا حصہ بن گیا۔

گوکہ اُن کی گاڑھی چھنی تھی، تاہم دونوں نوجوانوں کے اہل خانہ کو اُن کا گھلنا ملنا قطعی پسند نہیں تھا۔ کئی بار پال کو آنٹی میسی نے یہ کہتے ہوئے دروازے سے لوٹا دیا ”جان گھر پر نہیں ہے۔“

اور کئی بار جان کو پال کے والد کی آنکھوں میں تنبیہ نظر آئی۔ ”خبردار میرے بیٹے کو کسی اٹنے سیدھے چکر میں مت ڈال دینا۔“ البتہ اُس سخت گیر شخص نے اپنے گھر کے پچھلے حصے میں بینڈ کو پریکٹس کرنے کی اجازت دے رکھی تھی۔

جان کی طرح پال کو بھی کم سنی میں اپنی ماں سے جدائی کا کرب سہنا پڑا تھا۔ جب جولیا کے انتقال کے بعد جان یاسیت کے اندھیرے میں ڈوب گیا، پال نے اسے موسیقی کی جانب لانے کی بھرپور کوشش کی، تاہم جان نے اس وقت تک سازوں کو ہاتھ نہیں لگایا، جب تک اُس نے اپنے پراسرار خواب میں چھپا پیغام نہیں سمجھ لیا۔ جس کے فوراً بعد اُس نے پال کو فون کیا۔

”میں تمہاری ہی کال کا منتظر تھا۔“ پال نے دھیرے سے کہا۔ ”میں آ رہا ہوں۔“

کچھ دیر بعد پال اُس کے سامنے تھا۔

”کیوری مین بینڈ کو فعال کرنے کا وقت آن پہنچا ہے۔“ جان کی آنکھوں میں چمک تھی۔ ”ایک باغی بینڈ کی شکل میں!“

”ہاں۔“ پال مسکرایا۔ ”اگرچہ ہمارے اہل خانہ کو یقین نہیں، لیکن میں جانتا ہوں... جلد ہم اپنی شناخت بنا لیں گے۔“

اُس وقت دونوں دوستوں کو اندازہ نہیں تھا کہ آنے والے برسوں میں اُن کا معصوم رشتہ دشمنی میں بدل جائے گا۔

☆☆☆

وہ ایک ہیبت ناک پینٹنگ تھی!



زخموں سے چور ایک نوجوان ادھ جلع ورق پر ٹھکا تھا۔ وہ قلم، دوات سے محروم تھا... اُس باغی نے خون ہی کو سیاہی بنا لیا تھا اور اپنی زخمی انگلی کو قلم! یہ تصویر جان نے ایک میوزیم میں دیکھی، جس سے اُس میں لکھنے کی جوت جاگی۔

جس روز وہ نخل کی دنیا سے الفاظ چن کر کاغذ پر منتقل کر رہا تھا، آنٹی میسی کی آنکھوں میں حیرت تھی۔ انہوں نے کبھی نہیں سوچا تھا کہ ایک دن جان قلم تھام لے گا۔

اٹھارہ سالہ نوجوان کی اُس کوشش کا نتیجہ ایک گیت "Hello Little Girl" کی شکل میں سامنے آیا۔ یہ اُس کا تحریر کردہ پہلا گیت تھا اور ٹھیک پانچ برس بعد برطانیہ میں دھوم مچانے والا تھا۔

اُسی زمانے میں چودہ سال جارج ہرین بطور گٹار سٹ بغاوت پر مائل اس بینڈ کا حصہ بن گیا جس کے انتخاب کے وقت جان اور پال کے درمیان مختصر سی بحث ہوئی۔

وہ پال کے سامنے آڈیشن دے چکا تھا لیکن جان نے اس کی صلاحیتیں پرکھنے کے لیے ایک اور آڈیشن کا تقاضا کر دیا۔ یہ آڈیشن ہرین نے چلتی ہوئی بس کے عرشے پر دیا۔ "تم واقعی باصلاحیت ہو۔" جان کے ہونٹوں پر مسکراہٹ تھی۔

کچھ عرصے بعد اسکاٹ لینڈ سے تعلق رکھنے والے جان کے ایک پرانے دوست اسٹکلف نے بینڈ میں شمولیت اختیار کر لی جس کے بعد جان سنجیدگی سے بینڈ کا نام تبدیل کرنے کے لیے بارے میں سوچنے لگا۔

"اب ہم ہائی اسکول کے طالب علم نہیں رہے، بہتر ہے کہ ہم کیوری مین کے لفظ سے جان چھڑالیں۔" جان پال سے مخاطب تھا۔

"خیال اچھا ہے۔" پال نے تائید کی۔ خاصی سوچ بچار کے بعد دی سلور بیٹلو کا نام منتخب کیا گیا۔ آنے والے برسوں میں یہ نام مختصر ہو کر دی بیٹلو ہو گیا اور دیکھتے ہی دیکھتے پوری دنیا میں پھیل گیا... لیکن یہ تو مستقبل کا معاملہ تھا، لہذا حال میں تو بینڈ اپنی شناخت بنانے کی جستجو میں تھا۔

اُس زمانے میں برطانوی میوزیکل بینڈز باقاعدگی سے مغربی جرمنی کے شہر ہمبرگ کے دورے کیا کرتے تھے۔ 1960 میں ایسی ہی ایک پیش کش بیٹلو کو بھی ہوئی جسے قبول

کرنے میں فقط ایک رکاوٹ تھی۔ آنٹی میسی! "کیا تم دیوانے ہو گئے ہو۔" جب جان نے آنٹی میسی کو مطلع کیا، اُن کے لہجے میں ناراضی اتر آئی۔ "اب موسیقی ہی میری زندگی ہے۔" جان نے دونوک لہجے میں کہا۔

میسی نے نظر اٹھا کر دیکھا۔ سامنے ایک پُر عزم مگر بڑا ہوا نوجوان کھڑا تھا، جس نے پکھی ہوئی جینز کے اوپر ایک سستی ٹی شرٹ پہن رکھی تھی اور کئی ماہ سے سر کے بال نہیں ترشوائے تھے... وہ ایک باغی معلوم ہوتا تھا۔ ایسا باغی جس کی آنکھوں میں اپنی آنٹی کے لیے محبت تھی۔

"اب تم جوان ہو چکے ہو۔" میسی نے سرد آہ بھری۔ "اور اپنی زندگی کا فیصلہ کرنے کے لیے بااختیار ہو۔ میری دعائیں تمہارے ساتھ ہیں۔"

☆☆☆

جرمنی کے دورے نے بیٹلو کو بہت حوصلہ دیا۔ انہوں نے لگا تار تین برس ہمبرگ کے میوزیکل فیسٹول میں پرفارم کیا۔ اس کامیابی نے اُن کا اعتماد آسمان پر پہنچا دیا۔ اُن دوروں نے اعتماد اور شہرت کے علاوہ جان کو ایک "تختہ" اور دیا۔ وہ نشہ کرنے لگا تھا۔ یہ لت اسے جرمنی ہی میں پڑی۔

1962 میں جان کی ملاقات برین ایسٹن نامی ایک شخص سے ہوئی، جو جدید فیشن اور میوزک بینڈز کی ضروریات کے بارے میں بہ خوبی علم رکھتا تھا۔ جلد ہی برین اس ابھرتے ہوئے بینڈ کا ایونٹ منیجر ہو گیا۔ اُسی نے بیٹلو کے ارکان کو کنسرٹ کے دوران منفرد لباس زیب تن کرنے اور اسٹیج پر انوکھا انداز گانگی اپنانے کی تجویز دی۔

ابتدا میں تو جان نے ان تجاویز پر ناک بھوں چڑھائیں، لیکن جب دیکھا کہ برین کی تجاویز اثر کر رہی ہیں، اُن کی مقبولیت بڑھتی جا رہی ہے اور کچھ پیسے بھی ہاتھ آ رہے ہیں، وہ کہہ اٹھا۔ "برین اگر تم کہو تو میں جو کر بننے کے لیے بھی تیار ہوں۔ بس ہمیں اچھا معاوضہ ملنا چاہیے۔" جان، پال، جارج ہرین اور اسٹکلف بیٹلو کی چھتری تلے تیزی سے شہرت کے مراحل طے کر رہے تھے کہ یکدم بینڈ کو دوچکا لگا۔

اسٹکلف جرمنی کو اپنا مستقل ٹھکانا بنانے کا فیصلہ کر چکا تھا۔ جان کو اپنے دوست کے اس فیصلے سے سخت صدمہ پہنچا، لیکن اس نے بحث سے اجتناب برتا۔

خوش قسمتی سے اسٹکلف کے جانے کے بعد انہیں رنگو اشار کی صورت ایک اچھا ڈرمر مل گیا اور وہ دوبارہ تین سے چار ہو گئے۔

☆☆☆

جوں جوں بیٹلو مقبولیت کا سفر طے کر رہا تھا، جان کی دیوانگی میں اضافہ ہوتا جا رہا تھا، پر اس دیوانگی کا سبب شہرت نہیں، بلکہ محبت کا جذبہ تھا... وہ محبت جو جان لینن خوب دوستھیا سے کرتا تھا۔

سنٹھیا اور جان کی پہلی ملاقات لیورپول کانج آف آرٹس میں ہوئی تھی۔

اس بگڑے شہزادے نے پہلی ہی نظر میں سنٹھیا کو اپنے سحر میں جتلا کر دیا، تاہم اُس کی مکمل توجہ حاصل کرنے کے لیے اُس دو شیزہ کو کوئی نوکلے آزمانے پڑے۔

کوششیں رنگ لائیں۔ بالآخر ایک روز جان نے اُسے رات کے کھانے کی دعوت دے ڈالی، لیکن ریسٹورنٹ میں اس وقت دلچسپ صورت حال پیدا ہو گئی، جب سنٹھیا نے اُسے بتایا کہ اُس کی مکتبی ہو چکی ہے۔

"تو میں کیا کروں؟" جان نے چھچھ میز پر بیٹھے ہوئے کہا۔ "میں تم سے یہ تو نہیں کہہ رہا کہ مجھ سے شادی کر لو۔"

اس ردعمل پر سنٹھیا حیران رہ گئی۔

"دیکھو ڈیئر...!" جان نے لہجے میں نرمی پیدا کر کے کہا۔ "اس لمحے ہم ساتھ ہیں۔ کھانا خوش ذائقہ ہے، اس سے لطف اندوز ہو، کل کی کل سوچیں گے!"

سنٹھیا کے ہونٹوں پر مسکراہٹ پھیل گئی۔ اُس شام کے بعد اُن کی ملاقاتوں میں تسلسل آ گیا۔ فاصلے مٹنے گئے اور وہ قریب آ گئے۔

اس قربت کا نتیجہ جولائی 1962 میں سامنے آیا، جب سنٹھیا نے اسے مطلع کیا کہ وہ امید سے ہے۔

"اب ہمارے پاس شادی کے سوا اور کوئی چارہ نہیں۔" جان نے گہرا سانس لیا۔

اسی برس اگست کے مہینے میں وہ شادی کے بندھن میں بندھ گئے، جس کے بعد جان یکسر تبدیل ہو گیا۔

جس روز اُن کی شادی ہوئی، اُسی شام ایک کنسرٹ تھا۔ حیرت انگیز طور پر جان نے کنسرٹ ملتوی نہیں کیا۔ شادی سے قبل وہ پروگراموں میں ایک دو روز کا وقفہ لے لیا کرتا تھا لیکن اب وہ یومیہ بنیادوں پر پرفارم کرنے لگا۔

جب بال نے اس کا سبب دریافت کیا، اُس نے کہا۔ "میں نہیں جانتا، شاید مجھ پر ڈتے داری آن پڑی ہے، اس لیے زیادہ سے زیادہ پیسے بنانے کی کوشش کر رہا ہوں۔" پھر مسکرایا۔ "شاید اس کا سبب یہ ہو کہ میں اس گھر سے دور رہنا چاہتا ہوں، جہاں ایک ایسی عورت مقیم ہے جس کے ساتھ رہنا خوشی سے زیادہ میری مجبوری بن گئی ہے۔"

اپنے منجر کی خواہش پر جان نے اپنی شادی خفیہ رکھی کیونکہ شادی کی اطلاع سے جان کے عشق میں جتلا لڑکیوں میں مایوسی پھیل سکتی تھی۔

☆☆☆

بیٹلو کا... پہلا گیت "Love Me Do" اکتوبر 1962 میں لیورپول کے مقامی ریڈیو اسٹیشن سے نشر ہوا۔ اس گیت کی تیاری میں بینڈ نے خاصی محنت کی تھی اور محنت بے ثمر نہیں گئی۔ ردعمل مثبت رہا۔ برٹش میوزک چارٹ میں اس نے 17 ویں پوزیشن حاصل کی۔ اس کامیابی کے بعد انہوں نے اپنے پہلے البم Please Please Me پر کام شروع کر دیا، جو فروری 1963 میں ریلیز ہوا۔

جس روز البم کی ریکارڈنگ تھی، جان بخار میں پھٹک رہا تھا، تاہم وہ ریکارڈنگ ملتوی نہیں کر سکتے تھے۔ اُنہوں نے بڑی مشکل سے ایڈوائس ادا کی کر کے اسٹوڈیو تک کر دیا تھا، ریکارڈنگ ملتوی کرنے سے تمام رقم ضائع ہو جاتی۔

جان کو یقین نہیں تھا کہ وہ گائے گا لیکن پال نے اس کی بہت حوصلہ افزائی کی۔ "تم ہمارے لیے ایلیوس پر ایسے ہو اور ہمیں اپنے ایلیوس کی ضرورت ہے۔"

اسٹوڈیو پہنچتے ہی وہ اپنی بیماری بھول گیا، اگلے دس گھنٹے تک لگا تار گاتا رہا۔ چودہ گیتوں پر مشتمل اس البم کے پیش تر گیت جان اور پال ہی نے لکھے تھے۔

برسوں بعد جان نے اعتراف کیا کہ وہ ایک بچکانہ کوشش کی تھی۔ اُس نے کہا۔ "اس وقت ہمارے الفاظ نیم پختہ اور غیر سنجیدہ تھے۔"

اپریل 1963 میں سنٹھیا زچگی کے عمل سے گزری۔ اس نے ایک بیٹے کو جنم دیا جس کا نام جولیان رکھا گیا۔ تاریخ نے خود کو دہرایا... جس طرح جان کی پیدائش کے وقت اس کا باپ الفرید گھر سے میلوں دور تھا، اسی طرح جولیان کی پیدائش کے وقت اُس کا باپ گھر سے بہت دور



ایک کنسرٹ میں پر فارم کر رہا تھا... اور اُسے گھر لوٹنے میں مزید تین دن لگے۔

☆☆☆

بیٹلز کی مقبولیت تیزی سے پھیل رہی تھی۔ برطانیہ اور گرد و نواح کی ریاستوں میں بغاوت پر مائل اس بینڈ کا چرچا تھا۔ جان کے چند انٹرویوز بھی اخبارات کی زینت بن چکے تھے جن میں اس نے روایت پسندی پر گہری چوٹ کرتے ہوئے تہذیبی و مذہبی اقدار پر شدید تنقید کی تھی۔

جب اُس کے منیجر نے اس طرز فکر پر اعتراض کیا، اس نے واضح الفاظ میں کہا۔ ”برین، یہی میرے نظریات، میری فکر ہے۔ میں اسی کے سہارے زندہ ہوں۔ جو میں آج کہہ رہا ہوں، کل بھی یہی کہا کرتا تھا۔ فرق صرف یہ ہے کہ اس وقت کوئی سننے والا نہیں تھا اور آج میری بات سننے والے لاکھوں میں ہیں۔“

برین کے برعکس پال نے جان کے خیالات پر زیادہ اعتراض نہیں کیا۔ وہ اس کے مزاج سے واقف تھا اور پھر یہ بھی ایک حقیقت تھی کہ بینڈ میں جان ہی کو مرکزی حیثیت حاصل تھی۔ اگرچہ پال بھی ایک عمدہ گیت نگار اور گلوکار تھا لیکن جان کو دونوں ہی شعبوں میں اُس پر برتری حاصل تھی۔ اور اُس کی پُرتوت آواز اور متنازع خیالات کے طفیل بیٹلز کے مداحوں کی تعداد اگلے چند برسوں میں کروڑوں تک پہنچنے والی تھی۔

جان کے ترقی پسند نظریات کی سب سے واضح جھلک رائل ورائٹی شو میں نظر آئی جس میں شاہی خاندان کے کئی اعلیٰ عہدے دار مدعو تھے۔ اُس تقریب میں ایک گیت کے آغاز سے قبل جان نے حاضرین کو مخاطب کرتے ہوئے کہا تھا۔ ”میں آپ سے درخواست کرتا ہوں، جو لوگ سستے ٹکٹ خرید کر یہاں آئے ہیں، وہ تالیاں بجائیں، طبقہ امراء اپنے زیورات بچھنائیں۔“

اس بیان کو شدید تنقید کا نشانہ بنایا گیا۔ کئی افراد نے اسے شاہی خاندان کی توہین قرار دیا لیکن جان کو اس کی پروا نہیں تھی۔

برطانیہ میں دھوم مچانے کے بعد بیٹلز نے امریکا کا رخ کیا جہاں فروری 1964 میں مشہور زمانہ ٹی وی پروگرام The Ed Sullivan Show میں اپنے فن کا جادو جگا کر انہوں نے ایک نسل کو اپنا دیوانہ بنا لیا۔

امریکا کے کامیاب دورے کے بعد ایک نئے دور کا

آغاز ہوا۔ دنیا کے گوشے گوشے میں بیٹلز کا نام گونجنے لگا۔ انہوں نے کئی یورپی ممالک کے دورے کیے۔ اُن کے دورے نے فروخت کے نئے ریکارڈز قائم کیے۔ اور یوں دھیرے دھیرے مغربی موسیقی کے دائرے میں موجود تمام چراغوں کے سامنے بجھنے لگے۔

جان کی شہرت دیکھتے ہوئے پبلشرز بھی میدان میں آ گئے، انہوں نے اسے دو کتابیں لکھنے کے لیے راضی کر لیا جس کا ٹھیک ٹھاک معاوضہ دیا گیا۔

1964 میں نظموں، افسانوں اور فن پاروں پر مشتمل پہلی کتاب In His Own Write شائع ہوئی۔ اگلے برس A Spaniard in the Works منظر عام پر آئی۔

گوکہ جان پر شاہی خاندان کی توہین کا الزام تھا لیکن ملکہ برطانیہ نے کسی تعصب کو دل میں جگہ نہیں دی۔ 1965 میں بیٹلز کو آرڈر آف دی برٹش ایمپائر سے نوازا گیا۔

☆☆☆

”ہمارے کنسرٹ میں بہت شور ہوتا ہے، میری آواز حاضرین تک نہیں پہنچ پاتی۔“ جان کے لہجے میں ڈکھا تھا۔ ”مگر ہم مداحوں کے رد عمل پر کوئی شرط عائد نہیں کر سکتے۔“ پال کے چہرے پر حیرت تھی۔ ”لیکن میری خواہش ہے کہ وہ شور مچانے سے اجتناب برتیں۔“

”اس بات کو چھوڑو، یہ بتاؤ تم نے اپنا وزن کیوں بڑھا لیا ہے۔ کیا ایلبوس پر ایسے کی تقلید کا ارادہ ہے۔“ پال نے بات بدلی۔

”تم ایسا کہہ سکتے ہو۔“ جان مسکرایا۔ ”دراصل میں تبدیلی کا، کسی انوکھے تجربے کا خواہش مند ہوں۔“ انوکھے تجربے کی خواہش جلد پوری ہو گئی، لیکن اس کی لپیٹ میں وہ تنہا نہیں آیا... بیٹلز کے دیگر ارکان کو بھی اس سے گزرنا پڑا۔

یہ انوکھا واقعہ نیویارک کے کنکڑ ریسنورٹ میں ہونے والی ایک دعوت میں رونما ہوا، جہاں میزبان بڑی خاموشی سے اُن کی کافی میں ایک نشہ آور دواملا دی جب وہ رخصت ہونے کو تھے میزبان نے انکشاف کیا کہ جلد ہی اُن کی دنیا گھومنے والی ہے۔ ”بہتر ہے کہ یہیں رہ جاؤ، ورنہ انجانے سفر پر نکل جاؤ گے۔“

”چلو اچھا ہے، انجان سفر مجھے تجسس سے بھر دیتا ہے۔“

جان نے آنکھ ماری۔

جب وہ لفت میں تھے، انجان سفر شروع ہو گیا... دو خون میں شامل ہو چکی تھی اور ان کے دماغوں کو یہ خوفناک پیغام پہنچا رہی تھی کہ لفت میں آگ لگ گئی ہے۔ اس احساس سے وہ چاروں بوکھلا گئے اور شور مچانے لگے۔ اس رات ریسنورٹ کی انتظامیہ نے بمشکل انہیں کار میں سفر کر کے گھر روانہ کیا۔

اس تجربے سے گزرنے کے چند ہفتے بعد پھر کچھ انوکھا کرنے کی خواہش میں عقیدہ پرستی سے بیزار جان نے ایک انتہائی متنازع بیان داغ دیا۔

مارچ 1966 میں لندن کے مشہور اخبار ایوننگ اسٹینڈرڈ کو خصوصی انٹرویو دیتے ہوئے اس نے کہا۔ ”عیسائیت جلد مٹ جائے گی، عاقب ہو جائے گی۔“ یہی نہیں، وہ یہ بھی کہہ بیٹھا کہ وہ آج سچی مہلتوں سے زیادہ مقبول اور پسندیدہ ہیں۔ ”بیٹلز زیادہ مشہور ہے۔ میرا یقین کریں، راک اینڈ رول موسیقی کا خاتمہ، عیسائیت کے خاتمے کے بعد ہی ہوگا۔“

اس اشتعال انگیز بیان پر ایک طوفان اٹھ کھڑا ہوا۔ مظاہرے شروع ہوئے۔ مشتعل افراد نے سرعام بیٹلز کے ریکارڈز نذر آتش کئے۔ متعدد ریڈیو اسٹیشنوں نے ان کے گیت نشر کرنے سے انکار کر دیا۔ وہی کن نے بھی جان کی بھرپور مذمت کی۔ حالات اتنے بگڑ گئے کہ بیٹلز نے کئی کنسرٹ ملتوی کر دیے۔ غیر ملکی دوروں کا سلسلہ روک دیا۔ اب بیٹلز فقط اسٹوڈیو تک محدود تھا۔

”صورت حال بگڑ چکی ہے دوست۔“ چاروں طرف سے ہونے والی تنقید سے مجبور ہو کر پال نے اسے سمجھایا۔ ”ہمیں معافی مانگنی پڑے گی۔“

جان اپنے دوست کی بات سمجھ گیا۔ اس نے ایک پریس کانفرنس کی اور اپنے بیان پر معذرت کر لی۔ گوکہ اس معذرت کو وہی کن نے قبول کر لیا لیکن آنے والے دنوں میں پریس نے بیٹلز، خصوصاً جان کے بیانات و اقدامات کا تنقیدی جائزہ جاری رکھا۔

جان کو یقین تھا کہ ایوننگ اسٹینڈرڈ میں شائع ہونے والا اُس کا انٹرویو جلد وقت کی دھول میں گم ہو جائے گا، لوگ اسے بھول جائیں گے۔ اور ایسا ہوا بھی... وقت کے ساتھ ساتھ یہ واقعہ لوگوں کی یادداشت سے محو ہو گیا، تاہم امریکی ریاست ٹیکساس میں مقیم ایک دس سالہ بچہ اُسے بھولنے کے

لیے تیار نہیں تھا، قطعی نہیں!

اُس بچے کی قسمت بڑے ہی عجیب ڈھنگ سے جان سے جڑی ہوئی تھی!

☆☆☆

آئینے میں ایک اجنبی تھا، جس کے چہرے پر پراسرار مسکراہٹ تھی۔ اگلے ہی لمحے اس کے ہاتھ میں پائل چمک رہا تھا اور پھر... اس نے فارز کر دیا۔

جان سر پکڑے بیٹھا تھا۔ اس کا خیال کسی اور دنیا میں تھا اور اسے عجیب و غریب چیزیں نظر آرہی تھیں۔

دراصل وہ نشے کا عادی ہو گیا تھا جس کی وجہ سے نہ صرف اس کے پنڈ کے ارکان بلکہ اس کی بیوی بھی شدید ذہنی انتشار کا شکار تھی۔

گوکہ کل کی طرح آج بھی بیٹلز کے نام کا ڈنکا بج رہا تھا لیکن اب جان کے کانوں میں سرگوشیاں ہونے لگی تھیں۔ ”بیٹلز چھوڑ دو... بیٹلز کو چھوڑ دو!“

اس نے ان پراسرار سرگوشیوں کو نظر انداز کرنے کی کوشش کی لیکن انہوں نے پیچھا نہیں چھوڑا۔

اسی زمانے میں بیٹلز کا گیت "Strawberry Fields Forever" ریلیز ہوا جس نے برطانیہ اور امریکا میں جہلکا مچا دیا۔ اس گیت کے فوراً بعد بیٹلز کا اگلا البم Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Band مارکیٹ میں آیا جو سپر ہٹ ثابت ہوا۔

جب وہ البم کی کامیابی کا جشن منا رہے تھے، ان کی ملاقات معروف ہندوستانی گرو، مہیش یوگی سے ہوئی، جس کے مراقبے کی تکنیک کو مغرب میں تیزی سے قبول کیا جا رہا تھا۔ الجھاؤ کے شکار جان کو سننے کا ایک امکان نظر آنے لگا۔

”ہمیں ویلز میں ہونے والے مہیش یوگی کے سیمینار میں شرکت کرنی چاہیے۔“ یہ جان کی تجویز تھی جس کی بینڈ نے توسیع کی۔

انہیں قطعی اندازہ نہیں تھا کہ ویلز میں ایک حادثہ اُن کا منتظر ہے۔

سیمینار کے دوران اچانک بیٹلز کے منیجر برین کی طبیعت بگڑ گئی۔ اُسے اسپتال میں داخل کروا دیا گیا جہاں ڈاکٹروں کی سر توڑ کوشش کے باوجود اُس کی حالت میں بہتری نہیں آئی اور وہ بڑے ہی ڈرامائی انداز میں زندگی کی بازی ہار گیا۔

اس سانحے کے بعد حالات بگڑنے لگے!



جان گا سکتا تھا، نئے لکھ سکتا تھا، گٹار بجا سکتا تھا لیکن انتظامی معاملات کا اُسے کوئی تجربہ نہیں تھا۔ برین کی موت کے بعد یہ معاملات پال نے سنبھال لیے۔  
یہ پٹلو کے زوال کا نقطہ آغاز تھا۔

اس سانحے سے ابھرنے کے بعد انہوں نے ایک بار پھر ہمیش یوگی سے رابطہ کیا اور ہندوستان میں قائم اُس کے آشرم کا دورہ کیا۔

ہندوستان سے لوٹنے کے بعد پٹلو نے ایک ٹیلی فلم Magical Mystery Tour تیار کی جس کی تشکیل میں پال نے کلیدی کردار ادا کیا۔ توقع کے برعکس فلم بری طرح ناکام ہوئی۔

☆☆☆

”کیا ایک معروف، جاذب نظر، شادی شدہ آدمی کسی ایسی عورت کے عشق میں مبتلا ہو سکتا ہے جو کم رو ہو، گننام ہو؟“

جاپانی آرٹسٹ یو کو اونو سے ملاقات سے قبل اگر کوئی جان سے یہ سوال کرتا، اُس کا جواب نفی میں ہوتا لیکن 1966 کے اواخر میں لندن کی ایک آرٹ گیلری میں ہونے والی ملاقات کے بعد اُس کے خیالات بدلنے لگے۔

اُس شام گیلری میں یو کو اونو کے فن پارے نمائش کے لیے پیش کیے جانے تھے۔ یہ فن پارے ہتھوڑے اور کیل کی مدد سے بنائے جانے والے نقش و نگار پر مشتمل تھے۔

جان گیلری کے مالک ڈنبر کے ساتھ کھڑا تھا جب سامنے نصب لکڑی کے فن پارے کو دیکھ کر اس کے دل میں خواہش جاگی، وہ بھی ہتھوڑا اٹھائے اور کیل کی مدد سے چند سوراخ کر دے۔

وہ ضرب لگانے ہی کو تھا کہ اُسے اپنے پیچھے ایک آواز سنائی دی۔ ”یہ آپ کیا کر رہے ہیں؟“

وہ مڑا۔ سامنے ایک عام سی عورت کھڑی تھی جس کے خدو خال میں نسوانیت کے عناصر کی واضح کمی تھی۔ وہ اونو تھی۔ ایک ایسی عورت، جو چند ماہ بعد اُس کی جیون ساتھی بننے والی تھی۔

”ارے اونو شاید آپ پہچانی نہیں۔ یہ جان لینن ہیں۔“ گیلری کے مالک نے ٹھنکھار کر گلا صاف کیا۔ ”شاید وہ یہ فن پارہ خریدنے میں دلچسپی رکھتے ہوں۔“

جاپان کی سر زمین سے تعلق رکھنے والی اونو، پٹلو اور جان کے بارے میں زیادہ نہیں جانتی تھی۔ ”اگر آپ اس

لکڑی کے ٹکڑے میں سوراخ کرنے کے خواہش مند ہیں آپ کو اس کی قیمت ادا کرنی پڑے گی۔“  
جان نے قہقہہ لگایا۔ گزشتہ دس برسوں میں یہ موقع تھا جب اُسے اس طرز پر مخاطب کیا گیا۔

”شکریہ۔“ اس نے ہتھوڑا ایک جانب رکھ کر دوسری جانب سے بڑے عرصے بعد مجھے یہ احساس ہوا کہ میں ایک عام انسان ہوں۔“

اس دلچسپ مکالمے کے بعد کئی دنوں تک اُن کا سامنا نہیں ہوا۔ پھر ایک شام اُسے ایک فون کال موصول ہوئی۔ وہ اونو ہی تھی۔ اگلے چند روز میں اُن کی کئی ملاقاتیں ہوئیں اور حیرت انگیز طور پر... وہ اس کی زلف کا اسیر ہو گیا۔

اس نئے معاشرے کا بنیادی سبب سنٹھیا اور جان کے درمیان بڑھتے فاصلے تھے۔ نشے کی لت نے جان کو یکسر بدل دیا تھا۔ اُس نے سنٹھیا سے قطع تعلق کر لیا، تقریبات میں بھی اُسے ساتھ لے جانے سے اجتناب برتتے لگا۔ اس رویے کی وجہ سے سنٹھیا خاصی دلبرداشتہ تھی۔

مایوسی کے ان ہی دنوں میں اس نے یونان کی سیر کا پروگرام بنایا۔ توقع کے عین مطابق جان نے ساتھ جانے سے انکار کر دیا۔ مجبوراً سنٹھیا اپنے بیٹے جولیان کے ساتھ یونان چلی گئی اور اُس کے پیچھے جان اور اونو کا عشق عروج پر پہنچ گیا۔

مئی 1968 کی ایک حسین شام، جب سنٹھیا گھر سے دُور تھی، جان نے اونو کو کھانے پر مدعو کیا۔ کھانے کے بعد وہ گھنٹوں باتیں کرتے رہے۔ وہ رات اونو نے جان کے اپارٹمنٹ میں گزاری۔ اور اس رات... تمام فاصلے مٹ گئے۔

دوسری صبح جب جان کے اپارٹمنٹ کی ڈور تیل بجی، دروازہ اونو ہی نے کھولا۔ سامنے گھر کی مالکن سنٹھیا کھڑی تھی۔

اس واقعے کے بعد جان اور سنٹھیا کے اختلافات عروج پر پہنچ گئے۔ کچھ ہی عرصے بعد یہ اطلاع آئی کہ اونو حاملہ ہو گئی ہے۔ یہ خبر تابوت کی آخری کیل ثابت ہوئی۔ نومبر 1968 میں جان اور سنٹھیا کی راہیں ہمیشہ ہمیش کے لیے جدا ہو گئیں۔

اس معاملے نے سب سے زیادہ پٹلو کو متاثر کیا!!

☆☆☆

جان اور اونو ایک دوسرے کے عشق میں ڈوبے تھے

لیکن برطانوی پریس اپنے راک اشارے پہلو میں ایک کم رو جاپانی عورت کو دیکھنے کے لیے تیار نہیں تھا۔ اُس کی بابت انتہائی ذاتی نوعیت کے مضامین لکھے گئے جن پر جان نے شدید رد عمل ظاہر کیا اور اخبارات کو دھمکی دی کہ اگر انہوں نے اپنی روش نہیں بدلی تو پٹلو ان کا بائیکاٹ کر دے گا۔

یہ بیان پٹلو اور جان کے درمیان وجہ نزاع بن گیا۔ پال نے واضح الفاظ میں کہا۔ ”تمہیں اپنے ازدواجی مسائل کو بینڈ سے دور رکھنا چاہیے۔“

یہ بات جان کو ناگوار گزری لیکن وہ چپ رہا۔ لیکن جب یہی بات پال نے ایک اخباری نمائندے کے سامنے کہہ دی، وہ آگ بگولا ہو گیا۔ اُس روز پہلی بار دونوں دوستوں کا جھگڑا ہوا۔

☆☆☆

مارچ 1969 میں جان اور اونو کی شادی ہو گئی، جس کے بعد پٹلو کا خاتمہ واضح نظر آنے لگا کیونکہ جان پر اپنی بیوی کے نظریات کا اثر بڑھتا جا رہا تھا جو دیت نام جنگ کے خلاف سرایا احتجاج بنی ہوئی تھی اور جان ہر محاذ پر اُس کا ساتھ دینے کا عہد کر چکا تھا۔

اس باغی گلوکار نے برطانیہ میں ہونے والے سامراج مخالف مظاہروں میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیا۔ جنگ دیت نام کے خلاف بھرپور آواز اٹھائی۔ آنے والے دنوں میں جان اور اونو خواتین کے حقوق اور نسلی تعصبات کے لیے ہونے والے مظاہروں میں بھی خاصے سرگرم نظر آئے۔

پٹلو کی دلچسپی سیاسی سرگرمیوں سے زیادہ موسیقی میں تھی۔ سو انہوں نے جان کے بیانات و اقدامات سے خود کو علی طور پر لاطعلق رکھا۔

پٹلو نے Apple Corps کے نام سے ایک کمپنی کی بنیاد رکھی تھی جو سر اسرگھانے کا سودا ثابت ہوئی۔ اس ناکامی کے لیے پال نے دے الفاظ میں جان کو قصور وار ٹھہرایا جو ان دنوں اسٹوڈیو میں گیت ریکارڈ کروانے سے زیادہ سڑکوں پر احتجاج کرنے میں دلچسپی رکھتا تھا۔

جب دوستوں نے اُسے باز رکھنے کی کوشش کی، اس نے دو ٹوک انداز میں جواب دیا۔ ”میں نہ صرف احتجاجی مظاہروں میں حصہ لوں گا بلکہ تقریر اور تحریر کے ذریعے بھی امریکا کو مطعون کرنے کا سلسلہ جاری رکھوں گا۔“

اور اس نے ایسا ہی کیا۔ ان سرگرمیوں کے طفیل وہ نوجوانوں کا ہیرو بن گیا۔ اس نے امریکا کے استحصالی

اقدامات کی مذمت کرنے پر اکتفا نہیں کیا بلکہ برطانیہ کے سامراج نواز اقدامات کی بھی کھل کر مذمت کی۔ جو بالآخر اس سچ پر پہنچ گئی کہ اس نے آرڈر آف دی برٹش ایمپائر جیسا اعزاز لوٹا دیا۔

پٹلو نے اس اقدام کی شدید مذمت کی۔ ”یہ مشترکہ ایوارڈ تھا، تم اسے یوں واپس کرنے کا حق نہیں رکھتے۔“ یہ پال کے الفاظ تھے۔

جواب میں جان نے فقط اتنا کہا۔ ”وہ ایک بے معنی شے تھی جو اپنے انجام کو پہنچ گئی۔“  
اونو کا سحر جان کی شخصیت تک محدود نہیں رہا، جلد ہی جان کی گائیگی پر بھی وہ اثر انداز ہونے لگی۔ وہ مشترکہ البم ریلیز کرنے لگے جو قابل اعتراض ٹھہرائے جانے والے اپنے البم کوڑی کی وجہ سے تنازعہ ٹھہرے۔

اونو پٹلو کے معاملات میں بھی مداخلت کرنے لگی تھی۔ جب پٹلو کا دیت نام جنگ کے خلاف تیار کیا جانے والا مشہور زمانہ گیت "Give Peace a Chance" ریلیز ہوا، سامعین نے اُس میں اونو کے نظریات کا اثر واضح محسوس کیا۔ دیکھتے ہی دیکھتے ہی یہ گیت امن پسندوں کا نعرہ بن گیا۔ اس سے اونو کو مزید شہرت ملی اور وہ بینڈ کے معاملات میں کھل کر بولنے لگی۔

ناقدین کہنے لگے تھے، اونو نے جان کو دیوانہ بنا دیا ہے اور وہ درست تھے۔ گوکہ جان ابتدا ہی سے ترقی پسند نظریات کا حامل تھا لیکن اونو کا ساتھ ملنے کے بعد اُس کے رویے میں شدت آ گئی۔

جان کے مداح اس وقت تو حیران ہی رہ گئے جب اس نے اپنے نام میں ”اونو“ کا اضافہ کرنے کا اعلان کر دیا اور ”جان اونو لینن“ کے نام سے پکارے جانے پر اصرار کرنے لگا۔

جب ایک دوست نے اس فیصلے کا سبب دریافت کیا، اس نے کہا۔ ”یہ میری محبت اور ایک مرد کی حیثیت سے عورت کے احترام کا عملی مظاہرہ ہے!“

☆☆☆

یہ لحوں کا معاملہ تھا!

چند پلوں قبل وہ مسکرا رہا تھا، مطمئن و مسرور تھا لیکن اب گہرا صدمہ اُسے گھیرے ہوئے تھا، حواس تاریکی میں گم ہو رہے تھے۔

آنکھ بند ہونے سے قبل اس نے اپنی بیوی کی جانب



دیکھا جو زخمی تھی۔ اس نے اپنی محبوبہ کو پکارنے کی کوشش کی لیکن آواز منجمد ہو گئی اور شعور اندھیرے میں اتر گیا!!

”جان لینن، ٹریفک حادثے میں شدید زخمی!“

1969 کے موسم سرما میں اسکاٹ لینڈ کے ایک ہائی وے پر رونما ہونے والے اس حادثے سے جان کے مداحوں کو شدید دھچکا پہنچا۔ انہوں نے اس کی صحت یابی کے لیے خصوصی دعائیں کیں، تقریبات منعقد کیں۔ صحت یاب ہونے کے بعد جان نے مداحوں کا شکر یہ ضرور ادا کیا لیکن اپنی بیوی اونو کا شکر یہ ادا کرنے کے بعد۔

اس نے کہا تھا۔ ”میں اونو کی صحت کے حوالے سے فکر مند تھا، تاہم اس نے اپنی فکر چھوڑ کر میرا خیال رکھا، جس کے لیے میں ممنون ہوں!“

اس حادثے کے بعد جان تو ہم پرست ہو گیا۔ اس کے ذہن میں یہ خیال بیٹھ گیا کہ اونو کسی حادثے کا شکار ہو سکتی تھی۔ اس شک سے نکلنے کے لیے اس نے ایک عجیب فیصلہ کیا۔

”ڈیز، اب تم ہمیشہ میری نظروں کے سامنے رہو گی... ہم ایک ساتھ سفر کریں گے، ہمیشہ ایک ساتھ رہیں گے اور... تم اسٹوڈیو میں بھی میرے ساتھ ہی جایا کرو گی۔“

اونو کو اس پر بھلا کیا اعتراض ہو سکتا تھا، تاہم ان اداروں اور افراد کو یہ بات خاصی ناگوار گزری جو اپنی تقریبات میں فقط جان کو مدعو کرتے اور اونو اس کے ساتھ بندھی چلی آتی۔

ان دونوں بیٹلز کا البم Abbey Road زیر تکمیل تھا، تاہم وہ خبروں کا موضوع نہیں بنا، اخبارات کو تو اس جہازی سائز بستر میں دلچسپی تھی، جو اس البم کی ریکارڈنگ کے دوران اسٹوڈیو میں لگایا گیا تھا جس پر اونو آرام کیا کرتی۔

اس جہازی سائز بستر کی خبریں اخبارات سے غائب ہوتے ہی بیٹلز کے باہمی تنازعات کی مسالے دار اسٹوری میڈیا کی زینت بن گئی۔ ”جان اور پال کے اختلافات شدید، بیٹلز کی شکست و ریخت یعنی!“

”مسائل سے نکلنے کا ایک ہی حل ہے... میں اس بینڈ سے الگ ہو جاؤں۔“ جان کا لہجہ سپاٹ تھا۔ یوں معلوم ہوتا تھا جیسے وہ رٹارٹا یا سبق پڑھ رہا ہو۔

بیٹلز کے دیگر ارکان تو خاموش رہے لیکن پال چپ نہیں رہا۔

”اوہ... یعنی دنیا بھر میں دھوم مچانے والا بیٹلز اسے اختتام کو پہنچ چکا ہے۔ تمہارے جانے کے بعد تو بینڈ تو ہو جائے گا، نہیں؟“ اس کا لہجہ سرد تھا۔

”شاید۔“ جان کا چہرہ بے تاثر رہا۔ ”Abbey Road ہمارا آخری البم ہوگا۔“

مشیروں کے مشورے پر بیٹلز کے ارکان نے عہدہ کی کہ وہ بینڈ کے خاتمے کا اعلان کسی مناسب وقت پر، ایک مشترکہ پریس کانفرنس میں کریں گے۔

جان تو خاموش رہا لیکن پال نے وعدے کا پاس رکھنے کی ضرورت محسوس نہیں کی۔ اس نے ایک اخباری بیان داغ دیا۔ ”میں بیٹلز سے الگ ہو چکا ہوں۔ میرا سولہ البم جلد مارکیٹ میں آنے والا ہے۔“

جب رپورٹرز نے سوال کیا۔ ”اب بیٹلز کا کیا مستقبل ہے؟“ اس نے استہزائیہ لہجے میں جواب دیا۔ ”بیٹلز کا اب خدا ہی حافظ ہے۔ بہتر ہے، یہ سوال آپ ان لوگوں سے پوچھیں، جنہوں نے بینڈ میں ایک امریکی صورت اختیار کر لی ہے۔“

”کیا بینڈ کے خاتمے کا سبب جان لینن کے انقلابی نظریات ہیں؟“ ایک اور سوال۔

”میرا دوست جان ایک باغی کی زندگی گزارنا چاہتا ہے۔“ پال نے کاندھے اچکائے۔ ”میری دعا ہے کہ اس کا انجام باغیوں سے مختلف ہو کیونکہ ہمارے ہاں باغیوں کو قبول نہیں کیا جاتا، انہیں قتل کیا جاتا ہے۔“

چند روز بعد جان نے بھی ایک سخت بیان جاری کر دیا۔ ”بیٹلز کے خاتمے کی بڑی وجہ پال کی من مانیوں تھیں جس سے ہم تنگ آچکے تھے۔“

”آخر پال چاہتا کیا تھا؟“ شاطر رپورٹر نے پھر اس کی ہوئی سرخی حاصل کرنے کے لیے اسے کریدا۔

”اسے فقط اپنا مفاد عزیز تھا، بس!“ جان کے الفاظ اگلے روز اخبارات کے صفحات میں جلی حروف میں شائع ہوئے۔

کل کے گہرے دوست اب کے دشمن بن چکے تھے۔

”بینڈ کے ٹوٹنے کا صدمہ کہیں جان کو نہ توڑ دے“ یہی سوچ کر اونو نے اپنے شوہر کو برطانیہ چھوڑ کر مستقر بنیادوں پر نیویارک منتقل ہونے کا مشورہ دیا۔

یہ خیال جان کے دل کو لگا۔ 1971 میں وہ یورپ یا

سپت کر امریکا آ گیا۔ امریکا... وہ ملک جہاں اس کا قاتل مقیم تھا۔

چونکہ وہ استحصال کے خلاف تھا اسی لیے احمصالی کارندے، خصوصاً ایف بی آئی نے اس کے خلاف کمر کس لی۔ اس زمانے میں وہ گرین کارڈ کے حصول کے لیے کوشاں تھا، مگر تمام قانونی تقاضے پورے کرنے اور اپنی بین الاقوامی شہرت کے باوجود اسے رکاوٹوں کا سامنا کرنا پڑا۔

یہ خبر بھی گردش میں تھی کہ اس کے خلاف ایک خفیہ فائل تیار کی جا رہی ہے اور وہ امریکی حکومت کی ناپسندیدہ افراد کی فہرست میں سب سے اوپر ہے۔

اس منہی رویے کے خلاف احتجاج کا جان کے پاس ایک ہی پلیٹ فارم تھا، موسیقی!

انقلابی نظریات کا حامل جان ایک طویل عرصے سے بینڈ سے علیحدگی اختیار کرنا چاہ رہا تھا، اسی عرصے میں اونو سے ملاقات ہوئی، جو دیوانگی کی جانب مائل تھی۔ یوں جان کو اپنی دیوانگی کا سانس مل گیا۔ اب وہ آزاد تھا، اپنی آواز کو اظہار بنانے کا سہارا مل سکتا تھا، اور اس نے ایسا ہی کیا۔

انہوں نے پلاسٹک اونو بینڈ کی بنیاد رکھی جس کے تحت ریلیز ہونے والے البم خاصے پسند کیے گئے۔ البتہ... نیویارک سے میلوں دور ٹیکساس میں بیٹھے ایک نوجوان کو اس بینڈ کے احتجاجی گیتوں نے غصے اور نفرت سے بھر دیا اور اس کے ذہن میں ایک خوفناک منصوبہ پنپنے لگا۔

☆☆☆

جان کا مشہور زمانہ گیت ”مخت کش طبقے کا ہیرو“ نیویارک میں قیام کے زمانے میں منظر عام پر آیا جس نے اسے مظلوموں کی آواز بنا دیا۔ اگلے برس منفرد البم ”Imagine“ مارکیٹ میں آیا، جسے جمود توڑنے کی ایک بڑی کوشش کے طور پر دیکھا گیا۔ اس البم میں غصے اور احتجاج کی آمیزش واضح محسوس ہوتی تھی۔

اگلے البم ”Some time in New York“

میں جب وہ زیادہ باغیانہ اور بلند آہنگ نظر آیا تو ناقدین کو حیرت نہیں ہوئی۔ وہ اسی کی توقع کر رہے تھے۔ اس البم پر سیاسی رنگ غالب تھا۔ اس نے جیلوں میں ہونے والے پر تشدد واقعات، نسلی اور جنسی تعلقات، شمالی آئر لینڈ میں ہونے والے فرقہ وارانہ فسادات میں برطانیہ کے منہی کردار کے علاوہ گرین کارڈ کے حصول میں درپیش مشکلات کو بھی اپنے گیتوں میں سمویا۔

توقع کے عین مطابق رجعت پسند امریکی ناقدین نے اس البم پر سخت رد عمل ظاہر کیا، البتہ سامعین نے اسے سراہا۔

اسی امریکا مخالف البم کی ریلیز کے بعد جان کے ذہن میں یہ خیال جڑ پکڑنے لگا کہ اس کا تعاقب ہو رہا ہے اور اس کی فون کا لٹریکارڈ کی جا رہی ہیں۔

”وہ میرے کیونٹ نظریات سے خوف زدہ ہیں۔“ وہ اکثر اونو سے کہا کرتا تھا۔

وہ صنفی امتیاز کے بھی خلاف تھا۔ اس نے ایک اسٹریو یو میں کہا۔ ”جس طرح امریکا میں سیاہ فام باشندوں کے ساتھ امتیازی سلوک کیا جاتا ہے، اسی طرح دنیا بھر میں عورتوں کے ساتھ ظلم ہو رہا ہے، انہیں دوسرے درجے کا شہری تصور کیا جاتا ہے۔“

یہ تصورات، احتجاجی آہنگ میں اس کے مشہور زمانہ نغمے ”Woman is the nigger of the World“ کی صورت سامنے آئے۔ یہ گیت اتنا متنازعہ ٹھہرا کہ ریڈیو اسٹیشنوں نے اسے براڈ کاسٹ کرتے سے انکار کر دیا۔

جان کو اندازہ تھا کہ ریڈیو اسٹیشنوں کا یہ اقدام امریکی حکومت کی بزدلانہ پالیسیوں کا نتیجہ ہے لیکن وہ ہمت ہارنے والوں میں سے نہیں تھا، اس نے کوششیں جاری رکھیں اور بالآخر ایک ٹیلی ویژن شو میں اسے پیش کرنے میں کامیاب رہا۔

رد عمل کی بابت زیادہ سوچ بچار کی ضرورت نہیں۔ سامعین نے اسے سراہا، ناقدین نے تنقید کی۔

☆☆☆

”کیا کوئی طاقت مجھے اونو سے الگ کر سکتی ہے؟“ جان نے خود سے سوال کیا۔

اس وقت وہ نیویارک کی 105 بینک اسٹریٹ پر واقع اپنے فلیٹ کی کھڑکی میں کھڑا تھا۔ نظریں سڑک سے گزرتی گاڑیوں پر تکی تھیں لیکن ذہن کہیں اور تھا۔

جب اونو نے کاندھے پر ہاتھ رکھا تو وہ چونک اٹھا۔ پلیٹ کے اپنی بیوی کی جانب دیکھا جس کے ہاتھ میں کافی کا مگ تھا اور آنکھوں میں اندیشے۔

اونو نے کپ اسے تھمایا اور خاموشی سے کچن کی جانب چلی گئی۔ وہ سمجھ چکی تھی کہ اس کے شوہر پر آسپ سوار ہے... محبت کا آسپ، جس کا سبب چینی نژاد امریکی دوشیزہ سے



سے پانگ سے جان اور اونو کی پہلی ملاقات 1969 میں نیویارک میں ہوئی تھی۔

جلد ہی وہ اُن دونوں کی پرسنل اسٹنٹ بن گئی۔ جب سے پانگ کو اس حیثیت میں کام کرتے تین برس بیت گئے، اونو کو یکدم اس احساس نے آن گھیرا کہ جان اس نوخیز حسینہ کی محبت میں گرفتار ہو چکا ہے۔

روایتی بیویوں کی طرح جان پر روک لگانے کے بجائے اس نے سے پانگ سے ملاقات کرنے کا فیصلہ کیا اور اس ملاقات میں اُس نے 22 سالہ سے کو ایک ایسا مشورہ دیا جس کی وہ قطعی توقع نہیں کر رہی تھی۔

”وہ تمہیں بہت پسند کرتا ہے۔“ یہ اونو کے الفاظ تھے۔ ”میرا مشورہ ہے کہ تم دونوں کچھ عرصے ایک ساتھ، ایک ہی چھت تلے رہو تاکہ خود کو بہتر انداز میں سمجھ سکو۔“

”اور تم...؟“ سے کے لہجے میں حیرت تھی۔ ”اگر وہ تم سے محبت کرتا ہے تو جلد یا بدیر مجھے چھوڑ دے گا۔ بہتر ہے ہم جھگڑنے کے بجائے مناسب طریقہ استعمال کریں۔“

سے پانگ نے، جو جان کے سحر میں مبتلا تھی فوراً ہاں کر دی۔

دلچسپ امر یہ ہے کہ اونو پر جان چھڑکنے والے جان لینن نے یہ پیشکش قبول کرنے میں ایک لمحے کا بھی تامل نہیں کیا۔

اونو چلی گئی اور اس بگڑے ہوئے گلوکار نے اپنی نئی محبوبہ سے کا ہاتھ تھام لیا۔ اگلے اٹھارہ ہفتے وہ کیلیفورنیا میں رہے۔

سے کی رفاقت نے جان پر گہرے اثرات مرتب کیے۔ وہ بدلنے لگا۔ اپنی نئی محبوبہ کے مشورے پر اس نے اپنے بیٹے جولیان سے دوبارہ رابطہ استوار کیا جس سے وہ گزشتہ دو برسوں سے نہیں ملا تھا۔ باپ بیٹے کے اس رابطے نے جلد ہی خوشگوار رشتے کی شکل اختیار کر لی۔ اس معاملے میں جان کی پہلی بیوی نے روک نہیں لگائی۔ آخر جولیان، جان لینن ہی کا تو بیٹا تھا۔

آنے والے دنوں میں اس نے بیٹلز کے ارکان سے بھی رابطہ کیا اور پرانے گلے شکوے بھلا کر اچھے دوستوں کی طرح رہنے کا اعلان کر دیا۔

کچھ عرصے بعد جان اور سے دوبارہ نیویارک منتقل ہو گئے، جہاں سے کے مشورے پر اپارٹمنٹ کا ایک کمرہ جولیان کے لیے مختص کر دیا گیا تاکہ جب بھی وہ آئے، وہاں ٹھہر سکے۔

برطانوی پریس ان تبدیلیوں پر خوش تھا۔ ایک مشہور فلم جرنلسٹ نے اپنے مضمون میں لکھا۔ ”اونو کے جادو سے نکلنے کے بعد اب جان میں سدھار آنے لگا ہے!“

اور یہ سچ ہی تھا۔ وہ پھر پرانے دوستوں سے ملنے لگا۔ گوکہ اس کے نظریات میں کوئی تبدیلی نہیں آئی تھی لیکن اب اس میں برداشت کا مادہ بڑھتا جا رہا تھا۔

”کیوں نہ ہم اپارٹمنٹ سے نکل کر ایک کشادہ کمرہ خرید لیں!“ سے پانگ کی اس تجویز پر جان کی آنکھیں چمک اٹھیں۔ کشادگی ہی کا تو وہ خواہش مند تھا۔

اس عرصے میں اونو نے اس سے تین چار بار رابطہ کرنے کی کوشش کی لیکن جان نے ہر بار اس کا فون سننے سے انکار کر دیا۔ جنوری 1975 تک اُن کا رابطہ منقطع رہا لیکن پھر... اونو کی ایک چال نے ملاقات کا امکان پیدا کر دیا۔

اس شام اُسے اونو کا پیغام موصول ہوا۔ ”میں نے سگریٹ نوشی ترک کرنے کا ایک کلیہ ڈھونڈ نکالا ہے۔ اگر تم ملنے کے لیے رضامند ہو تو میں تمہاری مدد کر سکتی ہوں۔“

”میں اس طریقہ علاج کو آزمانا چاہوں گا۔“ یہ جان کے الفاظ تھے۔ وہ اونو سے ملنے کے لیے تیار تھا۔

سے پانگ جانتی تھی کہ یہ چال ہے، تاہم اس نے جان کے سامنے اپنے خیالات کا اظہار نہیں کیا۔

ایک خوشگوار شام، نیویارک کے ایک ریستورنٹ میں جان اور اونو کی ملاقات ہوئی جس کے نتیجے میں ایک پراسرار صورت حال نے جنم لیا۔

جان نے سے پانگ کو سنا دیا کہ وہ جلد لوٹ آئے گا۔ ”ہم رات کا کھانا ساتھ کھائیں گے اور رخصت ہوتے ہوئے جان نے کہا تھا... تاہم وہ واپس نہیں آیا۔ وہ رات سے نے کانتوں پر گزاری۔ اگلے روز اُس نے اونو کو فون کیا۔

”جان گھر نہیں لوٹا... کیا وہ تمہارے ساتھ ہے؟“ اس نے جھجکتے ہوئے سوال کیا۔

”اس کا مطلب ہے کہ وہ واقعی غائب ہو چکا ہے۔“ اونو کا لہجہ سرد تھا۔

”کیا مطلب؟“ سے کے دل میں شک کا ساہمہ

پھنکارا۔

”تم یقین نہیں کرو گی۔“ اونو نے ڈرامائی آواز میں کہا۔ ”کل شام وہ میرے ساتھ عمل تویم کے سیکشن میں گیا تھا۔ تم تو جانتی ہو، میں ذہنی سکون کے لیے باقاعدگی سے باہرین نفسیات سے استفادہ کرتی ہوں۔ تاہم جب میں کلینک سے باہر آئی، وہ مجھے نظر نہیں آیا۔ میں نے ڈاکٹر سے معلوم کیا، اس نے بتایا کہ وہ تو کافی دیر پہلے وہاں سے نکل گیا تھا۔ نہ جانے اب وہ کہاں ہو۔“

”مگر...“ سے کی بات درمیان میں رہ گئی۔ لائن کٹ گئی تھی۔

دو روز مضطرب رہنے کے بعد سے کی اچانک جان سے ملاقات ہو گئی۔ ایسی ملاقات جس نے اسے مزید الجھا دیا۔

اُس دوپہر وہ ایک ڈیٹسٹ کے کلینک میں بیٹھی تھی جس سے اُس نے اور جان نے چند روز قبل چیک اپ کے لیے وقت لیا تھا۔

اچانک بوکھلایا ہوا جان وینٹنگ روم میں داخل ہوا اور ساتھ والی کرسی پر آ بیٹھا۔ وہ متذبذب اور بھرا ہوا تھا۔ اس دوپہر جان سے کے کسی سوال کا جواب نہیں دے پایا۔ گوکہ وہ ساتھ گھر لوٹے تھے، لیکن سے جانتی تھی، جان کا فقط جسم اُس کے ساتھ ہے، اس کی روح، اس کا ذہن نہیں اور ہے۔

اونو کا جاودہ چل چکا تھا۔ اگلے ہی روز اُس نے سے پرواضح کر دیا کہ اس کے اور اونو کے تعلقات بحال ہو چکے ہیں اور وہ آنے والی زندگی اونو ہی کے ساتھ گزارنا چاہتا ہے۔

سے کو اس بات سے شدید صدمہ پہنچا۔ اس نے جان کو سمجھانے کی بہت کوشش کی لیکن یہ لا حاصل ثابت ہوئی۔ چند روز بعد اونو جان کے پہلو میں تھی، سے پانگ اس کی سابق محبوبہ بن چکی تھی اور آنے والے برسوں اسی حیثیت سے یاد کی جانے والی تھی۔

☆ ☆ ☆

اُن کی آنکھوں میں مستقبل کے سنے تھے، نئے منصوبے تھے... اونو امید سے تھی۔

ایک جانب جہاں وہ مسرور تھے، وہیں اندیشے بھی ان کے ساتھ قدم ملا کر چلتے۔ دراصل ماضی میں تین بار اونو عمل ضائع ہونے کے کرب سے گزر چکی تھی۔ اس کے دل

میں خوف بیٹھ گیا تھا کہ ماں بننا اس کے نصیب میں نہیں، تاہم جان کی ہمت افزائی نے اُسے ایک بار پھر اپنا سپنا پورا کرنے کا حوصلہ دیا، البتہ اس نے شرط عائد کر دی کہ بچے کی پیدائش کے بعد جان سب کچھ سچ کر خود کو اُس کی پرورش کے لیے وقف کر دے گا۔

حیرت انگیز طور پر موسیقی کے دلدادہ جان نے یہ کڑی شرط قبول کر لی۔

گوکہ اُن برسوں میں جان کی بسیار نوشی کے چرچے ہر طرف ہونے لگے تھے، تاہم تخلیقی عمل میں کوئی رکاوٹ حائل نہیں ہوئی تھی۔ اس کے گیت تو اتر سے مارکیٹ میں آرہے تھے مگر اونو کے حاملہ ہونے کے بعد جان کی موسیقی میں دلچسپی گھٹنے لگی۔ ہاں، اس نے امریکی حکومت کے خلاف جنگ جاری رکھی جو اسے گرین کارڈ جاری کرنے میں پس و پیش سے کام لے رہی تھی جس کی وجہ سے وہ شدید دباؤ اور غصے میں تھا۔

البتہ اپنی 35 ویں سالگرہ والے روز یہ تناؤ، یہ غصہ بڑی حد تک کم ہو گیا... جب اونو نے ایک خوبصورت بچے کو جنم دیا جس کا نام شان رکھا گیا۔

9 اکتوبر 1975 کے روز دوسری بار باپ بننے والے جان نے اعلان کر دیا کہ وہ موسیقی سے کنارہ کش ہو رہا ہے۔ ”میرا اکلوتا مقصد اپنے بیٹے کی پرورش ہے۔ اس کے سوا مجھے کسی شے کی پروا نہیں!“

ناقدین کا خیال تھا کہ وہ جلد موسیقی کی جانب لوٹ آئے گا، لیکن جان نے انہیں غلط ثابت کر دیا۔ وہ پورے پانچ برس مانگ سے دور رہا۔ ان برسوں میں اس کی کلی توجہ کا مرکز شان تھا۔

☆ ☆ ☆

اُس کے پیچھے کوئی تھا... کوئی ایسا جو اسے نقصان پہنچانا چاہتا تھا!

اس نے مڑ کر دیکھا، اس امید پر کہ کوئی مانوس اجنبی اُس پر نظر رکھے ہوئے ہے، جو اُس کے ملتے ہی نظریں چڑھا لے گا، خود کو لا تعلق ظاہر کرنے کی ناکام کوشش کرے گا، تاہم... وہاں کوئی نہیں تھا۔ کوئی بھی نہیں!

یہ اُن دنوں کی بات ہے، جب جان کی کوئی رات بے خواب نہیں گزرتی۔ ہر شب وہ عجیب و غریب سنے دیکھتا، تاہم جب بیدار ہوتا تو اُنہیں تخیل کی کارستانی کہہ کر نظر انداز کر دیتا۔

☆ ☆ ☆

☆ ☆ ☆



1976 میں امریکی حکومت سے طویل لڑائی کے بعد اُسے گرین کارڈ مل گیا، تاہم اس دوران ایف بی آئی اہل کار مسلسل اُس کی نگرانی کرتے رہے۔ اس کی ٹیلی فون کالز ریکارڈ کی جاتی رہیں۔ جب بھی وہ گھر سے نکلتا، اُس کا تعاقب ہوتا۔

اس اذیت سے تنگ آکر اس نے ایک پریس کانفرنس کرنے کا فیصلہ کیا جس میں کھل کر سامراجی ہتھکنڈوں پر روشنی ڈالی اور حکومت پر تنقید کی۔

”مجھے جو اذیت دی جا رہی ہے، اس کا اکلوتا سبب میرے سیاسی نظریات ہیں۔ یہ شرم کی بات ہے کہ خود کو انسانی حقوق کی علم بردار کہنے والی حکومت میرے خیالات کو دبانے چاہتی ہے!“

”کیا آپ اپنی زندگی کے حوالے سے اندیشوں کا شکار ہیں مسٹر لینن؟“ ایک خاتون صحافی نے سوال کیا۔

”محترمہ...“ جان کے چہرے پر مسکراہٹ تھی۔ ”میں فقط اتنا کہنا چاہوں گا، اگر مجھے کچھ ہو گیا تو وہ اتفاق یا حادثاتی نہیں ہوگا۔“

اس پریس کانفرنس نے بین الاقوامی توجہ حاصل کی۔ جان کے مداح اُس کی حمایت میں سڑکوں پر نکل آئے۔ دنیا کے نامور ادیبوں، موسیقاروں اور فن کاروں نے بھی جان کی نگرانی کے عمل کو مکروہ قرار دیتے ہوئے اسے فی الفور بند کرنے کا مطالبہ کر دیا۔

اس پریس کانفرنس کے بعد جان گوشہ نشین ہو گیا۔ اس نے گھر سے باہر نکلنا ترک کر دیا، البتہ میڈیا سے قطع تعلق نہیں کیا، یہی سبب ہے کہ اس کے سیاسی خیالات اور بیانات اخبارات کی زینت بنتے رہے۔

1980 کا سال جان کے چاہنے والوں کے لیے خوشخبری لے کر آیا، اس نے گوشہ نشینی ترک کر دی اور کمر کس کر دوبارہ موسیقی کے میدان میں کود پڑا۔ لوگوں سے کھلنے ملنے لگا، اسٹوڈیو جانے لگا۔

پانچ برس کے وقفے کے بعد جب اُس کی آواز ریڈیو پر سنائی دی، یہ خیال دم توڑ گیا کہ اس کی صلاحیتوں کو زنگ لگ گیا ہے۔ وہ تاحال توانا تھا۔

جلد ہی اس کے تحریر کردہ اور گائے ہوئے مزید گانے ریڈیو سے نشر ہوئے، جنہوں نے ریکارڈ مقبولیت حاصل کی۔

ایک بار پھر وہ توجہ کا مرکز بن گیا۔ اب وہ دورے کر

رہا تھا، نئے لوگوں سے مل رہا تھا، انٹرویوز دے رہا تھا۔ اس عمل کے دوران اسے ایک واضح تبدیلی کا احساس ہوا تھا۔ ”اب کوئی میرا تعاقب نہیں کر رہا۔“ وہ خود سے کہتا کرتا۔ ”کرب ناک خوابوں کا سلسلہ اپنے اختتام کو پہنچا ہے۔“

اس احساس نے اسے بے شاشت سے بھر دیا جس کا اظہار اس نے اپنے ایک انٹرویو میں بھی کیا۔ ”شاید ایف بی آئی اہل کار میرا پیچھا کرتے کرتے اُوب گئے ہیں۔“

”تو کیا آپ یقین رکھتے ہیں کہ اب آپ پر نظر نہیں رکھی جا رہی؟“ رپورٹر نے سوال کیا۔

”مجھے تو ایسا ہی لگتا ہے!“ چالیس سالہ جان کے ہونٹوں پر مسکراہٹ تھی۔

وہ غلط تھا... تعاقب کا سلسلہ جاری تھا... نظر رکھے والے اب بھی موجود تھے... جن کے شاطر ذہن 8 دسمبر 1980 کی سیاہ رات کے منتظر تھے!!

8 دسمبر کی دوپہر، بالائی مین بن میں واقع ڈکوہ اپارٹمنٹ کی سیڑھیاں چڑھتے وقت ایٹا لیوٹو خاصا پُر جوش تھی۔

وہ ایک پروفیشنل فوٹو گرافر تھی۔ تعلق مشہور میگزین روئنگ اسٹون سے تھا اور دو ہفتے قبل ایڈیٹر کی جانب سے اُسے ایک خاص اسائنمنٹ سونپا گیا تھا۔

”تیار ہی پکڑ لو ایٹا، تمہیں اپنے عہد کے مشہور اور متازد ترین شخص جان لینن کا میگزین کور کے لیے فوٹو شوٹ کرنا ہے۔“

جان سے وقت لینے میں اسے زیادہ دقت پیش نہیں آئی۔

”8 دسمبر کی تاریخ ٹھیک رہے گی۔ تم دوپہر دو بجے میرے اپارٹمنٹ چلی آؤ!“ جان نے یہ کہہ کر فون رکھ دیا۔ وہ خوشی خوشی وقت مقرر پر جان کے اپارٹمنٹ پہنچ گئی جہاں اُسے ایک غیر متوقع صورت حال کا سامنا کرنا پڑا۔

”میں چاہتا ہوں کہ تم اونو کے ساتھ میری تصاویر اپنے ٹائٹل پر شائع کرو۔“

یہ سنتے ہی ایٹا سناٹے میں آگئی۔ اُس نے ایک نظر اونو کو دیکھا جو اس معاملے سے لائق کافی بنانے میں مگن تھی۔

میگزین فقط جان کی تصاویر شائع کرنے میں دلچسپی رکھتا تھا، لیکن ایٹا کو ادراک تھا کہ جان اپنی بیوی کے معاملے میں کتنا حساس ہے۔ اُس نے خاموشی توڑی۔ ”ضرور مسٹر جان۔ دنیا کے مقبول ترین جوڑے کی تصاویر شائع کرنا ہمارے لیے ایک اعزاز ہوگا۔“

”زبردست!“ جان نے تالی بجائی۔ ”بتاؤ ہمیں کیا کرنا ہوگا؟“

اگلے ایک گھنٹے تک اپارٹمنٹ میں فلیش چمکتا رہا۔ ایٹا نے مختلف زاویوں سے اس جوڑے کے رومان کو کیمرے میں محفوظ کیا۔ چند تصاویر تو انتہائی حجان انگیز تھیں۔

ساڑھے تین بجے جب ایٹا زینے سے اتر رہی تھی، اُس کے وہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ یہ جان لینن کا آخری فوٹو شوٹ ثابت ہوگا۔

☆ ☆ ☆  
ایٹا کو گئے کچھ ہی دیر گزری تھی کہ آر کے اور یڈیونیت ورک کے نمائندے ڈیوڈ سکلن نے جان کے دروازے پر دستک دی۔

کچھ دیر بعد وہ اور جان آنے سامنے بیٹھے گفتگو کر رہے تھے۔

انٹرویو جلد ہی ختم ہو گیا۔ جب ڈیوڈ رخصت ہوا، گھڑی کے کانٹے پانچ کے ہندسے کی جانب بڑھ رہے تھے۔

”ڈیوڈ، ہمیں ریکارڈنگ کے لیے پلانٹ اسٹوڈیو جانا ہے۔“ جان کی سماعتوں سے اپنی بیوی کی آواز نکرائی۔ ”جلد تیار ہو جاؤ۔“

”میں تیار ہوں!“ جان نے مسکراتے ہوئے جواب دیا۔

لگ بھگ پانچ بجے وہ اونو کے ساتھ اپارٹمنٹ سے نیچے اتر اچھاں درجنوں مداح اس کے منتظر تھے جنہوں نے آؤگراف لینے کے لیے اُسے گھیر لیا۔

جان اپنے مداحوں کی قدر کرتا تھا۔ وہ رک کر آؤگراف دینے لگا۔

ایسے میں آنکھوں پر عینک چڑھائے، کچھ فاصلے پر کھڑا ایک صحت مند شخص آہستہ سے جھوم کی جانب بڑھنے لگا۔ چند لمحوں بعد وہ جان کے پہلو میں کھڑا تھا۔

جان نے اُس کی طرف دیکھا۔ نہ جانے کیوں... اُسے اُس شخص کا چہرہ جانتا پہچانتا لگا۔

اجنبی نے خاموشی سے جان کے نئے البم Double Fantasy کا کورس کی جانب بڑھا دیا اور جان نے اس پر دستخط کر دیے۔

”اور کوئی حکم نو جوان؟“ تذبذب کے شکار جان نے مسکرانے کی کوشش کی۔

”شکر یہ!“ اس نے سرد لہجے میں جواب دیا۔ ٹھیک اُس لمحے کیمرے کا فلیش چمکا، جان اور آؤگراف لینے والا ایک فریم میں قید ہو گئے۔

اُس شخص کا نام ڈیوڈ چیپ مین تھا۔ 8 دسمبر کی شام تک وہ ایک گمنام شخص تھا، اُسے کوئی نہیں جانتا تھا لیکن... اگلے دن کا سورج طلوع ہونے سے پہلے وہ دنیا بھر کی توجہ کا مرکز بن گیا، کیونکہ رات گیارہ بجے، ٹھیک اُسی مقام پر جہاں اُس نے جان لینن سے آؤگراف لیا تھا، چیپ مین نے اُسے قتل کر دیا۔

حیران کن امر یہ ہے کہ اُس نے بھاگنے کے بجائے بڑے اطمینان سے پولیس کا انتظار کیا۔ اس عرصے میں وہ J. D. Salinger کا تحریر کردہ ناول The Catcher in the Rye پڑھتا رہا۔

☆ ☆ ☆  
جان لینن کو کیوں قتل کیا گیا؟ ڈیوڈ چیپ مین کون تھا؟ اس سازش کے پیچھے کس کا ہاتھ تھا؟

تیس سال گزر گئے لیکن ان سوالات پر تاحال اسرار کا پردہ بڑا ہوا ہے۔ گرفتاری کے بعد پولیس اہل کاروں اور ماہرین نفسیات نے چیپ مین سے تفصیلی گفتگو کی جس کے نتیجے میں ایک عجیب رپورٹ سامنے آئی۔ پولیس کے مطابق ”گولی چلاتے وقت چیپ مین کے اندر غصے یا انتقام جیسا کوئی جذبہ نہیں تھا۔ اس کے دماغ میں مکمل سناٹا تھا اور وہ اپنے اقدام کے اسباب سے لاعلم تھا!“

جان کے مداحوں نے اس رپورٹ کو یہ کہتے ہوئے رد کر دیا کہ ”یہ تفتیش کو غلط رخ دینے کی کوشش ہے!“

مقدمے کے دوران حکومت کی جانب سے فراہم کردہ وکیل چیپ مین کو ذہنی مریض ثابت کرنے کی کوشش کر رہا تھا لیکن قاتل نے اُس وقت اپنے وکیل کو حیرت میں ڈال دیا، جب اُس نے تقاضا کیا کہ وہ ذہنی مریض کی حیثیت سے نہیں بلکہ اقبالی مجرم کی حیثیت سے اُس کا مقدمہ لڑے۔

اُس نے کہا تھا۔ ”میں ایک آواز کے حکم پر یہ موقف



# آذری کا دیس

عبدالغفار راجپوت

سوفیصد مسلمانوں کا دیس جہاں احترام انسانیت اب تک باقی ہے۔ سہولت اتنی کہ جو یہاں آجائے وہ جانے کا نام نہ لے۔ اسٹیشن چمکتے ہوئے اور ریل ہوا کی رفتار سے چلتی ہے۔ ذرا سا کسی کو اعتراض ہو تو وہ میٹرو سے اتر کر سیڑھیاں چڑھ کر اوپر سڑک پر پہنچ جاتا ہے وہاں خوبصورت بسیں منتظر رہتی ہیں۔

## ایک مسلم ملک کا مختصر سا تعارف

آذربائیجان ایک اسلامی جمہوری خود مختار ریاست ہے جہاں پر بادشاہت کا نظام رائج ہے۔ 1991ء میں جب سوویت یونین کا خاتمہ ہوا تھا تو 11 کے قریب ریاستیں آزاد ہوئیں جن میں سے ایک آذربائیجان بھی ہے جو کہ مکمل مسلمان ملک ہے۔ یہ تیل، گیس اور بے شمار معدنی وسائل سے مالا مال ہے۔ آذربائیجان کا دار الحکومت باکو ہے جو کہ سب سے بڑا شہر ہے۔ یہ دنیا کا سب سے زیادہ تیل پیدا کرنے والا شہر بھی کہلاتا ہے۔



بریسلر کا خیال درست ہے۔ قتل والی رات وہ واقعی ایک معمول جیسا نظر آ رہا تھا!

اُن ہی دنوں جان لینن سے متعلق ایف بی آئی کی جانچ کردہ تین سو صفحات پر مشتمل فائل اور اس کے مندرجات منظر عام پر آ گئے، جس میں جان کو ایک گلوکار کے بجائے ایک شدت پسند کے روپ میں پیش کیا گیا تھا، جس کے سیاسی نظریات کا زہر کروڑوں نوجوانوں میں منتقل ہو رہا تھا۔ اس فائل سے یہ بھی واضح ہو گیا کہ اس کی باقاعدگی سے نگرانی ہو رہی تھی۔

کچھ ہی عرصے بعد ایک سنسنی خیز اسٹوری اخبارات کی زینت بنی:

”امریکی حکومت نے بین الاقوامی دباؤ کے باعث جان کو گرین کارڈ جاری کیا تھا۔ حقیقتاً وہ اُسے ملک بدر کرنا چاہتی تھی اور اس ضمن میں اس پر مسلسل دباؤ ڈالا جا رہا تھا۔“ اس اسٹوری اور ایف بی آئی کی فائل سے یہ واضح ہو گیا کہ جان کا دشمن کون تھا۔

”چیپ مین ایک مذہبی جنونی ہے، جو جان کے مذہب دشمن نظریات سے بیزار تھا!“ ایک بڑا طبقہ اس خیال کا حامی رہا۔ گرفتاری کے بعد چیپ مین کی جانب سے دیے جانے والے چند بیانات اس نظریے کی تصدیق کرتے تھے۔ مثلاً اُس نے بتایا۔ ”عیسائیت کے خلاف جان لینن کے بیان نے مجھے آگ بگولا کر دیا تھا!“

البتہ سنجیدہ تجزیہ نگاروں نے یہ کہتے ہوئے اس خیال کو رد کر دیا۔ ”چیپ مین کے بیانات اور 8 دسمبر کے اقدام میں بہت فرق ہے۔ اس کے ماضی میں کوئی ایسا واقعہ نہیں ملتا، جب اس کے انتہا پسندانہ نظریات نے تشدد کی شکل اختیار کی ہو۔“

جان کا قاتل اس وقت امریکی جیل میں ہے۔ اُن برسوں میں وہ اخبارات اور ٹی وی چینلوں کو متعدد انٹرویوز دے چکا ہے، تاہم ان انٹرویوز نے قتل کی کتنی سلجھانے کوئی مدد نہیں کی۔

جان لینن کا قتل آج بھی معما ہے۔ البتہ پال سے الفاظ سے اُس کے محرکات پر کچھ روشنی ضرور پڑتی ہے، جس نے پیلو کے خاتمے کے وقت کہا تھا:

”جان ایک باغی ہے، ہمارے ہاں باغیوں کو قتل نہیں کیا جاتا، انہیں قتل کیا جاتا ہے!!“

اختیار کر رہا ہوں جو مجھے جیل کی کوٹھری میں سناٹی دیتی ہے۔“

”وہ کس کی آواز ہے؟“ وکیل نے سوال کیا۔  
”خدا کی!“ چیپ مین پرسکون تھا۔  
عدالت میں جرم ثابت ہو گیا۔ جج نے اُسے بیس برس کی قید سنا دی۔

جیل جانے کے کچھ عرصے بعد ایک برطانوی رپورٹر نے چیپ مین سے تفصیلی انٹرویو کیا جس میں اُس نے انکشاف کیا:

”میں نہیں جانتا کہ میں نے یہ سب کیوں کیا۔ بس جب وہ میرے قریب سے گزرا، مجھے ایک سرگوشی سناٹی دی، کر ڈالو، ابھی کر ڈالو! جلد ہی اس سرگوشی نے حکم کی شکل اختیار کر لی۔ مجھے نہیں یاد کہ میں نے کب پٹل نکالا، کب فائر داغ دیا!“

قتل کے پُراسرار اسباب نے کئی محققین کو اس کیس پر کام کرنے کی تحریک دی جس میں سے ایک برطانوی قانون دان اور صحافی فونٹین بریسلر بھی تھا جس نے اس کتنی کوسلجھانے کی دس برس کوشش کی اور اپنی تحقیق کے نتائج ”Who Killed John Lennon?“ نامی کتاب میں پیش کئے۔

بریسلر کا دعویٰ تھا کہ چیپ مین کا برین واش کر کے عمل توہیم کے ذریعے اُس کے ذہن پر قابو پالیا گیا تھا۔ اس نے لکھا۔ ”اسے ہدف پورا کرنے کا حکم دیا گیا تھا۔ دراصل وہ حقیقی مجرموں کا معمول تھا، وہ مجرم جو جان لینن کو قتل کرنا چاہتے تھے۔“

بریسلر نے یہ تصیوری پیش کرنے کے بعد الزام عائد کیا کہ حقیقی قاتلوں کا تعلق امریکی انتظامیہ سے تھا اور صدر کے قریبی حلقے اس قتل میں ملوث تھے۔ ”جان کا قتل ایک باغی کو ٹھکانے لگانے کی سامراجی سازش تھی۔“

بریسلر کی اس متنازعہ کتاب کی اشاعت کے بعد چند امریکانواز حلقوں کی جانب سے یہ خیال دہرایا جانے لگا کہ چیپ مین نے فقط مشہور ہونے کے لیے یہ قدم اٹھایا تھا۔

اس خیال کے حامی ہزاروں تھے لیکن امریکی سراغ رساں آر تھر اوکونز کا نظریہ اس سے یکسر مختلف تھا۔ آر تھر ہی وہ شخص تھا، جس نے جان کے قاتل سے تفتیش کی تھی۔ اس نے ایک امریکی اخبار کو تفصیلی انٹرویو دیتے ہوئے کہا۔ ”قاتل ابتدا ہی سے پولیس سے کترار ہا ہے۔ اگر وہ شہرت کا خواہش مند ہوتا تو اتار سے انٹرویو دیتا۔ میرے خیال میں



صدیوں سے آباد اس شہر کی آبادی 45 لاکھ سے تجاوز ہے جبکہ آذربائیجان کی کل آبادی 90 لاکھ ہے یعنی آذربائیجان کی آدمی سے زائد آبادی یا کوشہر میں رہتی ہے۔ یہاں کے عوام ملنسار بااخلاق اور زبردست مہمان نواز ہیں۔ یہاں جو ایک بار آجائے پھر اس کا جلدی واپس جانے کو دل نہیں کرتا۔ آذربائیجان کے مشرق میں روس، مغرب میں ایران، شمال میں سمندر اور ترکمانستان اور جنوب کی طرف جارجیا اور ترکی واقع ہیں۔ درمیان میں آرمینیا کی سرحد ہے جو کہ آذربائیجان کا حریف ملک ہے اور برسا برس سے ان کے درمیان محاذ آرائی جاری ہے۔ آرمینیا ایک عیسائی ملک ہے اور انہوں نے زبردستی آذربائیجان کے ایک خطے کاراباغ پر غاصبانہ قبضہ کیا ہوا ہے۔ آذربائیجان کے ہمسایہ ممالک ترکمانستان، جارجیا، ترکی اور ایران کے ساتھ بہتر تعلقات ہیں۔ روس کے ساتھ زیادہ بہتر نہیں جبکہ آرمینیا کے ساتھ محاذ آرائی ہے۔ آذربائیجان میں..... بلڈنگ پلانز، اوور ہیڈ برج، پل، سڑکیں اور تعمیراتی کام بڑی تیزی کے ساتھ ہو رہا ہے اور آنے والے چند سالوں میں آذربائیجان ایک ترقی یافتہ اور آئیڈیل ملک کے روپ میں دنیا کے سامنے آئے گا۔

آذربائیجان کے پاکستان کے ساتھ سفارتی، دفاعی، خارجی تعلقات بے حد مثالی ہیں اور پاکستانیوں کی یہاں بہت قدر کی جاتی ہے جو کہ قابل قدر اور باعث صد افتخار ہے۔ اس کے برعکس باقی دنیا میں پاکستانیوں کو مشکوک نظروں سے دیکھا جاتا ہے۔ پاکستانی مصنوعات گارمنٹس، پھل، سبزیاں وغیرہ کی یہاں بڑی مانگ ہے اور ان کی یہاں بہت بڑی منڈی ہے۔

یہاں کے عوام کاربن ہن تقریباً مشرقی ہے کیونکہ یہ ایشیا کا حصہ ہے، البتہ لباس یورپین، ریشم اشاکل کا ہے۔ آپس میں لوگ ایک دوسرے کو دعائیں بہت دیتے ہیں، گالی گلوچ نہایت کم ہے۔ آذربائیجان میں 8 ماہ شدید سردی پڑتی ہے۔ جنوری فروری میں خوب برف پڑتی ہے۔ بعض اوقات مارچ اپریل تک بھی برف باری ہوتی ہے۔ گرمی یہاں پر صرف 3 ماہ جون جولائی اور اگست میں پڑتی ہے۔ درجہ حرارت 40 تک ہوتا ہے اور تب عوام ساحل سمندر پر چلے جاتے ہیں اور دھوپ کے مزے لیتے ہیں۔ آذربائیجان میں کاریں ٹیکسیاں بہت ہیں، رکشا، موٹر سائیکل یہاں پر نہیں ہیں جبکہ سائیکلس بہت کم ہیں۔

آذربائیجان کے خوبصورت علاقوں میں باکو کے علاقے اسماعیل، آگ، سو قابلا، شہکی، کاگہ، زاکا، تلا، باراکان، جمعہ، گنجاقا اور رانیون ہیں۔ جہاں پر گرمیوں میں بیرون ملک سے کثیر تعداد میں سیاح آتے ہیں۔ یہاں کے قدرتی مناظر برف باری، جھیلیں بہت دلچسپ ہیں۔ ساحلوں کو اپنی طرف کھینچتے ہیں۔ تریٹون کے باغات یہاں بکثرت ہیں اور اگر یہ کہا جائے کہ یہ تریٹون کا ملک ہے تو جانتے ہوگا۔ تریٹون جتنی پھل ہے اور اللہ تعالیٰ نے قرآن پاک میں اس کی قسم کھائی ہے۔ اس کے علاوہ یہاں پر پھل کی تعداد میں پائے جاتے ہیں۔ اخروٹ، انجیر، انار، بادام، چیری، شہتوت، سیب، جاپانی پھل کے باغات بہت ہیں۔ دیہی علاقوں میں لوگوں کا ذریعہ معاش مویشی پالنا ہے۔ بچے گائے بھینسیں بکثرت پالی جاتی ہیں۔ زرعی زمینوں میں گنے چائے مکئی اور دیگر فصلیں کاشت کی جاتی ہیں۔ یہاں کی زمین بہت زرخیز ہے اور کاشتکاری خوب ہوتی ہے۔ آذربائیجان میں انڈسٹریز بہت کم ہیں اس لیے زیادہ تر مال باہر سے درآمد کیا جاتا ہے۔ وہاں مسلمانوں خاص طور پر پاکستانیوں کی بہت قدر کی جاتی ہے۔ جو غیر ملکی یہاں کاروباری طور پر سہولت دیتے ہیں ان کو قانون کے تحت یہاں شادی کرنی پڑتی ہے۔ پھر یہاں کی امیگریشن ان کو گا ہے بگا ہے ایک ایک سال کے ویزے دیتی ہے۔ 3 یا 5 سال کے بعد ان کو یہاں کی نیشنل مل جاتی ہے۔ یہاں پر شادیاں ہال میں ہوتی ہیں۔ محلہ، روڈ، پلاٹ میں نہیں اور فونٹی کا پروگرام محلہ یا روڈ پر ہوتا ہے۔ الگ علامت ہوتی ہے۔ قبرستان میں ہر مرنے والے کے کتبہ پر اس کا فونو پرنٹ ہوتا ہے۔ آذربائیجان میں مسلکی طور پر اکثریت شیعہ کی ہے۔ فقہ مالکی، فقہ شافعی کی آبادی دوسرے نمبر پر ہے صرف 2 فیصد۔ یہاں پر مسلکی گروہ بندی اور بدامنی نہیں ہے اور کوئی لسانی تفریق بھی نہیں ہے جس کی وجہ سے امن وامان کا دور دورہ ہے۔ بجلی گیس پانی کی ہر وقت دستیابی ہے۔ ارزاق نرخیوں پر ٹرانسپورٹ کی وسیع سہولتیں ہیں۔ باکو شہر میں اندرون شہر چلنے والی بس 20 کا پی کر ای ہے ہیں جبکہ اندرون شہر انڈر گراؤنڈ میٹرویل 15 کا پی لینی ہے جو کہ نہایت تیز رفتار اور زبردست ہے۔ باکو کے شہریوں کی اکثریت میٹرو سے سفر کرنا پسند کرتی ہے کیونکہ یہ بہت تیز رفتار اور سہولت ہے۔ یہاں کی ریلوے اندرون ملک سفر کرنے کے لیے استعمال ہوتی ہے لیکن آپ اس کو دنیا کی تیز ترین ٹرین کہہ سکتے ہیں کیونکہ وہ 350 کلومیٹر کا فاصلہ

12 گھنٹے میں طے کرتی ہے۔ بہر حال سٹم اچھا ہے اور اس کی بہتری کے لیے کام ہو رہا ہے اور آئندہ چند برسوں میں بہتری ہو جائے گی۔ اندرون شہر بس میں سفر کے دوران خواتین بچوں اور بوڑھوں کو یہاں پر نہایت احترام دیا جاتا ہے۔ بڑی بس ہو یا میٹرو ریل، خواتین بچوں اور بوڑھوں کو سیٹ خالی کر کے جگہ دی جاتی ہے اور لوگ خود کھڑے ہو جاتے ہیں۔ یہ ایک مثالی عمل ہے جس کی جتنی تحسین کی جائے کم ہے۔ احترام انسانیت ان لوگوں میں کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا ہے جو کہ ہمارے معاشرے میں ناپید ہوتا جا رہا ہے۔ کھانے میں عموماً یہ لوگ پانی بہت کم استعمال کرتے ہیں بلکہ نہ ہونے کے برابر کرتے ہیں۔ اس کی جگہ چائے، جس کو ہم قبوہ کہتے ہیں استعمال ہوتی ہے۔ یہاں کے مشروب قبوہ، جوس، کئی کولا بیئر ہیں۔

یہاں کے معاشرے میں اچھائیوں کے ساتھ ساتھ برائیاں بھی ہیں، بچے سے لے کر بوڑھے تک بے تحاشا سگریٹ نوشی کرتے ہیں پھر بیئر کا استعمال بھی بکثرت ہوتا ہے۔ یہ ساری برائیاں 77 سالہ روسی اقتدار کا تختہ ہیں جو کہ آہستہ آہستہ ختم ہو رہی ہیں۔ مساجد یہاں پر کم ہیں جن کی تعداد میں آہستہ آہستہ اضافہ ہو رہا ہے۔ اسلامی ماحول اور لٹریچر یہاں پر فروغ پا رہا ہے۔ روسی اقتدار کے دوران ان چیزوں پر پابندی تھی یہاں تک کہ مساجد میں اذان دینے پر بھی پابندی تھی مگر آزادی کے بعد اب یہاں مکمل اسلامی ماحول ہے۔

آذربائیجان کا بانی حیدر علی تھا، جو اب فوت ہو چکا ہے۔ ان کے فرزند الہام علی اب یہاں کے صدر ہیں۔ آذربائیجان کی کرنسی کا نام منات ہے اور سکوں کو کاپی کہتے ہیں۔ یہاں کی سب سے اہم بات یہ ہے کہ روزمرہ استعمال کی اشیاء کنٹرول ریٹ پر ملتی ہیں، آئے دن چیزوں کی قیمت میں کمی بیشی یہاں نہیں ہوتی، سالوں بعد کوئی فرق پڑتا ہے ورنہ نہیں۔

آذربائیجان کی مرکزی زبان آذری ہے اور روسی دوسری بڑی زبان ہے۔ روسی زبان اب بھی تمام آزاد شدہ ریاستوں میں لکھی بولی اور سمجھی جاتی ہے۔ انگلش اور دیگر زبانوں سے یہ لوگ ابھی نا بلد ہیں اور باہر سے جانے والوں کو وہاں زبان کا مسئلہ درپیش رہتا ہے۔ بہر حال آذری ایک میٹھی اور پیاری زبان ہے جس میں فارسی، روسی اور دیگر قدیم زبانوں کے الفاظ شامل ہیں۔

## درشن چھوٹے

میجر مائیکل ووڈ فال کی اوپر چڑھی ہوئی تاؤ دار موٹو چھیں اس کی شخصیت کو بہت بارعب بناتی تھیں۔ اس پر اس کا قیمتی عمدہ لباس، ملٹری کراس اور اس کا شاندار شکاری کتا۔ اس کی امارت کی نشانیاں تھیں۔ اس کے رکھ رکھاؤ کی بنا پر لندن کی بہت سی خواتین اور ویشیزائیں اس پر مرتی تھیں۔ باربرا سیوی لینڈ بھی انہی دو شیزاؤں میں شامل تھی۔ وہ خاصی پرکشش تھی۔ میجر اس پر مہربان ہو گیا۔ باربرا اب ہر وقت اس کے ساتھ رہتی۔ میجر اس کا تعارف اپنی پرائیویٹ بیکر بیٹری کی حیثیت سے کرتا۔ یہ دونوں رات کو اعلیٰ کلبوں میں جاتے اور دن کے وقت کار میں دیہی علاقوں کی سیر کو نکل جاتے۔

اس رفاقت نے آخر اپنا رنگ دکھایا۔ میجر نے باربرا سے شادی کی خواہش ظاہر کی۔ باربرا کی دلی مراد برآئی۔ میجر مائیکل ووڈ فال زیورات کی خریداری کے لیے باربرا کو لندن میں ایک جیولری دکان پر لے گیا۔ انہوں نے 6800 پاؤنڈز مالیت کے زیورات خریدے۔ میجر نے رقم کی ادائیگی کے لیے جیولر کو چیک دے دیا۔ اگلے روز بینک نے چیک کیش کرنے سے انکار کر دیا۔ میجر تو فرار ہو گیا تھا۔ بے چاری باربرا مصیبت میں گرفتار ہو گئی۔

پولیس میجر مائیکل ووڈ فال کے تعاقب میں لگ گئی۔ پولیس اس کو تمپسن چارلی کے نام سے جانتی تھی۔ پولیس نے آخر اس کو ایک آئرش کاؤنٹی سے گرفتار کر لیا جہاں وہ ایک خاندان کے ساتھ بے انگ گیسٹ کی حیثیت سے ٹھہرا ہوا تھا۔ لندن کی اولڈ بیل عدالت میں مقدمہ چلا۔ 35 سالہ تمپسن چارلی نے نہایت عیش و عشرت کی زندگی گزارنی تھی لیکن دوسروں کی دولت پر۔ اس عرصے میں اس نے برطانیہ کے سیکڑوں افراد کو جن میں زیادہ تعداد عورتوں کی تھی، الو بنا کر ان سے ہزاروں پاؤنڈز کی رقم وصول کی تھی۔ تمپسن چارلی ایک متوسط گھرانے میں پیدا ہوا۔ اس نے اپنی ایک تہائی زندگی جیل میں گزارنی۔ وہ صرف نو ماہ فوج میں رہا اور بے عزتی کے ساتھ فوج سے نکالا گیا۔



یہاں کے لوگوں کے رنگ سفید گورے ہیں اس طرح یہ لوگ دل کے بھی صاف شفاف ہیں۔ آذربائیجان کے ہر شہر کے چوراہوں، پارکوں میں اس وطن کے نامور اکابرین، دانشوروں، شاعروں اور لیڈروں کے مجسمے نصب ہیں۔ یہاں نئے سال کو بڑے جوش و خروش سے منایا جاتا ہے۔ آتش بازی ہوتی ہے، پارک، محلے سجاتے ہیں اور رات 12 بجتے ہی یورپ کی طرح یہاں بھی بھرپور آتش بازی کا مظاہرہ کیا جاتا ہے اور اس دن کو بانی رامینز کا نام دیا جاتا ہے جس کو عید کہتے ہیں اور اس سے بڑھ کر نوروز بانی رامینز جو کہ 19-20-21 مارچ کو منایا جاتا ہے۔ اس پر پورے ملک میں جوش و خروش ہوتا ہے۔ ملک بھر میں 10 سے 12 دن تک تمام سرکاری ادارے بند رہتے ہیں اور یہ دن یہاں عید کے دن تصور کیے جاتے ہیں۔ خواتین کے عالمی دن 8 مارچ کو بانی رامینز یعنی عورتوں کی عید کے نام پر بھرپور طریقے سے منایا جاتا ہے۔ مرد خواتین کو تحفے تحائف دیتے ہیں۔ ویسے بھی اس ملک میں ایک دوسرے کو تحفے دینے کا رواج بہت زیادہ ہے جو کہ خوش آئند اور محبت بڑھانے کا ذریعہ ہے۔

آذربائیجان کی خوراک بھی مختلف ہے۔ یہاں کی تمدوری روٹی، حجم میں کافی موٹی ہوتی ہے۔ یہاں روٹی بازار سے ملتی ہے گھر پر صرف سالن پکاتا ہے اور روٹی بازار سے لانے کا رواج ہے۔ دوسری لاوش یعنی چپاتی ہوتی ہے۔ کھانے یہاں کے کافی اچھے ہیں کالی مرچ کا استعمال ہوتا ہے اور وہ بھی بہت کم۔ یہاں پر اچار سرکہ کا ہوتا ہے جو کہ نہایت لذیذ ہوتا ہے اس طرح پھلوں کے مربہ جات بھی بہت عام اور سستے ہیں۔ یہاں چائے کا استعمال زیادہ ہے اور پانی کا استعمال نہ ہونے کے برابر ہے۔ آذربائیجان میں حلال جانوروں کا گوشت گائے، بھیڑ کا ملتا ہے۔ دسی بکری اونٹ اور دیگر جانور یہاں دستیاب نہیں۔ بھینس بھی یہاں بہت کم ہے۔ دور دراز کے دیہاتی علاقوں میں منشیات کا استعمال بہت کم ہے۔ خطرناک نشہ یعنی جس ایم وغیرہ کو یہاں بالکل پسند نہیں کیا جاتا۔ بیڑ اور سگریٹ بھی پسندیدہ نشہ ہے۔ جرائم کی شرح اس ملک میں انتہائی کم ہے مگر پولیس کی تعداد آبادی کے تناسب سے بہت زیادہ ہے۔ یعنی ہر ہزار افراد پر مندرجہ آلودی پر ایک تھانہ لازمی ہے۔ پولیس کی تعداد زیادہ ہونے کی وجہ سے یہاں جرائم کنٹرول میں ہیں پھر یہاں کی پولیس بھی بہت ایلٹو ہے۔

آذربائیجان کا سب سے بڑا خریداری مرکز یا کو میں صدرک اور بیٹنا ہے جہاں پر سب سے بڑی ہول سیل مارکیٹ قائم ہے۔ ہزاروں دکانوں پر مشتمل اس بازار میں ہر چیز ارزاں نرخوں پر دستیاب ہے۔ باکو شہر کے اری نیور میٹرو سے یہ بازار صرف 20 منٹ کی مسافت پر ہے اور یہاں سے درجنوں بسیں سارا دن چلتی رہتی ہیں۔ یہاں ضروریات زندگی کا ہر سامان ہول سیل ریٹ پر دستیاب ہے۔ ترکی، چین، ایران، پاکستان، روس، تاجکستان، جارجستان، ازبکستان وغیرہ ممالک کی ہر ورائٹی یہاں پر کھلے عام دستیاب ہے۔ باکو شہر دنیا کی قدیم ترین آبادیوں میں سے ایک ہے۔ اس کا ثبوت اس کے پرانے محلے ہیں۔ باکو شہر میں اچارے شہر یعنی شہر کی چابی، قلعہ اپنی مثال آپ ہے۔ کئی صدی سے یہ قلعہ شان سے سرٹھائے کھڑا ہے۔ جہاں پر تاریخی نوادرات، مجسمے بڑی تعداد میں موجود ہیں۔ مشہور داستان لیلیٰ مجنوں کا لکھنے والا ادیب و شاعر نظامی گنجوی کا تعلق بھی آذربائیجان سے تھا اور وہ ملک کے دوسرے بڑے شہر گنجه سے تعلق رکھتے تھے نظامی اپنی کے نام سے منسوب ہے۔ میٹرو نظامی میں تمام اداروں کے دفاتر موجود ہیں۔

باکو آذربائیجان کا مرکز بھی ہے اور دل بھی۔ اس شہر میں یونیورسٹیاں، کالجز، اکیڈمیاں بہت زیادہ ہیں۔ شرح خواندگی بہتر اور معیار تعلیم مناسب ہے۔ اسکو لز کالجز، یونیورسٹیز میں پہلے تعلیم روزی آری میں دی جاتی تھی اب انکس زبان بھی طلبہ کو سکھائی جا رہی ہے۔ روس کے اقتدار میں یہاں انکس اور ڈالر پر پابندی بھی مگر اب عام ہے۔ باکو کا ساحل سمندر دنیا کے خوبصورت ساحلوں میں سے ایک ہے جہاں پر خوشنما پارک، نایاب اقسام کے پودے خوبصورت نوارے، رنگین لائٹیں، بوٹ ٹرین، ہوٹل، شیشے کی بلڈنگ والے ہوٹلز، کشتیاں اور جہاز ہیں۔ یورپین اور ایشین ماحول میں کئی چیزیں ایڈوانس ہیں۔ شہر بھر میں پارک کافی تعداد میں موجود ہیں جہاں گرمیوں میں کافی رش ہوتا ہے۔ مساجد کم ہونے کے سبب جمعہ اور عیدین کی نمازوں میں جگہ مشکل سے ملتی ہے۔ مساجد کی طرف حکومتی توجہ کم ہے۔ آذربائیجان کے مختلف شہروں میں پرانی جامع مساجد بہت تاریخی اہمیت کی حامل ہیں۔ شکی، کاکوزا، کاتلہ، قبا، شمع خیل، لنگران، اگامش قابلہ میں کئی تاریخی مساجد موجود ہیں۔ آذربائیجان کا قومی لباس شرٹ پیٹنٹ کوٹ ہے۔ بھینز کی اون سے بنی ہوئی ٹوپی یہاں کا قومی ورثہ ہے جو کہ

بہت خوبصورت اور گرم ہوتی ہے اور بڑی عمر کے افراد اس کو شوق سے استعمال کرتے ہیں۔ اس کو ہر سرکاری ادارے کے لیے ضروری قرار دیا گیا ہے جیسا کہ آرمی اور پولیس کے لیے لازمی ہے۔ سردیوں میں بلیک کٹر کے شوز اور بلیک کٹر کے لیڈر کے کوٹ پسند کیے جاتے ہیں اور ان کا پسندیدہ کٹر سردیوں میں کالا ہے جو سفید جسم پر خوبصورت بھی لگتا ہے۔ باکو شہر انٹرنیشنل شہر ہے جہاں دیگر سہولتوں کے ساتھ ساتھ انڈر گراؤنڈ ٹریل، میٹرو باکی کے نام سے چلتی ہے۔ اس کے دو سیکشن ہیں۔ پہلا سیکشن آزاد لک برا سیکٹی میٹرو سے حازی اسلامونڈ تک ہے جس کے ٹوٹل 17 اسٹیشن ہیں۔ دوسرا سیکشن رام سیکر متی سے اچار شہر ہے۔ میٹرو ٹرین الیکٹرک ہے اور 150 کلومیٹر فی گھنٹے کی رفتار سے چلتی ہے۔ ہر اسٹیشن پر 10 سیکنڈ کے لیے رکتی ہے اسی 10 سیکنڈ میں عوام چڑھتے اترتے ہیں۔ رش بے پناہ ہوتا ہے اور لوگ زیادہ تر میٹرو کو ہی ترجیح دیتے ہیں جس کا کرایہ کارڈ کے ذریعے چارج کرنے سے وصول کیا جاتا ہے۔ جو کہ 15 کاپی 1 آدمی کا ہے ٹرین کے اندر ٹی وی بھی چلتے ہیں اور ساتھ میں آنے والے اسٹیشن کی اناؤنسمنٹ بھی ہوتی ہے۔ یہ ٹرین یہاں کے عوام کے لیے تحفہ سے کم نہیں۔ زبردست سہولت ہے۔ اس طرح کی سہولتوں کی پاکستان میں اشد ضرورت ہے لیکن کیا کیا جائے ہمارے ارباب اقتدار کو اپنے دوروں اور کاموں سے فرصت ہوگی تو عوام کو یہ سہولتیں نصیب ہوں گی۔ میٹرو ٹرین صرف باکو شہر میں چلتی ہے باقی کہیں نہیں اور یہ روڈ کے وقت کی تعمیر شدہ ہے۔ میٹرو اسٹیشن پر زبردست سکیورٹی کے حفاظتی انتظامات ہوتے ہیں۔ جدید کیمرے، پولیس اور میٹرو عملہ ہر دم مستعد ہوتا ہے کسی بھی ناخوشگوار واقعے سے بچنے کے لیے۔ ہر میٹرو کے اوپر بسوں کا اڈا موجود ہے۔ شہر کے اندر چلنے والی بسوں کی تعداد ہزاروں میں ہے ایک نمبر کی 30 کے قریب بسیں چلتی ہیں اور ہر بس کے مختلف روڈ ہیں اس طرح بسیں ہزاروں میں ہیں۔ یہاں پر بس کو آپریٹ صرف ڈرائیور ہی کرتا ہے وہ بس کو روکتا ہے اور چلاتا ہے سواری اتارنا اور چڑھانا اور کرایہ وصول کرنا بھی اس کی ذمہ داری ہوتی ہے۔ یہاں زبردست ڈسپلن ہے اور ہر شخص کرایہ دے کر اترتا ہے۔ دلچسپ بات یہ ہے کہ پوری قوم کے فرد 15 سال کے بچے سے لے کر بوڑھوں تک سگریٹ پیتے ہیں مگر بس ٹرین میٹرو میں سوال ہی پیدا نہیں ہوتا کہ وہ سگریٹ بی لیں۔ ان جگہوں پر سگریٹ نوشی ممنوع



خوبصورت کہانوں کا مجموعہ  
سینس ڈائجسٹ  
ماہنامہ  
نومبر 2012ء کا شمارہ  
سرمایہ خوشگوار لوگ کے ساتھ

مضمون  
گزور رشتوں کی دھول میں ممنوعہ حدود کو پار کرنے والوں کے درمیان کھیلی ایک فکر انگیز داستان  
محی الدین نواب کے قلم سے آخری صفحات کی سوغات

جب نحوست کے باجوہ صلاح الدین ایوبی صلیبی جنگوں کا ہیرو بنا تو بالآخر اس کے باپ کو تو ہم پرستی کے نظریے کے خلاف سوچنا پڑا...  
ڈاکٹر ساجد امجد کی عرق پیزی

لحہ بہ لحہ دلوں کی دھڑکن تیز کرتی ایک سنسنی خیز داستان  
انوار صدیقی کا سحر انگیز بیان

کبھی قربتوں میں تشنگی، کبھی طویل مسافتوں کی تکان..... عجیب رتوں، بے شمار تجلوں کا دلگداز احوال..... ناصر ملک کے قلم کی روانی

حضرت یحییٰ علیہ السلام کی رواد حیات ہر زاویہ سے ایک کی جو ہر شناسی محفل شہر جن اولیاء کے خط  
کاشف زہیر، ناسید سلطانہ اختر، ڈاکٹر عبدالرب بھٹی  
تنویر ریاض اور شہر عباس کی پرکشش کہانیاں





## جہدِ زندگی

ڈاکٹر عبدالرب بھٹی

زندگی کا اصل جہد مسلسل میں پنہا ہے۔ وہ بھی یہی ثابت کر رہی تھی۔ جنگل کے دشوار ماحول میں بھی اس نے آسانیاں تلاش کر لی تھی۔

### ایک دوشیزہ کی دلچسپ روداد

”بیرل، اب گزارہ ممکن نہیں رہا۔ ہمیں یہاں سے کہیں اور جانا ہوگا۔“

”مگر کہاں پاپا!“

”شاید پیرو..... وہاں میرے کچھ جاننے والے ہیں۔“

انہوں نے مجھے وہاں آباد ہونے کی پیشکش کی ہے۔ وہاں گھوڑوں کی تربیت کا کاروبار بہت نفع بخش ہے۔ یہاں تو ان کی خوراک ہی پوری نہیں پڑتی۔

پھر پاپا نے فیصلہ کر لیا۔ انہوں نے فارم کے لیے گاہک تلاش کرنا شروع کر دیے اور اپنے بچے کہنے جانور بھی فروخت کرنے لگے۔ پاپا چاہتے تھے کہ میں بھی ان کے ساتھ

مجھے سخت اذیت اس وقت محسوس ہوئی جب معلوم ہوا کہ ہم اب مزید افریقہ میں نہیں رہ سکتے۔ ہمیں اسے چھوڑ کر جانا ہوگا۔ اپنے وطن کو چھوڑتے ہوئے انسان کو ایسی ہی تکلیف ہوتی ہے جیسے کسی گہری جڑوں والے درخت کو زمین سے اکھاڑ دیا جائے۔ افریقہ کے دیوتاؤں نے ہمیں پنجا روکا یہ فارم چھوڑنے پر مجبور کر دیا۔ مسلسل گرمی اور ریت کی یلغار نے قحط کی کیفیت پیدا کر دی تھی اور بارش برسا بھول گئی تھی۔ نتیجے میں کسان جو بیج لگاتے، وہ نمو پائے بغیر رہ جاتے۔ چارے کی کمی سے جانور لاغر ہونے لگے اور گرانڈل کا پھیرہ رک گیا۔ ایک روز پاپا نے فیصلہ کن لمحے میں مجھ سے کہا۔

نے دروازہ نہ کھولا۔ معلوم ہوا کہ اس کا روز کا معمول تھا کہ وہ دروازہ کھلوا کر بغیر کرایہ دے رفو چکر ہو جاتا تھا اور ڈرائیور شیشے سے اس کی یہ حرکت دیکھتا تھا آخر اس نے کرایہ دیا تو دروازہ کھلا اور وہ اترا مگر اس طرح کے بہت کم واقعات ہوتے ہیں۔

آذربائیجان کا اسٹینڈرٹانم پاکستان سے ایک گھنٹا پیچھے ہے۔ یعنی یہاں دن کے بارہ ہوں تو وہاں دن کے گیارہ ہوں گے۔ لیکن گرمیوں میں ایک گھنٹا ٹائم کے آگے ہونے سے پاکستان کے برابر ہو جاتا ہے۔ آذربائیجان میں 27 مارچ کو موسم گرما کا وقت ایک گھنٹا آگے کر دیا جاتا ہے اور یکم نومبر کو ایک گھنٹا پیچھے کر دیتے ہیں اور تمام لوگ اس کی پابندی کرتے ہیں۔

آذربائیجان کا قومی کھیل فٹ بال ہے کبڈی اور جوڈو بھی یہاں بڑے پیمانے پر کھیلا جاتا ہے اور زبردست مقابلے ہوتے ہیں۔ کرکٹ سے یہ لوگ ناواقف ہیں نہ کھیلتے ہیں اور نہ دیکھتے ہیں۔ البتہ شطرنج یہاں بہت کھیلا جاتا ہے اور بڑی تعداد میں لوگ چائے کے ساتھ شطرنج کھیلنے میں مصروف نظر آتے ہیں۔

روس کے اقتدار کے زمانے میں یہاں انڈسٹری کافی تعداد میں تھی مگر روس جاتے وقت 80 فی صد انڈسٹری تباہ کر گیا اس لیے انڈسٹری بہت کم ہے۔ شادی بیاہ میں ناچ گانے کو اہمیت حاصل ہے۔ مرد و خواتین کو ناچ گانے کی بڑی مہارت ہے اور دونوں ناپتے ہیں۔ یہاں پر سونے کے زیورات کم پہنے جاتے ہیں۔ چاندی زیادہ استعمال کی جاتی ہے۔ عورتوں کے علاوہ مرد بھی چاندی کی انگوٹھی، چین، کول باغ، یعنی بازو میں زنجیر باندھنے کے عادی ہیں۔ پرفیوم کا استعمال پوری قوم بہت زیادہ کرتی ہے اور گھروں کی صفائی پر خاص توجہ دیتی ہے۔

آذربائیجان میں ہندوستانی فلمیں اور گانے ڈبنگ کر کے بہت شوق سے دیکھے جاتے ہیں۔ روسی اور بالی ووڈ کی فلمیں بھی دیکھتے ہیں۔ وہاں پر فلم انڈسٹری اور ڈراما نہ ہونے کے برابر ہیں۔ لڑکیاں شاہ رخ خان کے پرستار ہیں۔ مزید یہ کہ آذربائیجان کے دار الحکومت باکو میں سمندر کے درمیان میں دنیا کی سب سے بلند عمارت (204 منزلہ) تیزی سے تعمیر ہو رہی ہے جو اس وقت یونائیٹڈ عرب امارات دہلی میں قائم 170 منزلہ برج خلیفہ کو مات دے جائے گی۔

## تشریف لائیں

دسویں صدی عیسوی کا ایک دعوت نامہ دیکھیے..... یہ دعوت نامہ اسماعیل بن عباد نے اپنے ایک دوست کو لکھا تھا۔ ”ہماری رفاقت میں سب احباب موجود ہیں، صرف آپ کی کمی ہے۔ گل زگس بہ چشم و اور گل لالہ بہ عارض روشن آپ کے منتظر ہیں۔ نیو اور نارنگی کے درخت اپنے پھولوں کی خوشبو ہر طرف بکھیر رہے ہیں، پھول ہنس رہے ہیں۔ کلیاں مہک رہی ہیں۔ ضیافت کے سجے ہوئے کمرے کے دروازے آپ کے لیے کھلے ہیں اور نقیب آپ کی آمد کا اعلان کرنے کے لیے مستعدی سے ایستادہ ہے۔ آپ کی آمد پر ہم سمجھیں گے گویا ہم جنت میں پہنچ گئے۔ ہم آپ کو اپنے سچے موتیوں کے ہار میں مرکزی دانہ بنا کر پروں گے۔“

(احیائے اسلام..... از۔ خدا بخش)

ہے اور اونچی آواز میں بات کرنا بھی منع ہے، معیوب تصور کیا جاتا ہے۔

میں ایک دن کسی کام سے باکو کے بڑے تجارتی مرکز صدرک سے بس میں بیٹھا تھا کہ ایک بھکارن عورت راستے سے بس میں سوار ہوئی، جیسا کہ بھکاریوں کی عادت ہوتی ہے دعائیں دینا اور اپنی مجبوریاں بیان کر کے بھیک مانگنا۔ لوگوں نے حسب توفیق خیرات دی۔ وہ راستے میں ایک اسٹاپ پر اتر گئی۔ اترتے ہی اس نے اپنا نیا موبائل فون نکال کر گفتگو شروع کر دی، میں حیران ہوا کہ جو کہہ رہی تھی کہ میرے پاس ایک کاپی بھی نہیں اور آٹا بھی نہیں، سچے بیمار ہیں۔ اب نئے موبائل فون پر گفتگو کر رہی تھی۔

آذربائیجان میں ایک عادت اچھی ہے وہ یہ کہ آپ کو روڈ کراس کرنا ہے تو ہر گاڑی والا گاڑی روک کر آپ کو راستہ دے گا، وہ دور ہی سے پیدل گزرنے والے کو دیکھ کر اشارہ کرے گا کہ آپ گزر جائیں۔ اصل میں یہ احترام انسانیت ہے جو وہاں کے معاشرے میں رائج ہے۔ وہاں اندرون شہر چلنے والی بسوں کے دروازے کھولنے اور بند کرنے کا سٹم ڈرائیور کے پاس ہوتا ہے۔ ایک دفعہ میں کسی کام سے نظامی چارہا تھا کہ آئینو سلطانہ کے نزدیک ایک سواری نے اترنا چاہا بغیر کرایہ دے تو ڈرائیور



چلوں مگر فیصلہ میرا ہوتا۔ اب میں تپتی نہیں بلکہ سترہ سال اور کچھ مہینے کی ایک نوجوان لڑکی تھی۔ میرا دل نہیں مانا کہ میں افریقا چھوڑ کر ایک اجنبی سرزمین کی طرف چلی جاؤں۔ پاپا آرام سے جاسکتے تھے۔ وہ افریقا کے باشندے نہیں تھے لیکن میں یہیں پیدا ہوئی تھی اور میری جڑیں بھی یہیں تھیں۔

”پاپا! میں یہیں رہوں گی۔“ میں نے انہیں اپنا فیصلہ سنایا۔

”خوب!“ وہ بولے ”تم کرو گی کیا.....؟“

پاپا نے مجھے بچپن سے گھوڑوں کو سنبھالنے انہیں تربیت دینے اور انہیں خوراک دینا سکھایا تھا۔ میں اب اس کام کو بہ طور پروفیشنل کرنا چاہتی تھی۔

”خوب!“ میرا فیصلہ سن کر پاپا نے کہا ”تم یہ کام کر سکتی ہو لیکن ابھی تمہیں بہت کچھ سیکھنا ہوگا۔ کیا تم اس مقصد کے لیے انگلش جو کی کلب کے رولز کے تحت لائسنس حاصل کر سکو گی؟“

”میں حاصل کر لوں گی۔“ میں نے پورے اعتماد سے کہا۔

”تب پھر تم سولو چلی جاؤ۔ وہاں گھوڑے پالنے کے لیے بہترین انتظامات ہیں۔ گھوڑے ہیں، اصطبل ہیں۔ ان کے ڈاکٹر ہیں اور سب سے بڑھ کر وہ لوگ ہیں جو تمہیں تربیت کے لیے گھوڑے دیں گے۔ شروع میں صرف چند لوگ ہی گھوڑے دیں گے، اس کے بعد یہ تمہاری صلاحیت اور محنت پر ہے کہ تم ان میں کتنا اضافہ کر سکتی ہو۔“

☆☆☆

پاپا کی پیش گوئی کے عین مطابق مجھے ابتدا میں صرف پانچ گھوڑے ملے، جو کچھ عرصے بعد بڑھ کر آٹھ ہو گئے۔ مجھے ان کی تربیت کے بدلے میں صرف رہنے کی جگہ اور تین وقت کا کھانا مل رہا تھا مگر افسوس کی بات یہ تھی کہ سوائے چند ایک کے باقی تمام گھوڑے بوڑھے اور ڈل تھے اور ان کی تربیت صرف روپیا اور وقت برباد کرنے والی بات تھی۔ کچھ عرصے بعد مجھے ٹرینرز لائسنس مل گیا اور جو کی کلب کے دروازے میرے لیے کھل گئے۔ ان ہی دنوں مجھے ”وائز چائلڈ“ نامی ایک گھوڑی دی گئی۔ اتفاق سے یہ گھوڑی ہمارے فارم میں پیدا ہوئی تھی اور یہ نجیب الطرفین گھوڑی تھی۔ یعنی اس کے ماں اور باپ دونوں ریس پیمنٹیں رہ چکے تھے۔

نیروبی کے ریس کورس میں ”عقل مند جینی“ کا مالک ایرک گوج میرے ساتھ موجود تھا۔ آج اس کی گھوڑی پہلی بار کسی ریس میں حصہ لے رہی تھی۔ میں اس کی کامیابی پر خاصی حد تک پریقین تھی مگر ایرک نے سوال کر کے میرا ناک میں

دم کر رکھا تھا۔ وہ ہر منٹ بعد پوچھتا۔

”ہمارے جیتنے کے چانسز کتنے ہیں؟“ میں جواب دیتے دیتے تنگ آ چکی تھی۔ جس وقت اس نے وائز چائلڈ کو میرے حوالے کیا تھا تو میں کلب کی واحد لڑکی اور سب سے کم عمر کن تھی۔ ایرک صرف اس لیے مجھے کام دینے پر مجبور ہوا تھا کہ کسی اور ٹرینر نے گھوڑی کو تربیت دینے سے انکار کر دیا تھا۔ ایرک نروس رہنے والا مختصر جسامت کا شخص تھا۔ اسے جانوروں اور خاص طور سے گھوڑوں سے عشق تھا۔ اپنی طرف سے تو وہ ناکامی کا یقین کر چکا تھا اور یہ بات اس کے سوالوں سے ظاہر بھی ہو گئی تھی۔ میں نے اسے تسلی دی کہ ”اس ریس میں ہمارا کوئی مقابل نہیں ہے۔ ہماری جیت یقینی ہے۔“

یہ کہہ کر میں نے دل میں ایسا ہی ہونے کی دعا مانگی۔

ریس میں کئی اچھے گھوڑے شریک تھے، ان میں اس ریس کار بیکارڈ ہولڈر لینگر بھی تھا مگر گزشتہ کچھ عرصے سے اس کی کارکردگی خاصی خراب تھی اور وہ اب تو اتر سے ریس ہار رہا تھا اور لگ رہا تھا کہ جلد ہی وہ ریس کورس سے بے دخل ہو جائے گا۔ دوسرا قابل ذکر گھوڑا راک تھا اور درحقیقت وہی وائز چائلڈ کا سب سے بڑا حریف تھا۔ اس کا سیاہ اور فولاد جیسا جسم خوب چمک رہا تھا۔ اس نے پہلے حریفانہ اور پھر حریفانہ نظروں سے وائز چائلڈ کو دیکھا جو بے نیازی سے میری دی ہوئی چاکلیٹ چبا رہی تھی۔ اچھی بات یہ تھی کہ وہ پوری طرح پُرسکون تھی اور ریس کورس کا ماحول اور پہلی بار ریس میں حصہ لینے کا اس کے اعصاب پر کوئی اثر نہیں دکھائی دے رہا تھا بلکہ وہ ریس میں حصہ لینے کے لیے کچھ بے تاب ہی دکھائی دے رہی تھی۔

بارہ ہفتے پہلے جب ایرک اسے میرے پاس لے کر آیا اور فرمائش کی کہ میں اس کی ٹانگوں کو مضبوط بنا دوں تو میرا موڈ آف ہو گیا۔

”میرے پاس ایسا کوئی طریقہ نہیں ہے جس سے صرف تین مہینے میں یہ ریس کے لیے تیار ہو جائے.....“ میں نے سچ لہجے میں کہا ”بہر حال..... میں اپنی سی پوری کوشش کروں گی۔“

ایرک جو مجھے دیکھ کر ہی بدحواس ہو گیا تھا۔ میرا لہجہ سن کر وہ بے حد نروس ہو گیا ”اوکے..... اوکے! کوئی تمہیں مجبور نہیں کر رہا ہے۔“

پہلے راک بھی تربیت کے لیے میرے پاس آیا تھا مگر جب اس کے مالک نے صرف اٹھارہ سالہ لڑکی کو دیکھا تو اسے قدموں اپنے گھوڑے کو واپس لے گیا۔ وہ اس کی

ابتدائی ست روی سے پریشان تھا اگر اس کی یہ خامی دور کر دی جاتی تو وہ ریس آسانی سے جیت جاتا۔ کئی ٹرینرز نے کوشش کی مگر کوئی اسے ریس کی ابتدا سے تیز دوڑنے پر آمادہ نہ کر سکا۔ اس کے مقابلے میں وائز چائلڈ نوآموز مگر برق رفتار تھی۔ اصل مسئلہ اس کی کچھلی ٹانگوں کی کمزوری تھی۔ آخری پیکروں میں وہ رفتار برقرار نہیں رکھ پاتی تھی اور میں نے اسی خامی کو دور کرنے کے لیے اپنا تمام تجربہ اس پر لگا دیا تھا۔ میں کسی حد تک مطمئن تھی مگر ایرک بہ دستور مشکوک تھا۔ دوسری طرف وہ ہر حال میں ریس بھی جیتنا چاہتا تھا جبکہ میرے خیال میں دوسری تیسری پوزیشن بھی غنیمت تھی۔ ایک گھوڑی کو اس کے سوا اور کیا چاہیے جبکہ وہ پہلی بار ریس میں دوڑ رہی تھی۔

”مجھے خوف ہے۔“ ایرک نے اعتراف کرنے کے انداز میں کہا ”راک یہ ریس جیتنے کے لیے فیورٹ ہے اور کوئی اسے نہیں روک سکتا“ لعنت ہو۔ کیا تم وائز چائلڈ کے بارے میں کچھ نہیں جانتی؟“

بھلا کوئی مجھ سے بہتر وائز چائلڈ کو جان سکتا تھا؟ وہ میرے ہاتھوں پیدا ہوئی اور میں نے ہی اس کی پرورش کی تھی۔ اس کی رگوں میں گزشتہ بیس نسل سے قانع گھوڑوں کا خون دوڑ رہا تھا اور اگر اس میں کمزور ٹانگوں کا پیدائشی نقص نہ ہوتا تو وہ بلاشبہ جیمپیشن تھی۔ اس کی ٹانگوں کے ٹنڈن سخت تھے اور ان میں مطلوبہ نرمی نہیں تھی۔ میں نے سخت ترین ورزشیں کرا کے اس خامی کو کسی حد تک دور کر دیا تھا۔ اس کے خوبصورت جسم میں توانائی کا ایک خزانہ تھا اور سب سے بڑھ کر اس کے دل میں مقابلے کی آگ تھی۔ پچھلے بارہ ہفتوں میں، میں اسے کہیں بہتر طور پر جان گئی تھی اور مجھے یقین تھا کہ وہ جیتنے کی پوری کوشش کرے گی۔ ایرک کے تذبذب کو دیکھ کر میں نے معاوضے میں اس سے اس کی انعامی رقم کا نصف مانگا تو وہ فوراً تیار ہو گیا کیونکہ اس کے لیے تو نصف بھی بہت تھا مگر اسے جیتنے کا یقین ہی نہیں تھا اور اب وہ راک کو دیکھ کر دہل رہا تھا اور شاید دل ہی دل میں خدا کا شکر ادا کر رہا تھا کہ میں نے اس سے رقم کے بجائے انعامی رقم میں حصہ مانگ لیا تھا۔ اثنائے راہ گھوڑے اصطبل سے لائے جانے لگے۔

میں نے جو کی کو ہدایات دیں۔

”دو تین راؤنڈ تک اسے تیز دوڑانے کی کوشش نہ کرنا۔“

جب تک یہ وارم اپ نہ ہو جائے۔ راؤنڈ کے دوران میں اس کی سانس پر توجہ دینا اور اگر سست پڑنے لگے تو ایڈا استعمال کرنا۔ یہ تیز ہو جائے گی لیکن اگر یہ پھر بھی تیز نہ ہو تو یہ تقدیر کی بات ہوگی۔ اس میں تمہاری کوئی غلطی نہیں ہوگی۔“

جو کی گھوڑوں کو وارم اپ کرانے کے لیے انہیں ذرا ادھر ادھر کر رہے تھے۔ ایرک نے میرا شانہ چھو کر کہا۔

”اگر وائز چائلڈ جیت گئی تو میں اسے ڈھیروں چاکلیٹ کھلاؤں گا۔“ اس کا انداز منت مانگنے والا تھا۔

”سنو پیرل! اگر یہ ہار گئی تو میرا سب کچھ ختم ہو جائے گا۔ میں اپنے قرضے ادا نہیں کر سکوں گا۔ اپنا گروی رکھا ہوا مکان بھی نہیں چھڑا سکوں گا لیکن اگر یہ جیت گئی تو ہم چھوٹے موٹے دولت مند بن جائیں گے لیکن..... یہ راک..... اس کا لہجہ رو دینے والا تھا ”خدا سے غارت کرے۔“

ایرک اور میں گرائڈ اسٹینڈ کے ایک باکس میں جا بیٹھے۔ ایک گھوڑے کے مالک اور ٹرینر کی حیثیت سے ہمیں یہ حق حاصل تھا۔ گھوڑے کھربے میں آ چکے تھے۔ ریس شروع ہونے والی تھی۔ لوگوں کا ہجوم ہمہ تن منتظر تھا۔ ہر طرف ایک سکوت سا طاری تھا۔ میں جو اب تک پُرسکون تھی، نروس ہی ہونے لگی۔ ایرک نے میری کیفیت تاڑ لی۔

”پُرسکون رہو پیرل! تم تو لرز رہی ہو۔“

میں اس کی طرف دیکھ کر مسکرائی اور جب میں نے دوبارہ گراؤنڈ کی طرف دیکھا تو گھوڑے دوڑ چکے تھے۔ یکدم جیسے سارا ماحول تبدیل ہو کر رہ گیا۔ لوگوں کا شور و غل اور گھوڑوں کی ٹاپوں سے قیامت کا ہنگامہ ہونے لگا۔ گھوڑے طوفانی رفتار سے ریس کورس کی طرف بڑھ رہے تھے اور ان کی ٹاپوں سے اتنی گرد اڑ رہی تھی کہ فی الوقت یہ دیکھنا ناممکن تھا کہ کون سا گھوڑا کس پوزیشن پر ہے۔ کچھ دیر بعد گرد کم ہوئی، راک تیسرے نمبر پر تھا۔ اس سے آگے ایک سُر مئی گھوڑا تھا مگر وائز چائلڈ..... نظر نہیں آ رہی تھی۔

معا ایرک چیخا ”دیکھو..... وائز پہلے نمبر پر ہے۔“

گھوڑے چکر کاٹ کر میدان کے دوسری سمت جا رہے تھے۔ جیسے ہی وہ نظروں کے متوازی ہوئے، میں نے دور بین لگا کر دیکھا۔ واقعی وہ پہلے نمبر پر تھی۔ اس کے بعد والا سُر مئی گھوڑا بلیک اسٹیلین اس سے کم از کم چار گز پیچھے تھا۔ وہ ہمواری اور دھم کے ساتھ دوڑ رہی تھی۔ ایرک جو امید و ناامیدی کے مابین ڈول رہا تھا معا کھڑے ہو کر دھاڑنے لگا۔

”کم آن وائز، کم آن بے بی، کم آن! تیز..... اور..... تیز!“

”اتنا چیخو مت، احمق!“ میں زیر لب بولی۔ شور اتنا زیادہ تھا کہ اس کی آواز چار گز دور شخص نہیں سن سکتا تھا پھر چار سو گز دور دوڑتی ہوئی وائز کیسے سن لیتی۔ اس کا جو کی بڑی



ہوشیاری سے اسے تھکائے بغیر اس سبقت کو برقرار رکھے ہوئے تھا۔ اس سے پیچھے راک بڑی جاں فشانی سے دوڑ رہا تھا مگر وائز کی بات ہی اور تھی۔ اس کی زقندوں میں ایسی بے نیازی تھی جیسے اس کی پشت پر کوئی وزن ہی نہ ہو۔ اس کا نکلا ہوا سر ابھی ساکت تھا۔ صرف پیر اور سر کے بال متحرک تھے۔ پہلے چکر میں وہ ہوا کے نرم جھونکے کی طرح ہمارے سامنے سے گزر گئی۔ میں نے فاتحانہ نظروں سے اپنے ساتھیوں کو دیکھا جو راک کے جیتنے کی پیش گوئی کر چکے تھے۔

راک ایک بہترین لسل کا گھوڑا تھا۔ ایسے گھوڑوں کے پٹھے ذرا دیر سے گرم ہوتے ہیں اور یہ ابتدا کی نسبت اختتام پر زیادہ بہتر کارکردگی دکھاتے ہیں۔ اس کا جو کی بھی پرانا گھاگ تھا اور وہ گھوڑوں کی رگ رگ سے واقف تھا۔ بلیک اسٹیلین خاصا پیچھے رہ گیا تھا اور اس کی جگہ فلی نامی گھوڑا دوسرے نمبر پر آ گیا تھا۔ راک نے تیسری پوزیشن برقرار رکھی تھی اور وہ فلی سے تین گز دور تھا۔ جبکہ وائز اور اس کے درمیان فاصلہ سات گز سے کم نہیں تھا۔ معاً راک نے سر جھکایا اور فلی کی طرف بڑھنے لگا۔ اس کا جو کی فتح کے لیے اپنے بہترین گراؤ مارا ہوا تھا۔ اب صرف دو چکر باقی تھے اور وائز چائلڈ..... کے لیے اہم ترین مرحلہ شروع ہو گیا تھا۔ اگرچہ وہ بہ دستور سبک رفتاری سے لمبے لمبے قدم اٹھاتی جا رہی تھی مگر میں جانتی تھی کہ کچھ دیر بعد اس کی توانائی جواب دینے لگے گی۔

اچانک ریس کورس راک کے نعروں سے گونجنے لگا۔  
”کم آن راک..... تیز..... اور تیز..... راک دوڑو.....  
دوڑو..... راک!“

بھانت بھانت کی آوازیں گونجنے لگیں۔ راک اپنی بہترین صلاحیتوں کا مظاہرہ کر رہا تھا۔ اس کا اور فلی کا فاصلہ اب بہت کم رہ گیا تھا پھر اور کم اور پھر دونوں گھوڑے برابر دوڑنے لگے۔ پھر راک آگے نکل گیا اور فلی پیچھے رہ گیا۔ یوں وائز چائلڈ اور اس کے درمیان کوئی گھوڑا باقی نہیں رہا تھا۔ ہر طرف سے راک..... راک کی آوازیں بلند ہو رہی تھیں جنہوں نے ایک نفعی کی شکل اختیار کر لی تھی۔ میری دور بین وائز پر مرکوز تھی۔ کوئی اس کی عالی ہمتی کو نہیں دیکھ رہا تھا۔ کوئی اس کی ٹانگوں کی تھکن محسوس نہیں کر رہا تھا، کوئی اس کے لیے صدا بلند نہیں کر رہا تھا۔

اتنے بڑے ریس کورس میں کوئی اس کا حامی نہ تھا۔ وہ اب طاقت سے نہیں دل سے دوڑ رہی تھی۔ اسے اپنی ذلت واری کا احساس تھا۔ اسے ہمارے خوابوں کا احساس تھا۔ اس کی سانسیں ناہموار ہو رہی تھیں مگر وہ دوڑ رہی تھی۔ میرا دل

رواٹھا، خدا کے لیے اسے دوڑنے دو۔ اسے جیتنے دو۔ میں نے خاموش اپیل کی۔

”ایرک!“ میں نے چلا کر کہا اور سڑ کر دیکھا تو وہ غائب تھا۔ نہ جانے کب وہ لوگوں کو پھلانگتا ہوا نیچے باڑھ کے قریب جا کھڑا ہوا تھا۔ میں نے اٹھنا چاہا مگر جیسے میری جان نکل چکی تھی۔ میں بے بسی سے کرسی پر بیٹھی رہیں دیکھتی رہ گئی۔ راک اور وائز کے درمیان فاصلہ کم ہو رہا تھا۔ یہ آخری چکر تھا۔ راک جس رفتار سے بڑھ رہا تھا، لگتا تھا کہ جلد ہی وائز کو پیچھے چھوڑ جائے گا۔ میں نے خود کو یاد دلایا کہ محض اس ایک ریس سے زندگی اور موت کا فیصلہ نہیں، کل بھی ریس ہوگی اور آنے والے دنوں میں بھی۔ وائز آج نہ جیت سکی تو کل جیت جائے گی ورنہ آنے والے دنوں میں۔ اتنا بھی جذباتی ہونے کی ضرورت نہیں ہے۔ مگر ایک عجیب سا غبار میرے ذہن پر مسلط ہو رہا تھا۔ مجھے یوں لگ رہا تھا جیسے میں کسی سنیما میں بیٹھی یہ سارا منظر دیکھ رہی ہوں۔ رگ و بے میں عجیب سی تھکن سرایت کرتی جا رہی تھی جیسے وائز چائلڈ کی جگہ میں خود ریس میں دوڑ رہی ہوں۔

راک اور قریب آ گیا تھا۔ وائز کی ٹانگیں جیسے بوجھل ہو گئی تھیں۔ وہ تھکی جا رہی تھی اور اس کے قدم ہر گزرتے لمبے کے ساتھ ست پڑتے جا رہے تھے۔ اس کی بھری ہوئی سانسیں دور سے صاف نظر آ رہی تھیں۔ جیت اس سے چند قدم کے فاصلے پر تھی مگر راک بھی قریب تھا۔ اب تماشائیوں میں سے کچھ آوازیں وائز کے لیے بھی بلند ہو رہی تھیں۔ معاً میں نے اسے تیز ہوتے دیکھا۔ وہ آخری کوشش کر رہی تھی ”ونگ لائن“ قریب آ رہی تھی۔ یہ لمحہ اتنا جذباتی تھا کہ مجھ سے دیکھا نہیں گیا۔ میں منہ چھپا کر بیٹھ گئی۔ معاً آخری مرتبہ شور بلند ہوا اور پھر خاموشی چھا گئی۔ جسے تالیوں کی بے تحاشا گونج نے توڑ کر رکھ دیا۔ بدحواس اور مسرت سے بے قابو ہونا ایرک مجھ سے آن لپٹا۔ اس نے چلا کر کہا۔

”پہل! ہم جیت گئے۔ ہم امیر ہو گئے۔ اوہ مائی بے بی..... مائی بے بی.....!“ وہ نیچے کی طرف لپکا۔ میں اس کے پیچھے تھی۔ ہم جاتے ہی وائز سے لپٹ گئے۔ ہم رو رہے تھے اور اسے پیار کر رہے تھے۔ اس نے ناقابل یقین کارنامہ انجام دے کر میری لاج رکھ لی تھی۔ اس نے چیمپیئن لیگ کا ریکارڈ بھی توڑ دیا تھا۔ تماشائی اس کے ارد گرد جمع تھے اور انہوں نے جو کی اور اس پر نونوں کی بارش کر دی تھی۔ اس شام جو کی کلب میں ہم نے ایک زبردست جشن منایا جس میں سارے جو کی موجود تھے۔ انہوں نے فرائخ دلی سے مجھے

مبارک بادوی۔ ہر شخص وائز کی تعریف کر رہا تھا اور میں اس حقولے کی سچائی پر غور کر رہی تھی کہ کامیابی سے بڑھ کر کوئی چیز نہیں ہوتی۔

☆☆☆

میں مولو جانے والی سڑک پر اس سفید فام شخص کو دیکھ کر رک گئی جو حیران و پریشان سا ایک خاموش گاڑی کے قریب کھڑا تھا۔ وہ بار بار کار کا دھرا گھما کر اس کے بند اجن کو چلانے کی کوشش کر رہا تھا۔ جوس سے مس سے نہیں ہو رہا تھا۔ وہ کئی عمر کا دلکش شخص تھا۔ میں اس کی مدد کے لیے رک گئی اور مجھے پتا ہی نہیں چلا کہ کب ہماری بات چیت بے تکلفی کی حد میں داخل ہو گئی۔ وہ مجھے ہیرل اور میں اسے نام کہہ کر پکارنے لگی۔ کار کی مرمت سے فارغ ہو کر میں نے اسے گھر آنے کی دعوت دی جو اس نے قبول کر لی۔ چائے پر پاپا کی اس سے ملاقات ہوئی، وہ اس سے متاثر ہوئے اور بار بار اس کا ہاتھ تھام لیتے۔

نام بلیک نے بتایا۔ اس کا ایک چھوٹا سا فارم تھا اور وہ اسے بیج کر حاصل شدہ رقم سے ایک طیارہ خریدنا چاہتا تھا۔ وہ جنگ عظیم اول میں حصہ لے چکا تھا۔ اسے طیاروں سے عشق تھا اور ہواؤں میں اڑنا اس کا نصب العین تھا۔

نام نے کچھ ہی ملاقاتوں میں مجھے طیاروں کے بارے میں اتنا زیادہ بتا دیا کہ میں طیارہ اڑانے بغیر ہی خود کو پائلٹ محسوس کرنے لگی۔ چوتھی ملاقات میں نام نے مجھے آسمانوں کی سیر کرائی۔ یہ اس کا موتھ طیارہ تھا۔ یہ تجربہ اتنا تحریر خیز تھا کہ یک نخت مجھے زندگی پرواز کے بغیر ادھوری لگنے لگی۔ میں نے نام سے التجا کی کہ وہ مجھے بھی جہاز اڑانا سکھائے تو وہ فوراً تیار ہو گیا۔ ان دنوں میں مشہور داستان الف لیللی بڑھ رہی تھی جس میں بغداد کے رنگین شب و روز بیان کیے گئے تھے مگر طیارہ اڑانا مجھے کہیں زیادہ دلچسپ لگا۔ ہر صبح سورج نکلنے سے پہلے ہم نیروبی کے ایرو ڈروم ائر فیلڈ سے اپنی پرواز کا آغاز کرتے۔ پہاڑوں اور جنگلوں پر پرواز کرتے اور پھر واپس آ جاتے۔ ملینسکر اور مشینری سے کوئی دلچسپی نہ ہونے کے باوجود میں نے صرف تین مہینے میں جہاز اڑانا سیکھ لیا۔ نام میری صلاحیت سے مطمئن تھا، اس نے مجھے صرف پرواز نہیں سکھائی بلکہ طیارے اور پرواز کے بہت سارے اصول بھی سکھائے۔

ان ہی دنوں نام مشرقی افریقہ میں اپنی نوعیت کی پہلی نجی فضائی کمپنی ولسن ائرویز سے منسلک ہو گیا۔ ساتھ ہی ساتھ وہ افریقا کے اندرونی علاقوں تک پہنچنے کے لیے نئے راستے

کھجلی کی دو ایڈز پر قابو پانے میں معاون

امریکی محققین کی رپورٹ کے مطابق ایک سستی دوا جسے کافی عرصے سے کھجلی کے علاج کے لیے استعمال کیا جا رہا تھا، اب ایڈز کے وائرس کو قابو کرنے میں بھی مدد دے گی۔ انہوں نے پتلا لگایا ہے کہ ایسیکلور (Acyclovir) ایچ آئی وی کے خلاف کام کرے گی لیکن صرف ان خلیوں پر کام کرے گی جو کھجلی سے متاثر ہوں گے۔ یہ تحقیق سائنسی رسالے ”سیل ہوسٹ اینڈ مائیکروب“ میں شائع ہوئی ہے اور اس تحقیق میں یہ بھی بتایا ہے کہ ایسیکلور لینے والے لوگوں میں ایچ آئی وی کی سطح کم ہوتی ہے۔ بہر حال دوہری تحقیق سے یہ بات سامنے آئی ہے کہ ایسیکلور لینے سے انفیکشن کے ساتھ ساتھ ایڈز کا وائرس ختم نہیں ہوتا۔ نیشنل انسٹی ٹیوٹ آف چائلڈ ہیلتھ اینڈ ہیومن ڈیولپمنٹ کے ڈاکٹر لیونڈ مارگولیس جو اس تحقیق کے سربراہ ہیں کا کہنا تھا کہ کھجلی کا وائرس خود سے اس دوا کو تبدیل کرتا ہے جو ایچ آئی وی کے خلاف کام کر سکتا ہے۔ اگر آپ کھجلی کی سطح دبا سکیں گے تو ایچ آئی وی کی سطح بھی کم ہوگی۔ وہ اس بات کی امید کر رہے ہیں کہ ان کی ٹیم ایسیکلور کو ایڈز کے خلاف بہتر طور پر استعمال کرے گی اور شاید ایک نئی دوا بنائے جیسا کہ ”مائیکرو بائے سائڈ“ جو اس بیماری کو ختم کر سکے۔ ڈاکٹر ہیونے الیکزینڈر نے کہا کہ اس تحقیق نے ایڈز کے خلاف تحقیق کے نئے راستے کھولے ہیں۔ ڈاکٹر مارگولیس نے کہا کہ ایسیکلور وہ پہلی دوا ہے جس کو جانوروں یا پودوں سے لیے گئے اجزاء سے نہیں بنایا گیا ہے۔ یہ مکمل طور پر ایک محفوظ دوا ہے اور یہ تب تک کام نہیں کرتی ہے جب تک اس کا کھجلی کے وائرس سے ٹکراؤ نہ ہو۔“

اقتباس: سائنسی خبرنامہ، از رانا محمد شاہد  
مرسلہ سلمیٰ افتخار لاہور



طیارہ لے کر کسی اجنبی جگہ جانا پر خطر کام ہے لیکن نام جوش و خروش سے اس میں لگا تھا۔ اس دوران میں اگر اسے فوری لینڈنگ کرنا پڑتی تو اسے پہلے کوئی جگہ تلاش کرنی پڑتی۔ اکثر وہ کئی کئی ہزار میل تک پرواز کرتا رہتا، اکثر ایسا ہوتا کہ اسے واپسی میں دیر ہو جاتی اور رات آ جاتی یا پھر طیارہ طوفان میں گھر جاتا۔ اس کے پاس ریڈیو یا رہنمائی کے دوسرے آلات بھی نہیں تھے۔ وسطی افریقہ میں تو بجلی بھی، نہ سڑکیں اور نہ ریل کی پٹریاں۔ وہاں زمینی نشانیاں یکساں تھیں اور وہاں جانے والے پائلٹ شخص کمپاس پر بھروسہ کرتے تھے۔ یہ نام کی ہمت تھی جو تنہا طیارہ لے کر وہاں جاتا تھا اور پھر واپس بھی آ جاتا۔

”کسی دن تمہارا فیول ختم ہو جائے گا اور یووانا کے آدم خور تمہیں بھون کر کھا جائیں گے۔“ میں اس سے کہتی۔ جواب میں وہ قہقہہ لگاتا ”اگر میں خود بھوکا نہ ہوا، کبھی کبھی تو اتنی دیر لگ جاتی ہے کہ جب میں واپس آتا ہوں تو بھوک سے قریب المرگ ہوتا ہوں۔“

اٹھارویں مہینے میں مجھے بی کلاس پائلٹ لائسنس مل گیا۔ یہ برٹش لائسنس تھا۔ یعنی اب میں اکیلے پرواز کر سکتی تھی۔ اس وقت میرے ہزار گھنٹے مکمل ہو چکے تھے۔ میں نے اپنی جمع پونجی سے ایک ایوان طیارہ خرید لیا اور اس پر اتنی مشق کی کہ چند مہینوں بعد میں تین ہزار گھنٹے کی پرواز مکمل کر چکی تھی۔ خاتون ہونے کی حیثیت سے یہ میرے لیے ایک اعزاز کی بات تھی۔ جلد ہی مجھے ایک بہتر موقع مل گیا۔

ایسٹ افریقی ائرویز نے مجھے اپنی ڈاک لانے لے جانے کی پیشکش کی جو میں نے قبول کر لی پھر ساتھ ہی میں نے مسافر بھی لے جانے شروع کر دیے۔ ان دنوں یہ بہت نفع بخش دھندا تھا۔ میں نے کوشش کر کے آٹھ سیٹوں والا بڑا ایو پڑ موٹھ طیارہ خرید لیا۔ میں مسافروں سے فی میل ایک شیلنگ وصول کرتی تھی اور افریقہ میں میلوں کی کوئی کمی نہ تھی۔ جلد ہی ان دو طیاروں سے میری آمدنی ساٹھ پاؤنڈز سے بھی تجاوز کر گئی جو بے حد معقول تھی۔

ساتھ ہی میں نے ایک اور کام شروع کر دیا اور یہ تھا ہاتھیوں کا شکار کرانا۔ میں یورپ اور امریکا سے آنے والے شکاری حضرات کو افریقہ کی اندرونی سفاریوں تک لے جاتی اور پھر ان کے شکار کے لیے ہاتھی تلاش کرتی، یوں میں نے بے حساب کمایا۔ نام کو یہ چیز سخت ناپسندھی، اس نے کئی بار مجھے اس معاملے سے دور ہونے کے لیے کہا۔ بہر حال یہ ایک

خطرناک کام تھا۔ وہ افریقہ کے اندرونی خطرات سے مجھ سے کہیں زیادہ واقف تھا۔ خاص طور سے وہاں پر اٹھنے والے اچانک طوفانوں اور خوفناک کبھی سی سی فلائی کے بارے میں جانتا تھا۔ اس کبھی کے کاٹنے سے سونے کی بیماری ہو جاتی ہے وہاں کے پھر زرد بخار کی بیماری پیدا کرتے تھے۔ اس کے علاوہ وہاں قاتل گھاس کے میدان بھی تھے جن میں پھنسنے والوں کو پھر موت ہی آ کر رہائی دلاتی تھی۔ جبکہ جنگلیوں اور درندوں کا خطرہ اس کے علاوہ تھا۔ نام مجھے کبھی پکی کچھ کر اکثر نصیحتیں کرتا رہتا تھا جن پر کبھی میں عمل کرتی اور کبھی نظر انداز کر جاتی تھی۔ اگرچہ مجھے خود بھی احساس تھا کہ میں خطرناک کام کر رہی تھی مگر میں اپنی مہم جو طبیعت سے مجبور تھی۔

افریقا حادثوں اور خطروں کا گھر ہے اور یہاں زندگی رہنے کے لیے جدوجہد کرنا پڑتی ہے۔ نہیں معلوم کب کہیں آفت اچانک ہی آن پڑے اور افریقہ میں آفتوں کی کیا کمی ہے۔ یہاں کا موسم، یہاں کے جنگل، یہاں کے جانور۔ حتیٰ کہ کیتڑے مکوڑے بھی کچھ کم خوفناک نہیں ہیں۔ ایک بار ہمارے پنجارو کے فارم پر گوشت خوری آفوجیونیوں نے حملہ کیا اور چند گھنٹوں کے اندر ایک تو منہ گھوڑے کو چٹ کر کے محض ڈھانچا چھوڑ دیا۔ آخر کار میں نے نام کی نصیحت قبول کر لی اور ہاتھی کا شکار کرانے سے دستبردار ہونے والی ہی تھی کہ مجھے ایک عدد ٹیلی گرام موصول ہوا۔

”برائے..... بیرل! با یو ما کنڈ وکل صبح سات بجے ما کولا رپورٹ، بڑے بل ہاتھی۔ اسٹاپ با یو ما کنڈ وکل میں امریکی سیاح، بہترین معاوضہ اسٹاپ۔ منجانب بلکس۔“ بلکس، بلکی یا بارون ون بلکسن۔ یہ سب ایک ہی شخص کے نام تھے۔ عرف عام میں اسے افریقہ کا بہترین شکاری کہا جاتا تھا۔

سفاری کے علاقے میں بہترین سفید قام شکاری مانا جاتا تھا۔ اس کا نشانہ اور دلیری دونوں بے مثال تھے۔ وہ آسنے سامنے کھڑے ہو کر ہاتھی کی دونوں آنکھوں کے درمیان گولی مارتا تھا۔ وہ شام ہوتے ہی خود کو دھکی اور بوربن میں ڈبو نے کی کوشش کرتا تھا۔ میری پرانی آرزو تھی کہ اس کے ساتھ کسی مہم میں شریک ہوں اور یہ ٹیلی گرام پا کر میری آرزو تکمیل کے قریب تھی۔ میں نے خود کو یاد دلایا کہ میں نام کی بات مان کر شکاری تلاش کے کام کو چھوڑ چکی ہوں۔

”مگر نام کو کیا پتا چلے گا۔ وہ تو لندن میں بیٹھا ہے اور بس یہ آخری مہم ہوگی، اس کے بعد کام ختم.....“ شوق اور افتاد طبع نے ضمیر کو سمجھا بجا کر راضی کر لیا۔

مجھے ہاتھیوں کا شکار شروع سے ہی نہایت واہیات لگتا تھا۔ اگر اس کے دانتوں کو نظر انداز کر دیا جائے تو ہاتھی اوسط ذہانت کا اور نہایت شریف جانور ہے جس کے شکار کا کوئی جواز نہیں بنتا۔ اس بے چارے جانور کو شکار بھی کیا جاتا ہے اور اس کی کردار کشی بھی کی جاتی ہے مثلاً ہاتھی نہایت خطرناک جانور ہے اور یہ ہمیشہ انسان پر حملہ کرتا ہے۔ حالانکہ ایک نارمل ہاتھی شاؤ وٹا اور ہی انسان پر حملہ کرتا ہے مگر جب بھی حملہ کرتا ہے تو نہایت خطرناک ثابت ہوتا ہے۔ اس کے باوجود یہ حملے سے آخری لمحے تک کتراتا اور ڈزا دھکا کر کام نکالنے کی کوشش کرتا ہے۔ اس کے خاص ہتھیار اس کی سوئی، دانت اور بھاری بھرم پاؤں ہیں۔ جب ایک دیوبیکل ہاتھی غیظ و غضب کے عالم میں حملہ کرتا ہے تو اچھے خاصے مضبوط دل جانور بھی دہل کر رہ جاتے ہیں۔ اس صدی میں محض اس کے خوبصورت دانتوں کے لیے لاکھوں ہاتھیوں کو فنا کے گھاٹ اتار دیا اور اب یہ جانور معدومی کے خطرے سے دوچار ہے۔ افسوس کہ انسان دنیا کو کیسی خوبصورت چیزوں سے محروم کرتا جا رہا ہے۔ مگر اس وقت ہاتھی کی بقا سے زیادہ اہم چیز میرے لیے مہم جوئی تھی۔ میں اگلی صبح وہاں پہنچ گئی جہاں بلکس اور اس کے معاونوں نے کیمپ بنا رکھا تھا۔ یہ تین بڑے خیموں اور متعدد چھوٹے خیموں پر مشتمل تھا۔ بڑے خیمے بلکس، امریکی شکاری ونٹن گسٹ اور میرے لیے تھے۔ ماکنڈ و سفاری کے بالکل وسط میں واقع تھا۔ یہاں گھنے جنگلات کے ساتھ جھاڑیوں اور گھاس سے بھرے میدان بھی تھے۔ وہاں یاداب نامی درخت کثرت سے تھے جن کا ٹھنڈا سایہ ہمیں افریقہ کے غضب ناک سورج کے قہر سے بچانے ہوئے تھا۔

افریقا آنے والے شوقیہ شکاری سب سے پہلے بلکس کو بک کرانے کی کوشش کرتے ہیں اور اس کے لیے وہ منہ مانگا معاوضہ دینے کو تیار ہوتے ہیں۔ بلکس نے یہ مقام بڑی محنت سے ہاتھیوں کے پیچھے دوڑتے ہوئے حاصل کیا تھا اور کئی بار ایسا بھی ہوا تھا کہ ہاتھی اس کے پیچھے دوڑے۔ بہر حال وہ ایک اچھا آدمی تھا، اس نے اپنے پیشے سے ہٹ کر بھی جانور مارنے کی کوشش نہیں کی چاہے اس کی جان ہی کیوں نہ خطرے میں ہو۔ ایسے ہی ایک واقعے کی میں چشم دید گواہ بنی۔ بلکہ میں خود بھی اس واقعے کی ایک فریق تھی۔ ماکنڈ و پیچھے کے صرف نصف گھنٹے بعد میں اور بلکس ایک بار پھر نفا میں تھے۔ اس کے آدمیوں نے گھاس اور جھاڑیاں صاف کر کے ایک عمدہ رن وے تیار کر لیا تھا جس پر طیارہ اتارتے ہوئے کوئی پریشانی نہیں ہوتی۔ ہمارا مقصد یہ تھا

پینتھم پلس محل ملکہ برطانیہ کی سرکاری رہائش گاہ ہے۔ یہ ایک پرانے طرز کی تین چار منزلہ عمارت ہے۔ سال میں دو تین ماہ کے لیے جب ملکہ کی رہائش اس محل میں نہیں ہوتی تو اس کا کچھ حصہ سیاحوں کے لیے کھول دیا جاتا ہے۔ ہمیں گارڈز کی تبدیلی کی تقریب ”بلاکٹ“ دیکھنے کا موقع بہر حال مل گیا۔ ریپچھ کے بالوں سے بنی ہوئی اونچی ٹوپیاں پہنے ہوئے گارڈز اس پر وقار تقریب میں حصہ لے رہے تھے۔ تقریب کا اختتام ہی تھا کہ اچانک تمام شانیوں میں سے ایک صاحب نیچے گر گئے۔ نیچے گرے ہوئے صاحب کے جسم پر تیش کے جھٹکے بھی لگ رہے تھے اور ان کے منہ سے جھاگ بھی نکل رہا تھا، بظاہر انہیں مرگی کا دورہ پڑا تھا۔ مرزانے آؤ دیکھا نہ تاہم جھوم کو چیرتے ہوئے گرے ہوئے شخص تک پہنچے اور یکا یک اپنے پاؤں سے جوتا اتار کر اس کی ناک کے نیچے رکھ دیا۔ مرزا کی اس حرکت پر وہاں موجود افراد کی حیرت سے چٹخیں نکل گئیں۔ ابھی میں موصوف کو اٹھا ہی رہا تھا کہ پانچ چھ پولیس والے ہمارے گرد گھیرا ڈال کر کھڑے ہو گئے۔ کہیں سے ایمبولینس آئی اور مریض کو لے کر چلتی بنی پولیس والے مرزا کو لے کر ایک طرف چلے۔ تھانہ ٹھوڑی ہی دور تھا جہاں ہمیں لے جایا گیا۔ وہاں مرزا اور میرے متعلق پوری معلومات حاصل کرنے کے بعد پوچھا گیا۔ ”ہاں جناب! یہ آپ مریض کو جوتا کیوں کھلا رہے تھے؟ پولیس افسر نے مرزا کی طرف دیکھتے ہوئے انگریزی میں سوال کیا۔ آپ کی اس سے کیا دشمنی تھی؟“ مرزانے احمقوں کی طرح مجھے دیکھا میں نے فوراً ترجم کے فرائض سنبھال لیے۔ ”جوتا کھلا رہا تھا؟ نہیں جناب! آپ کو غلط فہمی ہوئی ہے۔ میں تو اسے جوتا سنگھار ہاتھاتا کہ جلد ہوش میں آجائے۔“ مرزانے جواب دیا تو آفسر نے پوچھا۔ ”اچھا تو آپ جوتا سنگھارے تھے؟ کیا آپ کے جوتے میں مرگی کے مریضوں کے لیے کوئی دوا وغیرہ لگی ہوئی ہے جسے سونگھ کر وہ ہوش میں آجائیں؟“ مرزا مسیحا کی شکل بنا کر بولے ”ہمارے یہاں مشہور ہے کہ اگر مرگی کے دورے والے کو جوتا یا گوبر سنگھایا جائے تو وہ فوراً ہوش میں آ جاتا ہے۔ میں یہاں سیر کے لیے آیا ہوں میری یہاں کسی سے کیا دشمنی؟“

اسی قسم کے کافی سوالات اور احمقانہ جوابات کے بعد پولیس افسر نے میری سفارش اور اس سمجھ کے بعد مرزا کو چھوڑا کہ وہ یہاں صرف سیر کریں گے اور اس طرح آئندہ کبھی کسی کو جوتا ”دکھانے یا سنگھانے“ کی کوشش نہیں کریں گے۔ اقتباس: لندن اور شری مرزا از پرو فیصر ڈاکٹر محمد وسع اللہ خان



کہ اگر ممکن ہو تو اس رات دشمن کی آمد سے قبل ہی شکار کے لیے موزوں کچھ ہاتھی تلاش کر لیے جائیں۔ اگر ہماری قسمت غیر معمولی طور پر اچھی ہوئی تو ہم دو یا تین دن میں کیمپ سے پچاس میل کے اندر ہاتھی تلاش کرنے میں کامیاب ہو سکتے تھے۔

یہ علاقہ کیمپ سے پیدل مسافت پر تھا۔ ہاتھی کے شکار میں یہ قطعی تعجب کی بات نہیں ہوتی کہ ایک شکاری مینے بھر ایک ہی ہاتھی کے پیچھے سرگرداں رہا ہو۔ ہوائی جہاز سے تلاش نے اس کام کو کسی قدر آسان بنا دیا تھا لیکن اس روز ہم کیمپ سے چالیس میل دور تک کسی ہاتھی کی جھلک نہ دیکھ سکے۔ اس کا مطلب تھا کہ اگر ہاتھی ملے بھی تو شکاریوں کو ان تک جانے کے لیے ایک طویل فاصلہ طے کرنا ہوگا ورنہ یہ تو ممکن نہیں تھا کہ ہاتھی رضا کارانہ طور پر حاضر ہو کر سر تسلیم خم کر دیتے کہ جو مزاج یار میں آئے۔ پھر افریقا میں سفر کرنے کا مطلب ہوتا ہے مصیبتوں اور آفتوں میں سفر کرنا۔ جھاڑیوں میں ریختے، گھنے جنگلوں سے گزرتے، حشرات، پھسروں، بچھوؤں، سانپوں اور ٹیٹی کھی سے نبرد آزما ہوتے جب کئی روز کے بعد شکاری ہاتھیوں والے علاقے میں پہنچتے تو معلوم ہوتا کہ وہ کہیں اور تشریف لے جا چکے ہیں۔ اس وقت شوقیہ حضرات کی حالت دیکھنے والی ہوتی تھی۔ درحقیقت ہاتھیوں کا شکار ایک مشکل، غیر آرام دہ اور مہنگا کھیل ہے جو صرف دولت مند جم جو ہی کھیل سکتے ہیں۔

مگر میں اور بلکس بے خبر تھے کہ خوش خبری ہماری بغل میں موجود ہے۔ اگلے روز صبح میں نے کیمپ سے صرف تین میل جنوب میں چار شاندار ہاتھیوں کو چرتے ہوئے پایا۔ ان میں تین جوان ہاتھی اور ایک ان کا بچہ تھا۔ میرے شکار کے سابق تجربے میں ہاتھی کبھی کیمپ کے اتنے نزدیک نہیں ملے۔ خبر سنتے ہی بلکس اور اس کے معاون چلنے کے لیے تیار ہو گئے۔ ان میں تجربے کار ماکولا بھی شامل تھا۔ جنگلوں میں راستہ تلاش کرنے اور شکاری پارٹی کی رہنمائی اس کے ذمے تھی۔ وہ شروع سے بلکس کے ساتھ تھا اور آخر تک اس کے ساتھ رہا۔ میں اب تک جن افریقیوں سے ملی تھی، وہ ان میں سب سے ذہین شخص تھا۔ ایک بار اس نے مجھ سے کہا۔

”مس، یہ گوئے اتنی دور سے خطرات خریدنے آتے ہیں اور ہم افریقیوں کو مفت مل جاتے ہیں۔ ہم ان کے لیے ہاتھی تلاش کرتے ہیں اور یہ اسے مار ڈالتے ہیں۔ پھر ہمیں زندہ رہنے کے لیے اور ہاتھی تلاش کرنا پڑتے ہیں۔“

ہم پیدل ہاتھیوں کی طرف روانہ ہوئے۔ بلکس شکاری

سب سے آگے اپنی واکنگ اسٹک سے راستہ بنانا چل رہا تھا۔ اس کے عقب میں ماکولا تھا اور اس کے پیچھے میں تھی۔ کبھی کبھی ماکولا کسی بلند درخت پر چڑھ کر درست راستہ دیکھتا اور پھر اشارے سے ہمیں اس سے آگاہ کرتا۔ ہم احتیاط اور خاموشی سے سفر کر رہے تھے تاکہ ہاتھیوں کو ہماری آمد کا پتہ نہ چل جائے۔ اس کے باوجود بھی دو بڑے ہاتھی اچانک ہی ہمارے سامنے آ گئے۔ وہ دونوں جھاڑیوں کے درمیان زمین پر آگے دو سر مٹی چٹائیں لگ رہے تھے۔ بلکس نے انکھوں کے اشارے سے کہا کہ میں ہوا کا رخ دیکھوں۔ اگر ہوا ہماری طرف سے ہاتھیوں کی طرف جائے تو انہیں ہماری بول چال سے متاثر ہوگا اور دوسرے رخ سے چل رہی تھی۔ یہ ہاتھی بڑے تھے اور ہم سے سو گز دور تھے۔

معا بلکس زمین پر لیٹ گیا اور اشارے سے مجھے بھی ایسا ہی کرنے کو کہا۔ ہم ریختے ہوئے ہاتھیوں کے قریب جانے لگے، ہم مطمئن تھے کہ ہاتھی ہماری موجودگی سے بے خبر تھے مگر یہ اطمینان اس وقت دور ہو گیا جب اچانک ایک ہاتھی نے سونڈ اٹھا کر فضا کو سونگھا پھر اس نے اپنا رخ ہماری طرف کر لیا۔ واضح طور پر اسے ہماری بول چال سے متاثر ہو چکا تھا۔ اس کے دیوے کیل کان پوں پھڑ پھڑانے لگے جیسے ہمارے دلوں کی دھڑکن سننے کی کوشش کر رہا ہو۔ اب بلکس بالکل زمین سے چپک گیا اور اس نے مجھے بھی ایسا ہی کرنے کو کہا۔ اس حالت میں ہم آگے ریختے لگے۔ ہاتھی تقریباً اندھا ہوتا ہے اور یہ سو گز دور سے درخت اور جانور میں امتیاز نہیں کر سکتا مگر اس کے سونگھنے اور سننے کی حس بے مثال ہوتی ہے۔ بوسونگھ کر یہ بہت دور سے ہی دشمن کا پتا چلا لیتا ہے۔ مجھے یقین ہے کہ اتنے فاصلے سے وہ ہمیں دیکھ نہیں سکتا تھا مگر ہماری بول چال سے مل سکتی تھی۔ معا اس نے ایک طویل آواز نکالی جو تیس سیکنڈ تک جاری رہی۔ زمین پر بالکل لیٹ کر رہنا مشکل اور تکلیف دہ کام ہوتا ہے۔ میری ناک زمین سے صرف انچ بھر اونچی تھی۔ متعدد اقسام کے کیڑے مکوڑے اس میں گھسنے کی کوشش کر رہے تھے۔ یہاں تو وہ ناکام رہے لیکن میں لباس میں گھسنے سے انہیں کیسے روکتی۔ ان میں سی سی آنوئے چوہنیاں بھی تھیں جو انسانی گوشت کی شیدائی ہوتی ہیں۔ ریختے ہوئے خوف اور تکلیف سے میری حالت غیر ہو رہی تھی، اگر ہاتھیوں کا خطرہ نہ ہوتا تو میں بلکس اور اس کی ہدایت پر لعنت بھیج کر کب کا اٹھ چکی ہوتی۔

اس طرح ہم سو گز تک ریختے رہے۔ کیڑوں نے کاٹ کاٹ کر میرے پورے جسم میں آگ لگا دی مگر مجھے اطمینان

تھا کہ ہم ہاتھیوں سے دور جا رہے تھے۔ اور کچھ دیر بعد اس مصیبت سے نجات مل جائے گی۔ بلکس کے جوتے میری آنکھوں کے عین سامنے تھے اور ایک دفعہ میں نے سر اٹھا کر دیکھا تو بھونچکا رہ گئی۔ ہاتھی ہم سے محض دس گز کے فاصلے پر موجود تھے۔ میرا دل رو دینے والا تھا۔ میں سمجھ رہی تھی کہ وہ مجھے ہاتھیوں سے دور لے جا رہا تھا مگر وہ تو مجھے ان کے گویا

دانتوں اور بھاری بھاری ستونوں جیسے پیروں تلے لے آیا تھا۔ بے شک ہاتھی کی نظر کمزور ہوتی ہے لیکن اب اتنی بھی کمزور نہیں ہوتی کہ وہ صرف دس قدم دور کھڑے انسانوں کو نہ دیکھ سکے۔

معا بلکس آہستگی سے اٹھ کھڑا ہوا اور میں بھی دل ہی دل میں اسے صلواتیں سناتی ہوئی اٹھ کھڑی ہوئی۔ میں بھاگنے کے لیے بالکل تیار تھی جبکہ بلکس ایسے سکون سے کھڑا تھا جیسے چیزیا گھر میں ہاتھی دیکھنے آیا ہے۔ اٹھ کر اس نے سستی سے اپنی رائفل بلند کی۔

”لوس بیرل! عین نو جوانی میں فوت ہونے کے لیے تیار ہو جاؤ۔“ میں نے خود سے کہا ”ابھی یہ شخص دھانئیں سے گولی چلا کر ایک ہاتھی کو مارے گا اور دوسرا فوراً ہی ہماری چٹنی بنا دے گا۔“

میں نے فرار کے مواقع کا جائزہ لیا۔ ہاتھی کو رفتار کے معاملے میں شکست دینا ممکن نہیں ہے لیکن اسے آسانی سے ڈانچ دیا جاسکتا ہے۔ خوش قسمتی سے ارد گرد کھلا میدان تھا۔ اب میں منتظر تھی کہ کب بلکس گولی چلائے اور میں دوڑ لگا دوں لیکن بلکس نے گولی نہیں چلائی۔ البتہ ایک ہاتھی کی ہم پر نگاہ پڑ گئی اور اس نے دل دہلا دینے والی چٹھاڑ ماری۔ بلکس اب بھی خاموش کھڑا تھا جیسے پتھر کا ہو گیا ہو اور پھر جیسے ہی ہاتھی نے حرکت کی، میں نے چیخ ماری یہ ایک بھر پور اور پوری دل جمعی سے ماری گئی چیخ تھی جس پر بلکس نے مجھے خون آشام نظروں سے دیکھا۔ میں نے محسوس کیا کہ مجھ سے کوئی غلطی ہو گئی ہے۔

بہر حال میری چیخ پر ہاتھی یوں اچھلے جیسے ان کے پیروں تلے بم پھٹ گیا ہو پھر دونوں بگٹٹ مخالف سمت میں بھاگے۔

تینھتی۔ اور ایڈوچر کے شوق میں یہاں دوڑی آئی۔ ہاتھی ہم سے کچھ دور آ کر رک گیا۔ اس نے ایک اور چٹھاڑ ماری اور محتاط قدموں سے ہماری طرف بڑھا۔ اس نے یوں ہمارا معائنہ کیا کہ جیسے اسے شک ہو کہ ہم کوئی جاندار چیز ہیں یا نہیں۔ بلکس تو خیر ساکت کھڑا ہی تھا، میں نے بھی خود کو کھڑی کے تختے کی طرح اکڑا لیا تھا۔

اس نے مشکوک انداز میں ہمارے گرد چکر لگایا۔ سوط اٹھا کر ہمیں سونگھا۔ وہ اتنے قریب کھڑا تھا کہ اس کا سرخ سرخ منہ اور اس میں سے جھانکتے دانت مجھے صاف نظر آرہے تھے۔ بلاشبہ ہاتھی کے منہ کے اندر دیکھنا کم ہی ہوتا ہے لیکن اس وقت مسئلہ بلکس اور میری زندگی بچانے کا تھا۔ اس نے ہمارے گرد چکر لگایا اور اتنے قریب آ گیا کہ میں نے اپنے طور پر آخری بار ماما اور پاپا کو یاد کر لیا مگر جیسے وہ آمدگی کی طرح آیا تھا ویسے ہی واپس لوٹ گیا۔ میں نے گہری سانس لے کر جسم کو ڈھیلا چھوڑ دیا۔ بلکس نے رائفل نیچے کی اور مسکرا کر مجھے دیکھا۔ اس وقت اس کی یہ مسکراہٹ مجھے زہر لگی۔ حرکت میں آتے ہی سب سے پہلے میں نے ان منحوس کیڑوں مکوڑوں کو اپنے لباس سے بے دخل کیا جو کاٹ کاٹ کر مجھے سچائے دے رہے تھے۔ میں نے بلکس سے بات کیے بغیر کیمپ کا رخ کیا۔ شام کو میرا موڈ کسی قدر بہتر ہو گیا تھا۔ ہم خیموں کے سامنے کینوس کی کرسیوں پر بیٹھے ہوئے چائے نوش کر رہے تھے تو میں نے بلکس سے دریافت کیا۔

”تم نے ہاتھی پر گولی کیوں نہیں چلائی؟ کیا تم انتظار کر رہے تھے کہ وہ پہلے میری چٹنی بنائے اور پھر تم اسے تامل قرار دے کر گولی مار سکو؟“

وہ مدبرانہ انداز میں مسکرایا ”مائی ڈیئر بیرل، میں ہاتھی کو گولی نہیں مار سکتا تھا۔ اس نے ہم پر حملہ نہیں کیا تھا اگر حملہ کرتا بھی تب بھی میں اسے گولی نہیں مارتا، اگر میں اسے شوٹ کر دیتا تو بے چارہ دشمن کے شکار کرتا جس کے لیے وہ آٹھ ہزار میل دور سے یہاں آیا ہے۔“

میں جل کر رہ گئی۔ وہاں ہاتھی نہ جانے کس نیکی کی بنا پر ہمیں بخش گئے تھے اور اس شخص کو شکار کھلانے کی پڑی تھی۔ میں نے عہد کر لیا کہ آئندہ اس شخص کے ساتھ شکار پر ہرگز ہرگز نہیں جاؤں گی۔ چاہے مجھے افریقا کے سارے خزانوں کی پیش کش ہی کیوں نہ کی جائے؟

لغت ملامت کی کہ کیوں نہ نام کی بات مان کر سکون سے گھر



# فلمی افسانہ

عزیز حسین آفاقی کی بشارتیں

یہ اجنبی سی منزلیں اور رفتگاں کی یاد  
تہائیوں کا زہر ہے اور ہم ہیں دوستو!  
آنکھوں میں اثر رہی ہے لٹی محفلوں کی دھول  
عبرت سرائے دہر ہے اور ہم ہیں دوستو!

ایسے نادر روزگار خال خال ہی نظر آتے ہیں جو نصف صدی سے علم و ادب، صحافت و فلم کے میدان میں سرگرم عمل ہوں اور اپنے روزاول کی طرح تازہ دم بھی۔ ان کے ذہن رسا کی پرواز میں کولی کمی واقع ہو، نہ ان کا قلم کہی ٹھکن کا شکار نظر آئے۔ آفاقی صاحب ہمارے ایسے ہی جوان فکر و بلند حوصلہ بزرگ ہیں۔ وہ جس شعبے سے بھی وابستہ رہے، اپنی نمایاں حیثیت کے نشان اُس کی پیشانی پر ثبت کر دیے۔ مختلف شعبہ ہائے زندگی سے وابستگی کے دوران میں انہیں اپنے عہد کی ہر قابل ذکر شخصیت سے ملنے اور اس کے بارے میں آگاہی کا موقع بھی ملا۔ دید شنید اور میل ملاقات کا یہ سلسلہ خاصا طولانی اور بہت زیادہ قابل رشک ہے۔ اپنے ہم بھی ان کے وسیلے سے اپنے زمانے کی نامور شخصیات سے ملاقات کریں اور اُس عہد کا نظارہ کریں جو آج خواب معلوم ہوتا ہے۔

ادب و صحافت سے فلمی دنیا تک دراز ایک راستاں درواستاں سرگزشت



لاہور کی کیا بات ہے۔ جس نے ایک بار بھی لاہور کی ہوا کھائی وہ اس کا گرویدہ ہو گیا۔ پھر لاہور کو بھول نہ سکا۔ لاہور کے مداحوں اور عشاق کی تعداد بے شمار ہے جو دنیا بھر میں پھیلے ہوئے ہیں اور لاہور کو یاد کرتے رہتے ہیں۔ جن لوگوں کو لاہور میں رہنے کا موقع ملا وہ تو آج بھی لاہور کا ذکر آنے پر شغنی آہیں بھرتے ہیں۔ کسی نے جج



بیرس، ا۔ مسٹر ڈیم، برلن، واشنگٹن جیسے شہروں میں رہ کر بھی لاہور کو یاد کرتے رہے اور جب لوٹ کر آئے تو یوں لگا جیسے ماں کی محبت بھری آغوش میں آگئے ہیں۔

ایک لطیف مشہور ہے کہ ایک صاحب کو جنت میں دیکھا جو فردوس کی تمام نعمتوں سے لطف اندوز ہونے کے باوجود جنت کے ایک کونے میں بیٹھے آہیں بھر رہے تھے اور تصویر الم بنے ہوئے تھے۔ ان سے پوچھا کہ بھائی صاحب، آپ جنت میں آگئے ہیں جس کی ہر انسان آرزو کرتا ہے مگر یہاں

ہی کہا ہے ”جس نے لاہور نہیں دیکھا، سمجھو کہ وہ پیدا ہی نہیں ہوا۔“

ہم خود کو ان خوش قسمت لوگوں میں شمار کرتے ہیں جو ”پیدا“ ہو چکے ہیں کیونکہ ہم نے نہ صرف لاہور دیکھا بلکہ زندگی کا ایک بہت بڑا حصہ لاہور ہی میں گزارا۔ لاہور میں خدا جانے کیا کشش ہے کہ لاہور کو بھلا دینا کسی کے بس کی بات نہیں ہے۔ ہمارا یہ عالم ہے کہ جب بھی ملک سے باہر گئے چند روز کے بعد لاہور کی یاد آنے لگی۔ روم، لندن،



بھی خوش نظر نہیں آتے۔ اور اس قدر ممکن نظر آرہے ہیں؟ انہوں نے ایک ٹھنڈی سانس بھری اور بولے ”کیا بتاؤں بھائی صاحب، لاہور یاد آرہا ہے۔“

کسی زمانے میں ایک ہی لاہور ہوا کرتا تھا جسے آج کل ”پران لاہور“ کہتے ہیں۔ لاہور اب ہر طرف میل ہا میل تک پھیل گیا ہے یہاں تک کہ کسی زمانے میں جو علاقے لاہور کے باہر سمجھے جاتے تھے اب وہ لاہور کا حصہ بن چکے ہیں، جدید لاہور بھی ایک خوبصورت اور قابل دید شہر ہے لیکن دراصل لاہور وہی ہے جسے اب پرانا لاہور کہا جاتا ہے۔ ہماری حکومتوں اور حکمران کی نااہلی کی وجہ سے پرانے لاہور کا ایک بڑا حصہ بہت بوسیدہ ہو چکا ہے۔ سڑکوں اور عمارتوں کی مرمت اور دیکھ بھال کا کوئی بندوبست نہیں ہے۔ ہمارے حکمرانوں کی بے خبری اور بے حسی پر رونا آتا ہے جو قدیم ورثے کو سنبھال کر اس کی دیکھ بھال کرنے کی ضرورت اور اہمیت کے بارے میں سوچتے ہی نہیں۔ دنیا کے دوسرے ملکوں میں شہروں کے پرانے علاقوں کو بہت اچھی حالت میں رکھا گیا ہے۔ یہ انتہائی صاف ستھرے اور خوبصورت علاقے ہیں جہاں پہنچ کر آپ اس ملک کی پرانی تاریخی روایات کو دیکھتے اور قدیم ماحول سے آشنا ہوتے ہیں، مگر ہمارے ہاں معاملہ برعکس ہے۔ پرانے تاریخی شہروں کے پرانے علاقے بھی ٹوٹ پھوٹ کا شکار ہو چکے ہیں۔ صفائی کا نام و نشان تک نہیں ہے۔ قدیم تاریخی عمارتیں مخدوش حالت میں نظر آتی ہیں۔ وہ یاد گاریں جو ہمارے لیے باعث فخر اور بیرونی سیاحوں کے لیے قابل دید ہونی چاہئیں سنگتگی کا شکار ہیں۔ یہاں تک کہ شالیمار باغ، شاہی قلعہ، جہانگیر اور نور جہاں کا مقبرہ تک اپنی حالت زار پر نوحہ خواں نظر آتا ہے۔ لاہور کے چپے چپے پر تاریخی عمارتیں تھیں جو کہ اب طے کا ڈھیر بن چکی ہیں۔ اپنی قدیم تہذیب اور روایات کے بارے میں ایسی بے حسی کی دنیا میں کہیں اور مثال نہیں ملتی۔ ممکنہ آثار قدیمہ بھی موجود ہے جو ہر سال کروڑوں کا بجٹ کھا جاتا ہے لیکن یہ اپنے فرائض سے غافل ہے۔ ان سے پوچھنے والا بھی کوئی نہیں ہے کیونکہ ہمارے یہاں جواب طلبی اور احتساب کا دستور ہی نہیں ہے۔ پرانے لاہور کے جو حصے باقی ہیں وہ بھی دیکھنے کے قابل ہیں۔ یہ وہ مقامات ہیں جہاں لاہور کی پرانی تہذیب اور روایات سانس لیتی نظر آتی ہیں۔ یہ شہر برصغیر کے قدیم ترین شہروں میں شمار کیا جاتا ہے جس کی تاریخی اہمیت کو

نظر انداز نہیں کیا جاسکتا لیکن کیا جا رہا ہے۔ بد عنوان، مفاد پرست اور نا اہل اہلکاروں نے دنیا کے اس قدیم تاریخی شہر کو اس کے حال پر چھوڑ دیا ہے اور خود حلو امانڈا کھانے میں مصروف ہیں۔

پرانے لاہور کے بارے میں مختلف حضرات نے بہت تفصیل سے لکھا ہے۔ معروف افسانہ نگار اے حمید نے زندگی کے آخری ایام کا بہت بڑا حصہ لاہور کے بارے میں لکھنے میں صرف کیا۔ اس سے پہلے وہ امرتسر کی یادیں تازہ کیا کرتے تھے۔ امرتسر کے بعد انہوں نے لاہور کو اپنی تمام تر توجہ کا مرکز بنا لیا تھا۔ بد قسمتی سے لاہور کا یہ نوحہ گری بھی دنیا سے رخصت ہو گیا اور اسے ساتھ ہی پرانے لاہور کی یادوں کو بھی سمیٹ کر لے گیا لیکن اس کے باوجود پرانے لاہور اور اس کے ماحول، شخصیات اور طرز زندگی کے بارے میں وہ معلومات کا ایک ذخیرہ چھوڑ گئے ہیں۔

اے حمید تو ایک تاریخ نویس تھے لیکن ان کے علاوہ کچھ اور لوگوں نے بھی پرانے لاہور کے بارے میں بہت کچھ لکھا ہے جو معلوماتی ہونے کے ساتھ ساتھ دلچسپ بھی ہے۔ ایسے ہی لوگوں میں ڈاکٹر خالد مسعود قریشی بھی شامل ہیں جو ماضی کے لاہور کے گن گاتے نظر آتے ہیں۔ ان کا کہنا ہے کہ جب کبھی ان گزرے ہوئے دنوں کو یاد کرتا ہوں تو یوں لگتا ہے جیسے خوابوں کی دنیا میں آ گیا ہوں۔ انہوں نے ایک بار اے حمید مرحوم کو ایک خط میں پرانے لاہور کے بارے میں اپنی یادیں تازہ کی ہیں۔ ان کی باتیں سن کر یہ بھی احساس ہوتا ہے کہ قائد اعظم نے پاکستان بنا کر اس خطے کے مسلمانوں پر کتنا بڑا احسان کیا ہے۔ اگر پاکستان نہ بنتا تو یہاں کے مسلمان آج بھی ہندو، سکھ کے غلام ہوتے اور خوشحالی سے محروم رہتے۔ آئیے، ان کی زبانی لاہور کی باتیں سنیں۔

ان کا بیان ہے کہ انارکلی بازار میں قیام پاکستان سے پہلے مسلمانوں کی بہت کم دکانیں تھیں۔ یہاں جو توں کی ایک دکان کرنال شاپ تھی۔ یہ انارکلی میں ان چند دکانوں میں سے ایک تھی جو مسلمانوں کی ملکیت تھی۔ یہ دکان دو حصوں پر مشتمل تھی۔ دکان کے اگلے حصے میں ایک پاٹ دار آواز والے بارعب شخصیت کے مالک بیٹھا کرتے تھے۔ وہ بلند آواز میں ملازم کو مردگاہوں کے لیے جوتے لانے کو کہا کرتے تھے۔ ملازم گاہک کے آگے جوتوں کے ڈبوں کا ڈھیر لگا دیتا تھا اس لیے گاہک کو اپنی پسند کا جوتا خریدنے میں

کوئی مشکل پیش نہیں آتی تھی۔ مستورات کے لیے حصہ الگ تھا۔ وہاں ایک بڑی عمر کا ملازم خواتین کی ضروریات پوری کرنے کے لیے موجود ہوتا تھا۔ کرنال شاپ کے باہر دکان کے تھڑے پر کالے رنگ کا لکڑی کا بنا ہوا ایک بہت بڑا بوٹ رکھا ہوا تھا۔ یہ بچوں کی دلچسپی کا مرکز تھا۔ وہ سوچا کرتے تھے کہ یہ بہت بڑا جوتا کس شخص کے پاؤں میں فٹ آسکتا ہے۔ مسعود قریشی صاحب نے لکھا ہے کہ انہوں نے قیام پاکستان کے بعد اردو کے مشہور شاعر جگر مراد آبادی کو کرنال شاپ کے مالک کے ساتھ بیٹھا ہوا اکثر دیکھا تھا۔

مسعود قریشی صاحب کے اس خط پر تیسرہ کرتے ہوئے اے حمید نے لکھا ہے کہ میرے مشاہدے اور یادداشت کے مطابق قیام پاکستان سے پہلے اس جگہ بھیلہ شوپین تھی۔ دکان کے مالک کا نام لالہ دھنی رام بھیلہ تھا۔ دکان ان ہی سے منسوب تھی۔ اس زمانے میں ہندو چڑے کا کاروبار کرنے کو عیب سمجھتے تھے یہاں تک کہ جوتا پہن کر اس کے تھے ہاندھنے کے بعد ہاتھ دھویا کرتے تھے۔ اس وجہ سے انارکلی میں کسی ہندو کا جوتوں کی دکان کھولنا ایک نئی بات تھی۔ لیکن ڈاکٹر مسعود قریشی نے بالکل صحیح لکھا ہے کہ انہوں نے جگر مراد آبادی کو کرنال شاپ میں (قیام پاکستان کے بعد) دیکھا ہوگا۔ اس زمانے میں کرنال شاپ میں فرصت کے اوقات میں محفل جما کرتی تھی۔ کرنال شاپ کے مالک وحید صاحب خود بھی بڑے خوش شکل نوجوان تھے۔ اس محفل میں عظیم مرتضیٰ بھی آیا کرتے تھے۔ وہ نیکو بیٹھ میں ملازم تھے۔ وہ دبلے پتلے اور نازک اندام تھے۔ چائے کا اعلیٰ ذوق رکھتے تھے۔ میں اکثر ان کی دکان پر چائے پینے کے لیے جایا کرتا تھا۔ شیخ عبدالشکور جولاہور کی ایک مشہور ہستی تھے وہ بھی اس محفل میں باقاعدگی سے آنے والوں میں تھے۔ وہ انتہائی وضع دار اور لاہور کی قدیم ثقافت کی زندہ علامت تھے۔ وہ اکثر شلوار اور اچکن میں ملبوس رہتے تھے، وہ بڑی شائستگی سے بات کرتے تھے۔ جگر مراد آبادی جب بھی لاہور آتے تھے ایک روڈ پر ”نقوش“ کے دفتر سے اٹھ کر کرنال شاپ آیا کرتے تھے۔

مسعود قریشی کے مطابق وہ دھنی رام روڈ پر مشہور گلارنٹ نواز یا سرسوئی رہتے تھے۔ میں نے ایک شادی میں انہیں دو لہجے کے گھر میں مہمانوں کے درمیان میں بیٹھ کر گلارنٹ کی دھنیں بکھیرتے ہوئے دیکھا ہے۔ وہ کالی شیروانی اور جناح کپ میں ملبوس تھے اور کوئی کلاسیکی دھن بجا رہے

### یہ بے نیازی

جب ساغر صدیقی نے صدر ایوب کا قصیدہ لکھا۔ ”کیا ہے صبر ہم نے ہمیں ایوب ملا“ تو صدر ایوب خان نے آپ کے ساتھ ملنے کی خواہش ظاہر کی۔ جب سیکورٹی آفیسر ساغر کو ساتھ لانے کے لیے ان کے ہاں پہنچے تو انہوں نے ساتھ چلنے سے صاف انکار کر دیا اور بے نیازی سے سگریٹ کی خالی ڈبیا پر اک شعر لکھ کر صدر ایوب کو بھیج دیا۔

”ہم سمجھتے ہیں ذوقِ سلطانی یہ کھلونوں سے بہل جاتا ہے“  
اقتباس: لاہور میں دفن خزانے تلاش: اختر صبا بنوں

تھے اور لوگ جھوم جھوم کر انہیں داد دے رہے تھے۔ موسیقی اور موسیقاروں کا تذکرہ شروع ہو گیا ہے تو اے حمید نے ریڈیو پاکستان کے زمانے کے کچھ واقعات بھی لکھے ہیں جو آج کی نسل کے لیے دلچسپی اور معلومات پر مبنی ہیں، انہوں نے ایک بار ریڈیو پاکستان میں دو نامور موسیقار بھائیوں سلامت علی خان، نزاکت علی خان کو غلام فریدی کی کافی گاتے ہوئے سنا تھا۔

وہ ان دونوں کی بھرپور جوانی کا زمانہ تھا، وہ بہت پُرسوز اور درد بھری آواز میں گارے تھے جس کی وجہ سے سننے والوں پر وجد کی کیفیت طاری تھی۔ ایک بار اے حمید اسٹیٹ بینک آف پاکستان میں ریڈیو سے ملنے والا ایک چیک کیش کرانے گئے تو انہوں نے ایک آدمی کو اپنی طرف آتے دیکھا۔ وہ بڑے غلام علی خان کے مٹھلے بھائی خان صاحب برکت علی خان تھے۔ انہیں ٹھہری اور غزل گانے کا بے تاج بادشاہ کہا جاتا تھا۔ ان کا نقشہ اے حمید نے ان الفاظ میں کھینچا ہے۔

”سیاہ گھنگرالے بالوں میں سفیدی کی لہریں آنی شروع ہو گئی تھیں۔ بوسکی کا کرتہ پہنا ہوا تھا جس میں کئی ٹمکن پڑے ہوئے تھے۔ انہوں نے سرخ نہ بند باندھ رکھا تھا۔ ایک ہاتھ سے تہ بند کو ذرا سا اوپر اٹھا رکھا تھا۔ پاؤں میں کلکتہ کے سیاہ سلپر پہنے ہوئے تھے۔ ایک پاؤں میں چاندی کا کڑا تھا۔ بوسکی کے کرتے میں کئی جگہوں پر پان کے سرخ داغ صاف نظر آرہے تھے۔ آنکھوں میں نیند کا خمیر تھا۔ صاف لگتا





آزادی سے قبل لاہور کی گلیاں

تھا کہ ابھی سوکراٹھے ہیں۔ ان کے ہاتھ میں ریڈیو کا چیک تھا۔ میں نے انہیں پہچان لیا اور احتراماً اٹھ کھڑا ہوا۔ میں نے آگے بڑھ کر سلام کیا۔ خان صاحب نے مسکرا کر میرا حال پوچھا، کہنے لگے ”ریڈیو کے چیک کے لیے آنا پڑتا ہے۔ تاکہ باہر کھڑا ہے، یہاں دیر تو نہیں لگے گی؟“ میں نے کہا۔ ”خان صاحب چیک آپ مجھے دے دیجئے۔ آپ بیچ پر تشریف رکھیں۔“ شاید چیک 25 روپے کا تھا۔

اے حمید اپنا پندرہ روپے کا چیک کیش کرانے کے لیے اسٹیٹ بینک گئے تھے، لیکن ان واقعات سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ بڑے بڑے معروف لکھنے والوں اور نامور گانے والوں کو کتنا کم معاوضہ دیا جاتا تھا اور اس حقیر رقم کو حاصل کرنے کے لیے ان قابل قدر لوگوں کو بہ ذات خود اسٹیٹ بینک جا کر دھکے کھانے پڑتے تھے کیونکہ ریڈیو سے جاری ہونے والا چیک صرف اسٹیٹ بینک ہی سے کیش کیا جاسکتا تھا۔

انہوں نے بڑے غلام علی خان کے بارے میں بھی لکھا ہے، ان کے علاوہ اس وقت کے دیگر بڑے، نامور گانگیوں اور موسیقاروں کا بھی تذکرہ کیا ہے۔

”شاہی محلے میں نوگزرے کے مزار کے سامنے بڑے غلام علی خان صاحب کا مکان تھا۔ مکان کے دروازے کے بائیں جانب کمہار کی دکان تھی۔ دکان کے ساتھ ہی ایک تنگ زینہ اوپر جاتا تھا۔ بیڑھیاں چڑھنے کے بعد ایک

بیٹھک تھی جہاں بڑے غلام علی خان اور نزاکت علی خان رہائش تھی۔ بڑے غلام علی خان کے بعد ان کے چھوٹے بھائی برکت علی خان تھے۔ ان کے سب سے چھوٹے بھائی مبارک علی خان تھے۔ مبارک علی اور بڑے غلام علی خان بڑے مہمان نواز تھے۔ جب بھی ہم جاتے تھے وہ بڑی خوش پیشانی سے ملتے تھے، سب سے پہلے لڑکے کو بلا کر ہمارے لیے چائے، پان اور سگریٹ منگواتے تھے۔

مبارک علی خان بڑے گورے چٹے اور خوبصورت تھے۔ ہمارے بچپن میں کلکتہ میں ایک پنجابی فلم ”سوتیلی مہینوال“ بنی تھی جس میں ہیرو کا کردار مبارک علی خان صاحب نے کیا تھا۔

ایک بار میں سلیم شاہد اور انور بلال، خان صاحب سے ملنے ان کی بیٹھک پر گئے۔ آسمان پر بادل چھارے تھے۔ سلیم شاہد نے کہہ دیا ”خان صاحب آج تو ہم ملہار کی

استھانی ضرور سنیں گے تاکہ بارش شروع ہو جائے۔“ خان صاحب مبارک علی خان مسکرائے اور کہنے لگے۔ ”جن کے ملہار گانے سے بارش ہونے لگتی تھی وہ بڑے عبادت گزار اور پرہیزگار لوگ تھے، ہم ان بزرگوں کا مقابلہ نہیں کر سکتے۔ مجھے تو ڈر ہے کہ کہیں میرے ملہار گانے سے دھوپ نہ نکل آئے۔ پھر بھی میں آپ کو ملہار ضرور سناؤں گا، ذرا طبلے والا آجائے۔ اس بے چارے کی بہن بڑی بیمار ہے، اسے ٹی بی ہے۔“

کچھ دیر بعد طبلے والا بھی آ گیا۔ ”تمہاری بہن کا کیا حال ہے؟“ ”ٹی بی اندر ہی اندر اسے کھا گئی ہے۔ بس چار پائی اس کا ایکس رے ہی پڑا ہے۔“

اس کے بعد ہم نے مناسب نہ سمجھا کہ خان صاحب سے گانا سنا جائے۔

مبارک علی خان جتنے خوش شکل تھے اتنے ہی خوش لباس بھی تھے۔ گانے کی محفلوں میں کبھی کبھی تھری سٹریٹ سوٹ پہن کر بھی چلے جاتے تھے۔ ان کے جسم پر لباس ہی بجاتھا۔

پاک ٹی ہاؤس میں دن بھر اور رات گئے تک ادیبوں صحافیوں اور شاعروں کا مجمع رہتا تھا۔ گوالمنڈی سے پاک ٹی ہاؤس جاتے ہوئے موٹر پر ایک کھوکھا تھا۔ دراصل یہ ایک کاؤنٹر تھا۔ کاؤنٹر کے پیچھے گہرے سانولے رنگ کا ایک مضبوط جسم والا ادیب عمر آدمی کھڑا گا بکوں کو چائے بنا کر دے

کرنا تھا۔ انہیں سب حاجی صاحب کہہ کر پکارتے تھے۔ پہلی نظر میں وہ مکرانی یا سوڈانی لگتا تھا۔ بڑے بڑے نامور شاعر، اور ادیب اس کاؤنٹر کے سامنے کھڑے چائے پیتے نظر آتے تھے۔ ایک اور چائے کی دکان پر مالک نے ہوٹل کے باہر لکھ کر لگا رکھا تھا۔ ”برائے مہربانی سگریٹ چائے کے کپ میں نہ بچھائیں ورنہ ہم آپ کو ایش ٹریے میں چائے دینے پر مجبور ہوں گے۔“

چائے کو انگریزوں نے ہندوستان میں عام کرنے کے لیے مفت چائے پلا پلا کر چائے کا عادی بنا دیا تھا۔ شروع شروع میں لوگوں کو چائے کا عادی بنانے کے لیے چائے کمپنی والوں نے یہ طریقہ اختیار کیا تھا کہ اندرون شہر کے خاص خاص گھروں میں سہ پہر چار بجے کے قریب کمپنی کی دو فارن عورتیں آتیں۔ آگ جلا کر چولہا گرم کرتیں۔ اپنی چائے کمپنی کی پتی اپنے تھیلے سے باہر نکال کر چینک میں چائے گرم کرتیں اور چائے پلانے کے بعد دوسرے گھر کی راہ لیتیں۔ یہ خدمت وہ چائے کمپنی کی طرف سے بلا معاوضہ سرانجام دیا کرتی تھیں۔ چائے کمپنی والوں کی طرف سے اشتہار چھپا کرنا تھا کہ ”چائے گرمیوں میں ٹھنڈک پہنچاتی ہے“ ایک اور اشتہار سے دکھایا گیا تھا کہ ایک دیہاتی آدمی مسکراتے ہوئے چائے پی رہا ہے، نیچے یہ شعر درج ہوتا تھا

یہ ستاتی ہے ہم کو گرمی نہ سردی ہمیں چائے پینے سے آتی ہے چستی

اسے حمید کا یہ مشاہدہ بہت درست ہے۔ آج ملک میں شہروں کے علاوہ دیہات میں بھی چائے پینے کا رواج ہو گیا ہے۔ پنجاب کے دیہاتیوں کو دودھ، کسی کی عادت چھڑوا کر چائے کا عادی بنا دیا گیا ہے۔ ہر گھر، دفتر اور دکان میں صبح سے رات تک چائے نوشی کا سلسلہ جاری رہتا ہے۔ چائے ہماری زندگی کا ایک لازمی حصہ بن چکی ہے۔ ایک زمانہ تھا جب لوگ چائے کے نام پر کانوں کو ہاتھ لگاتے تھے۔ اب اس کے بغیر رہ نہیں سکتے۔ صبح ناشتے سے پہلے چائے، ناشتے میں چائے، اس کے بعد سارے دن چائے کا دور چلتا ہے۔ ہر آنے جانے والے مہمان کی چائے سے خاطر کرنا معاشرتی زندگی کا ایک حصہ بن چکا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ پاکستان میں 2011 میں پونے چار ارب کی چائے درآمد کی گئی اور اس طرح قیمتی زرمبادلہ ضائع کیا گیا۔ انگریزوں نے ہمیں جہاں بہت کچھ سکھایا ہے وہیں چائے نوشی اور سگریٹ نوشی کا



آزادی سے قبل مال روڈ کی ایک دکان

عادی بھی بنا دیا ہے۔ جن دنوں پاکستان میں ٹی وی نہیں تھا تو ریڈیو سے گیت کی شکل میں یہ گانا نشر ہوتا تھا جو چھوٹے بڑے سب لوگوں کو یاد ہو گیا تھا۔

”چائے پیجئے، کون سی جناب؟ لپٹن پیجئے لپٹن ہی تو ہے۔“

ایک زمانے میں چائے کی چند ہی کپتیاں اور برائڈ تھے لیکن اب دنیا بھر کی چائے بازار میں دستیاب ہے۔ سری لنکا کی چائے، کینیا کی چائے، انڈیا کی چائے۔ انگریزوں کی چائے، ہر قسم کی چائے بازاروں میں موجود ہے۔ یہ صحت بھی خراب کرتی ہے اور پیسہ بھی، مگر اب یہ حال ہو گیا ہے کہ

”چھٹتی نہیں ہے منہ سے یہ کافر لگی ہوئی“

آج یورپ اور امریکا والے منشیات کے خلاف شور مچا رہے ہیں مگر یہ حقیقت ہے کہ چائے اور دوسرے نشے دنیا بھر میں پھیلانے کے لیے زور اور زبردستی کے علاوہ جنگیں بھی لڑی گئی ہیں۔ چائے اور سگریٹ پر عرب میں تو پابندیاں لگ گئی ہیں مگر دوسرے ملکوں میں اربوں ڈالر کی چائے ایکسپورٹ کی جاتی ہے۔ ہیروئن اور دوسرے نشے جن کی مشرقی ملکوں میں کاشت کی جاتی ہے۔ امریکا ان پر بندش لگانے پر اصرار کرتا ہے لیکن ستم ظریفی یہ ہے کہ ہیروئن اور دوسری منشیات یورپ اور امریکا میں بے حد مہنگے داموں



کہنہ مشق مصنفہ

# رفعت سراج

کا منفرد اور اچھوتا ناول

## امانت

انسانی فطرت کے

تضادات... جذبات کی

شدت... صبر و تحمل

اور احتیاط کے ساتھ

شرکے لقوق صحرامیں

پھیلتے سمٹتے

کرداروں کی ولولہ

انگیز معاشرتی

جدوجہد کی کہانی

محببتوں، عداوتوں اور رنجشوں

میں خیانت برتنے والے امانت

داروں کا دل گداز ماجرا

میں پیش کیا جا رہا ہے

پاکیزہ

بہت جلد ماہنامہ



عمر کے سالوں کا حساب لگانے کا کیا فائدہ۔ ہم نے خود بھی کئی بار اپنی عمر کا حساب لگانے کی کوشش کی مگر ہر بار کوئی گزرا ہو گئی۔ یہاں تک کہ ایک دوست نے فون کر کے کہا کہ بزرگوار، جیتے رہو۔ اب تم بھی بزرگوں کی صف میں شامل ہو گئے ہو کیونکہ 79 برس کے ہو گئے۔ یہ سنتے ہی ہم پر یکا یک بزرگی طاری ہو گئی۔ اس کے بعد جس نے ہمیں سالگرہ کی مبارک باد دی ہم نے ان کو ڈانٹ دیا۔ ڈانٹنا بھی بزرگوں کا حق ہوتا ہے۔ یہ راز بہت عرصہ قبل ایک شاعر نے جان لیا تھا جس نے کہا تھا

”نادان گھڑیاں یہ دیتا ہے منادی

گردوں نے گھڑی عمر کی ایک اور گھٹادی“

آپ سب کے لیے بھی یہ مشورہ ہے کہ سالگرہ کی مبارک باد دینے والوں کی چینی چڑی باتوں میں نہ آئیں اور مبارک دینے والے کی حوصلہ شکنی کریں جو عمر کا ایک سال کم ہونے پر خوشیاں منانا چاہتا ہے۔ یہ تذکرہ تو خوا مخواہ نکل آیا۔ ذکر ہو رہا تھا پرانے لاہور کا۔

پرانے لاہور کے بارے میں ہم اکثر تذکرہ کرتے رہے ہیں۔ مقصد یہ ہوتا ہے کہ ہماری نئی نسل اپنی پرانی روایات اور اقدار کو یاد رکھے۔ اس وقت تو یہ حال ہے کہ جو لوگ پچیس میں سال پہلے پرانا لاہور چھوڑ کر شہر کے جدید حصوں میں منتقل ہو گئے تھے اب تو خود ان کے بچوں کو یہ علم نہیں ہے کہ وہ کیا ماحول تھا جس میں ان کی کئی پیڑھیوں نے بہت آرام اور سکون کی زندگی گزاری تھی۔

یہ تو آپ کو معلوم ہوگا کہ قدیم زمانے میں لاہور شہر میں داخل ہونے کے لیے بارہ دروازے تھے۔ اب ان میں سے کئی گم ہو چکے ہیں۔ ان دروازوں کا نام نشان تک باقی نہیں رہا مگر ابھی کچھ دروازے موجود ہیں اگرچہ بے شمار عمارتوں کی تعمیر کی وجہ سے یہ دروازے نظر نہیں آتے لیکن کچھ آثار باقی ہیں جو دروازے اس وقت بھی پرانی تہذیب کو اپنے دامن میں سمیٹے ہوئے ہیں ان میں قابل ذکر یہ ہیں۔

موچی گیٹ، لاہوری گیٹ، اکبری گیٹ، بھالی گیٹ، مستی گیٹ، شاہ عالمی گیٹ، نکسالی گیٹ، لوہاری گیٹ، لاہوری گیٹ کو اس کے ساتھ نہ ملائیے، یہ اپنی ایک علیحدہ گیٹ ہے۔ ان میں سے اکثر اب بہت بڑے وسیع کاروباری مرکز بن چکے ہیں مگر ان..... کی پرانی

فروخت ہوتی ہیں۔ انہیں استعمال کرنے والوں پر کوئی پابندی عائد نہیں کی جاتی حالانکہ یورپ اور امریکا میں چھوٹے سے چھوٹا اور بڑے سے بڑا آدمی نشہ کرتا ہے یا کرتا رہا ہے اور اس کا اعلان فخریہ کرتا ہے۔ بڑے بڑے فن کار اور گلوکار نشے کی وجہ سے جان سے ہاتھ دھو بیٹھے ہیں اور آئے دن مشہور شخصیات کے بارے میں منشیات سے نجات حاصل کرنے والے اسپتالوں میں علاج کرانے کی خبریں معمول بن چکی ہیں۔

یہ واقعات اور یادیں اے حمید کی یادداشتوں سے لی گئی ہیں جنہیں مرحوم لکھتے ہوئے دل نہیں مانتا اور قلم مرحوم لکھنے سے انکار کر دیتا ہے۔ ہمارے جتنے بھی پیارے دوست دنیا سے رخصت ہو گئے ہیں انہیں بھی ”مرحوم“ لکھنے کا دل میں حوصلہ نہیں۔ ہمارے لیے تو وہ اپنی یادوں کے حوالے سے زندہ ہیں، اس کے علاوہ ادیب شاعر اور موسیقی کے شعبوں میں انہوں نے جو لافانی خدمات سرانجام دی ہیں ان کی بنا پر وہ اپنی تحریروں اور کارنامے کی وجہ سے ہمیشہ زندہ رہیں گے۔

ہم نے پہلے بھی اس خیال کا اظہار کیا تھا کہ جب کوئی لمبی عمر پاتا ہے تو اس کو دوستوں، عزیزوں اور اکثر بہن بھائیوں کی وفات کے صدے سے بڑے پڑتے ہیں۔ ان کی یادیں جو حافظے میں ہمیشہ کے لیے نقش ہو گئی ہیں انہیں بھول جانا کسی انسان کے بس کی بات نہیں ہے۔ جو زندہ رہتا ہے وہ ہر ایک کے ساتھ تھوڑا تھوڑا مرتا رہتا ہے۔ حافظے کے اختیار میں نہیں ہے ان یادوں کو بھول جانا۔ اسی لیے تو کسی دکھی دل شاعر نے کہا ہے۔

”یاد ماضی عذاب ہے یارب

چھین لے مجھ سے حافظہ میرا“

مگر یہ بھی کسی انسان کے بس میں نہیں ہے۔

دیر تک زندہ رہنا مزید غم سہنے کے مترادف ہے۔ ایک تو یہ بات ناقابل فہم ہے کہ ایک سال عمر بڑھ جانے پر سب لوگ خوشی کس بات کی مناتے ہیں؟ سالگرہ منانے کا دستور ہم نے انگریزوں سے سیکھا ہے۔ اب تو ہر امیر غریب استطاعت کے مطابق سالگرہ مناتا ہے۔ بوڑھے اور نئے بھی سالگرہ منانے پر اصرار کرتے ہیں۔ پچھلے دنوں ہماری سالگرہ تھی۔ ہم 22 اگست 1933ء میں پیدا ہوئے تھے مگر ہم نے اپنی عمر کے بارے میں کبھی نہیں سوچا۔ اگر اللہ کی رحمت سے آپ سارے کام بہ دستور کئے جا رہے ہیں تو پھر





خوبرو اداکارہ نیلو

منتقل دروازوں والے مکانات، پراسرار ماحول اور پرانے زمانے کے بزرگ دکانوں اور مکانوں کے تھڑوں پر بیٹھے گپ شب کرتے یا شطرنج کھیلتے نظر آتے ہیں اور پرانے بھائی گیٹ کے واقعات نوجوانوں کو سناتے اور اس زمانے اور ان لوگوں کو یاد کر کے آپہن بھرتے ہیں۔ ان کے لباس میں کوئی تبدیلی نہیں ہوئی ہے۔ تہبند، کرتے، شلوار، اس پر کوٹ اور سر پر پرانی وضع کا کلاہ یا صافہ ان کی پہچان ہے۔ بھائی گیٹ میں تانگے چلتے ہیں۔ انواع و اقسام کے کھانوں کے لیے بھی بھائی گیٹ آج بھی مشہور ہے۔ پرانے لذیذ کھانوں کے لیے دور دور سے لوگ یہاں آتے ہیں۔ وہ ہستیاں جو اس علاقے کا طرہ امتیاز تھیں ایک ایک کر کے پرانے لاہور سے نئی آبادیوں میں منتقل ہو گئے۔ اب بھائی گیٹ ان شخصیات سے خالی ہو چکا ہے مگر بھائی گیٹ کا پرانا ماحول آج بھی یہاں آنے والوں کا استقبال کرتا ہے اور ان ہستیوں کی یادیں تازہ کرتا ہے جنہوں نے اس خطہ زمین کو اپنی موجودی کا شرف بخشا تھا۔

☆☆☆

غالب نے کہا تھا  
کوئی ویرانی سی ویرانی ہے  
دشت کو دیکھ کے گھر یاد آیا  
ہمارے ملک کے حالات کو دیکھ کر کہنا پڑتا ہے کہ  
کوئی عربیانی سی عربیانی ہے

یہاں رہے ہیں اور اس علاقے نے زندگی کے مختلف شعبوں سے متعلق کیسے کیسے نامور لوگوں کی میزبانی کی ہے ان کی ایک طویل فہرست ہے۔ بہت کم لوگ جانتے ہیں کہ لاہور میں فلمی صنعت کا آغاز کرنے والے اور بعد میں کلکتہ اور ممبئی میں فلم ساز و ہدایت کار کی حیثیت سے شہرت پانے والے اے، آر، کاردار اور ان کے خاندان کا یہ ممکن تھا۔ اے آر کاردار وہ شخصیت ہیں جنہوں نے خاموش فلموں کے زمانے میں فلم سازی اور ہدایت کاری کا آغاز کیا تھا اور ہندوستان بھر میں ماہتاب بن کر چمکے، بولتی فلموں کا دور آیا تو اے آر کاردار (عبدالرشید کاردار) اس کے بانوں میں شمار کیے جاتے ہیں، لاہور میں ٹین کی چار دیواری کے اندر، دریائے راوی کے کنارے پہلا فلم اسٹوڈیو بنانے کا اعزاز بھی اے آر کاردار ہی کو حاصل ہے۔ اس اسٹوڈیو کی چار دیواری ٹین کی چادریں جوڑ کر بنائی گئی تھی۔ اس کی چھت نہیں تھی تاکہ سورج کی روشنی سے فائدہ اٹھایا جائے۔ اس وقت تک فلموں کی شوٹنگ کے لیے آرٹسٹ دستیاب نہیں تھے۔ ایم اسماعیل، اجمل اور دوسرے کئی فنکار بھائی گیٹ کے روٹ خیز خطے کی ہی پیداوار ہیں۔ کاردار نے لاہور کے کئی گمنام لوگوں کو نامور اداکار بنا دیا جن میں ایک ہیرالال بھی ہیں جنہیں آج زمانہ بھول گیا ہے۔ آغاز میں اے آر کاردار نے ہیرالال کو ہیرو کا کردار سونپا۔ اس کے بعد وہ انڈین فلموں کے مشہور ولن کی حیثیت سے کام کرتے رہے۔

ایک اور مصنف و ہدایت کار ایم صادق بھی بھائی گیٹ کے تھے۔ انہوں نے فلمی زندگی کا آغاز اے آر کاردار کے معاون کی حیثیت سے کیا تھا، اس کے بعد وہ انڈین فلم انڈسٹری میں بہت بڑے ہدایت کار بن گئے تھے۔ ہندوستانی فلموں کے خوبرو اور معروف ہیرو گل جمید کو بھی اے آر کاردار ہی نے ہیرو بنا کر پیش کیا تو سارا ہندوستان ان کا پرستار ہو گیا۔ گل جمید کا تعلق صوبہ سرحد سے تھا۔ اس زمانے کے نوجوانوں کی طرح قسمت آزمانے بھئی گئے تو کاردار نے انہیں تراش خراش کر ایک تابناک ہیرو بنا دیا تھا۔ اداکار و ہدایت کار کپور دیا بھی بھائی گیٹ کے رہنے والے تھے۔ معروف شاعر و نقوی بھی ابتدائی ایام میں بھائی میں رہا کرتے تھے۔ اداکار ایم اسماعیل کے علاوہ ایک اداکار اسماعیل گوڈا کا تعلق بھی بھائی گیٹ سے ہی تھا۔ اے آر کاردار نے پنجابی زبان میں پہلی بار فلم ”مرزا صاحبان“ بنائی تھی۔

بھائی گیٹ اس زمانے میں سرسبز اور بارونق علاقہ تھا۔ دور دور تک باغات تھے۔ باغ کے نزدیک ہی ایک نہر تھی۔ عالمی شہرت یافتہ پہلوان گاما پہلوان اور ان کے نامور بھائی رستم زماں امام بخش پہلوان بھی بھائی میں رہا کرتے تھے، گاما... کی وجہ سے دوسرے کئی پہلوانوں نے بھی بھائی گیٹ کا رخ کر لیا تھا، پاکستان کے مایہ ناز موسیقار خورشید انور کا تعلق بھی بھائی گیٹ سے تھا۔ مشہور گلوکار نبی بخش ظہور بھی بھائی گیٹ کے تھے۔ گلوکار محمد رفیع جنہوں نے انڈیا جا کر اپنی گلوکاری کا سکہ جمایا اور بہت نام پیدا کیا ان کا تعلق بھی بھائی گیٹ سے ہی تھا۔ اردو کے بہت بڑے ادیب مرزا ادیب بھی یہیں کے رہنے والے تھے۔

بھائی گیٹ نے بڑے بڑے کھلاڑی بھی پیدا کیے ہیں۔ پاکستان کرکٹ ٹیم کے پہلے کیپٹن حفیظ کاردار بھی یہیں کے رہنے والے تھے جن کا شمار دنیا کے بہترین کپتانوں اور کرکٹ کے آل راؤنڈر کھلاڑیوں میں کیا جاتا ہے۔ اور بھی بہت سے مختلف شعبوں سے تعلق رکھنے والی ہستیاں بھائی گیٹ سے ہی تعلق رکھتی ہیں۔

بھائی گیٹ کا بیرونی علاقہ آج کل شور و غل اور کھانے پینے کی مختلف دکانوں کی وجہ سے ایک میدان جنگ کا نقشہ پیش کرتا ہے۔ مگر بھائی گیٹ کے اندر داخل ہوتے ہی لاہور کا قدیم روایتی ماحول آپ کا استقبال کرتا ہے۔ عمارتیں، سڑکیں اور گلیاں جوں کی توں موجود ہیں۔ جھروکوں اور

قطع قائم ہے۔ وہی گلی کوچے، تنگ اور بل کھاتی ہوئی گلیاں۔ رہائشی علاقوں میں وہی پرانا ماحول جس کی وجہ سے لاہور پر بغداد کا گمان گزرتا ہے۔ کراچی کے بہت سے پرانے علاقے بھی موجود ہیں ان دو شہروں کے علاوہ پشاور، راولپنڈی کے پرانے علاقے بھی پرانی تہذیبی قدروں کو سمیٹے ہوئے ہیں۔ ان کا تذکرہ بھی سنئے گا۔ فی الحال لاہور کے بھائی گیٹ کے بارے میں سنئے۔

بھائی گیٹ کو کسی زمانے میں لاہور کا چلیسی کہا جاتا تھا۔ چلیسی لندن کا وہ علاقہ ہے جہاں ایک زمانے میں تاور روزگار لوگ رہا کرتے تھے۔ شاعر، ادیب، دانشوروں، مصوروں کے حوالے سے یہ دنیا بھر میں مشہور تھا۔ انگریز ترقی کرنے کے باوجود اپنے پرانے ورثوں کو بہت سنبھال کر اور سچا سنوار کر رکھتے ہیں اور ان پر آج بھی فخر کرتے ہیں۔ مشہور لوگوں کی رہائش گاہوں اور جن ریسٹورانوں میں وہ بیٹھا کرتے تھے یا بیٹھ کر گپ شپ کیا کرتے تھے وہ آج بھی اپنی اصلی حالت میں محفوظ ہیں۔ ہمارے حکمرانوں اور بیوروکریٹس کی تاریخی یادگاریں بہت خستہ اور قابل رحم حالت میں ہیں۔ یورپ اور دوسرے اسلامی ملکوں میں ہم جہاں بھی گئے وہاں کے مقامی حضرات نے شہر کے پرانے حصے دیکھنے کو ضروری قرار دیا۔ ترکی کے شہر اناطولیہ میں وقت کم تھا اس لیے پرانا شہر دیکھنے کا ارادہ نہیں کیا مگر ٹیکسی ڈرائیور کا اصرار تھا شہر کے قدیم حصے ضرور دیکھیں۔ اس نے تو یہ پیشکش بھی کر دی تھی کہ ان علاقوں کی سیر کا آپ سے ٹیکسی کا کرایہ وصول نہیں کیا جائے گا۔ وجہ یہ ہے کہ ہر ملک اور قوم کے افراد نہ صرف اپنے قدیم ورثے کو سنبھال کر رکھتے ہیں بلکہ اس پر فخر بھی کرتے ہیں۔ ترکی کے ہر شہر میں یہی بندوبست کیا گیا ہے۔ مصر، ایران، عراق، شام کے شہروں میں بھی یہی صورت حال ہے۔ ان علاقوں میں پرانے زمانے کے پتھروں کی سڑکیں اور گلیاں ہیں۔ ہر عمارت کو بہت اچھی حالت میں رکھا گیا ہے۔

آئیے، آپ کو لاہور کے ”چلیسی“ یعنی بھائی گیٹ کی جھلکیاں دکھاتے ہیں۔ بھائی گیٹ کو کسی زمانے میں لاہور کا دماغ اور نامی گرامی لوگوں کی رہائش گاہ کہا جاتا تھا۔ یہ شاعروں، ادیبوں، موسیقاروں، گلوکاروں، کھلاڑیوں، فلم کے نامور لوگوں کا مرکز تھا۔ آپ نام گنتے جائیے۔ معلوم ہوگا کہ ایسی شخصیات کو اپنے دامن میں جگہ دینے کا شرف لاہور کے کسی اور علاقے کو حاصل نہیں ہے۔ کیسے کیسے لوگ

تھا۔ چلیسی لندن کا وہ علاقہ ہے جہاں ایک زمانے میں تاور روزگار لوگ رہا کرتے تھے۔ شاعر، ادیب، دانشوروں، مصوروں کے حوالے سے یہ دنیا بھر میں مشہور تھا۔ انگریز ترقی کرنے کے باوجود اپنے پرانے ورثوں کو بہت سنبھال کر اور سچا سنوار کر رکھتے ہیں اور ان پر آج بھی فخر کرتے ہیں۔ مشہور لوگوں کی رہائش گاہوں اور جن ریسٹورانوں میں وہ بیٹھا کرتے تھے یا بیٹھ کر گپ شپ کیا کرتے تھے وہ آج بھی اپنی اصلی حالت میں محفوظ ہیں۔ ہمارے حکمرانوں اور بیوروکریٹس کی تاریخی یادگاریں بہت خستہ اور قابل رحم حالت میں ہیں۔ یورپ اور دوسرے اسلامی ملکوں میں ہم جہاں بھی گئے وہاں کے مقامی حضرات نے شہر کے پرانے حصے دیکھنے کو ضروری قرار دیا۔ ترکی کے شہر اناطولیہ میں وقت کم تھا اس لیے پرانا شہر دیکھنے کا ارادہ نہیں کیا مگر ٹیکسی ڈرائیور کا اصرار تھا شہر کے قدیم حصے ضرور دیکھیں۔ اس نے تو یہ پیشکش بھی کر دی تھی کہ ان علاقوں کی سیر کا آپ سے ٹیکسی کا کرایہ وصول نہیں کیا جائے گا۔ وجہ یہ ہے کہ ہر ملک اور قوم کے افراد نہ صرف اپنے قدیم ورثے کو سنبھال کر رکھتے ہیں بلکہ اس پر فخر بھی کرتے ہیں۔ ترکی کے ہر شہر میں یہی بندوبست کیا گیا ہے۔ مصر، ایران، عراق، شام کے شہروں میں بھی یہی صورت حال ہے۔ ان علاقوں میں پرانے زمانے کے پتھروں کی سڑکیں اور گلیاں ہیں۔ ہر عمارت کو بہت اچھی حالت میں رکھا گیا ہے۔

آئیے، آپ کو لاہور کے ”چلیسی“ یعنی بھائی گیٹ کی جھلکیاں دکھاتے ہیں۔ بھائی گیٹ کو کسی زمانے میں لاہور کا دماغ اور نامی گرامی لوگوں کی رہائش گاہ کہا جاتا تھا۔ یہ شاعروں، ادیبوں، موسیقاروں، گلوکاروں، کھلاڑیوں، فلم کے نامور لوگوں کا مرکز تھا۔ آپ نام گنتے جائیے۔ معلوم ہوگا کہ ایسی شخصیات کو اپنے دامن میں جگہ دینے کا شرف لاہور کے کسی اور علاقے کو حاصل نہیں ہے۔ کیسے کیسے لوگ

آئیے، آپ کو لاہور کے ”چلیسی“ یعنی بھائی گیٹ کی جھلکیاں دکھاتے ہیں۔ بھائی گیٹ کو کسی زمانے میں لاہور کا دماغ اور نامی گرامی لوگوں کی رہائش گاہ کہا جاتا تھا۔ یہ شاعروں، ادیبوں، موسیقاروں، گلوکاروں، کھلاڑیوں، فلم کے نامور لوگوں کا مرکز تھا۔ آپ نام گنتے جائیے۔ معلوم ہوگا کہ ایسی شخصیات کو اپنے دامن میں جگہ دینے کا شرف لاہور کے کسی اور علاقے کو حاصل نہیں ہے۔ کیسے کیسے لوگ





نامور ہدایت کار ریاض شاہد

کا تو تصور بھی نہیں کیا جاسکتا تھا اس لیے ”بازار حسن“ میں ہیروئن کی تلاش کی گئی۔ آپ دیکھیں گے کہ تھیٹر کے دور عروج میں اور اس کے بعد فلموں کے آغاز میں بھی ہیروئنیں وقت کی معروف طوائفیں ہوتی تھیں۔ اس زمانے کی طوائفوں پر آج کی طوائفوں کا قیاس نہ کیجئے۔ یہ وہ زمانہ تھا جب طوائفوں کے کوشے درسگاہیں تھیں۔ شرفاء اپنے بیٹوں کو تہذیب، اخلاق اور ادنی ذوق سے آراستہ کرنے کے لیے طوائفوں کے پاس بھیجا کرتے تھے۔ مختار بیگم، کج بانی، سلوچنا، گوہر بانی، جدن بانی، بہو بیگم وغیرہ اسی دور کی یادگاریں بھی جاتی ہیں۔

ہندوستان میں جب فلمی صنعت کو فروغ حاصل ہوا اور انتہائی مہذب اور تعلیم یافتہ افراد نے فلمی صنعت کی باگ ڈور سنبھالی تو اچھے خاندانوں کی اعلیٰ تعلیم یافتہ لڑکیوں نے بھی فلمی صنعت میں داخل ہونے کو معیوب نہ سمجھا۔ اس ماحول کو پیدا کرنے میں بنگال کا بہت بڑا ہاتھ ہے جہاں نیو تھیٹرز جیسے اداروں نے شریف گھرانوں کے پڑھے لکھے لڑکوں اور لڑکیوں کو اپنے دامن میں سمیٹ لیا۔ اس اعتبار سے بنگال خصوصاً نیو تھیٹرز کو ہمیشہ ایک نمایاں اور ممتاز حیثیت حاصل رہے گی۔

نیو تھیٹرز کے تجربے سے سبق حاصل کر کے بمبئی اور لاہور کی فلمی صنعتوں میں بھی تبدیلیاں پیدا ہوئیں۔ بمبئی ٹائیکز ایک ایسا ادارہ تھا جس نے بمبئی کے مارواڑی اور گجراتی ان پڑھ سینئروں سے فلمی صنعت کو نجات دلائی۔ کلکتہ اور بمبئی کے بعد برصغیر کے تیسرے فلمی مرکز لاہور میں بھی اعلیٰ خاندان کے پڑھے لکھے طبقے نے فلمی صنعت سے وابستگی اختیار کی۔ اس طرح فلمی صنعت میں ایک بہت بڑا انقلاب برپا ہو گیا۔ بمبئی ٹائیکز کی روح رواں نہ صرف فلمی صنعت

ہدایت کار نے انجمن کو یہ مشکل رضامند کیا۔ کرتے کا اوپر والا بین کھولنے سے انجمن کی گردن اور اس کے نیچے کا ایک حصہ چاندنی کی طرح چمکتا ہوا نظر آیا تو فلم ساز کو بہت اچھا لگا۔ انہیں احساس ہوا کہ بالائی بین کھولنے سے ہیروئن کی دلکشی اور کشش میں نمایاں اضافہ ہوا ہے۔ انہیں دور کی سوچی اور انہوں نے اپنے ہدایت کار سے کہا کہ اگر انجمن بیگم کرتے کا ایک اور بین کھولیں گی تو میں سونے کے یہ بین تجھے میں انہیں پیش کر دوں گا۔

ہدایت کار نے انجمن سے بات کی تو وہ رضامند نہیں ہوئیں۔ ہدایت کار نے انہیں راضی کرنے کی بہت کوشش کی اور کہا کہ وہ بہ ذات خود میک اپ روم میں جا کر دوسرا بین کھول کر دیکھیں تو انہیں معلوم ہوگا کہ اس میں عریانی بالکل نہیں ہے۔ البتہ دلکشی میں اضافہ ہو گیا ہے۔ قصہ مختصر یہ کہ انجمن رضامند ہو گئیں اور سونے کے خوبصورت بین اور دس ہزار روپے انہوں نے چند لمحوں میں حاصل کر لیے۔

یہ واقعہ بیان کرنے سے یہ مقصود نہیں ہے کہ اس زمانے کی ہیروئنوں کی یارسانی پاکیزگی اور پردہ نشینی کے گن گائے جائیں۔ ایسا کچھ نہیں تھا۔ کیونکہ یہ پاکستان کی فلمی تاریخ میں انجمن پہلی ہیروئن تھیں جو فلم کی شوٹنگ ختم کرنے کے بعد بازار حسن میں ایک کوشے پر محفل سجاتی تھیں اور دونوں ہاتھوں سے دولت سمیٹتی تھیں۔ جب بہت زیادہ نکتہ چینی ہوتی تو انہوں نے بازار حسن کے ٹھکانے کو ترک کر دیا اور گلبرگ میں اپنی کوشی میں محفل آرائی شروع کر دی۔ لیکن یہ بات واضح ہے کہ اس زمانے میں عریانی کے حوالے سے فلم والوں نے اپنا ایک ضابطہ خود ہی بنا رکھا تھا۔ جس پر سختی سے عمل کیا جاتا تھا۔

برصغیر کے اسٹیج ڈرامے اور فلم کی تاریخ پر نظر ڈالیں تو معلوم ہوگا کہ اس زمانے میں شریف گھرانے کی لڑکیوں کو فلموں میں اداکاری کرنے کی اجازت نہیں ملتی تھی جس کی وجہ سے تھیٹر کے ابتدائی دور میں نوعمر اور خوش شکل لڑکے ہیروئن کا کردار ادا کیا کرتے تھے۔ معروف ہدایت کار ایس ایم یوسف بھی ڈراموں میں زنانہ کردار ادا کرتے رہے ہیں۔

جب تھیٹر کو مزید فروغ اور مقبولیت حاصل ہوئی تو ڈراموں کے لیے خواتین کی موجودگی ضروری سمجھی گئی۔ شریف گھرانے کی تعلیم یافتہ لڑکیوں کے تھیٹر میں کام کرنے

پڑھنے کا لطف ہی کچھ اور ہے۔“

فلمی صنعت کا یہ ماحول تھا جب ہم نے اس سے باقاعدہ وابستگی اختیار کی تھی۔ فلمی ماحول نہایت شاکستہ اور مہذب تھا۔ فلم اسٹوڈیو جا کر اور فلمی محفلوں میں شرکت کر کے دل خوش ہو جاتا تھا اور بہت کچھ سیکھنے کو ملتا تھا۔

یہ قصہ تو درمیان میں نکل آیا۔ اصل موضوع وہ ماحول اور طرز زندگی تھا جو فلمی دنیا میں نظر آیا تھا۔ اس زمانے میں ممتاز اور صقب اول کی اداکارائیں عریانی سے پرہیز کرتی تھیں۔ میڈیم نور جہاں نے ایک دو فلموں کے سوائے عریاں یا نیم عریاں لباس نہیں پہنا۔ فلم اشار راگنی تو سرسبز ایک مشرقی نواب زادی نظر آتی تھیں۔ بغیر آستین تو آدھی آستین کا لباس بھی انہوں نے زیب تن نہیں کیا۔ آرا، زینا بیگم، دیبا بیگم، نیر سلطانہ، کبھی کسی فلم میں نیم عریاں لباس پہنے نظر نہیں آئیں۔ صبیحہ خاتم اور مسرت نذیر نے بھی (کسی فلمی کردار کی ضرورت نبھانے کے علاوہ) کبھی عریانی کا مظاہرہ نہیں کیا۔ البتہ نیلو بیگم اور رانی بیگم نے بعض فلموں میں کردار کی نوعیت کے پیش نظر فیشن ایبل ملبوسات استعمال کیے لیکن عام حالات میں وہ بھی اس سے گریز کرتی تھیں۔ اس کے باوجود ان دونوں پر نکتہ چینی ہوا کرتی تھی۔ ”بنجارن“ میں نیلو نے وقت کے فیشن کے اعتبار سے ساڑھی اور بلاؤز استعمال کئے تو ایک طوفان کھڑا ہو گیا۔ پاکستان کی قومی اسمبلی کے اجلاس میں بھی اس لباس پر سوال اٹھایا گیا۔ حالانکہ وہ ایسا لباس تھا جو اس وقت کی روشن خیال اور اعلیٰ طبقے کی خواتین عام طور پر استعمال کرتی تھیں۔

آسیہ، نغمہ اور دوسری ہیروئنیں بھی عریانی سے گریز کرتی تھیں۔ پنجابی فلموں میں کرتہ اور لاچا ضرور استعمال کیا جاتا تھا۔ ان فلموں کے رقص بھی بے باکی کے زمرے میں شمار ہوتے تھے۔ پنجابی فلموں کی مقبول اداکارہ انجمن نے ہمیشہ فلموں میں بند محفلے کے کرتے پہنے۔

اس سلسلے میں ایک دلچسپ واقعہ پہلے بھی بیان کیا جا چکا ہے۔

ایک پنجابی فلم کے فلم ساز نے ایک منظر کے لیے بہت قیمتی لباس تیار کرایا جس میں سونے کے بین لگے ہوئے تھے۔ اس لباس میں انجمن کو دیکھ کر فلم ساز کو ایک نئی بات سوچی، انہوں نے اپنے ہدایت کار سے کہا کہ تم انجمن سے بات کرو، اگر وہ کرتے کا اوپر والا بین کھولنے پر آمادہ ہو جائیں تو میں انہیں دس ہزار روپے دوں گا۔

شہر کو دیکھ کے یورپ یاد آیا

آپ سب سے اور مرزا غالب کی روح سے معافی کا طلب گار ہوں کہ دوسرے مصرعے میں وزن قائم نہ رہ سکا لیکن بہر حال اپنا مطلب بیان کرنے میں کامیاب ہو گیا۔ یادش بخیر، جب ہم نے پہلی بار صحافت چھوڑ کر فلمی صنعت سے وابستہ ہونے کا فیصلہ کیا تو ہمارے خاندان میں ہلچل مچا پیدا ہو گئی۔ چھوٹا بڑا ہر فرد ہمیں سمجھانے لگا کہ خبردار، فلمی دنیا کا رخ نہ کرنا۔ یہ تو گندگی کا ڈھیر اور گناہوں کی بستی ہے۔ لیکن جب ہم اپنے ارادے سے باز نہ آئے تو سب نے صبر کر لیا اور کہا کہ جہنم میں جاؤ، ہماری بلا سے، خود ہی بھگتو گے۔

یہ 1958ء کا ذکر ہے۔ اس وقت پاکستان میں فلمی صنعت نے پیر پھیلانے شروع کر دیے تھے۔ صحافی کی حیثیت سے ہم نے فلمی دنیا کا جو منظر دیکھا تھا اس کے پیش نظر فلمی لوگوں کے بارے میں عام لوگوں کا تاثر سراسر غلط اور غلط فہمی پر مبنی نظر آتا تھا۔ اس زمانے میں فلمی صنعت میں اعلیٰ تعلیم یافتہ، خاندانی اور انتہائی شاکستہ لوگ ہمیں نظر آئے جو فلم سازی کے ہنر کو جاننے کے علاوہ دوسرے علوم میں بھی دسترس رکھتے تھے۔ اسی فلمی صنعت میں ایسے لوگ بھی تھے جنہوں نے قرآن پاک کی تفسیریں لکھیں۔ مذہب کے بارے میں ان کی معلومات بہت وسیع تھیں۔ عام تصور کے برعکس فلم کے لوگ حالات حاضرہ، سیاست، ادب اور فنون لطیفہ کے علاوہ مذہب سے بھی لگاؤ رکھتے تھے۔ ڈبلیو یڈ احمد کی مذہبی معلومات کسی عالم سے کم نہ تھیں۔

مذہب کے بارے میں گفتگو ہوتی تو وہ بڑے بڑے عالموں کو اپنے دلائل سے لاجواب کر دیتے تھے۔ پانچوں وقت کی نماز اور قرآن کی تلاوت ان کا روزمرہ کا معمول تھا۔

ایک دن ان کے گھر گئے تو معلوم ہوا کہ صاحب قاری صاحب سے پڑھ رہے ہیں۔ ڈرائنگ روم میں داخل ہوئے تو ایک بار لیش قاری صاحب احمد صاحب کو قرآن کی تعلیم دے رہے تھے۔ اس وقت احمد صاحب کی عمر پچاس سال سے زائد تھی۔

قاری صاحب رخصت ہوئے تو علیک سلیم کے بعد ہم نے پوچھا کہ احمد صاحب آپ کو چنانچہ قاری بننے کی کیا سوچھی؟

کہنے لگے۔ ”آفاق صاحب قرأت سے قرآن



کے تمام اصولوں سے واقف تھیں بلکہ خود بھی اداکاری کا مظاہرہ کرتی تھیں۔ انہیں قدرت نے اداکارانہ صلاحیتوں کے حامل افراد کو پرکھنے والی نظر دی تھی۔ اشوک کمار، موتی لال، دلپ کمار جیسے عظیم اداکاروں کی تلاش اور انہیں فلمی دنیا سے متعارف کرانے میں دیوی کا نمایاں ہاتھ رہا ہے۔ ان کا شمار ایسے افراد میں ہوتا ہے جنہوں نے برصغیر کی فلمی صنعت کا نقشہ تبدیل کرنے میں نمایاں حصہ لیا ہے۔ یہ بھی نہیں بھولنا چاہیے کہ کلکتہ اور بمبئی میں فلمی صنعت کے قیام اور فروغ میں بھی تعلیم یافتہ لوگوں ہی کا نمایاں حصہ رہا ہے۔ جن لوگوں نے کلکتہ اور بمبئی میں فلمی صنعت کی داغ بیل ڈالی وہ تعلیم یافتہ، ذہین اور باصلاحیت لوگ تھے۔ انہوں نے ابتدائی فلموں کی تکمیل کے لیے غیر ملکی ہنرمندوں کی خدمات حاصل کیں جنہوں نے مقامی لوگوں کو تربیت دے کر مستقبل کو تیار کیا۔

پاکستان کی فلمی صنعت پر بمبئی کا بہت اثر رہا ہے۔ قیام پاکستان کے بعد نہ صرف پاکستانی علاقوں سے تعلق رکھنے والے افراد نے لاہور کا رخ کیا بلکہ اپنے ساتھ تجربہ اور ہنرمندی بھی لے کر آئے جس کی وجہ سے پاکستان کی فلمی صنعت کو اپنے پیروں پر کھڑا ہونے میں بہت مدد ملی۔ پاکستان میں فلمی صنعت نے تیزی سے ترقی نہیں کی لیکن بھارتی فلموں کی درآمد پر پابندی عائد کرنے کے بعد اس کو پھلنے پھولنے کے بہت اچھے مواقع حاصل ہوئے۔ ابتدا میں پاکستان میں بھی فلمی ہیر و نتوں اور گلوکاراؤں کی تلاش میں فلم ساز اور ہدایت کار شہروں شہروں کے بازارِ حسن کی خاک چھان کر وہاں سے نکلیے لے کر آتے تھے۔ تعلیم یافتہ اور مہذب طبقے کی آمد کے بعد فلمی ماحول بھی بدرجہہ بہتر ہو گیا اور شریف گھرانوں کی لڑکیوں نے بھی فلمی دنیا میں قدم رکھنے کو عار نہ سمجھا۔ صبیحہ خانم، دیبا بیگم، نیر سلطانہ، نیلو بیگم، صابرہ سلطانہ، جمیلہ رزاق، سنگیتا، کویتا، وغیرہ اس کی نمایاں مثال ہیں۔ اسی طرح گلوکاراؤں میں نیرہ نور، رونالی، زبیدہ خاتم کے نام مثال کے طور پر پیش کئے جاسکتے ہیں۔

یہ تمام تفصیل بیان کرنے کا مقصد فلموں کی تاریخ بیان کرنا نہیں تھا۔ تاہم برسر مطلب، ہمارے ہاں شو بزنس میں بڑھتی ہوئی عریانی، بے باکی اور اس کا موازنہ اس سے پہلے کے دور سے کرنا مقصود ہے۔

پاکستان کی فلمی صنعت بے انتہا عروج کے بعد جس

طرح زوال اور پستی سے دوچار ہوئی یہ ایک علیحدہ اور انتہائی دردناک داستان ہے۔ مختصر یہ کہ فلمی صنعت رفتہ رفتہ آگے گئی۔ لاہور جو فلموں کا سب سے بڑا مرکز تھا ویران ہو کر نجی ٹیلی ویژن کا دور آیا تو لاہور کی جگہ کراچی نے مرکز کی حیثیت حاصل کر لی۔ سہولتوں، مالی فوائد اور کام کی فراوانی کی وجہ سے ٹیلی ویژن ڈراموں اور پروگراموں کا مرکز کراچی بن گیا اور جس کی وجہ سے لاہور کے فن کاروں اور ہنرمندوں نے بھی کراچی کا رخ کرنا شروع کر دیا۔ رفتہ رفتہ کراچی ہی شو بزنس کا مرکز بن گیا۔ ایک زمانہ تھا جب کراچی اور مشرقی پاکستان کے فن کار اور ہنرمند بہتر مستقبل کی تلاش میں لاہور کا رخ کرتے تھے جہاں انہیں شہرت، مقبولیت اور عزت کے ساتھ دولت بھی مل جاتی تھی۔ اب وقت کا پہیہ الٹا گھوم گیا ہے۔ لاہور کی جگہ کراچی نے لے لی ہے۔ فلمی صنعت کا تو تیا پانچہ ہو گیا، اب ٹی وی کا زمانہ ہے اور ٹیلی ویژن کی سرگرمیوں کا مرکز کراچی بن چکا ہے۔

کسی زمانے میں پاکستان میں صرف ایک ٹی وی چینل (پی ٹی وی) ہوتا تھا۔ اس کی داغ بیل اسلم اظہر نے ڈالی تھی۔ حکومت کے دباؤ اور بیوروکریسی کی پابندیوں سے اس زمانے کا ٹی وی آزاد تھا۔ یہی وجہ ہے کہ پی ٹی وی کا ابتدائی زمانہ سنہری دور کہلاتا ہے۔ اسلم اظہر نے ٹی وی کے لیے ہدایت کاروں، لکھنے والوں اور اداکاروں کی ایک ٹیم بنا لی تھی۔ سرکار کو یہ آزاد اور خود مختار پی ٹی وی گوارا نہ ہوا اور کچھ عرصے بعد پی ٹی وی کو ”بجٹ سرکار“ ضبط کر کے حکومتی مصلحتوں اور پابندیوں میں جکڑ دیا گیا۔ یہ ایک آزاد، خود مختار اور اعلیٰ درجے کے واحد ٹی وی چینل کے لیے ”سزا“ کی حیثیت رکھتا تھا۔ جب تک اسلم اظہر کے زمانے کے تربیت یافتہ لوگ پی ٹی وی میں رہے اس کا تھوڑا بہت معیار قائم رہا۔ ”غلامی“ کی زنجیروں میں جکڑے جانے کے بعد پی ٹی وی کا حلقہ ہی بگڑ کر رہ گیا۔ جس چینل کے پروگرام دیکھنے کے لیے سڑکیں ویران ہو جاتی تھیں اس کا وجود اور عدم وجود برابر ہو کر رہ گیا۔

پی ٹی وی کے سرکاری اثر میں آنے کے بعد یہاں ہونے والی خرابیاں اپنی جگہ لیکن یہ حقیقت ہے کہ پی ٹی وی کو عریانی اور فحاشی سے ہمیشہ پاک رکھا گیا، حکومت نے پی ٹی وی کے لیے ایک ضابطہ اخلاق مرتب کر دیا تھا جس کے تحت مندرجہ ذیل پابندیوں کا خیال رکھنا لازمی تھا۔

1۔ ٹی وی کیونکہ فیملی چینل ہے اور گھر کا ہر فرد

ایک ساتھ بیٹھ کر ٹی وی پروگرام دیکھتا ہے اس لیے ٹی وی اسکرین پر ایسے مناظر نہ دکھائے جائیں جو اکٹھے بیٹھ کر سارے گھر والے نہ دیکھ سکیں، لہذا۔

2۔ ٹی وی پر عشق و عاشقی کا سبق نہ سکھایا جائے۔ نوجوان لڑکے اور لڑکی کو اکٹھے گھومتے، سیر و تفریح اور اظہارِ محبت کرتے ہوئے نہ دکھایا جائے۔

3۔ عریانی اور فحاشی، ذومعنی مکالموں سے پرہیز کیا جائے۔

4۔ ٹی وی اسکرین پر شراب نوشی تو ایک طرف سگریٹ نوشی کے مناظر بھی نہ دکھائے جائیں۔

5۔ رومانی مناظر میں لڑکے اور لڑکی کے درمیان میں مناسب فاصلہ رکھا جائے۔

6۔ شادی شدہ مرد یا عورت کو کسی اور سے محبت کی پیشکش بڑھاتے ہوئے نہ دکھایا جائے۔

7۔ شادی شدہ زندگی کے مناظر میں بھی قربت نہ دکھائی جائے اور مناظر میں اخلاق اور مشرقی تہذیب کا خیال رکھا جائے۔

8۔ لڑکیوں کو ایسے انداز میں نہ دکھایا جائے جس سے جذبات برانگیختہ ہوں اور نئی نسل میں بے باکی، بد اخلاقی اور بے جا آزادی کی خواہش پیدا ہو۔

9۔ ڈراموں کے موضوعات میں اخلاق و آداب اور تہذیب کو پیش نظر رکھا جائے۔ ایسے موضوعات اسکرین پر نہ پیش کئے جائیں جو عام طور پر شریف گھرانوں میں معیوب سمجھے جاتے ہیں۔

10۔ خواتین کو ایسے انداز میں نہ دکھایا جائے جن سے نوجوانوں کے جذبات میں پھل پیدا ہو۔

11۔ مغربی طرز زندگی سے پرہیز کیا جائے اور مشرقی روایات کی پابندی کی جائے وغیرہ۔

یہ وہ بنیادی شرائط تھیں جن کی پابندی کرنا لازم تھا۔ لیکن پرائیویٹ چینلوں کی بھرمار اور ایک دوسرے سے مقابلے میں سبقت لے جانے کی دوڑ میں ٹی وی اسکرین ان پابندیوں سے آزاد ہو گیا۔ حکومت کی بے نیازی اور متعلقہ محکموں کی غفلت، بددیانتی یا نااہلی کے باعث دیکھتے ہی دیکھتے ٹی وی ان پابندیوں سے آزاد ہو گیا۔ بھارتی فلموں، ڈراموں اور براہ راست دکھائے جانے والے پروگراموں نے ریسی کمی کسر بھی پوری کر دی۔ پہلے تو لباس میں تبدیلیاں دیکھنے میں آئیں، اس کے بعد موضوعات اور ڈراموں کے

مناظر کے ساتھ ساتھ ڈراموں کی تقسیم بھی مادر پدر آزاد ہو گئی۔ اس وقت پاکستان کے ٹی وی چینلوں بھارتی فلمیں، ڈرامے اور براہ راست پروگرام بے روک ٹوک دکھارے ہیں۔ یہاں تک کہ یوم آزادی کے موسیقی کے پروگراموں میں بھی بھارتی گلوکاروں اور اداکاروں کے گائے ہوئے گانے پیش کئے جاتے ہیں۔

فلم ساز ”موضوعات“ کی پابندیوں سے اور خواتین اداکارائیں لباس کی قید سے آزاد ہو چکی ہیں۔ جینز اور مغربی انداز کے بلاؤز یا قمیص (بھارت کی دیکھا دیکھی) اور آزادانہ ماحول دیکھ کر یہ محسوس ہی نہیں ہوتا کہ ہم پاکستانی ڈراما دیکھ رہے ہیں۔ رویے سے تو ٹی وی اداکارا میں پہلے ہی آزاد ہو چکی ہیں مگر اب بلا آستین کی قمیص، تنگی پنڈلیوں کی تماش کش کرنے والی پتلونیں اور بے انتہا کھلے گلے کا بالائی لباس ہمارے ٹی وی ڈراموں میں پیش کیا جا رہا ہے۔ عشق و محبت کے سوا کوئی اور موضوع باقی نہیں رہا۔ لڑکا اور لڑکی مغرب کی طرح آزادانہ باغوں، ہوٹلوں، ریسٹورانوں اور درس گاہوں میں گھومتے نظر آتے ہیں۔ لڑکیاں بے ذات خود لڑکوں سے اظہار محبت کرتی ہیں اور اپنی پسند کی شادی کے لیے والدین پر دباؤ ڈالتی ہیں۔ ”ماما، (یا پاپا) میں یہ شادی نہیں کروں گی چونکہ مجھے فلاں لڑکے سے محبت ہے۔ ہم ایک دوسرے کے بغیر نہیں رہ سکتے۔“ اس قسم کے مکالمے والدین کے ساتھ بولنے کا رواج عام ہو گیا ہے۔

ڈراموں کے موضوعات پر بھی کوئی قدغن نہیں ہے۔ شادی شدہ مرد یا عورت کا کسی دوسرے سے محبت کرنا یا تعلقات استوار کرنا قابل اعتراض نہیں سمجھا جاتا۔ اکثر ڈراموں میں یہ بھی دیکھنے میں آتا ہے کہ الف کی بیوی بے کے شوہر سے اور الف کا شوہر بے کی بیوی سے ملاقاتیں کر رہا ہے۔ شوہر کے علم میں آ جانے کے بعد بھی نہ تو بیوی دوسرے مرد سے ملنے سے باز آتی ہے اور نہ ہی شوہر کی غیرت جوش میں آتی ہے۔ یہ بے حیائی اور بے غیرتی نوجوان نسل کی رگوں میں زہریلے خون کی طرح پھیلتی جا رہی ہے۔ اونچے طبقے میں تو آزادی کی یہ وبا پہلے ہی عام تھی مگر اب متوسط طبقے کی لڑکیاں بھی اسی رنگ میں رنگی ہوئی نظر آتی ہیں۔ گھریلو اور ازدواجی جھگڑوں کی وجہ سے طلاقتوں کی تعداد میں بہت تیزی سے اضافہ ہو گیا ہے۔ شرم و حیا اور شوہر یا بیوی سے بے وفائی ہمارے معاشرے میں بھی عام ہونی جا رہی ہے۔ یورپ، امریکا اور بھارت کے ماحول



سے متاثر ہو کر اب روشن خیال اور تعلیم یافتہ خواتین میں ”تہا“ رہنے کا رجحان بڑھتا جا رہا ہے۔ سنگل پیرنٹ یعنی صرف عورت کا تہا یا اپنے بچے کے ساتھ رہنا قابل تعریف کہا جاتا ہے اور میڈیا ایسی خواتین کی تعریف میں قصیدے پڑھتا ہوا نظر آتا ہے۔

اگر عشق و عاشقی کا سبق سیکھنا ہو تو نوجوان لڑکوں اور لڑکیوں کے لیے آج کل ٹی وی ایک بہترین اور موثر ترین درس گاہ ہے۔ مردوں سے برابری بلکہ مردوں کی پابندیوں سے آزادی کو ”ترقی“ کا نام دیا جاتا ہے۔ اس غلط، غیر صحت مند ماحول میں لڑکے اور لڑکی کا ہم آغوش ہونا، لپٹنا چٹنا اور اظہار محبت کرنا معمول بن چکا ہے۔ ڈراموں میں گانوں اور رقص کا ایک نیا عنصر داخل ہو چلا ہے۔ فلموں کی طرح اب ڈراموں میں بھی ہیرو ہیروئن کا ناچنا گانا کوئی غیر معمولی بات نہیں ہے۔ بھارتی فلموں اور ڈراموں کے گہرے اثرات کی وجہ سے شادی بیاہ کے موقع پر دو لہا دلہن اور نوجوانوں کے ناچنے کے علاوہ خاندان کے بزرگوں کا ناچنا بھی برا نہیں سمجھا جاتا۔ ڈرامے چونکہ گھروں میں خاندان والے مل کر اور ساتھ بیٹھ کر دیکھتے ہیں اس لیے معاشرے پر بھی یہ چیزیں اثر انداز ہو رہی ہیں۔ خاندانوں میں چھوٹے بڑے کا لحاظ ختم ہو چکا ہے۔ ڈراموں میں لڑکیوں کا ”یار“ کہنا روزمرہ کا دستور بن چکا ہے۔ بعض ڈراموں میں تو بیٹا اپنی بیوی کے علاوہ ماں باپ کو بھی بلا تکلیف ”یار“ کہہ کر مخاطب کرتا ہے اور ماں باپ بھی بیٹے، بہو اور بیٹی کو ”یار“ کہہ کر مخاطب کرتے ہیں۔

”یار“ کا لفظ شرفا میں استعمال نہیں کیا جاتا تھا البتہ نوجوان لڑکے ایک دوسرے کو بے تکلفی میں بھی یار کہہ دیا کرتے تھے لیکن کسی لڑکی یا عورت کی زبان سے ”یار“ کہنے کو انتہائی بدتہذیبی اور بے حیائی تصور کیا جاتا تھا لیکن ہمارے ٹی وی ڈراموں کی مہربانی سے اب چھوٹے معصوم بچے بھی (لڑکا اور لڑکی سمیت) ایک دوسرے کو ”یار“ کہہ کر مخاطب کرتے ہیں اور ان کے بڑے انہیں ٹوکتے بھی نہیں چونکہ وہ خود بھی اپنی بات چیت میں اس لفظ کا آزادانہ استعمال کرتے ہیں۔ شرم و حیا کا کوئی تصور اب باقی نہیں رہا ہے۔ ہمارے ڈرامے دیکھ کر بعض اوقات تو یہ جاننا مشکل ہوتا ہے کہ یہ انڈین ہے یا پاکستانی؟ پاکستان بنانے کا ایک سبب یہ دلیل بھی تھی کہ مسلمانوں اور ہندوؤں کا رہن سہن، رسم و رواج، لباس، بول چال اور طرز زندگی بالکل مختلف ہے

لیکن ہمارے ڈراموں نے امتیاز کی یہ دیواریں بھی گرا دی ہیں۔ اگر پاکستان اور بھارت کے معاشرتی رواج یکساں ہوں تو پھر مسلمانوں کے لیے ایک علیحدہ ملک بنانے کی کیا ضرورت تھی؟ قائد اعظم، علامہ اقبال اور ہمارے بزرگوں کی روحیں یہ سب کچھ دیکھ کر کس قدر اذیت میں مبتلا ہوں گی کیا ہم نے دولت کمانے کے لالچ میں کبھی یہ سوچا ہے؟

قلمیں تو اب ناپید ہو چکی ہیں اس لیے گھروں اور خاندانوں میں واحد سستی تفریح ٹی وی ڈرامے ہی رہ گئے ہیں۔ شب و روز اس قسم کے ڈرامے دیکھ کر اب تو کوئی اس پر اعتراض بھی نہیں کرتا۔ گویا ہم نے اس طرز زندگی کو نہ صرف قبول کر لیا ہے بلکہ اپنا بھی لیا ہے، ہمارے شہروں کے باغوں اور ریسٹورانوں میں نوجوان لڑکے لڑکیوں کا آزادانہ میل جول اور راتوں کو گھومتے پھرتے حقیقی زندگی میں بھی رچ بس گیا ہے۔ ہمارے بچوں کی زبانوں پر اب بھارتی اداکاروں کے نام اور بگڑی ہوئی زبان سن کر کسی کو حیرت نہیں ہوتی۔

افسوس ”کارواں کے دل سے احساس زیاں جاتا رہا“

ٹی وی ڈراموں کی مادر پدر آزادی نے سابقہ تمام پابندیوں کو بے دردی سے قدموں تلے روند ڈالا ہے۔ اب ہمیں اپنے ڈراموں میں سگریٹ نوشی تو کیا شراب نوشی کے مناظر بھی دیکھنے کو ملتے ہیں۔ شراب پی کر لڑکیوں کو ہوس کا نشانہ بنانے کے مناظر بھی عام ہو چکے ہیں۔

ہماری حکومت اور متعلقہ محکمے خاموشی سے یہ سب کچھ دیکھ رہے ہیں اور اس قومی تباہی و بربادی سے بالکل بے نیاز اور بے تعلق ہیں یا پھر وہ خود بھی یہی چاہتے ہیں؟

اس طویل داستانِ الم کو بیان کرنے کا مقصد دراصل یہ ہے کہ کسی زمانے میں ٹی وی والوں کا ماحول اور اخلاق کا معیار بہت بلند تھا۔ عام طور پر اچھے خاندانوں کی مہذب اور تعلیم یافتہ لڑکیاں ہی ٹیلی ویژن کا رخ کیا کرتی تھیں۔ آج بھی کم و بیش وہی صورت حال ہے۔ پرائیویٹ چینلوں کے ڈراموں اور دوسرے پروگراموں میں حصہ لینے والی کم بیش تمام لڑکیاں تعلیم یافتہ اور اچھے خاندانوں کی ہیں۔ ٹاک شو اور نیوز کاسٹرز میں بھی تعلیم یافتہ لڑکیاں ہی چھائی ہوئی ہیں۔ پرائیویٹ چینلوں والوں نے ایک نیا رواج یہ اپنا دیا ہے کہ ہر قسم کے پروگراموں میں فلموں کے فن کار یا ٹی وی کی خواتین ہی نظر آتی ہیں۔ یہاں تک کہ رمضان المبارک کے

پروگرام پیش کرنے والوں میں بھی ٹی وی کے اداکار اور اداکاراں پیش پیش نظر آئے۔ کس قدر مضحکہ خیز بات ہے کہ حقیقی اور عملی زندگی میں جوفن کار دین اور مذہب سے کوسوں دور ہیں وہ مذہبی پروگراموں کی میزبانی کر رہے ہیں۔ وہ وقت دور نہیں ہے جب پیشہ ور اور تجربہ کار صحافیوں کی جگہ ٹی وی چینلوں پر ہر جگہ ٹی وی کے فن کار ہی نظر آئیں گے۔

ٹی وی کی وجہ سے بے حیائی، مغرب پرستی اور بھارت تواریزی جتنی تیزی سے پھیل رہی ہے اور ہماری فن کاراں اور دیگر پروگرام پیش کرنے والی لڑکیاں مذہب، مشرقی تہذیب اور اقدار سے جس تیزی سے چھٹکارا حاصل کر رہی ہیں اور عریانی اور بے حیائی کو اپنا رہی ہیں اس کے پیش نظر یہ تصور ہی بے اعتبار و فرسا ہے کہ ہماری آنے والی نسلیں ان ہی ماؤں کی گود میں کھلیں گی اور ان ہی کے نقش قدم پر چلیں گی۔ مائیں اولاد کے لیے اولین تربیت گاہیں ہوتی ہیں۔ آج کی یہ مائیں گل اپنے بچوں کو کیا سکھائیں گی اور کس ڈگر پر ڈالیں گی۔

رونا تو اس بات کا ہے کہ فلمی صنعت کو اپنانے والی طوائفیں بھی اخلاق اور تہذیب کا نمونہ پیش کرتی تھیں مگر آج شریف اور تعلیم یافتہ گھرانوں کی لڑکیوں نے انہیں بہت پیچھے چھوڑ دیا ہے۔ خاندانی شرافت اور تعلیم کو الوداع کہہ دیا گیا ہے۔ ہماری معاشرت کو کھوکھلا کر دیا ہے، اور ہم سب خاموش تماشاخی ہیں۔ اللہ رحم کرے۔

☆☆☆

لاہور اپنے لذیذ اور چٹ پٹے کھانوں کے لیے دنیا بھر میں مشہور ہے۔ لاہوری کھانے پینے کے شوقین ہیں اسی لیے لاہور میں انواع و اقسام کے کھانے دستیاب ہیں۔ باہر سے آنے والے یورپین سیاح بھی اگر ایک بار لاہور کے کھانے کھالیں تو زندگی بھر اس کا ذائقہ بھول نہیں سکتے۔ شاید لاہور والوں کے ہاتھوں میں ایسا ذائقہ ہے کہ وہ جو بھی کھانا بناتے ہیں وہ لذیذ اور ذائقے سے بھرپور ہوتا ہے۔ آج کل تو سب کباب، سیخ کباب، کڑھائی اور اس قسم کے کھانے سارے شہر میں کھانے کو مل جاتے ہیں لیکن ان سب کا آغاز پرانے لاہور سے ہی ہوا تھا۔ قیام پاکستان کے بعد جب ہم لاہور آئے تو اس زمانے میں سیخ کباب وغیرہ کو الٹنڈی میں ہی ملتے تھے اور دور دور سے لوگ ان سے لطف اندوز ہونے کے لیے گوالمنڈی جاتے تھے مگر نہ اس

قسم کے کھانے پرانے لاہور ہی میں کھانے کو ملتے تھے اور شوقین وہیں جا کر ان کے ذائقے سے مزہ لیتے تھے۔ ایٹ روڈ پر بھی نکلے کباب، چائپوں اور مخصوص کبابوں کی چند دکانیں تھیں۔ اس کے بعد رفتہ رفتہ پرانے لاہور کے مشہور معروف کھانے سارے لاہور میں پھیل گئے اور اب تو لاہور کے فیشن ایبل اور جدید علاقوں کے ریسٹورانوں میں بھی یہ بہت اہتمام سے پیش کیے جاتے ہیں اور ماڈرن لوگ بھی ان کے ذائقے سے واقف ہو چکے ہیں۔

1951-52ء جن دنوں ہم ہفت روزہ ”چٹان“ میں آغا شورش کی زیر ہدایت کام کرتے تھے۔ سردی کی شام تھی اور لاہور میں کڑا کے کی سردی پڑ رہی تھی۔ ہم گوالمنڈی کے سیخ کباب کی تعریف کر رہے تھے کہ اچانک آغا صاحب بولے ”مولانا، آئیے آج ہم آپ کو چونا منڈی کے کباب کھلاتے ہیں۔ تم گن کھانوں کی بات کرتے ہو، لاہور کے روایتی کھانوں کے بارے میں تم کچھ نہیں جانتے۔ آؤ آج تمہیں چونا منڈی کے سیخ کباب کھلاتے ہیں“ سب فوراً اٹھ کھڑے ہوئے۔ حسب معمول آغا صاحب کے دفتر کے باہر قدم رکھتے ہی تانگے والے رک گئے۔ ”آغا صاحب کہاں جانا ہے۔ تانگا حاضر ہے“

آغا صاحب اپنی عادت کے مطابق آگے بیٹھ گئے اور ہم تینوں تانگے کی کچھلی سیٹ پر براجمان ہو گئے۔ میکوڈ روڈ کے بعد ٹانگے والے نے پرانے لاہور کا رخ کیا۔ اس وقت تک ہم پرانے لاہور کے راستوں سے واقف نہیں تھے۔

ہم نے پہلی بار پرانے لاہور کی سڑکیں، گلیاں اور پرانی وضع کے مکانات دیکھے اور ان سے بہت متاثر ہوئے۔ پرانے لاہور کے ماحول اور نقش و نگار میں اس وقت تک تبدیلیاں رونما نہیں ہوئی تھیں۔ پرانے روایتی لاہور کے شب و روز اس وقت تک بدلے نہیں تھے، نہ ہی پرانے لاہور کو چھوڑ کر صاحب حیثیت لوگوں نے شہر کے نئے علاقوں کا رخ کیا تھا۔ ہر سڑک اور چوک ہلکی سی دھند میں لپٹا ہوا، مصور کا شاہکار معلوم ہوتا تھا۔ تانگا یکساں رفتار سے چلا جا رہا تھا۔ تانگے میں بیٹھے ہوئے لوگ باتوں میں مصروف تھے۔ آغا صاحب اپنے مخصوص انداز میں گردن کو ایک طرف خم دیے ہوئے کسی سوچ میں ڈوبے ہوئے تھے۔

کئی سڑکوں اور تنگ گلیوں سے گزر کر تانگا ایک جگہ رک گیا۔ پرانے لاہور کی اکثر سڑکیں اور گلیاں پتھروں سے



بنی ہوئی تھیں۔ کچھ عرصے بعد جب ہم یورپ گئے تو وہاں پیرس، لندن اور روم میں بھی ایسی ہی پھریلی سڑکیں دیکھنے کو ملیں جن کا ایک علیحدہ حسن ہوتا ہے۔ یہ پتھروں سے بنی ہوئی سڑکیں تارکول سے بنی ہوئی سڑکوں سے زیادہ مضبوط ہوتی ہیں۔

”آغا جی۔“ تانگے والے نے آغا صاحب کو مخاطب کیا تو وہ چونک کر خیالوں کی دنیا سے باہر نکل آئے۔ یہ ایک تنگ سی سڑک تھی۔ سامنے سبز کباب والی دکان نظر آرہی تھی۔ یہاں ایک بات اور واضح کر دیں کہ آغا صاحب ہمیشہ تانگے کے اگلے حصے میں بیٹھتے تھے تا آگابان ان کے ساتھ بیٹھنے کے بجائے اگلے پائیدان پر بیٹھ کر تازگیاں چلاتا تھا۔ یہ آغا صاحب کی محبت اور احترام میں کیا جاتا تھا۔

تانگے سے اترے تو آغا صاحب نے کوٹ کی جیب میں ہاتھ ڈالا اور جتنے بھی پیسے مٹھی میں آئے وہ تانگے والے کو دے کر دکان کی طرف چل پڑے۔ دکان کا مالک دور ہی سے بولا ”آغا صاحب، اندر آجائے۔ بڑے دن بعد آئے ہیں۔“

مختصر سی دکان تھی جس میں چند کرسیاں اور ایک میز پڑی ہوئی تھی، اس زمانے میں کھانے کی دکانوں میں اس قسم کا بندوبست نظر آتا تھا۔

دکان کے مالک نے بہ ذات خود کرسیاں آراستہ کیں۔ میز کو کپڑے سے صاف کیا اور پھر پوچھا۔ ”حکم کیجئے آغا جی۔“

آغا صاحب نے کہا۔ ”بٹ صاحب، پانچ درجن کباب اور وہی۔“

”ابھی لیجئے۔“ کہہ کر دکاندار رخصت ہو گیا۔ ہم نے حیران سے زیادہ پریشان ہو کر کہا۔ ”شورش صاحب، پانچ درجن کباب کون کھائے گا؟“

مسکرا کر بولے۔ ”مولانا، آپ فکر نہ کیجئے، کباب کھائے۔“

کچھ دیر بعد خوشبو سے مہکتے ہوئے گرم گرم کباب ایک بڑی سی تھالی میں ہمارے سامنے رکھ دیے گئے۔ ساتھ میں چند گرم گرم نان بھی تھے۔ نان اور کباب کی خوشبو سے اچانک ہم بھوک سے بے تاب ہو گئے۔

”بیجے مولانا۔ بسم اللہ کیجئے۔“ کباب پتکے پتکے تھے۔ کباب منہ میں رکھتے ہی گھل گیا اور ہم اس کی لذت سے سرشار ہو گئے۔ پھر ایسے کباب

واقعی کبھی نہیں کھائے۔ نہ اس سے پہلے نہ اس کے بعد۔ آدھری میں ایک مٹی کے بڑے سے پیالے میں وہی بھی آدھری تھپتھپ سے وہی کو چکھا تو طبیعت بارغ بارغ ہو گئی۔ کچھ ہی دور میں طباق خالی ہو گیا۔ ہم چاروں پانچ درجن کباب کھائے تھے، نان کو کسی نے ہاتھ بھی نہیں لگایا۔

کھانے کی جتنی بھی مشہور دکانیں تھیں وہ پراثر لاہور ہی میں تھیں۔ نان کباب، تہاری، بریانی، ہری، مشائی، دہی، پیڑے، لسی، زردہ پلاؤ، فیرنی، نکلے کباب پان، توام اور زردے والا جس کے کھاتے ہی وہ منہ میں مل جاتا تھا اور سارا کرا توام کی خوشبو سے مہک جاتا تھا۔ دور دور سے لوگ بسم اللہ کی دکان پر پان کھانے کے لیے آتے تھے۔ یہاں پھول والوں کی دکانیں بھی تھیں۔ اس زمانے میں لاہور میں گل فروشی کا رواج نہیں ہوا تھا۔ صرف اندرون شہر کے علاقوں میں تازہ گلاب اور گیندے کے پھول موتیے کے گجرے اور پھولوں کے ہار فروخت کیے جاتے تھے۔ کچھ عرصہ بعد مال روڈ پر ریگس سنیما کے عقبی دروازے اور حاجی کریم بخش کی دکان کے سامنے ایک گل فروش کی دکان تھی۔ ہر طرح کے موسم میں پھول یہاں مل جاتے تھے۔ جاڑوں میں نرگس کے پھولوں کی خوشبو ہرگز نہ والے کو اپنی طرف کھینچ لیتی تھی۔

اندرون شہر مسجد وزیر خان سے لے کر چونا منڈی کی کھانوں کی دکانیں تھیں جو سارے شہر میں مشہور تھیں۔ چونا منڈی کے خلیفہ کے کباب بہت مشہور تھے۔ بعد میں ہمیں معلوم ہوا کہ آغا شورش کے ساتھ ہم نے چونا منڈی میں کباب کھائے تھے وہ خلیفہ کی دکان تھی۔ خلیفہ کے کباب الہی ذوق میں بہت مقبول تھے۔ بتایا گیا ہے کہ علامہ اقبال بھی خلیفہ کی دکان پر کھانے جایا کرتے تھے۔ پطرس بخاری جب بھی لاہور آتے تھے تو خلیفہ کی دکان پر کباب کھانے کے لیے ضرور جایا کرتے تھے، ملا حسین حلوانی کی دکان کے بیڑوں کی لسی بہت مشہور تھی۔ اس کی دکان کا وہی بھی بہت مشہور تھا۔ موچی دروازے کے باہر پھول والوں کی دکانوں پر ہمیشہ ہجوم نظر آتا تھا شادی بیاہ جن گھرانوں میں ہوتا تھا ان ہی دکانوں سے پھول اور ہار وغیرہ خریدا کرتے تھے۔ چوک برف خانہ کے نزدیک ایک دکان ایسی تھی جس میں عورت بھی بیٹھی نظر آتی تھی۔ یہ بسم اللہ کی دکان کہلاتی تھی۔ مشہور و معروف ادیب اور شاعر یہاں پان کھانے کے لیے آتے تھے۔ شاہی محلے کے پان بھی بہت مشہور تھے۔

بسم اللہ کے پانوں میں لکھنؤ کا توام اور زردہ ڈالا جاتا تھا۔ لوہاری گیٹ کے اندر سے اور گجر پلا کی بہت شہرت تھی۔ چوک مسجد وزیر خان کی دکان کی حلوا پوری، قندما مشہور تھے۔ اس دکان کے حلوے بھی ڈالتے کی وجہ سے بہت مشہور تھے جن پر بادام اور پستے بھی ڈالے جاتے تھے جن کی وجہ سے مزہ دوپالا ہو جاتا تھا۔ موچی گیٹ کے اندر ایک حلوانی کی دکان تھی۔ یہاں کی باداموں والی برنی بہت مشہور تھی۔ شادی بیاہ کے موقع پر یہاں سے برنی منگائی جاتی تھی۔ یہ بہت پرانی دکان تھی جو قیام پاکستان سے پچاس ساٹھ سال پہلے بھی مشہور تھی، موچی بازار میں ایک دکان کی وہی کی لسی بہت مشہور تھی۔ اندرون موچی دروازے عمر خان کا تندور بہت مشہور تھا۔ اس دکان کے نان بہت مشہور تھے، اس دکان سے نان خرید کر دوسرے شہروں کو لے جاتے تھے مگر وقت گزرنے کے باوجود ان کی تازگی اور لطف میں کمی نہیں ہوتی تھی، ہیرا منڈی کی تہاری اور سری پائے کی دکانیں بھی بہت مشہور تھیں۔ بھائی دروازے کے باہر چھلی فروشوں کی دکانوں کی چھلی بہت پسند کی جاتی تھی اور سارے شہر کے لوگ یہاں چھلی کھانے کے لیے آیا کرتے تھے۔

سری پائے اور تہاری کا ہمیں کبھی شوق نہیں رہا۔ لیکن لاہور کے اور تمام کھانوں کا مزہ چکھ چکے ہیں۔ اندرون شہر آمدورفت بہت مشکل تھی اس لیے ہم نے مال روڈ اور میکلوڈ روڈ پر مزے دار کھانوں کی دکانیں تلاش کر لی تھیں۔ ریگس سنیما کے گیٹ کے ساتھ ایک دکان کا قورمہ اور نکلیاں بے حد لذیذ تھیں۔ یہاں خالص مٹی میں قورمہ پکایا جاتا تھا۔ قورمے کی ایک پلیٹ سو روپے کی اور آدھی پلیٹ دس آنے میں ملتی تھی۔ اس دکان کے اندر بیٹھنے کی بھی تھوڑی سی گنجائش تھی جہاں کرسیاں اور میز پڑی ہوئی تھیں۔

دکان کے سامنے والے حصے میں قورمے کے بڑے بڑے دیکھے رکھے ہوئے تھے، جب دیکھے کا ڈھکنا اٹھایا جاتا تو قورمے اور اصلی مٹی کی مہک ہر طرف پھیل جاتی تھی۔ قورمے کے ساتھ یہاں بڑے سائز کی پتلی چیتیاں بھی ملتی تھیں جو کسی اور ریستوران میں کبھی نہیں دیکھیں۔ جس زمانے میں ہم روزنامہ ”آفاق“ میں کام کرتے تھے دوپہر کے وقت سچ کھانے اس دکان پر چلے جاتے تھے یا کسی کو بھیج کر دفتر ہی میں منگوا لیتے تھے۔ ایک پلیٹ قورمے اور چار چیتیاں کھانے میں چند اور ساتھی بھی شریک ہو جاتے تھے۔

بسم اللہ کے پانوں میں لکھنؤ کا توام اور زردہ ڈالا جاتا تھا۔ لوہاری گیٹ کے اندر سے اور گجر پلا کی بہت شہرت تھی۔ چوک مسجد وزیر خان کی دکان کی حلوا پوری، قندما مشہور تھے۔ اس دکان کے حلوے بھی ڈالتے کی وجہ سے بہت مشہور تھے جن پر بادام اور پستے بھی ڈالے جاتے تھے جن کی وجہ سے مزہ دوپالا ہو جاتا تھا۔ موچی گیٹ کے اندر ایک حلوانی کی دکان تھی۔ یہاں کی باداموں والی برنی بہت مشہور تھی۔ شادی بیاہ کے موقع پر یہاں سے برنی منگائی جاتی تھی۔ یہ بہت پرانی دکان تھی جو قیام پاکستان سے پچاس ساٹھ سال پہلے بھی مشہور تھی، موچی بازار میں ایک دکان کی وہی کی لسی بہت مشہور تھی۔ اندرون موچی دروازے عمر خان کا تندور بہت مشہور تھا۔ اس دکان کے نان بہت مشہور تھے، اس دکان سے نان خرید کر دوسرے شہروں کو لے جاتے تھے مگر وقت گزرنے کے باوجود ان کی تازگی اور لطف میں کمی نہیں ہوتی تھی، ہیرا منڈی کی تہاری اور سری پائے کی دکانیں بھی بہت مشہور تھیں۔ بھائی دروازے کے باہر چھلی فروشوں کی دکانوں کی چھلی بہت پسند کی جاتی تھی اور سارے شہر کے لوگ یہاں چھلی کھانے کے لیے آیا کرتے تھے۔

سری پائے اور تہاری کا ہمیں کبھی شوق نہیں رہا۔ لیکن لاہور کے اور تمام کھانوں کا مزہ چکھ چکے ہیں۔ اندرون شہر آمدورفت بہت مشکل تھی اس لیے ہم نے مال روڈ اور میکلوڈ روڈ پر مزے دار کھانوں کی دکانیں تلاش کر لی تھیں۔ ریگس سنیما کے گیٹ کے ساتھ ایک دکان کا قورمہ اور نکلیاں بے حد لذیذ تھیں۔ یہاں خالص مٹی میں قورمہ پکایا جاتا تھا۔ قورمے کی ایک پلیٹ سو روپے کی اور آدھی پلیٹ دس آنے میں ملتی تھی۔ اس دکان کے اندر بیٹھنے کی بھی تھوڑی سی گنجائش تھی جہاں کرسیاں اور میز پڑی ہوئی تھیں۔

اگر ہم اکیلے دکان پر جاتے تو آدھی پلیٹ بہت کافی ہوتی تھی۔ دس آنے کی قورمے کی پلیٹ، دو آنے کی دو چیتیاں کھانے کے بعد ایک آنے کی چائے کی پیالی پی کر اللہ کا شکر ادا کرتے تھے۔ اس طرح چائے سمیت سچ تیرہ آنے میں ہو جاتا تھا۔ اس دکان میں چھوٹے سائز کی شامی کباب جیسی نکلیاں بھی ملتی تھیں۔ قیے والی اور آلو والی۔ یہ لذیذ نکلیاں کچھ لوگ قورمے کے ساتھ یا اس کے بغیر چپانی کے ساتھ کھاتے تھے۔

نکلیوں سے یاد آیا کہ میکلوڈ روڈ پر کپٹل سنیما کے گیٹ کے ساتھ کباب کی ایک دکان تھی جس پر آلو اور گوشت کی نکلیاں ملتی تھیں۔ ہم چند دوست گوشت کی نکلیوں کو مکھن کی ایک نکلیاں تکوا کر نان سے کھاتے اس کا لطف ہی کچھ اور تھا۔ ایک نکلیا دو آنے کی اور مکھن کی نکلیا دو آنے کی ہوتی تھی۔ نان کی قیمت آٹھ آنے تھی۔

میکلوڈ روڈ پر آغا جی اے گل اور باری ملک کے دفاتر کے درمیان ایک کھلی جگہ میں لکڑی کے تخت پر ایک دکان تھی۔ یہاں صرف چنے کی دال اور سادہ چاول ملتے تھے۔ یہ دال اور چاول اتنے لذیذ تھے کہ ہم جب بھی لکھشی چوک جاتے تھے خورشید قادری اور اعجاز کے دفتر میں بیٹھ کر دال چاول کی فرمائش ضرور کرتے تھے۔ یہ دال چاول والا دو بڑی بڑی دیکھیں لے کر بیٹھا کرتا تھا۔

ایک دیک میں چاول اور دوسری دیک میں دال ہوتی تھی۔ یہ دیکیں ختم ہونے کے بعد دو نئی دیکیں آ جاتی تھیں۔ دال چاول کی ایک پلیٹ آٹھ آنے کی تھی۔ یہ پلیٹ ہم اکیلے ختم نہیں کر سکتے تھے۔ دال چاول والے کی صبح سے شام تک چاول کی دس اور دال کی دس دیکیں ختم ہو جاتی تھیں۔ دور دور سے صاحب حیثیت لوگ کار بیج کر یہ دال چاول منگایا کرتے تھے۔

میکلوڈ روڈ پر ”چٹان“ کے دفتر کے نزدیک پلاؤ اور زردے والے کی ایک دکان تھی۔ ایک پلیٹ پلاؤ آٹھ آنے میں اور زردے کی ایک پلیٹ بھی آٹھ آنے کی تھی۔ دکان پر ہمیں ہمارے قلم ساز دوست شوکت شیخ لے کر گئے تھے۔ ان کی بیگم بھی کار میں ہمارے ساتھ تھیں۔ شوکت شیخ نے ایک پلیٹ پلاؤ کا آرڈر دیا۔ یہ اتنی بڑی پلیٹ تھی کہ ہم لوگوں نے دو اور خالی پلیٹیں منگا کر یہ پلاؤ ختم کیا۔ اس کے بعد زردے کی پلیٹ منگائی گئی۔ ہم سب یہ دو پلیٹ کھا کر سیر ہو گئے۔ بے حد لذیذ پلاؤ اور زردہ تھا۔ اسی دکان کے نزدیک آکس



کریم کی ایک دکان تھی جس کا نام اسٹوڈنٹس کارنر تھا، یہاں کی آکس کریم بے حد لذیذ تھی۔ دو آنے کی آکس کریم سے دل بھر جاتا تھا۔

☆☆☆

ریاض شاہد کو آج کی نسل بھول بیٹھی ہے کیونکہ پاکستان کے پرانے فلمی شاہکار انہوں نے دیکھے ہی نہیں، مگر پرانی نسل ریاض شاہد کا نام سن کر اس کے کارنامے بیان کرنے لگتی ہے۔ اس کی یادگار فلمیں گنوانے لگتی ہے۔ بھروسا، شہید، فرنگی، خاموش رہو، کلرک، زرقا، اور بے شمار فلموں کے مکالمے اور اسکرین پلے ریاض شاہد نے لکھے تھے۔ وہ یہ ظاہر ایک بے نیاز انسان تھا مگر اس کو عزت نفس بہت عزیز تھی۔ اس نے جب اپنے فن کا لوہا منوالیا تو ہدایت کار اس کے آگے پیچھے پھرتے تھے۔ ریاض شاہد نے فلمی مصنف کی حیثیت سے کہانی نویسوں کی عزت میں اور معاوضوں میں اضافہ کرایا۔ اس نے خود اپنی تحریروں کے لیے منہ مانگی رقم وصول کی۔ اس طرح دوسرے لکھنے والے بھی خوشحال ہو گئے۔ وہ ہدایت کاروں کو سامنے بٹھا کر ان سے ڈکٹیشن لکھواتا تھا۔ اس سے پہلے کہانی نویس ہدایت کاروں کے سامنے ہاتھ باندھے کھڑے نظر آتے تھے۔ فلم نویسی کے پیشے کو پاکستان میں عزت دلانے والا ریاض شاہد ہی تھا۔

وہ دیکھنے میں ایک بے فکر، بے نیاز اور ہنسنے ہنسانے والا شخص نظر آتا تھا مگر وہ ذہنی طور پر کھویا کھویا اور خیالوں میں ڈوبا رہتا تھا۔ بعض لوگ بچپن سے ہی اپنے ناخن دانٹوں سے کاٹنے کے عادی ہوتے ہیں۔ ریاض شاہد جب بے چینی سے اپنے ناخن کاٹنا نظر آئے تو ہتا چل جاتا تھا کہ وہ پریشان ہے یا کسی سوچ میں گم ہے۔

ایک دن ہم نے کہا۔ ”تم اپنے ناخن تو کھا چکے ہو اب کیا کرو گے؟“

بولے۔ ”ابھی اگلیاں باقی ہیں۔“

ریاض شاہد کی ہر فلم ساز اور ہدایت کار سے دوستی ہو جاتی تھی اس لیے جب کوئی فلم ساز یا ہدایت کار اس کو پکڑ کر لے جاتا تو وہ دوسرے کام چھوڑ کر اس کے کام میں مصروف ہو جاتا۔ دوسرے ہدایت کار اس کو ڈھونڈتے رہ جاتے، وجہ یہ تھی کہ وہ کسی کو انکار نہیں کر سکتا تھا۔ اس معاملے میں وہ اداکار اسلم پرویز کی طرح تھا۔ اپنی تعریف سن کر وہ شرماتا تھا۔ وہ گورا چٹا خوب صورت آدمی تھا اس لیے بے

تکلف دوست اس کو ”چٹا“ کہہ کر بلا تے تھے۔ ہدایت کاروں میں اس نے ظلیل قیصر اور حسن طارق کے ساتھ بہترین کام کیا۔ دوستی بھی بہت گہری تھی مگر ظلیل قیصر عین جوانی میں کسی کے خنجر کا نشانہ بن گیا تو وہ بے گل رہنے لگا، کچھ عرصے بعد وہ خود بھی دنیا سے چلا گیا۔ حسن طارق اس کے عرصے بعد تک جیا اور پھر ایک دن دنیا سے چلا گیا۔ یہ تین جوان موت مرے اور فلمی دنیا کو بے آسرا کر گئے۔ ریاض شاہد کا مزاج شروع سے ہی ڈرامائی تھا۔ اسے ہر چیز میں ڈراما پیدا کرنے کا شوق تھا۔ اس کا کہنا تھا کہ اس کا اندازہ لکھنے کا اندازہ، بات کرنے کا اندازہ، زندگی گزارنے کا اندازہ سبھی میں ڈرامائی عنصر موجود تھا۔ خود اس کی زندگی بھی ڈرامائی واقعات اور حوادث کا نمونہ تھی۔ ایک شخص جس نے قدیم لاہور کے گلی کوچوں میں جنم لیا ہو، جس کے آس پاس ہنگاموں، لڑائی جھگڑوں اور بات بات پر جواں مردی اور ثبوت دینے والوں کا ہجوم ہو اس نے اپنے لیے ایک مصنف کا کردار کیسے چن لیا۔ لکھنے پڑھنے اور تخلیق کرنے کا شوق ریاض شاہد نے ورثے میں نہیں پایا تھا۔ یہ خدا داد تھا۔ وہ اپنے بھائیوں بلکہ پورے خاندان میں پہلا صاحبِ قلم تھا۔ ریاض شاہد کی پیروی میں اس کے بھائیوں نے بھی ہدایت میں آرٹ اور ٹیچر کی طرف توجہ دی اور اس میدان میں نمایاں کام بھی کیے بغا بنا یہ ریاض شاہد کی صحبت اور اس ماحول کا اثر تھا جو ریاض شاہد نے اپنے ارد گرد پیدا کر لیا تھا۔

پہلے تو ریاض شاہد نے اپنی خاندانی روایات سے برعکس کہانیاں لکھنے اور صحافت کا پیشہ اختیار کرنے کا فیصلہ کیا۔ اس کا عروج اور ترقی بھی ڈرامائی تھی۔ اس نے بہت تیزی سے صحافت کی منزلیں طے کیں، کہانیاں لکھیں، ہدایت تحریر کیا، پھر فلموں کا رخ کیا تو دوسروں سے مختلف طریقوں سے کہانیاں اور مکالمے لکھے، فلموں کی ہدایات دیں، فلمیں بنائیں، یہ سب کچھ اس نے ابتدائی عمر ہی میں کر لیا تھا۔ شعبے میں اس کی کارکردگی ممتاز اور نمایاں تھی۔ اس نے اچانک اور بالکل ڈرامائی انداز میں شادی کی، کسی کے گمان میں بھی نہیں تھا کہ وہ یکا یک شادی کر لے گا اور وہ بھی ایک اداکار سے۔ ایکٹنگ کا پیشہ اختیار کرنے والوں کا وہ ہمیشہ مذاق ہی اڑاتا رہا تھا۔ مگر جب اس نے ایک دم ایک ایکٹریس نیلو کو شریک حیات بنانے کا فیصلہ کیا تو یہ بھی ڈرامائی موڑ تھا۔ اس کی بیماری بھی آنا فانا سامنے آئی اور اس سے پہلے کہ لوگ اس کی شدت اور سنگینی کا اندازہ لگا سکتے

دنیا سے رخصت ہو گیا۔ گویا اس کی زندگی کا انجام بھی غیر معمولی اور ڈرامائی تھا۔ ایک ہنرمند اور لکھنے والے تخلیق کار کی موت کا اس قدر شدت سے ماتم نہیں کیا جاتا جتنا ریاض شاہد کا سوگ منایا گیا۔ جنازے کے جلوس میں اس قدر ہجوم تھا کہ سڑکیں بند ہو گئیں۔ ریاض شاہد کی روح یہ آخری ڈرامائی منظر دیکھ کر یقیناً مسرور ہو رہی ہوگی۔

اس کی بیماری زیادہ طویل نہیں تھی مگر وہ موضوع گفتگو اور خبروں کا ذریعہ بن گئی تھی۔ ریاض شاہد کے شخص کا انجام بھی ڈرامائی ہی ہوتا چاہے تھا۔ یہ نہیں کہ اسے اپنی بیماری کی اہمیت کا اندازہ نہیں تھا مگر وہ ڈراما باز اپنے دوستوں اور جاننے والوں کو یہی یقین دلاتا رہا کہ اس کی بیماری معمولی نوعیت کی ہے۔ اپنے اس خیال کی تصدیق کرنے کے لیے وہ اچانک اسپتال کے کمرے سے غائب ہو جاتا۔ ایک دن ہم اس کی مزاج پرسی کے لیے اسپتال گئے تو وہ کمرے سے غائب تھا۔ پتا چلا کہ وہ اکثر غائب ہو جاتا ہے۔ اپنے گھر چلا جاتا ہے یا پھر مختلف زیر تحویل فلموں کے مکالمے اور اسکرین پلے لکھنے میں مصروف ہو جاتا ہے۔ مجھے دوسری بار اسپتال میں ملنے پر اس نے بتایا تھا کہ اس کی بیماری کوئی خاص نہیں ہے۔ وہ صرف اس بہانے فلم سازوں سے چھپ کر آرام کر رہا ہے۔ جب تک اس کی بیماری نے انتہائی شدت اور نازک صورت اختیار نہیں کی تھی ریاض شاہد کا یہی رویہ تھا۔ اس قدر جان لیوا اور اعصاب شکن بیماری میں مبتلا ہونے کے باوجود وہ لکھنے پڑھنے کا کام کیوں کر رہا تھا؟ کیا یہ اس کی معاشی ضرورت تھی؟ کیا وہ اپنے بچوں اور بیوی کے مستقبل کی جانب سے فکر مند ہو گیا تھا؟ ایک تخلیق کار کی ان مجبوریوں سے معاشرے کی بے اعتنائی اور بے حسی کا بہ خوبی اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

ریاض شاہد ایک عینور اور خوددار آدمی تھا۔ اس نے زندگی میں بھی کسی کا احسان نہیں لیا تھا۔ جب اس کے علاج کے لیے اسے ملک سے باہر بھیجنے کے لیے فلم سازوں اور بڑے بڑے اداکاروں نے اسے اپنے خرچے لندن روانہ کرنا چاہا تو ریاض شاہد نے مختلف حیلوں بہانوں سے اس میں تاخیر پیدا کرنی شروع کر دی۔ شاید وہ کسی کا ممنون احسان نہیں ہونا چاہتا تھا۔ کسی دوسرے کا احسان اٹھانے کے مقابلے میں اس نے بہ ذاتِ خود دنیا سے اٹھ جانے کو ترجیح دی تھی۔

ریاض شاہد کی قدر لا بائی اور بے نیاز شخص تھا اس

کا اندازہ لگانے کے لیے دو واقعات کافی ہیں۔ ریاض شاہد کی ایک فلم کامیاب ہوئی اور تھوڑا سا پیسہ ہاتھ میں آیا تو ریاض نے بیوی بچوں کے سر چھپانے کے لیے گھر حاصل کرنے کی طرف توجہ دی۔ اس نے گلبرگ میں ایک چار کنال کی کوٹھی بسند کی۔ یہ انشورنس کمپنی کے ایک بڑے افسر کی ملکیت تھی۔ پر اپنی ڈیلر کے ذریعے بات چیت ہوئی اور ایک رقم طے ہو گئی۔ بجائے بہانہ کرنے کے ریاض شاہد دوسرے دن ان کے پاس گیا۔ اس کے پاس ایک پیکٹ تھا جو اس نے مالک کے سامنے میز پر رکھ دیا۔ اور کہا ”اس میں اسی ہزار روپے ہیں۔ باقی میں آپ کو بعد میں دے دوں گا۔“

”مگر رجسٹری وغیرہ.....؟“ انہوں نے کہا۔  
”وہ بھی ہو جائے گی مگر باقی رقم کی ادائیگی کے بعد۔“  
ان صاحب نے مجھے بتایا۔ ”وہ عجیب شخص تھا۔ اس نے مجھ سے دوسری بات کی، نہ اتنی ہزار روپے کی رسید مانگی۔ بس کافی کی ایک پیالی پی اور پیکٹ چھوڑ کر چلا گیا۔ اب میں نے اس کا انتظار شروع کر دیا۔ ایک دن، دو دن، ہفتہ، دو ہفتے گزر گئے۔ مگر ریاض شاہد کی صورت نظر نہیں آئی۔ میں نے فون پر رابطہ کرنا چاہا تو بھی وہ نہ ملا۔ میں حیران تھا کہ آخر یہ شخص چاہتا کیا ہے؟ نہ لکھت پڑھت، نہ کاغذ، نہ رسید۔ نہ کوئی پیغام۔ نہ باقی پیسوں کی ادائیگی کا انتظام، میں تھک مار کر بیٹھ گیا۔ اس کوٹھی کے لیے اور بھی اچھی آفرز آرہی تھیں۔ میری سمجھ میں نہیں آتا تھا کہ کیا کروں؟ مگر میں ریاض شاہد کا مداح بھی تھا۔ اس لیے اس کا انتظار کرتا رہا۔ کافی عرصے کے بعد ایک دن وہ اچانک دفتر میں نمودار ہوا۔ علیک سلیک کے بعد ایک اور پیکٹ میری میز پر رکھ دیا۔

”لیجیے اپنی بقایا رقم۔“ اس نے کرسی پر بیٹھ کر کہا۔  
”مگر آپ کہاں غائب ہو گئے تھے؟“  
”بس ڈراما مصروف تھا۔ آؤٹ ڈور شوٹنگ کے لیے بھی جانا پڑ گیا۔ اب مجھے کیا کرنا ہوگا؟“  
”یہ کوٹھی کی چابیاں سنبھالیے۔ رجسٹری وغیرہ کے کاغذات تیار کرانے ہوں گے۔“ وہ کافی پی کر اور چابیاں سنبھال کر رخصت ہو گیا۔ کچھ دن بعد مجھے پتا چلا کہ اس نے اس کوٹھی میں رہنا شروع کر دیا ہے۔ کسی قسم کے کاغذات یا رجسٹری کے بغیر۔ شاید خود اپنی ذات کی مانند اسے دوسروں پر بھی اعتماد تھا۔



ان ہی انٹرنس افسر نے ایک اور واقعہ بھی سنایا۔ ہوا یہ کہ بعد میں ان سے ریاض شاہد کی دوستی ہو گئی۔ انہوں نے اسے زندگی کی انٹرنس کرانے پر آمادہ کرنا شروع کر دیا۔ ریاض شاہد نے ایک بھاری رقم کی انٹرنس پالیسی خریدی تو لی مگر دو قسطیں ادا کرنے کے بعد حسب عادت لاپتا ہو گیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ”میں نے بہت تلاش کیا قسطیں ادا کرنے کے لیے مشورے دیے مگر وہ وعدہ کرتا رہا اور ٹالتا رہا۔ یہاں تک کہ پالیسی لپس ہو گئی۔ پھر اچانک ریاض شاہد کی بیماری کا چرچا ہونے لگا۔ میں اس سے ملنے کے لیے ہسپتال گیا۔ اس کی حالت خاصی خراب اور تشویشناک تھی مگر وہ حسب معمول اپنی باتوں کا چادو جگا رہا تھا۔ میں نے موقع پا کر اسے بتایا کہ اگر وہ دس ہزار روپے یکمشت پالیسی کی قسطوں کے طور پر جمع کرادے تو میں اس پالیسی کو ”زندہ“ کرادوں گا۔ مجھے معلوم تھا کہ اس کے پاس روپیہ نہیں ہے۔ جو تھوڑا بہت تھا وہ بیماری پر لگ رہا ہے۔ اس بیماری میں جلا شخص کا زیادہ عرصے تک زندہ رہنا بھی ممکن نہیں ہے۔ اس لیے میری خواہش اور کوشش یہ تھی کہ اس کی پالیسی تازہ ہو جائے تاکہ بعد میں اس کے بعد بیوی بچوں کو انٹرنس کی رقم مل جائے۔ وہ مجھ سے وعدے کرتا رہا اور ٹالتا رہا۔ یہاں تک کہ ایک دن دنیا سے رخصت ہو گیا۔ میں آج بھی سوچتا ہوں کہ کیا وہ اتنی معمولی رقم کہیں سے حاصل نہیں کر سکتا تھا؟“

ہم نے کہا۔ ”کیوں نہیں؟ وہ کسی بھی دوست، ہمدرد یا مداح سے دس ہزار روپے لے سکتا تھا۔ مگر شاید اس کی خودداری نے گوارا نہیں کیا کہ وہ کسی کا احسان اٹھائے اور اپنے بیوی بچوں کو کسی کا زیر بار چھوڑ کر جائے۔“

ریاض شاہد کی تحریر کا ایک مخصوص انداز تھا۔ ڈراما اور ٹریجڈی لکھنے پر اسے عبور حاصل تھا۔ اسے ہنسنے ہنسانے والے ہلکے پھلکے موضوع پسند نہیں تھے۔ یہی وجہ ہے کہ اس نے کوئی رومانی کہانی نہیں لکھی نہ اس قسم کی فلم بنائی۔ وہ زندگی کے ٹھوس اور تلخ تجربات کو اپنی کہانیوں اور فلموں کا موضوع بنایا کرتا تھا۔ اس کی تمام کامیاب اور مشہور فلمیں ڈرامائی اور سیریس تھیں۔ اس کی فلموں میں اول تو رومان اور کامیڈی کی گنجائش ہی نہیں ہوا کرتی تھی اور اگر فلمی ضرورت کے لیے ایسا کرنا بھی پڑتا تو وہ ایسے مناظر کے ساتھ انصاف نہیں کر سکتا تھا۔ جب ریاض شاہد نے کہانی اور مکالمہ نویس کے طور پر عروج حاصل کر لیا اس وقت بھی فلم

سازوں کو اس بات کا احساس تھا۔ وہ فلمی صنعت میں ڈراما نگاری کے لیے مشہور تھا اور رومانی یا کامیڈی تحریروں کو ہم سے منسوب کیا جاتا تھا۔ چنانچہ کئی فلم ساز ان دنوں ہمارے پاس یہ تجویز بھی لائے کہ فلم کے ڈرامائی حصے وہ ریاض شاہد سے لکھوائیں گے۔ روماننگ اور کامیڈی مناظر کے لیے وہ میری خدمات حاصل کرنا چاہتے تھے۔ بہت ممکن ہے کہ یہ تجویز وہ ریاض شاہد کے کہنے پر ہی پیش کرتے ہوں مگر ایسا اتفاق کبھی نہیں ہوا۔ حادثے کے طور پر ریاض شاہد کی بعض فلموں کے چند مناظر مجھے ضرور لکھنے پڑے۔ مگر پھر ایک قابل ذکر بات یہ ہوئی کہ ریاض شاہد کے مخصوص اور پسندیدہ ہدایت کاروں نے میرے ساتھ مل کر کام شروع کر دیا۔ میں نے خلیل قیصر اور حسن طارق کی فلمیں لکھیں تو ریاض شاہد کو بہت ملال ہوا۔ باہمی ملاقات میں تو اس نے اظہار نہیں کیا مگر مجھے پتا چلا کہ دوستوں کی محفلوں میں وہ میرے خلاف غصے اور ناپسندیدگی کا اظہار کرتا ہے۔

پھر ایک دلچسپ واقعہ پیش آیا۔ کراچی میں ”نگار ایوارڈ“ کی تقریب کے موقع پر جب دعوتوں کا سلسلہ شروع ہوا تو ایک ڈنر میں غیر ملکی سفارت کار بھی شریک ہوئے۔ اس زمانے میں فلم والوں کی تقاریب اور محفلوں میں بڑے بڑے تاجر، صنعت کار اور سفارت کار بھی شریک ہونا ایک اعزاز سمجھا کرتے تھے اور وہ ایسی محفلوں کے انتظار میں رہتے تھے۔ اقبال شہزاد (مرحوم) کے بیٹے پر ڈنر میں کراچی کے بہت سے ممتاز لوگ، قابل ذکر خاندان اور غیر ملکی سفارت کار موجود تھے۔ اقبال شہزاد صاحب نے ایوارڈ حاصل کرنے والوں سے مہمانوں کا تعارف کرانے کا فریضہ مجھے سونپا۔

اس سال ایوارڈ کے لیے ریاض شاہد کے ساتھ ہمارا نام بھی نامزد کیا گیا تھا مگر ایوارڈ ریاض شاہد کے حصے میں آیا۔ موسیقی کے لیے رشید عطرے مرحوم کو ایوارڈ ملا۔ بھارتی سفارت کاروں کو پاکستانی فلموں اور فلمی شخصیتوں سے ہمیشہ دلچسپی رہی ہے۔ اس دلچسپی کے پیش نظر میں نے بھارتی سفارت کاروں کا خاص طور پر پاکستان کی فلمی شخصیات سے تعارف کرایا۔ خلیل قیصر، حسن طارق، رشید عطرے، سنٹوش کمار، خورشید انور، کیسے کیسے لوگ وہاں موجود تھے۔ رشید عطرے، خلیل قیصر اور ریاض شاہد ایک ہی میز پر بیٹھا تھے۔ ان کے پاس گئے تو میں نے انہیں متعارف کراتے ہوئے کہا۔ ”یہ ریاض شاہد ہیں، پاکستانی فلموں کے سب سے

بڑے رائٹر اور مکالمہ نویس، ان کے پائے کا لکھنے والا آپ کی انٹرنسری میں بھی مشکل ہی سے ملتا ہے۔“

مہمان نے کہا۔ ”آپ نے ٹھیک کہا۔ میں نے بھی ان کی لکھی ہوئی فلمیں دیکھی ہیں۔“

رات کافی گزر گئی تھی مگر بہت سے مہمان محفل سے جانے کا نام نہیں لے رہے تھے۔ ہم کو نیند آنے لگی تھی۔ ہم اقبال شہزاد ہی کے بیٹے میں ٹھہرے ہوئے تھے موقع پا کر کھٹک گئے اور کمرے میں جا کر سو گئے۔ بہت رات گئے کسی نے دروازے پر دستک دی۔ دروازہ کھولا تو سامنے ریاض شاہد کھڑا تھا۔

”کیا بات ہے، خیریت تو ہے؟“ ہم نے پریشان ہو کر پوچھا۔

”ابھی پتا چل جائے گا، تم باہر تو آؤ۔“ ریاض شاہد نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے کمرے سے باہر کھینچ لیا اور گلے لگا کر کہا۔ ”آفاق، اگر آج کے بعد کوئی تم سے کہے کہ ریاض شاہد نے تمہیں برا کہا ہے تو اس کے منہ پر پھینٹ مار دینا۔“

”مگر بات کیا ہے؟“

”تم نے آج میرا دل جیت لیا ہے۔ ایسے دل کھول کر بھی کوئی اپنے حریف کی تعریف کرتا ہے۔“

”مگر تم میرے حریف تو نہیں ہو!“

”کیوں نہیں ہیں۔ کام کے معاملے میں ہم دونوں حریف ہیں۔ مگر اس کے علاوہ دوست دوست بھی ہیں اور دوست رہیں گے۔ یہ بات ہمیشہ یاد رکھنا۔“

اس کے بعد ہم نے کبھی کسی کی زبان سے نہیں سنا کہ ریاض شاہد نے ہمارے بارے میں خراب ریمارکس پاس کیے ہیں۔

ریاض شاہد کو کبھی کسی نے روتے ہوئے نہیں دیکھا تھا۔ مگر جب خلیل قیصر اچانک قتل ہو گیا تو لوگوں نے پہلی بار ریاض شاہد کو روتے ہوئے دیکھا۔ خلیل قیصر کی موت بھی ڈرامائی تھی اور آج تک یہ اسرار حل نہیں ہوا ہے کہ اس قتل کے پیچھے کون سے محرکات تھے اور قاتل کون تھا؟ ریاض شاہد کے لیے یہ صدمہ معمولی نہیں تھا۔ خلیل قیصر اس کا پرانا دوست، ہم مشرب اور ہم ذوق تھا۔ انہوں نے زندگی کا بیشتر حصہ ایک دوسرے کی صحبت میں بسر کیا تھا۔ ایسی دوستی اور باہمی ہم خیالی بہت کم انسانوں اور فن کاروں میں ہوتی ہے۔ انہوں نے بہت سی یادگار فلمیں ایک ساتھ ہی تخلیق کی تھیں۔ شاید بہت کم لوگ اس حقیقت سے واقف ہیں کہ

جب ریاض شاہد نے ”زرقا“ کی کہانی بنانے کا ارادہ کیا تو اس اسکرپٹ پر خلیل قیصر کے ساتھ کام کیا تھا۔ اگر خلیل قیصر زندہ رہتا تو شاید ”زرقا“ کی ہدایت کاری و ڈائلاگز بھی خلیل قیصر ہی کو سونپے جاتے۔ خلیل قیصر کی موت کا صدمہ ریاض شاہد نے بہ ظاہر بھلا دیا تھا مگر اس کی کمی وہ ہمیشہ محسوس کرتا۔ ایک بار خلیل قیصر کے بارے میں گفتگو ہو رہی تھی۔ سب لوگ اپنے اپنے خیالات کا اظہار کر رہے تھے مگر ریاض شاہد خلاف معمول خاموش تھا۔

”ریاض صاحب آپ چپ کیوں ہیں؟ خلیل قیصر کو آپ سے زیادہ کون جانتا ہوگا؟“

ریاض شاہد اپنے مخصوص انداز میں مسکرایا اور بولا۔ ”وہ بہت بڑا ڈراما باز تھا۔ اپنی موت کو بھی اس نے ڈراما بنا دیا۔“

مگر اس وقت ریاض شاہد کو خود اپنی موت کے ڈرامے کے بارے میں وہم و گمان بھی نہیں تھا۔

ریاض شاہد کی بیماری اور پھر موت ڈرامائی صورت اختیار کر گئی ہیں کے جنازے میں یوں لگتا تھا جیسے سارا شہر اڑا آیا ہو۔ لیڈروں اور اداکاروں کے جنازوں میں ہزاروں افراد کی شرکت اور گریہ وزاری تو معمول میں داخل ہے مگر ایک فلمی کہانی نویس اور فلم ساز کے مرنے پر ایسا ہنگامہ اور ... ماتم پہلی بار دیکھنے میں آیا تھا۔ ریاض شاہد ہر معاملے میں دوسروں سے مختلف اور منفرد تھا۔ اس کی یہ انفرادیت آخری وقت تک قائم رہی، لپ گورنیک۔

☆☆☆

احمد فراز کی اگست کو چوتھی برسی تھی۔ انہیں ہم سے پچھڑے چار سال گزر گئے، مگر ان کے مداح اور پرستار آج بھی انہیں نہیں بھولے۔ وہ 14 جنوری 1931ء کو نوشہرہ میں پیدا ہوئے تھے۔ 77 سال کی زندگی گزار کر دنیا سے رخصت ہوئے۔ وہ گردوں کی بیماری میں مبتلا تھے۔ 25 اگست کو وہ اسلام آباد کے ایک ہسپتال میں انتقال کر گئے۔ یہ بھی عجیب بات ہے کہ صوبہ سرحد نے اردو ادب کو بڑے بڑے شاعر اور ادیب عطا کیے ہیں۔ احمد ندیم قاسمی، قسطن شفقائی اور ضیاء سرحدی کا شمار بھی اس سرزمین کے بیٹوں میں ہوتا ہے۔

احمد فراز کو فیض صاحب کے بعد کے اس عہد کا مقبول ترین شاعر کہا جاتا ہے۔ جوان ہوں یا بوڑھے، خواتین ہوں یا مرد سبھی ان کی رومان انگیز شاعری کے دلدادہ تھے۔ ان



کے کلام میں قدیم شعرا کا رنگ نظر آتا ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ انہوں نے فارسی بھی پڑھی تھی۔ فیض صاحب کی شاعری میں بھی اس رنگ کی وجہ فارسی کی تعلیم ہی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ان کے اشعار میں فارسی کی تراکیب بہت نمایاں ہیں جن سے ان کی شاعری میں قدیم شعرا کا رنگ نظر آتا ہے۔ انہوں نے اپنی شاعری کے مجموعوں کے نام بھی اسی انداز کے رکھے تھے۔ دستِ صبا، نقشِ فریادی جیسے نام اس کی واضح مثالیں ہیں۔

فراز کی شاعری میں بھی فیض صاحب کی طرح ایک باغی کی آواز سنائی دیتی ہے۔ فرق یہ ہے کہ فیض صاحب نے اپنے مزاج کی شائستگی کے مطابق باغیانہ نظمیں اور غزلیں لکھیں اور احمد فراز کی باغیانہ آواز میں تلخی، ترشی اور شعلوں جیسی سلتی ہوئی کیفیت پائی جاتی ہے۔ اس کے ساتھ ہی ایک رومان پرور احساس بھی محسوس ہوتا ہے۔ ان کا پہلا اشعار کا مجموعہ ”تہا تہا“ ہاتھوں ہاتھ لیا گیا تھا۔ اس نے ہر ایک کو متاثر کیا اور احمد فراز کو ایک سکہ بند شاعر تسلیم کر لیا گیا۔ فیض صاحب نے ان کے مجموعہ اشعار کے بارے میں کہا ”بیک وقت غم جاناں اور غم دوراں کی وسیع دنیا سے آگہی اور اس کی تفسیر ایک مشکل کام ہے۔ احمد فراز اس میں بہت کامیاب ہیں۔ فراز کا پہلا مجموعہ شاعری ہے، شعر کی تلاش نہیں۔“

فراز نے اپنے پہلے مجموعہ سے لے کر آخری مجموعے تک اپنا معیار قائم رکھا۔ ایک نقاد نے لکھا تھا ”فراز کی شاعری میں آپ کو ٹھکنے کے آثار نظر نہیں آئیں گے۔ ہر شعری مجموعے میں فراز آپ کو تازہ دم نظر آئیں گے۔“

ایک طرف ان کی شاعری کا یہ انداز ہے پھر آج دادِ گندم کے سلسلے میں فراز کسی خدانے مری خلد بیچ ڈالی ہے کیا رخصت یار کی گھڑی تھی ہنستی ہوئی رات رو پڑی تھی اپنی تہی دستی پہ میں شرمندہ ہوں تیرے لبوں پر تاجِ گل کی باتیں ہیں بستیاں چاند ستاروں کی بسانے والو کرۂ ارض پہ بچتے چلے جاتے ہیں چراغ ذوالفقار علی بھٹو کو ایک آمر نے پھانسی کے تختے پر لٹکا دیا تو فراز بے چین ہو گئے۔

سارا شہر بلکتا ہے

پھر بھی کیا سکتے ہیں  
گلیوں میں بارود کی بو  
یا پھر خون مہکتا ہے  
تیرا پھنڑنا جانِ غزل  
شہرِ غزل کا مقطع ہے  
آمرانہ دور میں بھی وہ اپنی آواز بلند کرتے رہے  
جنہیں شوقِ کمانداری بہت ہے

ان ہی پر خوف بھی طاری بہت ہے

نہ جانے کب لئے گا شہر اپنا

سنا ہے اب کے تیاری بہت ہے

اپنی ہی آواز بے شک کان میں رکھنا

لیکن شہر کی خاموشی بھی دھیان میں رکھنا

میرے جھوٹ کو کھولو بھی اور تو لو بھی

لیکن اپنے سچ کو بھی میزان میں رکھنا

اس دریا کے آگے ایک سمندر ہے

اور وہ بے ساحل ہے یہ بھی دھیان میں رکھنا

دوسری طرف ان کا رومانی انداز دیکھئے

رجش ہی سہی دل ہی دکھانے کے لیے آ

آپھر سے مجھے چھوڑ کے جانے کے لیے آ

ضبط لازم سے مگر دکھ ہے مخالف کا فراز

ظالم اب کے بھی نہ روئے گا تو مر جائے گا

اب کے ہم پھنڑے تو شاید کبھی خوابوں میں ملیں  
جس طرح سوکھے ہوئے پھول کتابوں میں ملیں

تم تکلف کو بھی اخلاص سمجھتے ہو فراز  
دوست ہوتا نہیں ہر ہاتھ ملانے والا  
فراز کے اشعار کا ہر مجموعہ بے حد مقبول ہوا۔ نوجوان لڑکے اور لڑکیاں اس کی کتابیں ساتھ لیے پھرتے تھے۔ فراز ایک وجیہ اور خوش شکل انسان تھا۔ اس وجہ سے بھی وہ صنفِ مخالف کی توجہ کا مرکز تھا۔ فراز کا مشاہدہ بہت گہرا تھا۔ یہی وجہ ہے کہ احمد فراز کے اشعار پڑھ کر یوں لگتا ہے جیسے یہ خود آپ کی آپ بیتی ہے۔ یہ شعر ملاحظہ کیجئے۔

یوں ہی موسم کی ادا دیکھ کے یاد آیا ہے  
کس قدر جلد بدل جاتے ہیں انساں جاناں

اپنے اپنے بے وفاؤں نے ہمیں یکجا کیا

ورنہ میں تیرا نہیں تھا اور تو میرا نہ تھا

میں تیرا نام نہ لوں پھر بھی لوگ پہچانیں گے  
کہ آپ اپنا تعارف ہوا بہار کی ہے

فراز کی کتاب ”خوابِ گل پریشاں ہے“ اس کی ہر  
غزل فراز کے مداحوں کے دلوں میں تیر کی طرح پوست  
ہو گئی۔ ایک غزل کا شعر ملاحظہ کیجئے۔

سنا ہے لوگ اُسے آنکھ بھر کے دیکھتے ہیں  
سو اُس کے شہر میں کچھ دن ٹھہر کے دیکھتے ہیں

شکوہِ ظلمتِ شب سے تو کہیں بہتر تھا  
اپنے حصے کی کوئی شمع جلاتے جاتے

فیض صاحب کے برعکس فراز کے شعر سنانے کا انداز  
بہت دلکش تھا۔ وہ تحت اللفظ میں شعر سنانے تھے۔ شعر کا ہر لفظ  
الگ الگ اور دل میں اتر جانے والا ہوتا تھا۔ ان کا پہلا  
مجموعہ کلام ان کے زمانہ طالب علمی میں شائع ہوا تھا۔ اور اسی  
وقت سے وہ مقبول ہو گئے تھے۔ فراز کو اپنی مقبولیت اور  
محبوبیت کا پورا احساس و ادراک تھا۔ آخری مجموعے میں ان  
کی ایک غزل کا شعر ملاحظہ کیجئے۔

اس سے بڑھ کر کوئی انعام ہنر کیا ہے فراز

اپنے ہی عہد میں اک شخصِ فسانہ ہو جائے

فراز نے کچھ غلط بھی نہیں کہا تھا۔ وہ زمانہ تعلیمی سے  
لے کر آخری دم تک ایک فسانہ ہی بنے رہے اور ان کے  
فسانے ان کی وفات کے بعد بھی یاد کئے جائیں گے۔ فراز کو  
خود بھی اپنی مقبولیت کا بہ خوبی احساس تھا جس کا اندازہ ان  
کے اس شعر سے لگا سکتے ہیں

اور فراز چاہیں کتنی محبتیں تجھے

ماؤں نے تیرے نام پر بچوں کا نام رکھ دیا

فراز ایک رومانی اور باغی شاعر تو تھے ہی وہ نعت بھی  
کہتے رہے ہیں۔ جوشِ بیخ آبادی جیسے رند نے بھی کہا تھا  
اگر رسول نہ ہوتے تو صبح کافی تھی

اب فراز کی نعت کا ایک شعر ملاحظہ کیجئے۔

مرے رسول کہ نسبت تجھے اجالوں سے

میں تیرا ذکر کروں صبح کے حوالوں سے

یہ بھی عجیب اتفاق ہے کہ نعتوں میں جوش نے بھی  
”صبح“ کے حوالے سے اللہ کو پہچاننے کا تذکرہ کیا ہے اور

فراز نے بھی صبح کے حوالے سے آنحضرت کو خراجِ عقیدت  
پیش کیا ہے۔

اپنے اشعار اور ان کی خوبصورت ادائیگی کے وجہ سے  
فراز مشاعروں کی جان سمجھے جاتے تھے اور جس مشاعرے  
میں شرکت کرتے تھے اسے لوٹ کر ہی جاتے تھے۔

فراز کی غزلوں کو فلموں میں بھی پیش کیا گیا اور  
پاکستان کے نامور اور مایہ ناز گلوکاروں نے بھی ان کا کلام  
بہت ذوق و شوق سے گایا۔ جن گلوکاروں نے فراز کے کلام کو  
اپنی مترنم آواز دی ان میں سرفہرست تو ملکہ ترنم نور جہاں  
ہیں۔ انہوں نے فراز کے کلام کو لوگوں کے دلوں تک  
پہنچانے میں بہت اہم کردار ادا کیا ہے۔ مہدی حسن اور غلام  
علی نے بھی فراز کا کلام گایا ہے۔

ہدایت کار سید سلیمان کی فلم ”محبت“ میں نثار بزی  
مرحوم نے ان کی غزل کو مہدی حسن کی آواز میں پیش کیا تھا  
اور محمد علی رفلمایا تھا۔ وہ یہ غزل بھی

رجش ہی سہی دل ہی دکھانے کے لیے آ

آپھر سے مجھے چھوڑ کے جانے کے لیے آ

اس فلم کا اسکرین پلے اور مکالمے لکھنے کا شرف ہمیں  
حاصل ہوا تھا۔

احمد فراز سے ملاقات کا ہمیں صرف دو بار اتفاق  
ہوا۔ بے تکلف دوستوں کی محفل میں وہ اور زیادہ چپکنے لگتے  
تھے اور بلا فرمائش کیے اپنے اشعار سناتے تھے۔ ایک ایسی  
ہی محفل میں ہمیں بھی ہدایت کار و فلم ساز حسن طارق کے  
ساتھ شریک ہونے کا موقع ملا تھا۔ دوسری ملاقات بھی کسی  
دوست کے ساتھ ہی ہوئی۔ اس کے علاوہ کبھی ان سے  
ملاقات نہیں ہوئی۔

فراز ان شاعروں میں شامل ہیں جنہوں نے اپنی  
زندگی میں بھی مقبولیت حاصل کی اور موت کو گلے لگانے کے  
بعد ان کی مقبولیت میں مزید اضافہ ہوتا رہا۔ ہم نہ ہوں گے تو  
ہمیں یاد کرے گی دنیا۔

☆☆☆

لاہور کے سحر میں جو بھی گرفتار ہوا پھر اس کو رہائی نہ  
ملی۔ ایسے ہی ایک صاحبِ علم ڈاکٹر حفیظ ملک بھی ہیں۔  
وہ ایک امریکن یونیورسٹی کے پروفیسر اور امریکا کے ایک  
علمی و ادبی جریدے کے ایڈیٹر بھی ہیں۔ جس کا نام  
”جرنل آف ساؤتھ ایشن ملڈ ایسٹرن اسٹیڈیز“ کے  
ادارتی شعبے میں پروفیسر اسٹیبلے ولپرٹ بھی شامل ہیں



جنہوں نے سالہا سال قبل "جناح آف پاکستان" کے عنوان سے کتاب بھی لکھی تھی جو برصغیر کے سیاستدانوں اور محمد علی جناح کی شخصیت اور بے پناہ قابلیت کا احاطہ کرتی ہے۔ ڈاکٹر حفیظ ملک بھی پرانے لاہور ہی میں پیدا ہوئے تھے۔ انہوں نے سالہا سال امریکا میں قیام کرنے کے باوجود لاہور کو فراموش نہیں کیا بلکہ لاہور کی یادوں کو آج تک دل سے لگائے بیٹھے ہیں۔

ڈاکٹر حفیظ کی روداد پیش کی جا رہی ہے جس میں ایک ایک لفظ ان کی لاہور سے دائمی محبت کا آئینہ دار ہے۔ انہوں نے بہت دلچسپ اور دلگداز انداز میں لاہور کا تذکرہ کیا ہے ملاحظہ فرمائیے۔

"میرری پیدائش پرانے لاہور کے علاقے کوچہ فقیر خانہ میں ہوئی۔ کوچہ فقیر خانہ بھائی گیٹ کے اندر واقع ہے جسے عرف عام میں بازار حکیمان کہا جاتا ہے۔ لاہور شہر سلطان محمود غزنوی کے عہد تک قائم ہو گیا تھا اگرچہ بعض تاریخی ماخذ لاہور کے قیام کو راجہ کنشکا کے راج تک لے جاتے ہیں لیکن اس میں شک نہیں کہ لاہور اسلامی شہر کی حیثیت سے سلطان محمود غزنوی کی آمد یعنی گیارہویں صدی عیسوی کے آغاز میں آباد ہوا۔ 1160 میں جب غزنوی سلطان خسرو شاہ کو غزنی قبیلے کے ترکھانوں نے شکست دی تو وہ غزنی چھوڑ کر لاہور میں آسا اور یہیں انتقال کیا۔ اب لاہور میں غزنوی دور کی کوئی عمارت نظر نہیں آتی اور اس بات کا بھی اندازہ نہیں ہو سکتا کہ خسرو شاہ کہاں لیکن ہو اور نظام سلطنت کس انداز سے قائم تھا۔

لاہور شہر ایک وسیع فصیل کے اندر بنایا گیا تھا۔ اس فصیل کے بارہ دروازے تھے جن میں سے تین تو عروج ایام کی بدولت تباہ ہو گئے لیکن 9 دروازے اب بھی قائم ہیں۔ بازار حکیمان ایک لحاظ سے بھائی گیٹ اور نکسالی گیٹ کے درمیان واقع ہے اور یہ دونوں دروازے اب بھی قائم ہیں۔ اگرچہ نکسالی گیٹ کی عمارت بھائی گیٹ کے مقابلے میں بہت بہتر ہے لیکن شاہ عالمی دروازہ تو میری موجودگی میں یعنی 1947ء میں نذر آتش ہو گیا تھا۔

افسوس ہے کہ لاہور ترقیاتی بورڈ نے اس علاقے کی تعمیر کے وقت تاریخ کو نظر انداز کر دیا اور فصیل کا ایک حصہ گرا دیا تاکہ فصیلی لاہور اور نئے لاہور کے علاقے ایک دوسرے سے مل جائیں۔

کوچہ فقیر خانہ وہ نقطہ ہے جہاں سے بازار حکیمان دو

حصوں میں تقسیم ہو جاتا ہے۔ اگر آپ کوچے کے باہر کھڑے ہو کر دائیں طرف دیکھیں وہ علاقہ اوچی مسجد کا علاقہ شمار ہوتا ہے۔ جہاں سے ایک سڑک تحصیل بازار تک جاتی ہے اور دوسری ..... بازار منج محمد لطیف کی طرف۔ منج محمد لطیف نے انگریزی میں تاریخ لاہور تصنیف کی تھی۔ سامنے والی سڑک اوچی منی کو جاتی ہے اور وہ علاقہ ہیرا منڈی کہلاتا ہے۔ ہیرا منڈی مہاراجہ رنجیت سنگھ کا پوتا تھا اور اسی علاقے میں اس کی بہت بڑی حویلی تھی جس کی نسبت سے یہ علاقہ ہیرا منڈی کے نام سے معروف ہوا ہے۔

اس علاقے میں وہ خاندان بھی آباد تھے جنہیں مغلیہ دور میں کلونت کہا جاتا تھا اور وہ تمام مسلمان تھے۔ ان خاندانوں کی لڑکیاں ناچ گانا بطور پیشہ اختیار کرتی تھیں۔ وہ لوگ جو ان کے طلبہ نواز اور ستار نواز تھے عرف عام میں مراٹی کہلاتے تھے۔ مراٹی تمام مرد ہوتے تھے۔ مراٹیوں کی خواتین اس علاقے میں نہیں رہتی تھیں۔ کلونت خاندانوں میں انگریزی دور میں ایکٹریسیں بھی پیدا ہوئیں۔

ہیرا منڈی سے گزرتے ہوئے سڑک شاہی مسجد تک اور قلعے کی طرف جاتی ہے۔ دوسری طرف چونا منڈی سے گزرتے ہوئے سوئی مسجد اور رنگ محل کے علاقے سے مل جاتی ہے۔ رنگ محل بھی ہیرا منڈی کی ملکیت تھی۔ 1949ء میں یہاں ایک مشن ہائی اسکول قائم ہوا تھا۔ یہ سرخ رنگ کی عمارت ہی میرا ہائی اسکول تھا جہاں سے میں نے میٹرک پاس کیا۔ لاہور شہر میں یہ پہلا ہائی اسکول تھا جو انگریزی راج میں قائم ہوا بعد میں بھائی دروازے کے باہر سینٹرل ماڈل اسکول بھی تعمیر ہوا۔ ان دونوں اسکولوں کی تعلیم کے لحاظ سے بہت شہرت تھی۔ ان دونوں اسکولوں کے تعلیم یافتہ لڑکے یا تو گورنمنٹ کالج لاہور میں داخل ہوتے تھے یا فارمن کرچن نامی کالج یعنی ایف سی کالج میں داخلہ لیتے تھے۔ لڑکیوں کا کینرڈ کالج بھی بہت معیاری سمجھا جاتا تھا۔ میرے وقت میں کینرڈ کالج کی گریجویٹ کالونی کوشل بہت مشہور ہوئی تھی۔

کوچہ فقیر خانہ میری نظر میں دنیا کا دل نشیں اور خوبصورت حصہ ہے۔ میں نے دنیا کے بیشتر ممالک اور شہر دیکھے ہیں جن کی جتنی بھی تعریف کی جائے کم ہے۔ ان تمام علاقوں میں وہ خوبصورتی نہیں جو کوچہ فقیر خانہ میں ہے۔ میں جب بھی لاہور جاتا ہوں بھائی دروازہ، بازار حکیمان اور

بالخصوص کوچہ فقیر خانہ کو دیکھ کر آتا ہوں۔ فقیر خانہ کے نظارے سے جو دلی سکون ملتا ہے وہ کہیں اور نہیں ملتا۔ میں شاعر نہیں ہوں لیکن ایک وقت میں اس غلط فہمی میں مبتلا تھا کہ میں شعر کہہ سکتا ہوں۔ یہ اچھا ہوا کہ ایک عظیم اور بزرگ استاد نے اس غلط فہمی کو دور کر دیا لیکن کوچہ فقیر خانہ کے متعلق ہیرا منڈی شعر قابل ذکر ہے

اے جاناں، بے تکلف چلے آنا  
بازار ہے حکیمان، کوچہ فقیر خانہ

کوچہ فقیر خانہ ایک تنگ و تاریک گلی ہے جو بہت زیادہ وسیع نہیں ہے۔ یہاں داخل ہوں تو ایک ہی بلب کی روشنی میں راستہ ملتا ہے۔ اگر یہ بلب نہ ہو تو کچھ بھی نظر نہیں آتا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ کوچہ فقیر خانہ کا آغاز ایک حویلی سے ہوتا ہے جو ادھر سے جڑواں ہے۔ یہ حویلی مہاراجہ رنجیت سنگھ کے زمانے میں فقیر عزیز الدین نے بنوائی تھی۔ فقیر عزیز الدین مہاراجا کے حکیم بھی تھے اور وفادار ملازم بھی تھے۔ میرے بچپن میں یہ حویلی دو حصوں میں تقسیم ہو چکی تھی۔ دایاں حصہ فقیر الدین کا تھا اور بائیں حصہ فقیر حسن الدین کا۔ یہ دونوں بھائی مہاراجا کے ملازم تھے۔ فقیر حسین انسپٹر پولیس تھے اور حسین الدین ریلوے میں ملازم تھے۔ دونوں بھائی فقیر عزیز الدین کی اولاد شمار ہوتے تھے۔

فقیر سیدوں کا خاندان شیعہ ہے اور سید مراتب علی شاہ جو پاکستان میں پاکستانی سفیر سیدہ عابد حسین کے والد ہیں وہ اسی خاندان سے تعلق رکھتے ہیں۔

کوچہ فقیر خانہ تاریک ہی نہیں اس کے ساتھ ہی گندگی کی ایک نالی بھی تھی۔ جب یہاں صفائی ہوتی تھی تو بعض کی انتہا نہیں ہوتی تھی۔ گلی کے آغاز میں ایک نالی کے عین اوپر ایک دیوانی عورت چہاں رہتی تھی۔ اس کا اصلی نام کیا تھا اور یہ کہاں سے آئی تھی یہ کبھی معلوم نہ ہو سکا۔ اس کی دیوانگی کا یہ عالم تھا کہ وہ ہمیشہ اپنے دور کے رشتے داروں سے مصروف گفتگو رہتی تھی۔ اسے اپنے ارد گرد کے ماحول کا کچھ احساس نہ تھا۔ میرا طریقہ تھا کہ ہر صبح اسکول جاتے ہوئے اس سے ضرور پوچھتا تھا کہ چہاں تمہارا کیا حال ہے؟ وہ ہمیشہ جواب دیتی تھی "بابو اچھا ہے۔"

کوچہ فقیر خانہ کے اندر جو خاندان آباد تھے ان میں کشمیریوں کے علاوہ سادات کے گھرانے، آرائیوں اور جانوں کے گھرانوں کے علاوہ نالی اور موچی خاندان بھی رہتے تھے۔ ہر ایک کے مالی وسائل مختلف تھے۔ سادات اور

کشمیریوں کے مکانات آٹھ اور دس مرلے میں بنے ہوئے تھے۔ دوسرے مکانات چار سے پانچ مرلے کے تھے۔ سادات اور آرائیں گرمیوں میں پھتوں پر سوتے تھے۔ جاٹ کھلی گلی میں سوتے تھے۔ انٹرنیشنل کا تو ہم نے نام بھی نہیں سنا تھا۔ بعض گھروں میں بجلی کے پچھے لگ گئے تھے۔ امراء حویلیوں میں رہتے تھے۔

میرے بچپن میں کوچہ فقیر خانہ کا تہذیبی ماحول وہی تھا جو سارے شہر کا تھا۔ سکھ دربار کی زبان فارسی تھی لیکن عام سکھ پنجابی بولتے تھے۔ سکھ شاہی کا زمانہ بھی قریباً ختم ہو چکا تھا۔

1949ء میں انگریزی حکومت قائم ہو چکی تھی لیکن انگریزی حکومت کی برکتوں میں سے صرف دو برکتیں شہر میں نظر آتی تھیں یعنی بجلی لگ چکی تھی اور پانی نلوں کے ذریعے گھروں میں آتا تھا۔ کوچہ فقیر خانہ کے ہر گھر میں بجلی نہیں تھی اور نہ ہی پانی ہر گھر میں نلکوں کے ذریعے آتا تھا۔

چلے اب آپ کا تعارف ہر خاندان سے ہو جائے۔ ابتدا میں طرف کی حویلی سے کریں گے۔ فقیر حسین الدین کی اولاد نہیں تھی۔ ان کے ساتھ ان کی بیگم حسرت رہا کرتی تھیں جنہیں سب "بہو" کہہ کر پکارتے تھے۔ وہ خاصی فرہ اندام تھیں۔ پان بہت کھاتی تھیں۔ ان کے ہونٹ اور دانت ہمیشہ سرخ نظر آتے تھے۔ ان کی حویلی کی بیٹھک کے دروازے بازار حکیمان میں کھلتے تھے۔ دروازے پر چکیں پڑی رہتی تھیں۔ باہر سے اندر تو نہیں دیکھ سکتے تھے مگر بہو حسرت اندر سے سب کو دیکھ لیا کرتی تھیں۔

بہو حسرت کے ساتھ ان کی بھانجی گل رہتی تھی جس نے لاہور کالج فار ویمن سے بی اے کیا تھا۔ چھوٹا سادہ تھا لیکن گفتگو میں ملکہ حاصل تھا۔ شکل و صورت بھی دلکش تھی۔ بہو حسرت کی خواہش تھی کہ گل کی شادی میرے ماموں رحمن ملک سے ہو جائے جو اس زمانے میں فوج میں کپٹن تھے۔

بہو حسرت نے یہ سمجھ لیا تھا کہ میں اس معاملے میں وسیلہ بن سکتا ہوں چنانچہ جب بھی میں اسکول سے واپس آتا اور حویلی کے پاس سے گزرتا تو آواز آتی۔

مسٹر حفیظ ادھر آؤ " میں جاتا تو بہو حسرت بڑے پیار سے کہتیں کہ جب کپٹن ملک لاہور آئیں تو مجھے ضرور اطلاع دینا۔ میں سر ہلا دیتا۔ اور وہ کہتی "ماشا اللہ، تم بہت ذہین لڑکے ہو۔"

بہت سالوں کے بعد فقیر حسین الدین نے ایک اور



## لوربوائے

مسعود کھدر پوش

ترجمہ: ابراہیم جمالی

جنگل میں شکار کرنا ایک سنسنی خیز عمل ہے۔ شکار کھیلنے والا خود بھی کبھی کبھی شکار ہو جاتا ہے مگر انہیں تو شکار کھیلنے کا جنون تھا۔ وہ اسی جنون میں بنگال کے سنڈر بن میں جا پہنچے تھے اور اس محبوب و محبوبہ کی پھیلائی دہشت کا خاتمہ کرنا چاہتے تھے۔ اس سلسلے میں کیسے کیسے واقعات نے جنم لیا۔



### شکار کتھا پڑھنے والوں کے لیے تحفہ

مارچ 1967ء میں ہم نے اپنے کچھ ساتھیوں کے ساتھ سنڈر بن کے گھنے جنگل میں ایک شیر کا شکار کیا تھا۔ اس یادگار اور انتہائی دلچسپ شکاری مہم میں میرے ساتھ لاہور کے ماہر شکاری تہور علی خان اور کیپٹن عبدالسلام خان بھی شریک تھے۔ ہم نے مارچ 1985ء میں اس شکاری اٹھارویں سالگرہ منائی جس میں اس سنسنی خیز ڈرامے میں شرکت کرنے والے تینوں دوستوں نے حصہ لیا۔ اس موقع پر ہم نے اس خطرناک مہم کے ایک ایک واقعے پر تفصیلاً بحث

ہوسکا کہ یہ کس نے بنوائی تھی۔ اس کے امام مسجد مولوی محمد صاحب تھے جو مردان سے آئے تھے۔ پشتوان کی مادری زبان تھی۔ مسجد کے ایک حجرے میں رہا کرتے تھے۔ کچھ عرصے بعد قازی خان کابلی بھی ان کے ساتھ رہنے لگے۔ اس زمانے میں ”ہندوستان چھوڑ دو“ کی تحریک چل رہی تھی۔ وہ خدائی خدمت گار تحریک میں بھی شامل تھے۔ قازی خان کابلی کا اصلی نام حبیب الرحمن تھا۔ وہ سیاسی شاعری کرتے تھے۔ وہ آغا شورش کاشمیری سے بہت متاثر تھے۔

ملک عبدالعزیز دلکش صورت کے مالک تھے۔ انہوں نے ایک پرائیویٹ اسکول بھی کھول رکھا تھا، جہاں رات کو وہ دس روپے ماہوار فیس وصول کر کے انگریزی، حساب اور الجبرا پڑھاتے تھے۔ میں کند ذہن طالب علم تھا اس لیے والدہ نے مجھے ان کے سپرد کر دیا۔ انہیں کیپٹن عزیز کہا جاتا تھا۔ ان کا دستور تھا کہ جو لڑکا غلط سوال حل کر کے لائے اس کی خاصی مرمت کرتے تھے۔ کہتے ”کہاں ہے مولا بخش“ بانس کا ایک ڈنڈا الماری سے نکالا جاتا تھا۔ میری شامت آتی تھی اور ہر ہفتے کم از کم کچھ ضریریں میرے ہاتھوں پر لگ جاتی تھیں جن کی وجہ سے میرے ہاتھ سوج جاتے تھے۔ بعد میں کیپٹن صاحب نے ایل ایل بی کر کے وکالت شروع کر دی تھی۔

کیپٹن عزیز کے سامنے ایک جاٹ خاندان رہتا تھا۔ اس خاندان کے سربراہ کُرتہ اور تہبند پہننا کرتے تھے جس کو وہ مہینے میں ایک دو بار دھلوا لیتے تھے۔ اس مکان کے آگے ہمارا تین منزلہ مکان تھا۔ میری نشوونما میں میرے نانا اور والدہ کا اثر نمایاں ہے جن سے میں نے بہت کچھ سیکھا۔ میرے نانا تعلیم یافتہ تھے اور ان کی باتیں بہت دلنشین ہوتی تھیں۔ وہ کہا کرتے تھے ”بیٹے یار شاطر بنو نہ کہ یار خاطر“ میں نے بچپن میں سعدی شیرازی کی گلستان اور بوستان لفظ بہ لفظ معنوں کے ساتھ پڑھیں۔ ان کی حکایت کے آخر میں سبق ضرور ہوتا تھا۔ ہمارا خاندان ہمیشہ سے تعلیم یافتہ رہا۔ ہمارے آباؤ اجداد 1739ء میں آزر بائجان سے شاہ ایران کے لشکر کے ساتھ ہندوستان آئے تھے جب نادر شاہ نے مغل بادشاہ محمد شاہ کو شکست دے کر دہلی میں قتل عام کا حکم دیا تھا۔ نادر شاہ کے واپس چلے جانے کے بعد ہمارا خاندان کشمیر میں آباد ہو گیا۔ مغلیہ دور کے انحطاط کے زمانے میں ہمارا خاندان کشمیر سے لاہور منتقل ہو گیا۔

(جاری ہے)

شادی کر لی اور بہو حسنہ کو طلاق دے دی۔ سنا ہے کہ دوسری بیوی سے فقیر حسین الدین کی اولاد بھی ہوئی تھی۔ اس حویلی کے آگے کشمیریوں کے دو گھر تھے۔ یہ دونوں خاندان کشمیری شالوں اور قالینوں کا کاروبار کرتے تھے۔ ایک خاندان پیر جماعت علی شاہ کا مرید تھا اور پیر صاحب سال میں دو بار ان کے مہمان ہوا کرتے تھے۔ مریدوں کا ایک میل لگ جاتا تھا۔ کشمیریوں کا دوسرا مکان دو بھائیوں کا تھا۔ اوپر کے حصے میں میرے دوست نعیم گل کا خاندان تھا۔ نچلے حصے میں زاہدہ اور رشیدہ کا خاندان رہتا تھا۔ یہ دونوں بہنیں بہت خوب صورت تھیں۔ سارے کوچے میں ان کے حسن کی شہرت تھی۔ ان دو گھرانوں کے آگے سادات کا بہت کشادہ مکان تھا جس میں میرے عزیز دوست سید عابد علی اور ان کے نانا سید سردار علی شاہ رہا کرتے تھے۔ مکان کے دوسرے حصے میں عابد کی خالہ (جن کے شوہر قلم ساز و ہدایت کار منور ایچ قاسم تھے) اپنے بچوں کے ساتھ رہتی تھیں۔ منور ایچ قاسم کو ایکٹرن بننے کا شوق تھا مگر وہ ڈائریکٹر بن گئے۔ وہ انگریزی میں شاعری بھی کرتے تھے۔ بعد میں ان کی بڑی بیٹی کی شادی مشہور بینکر آغا حسن عابدی سے ہو گئی تھی۔ حسن عابدی نے بی بی سی سی آئی بینک کی بنیاد رکھی تھی۔

سید عابد علی کے دو عزیز سجاد اور بشیر اسی مکان کے ایک حصے میں رہتے تھے۔ ان کے والدین کے علاوہ تین بہنیں بھی تھیں۔ ان میں انور بڑی تیز نظر تھی۔ عابد سے رنگ محل مشن اسکول میں پڑھنے سے پہلے ہی میری دوستی ہو گئی تھی۔ عابد سے روزانہ ملاقات ہوتی تھی۔ جب بھی میں عابد کے دروازے پر دستک دیتا تو انور ایک کنکر میری طرف پھینک دیتی تھی۔ میں نظر اٹھا کر دیکھتا تو مسکرا کر کہتی، ”ملاقات کب ہوگی؟“ میں گھبرا کر ہٹ جاتا تھا۔ ایک بار میں نے عابد سے اس بات کا ذکر کیا تو اس نے کہا کہ چھوڑو یار، تم زاہدہ سے شادی کرو۔ تمہاری طرح وہ بھی کشمیری ہے۔ انور تو اس کے مقابلے میں کچھ بھی نہیں ہے۔“

وقت گزرتا گیا۔ عابد کی دلچسپی زاہدہ میں بڑھتی رہی۔ اس وقت ہم لوگوں نے میٹرک بھی پاس نہیں کیا تھا۔ اب اللہ جانے انور اور زاہدہ کہاں ہیں۔ بہر حال اندازہ کیجیے کہ اس زمانے میں معاشقے ان باتوں سے آگے نہیں بڑھتے تھے۔ انقلاباتِ زمانہ بعد میں آئے۔

عابد کے مکان کے سامنے ایک مسجد تھی۔ معلوم نہیں



کی اور اس کے ساتھ ہی سب نے اپنی اپنی کھانسی جیسے ریکارڈ کیا گیا۔ اس طرح شکار کی ایک بھرپور کہانی مکمل ہوئی۔

1967ء کی بات ہے۔ میرا ایک کام کے سلسلے میں مشرقی پاکستان جانے کا اتفاق ہوا۔ اس دورے کے آغاز میں میرے ذہن میں بالکل یہ بات نہیں تھی کہ وہاں پہنچ کر میرا کسی آدم خور شیر سے واسطہ پڑے گا۔ میں ڈھا کا میں چیف سیکریٹری ایسٹ پاکستان علی اصغر صاحب کے گھر ٹھہرا تھا۔ علی اصغر صاحب مجھ سے کچھ سینئر تھے لیکن ہماری دیرینہ دوستی تھی۔ دراصل ہم دونوں میں کئی باتیں مشترک تھیں۔ ان کا تعلق مشرقی پنجاب کے شہر فیروز پور سے تھا۔ اس حوالے سے وہ میری طرح پہلے پنجابی آئی سی ایس افسروں میں شمار ہوتے تھے۔ وہ گورنمنٹ کالج لاہور کے پرانے طالب علم تھے اور میں بھی اولڈ راکین تھا۔ پھر ہم دونوں یکے بعد دیگرے آکسفورڈ سے فارغ التحصیل ہوئے۔ ان مشترکہ خصوصیات کے سبب ہمارے درمیان دوستی کا پختہ رشتہ موجود تھا۔ ان تمام باتوں کے علاوہ علی اصغر کی بیگم اور ان کے پورے خاندان کے ساتھ میرے پرانے تعلقات تھے۔

مشرقی پاکستان کی بیگم کا تعلق بمبئی کے ایک مشہور اور معروف خاندان سے تھا۔ ان کے والد سر علی محمد خان دہلوی بمبئی کی جانی پہچانی شخصیت ہونے کے ساتھ ساتھ ایک ماہر شکاری کے طور پر بھی بڑی شہرت کے مالک تھے۔

مسز زرینہ علی اصغر کے دو بھائی اور ایک بھانجا بھی بمبئی کے ماہر شکاری تصور کیے جاتے تھے۔ جب میں نے خان دیش ڈسٹرکٹ میں وحشی قبائلیوں کے ساتھ مل کر شیر، جیتے اور دوسرے خونخوار جنگلی درندوں کا شکار شروع کیا تو بعض اہم مواقع پر ان تجربہ کار شکاریوں نے مجھے اپنے مشوروں سے نوازا اور ہر مشکل گھڑی میں میری مدد کی۔ خود مسز زرینہ علی اصغر کو ذاتی طور پر شکار کرنے کا بہت شوق تھا۔ انہوں نے اپنے والد کے ساتھ سینٹرل پروونس (ایم پی) کے گھنے جنگلات میں کئی کئی ہفتے شکاری مہمات میں گزارے تھے۔

بمبئی میں پوسٹنگ کے دنوں میں ہی اس شکاری خاندان کے ساتھ میرے تعلقات قائم ہو گئے تھے۔ اسی دیرینہ شناسائی کے سبب جب بھی میں مشرقی پاکستان جاتا تو اکثر علی اصغر صاحب کے گھر ٹھہرتا تھا۔ وہ ایک طویل عرصے

سے مشرقی پاکستان میں سرکاری خدمات انجام دے رہے تھے۔ انہوں نے یہاں آئی سی ایس کے پہلے عہدے، اسٹنٹ جمنسٹریٹ کی حیثیت سے اپنے کیریئر کا آغاز کیا تھا۔ اب وہ سب سے بڑے عہدے، چیف سیکریٹری ایسٹ پاکستان کی حیثیت سے اپنے سرکاری فرائض انجام دے رہے تھے۔ انہیں مشرقی پاکستان میں رہتے ہوئے اکیس، بائیس سال ہو گئے تھے۔ انہوں نے اپنی سروس کا زیادہ عرصہ اسی دہرتی پر گزارا تھا۔

انگریزوں نے اپنی نادر شاہی حکومت کے آخری برسوں میں بنگال میں انتظامی تبدیلیاں کی تھیں۔ انہوں نے ہندو اکثریت والے علاقوں میں ہندو افسروں کو تعینات کیا اور جہاں مسلمان آبادی زیادہ تھی وہاں مسلمان افسروں کی ڈیوٹی لگائی۔ چونکہ بنگالی مسلمان زیادہ تر سرکاری محکموں میں نوکریاں نہیں کرتے تھے اور آئی سی ایس بنگالی مسلمان افسر بہت کم تھے۔ اس لیے مسلم اکثریت کے وہ علاقے جو بعد میں پاکستان کا حصہ بنے، وہاں پنجاب اور یوپی، سی پی سے تعلق رکھنے والے مسلمان بیوروکریٹس کو تعینات کیا گیا۔

اس زمانے میں ایک قانون یہ بھی تھا کہ جو افسر ہندوستان کے کسی صوبے میں نوکری جو ان کرتا، اسے ہمیشہ کے لیے وہاں پکا کر دیا جاتا۔ اس لیے ہمارے کئی افسر جو پاکستان بننے سے پہلے وہاں سرکاری خدمات انجام دے رہے تھے، وہ ہندوستان کی تقسیم کے بعد بھی انہی عہدوں پر فائز رہے۔

مشرقی پاکستان بننے کے کچھ ہی عرصے کے بعد ملک دشمن قوتوں نے سر اٹھانا شروع کر دیا تھا۔ ملک توڑنے کے اس مشن میں مشرقی پاکستان کی ہندو اقلیت نے بڑا اہم رول ادا کیا۔ خاص طور پر وہ اسکول، کالج، جہاں ہندو اساتذہ بڑی تعداد میں موجود تھے، نے ملک دشمن پروپیگنڈے کے ساتھ بنگالی طلبہ کے ذہنوں پر بہت برا اثر ڈالا۔ ہر جانب تعصب کا زہر پھیل گیا۔ وہاں موجود پنجاب سے تعلق رکھنے والے لوگ محب وطن تصور کیے جاتے تھے۔ اس لیے جھوٹی اور بے بنیاد افواہیں پھیلا کر انہیں بدنام کیا گیا اور اس طرح عوام میں ملک توڑنے کا جذبہ ابھارا گیا۔ اس کے ساتھ ہی شریںد عناصر نے جھوٹے پروپیگنڈے کے ذریعے بنگالی قوم کے ذہن میں یہ بات انڈلی کہ پنجابی انہیں غلام بنا کر رکھنا چاہتے ہیں۔ پنجابیوں اور بنگالیوں کے درمیان پیدا ہونے والی تلخ اس وقت مزید وسعت اختیار کر گئی

جب 1962ء میں بنگالیوں نے اپنی مادری زبان کو سرکاری زبان کا درجہ دینے کی تحریک کا آغاز کیا اور ہمارے لوگوں نے بعض وجوہات کے سبب اس کی شدید مخالفت کی۔ اس کے نتیجے میں نقل و عمارت ہوا اور آخر کار سرکار کو اپنی احمقانہ ہٹ دھرمی چھوڑ کر عوام کی مانگ پوری کرنی پڑی۔ مشرقی پاکستان میں بنگالی کو سرکاری زبان کے طور پر رائج کیا گیا۔

بنگالی عوام کی جانب سے مادری زبان کے لیے چلائی جانے والی تحریک اس قدر بھرپور تھی کہ مشرقی پاکستان کی حکومت پوری طرح ہل گئی اور پھر اسے سنبھالنے کا موقع نہیں مل سکا۔ آخر کار ان ہنگاموں نے کچھ بیرونی شریںد طاقتوں کی مدد سے ایک نیاروپ اختیار کر لیا۔ زبان کے نام سے شروع ہونے والی یہ تحریک کچھ اپنوں کی غفلت اور غیروں کی چالبازیوں سے ملک توڑنے کا سبب بن گئی۔

مستوط ڈھا کا انسانی تاریخ کا ایک دردناک واقعہ ہے۔ اب ہم اس کی وجوہات تلاش کرتے ہیں تو ہمیں دیگر بے شمار باتوں کے علاوہ یہ صاف نظر آتا ہے کہ اس کی ایک بہت بڑی وجہ عوام کی زبان کو پس پشت ڈالنا تھا۔

بہر حال بات کہیں سے کہیں پہنچ گئی۔ اب میں اصل واقعے کی طرف آتا ہوں۔ ڈھا کا میں علی اصغر کے ہاں رہتے ہوئے میں ایک دن اپنے سرکاری کام کے سلسلے میں باہر نکلا تو میری ملاقات تہور علی خان سے ہوئی۔ وہ سیر و تفریح کی غرض سے وہاں آئے تھے اور ان کا قیام شاہ باغ ہوٹل میں تھا۔ وہ ہوٹل علی اصغر کے سرکاری بنگلے کے قریب تھا۔ تہور بڑے پُر جوش انداز سے ملے۔ ان کے چہرے سے معلوم ہوتا تھا کہ ان کے پاس کوئی بڑی اور اہم خبر ہے۔ میرے دریافت کرنے سے پہلے ہی وہ بول اٹھے۔

”نیل کنول کھال سے میرے ایک دوست کمپنن عبدالسلام کا پیغام آیا ہے کہ وہاں ایک آدم خور شیر نے پورے علاقے کو دہشت زدہ کیا ہوا ہے۔ انہوں نے فوراً مجھے بلوایا ہے۔“ یہ کہہ کر وہ میرے دونوں بازوؤں کو اپنی مٹھیوں سے دباتے ہوئے اسی پُر جوش انداز میں بولے۔ ”اب آپ بھی تیاری کریں۔ ہم مل کر اس شیر کا شکار کریں گے۔“

میں مشرقی پاکستان میں ایک بہت ضروری کام سے آیا تھا۔ لیکن آدم خور شیر کے شکار کا موقع مل رہا تھا۔ اس لیے یہ خبر سن کر میرا دل بھی چل اٹھا۔

”آپ ہوٹل میں میرا انتظار کریں۔ میں ابھی اپنا بیگ اٹھا کر وہاں پہنچتا ہوں۔“

یہ کہہ کر میں علی اصغر کے بنگلے کی طرف چل پڑا۔ میں نے جوش میں آ کر تہور کے سامنے آمادگی تو ظاہر کر دی تھی لیکن راستے میں جب اپنے آفیشل کام کا خیال آیا تو میں کچھ ڈھیلا پڑ گیا۔ جوش جھاگ کی طرح بیٹھ گیا اور میں سوچنے لگا کہ اگر اس قسم کے ایڈ ونچر میں پڑ گیا تو میرا تمام شیڈول درہم برہم ہو جائے گا۔ میں اسی سوچ میں ڈوبا بنگلے میں داخل ہوا۔ باہر لان ہی میں میری ٹڈ بھینٹ بیگم زرینہ سے ہو گئی۔ علی اصغر اپنے دفتر گئے ہوئے تھے اور گھر پر صرف زرینہ موجود تھیں۔

انہوں نے مجھے پریشان دیکھ کر اپنی بمبئی والی انگریزی ملی اردو میں پوچھا۔ ”مسعود! کیا بات ہے.....؟“

واٹ از پرائل و دیو.....؟“

جب میں نے انہیں آدم خور شیر کے شکار کے ٹیلی گرام کے بارے میں بتایا تو وہ جوش میں آ گئیں اور بولیں۔

”یوول گیٹ نیورس اپر چوشٹی آگین۔“

”لیکن میں جس کام کے لیے یہاں آیا ہوں وہ رہ جائے گا۔“ میں نے بے بسی سے کہا۔

انہوں نے میری بات پر کوئی دھیان نہ دیا اور اسی جوشیلے انداز میں بولیں۔ ”اوٹین ڈونٹ مس دس گولڈن چانس۔“

ان کی پُر جوش اور حوصلہ افزا باتیں سن کر میں بھی ذہنی طور پر شکار کے لیے تیار ہو گیا۔ میں نے ان سے کہا۔ ”اس کا مطلب یہ ہے کہ مجھے اب تیاری کرنی چاہیے۔“

وہ نہ جانے کیا سمجھیں اور قدرے تیز لہجے میں بولیں۔ ”واٹ آر یو ڈونگ بمیر۔ ہری اپ پلیز..... جلدی کرو، انر پورٹ پہنچو۔“

میں ان کی باتیں سنتا ہوا اندر چلا گیا اور اپنا بیگ اٹھا کر باہر آ گیا۔ وہ مجھے دیکھ کر ہنس پڑیں اور بولیں۔ ”تم کھدر کے سفید کپڑا میں شکار کرے گا۔ اسے دیکھ کر ٹائیگر دوڑ سے بھاگ جاتا بابا! کوئی خاکی شکاری سوٹ لے لو۔“

”آپ اس کی فکر نہ کریں۔“ میں نے بھی ہنستے ہوئے جواب دیا۔ ”جن لوگوں نے مجھے شکار کے لیے بلایا ہے، وہ اس کا بھی ہندو بست کر دیں گے۔“

جہاں جہاں ایسا سامان نظر آیا تھا اسے جگت میں بیک میں ٹھونسا اور اسے بیک کر کے ہوٹل روانہ ہو گیا۔ جہاں تہور علی خان میرے منتظر تھے۔ میں آج سوچتا ہوں کہ اگر اس دن زرینہ میری حوصلہ افزائی نہ کرتیں تو شاید میں اپنی



# پرچا نہیں ملتا

کچھ عرصے سے بعض مقامات سے یہ شکایات مل رہی ہیں کہ ذرا بھی تاخیر کی صورت میں قارئین کو پرچا نہیں ملتا۔ ایجنٹوں کی کارکردگی بہتر بنانے کے لیے ہماری گزارش ہے کہ پرچانہ ملنے کی صورت میں ادارے کو خط یا فون کے ذریعے مندرجہ ذیل معلومات ضرور فراہم کریں۔

- ☆ بک اسٹال کا نام جہاں پرچا دستیاب نہ ہو۔
- ☆ شہر اور علاقے کا نام۔
- ☆ ممکن ہو تو بک اسٹال کا PTCL یا موبائل فون نمبر

ہر ماہ باقاعدگی سے اپنے گھر پر پرچا حاصل کرنے کے لیے آپ 12 پرچوں کی قیمت 720 روپے کے بجائے صرف 700 روپے ادارے کو ڈرافٹ، منی آرڈر، منی گرام یا کسی اور ذریعے سے ارسال کریں۔ ہم رجسٹرڈ ڈاک کا خرچ (14 روپے فی پرچا) خود ادا کریں گے اور آپ کو 12 ماہ تک اپنا پسندیدہ پرچا رجسٹرڈ ڈاک سے ملتا رہے گا

یہ سالانہ خریداری اسکیم ادارے کے چاروں رسائل کے لیے ہے رابطے اور مزید معلومات کے لیے

**تحریر عباس**

03012454188

جاسوسی ڈائجسٹ پبلی کیشنز

سپنس، جاسوسی، پاکیزہ، سرگشت

63-C فی 11 سٹیشن ڈیس باؤنڈ اتھارٹی بین کورٹی روڈ، کراچی

35802552-35386783-35804200

ای میل: jdpgroup@hotmail.com

دوبارہ دریا میں لہریں اٹھنا شروع نہیں ہو جاتیں۔ یہ دریا ان دیہاتی لوگوں کے لیے بے حد اہم اور زندگی کا سہارا ہے۔ یہ انتہائی سادہ اور بے حد ایماندار لوگ ہیں۔ ان کا لباس دعوتی اور بنیان ہے۔ ان کی خوراک چاول، دال، نمک اور دریائی مچھلی ہے۔ ان کی سب سے بڑی اور اکلوتی عیاشی ایک چھوٹا سا حقہ ہے۔ جب سانچھ سے جنگل کے اوپر سفر کرتا ہوا سورج مغربی افق پر پہنچ کر اس کائنات پر الوداعی نظر ڈالتا ہے تو اس کے چہرے کی سرخی دریا میں دور دور تک پھیل جاتی ہے۔ اس سنہری پانی پر ان دیہاتی لوگوں کی کشتیاں قافلوں کی صورت میں رواں ہوتی ہیں۔ اس حسین منظر کو دریائی لوگ گیت گانے والوں کی سریلی آوازیں سحر انگیز بنا دیتی ہیں۔

سندر بن جنگل گنگا اور جمنہ کے مشترکہ ڈیلٹا میں پھیلا ہوا ہے۔ دریائے برہم پتر کو بنگال میں جمنہ کہا جاتا ہے۔ سندر بن برصغیر کا بالکل منفرد جنگل ہے۔ اس کے درختوں تلے موجود بے انت جھاڑیوں نے اسے انتہائی گھنا جنگل بنا دیا ہے۔ دریاؤں میں اکثر اٹھنے والے سیلاب کی وجہ سے کئی مقامات پر شکستہ ڈیلٹا میں یہ جنگل پھیلا ہوا ہے۔ یہ ڈیلٹا چڑھتے اترتے دریاؤں کے درمیان قدرتی طور پر پھیلے بے شمار ندی نالوں کے عجیب و غریب جال میں چھوٹے چھوٹے آن گت جزیروں میں تقسیم نظر آتا ہے۔ سمندر کے قریبی جنگل میں کیوڑے کے کئی درخت ہیں جو پنجاب کے مشہور زمانہ ٹاہلی سے بھی بلند ہوتے ہیں، سمندر کے قریبی درختوں کے نیچے جھاڑیاں کم تعداد میں ہیں۔ اس لیے اس چھدرے جنگل سے دور اندر تک کا نظارہ کیا جاسکتا ہے۔ ساحل پر بچاس سے ڈھائی سو فٹ تک چوڑی پٹی میں خوبصورت ریت چھٹی ہوئی ہے۔ اس کے سبب یہاں کا ساحل بھی دیکھنے کے قابل ہے۔

سمندر کے قریب پسر دریا کا پاٹ پانچ میل سے بھی زیادہ چوڑا ہو جاتا ہے۔ دریا اس مقام پر خلیج بنگال کے سامنے کاشالی ساحل بناتا ہوا گزرتا ہے۔ یہ جگہ ہرن پوائنٹ کہلاتی ہے۔ یہاں اور جنگل میں ہر وقت کثیر تعداد میں ہرن موجود ہوتے ہیں۔ جہاں دریائے پسر میں سے نیل کنول کھال تالی نہر نکلتی ہے، اس مقام پر ہرن پوائنٹ ریڈیو اسٹیشن قائم کیا گیا تھا۔ یہ ریڈیو اسٹیشن، آنے والے بحری جہازوں کو ہدایات نشر کرتا تھا۔ قریب سے گزرنے والے نیل کنول کھال تالی دریائی نالے کی وجہ سے اس دریائے

ہمارے عقب میں سندر بن کا گھنا جنگل پھیلا ہوا تھا۔ ایک جانب سے دریائے پسر سے نکلنے والا نیل کنول کھال تالی نالا اس خوبصورت جنگل میں گم ہو رہا تھا۔ بحری جہازوں کو اطلاعات پہنچانے والے جیٹی کے مواصلاتی ریڈیو کی ریڈیائی آوازیں اور جنگل میں سے مرغابی کی آتی ہوئی تیز پکار میں صاف سنائی دے رہی تھیں۔

ہم تینوں دوست آرام کر سیوں پر بیٹھے کپ شپ کے انداز میں پرانی یادیں تازہ کر رہے تھے۔ اس وقت ہم آئندہ چوبیس گھنٹوں میں پیش آنے والے ڈرائے کے بارے میں سوچ بھی نہیں سکتے تھے۔

مجھے اس علاقے کی خوبصورتی نے مسحور کر دیا تھا۔ نقشے میں یہ مقام وہاں موجود ہے جہاں دریائے پسر، خلیج بنگال میں گرتا ہے۔ وہاں سے ایک میل پیچھے جنگل کے اندر دریا کے دائیں جانب سے ایک نہر نوتے درجے کا زاویہ بنا کر نکلتی ہے۔ یہ ایک انتہائی خوبصورت مقام ہے۔ وہ نہریا دریائی نالا کوئی سو فٹ چوڑا ہوگا اور بڑے دلکش انداز سے کیوڑا، سدری، امرود کے بے شمار درختوں سے بھرے اس گھنے جنگل کے درمیان اٹھیلیاں کرتا ہوا گزرتا ہے۔

آگے پہنچ کر اس نالے کے دو حصے ہو جاتے ہیں جو دریائے پسر کے متوازی گزرنے والے ایک دوسرے دریا میں جا گرتے ہیں۔ دریائے کھلنا بنگالی دیہاتیوں کی مشہور گزرگاہ ہے۔ وہ جنگل سے کم از کم نوے میل دور سے اس دریا میں بہاؤ کے مخالف سمت میں اپنے سفر کا آغاز کرتے ہیں اور انتہائی سخت، جان توڑ مشقت کے بعد نیل کنول کھال پہنچتے ہیں۔ اس کے ساتھ ہی وہ نالے میں سفر کرتے ہوئے جنگل سے لکڑیاں، گھاس اور جنگلی مکھیوں کا شہد جمع کرتے ہیں۔ اس نالے میں سال بھر نیل کنول کے پھول کثرت سے موجود رہتے ہیں۔ اس لیے ان دیہاتی بنگالیوں نے ہی اس نالے کو نیل کنول کھال یعنی نیلے کنول کے پھولوں والی ندی جیسا نام دیا ہے۔ یہ لوگ جنگل میں سے لکڑیاں اور دیگر کارآمد چیزیں اکٹھی کر کے اپنی کشتیوں پر لاتے ہیں اور شام ہونے سے پہلے دریا میں لے آتے ہیں۔

اس واپسی پر وہ سامان سے لدی پھندی کشتیاں دریائی مدوجزر کے سہارے چلاتے، اپنی سریلی آوازوں میں لوگ گیت گاتے، گھڑوں کو روانہ ہو جاتے ہیں۔ اگر دریا میں مدوجزر ختم ہو جائے تو یہ لوگ وہیں پر لنگر انداز ہو جاتے ہیں۔ چھدرے وہیں پر ڈیرے جمائے رہتے ہیں جب تک کہ

سرکاری ڈیوٹی کی مجبوری کے سبب شیر کے اس شکار سے محروم رہ جاتا۔ دراصل خود زرینہ کو بھی شکار کرنے کا شوق ورثے میں ملا تھا۔ وہ آدم خور شیر کو شکار کرنے کے اس سنہری موقع کو ضائع نہیں کرانا چاہتی تھیں۔ ان کی پرجوش باتوں نے میرا اس قدر حوصلہ بڑھایا کہ میں سب کچھ چھوڑ چھاڑ کر سندر بن کے گھنے جنگلوں میں ایک آدم خور شیر کا شکار کرنے کے لیے چل دیا تھا۔

ڈھا کا انرپورٹ زیادہ دور نہیں تھا۔ اس لیے میں اور تھور علی جلد ہی وہاں پہنچ گئے اور خوش قسمتی سے جیسور جانے والے پہلے جہاز میں سوار ہونے میں بھی کامیاب ہو گئے۔ جیسور سے ایک سرکاری جیب کے ذریعے ہم کھلنا پہنچے۔ وہاں سے دریا میں تین گھنٹے لایچ پر سفر کر کے ہم منگلا پہنچ گئے۔ جہاں عبدالسلام خان ایک لایچ میں ہمارے منتظر تھے۔

ہمارے پاس ضائع کرنے کے لیے وقت بالکل نہیں تھا۔ اس لیے ہم نے آرام کیے بغیر مزید تین گھنٹے لایچ میں سفر کیا اور سندر بن کے ٹائڈ جانچنے جہاں شیر کی موجودگی کی خبر ملی تھی۔ لیکن ہمیں مایوسی کا سامنا کرنا پڑا۔ ہمارے پہنچنے سے پہلے شیر وہاں سے غائب ہو چکا تھا۔ ہمیں اپنا وہ تیز رفتار سفر بڑا فکمی انداز کا محسوس ہوا۔ ہم ایک دم ڈھا کا جیسے پُرواق شہر سے ایک شکاری مہم سر کرنے کے لیے سندر بن کے دور دراز علاقے میں جا پہنچے تھے۔

ہم نے سندر بن کے ٹائڈ میں شیر کا انتظار کرنا مناسب نہیں سمجھا۔ ہم نے باہمی مشاورت سے ہرن پوائنٹ سے آگے دریا میں سفر شروع کر دیا۔ ہمارے درمیان طے پایا کہ شیر سے بعد میں نمٹیں گے۔ علی ایچ ہم ”نیل کنول کھال“ پہنچے اور بانسوں کی جیٹی سے گزر کر پائلٹ ریٹ ہاؤس کی جانب چل دیے۔ وہاں ہم نے ٹرنکلف ناشا کیا اور پھر سفر کی تھکاوٹ دور کرنے کے لیے آرام کر سیوں پر بیٹھ گئے۔

ہم ریٹ ہاؤس کے ٹیرس میں کرسیاں ڈالے دریائے پسر کے لبے چوڑے پاٹ میں بچتے پانی اور ارد گرد پھیلے ہوئے دلہلی میدان کا نظارہ کر رہے تھے۔ ہمارے سامنے دور دور تک خلیج بنگال کا تینگوں پانی پھیلا ہوا تھا۔ کافی فاصلے پر دریا میں موجود جیفر ڈلائٹ ہاؤس نظر آ رہا تھا اور سرور سینڈ کی مدہم روشنی دن کے دھندلکے میں بھی دکھائی دے رہی تھی۔ وہاں سے گزرنے والے بحری جہاز آسانی سے دیکھے جاسکتے تھے۔



پسر کے جزیرے کو بھی نیل کنول کھال ہی کا نام دیا گیا تھا۔ ہرن پوائنٹ ریڈیو اسٹیشن کے قریب ہی بندرگاہ میں کام کرنے والوں کے لیے ریٹ ہاؤس بنائے گئے تھے اور ہم اس وقت انہی میں سے ایک پائلٹ ریٹ ہاؤس میں آرام کر رہے تھے۔ وہ کالونی دوسو کینال میں پھیلی ہوئی تھی۔ اس بستی کے باسیوں کو شیر، چیتے اور دیگر خونخوار درندوں سے محفوظ رکھنے کے لیے تمام رہائشی علاقے کے گرد آٹھ فٹ بلند آہنی خاردار تاروں کی باڑھ لگائی گئی تھی۔

اس جزیرے میں دریا کے ساتھ ساتھ ایک طویل و عریض اور گہرا دلدلی میدان پھیلا ہوا تھا۔ جزیرے سے دریا تک پہنچنے کے لیے بانسوں کو جوڑ کر ایک جیٹی بنائی گئی تھی جو اکثر ٹوٹ جاتی تھی۔ پھر دریا میں کھڑی لائچ تک جانے کے لیے ایک ہی راستہ باقی رہ جاتا تھا کہ اس دلدل اور کچھڑ میں اتر جائیں اور اپنی پوری قوت صرف کر کے صاف پانی تک جا پہنچیں۔

یہ عمل سندر بن آنے والے تمام شکاریوں کے لیے انتہائی تکلیف دہ ہوتا تھا کہ انہیں چلتے پھرتے کئی مقامات پر دلدلی علاقوں میں سے گزرنا پڑتا تھا۔ اس لیے کئی آرام پسند اور شوقیہ شکاری جنگلی ندی نالوں ہی میں اپنی لائچوں پر سوار ہو کر شکار کرنے کے لیے نکلتے ہیں اور لائچ پر بیٹھے بیٹھے منتظر رہتے ہیں کہ کوئی جانور نشانے پر آئے اور اسے گولی مار کر کہہ سکیں کہ وہ شکار کر کے آئے ہیں، اور ہم نے بڑی بہادری کا کام سرانجام دیا ہے۔ لیکن ماہر شکاری کو اس طرح کے شکار میں مزہ نہیں آتا۔

اس مرتبہ جب ہم سندر بن پہنچے تھے تو سال کے ان دنوں میں جنگل میں دیہاتیوں کا شہد اکٹھا کرنے کا سیزن اپنے عروج پر تھا۔ ان ایام میں آدم خور درندے جنگلی دولت لوٹنے والے ان دیہاتیوں سے اپنا خراج وصول کرتے تھے۔ وہ درندے ہر وقت دیہاتیوں کی جانوں کے لیے سخت خطرے کا باعث بنے رہتے تھے۔ لیکن وہاں کے انتہائی غریب مگر بہادر باشندے اپنی جانوں کی پروا کیے بغیر شیر چیتوں کے حقیقی خطرے کو نظر انداز کر کے ہر سال کی طرح اس برس بھی بڑی تعداد میں جنگل میں آ جا رہے تھے۔ ان دیہاتیوں کا سب سے بڑا جانی دشمن اس جنگل میں وافر تعداد میں پایا جانے والا درندہ شیر تھا جو اکثر آدم خور بن جاتا تھا۔

سرکاری سروے کے مطابق 1967ء میں سندر بن میں تقریباً چار سو جنگلی شیر آزادانہ گھوم پھرتے تھے۔ سندر

بن کے شیر شمالی بنگال کے رائل بنگال ٹائیگر سے بالکل مختلف قسم کے درندے ہوتے ہیں۔ شمالی بنگال کے جنگلوں میں پایا جانے والا شیر انتہائی شریف اور مسکین مخلوق ہے۔ اس لیے جب وہ سردیوں میں ہمالیہ سے اتر کر نشیب کے جنگلوں میں آتا ہے تو کبھی کسی پالتو جانور یا مقامی باشندے پر حملہ نہیں کرتا۔ لیکن سندر بن کا شیر مختلف نسل سے تعلق رکھتا ہے۔ اسے ایک انتہائی کٹھن اور سخت ماحول میں گزارا کرنا پڑتا ہے۔ اس لیے وہ کھوڑ اور بے رحم ہو جاتا ہے۔

جب سندر بن کے فریبی دریاؤں میں زیر دست لہریں اٹھتی ہیں تو پورے جنگل میں تباہ کن سیلاب آ جاتا ہے جس کے سبب یہاں کے شیروں کے لیے جنگلی ہرنوں کا شکار مزید مشکل ہو جاتا ہے۔ کیونکہ ہرن گھٹنے گھٹنے پانی میں بھی اپنی بے پناہ پھرتی سے کام لے کر شیر سے دور محفوظ فاصلے پر چلے جاتے ہیں۔ چمکے شیر دلدل، کچھڑ اور پانی میں زیادہ جدوجہد کرنے سے گھبراتا ہے۔ اس کے علاوہ ہرن اور ہرنیاں اگر اس بے شمار جزیروں والے جنگل میں کہیں شیر کا خطرہ محسوس کریں تو وہ تیر کر بڑی آسانی کے ساتھ نالا عبور کر کے دوسرے جزیرے میں جا پہنچتی ہیں۔

یہی سبب ہے کہ سندر بن کے شیروں کو بھی یہاں کے عوام کی طرح سخت فاقوں اور بڑی مشقت کے ساتھ وقت گزارنا پڑتا ہے۔ اس لیے ان شیروں کو پالتو جانوروں اور مقامی باشندوں پر حملہ کرتے ہوئے بالکل بھجک محسوس نہیں ہوتی۔ بس موقع ملنا شرط ہے۔

انہی باتوں کی وجہ سے کھلنا ڈسٹرکٹ فارسٹ آفیسر نے ہمیں بتایا تھا کہ سندر بن کے تقریباً تمام شیر ہی آدم خور ہیں۔ یہاں کے لوگوں نے ایک عجیب رسم اپنائی ہوئی تھی۔ جب ان کا کوئی بندہ شیر کے ہتھے چڑھ جاتا تو وہ اس کے غم کے نشان کے طور پر ایک بلند سے پول پر کپڑے کا جھنڈا لگا دیتے تھے اور ہمیں ایسے کئی جھنڈے کڑے ہوئے نظر آئے تھے۔

میرے ساتھ اس شکاری مہم میں دو بہادر اور انتہائی ماہر شکاری موجود تھے۔ تہور علی خان کا تعلق لاہور کے ایک کاروباری خاندان سے تھا۔ وہ کئی شیروں، چیتوں اور دوسرے جنگلی درندوں کا شکار کر چکے تھے۔ وہ شکار کے موضوع پر ایک مشہور انگریزی کتاب ”دی مین ایٹرز آف سندر بن“ کے مصنف بھی ہیں۔ دوسرے دوست کیپٹن عبدالسلام خان تھے جو اس وقت دریائے پسر میں پائلٹ

کے فرائض انجام دے رہے تھے۔ وہاں پائلٹ کا کام چالنا کی بندرگاہ میں آنے والے بحری جہازوں کو ساٹھ میل دور سے گائیڈ کر کے بحفاظت بندرگاہ تک پہنچانے میں مدد فراہم کرنا تھا۔

یہ بندرگاہ منگلا شہر کے ساتھ ہی اس مقام پر واقع ہے جہاں زرعی علاقہ ختم ہوتا ہے اور سندر بن کا جنگل شروع ہو جاتا ہے۔

عبدالسلام کا تعلق بھی لاہور ہی سے تھا اور وہ وہاں اپنی ریٹائرڈ لائف گزار رہے تھے۔

چالنا پورٹ کے دوسرے بہادر ملازموں نے بھی اس شکار میں ہمارا بڑا ساتھ دیا تھا۔ وہ لوگ اکثر ہتھیاروں کے بغیر بڑے بے خوف انداز سے ہمارے ساتھ جنگل میں دور تک چلے جاتے تھے۔ پہلے تو مجھے شک تھا کہ ہم جس شیر کو ہلاک کرنے کے لیے وہاں پہنچے ہیں، کیا وہ واقعی آدم خور ہے؟ لیکن یہ بات یقینی تھی کہ کھلنا کے ڈسٹرکٹ فارسٹ آفیسر نے اسے آدم خور درندے کے طور پر رجسٹر کیا ہوا ہے۔ اس لیے اگر وہ بے گناہ بھی ہوتا تو اس نے لوگوں کو سخت تنگ کر کے اپنی شہرت اس قدر خراب کر لی تھی کہ اسے مارنا بہت ضروری ہو گیا تھا۔

دراصل اس شیر کے ہاتھوں کیپٹن عبدالسلام خان اور پورٹ سروں کے دیگر ملازمین بہت تنگ آئے ہوئے تھے۔ وہ ہر صورت میں اس سے اپنی جان چھڑانا چاہتے تھے۔ جب اسے آدم خور ڈکلیئر کر دیا گیا تو پھر اسے ہلاک کرنا آسان ہو گیا تھا۔

کھلنا پورٹ سروں کے تمام ملازم اس شرارتی شیر کو اچھی طرح پہچانتے تھے۔ انہوں نے اسے لور بوائے (Lover Boy) کا نام دیا ہوا تھا۔ اس کے ساتھ اکثر دیکھی جانے والی اس کی ہم شکل شیرنی کو وہ پرس کہتے تھے۔ شیروں کی اس جوڑی کے ان رومانی ناموں کے حوالے سے کیپٹن عبدالسلام خان نے ہمیں بڑا دلچسپ واقعہ سنایا تھا۔

”ہم کھلنا پورٹ سروں کے چار پائلٹ معمول کے مطابق لائچ کے سیلون میں رات کے نو بجے سونے سے پہلے ری میل رہے تھے“ انہوں نے بتایا۔ ”ہم چاروں پائلٹوں کا تعلق مختلف رنگ، نسل، مذہب اور مزاج سے تھا۔ کیپٹن لیب جرمی کے ایک سینئر اور تجربہ کار سمندری کپتان تھے۔ وہ دوسری جنگ عظیم میں جنگی قیدی بھی رہ چکے تھے۔ جنگ کے خاتمے کے بعد انہوں نے بندرگاہ کی نوکری کر لی تھی۔

## شادی

ہمارے معاشی مسائل کا ایک اہم سبب بڑھتی ہوئی آبادی ہے اور اس آبادی کی وجہ سے صرف اور صرف شادی ہے۔ ہم سمجھتے ہیں کہ حکومت محکمہ منصوبہ بندی بنا کر تاحق بندوں اور بندیوں سے ”بچے دو ہی اچھے“ یا کم بچے خوشحال گھرانے کے پیغام پر عمل پیرا ہونے کی توقع رکھتی ہے اور سمجھتی ہے کہ والدین ان نعروں کا اثر لیں گے اور اس طرح آبادی کا سیلاب رک جائے گا لیکن ہو یہ رہا ہے کہ ”بچے دو ہی اچھے“ کے نعرے کا والدین نے کچھ اور ہی مطلب نکالا اور سمجھے کہ جڑواں بچوں کی پیدائش ہی اچھی ہے۔ اسی طرح ”کم بچے خوش حال گھرانے“ کے معنی بھی کچھ سے کچھ ہو گئے ہیں۔ مثلاً ہمارے دوست ”تفہیم الدین تفہیم“ المعروف ٹی یوفہیم (جن کے نام کا مختلف بعض بے تکلف دوستوں نے ”تف“ کر لیا ہے) ایک اشتہار ساز کمپنی سے کاپی رائٹر کے طور پر منسلک ہیں۔ کچھ اپنی افتاد طبع اور کچھ پیشہ ورانہ تقاضوں کے باعث موصوف کی اردو میں انگریزی الفاظ کی ملاوٹ ضرورت سے بہت زیادہ ہوتی ہے اور وہ اردو کے بہت سے عام اور نہایت مستعمل الفاظ کی جگہ انگریزی لفظوں کو یوں جڑتے ہیں کہ اردو پر تو جو گزرتی ہے سو گزرتی ہے انگریزی الفاظ بھی اپنی ناموزونیت پر شرمندہ شرمندہ سے نظر آتے ہیں۔ تفہیم صاحب قومی زبان میں انگریزی کے بے جوڑ پیوند لگا کر جو گلابی اردو تخلیق کر رہے ہیں وہ درحقیقت اردو کے لہو سے سرخ ہو چکی ہے۔ ”سفر ہے شرط مسافر نواز بہتر ہے“ پڑھتے وقت وہ اردو کے سفر کا مطلب انگریزی کے Suffer لے لیتے ہیں چنانچہ ”کم بچے خوش حال گھرانے“ کے ”کم“ کو انہوں نے ”Come“ پر محمول کیا اور بچوں کی فوج کی فوج تیار کر لی۔ کسی نے کثرت اولاد کا سبب پوچھا ”تو فرمانے لگے ”بھئی“ آپ نے وہ مشہور مقولہ نہیں سنا Come بچے خوشحال گھرانے۔ یعنی جس گھر میں جتنے زیادہ بچے آئیں گے وہ اتنا ہی خوش حال ہوگا۔“

محمد عثمان جامعی کے کالم پر عنوان ”شادی“ سے اقتباس



دوسرے دونوں پائلٹ برطانوی نسل سے تعلق رکھتے تھے۔  
 ”یہ پچھلے سال انہی دونوں کی بات ہے۔“ انہوں نے  
 بات جاری رکھتے ہوئے کہا۔ ”یہ موسم جنگلی جانوروں کے  
 لیے اپنے جنس مخالف ساتھی تلاش کرنے کا سیزن ہوتا ہے۔  
 ہم چاروں پائلٹ اپنی لائچ کو نیل کنول کھال ندی میں  
 لنگر انداز کیے بڑے مزے سے تاش کھیل رہے تھے۔  
 یکا یک دو شیروں کے دھاڑنے کی زبردست آواز سنا دی۔  
 ہم گھبرا کے اٹھ کھڑے ہوئے اور باہر کی سمت جھانکا۔ ہم وہ  
 منظر دیکھ کر حیران رہ گئے تھے۔ دو رومان پسند درندے  
 تھوڑے فاصلے پر کھڑے باری باری انتہائی بھاری اور  
 زبردست گونجتی ہوئی غراہٹ کے ساتھ بڑبھکیں مار مار کر ایک  
 دوسرے کو اپنی طرف متوجہ کر رہے تھے۔ جوں جوں ان  
 عاشق اور معشوق کی دھاڑنے کی آوازیں قریب آ رہی تھیں،  
 ہماری جان نکل جاتی تھی۔ لائچ سے دو چار گز کے فاصلے پر  
 ہی ساحل تھا۔ اس لیے ہمیں اپنی موت صاف نظر آ رہی تھی۔  
 ”دروازہ بند کر دو۔“ اچانک کیپٹن لیب چیخ کر  
 بولے۔ ”یہ درندے بہت قریب آگئے ہیں۔“  
 اس خوفناک رات کے بعد ہم نے اس ٹھکر کی جوڑے  
 کو لور بوائے اور پرنس کا نام دے دیا تھا۔  
 کیپٹن عبدالسلام خان نے مزید بتایا۔ ”اس رومانی  
 جوڑے نے بستی کے قریب میری دو گائے کا پیچھا کرنا شروع  
 کر دیا۔ مگر ہر بار خاردار تار کی باڑھ ان کی راہ میں حائل  
 ہو جاتی تھی۔ کئی بار پورٹ اسٹاف کے ملازم بارہ بور کی گن  
 سے فائرنگ کر کے انہیں بھاگنے پر مجبور کرتے رہے۔ لیکن  
 وہ بھی انتہائی مستقل مزاج تھے۔ چوبیس گھنٹے جنگل کے اندر  
 چلتی پھرتی گائے بھینسوں کو بھوکے نظروں سے دیکھتے رہتے  
 تھے۔ آخر کار ایک دن بد قسمتی سے باڑھ کا گیٹ کھلا رہ گیا اور  
 ایک گائے وہاں سے گزر کر باکی چال چلتی جنگل میں داخل  
 ہوئی۔ لور بوائے وہیں جھاڑیوں کے عقب میں گھات  
 لگائے بیٹھا تھا۔ وہ بجلی کی سی تیزی سے گائے کی پشت پر سوار  
 ہو گیا اور اس کی گردن میں دانت گاڑ کر ایک ہی جھٹکے سے  
 گائے کا منکا توڑ دیا۔ مجھے گائے کا صدمہ ضرور ہوا لیکن میں  
 نے طے کر لیا کہ اس لور بوائے کا خاتمہ لازمی ہو گیا ہے۔  
 ”پھر میں نے اسی جگہ کے قریب ایک اونچے درخت  
 پر جھانکنا بندھوایا۔ جب میں شام کے دھندلکے میں چھان پر  
 چڑھ کر شیر کا شکار کرنے کی غرض سے پہنچا تو معلوم ہوا کہ شیر  
 تو ہم سے پہلے ہی وہاں موجود ہے۔ اس سے پہلے کہ میں

اپنی بندوق سیدھی کر کے اسے نشانے پر لیتا، وہ بجلی کی پھرتی  
 سے لپک کر جنگل میں غائب ہو گیا۔“  
 مارچ 1967ء تک لور بوائے کی خطرناک شرارتوں  
 کی انتہا ہو چکی تھی۔ آخری مرتبہ کیپٹن عبدالسلام مال بردار  
 جہاز ”سلائیڈ بینک“ کو دریا کے اندر لے جا رہے تھے۔ اس  
 دوران انہوں نے اپنی دور بین کے ذریعے سندھ کوٹا کے ٹائڈ  
 کی جانب دیکھا اور حیران رہ گئے۔ وہاں موجود عملے نے  
 انہیں پانی کی پوزیشن بتانے کے بجائے بورڈ پر جلی حروف میں  
 لکھا تھا۔ ”HELP LION“  
 عملے کے لوگوں کے لیے پسر دریا کے اس ولدلی حصے  
 پر ایک عارضی اور کمزور سائیمپ بنایا گیا تھا۔ ان کا کام یہ تھا  
 کہ وہ ادھر سے گزرنے والے بحری جہازوں کو ایک بڑے  
 سے بلیک بورڈ پر واضح الفاظ میں لکھ کر پیغام دیں کہ اس  
 وقت دریائی مدوجزر کی صورت حال کیا ہے۔ انہیں ٹائڈ  
 واچرز کہا جاتا تھا اور یہ بے چارے پچھلے پندرہ دن سے شیر  
 کے خوف کا شکار تھے اور اس غیر محفوظ سی جھونپڑی نمائیکپ  
 میں قید سے ہو کر رہ گئے تھے۔  
 جب یہ صورت حال کیپٹن عبدالسلام خان کے علم میں  
 آئی تو انہوں نے آگے اطلاع پہنچائی۔ اس کے بعد  
 جا کر کھلنا سے ایک ریلیف لائچ ان کی مدد کو پہنچی اور انہیں  
 وہاں سے بہ حفاظت نکال لیا گیا۔ وہ پچھلے پندرہ دن سے  
 دریا میں تیرنے والے مگر مچھوں اور جنگل میں دندتاتے  
 ہوئے بھوکے شیر اور چیتوں کو دیکھ دیکھ کر اپنی جان ہلکان  
 کرتے رہے تھے۔  
 زمین سے صرف آٹھ فٹ اونچی اس جھونپڑی میں  
 ان کے پاس پرانے زمانے کی صرف ایک بارہ بور دونال  
 بندوق اور ایل جی کے کارتوسوں کی صرف ایک جوڑی  
 موجود تھی۔ دوسری جانب انہیں مال غنیمت سمجھ کر حملہ کرنے  
 والے شیروں اور چیتوں سے جنگل بھرا ہوا تھا۔ جس واقعے  
 نے انہیں بہت زیادہ دہشت زدہ کر دیا تھا وہ یہ تھا کہ ایک  
 رات رسوئی کی جانب سے آنے والی ٹھک ٹھک اور شپ  
 شپ کی تیز آوازیں سن کے وہ بیدار ہو گئے۔ یہ باورچی خانہ  
 ان سے صرف چار فٹ کے فاصلے پر تھا۔ جب انہوں نے  
 ادھر ٹارچ کی روشنی ڈالی تو وہاں کا منظر دیکھ کر ان کے  
 رونگٹے کھڑے ہو گئے۔  
 ایک جوان شیر رسوئی میں داخل ہو کر ان کے پکائے  
 ہوئے ہرن کے گوشت کو مزے لے لے کر کھا رہا تھا۔ جب

سارن غم ہو گیا تو اس نے مرجوں کی جلن کو مٹانے کے لیے  
 ہنڈیا کو بھی چبانے لگا۔ جس کی وجہ سے وہ عجیب و غریب  
 آواز پیدا ہو رہی تھی۔  
 شیر کو مارنے کے لیے انہوں نے شارٹ گن لوڈ کی  
 لیکن پھر یہ سوچ کر قائل نہیں کیا کہ اس سے درندہ صرف زخمی  
 ہو سکتا تھا جو ان کے لیے مزید خطرناک ثابت ہوتا۔ وہ شیر  
 اس قدر ذمیت تھا کہ اس نے اپنے قریب ان کی موجودگی کی  
 کسی پروا نہیں کی اور نہ ہی اطمینان سے مزے لے کر بڑے  
 مزے سے ان بے چاروں کی ہنڈیا چباتا رہا۔  
 عبدالسلام خان نے تختہ سیاہ پر ان کا لکھا ہوا پیغام  
 پڑھا تو اپنا جہاز ان لوگوں کے قریب لے جا کر روک دیا۔  
 انہوں نے لاؤڈ اسپیکر کے ذریعے خوفزدہ ٹائڈ واچرز سے  
 رابطہ کیا۔ جواب میں انہوں نے یہی ہوئی آواز میں بتایا کہ  
 کچلی رات ایک شیر ان کے ہٹ کے نیچے ٹھہلا رہا تھا۔ ممکن  
 ہے وہ رات کو دوبارہ آئے۔ وہ عبدالسلام خان کی منتیں  
 کرنے لگے کہ جلد سے جلد انہیں یہاں سے نکلوانے کا  
 انتظام کریں۔  
 جب عبدالسلام خان نے ان سے شیر کا حلیہ معلوم کیا  
 تو انہیں یقین آ گیا کہ یہ سب کچھ لور بوائے ہی کا کیا دھرا  
 ہے۔ وہ چونکہ پہلے ہی اس سے بہت تنگ تھے۔ اس لیے  
 انہوں نے فوراً جہاز کے ریڈیو کے ذریعے کھلنا ریڈیو اسٹیشن  
 کو دو واٹریس پیغام دیے تھے جو دشمنوں کے جہازوں کی  
 جانب سے درپیش خطرے کے بجائے کسی شیر سے ہونے  
 والے خطرے کی وجہ سے کیے گئے تھے۔  
 ایک پیغام کھلنا پورٹ کے ڈائریکٹر کے لیے تھا کہ وہ  
 بلا تاخیر ٹائڈ واچرز کے لیے لائچ کا بندوبست کرے۔  
 دوسرا پیغام شاہ باغ ہوٹل ڈھاکا میں تہور علی خان کے لیے تھا  
 کہ وہ فوراً پہنچیں۔ ایک آدم خور شیر نے یہاں دہشت  
 پھیلانی ہوئی ہے۔  
 یہی ٹیلی گرام انہوں نے مجھے پڑھ کر سنایا تھا اور پھر  
 ہم دونوں سندھ بن کے لیے روانہ ہو گئے تھے۔ ہم انتہائی تیز  
 رفتار ڈرائیج آمدورفت کے ذریعے اسی دن روانہ ہو کر رات  
 کو سندھ کوٹا کے ٹائڈ اسٹیشن پہنچ گئے تھے۔ لیکن فی الحال شیر کی  
 قسمت اچھی تھی کہ وہ اس رات ادھر نہیں آیا۔ اس لیے ہمیں  
 ڈیول ہو کر نیل کنول کھال کے ریٹ ہاؤس جانا پڑ گیا تھا۔  
 ہم ریٹ ہاؤس میں آرام وہ کر سبوں پر بیٹھے گپ  
 شپ کر رہے تھے۔ اس دوران تہور علی خان نے مشورہ دیا

کہ ہمیں اپنے نشانے آزمائے جانے چاہئیں۔ اس طرح کچھ  
 پریکٹس بھی ہو جائے گی۔ سب فوراً تیار ہو گئے۔ اس مقصد  
 کے لیے ریڈرز ڈائجسٹ کے پرانے شماروں کو استعمال کیا  
 گیا۔ نشانے لگانے کے لیے ڈائجسٹ کا ٹائٹل لفظ ”R“  
 منتخب کیا گیا۔  
 اس وقت میرے پاس 306 وچسٹر رائفل، تہور علی  
 خان کے پاس 375 وچسٹر رائفل اور عبدالسلام خان کے  
 پاس برطانیہ کی بنی ہوئی 303 رائفل تھی۔ پورٹ سروں کا  
 ایک ملازم ڈبل بیئرل شارٹ گن سنبھالے ہمارے قریب  
 کھڑا تھا۔ اس نشانے بازی کے سبب خوبصورت انگریزی  
 رسالوں کے پرچے اڑتے رہے۔  
 شیر کو پھانسنے کے لیے ہم نے باہمی مشورے سے چار  
 پالتو جانوروں کا بندوبست کیا۔ یہاں کے انتہائی غریب  
 مقامی لوگوں کے پاس پالتو جانور بہت کم تھے۔ اس لیے  
 ہمیں شیر کے ”چارے“ کا نظام کرنے کے لیے کافی بھاگ  
 دوڑ کرنی پڑی۔ اس مقصد کے لیے ہم جو چار جانور حاصل  
 کر سکے تھے ان میں سے ایک تو خود کیپٹن عبدالسلام خان کی  
 اپنی گائے تھی۔ جسے وہ پیار سے ”ڈیزی“ کہتے تھے۔ یہ وہ  
 گائے تھی جو شیر کی ”دست برد“ سے محفوظ رہی تھی۔  
 دوسرا جانور بھی کیپٹن کا اپنا پالتو کتا ”پوگو“ تھا۔ تیسری ایک  
 بکری تھی جسے ہم نے منگلا کے ایس ایچ او سے زبردستی  
 حاصل کیا تھا۔ ایک اور جانور بھی کتا ہی تھا جسے ہم نے منگلا  
 کے مین بازار میں آوارہ گھومتے ہوئے پکڑا تھا۔ ہم نے اس  
 کا نام ”جیک“ رکھا۔ بعد میں ایک نوجوان ہرنی اور اس کا  
 شیر خوار بچہ بھی ہمارے ہتھے چڑھ گیا۔ ہم انہیں بھی شیر کے  
 چارے کے طور پر استعمال کر سکتے تھے۔  
 شیر کو ترغیب دینے کے لیے ہم نے ان جانوروں کو  
 ایک خاص ترتیب سے اس بستی کے قریب جنگل میں باندھ  
 دیا۔ دو کتے، ایک بکری ہم نے نیل کنول کھال کے شمالی  
 سمت کے جنگل میں ایک دوسرے سے تھوڑے تھوڑے  
 فاصلے پر درختوں کے ساتھ باندھ دیے۔ عبدالسلام کی گائے  
 ”ڈیزی“ کو نالے کی دوسری سمت لیاقت علی ماٹھ (لیاقت  
 علی کا میدان) کے جنوب میں باندھا گیا۔ اس میدان کے  
 ایک طرف ہمارا ریٹ ہاؤس تھا۔ اس کا نام لیاقت علی ماٹھ  
 اس لیے رکھا گیا کہ اس میں ہرنوں کی ڈارڈر ڈار اس طرح  
 اکٹھی ہوتی تھیں جیسے قائد ملت لیاقت علی خان کی تقریر کے  
 دوران لوگ اکٹھے ہوتے تھے۔



جنگل کے درمیان خود روگھاس سے بھرا یہ غیر معمولی میدان ہمارے ریٹ ہاؤس کے مغربی سمت سے شروع ہو کر جنگل میں بہت آگے تک چلا گیا تھا۔ اس کی انفرادیت یہ تھی کہ یہ کوئی ڈیڑھ میل لمبا تھا لیکن اس کی چوڑائی صرف ایک سو گز تھی۔ یہ میدان جنوبی کونے سے مغرب کی طرف ایک نیم دائرے کی شکل میں بڑھا ہوا تھا۔ اس کے درمیان میں جامن کا ایک بلند درخت تھا..... سندر بن کا جامن پنجاب کے جامن سے بالکل مختلف ہوتا ہے۔ اس کا پھل بھی چھوٹا ہوتا ہے۔ ڈیزی کو ہم نے جامن کے اسی بیڑے کے ساتھ باندھا تھا۔

یہ تمام کام ہم سب نے مل کر کیے تھے۔ شام تک ہم بری طرح تھک چکے تھے اور واپس پائلٹ ریٹ ہاؤس پہنچے۔ غسل کر کے ہم نے ہرن کے بھنے ہوئے گوشت، مزیدار جھینٹے اور تازہ پھلی سے شاہی ڈنر کیا۔ پھر کمرے میں بیٹھ کر آدھی رات تک دنیا جہان کی باتیں کرتے رہے۔ شکاری جب ایک جگہ اکٹھے ہوتے ہیں تو ان کے پاس ایک دوسرے کو سنانے کے لیے بہت کچھ ہوتا ہے۔ وہ رات ہم نے ایک دوسرے کو اپنے شکار کی کہانیاں مرچ مسالا لگا کر سنا تے ہوئے گزاری۔

رات دیر تک جاگنے کے باوجود ہم سب علی الصباح بیدار ہو گئے۔ کیپٹن عبدالسلام کسی ضروری کام کے سلسلے میں جلدی گھر سے نکل گئے۔ جاتے جاتے انہوں نے اپنے ملازموں کو ہدایات دیں کہ وہ بندو قیس لے کر جنگل چلے جائیں اور ساری جگہوں پر دیکھ کر آئیں کہ ہمارا کوئی جانور تو نہیں مارا گیا۔ پھر وہ ہم سے مخاطب ہوئے۔ ”اگر لور بوائے نے میرے کسی جانور کو نقصان پہنچایا تو آج رات ہم سب مچان پر بیٹھ کر اس سے پراٹا حساب چکائیں گے۔“

وہ چلے گئے تو تہور علی خان اپنی رائفل کی صفائی کرنے بیٹھ گئے۔ جب پورٹ سروں کے ملازم بندو قیس اٹھائے جنگل میں جانے لگے تو یکایک میری چھٹی حس بیدار ہو گئی۔ میں نے بلند آواز میں انہیں پکارا اور انہیں ٹھہرنے کا اشارہ کیا۔

”اٹھیے جناب!“ میں نے مسکراتے ہوئے تہور علی خان سے کہا۔ ”ہم بھی ان کے ساتھ جنگل کا ایک پھیرا لگا آئیں۔ ہو سکتا ہے کہ ہمیں کہیں شیر نظر آجائے۔“ تہور علی نے میری اس بات کو اہمیت نہیں دی۔ ”نی الحال ان لوگوں کو جانے دیں۔“ انہوں نے کہا۔

”ہم طے شدہ پروگرام کے مطابق چلیں گے۔“

”ہمارے پروگرام میں شیر صاحب شریک نہیں تھے۔ میں نے خوش دلی سے کہا۔ ”اس لیے ہمیں اس کے پروگرام کا کچھ پتا نہیں۔ ہمیں ہوشیار رہنا چاہیے۔“

آخر کار میرے اصرار پر وہ گویا بادل ناخواستہ اٹھے اور ہمارے ساتھ چل دیے۔ میرا ارادہ یہ تھا کہ اگر درخت ہمارے کسی جانور کو زخمی کر گیا ہے تو اس کے قریب خود نہ بھال کر کسی مضبوط بلند درخت پر اپنی مرضی کا جانور بندھوا دوں۔ تاکہ رات کو شیر اپنے کیے ہوئے شکار سے غمگین پری کے لیے دوبارہ اس طرف آئے تو ہم تینوں اس کے استقبال کے لیے موجود ہوں اور اس پر اپنے نشانے آزمائیں۔ میرا یہ تجربہ ہے کہ جو چیز اپنی نگرانی میں بنوائی جائے، بندہ اس پر زیادہ بھروسہ کرتے ہوئے پورے احتیاط کے ساتھ شکار کھیل سکتا ہے۔

میں، تہور علی خان اور چلنا پورٹ سروں کے کچھ ملازمین اپنے اپنے ہتھیار اٹھا کر لالچ میں سوار ہو گئے۔ لالچ پوری رفتار کے ساتھ نیل کنول کھال کی اس ندی کی آغوش میں آگے بڑھتا ہوا تھا۔ آگے بڑھنے کے لیے ہم نے شمالی سمت میں بندھے اپنے دو کتوں اور بکری کو دیکھا۔ وہ تینوں محفوظ تھے۔ بڑے کتے پونگو نے درخت کے ساتھ بندھی اپنی رسی تڑوالی تھی اور وہ اس وقت چھوٹے کتے ”جیک“ کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا۔ ہمیں دیکھتے ہی بڑا کتا دوڑتا ہوا ہمارے قریب آ گیا اور کبھی ہمارے پیروں میں لوٹنے لگتا اور کبھی پھلی ٹانگوں پر کھڑا ہو کر اس طرح آگے ٹانگوں سے ”چھٹی“ ڈالنے کی کوشش کرتا جیسے وچھوڑے کی اس ایک طویل رات کے درد کو سینے سے لگ کر مٹانا چاہتا ہو۔ دوسری طرف چھوٹا کتا جیک اپنی پوری طاقت صرف کر کے اس طرح رسی کو کھینچ رہا تھا کہ اس کی پھولتی ہوئی رگیں صاف نظر آرہی تھیں۔

کتوں کے بالکل الٹ ایس ایچ او سے زبردستی حاصل کی جانے والی بکری نے ہمیں لفٹ نہیں کرائی۔ وہ ہماری طرف دیکھے بنا آرام سے گھاس چرتی رہی۔

پورٹ سروں کے ملازموں نے ان تمام جانوروں کو تھسیٹ تھسیٹ کر لالچ پر سوار کیا اور پھر ہم نیل کنول کھال سے لیاقت علی میدان کے جنوبی حصے کی طرف روانہ ہو گئے۔ ہم نے میدان کے قریب لالچ کھڑی کی اور بکری کو لالچ میں باندھ کر ہم دونوں کتوں کے ساتھ جنگل میں داخل

ہو گئے۔ یہاں پہنچ کر کتوں پر ایک انجانا سا خوف طاری ہو گیا۔ وہ اپنی عادت کے مطابق ہمارے آگے آگے چلنے کے بجائے پیچھے رہ گئے۔ کتوں کا مزاج دیکھ کر دوبارہ میری چھٹی حس بیدار ہو گئی اور میرے وجود میں ایک عجیب سی سنسنی دوڑنے لگی۔

تہور علی خان بھی چوکس ہو گئے۔ انہوں نے اپنی رائفل لوڈ کر کے فائر کرنے کی پوزیشن میں مضبوطی سے اپنے ہاتھوں میں پکڑ لی۔ میں ہر طرح کے حالات کا مقابلہ کرنے کے لیے بالکل تیار تھا۔ چلنا پورٹ کے تمام ملازم بھی بری طرح سبے ہوئے تھے۔ پونگو ادھر ادھر دوڑ رہا تھا۔ ہم کتے جنگل میں داخل ہونے لگے تو وہ میرے قریب آ کر کھڑا ہو گیا اور پھر ہمارے ساتھ ساتھ چلنے لگا۔

اچانک پونگو نے ایک طرف چھلانگ لگائی اور پھر بجلی کی تیزی سے دوڑنے لگا۔ اس کی اس حرکت سے ہم سب ٹھٹک گئے تھے۔ سب نے اس کی جانب دیکھا اور حیران رہ گئے۔ وہ ایک نوجوان ہرنی اور اس کے شیر خوار بچے کی جانب لپکا تھا۔ ہرنی نے اپنے معصوم بچے کی پروا کیے بغیر رشتہ ایک لمبی چھلانگ لگائی اور کتے جنگل میں غائب ہو گئے۔ جب کتا ہرن کے بچے کے سر پر جا پہنچا تو اس بے چارے نے خوفزدہ ہو کر چھلانگ ماری اور بھاگنے کی کوشش کی لیکن گھبراہٹ میں وہیں زمین پر گر گیا۔ وہ انسان کے بچے کی طرح بری طرح چیخنے لگا۔

اس سے پہلے کہ کتا اس مسکین کو چیر پھاڑ دیتا، میں نے دوڑ کر ہرن کے بچے کو اپنے دونوں ہاتھوں میں اٹھا لیا۔ کتا چھلانگیں مار مار کر اسے مجھ سے چھیننے کی کوشش کرنے لگا۔ لیکن میری ڈانٹ سن کر پیچھے ہٹ گیا۔ ہرن کا بچہ بڑا نرم و نازک اور بے حد خوبصورت تھا۔ میں نے سوچا کہ اسے گھر لے جا کر پالوں گا۔ لیکن تھوڑی ہی دیر کے بعد اچانک کچھ فاصلے پر درختوں کے درمیان اس کی ماں دکھائی دی۔ اس کی آنکھوں میں ایک عجیب سی التجا تھی۔ وہ کہتے سے ڈر بھی رہی تھی اور اس کے ساتھ ہی اس کی کوشش تھی کہ وہ ہمارے قریب آ سکے۔ اس کی متاثر بھری یہ ادا دیکھ کر ہم سب کے دل پھل گئے۔ میں نے ایک ملازم کو ہدایت کی کہ وہ پونگو کو مضبوطی سے پکڑ کے رکھے۔ جب اس نے کتے کو قابو کر لیا تو میں نے ہرن کے بچے کو چھوڑ دیا۔ وہ بے چارہ چھلانگیں مارتا، مگر پتا اپنی ماں کے پاس جا کر کھڑا ہو گیا۔ ہرنی نے اپنے بچے کو ہر طرف سے اس طرح جانچا جیسے ہم نے اس کا

کوئی پرزہ اتار لیا ہو۔ پھر وہ اپنے بچے کو چومتی جاتی، اچھلتی کودتی کتے جنگل میں غائب ہو گئی۔

جب ہم جنگل کے درمیان سے گزر کر میدان تک پہنچے تو ہم نے یہ عقل مندی کی کہ کھلے میدان سے جانوروں کے پیڑھنک جانے کے بجائے جنگل کے اندر ہی اندر آہستہ آہستہ قدم اٹھاتے محتاط انداز میں ادھر ادھر کا جائزہ لیتے ہوئے آگے بڑھنا شروع کیا۔ میں اور تہور علی خان ساتھ ساتھ آگے بڑھ رہے تھے۔ پورٹ کے ملازم ہمارے عقب میں تھے۔ دونوں کتے جنگل میں کہیں غائب ہو گئے تھے۔

ہم میں سب سے پہلے تہور علی خان نے جنگلی جھاڑیوں میں سے اپنا سر نکال کر جامن کے درخت سے بندھی گائے کی طرف دیکھا۔ پھر وہاں میری نظر بھی پڑ گئی۔ گائے کی لاش کھلے میدان میں درخت تلے ادھڑی پڑی تھی۔ اس کی پشت کا تقریباً دس کلو گوشت غائب تھا۔ گائے کی لاش دیکھ کر ہم دونوں کے جسم تن گئے۔ رائفلوں پر ہمارے ہاتھوں کی گرفت مضبوط ہو گئی۔ ہم نے دائیں بائیں دیکھا لیکن کہیں بھی شیر دکھائی نہ دیا۔ لیکن جب ہم نے چند قدم آگے بڑھا کر دوبارہ بائیں سمت نظر ڈالی..... میدان میں ایک جوان شیر بے خبر سویا ہوا دکھائی دیا۔

وہی لور بوائے تھا اور جی بھر کے گائے کا گوشت کھانے کے بعد اپنی فطری کاہلی کے سبب وہیں غفلت کی نیند سویا ہوا تھا۔ ہمارے اور درندے کے درمیان بہت کم فاصلہ تھا۔ ہم کھلی جگہ پر موجود تھے اور بڑی آسانی سے اس کے قابو آ سکتے تھے۔ اس خیال نے یکبارگی مجھے ہلا کے رکھ دیا۔ لیکن میں نے وقت ضائع کیے بغیر اپنی رائفل کی نال اس کی طرف سیدھی کی اور اس کا نشانہ درست کرنے لگا۔ میرے ساتھ ہی تہور نے بھی شیر کو اپنے نشانے پر لے لیا تھا۔ مزے کی نیند سوئے شیر کو بھی شاید خطرے کا احساس ہو گیا تھا۔ وہ اچانک ہڑبڑا کر اٹھ کھڑا ہوا اور حملہ کرنے کے انداز میں ہماری جانب بڑھا..... لیکن ہم دونوں نے آگے پیچھے اس پر فائر کر دیے۔

تہور علی مجھ سے کچھ آگے تھے۔ اس لیے انہوں نے مجھ سے پہلے فائر کر دیا تھا۔ اس کے ساتھ ہی میں نے بھی سیکنڈ کے ہزارویں حصے میں فائر کر دیا۔ ایک ساتھ دو فائر کی آواز نے سارے جنگل کو لرزاکے رکھ دیا۔ زخمی شیر کی غراہٹ بھی کانوں کے پردے پھاڑ رہی تھی۔

ہماری گولیوں نے درندے کو زخمی کر دیا تھا۔ وہ



# خط نستعلیق

محمد ایاز راہی

فن خطاطی ایک فن ہے جو خود میں ایک جہان ہے۔ ہر لفظ کو لکھتے وقت ایک پوری کہانی بیان ہو جاتی ہے۔ یہ فن کن کن مراحل سے گزرا، کیسے کیسے ادوار دیکھے۔ کس کس طرح یہ ترقی کے اوج پر پہنچا۔

اہل علم کے لیے ایک تحفہ، ایک دلچسپ تحریر



کے عادی ہیں وہ خطاطی کے پس منظر سے انجان ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ انہیں بعض اوقات یہ رسم الخط غیر سائنسی، مشکل، پیچیدہ اور اذکار رفتہ لگتا ہے۔ اس کے جوڑ پیوند کو بھی وہ سمجھنے سے قاصر ہیں اور اعتراضات کرتے ہیں۔ اردو رسم الخط کی یہی خوبی اسے ممتاز بناتی ہے۔ اسے کتابی ضرورت میں استعمال کرنے کے ساتھ ساتھ سجاوٹ، آرائش، رمزی اور علامتی تحریروں میں بھی استعمال کیا گیا ہے۔ اس کی خاطر خوشنویس اور خطاط نے اپنی مشقوں میں

لکیروں کی اپنی زبان ہوتی ہے۔ ان کے اندر کثیر الابعادی (Multi Dimensional) اور سادہ و سلیس چھپی ہوئی ہیں۔ ترسیل خیالات کی مقرر کردہ خطی شکلیں (Graphic Designs) ہیں۔ انہیں صحیح معنوں میں فارسی والوں نے نئی جہت عطا کی۔ جمالیاتی پہلو اور علامتیت کو جگہ دی۔ چنانچہ عرب، ایران اور شمالی افریقہ میں خطاطی نے خوب ترقی کی۔ لیکن ہمارے ہاں بعض نوجوان حضرات جو ہر چیز کو مغرب کی دور بین سے دیکھنے

کر دیا۔ تھوڑی دیر بعد کیپٹن عبدالسلام بھی کھلے میدان کی طرف سے دوڑتے ہوئے ہماری طرف آتے دکھائی دیے۔ وہ مردہ شیر کو دیکھ کر بہت خوش ہوئے۔ وہ بار بار ہمیں لگا کر بھینچتے۔

جب شیر کو ہلاک کرنے کے کریڈٹ کی بات ہوئی تو سب نے متفقہ فیصلہ دیا کہ یہ اعزاز سب کو ملنا چاہیے۔ دراصل شکاری قانون کے مطابق جو شکاری، درندے کو کھینچ کر لے آتا ہے، خواہ اس نے اسے محض ہلکی سی خراش ہی پہنچائی ہو، وہ جانور اس کا شکار سمجھا جاتا ہے۔ لیکن اس شکاری میں کیپٹن عبدالسلام کا بھی ایک اہم کردار رہا تھا۔ وہ اس علاقے سے واقف تھے، انہوں نے شیر کو گھیرنے اور پھانسنے کی پلاننگ میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیا اور یہ بنیادی کام تھا۔ میری اور تہور علی خان کی مشترکہ گولیوں سے شیر ہلاک ہوا تھا۔ اس لیے ہم نے شیر کی لاش پر کھڑے ہو کر فیصلہ کیا کہ درندہ ہم تینوں کا مشترکہ شکار ہے۔ جب نشانے بازی کا ذکر نکلا تو ہم دونوں نے تہور علی خان کی تعریف کی۔ کیوں کہ اس قدر قریب سے جبکہ رافٹل پر ٹیلی اسکوپ بھی فٹ ہو جس میں سے ہر جانب بھورا بھورا دھند لگا ہی نظر آتا ہو..... اس کے ساتھ ہی ٹارگٹ بھی حرکت کر رہا ہو ایسی صورت میں نشانہ لگانا واقعی بہت بڑی فنکاری تھی۔ اس شیر کو تو مار گرایا شیرنی کو کسی اور وقت کے لیے چھوڑ دیا۔ کیونکہ شیر کی عدم موجودگی میں شیرنی کا حوصلہ پست ہو جانا ضروری تھا۔

کیپٹن عبدالسلام کو جب ہم نے ہرنی اور اس کے بچے کا قصہ سنایا تو وہ بولے۔ ”آپ لوگوں نے ہرنی کو اس بچہ کو لٹا دیا تھا۔ رب کو آپ کی یہ رحمی پسند آئی۔ یہی سبب ہے کہ آپ نے ایک وحشی درندے کو کھلے میدان میں آنے سے روک دیا۔“

مارچ 1985ء میں جب ہم تینوں پرانے دوست اس دلچسپ اور سنسنی خیز شکار کی اٹھارویں سالگرہ منانے تھے تو اس موقع پر ہم نے ”لور بوائے“ کو بہت یاد کیا۔ اس کی شرارتوں کے قصے چھیڑ کر ہنستے رہے۔

اگرچہ میں ہمیشہ مصروف رہنے اور زیادہ سے زیادہ کام کرنے کی کوشش کرتا ہوں اور نئے نئے مسائل میں الجھتا رہتا ہوں۔ لیکن اب اس پیرانہ سالی میں آکر اپنے پرانے قصے اور ماضی کی کہانیاں کبھی کبھی بہت یاد آتی ہیں۔ پھر یادیں یادیں وقت گزاری کا بہترین ذریعہ بن جاتی ہیں۔

انتہائی غصے میں بھر کر جوشیلے انداز میں ہماری جانب بڑھا لیکن زخموں کی شدت سے محض اچھل کر رہ گیا۔ وحشت میں پاگل ہو کر اس نے اپنے سامنے گرے ہوئے ایک پرانے درخت کی موٹی اور خشک ٹہنی کو بھینچوڑ ڈالا۔ میں نے دوبارہ رافٹل لوڈ کر کے اس پر فائر کر دیا۔ یہ گولی بھی اذیت میں مبتلا درندے کے وجود میں پیوست ہو گئی۔ وہ ایک دم ڈھیلا پڑ گیا اور اس طرح زمین پر لیٹ گیا جیسے دوبارہ اسے نیند آ گئی ہو۔ تھوڑی دیر کے بعد اس کا پورا جسم تن گیا..... ایسا محسوس ہوتا تھا جیسے وہ اب بھی اٹھ کر ہم پر حملہ کرنے کی کوشش میں ہے۔ لیکن یہ اس کی آخری اور ناکام کوشش ثابت ہوئی۔ وہ ہمیشہ کے لیے سو گیا۔

ہم سب کو شیر کی موت کا پختہ یقین ہو گیا تھا۔ اس لیے بلا خوف و خطر ہم سب خوشی سے نعرے لگاتے اور ایک دوسرے سے لپٹے چمٹتے، مبارک باد دیتے مردہ درندے کے قریب جا کر کھڑے ہو گئے۔ اس کے جسم میں تین جگہ سے لہو کے فوارے ابل کر لیاقت علی ماٹھ کی زمین کو سرخ کر رہے تھے۔ قریب سے جائزہ لینے پر معلوم ہوا کہ ہماری چلائی ہوئی ایک گولی بھی ضائع نہیں ہوئی۔ میں نے اپنا شاک دور کرنے کے لیے شیر کی اگلی ٹانگوں کو چھیڑ کر دیکھا اور مجھے یقین آ گیا کہ پہلی گولی اس کے سینے میں سے گزر گئی تھی۔ اس لیے وہ نزدیک ہونے کے باوجود ہمیں کوئی نقصان نہیں پہنچا سکا تھا۔ درندہ وہ خشک ٹہنی کی طرح ہمیں بھی بھینچوڑ کر رکھ دیتا۔

میں نے تہور علی خان کو ایسے شاندار نشانے پر مبارک باد دی۔ مجھے کئی سال پہلے خان دیش میں اپنے پہلے شیر کے شکار کا منظر یاد آ گیا جب شیر کی پیشانی پر میرا نشانہ دیکھ کر ایک بوڑھے بھیل قبائلی نے شیر کے خون سے میری پیشانی پر ٹیکا لگا دیا تھا۔ (یہ دلچسپ روداد مارچ، اپریل 2012ء کے سرگزشت میں چھپ چکی ہے) میں نے بھی آگے بڑھ کر شیر کے گرم گرم لہو سے اپنا انگوٹھا تر کیا اور تہور علی کی پیشانی پر گولی کا نشان بنا دیا۔

تہور علی خان کا چہرہ جوش مسرت سے سرخ ہو گیا۔ بنگالی ملازم بھی جوش میں آ کر رقص کرنے لگے تھے۔ دونوں کتے نہ جانے کہاں سے نجل خوار ہو کر واپس لوٹ آئے تھے۔ لیکن وہ مردہ شیر سے بھی ڈر رہے تھے۔ پہلے تو وہ دور ہی سے خاموش کھڑے اپنا منہ اٹھا کر شیر کی جانب سے آنے والی ہوا سونگھتے رہے۔ پھر بھی وہ آگے آنے کی ہمت نہ کر سکے۔ وہیں کھڑے کھڑے انہوں نے بھونکنا شروع



عجیب عجیب ترکیبیں استعمال کی ہیں۔ کہیں نقطے ملتے ہیں، کہیں نہیں۔ کہیں ”ز“ کو خنجر کی شکل میں لکھا گیا ہے کہیں ”و“ اور ”ذ“ کو خاص زاویہ سے خم دیا گیا تو کسی مقام پر مدات کی پیمائش زیادہ رکھی گئی۔

مشہور خوش نویس سلطان علی مشہدی نے کیا خوب کہا ہے

خط نوشتن شعابا کان است  
ہرزہ گشتن نہ کار پا کان است  
داند آنکس کہ آشتای دل است  
کہ صفائی خط از صفائی دل است

اس قطعہ... سے ظاہر ہے کہ خوشنویسی کو کیسا مرتبہ حاصل تھا۔ یہی وجہ ہے کہ ”آداب امشق“ میں بابا شاہ اصفہانی فرماتے ہیں

”بدان کہ کاتب باید از صفات ذمیرہ احتراز نماید زیرا کہ صفات ذمیرہ در نفس علامت بے اعتدال است و دھاشاکہ از نفس بے اعتدال کاری آید و راد اعتدال باشد۔“

گویا خوش نویس مشق کے دوران ایک ایسے ذہنی اور کثیر الجہتی سفر کا راہی ہو جاتا ہے کہ متن سے اس کا رشتہ منقطع ہو کر ان بنیادی لکیروں یا حروفوں کے جسم کی طرف اس کا ذہن منعطف ہوتا ہے جس پر اعراب و نقاط محض اضافی حیثیت رکھتے ہیں۔ وہ اپنے وجود کی پیچیدگیوں کی اور شخصیت کے تضادات Abnormalities سے لاشعوری طور پر فرار حاصل کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ چنانچہ مخصوص حروفوں کی جو تسلیم شدہ اور مثالی (Idial) صورتیں ہیں ان کے قریب خطاط پہنچا ہوتا ہے۔ خطاطی کے تمام نمونوں میں نستعلیق کو فوقیت حاصل ہے۔ یہ نمونہ ہم تک فارس سے پہنچا ہے۔

ایران کے میر علی تہریزی نے (بہ عہد امیر تیمور گورگاں صاحب قران۔ 1369 عیسوی تا 1398 عیسوی) خط نستعلیق کو وجود بخشا تو اپنے نام اور کام دونوں کو خلوص کا آب حیات پلا کر امر کر دیا۔ بلاشبہ اعلیٰ تخلیق کی روشنی اپنے تخلیق کار کو دائمی نور سے نوازنی اور ابد تک زندہ رکھتی ہے۔ (اس کی تفصیل ماہ نامہ سرگزشت کے شمارہ جون 2009ء میں خط نستعلیق کے عنوان سے شائع ہو چکی ہے۔) خط نستعلیق ہندوستان کب، کیسے اور کیوں کر پہنچا؟ کس صاحب کمال نے یہ ان مول تھہ اہل ہند کی نذر کیا؟ آئیے دیکھتے ہیں۔ یہ ان دنوں کی بات ہے جب خط نستعلیق

کو ایران میں جگمگاتے، روشنی بکھیرتے تقریباً تین سو سال گزر چکے تھے۔ اس وقت ایران پر بادشاہ عباس قلی کی حکومت تھی جب کہ ہندوستان پانچویں مغل شہنشاہ شاہ جہاں (1628 عیسوی تا 1658 عیسوی) کے زیر نگیں تھا۔ شاہ ایران عباس قلی کے عہد میں میر علی تہریزی ہی کے خانہ کمال میں سے میر عماد نامی صاحب ہنر تھا جو خط نستعلیق کے فن میں نہایت کامل اور مگل سرسید تھا۔ بادشاہ عباس قلی اس کا بیٹا مداح تھا اور شاہی خزانے سے معقول مشاہرہ یعنی ماہ وار تنخواہ مقرر کر رکھی تھی۔ ایک روز بادشاہ عباس قلی نے میر عماد خطاط کو بلوایا اور کہا کہ میرا مدت سے ارادہ ہے کہ خدائے سخن فروری کے مظلوم شاہ کار شاہ نامہ کو عمدہ نستعلیق میں لکھواؤں جو نونہ فی زمانہ آپ خط نستعلیق کے استاد کامل ہیں لہذا یہ محبت شادہ آپ کو ہی گوارا کرنی ہوگی۔ واضح ہو کہ فروری کا شاہ نامہ کم و بیش ساٹھ ہزار اشعار پر مشتمل ہے جو اعلیٰ درجے کی تخلیق ہے میر عماد کا تب بڑے ادب سے عرض گزار ہوا کہ عالم پناہ! مجھے شاہ نامہ لکھنے سے ہرگز انکار نہیں مگر جیسا عمدہ کام آپ چاہتے ہیں ویسا تو جب ہی لکھا جاسکتا ہے کہ جس طرح کا سامان میں چاہوں مجھے سلطنت سے برابر ملتا رہے۔ بادشاہ نے وعدہ فرمایا کہ آپ کو سب کچھ آپ کی خواہش کے مطابق ملتا رہے گا۔ میر عماد خوش نویس نے دوبارہ آداب بجالا کر گزارش کی کہ شاہ نامہ لکھنے کے لیے مجھے حضور کا پائیں باغ عنایت کیا جائے اور اس کا حوض کیوڑے اور عرق گلاب سے بھر دیا جائے، ساتھ ہی یہ حکم بھی صادر ہوا کہ حوض کا کیوڑہ اور عرق گلاب ہر ماہ تبدیل کر کے تازہ بھرا جائے۔ بادشاہ کو چونکہ شاہ نامہ لکھوانے کا از حد شوق تھا لہذا تمام باتیں خوشی سے مانی گئیں اور میر عماد خوش رقم کو حسب دل خواہ سب کچھ فراہم کر دیا گیا چنانچہ میر عماد خامہ آراء بڑے چاؤ اور لگن سے شاہ نامہ لکھنے بیٹھ گئے۔ اس دوران تین برس گزر گئے۔ شاہی باغ (پائیں) کے اخراجات پر کثیر رقم اٹھ گئی۔ ایک روز بادشاہ عباس قلی کے مصاحبوں نے ہرزہ سرائی کی کہ عالی جاہ! اب تک چھ لاکھ سکہ رائج الوقت اس باغ کی مد میں صرف ہو چکا ہے جہاں بیٹھ کر میر عماد صاحب شاہ نامہ لکھ رہے ہیں۔ میر عماد صاحب سے پوچھنا تو چاہیے کہ انہوں نے اب تک کتنا کام مکمل کیا ہے؟ جاسد اور خوشامدی درباریوں نے کچھ اس انداز سے سچ بیانی کی کہ چھ لاکھ کے بھاری اخراجات بادشاہ کے ذہن اور دہن میں نہ بھر سکتے تھے۔ سو اسی وقت میر عماد کو

یاد کر اختیار کیا کہ آپ نے اب تک کتنا شاہ نامہ لکھ لیا؟ میر عماد رقم نے نہایت ادب سے بادشاہ کو آگاہ کیا کہ حضور، ابھی تک صرف تین جزو لکھے ہیں مگر وہ بھی نامکمل ہیں کیونکہ پہلی قلم (بڑے قلم) سے سرخیاں اس لیے نہیں لکھی گئیں کہ شکر ف تیار نہیں ہو پارہا تھا گو کہ تین برس سے شکر ف حل ہو رہا ہے مگر میرے مطلب کا ابھی تک نہیں ہوا۔ اب اب کچھ عرصہ بعد تیار ہو جائے گا۔ خوشامدی درباریوں کے کہنے میں آیا ہوا بادشاہ یہ ماجرا سن کر بڑا غضب ناک ہوا اور ہر لیے لہجے میں طنز سے کہا۔ استاد محترم! اس کے لیے تو پھر خزانہ قارون اور عمر فرخ درکار ہے۔ میر عماد زریں رقم کہ اپنے فن میں تابعدار روزگار تھا ضبط نہ کر سکا اور کہہ اٹھا کہ اگر حضور کی نظر چھ لاکھ کے اخراجات پر ہے تو اس کا بندوبست ہو جائے گا۔ یہ کہہ کر میر عماد رقم طراز دربار سے اٹھ کر سیدھا اپنے گھر آیا۔ میر عماد کا تب کے پاس گو کہ ایک سکہ تک نہ تھا مگر چونکہ لوگ اس کے ہاتھ سے لکھے ہوئے انتہائی خوب صورت قطعات کو تبرک کی طرح رکھتے تھے اور جو اہرات سے زیادہ بیش قیمت سمجھتے تھے لہذا میر عماد خوش رقم کو اس بات پر بڑا ناز تھا۔ میر عماد خطاط نے شاہ نامہ کے تینوں جزو جو لکھ رکھے تھے نکالے اور ہر صفحہ تراش کے علیحدہ علیحدہ کر دیا۔ پھر ہر صفحے کی سطریں ایک ایک کر کے فینچی سے جدا جدا کتریں۔ جب تینوں اجزاء کی سطریں الگ ہو چکیں تو ملازموں کو حکم دیا کہ پاکی لاؤ اور چوب دار کو ہدایت کی کہ پاکی کے آگے چلتے ہوئے بہ آواز بلند کہتا جائے۔ امر و زنجیر میر عماد آرزوں است۔ اس طرح میر عماد خوش نویس پاکی میں سوار ہو کر چلے تو عصا بردار کی آواز۔ امر و زنجیر میر عماد ارزاں است...! شائقین ہجوم کر کے پاکی کے گرد آتے اور زرد جواہر، نقد رقم جو کچھ بھی ان کے پاس ہوتا نذر کرتے جاتے۔ میر عماد خوش قلم اس کے عوض شاہ نامہ کی صرف ایک سطر دے دیتے۔ ابھی دربار شاہی کا صرف آدھا راستہ ہی طے ہوا تھا کہ چھ لاکھ رقم کے برابر زرد جواہر اور نقدی کا ڈھیر لگ گیا۔ بادشاہ عباس قلی کو اس واقعے کی براہ خبر ملتی رہی کہ میر عماد استاد کامل کی تحریر ہاتھوں ہاتھ لی جا رہی ہے۔ لوگ بے دریغ زرد جواہر اور نقدی میر عماد کا تب پر نچھاور کر رہے ہیں۔ کچھ دیر گزری تو میر عماد کا تب کامل بڑے فخر و انبساط سے دربار میں داخل ہوا اور تمام درباریوں کو مخاطب کر کے کہا کہ رقم حاضر ہے داخل خزانہ ہونا چاہیے۔ میں نے یہ نصیحت شادہ اس لیے گوارا کی تھی کہ بادشاہ کے پاس

# الحط لسان الید

Old Kufi



Ornamented Kufi

# الحط لسان الید

Thuluth

# الحط لسان الید

Diwani



Diwani Djell

# الحط لسان الید

Naskh

# الحط لسان الید

Persan

# الحط لسان الید

Ruqaa

# الحط لسان الید

Maghrébi

زرد جواہرات تو دیگر بادشاہوں کی طرح بہت کچھ ہے۔ ہوگا اور آئندہ بھی رہے گا۔ کاش میری خطاطی کا گنجینہ اگر بادشاہ کے پاس ہوگا تو وہ بھی کسی حالت اور کسی بنا پر زرد جواہر یا لعل بے بہا سے کم ہرگز نہ ہوگا مگر میں کیا کروں سلطنت کی اپنی قسمت۔ میر عماد خوش نویس کی اس تقریر پر بادشاہ اور درباریوں نے بڑی ہنک محسوس کی شرم و خجالت سے ان کے چہرے سرخ ہو گئے۔ بادشاہ عباس قلی کے دل میں فوراً یہ خیال بھی آیا کہ جب دیگر شاہان مملکت کو خبر ہوگی کہ بادشاہ ایران نے ایک خطاط سے چھ لاکھ کی رقم واپس لی ہے تو بڑی





## پراسرار گلاب

عفان آزاد

گلاب کا پھول روح میں تازگی بھرتا ہے، مزاج میں شگفتگی لاتا ہے۔ مگر نہ جانے اس گلاب کے پودے میں ایسی کیا بات تھی جو خوف کی علامت بنا رہا۔ یوں بھی قد آدم گلاب کے پودے ناپید ہیں مگر اس گھر میں سرانٹھائے جھومتے تھے، پھر جب اس کی جڑوں کو کھودا گیا تو کھودنے والے مزدور بھی خوف زدہ ہو گئے۔ آخر ایسی کیا بات تھی اس پودے میں؟

### یورپ سے درآدیک اسرار بھرا واقعہ

وہ گا سگو کے ایک وسیع و عریض گھر میں رہتے تھے۔ ان کی زندگی بہت پرسکون گزر رہی تھی مگر سز میکڈونلڈ یہاں خوش نہیں تھیں۔ ان کی خواہش تھی کہ وہ قدرتی حسن سے مالا مال کسی قصبے میں نہایت سادگی سے زندگی کے دن بسر کریں۔ ان کے شوہر اس بات پر رضامند نہیں تھے لیکن کئی برسوں کی محنت رتگ لائی۔ آخر کار انہوں نے کسی نہ کسی طرح شوہر کو اپنی ضد کے آگے ہتھیار ڈالنے پر مجبور کر لیا اور پھر تلاش ہوئی نئے مگر من پسند گھر کی۔ کئی مہینوں کی محنت کے بعد اُس جوڑے نے آخر ایک گھر کو تصاویر دیکھ کر خریدنے کے لیے پسند کر لیا۔ اس گھر کی فروخت کا اشتہار اخبار میں چھپا تھا۔ گھر ایک پراپرٹی ڈیلر کی ملکیت تھا اور اسی سے سودا ملے کرنا تھا۔ گھر گا سگو سے بہت دور ایک چھوٹے سے قصبے میں واقع تھا۔ پراپرٹی ڈیلر سے ابتدائی معاملات فون پر طے ہونے کے بعد میاں بیوی

برآستان تو دارند میل در بانی  
چہ حاجت کہ گویم حال خستہ خود  
کہ حال خستہ دل آں را تو خوب می دانی  
ملاقات پر بادشاہ نے آغا عبدالرشید سے حال پوچھا  
تو آغانے اپنے ہاتھ کا لکھا ہوا انتہائی عمدہ اور نستعلیق قطعہ  
پیش کر دیا۔ اس پر شہنشاہ بے حد خوش ہوا۔ خط نستعلیق کا حسن  
شہنشاہ کے دل میں ترازو ہو گیا۔ مغل بادشاہ نے محسوس کیا  
کہ یہ شخص اپنے فن میں کامل ہے۔ حکم صادر ہوا کہ اس انجمنی  
کو عمدہ کھانا اور لباس دیا جائے۔ شام کو اس سے تمام حالات  
سنے جائیں گے۔ شام کی ملاقات میں آغا عبدالرشید نے  
تفصیل سے اپنی اور شہید فن میر عماد استاد کی داستان بیان کی  
اور عرض کی کہ حضور، میں اب آپ کی پناہ میں ہوں میری  
زندگی اور فن آپ کے اختیار میں ہے۔

شہنشاہ شاہ جہاں نے وعدہ فرمایا کہ آپ ہرگز اندیشہ  
نہ کریں اور اپنے بے مثال خط سے ہر خاص و عام کو فیض  
پہنچائیں۔ ہم دل سے چاہتے ہیں کہ ہندوستان میں بھی خط  
نستعلیق کا رواج ہو۔ شہنشاہ شاہ جہاں نے خوش قلم آغا  
عبدالرشید کے لیے معقول تنخواہ کا حکم دیا۔ اس پر آغا  
عبدالرشید بے حد ممنون ہوئے اور باری تعالیٰ کے حضور سجدہ  
شکر بجالائے۔ اس واقعہ کے چوتھے ہی دن شاہ ایران عباس  
قلی کا قاصد پیغام لے کر آیا کہ آغا عبدالرشید رقم پرور ہمارا  
مجرم ہے لہذا ہمارے حوالے کیا جائے۔ اس پر شہنشاہ شاہ  
جہاں نے دو ٹوک جواب لکھوایا کہ آغا عبدالرشید خطاط بڑا  
باکمال اور مظلوم شخص ہے۔ بڑے دکھ اور افسوس کی بات  
ہے کہ سلطنت ایران نے میر عماد جیسے یکتائے روزگار قلم پرور  
کو قتل کروا دیا۔ بادشاہوں نے تو ہمیشہ اہل کمال کی قدر،  
خدمت اور خاطر داری کی ہے ایک آپ ہیں کہ اہل فن کو  
نیست و نابود کرتے ہیں۔ بہر حال آغا عبدالرشید صاحب  
ہنر اب ہماری پناہ میں ہے اور سلطنت ہند ان کی پوری پوری  
حفاظت کرے گی۔ اس مضبوط اور قطعی جواب پر بادشاہ  
ایران نے چپ سادھ لی کیونکہ اس وقت مغلیہ سلطنت  
بڑی طاقت ور اور مستحکم حکومت تھی۔ پس عہد شاہ جہاں  
(1628 عیسوی 1658 عیسوی) سے خط نستعلیق کا ہند میں  
آغاز ہوا جو آج تک رو بہ ترقی ہے۔ الغرض اہل ہند کو آغا  
عبدالرشید زریں قلم نے ہی خط نستعلیق کا خوب صورت اور  
انمول تحفہ دیا۔

رسوائی ہوگی اور سلطنت پر نہایت بد نما دھبا لگے گا بہتر یہی  
ہے اس خطاط کو قتل کر لیا جائے چنانچہ اسی وقت میر عماد  
زریں قلم کے قتل کا حکم صادر ہوا اور میر عماد رقم پرور حسب  
الحکم سرور بار قتل کر دیا گیا۔ اندھا جہل ایک بار پھر حسن و علم  
کی شمع پر حملہ آور ہوا مگر سوائے اپنا ہی دامن مزید داغ دار  
کرنے کے اور کچھ نہ کر سکا یہی اس کا مقدر تھا، ہے اور رہے  
گا۔ میر عماد شہید فن کا ایک قریبی عزیز آغا عبدالرشید جو میر  
عماد مقتول کا داماد بھی تھا بہت بڑا خطاط اور میر عماد کے فن کا  
سچا امین و شاگرد تھا۔ میر عماد رقم پرور کے قتل اور بادشاہ کے  
عتاب سے سخت غم زدہ ہوا ساتھ ہی یہ خوف بھی دامن گیر ہوا  
کہ اگر بادشاہ نے میر عماد استاد کے سارے خاندان کو قتل  
کر دینے کا حکم دیا تو میں بھی مارا جاؤں گا بہتر ہے یہاں  
سے نکل جاؤں۔ آغا عبدالرشید کا خدشہ درست تھا۔ بادشاہ  
عباس قلی اسے بھی موت کے گھاٹ اتارنے کا ارادہ کر چکا  
تھا۔ راج ہٹ، تریاہٹ اور بال ہٹ جیسی نادانی پر اتر آیا  
تھا جس کا کوئی اپنا نہیں تھا۔ چنانچہ آغا عبدالرشید ایک  
تیز رفتار گھوڑے پر سوار ہو کر اسی وقت نکل کھڑا ہوا۔ موت  
اس کے تعاقب میں تھی۔ کئی روز مسلسل سفر کے بعد لاہور  
میں داخل ہوا مگر ڈر کے مارے یہاں بھی نہ ٹھہر سکا اسی  
حالت میں دوبارہ پاپہ رکاب ہو کر دلی (اکبر آباد) کا رخ  
کیا۔ بالآخر کسی آہوئے مرگ دیدہ کی مانند ہندوستان کے  
دار السلطنت میں وارد ہوا۔ چہرے پر حزن و ملال، پریشاں  
حال، کپڑے میلے اور گرد سے اٹے ہوئے۔ قلعہ معلیٰ کے  
اندر شاہی محل کے دروازے پہ جا کھڑا ہوا اور دربان کی منت  
ساجت کی کہ مجھے بادشاہ سلامت سے کچھ عرض کرنا ہے براہ  
کرم بادشاہ کے حضور پہنچا دو۔ دربان نے پہلے تو ٹال منول  
سے کام لیا مگر آخر کار اندر جا کر خیر کر دی کہ ایک فریادی  
شہنشاہ ہند سے ملنا چاہتا ہے اور باہر کھڑا ہے۔ آغا عبدالرشید  
کی قسمت یاوری کر رہی تھی۔ شہنشاہ شاہ جہاں نے ملاقات  
کی اجازت دے دی۔ آغا عبدالرشید اندر جانے لگے تو  
وہاں پر موجود دو تین امراء نے آغا سے کہا کہ بادشاہ نے اس  
طرح کسی کو بھی نہیں بلایا۔ تمہارے پاس شہنشاہ کے حضور کچھ  
نذر کرنے کے لیے ہے؟ آغانے جواب دیا کہ میرے پاس  
تو کچھ بھی نہیں ہاں اگر قلم دوات کا غنڈل جائے تو میں نذر کا  
سامان پیدا کر لوں گا۔ چنانچہ آغانے اپنے حسب حال  
نہایت عمدہ نستعلیق میں یہ قطعہ لکھا

ایا خجستہ خصالی کہ ساکنان فلک



اپنے دو چھوٹے بچوں کے ہمراہ ٹرین کے ذریعے طویل سفر طے کر کے گھر دیکھنے کے لیے پہنچے۔ وہ اجنبی جگہ پر کسی کو نہیں جانتے تھے۔ اسی لیے ایک روز کے لیے کسی مقامی ہوٹل میں رزکنا چاہتے تھے مگر پراپرٹی ڈیلر نے ان کا ارادہ بدل دیا۔ وہ نہیں چاہتا تھا کہ یہ لوگ ہوٹل میں ٹھہریں۔ اسی لیے اب وہ اُس کے مہمان تھے۔

مز میکڈونلڈ جب اپنے شوہر کے ہمراہ اُس گھر کو دیکھنے کے لیے پہنچیں تو پہلی ہی نظر میں وہ ان کے دل میں گھر کر گیا۔ انہوں نے طے کر لیا تھا کہ یہی ان کے خوابوں کا گھر ہو سکتا ہے۔ بس پھر کیا تھا، جھٹ پٹ سودا طے ہو گیا۔ گھر کی تزئین و آرائش کی ذمہ داری پراپرٹی ڈیلر نے اپنے سر لے لی تھی۔ یوں طے ہوا کہ چند ہفتوں کے بعد جب کام نمٹ جائے گا، میکڈونلڈ فیملی یہاں رہنے کے لیے آجائے گی۔

وہ اگست 1953ء کا پہلا ہفتہ تھا، جب پراپرٹی ڈیلر نے فون کر کے انہیں اطلاع دی کہ گھر رہائش اختیار کرنے کے لیے بالکل تیار ہے۔ بس پھر کیا تھا انہوں نے تیزی سے تیاریاں شروع کر دیں۔ چند روز بعد مال گاڑی کے ذریعے گھریلو سامان بھجوانے کے بعد ایک صبح وہ بھی ٹرین کے ذریعے نئے گھر کے لیے عازم سفر تھے۔

میکڈونلڈ فیملی اب تک نہایت ہنس مکھ زندگی بسر کر رہی تھی مگر جب سترہ اگست کی شام وہ بڑی چاہت سے خریدے گئے اپنے نئے مکان میں منتقل ہوئے تو اُس کے ساتھ ہی ان کی زندگی پریشانیوں کے ایک طویل سلسلے سے ہمکنار ہو گئی۔ اُس روز وہ اسکاٹ لینڈ کے قصبے انورنٹس میں واقع اپنے نئے گھر اراچی لاج منتقل ہوئے تھے۔

گھر کی تزئین و آرائش نہایت خوش اسلوبی سے کی گئی تھی۔ یہ بات اُن کے لیے خوشی کا باعث تھی۔ پراپرٹی ڈیلر نے مال گاڑی کے ذریعے بھجوائے گئے گھریلو سامان کو بھی قصبے کے ریلوے اسٹیشن سے گھر پر منتقل کروا دیا تھا۔ یہ بات اُن کے لیے باعث اطمینان تھی کہ پراپرٹی ڈیلر کی مہربانیوں کے باعث وہ اس اجنبی قصبے میں کئی پریشانیوں سے بچ گئے تھے۔ وہ نیند دل سے اُس کے مشکور تھے لیکن کیا یہ واقعی اُس کی مہربانی تھی یا وہ چاہتا تھا کہ گلاسگو سے انورنٹس منتقل ہونے والا جوڑا گھر خریدنے اور یہاں منتقل ہونے سے پہلے کسی اور مقامی شخص سے نمل پائے۔ اگر ایسا تھا تو وہ اپنی اس کوشش میں نہایت کامیاب رہا تھا۔ گھر کی خریداری سے لے کر یہاں آنے تک، وہ دونوں کسی اور مقامی شخص

سے مل نہیں سکے تھے۔ اسٹیشن پر بھی پراپرٹی ڈیلر انہیں ملنے کے لیے موجود تھا اور جب وہ انہیں اراچی لاج میں چھوڑ دیا پس جا رہا تھا تو جاتے جاتے یہ خبر بھی دے گیا کہ یہ گھر انورنٹس میں اُس کی واحد جائیداد تھی جو فروخت نہیں ہو پائی تھی۔ اسی کی وجہ سے وہ یہاں بٹکا ہوا تھا۔ اگلی صبح وہ ہمیشہ کے لیے انورنٹس چھوڑ کر لندن منتقل ہو رہا تھا۔ اُس جوڑے کو اتنے اچھے انسان کے یہاں سے چلے جانے کا دکھ کر دلی دکھ ہوا تھا مگر دوسری طرف پراپرٹی ڈیلر کی خوشی کوئی ٹھکانا نہ تھا۔ وہ کامیابی سے ایسی جائیداد منافع بخش دام پر بیچنے میں کامیاب ہو گیا تھا جسے انورنٹس کا کوئی بھی باشندہ خریدنے پر تیار نہیں تھا۔

میکڈونلڈ فیملی کو ابھی اراچی لاج میں منتقل ہوئے چھ گھنٹے ہی ہوئے تھے کہ رات ہو گئی۔ دن بھر کے سفر سے سب تھکے ہوئے تھے۔ اس لیے وہ سب جلدی سونے کے لیے کمروں میں چلے گئے۔

رات کا پہلا پہر ہوگا۔ مز میکڈونلڈ سکون سے سو رہی تھیں کہ اچانک کچھ کھٹ پٹ کی آوازیں اُن کے کانوں میں پڑیں۔ یہ ان کے لیے پریشان کن بات تھی۔ ان پر شدید نیند طاری تھی لیکن اس کے باوجود انہوں نے بڑی ہمت کر کے آنکھیں کھولیں اور اُن آوازوں پر اپنی توجہ مرکوز کر دی۔ کچھ ہی دیر میں انہیں احساس ہو گیا کہ گھر میں کچھ غیر معمولی بات ہے۔ ایسی غیر معمولی بات جو یقیناً ان کے لیے خوشی کا باعث نہیں۔ انہوں نے گھر میں کسی کے چلنے پھرنے، برتنوں کے آپس میں ٹکرانے، کوئی چھوٹی موٹی چیز فرش پر گرنے، کھڑکی کا پیٹ کھلنے اور پردہ سرکنے جیسی آوازیں اور آہٹیں محسوس کی تھیں۔ اُس وقت وہ نیم غنودگی کی کیفیت میں تھیں۔ وہ لوگ طویل سفر طے کر کے یہاں پہنچے تھے۔ بدن تھکن سے چور تھا۔ جاگنے سونے کی کیفیت میں انہوں نے سر کو جھٹکا اور بیڈ پر برابر کی جانب دیکھا۔ اُن کے شوہر ڈاکٹر پیٹر میکوان میکڈونلڈ گہری نیند سوتے ہوئے تھے۔ انہوں نے ہمت کر کے ایک بار پھر سر جھٹکا اور کمرے بدل کر لیٹ گئیں۔ وہ سمجھ رہی تھیں کہ جو آہٹیں انہوں نے سنی تھیں، وہ نئی جگہ پر پہلی رات اور طویل سفر کی تھکان کے باعث شاید اُن کے دماغ کا خلل تھیں مگر وہ جو سوچ رہی تھیں، یہ ایسا ہرگز نہیں تھا۔ چند لمحوں بعد وہ ایک بار پھر غفلت کی نیند سوچکی تھیں لیکن اُن کے سو جانے سے کوئی فرق نہیں پڑا تھا۔ جو آوازیں اور آہٹیں انہوں نے سنی تھیں، وہ وہی تھیں۔ بدستور گھر کے لاؤنج میں گونج رہی تھیں۔

انہیں ایسی حقیقت تھی جو آنے والے دنوں میں اپنے وجود کو تسلیم کر دینے کے لیے اُن کی نظروں کے سامنے آنے والی تھی مگر ابھی وہ اس سے غافل تھیں۔ مز میکڈونلڈ کو گمان تھا کہ اب صرف ان کا خاندان ہی یہاں رہے گا مگر ان سے پہلے ہی اس گھر میں ایک بوڑھی عورت رہ رہی تھی۔ بوڑھی عورت جو اب مسز اور مسز میکڈونلڈ کی طرح جسمانی طور پر اس دنیا میں تو نہیں تھی مگر پھر بھی اس کا سایہ، اس کی روح یا پھر اس کا بھوت..... جو چاہے نام دے لو، اب بھی اس گھر کی کین تھی، وہ گھر جس کا مالک اب یہ جوڑا تھا۔

وہ عورت کون تھی؟ یہ بات تو آگے جا کر ہی معلوم ہوگی مگر وہ بھوت۔ جس عورت کا تھا، اس کی حرکات و سکنات بہت عجیب تھیں۔ وہ بوڑھی تھی۔ اس کے جسم پر ایک شال لپیٹی ہوئی تھی۔ سب سے حیرت انگیز بات یہ کہ وہ دونوں پاؤں پر سیدھا کھڑا ہونے کے بجائے کسی شیر خوار بچے کے مانند کہنوں اور گھٹنوں کے نل لاؤنج کے فرش پر چلا کرتی تھی۔ گھٹنوں کے نل گھسٹی ہوئی عورت کا بھوت بہت جلد صرف مسز میکڈونلڈ کی نظروں کے سامنے آنے والا تھا۔ البتہ یہ اور بات تھی کہ اُن کی کہانی پر یقین کر لینے والا شوہر اور دیگر لوگ صرف پند اسرار آہٹیں اور آوازیں ہی سن پائیں گے۔

اگلے روز صبح ہوتے ہی مسز میکڈونلڈ گھر کے کام کاج میں لگ گئیں۔ نئے گھر کی تزئین و آرائش پہلے ہی ہو چکی تھی مگر سامان کو ترتیب دینا ان کے لیے نہایت مشقت طلب کام ثابت ہوا تھا۔ نئے گھر میں یہ اُن کی دوسری رات تھی۔ مارے دن کام کاج میں مصروف رہنے کے بعد وہ تھکن سے بے حال گہری نیند سو رہی تھیں کہ اچانک ان کے کانوں میں ایک بار پھر عجیب طرح کی آہٹیں گونجنے لگیں۔ ان پند اسرار آہٹوں سے اُن کی آنکھ کھل گئی۔ انہیں ایسا محسوس ہوا تھا جیسے لاؤنج کے فرش پر کوئی گھٹنوں کے نل گھسٹا ہوا ادھر سے ادھر چل جا رہا ہے۔ ان کے بچے چھوٹے تھے لیکن شیر خوار نہیں کہ یوں آدمی رات کو اپنے کمرے سے نکل کر لاؤنج کے فرش پر اچھل کود کرتے پھریں۔ ویسے بھی وہ تو اُن کی نظروں کے سامنے ہی سوچکے تھے۔

مز میکڈونلڈ نے نیند سے بیدار ہونے کی کوشش کی مگر ان گھری تھکن سے پورا ان کا جسم ملنے چلنے کے قابل نہیں رہا تھا۔ انہوں نے بدقت تمام آنکھیں کھولیں اور کمرے میں پاروں طرف دیکھا۔ اُن کے برابر میں شوہر خواب غفلت میں تھے۔ کھڑکی پر جالی کا پردہ بڑا ہوا تھا اور باہر چڑھتے چاند کی چمکی چاندنی نے کمرے میں بھی ہلکی سی دودھیار روشنی

### فیصلہ

سردار جی اپنی بیوی کو لے کر کورٹ گئے اور جج سے کہا کہ ہم طلاق چاہتے ہیں اور بچے آدھے میں رکھوں گا اور آدھے میری بیوی۔ جج نے کہا۔  
”تمہارے تو پانچ بچے ہیں۔ آدھے آدھے تقسیم کیسے کرو گے؟“

سردار جی نے بیوی کے ساتھ مشورہ کیا۔ کافی سوچ بچار کے بعد جج سے کہا۔  
”ٹھیک ہے، ہم اگلے سال آئیں گے۔“  
(احشام احسان، صفحہ آباد)

پھیلا دی تھی۔ اس ہلکی مگر سحر انگیز روشنی میں انہیں کچھ نظر نہیں آیا۔ انہوں نے ہاتھ بڑھا کر ٹیبل لیپ روشن کر دیا۔ کمرے میں روشنی پھیل گئی۔ روشنی کے ہوتے ہی آہٹیں بھی بند ہو چکی تھیں۔ انہوں نے سوئی جاگتی آنکھوں اور نیم بیدار دماغ سے ان آہٹوں کو پورے دھیان سے سننے کی کوشش کی مگر اب ہر طرف خاموشی تھی۔ ہوا کی سرسراہٹ تک سنائی نہیں دے رہی تھی۔ انہوں نے سر جھٹکا اور ان آوازوں کو اپنا وہم سمجھ کر ایک بار پھر نیند کی آغوش میں کھو گئیں۔

دوسرے دن صبح ناشتا بنانے کے بعد وہ ایک بار پھر سامان نکالنے اور قرینے سے لگانے میں بٹ گئیں۔ اچانک انہیں کل رات والی بات یاد آگئی۔ انہوں نے ذہن پر بہت زور ڈالا اور آخر یہ کہہ کر خود کو تسلی دے لی کہ دن بھر گتے کے ڈبوں میں پیک برتنوں کو نکالتی، صاف کرتی اور ریک میں لگاتی رہی ہوں، شاید انہی برتنوں کی کھٹکناہٹ ہوگی جو تخت اشعور میں بیٹھ گئے اور سوتے میں انہیں محسوس ہوئی تھی۔

گھر کے مالک مشہور ماہر نفسیات اور لندن سوسائٹی برائے نفسیاتی تحقیق کے رکن ڈاکٹر پیٹر میکوان میکڈونلڈ تھے۔ وہ اراچی لاج میں دوراتیں گزار چکے تھے۔ تیسری صبح اُن کی بیوی نے گزشتہ دو راتوں سے سنائی دی جانے والی آہٹوں کے بارے میں بتایا تو وہ چونک اٹھے۔ پہلی رات تو وہ تھکن کے مارے غفلت کی نیند سوتے تھے مگر دوسری رات انہوں نے بھی کچھ آوازیں سنی تھیں مگر نیند کے غلبے کے باعث وہ اٹھ کر ان کا پتا چلانے کی ہمت نہیں کر سکے تھے۔ اب جب بیوی نے ذکر کیا تو انہیں بھی وہ سب کچھ یاد آ گیا۔



ڈاکٹر میکڈونلڈ نفسیاتی ماہر تھے۔ شاید اسی لیے وہ ان آوازوں کو زیادہ خاطر میں نہ لائے۔ تب ہی رات گئی بات گئی کہ مصداق یہ واقعہ اُن کے ذہن سے نکل گیا مگر جب بیوی نے گزشتہ دو راتوں کا تجربہ بیان کیا تو ان کے بھی کان کھڑے ہوئے لیکن انہوں نے ایسا کچھ نہ ظاہر ہونے دیا جس سے وہ بے چاری سہم جاتی۔

”کوئی خاص بات نہیں ہے یہ۔“ ڈاکٹر میکڈونلڈ نے پُر تشویش لہجے میں کہانی سنانے والی بیوی کو تسلی دیتے ہوئے کہا۔ ”دراصل بات یہ ہے کہ جب ہم کسی نئی جگہ پر ٹھہرتے ہیں تو ہمارے دماغ کے ایک حصے میں یہ خوف پیدا ہو جاتا ہے کہ یہاں نقصان پہنچانے والی کوئی شے موجود ہو سکتی ہے۔ جب رات کے آخری پہر ہمارے شعور کا دماغ پر کنٹرول کمزور پڑ جاتا ہے تو دماغ زیادہ طاقت ور انداز میں اُس شے کو از خود بیان کرنا شروع کر دیتا ہے۔ یوں ہمیں اپنا شعوری خوف، دماغ کی دراندازی کے باعث نیند سے جگا کر ایسا تاثر دیتا ہے کہ جو تم نے شعوری طور پر سوچا تھا، وہ وقوع پذیر ہو رہا ہے۔“

”اچھا.....“ یہ سن کر خاتون نے گہری سانس لے کر کہا۔ ”ممکن ہے ایسا ہی ہو۔“ شوہر نفسیات کا ماہر تھا۔ اس کی بات سن کر بیوی کا مطمئن ہونا یقینی تھا۔

”ممکن نہیں، یقیناً ایسا ہی ہے۔“ یہ کہہ کر ڈاکٹر نے ایک کپ کافی کی فرمائش کی اور اسٹڈی میں چلا آیا۔ وہ خوش تھا کہ اُسے مطمئن کر دیا ورنہ ایسی پُر اسرار صورت حال سے عورتیں بہت جلد خوفزدہ ہو جاتی ہیں۔ البتہ یہ اور بات تھی کہ وہ خود بے چین و فکر مند ہو گیا تھا۔

بطور ماہر نفسیات ڈاکٹر ماورائیت پر یقین تو رکھتا تھا لیکن اس کی سائنسی توجیہ کے سبب۔ البتہ وہ کسی بھی ایسی شے کو تسلیم کرنے پر تیار نہیں تھا جو صرف ضعیف العقیدہ سوچ پر مبنی ہو۔ اگرچہ وہ بڑی آسانی سے اپنی بیوی کے تجربے کو نظر انداز کر سکتا تھا مگر یہ بھی سچ ہے کہ گزشتہ رات خود اُس نے بھی ایسی آوازیں سنی تھیں کہ جیسے بیڈروم کے باہر لاؤنج میں کوئی گھنٹوں کے بل کھسٹتا ہوا چل رہا ہے۔ اس لیے وہ بیوی کو مطمئن کر کے اسٹڈی میں آ گیا تاکہ اس سارے معاملے پر تفصیل سے غور کر سکے۔

نئے گھر میں گزشتہ دو راتوں کے دوران جو کچھ ہوا تھا، وہ مسز میکڈونلڈ نے نہایت تفصیل اور جزئیات کے ساتھ شوہر کے گوش گزار کر دیا تھا۔ پھر کل رات وہ خود بھی اس تجربے سے گزر چکا تھا لیکن اب تک اس سارے معاملے پر

اس کی رائے ملی جلی تھی۔ وہ اسے کوئی واضح رخ دینے کی کوشش کر رہا تھا۔

ایک طرف ڈاکٹر یہ سوچ رہا تھا کہ اسے زندگی میں پہلی بار یہ موقع مل رہا ہے کہ وہ آسیب اور ماورائیت کے اس تجربے کو سائنسی تحقیق کا رخ دے کر اپنا نیا تحقیقی مقالہ لکھے۔ یہ مقالہ سوسائٹی میں اس کے قد کو بڑھا سکتا تھا، اس کی پیشہ ورانہ اہمیت میں اضافہ کر سکتا تھا۔ دوسری طرف وہ بطور انسان صرف اپنی بیوی اور بچوں کے بارے میں سوچ رہا تھا۔ وہ یہ تو سمجھ گیا تھا کہ گھر آسیب زدہ ہے اور اس آسیب سے اب اُسے اپنے گھر والوں کو بچانا تھا۔ اگر وہ تحقیق کر رہے تو اس کے لیے اس گھر میں رہنا ناگزیر تھا اور اگر وہ اہل خانہ کی سلامتی چاہتا ہے تو پہلی فرصت میں اسے یہاں سے نکلنا ہوگا۔ وہ فیصلہ نہیں کر پا رہا تھا اب اسے کیا کرنا چاہیے؟ ڈاکٹر اپنی ذاتی ٹیلی فون ڈائریکٹری کھول کر لندن میں سوسائٹی کے سیکریٹری کا نمبر تلاش کر رہا تھا کہ اس کی بیوی کافی لے کر آگئی۔ شوہر کو دیکھ کر اس نے برسہیلی تذکرہ یہ کہہ دیا۔ ”کیا سوچ رہے ہو؟“

”وہ ذرا ایک فون کرنا تھا لندن۔“ ڈاکٹر نے مسکراتے ہوئے کہا۔ بیوی کے چلے جانے کے بعد اس نے سوسائٹی کے سیکریٹری کو فون کر کے اُسے پوری صورت حال سے آگاہ کیا اور دریافت کیا کہ کیا سوسائٹی کا کوئی رکن انورٹیس یا اس کے اطراف میں رہتا ہے، جو اس معے کو حل کرنے میں اُن کی مدد کر سکے۔ سیکریٹری نے اسے کچھ دیر انتظار کرنے کو کہا۔ اُس کے بعد اس نے دو نام اور ان کے فون نمبر اسے لکھوا دیے۔ وہ دونوں انورٹیس کے ہی رہنے والے اور سوسائٹی کے پرانے ارکان تھے۔

میکڈونلڈ فیملی نے تیسری اور چوتھی رات بھی اراپنی لاج میں گزشتہ دو راتوں سے پیش آنے والے تجربے کے ساتھ ہی گزار دی۔ پچھلی دو راتوں میں سنائی دینے والی آہٹیں ہلکی تھیں لیکن اس بار ان آوازوں میں تیزی تھی۔ دونوں میاں بیوی اب یقین کر چکے تھے کہ یہ معاملہ صرف احساس کا نہیں بلکہ وجودیت کا بھی ہے۔ کوئی ایسی نادر شے ہے، جو اس گھر میں اُن کی آمد سے بہت پہلے سے رہی ہے۔ اب وہ اُس پرانے گھر کے نئے مکینوں پر اپنی موجودگی ثابت کرنا چاہتی ہے مگر وہ انہیں اپنی موجودگی کا احساس کیوں کروا رہی ہے؟ وہ انہیں کیوں پریشان کر رہی ہے؟ وہ چاہتی کیا ہے؟..... ڈاکٹر کے پاس سوالات تو کافی تھے مگر جواب ان میں سے کسی ایک کا بھی نہیں تھا۔ جواب

لے کے لیے وقت درکار تھا۔ تلاش ضروری تھی، تحقیق کرنا پڑتی تھی۔ ڈاکٹر میکڈونلڈ یہ سب کچھ کرنے کی ہمت رکھتا تھا۔ اس آسیب زدہ گھر میں ماورائی شے کی حقیقت معلوم ہونے تک ٹھہر سکتا تھا لیکن اُس کی بیوی سخت خوفزدہ ہو چکی تھی۔ بیوی اور چھوٹے بچوں کے احساس عدم تحفظ کے باعث وہ خود بھی سخت پریشان تھا۔

تین راتیں تو جیسے تیسے کر کے گزر چکی تھیں لیکن چوتھی رات ڈاکٹر کچھ طے کر کے سو رہا تھا۔ رات کا دوسرا پہر تھا جب آہٹوں کے باعث اس کی آنکھ کھل گئی۔ وہ فوراً اٹھ بیٹھا۔ اس کی بیوی نہایت خوف کے عالم میں لیٹے لیٹے بستر پر بیٹھی تھی۔ اس کی آنکھیں خوف کے باعث پھیل چکی تھیں۔ وہ اٹھا اور اس نے جیسے ہی کمرے کی لائٹ جلائی، یکدم آوازیں آنا بند ہو گئیں۔ آوازیں لاؤنج سے آرہی تھیں اور اس نے لائٹ بیڈروم کی جلائی تھی۔ وہ کمرے سے باہر نکلنا چاہتا تھا لیکن اس کی بیوی نے اُس کا بازو پکڑ کر ایسا کرنے سے روک دیا۔ ڈاکٹر حیرت زدہ کمرے کے بیچوں بیچ کھڑا تھا۔ لائٹ بجتی ہی پوسٹ گھر میں سناٹا طاری ہو گیا تھا۔ کچھ دیر بعد ڈاکٹر نے کمرے کی لائٹ بند کی اور بستر پر آ گیا۔ وہ سخت پریشان تھا۔

لائٹ بند ہوئے چند سیکنڈ ہی گزرے تھے کہ ایک بار پھر وہی آوازیں آنا شروع ہو گئیں۔ اس بار یہ آوازیں خاصی اونچی تھیں۔ دونوں میاں بیوی بستر پر حیران بیٹھے ہوئے تھے۔ وہ اپنی بیوی کو سنبھالنے کی کوشش کر رہا تھا لیکن وہ سخت ڈری ہوئی تھی۔ خوف کے مارے اس کی آواز نکل نہیں پارہی تھی۔ اچانک ڈاکٹر اٹھا اور کمرے کی ساری لائٹیں ایک بار پھر روشن کر دیں۔ لائٹ چلتے ہی لاؤنج سے آنے والی آوازیں ایک بار پھر بند ہو گئیں۔

”لائٹ بجلی رہنے دو اور سو جاؤ۔“ وہ پلٹا اور بستر پر لیٹتے ہوئے بیوی سے کہا۔ ”میں سو رہا ہوں، تم بھی لیٹ جاؤ۔ اگر دوبارہ آوازیں سنائی دیں تو مجھے جگا دینا۔“ یہ کہہ کر وہ کمرے سے نکل گیا۔ کچھ دیر بعد وہ سوچکا تھا مگر نیند اُس کی بیوی کی آنکھوں سے کوسوں دور جا چکی تھی۔ وہ دم مارے لیٹ اور سہ لپٹی ہوئی تھی۔ اس کی سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ سب کیا ہو رہا ہے؟ انہوں نے گھر کا خوبصورت محل گھر دیکھ کر اسے خوشی خوشی خریدنا تھا لیکن اب وہ افسوس کر رہی تھی کہ انہوں نے اس منحوس گھر کو پسند ہی کیوں کیا تھا۔ اپنی لاج میں ان کی چوتھی رات تھی مگر وہ ایک رات گزرنے کی نیند نہیں سو سکی تھی۔

جو مہمان بغیر اطلاع کے کسی کے گھر جاتے ہیں۔ وہ اپنے رسک پر ایسا کرتے ہیں اور جو فون کی سہولت ہونے کے باوجود اس سے اجتناب برتتے ہیں وہ بلاشبہ میزبان کے لیے مسئلہ کھڑا کر دیتے ہیں۔ خصوصاً جب کھانے کا وقت ہو۔ ایسے مہمان کی خاطر تو واضح میزبان پروا جب نہیں۔ تاہم یہ بات بھی ذہن میں رہے کہ آج کل کوئی کسی کے ہاں کھانا کھانے نہیں جاتا اور کھاتا ہے تو میزبان پر احسان کرتا ہے کہ اس نے میزبان کے دسترخوان کو یہ شرف بخشا ورنہ اسے کہیں نہ کہیں تو کھانا ہی تھا اس لیے اچانک آجانے والے مہمان کی آمد پر دل چھوٹا کرنے کے بجائے خدا کا شکر ادا کرنا چاہیے اور خندہ پیشانی سے اس کا خیر مقدم کرنا چاہیے۔ رزق تو وہ اپنا خود لے کر آتا ہے۔ اسی لیے کہا جاتا ہے کہ دانے دانے پر مہر لگی ہوتی ہے ایک شاعر نے کیسی پتے کی بات کہا ہے۔

ہو نہ تو عاجز پیارے خاطر مہمان سے  
اپنا کھانا کھاتا ہے وہ تیرے دسترخوان سے  
اقتباس: خود خوش حملہ از ڈاکٹر ایس ایم معین قریشی

### انگریز کا بیٹا

انگلینڈ میں جو پاکستانی آباد ہیں ان کی غالب تعداد پنجاب اور آزاد کشمیر سے تعلق رکھتی ہے۔ یہ لوگ آج سے قریباً تیس سال قبل ترک وطن کر کے یہاں آئے تھے۔ ان میں سے زیادہ تر کا تعلق لیبر کلاس سے تھا اور انگریزی سے نااہل تھے چنانچہ انہیں مجبوراً اپنے بچوں سے پنجابی بولنا پڑی جس کا فائدہ یہ ہوا کہ یہاں پیدا ہونے والے اور نشوونما پانے والے بچے بھی پنجابی سیکھ گئے مگر دلچسپ بات یہ ہے کہ یہ بچے پنجابی صرف اپنے والدین کے ساتھ بولتے ہیں آپس میں ہمیشہ انگریزی میں بات کرتے ہیں۔ ان میں سے جو احساس کمتری کا شکار ہیں وہ اپنے بچوں کو فرنگریزی بولتے دیکھ کر بہت خوش ہوتے ہیں اور فرط مسرت سے اسے سننے کے ساتھ چمکا کر کہتے ہیں ”آہا۔ میرا بیٹا تو کسی انگریز کا بیٹا لگتا ہے۔“

اقتباس: عطاء الحق قاسمی کے سفر نامے ”گوروں کے دیس میں“



مسٹر اینڈ مسز میکڈونلڈ کو نئے گھر میں منتقل ہوئے چار دن گزر چکے تھے۔ یہ یاچیں رات تھی۔ اُس رات ان کے گھر میں کافی رونق تھی۔ گھر کے لاؤنج میں خاصے لوگ موجود تھے۔ ڈاکٹر میکڈونلڈ نے نئے گھر کی خوشی میں اپنے چند جاننے والوں اور ہمسایوں کو دعوت دی تھی۔ وہ سب لوگ ضیافت اڑانے کے لیے یہاں جمع تھے۔ اُس وقت سب لوگ لاؤنج میں مشروب کی چٹکیاں بھرتے ہوئے خوش گپیاں کر رہے تھے۔ انہی مہمانوں میں مسٹر روس اور مسز مینیسین بھی شامل تھیں۔ یہ دونوں لندن سوسائٹی برائے نفسیاتی تحقیق کے رکن تھے۔ سوسائٹی کے سیکریٹری کی معرفت ہی اُن دونوں سے ڈاکٹر میکڈونلڈ کا تعارف ہوا تھا۔

پارٹی خاصی دیر تک چلتی رہی۔ ڈاکٹر اور اس کی بیوی نہایت خوش دلی سے مہمانوں کی تواضع میں مشغول تھے۔ ہمسائے بھی اُن سے مل کر بہت خوش تھے۔ وہ دونوں اپنے کسی بھی انداز سے یہ ظاہر نہیں ہونے دے رہے تھے کہ گزشتہ چار راتوں سے وہ اس گھر میں کتنی بڑی پریشانی کا شکار ہو چکے تھے۔ انہوں نے اپنے مہمانوں سے اشارے کنائے میں بھی یہ جاننے کی کوشش نہیں کی تھی کہ کیا یہ مکان آسیب زدہ ہے۔ رات کھانے کے بعد ایک، ایک کر کے تمام مہمان رخصت ہو گئے۔ بچے بہت پہلے ہی سونے کے لیے اپنے کمرے میں جا چکے تھے۔ اب لاؤنج میں صرف صاحب خانہ، اُن کی بیوی، مسٹر روس اور مسز مینیسین باقی رہ گئے تھے۔ چاروں نے مل کر تمام برتن اکٹھے کیے اور انہیں کچن میں رکھنا شروع کر دیا۔ رات کے ساڑھے دس بج چکے تھے مگر سوسائٹی سے تعلق رکھنے والے وہ دونوں مہمان بدستور گھر میں موجود تھے۔ اُن کے یہاں ٹھہرنے کا خاص سبب تھا۔

رات گیارہ بجنے والے تھے۔ لاؤنج سے تمام برتن اور دیگر اشیاء اٹھا کر باورچی خانے میں رکھ دی گئی تھیں۔ کچن لاؤنج سے متصل تھا۔ اب لاؤنج بالکل خالی ہو چکا تھا۔ کچن میں بلب روشن تھا البتہ لاؤنج کے بلب بند کر کے وہ لوگ بیڈ روم میں آ گئے تھے۔ مسٹر روس اور ڈاکٹر میکڈونلڈ بیڈ پر بیٹھے تھے۔ اُن کے درمیان مسز میکڈونلڈ بیٹھی ہوئی تھیں۔ بیڈ کے برابر آرام کرسی پر مسز مینیسین بیٹھی تھیں۔ کمر لاؤنج کے بالکل سامنے تھا۔ کچن سے آنے والی روشنی ہلکی روشنی میں لاؤنج کا منظر صاف نظر آ رہا تھا۔ اُن چاروں کی نگاہیں لاؤنج پر جمی ہوئی تھیں۔ وہ چاروں دم سادھے دیکھ رہے

تھے مگر کافی دیر گزرنے کے باوجود کوئی غیر معمولی بات نہیں ہوئی۔

”میرے خیال میں ہمیں کمرے کی روشنیاں بھی بجھا دینی چاہئیں۔“ کافی دیر بعد مسٹر روس نے ڈاکٹر کو مخاطب کیا۔

”بہت بہتر۔“ یہ کہتے ہوئے وہ اٹھ کر بیٹن تک گئے اور اگلے ہی لمحے کمرے میں بھی اندھیرا تھا البتہ کھلی کھڑکی اور لاؤنج سے آنے والی روشنی کے باعث کمرے کی حد تک روشنی تھا۔ ڈاکٹر بلب کا بیٹن بند کر کے پلٹنے بھی نہ پائے تھے کہ لاؤنج میں ہلکی سی آہٹ پیدا ہوئی۔ سب کے کان کھڑے ہو گئے۔ ڈاکٹر جہاں تھے، وہیں پر اُن کے قدم جم گئے۔ چاروں کی نظریں لاؤنج کی طرف اٹھ گئیں مگر مسز میکڈونلڈ کے سوا کوئی شخص یہ نہیں دیکھ پا رہا تھا کہ لاؤنج میں کون ہے۔ مسز میکڈونلڈ نے دیکھا کہ لاؤنج میں اچانک ایک بوڑھی عورت نمودار ہوئی۔ وہ تھر تھراتا ہوا ایک ہیولہ تھا مگر اس کے باوجود اس کا وجود اور جلدہ واضح تھا۔ اُس کے سیدھے ہاتھ میں جلتی ہوئی سگریٹ تھی۔ اس نے جسم پر شمال لپیٹ رکھی تھی۔ اگلے ہی لمحے اس نے سگریٹ فرش پر پھینکی اور نیچے بیٹھتی چلی گئی۔ سب دم بخود تھے۔ انہیں کچھ نظر نہیں آ رہا تھا البتہ آہٹیں ضرور سنائی دے رہی تھیں۔ اُن میں صرف مسز میکڈونلڈ ہی سارا منظر دیکھ پا رہی تھیں۔ ان کی آنکھیں خوف سے پٹی ہوئی تھیں۔ وہ جو کچھ دیکھ رہی تھیں، ان کا خیال نہیں، حقیقت تھا۔ خوف کے باعث ان کا جسم سرد پڑتا جا رہا تھا، ہونٹوں پر پڑیاں جنسنے لگی تھیں اور پورا جسم بے جان محسوس ہو رہا تھا۔ ان کے برخلاف دیگر تینوں پر ہلکا سا خوف تو ضرور چھایا تھا مگر پھر بھی وہ اپنے حواس میں تھے لیکن مسز میکڈونلڈ کو دیکھ کر یہ کہنا بہت مشکل تھا کہ ان کے حواس کام بھی کر رہے تھے یا نہیں۔

مسٹر روس نے مسز میکڈونلڈ کو بازوؤں سے تھام رکھا تھا۔ وہ سمجھ گئے تھے کہ اس وقت وہ کوئی ماورائی شے دیکھ رہی ہیں جس کا اثر ان میں سے صرف ایک پر ہوا ہے۔ نیم بے خودی کی یہ حالت ظاہر کر رہی تھی کہ وہ سایہ انہیں اپنے حیرت میں دانستہ طور پر جکڑ چکا ہے۔ وہ سوچ رہے تھے کہ مسز میکڈونلڈ کے ذریعے ہی اب یہ راز سلجھ سکتا ہے مگر اس کے لیے ضروری تھا کہ وہ جب اس سحر سے باہر نکلیں تو نیم غشی کی اس کیفیت میں وہ جو کچھ دیکھ پائی تھیں، اسے من و عن بیان کر سکیں۔ ان تینوں میں سے کوئی بھی یہ بات نہیں جانتا تھا کہ اس وقت وہ کیا دیکھ رہی ہیں۔

مسز میکڈونلڈ کی آنکھیں پھیل چکی تھیں۔ نظریں لاؤنج پر جمی ہوئی تھیں وہ دیکھ رہی تھیں کہ بوڑھی عورت فرش پر بیٹھی کئی شیر خوار بچے کی طرح کھٹکتی ہوئی لاؤنج کی کھڑکی کی طرف بڑھنے لگی۔ اس کے فرش پر کھٹنے سے آہٹ پیدا ہو رہی تھی۔ اس کی راہ میں کوئی شے حاصل نہیں تھی مگر پھر بھی ایسا لگ رہا تھا کہ اس کے کھٹنے سے کچھ چیزیں اس سے ٹکرا رہی ہیں۔ آہٹیں دوسرے لوگ بھی سن رہے تھے لیکن وہ نیم غشی کی کیفیت میں ہونے کے باوجود اچھی طرح یہ بات محسوس کر رہی تھیں کہ یہ آہٹیں گزشتہ چار راتوں کی طرح تیز نہیں تھیں۔

ہیولہ کھٹتا ہوا آگے بڑھ رہا تھا۔ مسز میکڈونلڈ کی حالت سے اُن تینوں کو پختہ یقین تھا کہ ان کی آنکھیں اس وقت عجیب سے مناظر دیکھ رہی ہوں گی۔ ہیولہ گھٹنوں کے بل کھٹتے کھٹتے لاؤنج کی کھڑکی کے سامنے تک جا پہنچا اور پھر وہ بالکل سیدھی کھڑکی ہو گئی۔ اس کے ہاتھ اٹھے۔ وہ کھڑکی پر بڑا ہوا پردہ ہٹا رہی تھی۔ پردہ ہٹانے کے بعد اُس نے کھڑکی کا پٹ کھولا اور پھر کھڑکی سے باہر کود گئی۔

مسز میکڈونلڈ کی حالت بہت بگڑ رہی تھی۔ اُن کا جسم بے جان ہو چکا تھا۔ سردی کے باوجود ان کی پیشانی سے ٹھنڈے ٹھنڈے پسینے کے قطرے ٹپک رہے تھے۔ وہ بے سندھ حالت میں مسٹر روس کے کندھے سے سر ٹکائے ہوئے تھیں۔ اُن کے شوہر جہاں تھے، وہی کھڑے کے کھڑے رہ گئے تھے۔ ”بلب روشن کر دو۔“ کمرے میں مسٹر روس کی آواز گونجی۔ ڈاکٹر نے تیزی سے آگے بڑھ کر کر بیٹن دبائے۔ کمرے روشنی میں نہا گیا۔ روشنی ہونے کے ساتھ ہی آہٹیں ختم ہو گئیں۔ بلب روشن ہونے سے پہلے وہ صاف طور پر ایسی آہٹیں سن رہے تھے کہ جیسے کوئی درخت کی شاخوں کو پکڑ کر جھول رہا ہے۔ روشنی ہونے پر منب کی نظریں لاؤنج پر جمی ہوئی تھیں۔ مسز میکڈونلڈ نیم بے ہوش ہو چکی تھیں۔ آنکھوں پر روشنی پڑتے ہی انہوں نے پوٹے بند کر لیے تھے۔ ان کے چہرے سے لگ رہا تھا جیسے وہ شدید اعصابی تنگی کا شکار ہو چکی ہیں۔ ان کی سانس اس طرح ہول رہی تھی جیسے وہ بہت دور سے دوڑتی چلی آئی ہیں۔

ڈاکٹر نے آگے بڑھ کر لاؤنج کے بلب بھی روشن کر دیے مگر وہاں سب کچھ اب پہلے جیسا ہی تھا۔ کھڑکی کا پردہ بڑا ہوا تھا اور اس کے پٹ بھی بند تھے۔ ڈاکٹر لاؤنج کا کھٹنے سے جائزہ لے رہا تھا۔ اُدھر دوسری طرف مسٹر روس

اور مسز مینیسین مسز میکڈونلڈ کو بیڈ پر سیدھا لٹا کر ان کی حالت بحال کرنے کی کوشش کر رہے تھے۔ چند لمحوں کے بعد ڈاکٹر بھی بیڈ کے کنارے کھڑے ہو کر بیوی کے چہرے کو بخور دیکھ رہا تھا۔ وہ تینوں ماہر نفسیات تھے۔ ماورائیت کی حقیقت کو سائنسی بنیادوں پر سمجھتے تھے، شاید اسی لیے وہ خود کو بہت زیادہ ہنسکون رکھنے کی کوشش کر رہے تھے۔

”میرا خیال ہے کہ تمہاری بیوی اس آسیب کے زیر اثر آ چکی تھی۔“ مسٹر روس نے ڈاکٹر کی طرف دیکھتے ہوئے آہستہ سے کہنا شروع کیا۔ ”مجھے لگتا ہے کہ اسی کے ذریعے ہم اب یہ جان سکتے ہیں کہ یہ سب کیا ہے؟ جو ہے، اُس کا اس گھر سے کیا تعلق ہے اور سب سے اہم بات کہ وہ کیا چاہتی ہے؟“

”تم ٹھیک کہہ رہے ہو۔“ یہ سن کر اس نے آہستہ سے جواب دیا۔ ”اب ہمیں یہ راز معلوم کرنا ہے۔“

اسی دوران مسز مینیسین مسز میکڈونلڈ کو ہوش میں لانے کی کوشش کر رہی تھیں۔ ان کی کوششیں بار آور ثابت ہوئیں۔ کچھ دیر بعد انہوں نے آنکھیں کھول دیں۔ ان کی آنکھوں کو دیکھ کر یوں لگ رہا تھا جیسے وہ طویل نیند سے بیدار ہوئی ہیں۔ ان کے پوٹے اب بھی بھاری لگ رہے تھے۔ ”پانی۔“ آٹکھ کھولتے ہی اس نے کہا۔ ڈاکٹر نے فوراً گلاس میں پانی بھر کر اس کی طرف بڑھایا۔ ایک ہی سانس میں اس نے گلاس خالی کر دیا۔ ایسا لگ رہا تھا جیسے وہ شدید پیاسی ہے۔ ”ایک گلاس اور.....“ اس نے خالی گلاس شوہر کی طرف بڑھاتے ہوئے کہا۔ تقریباً آدھا گھنٹا مزید گزر گیا۔ اب مسز میکڈونلڈ کی حالت قدرے بہتر تھی۔ اُن کے جسم کا درجہ حرارت بھی نارمل ہو چکا تھا۔ چہرے سے اعصابی تھکاوٹ کے آثار بھی لگ بھگ غائب ہو گئے تھے۔ اب وہ اپنی سابقہ حالت میں مکمل طور پر لوٹ چکی تھیں۔

”کچھ یاد ہے، تم نے کیا کچھ دیکھا تھا؟“ حالت بہتر ہونے پر مسٹر روس نے سوال کیا۔

”میں نے دیکھا کہ کمرے میں ایک سایہ نمودار ہوا۔ وہ بوڑھی تھی، بہت ہی بوڑھی.....“ اس نے اکتاتے ہوئے بولنا شروع کیا۔ کچھ ہی دیر میں مسز میکڈونلڈ نے جو کچھ دیکھا تھا ذہن پر زور ڈالتے ہوئے من و عن بیان کر دیا۔

”یہ تو وہ تھا جو تم نے دیکھا۔ اُس وقت تم نے کیا محسوس کیا تھا؟ آہٹوں کے سوا کچھ اور بھی سنا تھا؟“ ڈاکٹر نے بیوی سے پوچھا۔ وہ تینوں بیڈ پر بیٹھے ہوئے مسز میکڈونلڈ کے اُس ہولناک تجربے کو پوری طرح سننے کے لیے بے قرار ہوئے



جار ہے تھے۔ وہ آرام کرسی پر نیم دراز تھیں۔  
 ”کیا میں کوئی ڈراؤنا خواب دیکھ رہی تھی؟“ مسز  
 میکڈونلڈ نے خاصی دیر بعد اپنے شوہر کی طرف دیکھتے  
 ہوئے پوچھا۔

”شاید.....“ انہوں نے گول مول جواب دیا۔ ”میری  
 پیاری..... یہ یاد کرنے کی کوشش کرو کہ جسے تم ڈراؤنا خواب  
 کہہ رہی ہو، اُس میں تم نے کیا کچھ سنا تھا؟“ اس نے ایک  
 بار پھر اپنا سوال ذرا مختلف انداز سے دُہرایا۔

”وہ چلتے چلتے کچھ بڑبڑا تو رہی تھی لیکن اس کی آواز  
 بہت صاف نہیں تھی۔“ انہوں نے بتانا شروع کیا۔ ”ایسا  
 لگ رہا تھا کہ آواز نرخرے میں پھنس رہی ہے مگر پھر بھی وہ  
 کچھ بڑبڑا رہی تھی۔“ یہ کہہ کر وہ رک گئیں۔ ایسا لگ رہا تھا  
 کہ یہ بتاتے ہوئے وہ ایک بار پھر ڈری سہمی جا رہی ہیں۔

”وہ کیا بول رہی تھی، وہ بتاؤ۔ تمہیں کچھ تو سمجھ آیا  
 ہوگا۔“ ڈاکٹر نے اس کا ہاتھ تھام کر تسلی دیتے ہوئے سوال  
 کیا۔

”وہ کہہ رہی تھی گلاب کا پودا..... نظر انداز کر دیا.....  
 مار ڈالا۔“ اُس نے دماغ پر زور ڈال کر، یاد کرتے ہوئے  
 کہا۔

”اور کیا کہہ رہی تھی وہ، ذرا یاد کرنے کی کوشش کرو۔“  
 ڈاکٹر نے اسے خاموش ہوتا دیکھ کر بے چینی سے کہا۔

”وہ کہہ رہی تھی کہ ذرا ٹھہرو، میں آرہی ہوں..... کوئی  
 پودے پر چڑھ رہا ہے..... یہ گلابوں کو مار ڈالے گا..... ٹھہرو،  
 میں آرہی ہوں۔“ یہ کہہ کر وہ خاموش ہو گئی۔

”اور کچھ بھی سنا تھا اس کے علاوہ۔“ اس بار رُوس نے  
 سوال کیا تھا۔

”نہیں.....“ اس نے مختصر جواب دیا۔ ”بس وہ یہ  
 بڑبڑاتی جا رہی تھی۔ مجھے ایسا لگ رہا تھا کہ جیسے کھڑکی کے  
 باہر گلاب کا کوئی اونچا سا پودا ہے اور جیسے وہ پودے کی ڈال  
 پکڑ کے گہری کی طرح اُس پر چڑھنے کی کوشش کر رہی  
 ہے۔“

”اس کے علاوہ اور کچھ بھی دیکھا یا سنا تھا؟“ مسز  
 میٹھیسن نے پوچھا۔

”بالکل نہیں۔“ اس نے اُن کی طرف دیکھتے ہوئے  
 جواب دیا۔ ”اچانک میری آنکھیں روشنی سے چندھیا گئیں  
 اور پھر مجھے ہوش نہیں رہا کہ اردگرد کیا کچھ ہو رہا ہے؟“

”جب تم نے اسے دیکھا تو جسمانی طور پر کیا محسوس  
 ہو رہا تھا؟“ ڈاکٹر نے بیوی سے سوال کیا۔

”اس نے کھڑکی کی طرف بڑھتے ہوئے مجھ پر  
 نظر ڈالی تھی۔“ مسز میکڈونلڈ نے خود پر گزرنے والی چیز  
 ایک اور حصہ سنانا شروع کیا۔ وہ تینوں دم سادھے پیرس  
 دھیان سے اس کی بات سن رہے تھے۔ ”جیسے ہی اس نے  
 اپنی آنکھیں میری آنکھوں سے چارکیں، ایسا لگا جیسے اس کی  
 آنکھوں سے شعلے نکل رہے ہوں۔ میری آنکھیں خود بخود  
 اس کی آنکھوں پر مرکوز ہو چکی تھیں اور میں کنگلی باندھے اس  
 کی آنکھوں میں جھانک رہی تھی غیر ارادی طور پر۔ پھر مجھے  
 لگا کہ ان آنکھوں سے نکلنے والی چنگاریاں میری آنکھوں میں  
 داخل ہو کر دماغ تک پہنچ رہی ہیں۔ جیسے ہی مجھے یہ احساس  
 ہوا، میرا وجود بے جان اور دماغ سوچنے سمجھنے کی صلاحیت کو  
 بیٹھا۔ مجھے لگ رہا تھا بس اب وہ ہے یا میں ہوں۔ اس کے  
 علاوہ میرے اردگرد ہی نہیں، پورے گھر میں کوئی اور انسان  
 موجود نہیں۔“ یہ کہہ کر اس نے آنکھیں بند کر کے گہری  
 سانس لینا شروع کر دیں۔ وہ سمجھ گئے کہ جو کچھ وہ سن چکے  
 تھے، بس یہی کچھ وہ بتانا چاہتی تھی۔

مسز میکڈونلڈ کی بات ختم ہونے کے بعد ڈاکٹر اور مسز  
 رُوس ہاتھ میں ٹارچ لے کے باہر نکلے۔ وہ اندرونی طور پر  
 لاؤنج کا پہلے ہی اچھی طرح جائزہ لے چکے تھے، اب وہ  
 کھڑکی کے باہر والے حصے کو دیکھنا چاہتے تھے۔ کافی دیر تک  
 وہ ٹارچ کی روشنی میں ہر شے کا بغور جائزہ لیتے رہے مگر انہیں  
 کام کی کوئی بات معلوم نہیں ہوئی۔ ویسے بھی یہ ابتدا تھی۔ یہ  
 پراسرار تھی اتنی آسانی سے سلنے والی نہیں تھی۔ وہ دونوں  
 اندر لوٹ آئے اور پھر طے پایا کہ انہیں اس طرح کے  
 تجربات مزید کرنے پڑیں گے۔ ڈاکٹر میکڈونلڈ کو بھی اس  
 بات سے اتفاق تھا۔ مسز میٹھیسن بھی راضی تھیں لیکن مسز  
 میکڈونلڈ سیدھی سادی خاتون تھیں۔ وہ بری طرح سہم چکی  
 تھیں۔ وہ اس گھر میں اب مزید ایک لمحہ بھی ٹھہرنا نہیں چاہتی  
 تھیں۔ شہر ہر بھند تھا کہ وہ اس طرح گھر چھوڑ کر نہیں نکل سکتے،  
 وہ بھی ایک آسیب کے باعث۔ بس! اسی وجہ سے وہ سب  
 کچھ برداشت کرنے کو تیار تھی۔ وہ جانتے تھے کہ مسز  
 میکڈونلڈ اُس آسیب کی معمول بن چکی ہیں۔ اب مزید کچھ  
 انہی کے ذریعے ہو سکتی ہے۔ انہی کے ذریعے وہ تینوں چالی  
 تک پہنچ پائیں گے۔ آخر خاصی رد و قدح کے بعد مسز  
 میکڈونلڈ بھی ان کی ہمنوا بن گئی مگر مجبوری میں۔

رات کا ایک بج چکا تھا لیکن اراچی لاج میں وہ چاروں  
 جاگ رہے تھے۔ آخر طے پایا کہ اس حوالے سے مزید  
 پیشرفت کے بارے میں کل صبح اصرار نہ ہو کر کیا جائے گا۔

رُوس اور مسز میٹھیسن اٹھ کر گیسٹ روم میں چلے گئے۔ گیسٹ  
 روم، بیڈ روم کے مقابل اور لاؤنج کے عین سامنے واقع تھا۔  
 اُن کے چلے جانے کے بعد وہ دونوں بھی سونے کے لیے  
 لیٹ گئے۔ کمرے کی روشنیاں بجھی ہوئی تھیں مگر اس کے  
 باوجود لاؤنج میں مکمل خاموشی تھی۔ ہلکی سی آہٹ بھی محسوس  
 نہیں ہو رہی تھی۔ ڈاکٹر تو بیڈ پر لیٹے ہی غفلت کی نیند سو گئے  
 مگر اُس بے چاری کی آنکھوں سے نیند شاید روٹھ چکی تھی۔ وہ  
 اپنے گرد اچھی طرح کھل لیٹ کر، اُس میں ڈبکی ہوئی جاگ  
 رہی تھی۔ کئی گھنٹے گزر گئے مگر کوئی غیر معمولی بات نہیں ہوئی۔

صبح کے پانچ بجنے والے تھے۔ مسز میکڈونلڈ کی آنکھ  
 ابھی لگی ہی تھی کہ وہ چونک کر اٹھ گئی۔ لاؤنج سے ہلکی ہلکی  
 آوازیں آرہی تھیں۔ وہ سہم کر کھل میں کچھ اور سمٹ گئی۔  
 اس نے اپنے دونوں ہاتھوں کی ہتھیلیاں کانوں پر رکھ کر کوشش  
 کی کہ یہ آوازیں اس کی سماعتوں سے نکلنے نہ پائیں، مگر  
 کوشش بے سود ہی رہی۔ آخر کچھ دیر بعد یہ آوازیں خود بخود  
 ختم گئیں۔ کافی دیر تک آوازیں سنائی نہ دیں تو نیند ایک بار  
 پھر اُس کی آنکھوں میں اتر آئی۔ کچھ دیر بعد کمرے میں اس  
 کے بلکے بلکے خراٹے گونج رہے تھے۔

”کیسے..... رات کیسی گزری؟“ دوسری صبح وہ چاروں  
 ناشتے کی میز پر اکٹھے بیٹھے ہوئے تھے، جب مسز رُوس نے  
 سوال کیا۔

”کسی حد تک بُری۔“ یہ کہہ کر اُس نے ساری بات  
 بتادی۔ عجیب بات تھی اس کے سوا کسی اور نے ان آوازوں  
 کو سننے سے صاف انکار کر دیا۔ ہو سکتا ہے کہ آوازیں تو ان  
 کی سماعتوں تک ضرور پہنچی ہوں مگر وہ سب ڈاکٹر کی طرح  
 غفلت کی نیند سوئے ہوئے ہوں۔

اگرچہ وہ چاروں خاموش بیٹھے کچھ سوچ رہے تھے مگر  
 ڈاکٹر میکڈونلڈ کے ذہن میں وہ بات گونج رہی تھی،  
 جسے شاید اُن کی بیوی بھول چکی تھی۔ کل رات سحر زدہ حالت  
 میں اُس نے جو بوڑھی کو گلابوں کا ذکر کرتے سنا تھا۔ اس  
 بات پر کسی کا دھیان نہیں گیا تھا مگر اب انہیں یاد آ رہا ہے کہ  
 گلاب کے پودے کی بات ایک بار پہلے بھی ہوئی تھی۔

یہ میکڈونلڈ فیملی کے اراچی لاؤنج میں منتقل ہونے سے  
 مہینہ بھر پہلے کی بات ہے۔ اُس روز وہ گھر کی خریداری کے  
 سوتے کو آخری شکل دے کر باہر نکلے تو باغیچے میں مالی مل گیا  
 تھا۔ یہ بوڑھا اردگرد کے متعدد گھروں میں جزوقتی طور پر مالی  
 کا کام کرتا تھا۔ گھر کافی عرصے سے خالی تھا مگر اُس دن  
 پراپنی ایجنٹ اور خود اُن کی کار باہر کھڑی تھی، جنہیں دیکھ

کر وہ اس لیے آگیا کہ شاید کچھ لوگ اس گھر میں رہنے کے  
 لیے آگئے ہوں۔ یوں وہ کام کی تلاش میں اُن کے پاس چلا  
 آیا۔ ڈاکٹر کو بھی باغیچہ اور کھاریاں پسند تھیں۔ مالی سے مل کر  
 وہ بھی خوش تھا کہ یہ مسئلہ بھی بیٹھے بیٹھائے حل ہو گیا۔

گھر کے باہر خاصی بڑی جگہ تھی۔ اُسے دیکھ کر لگتا تھا کہ  
 کبھی یہاں کئی کھاریاں ہوں گی مگر اب وہاں پر صرف آڑو کا  
 ایک بڑا سا درخت جب کہ لاؤنج میں کھلنے والی کھڑکی سے  
 کچھ فاصلے پر گلاب کا ایک بڑا سا پودا لگا ہوا تھا۔ یہ پودا مر جھا  
 گیا تھا اور اب تو اس کے پتے بھی خشک ہو کر ہوا میں کب  
 کے کھڑکے تھے۔ انہوں نے سرسری نظر سے یہ سب کچھ  
 دیکھا تھا۔ اُس وقت گلاب کے پودے پر اُن کی کوئی خاص  
 توجہ بھی نہیں تھی۔

”یہ کافی بڑی جگہ ہے، ذرا سی محنت کی جائے تو ٹھائے  
 اور کئی سبزیاں تو گھر میں ہی اُگائی جاسکتی ہیں۔“ کام مل  
 جانے کا یقین ہونے پر مالی بہت خوش تھا۔ اس نے نئے  
 مالک کی خوشنودی حاصل کرنے کے لیے کہا۔

”تمہاری تجویز اچھی ہے۔ اپنا نمبر دے جاؤ، جیسے ہی  
 ہم شفٹ ہوں گے، تمہیں بلا لیں گے۔“

ڈاکٹر کے ذہن میں مالی سے ملاقات کا سارا منظر فلم کے  
 مانند گھوم گیا۔ انہیں یقین ہو گیا کہ ہونا ہو، بوڑھی عورت کے  
 بھوت نے جس گلاب کے پودے کا ذکر کیا تھا، یہ وہی ہوگا۔  
 وہ خاصی دیر تک بوڑھی عورت کے بھوت اور گلاب کے  
 بارے میں ہی سوچتا رہا۔ وہ چاروں نہایت سنجیدگی اور  
 خاموشی سے ناشتا کرنے میں مصروف تھے مگر ایک بات اُن  
 چاروں میں یکساں تھی۔ سب کی سوچوں کا محور وہی آسیب  
 تھا جو صرف مسز میکڈونلڈ کو ہی نظر آیا تھا۔

ناشتے کے بعد مسز رُوس اور مسز میٹھیسن تو اپنے اپنے  
 گھروں کو چلے گئے، اس وعدے کے ساتھ کہ ڈاکٹر بھی سوچ  
 بجا کرے، پھر وہ سب مل جل کر اس مسئلے کو حل کرنے کی  
 کوشش کریں گے مگر وہ کیا کرے؟ یہ اسے سمجھ نہیں آ رہا تھا۔

اُن کے جانے کے بعد وہ دونوں میاں بیوی باہر  
 آگئے۔ ڈاکٹر بیوی کو یہ بتانے کے لیے باہر لایا تھا کہ ممکن  
 ہے کہ بوڑھی عورت کا بھوت جس گلاب کے پودے کی بات  
 کر رہا تھا، وہ یہی اونچا سا پودا ہو جو مر جھا کر صرف ڈھنسلوں  
 کی شکل میں باقی رہ گیا ہے۔ ابھی ڈاکٹر کچھ کہہ بھی نہ پایا تھا  
 کہ کچھ فاصلے پر انہیں مسز بیگٹ نظر آ گئیں۔ یہ اُن کی پڑوسن  
 تھیں اور کل رات کی پارٹی میں بھی وہ دونوں میاں بیوی  
 شریک تھے۔ انہیں اپنی طرف آتا دیکھ کر ڈاکٹر کو خیال آیا کہ

2012

147



یہ تو مدتوں سے ہمیں رہ رہی ہیں۔ ان سے باتوں باتوں میں یہ معلوم کرنے کی کوشش کی جائے کہ بوڑھی عورت، بھوت اور گلاب کا آپس میں کیا تعلق ہے۔ گھر کے سامنے کرسیاں رکھی ہوئی تھیں۔ کچھ دیر بعد وہ تینوں اچھے مسائیوں کی طرح بیٹھے خوش گپیاں کر رہے تھے۔

مز بیگٹ سے ہونے والی یہ گفتگو، اُسے گھر کے سابق مالک کی بیٹی جینی میکلین اور مالی ڈیوی کوئس تک لے گئی۔ اس تمام تر گفتگو میں کئی روز گزر گئے۔ اس دوران مز میکڈونلڈ نے کئی بار اُس بھوت کو دیکھا۔ جب بھی وہ اسے دیکھتی تھیں، اُن کی حالت کئی گھنٹوں تک خراب رہتی تھی۔ اس دوران ڈاکٹر نے بھی فیصلہ کر لیا تھا کہ وہ اب اس گھر میں نہیں رہیں گے مگر جانے سے پہلے وہ اپنی گفتگو کو انجام تک پہنچانا چاہتا تھا۔ وہ اس واقعے کو مقالے کی شکل میں سوسائٹی کے تحقیقی جرنل میں شائع کروانے کا خواہشمند تھا۔ اسی مجبوری کی بنا پر اُن کی مز سب کچھ برداشت کر رہی تھیں۔

ڈاکٹر کو مز بیگٹ، جینی میکلین اور ڈیوی کوئس سے نہایت کارآمد معلومات حاصل ہوئی تھیں۔ جس کے مطابق اراچی لاج کی سابق مالکن مرحومہ مسز بروئین تھی۔ وہ خاصی بوڑھی عورت تھی۔ اس کی موت برسوں پہلے اچانک ہوئی تھی۔ مسز بروئین کو جاننے والوں نے اس کا جو نقشہ کھینچا تھا۔ اس کے مطابق وہ چھوٹے قد کی شائستہ اور خوش مزاج عورت تھی۔ اگرچہ بڑھاپے کے باعث اس کی کمر کی حد تک جھک گئی تھی لیکن اس کے باوجود وہ پورے شہر میں اپنی سائیکل پر گھوما پھرا کرتی تھی۔ جب بھی وہ گھر سے باہر نکلتی، اُس کے سر پر چھوٹا سا ہیٹ اور جسم کے گرد ایک ہلکی سی گرم شال لپیٹی ہوتی تھی۔ وہ سب سے خوش مزاجی سے ملتی تھی۔ اس کے ہمسائیوں کو کبھی اُس سے کوئی شکایت نہیں ہوئی تھی۔ اُس کی زندگی میں ہر ملنے جلنے والا اُس کی تعریف ہی کیا کرتا تھا۔

مز بیگٹ اور جینی میکلین نے مسز بروئین کا جو حلیہ بیان کیا تھا، وہ من و عنون ہی تھا، جیسا اُن کی بیوی بتاتی تھی۔ انہیں حیرت تھی کہ ان کی بیوی نہ تو کبھی پہلے انورس آئی تھی اور نہ ہی اس بات کا امکان تھا کہ وہ کبھی اس سے ملی ہوگی۔ اس لیے ڈاکٹر کو یقین آچکا تھا کہ وہ بھوت مسز بروئین کا ہی تھا۔

مز بیگٹ کا کہنا تھا کہ وہ بہت شائستہ اور نیک خاتون تھی۔ اسے باغبانی سے عشق تھا۔ اس نے گھر کے باہر نہایت

خوبصورت باغیچہ بنا رکھا تھا، جس کی کئی کیاریوں میں صرف گلاب لگے ہوئے تھے۔ وہ گلاب اتنے سارے تھے کہ اگر ارد گرد کے گھر بھی اُن کی مہک سے مہکتے رہتے تھے۔ کچھ کیاریوں میں سبزیاں اور ٹماٹر اُگتے تھے۔

مز بیگٹ کے مطابق وہ نہایت تن دہی سے اپنے گلابوں کی حفاظت کرتی تھی۔ گلاب کے اکثر پودے چھوٹے تھے لیکن ایک ایسا پودا تھا جو لاؤنج کی کھڑکی کے قریب لگا ہوا سفید گلاب کا تھا۔ اس سفید گلاب کی ایک خاصیت تو یہ تھی کہ اس کی اونچائی نہایت ہی غیر معمولی تھی۔ دوسری خاص بات یہ تھی کہ اس پودے میں سفید گلاب، گلابوں کے موسم سے بہت پہلے ہی پھل اٹھتے تھے۔ مز بیگٹ نے بتایا تھا کہ مسز بروئین اکثر اس گلاب کے پودے کے آس پاس ٹہلتی ہوئی نظر آتی تھی۔ قریب کے ہمسائے بھی اُس پودے کو حیرت سے دیکھتے تھے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ عام لوگوں کے لیے یہ بہت حیرت کی بات تھی کہ کیا گلاب کا کوئی پودا انسان کے قد سے بھی اونچا ہو سکتا ہے۔ وہ صرف اونچا ہی نہیں بلکہ ایک چھوٹے درخت کے مانند گھٹنا بھی تھا۔ کئی لوگ مسز بروئین سے اس پودے کی قد آوری اور قبل از موسم اس میں گلاب پھل اٹھنے کا راز معلوم کرتے تھے مگر وہ ہنس کر ہر بار صرف ایک بات کہتی تھیں ”یہ میرا عشق ہے۔“

مز بیگٹ نے اس پودے کے قریب جا کر یہ بھی کہا تھا کہ جب مسز بروئین کی موت ہوئی تو یہ پودا خود بخود سوکھتا چلا گیا۔ ویسے اب مسز بروئین کے باغیچے میں صرف اُس قد آور سوکھے گلاب کی خشک ٹہنیوں کے سوا نہ تو کوئی اور پودا باقی بچا تھا اور نہ ہی کیاریاں۔ البتہ کیاریوں کے آثار ضرور تھے، جن میں اُس دن وہ مجزوقتی مالی سبزیاں اگانے کا مشورہ دے گیا تھا۔

جینی میکلین نے ڈاکٹر میکڈونلڈ کو بتایا تھا کہ مسز بروئین شاید اُن کی دور پار کی رشتے دار بھی تھیں۔ اسی لیے ان کی موت کے بعد یہ مکان ان کے والد کو مل گیا تھا۔ انہوں نے چند روز اس گھر میں گزارے تھے لیکن بعد میں اسے کسی اور کے ہاتھ فروخت کر کے وہ واپس اپنے گھر چلے آئے تھے۔ ڈاکٹر میکڈونلڈ ان کے والد سے ملنا چاہتا تھا لیکن وہ دو سال قبل وفات پا چکے تھے۔ جینی کا بھی یہی کہنا تھا کہ مسز بروئین قبے کی ہر دل عزیز شخصیت تھیں۔ جینی نے یہ بھی انکشاف کیا کہ مسز بروئین کی وفات کے بعد جس خاندان نے یہ گھر خریدا تھا، وہ صرف ایک ہفتے کے بعد ہی مکان ایک پراپرٹی دیکر فروخت کر کے گھس چلا گیا تھا۔ جینی کو یہ تو

معلوم نہیں تھا کہ وہ خاندان گھر بیچ کر کیوں گیا، البتہ ڈاکٹر خود اُس وجہ سے بہت اچھی طرح آگاہ تھا۔ اب وہ پراپرٹی دیکر کی خوش اخلاقی کا راز بھی جان چکا تھا۔ مالی ڈیوی کوئس کا کہنا تھا مسز بروئین کو باغبانی کا جنون تھا۔ اگرچہ وہ زیادہ تر کام خود اپنے ہاتھوں سے کرتی تھی مگر پھر بھی انہوں نے اسے جزوقتی طور پر بطور مالی رکھا ہوا تھا۔ ڈیوی کا کہنا تھا اس مٹی میں غیر معمولی طور پر افزائش کی صلاحیت تھی۔ اس نے بتایا کہ ایک بار اس نے صرف ایک چھوٹی سی کیاری میں ٹماٹر اگانے اور جب فصل اُتارنے کے بعد ٹماٹروں کا وزن کیا گیا تو وہ پچاس کلو سے بھی زیادہ تھے۔ یہی نہیں، اُن کا ذائقہ بھی بہت مزیدار تھا۔ حیرت کی بات یہ تھی کہ جتنی چھوٹی سی کیاری میں وہ ٹماٹر اُگائے گئے تھے، اس کے اندازے کے مطابق زیادہ سے زیادہ دس کلو ٹماٹر ہی پیدا ہو سکتے تھے۔ اُس کے لیے اب تک یہ راز ہی تھا کہ اتنی اچھی فصل کیسے اُتری تھی۔

ڈاکٹر میکڈونلڈ سخت حیرت زدہ تھے کہ مسز بروئین سے تو سب لوگ اچھی طرح آگاہ تھے لیکن کوئی شخص یہ بات بلیٹ سے نہیں کہہ سکا تھا کہ اُن کی موت کیسے واقع ہوئی اور وہ غیر معمولی قد آور پودا کہاں سے لائی تھیں۔ اس نے یہ سوال ڈیوی سے بھی پوچھا لیکن وہ بھی یہ صرف کہہ کر رہ گیا۔ ”جب میں اُن کے ہاں کام کرنے گیا، تب بھی اُس پر گلاب لگے ہوئے تھے۔ حالانکہ گلابوں کا موسم شروع ہونے میں ابھی دو تین ہفتے باقی تھے۔ جب میں نے مسز بروئین سے اس بارے میں پوچھا تو وہ ٹال گئیں۔ اُن کا کہنا تھا کہ یہ بہت ہی خاص گلاب ہے مگر کیوں خاص ہے، یہ بات صرف وہی جانتی تھیں۔ انہوں نے مجھ سے بھی اس پودے کے بارے میں کوئی خاص بات نہیں کی تھی۔“

یہ اگست کا آخری ہفتہ تھا۔ اُس رات مسز میکڈونلڈ اور مسز زوس اُس کے بیڈروم میں بیٹھے ہوئے تھے۔ وہ سب یہ سوچ رہے تھے کہ اب کیا کیا جائے۔ مسز میکڈونلڈ کی حالت خاصی غیر تھی۔ اُن کی آنکھوں کے گرد حلقے پڑے ہوئے تھے۔ چہرے پر زردی چھائی ہوئی تھی۔ وہ اتنی سہمی ہوئی تھیں کہ اگر ان میں سے کسی کے قدموں کی چاپ بھی ہوتی، تب بھی وہ خوف سے چونک اٹھتی تھیں۔ پچھلے کئی روز اُن پر شدید بھاری گزرے تھے۔

شروع شروع میں تو مسز میکڈونلڈ کو بوڑھی عورت کا سبب صرف رات میں نظر آتا تھا مگر اب صرف رات کو ہی نہیں، دن میں بھی وہ کئی بار اسے دیکھتی تھی۔ ایسا لگتا تھا کہ

جیسے اب وہ بھوت لا پروا ہو چکا ہے۔ البتہ یہ بہت عجیب بات تھی کہ قدموں کی آہٹ تو سب سنتے تھے لیکن بھوت صرف اسے ہی نظر آتا تھا۔ جس وقت وہ چاروں بیٹھے مستقبل کی پیش بندی کر رہے تھے، اُس وقت بھی وہ کبھی ہلکی اور کبھی تیز، کبھی پردہ اور کبھی کھڑکی کے کھلنے اور بند ہونے کی آوازیں وقفے وقفے سے سن رہے تھے۔ ایسا لگ رہا تھا کہ لاؤنج میں کوئی ہے اور جو تھا وہ صرف مسز میکڈونلڈ کو ہی نظر آ سکتا تھا لیکن وہ اس وقت لاؤنج میں کھلنے والے بیڈروم کے دروازے کی جانب پیٹھ کیے بیٹھی تھی۔

خاصی دیر بعد آخر یہ طے پایا کہ ڈاکٹر مقالے کو چھوڑ کر اپنے گھر والوں کی فکر کرے۔ اگرچہ وہ صرف دو ہفتے کے قریب ہی یہاں رہ پائے تھے مگر ایک رات بھی سکون سے نہ سو سکنے والے اس خاندان کے لیے اطمینان کی بات تھی کہ خوف کے سوا انہیں کوئی اور نقصان نہیں پہنچا تھا۔

کافی دیر کی گفتگو کے بعد طے پایا کہ ڈاکٹر کی بیوی اور بچے کل دن کی ٹرین سے گلاسگو چلے جائیں گے اپنے پرانے گھر، جسے خوش قسمتی سے ڈاکٹر نے ابھی تک فروخت نہیں کیا تھا۔ یہ فیصلہ ہو جانے کے بعد ڈاکٹر اور مسز زوس مل کر گھر کا ضروری سامان پیک کرنے میں لگ گئے اور مسز میکڈونلڈ اس کے پاس بیٹھ گئیں۔ رات کے ڈھائی بجے تک تمام سامان پیک کیا جا چکا تھا۔ دوسری صبح ڈاکٹر نے مال گاڑی کے ذریعے سامان گلاسگو بھجوا دیا۔

یہ 29 اگست 1953ء کی سہ پہر تھی۔ مسز میکڈونلڈ اپنے دونوں بچوں کے ہمراہ بذریعہ لندن گلاسگو جانے والی ٹرین پر سوار ہو رہی تھی۔ وہ بڑی خوشی خوشی اپنے نئے گھر میں رہنے کے لیے آئی تھی مگر اب صرف سترہ روز کے بعد آنسوؤں اور خوف کے ساتھ اراچی لاج اور انورس کو ہمیشہ ہمیشہ کے لیے چھوڑ کر جا رہی تھی۔

مسز میکڈونلڈ بیک وقت افسردہ بھی تھیں اور خوش بھی۔ افسردہ اس لیے کہ ایک حسین قصبے میں رہنے کا خواب ادھورا رہ گیا اور خوشی یہ تھی کہ وہ کسی جانی نقصان کے بغیر سلامتی کے ساتھ یہاں سے جا رہی تھی۔ البتہ اس کی پریشانی مکمل طور پر ختم نہیں ہوئی تھی۔ ڈاکٹر نے وہیں ٹھہرنے کا فیصلہ کیا تھا۔ جب تک شوہر پلٹ کر نہیں آ جاتا، تب تک پریشانیوں کی وہ وجہ باقی رہنا تھی، جس کا بنیادی سبب اراچی لاج ہی تھا۔ اسے امید تھی کہ بہت جلد وہ اس خوف کے سائے سے نکل کر پُر سکون زندگی بسر کر سکیں گی۔

میلی کو بیچنے کے بعد ڈاکٹر گھروٹ آیا۔ اب انہیں اس



گھر کو فروخت کرنے کا سلسلہ شروع کرنا تھا۔

وہ کئی روز تک گھر کو بیچنے کی کوشش کرتے رہے۔ اس دوران ان کا قبضے کے کئی لوگوں سے ملنا ہوا، تب انہیں پتا چلا کہ اس گھر کے بارے میں پورے قبضے میں طرح طرح کی باتیں پھیلی ہوئی تھیں۔ البتہ وہ سمجھ گئے تھے کہ بہت سی باتیں حقیقت سے زیادہ مبالغہ آرائی پر مشتمل تھیں۔ ان کے نزدیک حقیقت تو وہی تھی، جسے وہ جانتے تھے۔ اسی دوران انہیں یہ بھی پتا چلا کہ گھر کی مالکن مسز برومین کے شوہرنے یہ مکان تعمیر کروایا تھا۔ وہ برطانوی فوج میں افسر تھے۔ دوسری جنگ عظیم کے دوران ان کی موت ہو گئی تھی۔ 1948ء میں ایک صبح مسز برومین بھی نہایت پراسرار حالت میں مردہ پائی گئیں۔ ان کی لاش پڑوسیوں نے دریافت کی تھی۔ لاش اونٹھے منہ گلاب کے پودے کے پاس سے ملی تھی۔

مسز برومین کی موت کے بعد یہ گھر ان کے ایک رشتے دار کو ترکے میں ملا مگر اس نے چند ہفتوں میں ہی اسے فروخت کر دیا۔ جس کے بعد یہ گھر کئی بار فروخت ہوا لیکن کوئی بھی ملین ایک ڈیڑھ ہفتے سے زیادہ نہیں ٹھہر پایا۔ جس کی وجہ سے پورے انورٹیس میں یہ مشہور ہو گیا تھا کہ گھر آسیب زدہ ہے۔ اراچی لاج کی یہی شہرت بد تھی کہ اس جائداد کو بیچنے کے لیے پراپرٹی ڈیلر ہمیشہ اخبارات میں اشتہار شائع کر کے انورٹیس سے باہر خریدار کی تلاش کرتے تھے۔ ڈاکٹر کولاکھ تلاش کے باوجود بھی ایسا کوئی شخص نہیں مل سکا جو کبھی اس گھر کا مالک رہا ہو۔ ملتا بھی کیسے، جو اس آسیب زدہ اراچی لاج میں ٹھہرا، وہ گھر ہی نہیں قبضے کو بھی چھوڑ گیا اور پھر کبھی نہیں پلٹا۔

ڈاکٹر کی فیملی کو گلا گلو گئے ہوئے کئی روز گزر چکے تھے مگر وہ بدستور اراچی لاج میں ہی مقیم تھا۔ اسے اب بھی لاؤنج میں اکثر آئیں سنائی دیتی تھیں لیکن حیرت کی بات ہے کہ لاکھ کوششوں کے باوجود وہ مسز برومین کے بھوت کو نہیں دیکھ پایا تھا۔

وہ گھر بیچنے کے لیے بہت بھاگ دوڑ کر رہا تھا۔ آخر کئی روز کی تنگ و دو کے بعد آخر ایک مالدار شخص نے یہ گھر خرید لیا۔ یہ انورٹیس کے برابر والے قبضے کا ریٹائرڈ میجر ورن تھا، جو جائداد میں سرمایہ کاری منافع کمانے کے لیے بلکہ اپنی ملکیت بڑھانے کے شوق میں کیا کرتا تھا۔ میجر ورن اس گھر کے بارے میں پھیلی ہوئی افواہوں کو جانتا تھا لیکن وہ ایک فوجی تھا اور اسے زعم تھا کہ بھوت انسان کو صرف خوفزدہ کر سکتے ہیں، نقصان نہیں پہنچا سکتے۔ میجر ورن نے اسی

قیمت پر یہ گھر خریدا تھا، جتنی قیمت ڈاکٹر نے ادا کی تھی۔ یوں وہ خوش تھا کہ اسے کوئی مالی نقصان نہیں پہنچا۔ وہ خوش تھے کہ مکان فروخت ہو گیا۔ فروخت کے دوسرے ہی روز وہ گلا گلو کے لیے روانہ ہو گیا۔ اُسے یقین تھا کہ اب وہ اپنے گھر پہنچ کر اس سارے واقعے پر اپنا تجزیاتی مقالہ لکھ سکے گا اور اس نے ایسا ہی کیا لیکن اس سے پہلے ہی اراچی لاج کے بارے میں ایک واقعہ شائع ہو چکا تھا۔ یہ مقالہ اُس دور میں خاصا مشہور ہوا تھا۔

اراجی لاج میں اُس رات مسز میکڈونلڈ پر جو کچھ ہتی تھی، مسز روس اس واقعے کے معنی شہادت تھے۔ انہوں نے لندن سوسائٹی برائے نفسیاتی تحقیق کے جرنل، شمارہ برائے دسمبر 1955ء میں یہ سارا واقعہ تفصیل سے تحریر کیا تھا۔ اراچی لاج کے بارے میں دو مقالوں کی اشاعت اور خود مسز میکڈونلڈ کے گلاسگو میں دیے گئے متعدد انٹرویوز سے یہ معاملہ کافی عرصے تک اخبارات کی زینت بنا رہا۔ یہ مسئلہ اس لیے بھی نہایت اہمیت کا حامل تھا کہ واقعہ ایک ایسے ماہر نفسیات اور اُس کے خاندان کو پیش آیا تھا جو ماورائیت اور انسانی نفسیات کا ماہر تھا۔

کافی عرصہ گزر جانے کے باوجود اُس واقعے کی سرگزشت گاہے بگاہے سنائی دے جاتی تھی۔ اس واقعے کی ماورائی اہمیت اور نفسیاتی اثرات کے بارے میں اکثر باتیں ہوتی رہتی تھیں۔ کئی اخباری اور ریڈیو انٹرویوز میں ڈاکٹر میکڈونلڈ سے سوال کیے گئے کہ مسز برومین کی بے چین روح کا سبب کیا تھا، گلاب کے پودے سے اُن کا ایسا کیا تعلق تھا کہ موت کے بعد بھی انہیں اُس سے جدائی منظور نہیں تھی، وہ عالم بالا میں رہنے کے بجائے آسیب بن کر کیوں اس گھر میں مقیم تھی..... کئی سوال تھے مگر اُن میں سے کسی ایک کا بھی تسلی بخش جواب اُن کے پاس ہی کیا، کسی کے پاس بھی نہیں تھا۔

یہ سن ستر کی دہائی کے آخری برس تھے جب اس واقعے کی شہرت سے متاثر ہو کر بی بی سی ٹیلی وژن نے ایک دستاویزی فلم بنانے کا فیصلہ کیا۔ اس فلم کے لیے تمام تر واقعات کو اصل مقام پر فلما یا گیا۔ دستاویزی فلم میں وہ سب کچھ حقیقت سے قریب ترین رہتے ہوئے فلما نے کی کامیاب کوشش کی گئی، جن کا سامنا مسز میکڈونلڈ کو ہوا تھا۔ اُس زمانے کی تکنیکی سہولتیں آج کی طرح بہت جدید تو نہیں تھیں لیکن اس کے باوجود فلم پروڈیوسر نے ڈرامائی انداز میں ایک خاتون اداکارہ کے ذریعے مسز برومین کے بھوت کے مناظر بھی

فلما نے۔ اس کردار کے لیے جس اداکارہ کا انتخاب کیا گیا تھا، وہ اُس کے قریب ترین تھی، جو حلیہ مسز برومین کا بیان کیا جاتا تھا۔ مناظر کو حقیقت سے قریب دکھانے کے لیے چند لا دیا گیا تھا۔ اس فلم کے نشر ہونے کے بعد میکڈونلڈ نے اپنی کورٹا نیہ اور اسکاٹ لینڈ میں خاصی شہرت حاصل ہو گئی تھی۔

دوسری طرف اراچی لاج بدستور میجر ورن کی ملکیت تھا البتہ میکڈونلڈ ٹیلی کے بعد وہاں کوئی اور آکر نہیں ٹھہرا۔ وہ گھر تو خالی پڑا رہا البتہ اس گھر کی شہرت زبان زد عام ہونے کے بعد کئی عالموں نے ڈاکٹر میکڈونلڈ سے رابطے کیے۔ وہ سب بھوت کی حقیقت جاننے کے خواہشمند تھے اور اس کام کے لیے وہ خود وہاں ٹھہرنا چاہتے تھے۔ ڈاکٹر نے ہر شخص کی خاطر خواہ مدد کی اور وہ اراچی لاج تک پہنچے بھی۔ کچھ میجر ورن کی اجازت سے ہفتوں تک وہاں ٹھہر کر اپنا عمل کرتے رہے لیکن شاید کسی کو کامیابی نصیب نہیں ہوئی تھی۔ اسی لیے جتنی کرجوشی سے وہ سامنے آتے تھے، اسی شدت کے ساتھ بہت جلد خاموشی کے پردے میں کھو جاتے۔ اب تک کوئی ایک ایسا عامل سامنے نہیں آیا تھا جو اس گھر کے بھوت کی حقیقت تک پہنچنے کا دعویٰ کر سکا۔ رفتہ رفتہ عالموں کے وہاں جانے اور عمل کرنے کا سلسلہ بھی ختم ہو گیا۔

میجر ورن مالدار اور فارغ شخص تھا۔ اسے اراچی لاج کی یہ شہرت، حقیقت جاننے کے خواہشمندوں کی کوششوں اور پھر اُن کے ناکام لوٹ جانے کے چکر میں مزہ آنے لگا تھا۔ انورٹیس میں اس گھر کی شہرت بد اتنی عام ہو چکی تھی کہ بنا کسی شہوس وجہ کے اس کے اکثر ہمسائے بھی اپنے گھر بیچ باج کر کہیں اور منتقل ہو گئے تھے۔ کئی گھر تو خود میجر ورن نے خرید لیے تھے۔

یہ 1968ء کی بات ہے۔ ایک دن نہ جانے میجر ورن کے دل میں کیا آئی کہ اُس نے اراچی لاج کو مسماہ کرنے کا فیصلہ کیا۔ یہ اور بات تھی کہ انورٹیس کا کوئی مزدور وہاں کام کرنے کو تیار نہیں تھا۔ میجر نے بہت کوشش کی مگر جب اسے مقامی سطح پر مزدور نہ مل سکے تو آخر اس نے ایک اخبار میں اشتہار دیا جس کے جواب میں ایک کمپنی نے اس کام کا ٹھیکالے لیا۔

معاملہ طے ہو جانے کے چند روز کے اندر اندر ٹھیکیدار کے مزدوروں نے انہدام کا عمل شروع کر دیا۔ درجنوں مزدور نہایت صفائی سے سارا دن گھر کو منہدم کرنے میں لگے رہتے تھے۔ رفتہ رفتہ انہیں بھی اس گھر کی آئینی حقیقت کے

بارے سن گن مل گئی مگر اس سے پہلے کہ مزدور کام چھوڑ کر بھاگ جاتے گھر کا انہدام مکمل ہو چکا تھا۔ تمام ملہ اٹھائے جانے کے بعد میجر ورن اپنی جائداد کا معائنہ کرنے پہنچا۔ وہاں اب سوکھے گلاب کے قد آدم پودے اور آڑو کے درخت کے سوا، کچھ اور باقی نہیں بچا تھا۔ جہاں کبھی مسز برومین کے گلاب کی کیاریوں کے آثار تھے، وہاں بھی اب کچھ نہیں تھا۔ کیاریوں کی جگہ پر گھر کا ملہ پھینکا گیا تھا۔ ملہ تو اٹھ چکا تھا لیکن اس کے بعد کیاریوں کے نشانات بالکل ہی مٹ گئے تھے۔

میجر ورن کے دماغ میں اس جائداد کے استعمال کے بارے میں ویسے تو کوئی خاص خیال موجود نہ تھا لیکن جب اُس دن اس نے چاروں طرف نظر ڈالی تو اُسے سوچا کہ وہ اس زمین کے اطراف خاردار تاروں کی باڑ لگوا کر یہاں پودے لگوادے۔ یوں کئی سال بعد یہ زمین چھوٹا سا مصنوعی جنگل بن جائے گی۔ اس طرح کئی سال بعد جب وہ درخت کٹائی کے قابل ہو جائیں گے تو نمبر بیچ کر اسے خاصا منافع مل جائے گا۔ ویسے بھی اس کام پر زیادہ لاگت آنے اور مستقل نگرانی کا جتنی بھی نہیں تھا۔ اسے یہ خیال مناسب لگا۔ اس نے منصوبے پر فوری عمل کرنے کا فیصلہ کر لیا۔ ویسے بھی وہ فارغ آدمی تھا۔ یہ کام اسے ایڈونچر لگا سوا اس نے کرنے کی ٹھان لی۔

کئی دن گزر گئے۔ دو ٹریکٹر دن بھر زمین کی صفائی کرتے رہے جہاں کبھی اراچی لاج تھا، وہاں صرف ہموار زمین ہی باقی رہ گئی تھی۔ البتہ گلاب کا سوکھا پودا اور آڑو کا درخت بدستور موجود تھا۔ صفائی کا عمل مکمل ہونے کے بعد ورن نے وہاں مل چلوانے کا فیصلہ کیا تاکہ زمین کے اندر گھر کی بنیادوں کو بھی صاف کر دیا جائے۔

اُس دن ٹریکٹر عین اُس جگہ پر مل چلا رہے تھے، جہاں کبھی اراچی لاج کا لاؤنج ہوا کرتا تھا۔ میجر ورن بھی وہیں قریب میں موجود تھا اور ادھر ادھر ٹھیلے ہوئے وقت گزار رہا تھا۔ اچانک ایک ٹریکٹر کا اور ڈرائیور نے زوردار آواز میں ورن کو پکارا "سرا دھر آئیے۔"

میجر ورن نے ڈرائیور کی بدحواسی محسوس کر لی تھی۔ وہ جلدی جلدی چلتا ہوا اُس مقام پر پہنچا۔ گلاب کا اونچا سوکھا ہوا پودا ٹریکٹر کے قریب زمین پر پڑا ہوا تھا۔ اُس کی جڑیں بھی صاف نظر آرہی تھیں۔ ڈرائیور بدحواسی کے عالم میں اُس زمین کی طرف اشارہ کر رہا تھا جہاں کچھ دیر پہلے گلاب کا یہ خشک پودا لگا ہوا تھا۔



## شائقین فٹ بال کے لیے تحفہ خاص

صائمہ اقبال

### جادوگر

فٹ بال دنیا بھر میں سب سے زیادہ پسند کیا جانے والا کھیل ہے، یہ کھیل کبھی ہمارے ہاں بھی بہت زیادہ پسند کیا جاتا تھا۔ ہمارے ہاں مقبولیت کم ہوئی ہے لیکن اب بھی اس کھیل کے شائقین کی تعداد بہت زیادہ ہے۔ ان میں سے آپ کسی سے بھی سوال کریں کہ کیا آپ لیونل میسی کو جانتے ہیں۔ اس کا جواب ہوگا، وہ جادوگر جس کے پیروں میں فٹ بال آکر چپک جاتا ہے؟ اسی جادوگر کا احوال زیست



ارجنٹینا، لاطینی امریکا کی ایک ترقی پذیر ریاست ہے جس کے پاس ایک سحر انگیز زندگی گزار رہے ہیں۔ ان کا مذہب قنبال ہے، اور ان کا دیوتا ڈیو میراڈونا! 24 جون 1987 کی دوپہر روزیریو کے خاموش

روزیریو ارجنٹینا کے صوبے سانتا فے کا مرکزی شہر ہے۔ ایسا شہر جس کی بنیاد رکھنے والوں کے بارے میں تاریخ بد اسرار طور پر خاموش ہے، بالکل خاموش... اور اسی بد اسراریت سے مجھے عشق ہے!

ورن نے ان دونوں ڈرائیوروں کو منہ بند کرنے کے لیے اچھی خاصی رقم اور راز افشا کرنے کی صورت میں قتل کی دھمکی دی تھی۔ وہ نہیں چاہتا تھا کہ اُس کا لگایا ہوا جنگل آسیب زدہ مشہور ہو۔ وہ اس قصے سے تنگ آچکا تھا اور اب اس باب کو ہمیشہ ہمیشہ کے لیے بند کرنا چاہتا تھا۔

اس بات کو کئی برس بیت گئے تھے مگر کوئی شخص تابوت کے راز سے واقف نہیں تھا۔ البتہ ایک دن لندن کی سوسائٹی برائے نفسیاتی تحقیق کے سیکریٹری کو ایک خط موصول ہوا جس میں ایک گناہ گم نام شخص نے یہ سارا واقعہ من و عن بیان کیا تھا۔ اس کا دعویٰ تھا کہ وہ اُن دو میں سے ایک ٹریکٹر کا ڈرائیور تھا۔ اس نے جواب کے لیے اپنا نام یا پتا بھی نہیں لکھا تھا۔ خط لکھنے والے کا دعویٰ تھا کہ تابوت اُس نے دریافت کیا تھا اُس نے یہ بھی لکھا تھا کہ اب اُس جگہ خاصا بڑا جنگل موجود ہے اور اُسے میں یہ بتانا ناممکن ہے کہ میجر ورن نے تابوت کس جگہ دفن کیا تھا۔ اُس نے ہی یہ اطلاع بھی دی تھی کہ خود ورن دو برس پہلے مر چکا ہے اور وہ بھی اب موت کی دہلیز پر ہے، اسی لیے راز افشا کر رہا ہے۔

سوسائٹی نے اس خط کی کاپی مسٹر روس اور ڈاکٹر میکڈونلڈ کو بھی بھیجی۔ ڈاکٹر نے تحقیق کی تو ورن کی موت اور جنگل والی بات درست ثابت ہوئی مگر سب سے مشکل بات جو جواب طلب تھی وہ معما ہی رہی۔ اُس خط کے بعد اب ڈاکٹر کے سامنے کئی نئے سوال اٹھ کھڑے ہوئے تھے۔ سز برومین کا آئینی سایہ، گلاب کا پودا اور اُس غیر معمولی قد اور ڈھانچے کا کیا تعلق تھا؟ یہ سوال اُس کے دماغ میں برسوں کلبلا تار ہا مگر حاصل کچھ نہ ہوا۔

کچھ عرصے تک تو گناہ گم نام ٹریکٹر ڈرائیور کے خط کی بازگشت اخبارات میں سنائی دی جاتی رہی مگر پھر یہ بھی اپنی موت آپ مرتی چلی گئی۔ کئی من چلوں نے وہ جگہ تلاش کرنے کی کجھی کوشش کی جہاں تابوت دفن کیا گیا تھا مگر کسی کو بھی کامیابی نہ ملی۔

ڈاکٹر پیٹر میکوان میکڈونلڈ اور مسٹر روس بھی برسوں سر کھپاتے رہے لیکن اس کے باوجود انہیں کسی ایک سوال کا جواب نہ مل پایا اور پھر سن ساٹھ کی دہائی میں پورے برطانیہ اور اسکاٹ لینڈ میں مشہور ہونے والا یہ واقعہ بھی گردش ایام میں وقت کی دھول تلے کہیں ویسے ہی کھو گیا جیسے ورن کے مصنوعی جنگل میں اُس کے ہاتھوں دفن کردہ پرانے تابوت کا مقام۔

”کیا ہوا؟“ میجر ورن نے اس کے قریب پہنچ کر تشویش سے پوچھا۔

”یہاں..... زمیں میں کچھ ہے؟“ ڈرائیور نے بس اتنا ہی کہا۔

”تمہیں کیسے پتا؟“

”جیسے ہی پھل زمین سے نکلایا، مجھے عجیب سی آواز سنائی دی اور پھل بھی زمین میں گھس نہیں سکا۔“ ڈرائیور نے اکتاتے ہوئے کہا۔

میجر ورن نے دونوں ڈرائیوروں سے کہا کہ وہ نیچے سے اس جگہ کی کھدائی شروع کریں لیکن وہ دونوں ڈرائیور سخت خوفزدہ تھے۔ ویسے بھی وہ اپنی لاج کی آئینی حیثیت کے بارے میں پہلے سے ہی بہت کچھ سن چکے تھے۔ اب جو کچھ معاملہ پیش آیا تھا، اس کے باعث وہ خوف زدہ تھے کہ کہیں خواتخواہ کسی نخواست کا شکار نہ ہو جائیں۔

آخر ورن نے خود نیچے سنبھالا اور کھدائی شروع کر دی۔ کچھ دیر بعد اسے ایک تختہ نظر آیا۔ وہ سمجھ گیا کہ یہ تابوت ہے۔ اس نے تھوڑی سی مزید کھدائی کی اور جب مٹی صاف کرنے کے بعد تابوت کا ڈھکن کھولا تو اندر چند انسانی ہڈیاں اور ایک بڑی سی کھوپڑی اُسے نظر آئی۔

یہ سب کچھ دیکھ کر تو اُن دونوں ڈرائیوروں کے چہرے پیلے پڑ گئے مگر ورن فوجی تھا۔ اسے کسی قسم کا کوئی خوف محسوس نہیں ہوا۔ وہ بڑے سکون سے اُن ہڈیوں کا معائنہ کرتا رہا۔ میجر ورن سمجھ گیا کہ یہ ہڈیاں کسی عام انسان کی نہیں ہو سکتی تھیں۔ وہ ہڈیاں کافی بڑی اور بوسیدہ تھیں۔ اُسے لگا کہ اگر ان ہڈیوں کو اپنی اپنی جگہ رکھ کر گوشت پوست کی شکل دی جائے تو جو شخص بھی ہوگا، اس کا قد ایک عام آدمی سے ڈگنا ہی ہوگا۔

وہ کافی دیر تک زمین پر ہڈیاں رکھ کر ان کا تجزیہ کرتا رہا مگر کسی نتیجے پر نہیں پہنچ سکا۔ دونوں ڈرائیور اس سے کچھ فاصلے پر کھڑے لرزتے ہوئے اُسے دیکھ رہے تھے۔ اگر انہیں ورن کا ڈرنہ ہوتا تو وہ کب کے یہاں سے بھاگ گئے ہوتے لیکن جو صورت حال تھی، اُس میں وہ صرف کھڑا رہ کر کانپنے کے سوا کچھ بھی نہیں کر سکتے تھے، سو وہ ایسا ہی کیے جا رہے تھے۔

کافی دیر بعد ورن نے تمام ہڈیاں اور کھوپڑی واپس تابوت میں رکھیں اور پھر قریب ہی بہت گہری قبر کھدوا کر گلاب کے سوکھے ڈھنسل والے ٹر جھانے پودے اور تابوت کو زمین میں گاڑ کر ہمیشہ ہمیشہ کے لیے بے نشان کر دیا۔



مذاقات میں مقیم جس گھرانے میں نے آنکھ کھولی، وہاں مسائل کی ریل چل گئی۔ میرا باپ چارج میسی ایک اسٹیل مل میں ملازم تھا اور میری ماں سیلیا میری ایک گھریلو ملازمہ۔

میرے اجداد کا تعلق اٹلی کے ایک چھوٹے سے ساحلی شہر انکونا سے ہے۔ میرے جد امجد انجلو میسی نے 1883 میں ارجینٹینا کا رخ کیا اور دریائے پارانا کے مغربی کنارے پر واقع ایک حسین مگر خاموش شہر میں پڑاؤ ڈالا۔ اور جیسا میں نے کہا، اس شہر کے بانی کے بارے میں وثوق سے کچھ کہنا تقریباً ناممکن ہے۔

شعور کی دلہیز عبور کرنے کے بعد دادی کا یہ جملہ متعدد بار میری سماعتوں سے ٹکرایا۔ ”میرا پوتا تو پیدا کئی قبل ہے!“ اور آج میں بغیر کسی شک کے کہہ سکتا ہوں کہ وہ درست تھیں، گیند کو ٹھوک لگانے کی صلاحیت مجھ میں بدرجہ اتم موجود تھی۔ شاید یہ مجھے وراثت میں ملی۔ ارجینٹینا کے دیگر باسیوں کی طرح میرے ماں باپ بھی اس کھیل کے رسیا تھے۔

میری ماں بتاتی ہے، جس دوپہر میں پیدا ہوا شہر میں فٹبال کا ایک زبردست مقابلہ تھا، جس نے پورے روزیو کو دیوانہ بنا رکھا تھا۔

”تمہاری معصوم قلقلاریاں سننے کے بعد میں نے نرس سے پہلا سوال ہیج ہی کے بارے میں کیا تھا۔“ وہ شرماتے ہوئے کہتی ہے۔

میں اُس کی بات کا برا نہیں مناتا۔ اگر میرے پڑوس میں آگ لگی ہو اور نی وی سے کوئی فٹبال میچ ٹیلی کاسٹ ہو رہا ہو تو میری دلچسپیوں کا محور فٹبال مقابلہ ہی ہوگا، ہینا!

بہن بھائیوں میں سب سے چھوٹا ہونے کی وجہ سے میں گھر بھر کا لاڈ لاکھا۔ بڑے بتاتے ہیں، میں ڈیڑھ برس ہی کی عمر میں دوڑنے لگا تھا۔

”مجھے یاد ہے۔ ابھی تم نئے نئے چلنا شروع ہوئے تھے... ایک روز میں نے تمہارے سامنے فٹبال رکھ دیا۔ تم ننھے ننھے قدموں سے آگے بڑھے اور اُسے ٹھوک لگائی۔“ یہ میرے باپ کے الفاظ ہیں۔

جب بھی وہ یہ قصہ سنا رہا ہوتا ہے، اُس کی آنکھوں میں زندگی چمکتی ہے۔ میں نہیں سمجھتا کہ وہ مبالغہ آرائی سے کام لیتا ہوگا۔ ارجینٹینا میں یہ ممکن ہے!

میری عمر فقط پانچ برس تھی جب میں بچوں کے ایک کلب گرینڈولی کا حصہ بن گیا، جس کا کوچ میرا باپ چارج تھا۔ یہ بتانے کی تو ضرورت نہیں کہ میں کلب کی تاریخ کا

نوعمر ترین کھلاڑی تھا لیکن اس کی وضاحت از حد ضروری ہے کہ اس اعزاز کے حصول کے لیے مجھے اپنے باپ کی سفارش درکار نہیں تھی۔ باقاعدہ ٹرائل کے بعد کلب انتظامیہ نے میرا انتخاب کیا تھا۔

میری بھرتی نے جلد ہی مجھے گرینڈولی کلب کا چہیتا بنا دیا۔ قرب و جوار میں میرے چرچے ہونے لگے۔ چند ہی روز میں میری گرینڈولی کلب کے ایک پرانے عہدے دار سے ملاقات ہوئی تھی جس نے ایک انکشاف کر کے مجھے ورطہ حیرت میں ڈال دیا۔

”مجھے یاد ہے نوجوان...“ اُس معترض شخص کے چہرے پر مسکراہٹ تھی۔ ”جس رفتار سے تم گیند کے ساتھ دوڑا کرتے تھے، بنا گیند کے تم کبھی اُس رفتار سے نہیں دوڑ پائے۔“

خیر، گرینڈولی کلب کے زمانے میں میری متاثر کن کارکردگی نے اخبارات کو بھی متوجہ کیا۔ میرے بارے میں آرٹیکل شائع ہونے لگے، جن میں مجھے ”نٹھا میرا ڈونا“ کہہ کر پکارا جاتا۔

اُن ہی تحریروں کے طفیل عظیم ڈیگو میرا ڈونا میرے لاشعور کا حصہ بن گیا۔

فٹبال کے اُس دیوتا کے مانند میرا ہتھیار بھی بائیں پیر کی ٹھوک ہی تھی۔ میری عادت تھی کہ گیند وصول کرتے ہی تیزی سے آگے بڑھتا، مخالف کھلاڑیوں کو جھانسا دے کر گول پوسٹ تک پہنچ جاتا اور پھر بائیں پیر سے زوردار کک لگاتا۔

جب ایک سینئر نے بتایا کہ ڈیگو میرا ڈونا بھی بالکل ایسا ہی کیا کرتا تھا، میں نے یہ عمل کثرت سے دہرانا شروع کر دیا۔ آنے والے دنوں میں یہ عادت راسخ ہو گئی۔

مجھے یاد ہے، میری ماں اپنے بیٹے کے بارے میں شائع ہونے والے آرٹیکل سنبھال سنبھال کر رکھا کرتی تھی۔ اس عمل کی اہمیت مجھ پر اُس وقت تک آشکار نہیں ہوئی، جب تک میں نے شعور کا محن عبور نہیں کر لیا، جس کے بعد مجھے چکا سا پڑ گیا کہ ہر اخبار میرے بارے میں خبر شائع کرے۔

☆ ☆ ☆

”مسٹر چارج، میں اسے کیا سکھاؤں؟ یہ تو پیدا کئی قبل ہے۔“ کوچ ماریو ٹویز کے لہجے میں ایسا احتجاج تھا، جس پر شفقت غالب تھی۔

ماریو کم عمر کھلاڑیوں کی تربیت کے معاملے میں شہر کا ماہر ترین کوچ تھا۔ میرے والد کی خصوصی درخواست پر اُس نے میری تربیت کی ہامی بھری تھی۔

”جناب، ایسا کیوں کہہ رہے ہیں، یہ بچہ آپ کی توجہ کا طالب ہے۔“ میرے باپ کے لہجے میں حیرت تھی۔

”ڈراؤ کھو تو...“ ماریو نے انگلی کے اشارے سے اُسے میدان کی جانب متوجہ کیا جہاں میں پریکٹس کر رہا تھا۔

”یہ کس پختگی سے پاس کرتا ہے، کس رفتار سے دوڑتا ہے، کس طرح مخالفوں کو جھانسا دیتا ہے اور کس خوبی سے حملہ کرتا ہے، واہ!“

ماریو سانس لینے کوڑکا۔ ”اُس کی ٹانگیں چھوٹی مگر مضبوط ہیں جن سے گیند بڑے ہی پراسرار انداز میں چپک جاتی ہے، اور اس کی رفتار... حیران کن!“

میرا باپ خاموش رہا۔

”دوست تم خوش نصیب ہو۔ خدا نے تمہیں ایک بہرے سے نوازا ہے۔ یہ مستقبل میں میسی خاندان کا نام روشن کرے گا۔“ یہ کہہ کر اس نے اپنا بیگ اٹھا لیا۔ ”اچھا اب میں چلتا ہوں۔ زندگی رہی تو پھر ملیں گے۔“

اس مکالمے کی تفصیلات سے مجھے میرے بڑے بھائی نے آگاہ کیا جو اُس وقت میرے باپ اور ماریو ٹویز کے نزدیک کھڑا تھا۔

خیر، میں 1995 تک گرینڈولی کلب کا حصہ رہا جس کے بعد میں نے نیولز اولڈ بوائز کلب میں شمولیت اختیار کر لی جو شہر کا سب سے مقبول کلب تھا۔

میری کارکردگی کیسی رہی؟ اس کا جواب آپ کو ماریو ٹویز سے پوچھنا چاہیے، جو نیولز اولڈ بوائز کا شیخ تھا!

☆ ☆ ☆

کیا میں نے غموں سے پاک، ایک پُرسرت بچپن گزارا؟

نہیں، ایسا نہیں ہے۔ فٹبالر بننے کے لیے آپ کو ناقابل بیان درد برداشت کرنا پڑتا ہے۔ ان تھک جھجھک کرنی پڑتی ہے اور میں اس کے لیے تیار تھا لیکن قدرت کا منصوبہ کچھ اور ہی تھا... ڈکھوں کا ایک طوفان اٹھانے کو تھا جو مجھے اپنے ساتھ ایک ایسی دس لے جانے کا تہیہ کئے بیٹھا تھا۔

میرے ماں باپ پر یہ خبر بجلی بن کر گری کہ اُن کا گیارہ سالہ لاڈ لاکھا ایک موذی مرض کا شکار ہے۔

میں پریشانی تھی۔

”میں کچھ کہہ نہیں سکتا۔ دراصل اس کا علاج مہنگا ہے، خاصاً مہنگا۔“ ڈاکٹر نے گہرا سانس لیا۔

”کیا یہ فٹبال کھیل سکے گا؟“ اس بار میرے باپ نے سوال کیا۔

”مجھے افسوس ہے مسٹر چارج، شاید یہ ممکن نہ ہو۔“ ڈاکٹر یہ کہتے ہوئے آگے بڑھ گیا اور پیچھے رہ گئے میرے ماں باپ جو گہرے صدمے میں تھے۔

جہاں تک میرا تعلق ہے... میں نے ڈاکٹر کے اندیشے کو ایک لمحے کے لیے بھی سنجیدگی سے نہیں لیا۔ اُس وقت میں اسپتال کے بستر پر لیٹا تھا جس سے اٹھ کر میں سیدھا فٹبال کے میدان میں اتر سکتا تھا۔

میرے بلند ارادے معالجین کی تشویش کم کرنے میں ناکام رہے۔ مجھے اسپتال میں داخل کروادیا گیا جہاں ہر نیا دن، نئی بیزاری لے کر آتا تھا۔

جلد ہی یہ خبر جنگل کی آگ کی طرح پورے شہر میں پھیل گئی کہ چارج میسی کا بیٹا، روزیو کا چہیتا اب کبھی فٹبال نہیں کھیل سکے گا۔

میرے علاج کے لیے ہر ماہ 900 ڈالر زر درکار تھے۔ یہ ایک خطیر رقم تھی۔ میرے اہل خانہ کے لیے اس کی فراہمی ناممکن تھی۔

اخبارات میں شائع ہونے والی خبروں کے بعد کئی افراد مدد کے لیے آگے آئے۔ ارجینٹینا کا مشہور فٹبال کلب ریور پلیٹ بھی میرے ہمدردوں میں شامل تھا، تاہم علاج اتنا مہنگا تھا کہ یہ کوششیں بار آور ثابت نہیں ہوئیں۔ مختصر حضرات اور حکومتی اداروں کے تعاون سے چند ماہ تو علاج ممکن تھا مگر مستقل علاج کے لیے مستقل نوعیت کی سرپرستی درکار تھی۔

مجھے یاد ہے، اُن دنوں میری ماں کثرت سے چرچ جانے لگی تھی جہاں اس کے بیٹے کے لیے اجتماعی دعا ہوتی۔ درحقیقت ہم کسی فرشتے کے منتظر تھے۔ اور پھر... ہماری زندگی میں ایک فرشتہ آیا جس کا نام کارلس رکساج تھا۔

کارلوس اُن دنوں مشہور زمانہ ہسپانوی فٹبال کلب بارسلونا کا سپورٹنگ ڈائریکٹر تھا۔ اسپین میں مقیم میرے چند خیر خواہوں نے کسی طرح کارلوس سے رابطہ کر کے اُسے میری صلاحیتوں اور میرے مسائل سے آگاہ کر دیا۔

مجھے یقین ہے، میرے احباب نے بڑھا چڑھا کر میری تعریف کی ہوگی لیکن اُس نیک صفت شخص نے مسئلے کی

☆ ☆ ☆



توعیت سمجھتے ہوئے مجھے ایک موقع دینے کا فیصلہ کیا۔ اور اسی فیصلے نے میری زندگی بدل دی۔

ہمیں اسپین سے ایک خط موصول ہوا جس میں ٹھیک دو ہفتے بعد اتوار کی صبح بارسلونا پہنچنے کی ہدایت کی گئی تھی۔ ٹکٹ ساتھ تھے۔

جب میں اپنے والد کے ہمراہ روزریو سے روانہ ہو رہا تھا، ماں کی آنکھوں میں بہ دقت امید اور اندیشے تھے۔ ”اگر میسی، کارلوس کو متاثر کرنے میں ناکام رہا تو...“ وہ اس سے آگے نہیں سوچ پاتی۔ یہ اندیشہ اُسے زخمی کر رہا تھا لیکن میں اس بابت فکر مند نہیں تھا، مجھے تو بس ایک فٹبال کی ضرورت تھی اپنا جادو جگانے کے لیے!

کیا آپ سننا چاہیں گے ٹرائل والے روز کیا ہوا؟ ”یہ بچہ حیران کن ہے!“ یہ کارلوس کے الفاظ تھے۔ جنہیں سن کر میرے باپ کا چہرہ دمک اٹھا۔ ”بالکل ڈیکو میرا ڈوتا کی طرح کھیلتا ہے۔ وہی انداز، وہی قد کاٹھ، خوب!“

”عظیم میرا ڈوتا؟“ میرے باپ کی آنکھوں میں بے یقینی تھی۔ ”کیا واقعی؟“

”بالکل مسٹر جارج۔“ پھر وہ میری طرف متوجہ ہوا اور منہ پر ہاتھ رکھ کر چلایا۔ ”بیچے، ذرا ادھر آؤ!“ میں دوڑتا ہوا اس میز تک پہنچ گیا جہاں وہ میرے والد کے ساتھ بیٹھا کافی پی رہا تھا۔

”سنو، میں تمہیں بارسلونا کا حصہ بننے کی پیشکش کرنا چاہتا ہوں۔“ چہرے پر مسکراہٹ تھی۔ ”چلو معاہدہ سائن کرتے ہیں۔“

معاہدے کے کاغذات تیار نہیں تھے۔ اور یہ قابل فہم تھا۔ بارہ برس کے بچے کو فقط ایک ٹرائل کی بنیاد پر بارسلونا جیسے کلب کے لیے منتخب کرنے کی ماضی میں کوئی مثال نہیں ملتی تھی۔

”چلو کوئی سادہ کاغذ لے آؤ“ کارلوس نے اپنے اسٹنٹ سے کہا۔

اس بار بھی ناکامی ہاتھ آئی۔ کسی کے پاس سادہ کاغذ نہیں تھا۔ کارلوس جھٹایا گیا۔ بالآخر اُس نے میز پر پڑا ٹیکسٹ اٹھایا۔ جیب سے قلم نکالا۔ احتیاط سے چند سطریں لکھیں اور دستخط کر دیے۔

”چلو لڑکے، اب تمہاری باری ہے۔ دستخط کرو۔“ کارلوس نے ٹیکسٹ میری جانب بڑھاتے ہوئے کہا۔

جب میں روزریو لوٹا، اس خاموش شہر میں جشن کا سماں تھا۔

اگلے روز ارجنٹینا کے موقر اخبارات نے یہ خبر شہ سرخیوں میں شائع کی۔ ”روزریو کا میسی، بارسلونا کا حصہ بن گیا!“

علاج کے لیے اسپین میں قیام شرط تھی سو میں اپنے والد کے ساتھ اسپین منتقل ہو گیا جہاں بارسلونا کی یوتھ اکیڈمی میں انوکھے تجربات میرے منتظر تھے۔

☆ ☆ ☆  
نیا ماحول، نیا کلب، نیا شہر... مگر میں نے اُن تبدیلیوں کی جانب دھیان نہیں دیا۔ مجھے تو فقط فٹبال سے غرض تھی۔ اور روزریو کے برعکس وہاں اس کھیل کے معیارات خاصے بلند تھے۔ سہولیات بھی اعلیٰ پائے کی تھیں۔ ہمیں بہترین رہائش، معیاری غذا اور سب سے بڑھ کر ماہر کوچ میسر تھے۔ بس، وہاں روزریو کی فضاؤں میں بسی پراسراریت کی کمی تھی!

بارسلونا میں پہلی بار میرا سامنا ایسے نوجوانوں سے ہوا جو بڑی حد تک میرے ہم پلہ تھے۔

میرا علاج شروع ہو چکا تھا جس کے نتائج خاصے حوصلہ افزا رہے۔ میدان میں بھی میری کارکردگی متاثر کن تھی۔ چند ہی ماہ میں اسپین کے اخبارات میں ارجنٹینا سے آئے ایک باصلاحیت نوجوان کا ذکر ہونے لگا۔

اس بار اخبارات کی کٹنگ سنبھالنے کی ذمہ داری میرے باپ نے نبھائی۔

خوش قسمتی سے بارسلونا جو نیئر ٹیم سے وابستگی کا دورانیہ خاصا مختصر رہا... اپنے منہ سے اپنی تعریف کرنا اچھا نہیں لگتا سو میں کارلوس کی رپورٹ کا ایک ٹکڑا پیش کر دیتا ہوں۔

”لیونل میسی مستقبل کا سپر اسٹار ہے۔ جو نیئر ٹیم میں اُس کی صلاحیتیں ضائع ہو جائیں گی۔ میں اس کی قبل از وقت ترقی کی سفارش کرتا ہوں!“

کلب انتظامیہ نے سفارش قبول کر لی اور میں جو نیئر ٹیم سے الگ ہو گیا۔ 2000 سے 2003 تک میں نے بارسلونا کی جانب سے یوتھ اے کیٹیگری کے مقابلوں میں شرکت کی جہاں 30 میچز میں 37 گول اسکور کر کے ناقدین کو روٹہ حیرت میں ڈال دیا۔

اگلے سیزن میں تو میری کارکردگی اتنی متاثر کن رہی کہ ہر میچ کے بعد انتظامیہ مجھے پروموٹ کر کے اوپری

درجے میں بھیجتی رہی اور مجھے اساطیری شہرت کے حامل بارسلونا کلب کے لیے کھیلنے کا خواب سچ ہوتا نظر آنے لگا۔ نومبر 2003 میں، جب میں نے بارسلونا سی ٹیم کی نمائندگی کی، اُس وقت وہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ فقط چند ماہ بعد میں بارسلونا بی ٹیم کا حصہ بن جاؤں گا۔

☆ ☆ ☆  
”حُب الوطنی کا جذبہ کتنا پر قوت ہے؟ اپنی زمین انسان کے لیے کیا معنی رکھتی ہے؟“ اس سوال کا جواب مجھے 2004 کے موسم سرما میں ملا جب میرا اندرون پکارا تھا۔

”لیونل میسی ارجنٹینا کا باپا ہے۔ فقط ارجنٹینا کا!“  
یہ اُس زمانے کی بات ہے، جب اسپین مجھے اپنا چکا تھا، مجھے ارجنٹینین نژاد سپانوی سمجھا جانے لگا تھا۔ اس نئی شناخت پر مجھے بھی کوئی اعتراض نہیں تھا بلکہ خوشی محسوس ہوتی تھی مگر جب مجھے اسپین کی نیشنل یوتھ ٹیم سے کھیلنے کی پیش ہوئی، میرا ضمیر پکارا اٹھا۔ ”میں ایک ارجنٹینین ہوں!“ میں نے اس پیشکش کو رد کرنے میں ایک لمحہ بھی ضائع نہیں کیا۔

”بین الاقوامی مقابلوں میں میرا ملک ہی میری ترجیح ہے!“ میرا الجھ و واضح تھا۔

یہ بیان نہ صرف اسپین بلکہ ارجنٹینا کے اخبارات کی بھی زینت بنا۔ مجھے یاد ہے، اُس شام روزریو میں مقیم میرے بھائی نے فون کیا تھا۔

”ارجنٹینا کو تم پر فخر ہے لیونل۔“ وہ پُر جوش تھا۔ ”اور سنو، یہاں تمہیں یوتھ ٹیم کے لیے منتخب کرنے کے معاملے پر بحث چھڑ گئی ہے۔ لگتا ہے، تم اپنے سنے کے قریب ہو۔“

وہ دُرس تھا۔ چند ہی روز بعد مجھے ارجنٹینین فٹبال فیڈریشن کی جانب سے وہ پیغام موصول ہوا جس نے میری روح کو مسرت سے بھر دیا۔

دو روز بعد میں ایک ہوائی جہاز میں بیٹھا تھا جو ارجنٹینا کی طرف جا رہا تھا۔

جس روز میں نے ارجنٹینا کی جرسی پہنی، میرے دل میں خوشی سے لڈو پھوٹ رہے تھے۔ جون 2004 میں بھروسے کے خلاف کھیلے جانے والے ایک دوستانہ میچ سے میں نے اپنے کیریئر کا آغاز کیا۔

گوکہ میں گول اسکور نہیں کر سکا لیکن ماپوس ہونے کے بجائے میں نے محنت جاری رکھی جو بے ثمر نہیں گئی۔ اگلے ہی ماہ یورو گولڈ کے خلاف کھیلے جانے والے میچ میں میری

زوردار ٹھوکرنے گیند نیٹ میں پہنچا دی۔ گوکہ میں نے اسپینش فٹبال فیڈریشن کی پیشکش قبول کرنے سے انکار کر دیا تھا لیکن اُنہوں نے اپنے دل میں کسی تعصب کو جگہ نہیں دی۔ اسپین کل کی طرح آج بھی مجھ سے محبت کرتا تھا۔ کلب ٹیم کے ساتھ میں ارجنٹینا کی یوتھ ٹیم سے بھی کھیلتا رہا اور دونوں ہی میدانوں میں میری کارکردگی متاثر کن رہی۔

☆ ☆ ☆  
میری حوصلہ افزائی کرنے والوں میں مایہ ناز ڈیوچ کھلاڑی فرینک رینکارد سرفہرست تھا جسے میں اپنا احسن گرو اتانتا ہوں۔ فرینک اُن دنوں بارسلونا کلب کا منیجر تھا۔ مجھے قطعی اندازہ نہیں تھا کہ وہ مجھے پرکھنے کے لیے باقاعدگی سے جو نیئر ٹیم کے مقابلے دیکھنے آیا کرتا تھا۔ اسی کی کرم فرمائیاں اور یقین کے سہارے میں نے سترہ برس کی عمر میں بارسلونا کی جانب سے کھیلنے کا اعزاز حاصل کیا۔ وہ... ایک خوشگوار لمحہ تھا!

- دنیا کے مایہ ناز کھلاڑیوں کے ساتھ کھیلتا آسان ثابت نہیں ہوا۔ مقابلہ انتہائی سخت تھا۔ ابتدائی میچز میں تو میں گول کرنے میں ناکام رہا جس کی وجہ سے مایوسی ذہن میں جڑ پکڑنے لگی۔

فرینک نے بھی میرے اندر آنے والی تبدیلی کو محسوس کیا۔ ایک شام جب میں پریکٹس کے بعد ڈریسنگ روم میں بیٹھا تھا، وہ میرے پاس آیا۔

”نوجوان، اداس معلوم ہوتے ہو؟“ چہرے پر دوستانہ مسکراہٹ تھی۔

”اوہ... نہیں، ایسی تو کوئی بات نہیں۔“ میں نے خود کو نارمل ظاہر کرنے کی کوشش کی۔

وہ خاموش کھڑا انتظار کرتا رہا، بالآخر میری آنکھوں میں آنسو آ گئے۔

”میں اپنی کارکردگی کی وجہ سے پریشان ہوں سر... کوشش کے باوجود میں اچھا پر فارم نہیں کر پا رہا...“ میں نے ہچکچاہٹوں کے درمیان کہا۔

”کون کہتا ہے کہ تم اچھا پر فارم نہیں کر سکتے؟“ اُس کے چہرے پر سنجیدگی تھی۔

”میں... ایک بھی گول اسکور نہیں کر سکا۔“ میں نے دحیرے سے کہا۔

”اوہ... تو اس لیے افسردہ ہو۔“ ڈریسنگ روم میں



فرینک کا قبضہ گونجا۔ ”نوجوان ذرا سوچو، اگر تم گول کیپر ہوتے، یا دفاعی کھلاڑی، تب بھی کیا اس بات پر گریہ کرتے کہ تم گول اسکور نہیں کر سکتے؟“

”مگر میں ایک فارورڈ...“ میرے چہرے پر حیرت تھی۔  
 ”تم بہت باصلاحیت کھلاڑی ہو سکتے۔“ اُس نے بات کاٹی۔ ”مستقبل تمہارا ہے۔ مایوسی کو اپنے پاس مت پھنکنے دو۔“ اُس کا ہاتھ میرے کندھے پر تھا۔  
 میں نے اس کی نصیحت گہ سے باندھ لی۔

جس روز میں نے بارسلونا کی جانب سے اپنا پہلا گول اسکور کیا، فرینک نے میرا کاندھا تھپتھپاتے ہوئے کہا تھا۔ ”مجھے خوشی ہے، تم نے میری نصیحت پر عمل کیا۔ مبارکباد قبول کرو۔ تم بارسلونا کی جانب سے پرو فیشنل ڈویژن میں گول اسکور کرنے والے نوجوان ترین کھلاڑی کا اعزاز حاصل کر چکے ہو۔“

میں لیفٹ ونگ کا کھلاڑی تھا، فرینک ہی کے مشورے پر میں نے رائٹ ونگ کی پوزیشن پر کھیلنا شروع کیا جس سے میری کارکردگی میں واضح بہتری آئی۔ میں نے اُس سیزن میں 17 گول داغے۔ میری حوصلہ افزائی کے لیے بارسلونا انتظامیہ نے ایک خصوصی تقریب منعقد کی جہاں مجھے اپنے محسن کو خراج تحسین پیش کرنے کا موقع ملا۔ میں نے کہا تھا۔

”مسٹر فرینک، میں کبھی یہ بات نہیں بھولوں گا کہ آپ نے اُس وقت مجھ پر بھروسا کیا جب میں خود پر بھروسا کھو بیٹھا تھا۔ میں آپ کا ممنون ہوں۔“

☆☆☆

2005 میں کولمبیا میں ہونے والی ساؤتھ امریکن یوتھ چیمپین شپ میں مجھے ایک بار پھر اپنے وطن کی نمائندگی کا موقع ملا۔ اُس ٹورنامنٹ میں ہم نے تیسری پوزیشن حاصل کی۔

جب ہم گھر لوٹے، ہمارا استقبال سو ماؤں کی طرح کیا گیا۔ خصوصاً میری بہت آؤ بھگت ہوئی لیکن میں افسردہ تھا۔ مجھے دکھ تھا کہ اپنے ملک کو فتح نہیں دلوا سکا۔

اس موقع پر ماں نے میری دل جوئی کرتے ہوئے کہا تھا۔ ”لیونل تم افسردہ ہونے کا حق رکھتے ہو لیکن یاد رکھو، دنیا ختم نہیں ہوئی۔ جو گزر گیا، اسے بھول جاؤ، اگلے مقابلے کی تیاری کرو۔“

اس نصیحت نے میرے دل پر امنٹ نقوش چھوڑے۔

میں نے فیصلہ کر لیا، مایوسی سے دامن چھڑا کر اگلے مقابلے کی تیاری کا!

اور میں نے جم کر تیاری کی جس کا نتیجہ ایک ایسی فتح کی صورت سامنے آیا جس نے پوری دنیا کو میری طرف متوجہ کر دیا۔

2005 میں ہالینڈ میں ہونے والے فیفا یوتھ ورلڈ کپ کا فاتح کوئی اور نہیں... ارجنٹینا ہی تھا۔ اور ٹورنامنٹ کے اہم ترین اعزازات ”گولڈ بال“ اور ”گولڈ بوٹ“ جس کھلاڑی کے نام ہوئے، وہ تھالیونل میسی... جسے پریس اب ”جادوگر“ کہنے لگا تھا۔

مجھے ایک موقر اخبار کی سرخی یاد ہے، جو کچھ یوں تھی ”ورلڈ کپ جادوگر میسی کے نام، جس نے دشمن کے جڑے سے فتح چھین لی!“

میں نے اس ٹورنامنٹ میں مجموعی طور پر چھ گول اسکور کئے۔ اہم بات یہ تھی کہ میں نے آخری چار میچوں میں لگاتار گول داغے۔

میں ہیرو بن چکا تھا مگر لیونل میسی کی بابت شائع ہونے والے مضامین، خبریں، ٹاک شو سب اس وقت میرے لیے بے معنی ہو گئے جب میں نے روز ریولوشن کے بعد ایک مقامی اخبار میں شائع ہونے والا بیان پڑھا۔ ”میسی واقعی باصلاحیت ہے، میں اُس سے ملنا چاہوں گا۔“

یہ بیان ایک دیوتا کا تھا... جس کا نام تھا، ڈیگو میراڈونا!!

☆☆☆

واقعات بہت تیزی سے وقوع پذیر ہوئے۔ اُن کی رفتار میرے لیے حیران کن تھی۔

جب مجھے قومی ٹیم کے لیے منتخب کئے جانے کی اطلاع اخبارات کی زینت بنی، میں چونک اٹھا!

”کیا وہ لمحہ آن پہنچا ہے؟“ میں نے خود سے سوال کیا۔

ہاں، وہ لمحہ آن پہنچا تھا۔ 17 اگست 2005 کو ہنگری کے خلاف بڑا پلسٹ میں ہونے والے مقابلے سے میں نے اپنا انٹرنیشنل ڈیبو کیا۔ اُس وقت میری عمر 18 برس تھی۔

ورلڈ کپ کوالیفائی رائونڈ کے اس میچ کا شمار ڈورجید کے تنازع ترین مقابلوں میں ہوتا تھا جس کا سبب کوئی اور نہیں بلکہ میں ہوں۔

منٹ میں مجھے میدان میں اتارا گیا اور 65 ویں منٹ میں ریفری مارکیو مارک نے مجھے ریڈ کارڈ دے دیا۔ مجھ پر الزام تھا کہ میں نے ہنگری کے کھلاڑی ولوس کو کہنی ماری ہے۔ یہ جھوٹ تھا، سفید جھوٹ۔ وہ مسلسل میری شرٹ کھینچ رہا تھا۔ میں نے فقط خود کو اس کی گرفت سے آزاد کروانے کی کوشش کی تھی تاہم مجھے میدان سے باہر بھیج دیا گیا۔

میں باقی میچ نہیں دیکھ سکا، ان آنسوؤں کی وجہ سے جو آنکھوں میں اتر آئے تھے۔ ہر منظر دھندلا گیا تھا۔ دکھ اتنا شدید تھا کہ مجھے اندازہ ہی نہیں ہوا، میدان میں موجود ارجنٹینا کے دس کھلاڑیوں نے ہنگری کو دو۔ ایک سے شکست دے کر میرے ساتھ ہونے والی نا انصافی کا بدلہ لے لیا ہے۔

مجھے یاد ہے، کوچ ہونے پیکر میں نے میرا کاندھا جھنجھوڑتے ہوئے کہا تھا۔ ”سراٹھاؤ نوجوان۔ دیکھو سا سچی تمہیں میدان میں بلا رہے ہیں، تاکہ جیت کا جشن مناسکیں۔“

بعد میں ڈیگو میراڈونا نے بھی کہا کہ میسی کو باہر کرنا ایک سازش کا نتیجہ تھا۔ اُس کے الفاظ تھے۔ ”یہ ایک باصلاحیت نوجوان کا کیریئر تباہ کرنے کی گھٹیا کوشش ہے!“

مجھے ان الفاظ نے حوصلہ دیا۔ 3 ستمبر کو پیردو گئے کے خلاف کھیلے جانے والے میچ کے لیے ایک بار پھر میرا انتخاب کیا گیا۔

میچ سے قبل ڈرینگ روم میں جب میرا کوچ سے سامنا ہوا، اس نے بلند آواز میں کہا۔ ”نوجوان ماضی بھول جاؤ، لمحہ موجود کی فکر کرو۔“

جب میں میدان میں اترآ، اس وقت میچ کے خاتمے میں فقط آٹھ منٹ باقی تھے لیکن اس مختصر سے وقت نے مجھے مسرت سے بھر دیا۔ میں نے خود سے کہا۔ ”یہ انٹرنیشنل فٹبال میں میرا دورا جہنم ہے!“

اکتوبر میں ہم نے اپنی سرزمین پر ہیرو کے خلاف کوالیفائی رائونڈ کا میچ کھیلا۔ بلاشبہ... وہ میری زندگی کا اہم ترین مقابلہ تھا کیونکہ مجھے پہلی بار اپنے اہل وطن کے سامنے کھیلنے کا موقع مل رہا تھا۔ ہاں، اس سے قبل یوتھ ٹیم کی نمائندگی کرتے ہوئے میں نے چند وارم اپ مقابلوں میں شرکت کی تھی لیکن یہ پہلا موقع تھا جب میں ارجنٹینا کی زمین پر اپنا انٹرنیشنل ٹیم کے لیے کھیل رہا تھا۔

اہل خانہ کے علاوہ میرے کئی دوست اور رشتے دار وہ میچ دیکھنے آئے ہوئے تھے۔

کوچ نے اس بار مجھے پورے موقع دیا۔ میں میدان

ہائیڈ پارک ایک بڑا اور مشہور زمانہ پارک ہے جو لندن کے بچوں کی کانی رہنے پر پھیلا ہوا ہے اس کی اصل وجہ شہرت یہ ہے کہ اس میں ہر شخص کو اظہار رائے اور تقریر کی آزادی ہے اس لیے چھٹی والے روز بے فکرے اور پر جوش مقرر یہاں اسٹول اپنے گھر سے لاتے ہیں اور پھر ان پر چڑھ کر اپنے اپنے انداز سے مجمع سے خطاب کرتے ہیں۔ جب ہم پارک میں داخل ہوئے تقریریں کرنے والے حضرات گروہ درگروہ اپنے مشغلے میں مصروف تھے۔ مرزا چند لمحوں میں مقررین کو غور سے دیکھتے رہے پھر اچانک کیا ہوک اٹھی کہ انہیں خود بھی تقریر کرنے کا سوا سہارا۔ میں نے سمجھایا بھی کہ وہاں اردو کوئی نہیں سمجھے گا لیکن کہنے لگے تم ہونا... ساتھ ساتھ ترجمہ کرتے جانا۔ ان کا اضطراب دیکھتے ہوئے میں نے ہار مان لی۔ اب مسئلہ تھا ایک عدد اسٹول کا سو یہ بھی اللہ کے فضل سے حل ہو گیا۔ ایک چکی ڈالھی والے انگریز چچا بھی تقریر سے فارغ ہی ہوئے کہ ہم نے ان کا اسٹول عاریتاً لے لیا۔ مرزا ایک جوش اور ولولے میں اسٹول پر چڑھے۔ کچھ لوگوں نے تالیاں بجائیں۔ مرزا کورٹس بجلائے۔ پھر اپنی چنگھاڑنی ہوئی آواز میں تقریر کی جس کا انگریزی ترجمہ مجھے ساتھ ہی کرنا پڑا البتہ کچھ یوں تھا ”لندن کے پاس سادھر جاؤ تمہارے رنگ سفید کیوں ہیں؟ اس لیے کہ تمہارے خون سفید ہیں۔ آسمان سے تم پر ہم برسنے والے ہیں (لفظ ہم مرزا کے منہ سے سن کر لوگ ہنسے) آج تم لوگ ہنس رہے ہو لیکن ہم کسی کو نہیں بخشے گا۔ (لوگ ہم سن کر پھر ہنسے) بے حیائی فاشی سے باز آ جاؤ۔ ورنہ عقرب تم پر امریکا کی ”چستکبری اور گلابی سنڈی“ کا حملہ ہوگا۔ تم اپنے پسندیدہ ”بنک مرچ“ کے کھانوں کو ترسو گے ابلے ہوئے آ لو اور مڑ کے بھرتے کھتا جاؤ گے۔ زمین میں خندیں کھود کر رہو گے۔ ایک دوسرے کا طبلہ بجا کر موسیقی کا لطف اٹھاؤ گے کچھ ہو گے تو سر چھانے کو گ نہیں ملے گی۔ سگریٹ کی جگہ چینی بیو گے! اکھوں اکھوں کر کے کھانتے پھر دو گے۔ دانٹوں سے ناخن کترتے رہو گے ایسے ہم تم پر برس گے۔ (لفظ ہم پر لوگ خوب ہنسے) جو بظاہر ہم ہوں گے لیکن ان میں سے امریکی سنڈیاں نکلیں گی جیسی ہمارے ہاں کپاس کی فصل پر آتی ہیں۔ سب کچھ کھا جائیں گی۔ ہوشیار ہو جاؤ ہوش میں آ جاؤ۔“

مرزا نے تقریر ختم کی تو لوگوں نے ہاتھوں سے بھونپو بنا کر خوب آوازیں نکالیں۔ دوچار نے ازراہ لفظ سگریٹ کے پیکٹ پر مرزا کے دستخط لیے۔ لیکن موصوف خود اپنی تقریر سے بے حد مطمئن تھے۔ اسٹول شکرے کے ساتھ واپس کر کے ہم پارک میں آ گے بڑھے تو مرزا نے پوچھا ”لوگ ہم پر کیوں ہنستے تھے؟“ دراصل تم اردو میں ہم کہہ رہے تھے لیکن لوگ انگریزی میں ”Bum“ سمجھ رہے تھے جس کے معنی ”کلبوں“ کے ہوتے ہیں جن پر آپ تشریف رکھتے ہیں۔ میں نے مرزا کی معلومات میں اضافہ کیا۔

اقتباس: لندن اور مرزا از پروفیسر محمد وسع اللہ خان



میں اترنے والے گیارہ کھلاڑیوں میں شامل تھا بلکہ گیند کو پہلی ٹھوک میں نے ہی لگائی۔

وہ ایک سخت مقابلہ تھا۔ پورے ملک کی نظریں مجھ پر مرکوز تھیں اور مجھ پر خاصا دباؤ تھا لیکن قسمت نے میرا ساتھ دیا۔ اس دن میں گول تو اسکو نہیں کر سکا لیکن میں نے گول پوسٹ پر پانچ حملے کیے۔ میری پھرتی سے خوف زدہ مخالف ٹیم کے دفاعی کھلاڑیوں نے کم از کم سات بار مجھے گرانے کی کوشش کی۔ اس حرکت کا خمیازہ انہیں بھگتنا پڑا۔ ہمیں پینالٹی مل گئی جس پر ارجنٹینا نے اپنا پہلا گول اسکو کر لیا۔

جب ریفری نے اختتامی سیٹی بجائی، ہم بیچ دو۔ صفر سے جیت چکے تھے۔ بیچ کے بعد ہونے والی پریس کانفرنس میں ہمارے کوچ بیکر مین نے مجھے ایک ہیرا فرار دیا۔

”مجھے لگتا ہے، ہم نے وہ نوجوان کھوج نکالا ہے جو آنے والے وقتوں میں ہماری امیدوں کا مرکز ہوگا!“ یہ الفاظ میرے لیے کسی اعزاز سے کم نہیں تھے۔

دوسرے روز کے اخبارات میں بھی لیونل میسی کی پھرتی کے چرچے تھے۔ میں نے اس ستارے کا منفی اثر لینے کے بجائے ان امیدوں پر پورا اترنے کا فیصلہ کیا جو ارجنٹینا کے پاسیوں نے مجھ سے وابستہ کر لی تھیں۔

اپنے پہلے انٹرنیشنل گول کے لیے مجھے تھوڑا انتظار کرنا پڑا۔ کوالیفائی رائونڈ کے خاتمے کے بعد 2006 کے اوائل میں چند دوستانہ میچ کھیلے گئے جن میں سے ایک کروشیا کے خلاف تھا۔

☆ ☆ ☆

”تمہارے بیروں سے گیند چپک جاتی ہے نوجوان۔“ آواز میں جوش تھا۔ ”میں نے زندگی میں کئی عظیم کھلاڑی دیکھے لیکن گیند پر کنٹرول کا ایسا مظاہرہ میری نظروں سے نہیں گزرا!“

میں خوشی سے یا شاید غیر یقینی کی کیفیت سے لرز رہا تھا کیونکہ میں اپنے ہیرو ڈیو گویو میراڈونا کے سامنے تھا جس کی زبان سے ادا ہونے والے ستارے کی الفاظ کی مہک کئی روز تک میرے ساتھ رہنے والی تھی۔

یہ ملاقات ایک اعلیٰ سطح کی سرکاری تقریب میں ہوئی

جہاں ارجنٹینا کی ٹیم کو مدعو کیا گیا تھا۔

میری مسرت کو مذکورہ ملاقات کے چند روز بعد اخبارات کی زینت بننے والے میراڈونا کے انٹرویو نے ہمیز کیا جس میں اس نے کہا تھا:

”میرے نزدیک میسی دنیا کا بہترین کھلاڑی ہے، میں اسے اپنے چائین کے روپ میں دیکھتا ہوں!!“

2006 کا سال کئی معنوں میں یادگار رہا۔ اُس برس بارسلونا نے میرے ساتھ نیا معاہدہ کیا۔ معاوضے میں خاطر خواہ اضافہ کر دیا گیا۔ اسپین کی اعزازی شہریت سے بھی نوازا گیا۔ مجھے یاد ہے، یوتھ ورلڈ کپ میں ارجنٹینا کو فتح دلانے کے بعد جب میں بارسلونا کی جرسی پہن کر میدان میں اترا، مداحوں نے کھڑے ہو کر میرا استقبال کیا تھا۔

اس بار مجھے برازیلیں جادوگر، رونالڈینیو کے ساتھ کھیلنے کا موقع ملا۔ گوکہ اس کا شمار عہد کے عظیم کھلاڑیوں میں ہوتا تھا لیکن اس میں رعوت کی رتق بھی نہیں تھی۔ وہ دوستوں کی طرح پیش آیا۔ میدان میں اترنے سے قبل ہی ہمارے درمیان ہم آہنگی پیدا ہو گئی جو دوران بیچ بھی نظر آئی۔ ہماری مربوط پاسنگ نے مخالف ٹیم کی ناک میں دم کر دیا۔

اس برس بارسلونا نے شان دار کارکردگی کا مظاہرہ کیا۔ نہ صرف اسپین کے لیگ مقابلے میں فتح کے جھنڈے گاڑے بلکہ یورپ کی سطح پر بھی اپنی حکمرانی ثابت کر دی۔ میری کارکردگی بھی متاثر کن رہی، البتہ مجھے اس وقت شدید صدمے سے دوچار ہونا پڑا، جب میں چیمپس کے خلاف ہونے والے بیچ میں زخمی ہو گیا۔

آنے والے دنوں میں یہ انجری میرے لیے ڈراؤنا خواب بن گئی، کیونکہ اسی کو بنیاد بنا کر مجھے ورلڈ کپ کے لیے منتخب ہونے والی ارجنٹینین ٹیم سے ڈراپ کر دیا گیا!

☆ ☆ ☆

ورلڈ کپ میں اپنے ملک کی نمائندگی کرنا ہر کھلاڑی کا خواب ہوتا ہے۔ میرا بھی خواب تھا کہ اس عظیم مقابلے میں اپنی ٹیم کے لیے پرفارم کروں لیکن انجری نے مجھے لگ بھگ دو ماہ قنبال کے میدانوں سے دور رکھا جس کی وجہ سے سلیکٹرز نے بہتر جانا کہ مجھے اسکوڈ سے ڈراپ کر دیں۔

یاسیت کے اُن دنوں میں میرے خیر خواہوں نے بھرپور ساتھ دیا۔ میری حوصلہ افزائی کی۔ سابق کھلاڑیوں نے بھی میری حمایت میں بیانات دیے جن میں سب سے

نمایاں میراڈونا تھا جس کے مسلسل اصرار نے میرے حق میں رائے عامہ ہموار کی۔

بالآخر ورلڈ کپ سے چند روز قبل عوام کے دباؤ پر مجھے اسکوڈ میں شامل کر لیا گیا۔

ٹورنامنٹ سے پہلے آزمائشی طور پر مجھے چند مقابلوں میں میدان میں اتارا گیا جہاں میری پھرتی نے ثابت کر دیا کہ لیونل میسی مقابلے کے لیے تیار ہے۔

چند روز بعد میں جرمنی میں تھا جہاں گھمان کارن پڑنے والا تھا۔

ارجنٹینا نے اپنا پہلا میچ آئیوری کوسٹ کے خلاف کھیلا جہاں انتظامیہ نے مجھے میدان میں بھیجنے سے اجتناب برتا۔ اس میچ میں ارجنٹینا نے کامیابی حاصل کی۔ دوسرے روز کے اخبارات میں ٹیم کی کارکردگی کو سراہا گیا مگر یہ سوال بھی اٹھایا گیا کہ باصلاحیت لیونل میسی کو میدان میں کیوں نہیں اتارا گیا؟

میراڈونا بھی میچ دیکھنے جرمنی آئے ہوئے تھے، انہوں نے بھی انتظامیہ کو مجھے آزمانے کا مشورہ دیا۔

اگلا میچ سربیا کے خلاف تھا جس کے 74 ویں منٹ میں مجھے میدان میں بھیجا گیا۔

آگے جو کچھ ہوا وہ تاریخ کا حصہ ہے۔ میدان میں قدم رکھنے کے فقط ایک منٹ بعد میرے خوبصورت پاس پر کورسیونے گول داغ دیا۔

وہ لمحہ حیران کن تھا۔ گول اسکو کرنے والے کھلاڑی سے زیادہ داد مجھے دی جا رہی تھی۔

اس میچ میں ہم نے چھ۔ صفر سے فتح حاصل کی۔ میچ کا آخری گول میں نے ہی اسکو کر لیا۔

یوں میں نے نہ صرف ورلڈ کپ میں ارجنٹینا کی نمائندگی کرنے والے کم عمر ترین کھلاڑی کا اعزاز اپنے نام کر لیا بلکہ اس ورلڈ کپ میں گول داغنے والا سب سے نوجوان کھلاڑی بھی ٹھہرا۔

اگلا میچ ہالینڈ کے خلاف تھا۔ گوکہ مقابلہ برابر رہا لیکن مجھے اپنی پھرتی کا بھرپور مظاہرہ کرنے کا موقع ملا۔

اگلے رائونڈ میں ہمارا مقابلہ میکسیکو سے ہوا۔ اس میچ میں مجھے 84 ویں منٹ میں میدان میں اتارا گیا جب مقابلہ ایک۔ ایک سے برابر تھا۔

مجھے اندازہ نہیں تھا کہ مخالفین مجھ سے اتنے خائف لگا۔ میدان میں اترتے ہی میکسیکو کے دفاعی کھلاڑیوں نے

### بدلاؤ

☆ باپ نے ہچکچاتے ہوئے بیٹی سے کہا۔ ”تمہارا منگیترا بہت رات گئے تک بیٹھا رہتا ہے۔ اچھا نہیں لگتا۔ کیا تمہاری ماں نے اس سلسلے میں تم سے بات کی ہے؟“

”جی پاپا وہ کہہ رہی تھیں زمانہ بدل گیا یہ مرد نہیں بدلے۔“

☆☆☆

☆ چھوٹے سے نیچے علی کو ہوم ورک میں ایک ڈراما لکھنے کو ملا تو اس نے لکھا۔ پہلا سین، باغ میں بادشاہ سلامت اور ملکہ عالیہ ٹہل رہے ہیں۔ ملازم حاضر ہوتا ہے۔ آداب بجالاتا ہے اور کہتا ہے۔

”مبارک ہو بادشاہ سلامت اور ملکہ عالیہ آپ کے ہاں بیٹا پیدا ہوا ہے۔“

مرسلہ: ہاجرہ خان، کراچی

مجھے گھیر لیا۔ جونہی... گیند میرے قدموں میں آتی، وہ مجھے گرانے کی کوشش شروع کر دیتے، تاہم ان کی کوشش ناکام گئی۔ میرے بائیں پاؤں کی ٹھوک نے گیند نیٹ میں پہنچا دی اور اسٹیڈیم میں موجود ارجنٹینا کے مداح جھوم اٹھے... مگر اُن کی خوشی اگلے ہی لمحے دم توڑ گئی۔ گول کو ”آف سائیڈ“ قرار دے کر رد کر دیا گیا تھا۔

بہر حال، اضافی وقت میں ہم نے میکسیکو کو شکست دے دی اور کوارٹرفائنل کے لیے کوالیفائی کر لیا۔

نہ جانے کیوں، جرمنی کے خلاف کھیلے جانے والے اگلے مقابلے میں کوچ نے مجھے میدان میں اتارنے کی ضرورت محسوس نہیں کی۔ وہ میچ ہم پینالٹی شوٹ آؤٹ پر ہار گئے اور ورلڈ کپ گھرانے کا سپنا چور چور ہو گیا۔

☆☆☆

محبت ایک انوکھا تجربہ ہے، جو آپ کو دنیا دماغیہ سے بیگانہ کر دیتا ہے، لیکن... اپنی تمام تر قوت کے باوجود... یہ ایک عارضی جذبہ ہے، جو ہمیشہ قائم نہیں رہتا۔ کم از کم میرا تو یہی خیال ہے۔

پہلی بار جس لڑکی سے مجھے محبت ہوئی، اس کا نام میکا ریٹا لیوز تھا اور اُس کا تعلق میرے آبائی شہر ریزیو سے تھا۔

وہ بلا کی حسین تھی۔ ہماری پہلی ملاقات 2006 کے ورلڈ کپ سے قبل ہوئی، جب میں انجری کے باعث



مشکلات میں گھرا ہوا تھا۔

جلد ہی ہماری دوستی ہو گئی۔ آنے والے برسوں میں ہماری کئی ملاقاتیں ہوئیں۔ ٹیلی فون اور انٹرنیٹ پر بھی رابطہ رہا۔ اس زمانے میں مجھے یقین تھا کہ میکا رینا ہی میرا مستقبل ہے، لیکن جیسا میں نے کہا... محبت ایک عارضی جذبہ ہے۔

میں ایک لائبریری نوجوان تھا، جب کہ وہ بہت ہی تہذیب یافتہ اور باشعور لڑکی تھی، کتابوں سے محبت کرنے والی، شعر کہنے والی۔ شاید اسی وجہ سے میں اُس کی جانب متوجہ ہوا تھا۔ اور شاید اسی وجہ سے... ہماری راہیں جدا ہو گئیں۔ قصور وار کا تعین کرنے کی ضرورت نہیں، شاید ہم دونوں ایک دوسرے سے مختلف تھے۔

اس وقت تو مجھے لگتا تھا کہ زندگی ختم ہو گئی ہے لیکن جلد میں اُس صدمے سے ابھر آیا۔ واقعی، وقت بڑا مہم ہے۔ چند ماہ بعد میں ایک ارجنٹینین ماڈل روکینا کی زلف کا اسیر ہو گیا جس کی آنکھوں میں جادو تھا۔

جلد ہی ہم شہ سرخیوں میں تھے۔ میری اور اس کی تصاویر اخبارات میں شائع ہو رہی تھیں۔ ہماری بابت مضامین لکھے جا رہے تھے۔

ان خبروں نے بین الاقوامی توجہ حاصل کی لیکن محبت کے مانند خبروں کی زندگی بھی تو محدود ہوتی ہے۔ ہماری پہلی ملاقات کے فقط چند ماہ بعد ہم الگ ہو گئے۔

☆☆☆

پورے ملک کی نظریں مجھ پر مرکوز تھیں، اور میری نظریں 2007 میں ہونے والے کوپا امریکا کپ پر، جس کے لیے میں جم کر ٹریننگ کر رہا تھا۔

اس ٹورنامنٹ میں ہم نے اپنا پہلا میچ امریکا کے خلاف کھیلا، جس میں ہم نے چار ایک سے فتح اپنے نام کی۔ تین گول اس خاکسار کی معاونت سے ہوئے۔

اگلا میچ کولمبیا کے خلاف تھا۔ مخالف کھلاڑیوں نے پھر وہی غلطی دہرائی۔ انہوں نے لیونل میسی کو محدود کرنے کے لیے اپنی صلاحیتوں کے بجائے اپنی طاقت کا اظہار کیا۔ مجھے دھکے دیے، گرانے کی کوشش کی۔ نتیجتاً ہمیں پینالٹی ایوارڈ کر دی گئی، جس پر کورسپونڈنگ گول اسکور کیا۔ اگلے گول کا سبب بھی میں ہی تھا۔ اس بار بھی مجھے گرایا گیا۔ ہمیں فری کک ملی، جس پر ریکولے نے گیند نیٹ میں پینچا دی۔

چونکہ ہم اگلے راؤنڈ کے لیے کوالیفائی کر گئے تھے،

اس لیے میں بیرو گولے کے خلاف 64 ویں منٹ تک بیٹھ ہی پر بیٹھا رہا۔ البتہ میدان میں اترنے کے بعد جو مختصر وقت میسر آیا، اس سے میں نے بھرپور انصاف کیا۔

میچ کا اکلوتا گول میرے ہی پاس پر ہوا۔ کوارٹر فائنل میں ہم نے بیرو گولے آسانی چار گول سے شکست دے دی، جن میں ایک گول میں نے اسکور کیا۔ یہی فائنل میں ہم نے میکیکو کے سپنوں کا محل توڑ ڈالا۔ اُس مقابلے میں میکیکو کے تجربہ کار گول کیپر اوسولڈو شیچر کے سر کے اوپر سے میں نے اس مہارت سے گیند نیٹ میں پہنچائی کہ وہ ششدر رہ گیا۔

میچ کے بعد اس نے میرا کاندھا تھپتھپاتے ہوئے کہا تھا۔ ”تم حیران کن ہو!“ یہ اُس کا بڑا پین تھا۔

فائنل میں ہمارا مقابلہ برازیل سے تھا۔ اس میچ میں ہم اپنا جادو جگانے میں ناکام رہے۔ شکست ارجنٹینا کا مقدر بنی، جس نے مجھے کرب سے بھر دیا... ٹورنامنٹ کے بہترین نوجوان کھلاڑی کا اعزاز بھی اس دکھ کو کم نہیں کر سکا۔

☆☆☆

”اب تمہیں فلاحی کاموں کی جانب توجہ دینی چاہیے!“ جونہی یہ الفاظ میرے کانوں سے ٹکرائے، میرے چہرے پر حیرت سمٹ آئی۔ میں نے اپنی ماں کی جانب دیکھا جس کی آنکھوں سے شفقت جھلک رہی تھی۔

”اوہ... میں نے کبھی اس بارے میں سوچا نہیں!“ میرے لہجے میں تذبذب تھا۔

”تو اب سوچ لو۔“ اُس کا لہجہ نرم تھا۔ ”تم خوش قسمت رہے لیونل۔ خدا نے تمہیں دولت اور شہرت سے نوازا۔ بہتر ہے، اب اُن کے لیے کچھ کیا جائے، جو چھوٹی چھوٹی خوشیوں سے محروم ہیں!“ اس نے میرا گال تھپتھپایا۔

میں نے اس بارے میں سنجیدگی سے سوچنا شروع کر دیا۔ جوں جوں میں گہرائی میں اترتا گیا، میری سوچ اپنی ماں کی فکر سے ہم آہنگ ہوتی گئی۔

”ایک زمانے میں مجھے بھی مالی مدد کی ضرورت پیش آئی تھی۔“ میں نے خود سے کہا۔ ”اگر اُس وقت کوئی میرا سر پرست نہیں بنتا، تو میں آج لیونل میسی نہیں ہوتا۔ اب مجھے وہ قرض چکانا ہوگا۔“

2007 وہ سال تھا، جب میں نے ”لیونل میسی فاؤنڈیشن“ کی بنیاد رکھی، جس کے تحت ہم نے سہولیات

سے محروم بچوں کے لیے تعلیمی و طبی پروگرام شروع کئے۔ ابتدا میں تو مجھے اندازہ ہی نہیں تھا کہ اس کام کو کیسے سرانجام دینا ہے، لیکن میرے اہل خانہ نے اس ضمن میں بہت تعاون کیا۔ خوش قسمتی سے لوگ بھی اچھے ملے۔ یوں دھیرے دھیرے یہ کام پھیلنے لگا۔

میں نے چندہ اکٹھے کرنے کی مہم شروع کی تو سہولتی فلاحی تنظیموں نے بھرپور ساتھ دیا۔ مداحوں نے بھی ساتھ بھر تعاون کیا۔

میں اکثر اپنی فاؤنڈیشن کے تحت قائم ہونے والے طبی مراکز اور اسکولوں کے دورے کرتا ہوں، جہاں مجھے مستقبل کے کئی میسی نظر آتے ہیں۔ سچ تو یہ ہے کہ فلاحی میدان میں قدم رکھنے کے بعد جو اطمینان مجھے نصیب ہوا، اُسے بیان کرنے کے لیے شاید ہزاروں الفاظ بھی کم پڑ جائیں۔

☆☆☆

پروفیشنل فٹبالر کی حیثیت سے 2007-08 کے سیزن میں میں نے کئی کامیابیاں حاصل کیں۔ بارسلونا کی طرف سے اپنا 100 واں میچ کھیلا، مختلف ایوارڈز کے لیے نامزد ہوا، اسپین کے موقر روزنامے کی جانب سے ہونے والے ایک سروے کے نتیجے میں ”دنیا کا بہترین کھلاڑی“ قرار پایا۔ البتہ مجھے سب سے زیادہ خوشی تب ہوئی، جب عہد کے بہترین کھلاڑیوں میں شمار ہونے والے اطالوی فٹبالر فرانکو تونی نے مجھے مستقبل کا معمار کہہ کر پکارا۔

گوکہ اُس برس میں ”قیفا ورلڈ پلیئر آف دی ایئر ایوارڈ“ اور ”IFFHS ورلڈ بیسٹ پلیئر“ ایوارڈ اپنے نام نہیں کر سکا، لیکن ان ایوارڈز کے فاتحین کو مجھ سے سخت مقابلہ کرنا پڑا۔ مجھے یاد ہے، مذکورہ ایوارڈز اپنے نام کرنے والے معروف برازیلی کھلاڑی کا کانے کہا تھا۔ ”لیونل میسی نے مجھے بہت ٹیف ٹائم دیا۔ مجھے خطرہ تھا کہ کہیں وہ مجھے ہرانہ دے۔ وہ واقعی باصلاحیت ہے!“

اُس برس میرے چھ گولز کی بدولت چیمپیونز لیگ میں بارسلونا نے یہی فائنل تک رسائی حاصل کی۔ مجموعی طور پر اس سال میں نے 13 کلیدی مقابلوں میں 16 گول داغے۔

☆☆☆

روز اول ہی سے مجھے دس نمبر کی جرسی سے عشق تھا! اگر آپ ارجنٹینین ہیں تو آپ کو اس برحیرت نہیں ہوگی، سچ تو یہ ہے کہ ارجنٹینا کا ہر کھلاڑی دس نمبر کی جرسی پہننے کا شوق رکھتا ہے۔ سبب فقط ایک ہے... ہمارا عظیم ہیرو

## مسئلہ

☆ لڑکی کا باپ۔ ”میں نہیں چاہتا کہ میری بیٹی پوری زندگی ایک گدھے کے ساتھ گزار دے۔“ لڑکا۔ ”بس اٹکل اسی لیے میں اسے یہاں سے لے جانے آیا ہوں۔“

☆☆☆

☆ بحری جہاز پوری رفتار سے چلا جا رہا تھا۔ اچانک ایک نئے ملاح نے شور مچا دیا کہ ”ایک آدمی سمندر میں گر گیا ہے۔“ چند منٹ میں اطلاع کیپٹن تک پہنچی اس نے جہاز کا رخ موڑنے کا حکم دیا۔ جہاز کئی میل پیچھے آ گیا۔ تو ملاح ہکلاتے ہوئے بولا۔ ”سرا دراصل کوئی آدمی سمندر میں نہیں گرا۔“

کیپٹن ملاح پر خوب گرجا برسا۔ جہاز کا رخ ایک بار پھر موڑا گیا۔ جہاز تیز رفتاری سے منزل کی جانب روانہ ہو گیا تو ملاح نے گویا سلسلہ کلام جوڑتے ہوئے کہا۔

”سرا میں یہ بتانا چاہ رہا تھا کہ سمندر میں آدمی نہیں ایک عورت گری ہے۔“

نیلو فضل، کراچی

میرا ڈونا، جو دس نمبر جرسی پہنا کرتا تھا۔

ارجنٹینا کی ٹیم میں میرا شمار جونیئرز میں ہوتا تھا، وہاں دس نمبر جرسی میری پہنچ سے ابھی ڈور تھی، البتہ بارسلونا کی سطح پر اُس وقت میری یہ خواہش پوری ہو گئی، جب 2008 کے اوائل میں برازیلی کھلاڑی رونالڈینیو کلب سے الگ ہو گیا اور دس نمبر کی جرسی پر لکھ دیا گیا۔ ”لیونل میسی!“

شاید جرسی ملنے کی خوشی تھی یا کچھ اور... میں نے اُس سیزن میں اپنی پہلی ہیٹ ٹرک اسکور کی، اہم میچز میں مخالف ٹیم کے نیٹ میں گیند پہنچانے کا سلسلہ جاری رکھا اور چیمپیونز لیگ میں مجموعی طور پر آٹھ خولے صورت گول اسکور کئے۔

اسپین کی سطح پر ہونے والے کلب ٹورنامنٹس میں بارسلونا ناقابل شکست ٹیم کی شکل اختیار کر گئی تھی جس کے لیے سب سے زیادہ مجھے سراہا جاتا۔

سیزن کے اختتام تک میں 38 گول داغ چکا تھا۔ 18 گول میری معاونت سے ہوئے۔ کلب کی سطح پر کئی اعزازات میرے نام ہوئے۔ البتہ اس بار بھی ”قیفا ورلڈ پلیئر آف دی



ایئر ایوارڈ“ میری پہنچ سے ڈور رہا جس سے مجھے گہرا صدمہ پہنچا۔ البتہ ارجنٹینا اور اسپین کے موثر اخبارات میں میرے حق میں شائع ہونے والے مضامین اور عظیم کھلاڑیوں کے بیانات سے یہ غم بڑی حد تک گھٹ گیا۔

2008 میں اُس وقت ایک مشکل صورت حال پیدا ہوئی، جب ارجنٹینا کی ٹیم اولمپکس میں شرکت کے لیے روانہ ہونے والی تھی۔

دراصل اسپین میں لیگ مقابلے جاری تھے جن میں میرا کلب ہر صورت میری صلاحیتوں سے استفادہ کرنا چاہتا تھا۔ انتظامیہ اور میرے درمیان مذاکرات کے کئی راؤنڈز ہوئے۔ بالآخر انہیں میرے جذبہ حب الوطنی کے سامنے گھٹنے ٹیکنے پڑے۔

اس ضمن میں ہمارے نئے کوچ پیپ گروینڈلا کی جتنی تعریف کی جائے کم ہے۔ اس شخص نے سنجیدگی سے میرا مسئلہ سنا اور اسے حل کرنے میں بھرپور ساتھ دیا۔

اولمپکس میں ہم نے پہلا میچ آنپوری کوسٹ کے خلاف کھیلا، جہاں میرے گول نے ٹیم کو فتح دلانی۔ اگلا میچ ہالینڈ کے خلاف تھا جہاں ہم نے دو۔ ایک سے فتح اپنے نام کی۔ مجھے یاد ہے، اگلے دن کے اخبارات میں سرخی لگی تھی۔

”میری کھیل پر چھایا رہا!“  
دراصل میں نے اس مقابلے میں ہالینڈ کے گول پوسٹ پر تباہ توڑ حملے کئے، پہلی بار تو گیند میری ہی کوشش سے نیٹ میں پہنچی، اگلی بار یہ میرے پاس سے ممکن ہوا۔

اگلا میچ ہمارے پرانے حریف برازیل سے تھا جس نے کوپا امریکا کپ کے فائنل میں ہمیں شکست دی تھی جس کا دکھ میں اب تک نہیں بھولا تھا۔

میدان میں اترنے سے قبل میں نے قسم کھائی کہ میچ کے اختتام پر ارجنٹینا جشن منائے گا۔ اور ایسا ہی ہوا۔ ہم نے برازیل کو تین، صفر سے شکست دے دی اور یوں ہم فائنل میں پہنچ گئے جہاں ہمارا مقابلہ تاجییریا سے تھا۔

اُس میچ میں فقط ایک بار گیند نیٹ میں پہنچی۔ خوش قسمتی سے یہ کارنامہ ہمارے فارورڈ نے انجام دیا۔

یہ بتانے کی ضرورت نہیں کہ اُس نے یہ کارنامہ میرے ہی پاس پر انجام دیا تھا۔ جب ہم گھر لوٹے، گولڈ میڈل ہمارے گلے میں جمول رہا تھا!!

☆☆☆

ورلڈ کپ 2010... ایک خواب جو میری آنکھوں میں بس گیا، ایک خیال جو میرے ذہن سے چپک گیا۔ اور اس کے کئی اسباب تھے۔ ملک کی نمائندگی کرنے کا اعزاز، وہ نمبر کی جرسی پہننے کی مسرت اور سب سے بڑھ کر اپنے ہم وطنوں کی سرپرستی میں کچھ نیا سیکھنے کی آرزو!

اس برس کروڑوں فٹبال شائقین کی نظریں ارجنٹینا پر مرکوز تھیں۔ نہیں، اس بار وجہ میں نہیں تھا... اصل وجہ تو ڈیوگوسٹو میرا ڈونا تھا جسے ٹیم منیجر مقرر کر دیا گیا تھا۔

جس روز مجھے اس کی تعیناتی کی خبر ملی، میں مسرت سے بھر گیا۔ فوراً اسے فون کیا۔ ہماری طویل گفتگو ہوئی۔ ہم دونوں کی ایک ہی خواہش تھی، ورلڈ کپ ٹرائی!

ترہینی ٹیمپ میں مجھ سمیت ہر کھلاڑی انوکھے تجربے سے گزرا۔ جب میرا ڈونا جیسا کوچ میسر ہو تو ہر دن کچھ نیا رونما ہوتا ہے۔

مجھ پر تو وہ بہت مہربان تھا، ایک باپ کی طرح۔ اس کے مشوروں سے میرے کھیل میں خاصا نکھار آیا۔ ہم نے ٹورنامنٹ کا اچھا آغاز کیا۔ پہلے گروپ میچ میں ہم نے تاجییریا کو شکست دی۔ اگلا میچ کوریا کے خلاف تھا جس میں ہم نے چار گول اسکور کئے۔

میں نے اُس مقابلے میں فارورڈ کا کردار نبھانے کے بجائے ڈیفینڈ میں اپنے جوہر دکھائے جس کی وجہ میرا ڈونا کی نصیحت تھی۔

”دیکھو میسی، تم اس عہد کے سب سے باصلاحیت کھلاڑی ہو، یہ سب جانتے ہیں لیکن بڑا کھلاڑی وہ ہوتا ہے جو نہ صرف خود کھیلے بلکہ اپنے ساتھیوں کی بھی مدد کرے۔ اپنی خوبیوں سے اُن کی خامیاں پُر کر دے!“

”جیسے آپ کیا کرتے تھے!“ میں مسکرایا۔  
”کچھ حد تک!“ اس منکر المزاج شخص نے کاغذ پر اچکائے۔ ”تو بتاؤ میسی، کیا تم یہ کرنے کے لیے تیار ہو؟“

”جو حکم پاس!“ میں نے سلوٹ مارتے ہوئے کہا۔  
تو کوریا کے خلاف لیونل میسی اپنی ٹیم کے لیے سازگار حالات پیدا کرتا رہا جس کا نتیجہ فتح کی صورت سامنے آیا۔

اگلے میچ میں ایک انوکھا واقعہ ہوا۔ کیتان نے آرام کا فیصلہ کر لیا اور کیتانی سونپ دی گئی ایک نوجوان کو... یعنی مجھے! اُس میچ میں ہم نے یونان کو شکست دی۔ اس روز بھی میں گول اسکور کرنے کے بجائے گول کرنے کے لیے

معاون حالات پیدا کرنے میں جتار رہا۔

www.PAKSOCIETY.COM

اگلے راؤنڈ میں ہمارا مقابلہ میکسیکو سے تھا جسے ہم نے تین کے مقابلے میں ایک گول سے شکست دے دی۔  
فتح کے بعد میرا ڈونا نے میرا کاندھا تھپتھپایا، دو گول ہرے ہی پاس کے نتیجے میں ہوئے تھے۔

کواریٹا فائنل میں ہمیں جرمنی سے ٹکرانا تھا۔ میچ سے ایک رات قبل ہم بہت پُر جوش تھے لیکن اگلی صبح جب ہم بیدار ہوئے، بری خبر ہماری منتظر تھی۔

گزشتہ رات ایک طوفان ارجنٹینا کی ساحلی پٹی سے ٹکرایا تھا جس نے شدید تباہی پھیلانی تھی۔ درجنوں ہلاکتیں ہوئی تھیں اور سیکڑوں گھرانے بے گھر ہو گئے تھے۔

ہماری ٹیم میں موجود چند کھلاڑیوں کے آبائی قصبے بھی طوفان کی لپیٹ میں آ گئے تھے جس کی وجہ سے وہ اندیشوں کا شکار نظر آتے تھے۔ رہی سہی کسر ہمارے مرکزی فارورڈ کی بگڑتی طبیعت نے پوری کر دی جس کا جسم بخار سے تپ رہا تھا۔

بظاہر معمولی معلوم ہونے والے ان مسائل کے اثرات کا اندازہ مجھے میچ کے اختتام پر ہوا۔

ہم چار۔ صفر سے میچ ہار گئے اور ورلڈ کپ اٹھانے کا خواب کربھی کربھی ہو گیا۔

میری آنکھوں میں نمی تھی اور سینے میں ڈکھ۔ دیگر کھلاڑیوں کی حالت بھی مختلف نہیں تھی۔ البتہ میرا ڈونا ایک عظیم کھلاڑی کے مانند اپنے جذبات ظاہر کرنے کے بجائے ہماری دل جوئی کرنے میں لگا رہا۔

جب وہ میرے پاس آیا، جذبات کی شدت سے میں اس سے لپٹ گیا۔

”مجھے معاف کر دیں، میں آپ کا سپنا سچ نہیں کر سکا۔“ میری آواز لرز رہی تھی۔

”یہ تم سے کس نے کہا؟“ میرا ڈونا نے میرے آنسو پاتھتے ہوئے کہا۔ ”میسی، جو خواب میں نے دیکھے ہیں، تم ہی اس کی تعبیر ہو۔“

”مگر ہم ورلڈ کپ نہیں... جیت سکے۔“  
”ہم یہ ورلڈ کپ نہیں جیت سکے۔“ میرا ڈونا کی آواز میں بلا کا اطمینان تھا۔ ”2014 کا ورلڈ کپ ہمارا“

ہم ذمگی دل کے ساتھ گھر لوٹے، لیکن ہمارے ملک کے محاسن نے یوں استقبال کیا جیسے ہم جیت کر واپس آئے۔ ہمیں سربراہ مملکت نے صدارتی محل میں مدعو کیا لیکن

www.PAKSOCIETY.COM

## ”پاسنگ مارکس“

یہ کارگل کے دنوں کا ذکر ہے۔ بنگلہ دیش کی وزیراعظم حسینہ واجد، پاکستان اور بھارت کے درمیان بڑھتی ہوئی فتنے کو ختم کرانے مصالحتی مشن پر پاکستان تشریف لائیں۔ ایوان صدر میں ان کی ملاقات اس وقت کے صدر جناب محمد رفیق تارڑ سے ہوئی۔ میں بھی اپنی منصبی ذمے داری کے حوالے سے اس ملاقات میں موجود تھا۔ حسینہ واجد نے ماحول کو خوشگوار بنانے کی کوشش کرتے ہوئے کہا کہ انہیں اردو میں بات کرنے میں بڑا لطف آتا ہے۔ گفتگو شروع ہوئی۔ محترمہ نے بھارت سے آئے کسی ایتچی کی طرح طرز کلام اور اسلوب استدلال اختیار کیا۔ موصوفہ کے دلائل کا مرکزی نکتہ یہ تھا کہ کشمیر کے بنیادی مسئلے کو پس پشت ڈال کر پاکستان کو چاہیے کہ بھارت کے ساتھ تجارتی، ثقافتی اور سماجی تعلقات میں گرجوشی لائے۔ چھوٹے چھوٹے مسائل حل ہو گئے تو کشمیر کو بھی دیکھ لیا جائے گا۔ اپنی بات میں تمثیل کارنگ بھرتے ہوئے انہوں نے گوش بر آواز صدر سے کہا ”دیکھیے نا صدر صاحب! آپ بھی جانتے ہیں اور ہمیں بھی استاد ہمیشہ یہی کہا کرتے تھے کہ امتحانی پرچے میں سب سے زیادہ آسان سوال پہلے حل کرنا چاہیے اور مشکل سوالات کو آخر کے لیے چھوڑ دینا چاہیے۔ کیا خیال ہے آپ کا؟“ اپنی دانست میں ایک انتہائی کارگر تیر چلانے کے بعد ہونٹوں پر فاتحانہ مسکراہٹ بکھیرتے ہوئے انہوں نے طرح دار نظروں سے صدر تارڑ اور اپنے وفد کے ارکان کی طرف دیکھا۔ جہاں مدیدہ صدر کے اندر چھپے وکیل نے انگڑائی لی۔ انہوں نے بڑی متانت کے ساتھ جوابی سوال داغ دیا۔ ”محترمہ! اگر تمام آسان سوالوں کے پورے نمبر ملا کر بھی ”پاسنگ مارکس“ نہ بنیں اور فیل ہونا یقینی ہو تو آپ کیا کریں گی؟“

شیخ مجیب الرحمن کی بیٹی کے پاس کھسیانی ہنسی ہنسنے کے سوا کوئی جواب نہ تھا۔ ملاقات کا باقی سارا وقت وہ اپنی پسپائی کی خفت منائی اور کھمبہ نوجہتی رہیں۔

معروف کالم نگار عرفان صدیقی کی کتاب ”نقش خیال“ سے

مرسلہ: قیصر شاہ۔ ضلع کوہاٹ

نومبر 2012

165

ماہنامہ سرگزشت

نومبر 2012

164

ماہنامہ سرگزشت

نومبر 2012

164





## ناقابل یقین

امیمہ سلیم

پوری دنیا میں ایسے واقعات تو اتر سے پیش آرہے ہیں جن میں انسان کے جسم سے روح نے رشتہ توڑ لیا۔ لوگوں نے اسے مردہ سمجھ لیا اور اس کی آخری رسومات کی تیاری ہونے لگی۔ ابھی رسومات آخری مراحل میں تھیں کہ وہ اٹھ بیٹھا۔ دل کی دھڑکن پھر سے معمول پر آگئی۔ تنفس کی رفتار بحال ہوگئی۔ ایسے جتنے بھی لوگ ہیں سب ایک جیسی کہانیاں سناتے ہیں خواہ وہ چین کے کسی شہر کے ہوں یا افریقا، امریکا کے۔ سب کی داستان میں یکسانیت ہے۔ اس بچے کی روداد بھی بالکل ایسی ہی ہے۔ آپ بھی پڑھ کر چونک پڑیں گے۔

مرنے کے بعد زندہ ہو جانے والے بچے کا حیرت انگیز واقعہ

شدید خواہش ہوتی ہے۔ مسز پیر و بھی اس محرومی سے دوچار تھی۔ وہ عورت تھی اور اکثر آنسو بہا کر اپنے دل کا بوجھ ہلکا کر لیتی تھی لیکن مسز پیر و مرد ہونے کی وجہ سے آنسو تو نہیں بہا سکتا تھا لیکن اس کے دل میں بھی ایک خلش تھی کہ کاش خدا

مسٹر اور مسز نیسی بی پرو (Bee pro) کی شادی کو کئی سال گزر چکے تھے۔ یہ امریکی جوڑا ریاست ڈلاس میں خوش و خرم زندگی گزار رہا تھا لیکن اللہ کا دیا سب کچھ ہونے کے باوجود مشرق کی طرح مغرب میں بھی لوگوں کو اولاد دینے کی

جائے گا۔

یہ ورلڈ کپ میرے لیے چیلنج ہے۔ کپتانی کی فہرست داری میرے کاندھوں پر ہے اور میں ہر صورت سنہری ٹرائی کے ساتھ گھر لوٹنا چاہتا ہوں، تاکہ خود کو حقیقی معنوں میں میرا ڈونا کا جانشین ثابت کر سکوں جس کی محنت نے 86 کے ورلڈ کپ میں ارجنٹینا کو فتح سے ہم کنار کیا تھا۔

2014 ورلڈ کپ کے کوالیفائنگ راؤنڈ میں ہماری کارکردگی خاصی اچھی رہی۔ تفصیلات میں جانا تو لازمی نہیں، البتہ ایک میچ کا ذکر ضرور کرنا چاہوں گا، جو ہم نے 2 جون 2012 کو ایکوڈور کے خلاف کھیلا جہاں ہم نے چار، صفر سے فتح حاصل کی۔

میں نے اسی میچ میں اپنے انٹرنیشنل کیریئر کا 23 واں گول اسکور کیا۔

گول اسکور کرنے کے بعد میں نے گیند اٹھا کر اپنی جرسی میں ٹھونس لی تھی اور میدان کا ایک چکر لگایا تھا۔

کیا آپ کو میرا انداز عجیب لگا؟ دراصل اس طرح جشن منانے کا سبب اینڈونیشیا روکوڑو تھی، میری گرل فرینڈ۔

اس خوب و نگر سادگی پسند لڑکی سے میری ملاقات 2008 کے اواخر میں ہوئی تھی۔ اس بار محبت سے پہلے دوستی ہوئی۔ یوں ہم دونوں عشق کے عطا کردہ اندھے پن سے محفوظ رہے۔ خود کو اور سامنے والے کو سمجھنے کا موقع ملا، جس کے بعد میں سنجیدگی سے یہ سوچنے لگا۔ ”اس ارجنٹینین لڑکی کے ساتھ زندگی گزارنی چاہتی ہے!“

بالآخر میں نے ایک ٹی وی چینل کو دیے جانے والے انٹرویو میں اعلان کر دیا۔ ”ہاں، میں لیونل میسی ایک دو شیزہ سے محبت کرنے لگا ہوں۔“

تو ہم ذکر کر رہے تھے جشن منانے کے میرے عجیب ڈھنگ کا۔

دراصل میچ کے آغاز سے قبل اینڈونیشیا نے ٹیلی فون پر مجھے ایک خوش خبری سنائی تھی۔ ”لیونل تم باپ بننے والے ہو!“

وہ امید سے تھی... اور جشن منانے کا میرا انداز اس بے پناہ محبت اور مسرت کا اظہار تھا جو میں اینڈونیشیا اور اپنے آنے والے بچے کے لیے محسوس کر رہا تھا۔

ممکن ہے، جس وقت آپ یہ سطریں پڑھ رہے ہوں، جادوگر کہلانے والا لیونل میسی روزیرو کے کسی اسٹور میں کھڑا، اپنے بچے کے لیے شاپنگ کر رہا ہو!

میرا ڈونا نے یہ کہتے ہوئے انکار کر دیا: ”شکر یہ جناب، مگر ہم خود کو اس قابل نہیں سمجھتے!“

☆☆☆

انٹرنیشنل لیونل پر بد قسمتی نے 2011 میں بھی میرا بیچھا نہیں چھوڑا۔ گوکہ کوپا امریکا کپ کے دو مقابلوں میں مجھے مین آف دی میچ کا ایوارڈ دیا گیا لیکن میں کوئی گول اسکور نہیں کر سکا۔ اس پر مستزاد، کوارٹر فائنل میں یورو گولڈ نے ہمیں شکست دے دی۔ ہاں، کلب لیونل پر میں نے بے شمار کامیابیاں سمیٹیں۔

میری کارکردگی کی بدولت بارسلونا نے تین بار چیمپیونز لیگ جیتی۔ دو بار سپر کپ جیسا ایہم ٹورنامنٹ اپنے نام کیا اور دو ہی بار کلب ورلڈ کپ کا فاتح ٹھہرا۔ آج میں بارسلونا کی جانب سے سب سے زیادہ گول کرنے والا کھلاڑی ہوں۔

2011-12 کے کلب سیزن میں میں نے 73 گول اسکور کر کے ایک ورلڈ ریکارڈ قائم کیا۔

جب میں پہلی بار فیفا کی جانب سے سال کے بہترین کھلاڑی کے لیے نامزد ہوا تھا، اس وقت میری عمر فقط 21 سال تھی اور میں اس اعزاز کے لیے زبردست طور پر تیار ترین کھلاڑی تھا۔

دو برس تک میں اس ٹرائی سے دور رہا لیکن 2009 میں فیفا کو مجھے منتخب کرنا ہی پڑا۔ اس برس یورپ کے بہترین کھلاڑی کا ایوارڈ بھی میرے حصے میں آیا۔ مجموعی طور پر میں تین بار اس ایوارڈ کا حق دار ٹھہرا۔

میں نے 2010 اور 2011 میں منعقد ہونے والے UEFA کپ کے بہترین کھلاڑی کا ایوارڈ اپنے نام کیا۔

2012 میں UEFA چیمپیونز لیگ میں میں نے ایک میچ میں پانچ گول داغ کر کے ایک انوکھا ریکارڈ بنایا۔ اسی برس میں نے چیمپیونز لیگ میں 14 گول کرنے کا حوزے کا تالیف کار ریکارڈ برابر کیا۔

2010 میں ایک موقر روزنامہ نے مجھے دنیا کا امیر ترین فٹبالر قرار دیا۔ میں نے اس دوڑ میں ڈیوڈ بیٹھم اور پرتگالی کھلاڑی رونالدو کو پیچھے چھوڑ دیا تھا۔ اس وقت میرے اثاثوں کی کل مالیت 110 ملین ڈالر ہے... میں واقعی امیر ہوں۔

آج میری نظریں 2014 کے ورلڈ کپ پر مرکوز ہیں جو ہمارے روایتی حریف برازیل کی پراسرار زمین پر کھیلا



اسے بھی ایک بیٹے سے نواز دیتا۔

ان دونوں میاں بیوی کی توجہ اور دلچسپی کا مرکز ان کی بیٹی سیسی تھی جو انتہائی خوب صورت اور ذہین تھی۔ وہ بے چاری تو یہ بھی نہیں جانتی تھی کہ اس کے والدین تم کی کس آنچ میں سلگ رہے ہیں۔ وہ اپنی مصوم باتوں اور شرارتوں سے اجنبیوں کا دل بھی موہ لیتی تھی۔ اس کے والدین نے بھی بیٹے کی محرومی کو اپنا مقدر سمجھ کر قبول کر لیا تھا۔

وہ بیٹی کی ہر خواہش پوری کرتے تھے، اسے ہتھیلی کا چھالا بنا کر رکھتے تھے اور اس کی چھوٹی سے چھوٹی تکلیف پر بھی تڑپ اٹھتے تھے۔

ایک دن اچانک مسز بیچر کی طبیعت خراب ہو گئی۔ صبح بستر سے اٹھنے کو دل ہی نہ چاہا۔ بیچر نے کئی بار بیوی کو اٹھایا اور کہا۔ ”آج تمہیں آفس نہیں جانا؟ ابھی تک تم نے سیسی کو اسکول کے لیے تیار بھی نہیں کیا ہے۔ اس کی اسکول وین بھی آنے والی ہوگی۔“

”بیچر، میری طبیعت آج کچھ ٹھیک نہیں ہے۔ میں نے اپنے دفتر بھی ٹیلی فون کر دیا ہے کہ میں آج آفس نہ آسکوں گی۔ پلیز تم سیسی کو تیار کر کے اسکول بھیج دو۔“

”ڈارلنگ، طبیعت زیادہ خراب ہے تو میں ڈاکٹر کو بلاؤں؟“

”نہیں معمول کی کچھ چھکن ہے اور بخار سا محسوس ہو رہا ہے۔ میں نے بخار اور پین کلر ٹیبلٹس لے لی ہیں۔ پریشانی کی کوئی بات نہیں ہے۔“

بیچر نے پہلے اپنی بیٹی سیسی کو تیار کیا، اسے ناشتا کرایا پھر وہ خود ناشتا کر رہا تھا کہ سیسی کی اسکول وین آگئی۔ بیچر و اسے وین میں سوار کرنے کے بعد خود بھی جانے کے لیے تیار ہو گیا اور جاتے جاتے بیوی سے پوچھا۔ ”ڈارلنگ! پریشانی کی تو کوئی بات نہیں ہے نا؟“

”نہیں ڈیئر!“ اس نے جواب دیا۔ ”میں اب پہلے سے بہتر محسوس کر رہی ہوں۔“

”دیکھو، اگر طبیعت زیادہ خراب ہو تو ڈاکٹر ڈیٹیل کو ٹیلی فون کر لینا اور مجھے بھی ادراہا، مار تھا کو بلا لینا۔ اس کی باتوں میں تمہارا دل بہل جائے گا۔“

مار تھا ان کی پڑوسن تھی۔ وہ خود کہیں ملازمت نہیں کرتی تھی۔ اس کا شوہر انشورنس کمپنی میں بہت اعلیٰ عہدے پر تھا۔ وہ دونوں اولاد سے محروم تھے۔

مار تھا کو بس دو ہی کام تھے، کھانا اور سونا۔ بیٹے میں وہ ایک

دن سبزی وغیرہ کی خریداری کے لیے مارکیٹ چلی جاتی تھی۔ نینسی اکثر اس سے کہتی تھی کہ ”اپنی خوراک پر کتنا بوجھ ہے۔“

”ارے، آج کل تو میں ڈاکٹنگ کر رہی ہوں۔“ مار تھا جواب دیتی۔ ”تمہیں محسوس نہیں ہوا کہ میرا وزن تقریباً ساڑھے تین کلو گرام کم ہوا ہے؟“

”لگتا تو نہیں۔“ نینسی کہتی۔ ”تم جس رفتار سے چاکلیٹ اور کینڈیز کھاتی ہو، اس میں وزن بھلا کم کیسے ہو سکتا ہے۔ میری ایک بات یاد رکھنا، مرد بھتی اور بے ذول عورتوں کو پسند نہیں کرتے۔“

اس روز بھی وہ مار تھا کو ٹیلی فون کرنے ہی والی تھی کہ مار تھا خود ہی آگئی اور آتے ہی اس کی زبان نیچی کی طرح چلنے لگی۔ نینسی کی طبیعت خراب ہو رہی تھی اس لیے وہ مار تھا کی باتوں میں دلچسپی نہیں لے رہی تھی۔

اچانک نینسی نے کہا۔ ”مار تھا! میری طبیعت کچھ زیادہ ہی خراب ہو رہی ہے، تم پلیز بیچر کو ٹیلی فون کر دو۔“

آدھے گھنٹے کے اندر اندر بیچر و گھر پہنچ گیا۔ وہ نینسی کو لے کر فوری طور پر اسپتال روانہ ہو گیا۔

وہاں اس کے چیک اپ کے بعد ڈاکٹر نے اسے بتایا۔ ”مسز بیچر! پریشانی کی کوئی بات نہیں ہے۔ مسز بیچر و ماں بننے والی ہیں۔“

بیچر و نے یہ خوش خبری سنی تو خوشی سے جھوم اٹھا۔ نینسی بھی اپنی تکلیف بھول گئی۔

پھر تو گویا بیچر و نے نینسی کو ہتھیلی کا چھالا بنا لیا۔ عام مردوں کے برعکس وہ یوں بھی گھر کے زیادہ تر کام خود ہی کرتا تھا۔

آخر خدا خدا کر کے وہ لمحہ آیا جب نینسی نے کاؤنٹی اسپتال میں خوب صورت سے ایک بچے کو جنم دیا۔ ڈاکٹر زکی رائے یہ تھی کہ بچہ انتہائی ایکٹیو (چلبلا) اور ذہین ہے۔ اس کی آنکھوں میں عجیب سی چمک تھی۔ اپنی خوب صورتی کی بنا پر وہ بچہ جلد ہی تمام ڈاکٹرز اور نرسوں میں مقبول ہو گیا۔

بیچر و نے اس کا نام کالٹن رکھا۔ تین دن بعد نینسی نئے کالٹن کو لے کر گھر منتقل ہو گئی۔ اب نینسی کی مصروفیات میں اضافہ ہوا تو اس نے شوہر کے کہنے پر اپنی ملازمت چھوڑ دی اور پورا وقت اپنے دونوں بچوں کو دینے لگی۔ سیسی کا تو صرف نام تھا ورنہ نینسی کی توجہ

ایسا لگتا ہے کہ اردو ادب کا ستون ایک کے بعد ایک گرتا جا رہا ہے۔ حاجرہ مسرور کا غم کم نہ ہوا تھا کہ رضیہ بٹ بھی راہی ملک عدم ہوئیں۔ رضیہ بٹ 1924ء میں راول پنڈی میں پیدا ہوئیں۔ ان کے ابتدائی ایام پشاور میں گزرے۔ افسانے، کہانیاں پڑھنے کا جنون کی حد تک شوق تھا۔ دیگر لکھاریوں کے ساتھ راجندر سنگھ بیدی، صلاح الدین، عصمت چغتائی، عظیم بیگ چغتائی کو بڑے ذوق و شوق سے پڑھتیں۔ وہ فارسی اور انگلش کے ناول بھی پڑھتیں مگر الگ انداز سے۔ وہ پہلے ایک کاپی میں ناول کا ترجمہ کرتیں پھر مزے لے لے کر پڑھتیں۔ جب وہ پانچویں جماعت میں تھیں تو انہیں اردو میں..... سو نمبر ملے۔ جب یہ بات اسکول ٹیچر سے ایک انگریز خاتون ٹیچر نے سنی تو وہ حیران ہو کر بولیں کہ لٹریچر میں کسی کا سو میں سو حاصل کرنا ناممکن ہے۔ کاپیاں دوبارہ چیک ہوئیں اور انگریز ٹیچر کو بھی ماننا پڑا کہ اسے مزید نمبر دیے جاسکتے ہیں۔ 1940ء میں انہوں نے عصمت میں ایک تحریر بھیجی جو قابل اشاعت ٹھہری پھر تو ایک سلسلہ سا چل پڑا مگر 1946ء میں ان کی شادی ہو گئی اور یہ سلسلہ رک گیا پھر 1950ء میں یہ سلسلہ دوبارہ سے شروع ہو گیا۔ انہوں نے اپنی ایک شائع شدہ کہانی کو نائل کے عنوان سے ناول کی شکل دی جسے بہت زیادہ پسند کیا گیا اور ایک کے بعد ایک ناول مقبول ہوتے چل گئے۔ پچاس سے زائد ناولز 350 کہانیاں لکھنے والی رضیہ بٹ کے متعدد ناولز فلمیں اور ٹی وی سیریلز بنے۔

بہترین اسکول میں داخل کرادیا۔

کالٹن فطری طور پر ذہین تھا۔ اس کی یادداشت غضب کی تھی۔ اسے جو بات ایک بار بتادی جاتی تھی وہ پھر اسے کبھی نہیں بھولتا تھا۔

ابھی اسکول جاتے ہوئے اسے چار پانچ مہینے ہی ہوئے تھے کہ ایک دن اس کے پیٹ میں شدید درد اٹھا۔ اسکول والوں نے اسے فوری طور پر اسپتال بھیج کر بیچر و کو ٹیلی فون کیا۔

بیچر و چکر کر رہ گیا کہ ابھی صبح تو میں ہنستا کھیلتا چھوڑ کر اسکول آیا ہوں، اچانک اسے کیا ہو گیا؟ وہ گھر سے دور تھا اس لیے اس نے نینسی کو ٹیلی فون کر دیا اور اس سے کہا کہ ”میں ابھی آفس سے نکل رہا ہوں، تم بھی اسپتال پہنچو۔“

وہ پریشانی کے عالم میں جب اسپتال پہنچا نینسی اسپتال کے کوریڈور میں عالم اضطراب میں بہل رہی تھی۔ اس کے چہرے پر ہوائیاں اڑ رہی تھیں اور حالت سے وہ برسوں کی مریض لگ رہی تھی۔ نینسی کو اس حالت میں دیکھ کر بیچر و بری طرح گھبرا گیا

نورتاب صرف اور صرف کالٹن تھا۔

کالٹن کی وجہ سے ایک طرف تو گھر یلو اخراجات میں اضافہ ہوا اور دوسری طرف نینسی کے ملازمت چھوڑنے کی وجہ سے ان کی آمدنی میں اچھی خاصی کمی واقع ہو گئی۔ نتیجے کے طور پر بیچر و ایک جگہ پارٹ ٹائم ملازمت بھی کرنے لگا۔ شام کو جب وہ تھکا ہارا گھر واپس آتا تو نئے کالٹن کی نقلاریاں سن کر اس کی ساری تنکھن اتر جاتی۔

دونوں میاں بیوی بچوں کو بہترین مستقبل دینا چاہتے تھے انہیں بہترین تعلیم سے آراستہ کرنا چاہتے تھے۔ اس لیے پھر وہ دن رات محنت کر رہا تھا۔ وہ کالٹن کے لیے اعلیٰ سے اعلیٰ چیزیں خریدتا، بہترین کپڑے، بہترین کھلونے، کھلونوں سے کالٹن کا کمر اُبھر گیا تھا۔

کالٹن جب ایک سال کا ہوا تو نینسی نے شوہر کا ہاتھ ٹانگے کے لیے پھر ملازمت شروع کر دی۔

سیسی تو اسکول جاتی تھی۔ بیچر و نے کالٹن کے لیے ایک بے بی ڈے کیئر کا بندوبست کر دیا۔

یوں مزید تین سال گزر گئے اور اب نئے کالٹن کی عمر پانچ سال تھی اور وہ اب اسکول جانے کے قابل ہو گیا تھا۔

بیچر و نے اپنی بساط سے بڑھ کر اسے شہر کے ایک



اور فکرمند لہجے میں بولا۔ ”کیا بات ہے ڈارنگ! کالٹن خیریت سے تو ہے؟“

نینسی نے کھوئی کھوئی ویران آنکھوں سے شوہر کی طرف دیکھا، پھر اس سے لپٹ کر پھوٹ پھوٹ کر رونے لگی۔

اس کے رونے سے بیرو کا دل اچھل کر اس کے حلق میں آ گیا، اس نے چیخ کر پوچھا۔ ”تم بتاتی کیوں نہیں کہ کالٹن کیا ہے، وہ ہے کہاں؟“

نینسی نے روتے ہوئے بتایا کہ کالٹن اس وقت آپریشن تھیٹر میں ہے۔ اسے اپنیڈے سائٹس کا درد اٹھاتا تھا اور اب ڈاکٹر زک کہہ رہے ہیں کہ وہ پھٹ چکا ہے۔ کالٹن کی حالت اس وقت بہت تازک ہے۔“

”خدا نے چاہا تو ہمارا کالٹن بالکل ٹھیک ہو جائے گا۔“

بھرونے نینسی سے زیادہ خود کو تسلی دی۔

پھر وہ آپریشن تھیٹر کے دروازے پر چلتی ہوئی اس سرخ لائٹ کو دیکھنے لگا جس کے بجھنے پر اسے کالٹن کے بارے میں واضح طور پر معلوم ہو سکتا۔

دیوار گھڑی کی ٹیک تک اس کے دماغ پر ہتھوڑے برسا رہی تھی اور نینسی کی سسکیاں اسے مزید مایوس کیے دے رہی تھیں۔

اس کوریڈور میں وہ اکیلے نہیں تھے بلکہ وہاں ایک نوجوان لڑکی اور بھی تھی۔ اس کا شوہر ٹریفک کے ایک حادثے میں بری طرح زخمی ہونے کے بعد اس وقت موت و زندگی کی کشمکش میں مبتلا تھا اور لڑکی اس وقت سکتے کی سی حالت میں بیٹھی تھی۔

اچانک اس آپریشن تھیٹر کی سرخ لائٹ بند ہو گئی جس میں کالٹن موت سے لڑ رہا تھا۔

بھرونے چونک کر لائٹ کو دیکھا پھر عالم اضطراب میں کھڑا ہو گیا۔

نینسی کو تو اتنا بھی ہوش نہیں تھا کہ اس کے ارد گرد کیا ہو رہا ہے۔

آپریشن تھیٹر کا دروازہ کھلا اور سر پر ٹوپی اور چہرے پر ماسک لگائے ہوئے ڈاکٹر ایڈورڈ باہر آ گیا۔ باہر آتے ہوئے اس نے اپنا ماسک چہرے سے ہٹا دیا۔

بھرونے لپک کر ڈاکٹر کی طرف بڑھا۔ نینسی بھی ڈاکٹر ایڈورڈ کو دیکھ کر گویا ہوش میں آ گئی اور بھرونے کے ساتھ ساتھ وہ بھی ڈاکٹر کی طرف لپکی۔

ڈاکٹر ایڈورڈ کے چہرے پر کسی قسم کا کوئی تاثر نہیں تھا۔

پھر اس نے بھرونے کے شانے پر ہاتھ رکھتے ہوئے نرم لہجے میں کہا۔ ”سوری سسٹر بھرونے! ہم آپ کے بیٹے کو نہیں بچا سکتے۔“

بھرونے نے پچی پچی آنکھوں سے ڈاکٹر ایڈورڈ کو دیکھا اور اس کی نظر نینسی پر پڑی جو یہ خبر سن کر چکر اکر فرش پر گر پڑی تھی۔

نینسی کو فوری طبی امداد کے لیے ایمرجنسی روم میں شفٹ کر دیا گیا۔

چند منٹ بعد اسی آپریشن تھیٹر سے ایک سسٹر بھرونے کو ہوا جسے دو وارڈ بوائز دھکیل رہے تھے اور سسٹریجر پر نئے کالٹن کی لاش تھی۔

بھرونے چادر کا کونا ہٹا کر ایک نظر بیٹے کی لاش پر ڈالی پھر اپنے آنسو پونچھتا ہوا بوجھل قدموں سے اسپتال کی کانگری کارروائی کے لیے ایڈمنسٹریشن آفس کی طرف بڑھ گیا۔

وہاں اسے ایک دو فارم بھرتا تھے۔ اس کے بعد ڈاکٹر ایڈورڈ سے کالٹن کی موت کا سرٹیفکیٹ لینا تھا اور کالٹن کی میت کو گھر لے جانا تھا۔ اسے نینسی کی بھی فکر تھی جو اس وقت ای آر (ایمرجنسی روم) میں تھی۔

اس نے اسپتال کا فارم لیا اور کانپتے ہاتھوں سے اسے پُر کرنے لگا۔ اس کی آنکھیں بار بار دھندلا جاتی تھیں جنہیں اپنی تھیلی کی پشت سے پونچھنے کے بعد پھر فارم پُر کرنے میں مصروف ہو جاتا تھا۔

اس نے فارم پُر کر کے اسپتال کی انتظامیہ کے حوالے کر دیا اور خود نینسی کی خیریت معلوم کرنے ای آر کی طرف بڑھ گیا۔

نینسی کی حالت بہت خراب تھی اور وہ ابھی تک بے ہوش تھی۔

اسے ہوش میں آنے اور حالت سنبھلنے میں دو گھنٹے مزید گزر گئے۔

بالآخر وہ اٹھ بیٹھی اور خلا میں سکنے لگی جیسے وہاں کالٹن کا تلاش کر رہی ہو۔

اچانک اسپتال میں جیسے بھونچال آ گیا۔ نرسوں اور ڈاکٹروں کی بھاگ دوڑ اور ان کے حلق سے نکلتی ہوئی تھیرن اور لائٹنی آوازیں بھرونے کو حیرت زدہ کر رہی تھیں۔

اچانک ایک نرس دوڑتی ہوئی ای آر میں داخل ہوئی اور بھرونے ہوئے سانسوں کے درمیان بولی۔ ”سسٹر بھرونے؟“

”ہاں، میں ہی بھرونے ہوں۔“ بھرونے نے حیرت سے جواب دیا۔

”آپ ڈاکٹر ایڈورڈ سے مل لیں۔“

”میں ان ہی کی طرف جا رہا ہوں۔“ بھرونے نے جواب دیا اور نینسی کو دلا سادے کر بوجھل قدموں سے ڈاکٹر ایڈورڈ کے کمرے کی طرف مڑ گیا۔

ڈاکٹر کے کمرے میں اسپتال کے پانچ مزید سینئر ڈاکٹر موجود تھے۔ وہ کسی بحث میں مصروف تھے۔ بھرونے کو دیکھ کر وہ خاموش ہو گئے۔

ڈاکٹر ایڈورڈ نے مسکرا کر کہا۔ ”سسٹر بھرونے! آپ کے بیٹے ایک خوش خبری ہے۔“

”خوش خبری؟“ بھرونے حیران ہو کر بولا۔ ”کیسی خوش خبری ڈاکٹر؟“

”آپ کا بیٹا کالٹن زندہ ہے۔“ ایڈورڈ نے کہا۔

”کیا؟“ بھرونے حیرت اور خوشی سے چیخ کر بولا۔ ”کیا واقعی کالٹن زندہ ہے ڈاکٹر؟ آپ مجھ سے مذاق تو نہیں کر رہے ہیں؟ میں نے تو خود اسے.....“

”اسے مذاق نہیں معجزہ کہیں سسٹر بھرونے! ڈاکٹر نے کہا۔ آپریشن ٹیمیل ہی پر آپ کے بیٹے کی موت واقع ہو چکی تھی اس کے گواہ میرے علاوہ دو اسسٹنٹ ڈاکٹر اور نرسیں ہیں جو میرے ساتھ آپریشن میں مصروف تھے۔ میں تو ابھی اس کی موت کا سرٹیفکیٹ بنا رہا تھا۔ اچانک مجھے اطلاع ملی کہ کالٹن سانس لے رہا ہے۔ میں دیوانہ وار اس طرف بھاگا۔ کالٹن واقعی سانس لے رہا تھا اور اس کی نبض بھی چل رہی تھی۔ میں نے فوری طور پر اسے (آئی سی یو) انتہائی نگہداشت کے وارڈ میں منتقل کر دیا ہے۔ بچے کی حالت لچہ بہ لچہ بہتر ہو رہی ہے۔“

”کیا، میں اس سے مل سکتا ہوں ڈاکٹر؟“ بھرونے خوشی سے لرزتی ہوئی آواز میں کہا۔

”ابھی نہیں۔“ ڈاکٹر نے کہا۔ ”ابھی اسے مزید کچھ گھنٹے آئی سی یو میں رکھوں گا۔ اس کے مختلف قسم کے ٹیسٹ وغیرہ ہوں گے۔ اس کے بعد آپ اس سے مل سکیں گے۔“

سسٹر بھرونے کا بس نہیں چل رہا تھا کہ وہ آئی سی یو کا دروازہ کھول کر اندر داخل ہو جائے۔ اسے ابھی تک اس خبر پر یقین نہیں آیا تھا۔ بھرونے پہ مشکل اسے روک رکھا تھا۔ وہ اسے صبر کی تلقین کر رہا تھا حالانکہ خود اس کی حالت بھی بیوی سے مختلف نہیں تھی۔

آخر کئی گھنٹوں کے انتظار کے بعد ڈاکٹر نے کالٹن کو آئی سی یو سے وارڈ میں شفٹ کر دیا اور بھرونے اور سسٹر بھرونے کو اجازت دے دی کہ وہ اپنے بیٹے سے مل سکتے ہیں لیکن اسے زیادہ دسترب نہ کیا جائے۔ اس کے ذہن پر کسی قسم کا بوجھ بھی

ہو سکتا ہے کہ کچھ قومیں اپنے قومی ہیرو کو فراموش کر دیتی ہوں لیکن عام طور پر قومیں اپنے بڑوں کی یادوں کو اپنے سینوں سے لگا کر رکھتی ہیں۔ ان کی یادگاروں کی حفاظت کی جاتی ہے اور وہ اس سلسلے میں اتنی جذباتی ہوتی ہیں کہ فرضی کرداروں کی یادگاریں بھی محفوظ کر لیتی ہیں۔

جیسے شرلاک ہومز اور ڈراکولا وغیرہ۔ اور جب وہ فرضی کرداروں کے حوالے سے اتنی جذباتی ہو سکتی ہیں تو اصلی کرداروں کے ساتھ ان کے جذبات اور احترام کا کیا حال ہوگا۔

لیکن اس سلسلے میں برطانیہ کی بوڈیکا بہت بد قسمت رہی ہے۔ یہ عورت برطانوی تاریخ کا ایک درخشاں کردار تھی۔ اس کا زمانہ 60 یا 61 اے ڈی کا ہے۔ وہ برطانیہ کے بادشاہ Prasul Tagus کی وفادار اور جنگجو بیوی تھی۔

اس نے رومن فوجوں کے خلاف خونریز جنگیں لڑیں۔ اپنے شوہر کی موت کے بعد اس نے سربراہی اپنے ہاتھ میں لے لی تھی۔ اس کا یہ جملہ آج تک مشہور ہے ”برطانیہ کو کبھی بھی، کبھی بھی غلام نہیں بنایا جاسکتا۔“

وہ ایک شیرنی کی طرح زندہ رہی۔ اس کی ایک آواز پر ہزاروں افراد اس کے جھنڈے تلے جمع ہو جاتے۔ اس نے ثابت کر دیا کہ وہ اپنے ملک کی کتنی وفادار ہے لیکن آج اس کی قبر کا بھی کوئی سراغ نہیں ہے۔ وہ ایک جنگ کے دوران ماری ہو گئی تھی۔

اسے اعزاز اور احترام کے ساتھ دفنایا گیا تھا لیکن اس کے بعد کوئی سراغ نہیں ملتا کہ اس کی قبر برطانیہ میں کہاں ہے؟

برطانوی قوم اس کے نام اور کارناموں سے تو واقف ہے لیکن اس کی قبر کے بارے میں کچھ نہیں جانتی۔ نہ جانے کتنی صدیوں سے اس کی قبر کی تلاش جاری ہے اور آج بھی کوششیں ہو رہی ہیں۔

مرسلہ: نادیہ عامر، فیصل آباد



بچہ اور نینسی نے بیٹے کو دیکھا۔ انہیں اپنی آنکھوں پر یقین نہ آیا۔ وہ بہ ظاہر بالکل ٹھیک ٹھاک نظر آ رہا تھا لیکن اس وقت بھی اس کے چہرے پر فاقہ اور کمزوری کے آثار تھے۔

وہ ماں باپ کو دیکھ کر مسکرایا اور مدھم آواز میں بولا۔

”ہیلو ڈیڈ، ہم! آپ لوگ رو کیوں رہے ہیں؟“

”نہیں بیٹا! ہم رو کہاں رہے ہیں؟“ بچہ نے کہا۔

اس وقت ڈاکٹر آ گیا اور اس نے کہا۔ ”اب آپ لوگ پلیز باہر جائیں۔ کالٹن اس وقت اس پوزیشن میں نہیں ہے کہ وہ مزید بات کر سکے۔“

”مجھے کیا ہوا ہے ڈاکٹر؟“ کالٹن نے کہا۔ ”میں بالکل ٹھیک ہوں؟“

”تم بالکل ٹھیک ہو۔“ ڈاکٹر نے ہنس کر کہا۔ ”لیکن تمہیں ابھی آرام کی ضرورت ہے۔“

مسٹر اور مسز بچہ و باہر آ گئے۔

ڈاکٹر نے انہیں یقین دلایا کہ دو دن کے اندر اندر کالٹن بالکل ٹھیک ہو جائے گا۔ آپ لوگ اسے گھر لے جاسکتے ہیں۔

اس دوران میں ماں باپ صبح شام اسپتال کے چکر لگاتے رہے۔ کالٹن کی حالت ہر لمحہ سدھرتی ہی جا رہی تھی۔

دو روز بعد ڈاکٹر نے اسے گھر لے جانے کی اجازت دے دی۔

کالٹن اب بالکل صحت مند تھا۔ اس کے زخم کے نشان کے علاوہ جو آپریشن کے بعد آیا تھا، وہ ہر طرح سے ٹھیک تھا۔

پھر چند روز بعد وہ اسکول بھی جانے لگا۔ بچہ کے پڑوسی، اس کے دوست اور آفس کے ساتھی بھی اس معجزے پر ششدر تھے۔

اور ایک دن شام کو کھینے کے بعد کالٹن گھر آیا تو مسز بچہ نے فوراً اسے اور نچ جوس دیا۔ اور نچ جوس وہ بہت شوق سے پیتا تھا۔ جوس پیتے پیتے اچانک اس نے کہا۔ ”مام! کیا میری کوئی بہن بھی تھی؟“

نینسی نے چونک کر بیٹے کو دیکھا اور بولی۔ ”تمہاری بہن تو اب بھی ہے موجود ہے۔ کیا تمہاری اس سے لڑائی ہو گئی ہے؟“

”میں اپنی دوسری بہن کی بات کر رہا ہوں۔“ کالٹن نے کہا۔

اس کی بات پر نہ صرف نینسی چونک اٹھی بلکہ بچہ و بھی بری طرح چونک اٹھا، اس نے نرمی سے پوچھا۔ ”تم کس کی

بات کر رہے ہو کالٹن؟“

”ڈیڈ! میری ایک بہن اور بھی تھی جس کا بہت بڑا انتقال ہو چکا تھا۔“

نینسی اس مرتبہ بچہ چونکی۔ واقعی ان کی ایک بیٹی اور تھی جو بچپن میں ہی مر گئی تھی لیکن یہ تو کالٹن کی پیدائش سے بھی بہت پہلے کی بات تھی۔ اس کے ماں باپ نے بھی کالٹن کو اس کی دوسری بہن کے بارے میں نہیں بتایا تھا۔

”ہاں بیٹا!“ نینسی نے کہا۔ ”تمہاری ایک بہن اور تھی لیکن وہ تو تمہاری پیدائش سے پہلے مر گئی تھی۔ تمہیں اس کے بارے میں کس نے بتایا؟“

”کسی نے بھی نہیں۔“ کالٹن نے کہا۔

”میں جب اسپتال میں تھا تو بے ہوشی کے دوران مجھے ایسا لگا جیسے میں بہت ہلکا ہو کر پرندوں کی طرح ہوا میں اڑ رہا ہوں۔ میں اس طرح اڑتا ہوا ایک دوسری ہی دنیا میں پہنچ گیا۔ وہاں مجھے بھورے بالوں اور تیلی آنکھوں والی ایک لڑکی ملی۔ اس نے مجھے گلے لگایا اور بولی کالٹن! تم نے مجھے پہچانا؟

نہیں تم مجھے کیسے پہچان سکتے ہو، میں تو اس وقت یہاں آئی تھی جب تم پیدا بھی نہیں ہوئے تھے۔“

میں نے پوچھا۔ ”تم کون ہو؟“

وہ ہنس کر بولی۔ ”میں تمہاری بہن ہوں۔ مجھے غور سے دیکھو، کیا تمہیں میری شکل میں مام کی شبابہت نظر نہیں آتی؟“

پھر وہ مجھے دیر تک اس عجیب و غریب دنیا کی سیر کرائی رہی۔ ”تم..... تم واقعی اس سے ملے ہو؟“ نینسی نے بھرائی آواز میں پوچھا۔

”ہاں مام!“ کالٹن نے کہا۔ ”میں اس سے ملا ہوں۔ اس سے باتیں کی ہیں، اس نے مجھے اس عجیب و غریب دنیا کی سیر کرائی ہے۔“

”ایک منٹ ٹھہرو۔“ نینسی نے پُر جوش لہجے میں کہا اور وہ خانے میں چلی گئی جہاں گھر کا پرانا سامان، لکڑی کا فرنیچر اور کاٹھ کباڑ پڑا رہتا تھا۔

تھوڑی دیر بعد وہ ایک پرانا سا البم لے کر آئی اور بولی۔ ”اس البم میں تمہاری دونوں بہنوں اور خاندان کے دوسرے لوگوں کی تصویریں ہیں، ذرا ان میں دیکھ کر پہچانو کہ تمہاری کس لڑکی سے ملاقات ہوئی تھی؟“

کالٹن نے وہ البم اس سے قبل نہیں دیکھا تھا۔ اس نے البم کھولا۔ اس میں پہلے صفحے پر اس کی ماں اور باپ کی تصویر تھی۔ یہ دونوں تو آپ ہیں۔“ کالٹن ہنس کر بولا۔ ”آپ

کے مقابلے میں کچھ مونی ہو گئی ہیں اور ڈیڈ نے بھی سوچیں رکھ لی ہیں لیکن میں آپ کو پہچان سکتا ہوں۔ اگلے صفحے پر کالٹن کے باپ اور چھوٹی کی تصویر تھی۔ کالٹن نے اسے بھی پہچان لیا۔ اس سے اگلے صفحے پر نینسی کے ساتھ ایک خوب صورت سی بچی کی تصویر تھی۔ اس کی عمر یہ مشکل پانچ سال ہوگی۔ اس کے بال بھورے اور آنکھیں نیلی تھیں۔

کالٹن پُر جوش لہجے میں بولا۔ ”یہ میری وہ بہن ہے جو مجھ سے ملی تھی۔“

نینسی اور بچہ دو دونوں گنگ سے ہو کر رہ گئے، واقعی وہ ان کی اس بیٹی کی تصویر تھی جو کالٹن نے یہ البم بھی اس سے قبل نہیں دیکھا تھا۔

”یہ میری وہ بہن ہے جو مجھ سے ملی تھی۔“ کالٹن نے کہا۔

نینسی اور بچہ دو دونوں گنگ سے ہو کر رہ گئے، واقعی وہ ان کی اس بیٹی کی تصویر تھی جو کالٹن نے یہ البم بھی اس سے قبل نہیں دیکھا تھا۔

البتہ کے صفحات پلٹتے ہوئے اچانک اس کی نظر ایک ادیبہ عمر کے آدمی پر پڑی۔ اس نے بوٹائی لگا رکھی تھی اور جسم پر پرانی وضع کا سوٹ تھا۔ کالٹن حیرت سے بولا۔ ”یہ میرے دادا ہیں، ان سے بھی میری ملاقات ہوئی تھی۔“

البتہ کے صفحات پلٹتے ہوئے اچانک اس کی نظر ایک ادیبہ عمر کے آدمی پر پڑی۔ اس نے بوٹائی لگا رکھی تھی اور جسم پر پرانی وضع کا سوٹ تھا۔ کالٹن حیرت سے بولا۔ ”یہ میرے دادا ہیں، ان سے بھی میری ملاقات ہوئی تھی۔“

بچہ و سناٹے میں آ گیا۔ واقعی وہ اس کے باپ کی تصویر تھی جس کا انتقال برسوں پہلے بچہ کی شادی سے بھی قبل ہو چکا تھا۔

پھر کالٹن نے البم میں ان تمام افراد کو شناخت کر لیا جو سب پہلے مر چکے تھے۔ اس نے بتایا۔ ”سب لوگ مجھے وہاں ملے تھے۔ گریڈ پا تو مجھ سے مل کے بہت خوش بھی تھے اور اداس بھی۔ وہ بار بار یہ کہہ رہے تھے کہ تم ابھی سے یہاں کیوں آ گئے؟ ابھی تو تم نے دنیا میں کچھ دیکھا ہی نہیں ہے۔“

”وہاں کا موسم عجیب تھا، وہاں دھوپ کی رنگت نیلی تھی اور ہوا میں عجیب قسم کی مہک تھی۔“ کالٹن نے سوچتے ہوئے کہا۔ ”گریڈ پا مجھے بہت دیر تک وہاں کی سیر کراتے رہے۔ شاید انہوں نے مجھے کچھ کھانے کو بھی دیا تھا اور دودھ بھی پلایا تھا۔“

پھر وہ مجھ سے بولے۔ ”کالٹن بیٹا! اب تم واپس جاؤ، ابھی تمہارے یہاں آنے کا وقت نہیں آیا۔ تمہارے مام اور ڈیڈ تمہارا انتظار کر رہے ہوں گے۔“

میں نے ان سے کہا۔ ”گریڈ پا آپ بھی میرے ساتھ چلیں اور میری بہن کو بھی ساتھ لے لیں۔ آپ کے ساتھ بہت مزہ آئے گا۔“

گریڈ پا افسردگی سے بولے۔ ”کالٹن مائی سن! میں اب واپس نہیں جاسکتا۔ البتہ تمہارے واپس جانے کا وقت آ گیا۔“

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن نے آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

انہوں نے گلے لگا کر مجھے پیار کیا، پھر مجھے ایسا لگا جیسے میں بلندی سے نیچے کی طرف گر رہا ہوں لیکن میری رفتار ایسی تھی جیسے کوئی پرندہ اوپر سے نیچے کی طرف آتا ہے۔ پھر اچانک میرا ذہن اندھیروں میں ڈوب گیا۔ میری آنکھ کھلی تو میرے سامنے کھڑی ہوئی نرس بری طرح بوکھلا گئی اور نہ جانے کہاں چھٹی ہوئی بھاگی۔“

بچہ و کی آنکھوں سے آنسو بہ رہے تھے، اس نے کہا۔ ”کالٹن! تم وہاں جتنے افراد سے ملے ہو، وہ سب تمہارے رشتے دار تھے اور بہت پہلے وفات پا چکے ہیں۔ ڈاکٹروں نے تو تمہاری موت کا بھی اعلان کر دیا تھا بلکہ تمہارا ڈی۔تھ۔سٹیکٹ بنایا جا رہا تھا کہ اچانک تم ہوش میں آ گئے۔ نرس اس لیے وہاں سے چھٹی ہوئی بھاگی تھی لیکن تم یہ باتیں کسی کو بتانا مت، کوئی بھی تمہاری ان باتوں پر یقین نہیں کرے گا۔“

کالٹن نے باپ کی بات گرہ میں باندھ لی اور کسی سے بھی اس بات کا تذکرہ نہیں کیا لیکن وہ اس واقعے کو کیسے بھول سکتا تھا۔

اب کالٹن کی عمر گیارہ سال ہے۔ اس نے باتوں باتوں میں اپنے ایک کلاس فیلو کو اس واقعے کے بارے میں بتا دیا۔ اس کے ذریعے یہ خبر اس کے والد کو ملی۔ وہ ڈلاس کے ایک روزنامے میں میگزین ایڈیٹر ہیں۔ انہوں نے فوری طور پر کالٹن اور اس کے والدین سے ملاقات کی اور کالٹن سے نئے سرے سے سب کچھ پوچھا۔ کالٹن کو ایک ایک لفظ از بر تھا۔ اس نے میگزین ایڈیٹر کو بھی تفصیل سے سب کچھ بتا دیا۔

دوسرے ہفتے اخبار میں کالٹن کی ناقابل یقین کہانی شائع ہو گئی۔ اس کے بعد تو کالٹن کو دیکھنے اور اس سے ملنے والوں کا ایک ہجوم بچہ و کے گھر آیا۔ انہیں روزانہ سیکڑوں کی تعداد میں ٹیلی فون موصول ہوتے، ہزاروں افراد کے خطوط اور میلز ملتیں کہ ہم صرف ایک مرتبہ کالٹن سے ملنا چاہتے ہیں۔ بچہ و نے تنگ آ کر ڈلاس چھوڑ دیا اور کئی فورٹینا چلا گیا۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔

کالٹن آج بھی صحت مند اور تندرست ہے۔ اب وہ کسی کو بھی کچھ بتانے سے احتراز کرتا ہے۔ اس کے لیے ماضی کا تجربہ ہی کافی ہے جب اس سے ملنے والوں اور اسے ایک نظر دیکھنے والوں نے اس کی اور اس کے خاندان کی زندگی اجیرن کر دی تھی۔





## سراب

راوی : شہباز ملک

تحریر: کاشف زبیر

6739

وہ پیدائشی مہم جو تھا۔ بلند وبالا پہاڑ، سنگلاخ چٹانیں، برف پوش چوٹیاں اور نگاہ کی حدوں سے آگے کی بلندیاں اسے پیاری نہیں۔ اسے ان میں ایک کشش اور ایک للکارسی ابھرتی محسوس ہوتی کہ آؤ ہمیں دیکھو، مسخر کرو اور ہمارے سحر میں مسحور ہو کر اپنا آبِ مٹا ڈالو۔ اسے یہ سب حقیقت لگتا مگر کیا واقعی یہ حقیقت تھا یا محض سراب۔ ایسا سراب جو آنکھوں کے راستے ذہن و دل کو بہتکانا ہے، جذبوں کو مہمیز دیتا ہے مگر اسودگی اور اطمینان چھین لیتا ہے۔ سیرابی لمحوں کے فاصلے پر دکھائی دیتی ہے مگر وہ لمحہ حقیقت میں کبھی نہیں آتا۔ اس کی زندگی بھی سراپوں کے ایسے دائروں میں گزرتی اور کھرتی رہتی۔ وقت کے گرداب میں ڈوبتے ہوئے نوجوان کی سسنی خیز اور ولولہ انگیز داستان حیات۔

بلند حوصلوں اور بے مثال ولولوں سے گندھی ایک تہلکہ خیز کہانی



## گزشتہ اقساط کا خلاصہ

بابا کا اصرار تھا کہ مجھے کیڈٹ کالج بھیج دیا جائے جبکہ میں آرمی میں جانا نہیں چاہتا تھا۔ سویرا جو میرے دل کا حصہ تھی وہ میرے بھائی کا مقدر بنا دی گئی اور میں ہمیشہ کے لیے حویلی سے نکل آیا۔ میں نے کاروبار شروع کیا۔ ایک روز مری سے واپس آتے ہوئے نادر علی کا ہم سے ٹکراؤ ہو گیا۔ دشمنی اور در بدری کا ایک سلسلہ شروع ہوا جو دراز ہوتا چلا گیا۔ ایک طرف مرشد علی، فتح خان اور ڈیوڈ شاہی جیسے لوگ میرے دشمن ہو رہے تھے تو دوسری طرف سفیر، ندیم اور وسیم جیسے جاں نثار دوست بھی تھے۔ اس کے بعد ہنگاموں کا ایک طویل سلسلہ شروع ہو گیا جس کی کڑیاں سرحد پار تک چلی گئی تھیں۔ میں دوبارہ اپنے وطن لوٹا تو فتح خان سے ٹکراؤ ہو گیا۔ ایک دن زرین کو لے کر میرے لیے نکلا تھا کہ دشمنوں نے گھیر لیا۔ ان سے بچتے بچاتے ہم نکلے تو راستہ بھٹک کر ایک ایسے علاقے میں پہنچ گئے جو مری کی طرف جاتا تھا۔ ایک ڈاکٹر نے آبادی تک پہنچانے کا وعدہ کر لیا۔ جب اس کے بنگلے پر پہنچے تو احساس ہوا کہ ہم قید ہو چکے ہیں۔ زرین کی طبیعت بھی خراب ہو گئی تھی۔ بعد میں پتا چلا کہ ڈاکٹر نے ہم پر ایک خطرناک وائرس کا تجربہ کیا ہے۔ زرین جانبر نہ ہو سکی۔ جی ڈیوڈ شاہی آ گیا۔ اس نے مجھے رہا کر لیا اور کہا کہ اگر تم مجھے براسر روادی تک پہنچا دو تو میں مرشد سے بھی گلو خلاصی کرادوں گا۔ اس کے بعد شانے مجھے اپنے ایک آدمی مارشل کے ساتھ گردیا کہ وہ مجھے شہر چھوڑ آئے مگر راستے میں ہی اس کی نیت بدل گئی۔ وہ پستول سے مجھ پر فائر کرتا کہ ایک کینے مارشل کے پستول والے ہاتھ پر منہ مارا تھا۔ سفیر وغیرہ اس کتے کی مدد سے مجھ تک پہنچے تھے۔ ان کے ساتھ میں شہر آ گیا۔ پھر ہم شہلا کی تلاش میں نکلے۔ شہلا کو راضی کیا کہ وہ مجھے بینک کے لاکر تک پہنچا دے تاکہ میں چائنیز بریف کیس حاصل کر لوں۔ ہم بینک میں سیف سے بریف کیس نکال چکے تھے مگر باہر نکلتے کہ شہلا نے پستول سے وسیم کو نشانے پر لے لیا۔ تب پتا چلا کہ شہلا نے فتح خان کے آدمیوں کو بلایا ہے۔ وہ مجھے بریغمال بنا کر فتح خان کے گھر میں لے آئی۔ وہاں ایک خانہ بدوش عورت کو فتح خان کے آدمی پکڑ لائے تھے اور اس کی عزت سے کھیل رہے تھے کہ خانہ بدوش چڑھ دوڑے، انہوں نے لڑکی کو بھی برآمد کر لیا تھا۔ فتح خان نے خانہ بدوشوں کو بھگا دیا۔ تب میں نے دیکھا کہ اس کے ساتھ سویرا بھی ہے۔ وہ اسے اغوا کر لایا تھا۔ پھر اس نے مجھے مجبور کر دیا کہ سویرا کو حاصل کرنے کے لیے مجھے ڈیوڈ شاہی کے ہیرے تلاش کر کے دینے ہوں گے، میں ہیروں کی تلاش میں نکل پڑا۔ فتح خان، برٹ شاہی کو لے آیا جو پاگل ہو چکا تھا۔ پھر اس نے میری طرف سے میل کر کے ایمین کو بلوایا۔ وہ دور رہ کر ہم پر نظر رکھے ہوئے تھا کہ فتح خان کے آدمیوں پر فائرنگ شروع ہو گئی۔ برٹ شانے میرے پستول سے فتح خان کو نشانے پر لیا تھا کہ اس کے آدمی نے برٹ شاہی کو گولی مار دی۔ مرتے وقت برٹ شاہی بڑا بڑا "نارتھ..... ہکسٹ" دم توڑتے برٹ شاہی کی آواز صرف میں نے سنی تھی، جی ماٹیک سے اعلان ہوا کہ جو بھی ہے، وہ ہاتھ اٹھا کر باہر آ جائے۔ وہ راجا صاحب کے آدمی تھے۔ وہاں سے میں نکل میں آیا۔ اگلے دن ہم پنڈی جانے کے لیے نکلے۔ راستے میں فتح خان نے گھیر کر بے بس کر دیا اور ایمین کو خودکش جیکٹ پہنا دی جسے اتارنے کی کوشش کی جاتی تو دھماکا ہو جاتا۔ میں شہلا کے گھر کی تلاشی لینے پہنچا تو باہر سے گیس بم پھینک کر مجھے بے ہوش کر دیا گیا۔ ہوش آنے کے بعد میں نے خود کو انڈین آرمی کے تحویل میں پایا مگر میں ان کو ان کی اوقات بتا کر پھر نکل بھاگا۔ ابھی زیادہ وقت نہیں گزرا تھا کہ کرنل زرو سکی نے ہم دونوں کو پکڑ لیا۔ وہ مجھے پھر سے انڈین آرمی کی تحویل میں دینا چاہتا تھا۔ میں نے کرنل کو زخمی کر کے بساط اپنے حق میں کر لی۔ زخمی فتح خان اور زرو سکی کو لے کر چلا۔ راستے میں فتح خان کو اتار دیا۔ کچھ دور جانے کے بعد ایک کوٹھی نظر آئی جو ایک ملیٹری آفسر کی تھی۔ میں نے اسے حالات بتا کر مدد طلب کی۔ زرو سکی تو ملیٹری پولیس کے حوالے کرنے چلا گیا تھا کہ کوٹھی پر حملہ ہو گیا۔ میں نے حملہ پسپا کیا۔ ملیٹری آفسر زخمی تھا، مجھے ملیٹری اعلیٰ جنس والے ساتھ لے گئے۔ انہی لوگوں نے مجھے پنڈی پہنچانے کا انتظام کر دیا۔ میں دوستوں کے درمیان آ کر بیوی دیکھ رہا تھا کہ ایک خبر نظر آئی کہ ایک کوٹھی میں بم دھماکا۔ وہ کوٹھی نادر علی کی تھی۔ ہم شہلا کی تلاش میں نکل پڑے۔ کافی تک دو دو کے بعد پتا چلا کہ اسے کالی کوٹھی میں قید رکھا گیا ہے۔ یہ خبر مرشد کے ایک غنڈے صابر کے ذریعہ ملی۔ اسے میں نے قابو کر لیا تھا پھر میں اپنے دوستوں کے ساتھ کالی کوٹھی جا پہنچا جہاں شہلا زندگی کی آخری سانسیں لے رہی تھی۔ اسی لمحے پولیس سائرن سنائی دیا۔

(اب آگے پڑھیں)

پولیس سائرن کی آواز نے ہمیں چونکا دیا تھا۔ میں نے ہم کی طرف دیکھا۔ "اس کوٹھی کو مکمل طور پر تباہ کرنا ہے۔" اس نے سر ہلایا۔ "یہ کام میں پہلے ہی کر چکا ہوں۔ ہم نے یہاں آگ لگانے والے بم لگا دیے ہیں دس منٹ کا ٹائم ہے۔ اس سے پہلے سب کو یہاں سے نکل جانا ہے۔" کوئی بچا تو نہیں ہے؟

"نہیں سب مارے گئے ہیں۔" اس نے کہا۔ "آپ کو شہلانے بتایا کہ یہاں ہونے والی باتیں ریکارڈ ہوتی ہیں اور کوئی ایسی اندر داخل ہو تو کہیں اور بھی الارم بجتا ہے۔" "ہاں اسی لیے میں اس کوٹھی کی مکمل تباہی چاہتا ہوں۔" اس نے کہا۔ "یہاں کوئی ریکارڈنگ ہو رہی ہے تو وہ بھی تباہ ہو جائے۔" وسیم نے اپنے آدمیوں کو واپسی کا حکم دیا۔ ہم تیزی سے سٹ کر عقب کی ٹوٹی دیوار کے پاس آئے۔ اچانک مجھے خیال آیا اور میں نے وسیم سے کہا۔ "جب عبداللہ راستے میں تھا تو پولیس کالونی میں کیسے آگئی؟" اس نے روکا کیوں نہیں؟

اسی لمحے وسیم کے موبائل پر کال آئی۔ اس نے کال ریسیو کی دوسری طرف عبداللہ تھا اس نے وسیم کو پولیس کی آمد سے خبردار کیا اور بتایا کہ اتفاق سے پولیس پارٹی دوسری طرف سے آگئی تھی اس سے پہلے وہ اسے روکنے کے لیے کچھ کرتے پولیس موبائل کالونی کے اندر داخل ہو گئی تھی۔ اس وقت سائرن کی آواز کوٹھی کے سامنے والے حصے تک پہنچ گئی تھی۔ سڑک اس طرح سے گھوم کر آتی تھی کہ آنے والی پولیس ٹوٹی ہوئی دیوار نہیں دیکھ سکتی تھی۔ لیکن یہ بات یقینی تھی کہ چند منٹ بعد وہ کوٹھی کے چاروں طرف پھیل جائیں گے اور سب دیکھ لیں گے۔ اس سے پہلے ہی ہمیں یہاں سے نکلنا تھا۔ وسیم کے دو آدمی نالے میں ہی کوٹھی کے سامنے کی طرف گئے تھے وہ نالے سے واپس آ رہے تھے اس لیے امید تھی کہ پولیس پارٹی انہیں نہیں دیکھ سکے گی۔ ایک منٹ سے پہلے ہم نالے میں پہنچ گئے تھے۔

نالے میں آنے کے بعد ہم پولیس یا کسی کی نظروں سے نوری طور پر بچ گئے تھے۔ ہم جھک کر وین کی طرف جانے لگے۔ اب بم بلاسٹ ہونے میں پانچ منٹ کا وقت رہ گیا تھا۔ دو منٹ بعد ہم وین کے پاس تھے۔ اس دوران میں وسیم کے باقی دو آدمی بھی دوڑتے ہوئے پہنچ گئے۔ ان میں سے ایک ہانپتے ہوئے بولا۔ "جلدی نکلیں یہاں سے پولیس والے درجن سے بھی زیادہ ہیں۔"

ایک موبائل وین میں عام طور سے چار پانچ سے زیادہ ہلکار نہیں ہوتے ہیں لیکن وہ شاید کئی چھاپا مارنے گئے تھے اور

واپسی میں انہیں یہاں دھماکے سنائی دیے تو وہ اس طرف آگئے۔ ہم وین میں اور وسیم کے آدمی اپنی گاڑیوں میں بیٹھ گئے۔ اب ہمیں انتظار تھا کوٹھی میں آگ لگنے کا اس کے بعد جو افراتفری مچتی وہ ہمارے فرار میں آسانی پیدا کرتی۔ جیسے ہی دس منٹ پورے ہوئے پہلے کوٹھی کے سامنے والے حصے سے ایک بلکے دھماکے کے ساتھ بہت بڑا شعلہ نمودار ہوا۔ دہشت زدہ پولیس والوں کے چلانے کی آواز یہاں تک آئی تھی۔ وین اور گاڑیوں کے انجن اشارت ہوئے اور ہم وہاں سے روانہ ہوئے تو یکے بعد دیگرے دھماکے ہونے لگے تھے۔ دیکھتے ہی دیکھتے کوٹھی شعلوں کی لپیٹ میں آگئی تھی۔ وسیم کے آدمیوں نے بم اس طرح لگائے تھے کہ کوٹھی کا کوئی حصہ ان سے محفوظ نہ رہے۔ ابھی ہم کالونی کے گیٹ تک پہنچے تھے کہ اچانک کوٹھی کی طرف سے بہت بڑا دھماکا ہوا۔ دھماکے کی لہر نے زمین کو ہلادیا تھا اور وین لہرائی گئی۔ آواز نے بھی سب کو ہلا کر رکھ دیا تھا۔ میں نے سنبھل کر وسیم کی طرف دیکھا۔

"یہ کیا تھا؟"

"میرا خیال ہے کوٹھی میں بھی کچھ گولہ بارود موجود تھا وہی بلاسٹ ہوا ہے۔"

میں نے وین کے عقبی شیشوں سے دیکھا تو کوٹھی کی جگہ ہوا میں گرد و غبار اور شعلوں کا بہت بڑا بادل اٹھ رہا تھا۔ دھماکے نے سب تباہ کر دیا تھا۔ وہاں موجود لاشوں کو بھی ریزہ ریزہ کر دیا ہوگا۔ مجھے شہلا کا خیال آیا۔ جیسی آزاد اس کی زندگی تھی وہی ہی آزاد موت تھی۔ نہ جنازہ اٹھے گا اور نہ لاشہ دفن ہوگا۔ وہ مٹی کے ذروں میں مل کر ہمیشہ کے لیے آزاد ہو گئی تھی۔ عجیب آزاد خیال اور آزاد مزاج عورت تھی۔ وسیم اب عبداللہ کو اطلاع دے رہا تھا کہ ہم یہ حفاظت نکل آئے ہیں اس لیے وہ بھی واپسی کی راہ اختیار کرے۔ یہ دھماکا معمولی نہیں تھا اور ایک پولیس پارٹی بھی اس کا شکار ہوئی تھی اس لیے کچھ دیر میں یہاں پولیس کی بھاری نفری کی آمد لازمی تھی۔ ان کی آمد سے پہلے یہاں سے دور نکل جانا ضروری تھا۔ میں خیالوں میں گم تھا کہ وسیم کی آواز آئی۔ "کیا سوچ رہے ہیں ذرا یہ بھی دیکھیں۔"

شروع میں میں نے غور نہیں کیا تھا کہ واپسی میں وسیم کا ایک آدمی ایک بڑے سائز کے سوٹ کیس کو بھی اٹھائے ہوئے تھا جبکہ جاتے ہوئے ہمارے پاس ایسا کوئی سوٹ کیس نہیں تھا۔ یہ سوٹ کیس اب وین کے فرش پر رکھا ہوا تھا۔ میں نے بے دلی سے پوچھا۔ "کیا ہے اس میں ہے؟" "یہ دیکھیں۔" اس نے سوٹ کیس کھول دیا۔ اس



کے لاک توڑ دیے تھے اس لیے وہ آسانی سے کھل گیا میں حیران رہ گیا۔ سوٹ کیس اوپر تک مختلف مالیت کے نوٹوں کی گڈیوں سے بھرا ہوا تھا۔ ”ہمیں کوٹھی کے ایک متفل کمرے سے ملا ہے۔“

زیادہ تر گڈیاں پانچ سو اور ہزار روپے مالیت کی تھیں کچھ پانچ ہزار اور کچھ سو روپے والی گڈیاں بھی تھیں پانچ ہزار کا نوٹ نیا آیا تھا اس لیے اس کی ساری گڈیاں فریش تھیں جبکہ باقی گڈیوں میں پرانے نئے نوٹ کس تھے۔ میں نے گڈیاں اٹھا کر چیک کیں۔ یہ ایسا لگ رہا تھا جیسے کسی نے خود سے نوٹوں کو گڈیوں کی صورت دی تھی اور یہ اچھی خاصی مالیت تھی بلکہ کروڑوں سے اوپر کی رقم لگ رہی تھی۔ اتنی بڑی دولت کا یوں بغیر حفاظت چھوڑ دینا سمجھ سے بالاتر تھا۔ وسیم میری طرف دیکھ رہا تھا۔ ”شہباز صاحب میں نے ٹھیک کیا تا... دشمن کا مال جائز ہوتا ہے۔“

”ہاں یار... ان کا جوتا ان کے سر ماریں گے ان کی دولت سے ان کے خلاف کارروائی کریں گے۔“ میں نے کہا تو وسیم خوش ہو گیا۔

”میں بھی یہی سوچ کر اٹھا لیا جناب۔“

اس نے سوٹ کیس بند کر دیا۔ مین روڈ پر آنے کے بعد وسیم کے آدمیوں والی گاڑیاں واپس حویلی کی طرف چلی گئیں۔ ہم فارم کی طرف جا رہے تھے۔ مجھے رہ رہ کر شہلا کا خیال آ رہا تھا۔ کتنے بلند عزائم تھے۔ ان عزائم کی خاطر اس نے اپنی جوانی کا خزانہ بھی بے دریغ لٹایا تھا۔ وہ کسی اچھی ٹیلی سے تعلق رکھتی تھی لیکن اس کی بے راہ روی کی وجہ سے سب نے اس سے قطع تعلق کر لیا تھا۔ وہ اکیلی اور اپنی مرضی سے جی رہی تھی۔ شاید اس نے بھی نہیں سوچا تھا کہ موت اسے یوں اچانک اور اتنے عبرت ناک انداز میں دبوچ لے گی۔ ایاز میری کیفیت سمجھ رہا تھا اس نے میرے شانے پر ہاتھ رکھا۔ ”شہباز صاحب اس کی قسمت میں ایسی ہی موت لکھی تھی سچی بات ہے کہ وہ دشمن تھی اس کے باوجود اس کی موت کا دکھ ہے۔ ہم نے اس کے قاتلوں سے بدلہ بھی لے لیا۔“

”ہاں یار... لیکن ایسی موت دیکھ کر خیال آتا ہے کہ آدمی پھر کس لیے اتنی جدوجہد کرتا ہے۔“

”یہ آدمی کی فطرت ہے وہ موت کو سامنے دیکھ کر بھی زندگی کی چاہ کرتا ہے اور اگلے پل کی خبر نہ ہونے کے باوجود برسوں کی پلاننگ کرتا ہے۔“ ایاز نے دو جملوں میں انسان کی زندگی کا نچوڑ پیش کر دیا۔ میں نے سر ہلایا اور ایک طرف دیوار

سے ٹیک لگا کر بیٹھ گیا، وین کے عقبی خانے میں گنجائش بھرا کرنے کے لیے سوائے کمپیوٹر آپریٹر کی سیٹ کے باقی تمام نشستیں اور چیزیں ہٹا دی گئی تھیں اور فرش پر موٹا دھاگوں والا قالین بچھا تھا۔ یہ گاڑیوں کے لیے ہوتا ہے۔ آدھے گھنٹے بعد ہم فارم پہنچ گئے تھے۔ وہاں بھی سب نے شہلا کی موت کی خبر افسردگی کے ساتھ سنی۔ اس سے دشمنی کا سہی لیکن ایک تعلق تو تھا۔ مانی کے سوا سب کا اس سے اچھی طرح واسطہ پڑ چکا تھا۔ اس لیے مانی نارمل تھا اور اس نے سب سے زیادہ دلچسپی سے سوٹ کیس دیکھا اور پھر اسے کھولا تو اس کی آنکھیں کھل گئی تھیں۔ اس نے مشکوک نظروں سے وسیم کی طرف دیکھا۔

”آپ سچ مرشد کے کسی ٹھکانے پر گئے تھے؟“

”تمہیں شک ہے برخوردار؟“

”ہاں یہ سوٹ کیس دیکھ کر تو لگ رہا ہے کہ آپ کسی بینک سے ہو کر آ رہے ہیں۔“

”تمہارا انداز درست ہے۔“ وسیم نے ڈانٹ کر کہا۔

”ہم ڈاکار کر آ رہے ہیں۔“

مانی کا منہ بھی کھل گیا تھا۔ ”سچ میں جی۔“

سفیر بھی وسیم کی اس شرارت میں شامل ہو گیا۔ ”آدمی کو اخراجات بھی تو پورے کرنے ہوتے ہیں۔ اب تم یہ جو صبح شام پڑے کھاتے ہو اور دھڑا دھڑا کمپیوٹر استعمال کرتے ہو اس کے لیے رقم کہاں سے آئے گی؟“

مانی برا مان گیا۔ ”آپ کو بس میرا کھانا نظر آتا ہے مجھ سے دو گنا زیادہ تو آپ کھا جاتے ہیں اور میں کھاتا ہوں تو کام بھی کرتا ہوں۔ آپ کرتے ہی کیا ہیں۔“

”ٹھیک کہا یار۔“ سفیر نے سرد آہ بھری۔ ”شادی نے ہمیں نکما کر دیا غالب... ورنہ ہم بھی آدمی تھے کام کے۔“

ان کی ٹوک جھوک نے سب کے چہروں پر مسکراہٹ بکھیر دی تھی اور شاید ان لوگوں کا مقصد بھی یہی تھا۔ رات کے آٹھ بج رہے تھے اور ابھی بھوک کسی کو نہیں تھی۔ کچھ دیر بعد عبداللہ بھی ایک ٹیکسی میں آ گیا۔ احتیاط کے طور پر اس نے ٹیکسی سڑک پر رکوا دی تھی اور باقی راستہ پیدل طے کیا تھا۔ ایک اچھا کام اس نے یہ کیا کہ آتے ہوئے سب کے لیے کھانا لیتا آیا تھا۔ یہ سامان اسے اٹھا کر لانا پڑا تھا اس نے سامان ایک طرف رکھا اور درمیان میں رکھے سوٹ کیس کی طرف دیکھا تو وسیم نے سوٹ کیس کھول کر اسے بھی نوٹوں کی زیارت کرائی۔ عبداللہ خوش ہو گیا۔ ”یہ ہوئی نادوہری جوٹ...“

”ہاں مرشد بھی یاد کرے گا۔“ سفیر نے کہا۔

”میرا خیال ہے یہ اس کی حرام کی کمائی کا کوئی حصہ تھا جو اس تک پہنچانا تھا اور اس کوٹھی میں پڑا ہوا تھا۔ اس سے پہلے مرشد رقم منگواتا ہم وہاں پہنچ گئے۔“ وسیم نے کہا۔

”وسیم بھائی یہ کتنا رقم ہے؟“ بیٹو نے پوچھا۔

”اتنی ضرور ہے کہ تمہاری شادی کے ساتھ ولیمہ دہنی سون بھی آسانی سے نمٹ جائے گا۔“ وسیم نے غیر سنجیدہ لہجے میں کہا۔

”ایسا کرو تم اور مانی یہ رقم گنوجب تک ہم کچھ ضروری باتیں کر لیں۔“ میں نے کہا تو مانی اور بیٹو سوٹ کیس سے گڈیاں قالین پر گرانا نہیں الگ الگ ترتیب سے رکھنے لگے تاکہ گننے میں آسانی رہے۔ انہیں اس کام میں گن چھوڑ کر میں، وسیم، سفیر اور عبداللہ اسٹڈی میں آ گئے۔ ایاز گاڑیوں کا چیک اپ کرنے چلا گیا۔ سفیر کافی کے لیے الیکٹریکل کیبل لے آیا تھا جس میں ہمہ وقت کافی گرم موجود رہتی تھی بس نکالنی پڑتی تھی۔ وہ ہم سب کے لیے کافی نکال لایا۔ عبداللہ نے کہا۔ ”جناب میری بات ہو گئی ہے یہی کا پٹر ایک گھنٹے کے نوٹس پر تیار طے گا؟“

”تم نے اسی پائلٹ سے بات کی ہے جو مجھے بھی راجا صاحب کے محل لے گیا تھا؟“ میں نے پوچھا۔

”نہیں جناب میرا خیال ہے وہ ہمارے دشمنوں کی نظروں میں آ گیا ہے اور اسے پھر استعمال کرنا خطرناک ہو سکتا ہے۔ میں نے ایک دوسرے اثر کلب میں بات کی ہے۔“

”یہ ٹھیک ہے کیا اسے بتایا ہے کہ جانا کہاں ہے؟“

عبداللہ نے نفی میں سر ہلایا۔ ”نہیں اسے روایتی سے ایک گھنٹا پہلے بتایا جائے گا۔ وہ اثر ٹریک کنٹرولر سے اجازت لے گا اور دوسرے لوازمات پورے کرے گا۔“

میں نے سر ہلایا۔ ”تب ہمیں جلد از جلد خواتین اور سفیر کو حویلی منتقل کر دینا چاہیے۔“

”صبح سورج طلوع ہونے کے بعد آپ جب کہیں یہ کام ہو جائے گا۔“ عبداللہ نے کہا۔ سفیر کے چہرے پر تذبذب کے تاثرات تھے۔

”یار مجھے اچھا نہیں لگ رہا ہے تم لوگوں کو اس طرح چھوڑ کر عورتوں کے ساتھ گھر جا کر بیٹھ جاؤں۔“

”تو گھر نہیں بیٹھے گا وہاں ان عورتوں کی حفاظت کرے گا اور پھر موٹا کو بھی تیری ضرورت ہے۔“ میں نے اسے تسلی دی۔

”جو انتظار کرتے ہیں وہ بھی کمال کرتے ہیں۔“ وسیم

نے بھی اس کے شانے پر ہاتھ رکھ کر کہا۔

”یہ ضروری ہے۔“ عبداللہ بولا تو سفیر بے بسی سے ہمیں دیکھنے لگا۔

”جیسے تم سب کی مرضی یارو!“

”ہماری مرضی چھوڑو یہ بتاؤ کہ خواتین کیسے مانیں؟“

میں نے کہا۔

عبداللہ مسکرانے لگا۔ ”مجھے تو وہ خاطر میں کہاں لاتیں لیکن جب میں نے کہا کہ یہ شہباز صاحب کا حکم ہے تو انہیں ماننا پڑا۔“

”بس بھائی یہ وقت بھی دیکھنا تھا۔“ سفیر اپنے موڈ میں آ گیا اور وسیم کی طرف دیکھ کر رقت آمیز لہجے میں بولا۔ ”بیویاں ہماری ہیں اور حکم بھائی صاحب کا چلتا ہے۔“

”ہاں بھائی۔“ وسیم نے بھی سرد آہ بھری۔ ”وہ محاورہ غلط

تھوڑی ہے ساری خدائی ایک طرف...“ اس نے جان بوجھ کر جملہ ادھورا چھوڑ دیا۔

”جو روکا بھائی ایک طرف۔“ سفیر نے بات مکمل کی۔

”میرا خیال ہے کل صبح کا وقت ٹھیک رہے گا۔“ میں نے عبداللہ سے کہا۔ ”تم ان کی روایتی سے کچھ دیر پہلے حویلی

بات کرنا۔“

عبداللہ نے سر ہلایا۔ ”میں سمجھ رہا ہوں ویسے یہی کا پٹر

میں میرے دو آدمی بھی جائیں گے۔“

”میں بھی ہوں گا۔“ سفیر نے کہا۔

”کیا پرواز کے دوران آرمز لے جانے کی اجازت ہو گی؟“

”اجازت تو نہیں ہوتی ہے جیسے پبلک ٹرانسپورٹ میں

تہا کو نوشی منع ہوتی ہے۔“ عبداللہ نے معنی خیز انداز میں کہا۔

”لیکن سب سگریٹ پیٹے ہیں۔“ سفیر ہنسا۔

”اسی طرح ہم آرمز بھی لے جائیں گے۔“ عبداللہ

بولا۔ ”کل صبح کا وقت مناسب رہے گا۔ اس وقت سڑکوں پر

رش بھی نہیں ہوتا ہے۔ ہم جلدی اثر کلب پہنچ جائیں گے اور اگر

کسی نے تعاقب کرنے کی کوشش کی تو وہ بھی ہماری نظر میں آ

جائے گا۔“

”میں اور میرے آدمی تعاقب یا مداخلت کرنے والے

سے نمٹ لیں گے۔“

”عبداللہ یہ بہت رسکی کام ہے تمہیں اور تمہارے

آدمیوں کو پوری طرح چوکس رہنا ہوگا اور اگر کسی طرف سے

مداخلت ہو تو اس کا پوری قوت سے جواب دینا ہوگا۔ دشمن کی

179



کسی چال کو کسی بھی قیمت پر ناکام بنانا ہوگا۔ مرشد جانتا ہے یہ عورتیں ہماری کمزوری ہیں اور وہ اس سے فائدہ اٹھانے کی کوشش کرتا رہا ہے۔“

عبداللہ سنجیدہ ہو گیا۔ ”انشا اللہ ایسا ہی ہوگا شہباز صاحب۔“

”ٹھیک ہے کل صبح سات بجے کا وقت ٹھیک رہے گا۔ تم بات کر لینا کہ بجلی کا پٹر پرواز کے لیے تیار ملے۔“

عبداللہ نے سر ہلایا۔ ”ہو جائے گا...“ یہ شرط کہ موسم ٹھیک رہے۔“

ابھی اس کی بات پوری نہیں ہوئی تھی کہ باہر سے بادل گرنے کی آواز آئی۔ وسیم نے اٹھ کر کھڑکی کا پردہ ہٹایا اور بولا۔ ”لے بھئی بادلوں نے تیری بات سن لی ہے بارش کے آثار ہیں۔“

”میری بات سن لی ہے یا تمہارے دل کی بات سن لی ہے۔“ عبداللہ نے معنی خیز انداز میں کہا تو وسیم کھسیا گیا۔ اسی لمحے بادل پہلے سے زیادہ زور سے گرجے اور یک دم تیز بارش شروع ہو گئی۔ ہم میں سے کوئی پریشان نہیں ہوا کیونکہ ابھی رات کے آٹھ بجے تھے اور صبح ہونے میں خاصا وقت تھا۔ اس کا امکان تھا کہ موسم ٹھیک ہو جائے۔ لیکن اس اتفاق نے سب کو محظوظ کیا تھا کہ ہم ابھی موسم کی بات کر رہے تھے اور موسم خراب ہو گیا۔ عبداللہ کھڑا ہو گیا۔ ”میں جا رہا ہوں... ایاز کو بھی لے جا رہا ہوں ہمیں انتظامات کرنے ہوں گے۔“

بارش تیز تھی لیکن راولپنڈی اور اسلام آباد میں رہنے والوں کے لیے یہ معمول کی چیز تھی۔ وسیم نے اسے روکا۔ ”کھانا کھا کر جانا۔“

”نہیں جا کر کھالوں گا۔“ عبداللہ نے کہا۔ وسیم اس کے ساتھ باہر چلا گیا۔ سفیر اور میں رہ گئے تھے۔ سفیر نے میری طرف دیکھا۔

”آج کے واقعے پر مرشد کا کیا رد عمل ہوگا؟“

”خوفناک... لیکن اسے کیسے معلوم ہوگا کہ یہ ہمارا کام ہے؟“

”مرشد کو احمق مت سمجھو... وہ واردات کے انداز سے بھی جان سکتا ہے۔ اس کا شبہ لازمی فتح خان اور ہماری طرف جائے گا۔“

”فتح خان کی طرف جانے کا زیادہ امکان ہے کیونکہ شہلا کا تعلق اس سے تھا۔ دوسرے فتح خان پہلے بھی اس کے خلاف ایسی سیوا توڑکی کارروائیاں کرتا رہا ہے۔“ میں نے کہا۔ ”لیکن تم

بھی ٹھیک کہہ رہے ہو مرشد کا خیال ہماری طرف بھی جاسکتا ہے اور وہ طبعاً کمینہ شخص ہے جو اپنے شک کو یقین کی حد تک لے جاتا ہے۔“

”اس صورت میں ہمیں زیادہ محتاط رہنا چاہیے۔ عبداللہ والی کوشی اس کے علم میں ہے اور وہ وہاں کوئی کارروائی کر سکتا ہے۔“ سفیر نے کہا تو مجھے اس کی بات میں وزن محسوس ہوا تھا۔ مرشد جیسے آدمی سے کچھ بعید نہیں تھا ابھی دو دن پہلے اس نے اپنے بھائی کو مردانے کی کوشش کی تھی۔ وہ عبداللہ کی کوشی پر بھی حملہ کروا سکتا تھا اگر وہ کوشی کو تباہ کرانے کی کوشش کرتا تو یہ کام مشکل نہیں تھا۔ ہم اور راکٹ لائچر جیسی چیزیں اب عام دستیاب ہیں۔ مرشد جیسے لوگ تو اس سے بھی زیادہ مہلک اسلحہ حاصل کر سکتے تھے اور استعمال بھی کر جاتے کیونکہ انہیں جس قانون کا خوف تھا وہ تو خود ان کا رکھوالا تھا۔ عبداللہ کی سیکورٹی کسی حملہ آور کو کوشی میں داخلے سے روکنے کے لیے تھی لیکن اگر کوئی تباہی کے ارادے سے دور سے حملہ کرتا تو عبداللہ کے آدمی شاید ہی اسے روک پاتے۔ مارنے اور بھاگ جانے والے کو روکنا بہت مشکل کام ہے یہی وجہ ہے گوریلا وار میں چند سو گوریلوں پر قابو پانے کے لیے بعض اوقات ایک بریگیڈ فوج بھی ناکافی ثابت ہوتی ہے۔

عبداللہ کے ذہن میں بھی یہ بات ہوگی۔“ میں نے کہا۔

”ممکن ہے لیکن اسے پھر بھی خبردار کر دینا مناسب ہے۔ وہ آج رات کے لیے اپنی سیکورٹی کو ہائی الرٹ کر دے۔“

سفیر نے کہا اور موبائل نکالتا ہوا باہر گیا۔ کیونکہ عبداللہ اور ایاز جا چکے تھے اس لیے سفیر کال پر ہی ان سے رابطہ کر سکتا تھا۔ میں باہر آیا تو بیٹو اور مانی بدستور گڈیاں گن رہے تھے اور وسیم کل رقم کا حساب لگا رہا تھا۔ اس نے کہا۔ ”میں نے عبداللہ کو رقم دینے کی کوشش کی تھی لیکن اس نے نہیں لی اس کا کہنا ہے اس کے پاس رقم موجود ہے۔“

”ہاں راجا عمر دراز نے اسے ہمارے لیے کھلی رقم دے رکھی ہے۔“ میں نے کہا۔ ”اگرچہ مجھے اچھا نہیں لگتا ہے لیکن مجبوری ہے میں راجا صاحب کے خلوص کو سختی سے نہیں ٹھکر سکتا۔“

سفیر کال کر کے آ گیا تھا اس نے کہا۔ ”تم دونوں میں سے ایک میرے ساتھ چلے کھانا گرم کر کے لگاتا ہے۔“

”آپ خود کرو۔“ بیٹو نے کہا۔ ”ہم مصروف ہے۔“

”مصروف کے بچے۔“ سفیر نے بھنکا کر کہا۔ ”ٹھیک

ہے رے ہونوٹوں کے ساتھ، اب انہیں ہی کھانا۔ میں اپنا، شوبی اور وسیم کا کھانا گرم کرنے جا رہا ہوں۔“

”میں چلتا ہوں یار۔“ میں نے کہا۔ ہم کچن میں آئے اور شاپرز میں موجود سالن نکال کر گرم کرنے لگے۔ عبداللہ سری پائے اور کٹا کٹ لے کر آیا تھا، ساتھ میں نرم تندوری روٹی تھی۔ سفیر بڑبڑا رہا تھا۔

میں نے کہا۔ ”یار بچتے ہیں۔“

”یہ بچتے ہیں؟“ سفیر نے احتجاج کیا۔ ”کھانے میں تو میرے بھی باپ بنتے ہیں۔ ابھی دیکھنا کھانا لگے گا تو سب چھوڑ کر دوڑے آئیں گے۔“

ایسا ہی ہوا میں نے سفیر کے ساتھ مل کر کھانا گرم کر کے ٹبل پر لگایا تو انہیں بلانے کی ضرورت بھی پیش نہیں آئی۔ وہ خود بھاگے آئے تھے خوشبو پر۔ آتے ہی اپنے لیے نکالا اور کھانا شروع کر دیا۔ سفیر نے شکایتی نظروں سے میری طرف دیکھا جیسے کہہ رہا ہو دیکھیں ان کی حرکتیں۔ میں مسکرا کر رہ گیا۔

عمر کے لحاظ سے وہ دونوں بالغ تھے لیکن مزاج کے اعتبار سے بچے تھے اور سفیر ان کے ساتھ بچہ بنتا تھا۔ میں سمجھتا تھا کہ دونوں طرف سے چھیڑ چھاڑ ہوتی ہے۔ آخر میں وسیم بھی آ گیا۔ کھانے کے دوران مجھے دونوں اسیروں کا خیال آیا۔ ”ان کو بھی کچھ دیا ہے کھانے کو؟“

”ہاں شام کو بچا کچھا ڈال دیا تھا۔“ سفیر نے بتایا۔ ”میں نے مانی کے ساتھ مل کر صابر سے تفتیش کی تھی۔“

”اللہ محاف کرے۔“ مانی نے نوالہ حلق سے اتار کر کانوں کو ہاتھ لگائے۔ ”سفیر بھائی نے ظلم و تشدد کی انتہا کر دی تھی۔“

”چند تھپڑوں اور لاتوں کو تم انتہا کہہ رہے ہو۔“ سفیر نے اسے گھورا۔

میں نے سر ہلایا۔ ”برخوردار ابھی تم نے وہ نہیں دیکھا ہے جو ہم دیکھ کر آ رہے ہیں“ کہہ کر میں نے سفیر سے پوچھا۔

”اس نے مزید کچھ بتایا؟“

سفیر نے سر ہلایا۔ ”مرشد کو شہلا کے ساتھ مہرو نام کی ایک عورت کی تلاش تھی۔“

میں چونک گیا۔ ”مہرو...! اسے مہرو کے بارے میں بتا ہے؟“

”صابر کے انکشاف سے تو ایسا ہی لگ رہا ہے۔“ سفیر نے اثبات میں سر ہلایا۔ ”مرشد نے اسے مہرو کا حلیہ بتایا تھا۔“

میں فکر مند ہو گیا۔ ”اس کی تلاش کے بارے میں وہ کیا

کہتا ہے؟“

”اس کا کہنا ہے کہ وہ ابھی تک اسے تلاش نہیں کر سکا ہے۔“

سفیر کے انکشاف نے میرے لیے کھانا مشکل کر دیا تھا اور اب میں جلد از جلد صابر سے بات کرنا چاہتا تھا۔ جیسے تیسے میں نے کھانا مکمل کیا اور کھڑا ہو گیا۔ سفیر نے میری طرف دیکھا۔ ”خیریت تم نے صبح سے کھایا بھی نہیں ہے۔“

”بس یار اتنی ہی بھوک تھی۔ میں ذرا صابر سے بات کر لوں۔“

میں اوپر آیا، چہرے پر شیر کا نقاب پہنا۔ خالی کمرے میں صابر بدستور لباس سے عاری ایک کونے میں سکر اسٹنا بیٹھا تھا۔ بارش کے بعد سردی کی شدت میں نمایاں اضافہ ہوا تھا۔ اس نے مجھے دیکھتے ہی التجا کی۔ ”خدا کے لیے میرے کپڑے لا دو مجھے سردی لگ رہی ہے۔“

میں کچھ دیر اسے گھورتا رہا پھر سرد لہجے میں کہا۔ ”کپڑے بھی مل جائیں گے لیکن پہلے میرے کچھ سوالوں کے جواب دو۔“

”سب تو پوچھ لیا ہے تم نے...“ وہ کراہ کر بولا۔ تفتیش کے نشانات اس کے چہرے اور جسم پر نظر آرہے تھے۔

”تم نے بہت کچھ نہیں بتایا ہے۔“ میں نے کہا۔ ”مرشد نے تمہیں مہرو نامی عورت کو تلاش کرنے کا حکم دیا تھا لیکن تم نے یہ بات مجھ سے چھپائی تھی۔“

”وہ... اس وقت میرا خیال تھا کہ اس کا تم سے تعلق نہیں ہے۔“ صابر نے جلدی سے وضاحت کی۔ ”اس طرح تو میں بہت ساری باتیں جانتا ہوں اگر تم کو بتانے بیٹھ گیا تو کئی دن لگ سکتے ہیں۔“

”اب تمہیں پتا چل گیا ہے کہ اس کا ہم سے تعلق ہے اس لیے اس بارے میں تم جو جانتے ہو سب بتاؤ گے۔“

”میں تمہارے سادھی کو سب بتا چکا ہوں۔“

میں نے ٹٹی میں سر ہلایا۔ ”سب نہیں بتایا ہے... مرشد نے اس عورت کو تلاش کرنے کا حکم دیا تھا لیکن اس نے کچھ نہ کچھ اشارہ بھی کیا ہوگا کہ وہ کہاں ملے گی؟“

”اس نے اس بارے میں کچھ نہیں بتایا۔“

”صابر مجھے بے وقوف مت سمجھو...“ مرشد تم سے ایک بالکل اجنبی عورت کی تلاش کی امید کیسے کر سکتا ہے جب تک تمہیں اس بارے میں کچھ نہ کچھ معلوم نہ ہو۔“

”میں سچ...“

”میں سچ...“

”میں سچ...“

”میں سچ...“



اس کی بات ادھوری رہ گئی کیونکہ میں نے اچانک اسے گردن سے پکڑ کر کھینچا اور سامنے کی دیوار پر دے مارا۔ وہ ایک دھماکے کے ساتھ دیوار سے ٹکرایا اور پٹ سے نیچے گرا تھا۔ وہ مرا نہیں تھا لیکن اداکاری ایسی کر رہا تھا جیسے اس تصادم سے اس کی جان نکل گئی ہو۔ مگر جب میں نے اس کی رانوں کے درمیان پاؤں رکھا تو وہ تڑپ کر بیٹھ گیا۔ اس بار میں نے گھٹنا اس کے منہ پر مارا تو وہ دوبارہ لیٹ گیا۔ دو منٹ کے اندر میں نے اس کی ہڈی پھلی برابر کر دی تھی۔ اس کے منہ تک سے خون جاری ہو گیا تھا اور وہ دو ہانیاں دے رہا تھا۔ اس کی شاید ایک پھلی ٹوٹ گئی تھی اور جڑا بھی متاثر ہوا تھا۔ میں رک گیا۔ مگر مجھے اس پر رحم نہیں آیا، اس نے کسی بھی بکری کی طرح شہلا کو مرشد کے حوالے کر دیا تھا، یہ سوچے بغیر کہ وہ اس کا کیا حشر کرے گا۔ وہ حشر جو میں دیکھ کر آ رہا تھا۔ میرا دل چاہ رہا تھا کہ صابر کا اس سے بھی برا حال کروں۔ میں نے غرا کر کہا۔ ”اگر اب بھی تمہاری یادداشت بحال نہیں ہوئی ہے تو میں...”

”خدا کے لیے۔“ وہ دہشت زدہ ہو کر پیچھے سرکا۔ اس وقت وہ اپنی عریانی بھی بھول گیا تھا۔

”صابر... اگر اس وقت میں تمہیں قتل کر دوں تو یہ عین انصاف ہوگا۔ میں شہلا کو ایسی حالت میں دم توڑتے دیکھ کر آ رہا ہوں کہ اس کے جسم کا کوئی حصہ زخموں سے خالی سے نہیں تھا۔ مرشد کے کتوں نے اذیت پہنچانے کی انتہا کر دی تھی۔ بہر حال اب وہ کتے نہیں رہے ہیں اور نہ ہی مرشد کی وہ منحوس کوشی باقی رہی ہے وہاں صرف ایک بہت بڑا گڑھا رہ گیا ہے۔“

صابر کی آنکھیں پھیل گئی تھیں۔ ان سے بے پناہ خوف جھلک رہا تھا۔ اس نے کراہ کر کہا۔ ”میرے خدا اب مرشد مجھے نہیں بخشے گا اسے معلوم ہو جائے گا کہ میں نے اس کے بارے میں بتایا ہے، وہ مجھے میرے خاندان سمیت مار ڈالے گا۔“

”تم ہو بھی اسی قابل۔“ میں نے بے رحمی سے کہا۔

”اگر تم نے مجھے پوری بات نہیں بتائی تو میں تمہیں مرشد ہاؤس کے سامنے پھینکوا دوں گا۔ تمہارے ساتھ ایک رقعہ ہوگا جس میں تمہارے کارنامے لکھے ہوں گے۔ اس کے بعد مرشد تمہارے اور تمہارے خاندان کے ساتھ کیا کرے گا یہ تم صرف سوچ سکتے ہو۔“

”تم ایسا نہیں کرو گے...“ وہ مرنے کی حد تک خوفزدہ ہو گیا تھا۔ اس کی رنگت دھلے لٹھے کی طرح سفید پڑ گئی تھی۔

”میں نے بتا دیا ہے میں ایسا ہی کروں گا، اگر تم نے مجھے مہرو کے بارے میں نہیں بتایا۔“

وہ سوچنے لگا پھر بولا۔ ”سنو اگر تم وعدہ کرو کہ تم مجھے چھوڑ دو گے تو میں تمہیں مہرو کے بارے میں وہ بتا دوں گا جو میں نے مرشد کو نہیں بتایا ہے۔“

میں چونکا۔ ”کیا مطلب تم مہرو کے بارے میں کچھ جان چکے ہو؟“ تم نے پہلے جھوٹ بولا تھا۔

اس نے سر ہلایا۔ ”لیکن یہ سچ ہے۔ یہ بات اتفاق سے میرے علم میں آئی...“ میں نے خاص طور سے کوشش نہیں کی تھی۔

”تم بات بناؤ اگر مجھے لگا کہ تم سچ بول رہے ہو تو میں وعدہ کرتا ہوں تمہیں چھوڑ دوں گا۔“

وہ بہ مشکل پیچھے ہو کر دیوار سے ٹک کر بیٹھ گیا۔ ”میں تمہارے وعدے پر اعتبار کر رہا ہوں... میرا ایک جاننے والا ہے جو خانہ بدوشوں کی مدد سے کشمیر میں کنٹرول لائن کے دونوں طرف اسمگلنگ کرتا ہے۔ وہ مجھ سے ملا تو میں نے مہرو کا ذکر کر دیا۔ وہ مہرو کے بارے میں تو نہیں جانتا تھا لیکن وہ جس قبیلے سے کام لیتا تھا پچھلے دنوں وہ راو پنڈی کے پاس کسی حادثے کا شکار ہوا اور اس کے کئی لوگ مارے گئے۔ ساتھ ہی ایک لڑکی بھی غائب ہو گئی تھی۔ ایک دو ہفتے قبیلے والے سرگرمی سے لڑکی کو تلاش کرتے رہے اس کے بعد وہ اچانک ہی یہاں سے چلے گئے۔ اس شخص کو قبیلے والوں سے کچھ کام تھا وہ ان کے پیچھے آزاد کشمیر تک گیا تھا لیکن وہ لوگ اتنی دیر میں لائن آف کنٹرول کے دوسری طرف جا چکے تھے۔“

میں نے شک سے اسے دیکھا۔ ”بکواس کرتے ہو تم، لائن آف کنٹرول پر بھارتیوں نے اتنی سختی کر رکھی ہے کہ ایک چیونٹی بھی ان کی نظروں میں آئے بغیر پار نہیں جاسکتی۔“

”یہ ٹھیک ہے لیکن لائن آف کنٹرول کے بعض حصے ایسے ہیں جن کی نگرانی ناممکن ہے، وہاں فوج بھی نہیں لگائی جاسکتی ہے۔ یہ خانہ بدوش ایسی جگہوں سے لائن آف کنٹرول پار کرتے ہیں۔“

”اپنے سامان اور بیوی بچوں سمیت؟“

”ہاں ان کے لیے یہ کوئی مشکل کام نہیں ہے۔“ صابر نے ناک سے ہنسنے والا خون ہاتھ کی پشت سے صاف کیا۔

اگر اس کی بات درست تھی تو مہرو کا قبیلہ اس بریف کیس سمیت بھارت کے مقبوضہ کشمیر میں جا چکا تھا۔ خود مہرو کہاں تھی اس بارے میں صابر نے کچھ نہیں بتایا تھا، میں نے اس کے بارے میں پوچھا تو اس نے کہا۔ ”میں نہیں جانتا... ممکن ہے مہرو اپنے قبیلے والوں کو مل گئی ہو یا ممکن ہے

نبلی ہو، یہ تو اسی وقت پتا چل سکتا ہے جب میں اس قبیلے تک رسائی حاصل کر لوں۔“

صابر کی بات نے مجھے سوچنے پر مجبور کر دیا تھا۔ میں نے اس سے وعدہ کر لیا تھا۔ ”صابر فی الحال میں تمہیں کچھ سہولتیں دے رہا ہوں لیکن اس کا غلط مطلب مت نکالنا۔“ میں نے اسے خبردار کیا اور باہر آیا۔ اس کا لباس کمرے میں پھینکا۔ پھر ایک چھوٹا تو لیا گیا لاکر کے لایا جس سے اس نے اپنے زخم صاف کیے۔ سردی سے بچنے کے لیے اسے ایک کبل اور ایک تکیہ دیا۔ زخموں کے لیے اسے ایک اینٹی بائیوٹک کپسول اور دو عدد پین کلمر گولیاں دیں۔ کھانا وہ پہلے ہی کھا چکا تھا۔ رات سو کر گزارتا تو صبح تک اس کی حالت خاصی بہتر ہو جاتی۔

جیسے جیسے بریف کیس کی لوکیشن کے بارے میں میرے علم میں اضافہ ہو رہا تھا میری پریشانی میں بھی اضافہ ہوتا جا رہا تھا۔ پہلے بریف کیس آزاد کشمیر میں کہیں تھا اور اب یہ لائن آف کنٹرول عبور کر کے مقبوضہ کشمیر جا چکا تھا۔ ہم آزاد کشمیر تک جا سکتے تھے لیکن مقبوضہ کشمیر تک رسائی حاصل کرنا جان جو حکم کا کھیل تھا۔ مجھے اب تک یہ بات ہضم نہیں ہو رہی تھی کہ خانہ بدوش قبیلے لائن آف کنٹرول کے پار جاتے رہتے تھے۔ یہ دنیا کی مشکل ترین اور خطرناک ترین سرحد تھی جو دنیا کے دشوار گزار ترین خطے میں واقع تھی۔ دنیا کی چوٹی اور چھٹی بڑی فوجی قوتیں یہاں برس پیکار تھیں۔ یہاں سوائے فوج کے اور کسی کی نقل و حرکت نہایت مشکل کام تھا۔ سچی بات ہے صابر کی یہ بات مجھے ہضم نہیں ہو رہی تھی کہ بریف کیس سمیت خانہ بدوش قبیلہ کنٹرول لائن کے پار جا چکا ہے۔

میں نے واپس آ کر سفیر اور وسیم کو تازہ ترین صورت حال سے آگاہ کیا۔ وسیم بولا۔ ”مجھے تو لگ رہا ہے کہ وہ بریف کیس ہمارے ہاتھ سے نکل چکا ہے۔“

”ہو سکتا ہے لیکن ایک نیا خطرہ سامنے آیا ہے۔ ممکنہ طور پر چینی حکومت مجھے اور بیٹو کو اس بریف کیس کی گم شدگی کا ذمے دار قرار دے رہی ہے اور اس نے پاکستانی انٹیلی جنس حکام کو میری اور بیٹو کی تصاویر بھی فراہم کی ہیں۔ مگر فی الحال پاکستانی حکام نے اس سلسلے میں معذرت کر لی ہے۔ میں انٹیلی جنس کی تحویل میں رہ کر آیا ہوں اگر وہ چاہے تو مجھے اس معاملے میں گرفتار کر لیتے۔“

”لیکن انہوں نے تجھے چھوڑ دیا۔“ سفیر بولا۔

”ہاں مگر اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ مقامی حکام کا یہ رویہ برقرار رہے گا اگر ان پر بیرونی دباؤ آئے تو یہ یوٹرن لینے

میں دیر نہیں لگاتے ہیں۔ اس لیے ہماری بچت کے لیے اس بریف کیس کی واپسی لازمی ہے۔“

وسیم غور سے میری بات سن رہا تھا۔ ”آپ کا مطلب ہے ہم اس کے حصول کے لائن آف کنٹرول کے پار جائیں؟“

”میرا ہرگز بھی یہ مقصد نہیں ہے۔ بریف کیس جن لوگوں کے پاس ہے، ممکنہ طور پر وہ اس کی اہمیت سے ناواقف ہیں وہ اسے قیمتی ضرور سمجھتے ہوں گے۔ وہ اسے کھول بھی نہیں سکے ہوں گے۔“

”فرض کریں انہوں نے اسے کھولنے کی کوشش کی ہو اور وہ پھٹ کر ضائع ہو گیا؟“ وسیم نے کہا۔

”یہ ایک مفروضہ ہے۔ ممکن ہے وہ اسے اب تک سنبھال کر بیٹھے ہوں۔“

”ایک مفروضہ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ لائن آف کنٹرول کے دوسری طرف جانے کا مقصد بھارتیوں سے بریف کیس کا سودا کرنا ہو۔“

میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”میرا خیال ہے وہ ایسی حماقت نہیں کریں گے۔ بھارتیوں سے سودا کرنے کے لیے ان کی زمین پر جانا ایسا ہی جیسے سانپ کا زہر نکالنے کے لیے اس کے بل میں ہاتھ ڈالنا۔ اگر انہوں نے سودا کرنا ہوتا تو یہیں رہ کر کرتے۔“

”تب آپ کے خیال میں وہ لائن آف کنٹرول کے پار کیوں گئے ہیں؟“

میں نے حیرت سے اسے دیکھا۔ ”کیا مطلب کیوں گئے ہیں... بھائی وہ صدیوں سے ان راستوں پر اسی طرح سفر کرتے رہے ہیں۔ یہ ان کا روٹ ہے اور وہ اس پر سفر کر کے زندگی بتاتے ہیں۔ یہ ان کی کمائی کا ذریعہ ہے۔“

”آپ دو باتوں پر یقین رکھتے ہیں بلکہ تین باتوں پر، اول بریف کیس اب تک ان خانہ بدوشوں کے قبضے میں ہے وہ نہ تو ضائع ہوا ہے اور نہ انہوں نے اس کا کسی سے سودا کیا ہے۔ دوسرے وہ اسے قیمتی سمجھتے ہیں لیکن اس کی اصل اہمیت سے بے خبر ہیں۔ تیسرے وہ اسے بدستور اپنے پاس رکھتے ہوئے واپس آئیں گے؟“

”تم نے ٹھیک کہا ہے میں تقریباً ان ہی خطوط پر سوچ رہا ہوں۔“

”یہ تو تیری خواہش ہوئی؟“ سفیر نے کہا۔

”تم اسے مثبت سوچ بھی کہہ سکتے ہو۔“ میں نے ملامت سے کہا۔ ”اگر میں پہلے سے وہ ساری منگی باتیں سوچ



لوں جو ممکنہ طور پر ہو سکتی ہیں تو میں بریف کیس کو تلاش کرنے اور واپس حاصل کرنے کی کوشش ہی نہیں کروں گا۔ اس لیے ہمیں مثبت ذہن کے ساتھ اپنا کام کرنا چاہیے۔ اس میں نقصان کا اندیشہ نہیں ہے لیکن ہم کوشش ہی نہ کریں اور بعد میں پتا چلے کہ ہم بریف کیس حاصل کر سکتے تھے لیکن موقع گنوا دیا۔“

سفیر اور وسیم کے تاثرات بتا رہے تھے کہ وہ میری بات سے متفق نہیں ہیں، شاید ان کی خواہش تھی کہ میں اپنی ساری توجہ مرشد کی طرف رکھوں۔ وہ شاید بریف کیس کی اہمیت نہیں سمجھتے تھے یا سمجھتے تھے لیکن میرے لیے اس کی اہمیت تسلیم کرنے کو تیار نہیں تھے۔ میں اسے آنے والے وقت میں ایک بڑے رسک کے طور پر دیکھ رہا تھا۔ یہ حکومت کا معاملہ تھا کسی فرد واحد کا معاملہ نہیں تھا۔ حکومتوں کے معاملات ایک نتیجے پر پہنچے بغیر بند نہیں ہوتے ہیں، جبکہ معاملہ ایک سپر پاور کا بھی ہو۔ جس سے ہمارے بہت اچھے تعلقات تھے اور ایک فرد واحد کی خاطر ان تعلقات کو خراب نہیں کیا جاسکتا تھا میرے ذہن میں یہ سچ حقیقت پوری شدت سے واضح تھی کہ ایک پاکستانی کے طور پر میں ایک نہایت کمزور ملک کا شہری ہوں اور بین الاقوامی طور پر میرے کوئی حقوق ہیں تو انہیں تسلیم کرانے والی کوئی طاقت میری پشت پر نہیں ہے۔ مجھے اپنے دفاع کے لیے جو کرنا تھا خود ہی کرنا تھا۔ اپنے ساتھیوں کے تاثرات دیکھتے ہوئے میں نے...

فی الحال مزید بحث سے گریز کیا۔  
 ”میرا خیال ہے ماہا کو چھوڑ دیتے ہیں۔“  
 ”سونے کی ڈلی کا کیا کرنا ہے؟“ سفیر نے پوچھا۔  
 ”وہ بھی اسے دے دو...“ میں نے کہا۔ ”وسیم، اس کی آنکھوں پر پٹی باندھ کر اسے کسی ایسی جگہ چھوڑ آؤ جہاں سے وہ مدد حاصل کر سکے۔“

وسیم نے سر ہلایا اور کھڑا ہو گیا۔ ہم لاؤنج میں بیٹھے تھے۔ سفیر نے ٹی وی آن کر دیا۔ ایک نیوز چینل سے مرشد کی تباہ ہونے والی کوشش کے بارے میں خبر آرہی تھی۔ نیوز کا سٹر بتا رہی تھی کہ کوشش مرشد علی نامی سیاست دان اور رکن قومی اسمبلی کی ملکیت ہے جو آج کل حکومت میں شامل ہے اس سے پہلے بھی اس کی ملکیت میں دو فیکٹریاں اور ایک کیبل فارم اسی طرح تباہی کا شکار ہوئے تھے۔ مرشد علی نے اس کا الزام اپنے سیاسی جریقوں پر لگایا تھا۔ خبر میں نادر علی کی کوشش میں ہونے والا دھماکا بھی شامل تھا۔ ڈھکے جیسے انداز میں بتایا گیا کہ مرشد علی کی اپنی شہرت اچھی نہیں تھی، ماضی اور حال میں وہ کئی ایسے واقعات میں ملوث رہا تھا جن سے اس کی شہرت کو داغ لگا تھا۔ کالی کوشش کی

تباہی نے مرشد کو سب کی توجہ کا مرکز بنا دیا تھا۔ مختلف چینل والے اس کے بارے میں خبریں کھود کھود کر لارہے تھے۔ کام کی رپورٹ ایک انگریزی زبان کے چینل سے ملی۔ پولیس حکام کے مطابق کوشش میں آگ لگانے والے بم نصب تھے اور جب کوشش میں آگ لگی تو اس میں کہیں ذخیرہ کیا ہوا گولہ بارود بھی پھنسا اور اس سے کوشش مکمل طور پر تباہ ہو گئی۔ اس دھماکے کی زد میں آکر چار پولیس اہلکار ہلاک اور اتنے ہی شدید زخمی ہوئے تھے۔ وہ اس وقت کوشش کے پاس تھے اور وہاں ہونے والے دھماکوں کی آوازیں سن کر آئے تھے کہ ناگہانی طور پر پہلے آگ لگی اور پھر دھماکا ہو گیا۔ پولیس پارٹی اس دھماکے کی لپیٹ میں آ گئی۔ انہیں فرض شناسی مہنگی پڑی تھی۔ پولیس نے اس تباہی کا ذمے دار نامعلوم افراد کو قرار دیا تھا۔ پولیس کے علاوہ کسی اور تحقیقاتی ایجنسی کی طرف سے تفتیش کا امکان بھی مسترد کر دیا تھا۔ مرشد علی نے فی الحال کسی خاص شخص پر شبہ ظاہر کرنے سے گریز کیا تھا اور اس نے فوری طور پر میڈیا والوں سے بات کرنے سے معذرت کرتے ہوئے عنقریب ایک پریس کانفرنس کر کے حقائق قوم کے سامنے لانے کا وعدہ کیا تھا۔ البتہ اس نے کوشش میں کسی قسم کے غیر قانونی اسلحے یا گولہ بارود کی موجودگی کی نفی کی تھی۔

”حقائق قوم کے سامنے لانے کا وعدہ۔“ میں نے سنجی سے کہا۔ ”کیسے کیسے لوگ ہمارے لیڈر بنے ہوئے ہیں۔“  
 ”ایسے ہی لیڈر ہیں یار۔“ سفیر نے کہا۔ ”ان ہی لوگوں نے اس ملک کا یہ حال کیا ہے۔“  
 ”ان لوگوں نے نہیں ہم جیسی بے حس عوام نے جسے ذرا فکر نہیں ہے کہ حکمران ملک و قوم کا مفاد کتنے سستے داموں بیچ رہے ہیں اور عوام کو صرف اپنی پڑی ہے۔ اگر لوگ متحد ہو جائیں صوبائیت، لسانیت، فرقہ واریت اور ہر قسم کی تقسیم بھول کر صرف پاکستانی بن جائیں۔ یقین کرو یہ سیاست دان، جاگیر دار و ڈیرے اور لیڈرے ملک چھوڑ کر بھاگ جائیں گے۔“  
 سفیر نے ٹھنڈی سانس لی۔ ”تو ٹھیک کہتا ہے لیکن جو تو کہتا ہے وہ ہوگا نہیں۔“

”ہوگا۔“ میں نے یقین سے کہا۔ ”اب نہیں تو دس سال بعد پچاس سال بعد پانچ سو سال بعد ہوگا۔ سفیر قوموں کی صدیاں سالوں کی طرح ہوتی ہیں۔ ہم اپنے لحاظ سے سوچتے کہ ہم برسوں میں بنتے یا بگڑتے ہیں لیکن تو میں صدیوں میں بنتی بگڑتی ہیں۔ تبدیلی آئے گی... اس ملک کو میں نے یا تم نے نہیں بنایا ہے۔ اسے اللہ نے بنایا ہے۔ اسے میں یا تم نہیں چلا رہے

ہیں اسے اللہ چلا رہا ہے۔“  
 سفیر نے حیرت سے میری طرف دیکھا۔ ”شہباز تو اس طرح سوچتا ہے؟“

”ہاں بہت سارے لوگوں کے نزدیک یہ ایک احمقانہ آئیڈیلٹ سوچ ہے۔“ میں نے سچ لکھ میں کہا۔ ”وہ لوگ جو اپنے منصوبوں، اپنی آل اولاد اور اپنے کاروباروں و کاموں کے لیے بدترین حالات میں بھی پُر امید ہوتے ہیں۔ لیکن جیسے ہی پاکستان کے مستقبل کی بات آتی ہے وہ یوں منہ بھر کر اس کی تباہی اور خاتمے کی پیش گوئیاں کرنے لگتے ہیں جیسے نوحؑ باللہ اس ملک کے کاتب تقدیر وہی ہیں۔ انہیں اس ملک کے لیے ذرا بھی امید نظر نہیں آتی ہے اور جو امید کی بات کرتا ہے اسے یہ احمق قرار دیتے ہیں۔ میرا ایمان ہے یہ ملک قائم رہنے کے لیے بنا ہے اور قائم رہے گا۔ اس کی تباہی اور خاتمے کی پیش گوئیاں کرنے والے خود ختم ہو جائیں گے۔ نئے لوگ آئیں گے جو اسے آگے لے جائیں گے اور پرانے یوں صاف ہو جائیں گے جیسے خزاں میں چھڑ جانے والے تھے غائب ہو جاتے ہیں اور بہار میں نئے پتے نکل آتے ہیں۔ کوئی عمارت، کوئی باغ اور کوئی راستہ بنانے سے پہلے کچرا صاف کیا جاتا ہے تو سفیر صاحب ہم وہی کچرا ہیں ہم صاف ہوں گے تو کوئی نئی صورت سامنے آئے گی۔“

سفیر نے تالیاں بجا لیں۔ ”اتنی زبردست تقریر... شہباز تجھے تو سیاست دان ہونا چاہیے...“ تو سب کو سیدھا کر دے گا۔“

میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”سیاست دان اسی معاشرے کی پیداوار ہیں اور عوام کا زیادہ منافقانہ ورژن ہیں ہمیں خود کو ٹھیک کرنا ہے۔ جب ہم ٹھیک ہوں گے تو سب ٹھیک ہو جائے گا۔“

سفیر نے جمائی لی۔ ”ٹھیک ہے یار ٹھیک کر لیں گے... اتنی جلدی کیا ہے... مجھے تو نیند آرہی ہے۔“  
 ”تو سو جا... میں دیکھوں کہ ان لوگوں نے رقم گن لی۔ چار گھنٹے سے اسی کام میں لگے ہوئے ہیں۔“ میں نے اٹھتے ہوئے کہا۔

مافی اور بیٹو اب اسٹڈی میں تھے۔ انہوں نے کام مکمل کر لیا تھا اور اب کمپیوٹر پر کوئی گیم کھیل رہے تھے۔ دونوں کے ہاتھ میں جوئے اسٹک تھی۔ اسے استعمال کرتے ہوئے ان کے جسم بھی حرکت کر رہے تھے۔ رقم انہوں نے واپس سوٹ کیس میں بیک کر دی تھی۔ میں نے رقم کے بارے میں پوچھا تو مافی نے

گیم روک دیا اس پر بیٹو نے شور مچایا۔  
 ”یہ بے ایمانی ہے تم ہار رہا تھا اس لیے گیم روک دیا۔“  
 ”کوئی بات نہیں تم اسے دوبارہ ہرا دینا۔“ میں نے اسے تسلی دی۔ مافی نے پیڑ اٹھایا جس پر اس نے سارا حساب لکھایا لکھوایا تھا۔

”شوٹی بھائی... سوٹ کیس میں ٹوٹل ٹو فنٹی تھری گڈیاں ہیں۔ ان میں فورٹی ہنڈرڈز کی، ون ہنڈرڈ اینڈ سیون فائیو ہنڈرڈ کی، ٹائٹی ون تھاؤزینڈ کی ہیں اور ففٹین فائیو تھاؤزینڈ کی ہیں۔“

میں حیران ہوا یہ سواد کوڑ روپے سے زیادہ کی رقم تھی جو مرشد نے یوں بے پروائی سے اس کوشش میں ڈال رکھی تھی۔ بے شک مرشد کے لحاظ سے یہ کوئی بہت بڑی رقم نہیں تھی اس سے کئی گنا زیادہ مالیت کی تو کالی کوشش تھی۔ مگر مرشد جیسے آدمی کے لیے اپنے ایک ایک روپے کی بھی اہمیت تھی اور وہ اس معاملے میں کسی پر اعتبار کرنے والا شخص نہیں تھا۔ یقیناً یہ رقم کسی خاص مقصد کے تحت وہاں رکھی گئی تھی اور قسمت نے اسے ہماری جھولی میں ڈال دیا تھا۔ یہ دشمن کا مال تھا اور ہمارے لیے حرام نہیں تھا۔ مرشد نے کوشش کے ساتھ رقم کو بھی صبر کر لیا ہوگا کیونکہ اگر اسے ہم نہ لاتے تو یہ کوشش میں جل کر تباہ ہو جاتی۔ اب یہ ہمارے کام آتی۔ مجھے حساب بتا کر مافی دوبارہ بیٹو کے ساتھ گیم میں لگ گیا۔ اس نے کوئی چالاکی کی تھی جو بیٹو کی سمجھ میں نہیں آئی لیکن جب وہ ہارنے لگا تو اس نے شور کر دیا۔ میں اسٹڈی سے نکلا تو ان کی باقاعدہ لڑائی شروع ہو گئی تھی۔

سفیر سونے چلا گیا تھا۔ میں اوپر کمرے میں آیا وہاں لیپ ٹاپ دیکھ کر مجھے ایمین کا خیال آیا۔ اس کی رہائی کے بعد سے مجھے اس سے رابطہ کرنے کا موقع نہیں ملا تھا۔ میں نے اپنا ای میل اکاؤنٹ کھولا۔ حسب توقع اس میں ایمین کی کئی ای میل موجود تھیں۔ ہر میل میں اس نے مجھ سے بات کرنے کی خواہش ظاہر کی تھی۔ اس نے اپنے کوئی نمبرز دیے تھے۔ وہ یقیناً واپس جا چکی تھی کیونکہ یہ سارے نمبرز برطانیہ کے تھے اور ای میلز روڈن سے آرہی تھیں۔ میں نے انٹرنیٹ سے اس کے ایک نمبر پر کال کی ایمین نے دوسری نکل پر کال ریسیو کی۔ ”ہیلو۔“

”ہیلو... کیا حال ہیں؟“  
 ”شہباز۔“ اس نے سچ ماری۔ ”میرے خداتم کہاں تھے میں تمہیں ای میل کر کے تھک گئی۔“  
 ”حسب معمول اپنے مہربانوں کے پاس تھا۔“ میں نے



معنی خیز انداز میں کہا۔ "اپنے خان صاحب کے پاس۔"

"مجھے معلوم ہے شکر ہے تم چھوٹ گئے۔ لیکن تم نے مجھے کیسے بچایا... سچ پوچھو تو مجھے اب بھی یقین نہیں آرہا ہے، ایسا لگتا جیسے میں نے کوئی بھیانک خواب دیکھا تھا۔"

"بس یہ سب تمہارے بچا کی مہربانی ہے۔" میں نے کہا اور مناسب اضافے و ترمیم کے ساتھ اسے اپنی کہانی سنائی۔ درمیان میں اس نے بہت سارے سوالات کیے تھے لیکن بالآخر میں نے اپنی بات مکمل کر لی۔

"شہباز تم اتنے مشکل مراحل سے گزرے۔" وہ روہانے لہجے میں بولی۔ "فتح خان کو تم سے کس بات کا خوف ہے؟"

"یہ تو میں نہیں جانتا۔" میں نے غلط بیانی سے کام لیا۔ میں نے اسے بریف کیس والے معاملے سے بے خبر رکھا تھا۔ ایمن کو اس معاملے سے بے خبر رکھنے کی ایک وجہ یہ ہے کہ میرا ذاتی مشاہدہ ہے کہ گوری اقوام میں ملک و قوم کا مفاد اولیت رکھتا ہے اور یہ اس پر خون و محبت کے رشتوں کو قربان کر دیتے ہیں۔ ایمن مجھے پسند کرتی تھی اور اب شاید احسان مند بھی تھی لیکن اس کا بھی امکان تھا جب ملک کے مفاد کی بات آئے تو وہ یہ سب بھول جائے۔ میں نے اسے انٹیلی جنس والا حصہ بھی نہیں سنایا تھا۔ البتہ اس کے انفل کی خباثت کے بارے میں بتا دیا تھا۔

"ایمن اب تمہیں بہت محتاط رہنا ہوگا۔ ڈیوڈ شانے اس شرط پر تمہارے معاملے میں دخل اندازی سے گریز کا وعدہ کیا تھا کہ میں اس کے کام آؤں گا۔"

"دخل اندازی۔" ایمن پھٹ پڑی تھی۔ "اس نے مجھے مروانے میں کوئی کسر نہیں چھوڑی تھی۔"

"یہ تو ہے لیکن عین آخری موقع پر جب چیکنٹ کو ڈی ایکٹی ویٹ کیا جاتا تھا تب ڈیوڈ شانے مداخلت سے گریز کیا۔ کوڈ کونسلٹیٹ حکام کے توسط سے پہنچا تھا اور ان میں سے کوئی ڈیوڈ شا کے اشارے پر اس میں ایک نمبر کی تبدیلی کر دیتا تو تم سوچ سکتی ہو تمہارے ساتھ کیا ہوتا۔"

"یہ ٹھیک ہے۔ اس نے آہستہ سے کہا۔ "وہاں سب اس کے غلام بیٹھے ہیں... اپنی وے تم اب اس کے کام آؤ گے؟"

"اگر میرے معاملات سمٹ گئے۔ یہاں مرشد نے ایک بار پھر میرا پیچھا لے لیا ہے اور فتح خان بھی پیچھے ہے۔ یہ دونوں ڈیوڈ شا کے بندے بے دام ہیں۔ اگر وہ چاہے تو ان سے میرا پیچھا چھڑا سکتا ہے اس کے بعد ہی میں اس کے کسی کام آ

سکوں گا۔"

"میں نے... کچھ دیر پہلے ٹی وی پر مرشد کی ایک کوٹھی کے بارے میں خبر دیکھی ہے۔"

"ہم بھی دیکھ رہے ہیں۔" میں نے جلدی سے کہا۔ "میرا خیال ہے یہ فتح خان کا کام ہے۔ اس کا ایک کزن مرشد کے آدیوں کے ہاتھ مارا گیا تھا تب سے وہ اس کا دشمن بنا ہوا ہے۔ اس کی کئی فیکٹریاں اور جائدادیں اسی طرح تباہ کر چکا ہے۔ مرشد بھی اس کے خون کا پیاسا ہو رہا ہے۔ خیر دفعہ کرو اسے یہ بتاؤ تم کیسی ہو اور کہاں ہو؟ واپس کب پہنچیں گے۔ انیال ہے ابھی آرام کر رہی ہوگی۔"

"میں گھر آگئی ہوں اور کیسی ہوں یہ دیکھنے کے لیے اسکا ٹپ پر آ جاؤ۔" اس نے ترغیب آمیز لہجے میں کہا۔ "میں بھی تمہیں دیکھنا چاہتی ہوں۔"

لیپ ٹاپ میں اسکا ٹپ انشال تھا۔ ایمن نے مجھے اپنی آئی ڈی بتائی۔ میں نے پہلے اپنی آئی ڈی بتائی اور پھر ایمن کو ایڈ کیا اسے کال کی تو وہ فوراً آگئی۔ سامنے اسکرین پر اس کی لائیو ویڈیو آنے لگی۔ وہ اپنے گھر میں تھی اور خاصے گھریلو لباس میں تھی۔ لندن میں یقیناً غضب کی سردی تھی لیکن ایمن کا گھر سینٹرلی بیڈ تھا اس لیے وہ آرام سے نہ ہونے کے برابر لباس میں بیٹھی تھی اور پہلی نظر پڑتے ہی میں نے دل میں لاجول پڑھی۔ مختصر سے بلاؤز اور مختصر ترین ٹیکر میں اس کا صحت مند سراپا چھلکا پڑ رہا تھا۔ اس نے نہایت اشتیاق سے پوچھا۔ "کیسی لگ رہی ہوں؟"

"بالکل ٹھیک... لگ ہی نہیں رہا ہے کہ تم اتنے بڑے حادثے سے گزر کر آ رہی ہو بلکہ لگتا ہے کسی صحت افزا مقام پر لمبی چھٹیاں گزار کر آ رہی ہو۔"

"پریشانیاں میری صحت پر زیادہ اثر نہیں ڈالتی ہیں۔" اس نے کسی قدر جھنجھلاہٹ کے ساتھ کہا۔ "میں اپنے بارے میں پوچھ رہی ہوں کہ کیسی لگ رہی ہوں۔"

"ہمیشہ کی طرح دل کش اور ہوش رُبا۔"

اس بار وہ دل سے ہنسی۔ "سچ میں تمہیں اچھی لگتی ہوں۔"

"ہاں بابا... تم پہلے بھی کئی بار پوچھ چکی ہو اور میں کئی بار بتا چکا ہوں تم مجھے کئی اور کس طرح سے اچھی لگتی ہو۔"

اس کی ہنسی بگھ گئی۔ "یعنی میں تمہیں صرف دوست ہونے کی حیثیت سے اچھی لگتی ہوں۔ میرا خوب صورت لڑکی ہونا تمہارے لیے کوئی معنی نہیں رکھتا ہے۔"

"رکھتا ہے لیکن کسی اور معنی میں نہیں۔" میں نے کہا۔

وہ کچھ دیر مجھے دیکھتی رہی پھر اس نے سرد آہ بھری۔

"شہباز کاش..."

اس نے آگے کچھ نہیں کہا اور میں نے پوچھا بھی نہیں۔ بات جتنی سٹی رہے اتنا اچھا ہوتا ہے۔ ایک بار کھل جائے تو معاملہ جب تک کسی ایک کر وٹ نہ بیٹھ جائے حل نہیں ہوتا اور خواتین سے اللہ بجائے بندے کو کھینچ تان کر اپنے موضوع پر لے آتی ہیں اس لیے میں ایمن سے سوچ سمجھ کر بات کر رہا تھا۔

"ایمن تم بہت محتاط رہو... ڈیوڈ کینڈ آدی ہے۔ وہ اس سے پہلے بھی میرے ساتھ وعدہ خلافی کر چکا ہے۔"

"تم فکر مت کرو میں نے اسے بہت ڈھیل دے دی ہے اب میں معاملے کو عدالت تک لے جاؤں گی۔"

"تم حماقت کرو گی۔" میں نے چین ہو گیا۔ "تم ڈیوڈ شا کے اصل روپ سے واقف نہیں ہو یا سرسری سا جانتی ہو، اس کا بھیانک روپ میں نے دیکھا ہوا ہے۔ اس سے اٹھنے کی کوشش مت کرو۔ ویسے تم عدالت میں بھی اس سے نہیں جیت سکتیں۔ تم نے حکومتی اداروں پر اس کا اثر و رسوخ دیکھ لیا ہے۔"

"ہاں لیکن برطانیہ میں عدالتیں آزاد ہیں۔"

"عمومی تاثر ایسا ہی ہے لیکن کیا برطانوی عدالتیں ہر معاملے میں انصاف کرتی ہیں۔" میں نے کسی قدر جیسے لہجے میں پوچھا۔ "نہیں، بہت سارے معاملات میں وہ حکومت یا عوام کی خواہش کے مطابق بھی فیصلہ کرتی ہیں حال ہی میں کئی ایسے فیصلے سامنے آئے ہیں۔ میں حوالہ نہیں دوں گا لیکن تم سمجھ گئی ہو گی۔ ڈیوڈ شا بھی کچھ ایسا ہی استنار کھتا ہے۔"

وہ سمجھ گئی تھی کہ میرا اشارہ وہشت گردی کے حوالے سے بعض کیمر کے فیصلوں کی طرف ہے جن پر انسانی حقوق کی تنظیموں کی جانب سے تنقید کی گئی تھی۔ "تو تم چاہتے ہو میں ڈیوڈ شا کے خلاف عدالت میں نہیں جاؤں؟"

"میرا مخلصانہ مشورہ ہے کہ فی الحال چپ کر کے بیٹھ جاؤ۔ ڈیوڈ شا جو کھیل کھیل رہا ہے اس میں آدی زیادہ عرصے اپنی پوزیشن برقرار نہیں رکھ سکتا ہے۔ وہ مارا جاتا ہے یا اپنے عہدے سے ہاتھ دھو لیتا ہے۔ دونوں صورتوں میں تم اس کے خلاف کچھ کر سکو گی؟"

"ٹھیک ہے تم نے کہا ہے تو میں غور کروں گی۔" وہ بے دلی سے بولی اور موضوع بدل دیا۔ "تم نے غور سے خود کو آئینے میں دیکھا ہے کتنے بدل گئے ہو؟"

"کیا ہوا ہے مجھے؟" میں نے چہرے پر ہاتھ پھیرا۔

"چہرہ ست گیا ہے، آنکھوں کے گرد حلقے پر گئے ہیں، تم

کمزور بھی لگ رہے ہو۔ لگتا ہے نہ ٹھیک سے کھاتے ہو اور نہ آرام کرتے ہو۔"

"دشمن مہلت ہی کہاں دیتے ہیں۔" میں نے ٹھنڈی سانس لی۔

"تم نے بہت عرصے سے شیو بھی نہیں بنائی ہے۔ بال بھی بے ہنگم ہو رہے ہیں۔"

"دشمنوں کی بد نظروں سے بچنے کے لیے یہ حلیہ ضروری ہے۔"

"بالکل نہیں اس حلیے کے ساتھ تم نمایاں ہو رہے ہو کیونکہ بہت کم لوگ داڑھی اور بال کو اس طرح چھوڑتے ہیں اور ایسا آدی نمایاں ہوتا ہے۔ اگر تمہیں عام آدی نظر آتا ہے تو اپنے بال اور شیو کو ترتیب دو۔ اس سے لوگ تمہاری طرف متوجہ نہیں ہوں گے۔" اس نے مشورہ دیا۔

میں نے لیپ ٹاپ کے ویب کیمر میں خود کو دیکھا تو ایمن کی بات درست لگی اس طرح بے ہنگم بالوں اور بڑھی شیو کے ساتھ میں نمایاں ہو رہا تھا۔ اس لیے میں نے پہلی فرصت میں اپنا حلیہ درست کرنے کا سوچا۔ ایمن موت سے بچ کر اور زندگی پا کر بہت خوش تھی میری احسان مند تھی۔ ایک موقع پر اس نے جذباتی ہو کر کہا۔ "شہباز میں سچ میں تمہاری شکر گزار ہوں اگر تمہارے لیے جان بھی دینا پڑے تب بھی دریغ نہیں کروں گی۔ آج سے میری جان، میرا جسم، میرا دل اور میرا سب کچھ تمہارے لیے ہے۔ تم بس ایک بار مانگ کر دیکھنا۔"

"میں نے احسان نہیں کیا ہے دوستی نبھائی ہے اور دوستوں کے لیے تو آدی اس سے بھی زیادہ کرتا ہے۔" میں نے اس کی پیش کش کے جذباتی انداز سے صرف نظر کرتے ہوئے کہا۔ اس دوران میں کمرے کا دروازہ بجا میں نے بلند آواز سے کہا۔ "آ جاؤ۔"

وسیم نے اندر جھانکا اور مجھے لیپ ٹاپ کے ساتھ دیکھ کر ہاتھ سے اوکے کا اشارہ کیا۔ اس کا مطلب تھا کہ ماہا کو ڈراپ کرنے کا کام خوش اسلوبی سے تکمیل پا گیا تھا۔ میں نے سر ہلایا تو وہ دروازہ بند کر کے چلا گیا۔ ایمن مجھ سے بات کرنے لگی۔ اس نے میرے بارے میں کوئی سوال نہیں کیا۔ اس سے بات کرتے ہوئے میرا ذہن پُر سکون ہوتا چلا گیا۔ جب سے میں نے شہلا کو دیکھا تھا میرے اعصاب منتشر تھے۔ واپسی کے بعد بھی میرے ذہن میں رہ رہ کر اس کا رخ جسم آ رہا تھا۔ وہ جسم جو کبھی دیکھنے والوں کو پاگل کر دیتا ہوگا اب اسے دیکھ کر آدی کے رونگٹے کھڑے ہو جاتے۔ وہ جسم باقی بھی نہیں رہا تھا۔ ایمن



سے بات کر کے میں نے اسے خدا حافظ کہا اور پھر وسم کے کمرے کی طرف آیا۔ ہلکی تاک کے جواب میں اس نے اندر سے کہا۔ ”نہیں۔“

میں دروازہ کھول کر اندر آیا۔ وسم سونے کے لیے لیٹ گیا تھا وہ سونے جاگنے اور کھانے پینے کے معاملے میں نظم و ضبط کا قائل تھا ہنگامی حالات سے قطع نظر وہ اپنی روٹین برقرار رکھتا تھا۔ ”ماہا کو کہاں چھوڑا؟“

”راجا بازار میں ایک ساری رات کھلے رہنے والے ریستوران کے باہر چھوڑا ہے۔ وہاں سے ٹیکسی لے کر کہیں بھی جاسکتی ہے۔ سونے کی ڈٹی میں نے اس کے حوالے کر دی تھی۔ ساتھ ہی اسے سمجھا دیا تھا کہ اس کی یہ بچت دوبارہ نظر آنے کی حد تک ہے اب وہ ہماری نظروں میں آئی تو ہم خطرہ سمجھتے ہوئے اسے فوراً ٹھکانے لگا دیں گے۔“

”یہ تم نے اچھا کیا... وہ بے بھی ملک سے فرار ہو رہی تھی اس دھمکی کے بعد وہ مزید تاخیر نہیں کرے گی۔“ میں نے کہا اور اپنے کمرے میں چلا آیا۔ ماہا کا معاملہ نمٹ گیا تھا۔ اب صابر کا معاملہ نمٹانا تھا۔ وسم کے آدمیوں نے اس کے ڈرائیور کو بھی چھوڑ دیا تھا اور اسے کچھ نہیں معلوم تھا کہ اسے کن لوگوں نے پکڑا تھا۔ میں نے گرم پانی سے غسل کیا۔ ایک گلاس دودھ گرم کر کے لیا اور سونے کے لیے لیٹ گیا۔ باقی سب بھی سوچکے تھے صرف مانی جاگ رہا تھا حسب معمول۔ مجھے اس مختصر جسامت والے لڑکے نے اپنی صلاحیتوں سے حیران کر دیا تھا۔ کمپیوٹر اور اس کی پروگرامنگ کے معاملے میں وہ جینس تھا۔ اگر وہ کسی اور ملک میں ہوتا تو کسی بہت اچھی آئی ٹی کمپنی میں اعلیٰ عہدے پر ہوتا لیکن یہاں بے چارہ اپنے باپ کی طرح حرام کھانے پر مجبور کیا جا رہا تھا اور اس سے بچنے کے لیے گھر سے بھاگا ہوا تھا۔

رات بارہ بجے کے قریب جب میں سویا تو بارش جاری تھی اور ایسا لگ رہا تھا کہ صبح موسم پرواز کے لیے سازگار نہ ملے۔ عبداللہ نے کہا تھا اگر موسم پرواز کے لیے سازگار ہوا تو وہ مجھے بتا دے گا اور میں اڑکلب پہنچ جاتا۔ مزید حفاظتی انتظامات وسم اور اس کے آدمی کرتے جو دورہ کر گرائی کرتے اور اگر کسی طرف سے مداخلت ہوتی تو وہ اس سے نمٹتے۔ میری آنکھ کھلی تو سات بج رہے تھے اور بارش رک گئی تھی۔ میں نے اٹھ کر پردہ ہٹایا سورج یقیناً نکل آیا تھا لیکن آسمان پر نہایت گہرے سرمئی بادل تھے اور صاف لگ رہا تھا کہ مزید بارش ہوگی اس موسم میں نیلی کا پٹر کی پرواز ممکن نظر نہیں آ رہی تھی۔ ابھی میں موسم کا معائنہ کر رہا تھا کہ عبداللہ کی کال آ گئی۔

”آپ اٹھ گئے ہیں... موسم دیکھا؟“

”ہاں گھڑکی سے باہر دیکھ رہا تھا۔“

”اس پورے علاقے میں ایسے ہی گہرے بادل ہیں۔“

آج شام تک موسم خراب رہنے کی پیش گوئی ہے۔“ اس نے موسم کی سرکاری رپورٹ پیش کی۔

”کوئی بات نہیں... روانگی موسم ٹھیک ہونے کے بعد ہی ہوگی۔“ میں نے کہا۔ عبداللہ سے بات کر کے میں نیچے آیا تو

سب ہی بخواب تھے۔ میں باہر نکل آیا۔ سردی غضب کی تھی لیکن مزہ دے رہی تھی۔ مسلسل بارش سے لان کی گھاس پانی

آمیز کچھڑ میں ڈوب گئی تھی اس لیے میں نے لان پر جانے سے گریز کیا اور پورچ کی جگہ ٹھہرا رہا۔ ابھی ہمارے سامنے دو

معاملات تھے ایک مرشد کا اور دوسرا بریف کیس کا۔ میرے ساتھی فی الحال بریف کیس کے معاملے کو پس پشت ڈالنا چاہتے

تھے۔ وہ مرشد پر اپنی ساری توجہ مرکوز رکھنا چاہتے تھے۔ اس کے خلاف ہمارے پاس دو کارڈ تھے ایک کال گرل ٹیمینہ کا، لیکن یہ

کارڈ اصل میں نادر کے خلاف تھا اور وہ ہمارے ہاتھ سے نکل گیا تھا۔ دوسرا کارڈ صابر کا تھا اور یہی اصل کارڈ تھا۔ صابر یقیناً

مرشد کے بارے میں اور بھی بہت کچھ جانتا تھا۔ میں نے ابھی اس کے بارے میں فیصلہ نہیں کیا تھا کہ مجھے اس کا کیا کرنا

چاہیے۔ اسے مزید اپنی تحویل میں رکھا جاسکتا تھا، اگر اس کا کوئی فائدہ نظر آتا۔ شہلا کے ساتھ جو ہوا تھا اس میں صابر کا قصور بھی

تھا۔ اگر کسی موقع پر ہمیں اس سے چھٹکارا حاصل کرنا پڑتا تو یہ جواز بھی مناسب ہوتا۔ عقب سے دروازہ کھلا تو میں نے مڑ کر

دیکھا۔ سفیر جھانک رہا تھا اور سوتے سے اٹھ کر آیا تھا اس لیے خاصا بھنایا ہوا تھا۔ ”وہ منحوس شور مچا رہا ہے۔“

”کون... صابر؟“

”اور کون ہے نیند حرام کر دی ہے۔“ سفیر نے کہا اور دوبارہ غائب ہو گیا۔ میں اندر آیا تو اوپر سے دروازہ دھڑ

دھڑانے کے انداز میں بجانے کی آواز آئی۔ صابر کا انداز بتاتا تھا کہ وہ کتنا بے تاب ہے۔ میں نے اوپر جا کر نقاب پہنا اور

دروازہ کھولا تو وہ خوف زدہ انداز میں جلدی سے پیچھے ہٹ گیا۔ چہرے سے پریشانی فیک رہی تھی۔ ”مجھے معاف کر دو لیکن خدا کے لیے مجھے جانے دو۔“

”تمہیں معاف کر دوں اور جانے دوں۔“ میں نے اسے پیچھے دھکا دیا اور دروازہ اندر سے بند کر دیا۔ ”لگتا ہے رات کی ٹرسکون نیند نے تمہیں کسی خوش فہمی کا شکار کر دیا ہے۔“

ہوں۔ مرشد یا اس کے کسی آدمی نے مجھ سے رابطہ کرنے کی کوشش کی ہوگی لیکن جب میں نہیں ملا ہوں گا تو وہ کھٹک جاتے گا کہ...“

میں نے اس کا جملہ کھل کیا۔ ”کہ تم دشمنوں کے ہاتھ لگ گئے ہو اور تم نے ہی انہیں کالی کوٹھی کے بارے میں بتایا ہے۔“

صابر کی آنکھیں خوف سے پھٹ رہی تھیں۔ ”یہی بات ہے مرشد اسی نتیجے پر پہنچے گا اور پھر...“

”وہ اپنے آدمی تمہارے گھر بھیجے گا۔ تم نہیں ملو گے لیکن تمہارے گھر والے تو ہوں گے۔“

”نہیں۔“ وہ چیخ مار کر میری طرف لپکا لیکن میں نے رحمی سے لات مار کر اسے پیچھے پھینک دیا۔

”اپنے گھر والوں پر بات آئی تو یوں بلبلا رہے ہو۔ تم نے کبھی ان لوگوں کے بارے میں سوچا جو تمہاری وجہ سے

مارے گئے۔ ان میں شہلا بھی شامل ہے جسے تم نے مرشد جیسے درندے کے حوالے کیا تھا۔ یقیناً تم نے کبھی نہیں سوچا ہوگا لیکن

اب تم سوچو گے جب تمہارے گھر والوں پر بات آئی ہے۔“ وہ دہاڑیں مار کر رونے لگا۔ ”خدا کے لیے مجھے معاف

کر دو... بے شک مجھے مار دو لیکن میرے گھر والے...“

”گیسوں کے ساتھ گھن بھی پستا ہے یہ مجاورہ تم نے سنا ہو گا۔ صابر یہ مکافات عمل ہے جو ہر ظالم کے ساتھ ہوتا ہے۔ لیکن

انہوں اسے دیکھ کر دوسرا ظالم عبرت نہیں پکڑتا ہے۔ دوسرے مجھے شہ ہے تم نے ابھی بھی مجھے پوری معلومات نہیں دی ہیں، تم

مرشد کے بارے میں اور بھی جانتے ہو لیکن بتا نہیں رہے ہو۔“ وہ بلبلانے لگا۔ ”میں بتاؤں گا... بالکل بتاؤں گا لیکن

مجھے موقع دو میں اپنے گھر والوں کو کسی محفوظ مقام پر پہنچا دوں مرشد کی دسترس سے دور۔“

”یہ کام کرنے کے بعد تم اپنے وعدے سے مکر جاؤ تو ہم کیا کریں گے۔“ میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”نہیں پہلے تم ہمیں

مرشد کے بارے میں باقی سب بھی بتاؤ گے اس کے بعد ہی ہم تمہاری کوئی مدد کر سکتے ہیں۔“

وہ سوچ میں پڑ گیا تھا پھر اس نے کہا۔ ”باقی باتیں تو عام ہیں لیکن میں ایک ایسی خاص بات سے واقف ہوں جس کے بارے میں مرشد اور اس کے بہت ہی معتد ساتھی

جانتے ہیں اور اگر انہیں بھٹک بھی پڑ جاتی کہ میں اس بات سے واقف ہو گیا ہوں تو وہ مجھے کب کا ختم کر چکے ہوتے۔ یہ ان کے اندر کی بات ہے۔“

”تم نے خانقاہ مرشد یہ دیکھی ہے؟“

”تمہارا مطلب ہے اس کے دادا کی قبر جسے ان لوگوں نے مزار بنا لیا ہے؟“

”بالکل وہی راولپنڈی سے کچھ دور واقع ہے اب تو وہ نئی تعمیر ہونے والی سڑک سے صرف ایک کلومیٹر دور ہے اور بہت بڑے رقبے پر پھیلی ہے۔ نہ صرف زمین کے اوپر اس کی کئی منزلیں ہیں بلکہ زیر زمین بھی اس میں بہت کچھ ہے۔“

”یہ کوئی خاص بات نہیں ہے اس قسم کے دھندے کرنے والے زیر زمین سے خانے بناتے ہیں تاکہ ساری دنیا سے چھپ کر اپنا کام کر سکیں۔ مجھے معلوم ہے وہاں عورتیں آتی ہوں گی

مجبور و بے بس یا زر کے لالچ میں، ان کے ساتھ عیاشی کرنے مرشد اور اس کے قریبی لوگ آتے ہوں گے۔ وہاں شراب اور

نشیات کا دھندا بھی ہوتا ہوگا۔ صاحب ثروت لوگوں کو یہ سب چیزیں منہ مانگے داموں فراہم کی جاتی ہوں گی۔ خانقاہ میں

اسٹنگنگ کا مال ڈمپ ہوتا ہوگا۔ شہروں سے دولت مند انخوا کر کے وہاں رکھے جاتے ہوں گے اور ان کا تاوان لیا جاتا ہو

گا۔ لڑکیوں اور بچوں کو انخوا کیا جاتا ہوگا یا معمولی قیمت کے عوض خرید لیا جاتا ہوگا اور انہیں دلالوں اور خراکاروں کو بیچا جاتا ہوگا۔

مجرموں کو پناہ دی جاتی ہوگی اور اس کے بدلے ان سے اپنے کام لیے جاتے ہوں گے۔ ملک دشمن، تخریب کار اور دشمن کے

جاسوس ایسی جگہوں پر پناہ لیتے ہیں۔“

صابر کا منہ کھل گیا تھا۔ ”تمہیں کیسے پتا ہے یہ سب؟“

”مرشد جیسے ڈبا پیروں کی خانقاہوں میں یہی سب ہوتا ہے۔ یہ روحانیت کے نہیں اصل میں شیطانیت کے مرکز ہیں اور جو جگہ شیطان کا مرکز ہو وہاں یہی سب ہو سکتا ہے۔“

”تم نے ٹھیک کہا وہاں یہی سب ہوتا ہے بلکہ شاید اس سے بھی بڑھ کر ہوتا ہے۔“ صابر کے لہجے میں نفرت آ گئی۔ ”ہر

رات وہاں اہلیس عریاں ہو کر رقص کرتا ہے۔“

”کیا تم مجھے یہ بتانے کی کوشش کر رہے ہو کہ وہاں جو ہوتا ہے اس سے تم متفق نہیں ہو یا تمہیں وہ سب اچھا نہیں لگتا ہے۔“ میں نے طنز کیا۔ ”تم خود اس شیطانی کاروبار کا ایک حصہ ہو۔“

”یہ سچ ہے۔“ وہ بولا۔ ”میں اچھا آدمی نہیں ہوں مجرم ہوں لیکن میں شیطان نہیں ہوں۔ اس لیے وہاں جو ہوتا ہے میں سچ میں اس سے نفرت کرتا ہوں خود میری بھی دو بیٹیاں ہیں۔“

”تم کیا جانتے ہو اس جگہ کے بارے میں؟“



”بدی کے اس اڈے کے نیچے تہ خانے سے ایک خفیہ راستہ نکلتا ہے جو تقریباً نصف کلومیٹر دور ایک ڈیرے تک جاتا ہے۔ یہ ظاہر اس ڈیرے کا مرشد سے کوئی تعلق نہیں ہے اور وہ عظیم سجانی نامی زمیندار کا ڈیرا ہے۔ مرشد کے اڈے سے نکلنے والا یہ خفیہ راستہ اسی ڈیرے پر نکلتا ہے۔ مجھے یہ تو معلوم تھا کہ عظیم سجانی کا مرشد سے تعلق ہے کیونکہ اس کے ڈیرے پر آنے یا جانے والا مال اصل میں مرشد کا ہی ہوتا ہے۔“

”خفیہ راستے کا مقصد؟“

”شاید مرشد نے بڑے وقت کے لیے یہ راستہ بنایا ہے پھر یہاں سے خفیہ مال کی ترسیل ہوتی ہے۔“

”جب یہ راستہ اتنا ہی خفیہ ہے تو تمہیں کیسے پتا چلا؟“

”ایک بار مرشد کی طرف سے غیر ملکی شراب کے کریٹ اس ڈیرے پر پہنچانے کا حکم ملا۔ کیونکہ اس کی طرف سے مجھے اس قسم کے کام ملتے رہتے تھے اس لیے میں نے یہ کام بھی کر دیا اور اس بارے میں زیادہ سوچنے سمجھنے کی زحمت نہیں کی۔ لیکن جب میں ایک پک اپ میں گریٹ لے کر ڈیرے پر پہنچا تو ڈیرے کے محافظوں نے مجھے معتمد سمجھتے ہوئے میرے سامنے ہی وہ خفیہ راستہ کھول دیا اور یہ بھی بتا دیا کہ راستہ خانقاہ تک جاتا ہے۔ اس وقت میں خاموش رہا۔ بعد میں بھی ڈرتا رہا کہ کہیں مرشد کو اس بارے میں پتا نہ چل جائے۔ کہیں محافظ اسے نہ بتا دیں اور میں یوں غائب کر دیا جاؤں جیسے کبھی تھا ہی نہیں۔“

میں نے سر ہلایا۔ ”میرا خیال ہے محافظوں کو اپنی غلطی کا احساس ہو گیا ہوگا اور انہوں نے اس بات کو وہیں دبا دیا اور نہ تم واقعی کسی نامعلوم قبر میں پہنچ گئے ہوتے۔ مگر ساتھ ہی غلطی کی پاداش میں وہ تمام محافظ بھی تمہارے ساتھ ہی دفن ہوتے۔“

”یہی ہوا ہوگا۔ مرشد نے خبر رہا کہ میں اس کے ایک اہم راز سے واقف ہو گیا ہوں۔ لیکن وہ اس بات سے بے خبر نہیں رہے گا کہ میں غائب ہوں اور اس کو بھی کسی نے تباہ کر دیا۔ اس کے بعد وہ میرے لیے میرے گھر پر چڑھائی کرے گا اور جب میں نہیں ملوں گا تو وہ میرے بیوی بچوں کو... اس کی آواز حلق میں پھنس گئی۔ پھر اس نے کہا۔ ”دیکھو میں نہیں جانتا کہ تم کون ہو اس لیے اگر میں مرشد کے ہاتھ آ گیا تب بھی تمہارے بارے میں اسے کچھ نہیں بتا سکوں گا۔ خدا کے واسطے مجھے جانے دو، ایسا نہ ہو وقت میرے ہاتھ سے نکل جائے۔“

اس کی حالت قابل رحم ہو رہی تھی وہ سخت جان شخص اپنے بیوی بچوں کی زندگی کے لیے گڑگڑا رہا تھا۔ اگر اسے کتے کی طرح میرے قدموں میں لوٹنا پڑتا تو وہ اس سے بھی گریز

نہیں کرتا۔ مجھے ترس آنے لگا۔ ”چلو میں تمہیں جانے دیتا ہوں اور تم اپنے بیوی بچوں کو کسی محفوظ مقام پر پہنچا دیتے ہو لیکن تمہارے خیال میں اس طرح تم مرشد سے محفوظ ہو جاؤ گے؟“

اس نے جلدی سے کہا۔ ”میرے پاس ذرائع ہیں۔ میں بیوی بچوں سمیت ملک سے باہر جاسکتا ہوں۔“

میں سوچ میں پڑ گیا۔ صابر نے جو کہا تھا وہ صرف خدشہ نہیں تھا اس کا بہت زیادہ امکان تھا کہ یہ بات سچ ثابت ہو چکی ہو۔ مرشد رحم اور مروت کے نام سے بھی نا آشنا تھا۔ اگر اسے علم ہو چکا تھا کہ صابر غائب ہے تو اس کے آدمی اب تک صابر کے گھر پہنچ چکے ہوں گے اور اس کے بیوی اور بچوں کی عاقبت سخت مشکوک تھی۔ مرشد خود جس درجے کا گھٹیا آدمی تھا اس کے ساتھی اور ملازم بھی اسی درجے کے گھٹیا تھے۔ عورتوں کے بارے میں ان کے رویے کا میں خود گواہ تھا۔ میں نے پوچھا۔ ”تمہاری فیملی میں کتنے ممبر ہیں؟“

”میری بیوی اور دو بیٹیاں ہیں بڑی بیٹی کالج میں پڑھ رہی ہے اور اس سے چھوٹی ابھی اسکول میں ہے۔“

”صابر تمہیں کچھ دیر صبر کرنا ہوگا۔ اس کے بعد ہی میں تمہیں چھوڑنے کا فیصلہ کر سکوں گا لیکن تب تک آرام سے بیٹھو شور شرابا کرنے سے تمہیں کوئی فائدہ نہیں ہوگا۔“

میں باہر آیا تو وسیم جاگ گیا تھا اور کچن میں کافی کی کیتلی سے کافی نکال رہا تھا۔ ”کیا کہہ رہا ہے صابر؟“ اس نے میرے سامنے کافی رکھتے ہوئے پوچھا۔ میں نے اسے صابر اور اپنی گفتگو سنائی وہ غور سے سنتا رہا۔ جب میں نے بات مکمل کر لی تو اس نے پوچھا۔ ”آپ کیا چاہتے ہیں اسے چھوڑ دیا جائے؟“

”صرف چھوڑ نہیں دیا جائے۔“ میں نے کافی کے گرم گھونٹ کو حلق سے اتار کر کہا۔ ”میرے ذہن میں ایک خیال بھی ہے۔ ہم صابر کو اس کے گھر کے پاس چھوڑ دیتے ہیں اور پھر نگرانی کرتے ہیں میرا خیال مرشد کے آدمی بھی وہاں ہوں گے۔ اگر اس نے سچ کہا ہے تو یہ بیوی بچوں کو لے کر نکل جائے گا لیکن اگر اس نے جھوٹ کہا اور مرشد کے پاس جانے کی کوشش کی تو...“

”تو ہم اسے دوسری دنیا روانہ کر دیں گے۔“ وسیم نے میری بات مکمل کی۔ ”لیکن فرض کریں صابر کا خدشہ درست ثابت ہوا تو...؟“

”تب مرشد کے دشمنوں میں ایک کا اضافہ ہو جائے گا۔“

وسیم نے نفی میں سر ہلایا۔ ”صابر بہت معمولی درجے کا

آدمی ہے وہ مرشد کا کچھ نہیں بگاڑ سکتا۔“

”دشمن بھی معمولی نہیں ہوتا ہے۔ آدمی رہتے اور طاقت میں کتنا ہی بڑا کیوں نہ ہو صرف ایک گولی سے مر جاتا ہے۔ جو ایک آدمی ایک معمولی سے پستول سے بھی چلا سکتا ہے یہ شرط وہ ایسا کرنے کا ارادہ کر لے۔“ میں نے کہا۔ ”صابر کوئی شریف آدمی نہیں ہے بد معاشی کے دھندے اس کے لیے نئے نہیں ہیں۔ اگر وہ مرشد کے خلاف ہو جائے تو بہت کچھ کر سکتا ہے۔“

”لیکن یہ ایک مفروضہ ہے کہ مرشد نے صابر کے گھر والوں کے خلاف کچھ کیا ہے؟“

”ہاں ہم مفروضات پر ہی آگے بڑھتے ہیں۔ ہمیں صابر کا اچار تو ڈالتا نہیں ہے اس لیے ایک چانس لینے میں کیا حرج ہے۔ ابھی تک ایسی ضرورت نہیں ہے کہ ہم اسے قتل کر دیں لیکن اگر اس نے وعدہ خلافی کرتے ہوئے مرشد سے رابطے کی کوشش کی تو ہم اسے قتل کرنے کے لیے آزاد ہوں گے۔ اس کے لیے شہلا کے دردناک قتل کا جواز بھی کافی ہوگا۔“

”میں سمجھ گیا۔“ وسیم نے سر ہلایا۔ ”لیکن ضروری نہیں ہے وہ خود مرشد کے پاس جائے، ہو سکتا ہے وہ اسے فون پر اطلاع دے۔“

”تم نے اس کے گھر کو بگ کیا تھا وہاں لگے بگ اب بھی کام کر رہے ہوں گے؟“

”بالکل... وہ ایک ہفتہ آن رہتے ہیں اس کے بعد ان کی بیٹری ختم ہو جاتی ہے۔“ وسیم نے کہا۔

”بس تو اگر اس نے مرشد سے رابطہ کیا تو ہمیں معلوم ہو جائے گا۔“

”ٹھیک ہے میں رائڈر ٹیم کو بلا لیتا ہوں۔“

”انتظامات ہونے میں کتنا وقت لگے گا؟“

”تقریباً ایک گھنٹا۔“ وسیم نے جواب دیا۔

”میں ٹھیک ایک گھنٹے بعد صابر کو لے کر نکلوں گا۔“

میں نے کہا اور اٹھ کر فریج سے ڈبل روٹی اور انڈے نکالے۔ آدھے گھنٹے بعد میں ناشتا کر چکا تھا۔ وسیم نے کہا کہ وہ باہر ہی ناشتا کر لے گا۔ میں نے بیٹو کو جگایا۔ ”اٹھ جاؤ بر خوردار بنیں جانا ہے۔“

”کہاں شو بی بھائی؟“ اس نے واش روم کی طرف جاتے ہوئے پوچھا اور جواب سے بغیر اندر چلا گیا میں نے سفیر کو اٹھایا۔

”میں صابر کو لے کر جا رہا ہوں۔“

”کہاں؟“ اس نے جہاں لے کر پوچھا۔

”اسے چھوڑنے۔“ میں نے سفیر کو اپنا پروگرام بتایا۔ اس نے سر ہلایا۔

”یہ اچھا منصوبہ ہے لیکن صابر سے بہت ہوشیار رہنا اس نے ہمیں پہلے بھی چکر دیا تھا۔“

”میں سمجھتا ہوں اگر اس نے دھوکا دیا تو خود بھگتے گا۔“

میرا خیال ہے کالی کوٹھی کی تباہی پر مرشد بھی اسے معاف نہیں کرے گا یہ بات وہ بھی جانتا ہے اس لیے وہ شاید ایسی کوئی حماقت نہ کرے۔“

وقت کم تھا اس لیے بیٹو ناشتا کیے بغیر صرف ایک کپ چائے پی کر تیار ہو گیا۔ ”کھانا ہم آ کر کھائے گا۔“ اس نے سفیر سے کہا۔ ”آپ کھانا تیار رکھے گا۔“

”تم ساتھ لائے گا تو کھائے گا۔“ سفیر نے خبردار کیا۔

”آپ منگوائے گا ہم کھائے گا۔“ بیٹو نے بھی اسی قافیے میں شاعری جاری رکھی۔ سفیر بھٹتا گیا۔

”کیا کھانا میرا ذمہ بن گیا ہے۔“

”یار تپتا کیوں ہے کل تک تو ویسے بھی چلا جائے گا۔“

میں نے کہا۔ ”وہاں حویلی میں مزے سے رہنا۔ مونا اور گھر کی دوسری خواتین کے ہاتھ کے بنے کھانے کھائے گا۔“

”نہیں یاران لوگوں نے میری چڑ بنا لی ہے۔“ سفیر نے فریاد کی۔ ”کیا میری صورت باورچی جیسی ہو گئی ہے۔“

”نہیں ہے تو ہو جائے گی۔“ بیٹو نے دانت نکالے۔

”ابھی آپ اباجی بھی بنے گا۔“

”باب بننے کا اس سے کیا تعلق ہے؟“

”تعلق ہے مونا دیدی آرام کرے گا آپ کھانا بنائے گا تو باورچی ہی بنے گا۔“

اس سے پہلے یہ بحث مزید طول کھینچتی میں اوپر آیا۔ پہلے خود نقاب پہنا اور پھر اندر آیا۔ ”صابر تیار ہو جاؤ تمہیں چھوڑا جا رہا ہے۔“

”سچ میں...“ اس نے شک آمیز خوف کے ساتھ کہا۔ اسے شک تھا کہ شاید ہم اسے کہیں مار کر ڈالنے جا رہے تھے۔ وہ خود بھی اپنے دشمنوں کے ساتھ ایسا ہی کرتا آیا ہوگا۔

”ہاں۔“ میں نے کہا اور کچن سے لایا ایک کپڑے کا غلاف اس کے منہ پر چڑھا دیا۔ اس میں کچھ سامان آیا ہوگا۔ اب یہ دوسرے کام آتا۔ اس میں صحیح کر بند کی جانے والی ڈوری بھی تھی میں نے ڈوری صحیح دی اب وہ کوشش کرتا تب بھی غلاف آسانی سے نہیں اتر سکتا تھا۔ میں اور بیٹو اسے بازوؤں سے پکڑ کر گاڑی تک لائے۔ میں نے سفاری لے جانے کا



فیصلہ کیا۔ اس میں ششہ تاریک تھی اور اگلی پچھلی نشتوں کے درمیان اتنی جگہ تھی کہ صابر کو اس میں آرام سے فٹ کیا جاسکتا تھا۔ بیٹو نے اسے دھکا دے کر لٹایا اور خود سیٹ پر بیٹھ کر اس پر پاؤں رکھ لیے۔ میں نے بیٹو سے کہا۔ ”اگر یہ کوئی غلط حرکت کرے یا جھنجھٹے چلائے تو اسے بے دریغ شوٹ کر دینا۔ تمہارے پستول پر سائنس ہے کسی کو پتا بھی نہیں چلے گا۔“

یہ سب میں نے صابر کو ڈرانے کے لیے کہا تھا ورنہ بیٹو کے پاس کوئی پستول نہیں تھا۔ میں گاڑی سے ڈرا دور گیا اور وسیم کو ال کی۔ ”کیا ہو رہا ہے؟“

”سیٹ اپ ہو گیا ہے... ہم صابر کے گھر سے کچھ دور موجود ہیں۔ تین بائیک والے مختلف اطراف میں موجود ہیں۔ وہ ایک منٹ کے نوٹس پر آسکتے ہیں۔“

”گھر کی کیا رپورٹ ہے؟“

”اندر مکمل خاموشی ہے جیسے اندر کوئی بھی نہ ہو۔“

”آس پاس کی کیا صورت حال ہے؟“

”فی الحال تو کوئی مشکوک فرد نظر نہیں آ رہا ہے۔“

”ہم آ رہے ہیں۔“ میں نے فون بند کیا اور گاڑی کی طرف آیا۔ سفیر نے گیٹ کھولا اور گاڑی کے نکلنے کے بعد بند کر لیا۔ صابر کا گھر اس جگہ سے کوئی نصف گھنٹے کی مسافت پر تھا۔ میں نے صابر سے پوچھا۔ ”تمہارے آدی بھی تمہارے لیے پریشان ہو رہے ہوں گے؟“

”ہاں وہ مجھے تلاش کر رہے ہوں گے۔“

”کیا وہ تمہارے گھر والوں کی حفاظت بھی کریں گے؟“

صابر کچھ دیر خاموش رہا پھر اس نے کہا۔ ”نہیں میرے گھر والوں سے ان کا کوئی تعلق نہیں ہے وہ ان سے دور رہتے ہیں۔“

”گو یا تم بزنس اور فیملی کے معاملات الگ الگ رکھتے ہو لیکن تمہیں کبھی خیال نہیں آیا تم جو کچھ کرتے ہو کبھی نہ کبھی اس کا اثر تمہاری فیملی پر بھی آسکتا ہے۔“

”یہ خیال مجھے اکثر آتا تھا۔“ اس نے اعتراف کیا۔

”لیکن میں اور کیا کر سکتا ہوں۔ میں اپنا پیشہ نہیں بدل سکتا اس کے لیے لازمی ہے میں یہ شہر ہی چھوڑ جاؤں لیکن جو لوگ میرے خوف سے اب تک خاموش ہیں وہ میرے شریف ہوتے ہی میرے پیچھے لگ جاتے اور اس ملک میں مجھے کہیں نہیں چھوڑتے۔“

”تم کو اس ملک سے نکل جانا چاہیے۔“ بیٹو نے اسے مشورہ دیا۔ ”اب تم ادھر نہیں رہ سکتا۔“

”میں یہی کروں گا۔“ اس نے کہا۔

”اگر تمہیں اس کی مہلت ملی تو۔“ میں نے دل میں کہا۔ وسیم کی بات سن کر مجھے اپنا اندیشہ درست ہوتا دکھائی دے رہا تھا۔ آدھے گھنٹے بعد ہم صابر کے گھر کے پاس پہنچ گئے تھے۔ میں نے اسے ایک سنسان سڑک پر اتار دیا۔ غلاف اس کے چہرے پر تھا۔ ”دل میں سو تک گفتی گن کر غلاف اتار دینا، اس وقت تم اپنے گھر کے پاس ہی ہو۔ لیکن ہمیں یا گاڑی کو دیکھنے کی کوشش مت کرنا ورنہ مجبوراً ہمیں واپس آکر تمہیں ٹھکانے لگانا پڑے گا۔“

میں نے گاڑی آگے بڑھا دی اور جب تک وہ عقبی آئینے میں نظر آتا رہا اس نے چہرے سے غلاف اتارنے کی کوشش نہیں کی تھی۔ میں گاڑی کو مختلف گلیوں میں گھماتا رہا بالآخر صابر والی گلی سے اگلی گلی میں ایک خالی پلاٹ میں وین نظر آگئی۔ میں نے گاڑی اس کے پاس لے جا کر روک دی۔ بیٹو کو میں نے صابر والی گلی کے سرے پر چھوڑ دیا جہاں سے وہ اس کے مکان پر نظر رکھ سکتا تھا۔ وین میں وسیم کے ساتھ شہاب تھا۔ شہاب ناشتا کر چکا تھا اور وسیم گھر رہا تھا۔ ناشتا بیکری کے تیار کیے ہوئے سینڈوچز اور کسی کیفے سے چائے لے کر کیا جا رہا تھا۔ میں نے اندر آ کر دروازہ بند کیا۔ ”کوئی پروگریس؟“

”نہیں۔“ وسیم نے منہ چلاتے ہوئے کہا۔ ”مجھے گھر کے اندر کی خاموشی معنی خیز لگ رہی ہے۔“

”تمہارا مطلب ہے گھر والے گھر میں نہیں ہیں یا ہیں تو کوئی حرکت کرنے یا آواز نکالنے کے قابل نہیں ہیں؟“

”جی یہی خیال ہے۔“ وسیم بولا۔ ”اسے چھوڑ دیا آپ نے؟“

”ہاں وہ کچھ دیر میں اپنے مکان تک پہنچ جائے گا۔“

”فرض کریں اس نے مکان کی طرف آنے کے بجائے کہیں اور جانے کا فیصلہ کر لیا؟“

میں چونک گیا یہ خیال تو میرے ذہن میں آیا نہیں تھا۔ میں نے بیٹو کو ال کی اس نے کال ریسیو کی۔ ”ہم خود آپ کو کال کرنے والا تھا وہ اپنے گھر میں آ گیا ہے۔“

اسی لمحے وین میں کسی کے چلانے کی آواز آئی۔

”فریڈہ... میرے خدا... شازیہ... فوزیہ... نہیں میرے خدا نہیں۔“

وسیم نے اسپیکر آن کیے ہوئے تھے اس لیے جب صابر نے گھر میں داخل ہو کر چلنا شروع کیا تو ہم مل کر رہ گئے تھے۔ وسیم نے جھپٹ کر اسپیکروں کی آواز بند کی اور سٹم کو ہیڈ سیٹ

پر منتقل کر دیا۔ ہم نے چھوٹے ہیڈ سیٹ کانوں پر چڑھ لیے تھے۔ اب صابر کے دباؤں مار کر رونے کی آواز زیادہ واضح لیکن صرف ہمارے کانوں تک محدود تھی۔ اس کا انداز بتا رہا تھا کہ اس کے گھر والوں پر کوئی سانحہ گزر گیا تھا اور وہ صابر کی بکاروں کا جواب دینے کے قابل نہیں تھے۔ وہ باری باری یہی نکتہ نام پکار رہا تھا۔ اس نے بتایا تھا کہ اس کی بیوی اور دو بیٹیاں تھیں یہ ان کے ہی نام ہو سکتے تھے۔ میں نے افسوس سے وسیم کی طرف دیکھا۔

”میرا خیال ہے مرشد کے آدی اپنا کام کر گئے ہیں۔“

”لگ تو ایسا ہی رہا ہے۔“ وسیم بولا۔

بیٹو لائن پر تھا میں نے اس سے کہا۔ ”نظر رکھنا جیسے ہی وہ اپنے گھر سے نکلے تو ہمیں بتانا۔“

”میرا خیال ہے ایک ریڈیو اس تک پہنچا دیا جائے کال ملنے میں دیر لگتی ہے۔“ وسیم نے کہا اور شہاب کو ایک ریڈیو سیٹ دے کر روانہ کر دیا۔ صابر اب بھی دباؤں مار کر رو رہا تھا اور ساتھ ہی مرشد کو گالیاں دے رہا تھا۔ اسے اپنے ہاتھ سے قتل کرنے کے عزائم کا اعلان کر رہا تھا۔ مگر اس جنونی کیفیت میں وہ کچھ نہیں کر سکتا تھا اگر مرشد ہاؤس یا اس کے کسی اور ٹھکانے کا رخ کرتا تو خود بھی مارا جاتا۔ رفتہ رفتہ اس کی آواز دبے لگی اور پھر اس نے کسی کو کال ملائی۔ ”میں بات کر رہا ہوں۔“

”کیا بات ہے استاد؟“ دوسری طرف سے کسی نے محتاط انداز میں پوچھا۔ وسیم نے صابر کے گھر کا فون بھی بگ کر دیا تھا اس لیے دوسرے آدی کی آواز بھی آرہی تھی۔

صابر دباؤں۔ ”تم لوگ کہاں مر گئے ہو... میرے گھر والوں پر قیامت گزر گئی ہے۔“

”کیا ہوا استاد؟“ اس شخص نے اسی طرح محتاط انداز میں کہا۔

”تم اور عبدال فوراً یہاں آ جاؤ۔“

دوسری طرف موجود شخص کچھ دیر خاموش رہا پھر اس نے کہا۔ ”ہم آ رہے ہیں۔“

صابر نے فون بند کر دیا۔ وہ پھر دبی دبی آواز میں رونے لگا تھا۔ میں نے وسیم کی طرف دیکھا۔ ”تم نے کچھ محسوس کیا؟“

”ہاں اگر یہ صابر کا آدی ہے تو اس کا رویہ نہایت عجیب ہے۔“

میں نے سر ہلایا۔ ”میرا خیال ہے اب وہ صابر کا آدی نہیں ہے بلکہ مرشد کا آدی بن چکا ہے۔ صابر نے اسے نہیں اپنی موت کو خود بلایا ہے۔“

# کیا آپ لبوب مقوی اعصاب کے فوائد سے واقف ہیں؟

کھوئی ہوئی توانائی بحال کرنے۔ اعصابی کمزوری دور کرنے۔ ندامت سے نجات، مردانہ طاقت حاصل کرنے کیلئے۔ کستوری، عنبر، زعفران جیسے قیمتی اجزاء سے تیار ہونے والی بے پناہ اعصابی قوت دینے والی لبوب مقوی اعصاب۔ یعنی ایک انتہائی خاص مرکب خدارا۔۔۔ ایک بار آزما کر تو دیکھیں۔ اگر آپ کی ابھی شادی نہیں ہوئی تو فوری طور پر لبوب مقوی اعصاب استعمال کریں۔ اور اگر آپ شادی شدہ ہیں تو اپنی زندگی کا لطف دوبالا کرنے یعنی ازدواجی تعلقات میں کامیابی حاصل کرنے اور خاص لمحات کو خوشگوار بنانے کیلئے۔ اعصابی قوت دینے والی لبوب مقوی اعصاب۔ آج ہی صرف ٹیلیفون کر کے بذریعہ ڈاک VP وی پی منگوائیں۔

**المسلم دارالحکمت (رجسٹرڈ)**  
(دیسی طبی یونانی دواخانہ)  
ضلع و شہر حافظ آباد پاکستان  
**0300-6526061**  
**0301-6690383**  
فون صبح 10 بجے سے رات 8 بجے تک کریں



”ایسا ہی لگ رہا ہے اس صورت میں ہمیں کیا کرتا چاہیے۔“

”ہمیں صابر کو بچانا ہوگا۔“

”آپ کو اس سے ہمدردی ہے؟“

”نہیں بلکہ مرشد کے عزائم ناکام بنانے ہیں۔ اگر اس کے ساتھی اب مرشد سے مل چکے ہیں تو ان کا بھی خاتمہ کرنا ہے۔“ میں نے فیصلہ کن لہجے میں کہا۔ ”ہمیں مرشد اور اس کے ساتھیوں کے خلاف ہر ممکن قدم اٹھانا ہے۔ اس کی ہر ناکامی ہماری کامیابی ہے اور اس پر دباؤ بڑھے گا۔“

صابر اب اپنے جنون پر قابو پانے میں کامیاب رہا تھا۔ کبھی کبھی اس کے بڑبڑانے کی آواز آتی تھی۔ اچانک کسی کی کراہ سنائی دی اور صابر چلایا۔ ”شازیہ... میری بیٹی تو زندہ ہے۔“

”بابا... بابا۔“ لڑکی چلائی۔ ”بابا انہوں نے سب کو مار دیا۔ ماما کو فوڑیہ کو... مجھے بھی۔“ لڑکی اب پھوٹ پھوٹ کر رو رہی تھی۔ اس کے آنسو بتا رہے تھے کہ اس پر کیا گزری تھی۔ صابر بھی رونے لگا تھا۔

”شازیہ وہ کون تھے؟“

”وہ جو آپ کے ساتھی ہیں عبدل اور اسلم ان کے ساتھ دو آدمی اور تھے انہوں نے...“ لڑکی پھر رونے لگی تھی۔ اسی لمحے بیٹو کی آواز آئی۔

”شوبی بھائی دو آدمی خاموشی سے مکان میں داخل ہوا ہے۔“

”خاموشی سے کیسے؟“

”وہ تیل یا دروازہ بجائے بغیر اندر گیا ہے۔ ایک آدمی کے پاس پستول بھی ہے شاید... آپ بولے تو میں پاس جا کر دیکھے۔“

”ٹھیک ہے لیکن مکان کے بالکل سامنے جانے کی ضرورت نہیں ہے ہم بھی آرہے ہیں۔“ میں نے کہا اور وسیم اس دوران میں حرکت میں آچکا تھا۔ اس نے وین کے معاملات شہاب کے سپرد کیے۔ میرے پاس پستول تھا۔ وسیم کے پاس بھی کوئی چھوٹا ہتھیار تھا لیکن اس نے وین کے ایک خانے سے ایک چھوٹی سی مشین گن نکالی۔ یہ اعشاریہ پینتالیس کے پستول سے کچھ ہی بڑی ہوگی اور بہ آسانی وسیم کی جیکٹ میں چھپ گئی۔ میں اور وسیم وین سے نیچے اترے اور تیز قدموں سے صابر کی گلی کی طرف بڑھے۔ وہ ابھی تک شازیہ سے بات کر رہا تھا۔ اسے خبر نہیں تھی کہ موت کے ہر کارے جو اس کے ساتھی ہیں مکان

میں داخل ہو چکے ہیں۔ شازیہ کے انکشاف نے اسے پاگل کر دیا تھا۔ وہ جو اس کے ماتحت تھے اور جنہیں وہ اپنا دست و بازو سمجھتا تھا انہوں نے اس کے ساتھ یہ کیا تھا۔ اس کی بیوی اور بیٹیوں کو پامال کر کے قتل کر دیا تھا۔ شازیہ کی قسمت تھی جو وہ بیچ گئی۔ صابر کہہ رہا تھا۔

”عبدل... اسلم... میں نہیں کتنے کی موت ماروں گا ان کا پورا خاندان ختم کر دوں گا۔“

”نہیں استاد جی۔“ ہیڈ سیٹ میں ایک نئی آواز آئی۔ ”خاندان تک جانے کی ضرورت نہیں ہے ہم خود یہاں آگئے ہیں۔“

”اسلم... عبدل... ذلیل، کتو...“ صابر دیوانہ وار چلانے لگا۔ مجھے خطرہ محسوس ہوا کہ کہیں وہ پاگل ہو کر ان دونوں پر حملہ کر دے اور وہ اسے فوراً مار دیں وہ اسے مارنے کے لیے آئے تھے۔ اچانک صابر کے کراہنے کی آواز آئی اور شازیہ چلانے لگی۔

”خدا کے لیے... میرے بابا کو چھوڑ دو۔“

”چپ کر کتیا... توفیح کیسے گئی؟ دوسرے آدمی نے لڑکی کو جھڑکا۔ انہوں نے صابر پر کوئی تشدد کیا تھا۔“ پہلے اس سے نمٹ لیں پھر تجھے بھی دیکھتے ہیں۔“

اس دوران میں ہم گلی میں داخل ہو گئے تھے۔ بیٹو بھی ہمارے ساتھ اندر ہونے والی گفتگو سن رہا تھا اس نے ہاتھ سے اشارہ کیا اور پھر اندر چلا گیا میں نے تیز لہجے میں کہا۔ ”بیٹو احتیاط سے وہ مسلح ہیں۔“

”فکر مت کرو۔“ وہ بولا۔

”بیٹو۔“ اس بار میں نے سخت لہجے میں کہا۔ ”باہر آؤ اور جا کر جیب لے کر آؤ ہمیں یہاں سے نکلنا ہوگا۔ شہاب تم بھی ہوشیار رہو اگر کوئی آجائے اور ہم پھنس جائیں تو تم پیچھے سے مدد کرو گے۔“

”میں پوری طرح ہوشیار ہوں۔“ شہاب نے کہا۔

بیٹو بادل ناخواستہ باہر آیا اور جیب لینے روانہ ہو گیا۔ میں اور وسیم اندر داخل ہوئے۔ وسیم نے مجھے دائیں طرف سے جانے کا اشارہ کیا اور خود بائیں سمت بڑھ گیا۔ صابر کا مکان زیادہ بڑا نہیں تھا یہ شاید نصف کنال پر بنا ہوا تھا اور مکان کے دونوں طرف گلی تھی۔ سامنے پورچ اور ایک چھوٹا سا برآمدہ تھا۔ دیواروں کے ساتھ ساتھ کھاریاں تھیں جن میں پھولدار پودے تھے اور خوب صورت بلیں دیواروں پر چڑھی ہوئی تھیں۔ مکان کی حالت بہت اچھی تھی۔ اس پر حال ہی میں کلر ہوا تھا۔

میں مکان کا کھلنے والا دروازہ مضبوط لکڑی کا بنا ہوا تھا جس پر ہاتھ سے نقش ابھارے گئے تھے۔ میں دائیں طرف سے دیوار کے ساتھ لگا ہوا آگے بڑھ رہا تھا اور میرے کان بگ سے آنے والی آوازیں پر مرکوز تھے۔ صابر کے آدمی اس پر تشدد کر رہے تھے اور غلیظ زبان میں اسے بتا رہے تھے کہ انہوں نے اس کی بیوی اور بیٹیوں کے ساتھ کیا کیا تھا۔

صابر کا نہ جانے کیا حال تھا لیکن ان کی بکو اس سن کر میرا دل کھول رہا تھا اور مجھے صابر پر بھی غصہ آ رہا تھا جو اپنی آستین میں سانپ پال رہا تھا جنہوں نے بالآخر اسے ہی ڈس لیا۔ انہوں نے اس نے جو دوسروں کے ساتھ کیا تھا، آج وہی اس کے سامنے آ رہا تھا اور اس کے گھر والوں کو بھگتتا پڑا تھا۔ اچانک مجھے محسوس ہوا کہ جو آوازیں میں ہیڈ سیٹ سے سن رہا تھا وہی میرے پاس سے بھی آرہی تھیں۔ میں نے ہیڈ سیٹ ہٹا کر دیکھا۔ آوازیں اس کمرے کی کھڑکی سے آرہی تھیں جس کے عین نیچے میں موجود تھا۔ یعنی وہ لوگ اسی کمرے میں موجود تھے۔ میں براہ راست جھانکنے کا خطرہ مول لے نہیں سکتا تھا اس لیے کلائی سے کھڑکی اتار کر اس کے شیشے میں اندر کا منظر دیکھا۔

اندر کا منظر اچھا نہیں تھا۔ یہ بیڈروم تھا بیڈ پر دو لاشیں پڑی تھیں وہ یقینی طور پر لاشیں تھیں کیونکہ صابر نے ان پر چادر ڈال دی تھی۔ اس چادر پر بھی خون لگ گیا تھا اور بیڈ کی حالت تو بری ہو رہی تھی۔ بیڈ کے سامنے قالین پر صابر کی لڑکی شازیہ بڑی تھی اور اس کے پاس ہی صابر نیم دراز حالت میں بیٹھا تھا۔ آرائی دیر میں عبدل اور اسلم نے اس کا حلیہ بگاڑ دیا تھا۔ وہ دونوں اس کے پاس ہی کھڑے تھے۔ وہ دونوں ہی مسلح تھے ایک کے پاس بڑے کیلی ڈرک پستول تھا اور دوسرے کے پاس ریولور تھا۔ مجھے تعجب تھا کہ انہوں نے اب تک اسے مارا کیوں نہیں تھا شاید وہ اس کی بے بسی سے لطف اندوز ہو رہے تھے۔ اچانک سیاہ شرٹ والے نے جھک کر صابر سے کہا۔ ”اگر تم زندہ رہنا چاہتے ہو تو اپنی تجوری کا نمبر بتا دو۔“

مگر صابر پوری طرح ہوش میں نہیں تھا وہ نیم غشی کی حالت میں جمبول رہا تھا۔ اس نے شاید ان کی بات سنی ہی نہیں تھی۔ کمرے کا اچھی طرح جائزہ لے کر میں ذرا پیچھے آیا اور اس سے وسیم سے پوچھا۔ ”تم کہاں ہو؟“

”میں اندر آ گیا ہوں۔“ اس نے بتایا۔

”انہیں دیکھ لیا ہے؟“

”ہاں۔“

”ایک ساتھ بیٹھ اپ کرنا ہے ان میں سے کم سے کم

ایک زندہ ہاتھ آنا چاہیے۔“

”میں سمجھ گیا تب ہینڈز اپ کرانے کے بجائے براہ راست ہاتھ اور پیر میں گولی ماری جائے۔“

”ٹھیک، میں کھڑکی سے سیاہ شرٹ والے کو نشانہ بناؤں گا۔“

”میں نیلی جرسی والے کو۔“ وسیم نے کہا۔ ”لیکن کام ایک ساتھ ہونا چاہیے۔“

”ٹھیک تین تک گنتی گنتے ہی ہم حرکت میں آجائیں گے۔“

میں واپس کمرے تک گیا۔ ایک بار پھر گھڑی سے اندر موجود لوگوں کی جگہ دیکھی۔ سیاہ شرٹ والا صابر پر جھکا ہوا تھا اور پستول اس کی کن پٹی سے لگا رکھا تھا۔ ”تم نے بہت عرصے ہماری گردن پر سواری کی ہے اب تم سے ہمیشہ کے لیے نجات مل جائے گی۔ لیکن تمہاری جان بخشی کی جا سکتی ہے یہ شرط کہ تم تجوری کا نمبر بتا دو۔“

صابر نے جواب میں نفرت سے اس کے منہ پر تھوک دیا اور مجھے معلوم تھا کہ اب کیا ہوگا۔ میں نے تیزی سے کھڑکی میں آتے ہوئے سیاہ شرٹ والے کا نشانہ لیا وہ ذرا پیچھے ہو کر صابر پر گولی چلانے والا تھا لیکن اس سے پہلے میرے پستول سے نکلنے والا شعلہ اس کے شانے میں اتر گیا اور وہ ایک جھٹکے سے صابر برہی گرا تھا۔ مجھے ایک دو تین کہنے کا موقع ہی نہیں ملا تھا۔ مگر وسیم بھی حرکت میں آ گیا تھا۔ کمرے کا دروازہ ایک دھماکے سے کھلا اس دوران میں نیلی جرسی والا میری طرف متوجہ ہوا تھا اور اس کا پستول والا ہاتھ میری طرف اٹھ رہا تھا لیکن وسیم نے اسے مہلت نہیں دی اور عقب سے اس کے شانے پر گولی ماری میں نے غوطہ لگایا کیونکہ وسیم کھڑکی کی سیدھ میں کھڑا ہوا تھا گولی نیلی جرسی والے کے بازو کو چھیدتی ہوئی کھڑکی کی طرف آئی تھی۔

نیچے ہوتے ہی میں دوبارہ سیدھا ہوا تو وسیم صورت حال کو قابو میں کر چکا تھا۔ اس نے دونوں کے پستول اور ریولور ان سے دور پھینک دیے تھے۔ فائر کی آواز بیٹو تک پہنچی تھی اس نے پریشانی سے پوچھا۔ ”شوبی فائر کس نے کیا سب ٹھیک ہے؟“

”ہاں سب ٹھیک ہے ہم نے صورت حال پر قابو پالیا ہے۔“ میں نے اسے تسلی دی اور واپس مکان کے سامنے والے حصے میں آیا اور ایک منٹ میں اس کمرے میں پہنچ گیا۔ صابر نیم غشی کی حالت میں قالین پر بیٹھا ہوا جمبول رہا تھا۔ اس کی لڑکی نے اسے تھام رکھا تھا۔ وہ بہت پیاری اور دل کش سی کم عمر



لڑکی تھی۔ مگر اس وقت وہ تباہ حال لگ رہی تھی۔ اس کا لباس جگہ جگہ سے پھٹا ہوا اور خون آلود تھا۔ چہرے اور جسم کے نظر آنے والے حصوں پر زخموں کے نشانات تھے۔ ان لوگوں نے اس کے ساتھ بہت برا سلوک کیا تھا۔ میں نے اس سے کہا۔ ”صابر کو پیچھے کرو۔“

”بابا پیچھے آئیں۔“ شازیہ نے خوف زدہ لہجے میں کہا۔ عبدال اور اسلم نے صابر کے سر پر اپنے ہتھیاروں سے ضربیں لگائی تھیں اسی لیے وہ پوری طرح ہوش میں نہیں تھا۔ شازیہ اسے کھینچ کر پیچھے لے گئی تھی۔ میں نے جس پر گولی چلائی تھی وہ تقریباً بے ہوش ہو گیا تھا کیونکہ گولی نے شانے کی ہڈی توڑ دی تھی اور وہ یقیناً سخت تکلیف میں تھا۔ نیلی جرسی والا ہوش میں تھا۔ میں نے اس کے سر پر پستول کا دستہ مارا تو وہ بھی نیچے لڑھک گیا۔ میں نے وسیم سے کہا۔

”ان کی تلاشی لو۔“  
وسیم ان کی تلاشی لینے لگا اور میں نے بیٹو سے پوچھا۔ ”تم کہاں ہو؟“

”ہم مکان کے سامنے آ گیا ہے۔“ اس نے جواب دیا۔ ”کیا اندر آ جائے؟“  
”تم جیب سامنے لاؤ میں دروازہ کھول رہا ہوں۔“  
”انہیں لے کر جانا ہے۔“ وسیم نے عبدال اور اسلم کی طرف اشارہ کیا۔ میں نے سر ہلایا۔

”ظاہر ہے یہی تو اس معاملے میں ہمارا نفع ہیں۔“  
میں باہر آیا تو بیٹو جیب کو گیٹ کے بالکل سامنے لے آیا تھا گیٹ کھولتے ہی وہ اندر آ گیا۔ اس دوران میں شہاب بھی وین گلی میں لے آیا تھا۔ میں بیٹو کے ساتھ اندر آیا اور باری باری عبدال اور اسلم کو جیب کے پچھلے حصے میں منتقل کیا وہ زخمی تھے اور خون بہہ رہا تھا لیکن ان کے مرنے کا کوئی امکان نہیں تھا۔ میرے پستول پر سائلنسر لگا تھا اور وسیم نے چھوٹا پستول استعمال کیا تھا وہ مکان کے اندر تھا اس لیے آواز بہت کم آئی تھی امید تھی کہ کسی نے اس سنجل فائر کا نوٹس نہیں لیا ہوگا۔ آس پاس ویسا ہی سناٹا اور سکون تھا۔ وسیم کے کہنے پر شازیہ نے ہاتھ روم میں جا کر کپڑے بدل لیے تھے لیکن وہ بہت خوف زدہ تھی۔ مردوں سے اس کا اعتبار اٹھ گیا تھا اور اسے خوف تھا کہ ہم بھی اس کے حق میں درندے نہ ثابت ہوں۔ اس نے صابر کو پانی پلایا اور کچھ پانی اس کے منہ پر ڈالا تو اسے ہوش آ گیا تھا۔ ہمیں دیکھ کر وہ حیران ہوا۔ ”تم لوگ کون ہو اور ہمیں کیوں بچایا؟“  
”تم دیکھو پہلی بار رہے ہو لیکن سنتے رہے ہو ہمیں۔“ میں نے کہا۔

نے کہا تو چونکا۔

”یہ تم ہو؟“

میں نے سر ہلایا۔ ”ہم تمہارے پیچھے تھے کیونکہ ایک تو تم پر اعتبار نہیں تھا کہ تم ہمیں دھوکا دے کر مرشد کے پاس دوڑے جاؤ۔ اس صورت میں تمہیں دوسری دنیا میں ہوش آتا۔“

”مرشد۔“ اس نے اس طرح کہا کہ اس کے چہرے کی وریدیں ابھر آئی تھیں۔ میں نے افسوس سے چادر تلے موجود لاشوں کی طرف دیکھا۔

”دوسرے مجھے اسی بات کا خدشہ تھا۔ مرشد جیسے لوگ اپنے کسی معتوب کو اکیلے سزا نہیں دیتے ہیں اس سزا میں اس کا پورا خاندان شامل ہوتا ہے۔“

اس نے طیش سے کہا۔ ”کاش کہ تم مجھے پہلے چھوڑ دیتے تو میری بیوی اور بیٹی بچ جاتی۔“

”میرا خیال ہے یہ واردات بالکل صبح کسی وقت ہوئی ہے جب تم نے مجھ سے اس خدشے کا اظہار کیا تو اس وقت تک یہ سب ہو چکا تھا۔“

شازیہ ہوش میں آنے کے بعد خود کو سنبھالے ہوئے تھی اور پھر عبدال اور اسلم کے دوبارہ آنے سے بھی اسے جھٹکا لگا تھا لیکن اب وہ صدمہ سہارا نہیں پار رہی تھی اچانک ہی فرش پر لڑھک گئی۔ صابر اس کی طرف جھپٹا۔ ”میری بچی... کیا ہوا تجھے؟“ وہ اسے جھنجھوڑتے ہوئے بولا۔

”میرا خیال ہے یہ صدمے سے بے ہوش ہو گئی ہے۔“  
میں نے شازیہ کی بغض دیکھنے کے بعد کہا۔ ”صابر ہمارے پاس وقت کم ہے ہم اسلم اور عبدال کو لے کر جا رہے ہیں۔“

”تم انہیں نہیں لے جا سکتے وہ میرے مجرم ہیں۔“  
میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”وہ مرشد کے ساتھی ہیں اور ان سے ہمیں بہت کچھ معلوم کرنا ہے انہیں ہم لے جائیں گے۔ دوسرے تم ان کی نہیں اپنی فکر کرو میرا خیال ہے نمبر بنانے کے چکر میں یہ مرشد کو اطلاع دیے بغیر یہاں چلے آئے ہیں۔ لیکن جلد یا بدیر مرشد کے دوسرے آدمی آئیں گے اور تم ان کا مقابلہ نہیں کر سکو گے۔ اللہ نے تمہاری ایک بیٹی کو محفوظ رکھا ہے اسے لو اور کہیں نکل جاؤ۔“

”میں نہیں نہیں جا سکتا۔“ صابر نے مایوسی سے کہا۔ ”میرے تمام ٹھکانے ان دو حرامیوں کے علم میں ہیں اور لازمی بات ہے انہوں نے مرشد کو بتا دیا ہوگا۔“

”ٹھیک ہے ابھی تو تم ہمارے ساتھ چلو۔“ میں نے کہا۔ ”بعد میں تم فصلہ کر سکتے ہو کہ تمہیں کہاں جانا ہے۔“

”میں نے کہا۔“

”میں نے کہا۔“

صابر نے سوچا اور سر ہلایا۔ وہ اٹھا اور دوسرے کمرے میں چلا گیا۔ وسیم نے آہستہ سے مجھ سے کہا۔ ”اسے لے جانا ضروری ہے؟“

”بالکل ضروری ہے ایک تو یہ مرشد کے خلاف ہمارا ایک اور مین سکتا ہے دوسرے اگر اسے چھوڑ گئے تو جلد ہی یہ مرشد کے ہتھے چڑھ جائے گا اور ہمارے بارے میں سب بتا دے گا۔ اس وقت یہ بوکھلایا ہوا اور صدمے میں ہے جب تک یہ سنبھل کر مستقبل کے بارے میں سوچنے کے قابل نہ ہو جائے اسے اپنی تحریک میں رکھنا ضروری ہے۔“

وسیم سمجھ گیا۔ ”انہیں لے جانا کہاں ہے؟“  
”فارم ہاؤس لیکن وین میں تاکہ یہ اس کا محل وقوع نہ پکڑیں۔“

کچھ دیر بعد صابر ایک بڑا سوٹ کس اٹھائے نمودار ہوا۔ میں نے پوچھا۔ ”اس میں کیا ہے؟“

”میرا کچھ سامان ہے اور رقم ہے۔“ اس نے ٹالنے والے انداز میں کہا لیکن میں متاثر نہیں ہوا۔ میں تحکمانہ انداز میں بولا۔

”صابر اسے کھول کر دکھاؤ۔“  
”کیوں؟“ وہ بدک گیا۔ ”اس میں میری ذاتی چیزیں ہیں۔“

”ٹھیک ہے ان ذاتی چیزوں کے ساتھ تم جہاں جانا چاہو جا سکتے ہو ہم جا رہے ہیں۔“

”کیا مطلب؟“ وہ مجھے گھورتے ہوئے بولا۔  
”مطلب یہ کہ ہمارے ساتھ چلنا ہے تو جو میں کہوں وہ کرنا ہوگا۔ مجھے نہیں معلوم کہ تم اس سوٹ کیس میں اسلحہ یا کوئی خطرناک چیز لے جا رہے ہو۔“

بادل ناخواستہ صابر نے سوٹ کیس کھول کر دکھایا۔ اس میں اس کے اور شازیہ کے کپڑوں کے علاوہ خاصی تعداد میں نوٹوں کی گڈیاں تھیں ایک عدد پستول تھا اور ایک چھوٹی شاٹ گن تھی۔ میں نے اسلحے کی طرف اشارہ کیا۔ ”یہ ہمارے نوٹ لے کر دو۔“

”ایسا نہیں ہو سکتا۔“ اس نے مشتعل ہو کر کہا۔ ”کیا تم مجھے قیدی بنا کر لے جا رہے ہو؟“

”نہیں ہم تمہیں اپنی حفاظت میں لے رہے ہیں لیکن اس کے لیے ضروری ہے تم خود کو پوری طرح ہمارے حوالے کر لو۔“

”درد تم اپنی حفاظت خود کرنے کے لیے آزاد ہو۔“ وسیم نے کہا۔

”درد تم اپنی حفاظت خود کرنے کے لیے آزاد ہو۔“ وسیم نے کہا۔

نے کہا۔

صابر کچھ دیر ہونٹ کا شمار ہاتھ پھر اس نے پستول اور شاٹ گن نکال کر میرے حوالے کر دیں۔ ”گڈ اب تم ہمارے ساتھ چل سکتے ہو ایسا کرو سوٹ کیس مجھے دو اور شازیہ کو تم اٹھا لو۔“

”اسے کسی ڈاکٹر کو دکھانا ہوگا۔“  
”ٹھیک ہے راستے میں تم کسی کلینک میں اسے دکھا سکتے ہو۔“ میں نے کہا اور وسیم کو اشارہ کیا وہ اسے اور شازیہ کو لے گیا۔ شہاب وین بھی اندر لے آیا۔ صابر اور شازیہ کو اس میں منتقل کیا اور میں بیٹو کے ساتھ جیب میں آ گیا۔ ہم فوری طور پر حویلی کی طرف روانہ ہو گئے۔ وسیم کے بایک سوار میری رہنمائی کر رہے تھے اس نے تین آدمی بوائے تھے ان میں سے ایک ہمارے ساتھ جا رہا تھا اور دو ابھی وسیم کے پاس رک گئے تھے۔

جب وہ صابر اور شازیہ کو لے کر فارم ہاؤس پہنچ جاتا تب یہ دو بھی حویلی چلے جاتے۔ حویلی پنڈی شہر سے کوئی بیس کلومیٹر کے فاصلے پر تھی۔ ہم پون گھنٹے میں وہاں پہنچے تھے، اگر جی ٹی روڈ سے جاتے تو فاصلہ بڑھ جاتا لیکن وقت کم لگتا۔ پرانے شہر کے پُر ہجوم اور مختصر راستوں سے گزرنے میں وقت لگا تھا۔

حویلی سچ سچ آئیڈیل قسم کی تھی۔ کسی قدر نشیب میں ہونے کی وجہ سے یہاں زمین میں سیم تھی اور اسی وجہ سے اسے زرعی مقاصد کے لیے استعمال نہیں کیا جا رہا تھا پھر آس پاس اونچے اونچے ٹیلے تھے ہموار زمین بہت کم تھی۔ کسی شوقین نے آج سے پچاس ساٹھ سال پہلے یہ حویلی تیار کرائی تھی مگر اس کی حالت بتا رہی تھی کہ یہ کم سے کم پندرہ بیس سال سے بے آباد پڑی ہوئی ہے۔ رہنما ہمیں حویلی کے عقبی طرف سے اندر لے گیا وہاں نگرانی کا سٹم تھا کیونکہ جیسے ہی ہم بھانک پر پہنچے فولادی گیٹ کھل گیا اور ہم اندر چلے گئے۔ ایک چھوٹے سے حصے کو صاف کر کے پارکنگ کی صورت دی گئی تھی۔

عمارت میں آمدورفت کا راستہ بھی پیچھے کی طرف تھا۔ سامنے والے حصے کو بالکل نہیں چھیڑا گیا تھا اور وہ ویسے ہی تھا اگر کوئی سامنے والے حصے میں آ کر دیکھتا تو اسے ذرا بھی شبہ نہیں ہوتا کہ حویلی زیر استعمال ہے۔ بایک سوار تقریباً چالیس برس کا چاق۔ جو بند اور چہریرے جسم والا شخص تھا۔ اس نے ہیلمنٹ اتارتے ہوئے کہا۔

”آئیے جناب۔“

”ان دونوں کو اندر پہنچانا ہے۔“ میں نے کہا۔ ”دیکھو گولیوں کے زخم ہیں، ان کی مرہم پٹی کرنی ہے اور سخت نگرانی

میں نے کہا۔

میں نے کہا۔

میں نے کہا۔

میں نے کہا۔

میں نے کہا۔



کرتی ہے، یہ بہت اہم قیدی ہیں۔“

”آپ بے فکر رہیں جناب یہاں ان کی صحیح سے دیکھ بھال ہوگی۔“ اس نے کہا اور دوسروں کو بلانے چلا گیا۔

میں اور بیٹو اندر آئے انہوں نے رہائش اور دوسرے کاموں کے لیے حویلی کے پانچ چھ کمرے صاف کر کے انہیں رہائش کے قابل بنا لیا۔ لیکن بھی تھا کھانا وہ خود بناتے تھے۔ یہاں بجلی نہیں تھی لیکن انہوں نے مین روڈ سے گزرنے والی لائن سے کنڈا مار لیا تھا۔ پانی زمین سے نکالتے تھے اور اس کے لیے موٹر تھی۔ کھانا بنانے اور دوسرے کاموں کے لیے گیس سلینڈر استعمال کرتے تھے۔ کمروں میں فرنیچر ڈالنے کے بجائے انہوں نے انڈر لے کے ساتھ وال ٹیبل اور وال کارپٹ بچھا لیے تھے اور اسی پر سوتے تھے۔ واش روم ٹھیک کرانے کے لیے وہ پنڈی سے پلمبر اور سامان لے آئے تھے اسی طرح الیکٹریشن لاکر بجلی کا سارا کام کرایا تھا۔ ایک کمرے میں کنٹرول روم تھا انہوں نے حویلی میں چاروں طرف خفیہ کیمرے لگا دیے تھے جن سے سچ کر کوئی اس طرف چھپ کر نہیں آسکتا تھا۔

قیدیوں کو رکھنے کے لیے یہ خانہ تھا۔ اس کی سیڑھیوں پر فولادی دروازہ تھا جسے توڑنا کسی انسان کے بس کی بات نہیں تھی۔ یہ دروازہ بھی انہوں نے خود لگا لیا تھا۔ یہ خانہ اندر سے بہت بڑا اور کچا تھا۔ اس میں جا بے جا ستون تھے جنہوں نے اوپر کی عمارت کا بوجھ سنبھال رکھا تھا۔ عبدل اور اسلم کو یہیں منتقل کر دیا گیا تھا۔ وسیم کے ایک درجن آدمیوں میں سے دو فرسٹ ایڈ جانتے تھے اور چھوٹا موٹا آپریشن بھی کر لیتے تھے زخمی ان کے سپرد کر دیے گئے میں نے ان سے کہا۔ ”خیال رہے یہ مرنے نہ پائیں اور یہاں سے نکلنے بھی نہ پائیں یہ مرشد کے آدمی ہیں۔“

ہم وہاں دو گھنٹے رکے... بیٹو نے چھولے کے سالن اور روٹی سے سچ تناول فرمایا اور بہت حیران ہوا کہ گوشت کے علاوہ بھی کسی چیز میں اتنا ذائقہ ہو سکتا ہے۔ مجھے بھوک نہیں تھی اس لیے میں نے صرف چکھا تھا۔ روٹی کے لیے انہوں نے بنا بنایا تندور لے لیا تھا اس میں بیک وقت درجن روٹیاں لگ جاتی تھیں۔ وہ سب مزے سے اور بے فکری سے رہ رہے تھے۔ کھانا پینا کھلا تھا۔ کھلی فضا تھی۔ تفریح کے لیے انہوں نے ڈش کے ساتھ ٹی وی لگا لیا تھا۔ ایک ڈی وی ڈی پلیئر تھا جس پر وہ موویز دیکھتے تھے۔ اخبارات اور رسائل بھی لے آتے تھے۔ باہر کے کاموں کے علاوہ وسیم نے ان سب کی ڈیوٹی باندھی ہوئی تھی۔ ویرانہ ہونے کے باوجود یہاں موبائل سگنل تھی اس لیے رابطے میں آسانی رہتی تھی۔ جن کے گھر والے تھے اور اس پاس رہتے

تھے انہیں ہفتے میں دو دن چھٹی ملتی تھی کہ وہ جا کر گھر والوں سے مل آئیں۔ وسیم نے ان کی باقاعدہ تنخواہیں مقرر کی ہوئی تھیں اور انہیں دو مہینے کی چھٹی تنخواہیں دے دی گئی تھیں۔

دو بجے وسیم کی کال آئی۔ ”میں نے انہیں فارم ہاؤس پہنچا دیا ہے۔ لڑکی کو ٹریڈنٹ مل گئی ہے۔ اس کی حالت بہتر ہے۔ اب ان کے ساتھ کیا کرنا ہے۔“

”نگرانی میں رکھو لیکن اس طرح کہ صابر کو احساس نہ ہو اور اسے کسی سے رابطہ مت کرنے دینا۔ میں اور بیٹو شام تک آئیں گے۔“ میں نے کہا۔ ”میں ذرا ان دونوں سے ایجنڈا پوچھ چکھ کر لوں۔“

مریم پٹی اور جراحی کے ماہر نے دونوں کے زخموں کی پٹی کر دی تھی۔ میرے شکار کے شانے میں گولی انگی ہوئی تھی اسے نکالنے کے لیے چھوٹا سا آپریشن کرنا پڑا تھا۔ بہر حال اب وہ دونوں ٹھیک حالت میں تھے۔ میں اور بیٹو نیچے یہ خانہ میں آئے۔ یہاں وہ ایک طرف دیوار میں نصب زنجیروں سے بندھے ہوئے تھے فولادی کڑے ان کے پیروں میں تھے اور وہ ایک حد سے زیادہ حرکت نہیں کر سکتے تھے۔ زمین پر سوکھی گھاس پھٹی تھی جو دبیز اور آرام دہ تھی وہ اسی پر پڑے ہوئے تھے۔ ہمیں دیکھ کر وہ اٹھ بیٹھے ان میں سے سیاہ شرٹ والے نے ناک پھلا کر کہا۔ ”تم نے اچھا نہیں کیا ہے، تمہیں معلوم نہیں ہے ہم کس کے بندے ہیں۔“

”بندے سب اللہ کے ہوتے ہیں اور جو خود کو اللہ کا بندہ نہیں سمجھتے وہ یقیناً شیطان کے بندے ہوتے ہیں۔ تم کس کے بندے ہو؟“

”ہم مرشد بادشاہ کے آدمی ہیں۔“ سیاہ شرٹ والا بولا۔ ابھی اس کا جملہ مکمل نہیں ہوا تھا کہ میرے جوتے کی ٹوک اس کے منہ پر لگی اور وہ الٹ کر پیچھے گرا۔

”میں پہلے ہی سمجھ گیا تھا تم شیطان کے بندے ہو اور تمہیں بھی سمجھ میں آ جانا چاہیے کہ مرشد تمہیں بچانے نہیں آئے گا۔ اس کے نزدیک تمہاری حیثیت ہاتھ روم کے لوٹنے سے زیادہ نہیں ہے۔“

بھائی بھائی دکھائی تو دم ہلاتے اس کے پاس چلے گئے اور اپنے سر پر آقا کے احسانات کا صلہ یوں دیا کہ اس کے پورے گھر کو وہاں لے گیا۔ ان عورتوں کا کیا قصور تھا؟“ میں غصے میں آ گیا۔

”صابر کا رویہ ہمارے ساتھ اچھا نہیں تھا۔“ اسلم نے کہا۔ ”وہ مشکل کام ہم سے لیتا تھا اور ہمیں بہت کم معاوضہ دیتا تھا۔ ہمارے ساتھ اس کا رویہ سچ کچھ کتوں جیسا تھا۔“

”تم مجبور نہیں تھے اسے چھوڑ کر جاسکتے تھے۔“ اس نے نفی میں سر ہلایا۔ ”یہ ممکن نہیں ہے اگر ہم اسے چھوڑتے تو وہ ہمیں نہیں چھوڑتا۔“

”ٹھیک ہے لیکن اس کے گھر والوں کا... ان بے گناہ لوگوں کا کوئی قصور نہیں تھا۔ ان کے ساتھ جو ہوا اس میں تم برابر کے شریک ہو۔“ میرے لہجے سے اسلم خوف زدہ ہو گیا۔

”دیکھو ان کے ساتھ جو ہوا وہ مرشد کے حکم سے ہوا تھا۔“

”چپ کر سکتے...“ عبدل نے منہ دبا دبا کر کہا۔

”میرا خیال ہے پہلے تمہارا منہ بند کرنا ہوگا۔“ میں نے عبدل کی طرف دیکھا۔ ”تمہیں مرشد سے وفاداری کا بخار چڑھا ہوا ہے لیکن جلد یہ بخار اتر جائے گا۔“ میں نے اسلم کی طرف دیکھا۔ ”تم یہ کہنا چاہ رہے ہو کہ صابر کے گھر والوں کے ساتھ جو ہوا اس میں تمہارا قصور نہیں تھا۔“

اس نے خشک ہونٹوں پر زبان پھیری۔ ”ہمارا قصور صرف اتنا ہے کہ ہم مرشد کے آدمیوں کو صابر کے گھر لے گئے تھے۔“

اس بار میں نے اسلم کو لات ماری تھی۔ وہ لڑھکا اور ہلدی سے سیدھا ہو گیا۔ ”میں سچ کہہ رہا ہوں۔“

میں نے دوبارہ لات مار کر اسے لڑھکا دیا۔ صابر اور اس کی لڑکی شاز یہ ہمارے پاس ہے ابھی وہ ٹھیک نہیں ہے لیکن جلد اس کی حالت سدھر جائے گی اور وہ تم دونوں کے بارے سب بتائے گی۔“

میری بات سن کر ان کے چہرے زرد پڑ گئے تھے۔ میں نے بات جاری رکھی۔ ”جب میں اس لڑکی کے الزامات سن کر آؤں گا تو تم لوگ اپنی صفائی تیار رکھنا دوسری صورت میں اس خانے سے صرف تمہاری روحمیں باہر جاسکیں گی جسم یہیں آئین کھود کر دفن کر دیے جائیں گے تم سے پہلے بھی بہت مارتے ہیں دفن کیے گئے ہیں۔“

ان کو دھمکی دے کر میں بیٹو کے ساتھ باہر آیا۔ ان لوگوں سے چائے تیار کر لی تھی اس لیے اصرار کر کے ہمیں روک لیا۔

چائے پی کر ہم روانہ ہوئے اس دوران میں ان لوگوں نے جیب کا پچھلا حصہ صاف کر دیا تھا جہاں عبدل اور اسلم کا خون گرا تھا۔ بیٹو کو یہ جگہ اچھی لگی تھی وہ ویسے بھی جنگلوں اور ویرانوں کا پروردہ تھا۔ اب شہری زندگی کا عادی ہو گیا تھا لیکن اسے اچھے ویرانے ہی لگتے تھے۔ اس نے راستے میں کہا۔ ”شوہنی بھائی ہم یہاں آ جاتا ہے دشمن کی نظر سے بھی بچے گا۔“

”یہ جگہ اچھی ہے لیکن شہر سے دور ہے، اگر ہمیں فوری جانا ہو تو دیر لگ سکتی ہے، دوسرے ہمیں کسی ایک ٹھکانے تک محدود نہیں رہنا چاہیے۔ دو تین ٹھکانے تیار رہنے چاہئیں تاکہ کسی ایک جگہ سے بھاگنا پڑے تو دوسری جگہ ہو۔“

”عبداللہ بھائی کی کوٹھی کے ساتھ ایک فارم ہاؤس اور ایک یہ حویلی ہمارے پاس اب تین جگہ ہو گیا ہے۔“

”ایک جگہ ہمیں اور تین چاہیے جو اسلام آباد اور پنڈی دونوں کے پاس ہو کیونکہ مرشد کے اکثر ٹھکانے ان ہی جگہوں پر ہیں۔ عبداللہ کی کوٹھی اب اس کام کے لیے مناسب نہیں ہے اس کے بارے میں مرشد اور سچ خان سمیت ہمارے تمام دشمن جانتے ہیں۔ اس کے علاوہ کوئی جگہ ہونی چاہیے۔“

”آپ ٹھیک بولا ایک جگہ اور ہونا چاہیے۔“

ہم ایک گھنٹے بعد فارم ہاؤس پہنچے۔ شام کا وقت تھا۔ سورج غروب ہونے کے قریب تھا۔ سارا دن بادل اور وقفے وقفے سے بارش کے بعد اب مطلع صاف ہو گیا تھا۔ اگر موسم صبح تک ایسا ہی رہتا تو سفیر مونا اور سعد یہ جاسکتے تھے۔ عبداللہ بھی آیا ہوا تھا۔ اس نے کہا۔ ”کیا حال ہیں شہباز صاحب، میں نے ابھی بات کی ہے کل صبح اچھے موسم کا امکان ہے اس لیے پہلی کا پٹر جائے گا۔“

”گڈ! یہ اچھی خبر سنائی ہے تم نے۔“ میں نے جوتے اتارتے ہوئے کہا۔ سفیر چپ بیٹھا تھا ظاہر ہے وہ ہم سے دور جانے کے خیال سے غمگین تھا۔ عبداللہ نے کہا۔

”ایک اچھی خبر اور بھی ہے۔ نادر کا سراغ مل گیا ہے۔“

میں چونک کر سیدھا ہو گیا۔ ”نادر... کہاں ہے؟“

”سیٹلائٹ ٹاؤن پنڈی کی ایک کوٹھی میں ہے۔ اتفاق سے میرے آدمیوں نے اسے ایک فزیو تھراپی سینٹر سے روانہ ہوتے دیکھ لیا۔ وہ وہاں اپنا چیک اپ کرانے آیا تھا۔ میرے آدمیوں نے اس کا پتہ چھانچا اور اس کے ٹھکانے کا پتہ چلا لیا۔“

”کوٹھی کس کی ہے؟“

”کسی حشمت اللہ قادری کی ہے۔“ عبداللہ نے بتایا۔ ”دیکھنے میں بہ ظاہر عام سی اور بغیر کسی حفاظتی انتظام



کے لگتی ہے۔“

”اس کا مطلب ہے نادر وہاں چھپ کر رہا ہے۔“  
”ہاں فز تو تھرا پی سینٹر میں بھی اس کے ساتھ صرف ایک ڈرائیور اور ایک ملازم ٹائپ کس تھا جو اسے سنبھال رہا تھا۔ ان دونوں میں سے کوئی محافظ نہیں لگ رہا تھا۔“  
”کیا نادر کی مالی حالت اتنی خراب ہو گئی ہے کہ اب وہ محافظ بھی نہیں رکھ سکتا ہے۔“

”ممکن ہے اس کے پاس رقم نہ ہو مرشد نے اس سے سب چھین لیا ہو۔“ وسیم نے کہا۔ ”ہمارے آدی کو بھی کی نگرانی کر رہے ہیں۔“  
”ٹھیک ہے نگرانی جاری رکھو اور اگر ممکن نظر آئے تو نادر کو ابھی اٹھا کر حویلی کے مکان میں پہنچا دو۔“ میں نے کہا اور پھر وسیم سے پوچھا۔ ”صابر اور اس کی لڑکی کی حالت کیسی ہے؟“  
”ابھی تو ٹھیک ہے۔“ وسیم نے افسوس سے سر ہلایا۔  
”لیکن اس بے چاری کے ساتھ برا ہوا ہے۔“  
”وہ تو میں اسے دیکھتے ہی سمجھ گیا تھا۔“

”لیڈی ڈاکٹر جس نے اس کا معائنہ کیا ہے اس کا کہنا ہے کہ اسے کئی افراد نے زیادتی کا نشانہ بنایا ہے اور اسے بھرپور توجہ اور نفسیاتی ٹریٹمنٹ کی ضرورت ہے ورنہ وہ خود کشی بھی کر سکتی ہے۔“  
”ہم یہ دونوں چیزیں اسے نہیں دے سکتے۔“ میں نے ٹھنڈی سانس لی۔ ”اس کا باپ ساتھ ہے شاید وہ اسے سنبھال لے۔ لیڈی ڈاکٹر نے کوئی مسئلہ تو کھڑا نہیں کیا؟“  
”نہیں وہ سمجھ رہی اسے معلوم تھا پولیس تک کیس لے جانے کی صورت میں اسے بھی مشکلات کا سامنا کرنا پڑے گا۔ ویسے باپ سے زیادہ ایسے موقعوں پر ماں کام آتی ہے لیکن وہ بھی دنیا سے جا چکی ہے۔“  
”یہ کیسے سچ گئی... جبکہ اس کی ماں اور بہن کو وہ مار کر گئے تھے؟“

وسیم نے وضاحت کی۔ ”لڑکی کا کہنا ہے اس پر عبدل نے گولی چلائی تھی لیکن نشانہ خطا گیا اور گولی اس کے پہلو کے پاس سے گزر کر زمین پر لگی تھی۔ عبدل سمجھا گولی نشانہ پر لگی ہے اس نے چیک نہیں کیا اور اسی وجہ سے شاز یہی جان سچ گئی۔ اس کا کہنا ہے کہ اس کی ماں اور چھوٹی بہن کو بھی عبدل نے گولی ماری تھی۔ ان ماں بیٹیوں کی بے حرمتی میں عبدل اور اسلم برابر کے شریک تھے۔“  
”ایسا لگتا ہے وہ صابر سے کسی بات پر پہلے سے خار

کھائے بیٹھا تھا اسے موقع ملا تو اس نے بدلہ لے لیا۔“  
”ہم کو بھی ایسا ہی لگتا ہے۔“ میتھ بولا۔ ”کیسا اکثر رہا کرتے کا بچہ۔“

”یہ دونوں قاتل اور مجرم ہیں ان کے لیے کوئی معافی نہیں ہے۔“ وسیم نے کہا تو میں نے اس کی تائید کی۔  
”بالکل ان سے کام کی باتیں اگلو کر ان کا پارسل بنا کر مرشد کو بھیج دیں گے۔ وہ جیسے چاہے ان کا کر یا کر م کرے۔“  
عبداللہ اور وسیم کل کے منصوبے کے لیے تبادلہ خیال کرنے لگے اور میں اوپر آیا۔ کئی دن سے میری سویرا سے بات نہیں ہوئی تھی۔ میں نے اس کا موبائل نمبر ملایا۔ اس نے فوراً کال ریسیو کی اور دھڑکتے لہجے میں بولی۔ ”ہیلو... کون؟“  
”جو جو تو جائیں۔“ میں نے جان کر آواز بدلی لیکن اس نے پہچان لیا۔

”آپ۔“ وہ کھل اٹھی تھی۔ ”کتنی لمبی عمر ہے آپ کی؟“  
ابھی میں آپ کے بارے میں سوچ رہی تھی۔  
میں نے شرارت سے کہا۔ ”اچھا کبھی ایسا ہوتا ہے کہ میرے بارے میں نہ سوچ رہی ہو؟“  
وہ ایک لمحے کو چپ ہوئی۔ ”ہاں یہ تو میں نے خیال ہی نہیں کیا میرا شاید ہی کوئی بل آپ کی سوچ سے خالی جاتا ہو۔“  
”اور یہاں جب فرصت ملتی ہے صرف تمہارا ہی خیال آتا ہے۔“  
”شہباز میں آپ کے بارے میں بہت سوچتی ہوں اور بہت دعا مانگتی ہوں اس کے باوجود میرا دل ڈرتا ہے۔“  
”اپنے دل کو سمجھاؤ...“ میں نے نرمی سے کہا۔ ”جو میرے نصیب میں لکھا ہے اس سے زیادہ یا اس سے کم کچھ نہیں ہوگا۔“

”میں کیا کروں... اندر سے کمزور ہوں۔“ وہ رو دی۔  
”شہباز کیا ایسا نہیں ہو سکتا کہ ہم دونوں سب چھوڑ کر یہاں سے کہیں دور چلے جائیں۔“  
”بس ہم دونوں...؟“ میں نے کہا تو وہ چپ ہو گئی کیونکہ وہ سمجھ گئی تھی کہ میرا کیا مطلب ہے۔ اس نے سرد آہ بھری۔  
”ٹھیک کہا آپ نے معاملہ صرف ہم دونوں کا نہیں ہے، میں شاید خود غرض ہو کر سوچنے لگی ہوں۔“  
”اس میں تمہارا قصور نہیں ہے ہم سب ایک ایسا دلدل میں پھنس گئے ہیں جس سے نکلنا چاہتے ہیں لیکن نکلنے کا کوئی راستہ کھائی نہیں دے رہا ہے بس اللہ ہی ہماری مدد

کرنے والا ہے۔“

”مجھے اللہ سے امید ہے وہ ہمارے لیے بہتر کرے گا۔“ سویرا بولی۔ اس نے زبردستی لہجہ شکفتہ کر لیا تھا۔ ”آپ بھی کیا سوچتے ہوں گے جب مجھ سے بات کرتے ہیں میں دودھتی ہوں۔“  
”میں یہی سوچ کر کال کرتا ہوں کیونکہ تم کسی اور کے سامنے نہیں رو سکتیں صرف میرے سامنے دل کا بوجھ بٹکا کر لیتی ہو۔“  
”آپ مجھے اتنا جانتے ہیں؟“ اس نے کسی قدر تعجب سے کہا۔

”ہاں ایسے جیسے میں خود کو جانتا ہوں۔“ میں نے یقین سے کہا۔ ”ایسے ہی تم کو جانتا ہوں۔“  
”آپ ٹھیک ہیں نا اپنا خیال رکھتے ہیں؟“ اس نے شرما کر موضوع بدل دیا۔ ”آپ کی صحت کیسی ہے؟“  
”ہاں رکھتا ہوں تمہاری خاطر اور صحت پہلے سے بہتر ہو رہی ہے۔“ میں نے کہا۔ ”کل حویلی میں دو خواتین یعنی سعدیہ اور سونا کا اضافہ ہو جائے گا، سفیر بھی وہیں آ کر رہے گا۔ سفیر اور سونا کے لیے ایک کمر ایسٹ کر دو۔“

”سچ میں۔“ اس نے خوشی سے کہا۔  
”ہاں میں نے سوچا ہے کہ ان خواتین کی وہاں زیادہ بہتر حفاظت ہو سکے گی۔ سونا امید سے ہے اسے دیکھ بھال، آرام اور بہترین غذا کی ضرورت ہے۔“  
”اچھا اس لیے سفیر بھائی بھی آرہے ہیں۔“  
”ہاں بابا کیا کر رہے ہیں؟“  
”بابا آج کل مصروف رہتے ہیں پیچھے کی طرف جوسمین ل ہے اس کو ہموار کر لیا ہے اور اس پر چھ کاشت کار بھی بٹھا دیے ہیں وہ اپنے کچے کچے مکان بنا رہے ہیں۔“  
”وہ صرف کاشت کار ہیں؟“

”نہیں وہ سب فوج سے ریٹائر ہیں اور ان کے پاس اسلحے کا لائسنس بھی ہے۔ وہ پیچھے کی طرف سے حویلی کی حفاظت بھی کریں گے۔“ سویرا نے تفصیل سے ان کے بارے میں بتایا۔ ”حویلی کی حفاظت کے لیے اب چھ آدمی ہیں۔“  
میرا اندازہ تھا کہ ان سارے انتظامات پر ہر مہینے لاکھ سے زیادہ ہی خرچ آ رہا ہوگا۔ بابا دولت مند تھے لیکن اتنا خرچ کرنا ان کے لیے بھی ذرا مشکل ہی تھا۔ میں نے سویرا سے اس بارے میں پوچھا تو وہ بولی۔ ”نہیں بابا کے پاس رقم ہے آپ جانتے ہیں وہ کھل کر خرچ کرتے ہیں لیکن فضول خرچی اور بے جا خرچ سے بچتے ہیں اس لیے ان کی آمدنی ہمیشہ خرچ سے

زیادہ رہی ہے میں نے بھی بابا سے یہی بات کہی تھی۔ اپنی زمین اور دولت بابا کو پیش کی تھی۔“  
”پھر جھاڑ کھائی ہوگی؟“  
”ایسی ویسی... سچ میں مزہ آ گیا تھا۔ بابا نے زندگی میں پہلی بار مجھ پر غصہ کیا۔ بہر حال جب ان کا غصہ ٹھنڈا ہوا تو انہوں نے مجھے بتایا تھا کہ ان کے پاس رقم ہے۔ انہوں نے بینک اسٹیٹمنٹ بھی دکھائی تھیں۔“  
میں نے سکون کا سانس لیا۔ ”یہ اچھی بات ہے میں نے سوچا ہے جہاں میں بزنس کر رہا تھا وہ جگہ سچ دیتا ہوں بزنس تو ختم ہو گیا لیکن جگہ کی قیمت مل جائے گی۔“  
”بالکل نہیں۔“ وہ جلدی سے بولی۔ ”جب حالات ٹھیک ہوں گے اور ہم دوبارہ نارٹل لائف کی طرف آئیں گے تب ہم اسی جگہ سے دوبارہ کام شروع کریں گے۔“  
اس نے واضح کے بغیر بھی واضح کر دیا تھا کہ وہ اس زندگی میں میرا ساتھ دے گی۔ سویرا کے بعد میں نے ماں جی سے بات کی سردی کم ہونے سے ان کے جوڑوں کا درد بھی کم ہوا تھا۔ بھائی جان ان کے لیے ایک مساج مشین لائے تھے جس سے انہیں بہت فائدہ ہوا تھا اور ان کی یہ سردیاں سکون سے گزری تھیں۔ ماں جی کے بعد بابا سے بات ہوئی۔ انہوں نے میرے فیصلے سے مکمل اتفاق کیا کہ خواتین کو حویلی منتقل کر دینا چاہیے۔ آپا اور شمی سے مختصر بات کے بعد میں نے فون بند کیا تو اپنی کیفیت پر حیران رہ گیا۔ میں اندر سے بہت خوش اور پرسکون تھا۔ جبکہ کچھ دیر پہلے میں ایک بڑی کامیابی حاصل کرنے کے باوجود اندر سے تیس اور فکر مند تھا۔ آدھے پون گھنٹے کے لیے میرا ماحول بدل گیا تھا اور میں حویلی پہنچ گیا تھا۔ میں نے صابر کے کمرے کے دروازے پر دستک دی۔ ان دونوں باپ بیٹی کو ایک کمرانے دیا گیا تھا۔ صابر نے دروازہ کھولا۔ اس کے سر پر دو جگہ پٹیاں بندھی ہوئی تھیں جہاں عبدل اور اسلم نے ضربیں لگائی تھیں۔ اب نہادھو کر اور کپڑے بدل کر وہ بہتر لگ رہا تھا۔  
”مجھے تم سے کچھ بات کرنی ہے۔“ میں نے کہا تو اس نے بیڈ پر سوتی شاز یہ کو دیکھا۔ ”اس کی حالت کیسی ہے؟“  
”بہتر ہے ڈاکٹر نے اسے چند دن مکمل آرام کرنے اور دواؤں کے اثر میں رکھنے کا مشورہ دیا ہے۔“ اس نے کہا اور باہر نکل آیا۔ اوپری منزل پر بھی ایک چھوٹا سا لاؤنج تھا ہم وہیں آگئے۔ ”کہو کیا کہنا چاہتے ہو۔“  
میں نے اسے غور سے دیکھا۔ ”مرشد کے بارے میں تمہارا کیا خیال ہے؟“



اس کا چہرہ تن گیا۔ ”اگر مجھے اپنی زندگی دس بار قربان کر کے ایک بار سے مارنے کا موقع ملے تو میں اس کے لیے بھی تیار ہوں۔“

”کیا تم اسے اتنا آسان سمجھتے ہو؟“

”نہیں میں جانتا ہوں وہ درجنوں مسلح اور چوکس محافظوں کے حصار میں رہتا ہے اور کوئی شخص اس کے قریب بھی نہیں پھٹک سکتا۔۔۔۔۔ لیکن میں اب تک سمجھ نہیں سکا ہوں کہ اس سے تمہاری کیا دشمنی ہے۔“

”پرانی دشمنی نہیں ہے یہ سال پرانا قصہ بھی نہیں ہے۔ میرا نام ملک شہباز ہے۔“

اس نے چونک کر مجھے دیکھا۔ ”تم... شہباز ہو... میرے خدا... تمہیں مرشد کے سارے دشمن اور دوست جانتے ہیں۔“

”ہاں میں وہی شہباز ہوں۔ وہ مجھے اپنے بھائی نادر کی معذوری کا سبب سمجھتا ہے اور وہ میرے بھائی میجر شاہد کا قاتل ہے لیکن تم مجھے کیسے جانتے ہو؟“

”تم یوں مشہور ہو کہ مرشد تم پر قابو نہیں پاسکا۔ اس نے تمہارے ہاتھوں نقصان اٹھائے ہیں۔ ورنہ اس علاقے میں کوئی اس سے دشمنی کر کے رہ نہیں سکتا ہے۔“

”تمہارے گھر والوں کے ساتھ جو ہوا مجھے اس کا افسوس ہے میں نے تمہارے دو مجرم پکڑ لیے ہیں فی الحال میں ان سے مرشد کے بارے میں پوچھ کچھ کر رہا ہوں۔“

”تم انہیں میرے حوالے کر سکتے ہو؟“ اس نے بے چینی سے پوچھا۔

”ہاں لیکن بدلے میں مجھے تم سے کیا ملے گا؟“

”دیکھو میں تمہارے کام آسکتا ہوں جیسے میں نے خانقاہ میں جانے والے خفیہ راستے کے بارے میں بتایا اس طرح میں مرشد کے بارے میں بہت کچھ جانتا ہوں۔“

”اس کے بارے میں خود بھی بہت کچھ جانتا ہوں۔ مجھے مہرو کی تلاش میں تمہاری مدد درکار ہے۔“

”اگر تم مرشد کے خلاف میری مدد کرو تو میں اس عورت کی تلاش میں زمین آسمان ایک کر دوں گا۔“

میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”بھول جاؤ کہ اب تم کبھی آزادانہ کچھ کر سکو گے، میرا تو مشورہ ہے تم اپنی بیٹی کو لے کر یہاں سے نکل جاؤ بلکہ ملک سے بھی باہر چلے جاؤ۔“

”تب میں تمہاری کیا مدد کر سکتا ہوں؟“

”تمہارے پاس مہرو سے متعلق جو بھی معلومات ہوں وہ مجھے دے دو باقی میں خود دیکھ لوں گا۔“

”تب تم مجھے بیکار میں یہاں لائے۔“ وہ مایوسی سے بولا۔

اس نے کچھ دیر بعد پوچھا۔ ”تمہیں اس عورت کی تلاش کیوں ہے؟“

”یہ میں تمہیں نہیں بتا سکتا ہوں۔“ میں نے صاف گوئی سے کہا۔ ”یوں سمجھ لو کہ میں اسے مرشد کی گرفت میں آنے سے بچانے کی کوشش کر رہا ہوں۔“

”میں اس کے بارے میں جو جانتا تھا وہ تمہیں بتا چکا ہوں ہاں اگر تم چاہو تو میں خود کشمیر تک جا کے اسے تلاش کر سکتا ہوں وہاں میرے روابط ہیں یہ کام میرے لیے آسان ہے۔“

اس کی بات نے مجھے سوچنے پر مجبور کر دیا تھا۔ اگر وہ مہرو کی تلاش کا ذمہ اٹھالیتا تو میں اپنی توجہ دوسرے کاموں کی طرف لگا سکتا تھا۔ مگر اس کی شرط تھی کہ میں مرشد کے خلاف اس کا ساتھ دوں۔“

”تم مرشد کے خلاف کس قسم کی مدد چاہتے ہو؟“

”میں اسے فنا کر دینا چاہتا ہوں۔“ اس نے شعلہ فشاں لہجے میں کہا۔ ”اس کے لیے مجھے اپنی جان بھی دینا پڑے تو میں اسے ستا سودا سمجھوں گا۔“

”تم جانتے ہو یہ کام آسان نہیں ہے دوسرے میں انتقام برائے انتقام کا قاتل نہیں ہوں۔ مرشد میرے بھائی کا قاتل ہے اور ایک بار موقع آیا جب میں دنیا سے اس کا وجود مٹا سکتا تھا لیکن میں نے ایسا کرنے سے گریز کیا۔“

اس نے حیرت سے مجھے دیکھا۔ ”جب تمہیں موقع ملا تھا تو تم نے اس کا فائدہ کیوں نہیں اٹھایا۔“

”میں نے کہا نا میں صرف انتقام لینے کا قاتل نہیں ہوں۔ میں کوئی مجرم یا پیشہ ور قاتل بھی نہیں ہوں جو لوگوں کو قتل کرتا پھروں۔“

اس نے کسی قدر مایوسی سے کہا۔ ”پھر مرشد کے خلاف تمہاری اس جدوجہد کا فائدہ... تم اسے موقع دیتے رہو گے لیکن جب اسے موقع ملا تو وہ ایک لمحہ بھی ضائع نہیں کرے گا۔“

میں مسکرایا۔ ”ایسا نہیں ہے میں بھی کئی بار مرشد کی گرفت میں آیا لیکن وہ مجھے رعایت دینے پر مجبور ہوا، ہمارے درمیان کچھ اس قسم کی دشمنی ہے کہ ہمیں ایک دوسرے کی جان لینے سے کوئی فائدہ نہیں ہوگا۔ تم اس بات کو نہیں سمجھو گے۔ بہر حال اگر تم مرشد کو خود کش انداز میں ہلاک کر کے اپنے گھر والوں کا بدلہ لینا چاہتے ہو تو میں اس سلسلے میں تمہاری کوئی مدد نہیں کر سکتا گا۔“

”تب تم مجھے بیکار میں یہاں لائے۔“ وہ مایوسی سے بولا۔

”تمہیں بیکار میں تو نہیں لایا میں تمہیں مرشد کے ہاتھوں بے بس بنانے سے بچانا چاہتا ہوں۔ مجھے اندازہ تھا کہ تم جذباتی ہو کر اس کا رخ کرو گے اور انجام کار پکڑے جاؤ گے یا مارے جاؤ گے۔“

”تم نے کوئی کوشش کر رہا ہوں۔“

”میں اس کے بارے میں جو جانتا تھا وہ تمہیں بتا چکا ہوں ہاں اگر تم چاہو تو میں خود کشمیر تک جا کے اسے تلاش کر سکتا ہوں وہاں میرے روابط ہیں یہ کام میرے لیے آسان ہے۔“

اس کی بات نے مجھے سوچنے پر مجبور کر دیا تھا۔ اگر وہ مہرو کی تلاش کا ذمہ اٹھالیتا تو میں اپنی توجہ دوسرے کاموں کی طرف لگا سکتا تھا۔ مگر اس کی شرط تھی کہ میں مرشد کے خلاف اس کا ساتھ دوں۔“

”تم مرشد کے خلاف کس قسم کی مدد چاہتے ہو؟“

”میں اسے فنا کر دینا چاہتا ہوں۔“ اس نے شعلہ فشاں لہجے میں کہا۔ ”اس کے لیے مجھے اپنی جان بھی دینا پڑے تو میں اسے ستا سودا سمجھوں گا۔“

”تم جانتے ہو یہ کام آسان نہیں ہے دوسرے میں انتقام برائے انتقام کا قاتل نہیں ہوں۔ مرشد میرے بھائی کا قاتل ہے اور ایک بار موقع آیا جب میں دنیا سے اس کا وجود مٹا سکتا تھا لیکن میں نے ایسا کرنے سے گریز کیا۔“

اس نے حیرت سے مجھے دیکھا۔ ”جب تمہیں موقع ملا تھا تو تم نے اس کا فائدہ کیوں نہیں اٹھایا۔“

”میں نے کہا نا میں صرف انتقام لینے کا قاتل نہیں ہوں۔ میں کوئی مجرم یا پیشہ ور قاتل بھی نہیں ہوں جو لوگوں کو قتل کرتا پھروں۔“

اس نے کسی قدر مایوسی سے کہا۔ ”پھر مرشد کے خلاف تمہاری اس جدوجہد کا فائدہ... تم اسے موقع دیتے رہو گے لیکن جب اسے موقع ملا تو وہ ایک لمحہ بھی ضائع نہیں کرے گا۔“

میں مسکرایا۔ ”ایسا نہیں ہے میں بھی کئی بار مرشد کی گرفت میں آیا لیکن وہ مجھے رعایت دینے پر مجبور ہوا، ہمارے درمیان کچھ اس قسم کی دشمنی ہے کہ ہمیں ایک دوسرے کی جان لینے سے کوئی فائدہ نہیں ہوگا۔ تم اس بات کو نہیں سمجھو گے۔ بہر حال اگر تم مرشد کو خود کش انداز میں ہلاک کر کے اپنے گھر والوں کا بدلہ لینا چاہتے ہو تو میں اس سلسلے میں تمہاری کوئی مدد نہیں کر سکتا گا۔“

”تب تم مجھے بیکار میں یہاں لائے۔“ وہ مایوسی سے بولا۔

”تمہیں بیکار میں تو نہیں لایا میں تمہیں مرشد کے ہاتھوں بے بس بنانے سے بچانا چاہتا ہوں۔ مجھے اندازہ تھا کہ تم جذباتی ہو کر اس کا رخ کرو گے اور انجام کار پکڑے جاؤ گے یا مارے جاؤ گے۔“

”تم نے کوئی کوشش کر رہا ہوں۔“

”میں اس کے بارے میں جو جانتا تھا وہ تمہیں بتا چکا ہوں ہاں اگر تم چاہو تو میں خود کشمیر تک جا کے اسے تلاش کر سکتا ہوں وہاں میرے روابط ہیں یہ کام میرے لیے آسان ہے۔“

اس کی بات نے مجھے سوچنے پر مجبور کر دیا تھا۔ اگر وہ مہرو کی تلاش کا ذمہ اٹھالیتا تو میں اپنی توجہ دوسرے کاموں کی طرف لگا سکتا تھا۔ مگر اس کی شرط تھی کہ میں مرشد کے خلاف اس کا ساتھ دوں۔“

”تم مرشد کے خلاف کس قسم کی مدد چاہتے ہو؟“

”میں اسے فنا کر دینا چاہتا ہوں۔“ اس نے شعلہ فشاں لہجے میں کہا۔ ”اس کے لیے مجھے اپنی جان بھی دینا پڑے تو میں اسے ستا سودا سمجھوں گا۔“

”تم جانتے ہو یہ کام آسان نہیں ہے دوسرے میں انتقام برائے انتقام کا قاتل نہیں ہوں۔ مرشد میرے بھائی کا قاتل ہے اور ایک بار موقع آیا جب میں دنیا سے اس کا وجود مٹا سکتا تھا لیکن میں نے ایسا کرنے سے گریز کیا۔“

اس نے حیرت سے مجھے دیکھا۔ ”جب تمہیں موقع ملا تھا تو تم نے اس کا فائدہ کیوں نہیں اٹھایا۔“

”وہ وہ مہیا کر دی جائے گی۔“

”میں اس پناہ کے لیے تمہارا شکر گزار ہوں۔“ اس نے جیسے سوچ کر کہا۔ ”تم نے میرے لیے جو کیا ہے وہ میں کبھی نہیں بھول سکتا۔“

اس کا لہجہ معنی خیز تھا۔ میں نے اس کے لیے کیا کیا تھا۔ کیا وہ اپنے گھر کی تباہی کے حوالے سے یہ بات کر رہا تھا مجھے اس کا ذمے دار قرار دے رہا تھا۔ ایک لخت میں نے محسوس کیا کہ اسے یہاں لانا میری غلطی تھی۔ اس کے بجائے وہیم اسے شہر سے باہر نہیں چھوڑ آتا جہاں وہ جان بچانے کے لیے مرشد سے دور جاسکتے تھے۔ اب وہ ہمارا یہ ٹھکانا دیکھ چکا تھا۔ بے شک اسے اس کے درست عمل وقوع کا علم نہیں تھا لیکن ایک بار وہ یہاں سے نکل جاتا تو اس کے لیے فارم ہاؤس کی لوکیشن دیکھنا مشکل نہیں ہوتا۔ میں اسے کمرے تک لایا اور جب اس نے اندر سے دروازہ بند کیا تو میں نے باہر سے بھی کنڈی لگا دی۔ کنڈی میں نے بلند آواز کے ساتھ لگائی تھی تاکہ اسے بھی پتا چل جائے۔ فوراً ہی اس نے دروازہ کھولنے کی کوشش کی اور ناکامی پر چلایا۔

”شہباز یہ کیا حرکت ہے؟“

”یہ تمہاری حفاظت کے لیے ہے۔“ میں نے جواب دیا۔ ”ابھی تمہیں آرام کی ضرورت ہے اس لیے آرام کرو۔“

اس نے کچھ کہنا چاہا لیکن میں نے بغیر نیچے آگیا۔ عبداللہ سفیر کو لے کر جا چکا تھا۔ وہیم ٹی وی دیکھ رہا تھا اس نے میری طرف دیکھا۔ ”کیا کہہ رہا ہے صابر...“

میں اس کے پاس صوفے پر ڈھیر ہو گیا۔ ”مجھے اس کی نیت میں فتنہ نظر آرہا ہے۔“

”مجھے بھی محسوس ہوا ہے اپنے گھر میں جب وہ صدمے میں تھا تو سچ سچ مرشد کے خلاف بول رہا تھا لیکن یہاں آنے کے بعد مجھے لگا جیسے اس کا لہجہ مصنوعی ہو گیا ہے اور وہ صرف ہمیں سنانے کے لیے مرشد کے خلاف بات کر رہا ہے۔“

”یہی چیز میں نے بھی محسوس کی اور اسے کمرے میں بند کر دیا ہے۔ میرا خیال ہے کہ وہ مرشد سے ڈر گیا ہے اور اب اس کا سامنا نہیں کرنا چاہتا لیکن یہ بات ہمیں کہتے ہوئے ڈرتا ہے۔“

”آپ کا مطلب ہے کہ اسے آزاد چھوڑ دیا جائے تو وہ بیٹی کو لے کر کہیں بھاگ جائے گا؟“

”ہو سکتا ہے لیکن اس کا بھی امکان ہے کہ وہ اسے ہمارا کیا دھرا سمجھ کر مرشد کے پاس دست بستہ حاضر ہو جائے۔“



”ہمارا کیا دھرا...؟“

”مطلب کہ ہماری وجہ سے مرشد نے یہ کارروائی کی ہے اس لیے وہ ہمیں قصور وار سمجھ رہا ہے۔“

وسیم نے سر ہلایا۔ ”اگر اس نے یہ حماقت کی تو مرشد کا کام آسان ہو جائے گا وہ اس کی بیٹی کو تو زندہ رکھے گا اور اسے اپنے جلاؤں کے حوالے کر دے گا۔“

”ابھی اس کی سمجھ میں یہ بات نہیں آ رہی ہے۔ ایک خطرہ اور ہے وہ مرشد کو ہمارے بارے میں بھی بتا دے گا تاکہ مرشد سے معاف کر دے۔“

”تب یہ بات یقینی ہے وہ زیادہ سے زیادہ نمبر بنانے کی کوشش کرے گا۔“

”اس لیے ابھی اسے قید رکھنا ہے کل ان لوگوں کی روانگی کے بعد اس کا فیصلہ کریں گے۔“ میں نے کہا۔ ”میں نے سوچا ہے کہ ہمیں ایک ایسا ٹھکانا مزید تلاش کرنا چاہیے جو پنڈی اور اسلام آباد کے نزدیک ہو اور ہم وہاں سے یہ آسانی ہر جگہ جا سکیں۔“

”مل جائے گا۔“ وسیم نے کہا۔ ”کیا اسے مرشد کے خلاف استعمال کریں گے؟“

”ہاں اس کے سارے ٹھکانے ان دونوں شہروں میں پھیلے ہوئے ہیں۔ صابر نے خانقاہ مرشدیہ کے بارے میں جو معلومات فراہم کی ہیں ہم ان سے فائدہ اٹھا سکتے ہیں۔“

وسیم فکر مند ہو گیا۔ ”کیا ہم اتنے بڑے اڈے میں گھس کر کوئی کارروائی کر سکیں گے؟“

”کوشش کی جاسکتی ہے ہمیں اسے سیوتا کرنا ہے اس لیے اندر گھس کر مارو اور بھاگو والی پالیسی پر عمل کریں گے۔ مرشد کے لیے یہ بہت بڑا دھچکا ہوگا کیونکہ یہ اڈا اس کا مرکزی مقام ہے۔“

ٹی وی پر ہیڈ لائن آنے لگیں۔ مرشد کا نام آیا تو ہم چونکے تھے۔ خبر کے مطابق مرشد نے حکومت سے علیحدگی کا اعلان کرتے ہوئے ایک سیاسی جماعت میں شمولیت اختیار کر لی تھی۔ وہ ابھی تک آزاد امیدوار کی حیثیت سے سیاست کے میدان میں تھا لیکن اس نے آنے والی سیاست کا رخ بھانپتے ہوئے یہ چال چلی تھی۔ مرشد نے کوئی نیا کام نہیں کیا تھا۔

ہمارے اکثر سیاست دان ساری عمر یہی ڈھائی گھر کی چال چلتے رہتے ہیں تاکہ ان کا سفر اقتدار کی سڑک پر رہے اور وہ اپوزیشن کی صفوں سے بچ سکیں۔ بہر حال یہ ایک اچھی خبر بھی تھی کیونکہ اب مرشد حکومت کی چھتری سے محروم ہو گیا تھا۔

اگرچہ اس سے اس کی ذاتی قوت اور اثر و رسوخ پر کوئی فرق نہیں پڑا تھا کیونکہ یہ سب اس کے پاس جدی پشتی تھا۔ اس نے اس میں مزید اضافہ کیا تھا۔

”یہ حرازہ اب پٹری بدل کر اس پارٹی میں آ گیا جس کے آنے والے الیکشن میں جیتنے کے امکانات روشن ہیں۔“

”ظاہری بات ہے پارٹی کو بھی جیتنے والے امیدوار چاہئیں اور اپنے علاقے سے مرشد کی سیٹ چگی ہے۔ بلکہ وہ دو صوبائی نشستیں بھی حاصل کر سکتا ہے۔“

وسیم نے میری طرف دیکھا۔ ”یہ وقت آنے سے پہلے ہمیں مرشد کے خلاف کچھ کرنا ہوگا ورنہ وہ مزید طاقت ور اور مزید بے لگام ہو جائے گا۔ اس کی کامیابی ہماری ناکامی ہوگی۔“

”وسیم ہمیں مرشد کے خاندان کے دوسرے لوگوں سے بھی رابطہ کرنا چاہیے جو اندر ہی اندر اس کے خلاف ہیں لیکن گدی اس کے قبضے میں ہونے کی وجہ سے اس کے خلاف کچھ کرنے سے قاصر ہیں۔“

”یہ اچھا آئیڈیا ہے۔“ وسیم بولا۔ ”مرشد کے خاندان کے دوسرے لوگوں تک ہماری رہنمائی کرنے والا فرد بھی ہمارے پاس موجود ہے۔“

”رائٹ“ میں نے چنگی بجائی۔ ”صابر سے زیادہ اچھی طرح اس خاندان کو اور کون جانتا ہوگا۔“

”لیکن اگر اس کا ذہن پھر چکا ہے تو وہ اتنی آسانی سے نہیں بتائے گا۔ بلکہ ممکن ہے ہمیں گم راہ کرنے کی کوشش کرے۔“

”ہم اتنی آسانی سے گمراہ ہونے والے لوگ نہیں ہیں۔“ میں نے نفی میں سر ہلایا۔ ”بہر حال ان سارے مسائل سے سفیر اور خواتین کی روانگی کے بعد نمٹیں گے۔ صبح کا کیا پروگرام ہے؟“

”صبح چھ بجے عبداللہ فلائٹ کا وقت کنفرم کرے گا اور اس کے فوراً بعد وہ کوشی سے روانہ ہوگا۔ میں یہاں سے پہلے ہی پہنچ جاؤں گا اور میرے آدی اس سے بھی پہلے انرکلب کے آس پاس موجود ہوں گے کوئی مشکوک فرد ان کی نظروں سے بچ نہیں سکے گا۔“

یہ حفاظتی انتظامات ٹھیک تھے لیکن میرا دل مطمئن نہیں ہو رہا تھا۔ پہلے طے ہوا تھا کہ میں نہیں جاؤں گا۔ دوپہر کا کھانا اچھا خاصا بچا ہوا تھارات کو بھی وہی گرم گرم کر کے چلایا۔ کھانے کے دوران میں نے فیصلہ کر لیا۔ ”صبح میں بھی چلوں گا۔“

”مرضی آپ کی لیکن یہاں پہنچے کون رہے گا؟“

”بیٹو ہوگا۔ اگر کوئی ایسی ویسی بات ہوئی تو وہ سنبھال لے۔ وہ اپنے ساتھ مانی کی حفاظت بھی کر سکتا ہے۔“

”جب ٹھیک ہے۔“ وسیم نے کہا اور کھڑا ہو گیا۔ ”صبح صبح صبح صبح“

”گڈ نائٹ۔“

کھانے کے بعد میں چہل قدمی کرنے باہر نکل آیا۔ بارش کے بعد سردی میں دوبارہ شدت آگئی تھی لیکن یہ اچھی لگ رہی تھی۔ بیٹو اور مانی اسٹڈی میں گھسے نہ جانے کیا کر رہے تھے انہوں نے کھانا بھی پہلے ہی کھا لیا تھا۔ بیٹو نے صابرا اور شازیہ کو

اپنا کھانا پہنچا دیا تھا سب کو پتا چل گیا تھا کہ اب ان کی حیثیت تبدیلی کی سی ہے۔ کل مونا اور سعدیہ جو یلی چلی جاٹیں اور اس کے بعد نہ جانے ان سے کب ملاقات ہوئی۔ مجھے خیال آیا کہ میں ابھی جا کر ان سے مل لوں لیکن یہ احتیاط کے خلاف ہوتا۔

عبداللہ کی کوشی ہمارے تمام دشمنوں کی نگاہ میں آچکی تھی۔ خود عبداللہ بہت احتیاط سے وہاں آمد و رفت کرتا تھا۔ اگر کوشی کی نگرانی ہو رہی تھی تو یقیناً آنے جانے والوں پر نظر رکھی جاتی ہوگی۔ اس کا بھی امکان تھا کہ مرشد یا فتح خان کے آدی صرف میرے لیے وہاں نظر رکھے ہوئے ہوں جیسے ہی میں نظر میں آؤں وہ حرکت میں آجائیں۔

کچھ دیر بعد میں اندر آیا وقت گزاری کے لیے ٹی وی کھول لیا مگر اس میں بھی ہر جگہ سے بوریت زدہ پروگرام آرہے تھے۔

اس لیے ٹی وی بند کر کے اخبار اٹھا لیا۔ سفیر روز باہر سے آتے ہوئے تازہ اخبارات لیتا آتا تھا۔ آج وہ اردو کا ایک معروف اخبار لایا تھا۔ اتفاق سے اتوار کا دن تھا اس لیے ایڈیشن بڑا تھا۔

میں نے ذرا دیر میں سارا اخبار دیکھ لیا۔ پھر اشتہارات والا حصہ دیکھنے لگا۔ اچانک ہی مکانات اور جائیداد والے حصے میں ایک اشتہار نے میری توجہ حاصل کر لی۔ یہ راول چوک سے آگے مین مری روڈ پر کسی مکان کو کرائے پر دینے کا اشتہار تھا۔ مالک باہر جا رہا تھا اور کوشی کو مکمل فرنش حالت میں سال بھر کے لیے کرائے پر دے رہا تھا۔ کرایہ پچاس ہزار روپے ماہانہ تھا اور پورے سال کا کرایہ ایڈوانس دینا تھا یعنی چھ لاکھ روپے اور چار لاکھ سیکورٹی تھی یعنی دس لاکھ روپے ادا کرنے تھے۔

ایک کنال پر بنی اس کوشی میں دو منزلہ عمارت تھی جس میں اوپر تین بیڈ روم ایچ ہاتھ کے ساتھ۔ نیچے ایک بیڈ روم، ایک ڈرائنگ اور ایک ڈائننگ روم تھا۔ کچن ایک ہی تھا۔ اس کے اور کچھ مختصر لان بھی تھے۔ پورچ میں دو سے تین گاڑیاں

کھڑی کرنے کی گنجائش تھی۔ مگر تمام سہولتوں سے آراستہ تھا۔ ٹھنڈے گرم پانی کی لائنیں تھیں۔ مجھے یہ اشتہار دلچسپ لگا۔ ہمیں ایک ٹھکانے کی اور ضرورت تھی۔ میں نے اشتہار میں دیے نمبر پر کال کی۔

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“

”سہیلو۔“ دوسری طرف سے مردانہ آواز نے کہا۔ ”افنان احمد بات کر رہا ہوں۔“



مخصوص عینکیں بھی لگا رکھی تھیں شاید یہ تھری ڈی ایل سی ڈی تھا اور یقیناً حال ہی میں لیا گیا تھا کیونکہ اس سے پہلے میں نے یہ ایل سی ڈی نی وی نہیں دیکھا تھا۔ میں دروازہ بند کر کے اوپر آیا۔ کچھ دیر صابر اور شاز یہ والے کمرے کے باہر گن لیتا رہا لیکن وہ سو چکے تھے۔ اندر خاموشی طاری تھی۔ وسیم بھی سو چکا تھا۔ میں اپنے کمرے میں آیا۔ کپڑے بدل کر ہلکا ٹائٹ سوٹ پہنا اور کبل میں گھس گیا۔ کچھ دیر بعد میں گہری نیند سو چکا تھا۔ صبح پانچ بجے وسیم نے دروازے پر دستک دی۔ میں نے بیدار ہو کر کہا۔ ”آ جاؤ یار۔“

اس نے اندر جھانکا۔ ”میں تیار ہو رہا ہوں...“ آپ بھی اٹھ جائیں... میرے ساتھ چلیں گے یا الگ سے جائیں گے؟“

”میں الگ سے جاؤں گا۔“

”ٹھیک ہے عبداللہ بیلی کا پٹر کے لیے کال کر چکا ہے۔ ایک گھنٹے بعد کفرم ہو جائے گا۔“

میں نے اٹھا لیا۔ ”میں کچھ دیر میں نکلتا ہوں۔“

وسیم کے جانے کے بعد میں نے گیٹ بند کیا اور واپس اندر آیا۔ صبح کی روشنی پھیل رہی تھی۔ میں نے بیٹو کو اٹھایا جو ہمیشہ کی طرح نشست گاہ میں سو رہا تھا۔ مانی اسٹڈی میں پڑی لیدر کا ڈیج پر سو جاتا تھا۔ ”بیٹو میں اڑکلب جا رہا ہوں۔“

اس نے آنکھیں ملتے ہوئے کہا۔ ”شوٹی بھائی ہم بھی چلے گا۔“

”نہیں تمہیں یہیں رکنا ہے اب یہاں صرف تم اور مانی ہو۔ مانی لڑنے بھڑنے والا آدمی نہیں ہے تمہیں اپنے ساتھ اس کی حفاظت بھی کرنی ہوگی۔“

”ٹھیک شوٹی بھائی۔“ وہ مستعد ہو گیا۔

”کرتا...“ پر یاد رکھنا جان سب سے اہم ہے اس کے علاوہ کچھ نہیں ہے۔ اگر خطرہ محسوس کرو تو سب چھوڑ کر نکل جانا۔“

میں نے ہائیک لگی۔ ہیلمٹ کے ساتھ میں خود کو زیادہ محفوظ سمجھتا تھا۔ میرے پاس پستول اور اس کے دو اضافی میگزین تھے۔ میرے خیال میں اتنا اسلحہ کافی تھا۔ عبداللہ نے مجھے اس نئی اڑکلب کا پتا سمجھا دیا تھا ایک بار کئی سال پہلے میں نے اسے دیکھا بھی تھا جب ایک دولت مند گاہک کے لیے یہاں سے ایک چھوٹا طیارہ چارٹرڈ کر لیا تھا۔ جب میں روانہ ہوا تو سورج طلوع ہو رہا تھا۔ دھند نہیں تھی اور آسمان بھی صاف تھا یعنی موسم ہر طرح سے پرواز کے لیے موزوں تھا۔ آدھے گھنٹے بعد میں اڑکلب کے پاس تھا۔ داخلے سے پہلے انٹری گیٹ پر مجھے گارڈز نے روک لیا۔ انہوں نے مہذب لہجے میں مجھ سے کہا۔

”سر شناخت اور پاس کے بغیر آپ اندر نہیں جا سکتے۔“

”میں یہاں کسی کوئی آف کرنے آیا ہوں۔“

گارڈ نے آگاہ کیا۔ ”تب فلائٹ چارٹرڈ کرانے والا ہی آپ کو اندر لے جا سکتا ہے۔“

میں نے عبداللہ کو کال کی۔ ”میں آ گیا ہوں اندر آنے کے لیے پاس مانگا جا رہا ہے۔“

”آپ چند منٹ رکیں میں آ رہا ہوں۔“ عبداللہ نے کہا اور فون بند کر دیا۔ پانچ منٹ بعد اس کی گاڑی آتی دکھائی دی۔ اس دوران میں مجھے نہ تو وسیم والی وین دکھائی دی تھی اور نہ اس کے آدمی کہیں نظر آئے تھے۔ عبداللہ نے آکر گارڈز کو پاس دکھایا تو انہوں نے بیریز اٹھا کر مجھے اندر جانے کی اجازت دی تھی۔

میں ہائیک پر ہی رہا۔ عبداللہ آگے میری رہنمائی کر رہا تھا ہم ایک چھوٹی سی ایک منزلہ عمارت کے سامنے رکنے کے لیے کچھ ہی دور ایک دیوہیکل بیلی کا پٹر کھڑا تھا اس کے کچھے ساکت تھے اور دو افراد اس کی دیکھ بھال یا آخری چیکنگ میں مصروف تھے۔ ایک طرف ایک باوردی شخص ہاتھ میں کلب بورڈ لیے دیکھ رہا تھا۔ میں ہائیک سے اترتا تو عبداللہ نے کہا۔ ”وہ سب اندر ہیں۔“

میں نے اس کے ساتھ اندر جاتے ہوئے پوچھا۔ ”وسیم اور اس کے ساتھی کہاں ہیں؟“

”وہ اندر نہیں آئے ہیں، آس پاس موجود ہیں، وین بھی یہاں سے کچھ دور موجود ہے اور وہ اسی سے نکلانی کر رہے ہیں۔“

مونا اور وسیم سفیر کے ساتھ ایک لاؤنج میں موجود تھے۔ مونا خوش تھی کیونکہ سفیر اس کے ساتھ جا رہا تھا جبکہ وسیم کچھ گھمی ہوئی تھی۔ میں نے سلام دعا کے بعد اس سے پوچھا۔

”نہیں کیا ہوا ہے؟“

”وسیم جو یہاں رہ گیا ہے۔“ سفیر نے کہا۔ ”میں نے تو اس سے کہا تھا کہ وہ میری جگہ چلا جائے لیکن اس نے کچھ نہیں کیا؟“

”کیا کہا؟“ وسیم نے اشتیاق سے پوچھا۔

”یہی کہ بھائی اتنی مشکل سے تو جان چھوٹ رہی ہے اور وہ چاہتا ہے کہ میں اس کے ساتھ چلا جاؤں۔“

”جھوٹ نہ بولیں۔“ وسیم نے حنفی سے کہا۔ ”وسیم ایسا نہیں کہہ سکتے۔“

سفیر نے قہقہہ مارا۔ ”لو سنو... وہ ایسا نہیں کہہ سکتے۔“

”تنگ نہ کریا۔“ میں نے سفیر سے کہا اور پھر وسیم کو تسلی دی۔ ”تم فکر مت کرو کچھ عرصے بعد وسیم بھی حویلی کا چکر لگتا رہے گا۔“

”ہمیں کیوں بھیج رہے ہیں؟“ مونا نے پوچھا۔

”بھئی ایک وجہ تو یہ ہے کہ عبداللہ کی کونھی دشتوں کی نظر میں آ چکی ہے اس کے علاوہ کوئی محفوظ جگہ نہیں ہے جہاں آپ ایسی نازک چیزوں کو رکھا جائے۔ دوسری وجہ ایک نٹھامتا ہے جو ابھی اس دنیا...“

”شوٹی... مونا جھینپ کر چلائی۔ ”شرم نہیں آتی؟“

”پہلے اکثر آتی تھی اب کئی کئی دن نہیں آتی۔“ میں ہنسا اور وسیم کی طرف دیکھا۔ ”تم کیوں شرم رہی ہو حالانکہ تمہیں شرم آنی چاہیے مونا تم سے آگے نکل گئی۔“

”شوٹی بھائی۔“ وسیم نے احتجاج کیا۔ ”آپ واقعی بے لگام ہو گئے ہیں۔“

”ظاہر ہے لگام دینے والی جو دور ہے۔“ مونا بولی۔

”ٹھیک کہا تم نے بی بی... تم دونوں نے تو ٹھیک سے لگام اسے رکھی ہے ان بے چاروں کو۔“

عبداللہ بیلی کا پٹر کے معاملات دیکھنے چلا گیا تھا۔ وہاں صرف میں اور سفیر تھے اس لیے وہ دونوں شرمانے کے ساتھ اس خالق کو بھی انجوائے کر رہی تھیں۔ سفیر نے بتایا۔ ”یہ کل پینتیس منٹ کی پرواز ہے۔ حویلی میں بات ہوگئی ہے، تیرے ابا جی نے حویلی کے سامنے والے حصے کو صاف کرا کے وہاں عارضی بیلی بچھوایا ہے۔“

سفیر کے ساتھ جانے کے باوجود مونا بھی اداس تھی اور وسیم کا انداز بتا رہا تھا کہ اسے ذرا بھی چھیڑا گیا تو وہ رو دے گا۔ اس لیے میں ہنسنے ہنسانے والی باتیں کر رہا تھا۔ وسیم نے کہا کہ مونا اس سے آگے نکل گئی ہے، وہ شرمیلی اور جھینپلی

لیکن اس کا موڈ خوشگوار ہو گیا تھا۔ پرواز ٹھیک سات بجے روانہ ہوتی۔ اس کے لیے روٹ اور بلندی کی اجازت لے لی گئی تھی۔

ابھی چھ بج کر پچاس منٹ ہوئے تھے۔ ان لوگوں کا سامان بیلی کا پٹر میں لا دیا گیا تھا۔ میں باہر آ گیا۔ اڑکلب کے آس پاس زیادہ تر کھیت تھے اور ہموار زمین تھی صرف شمال کی طرف کچھ چھوٹی پہاڑیاں تھیں جن کے پیچھے دور تک اونچی ہوتی پہاڑیاں چلی گئی تھیں۔ ایک طرح سے یہ میدانی جگہ کی آخری حد اور پہاڑیوں کا آغاز تھا۔

میں نے چاروں طرف معائنہ کیا۔ اتنی صبح کے وقت اڑکلب تقریباً دیران تھا۔ ایک طرف کچھ بیلی کا پٹر اور چھوٹے طیارے کھڑے تھے۔ یہاں اڑکلب کٹرولر کا بند بست نہیں تھا اس کے لیے اسلام آباد یا اس ریجن کے اڑکلب کٹرولر سے اجازت لینا پڑتی تھی۔ طیاروں کے لیے رن وے بہت سادہ اور بغیر روشنیوں کا تھا یعنی اسے صرف دن میں استعمال کیا جا سکتا تھا۔ یہ ایک چھوٹا سا نجی اڑکلب تھا جس میں دولت مندوں کے ذاتی طیارے اور بیلی کا پٹر کھڑے تھے یا کرائے پر چارٹرڈ ہونے والے طیارے اور بیلی کا پٹر موجود تھے۔ طیارے تمام پروں والے اور دو یا چار نشستوں کے تھے۔ اس قسم کے طیاروں اور بیلی کا پٹروں کے لیے زیادہ جدید موصلاتی آلات، تنصیبات یا کسی بڑے لیے چوڑے اڑ پورٹ کی ضرورت نہیں ہوتی ہے۔ یہ چھوٹی سی جگہ سے بھی پرواز کر سکتے ہیں اور اتر سکتے ہیں۔

میں بیلی کا پٹر کے پاس آیا جہاں عبداللہ فلائنگ سوٹ میں ملبوس اسی شخص سے بات کر رہا تھا جسے میں نے کلب بورڈ کو دیکھتے پایا تھا۔ وہ عبداللہ کو ہاتھ میں موجود کلب بورڈ کی مدد سے کچھ حساب کتاب سمجھا رہا تھا۔ عبداللہ نے بتایا کہ اس فلائٹ کی ادائیگی چالیس ہزار روپے کی گئی تھی۔ فلائنگ سوٹ والا پائلٹ تھا۔ عبداللہ نے میرا تعارف کرایا تو اس نے مجھ سے ہاتھ ملایا۔ وہ جوان العمر اور مضبوط جسامت کا لیکن چھوٹے قد کا شخص تھا۔ ”میرا نام شفاعت ہے دو برس پہلے اٹرن فورس سے نکالا گیا ہوں۔“

”میں وجہ پوچھ سکتا ہوں؟“

اس نے شانے اچکائے۔ ”میں پابند زندگی نہیں گزار سکتا ہوں، پتا نہیں چھ سال اٹرن فورس میں کیسے رہ لیا بہر حال اب میں آزاد ہوں اور بہت خوش ہوں۔“

”خدا کرے ایسا ہی ہو۔“ میں نے کہا تو اس نے چونک کر میری طرف دیکھا۔

”کیا مطلب؟“

”میں پوچھ سکتا ہوں؟“

اس نے شانے اچکائے۔ ”میں پابند زندگی نہیں گزار سکتا ہوں، پتا نہیں چھ سال اٹرن فورس میں کیسے رہ لیا بہر حال اب میں آزاد ہوں اور بہت خوش ہوں۔“

”خدا کرے ایسا ہی ہو۔“ میں نے کہا تو اس نے چونک کر میری طرف دیکھا۔

”کیا مطلب؟“



”مطلب یہ کہ تمہیں نا اہلی کی وجہ سے نہ نکالا گیا ہو۔“ میں نے کہا تو اس کا منہ بن گیا تھا۔ میں نے پروا نہیں کی کیونکہ وہ شخص مجھے پسند نہیں آیا تھا۔ ہمارے ملک میں فورس میں جانا پیشہ نہیں اعزاز اور جنون سمجھا جاتا ہے اور یہ شخص اگر نظم و ضبط کا پابند نہیں ہو سکتا تھا تو اسے فورس میں جانا ہی نہیں چاہیے تھا جہاں ایک ایک فرد کی تربیت پر لاکھوں اور کروڑوں خرچ کیے جاتے ہیں تاکہ وہ وقت آنے پر وطن کی حفاظت کر سکے۔ اکثر سپاہی اور افسران ایک بھی جنگ لڑے بغیر رہا ہو جاتے ہیں۔ لیکن یہ ان کا قصور نہیں ہوتا ہے بلکہ ملک اور قوم کی خوش قسمتی ہے کہ اسے کسی جنگ سے واسطہ نہیں پڑا۔ لیکن فورس جو ان کر کے چھوڑ دینا میرے نزدیک اتنا ہی بڑا جرم ہے جتنا کوئی شخص ڈاکٹر کی ڈگری حاصل کرنے کے بعد دوسرا کوئی پروفیشن اختیار کر کے کرتا ہے۔ وہ اس سیٹ کو ضائع کرتا ہے جس پر کوئی دوسرا ڈاکٹر بن کر بیماروں کا علاج کر سکتا ہے۔

”میں نا اہل نہیں ہوں۔“ اس نے سچ انداز میں کہا اور ہیلی کاپٹر میں اپنی سیٹ پر بیٹھ کر..... بینٹل کے بیٹوں سے چھیڑ کرنے لگا۔ میں عبد اللہ کو اس سے ڈر دور لے گیا۔

”تمہیں یقین ہے کہ یہ اچھا پائلٹ ہے؟“

”میں نے اس کے بارے میں چھان بین کرائی ہے یہ واقعی نظم و ضبط کا پابند نہیں ہو سکتا ہے لیکن جب یہ فلائنگ سیٹ پر ہوتا ہے تو اس کا شمار بہترین پائلٹوں میں ہوتا ہے۔“

”ٹھیک ہے تم مطمئن ہو تو...“ میں بولتے بولتے رک گیا کیونکہ مجھے شمال کی سامنے والی پہاڑی ڈھلان سے کسی چیز کی چمک محسوس ہوئی تھی یہ چمک بس ایک لمحے کے لیے تھی اور پھر غائب ہو گئی۔ عبد اللہ نے میری کیفیت محسوس کر لی۔

”کیا ہوا جناب؟“

”عبد اللہ اس طرف پہاڑی سے مجھے کوئی چیز چمکتی دکھائی دی صرف ایک لمحے کے لیے۔“

سورج کی روشنی ذرا ترچھی ہو کر اس پہاڑی پر پڑ رہی تھی عبد اللہ نے کہا۔ ”ممکن ہے وہاں کوئی چمک دار چیز یا شے کا ٹکڑا پڑا ہو۔“

”ہو سکتا ہے۔“ میں نے کہا۔ ”لیکن اگر وہاں کوئی چیز ساکت ہے تو اس کو بار بار چمکتا چاہیے۔“

میں نے آگے پیچھے ہو کر دیکھا لیکن چمک دوبارہ نہیں دکھائی دی تھی یہ ایک عام سی بات تھی اور عبد اللہ نے اس کی وضاحت بھی کر دی تھی لیکن مجھے اندر سے خلش محسوس ہو رہی تھی اور میں خلش پالنے والا آدمی نہیں ہوں اس لیے میں نے عبد اللہ

سے کہا۔ ”تم ہوشیار رہو... مجھ سے رابطے میں رہو۔“

”آپ کہاں جا رہے ہیں؟“

”میں ذرا اس پہاڑی کا قریب سے جائزہ لینے جا رہا ہوں۔“

عبد اللہ نے میرے موبائل پر کال ملائی۔ میں نے وسیم کو کال ملائی اب ہم تینوں رابطے میں تھے میں نے ہینڈ فری موبائل سے لگایا اور بائیک سنبھالی۔ ”وسیم وین کس جگہ ہے؟... شمال میں نظر آنے والی پہاڑی کے لحاظ سے بتاؤ۔“

وسیم نے وین کی پوزیشن بتائی۔ ”ہم شمالی پہاڑی سے کوئی ایک کلومیٹر دور ٹھک جنوب میں ہیں۔“

”مجھے وہاں کوئی چیز چمکتی نظر آئی ہے۔“

وسیم ہنسا۔ ”بزرگ کہتے ہیں کہ ہر چمکنے والی چیز سونا نہیں ہوتی ہے۔“

”بزرگ ٹھیک کہتے ہیں ممکن ہے یہ چیز کسی دور بین کا شیشہ ہو جو کسی رائفل پر لگی ہو۔“ میں نے کہا تو وسیم سنجیدہ ہو گیا۔

”میں چیک کرتا ہوں آپ کہاں ہیں؟“

”میں اسی طرف جا رہا ہوں۔“ میں نے کہا اور بائیک اشارت کر کے آگے بڑھا دی۔ یہاں کچھ حصہ تو پختہ تھا جہاں گاڑیوں کی آمد و رفت ہوتی تھی۔ انر کلب کی عمارتیں تھیں لیکن ان سے آگے سب کچھ تھا۔ ضرورت کے تحت اسے ہموار کیا گیا تھا لیکن زمین کچی تھی اور مسلسل بارشوں سے اس میں جا بجا گڑھے پڑ گئے تھے میں ان گڑھوں سے بچتا ہوا جا رہا تھا جن میں پانی بھرا ہوا تھا۔ پانی کی وجہ سے یہ جاننا ناممکن تھا کہ کس گڑھے کی گہرائی کیا ہے۔ بچ کر جانے کی وجہ سے مجھے دیر ہو رہی تھی لیکن یہ اس سے بہتر تھا کہ میں کسی گڑھے میں اتر جاؤں اور بائیک سمیت فلا بازیاں کھاؤں۔ پہاڑی میرے اندازے سے زیادہ دور اور بڑی تھی دوری کی وجہ سے یہ چھوٹی لگ رہی تھی۔

جب میں اس کے دامن میں پہنچا تب مجھے صحیح معنوں میں اس کے وسط اور بلندی کا پتا چلا یہ کوئی ہزار فٹ سے زیادہ اونچی تھی اور شرقاً غرباً ایک کلومیٹر تک چوڑی تھی اس کی ڈھلان تقریباً ساٹھ درجے زاویے سے اوپر جا رہی تھی اور یہ ڈھلان زیادہ تھی۔ اس پر چڑھنا آسان نہیں تھا۔ جب مجھے چمک محسوس ہوئی تھی تو میں نے اس جگہ کو دیکھ لیا تھا اور پھر ذہن نشین کر لیا تھا جہاں سے چمک محسوس ہوئی تھی۔ یہاں گھنے درخت تھے اور ایک درخت پر سفید رنگ کے بے شمار پھول آئے ہوئے تھے اس لیے وہ سب سے الگ محسوس ہوتا تھا۔ میں نے اوپر جانے

سے پہلے عبد اللہ سے کہا۔ ”سنو کیا فلائٹ کچھ دیر کے لیے رکی جاسکتی ہے؟“

”اس سے بہت ساری مشکلات ہو سکتی ہیں فلائٹ پلان سینسل ہو جائے گا اور دوبارہ سے اے ٹی ایف سے اجازت لینا پڑے گی۔“

”پائلٹ سے بات کرو پانچ دس منٹ کی تاخیر سے کچھ نہیں ہوتا ہے۔“ میں نے کہا اور اوپر چڑھنا شروع کر دیا۔

”میں کوشش کرتا ہوں۔“ عبد اللہ نے کہا۔ میں نے پائلٹ کو دیکھا یہاں سے ہیلی کاپٹر ایک معمولی کھلونے کی طرح نظر آ رہا تھا۔ اس کے آس پاس حرکت کرتے لوگ یہ مشکل ہی دکھائی دے رہے تھے اور ان میں مرد عورت کی تمیز کرنا تقریباً ناممکن تھا۔ میری گھڑی کے مطابق سات بج گئے تھے یعنی پرواز کا وقت ہو گیا تھا۔ نیچے سے ہی دشوار نظر آنے والی پہاڑی چڑھنے میں دشوار تر ثابت ہوئی بارش سے بھگ جانے والی مٹی اب پھسل رہی تھی اور اس میں میرے بہترین جوگر بھی پھسل رہے تھے۔ مجھے خود کو واپس جانے سے روکنے کے لیے چھوٹی چھوٹی جھاڑیوں کا سہارا لینا پڑ رہا تھا۔ اکثر جھاڑیاں گیلی مٹی سے اکٹڑ کر میرے ہاتھ میں آ رہی تھیں لیکن میں اس سے پہلے ہی دوسری جھاڑی پکڑ چکا ہوتا تھا اور اس کے اکٹڑنے سے پہلے ہی جھاڑی پکڑ لیتا۔ اس کے علاوہ اوپر جانے کی اور کوئی صورت نظر نہیں آ رہی تھی۔

”جناب۔“ عبد اللہ کی آواز آئی۔ ”پائلٹ کہہ رہا ہے وہ صرف پانچ منٹ رک سکتا ہے۔ اس کے بعد فلائٹ پلان سینسل ہو جائے گا اور دوبارہ فلائٹ پلان حاصل کرنے میں دو گھنٹے بھی لگ سکتے ہیں کیونکہ سورج نکلنے ہی فلائٹس کا رش شروع ہو جاتا ہے۔ آگے سے اجازت مشکل سے ملتی ہے۔“

”ٹھیک اس سے کہو پانچ منٹ بعد پرواز کرے۔“ میں نے کہا اور دوبارہ چڑھنا شروع کر دیا۔ سفید پھولوں والا درخت تقریباً سات سو فٹ کی بلندی پر تھا۔ وہاں پہنچنے میں مجھے پانچ منٹ سے زیادہ کا وقت لگ جاتا۔ عبد اللہ کے انداز سے لگ رہا تھا کہ پائلٹ اس سے زیادہ وقت نہیں دے گا ویسے بھی وہ مجھ سے تھا اس لیے رعایت کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا۔ ممکن ہے وہ اپنی طرف سے کہہ رہا ہو کیونکہ اس قسم کے معاملات میں وقت کی اتنی باندی کہیں نہیں ہوتی ہے۔ شیڈول اڑانوں کی پرواز میں تاخیر عام سی بات ہے۔ وقت تیزی سے گزر رہا تھا پائلٹ منٹ پورے ہوئے تو عبد اللہ نے کہا۔

”اب فرمائیں جناب۔“

”عبد اللہ اسے باتوں میں لگاؤ بس دو منٹ اور... میں اس جگہ کے پاس ہی ہوں۔“

”جناب میں دیکھ رہا ہوں۔“ وسیم نے کہا۔ ”لیکن اس ڈھلان میں مجھے کوئی خاص چیز نظر نہیں آئی ہے۔“

”سفید پھولوں والے درخت کے آس پاس کو فوکس کرو۔“ میں نے وسیم سے کہا۔ مجھے اسی جگہ سے چمک دکھائی دی تھی۔

”میں اسی کے آس پاس دیکھ رہا ہوں۔“

عبد اللہ پائلٹ سے مذاکرات کر رہا تھا لیکن صاف لگ رہا تھا پائلٹ مزید تاخیر کے لیے تیار نہیں تھا اس نے عبد اللہ سے کہا۔ ”اگر فلائٹ پلان سینسل ہوتا ہے تو آپ کو تاخیر کے چارجز بھی دینا ہوں گے۔“

”چارجز کس بات کے؟“ عبد اللہ نے غالباً وقت گزاری کے لیے بحث جاری رکھی۔

”چارجز اس بات کے کہ اگر میری آگے بھی کوئی فلائٹ ہوئی تو وہ اس تاخیر کی وجہ سے رہ جائے گی اور مجھے نقصان ہوگا۔ تاخیر کی صورت میں آپ مجھے دس ہزار روپے مزید ادا کریں گے۔“

میں ان کی باتیں سنتے ہوئے ہر ممکن تیزی سے اوپر جا رہا تھا۔ مسلسل چڑھنے سے میرا سانس پھول رہا تھا اور اب میں بات کرنے کی کوشش کرتا تو آواز کے بجائے پھونک زیادہ نکلتی۔ بالآخر میں اس ڈھلان تک پہنچ گیا یہاں زمین کسی قدر ہموار ہو گئی تھی اور اسی وجہ سے یہاں بڑے درخت بھی اگ آئے تھے۔ یہ درختوں کا جھنڈ تھا۔ اب تک میں پیروں کے ساتھ ہاتھ بھی استعمال کرتا آیا تھا۔ لیکن ذرا ہموار زمین آئی تو میں دوبارہ دو پایہ بن گیا اور میرے ہاتھ آزاد ہو گئے جن کا میں نے مصرف یوں نکالا کہ پستول نکال لیا اگر میرا خدشہ درست تھا اور یہاں کوئی شخص دور مار رائفل سمیت چھپا بیٹھا تھا تو پستول کا استعمال ناگزیر تھا۔ میں یہاں آتے ہی محتاط ہو گیا۔ اب تک میں آوازیں پیدا کرتا آ رہا تھا۔ مگر یہاں آواز پیدا کرنے کا مطلب اچانک فوٹگی بھی ہو سکتا تھا۔

دبے قدموں میں درختوں کے جھنڈ میں داخل ہوا۔ یہاں نیم تاریکی تھی اور شاخوں و پتوں سے چھن کر آتی سورج کی شعاعیں بہت عجیب سے ڈیزائن بنا رہی تھیں۔ درختوں کے نیچے تاریکی کے ساتھ یہ روشنی دھند لکا پیدا کر رہی تھی۔ مگر ان شعاعوں کی وجہ سے اندر کا منظر واضح نہیں تھا۔ یہاں کوئی نہیں تھا بس خاموشی اور ویرانی تھی۔ عبد اللہ وقفے وقفے سے مجھے پکار رہا تھا وہ فلائٹ کے بارے میں میرا فیصلہ جاننا چاہتا تھا۔ وسیم نے اسے



امداد علی..... ساہیوال

یہ سرد مہر اُجالا یہ جیتی جاگتی رات  
ترے خیال سے تصویر ماہ جلتی ہے  
(سلیم کامریڈ، کھاتاں کا جواب)

مہناز اسد..... کاموکی

وہ کلی کہاں چلی بیٹھی کی چھاؤں میں  
سادگی نے چھولیا دامن حیات کو  
نیاز اکبر نیاز..... گجرات

وہ چہرہ ہاتھوں میں لے کر کتاب کی صورت  
ہر ایک لفظ ہر اک نقش کی ادا دیکھوں  
ظفر علی معراج..... سیالکوٹ

وہی بے بسی وہی بے کلی وہی بندشیں وہی چاہتیں  
میں ابھی تک نہ سمجھ سکا تو نصیب ہے کہ نصاب ہے  
معجز حسین..... نارووال

وقت کہیں پہ رکا ہوا ہو عمر رواں کے ساتھ بھی  
وہی ہمارے پاس بہت ہیں جن کو لوگوں سے دوری ہے  
مرحس علی..... ایبٹ آباد

واہموں کی گھنی دھند میں وقت شب  
جس نے معنی کے در وا کیے کون ہے  
(طاہر خان، کراچی کا جواب)

شکور حسین..... چنیوٹ

اک راز تھا ہمارے جو درمیاں  
وہ اپنے آپ سے بھی چھپائے ہوئے تو ہیں  
نوشاد اسلم..... بہاولپور

اب اس قدر بھی نہ موجوں کو سر چڑھا اپنے  
سمجھ نہ کھیل اسے کچھ تو ڈر سمندر ہے  
ندا فیصل..... کریم نگر (جی بی)

آشیانے کی بات کرتے ہو  
کس زمانے کی بات کرتے ہو  
جاوید بیٹ..... فیصل آباد

ایک نئی خوشبو نے قضا میں کروٹ لی  
آنکھوں میں اک خواب پرانا ڈوب گیا  
نومبر 2012ء

(عزیز احمد، لاہور کا جواب)

نصرت شاہین..... سرگودھا

اس معصوم سے پیار کا تختہ گھر کے آنگن میں چھایا تھا  
اس کوغم کے پاگلپن میں کوٹھے کوٹھے بانٹ دیا ہے  
فریحہ اوریس..... لاہور

اس شکل مرقع میں جو افسوں ہے کہاں ہے  
کہنے کو تو سو نقش حسین ہے میرے دل میں  
رضا احمد توسینی..... مظفر گڑھ

اب تک تو یہ ہوا ہے کہ توڑے ہیں جس نے دل  
ٹوٹے ہوئے دلوں کا وہی آسرا ہوا  
فرید الدین عطاری..... شیخوپورہ

اب کوئی کیا میرے قدموں کے نشاں ڈھونڈے گا  
تیز آنڈھیوں میں تو خیمے بھی اکٹڑ جاتے ہیں  
عتیق احمد..... فیصل آباد

اپنی محبت کے افسانے کب تک راز بناؤ گے  
رسوائی سے ڈرنے والو بات تمہی پھیلاؤ گے  
سید جلال..... گوجرہ

اب میری زندگی میں آنسو ہیں اور نہ آہیں  
لیکن یہ ایک بیٹھا سا روگ جی کا ہے  
(رقیہ قیصر، سرگودھا کا جواب)

(رقیہ قیصر، سرگودھا کا جواب)

بشیر علی..... سیالکوٹ

یہ عمر ہے تو پھر اس کو بسر بھی کرنا ہے  
قیام کرنے سے پہلے سفر بھی کرنا ہے  
اشفاق خورشید..... ڈی آئی خان

یہ اعجاز ہے حسن آوارگی کا  
جہاں بھی گئے داستاں چھوڑ آئے  
(تنویر رفیق، کراچی کا جواب)

اکبر حیات مخدوم..... ملتان  
یہ جو ہم کبھی کبھی سوچتے ہیں رات کو  
رات کیا سمجھ سکے ان معاملات کو  
ماہنامہ سرگزشت

”ہاں خطرہ نہیں ہے۔“

”معاملہ کیا تھا جناب؟“ وسیم نے پوچھا۔

”بس یار کوک کی ایک بوتل تھی فساد کی جڑ وہی چمک رہی

تھی بار بار۔“

عبداللہ پائلٹ سے بات کر رہا تھا۔ وہ چلا رہا تھا کہ اب  
بہت تاخیر ہو گئی ہے لیکن عبداللہ نے اسے قائل کر لیا کہ وہ جانس  
لے اور اے ٹی ایف کو اپنی روانگی کی اطلاع دے۔ میں دیکھ رہا  
تھا سفیر، مونا اور سعید یہ بیلی کاپٹر میں بیٹھ رہے تھے۔ اتنی دور

سے یہ اندازہ نہیں لگایا جاسکتا تھا کہ خواتین کون سی ہیں اور  
حضرت کون ہیں۔ ان ہی تینوں نے جانا تھا۔ پہلے عبداللہ کے دو  
آدمی بھی جا رہے تھے لیکن بابا نے حوصلی میں حفاظتی انتظامات

کر لیے تھے اس لیے ان کی ضرورت نہیں تھی۔ بیلی کاپٹر کے  
سکے گردش کرنے لگے۔ اس کے انجن کی آواز یہاں تک آرہی  
تھی۔ عبداللہ اور دوسرے لوگ پیچھے ہٹ گئے تھے۔ اب پر

پوری رفتار سے گھوم رہے تھے اور پھر بیلی کاپٹر آہستگی سے بلند  
ہوا۔ ابھی وہ ڈول رہا تھا پھر پائلٹ شفاعت نے پیشہ ورانہ  
مہارت سے اسے سنبھال لیا ایک ہموار دھم میں بیلی کاپٹر اوپر

اٹھا اور ساتھ ہی اس نے اپنا رخ جنوب مغرب کی طرف موڑنا  
شروع کر دیا۔

اسی لمحے میرے کانوں نے مسلسل ایسی آوازیں سنیں  
جیسے لوہے کے ہتھوڑے کو سخت لکڑی پر تو اتر سے مارا جائے۔  
اس کے ساتھ ہی بلند ہوتے بیلی کاپٹر نے لڑکھانا شروع کر

دیا۔ اس کے پچھلے حصے سے دھواں نکلتا شروع ہو گیا تھا۔ چند  
لمحے کے لیے تو میری سمجھ میں نہیں آیا کہ یہ کیا ہوا ہے۔ پھر وسیم  
کے چلانے کی آواز آئی۔

”کوئی پہاڑی سے فائرنگ کر رہا ہے... دور مارا نقل  
ہے... شہباز صاحب... آپ سن رہے ہیں...“ میرے خدا اس  
نے چور کو ہٹ کر دیا ہے۔

میں سن رہا تھا لیکن میں کچھ نہیں سن رہا تھا۔ میری نظریں  
لڑکھاتے بیلی کاپٹر پر مرکوز تھیں۔ فائرنگ نے اس کے کنٹرول  
سسٹم کو تباہ کر دیا تھا۔ اچانک اس نے تیزی سے گھومنا شروع کر

دیا وہ شفاعت کے قابو سے باہر ہو رہا تھا اور تیزی سے زمین کی  
طرف جا رہا تھا۔ پھر وہ ایک دھماکے سے زمین پر گرا اور آگ  
کے گولے میں بدل گیا۔ وسیم چلا رہا تھا عبداللہ چلا رہا تھا لیکن

میرے کان کچھ نہیں سن رہے تھے۔ زمین و آسمان میرے گرد  
گھوم رہے تھے اور مجھے لگا میں چکرا کر نیچے گرنے والا ہوں۔  
(جاری ہے)

کہا۔ ”یار وہ کسی ایسی جگہ ہیں جہاں بول نہیں سکتے ذرا صبر کرو۔“

”بھائی میں تو صبر کرنے کے لیے تیار ہوں لیکن یہ

پائلٹ بے صبر ہوا جا رہا ہے۔“

وسیم نے کہا۔ ”اس سے کہو اپنا منہ بند رکھے اگر فلائٹ  
میں تاخیر ہوئی تو اسے ادا ہوگی کر دی جائے گی۔“

میں ان کی باتیں سن رہا تھا اور یہ گفتگو میرے کان تک  
محدود تھی اس سے آگے یہاں موجود کوئی فرد اسے نہیں سن سکتا  
تھا۔ میری نظر اندھیرے سے مانوس ہو گئی تھی اور اب مجھے کسی

قدر بہتر دکھائی دے رہا تھا۔ کسی حد تک اطمینان ہو جانے کے  
باوجود کہ یہاں کوئی نہیں ہے میں محتاط تھا۔ اچانک مجھے ذرا  
آگے کسی چیز کی چمک دکھائی دی میں تیزی سے زمین پر لیٹ

گیا۔ یہاں خشک پتوں کا ڈھیر لگا ہوا تھا جو گزشتہ سہ ماہ میں ٹوٹ  
کر گرے تھے اور اب زمین کا حصہ بننے والے تھے۔ بارش کی  
نمی سے وہ گل سڑ رہے تھے اور میرے لباس سے چمک رہے

تھے۔ نیچے لیٹنے پر بہت تیز بو میرے نتھنوں سے نکرائی تھی لیکن  
اس وقت مجھے گندگی اور بدبو کی پروا نہیں تھی میری نگاہ وہاں  
مرکز تھی جہاں کوئی چیز چمکی تھی اور یہ جگہ زیادہ دور نہیں تھی سمجھ

سے مشکل سے دس فٹ دور ہوگی۔ میں سوچ رہا تھا کہ یہ کوئی  
انسان ہے تو اسے لازمی میری موجودگی کا علم ہو جانا چاہیے تھا  
کیونکہ میرے پیچھے نہایت روشن پس منظر تھا جس میں بالکل

نمایاں تھا۔

مگر دوسری طرف سے کوئی مزاحمت نہیں ہوئی تھی۔ اس  
کے باوجود میں نے احتیاط سے کام لیا اور زمین پر لیٹے لیٹے  
آگے بڑھا۔ عبداللہ نے مجھے پکارنا بند کر دیا تھا اب وہ صبر سے

میرے جواب کا انتظار کر رہا تھا۔ پھر میں نے اس چیز کو دیکھ لیا وہ  
دوبارہ چمکی تھی۔ میں نے گہری سانس لی اور کھڑا ہو گیا یہ کوک کی  
شیشے کی بوتل تھی جو نصف زمین میں دھنسی ہوئی تھی اور اس کا

اوپری حصہ باہر نکلا ہوا تھا۔ نہ جانے کب سے مٹی میں دبلی اس  
بوتل کو گزشتہ روز ہونے والی بارش نے دھو دیا تھا اور اب روشنی  
پڑنے پر اس کا شیشہ چمک رہا تھا۔ یقیناً میں نے اسی بوتل کے

شیشے کی چمک دیکھی تھی۔ میں نے گہری سانس لی۔ مشکل سے  
تین انچ کی نکلی ہوئی بوتل نے مجھے ڈیڑھ کلومیٹر دور اس پہاڑی  
پر آنے پر مجبور کر دیا۔

”عبداللہ“ میں نے درختوں سے باہر آتے ہوئے  
کہا۔ ”پائلٹ کو کاپٹر اڑانے کے لیے کہو۔“  
عبداللہ نے اطمینان کا سانس لیا۔ ”یعنی خطرے کی کوئی  
بات نہیں ہے؟“



فتح علی..... میانوالی

ایسے انداز سے رخصت ہوا کوئی مجھ سے  
وہی لمحہ وہی منظر ہے نظر میں اب تک  
عاصی اختر..... ٹھٹھہ

اک روز نظر بھر کے اسے دیکھ لیا تھا  
جب سے میری آنکھوں سے اجالا نہیں جاتا  
علی شاہ..... بکرگلگت

اتنی کاوش بھی نہ کر میری اسیری کے لیے  
تو کہیں میرا گرفتار نہ سمجھا جائے  
مصطفیٰ..... لیہ

آج وہ مرحلے ہیں آنکھوں میں  
جن کی تقدیر میں زمانے لگے  
اکبر حسن رند..... ڈی جی خان

آپ کی یاد بھی آجاتی ہے  
اتنی محروم نہیں بزمِ خیال  
نوازش مہتاب..... ٹنڈو آدم

آفتاب سے چہرے ماہتاب سے مکھڑے  
کھو گئے کہاں آخر کیا ہوئے خدا جانے  
نصرت ہالانی..... سکھر

اپنے ہاتھوں سے تراشا ہو جسے  
وہی بت اپنا خدا ہوتا ہے  
پروفیسر فوزیہ انصاری..... کراچی

اے شکم پرور اے مرے حاکم شہر ستم  
خاک تربت ہی بھرے گی ایک دن معدہ تیرا  
نوید اشرف..... وہاڑی

ان کے سینوں میں کبھی جھانک کے دیکھو تو سہی محسن  
کتنے افسردہ ہیں اوروں کو ہنسانے والے  
شہناز تبسم..... جہلم

آہ یہ دیدہ پُر اشک میں امید کے سوت  
خشک ہوتی ہے تو سیلاب فنا بنتی ہے  
جیروبی..... حاصل پور

ابھی تو خشک بہت ہے موسم بارش ہو تو سوچیں گے  
ہم نے اپنے ارمانوں کو کس مٹی میں بونا ہے  
ذکا احسن چغتائی، کراچی کا جواب

خالد یوسفی..... لیہ

غم ہستی کا اسد کس سے ہو جز مرگ علاج  
شمع ہر رنگ میں جلتی ہے سحر ہونے تک  
(نسرین صدف، کراچی کا جواب)

قاضی شرف مصروف حمیدی..... کراچی  
یہ فیض کرم ہے کہ مکتب کی کرامت ہے  
سکھائے کس نے اسماعیل کو آداب فرزندگی  
(نسرین صدف، کراچی کا جواب)

رانا حبیب الرحمن..... تحصیل گوجرہ  
یہاں کسی کو کچھ بھی حسبِ آرزو نہ ملا  
کسی کو ہم نہ ملے اور کسی کو تو نہ ملا  
(مقبول خالد، لاڑکانہ کا جواب)

نزہت مقبول جان..... جبک آباد  
نظر یہ کس سے ملی ناگہاں کہ یاد آیا  
اسی گلی میں کہیں میرا گھر بھی آتا ہے  
(ظفر معراج، لڈن کا جواب)

منورا کرام طاہر..... اوکاڑہ  
یہ کس خلش نے پھر دل میں آشیانہ کیا  
پھر آج کس نے سخن ہم سے غائبانہ کیا  
(فصاحت اللہ، ڈی آئی خان کا جواب)

اجتہال سلیم..... حیدرآباد  
کچھ اس طرح سے جلایا ہے تپتے سورج نے  
کہ اب تو چاند کے نیچے بھی پیاس لگتی ہے  
نوشاد علی..... میرپور آزاد کشمیر

کب تک گزری باتیں یاد کریں پچھتاہیں  
آؤ آج ان مست ہواؤں میں بہہ جائیں  
فتح علی خان..... شنکیاری

کھڑا ہوں خواہشیں ادٹوں پہ لادے  
ادھر کھائی ادھر سوئی کا ناکا

بیت بازی کا اصول ہے جس حرف پر شعر ختم ہو رہا ہے اس  
لفظ سے شروع ہونے والا شعر ارسال کریں۔ اکثر قاری  
اس اصول کو نظر انداز کر رہے ہیں۔ نتیجتاً ان کے شعر تلف  
کردیے جاتے ہیں۔ اس اصول کو مدنظر رکھ کر ہی ش  
ارسال کریں۔

پاک سوسائٹی ڈاٹ کام آپ کو تمام ڈائجسٹ

ناولز اور عمران سیریز بالکل مفت پڑھنے کے ساتھ

ڈائریکٹ ڈاؤنلوڈ لنک کے ساتھ

ڈاؤنلوڈ کرنے کی سہولت دیتا ہے۔

اب آپ کسی بھی ناول پر بننے والا ڈرامہ

آن لائن دیکھنے کے ساتھ ڈائریکٹ ڈاؤنلوڈ

لنک سے ڈاؤنلوڈ بھی کر سکتے ہیں۔

For more details kindly visit  
<http://www.paksociety.com>



# علمی آزمائش - 85

ادارہ

ماہنامہ سرگزشت کائنات اسلامی سنگھ

علمی آزمائش کے اس منفرد سلسلے کے ذریعے آپ کو اپنی معلومات میں اضافے کے ساتھ انعام جیتنے کا موقع بھی ملتا ہے۔ ہر ماہ اس آزمائش میں دیے گئے سوال کا جواب تلاش کر کے ہمیں بھجوائیے۔ درست جواب بھیجنے والے پانچ قارئین کو ماہنامہ سرگزشت، مسپینس ڈائجسٹ، جاموسمی ڈائجسٹ اور ماہنامہ پاکیزہ میں سے ان کی پسند کا کوئی ایک رسالہ ایک سال کے لیے جاری کیا جائے گا۔

ماہنامہ سرگزشت کے قاری "یک سٹی سرگزشت" کے عنوان تلے منفرد انداز میں زندگی کے مختلف شعبوں میں نمایاں مقام رکھنے والی کسی معروف شخصیت کا تعارف پڑھتے رہے ہیں۔ اسی طرز پر مرتب کی گئی اس آزمائش میں دریافت کردہ فرد کی شخصیت اور اس کی زندگی کا خاکہ لکھ دیا گیا ہے۔ اس کی مدد سے آپ اس شخصیت کو بوجھنے کی کوشش کریں۔ پڑھیے اور پھر سوچیے کہ اس خاکے کے پیچھے کون چھپا ہوا ہے۔ اس کے بعد جو شخصیت آپ کے ذہن میں ابھرے اسے اس آزمائش کے آخر میں دیے گئے کوپن پر درج کر کے اس طرح سپرد ڈاک کیجیے کہ آپ کا جواب ہمیں 30 نومبر 2012ء تک موصول ہو جائے۔ درست جواب دینے والے قارئین انعام کے مستحق قرار پائیں گے۔ تاہم پانچ سے زائد افراد کے جواب درست ہونے کی صورت میں بذریعہ قرعہ اندازی انعام یافتگان کا فیصلہ کیا جائے گا۔

اب پڑھیے اس ماہ کی شخصیت کا مختصر خاکہ

27 جون 1910ء کو لالہ ہری رام کپور کے گھر ضلع لائل پور میں کمالیہ سے 12 میل دور کے ایک گاؤں میں پیدا ہوئے۔ اردو ادب میں اپنی مثال آپ تھے۔ آج بھی ان کی تحریر ذوق و شوق سے پڑھی جاتی ہے۔ ان کی ہر سطر میں شگفتگی اور ایک پیام ہوتا تھا۔

علمی آزمائش 85 کا جواب

سید محمد مہدی، رئیس امر وہوی 1914ء میں امر وہہ بھارت میں پیدا ہوئے۔ 1931ء میں ماہنامہ حیات کے ایڈیٹر نامزد ہوئے۔ 1943ء میں روزنامہ جنگ دہلی سے وابستہ ہوئے مگر بعد میں استعفیٰ دے دیا مگر قیام پاکستان کے بعد جب روزنامہ جنگ کراچی سے نکلنے لگا تو اکتوبر 1947ء میں کراچی آ کر دوبارہ جنگ سے وابستہ ہو گئے۔ روحانیت سے خاص شغف تھا۔ قطعات نگاری میں خاصہ نام پیدا کیا۔

انعام یافتگان

1- (آصف مخدوم، جیکب آباد) 2- (نسرین احمد خان، کراچی) 3- (نوازش حیات، فیصل آباد)

4- (نعمان اشرف، وہاڑی) 5- (امجد شہباز، لاہور)

ان قارئین کے علاوہ جن لوگوں کے جوابات درست تھے۔

لاہور سے امجد ملک، اسلم ملک، طارق شاہین خواجہ، واکن والا۔ منظر علی خان، تابش عطاری، ممتاز الحسن، زبیر اسلم، نعمان اشرف، عقیل سندھو، رضا احمد خان، ناصر حسین، انعام الحق، ملک جاوید، نیاز احمد، ارشد علی، نعیم مرزا، برق ضیائی، برکت مشتاق، نعیم خیر، نوازش خان، ثناء اختر، پروین چنا، اکرام صدیق، نعمان بیٹ، گل زبیا، خالد تمنا، ملک اطہر، صادق بیٹ، ابرار احمد، احمد علی، شرقی، گل زبیا، حدیقہ اشرف، حمیرا خاتون، احمد بشیر بیٹ، اشرف حسن، سہیل یوسف زئی، ابرار حیدر، نعمان اشرف، ارباز خان، ممتاز احسن، ہما جبین، خالد علی، نسیرن اکرم، فریدہ مشتاق، قصوری۔ کراچی سے وکیل الرحمن محمد عثمان، مہوش رفیق، سعید احمد چاند،

سہیل جبین، صوفیہ بانو، عمار احمد، فرزانہ پروین، نسیم عمر، سید عزیز الدین، شاہد احمد خان، شرف معروف حمیدی، محمد ناصر، سید امجد علی، انصار حسین، ابرار احمد، نواز علی شاہ، ملک سرفراز گوندل، عباس گل، فرحت ملک، اسلم خان، لقمان اسد، نور احمد، عنایت ساج، حکیم اللہ نعیمی، ناصر افروز، ارشد، نگار ارشد، تنویر فاروقی، ذیشان ممتاز، نگار ہانی، کاوش اختر، رجب علی مرزا، وجیہہ الحسن، نصیر ضیائی، بریز شاہ، فتح خان، نسیم ابوبکر، بختاور شاہ، علی احمد، تنویر حسین زیدی، جاوید علی، ہمایوں صغیر، فریاز کوثر، رشید حسن خان، عارف سلطان، نجم الدین حیدر، نعیم احمد نعیم، خلیل مفلح، عقیل سیال، شعیب بھٹو، سید ظفر حسین، کہکشاں نسیم، منور علی، نصرت فاروق، شہزادہ حسن، اسما توفیق، حسین صدیقی، عنایت علی۔ اسلام آباد سے عالیہ فاطمہ، انور یوسف زئی، فیض الرحمن شہر یار علی، سید زاہد علی، ممتاز احمد، سز نیلو فر شاہین، زوہبا بخاری، زبیر شاہ اشرفی، زاہد عباسی، سعید محمد نعیمی، تنویر الحسن، نسرین اشرف، فتح الاسلام خان، نرجس علی، کائنات بانو، خاقان خان، بخت خان، رانا فتح یاب، صفدر شیرازی، شمیم جاوید، انور یوسف زئی، محمد ہزاد، بشری فاروق، شہناز فیضی، شاہین اشفاق۔ راولپنڈی سے ڈاکٹر غلام یاسین، ڈاکٹر سعادت علی خان، چوہدری ذوالفقار علی ایڈووکیٹ، محمد شہزاد، بشیر فاروقی، شہناز فیضی، شاہین اشفاق احمد، ردا ممتاز، محمد متین، سعید اختر، خضر حیات جلیسی، فرزانہ نسیم، احمد متین، سعیدہ جلال، رضوانہ حسن، لبنی متین، طیبہ رونی، ہما جبین، حمیرا سلطان، فرحانہ انصاری، فرح سلطنت، نسرین گل، شہناز عزیز، عطیہ ارم، ساجد بھٹی، عظیم بیگ، شمینہ پروین، سعیدہ شکیب، فریدہ نور، مہر عقیل، عشرت علی، اسما صدیقی، حاکم علی، سفینہ ایوب، آسیہ محبوب، زینب شہزاد، آمنہ حق، بشری، موہنی حمید، گل خاتمان، کنول شریف، ثمر فیروز، شازیہ منور، نرہت فرید۔ ملتان سے محمد یحییٰ معین، فضل الحق، کوکب جہاں، خالد ڈار، توفیق سلمان، نصیر ممتاز خان، مناف سید، جمیل ملک، بہادر خان، نعیم اللہ فاروقی، جنید ارشد، اشرف علی شیروانی، ہمایوں اسلم، سعید وقار، رشید اشفاق، محمد رمضان صدیقی، محمد ادریس صدیقی، احمد خان، نوشاد ساقی احمد بابا، زریاب احمد، امتیاز تاج، محمد اسحاق، رضوان خان، حسنین بشیر، دلنشین فراز، طاہر حسن خان، عصمت علی، سید عباس حسن زیدی، طاہرہ یاسمین، قمر حسنین، ادریس خان، محمد اسماعیل، نعمان بشیر، ڈاکٹر صفی عمر، فرحت اللہ لغاری، نعمان عابد، منظر حسنان، کاشف خان، مختار خان۔ جہلم سے ظفر حسن بلوچ، نعمان زرولی خان، ہمایوں سید، وسیم رضا، ڈاکٹر اقبال وڑائچ۔ چکوال سے افتخار بدتر، منظور احمد، حبیب الرحمن، محمد قدرت اللہ، جاوید رند، علی بیٹ۔ کوئٹہ سے صالح چنگیزی، رحمن ہزاروی، قدیر خان، زہیر بلوچ، سعیدہ خان، عبدالغفور، سید احتشام حسین کاکھی، عاصم اقبال، محمد اسحاق، انجم مزاری، ادریس حسن خان، زینب مرزا، محمود ہرکات۔ سرگودھا سے امتیاز چوہدری، انجم پروانہ، طاہرہ سواتی، خان اسحاق، فرید الدین عطاری۔ شجاع آباد سے ڈاکٹر سید محمد عالمگیر جاوید، سید خضر عباس بخاری، یاسمین فیض، مدثر حسن۔ حیدرآباد سے ابہتال سلیم، مرزا فرحان بیگ، جنید نواز، جعفر حسین، بابر عباس، امجد برکاتی، سہیل انصاری، اقبال حسن خان، ملک شیراز، نعیم اللہ، نصیر حسن، کلیم اللہ چغتائی، سعود حسن خان۔ فیصل آباد سے شوکت علی چاند، فریدہ ممتاز، خاقان جمشید، نگار مصطفیٰ، امجد علی، نوشین ممتاز۔ ساہیوال سے خواہر مدنی، انعم تسلیم، راشد خان۔ حاصل پور سے حبیب تابش، نظیر نازش۔ ڈی جی خان سے سید محمد رضا، احمد خان، توحید اطہر منظور، ظہیر اکرم، ہمایوں خاقان، اشرف۔ ڈی آئی خان سے یوسف خان، عمران حیدر، ریاض ملک۔ بہاولپور سے حمیرا کوکب واسطی، محمد ظفر اقبال، سید نجم الدین احمد۔ میرپور خاص سے محمد فیضان، غنی عثمانی، ضوریز اختر، نعمان اطہر، شائمتنا، ارشد چغتائی، ظہیر قائم خانی۔ جہانیاں سے زبیر خان، نعمت انصاری، اطہر حسین، خضر حیات، خوش خان، وزیر حسن، صالح احمد، نصرت خان، انیق احمد۔ کوٹ ادو سے مظفر بیٹ، سہیل آراکس، نوشین مصطفیٰ، اطہر حسین، پروین صداقت، نعمت اللہ۔ چوٹالہ سے شباب خان، ثناء فاروق، گلشن سہیل، فلک شاہ، ثناء احمد۔ پاک پتن سے مسکین شاہ، سدرہ شفق، دین ڈینو۔ جھنگ سے امتیاز حسن، زویا رفیق، ارباز مغل، نادر شاہ، ملک سرور، ملک سرفراز، عجب گل، نصرت رضوی، احباب زیدی۔ سکھر سے نعمان شیخ، ثناء رحمن، انتصار حسین، ناہیدہ انصاری، وسیم منصور، نعیم شیخ۔ پشاور سے جویریہ شیر نواز، ممتاز گل، فردوس اختر، انصار حسین، نسیم فردوس، اطہر نواز، کاشان شاہ، دردانہ شاہ، نسیم نیازی، زبیر اللہ، خضر شاہ، عظیم فاروقی، نوازش حسین طوری، آفتاب گل، ضیاء الحق، جمال ناصر حسین، نوید نعیم، محمودا چکرنی۔ اوکاڑہ سے سید احسن محمود، راجا احسن، ملک صفدر، نصیب خان، اطہر الدی، منور اکرام طاہر (میراں پور)۔ سیالکوٹ سے نوید شہزاد خواجہ، نرجس زیدی، اطہر علی خان، فردوس شاہ، مد جبین، فلک، محمد رضا، نعیم اللہ، ناصر خان، جاوید محمود ملک، انا ملک، فیض الحسن، محمد رضا، احسن خان، اسلام الدین، نصیر اجتہادی، نعمان شیخ، فراست اللہ، محمود حسن، ام حبیبہ، نصرت گل۔ اٹک سے زبیر اللہ خان، ثناء جبران، ابوبکر صدیقی، شہیر حسن، احمد دین حداد، ملک جاوید محمد خان سرکاتی (پتلیچھ)۔ ٹاور سے سلیم کامریڈ۔



## اندھیرے اجالے

محترمہ عذرا رسول  
السلام علیکم!

انسان میں ازل سے مفاد پرستی رہی ہے۔ وہ اپنے مفاد کی خاطر دوسروں کی زندگی بہ آسانی تباہ کر دیتا ہے۔ میرے ساتھ جو کچھ ہوا ہے یہ بھی مفاد پرستی کا شاخسانہ ہے۔ اگر آپ کو بھی میری دکھ بھری کہانی پسند آجائے تو اسے سرگزشت میں ضرور شائع کر دیں۔

زرینہ  
(لاہور)

ایک پختہ دوکان کے مصداق ماموں ممانی نے مجھے سنبھالنے میں ابو کا ساتھ دیا اور ہمارے ہی گھر میں آکر رہنے لگے لیکن قسمت کو ابھی ایک اور تیر چلانا تھا۔ میں ابھی چار سال کی بھی نہیں ہوئی تھی کہ ابو جن کی صحت امی کے انتقال کے بعد سے مسلسل گرتی جا رہی تھی تب وق کی نذر ہو گئے۔

ماموں اور ممانی نے بظاہر ایک یتیم ویسیر بنی پر رحم کھا کر لیکن حقیقت میں ہمارے مکان، امی کے زیورات، دفتر سے ملنے والے ابو کے فنڈز وغیرہ پر قبضہ کرنے کے لیے مجھے اپنی سرپرستی میں لے لیا۔ یوں بھی اب دنیا میں ان کے علاوہ مجھے اپنا کہنے والا اور تھا بھی کون چنانچہ میری پرورش ان ہی کی ذمے داری بن گئی مگر والدین کے انتقال نے مجھے اکیلا ہی نہیں منحوس بھی بنا دیا تھا۔ یہ خطاب تو مجھے امی کی وفات کے بعد ہی ممانی نے دے دیا تھا لیکن جب ابو کی آنکھیں بھی بند ہو گئیں تو پاس پڑوس اور محلے میں ہی نہیں بلکہ ہر آنے جانے والے کے سامنے اس کی اتنی پلٹسی کی گئی کہ اس کی آڑ میں ہر وہ سختی جائز اور ہر وہ زیادتی مناسب بن گئی جو ممانی اور ان کی دو بیٹیاں مجھ پر روا رکھتی تھیں۔ ماموں موٹر مکینک تھے، صبح کو کام پر جاتے تھے تو مغرب کے بعد تھکے ہارے گھر لوٹتے تھے۔ گھر میں میرے ساتھ کیا سلوک ہو رہا ہے انہیں کبھی اس کا صحیح اندازہ ہی نہیں ہوسکا۔ اس پر تم یہ کہ ممانی جب بھی موقع ملتا ہے میرے خلاف ان کے کان بھرنے سے باز نہیں آتی تھیں۔ ہر وہ نقصان جو اتفاقاً یا اراداً (مجھ پر مزید ستم ڈھانے کے لیے) ہوتا تھا میرے نامہ اعمال میں لکھ دیا جاتا تھا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ ماموں کے

میرا نام زرینہ ہے۔ اپنے والدین کے بارے میں میں ذاتی طور پر کچھ نہیں جانتی۔ ہوش سنبھالنے پر ماموں اور ممانی نیز دوسرے رشتے داروں کی زبانی جو کچھ معلوم ہوا اس کا خلاصہ یہ ہے کہ میرے ابو ایک سرکاری محکمے میں اچھی پوسٹ پر ملازم تھے۔ جب وہ بی کام میں پڑھ رہے تھے تو ان کے والد کا انتقال ہو گیا۔ انہوں نے اپنی محنت اور قابلیت سے نہ صرف گھر کو سنبھالا بلکہ اپنی تعلیم بھی مکمل کی۔ ایم کام کرنے کے بعد انہیں اچھی ملازمت مل گئی۔ بد قسمتی سے ابھی انہیں سروس کرتے ہوئے ایک سال ہی گزرا تھا کہ ان کی والدہ بھی فوت ہو گئیں۔ ان کی اچھی پوزیشن کی وجہ سے خاندان میں کتنے ہی عزیز ایسے تھے جو ان سے رشتہ جوڑنا چاہتے تھے لیکن وہ لڑکپن سے ہی اپنے والد کے ایک مرحوم دوست کی بیٹی کو پسند کرتے تھے۔ انہوں نے سارے خاندان کی مخالفت کے باوجود اپنی پسند سے شادی کر لی۔ اس اقدام سے خاندان والوں نے ایک طرح سے ان کا معاشرتی بائیکاٹ کر دیا۔ ان سے ملنا جلنا چھوڑ دیا۔ تقدیر کی نیرنگیوں نے اس کے بعد بھی ان کا پیچھا نہیں چھوڑا۔ شادی کے تین سال بعد جب بڑی آرزوؤں اور دعاؤں کے بعد میری پیدائش ہوئی تو کیس بگڑ جانے کی وجہ سے میری امی اسپتال سے زندہ گھر واپس نہیں جا سکیں۔ میرے ابو نے کس مشکل سے ماں اور باپ دونوں کی ذمے داریاں نبھاتے ہوئے ایک بن ماں کی نوزائیدہ بچی کو پالا، پرورش کی، اس کا اندازہ لگانا کچھ ایسا مشکل نہیں۔ دوھیال کے عزیز تو پہلے ہی تاتا توڑ چکے تھے۔ امی کے صرف ایک ہی بھائی تھے۔ ان کی مالی حالت کچھ اچھی نہیں تھی۔

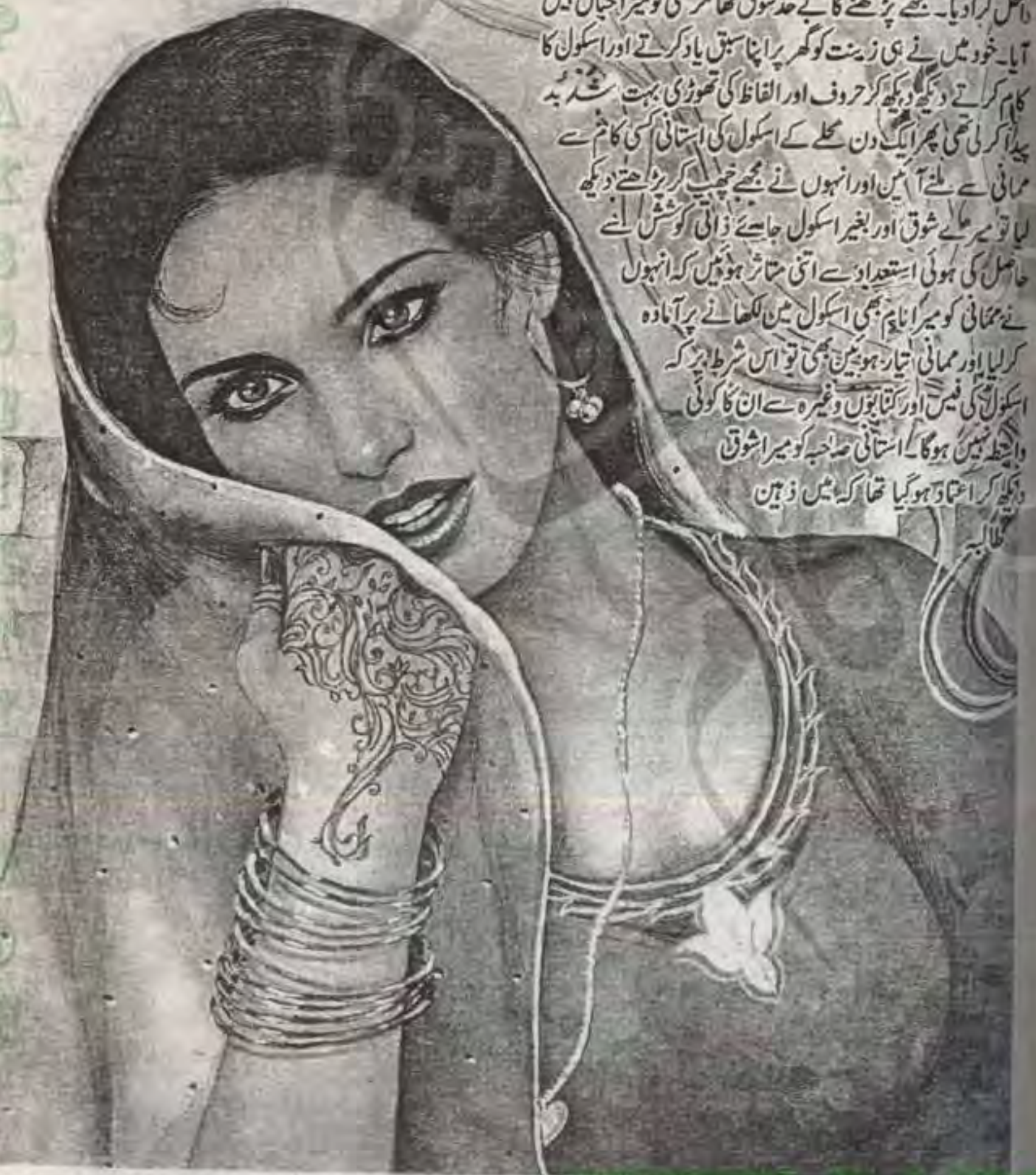
دل میں میرے لیے اگر کوئی نرم گوشہ تھا بھی تو وہ رفتہ رفتہ سرد مہری اور بے تعلقی کے دبیز پردوں میں چھپتا چلا گیا۔

ماموں کے تین بچے تھے۔ سب سے بڑا لڑکا جاوید اور اس سے چھوٹی دو لڑکیاں زینت اور عشرت۔ جاوید اور زینت دونوں مجھے سے بڑے تھے جبکہ عشرت دو سال چھوٹی تھی۔ ماموں چونکہ خود بھی زیادہ پڑھے لکھے نہیں تھے اور ان کے پیشے کا بھی تعلیم سے کوئی تعلق نہیں تھا اس لیے بچوں کی تعلیم و تربیت پر بھی کوئی خصوصی توجہ یا دلچسپی نہیں تھی۔ شہروں میں تعلیم کا چرچا کچھ زیاد عام ہو گیا تھا۔ محلے کے تقریباً سب ہی گھروں کے بچے اسکول جاتے تھے اس لیے ماموں نے بھی وقت آنے پر جاوید، زینت اور عشرت کو اسکول میں داخل کر دیا۔ مجھے پڑھنے کا بے حد شوق تھا مگر کسی کو میرا خیال نہیں آیا۔ خود میں نے ہی زینت کو گھر پر اپنا سبق یاد کرتے اور اسکول کا کام کرتے دیکھ دیکھ کر حروف اور الفاظ کی تھوڑی بہت سیکھ لیا تو میرے شوق اور بغیر اسکول جاسے ذاتی کوشش لے کر حاصل کی ہوئی استعداد سے اتنی متاثر ہو گئیں کہ انہوں نے ممانی کو میرا نام بھی اسکول میں لکھانے پر آمادہ کر لیا اور ممانی تیار ہوئیں۔ ممانی تو اس شرط پر کہ اسکول کی فیس اور کتابوں وغیرہ سے ان کا کوئی وابستہ نہیں ہوگا کہ استانی صاحبہ کو میرا شوق دیکھ کر استاء ہو گیا تھا کہ میں ذہین طالبہ

دل میں میرے لیے اگر کوئی نرم گوشہ تھا بھی تو وہ رفتہ رفتہ سرد مہری اور بے تعلقی کے دبیز پردوں میں چھپتا چلا گیا۔

ثابت ہوں گی اور وہ میرے اچھے تعلیمی ریکارڈ کی بنیاد پر نہ صرف میری فیس معاف کرائیں گی بلکہ ممکن ہے میرا کچھ وظیفہ بھی مقرر کر دیں گی جو حصول تعلیم میں مددگار ثابت ہوگا۔

لڑکپن سے نوجوانی تک کے زمانے کی روداد دہرانے کی کوئی خاص ضرورت نہیں ہے۔ اس کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ میری نحوست کو شہرت دینے کے بعد ممانی کو میرے ساتھ ناروا سلوک کرنے کا حق حاصل ہو گیا تھا۔ گھر کا بیشتر کام، گھر والوں کی ہر زیادتی، بات بات پر برا بھلا سننا روز کے معمولات میں شامل تھا۔ میں نے بھی صبر و ضبط کے ساتھ حالات سے سمجھوتا کر لیا تھا۔ ہر زیادتی و





ظلم کے جواب میں خاموش رہتی تھی اور نمازیں پڑھ پڑھ کر خدا سے دعائیں مانگتی تھی کہ پروردگار مجھ پر رحم فرما اور کم سے کم میرے مستقبل کو ایسا ضرور بنا دے کہ میں زیادہ نہ کہی تو نسبتاً بہتر حالات میں زندگی گزار سکوں۔

اس مدت میں جاوید بھائی نے میٹرک پاس کرنے کے بعد ماموں کے ساتھ شاپ پر جانا شروع کر دیا تھا۔ ان کا ذہن بڑا ٹیکنیکل تھا۔ ایک دو برس کے اندر ہی وہ ہر قسم کی کاروں کی نہ صرف مرمت کرنے لگے بلکہ اپنے کام میں اتنے ماہر ہو گئے کہ اسی تجربہ اور مہارت کے بل پر انہیں سعودی عرب میں ایک بڑی موٹر کمپنی کے ورکشاپ میں بہت اچھی ملازمت مل گئی اور وہ ریاض چلے گئے۔ وہ گھر کے ماحول سے اتنے اکتائے ہوئے تھے کہ وہیں ریاض میں ایک شریف پاکستانی گھرانے کی لڑکی سے شادی بھی کر لی اور یوں کم و بیش وہیں کے ہو گئے۔ دو تین سال میں ہفتہ عشرے کے لیے والدین سے ملنے آجاتے تھے اور پھر واپس چلے جاتے تھے لیکن اس علیحدگی کے باوجود انہوں نے گھر سے متعلق اپنی ذمہ داریوں کو فراموش نہیں کیا تھا۔ ہر ماہ ایک معقول رقم ماموں کو بھیجنے کے علاوہ زینت کی شادی کے تقریباً تمام اخراجات بھی انہوں نے ہی برداشت کیے تھے۔

زینت نے آٹھویں جماعت سے اسکول چھوڑ دیا تھا۔ خدا نے صورتِ شکل اچھی دی تھی۔ ابھی وہ سترہ اٹھارہ سال کی ہی ہوئی تھی کہ اس کے لیے رشتے آنا شروع ہو گئے۔ ماموں کو ایک رشتہ پسند آ گیا۔ لڑکا شریف خاندان سے تھا۔ میٹرک کے بعد کیا انڈری کا امتحان پاس کر کے ایک بڑے ڈاکٹر کے کلینک میں خاصی معقول تنخواہ پر کام کر رہا تھا۔ گھر پر انجکشن یا ڈرب وغیرہ لگانے جاتا تھا اس کی فیس الگ سے مل جاتی تھی پھر کئی سال کی باڈنڈری میں اتنا تجربہ تو ہو ہی گیا تھا کہ چھوٹی موٹی بیماریوں کا علاج کر سکے اس لیے جو غریب ڈاکٹر کے پاس جانے کی سکت نہیں رکھتے تھے اس سے علاج بھی کراتے تھے۔ غرض خاصی آمدنی ہو جاتی تھی۔ ماموں اپنی موجودہ مالی اور معاشرتی پوزیشن میں اس سے زیادہ بہتر سے کی توقع بھی نہیں کر سکتے تھے۔ جاوید کا مشورہ بھی اس کے حق میں تھا چنانچہ ماموں نے ایک لڑکی کے فرض سے سیکرڈش ہو جانا ہی بہتر خیال کیا اور یوں زینت کی شادی ہو گئی۔

☆☆☆

میں میٹرک سے آگے بھی پڑھنا چاہتی تھی۔ اس کے

لیے وظیفہ بھی مل سکتا تھا لیکن ممانی نے بڑی سختی سے انکار کر دیا کہ بس جتنا پڑھ لیا کافی ہے اور ظاہر تھا کہ ان کی نوازشوں کو دیکھتے ہوئے میٹرک تک پڑھ لینا بھی ایک کمال تھا۔ زینت آٹھویں سے آگے نہیں جاسکی تھی۔ عشرت مجھ سے دو سال چھوٹی تھی مگر ابھی تک ساتویں جماعت میں انگی ہوئی تھی۔ نظر آ رہا تھا کہ اس نے ٹڈل پاس کر لیا تو اسی کو غنیمت جانے کی۔ ایسی صورت میں یہ کیسے ممکن تھا کہ جس لڑکی کو ممانی نے آج تک ایک ملازمہ سے زیادہ نہ سمجھا ہو وہ علم میں ان کے بچوں پر سبقت لے جائے۔ مزید یہ کہ جب سے جاوید بھائی نے اپنی پسند سے شادی کی تھی میری نحوست کے تذکرے ایک بار پھر تازہ ہو چکے تھے۔ اسے بھی میری بدبختی کا شاخسانہ قرار دے دیا گیا تھا کہ میں نے بیٹے کو ماں باپ سے جدا اور باغی کر دیا تھا۔ استانی جی ملازمت سے ریٹائر ہو چکی تھیں اور بیمار رہنے لگی تھیں مگر اب شاید ان کی سفارش بھی کام نہیں آتی۔ میں جس طرح اب تک صبر کرتی آئی تھی اب بھی یہ سوچ کر خاموش ہو گئی کہ آخر کبھی تو بارگاہِ الہی میں میری دعا میں شرف قبولیت حاصل کریں گی، کبھی تو زندگی کے یہ روز و شب بدلیں گے، کبھی تو مجھے اتنی آزادی حاصل ہوگی کہ اپنی مرضی سے کچھ کر سکوں۔ تب جہاں تک جی چاہے گا پڑھ لوں گی۔

ماموں بوڑھے ہوئے جا رہے تھے۔ اب ان سے زیادہ محنت نہیں ہوتی تھی۔ نظر بھی کمزور ہو گئی تھی اور ہاتھوں میں کچھ رعشہ بھی آ گیا تھا۔ جس موٹر ورکشاپ میں وہ کام کرتے تھے اس نے پرانی ملازمت اور خدا ترسی کے خیال سے انہیں کچھ مدت تک مزید برداشت کیا پھر چھٹی دے دی۔ ہر چند وہاں پنشن کا کوئی دستور نہیں تھا پھر بھی ورکشاپ کے مالک نے تین سو روپیہ ماہانہ بطور امداد دیتے رہنے کا وعدہ کیا اور اسے پابندی سے نبھایا بھی مگر بڑھتی ہوئی گرانی کے دور میں تین سو روپے کی کوئی خاص حقیقت نہیں تھی اور جاوید بھائی نے بھی اپنی بڑھتی ہوئی ذمہ داریوں کی وجہ سے بھیجنے والی رقم میں کمی کر دی (گویا میری نحوست پر ایک اور فردِ جرم عائد ہو گئی)

میں زندگی کے بیسویں سال میں قدم رکھ چکی تھی۔ عشرت اٹھارہ برس کی تھی۔ دونوں کے لیے حسبِ حال رشتے آرہے تھے مگر گھر میں دو وقت کی روٹی کے لالے پڑے ہوئے تھے۔ ممانی دن رات مجھے کوس رہی تھیں کہ میری وجہ سے ان کے گھر کی خوش حالی بد حالی میں بدل گئی اور میرے

ہی باعث ان کی لاڈلی بیٹی گھر میں بیٹھے بیٹھے بوڑھی ہوتی جا رہی ہے۔ وہ عشرت کی شادی نہیں کر سکتیں۔ دنیا کے طعنے ان کی زندگی دو بھر کرویں گے۔ لوگ کہیں گے کہ یتیم اور بڑی بھانجی سے پہلے چھوٹی بیٹی کی شادی کر دی۔ میں ممانی کی باتیں سن سن کر صبر و ضبط کے باوجود اتنی عاجز آ چکی تھی کہ کئی بار خودکشی کرنے کے بارے میں سوچ چکی تھی۔

پھر اتفاق سے ایک دن میں استانی صاحبہ کی عیادت کے لیے ان کے گھر گئی تو ان کی بیٹی رضیہ سے بھی ملاقات ہو گئی۔ رضیہ عمر میں مجھ سے چار پانچ سال بڑی تھی۔ اس نے بی ایڈ پاس کر کے اپنا ایک اسکول کھول لیا تھا۔ میرے حالات سے کم دیش واقف تھی اور طبیعت میں بالکل دوسری استانی جی معلوم ہوتی تھی۔ اس نے ہمدردی سے حال پوچھا تو میری آنکھوں میں ضبط کے باوجود آنسو آ گئے۔ دل نہ جانے کب سے کسی نمکسار کے سامنے اپنا بوجھ ہلکا کرنے کے لیے بے قرار تھا۔ میں نے پوری تفصیل سے اپنی روداد اسے سنائی۔ وہ کچھ دیر سوچتی رہی پھر بولی۔

”تمہاری پریشانیوں میں موجودہ اضافے کی وجہ بنیادی طور پر معاشی ہے۔ یہ کسی نہ کسی حد تک بہتر ہو جائے تو حالات خود بخود نارمل ہو جائیں گے۔ نارمل میں اس اعتبار سے کہہ رہی ہوں کہ معمول کے مطابق ہونے والی زیادتیوں کی تم عادی ہو چکی ہو۔ میرے ذہن میں ایک تجویز آرہی ہے جو انتہائی مفید ثابت ہو سکتی ہے۔“

”وہ کیا؟“ میں نے دلچسپی سے پوچھا۔  
”تم میرے اسکول میں ملازمت کر لو۔“ رضیہ نے جواب دیا۔ ”اگرچہ ابھی تک میں نے بی اے سے کم کوالیفیکیشن کوئی استانی نہیں رکھی ہے مگر تمہارے مخصوص حالات کے پیش نظر خصوصی رعایت دی جاسکتی ہے پھر مجھے معلوم ہے کہ تم نے میٹرک فرسٹ ڈویژن میں پاس کیا تھا۔ تمہارا مطالعہ تمہاری قابلیت ایک عام میٹرک پاس سے کہیں زیادہ ہے۔ میرے اسکول میں کلاسیں تیسری جماعت سے شروع ہوتی ہیں اور مجھے پوری امید ہے تم تیسری، چوتھی جماعت کو آسانی سے پڑھا سکتی ہو۔“

”تجویز تو بہت اچھی ہے۔“ میں خوش ہو گئی۔ ”آمدنی بھی ہوگی اور کم سے کم اسکول ہی کے بہانے میں گھر سے چار پانچ گھنٹے باہر گزار سکوں گی مگر کیا ممانی مان جائیں گی۔“  
”تم بات کر کے تو دیکھو۔“ رضیہ مسکرائی۔ ”تم ہانسنے کی بات کر رہی ہو میرا دعویٰ ہے کہ وہ بظاہر نہیں تو دل ہی دل

### ظرف

فیروز خان نون پاکستان کے وزیر اعظم تھے جب سرحدی تنازعات نے پاکستان اور ہندوستان کے درمیان کچھ زیادہ شدت اختیار کر لی۔ ستمبر 1957ء میں ان سارے تنازعات کے تصفیے کے لیے ان کی ملاقات نئی دہلی میں پنڈت نہرو سے طے پائی۔ پالم کے ہوائی اڈے پر جہاز رکا۔ فیروز خان نون کے استقبال کے لیے پنڈت نہرو اپنے کچھ رفقاء اور ماتحتوں کے ساتھ وہاں موجود تھے۔ ان سے تھوڑے فاصلے پر فوٹو گرافروں اور پولیس رپورٹروں کا ایک ہجوم تھا۔ ہوائی جہاز سے اترنے کے لیے میٹرگی لگا گئی۔ فیروز خان نون سب سے پہلے ہوائی جہاز سے اترے، ان کے پیچھے ان کی اہلیہ بیگم وقار النساء تھیں۔ بیگم وقار النساء نے ساڑھی کے ساتھ سلیمپری کی وضع کی جوتی پہنی ہوئی تھیں۔ ایسی جوتی ساڑھیوں کے ساتھ مخصوص ہوتی ہیں۔ بیگم وقار النساء نے میٹرگی پر قدم رکھا ہی تھا کہ ان کے ایک پاؤں کی جوتی کھٹاک سے زمین پر آگری۔ پنڈت نہرو نے آگے بڑھ کر یہ جوتی اٹھالی۔ وہ جب نیچے پہنچیں تو پنڈت نہروں نے وہ جوتی ان کے پاؤں کے سامنے رکھ دی۔

فوٹو گرافر اس منظر سے کافی لطف اندوز ہوئے۔ انہوں نے اس کی بہت ساری تصویریں اس اور ان میں اکثر اگلے روز اخبارات میں چھپیں۔ فیروز خان نون لکھتے ہیں خوش اخلاقی کے اس سلوک سے نہرو کی وجاہت میں کچھ فرق نہیں آیا بلکہ اس میں کسی قدر اضافہ ہی ہو گیا۔ تمام اخبارات نے اپنے اعلیٰ ظرف وزیر اعظم کو سراہا۔

اقتباس: دن میں چراغ از عباس خان سے محمد جاوید شبیر بربرہ، علی پور



میں یہ خبر سن کر اچھل پڑیں گی۔ بھانجی سے یہ فائدہ بھی اٹھایا جاسکتا ہے اس کا تو انہیں خیال بھی نہیں آیا ہوگا۔“

رضیہ کا اندازہ سو فیصد درست تھا۔ یہ بات سن کر کہ رضیہ مجھے اپنے اسکول میں ملازمت دینے پر آمادہ ہے ممانی نے ہر چند اپنے جذبات چھپانے کی بہت کوشش کی مگر چہرے کی بشارت اور آنکھوں کی چمک دیکھنے سے تعلق رکھتی تھی۔ اگرچہ بظاہر انہوں نے یہ عذر رنگ بھی تراشا کہ لوگ کہیں گے کہ ”بھانجی سے ملازمت کر رہی ہیں۔“ مگر دوسری ہی سانس میں یہ بھی کہہ گئیں کہ ”بہنی گھر کی حالت تو تم سے بھی چھپی نہیں ہے۔ ڈوبتے کو تنکے کا سہارا بھی بہت ہوتا ہے، تم کچھ کما کر لاؤ گی تو گزر بسر میں جو آسانی ہوگی وہ تو ظاہر ہی ہے میں تم دونوں بہنوں کی شادیوں کے لیے بھی کچھ بچا سکوں گی۔ دل تو نہیں چاہتا مگر تمہاری خوشی اسی میں ہے تو میں روکنا بھی نہیں چاہتی۔“ اور یوں اگلے ماہ کی پہلی تاریخ میں رضیہ کے اسکول میں پڑھانے لگی۔

☆☆☆

ایک طرف یہ حالات تھے تو دوسری جانب تقدیر کچھ نئے گل کھلانے کا انتظام کر رہی تھی۔ ہمارے محلے میں ایک ایسی عورت کا آنا جانا بھی تھا جو پیشہ وارانہ طور پر رشتے طے کرانے کا کام کرتی تھی۔ پتا نہیں اس کا نام کیا تھا مگر سب محلے والے اسے مائی خیراں کہا کرتے تھے۔ یہ عورت ہمارے گھر بھی آتی جاتی رہتی تھی۔ کچھ دنوں سے میں محسوس کر رہی تھی کہ اس کی آمد و رفت معمول سے کچھ زیادہ بڑھ گئی ہے اور جب وہ آتی ہے تو ممانی اسے الگ کمرے میں لے جا کر بڑی دیر تک سرگوشیوں جیسے انداز میں باتیں کرتی رہتی ہیں۔ مجھے یہ تو اندازہ تھا کہ گفتگو کا موضوع میری یا عشرت کی شادی ہی ہو سکتا ہے لیکن یہ گمان تک نہیں تھا کہ ممانی شادی کی آڑ میں میرا سودا طے کرنے کی کوشش کر رہی ہیں۔

میں اپنی اسکول کی ملازمت سے بہت خوش تھی۔ نہ صرف اس لیے کہ اس طرح پانچ گھنٹے تک ممانی کی جلی کٹی باتیں سننے سے نجات مل گئی تھی بلکہ اس لیے بھی کہ پانچ سو روپے مہینا کما کر لانے کے صلے میں ممانی کو مجبوراً گھر کے کام کا بیشتر ذمہ خود یا اپنی لاڈلی بیٹی عشرت کے ذمے لینا پڑا تھا اور اس طرح مجھے برا بھلا کہنے کے مواقع بڑی حد تک کم ہو گئے تھے لیکن میری یہ خوشی ایک دوسرے اعتبار سے جلد ہی ایک نئی پریشانی میں تبدیل ہو گئی۔

دور کے رشتے سے رضیہ کا ایک چچا زاد بھائی تھا

نصرت۔ وہ گا ہے گا ہے کسی کام سے یا یونہی رضیہ سے ملے اسکول آتا تھا۔ دیکھنے میں اچھا تھا بظاہر خوش اخلاق اور مہذب بھی معلوم ہوتا تھا۔ ایک بار رضیہ نے خود ہی مجھ سے اس کا تعارف کروایا۔ اس کے بعد دعا سلام اور خیر و عافیت کے چند جملوں کا تبادلہ ہونے لگا۔ رفتہ رفتہ میں نے محسوس کیا کہ نصرت میری ذات میں ضرورت سے زیادہ دلچسپی لے رہا ہے۔ اسکول بھی زیادہ آنے لگا ہے۔ کار میں آتا جاتا تھا۔ ایک مرتبہ غالباً دانستہ اسکول کی چھٹی کے وقت آیا اور مجھے میرے گھر تک چھوڑنے کی پیشکش کی۔ مجھے زندگی کے تجربات نے بہت محتاط اور دور اندیش بنا دیا تھا۔ میں نے اس کی بڑھتی ہوئی توجہ کے سلسلے میں بھی خود کو ریزرو رکھا اور اس کی اس پیشکش کو بھی شکر یہ کے ساتھ مسترد کر دیا۔ دو تین بار ایسا ہی اتفاق ہوا تو میرے روتے سے بدول ہو کر یا کسی اور وجہ سے نصرت کی آمد و رفت بھی کم ہو گئی اور وہ مجھے نظر انداز کرنے لگا۔ میں نے دل ہی دل میں خدا کا شکر ادا کیا کہ پریشانی در دوسرہ بنی مگر مجھے معلوم نہیں تھا کہ یہ وقتی سکون تقریباً اسی نوعیت کا تھا جو کسی طوفان کی آمد سے قبل محسوس ہوتا ہے۔

گھر میں مائی خیراں کی آمد و رفت اور ممانی سے سرگوشیاں رنگ لائیں۔ ایک دن خود ممانی نے ہی مجھے بتایا کہ مائی خیراں میرے لیے بہت ہی اچھا رشتہ لائی ہیں۔ لڑکا شریف خاندان سے ہے۔ مالدار بزنس مین ہے۔ پسندیدہ اطوار اور پاکیزہ اخلاق کا مالک ہے۔ دولت، بنگلا، کار ملازم غرض کہ زندگی کے جملہ سامان آسائش موجود ہیں۔ میں نے دبی زبان سے پوچھ لیا کہ جب یہ ساری خوبیاں موجود ہیں تو اسے ہمارے یہاں رشتہ کرنے کی کیا مجبوری ہے۔ اسے تو ایک سے ایک اچھی اور دولت مند گھرانے کی لڑکی مل سکتی ہے۔ اس پر ممانی نے جھجکتے ہوئے بتایا کہ یہ لڑکے کی پہلی نہیں دوسری شادی ہے۔ پہلی بیوی کا انتقال ہو چکا ہے۔ اس سے تین بچے بھی ہیں۔ میں نے عمر کے بارے میں پوچھا تو کہا کہ پینتیس چھتیس سال سے زیادہ نہیں ہے۔ میں نے کہا اچھی بات ہے سوچ کر جواب دوں گی۔ اس پر ممانی ایک دم بچھ گئیں۔ بولیں کہ فیصلہ تو وہ پہلے ہی کر چکی ہیں۔ انہوں نے رشتہ منظور کر لیا ہے۔ عنقریب شادی کی تاریخ طے ہو جائے گی مجھ سے تو انہوں نے صرف اطلاع دینے کے لیے ذکر کیا تھا کہ انہوں نے میرا رشتہ کتنی اچھی جگہ طے کیا ہے۔

ماموں سے کچھ کہنا بے سود تھا۔ اول تو وہ گھر کے معاملات میں دخل نہیں دیتے تھے اور اگر کبھی کسی بارے میں اپنی رائے کا اظہار کرتے بھی تھے تو ممانی ان کی چلنے نہیں دیتی تھیں۔ ہوتا وہی تھا جو وہ چاہتی تھیں۔ میں نے اس جبر یہ فیصلے سے بھی سمجھوتا کرنے کی کوشش میں اس کے مثبت پہلوؤں کو سامنے رکھا۔ دوسری شادی ہے تو کیا ہوا بیوی تو موجود نہیں ہے اور یہ بھی نہیں کہ طلاق دے دی ہو۔ وہ قضائے الٰہی سے مرگئی تو اس میں شوہر کا کیا قصور۔ ایک ساتھی بچھڑ جائے تو دوسرے کو حق پہنچتا ہے کہ تنہائی کی اذیت سے بچنے کے لیے دوسرا ساتھی۔ تلاش کر لے۔ تین بچے ہیں تو شادی کے بعد بچے ہوا ہی کرتے ہیں انہیں ماں کے ساتھ مارا یا گھر بدر تو نہیں کیا جاسکتا۔ باپ کا فرض ہے کہ وہ ان کی مناسب انداز میں پرورش کرے۔ دوسری بیوی کے لیے انہیں اپنا مشکل ضرور ہوتا ہے ناممکن نہیں ہوتا (ممانی نے مجھے یہ نہیں بتایا تھا کہ ان بچوں کی صنف یا عمریں کیا ہیں تو اس سے کیا فرق پڑتا ہے) عمر پینتیس چھتیس سال ہے تو وہ بہت زیادہ تو نہیں کہا جاسکتا۔ سب سے بڑی بات یہ کہ دولت مند آدمی ہے زندگی کے بیشتر مسائل تو دولت ہی حل کر دیتی ہے بلکہ پیدا ہی نہیں ہونے دیتی۔ ایک شادی کے بعد مرد کچھ زیادہ ہی بچھدار، بردبار اور تحمل ہو جاتا ہے پھر یہ کہ اس گھر سے تو نجات ملے گی۔ ممانی کی کڑوی سیکی باتیں، جھڑکیاں اور کوسنے تو نہیں سننا پڑیں گے۔ غرض اپنے ذہن کو میں نے ایسے ہی دلائل دے کر کافی حد تک اس رشتے پر آمادہ کر لیا تھا۔

اچانک ایک دن ممانی اور مائی خیراں کی باتیں سننے کا موقع مل گیا۔ ہوا یوں کہ اسکول میں آدھے دن کی چھٹی ہو جانے کی وجہ سے میں تقریباً گیارہ بجے گھر واپس آ گئی۔ عشرت ایک دو دن کے لیے اپنی بڑی بہن زینت کے یہاں گئی ہوئی تھی۔ ماموں زیادہ تر اپنے کمرے میں رہتے تھے۔ میں گھر میں داخل ہوئی اور کسی طرف کوئی خاص توجہ دے بغیر اپنے کمرے کی طرف چل دی۔ راستے میں وہ کمر پڑتا تھا جو عموماً مہمانوں کو بٹھانے اور ان کی خاطر تواضع کرنے کے لیے استعمال ہوتا تھا۔ قریب سے گزرتے ہوئے میں نے ممانی اور مائی خیراں کے باتیں کرنے کی آوازیں سیں چونکہ کسی کے سننے کا اندیشہ نہیں تھا اس لیے وہ دونوں بے فکری سے عام لب و لہجے میں گفتگو کر رہی تھیں۔ کچھ روپے کے لین دین کا ذکر ہو رہا تھا۔ میرے قدم خود بخود رک گئے۔

## وہ لوگ

تاریخ میں جن لوگوں نے انسانی ذہن کی آزادی کو برقرار رکھا ان میں ایک بروٹو بھی تھا۔ بروٹو اٹلی کا رہنے والا تھا۔ اس کا زمانہ 1548ء سے 1600ء تک ہے۔ وہ فلاسفر، سائنس دان اور ستارہ شناس تھا۔ جان کیلسلر اس کو سولہویں صدی کا سقراط کہتا ہے۔ جبکہ ہنسا ر کے مطابق یونانیوں کے مقابلے میں صرف تین دانشور پیش کئے جاسکتے ہیں اور وہ ہیں کاتھ، سپوز اور بروٹو آئرن لونی اس کو نیوٹن کے برابر کا سائنس دان اور ڈیکارٹ کے مرتبے کا فلاسفر سمجھتا ہے۔

بروٹو نے اس نظریے کی تائید کی کہ ہماری اس کائنات کا مرکز سورج ہے۔ اس نے یہ بھی کہا کہ یہ کائنات بے شمار جہاں رکھتی ہے۔ ان سب جہانوں میں ذہین ہستیاں رہتی ہیں۔

غیر ضروری مذہبی پابندیوں کے خلاف اس کی جدوجہد نے پادریوں کو سخت ناراض کر رکھا تھا۔ اس کے ان خیالات نے انہیں ناراضی کا اہتمام تک پہنچا دیا۔ اس کو گرفتار کر کے اس پر اس کے خلاف مذہبی عدالت میں مقدمہ چلایا گیا۔ یہ مقدمہ آٹھ سال چلا اس کے فیصلے کے نتیجے میں اس کو سزائے موت شادی گئی۔ سزا سننے کے بعد اس کو کہا گیا کہ برسر عام وہ اگر اپنے خیالات سے توبہ کرے تو اس کی زندگی بخش دی جائے گی۔ اس نے توبہ کرنے سے انکار کر دیا۔ اس کے انکار پر فیصلے پر عملدرآمد کرتے ہوئے روم میں اس کو زندہ جلا دیا گیا۔

انتخاب: دن میں چراغ از عباس خان  
مرسلہ: محمد جاوید شبیر بربرہ علی پور



”تم نے پچیس ہزار روپے لانے کا وعدہ کیا تھا۔“  
 ممانی کہہ رہی تھیں۔ ”اور صرف دس ہزار لائی ہو۔“  
 ”پریشان ہونے کی ضرورت نہیں پچیس ہزار ہی ملیں  
 گے۔“ ممانی خیراں نے جواب دیا۔ ”ان دس ہزار کو تم پیشگی  
 سمجھو اور باقی پندرہ ہزار نکاح ہونے سے پہلے ادا کر دیے  
 جائیں گے۔“

فطری طور پر مجھے شدید حیرت ہوئی، یہ تو گویا ایک  
 طرح سے میرا سودا کیا جا رہا تھا۔ دل چاہتا تھا کہ اور باتیں  
 بھی سنوں مگر اسی وقت ماموں نے کسی کام سے ممانی کو آواز  
 دی اور میں جلدی سے اپنے کمرے میں آگئی لیکن ذہن میں  
 ایک خلش پیدا ہو چکی تھی۔ آخر ایسی کیا ضرورت یا مجبوری تھی  
 کہ شاہنواز (یہ اس آدمی کا نام تھا) مجھ سے شادی کرنے  
 کے لیے اتنی بڑی رقم دینے پر آمادہ تھا۔ اسے مجھ سے کہیں  
 زیادہ بہتر رشتے مل سکتے تھے۔ میں اب تک اس نکتے پر خود کو  
 یہ سوچ کر مطمئن کر لیا کرتی تھی کہ میں بہت خوب صورت  
 ہوں (اور یہ کوئی خود ستائی نہیں ہے۔ خاندان بھر میں عزیز  
 اقارب میری نحوست کے باوجود میری خوب صورتی کے  
 قائل تھے) اور تمام ہی شادی کے امیدوار یا ان کے رشتے  
 دار اگر لڑکی معمول سے زیادہ حسین ہو تو دوسرے کمزور  
 پہلوؤں کو نظر انداز کر دیتے ہیں مگر دنیا میں خوب صورت  
 لڑکیوں کا قحط تو نہیں پڑ گیا تھا۔ ضرور کوئی ایسی بات تھی جو  
 دوسری لڑکیوں کے سر پرستوں کو شاہنواز کا رشتہ قبول کرنے  
 میں مانع ہو سکتی تھی اور وہ اس کی دوسری شادی یا تین بچوں  
 کی موجودگی کے علاوہ تھی۔ میں نے بہت دماغ سوزی کی مگر  
 کوئی بات سمجھ میں نہیں آئی مجبوراً میں نے اسے بھی نظر انداز  
 کر دیا۔ اگر ممانی کو اس شادی سے کچھ دولت مل رہی ہے تو  
 ملتی رہے مجھے اس سے کیا فرق پڑتا تھا مگر جلد ہی میرے اس  
 تجسس کا جواب ایک ایسے کی صورت میں مل گیا۔ شادی میں  
 صرف بیس دن باقی رہ گئے تھے کہ ایک شام شاہنواز کے  
 انتقال کی اطلاع ملی۔ اپنے دفتر میں کام کرتے ہوئے اس پر  
 دل کا دورہ پڑا تھا لوگ اسے فوراً اسپتال لے گئے مگر اس کا  
 وقت پورا ہو چکا تھا اور پھر جو اس اطلاع کے ساتھ  
 انکشافات کا سلسلہ شروع ہوا تو میں جیسے دہرے سکتے میں رہ  
 گئی۔ معلوم ہوا کہ اس کی عمر پچپن سال سے کسی طرح کم نہیں  
 تھی۔ وہ بلڈ پریشر کا مریض تھا۔ ایک دو ہلکے دورے پہلے  
 بھی پڑ چکے تھے اور وہ تین تینے، بچے نہیں جو ان تھے جن میں  
 ایک بیٹے اور ایک بیٹی کی شادی بھی ہو چکی تھی۔ سب سے

چھوٹا لڑکا ایف اے میں پڑھ رہا تھا۔ تب میری سمجھ میں آیا  
 کہ ممانی کو اس شادی بلکہ بھانجی کی تجارت میں پچیس ہزار  
 کیوں دیے جا رہے تھے۔  
 میرے لیے یہ فیصلہ کرنا مشکل تھا کہ قدرت نے مجھے  
 ایک بڑے الیے سے بچایا ہے یا میری نحوست پر ایک اور مہر  
 تصدیق ثابت کر دی ہے۔ شاہنواز کے حالات کچھ بھی تھے  
 ممانی کو تو یہ پہلٹی کرنے کا موقع مل گیا تھا کہ یہ لڑکی ضرورت  
 سے زیادہ منحوس ہے اس کی نحوست نے ماں باپ کو ہی نہیں  
 بلکہ اپنے ہونے والے شوہر کو بھی اپنا شکار بنا لیا۔

☆☆☆

اب ممانی کی کرم فرمائیاں کچھ اور بڑھ چکی تھیں  
 حالانکہ وہ دس ہزار روپے وصول کر چکی تھیں مگر ان پندرہ  
 ہزار کا غم تھا جو انہیں نہیں مل سکے تھے اور جس رقم سے وہ اپنی  
 بیٹی عشرت کی شادی دھوم دھام سے کرنے کے خواب دیکھ  
 رہی تھیں۔ میرا گھر میں رہنا مشکل ہو گیا تھا مگر میں اسی صبر و  
 ضبط کے ساتھ ان کی گالیاں اور کوسنے سن رہی تھی اور اسکول  
 کی ملازمت سے ملنے والی تنخواہ بھی ان ہی کے ہاتھوں میں  
 رکھ رہی تھی۔ ممانی کو مزید یہ فکر لگ گئی تھی کہ اگر یہ بد بخت جلد  
 ہی گھر سے نہیں نکالی گئی تو کہیں ان کی پیاری بیٹی کا مستقبل بھی  
 خطرے میں نہ پڑ جائے۔ انہوں نے ممانی خیراں سے جملے  
 بھنے لہجے میں صاف کہہ دیا تھا کہ اس منحوس کے لیے جلد ہی  
 کوئی انتظام کر دو چاہے وہ جاہل ہو، اندھا یا لولا لنگڑا ہو مگر دو  
 بول پڑھو اگر اس نحوست سے میرا گھر پاک کر دو۔

ممانی خیراں نے بھی گویا ہتھیلی پر سرسوں جما کر  
 دکھادی۔ وہ ایک رشتہ بقول خود میری نحوست کی دور دور تک  
 پھیلی ہوئی شہرت کے باوجود بڑی دوڑ دھوپ اور منت  
 سماجت کے بعد لڑکے والوں کو آمادہ کر کے لائی تھیں۔ لڑکے  
 کا نام جمال تھا۔ صرف پانچویں جماعت تک پڑھا تھا جس  
 کے بعد اس کے باپ نے اسے ایک لیتھ مشین شاپ پر  
 بٹھا دیا جہاں اس نے لیتھ مشین پر کام کرنا سیکھا اور اب ایک  
 کارخانے میں ٹریڈر کی حیثیت سے ملازم تھا۔ گھر میں ماں  
 باپ کے علاوہ دو شادی شدہ بھائی اور تین بہنیں بھی رہتی  
 تھیں۔ باپ بوڑھے ہو کر بے کار ہو چکے تھے۔ دونوں  
 بڑے بھائیوں میں سے ایک رنگ و روغن کا کام کرتا تھا اور  
 دوسرا کپڑے سینے کی مشینوں کو درست کرتا تھا۔ ظاہر تھا کہ  
 اس گھر کا ماحول اور عام معمول زندگی کیا ہوگا مگر ممانی مجھ  
 سے اتنی تنگ آئی ہوئی تھیں کہ انہوں نے اس شرط پر رشتہ

منکھور کر لیا کہ لڑکے والے چار کپڑوں اور شربت کے پیالے  
 پر نکاح پڑھا کر لے جائیں ان سے کسی بھی قسم کے جینز کا  
 مطالبہ نہ کریں۔ لڑکے والوں کو ایک حسین، تعلیم یافتہ، کمانے  
 والی لڑکی گویا مفت میں مل رہی تھی۔ انہوں نے یہ شرط تسلیم  
 کر لی۔ شادی کی تاریخ بھی ٹھہر گئی۔ اب ماموں کے گھر  
 سے میرا دل اس قدر اکتا چکا تھا کہ کسی بھی قیمت پر وہاں سے  
 نجات حاصل کرنا چاہتی تھی۔ میں بھی یہ سوچ کر خاموش  
 ہو گئی کہ مشیت نے اگر میری تقدیر میں یہ ہی لکھ دیا ہے تو میں  
 کیا کر سکتی ہوں۔

مگر تقدیر نے جو کچھ لکھا تھا وہ کچھ اور ہی تھا۔ عین  
 شادی کے دن محلے کے دو چار گھروں کی خواتین بچے اور مرد  
 برات کی آمد کا انتظار کر رہے تھے کہ دو لہاکے بجائے اس کا بڑا  
 بھائی نمودار ہوا اور اس نے بتایا کہ برات گھر سے روانہ  
 ہوئی تو پہلے ہی موڑ پر جس کار میں دو لہاکے اور اس کے چند  
 دوست بیٹھے تھے ایک ٹرک سے ٹکرا گئی۔ کوئی مرنے نہیں مگر  
 دو لہاکے اور اس کا ایک دوست جو آگے بیٹھے تھے شدید زخمی ہو گئے  
 ہیں۔ وہ لوگ پہلے ہی ایک منحوس لڑکی کو گھر لانے سے  
 انکسار ہے تھے مگر اس حادثے کے بعد تو انہیں یقین ہو گیا ہے  
 کہ اگر یہ سبز قدم لڑکی ان کے گھر میں داخل ہوگی تو اپنی  
 نحوست سے پورے گھر کو تباہ و برباد کر دے گی چنانچہ وہ یہ  
 رشتہ ختم کر رہے ہیں۔ اب برات بھی نہیں آئے گی۔

☆☆☆

پے در پے ان دو حادثوں کے بعد دوسرے لوگوں  
 کے خیالات میرے بارے میں جو کچھ ہوں گے وہ تو خیر  
 ہوں گے ہی خود مجھے بھی یقین آنے لگا تھا کہ میں واقعی منحوس  
 ہوں ورنہ قسمت میرے ساتھ ہی یہ کھیل کیوں کھیل رہی  
 ہے لیکن ظاہر تھا کہ میں اپنی بے بسی اور بد قسمتی پر آنسو بہانے  
 کے علاوہ اور کیا کر سکتی تھی۔ ممانی کے ظلم و ستم کا پارا اب  
 خطرناک حد تک بڑھ چکا تھا۔ ان کا بس نہیں چل رہا تھا کہ  
 مجھے دھکے دے کر گھر سے باہر نکال دیں (شاید میری اسکول  
 کی ملازمت سے ہونے والی آمدنی اس ارادے میں مانع  
 تھی) وہ اب گالیاں اور کوسنے دینے کے علاوہ صاف صاف  
 کہنے لگی تھیں کہ بد بخت تو خود ہی اپنا منہ کالا کر کے کہیں  
 کیوں نہیں چلی جاتی کہ تجھ سے ہمارا اچھا چھوٹے۔

اسی عالم میں نہ جانے کتنی بار میں نے خود اپنے  
 ہاتھوں اپنی زندگی ختم کرنے کے بارے میں سوچا اور عین  
 ممکن تھا کہ کسی ایسے اقدام پر عمل بھی کر بیٹھتی مگر رضیہ کی

ہمدردانہ باتیں اور مستقبل کے بارے میں مایوس نہ ہونے کی  
 مخلصانہ تاکید میرا سہارا بنی ہوئی تھی۔ ان دونوں واقعات کی  
 شہرت محلے کے گھر گھر میں پہنچنے کے علاوہ اسکول کے تمام  
 اسٹاف میں بھی عام ہو چکی تھی مگر خوش نصیبی سے تمام  
 استانیوں کا طرز عمل بہت ہمدردانہ تھا۔ اول تو وہ یہ موضوع  
 چھیڑنے سے ہی گریز کرتی تھیں اور کبھی کسی بہانے بات  
 ہوتی تھی تو مجھے ہر ممکن کوشش سے سمجھاتی تھیں کہ یہ محض تقدیر  
 کی جانب سے ایک آزمائش ہے اگر میں نے ثابت قدمی  
 سے حالات کا مقابلہ کر لیا تو کون جانے مستقبل میں میرے  
 لیے کسی کچھ آسائشیں نہ آنے والی ہوں۔

ظاہر تھا کہ نصرت کو بھی ان حالات کا علم ہو چکا تھا اور  
 اس نے ایک بار پھر میری ذات میں دلچسپی لینا شروع کر دی  
 تھی۔ فطری طور پر میرا طرز عمل بھی اس کے ساتھ بدل چکا  
 تھا۔ میں نے غالباً سوچ لیا تھا کہ اب مجھے ہی اپنی زندگی  
 بنانے کے لیے کچھ کرنا پڑے گا اور اگر نصرت خلوص سے  
 میری طرف بڑھ رہا ہے تو میں کیوں نہ اسے آزمانے کی  
 کوشش کروں۔ میری ہمت افزائی سے اسے مزید حوصلہ ہوا۔  
 میں نے گھر تک چھوڑنے کی پیشکش تو اب بھی نہیں ممانی کہ  
 میں اپنے اور اس کے تعلق کو ممانی کے علم میں نہیں لانا چاہتی  
 تھی مگر اس کے ساتھ کئی مرتبہ اسکول سے چھٹی کے بعد کسی  
 کیفے یا ریستورنٹ میں چائے یا کافی پینے ضرور جانے لگی۔

ان تعلقات کو کچھ دن گزرے تو ایک روز نصرت مجھے  
 اپنے گھر لے گیا۔ کہا تو اس نے یہ تھا کہ وہ مجھے اپنی ماں سے  
 ملانا چاہتا ہے مگر گھر پہنچ کر معلوم ہوا کہ وہاں ایک بوڑھی اور  
 بہری ملازمہ کے علاوہ کوئی نہیں ہے۔ تب نصرت نے اس  
 طرح جیسے کوئی بات اچانک یاد آ جائے اپنی پیشانی پر ہاتھ  
 مارتے ہوئے کہا۔

”افوہ مجھے یاد ہی نہیں رہا کہ امی آج خالہ جان کے  
 گھر جانے والی تھیں۔“  
 ”کوئی بات نہیں۔“ میں بولی۔ ”پھر کبھی مل لوں گی۔  
 آپ مجھے کسی بس اسٹاپ تک چھوڑ دیں۔“  
 ”اب آہی گئی ہو تو اس گھر کو تو گھوم پھر کر دیکھ لو  
 جہاں تمہیں آنا ہے۔“ مگر میں اس کے ساتھ تنہائی کے لمحوں  
 کو طویل کرنا نہیں چاہتی تھی۔  
 ”گھر کہیں بھاگا نہیں جا رہا ہے۔“ میں نے کہا۔  
 ”دوسری بار آؤں گی تو دیکھ لوں گی۔“  
 ”اتنی جلدی بھی کیا ہے۔“ نصرت مسکرایا۔ ”کم سے



کم ایک پیالی چائے تو پی لو۔“

”چائے۔“ امیں نے کچھ حیرت سے پوچھا۔ ”آپ کا مطلب ہے کہ وہ بوڑھی ملازمہ جس کے ہاتھ ریشہ کی وجہ سے اس کے قابو میں نہیں ہمارے لیے چائے بنائے گی پھر تو یقیناً شام ہو جائے گی۔“

”پریشان مت ہو۔ مجھے یقین ہے کہ تھرماں میں چائے تیار ہوگی۔“ نصرت نے جواب دیا۔ ”امی جانتی ہیں کہ میں جب بھی باہر سے گھر میں آتا ہوں چائے ضرور پیتا ہوں۔ وہ میرے لیے چائے بنا کر گئی ہوں گی۔“

نصرت مجھے اپنے کمرے میں لے گیا اور وہاں واقعی تھرماں میں گرما گرم چائے موجود تھی۔ میں اتنی سادہ لوح نہیں تھی کہ جو کچھ نظر آ رہا تھا یا نصرت بتا رہا تھا اس پر آنکھیں بند کر کے یقین کر لیتی۔ مجھے شک تھا کہ اس نے آج مجھے اپنی والدہ سے ملانے کا پروگرام اس لیے رکھا تھا کہ اسے معلوم تھا کہ وہ گھر پر موجود نہیں ہوں گی۔ تھرماں میں چائے کی موجودگی بھی اس کے منصوبے کا حصہ ہو سکتی تھی مگر میں نے اپنے کسی عمل سے اپنے خیالات کا اظہار نہیں ہونے دیا۔

نصرت نے الماری سے دو پیالیاں نکالیں جن کی وہاں موجودگی میرے شہے کی مزید تائید کر رہی تھی اور تھرماں سے دونوں پیالیوں میں چائے بھر کر ایک پیالی مجھے پیش کی مگر میں نے اس وقت تک پہلا گھونٹ بھی نہیں بھرا جب تک نصرت اپنی نصف پیالی خالی نہیں کر چکا۔ اس کے پوچھنے پر میں نے جواب دیا کہ میں ذرا ٹھنڈی چائے پینا پسند کرتی ہوں۔ چائے پی کر میں کرسی سے اٹھنے لگی تو نصرت نے میرا ہاتھ پکڑ لیا۔

”آخر تمہیں جانے کی اتنی جلدی کیوں ہے؟“ وہ بولا۔ ”یہ تہائی تو قسمت سے ہی میسر آئی ہے۔ کیا ہم اس سے کوئی فائدہ نہیں اٹھا سکتے۔“

”کیسا فائدہ“

”اپنے دل کے ارمان پورے کرنے کا۔“

”نصرت صاحب! میں نے ہاتھ چھڑاتے ہوئے جواب دیا۔ ”ابھی تک ہمارا تعلق دوستی کی حد تک ہے۔ آپ نے کبھی نہیں بتایا کہ اس تعلق کے حوالے سے آپ کے دل میں کچھ ارمان بھی موجود ہیں۔“

”تو اب بتائے دیتا ہوں کہ مجھے تم سے بے پناہ محبت ہے۔“ نصرت پر جوش لہجہ میں بولا۔ ”میں تمہیں اپنا بنانا چاہتا ہوں۔“

”اس نظر عنایت کا شکریہ۔“ میں نے سنجیدگی سے

کہا۔ ”مگر اپنانے کے کچھ طور طریقے ہوتے ہیں۔“

”کیوں نہیں۔ میں تم سے شادی کرنے کے لیے تیار ہوں۔“

”یہ جاننے کے باوجود کہ مجھے محسوس سمجھا جاتا ہے اور اب تک میرے دو امیدواروں کا کیا حشر ہو چکا ہے۔“

”میں ان بیکار باتوں پر یقین نہیں رکھتا۔“

”بڑی خوشی کی بات ہے۔“ میں نے کہا۔ ”لیکن آپ اپنے دعوے میں سچے ہیں تو پھر باقاعدہ پیام دیجئے۔“

”پیام بھی ضرور دوں گا۔“ نصرت نے پھر ہاتھ بڑھایا۔ ”لیکن جب ہم شادی کا فیصلہ کر ہی چکے ہیں تو پھر تھوڑی سی بے تکلفی میں کیا نقصان ہے۔ میں نہ جانے کب سے تمہارے لیے تڑپ رہا ہوں۔ آج قسمت سے تہائی کا موقع ملا ہے تو اسے ضائع کرنا نہیں چاہتا۔“

اس نے زبردستی مجھے اپنی آغوش میں لینا چاہا مگر میں تڑپ کر اس کی گرفت سے آزاد ہو گئی۔

”آپ مجھ سے شادی کرنا چاہتے ہیں تو مجھے بھی کوئی انکار نہیں ہے۔“ میں نے کہا۔ ”لیکن میں شادی سے قبل ایسی بے تکلفی کی قائل نہیں ہوں۔ آپ واقعی مجھے اپنانا چاہتے ہیں تو اس کے لیے جائز طریقہ اختیار کریں۔“

”جب میں تم سے شادی کا فیصلہ کر ہی چکا ہوں تو میری سمجھ میں نہیں آتا کہ کچھ پہلے یا کچھ بعد سے کیا فرق پڑ سکتا ہے۔“

”آپ کے لیے نہ سہی مگر مجھے بہت فرق پڑ سکتا ہے۔“

”تم اس وقت میرے گھر میں ہو۔ میں زبردستی بھی کر سکتا ہوں۔“

”مجھے زبردستی کا جواب دینا آتا ہے مگر میں بات بڑھانا نہیں چاہتی۔ میں جا رہی ہوں۔“

میں نے اپنا پرس اٹھایا اور گھوم کر دروازے کی طرف چلی، نصرت نے میرا راستہ روک لیا۔ پھر اس نے ہاتھ بڑھا کر میرا بازو پکڑ لیا۔ اسی کے ساتھ میں نے سیدھے ہاتھ سے اس کے منہ پر ایک بھر پور تھپڑ رسید کر دیا۔

”اب اگر آپ نے کوئی اور حرکت کی تو میں چیخ چیخ کر پورے محلے کو اٹھا کر لوں گی۔“

”اس میں رسوائی کس کی ہوگی؟“ نصرت نے نکتے سے کہا۔

”مجھے جھوٹی رسوائی کی کوئی پروا نہیں۔“ میں نے بھی تیزی سے جواب دیا۔ ”میں آپ کے بارے میں سنجیدگی سے

کچھ سوچنے لگی تھی۔ مگر آپ کی اس حرکت نے ثابت کر دیا کہ آپ ایک ہوس کار شیطان کے علاوہ اور کچھ نہیں ہیں۔ آئندہ آپ مجھ سے بات کرنے کی بھی کوشش نہ کریں ورنہ آج جو کچھ ہوا ہے میں اسے رضیہ صاحبہ کے کانوں تک پہنچانے میں کوئی تامل نہیں کروں گی۔ میں ان لڑکیوں میں سے نہیں ہوں جنہیں بدنامی کے خوف سے ڈرا کر چپ چاپ لوٹ لیا جاتا ہے۔ اتنا کہہ کر میں تیزی سے کمرے سے باہر نکل گئی۔

نصرت کو کسی ایسی لڑکی سے شاید پہلی مرتبہ سابقہ پڑا تھا کہ اس نے پھر میرا راستہ روکنے کی کوشش نہیں کی۔

☆☆☆

ایک مرتبہ پھر نصرت کا اسکول آنا جانا تقریباً بند ہو گیا۔ شاید وہ میری اس دھمکی سے ڈر گیا تھا کہ میں سب کچھ رضیہ کو بتا دوں گی۔ ذاتی طور پر مجھے اس کی اس ذلیل حرکت سے بہت صدمہ ہوا تھا۔ اس کے ظاہری برتاؤ کو دیکھ کر مجھے بڑی آس ہی بندھ گئی تھی کہ شاید وہ مجھے ممانی کے گھر سے نجات دلانے کا ذریعہ بن جائے۔ میرے لیے اب اس ماحول میں سانس لینا بھی رذریز مشکل سے مشکل تر ہوتا جا رہا تھا۔ میں بالغ تھی۔ تعلیم یافتہ تھی۔ ایک طرح سے خود کفیل بھی تھی۔۔۔۔۔ ممانی تو اٹھتے بیٹھتے بار بار طعنے دینے لگی تھیں کہ کسی کو اپنا یار بنا کر اس کے ساتھ بھاگ کیوں نہیں جاتی تاکہ تجھ سے اور تیری نحوست سے ہماری جان بچوئے۔ مگر مجھ جیسی لڑکی کے لیے... یہ بات اتنی آسان اور سادہ نہیں تھی۔ کئی مرتبہ میں نے سوچا کہ اخبار میں ضرورت رشتہ کے لیے اشتہار دے کر دیکھوں شاید کوئی ایماندار، مخلص اور با اصول آدمی مل جائے۔ مگر مجھے اندازہ تھا کہ میں یہ کام بھی کسی مخلص ہمدرد کے بغیر نہیں کر سکتی۔

ان ہی دنوں جبکہ میں اس تھی کو سلکھانے میں بری طرح الجھی ہوئی تھی ایک دن رضیہ نے مجھ سے کہا کہ میں آج چھٹی کے بعد دفتر میں اس سے مل لوں، وہ کچھ ضروری باتیں کرنا چاہتی ہے۔ نصرت والے والے کو مہینا بھر سے زیادہ ہو چکا تھا پھر بھی نہ جانے کیوں مجھے اس کا خیال آ گیا۔ سوچا کہ شاید میرا تھپڑ کھا کر نصرت کے سر چڑھا ہوا بھوت اتر گیا ہو شاید وہ سچ سچ مجھے پسند کرتا ہو اور اپنی غلطی کا احساس کر کے اس نے مجھے جائز طریقے سے اپنانے کے لیے اپنی والدہ سے بات کی ہو اور پھر شاید اس کی والدہ نے رضیہ سے میری مرضی معلوم کرنے کے لیے کہا ہو۔ اگرچہ اپنی گندی فطرت کا مظاہرہ کر کے نصرت میری نظروں سے

مگر چکا تھا مگر آپ اس سے میری مجبوری کا اندازہ کر لیں کہ میں نے دل میں سوچ لیا تھا کہ اگر بات کچھ ایسی ہی نکلی تو میں ایک بار پھر سنجیدگی سے اس مسئلے پر غور کروں گی۔

لیکن رضیہ نے تو میری مشکل کا کوئی اور ہی حل تلاش کیا تھا۔ میں اس کے دفتر میں داخل ہوئی تو اس نے ایک ہمدردانہ مسکراہٹ سے میرا استقبال کیا۔

”بیٹھے جاؤ زریہ، وہ بولی۔“ مجھے آج تم سے ایک بہت ہی اہم موضوع پر بات کرنا ہے اور میں چاہتی ہوں کہ میری تمام باتیں سن کر تم غلٹ میں کوئی فیصلہ نہ کرو بلکہ انتہائی ٹھنڈے دل و دماغ سے ہر پہلو پر غور کر کے کوئی رائے قائم کرو۔“

اس آغاز گفتگو سے مجھے کچھ اور یقین ہو گیا کہ شاید میرا اندازہ درست ہے۔

”آپ فرمائیے۔ میں پوری توجہ سے سن رہی ہوں۔“

”مجھے تمہارے گھر کے حالات کا علم ہے۔“ رضیہ نے نرمی سے کہا۔ ”اور تمہارے صبر و ہمت کی داد دیتی ہوں کہ اس انتہائی نامناسب بلکہ غیر انسانی سلوک کے باوجود جو اس گھر میں تمہارے ساتھ روا رکھا جا رہا ہے تم ابھی تک اپنے ہوش و حواس بحال رکھنے میں کس طرح کامیاب رہی ہو۔ میں یہ بھی جانتی ہوں کہ تمہاری کمائی پر قبضہ کرنے کے باوجود تمہاری ممانی ہر قیمت پر تم سے چچھا چھڑانا چاہتی ہیں۔ شاید ان کا بس چلے اور قانون سے ملنے والی سزا کا خوف نہ ہو تو وہ تمہیں جان سے مارنے سے بھی گریز نہ کریں۔ ایسی صورت میں کچھ بعید نہیں کہ وہ تمہیں ایک بار پھر کسی اندھے کنوئیں میں دھکا دینے کی کوشش کریں اور تم شخص اس ماحول سے جان بچانے کے لیے دانستہ اس کنوئیں میں کود پڑو۔ ان حالات میں میرے نزدیک تمہیں یہ حق ہی نہیں پہنچتا بلکہ تمہارا فرض بن جاتا ہے کہ خود اپنی زندگی کا راستہ متعین کرنے کی کوشش کرو۔ کیا یہاں تک تمہیں میرے خیالات سے اتفاق ہے۔“

”آپ نے بالکل درست اندازہ لگایا ہے۔“ یہ ہمدردانہ گفتگو سن کر میری آواز رندھ گئی۔ ”مگر میں ایک تنہا اور بے سہارا لڑکی ہوں اپنے طور پر کچھ کرنا بھی چاہوں تو کیا کر سکتی ہوں۔“

”اس لیے میں نے تمہاری مدد کرنے کا فیصلہ کر لیا ہے۔“ رضیہ نے جواب دیا۔ ”یہ مت سوچنا کہ میں نے جو حل بہت غور و فکر کے بعد طے کیا ہے وہ تمہاری مجبوری سے فائدہ اٹھانے کی ایک اور کوشش ہے۔ اپنے حالات تم مجھ سے بہتر



جاتی اور سمجھتی ہو۔ ان حالات میں اگر تم تھوڑے سے ایثار سے کام لو تو خدا نے چاہا تو تمہاری قسمت یکسر بدل سکتی ہے۔“

”آپ کیسی باتیں کر رہی ہیں۔ میں آپ کو اس دنیا میں اپنا واحد ہمدرد اور نمکسار خیال کرتی ہوں اگر آپ نے مجھے زندگی سے لڑنے کا حوصلہ اور سہارا نہ دیا ہوتا تو شاید میں اب تک خودکشی کر چکی ہوتی۔ آپ بلا جھجک اپنی بات مکمل کریں۔ رہا ایثار کا سوال تو میں زندگی کے اس دوراے پر کھڑی ہوئی ہوں کہ ڈوبنے سے بچنے کے لیے کسی سٹکے کے سہارے کو بھی غنیمت خیال کروں گی۔ تقدیر نے مجھے اس قابل ہی نہیں رکھا ہے جہاں میں کسی فیصلے کے لیے برابر کی سطح پر معاملہ کرنے کے بارے میں سوچ بھی سکوں۔“

”نہیں اب ایسی بات بھی نہیں ہے۔“ رضیہ مسکرائی۔ ”اپنے آپ کو اتنا حقیر بنا کر مت سوچو۔ تمہارے اندر وہ خوبیاں ہیں کہ اگر بد قسمتی سے تمہاری نام نہاد نخوت کو اتنی شہرت نہ دی جاتی تو آج ایک سے ایک بہتر امیدوار تمہارے دروازے پر دستک دے رہا ہوتا۔ اور میں نے اپنے طور پر جس شخصیت کا انتخاب کیا ہے وہ بھی انسانی قدروں کے ہر معیار پر پورا اترتا ہے۔“

رضیہ چند لمحوں کے لیے خاموش ہو گئی جیسے سوچ رہی ہو کہ مزید گفتگو کے لیے بہتر آغاز کیا ہو سکتا ہے۔ میں کچھ بڑھتے ہوئے اضطراب کے ساتھ اس کے بولنے کی منتظر تھی۔

”میں ایک بہت ہی شریف اور اعلیٰ اخلاقی قدروں کے مالک خاندان سے واقف ہوں۔“ آخر اس نے کہنا شروع کیا۔ ”دنیاوی اعتبار سے بھی وہ ایک معزز اور دولت مند خاندان ہے۔ یوں تو دور اور نزدیک کے بہت سے رشتے دار ہیں مگر وہ گھرانا خود صرف چار افراد پر مشتمل ہے۔ ایک ماں، ایک بھائی اور دو بہنیں۔ دونوں بہنوں کی شادیاں ہو چکی ہیں اور وہ اپنے اپنے گھروں میں شادو آباد ہیں۔ دوسری دستجانب جانیاد کے علاوہ ان کی ایک بڑی مشین ساز فیکٹری بھی ہے جس کا انتظام بھائی اپنے جنرل ٹیچر کی مدد سے سنبھالتا ہے۔ بھائی کا نام اوریس ہے۔ مکمل شکل انجینئرنگ میں بی اے ہے۔ خوبصورت ہے، اچھی عادات اطوار کا مالک ہے۔ عمر تقریباً پینتیس سال کے لگ بھگ ہے۔ اس کے لیے خاندان میں اور خاندان سے باہر بہت سے لوگ آس لگائے بیٹھے تھے مگر تقدیر کا انقلاب اگر چھوٹی بچیوں اور کچے مکانون کو اپنی لپیٹ میں لے لیتا ہے تو کونسیاں اور بچکے بھی اس کی زد سے نہیں بچ پاتے۔ دو سال

قبل اوریس کی آنکھیں دکھنے لگیں۔ اس نے کوئی خاص پروا نہیں کی۔ تکلیف بڑھی تو ایک ڈاکٹر کو دکھا کر دوا لے لی۔ مگر یا تو ڈاکٹر نے ہی غلط دوائے دی تھی یا پھر اس دوا میں ہی کوئی خرابی پیدا ہو چکی تھی کہ ایک دو بار کے استعمال سے اوریس اپنی بیٹائی کھو بیٹھا۔ تب سے اب تک ہر قسم کا علاج کیا جا چکا ہے مگر آنکھوں کی روشنی واپس نہیں آئی۔ کچھ ڈاکٹروں نے آپریشن کا مشورہ بھی دیا مگر وہ بھی کامیابی کے بارے میں پُر امید نہیں تھے۔ تقریباً تمام ہی ماہر امراض چشم اس بات پر متفق ہیں کہ غلط دوائے آنکھ کے عدسے کو ہی ناکارہ نہیں کر دیا بلکہ آنکھ اور دماغ سے تعلق رکھنے والی نازک نسوں کو بھی نقصان پہنچایا ہے اور چونکہ اس نقصان کے بارے میں کوئی صحیح اندازہ نہیں لگایا جاسکتا اس لیے آپریشن کی کامیابی بھی مشکوک ہے۔ اب تم سمجھ سکتی ہو کہ اس المناک حادثے نے کس طرح اوریس کی زندگی کو متاثر کیا ہوگا۔ شروع میں تو وہ شادی پر ہی آمادہ نہیں تھا کہ اپنے ساتھ کسی دوسرے فرد کی زندگی کیوں برباد کرے۔ مگر اس کی ماں اور پھر میں نے اسے سمجھا بجا کر راضی کر لیا ہے۔ اس کے لیے رشتے اب بھی مل سکتے ہیں کیونکہ لوگ دولت کے لالچ میں اس کے اندھے پن کو نظر انداز کر دیں گے۔ لیکن اوریس کا کہنا ہے کہ وہ کسی ایسی لڑکی سے شادی کرے گا جسے اس کی دولت کا لالچ نہ ہو جو انسانیت، خلوص، ہمدردی اور غمگساری کے جذبات کے تحت اس کا ساتھ دینے پر آمادہ ہو۔ اچانک مجھے تمہارا خیال آیا۔ میں نے اوریس اور اس کی ماں کو تمہارے بارے میں سب کچھ بتا دیا۔ وہ لوگ رشتہ دینے کے لیے آمادہ ہیں اور میرا اپنا خیال بھی یہی ہے کہ تم دونوں ایک دوسرے کی محرومیوں کا ازالہ بن سکتے ہو مگر اوریس نے اصرار کیا کہ رشتہ دینے سے پہلے میں تمہاری مرضی معلوم کر لوں۔ اب بتاؤ تم کیا کہتی ہو؟“

جیسا کہ میں نے بتایا اور میری آپ بیتی پڑھنے والے بھی اندازہ لگا سکتے ہیں کہ میں اپنا کوئی من پسند انتخاب کرنے کی پوزیشن میں ہی نہیں تھی۔ پیاس سے جاں بہل آدمی روح افزا مشروبات کے خواب نہیں دیکھتا اسے تو اپنی جان بچانے کے لیے پانی کے چند گھونٹ درکار ہوتے ہیں چاہے وہ پانی گرم ہی کیوں نہ ہو۔ اور اوریس صاحب تو مجھے اپنے حق میں آپ حیات محسوس ہو رہے تھے۔ رضیہ کا خیال درست تھا۔ ہم دونوں ایک دوسرے کی محرومیوں کا ازالہ کر سکتے تھے۔ مگر اب نہ جانے کیوں مجھے خود بھی اپنی تقدیر

سے ڈر لگنے لگا تھا۔

”کہیں میری نخوت سے اوریس صاحب کو بھی کوئی نقصان نہ پہنچ جائے۔“ بے اختیار میرے منہ سے نکل گیا۔

”کیا جاہلوں جیسی بات کرتی ہو۔ اب تک جو کچھ بتا رہا ہے وہ شخص ایک سوئے اتفاق تھا اور اگر تم ایسی ہی سنوس ہو تو آج تک تمہارے ماموں، ممانی اور ان کے سب بچے کیوں اس نخوت سے محفوظ ہیں۔ خدا نے جاہلوں کو کچھ نہیں ہوگا۔ مجھے یقین ہے کہ بالآخر تمہاری زندگی ایک ڈھنگوار انقلاب سے دوچار ہونے ہی والی ہے۔“

☆☆☆

اوریس کی والدہ اور رضیہ باقاعدہ رشتہ لے کر ہمارے گھر آئیں تو ممانی کی حیرت دیکھنے کے قابل تھی۔ انہوں نے پہلے تو یہ کوشش کی کہ میری نخوت کی داستانیں سنا کر انہیں میرے بجائے اپنی بیٹی عشرت کو بہو بنانے پر آمادہ کر لیں۔ لیکن جب اوریس کی والدہ نے صاف کہہ دیا کہ وہ صرف اور صرف زرینہ سے ہی اپنے بیٹے کی شادی کرنا چاہتی ہیں تو ممانی نے بوڑھے شاہنواز کی طرح اوریس کی ماں سے بھی میرا سودا کرنے کی کوشش کی۔ اپنی غربت اور تنگدستی کا رونا رویا کہ وہ بھانجی کو قاعدے کا جہیز بھی نہیں دے سکتیں۔ رضیہ نے جواب دیا کہ ہمیں جہیز کی ضرورت بھی نہیں ہے اس پر ممانی نے اشاروں کنایوں سے یہ جتانے کی کوشش کی کہ وہ مفلسی کے باوجود یتیم و سیر بھانجی کو سرپرستی میں لے کر اب تک اس کی تعلیم و تربیت اور پرورش پر کتنا کچھ صرف کر چکی ہیں۔ غنیمت یہ ہوا کہ ماموں شاید ان کے عندیہ کو تاڑ گئے اور انہوں نے درمیان میں ہی لوکتے ہوئے اوریس کی والدہ کو جواب دے دیا کہ یہ رشتہ انہیں ہر اعتبار سے مناسب و معقول معلوم ہوتا ہے مگر یہ کہ وہ ایک دو دن میں سوچ کر جواب دیں گے۔

☆☆☆

میں دوسرے کمرے میں ممانی کی خود غرضانہ باتیں سن کر سچ و تاب کھا رہی تھی۔ زندگی میں پہلی مرتبہ صبر و ضبط کرنے کے بجائے میرا جی چاہ رہا تھا کہ انہیں ایسا دو ٹوک جواب دوں کہ ان کا منہ بند ہو جائے۔ رضیہ اور اوریس کی والدہ رخصت ہوئیں تو میں غصے سے بھری ہوئی ممانی کے پاس پہنچی۔

”آپ نے اب تک جو کچھ میرے ساتھ کیا وہ میں نے صبر سے برداشت کر لیا۔“ میں بولی ”برداشت کی بھی

### پیرس کا ہوٹل

ہوٹل مالار کو پیرس کا ملباری ہوٹل کہہ لیجیے تو مضائقہ نہیں۔ وہی ہیئت، وہی شوکت، وہی شان و آرائی، یہاں ہمیں گھر کا سا آرام میسر ہے۔ اس کے غسل خانے میں ہمارے گھر کی طرح پانی کم کم آتا ہے۔ بلب کی روشنی خاص طور پر اس لیے دیکھی رکھی گئی ہے کہ کوئی راتوں کو بڑھ بڑھ کے اپنی آنکھیں خراب نہ کرے۔ ہاتھ روم ایسی تنگنائے غزل ہے کہ ہم نے فوارہ کھول تو لیا لیکن بدن پر پانی نہ لگا سکے کیونکہ ہمارے قارئین میں سے جو صاحبان بھی نہائے ہیں، وہ جانتے ہیں کہ صابن لگانے کے لیے کہنیوں اور گھٹنوں کو حرکت دینی بڑتی ہے اور اس حمام باڈر کی دیواریں اس قسم کی عیاشی اور خوش فعلی کی گنجائش نہیں رکھتیں۔ ایک اور بات اس ہوٹل میں ہمارے گھر کی سی ہے کہ یہاں کوئی ہماری بات نہیں سنتا، سنتا ہے تو سمجھتا نہیں اور سمجھتا ہے تو جواب نہیں دیتا۔

اقتباس: ابن انشاء ”آوارہ گرد کی ڈائری“  
انتخاب: احتشام احسان قریشی

ایک حد ہوتی ہے۔ پچھلے چھ سات ماہ سے آپ نے مجھے عملاً گھر سے نکالنے میں کوئی کسر باقی نہیں چھوڑی۔ اب جبکہ آپ کی دلی خواہش پوری ہو رہی ہے تو آپ یہ دیکھ کر کہ وہ لوگ دولت مند ہیں ان سے بھی میری قیمت وصول کرنا چاہتی ہیں۔ مگر اب آپ نے دغل در معقولت کیا تو میں خاموش نہیں رہوں گی، میں دنیا کو بتاؤں گی کہ کس طرح آپ نے شاہنواز سے جھوٹ بول کر مجھے اس کے ہاتھ پچیس ہزار میں فروخت کرنے کی کوشش کی تھی جس میں سے دس ہزار آپ نے وصول بھی کر لیے تھے مگر چونکہ شاہنواز کے عزیزوں کو اس لین دین کا علم نہیں تھا اس لیے کسی نے آپ سے اس رقم کی واپسی کا مطالبہ نہیں کیا۔ آپ نے اب تک سوائے ظلم و زیادتی کرنے کے میرے ساتھ کیا کیا ہے۔ اور یہ جو آپ پالنے پرورش کرنے کا احسان جتاتی ہیں تو ذرا اس کا حساب بھی دیں کہ میرے ابو کے انتقال کے بعد جو ان کے واجبات اور فنڈ کے ہزاروں روپے ملے تھے وہ کہاں گئے۔ آپ بیس بائیس برس سے جس مکان میں بغیر



کر کے ابھی آتا ہوں۔“  
”ظہریے میں بھی آپ کے ساتھ چلتی ہوں۔“ میں نے کہا۔

”اس کی ضرورت نہیں۔ میں اپنے کمرے تک کسی کی مدد کے بغیر بھی جاسکتا ہوں اور مجھے یقین ہے کہ تم نے اپنے معمول کے مطابق میرے کپڑے نکال کر پلنگ پر رکھ دیے ہوں گے۔“

وہ چلے گئے۔ میں ملازمہ سے چائے کے لیے کہہ کر واپس آئی تو نصرت بڑی ڈھٹائی سے میرے برابر ہی صوفے پر آ کر بیٹھ گیا۔

”مجھے تمہاری اور ادریس کی شادی کا علم تھا۔“ وہ

بولی۔ ”اور میں چاہتا تو ادریس کو اپنے اور تمہارے تعلقات

کے بارے میں بتا کر یہ شادی رکوا سکتا تھا مگر میں نے دانستہ

ایسا نہیں کیا۔ جانتی ہو کیوں، صرف اس لیے کہ تمہیں اپنانے

کے لیے مجھے ایک آڑ کی ضرورت تھی۔ میں اب بھی تمہیں

چاہتا ہوں، تمہیں حاصل کرنے کی خواہش اب بھی میرے

دل میں بچل رہی ہے۔ مجھے امید ہے کہ اب تمہیں بھی کوئی

اعتراض نہیں ہوگا کیونکہ ایک شوہر کی موجودگی میں ہمارے

تعلقات کا کوئی نتیجہ رسوائی کا باعث نہیں بن سکتا۔“

”بکواس بند کرو۔“ میں نے غصے سے کہا۔ ”مجھے

گمان بھی نہیں تھا کہ تم اس قدر گندی ذہنیت کے مالک

ہو سکتے ہو۔ میرے اور تمہارے درمیان اگر کبھی کوئی واہمی

ساختعلق تھا بھی تو میں تمہاری ذلیل فطرت سے آگاہ ہونے

کے بعد اسے ختم کر چکی ہوں۔“

”اتنی جلدی کوئی فیصلہ مت کرو۔“ نصرت نے

جواب دیا۔ ”میں چاہوں تو اب بھی تمہیں ادریس کی نظروں

سے گرا سکتا ہوں بس ذرا رنگ آمیزی کے ساتھ اسے

تمہارے کچھ جھوٹے رومان سنانا کافی ہوں گے۔ ملازمت

کرنے والی لڑکیوں کے بارے میں یوں بھی کوئی اچھی

رائے نہیں رکھتا۔ پر تم تو میرے ساتھ باقاعدہ کیفوں اور

ریستورانوں میں جانی رہی ہو۔ وہاں کے بیروں اور

ویٹروں نے تمہیں میرے ساتھ دیکھا ہے۔ ضرورت پڑنے

پر میں ادریس کے سامنے ان کی گواہی بھی پیش کر سکتا

ہوں۔ تھوڑی سی بخشش ان کی زبان سے یہ کہلوا سکتی ہے کہ

تمہارے ساتھ آنے والے مختلف اوقات میں مختلف ہوتے

تھے۔ وہ میں ہرگز نہیں تھا۔“

میں خوفزدہ ہو گئی۔ نصرت جیسے آدمی سے کچھ بھی بعید

کسی کرائے کے مقیم ہیں وہ بھی میرے ابو کا ہے اور ان کے بعد اس کی وارث میں ہوں۔ میں چاہوں تو قانونی کارروائی کر کے آپ سے یہ گھر خالی کرا سکتی ہوں۔ میرے صبر کو مزید مت آزمائیے جو کچھ ہو رہا ہے اسے ہونے دیجئے ورنہ اب میں خاموش نہیں رہوں گی۔“

ممائی اس طرح حیرت سے آنکھیں پھاڑے میری طرف دیکھ رہی تھیں جیسے انہیں اپنے کانوں اور آنکھوں پر یقین نہ آ رہا ہو شاہنواز اور پچیس ہزار کے سودے کا ذکر سن کر ان کا رنگ پھیکا پڑ گیا۔ ابو کے فنڈز اور مکان کے تذکرے نے ان کے تمام کس بل ڈھیلے کر دیے۔ وہ ایک گہری سانس لے کر چپ چاپ اٹھ گئیں۔ وہ اس کے علاوہ اور کچھ کر بھی نہیں سکتی تھیں۔ کیونکہ ان کے پاس میرے سوالات کا کوئی جواب نہیں تھا۔

☆☆☆

خدا کا شکر ہے کہ میری اور ادریس کی شادی بغیر کسی ناخوشگوار واقعہ کے پیش آئے، بہت سادگی اور خوش اسلوبی کے ساتھ ہو گئی۔۔۔۔۔ وہ ہر اعتبار سے ایک محبت کرنے والے ہمدرد مخلص اور نمکسار شوہر ثابت ہوئے۔ زندگی میں پہلی مرتبہ مجھے احساس ہوا کہ میں اتنی بد بخت بھی نہیں ہوں جتنا اب تک مجھے سمجھا جاتا رہا تھا۔ یوں معلوم ہو رہا تھا جیسے مجھے اب تک اپنے اوپر کی جانے والی زیادتیوں کا صلہ مل گیا ہو۔ لیکن ابھی تقدیر میں مزید کچھ آزمائشیں لکھی ہوئی تھیں شادی کو چند ہفتے ہی گزرے تھے کہ ایک شام دفتر سے واپسی پر میں نے ادریس کے ساتھ نصرت کو بھی گھر میں داخل ہوتے دیکھا۔

”ان سے ملو زرینہ“ ادریس نے کہا۔ ”یہ نصرت

صاحب ہیں میرے چند عزیز دوستوں میں سے ایک۔“

نصرت میری طرف معنی خیز نظروں سے دیکھ رہا تھا

اور اس کے ہونٹوں پر ایک عیارانہ مسکراہٹ رقصاں تھی۔

”اس تعارف کی چنداں ضرورت نہیں ہے ادریس

صاحب۔“ وہ بولا۔ ”میں اور زرینہ صاحبہ ایک دوسرے

سے بہ خوبی واقف ہیں۔ اور اس میں تعجب کی بھی کوئی بات

نہیں۔ آپ جانتے ہوں گے کہ زرینہ میری بہن رضیہ کے

اسکول میں پڑھاتی رہی ہیں۔ ہماری پہلی ملاقات وہیں

ہوئی تھی۔“

”اوہ..... واقعی، مجھے تو اس کا خیال بھی نہیں آیا تھا۔“

ادریس نے جواب دیا۔ ”زرینہ ذرا ملازمہ سے چائے کے لیے کہہ دو اور تم لوگ بیٹھ کر باتیں کرو میں لباس تبدیل



نہیں تھا۔ ممکن ہے ابھی وہ صرف دھمکی دے رہا ہو لیکن جو کچھ اس نے کہا تھا وہ اس کے لیے عملاً گزرنا کچھ ایسا زیادہ مشکل بھی نہیں تھا۔

”آخر تم کیوں میرے پیچھے بڑگئے ہو۔ مجھے برباد کر کے تمہیں کیا ملے گا۔“ میں نے بے بسی سے کہا۔

”تم اور تمہارا حسن و شباب۔“ نصرت ایک شیطانی مسکراہٹ سے بولا۔

”اس خام خیالی کو ذہن سے نکال دو“ میں نے مضبوط لہجے میں جواب دیا ”میں تمہاری چیرہ دستیوں سے نمٹنے کے لیے اپنی جان بھی دے سکتی ہوں اور اسے محض دھمکی مت سمجھنا۔“

”میں انتہائی صبر سے مناسب وقت کا انتظار بھی کر سکتا ہوں۔“ نصرت نے دفعتاً سنجیدگی سے کہا۔ ”ابھی تمہارے خیالات یہ ہیں تو کوئی بات نہیں، تم ایک دوسرے انداز سے میرے کام آ سکتی ہو۔“

”وہ کیا؟“  
”اگر تم چاہتی ہو کہ تمہاری گھریلو اور ازدواجی زندگی خوشوار بنی رہے اور میں اور میں کو تمہاری طرف سے بدگمان نہ کروں تو تمہیں میری زبان بند رکھنے کے لیے کم سے کم پانچ ہزار روپیہ ماہانہ ادا کرنا ہوں گے۔“

میں کچھ جواب نہیں دینے پائی تھی کہ اور میں لباس تبدیل کر کے واپس آگئے۔ کچھ ہی دیر میں ملازمہ چائے بھی لے آئی۔ نصرت نے ادھر ادھر کی باتیں چھیڑ دیں مگر اس کی ہوس ناک نظریں مستقل مجھ پر گڑھی ہوئی تھیں۔ کچھ دیر کے بعد وہ چلا گیا لیکن دوسرے ہی دن جبکہ اور میں آفس گئے ہوئے تھے مجھے اس کا فون ملا۔ گزشتہ شام سے میں مسلسل اس کے مطالبہ پر غور کر رہی تھی۔ مجھے اس میں کوئی شبہ نہیں تھا کہ وہ چاہے تو اپنی لچھے دار باتوں اور نام نہاد جھوٹے گواہ پیش کر کے اور میں کو مجھ سے بدگمان کر کے میری زندگی میں زہر گھول سکتا ہے۔ چنانچہ میں نے فیصلہ کیا کہ جب تک میں اس کی چالبازیوں کا کوئی توڑ نہ سوچ لوں اس کا منہ بند رکھنا ضروری ہے۔ شادی کے سلسلے میں سلامی اور منہ دکھائی وغیرہ کی کافی رقم میرے پاس بھی پھر اور میں بھی دو ہزار روپے صرف میرے جیب خرچ کے نام سے مجھے دے رہے تھے۔ میں چند ماہ تک تو اس مصیبت کو ٹال ہی سکتی تھی۔ چنانچہ میں نے فون پر نصرت سے کہہ دیا کہ میں اسے پانچ ہزار روپے ماہانہ دینے پر تیار ہوں۔

☆☆☆

یہ سلسلہ تین ماہ تک چلتا رہا۔ اس دوران نصرت دو تین مرتبہ اور میں کے ساتھ گھر بھی آیا۔ میں نے اسے سختی سے منع کر دیا تھا کہ وہ کبھی اور میں کی عدم موجودگی میں نہ آئے اس لیے رقم کی ادائیگی بھی ان ہی مواقع پر ہوتی رہی۔ پھر ایسا اتفاق ہوا کہ اور میں کو اپنی فیکٹری کے سلسلے میں کسی ضروری کام سے باہر جانا پڑا۔ یا یوں کہنا چاہئے کہ انہوں نے مجھے یہی بتایا تھا کہ اپنے جنرل منیجر کے ہمراہ فیکٹری کے ایک ضروری کام سے باہر جا رہے ہیں اور تقریباً پندرہ دن میں واپس آئیں گے۔ شادی کے بعد گھر کا جملہ انتظام رفتہ رفتہ میرے سپرد کر کے اور میں کی ماں یا تو اپنے کمرے میں آرام کرتی رہتی تھیں (وہ ہائی بلڈ پریشر اور جوڑوں کے درد کی مریض بھی تھیں) یا ہفتہ عشرے کے لیے اپنی بیٹیوں کے گھر چلی جاتی تھیں۔

نصرت نے اس تنہائی سے فائدہ اٹھانے کی کوشش کرتے ہوئے ایک دو مرتبہ خود کو جبراً مجھ پر مسلط کرنے کی کوشش کی مگر اب میں اپنا دفاع کرنا سیکھ گئی تھی۔ میں نے ہر وقت اپنے ہینڈ بیگ میں اور میں کا ریوالور رکھنا شروع کر دیا تھا ایک مرتبہ نصرت کی پیش دستی میری مزاحمت کے مقابلے میں زیادہ طاقتور ثابت ہونے لگی تو میں نے جھپٹ کر اپنے بیگ سے ریوالور نکال کر نصرت پر تان لیا اور وہ کسی خوفزدہ خرگوش کی طرح سہم کر رہ گیا۔

”اگر تم فوراً ہی دُفع نہیں ہو گئے تو میں اسے استعمال کرنے سے نہیں ہچکچاؤں گی پھر چاہے مجھے پھانسی کے تختے پر ہی کیوں نہ چڑھنا پڑے۔“

نصرت چپ چاپ چلا گیا۔ دوسری مرتبہ بد قسمتی سے وہ اس وقت آدھمکا جب میں غسل کر کے ہاتھ روم سے باہر آ رہی تھی اور میرا بیگ دوسرے کمرے میں رکھا تھا۔ مگر حسن اتفاق سے اسی وقت ملازمہ کمرے میں داخل ہوئی وہ مجھ سے دوپہر کے کھانے کے سلسلے میں ہدایات لینے آئی تھی۔ میں نے خدا کا شکر ادا کیا اور اس کے ساتھ ہی چکن میں چلی گئی۔ تیسرا موقع نصرت کو نہیں مل سکا کیونکہ پھر اور میں اپنے سفر سے واپس آگئے۔

ان ہی دنوں اتفاق سے میری بڑی نند کے یہاں بچہ پیدا ہونے والا تھا۔ اور میں کی والدہ اپنے اب تک کے معمول کے مطابق بیٹی کے گھر چلی گئیں۔ دوسری طرف میرے پاس جو نقد رقم موجود تھی وہ میں پچھلے چار ماہ میں

نصرت کے حوالے کر چکی تھی۔ اس نے اگلی قسط کے لیے فون کیا تو میں نے اپنی مجبوری بتائی۔ اس نے کہا کہ ابھی تو میرے پاس زیورات موجود ہیں انہیں فروخت کر دوں۔ ورنہ وہ اپنی دھمکی پر عمل کرنے پر مجبور ہو جائے گا۔ میں نصرت کی چیرہ دستیوں سے تنگ آ چکی تھی۔ غصہ اور احتجاجا ہٹ میں کہہ دیا کہ جو کچھ اس کا جی چاہے کرے مگر اب میں مزید بلیک میل ہونے کے لیے تیار نہیں ہوں۔

کئی دن گزر گئے نہ ہی نصرت نے کوئی دوسرا فون کیا اور نہ وہ رقم وصول کرنے گھر آیا۔ اور میں کا طرز عمل جب سے وہ سفر سے واپس آئے تھے کچھ بدلا بدلا سا تھا۔ اب وہ آٹھس میں زیادہ دیر تک بیٹھنے لگے تھے۔ گھر آتے تو کھانا کھاتے ہی بیڈ روم میں چلے جاتے کہ وہ تھکے ہوئے ہیں آرام کرنا چاہتے ہیں۔ نانتے اور کھانے کی میز پر بھی بہت کم بات کرتے تھے۔ میں نے کچھ پوچھا تو اس کا مختصر سا جواب دے دیا۔ فطری طور پر مجھے اندیشہ ہوا کہ کہیں نصرت

انہیں میرے خلاف بھڑکانے کی کوشش تو نہیں کر رہا ہے اس دوران کئی مرتبہ سوچا کہ میں از خود نصرت کے بارے میں سب کچھ بتا دوں۔ لیکن یہ سوچ کر رک گئی کہ اگر اور میں پوچھ بیٹھے کہ اب تک کیوں خاموش رہی تھیں تو میرا جواب کیا ہوگا۔ مردوں کے بارے میں سنا بھی تھا اور پڑھا بھی تھا کہ وہ عام طور پر شکی مزاج ہوتے ہیں۔ اور میں اپنی بہت سی باتوں میں عام مردوں سے بہت مختلف تھے مگر مجھے کچھ اندازہ نہیں کہ اس معاملے میں بھی وہ دوسروں سے مختلف ثابت ہوں گے یا نہیں۔ اب ان کے گھر کے علاوہ میرا کوئی ٹھکانا نہیں تھا۔ خدا خدا کر کے ممانی کے ظلم و ستم سے نجات ملی تھی۔ میں نہیں چاہتی تھی کہ میری کوئی بھی غلطی زندگی کو دوبارہ جہنم بنا دے۔

ایک دن نصرت صبح گیارہ بجے آدھمکا۔ اور میں دفتر جا چکے تھے۔ ملازمہ روزانہ کے لیے گوشت بھری لینے بازار گئی ہوئی تھی۔ میں گھر میں بالکل اکیلی تھی۔ میرا اندازہ ہے کہ نصرت کو اس معمول کا علم تھا اس لیے اس نے اپنی آمد کے لیے یہی وقت زیادہ مناسب سمجھا تھا۔ میں کمرے میں داخل ہوئی تو وہ کرسی پر بیٹھا مسکرا رہا تھا۔

”اس وقت تم گھر میں بالکل تنہا ہو۔“ وہ بولا۔ ”آج تو اپنی پیاس بجھا کر ہی جاؤں گا۔“  
میں نے اپنے بیگ کی طرف ہاتھ بڑھایا۔ نصرت نے ایک تہقیر لگایا۔

”آج تمہارا ریوالور بھی تمہیں مجھ سے نہیں بچا سکے گا۔“ اس نے کہا۔ ”جب تم ہاتھ روم گئی تھیں تب ہی میں نے بیگ سے اسے نکال لیا تھا۔“

”میں شور مچا کر لوگوں کو جمع کر لوں گی۔“  
”ضرور۔۔ مگر رسوائی تمہاری ہوگی۔ میں محلے والوں کے آنے سے پہلے بھاگ جاؤں گا۔ پھر تم انہیں سمجھاتی رہنا کہ تم کیوں چینی تھیں۔ ممکن ہے وہ تمہارے کسی بہانے سے مطمئن ہو جائیں مگر اور میں کبھی نہیں مانے گا۔ میں اسے گناہ فون کر کے پہلے ہی تم سے بدگمان کرتا رہا ہوں۔ اور اور میں نے تمہیں دھتکار دیا تو تم خود اندازہ لگا سکتی ہو کہ تمہارا کیا حشر ہوگا۔“

یہ کہتے ہی اس نے جھپٹ کر مجھے پکڑنا چاہا مگر میں بچ نکلی۔ کافی دیر تک کمرے میں یہ اچھل کود ہوتی رہی میں ہانپنے لگی تھی۔ زیادہ دیر تک خود کو اس کی گرفت سے نہیں بچا سکی۔ اس نے مجھے دبوچ کر فرش پر گرایا ہی تھا کہ کمرے کے دروازے پر قدموں کی آہٹ سنائی دی۔ میں نے اور نصرت نے بہ یک وقت چونک کر دیکھا اور میں کمرے میں داخل ہو رہے تھے انہیں دیکھتے ہی نصرت مجھے اسی طرح فرش پر گرانے ہوئے چیخا۔

”یہ آپ کیا کر رہی ہیں زرینہ بھابی، چھوڑیے مجھے۔ آپ میرے عزیز دوست کی بیوی ہیں۔ آپ کی یہ اوجھی اور عامیانه حرکات زیب نہیں دیتیں۔ ذرا سوچئے اور میں کو معلوم ہو جائے کہ اس کی پیاری بیوی کی جوانی اتنی دیوانی ہو گئی ہے کہ ہر کس و ناکس کو بہتی لنگا میں ہاتھ دھونے کی دعوت دیتی ہے تو اس کے دل پر کیا گزرے گی۔“  
”کون ہے، کمرے میں کون ہے؟“ اور میں تیز لہجے میں بولے۔

”اوہ اور میں بھائی تم۔“ نصرت نے ابھی تک مجھے نہیں چھوڑا تھا۔ ”خدا کا شکر ہے کہ تم عین وقت پر آ گئے۔ ورنہ آج غضب ہو جاتا۔“

”کیا مطلب ہے تمہارا۔“  
”میں کس زبان سے کہوں کہ زرینہ مجھے دعوت گناہ دے رہی تھی۔“ نصرت نے جواب دیا۔ ”شادی سے قبل ہم ایک دوسرے کو پسند کرتے تھے مگر اس کی شادی تم سے ہو گئی تو میں نے اس کا خیال بھی دل سے نکال دیا مگر جب بھی میں آتا زرینہ مجھے اپنی جانب مائل کرنے کی کوشش کرتی۔ اور آج تو اس نے انتہا کر دی۔ آتے ہی میرے گلے میں



## رڈی والا

جناب ایڈیٹر سرگزشت  
السلام علیکم!

ایک چشم کشا تحریر پیش خدمت ہے یہ شخص میرے لیے بہت بڑا محرک ہے لیکن ہم اسی تنزلی کا شکار معاشرے کا حصہ ہیں نا! اس لیے اسے دیکھتے ہیں، اس کے کام کو سراہتے ہیں اور نظر انداز کر دیتے ہیں۔ یہ ہماری وہ غلطی ہے جسے ہم اجتماعی غلطی کہہ سکتے ہیں، آپ بھی ملاحظہ کریں۔  
ش فرحت خان  
(کراچی)



میں آج خلاف معمول دوپہر دو بجے کے قریب کالج سے واپسی میں اپنے گھر سے تقریباً ایک فرلانگ کے فاصلے پر موجود بس اسٹاپ پر اتر تو گری کی شدت کا احساس کچھ اور زیادہ محسوس ہوا کیونکہ کراچی میں مارچ کے آخری ہفتے میں گرمی نصف رنگ جما چکی ہوتی ہے اور پھر میں شاید اپنی بیستیس سالہ نوکری میں پہلی دفعہ اتنی جلدی دفتر سے واپس آیا تھا۔ یوں بھی یہ میری نوکری کا آخری دن تھا۔ کالج کے انچارج صاحب نے مجھے خود یہ آفر دی تھی کیونکہ آج مجھے اپنی جگہ متعین کردہ ایک جونیئر پروفیسر کو چارج دینا تھا۔ کالج سے روانگی کے بعد سے ہی میں آنے والے دنوں کے مسائل اور ان کے حل کے لیے ذہن میں بننے والے مختلف آئیڈیاز میں گم تھا اس لیے وقت کا اندازہ نہ ہوسکا لیکن جیسے ہی بس سے اتر ایک جانی پہچانی آواز نے اپنی طرف متوجہ کر لی۔  
”لیا بھوسی کٹڑے لیا، لیا رڈی سپر لیا۔“ یہ آواز روز میں صبح گھر سے نکلتے ہوئے سنتا تھا لیکن آج پہلی دفعہ مختلف ہانم میں اور دن میں دوسری دفعہ سن رہا تھا یہ آواز جب میرے کانوں میں پہنچی تو میرے خیالات پریشاں کا سلسلہ ٹوٹ گیا اور بے اختیار روڈ پار اس شخص تک نظر اٹھ گئی وہی روزانہ کی طرح استری سے مبرا سلوٹ شدہ کرتہ پاجامہ پہنے ہوئے تھا۔

لباس ہلکا سیلا لیکن پاک ضرور ہوتا تھا کیونکہ اسے میں روزانہ پچھلے تقریباً پانچ سال سے انہی کپڑوں میں مسجد کے اندر فجر کی نماز ادا کرتے ہوئے دیکھ رہا تھا۔ سر پر چار خانوں والا بڑا رومال جو نماز کے دوران عمامہ کی طرح سر پر موجود ہوتا اور صبح جب میں اپنی ڈیوٹی پر نکلتا تو وہ عموماً کندھے پر اور سردیوں میں سر اور کانوں کو ڈھانپنے اپنی مخصوص آواز کے ساتھ دکھائی دیتا۔ ماتھے پر نماز کا خدا کی طرف سے

نہ پہنچا سکو اور اپنی آنکھوں کے آپریشن کے بارے میں بھی اسی لیے حقیقت چھپائی کہ ممکن ہے تم مجھے حسب سابق اندھا خیال کرتے ہوئے میرے سامنے کوئی ایسی حرکت کر جاؤ جو میرے لیے تمہاری ذلت کا ثبوت بن جائے۔ آج تم خلاف معمول صبح کے وقت اپنے گھر سے نکلے تو میرے آدی نے مجھے فون کر دیا۔ میں صرف ازراہ احتیاط ہی گھر واپس آیا تھا کیونکہ مجھے معلوم تھا کہ آج کل زرینہ صبح کے وقت گھنٹے دو گھنٹے کے لیے بالکل اکیلی ہوتی ہے اور مجھے شبہ تھا کہ کہیں تم اس تمہانی سے فائدہ اٹھانے نہ جا رہے ہو۔ میرا اندازہ ٹھیک نکلا۔۔۔ اور میں نے اپنی آنکھوں سے تمہاری ذلیل فطرت کو بے نقاب ہوتے دیکھ لیا۔ اب اگر اپنی مزید مرمت کروانا نہیں چاہتے تو دفع ہو جاؤ اور آئندہ کبھی میرے یازرینہ کے سامنے آنے کی کوشش مت کرنا۔“

نصرت کسی مار کھائے ہوئے کتے کی طرح سر جھکائے کمرے سے نکل گیا اور میں..... میری مسرت کا کیا ٹھکانا تھا۔ میرے خدا نے نہ صرف مجھے بے عزت ہونے سے بچایا بلکہ... اور بس کی نگاہوں میں مجھے بے قصور ثابت کر دیا اور ان کی آنکھوں کو روشنی دے کر میری زندگی میں ہر طرف اجالا ہی اجالا بکھیر دیا تھا۔

”کون کہتا ہے کہ تم منحوس ہو۔“ اور بس نے مجھے اپنی آغوش میں سمیٹتے ہوئے کہا۔ ”دیکھ لو تمہارے آنے سے میری بینائی بھی واپس آگئی اور میں اسے خدا کی رحمت کے علاوہ تمہاری محبت کی برکت بھی سمجھتا ہوں۔“

بعد میں معلوم ہوا کہ اور بس کا کچھ بدلا بدلا سا طرز عمل اس احتیاط کے پیش نظر تھا کہ کہیں میں ان کے کامیاب آپریشن کی حقیقت سے واقف نہ ہو جاؤں... وہ چاہتے تھے کہ جب تک وہ نصرت کو رنگے ہاتھوں نہ پکڑ لیں اس خوش خبری کا انکشاف نہ کریں۔ ان دنوں اتفاق سے ان کے ایک ماہر امراض چشم دوست انگلینڈ سے چھٹیاں گزارنے آئے تھے انہوں نے اور بس کی آنکھوں کا معائنہ کیا تو فوراً آپریشن کی رائے دی اور خود آپریشن بھی کیا اور جیسا کہ انہیں توقع تھی آپریشن کامیاب ثابت ہوا۔ آخر میں یہ بتانے کی چنداں ضرورت باقی نہیں رہ جاتی کہ میری زندگی کا آزمائشی کا دور ختم ہو چکا تھا اور اس کے بعد سے رحمت و برکت کا جو دور شروع ہوا وہ خدا کے فضل و کرم سے تاحال جاری ہے۔

ہائیں ڈال دیں اور پیار کرنے لگی۔ میں بھی آدی ہوں فرشتہ نہیں۔ ممکن تھا بہک جاتا مگر تمہاری بروقت آمد نے مجھے گناہ اور شرمندگی دونوں سے بچالیا۔“

”یہ جھوٹ بک رہا ہے اور بس“ میں نصرت کی گرفت سے خود کو آزاد کرنے کی کوشش کرتے ہوئے چلائی۔ ”ذلیل انسان مجھے بے عزت کرنا چاہتا تھا۔ اس نے شادی سے پہلے بھی کوشش کی تھی مگر میں نے اس کا جواب تھپڑ سے دیا تھا۔ اب یہ اپنی اسی ناکامی کا انتقام لے رہا ہے، خدا نے آپ کو عین وقت پر بھیج دیا۔ مجھے اس سے بچائیے اس نے اب بھی مجھے پکڑ رکھا ہے۔“

”میں نے تمہیں پکڑ رکھا ہے یا تم نے مجھے۔“ نصرت نے مجھے چھوڑ دیا۔ ”جھوٹ بولنے کی بھی حد ہوگی۔“  
”واقعی حد ہوگی۔“ اور بس نے عجیب سے لہجے میں کہا۔ ”اور قدم بڑھا کر نصرت کے منہ پر ایک تھپڑ رسید کر دیا۔ نصرت کی آنکھیں حیرت سے پھیل گئیں۔ میں بھی تعجب سے منہ پھاڑے اور بس کو دیکھتی رہ گئی۔ آخر انہیں کیسے معلوم ہوا کہ نصرت کہاں کھڑا ہے۔ اور کھڑا ہے تو اس کا منہ کس طرف ہے۔

”کیوں حیرت ہوئی تا کہ ایک اندھا تمہیں تھپڑ کس طرح مار سکتا ہے۔“ اور بس کی بات جاری تھی۔ ”مگر اب میں اندھا نہیں ہوں، سب کچھ دیکھ سکتا ہوں۔ ابھی پچھلے دنوں میں بظاہر جو آفس کے کام سے پندرہ دن کے لیے باہر گیا تھا تو وہ کام آفس کا نہیں میرا ذاتی تھا۔ میں آنکھوں کا آپریشن کرانے گیا تھا جو خدا کا شکر ہے کہ کامیاب ہوا۔۔۔ آج میں نے کمرے میں تمہاری صرف آوازیں ہی نہیں سنی بلکہ ذلیل حرکات بھی دیکھ لیں۔ تم نے ہر چند گناہ رہ کر فون کیے تھے مگر میں تمہاری آواز پہچان گیا تھا۔ جس کے بعد سے میرا ایک آدی مستقل تمہاری نگرانی کر رہا تھا۔ تمہاری بکواس کے باوجود مجھے زرینہ کی بے گناہی کا یقین تھا۔ کیونکہ زرینہ کا تھپڑ کھانے کے بعد تم نے رضیہ سے کہہ کر اسے اسکول سے نکلوانے کی کوشش کی تھی۔ پچھلے ایک دو تجربوں کی وجہ سے رضیہ کو شک تھا کہ تم ان ہی استانیوں کی شکایت کرتے ہو جو تمہارے دام میں نہیں آتیں۔ اس نے الٹا تمہیں ڈانٹ کر اسکول آنے سے منع کر دیا۔ پھر یہ جانتے ہوئے کہ میری تم سے دوستی ہے اس نے شادی سے پہلے ہی مجھے آگاہ کر دیا تھا کہ کہیں تم اپنا انتقام لینے کی کوشش نہ کرو۔ چنانچہ تمہاری نگرانی میں اسی مقصد سے کر رہا تھا کہ تم زرینہ کو کوئی نقصان



دیا ہوا عطیہ ظاہر کرتا تھا کہ وہ شخص پانچ وقت کی نماز باقاعدگی سے ادا کرتا ہے کیونکہ مجھے تو وہ فجر اور عشا میں مسجد میں نظر آتا تھا کیونکہ میں یہ دو وقت ہی مسجد میں نماز ادا کر پاتا تھا۔ ظہر کا حج کی مسجد میں، عصر اور مغرب گھر میں ادا کرتا تھا اور دن بھر کی تسکین بھی جبکہ مسجد گھر سے بہت زیادہ دور بھی نہیں تھی اور اگر تھی بھی تو اس شخص کا گھر بھی تو میرے گھر کے سامنے کی سڑک کے دوسری طرف تھا بظاہر مٹی کی آبادی جن میں ساٹھ گز سے زیادہ کوئی مکان نہیں تھا اور سب ٹینوں کی چھت کے تھے۔ میں نے خود یہ مکان اپنی نوکری کے بعد مشکل بچت کر کے قسطوں پر لیا تھا جس میں تین کمرے محرابی باغیچہ اور چھوٹا سا مٹن بھی موجود تھا جہاں میری بچیاں شوق باغبانی کو حتی المقدور پورا کرتی تھیں۔ میرے اس چھوٹے سے آشیانے کو حسین بناتی تھیں لیکن ابھی مکان کی قسطیں... باقی تھیں تقریباً ڈیڑھ سال کی جو کہ ڈھائی ہزار مہینہ پڑتی تھیں لیکن اپنی چھت وزمین ہونے کا تصور ہی نہایت خوش کن تھا۔ میں نے چند سال اور نوکری کو وسعت دینے کی کوشش کی تھی لیکن کوئی شنوائی نہ ہونے کی وجہ سے میرے اچھے ریکارڈ کے باوجود پروانہ رخصت تھا دیا گیا تھا۔ خیر بات کر رہا تھا میں بھوسی ٹکڑے والے کی میں نے اس کے چہرے پر ہمیشہ ایک نامعلوم اطمینان ہی دیکھا تھا اور پھر مجھے کسی سے یہ بھی پتا چلا تھا کہ یہ شخص اکیلا ہی اس دنیا میں وقت گزار رہا ہے اور جس چھوٹے سے مکان میں وہ رہائش پذیر تھا وہ بھی کرائے کا تھا، تو پھر اس کے چہرے کا اطمینان اور ہر دم چہرے پر ایسا تاثر جیسے وہ اپنے خدا کا ہر ہر لمحہ شکر گزار ہو، مجھے بہت عجیب لگتا تھا۔ یہ صحیح ہے کہ میں تین عدد جوان بیٹیوں کا باپ تھا اور جن میں سے ایک کا رشتہ اپنے ایک عزیز کے ہونہار بیٹے سے طے بھی کیا تھا لیکن میری نصف بہتر نے جو کچھ اس کے لیے جوڑا تھا وہ آج کل کے حساب سے میں نہیں سمجھتا تھا کہ کچھ ہے۔ ہاں اب گریجویٹوں و دیگر واجبات کی مد میں تقریباً دس لاکھ مجھے ملنا تھے تو کیا وہ میں اپنی تینوں بیٹیوں کو اچھے اور مناسب طریقے سے اپنے گھر کا کرنے میں لگاؤں تو بہت تھے؟ نہیں مشکل تھا کیونکہ ابھی دو بیٹیاں تو زیر تعلیم بھی تھیں اور ان کا تو کوئی رشتہ بھی نہیں آیا تھا پھر اس کے بعد میں گھر کے خرچ کے لیے جوگی بندگی تنخواہ سے محروم ہو رہا تھا وہ کیسے پورا کروں گا۔ یہ سب پریشانیوں گھر کی قسطوں کے علاوہ تھیں پھر چند مہینوں سے یونٹنی بلز خاص طور پر بجلی اور گیس کے بل مل کر تقریباً ڈیڑھ ہزار بن جاتے تھے۔ محلے اور خاندان کے کچھ لوگوں سے

ادھار لے کر کوئی کاروبار کرنا بھی دشوار تھا۔ کسی کاروبار کا تجربہ نہیں تھا۔ ساری عمر کالج میں پڑھاتے ہوئے گزری تھی۔ اس کے علاوہ اب ادھار کون دیتا جب روزی کے آمد ذرائع ہی اختتام پذیر ہو گئے تھے پھر آج کل ٹیوشن سینٹر اتنے کھل گئے تھے کہ مجھ جیسے ایک گورنمنٹ کالج کے ریٹائرڈ پروفیسر کو یہ نئی جنریشن کے اگر چند طالب علم مل بھی جاتے تو وہ کتنی فیس دیتے؟ اس سے اچھا وہ چند سو زیادہ دے کر نامی گرامی ایجوکیشن سینٹرز میں داخلہ لینا پسند فرماتے تھے اور بھی بہت سی مشکلات تھیں۔ غنیمت یہ تھا کہ میری بچیاں اب مقابلے کے امتحانات کی تیاریاں کر رہی تھیں کہ اس میں کامیابی کی بدولت حاصل کردہ وظیفے سے اپنی تعلیم کا بوجھ خود اٹھائیں لیکن وہ ایک عام سے ریٹائرڈ پروفیسر کی اولاد تھیں اور وظیفے کے امتحان میں عموماً کامیابیاں ان لوگوں کی اولادوں کو ملتی ہیں جن کے والدین ان کی تعلیم کا بوجھ آسانی سے اٹھا سکتے ہیں اور اعلیٰ عہدوں پر بیٹھے ہوتے ہیں۔ خیر میری سوچوں کا رخ آج نہ جانے کیوں اس شخص کی طرف ہو کر پریشان کن سوچوں سے چھٹکارے کا سبب بن گئی تھیں۔ میں آج پہلی دفعہ تو اس کو دیکھ رہا نہیں رہا تھا لیکن مجھے کچھ حسد محسوس ہونے لگی کہ یہ شخص سارا دن ردی کاغذ، بھوسی ٹکڑے خرید کر چند روپے اوپر منافع کے عوض شام کو بڑے کباڑی کو دے کر کتنا کمالیتا ہوگا کہ اس کے چہرے پر ہمیشہ ایک اطمینان اور عجیب طرح کی آسودگی ہی دیکھی تھی۔ ایک میں کہ اس سے کہیں ہزار نہیں تو سو گنا زیادہ بہتر گھر کا تقریباً مالک اور اہم اور عزت دار نوکری جس کی مہینے کی تنخواہ شاید وہ چھ ماہ میں بھی نہ حاصل کر سکتا ہو یقیناً یہ شخص کوئی اور کام بھی کرتا ہوگا اور ظاہر ہے کہ وہ غیر قانونی ہوگا جیسی تو وہ سارا دن ٹھیلے کو کھینچنے کے بعد اور کہیں جاتا بھی نہیں تھا اور نہ ہی محلے میں زیادہ فارغ نظر آتا تھا حتیٰ کہ وہ تو اتوار والے دن بھی اپنے کام پر جاتا تھا۔ ہاں یہ مجھے پتا تھا کہ جسے کے دن وہ دوپہر بارہ بجے کے بعد اپنا کام بند کر دیتا تھا اور پھر نماز جمعہ کے بعد سے مغرب تک مسجد میں وقت گزارتا تھا جس میں بھی کبھار مسجد کے گھن کی جھاڑو، وضو خانے کی صفائی اس کے علاوہ مسجد کے چھوٹے موٹے الیکٹریک یا پلمبر کے کام بلامعاوضہ کرتا تھا۔ ارے دنیا کے سامنے تو نیک ہی ظاہر کرنا ہوتا ہے، میرے اندر سے آواز آئی کیونکہ میں تو مسجد کے امام سے بھی صرف سلام دعا کے علاوہ ہفتہ وار چندہ جو کہ دس یا بیس روپے ہوتا تھا تک ہی تعلق رکھتا تھا۔ نماز کے علاوہ کیونکہ ڈیوٹی سے واپس آ کر دنیا کے کھیلوں سے

ی وقت نہیں نکالنے دیتے تھے۔ مجھے تو یہ بھی یاد نہیں تھا کہ میرے اس محلے کی مسجد کا نیا موذن کب سے اس ڈیوٹی پر آیا ہے اور اس سے پہلے والا موذن کب اور کیوں چلا گیا۔ ہاں امام صاحب جو کہ محلے سے ہی تعلق رکھتے تھے وہ کافی پرانے تھے۔ ان سے میری سلام دعا کے علاوہ بہت کم بات چیت ہوتی تھی اور اب تو شاید ان سے بھی... مسجد کے علاوہ کوئی تعلیمی بات چیت ہوئے کافی عرصہ گزر گیا تھا۔ آج... میں عصر تو نہیں لیکن مغرب میں مسجد پہنچ ہی گیا۔ پریشانی جو سر پر آتے محسوس ہو رہی تھی اللہ تو یاد آنا تھا۔ اتوار کے علاوہ آج کے دن محلے کے نمازیوں نے بھی جو بات محسوس کی... وہ بھی میری مغرب میں موجودگی۔ میں حسب معمول اپنی سوچوں میں گم دنیا کے خیالات اور نئی پریشانیاں جو اوپر بیان کی ہیں ان میں الجھا ہوا تھا۔ کون سی سورۃ کس رکعت میں پڑھی پتا ہی نہیں۔ نفل کے بعد جب دعا کے لیے بیٹھا تو نہ جانے کیوں آج میری دعا کچھ طویل ہو گئی اور اس کا سبب آپ سمجھ گئے ہوں گے۔ پھر ارد گرد سے بے نیاز دل بھر آیا۔ بے ساختہ آنکھوں سے آنسو نکل آئے۔ خیر یہ کیفیت زیادہ دیر نہیں رہی۔ دل اب گھر پر پڑا ہوا تھا۔ جب اٹھ کر گھر جانے کے لیے مسجد کے برآمدے کی طرف رخ کیا تو بے اختیار چونک گیا کیونکہ وہاں امام صاحب نئے موذن اور کچھ محلے کے پرانے نمازیوں کے ساتھ کھڑے ہوئے تھے اور ان کا انداز ایسا تھا جیسے وہ لوگ میرے فارغ ہونے کا انتظار کر رہے ہوں۔ میں نے بھی ہونٹوں پر زبردستی کی مسکراہٹ سجائی اور ان کی طرف بڑھا۔ خیال یہی تھا کہ شاید نئے وار مسجد کا چندہ اس دفعہ دینا بھول گیا ہوں گا۔ میرے قریب پہنچتے ہی امام صاحب نے آگے بڑھ کر کہا۔ ”ارے نعیم صاحب خیریت تو ہے آپ کی طبیعت تو ٹھیک ہے؟“

ملوں گا کیونکہ میں آج اپنی نوکری سے ریٹائر ہو گیا ہوں۔“

”ارے بھی نعیم صاحب مبارک ہو پھر تو بچوں کے فرض سے جلد ہی نمٹ کر اللہ کے گھر جانے کی نیت کر لیں کیونکہ ہم تو صرف نیت کر سکتے ہیں بیچنے والی ذات تو وہ ہے جس کے ہاتھ میں پوری کائنات کا دار و مدار ہے۔“ یہ آواز سن کر میں چونک پڑا کیونکہ یہ آواز خلیل نامی اسی بھوسی ٹکڑے والے کی تھی جس سے میری آج تیسری ملاقات یا سامنا ہو رہا تھا۔

”ہاں ہاں میرے دوست تم بتاؤ کہ تم نے بھی نیت کی ہے اور تم اس پر بڑے پر یقین ہو اللہ ہم سب کو ایسا ہی یقین نصیب کرے۔“

”پتا ہے نعیم صاحب۔“ امام صاحب نے مجھے مخاطب کیا۔ ”یہ خلیل ہے جسے آپ جانتے ہوں گے، عجیب قسم کا سمجھتے ہیں لوگ اسے کیونکہ یہ جو کام کرتا ہے وہ آپ کو بھی پتا ہے کہ اس کام کرنے والے کو عموماً کباڑی کہتے ہیں لیکن یہ صرف ردی کاغذ اور بھوسی ٹکڑے ہی لیتا ہے اور کسی بھی دھات کا کوئی بھی سامان نہیں خریدتا۔ اس لیے یہ اپنے آپ کو بھوسی ٹکڑے والا کہلانا پسند کرتا ہے۔ بتاؤ صرف اس نام پر جس میں منافع کا مارجن بھی کم ہے بقول شاکر صاحب کے لیکن پھر بھی خلیل میاں نے اللہ کے گھر جانے کے لیے گورنمنٹ کی پالیسی کے مطابق حج کی درخواست جمع کروائی ہے اور سب سے دعاؤں کا طلب گار ہے۔“

”اور تو اور خلیل بھائی کو پورا یقین ہے کہ اللہ ان کی آرزو ضرور پوری کرے گا۔“ یہ جملہ چھوٹے سے قد پر مشتمل شخص جس کے چہرے پر کھنی داڑھی تھی اس نے ادا کیا تھا۔ کمزور وجود کے باوجود اس کی آواز میں کافی محاس

شمارہ اکتوبر 2012ء کی منتخب سچ بیابان  
ہماری پیشکش... آپ کا انتخاب

☆ اول: خالی ہاتھ... الف شین (اسلام آباد)  
☆ دوم: عورت ایک پہیلی... شاہد (کراچی)  
☆ سوم: خواہشات نا آسودہ... صائمہ اعجاز (کراچی)

پہلے نمبر سے اترے اتفاق کے لیے آپ بھی منتخب کیجئے  
ہم آپ کی رائے کا احترام کریں گے



بھری تھی جس کی عمر بہ مشکل تیس پینتیس برس کی تھی۔ میں پہچان گیا کہ یہ ہی نیا موذن ہے جس کی اذان کے الفاظ دل میں اترتے ہوئے محسوس ہوتے ہیں اور ظاہر ہے وہ جمعے کے دن ظیل کے ساتھ مسجد کی صفائی ستمرائی کرتا ہے تو اس طرح ہفتے میں ایک دن اس کو اس کام کے لیے ایک ساھی کا میسر آنا دلی وابستگی کا سبب ہی بنتا تھا۔

میں نے پھر کچھ دیر خاموشی طاری دیکھ کر کہا۔ ”اللہ اس کی تمنا پوری کرے ہاں بھی تمہارا نام مجھے شاید یاد نہیں رہا۔“ میرا اشارہ موذن کی طرف تھا۔

”ارے حافظ قاری طارق میاں کا نام آپ کو کیسے معلوم ہوگا یہ تقریباً ایک مہینے پہلے قاری عالم (سابقہ موذن) صاحب کے اپنے گاؤں لوٹ جانے کے بعد آیا ہے۔ آپ بھی مسجد میں ٹھہرے ہی نہیں اور یہ آپ سے ہم کلامی سے محروم ہی رہا۔“

میں نے بظاہر خوش دلی سے اس کو مسکرا کر دیکھا اور ستائشی لہجے میں بولا ”واقعی تمہاری اذان کی آواز تمہارے قاری ہونے کا کھلا ثبوت ہے۔ اچھا امام صاحب و دیگر حضرات اب کچھ گھریلو امور نمٹانے ہیں پھر عشا میں ملاقات ہوگی، دعاؤں میں یاد رکھیے گا۔“ یہ کہتے ہوئے فردا فردا میں نے ان سب سے ہاتھ ملایا اور پھر سب کی طرف سے دعائیں لیتا ہوا گھر کی طرف روانہ ہوا تو میرے ساتھ ساتھ شاکر صاحب بھی تھے کیونکہ ان کا گھر میرے گھر کے نزدیک پڑتا تھا جبکہ ظیل اپنے ٹھیلے سمیت مسجد آیا تھا اس لیے وہ ٹھیلے لے کر بڑے کباڑی کی طرف حساب کتاب کرنے چل دیا۔

”شاکر صاحب یہ ظیل کیا کوئی اور کام بھی کرتا ہے؟“ میں نے چہل قدمی کے انداز میں چلتے ہوئے پوچھا۔

”ارے نہیں بھئی سچی بات تو یہ ہے کہ میں تو اس شخص کی باتیں سن کر اور پھر بہت کچھ دیکھ کر خود حیران ہوں کہ صرف رڈی پیپر اور بھوی ٹکڑے گھر گھر گلی گلی گھوم کر، گرمی ہو یا سردی برسات ہو یا خشک موسم روزانہ صرف جمعے کے آدھے دن کے علاوہ صرف یہی کام کرتا ہے اور ابھی تین مہینے پہلے حج کی درخواست جمع کروائی خود میرے ساتھ جا کر کیونکہ اسے اس کی کارروائیوں کا علم نہیں تھا۔ پاسپورٹ اس کا پہلے سے بنا ہوا ہے اور پتا ہے اس پاسپورٹ پر متحدہ ممالک کے ویزے لگے ہوئے ہیں جن سے پتا چلتا ہے کہ وہ ان ممالک میں گیا ہے۔“

”کن کن ممالک کے؟“ میں نے بے صبری سے

پوچھا۔

”لندن، کینیڈا، سنگاپور، تھائی لینڈ، جنوبی افریقا کے شہر جو ہانسبرگ و کیپ ٹاؤن وغیرہ وغیرہ۔“

میں ہونٹوں کی طرح ان کا منہ کھلتے ہوئے ان کے بولے ہوئے شہروں و ملکوں کے نام زیر لب دہرا رہا تھا پھر ایک دم یہ احساس ہوتے ہی کہ میرے قدم جس طرح چلنے چلتے رک گئے ہیں شاکر صاحب بھی اب بولتے بولتے جب ہو گئے تھے اور چہرے پر یہ تاثر سجائے میری طرف دیکھ رہے تھے کہ دیکھا کر دیا نا حیران، واقعی میں تو یہ سوچ کر کہ شاکر صاحب اگر دروغ گوئی سے کام نہیں لے رہے تو ضرور میرا شک درست ہے۔ یہ شخص کوئی دو نمبر کا کام کرتا ہوگا اور ہو سکتا ہے کہ اس کا تعلق مافیا سے ہو۔ میرے چہرے کے بدلتے تاثرات پر شاکر صاحب پھر گویا ہوئے۔

”بھائی نعیم کیا کوئی اور بات یاد آگئی۔“ میں جو کافی دیر سے کم صم گھڑا تھا چھپنی ہوئی مسکراہٹ اپنے چہرے پر لاتے ہوئے ایک دم حال میں پہنچا اور بولا۔

”وہ دراصل اپنا کیا نام بتاتا ہے۔“

”ارے ظیل خانزادہ اپنا پورا نام بتاتا ہے۔“ شاکر صاحب میرے سوال کرنے پر فوراً بولے۔ اب ہم دونوں نے پھر چلنا شروع کر دیا تھا۔

”ہاں میں یہ سوچ کر حیران ہو رہا ہوں کہ جب سے یہ ہمارے محلے میں آیا ہے میں نے تو اسے ٹھیلے چلاتے ہوئے ہی دیکھا ہے۔“ اور پھر امام صاحب کی بات یاد آتے ہوئے اپنی بات میں اضافہ کیا کہ۔۔۔ ”محض چند چیزیں ہی لیتا ہے یعنی رڈی اور باسی روٹی تو پھر اس سے پہلے یہ کیا کرتا تھا، کہاں رہتا تھا، کیا یہ کسی کو پتا ہے؟“

میرے چپ ہوتے ہی شاکر صاحب گویا ہوئے۔

”میاں میں نے ایک دو دفعہ پوچھنے کی کوشش کی تو بولا شاکر صاحب میں اس محلے میں آنے سے پہلے۔۔۔ تو ان ممالک اور پاکستان کے درمیان گھن چکر بنا رہتا تھا۔ تفصیل بھر کبھی بتاؤں گا۔ کیا خیال ہے مجھ سے زیادہ مانوس بھی ہو گیا ہے کیونکہ عموماً ظہر کے بعد اپنے ٹھیلے سمیت میری دکان پر آ کر بیٹھ جاتا ہے۔ آدھ گھنٹے کے لیے۔ اس وقت گا بک بھی تم ہی ہوتے ہیں تو میری اس سے بے تکلفی بھی ہو گئی ہے۔ اب تو آپ بھی سمجھیں فارغ ہی ہیں کسی دن تفصیل معلوم کر لیتے ہیں۔ ویسے بندہ بہت ایماندار ہے اکیلی جان ہے اپنے لیے ٹھوڑا بہت سود لیتا اور کرایہ بھی مہینے کی۔۔۔ پانچ تاریخ کو

لو مجھے آکر دیتا ہے۔“

ہوں۔۔۔۔۔ اب مجھے یاد آیا کہ جس کو ارٹھر میں وہ رہتا ہے وہ کو ارٹھر اور اس کے ساتھ ساتھ چار عدد کو ارٹھر شاکر صاحب کے ہی تو ہیں جو انہوں نے کرائے پر اٹھائے ہوئے ہیں اور خود سڑک کے اس طرف جدھر میرا مکان ہے اپنا گز پر دو منزلہ مکان بنا کر اپنے بیوی بچوں سمیت رہائش پذیر ہیں۔ ٹھوڑا سا رشک اور حسد سادل میں آیا کہ مجھ سے اچھے تو شاکر صاحب ہیں۔ پر چون کی دکان چلاتے ہیں لیکن اس سے ہی انہوں نے کتنا بنا لیا۔ چاہے خود میٹرک بھی نہ کیا ہو لیکن ان کے چاروں بچے تین عدد لڑکے اور سب سے چھوٹی بیٹی شاز یہ اچھے اور مہنگے پرائیوٹ تعلیمی اداروں میں تعلیم حاصل کر رہے ہیں اور ایک میں ہوں اعلیٰ تعلیم یافتہ پروفیسر جس کے ادب میں پوری نکلا اس خاموشی اختیار کر لیتی تھی۔ جس کے شاگرد بڑی بڑی پوسٹوں پر ہیں۔ انجینئر، ڈاکٹر، ادیب بنے ہیں اور آگے بھی بنتے رہیں گے اور لاکھوں روپے کمائیں گے۔ اب یہ ہر ایک کے ایمان پر موقوف ہے کہ وہ روپیہ کمانے کے لیے اپنے اندر کے سچے آدمی کو ساتھ لے کر چلتا ہے یا کہ گلابا دیتا ہے۔ میں اور مجھ جیسے کتنے ہی ٹیچرز نے انہیں ایمانداری کا سبق پڑھایا ہوگا لیکن اس پر عمل کون کرتا ہے؟

”ارے نعیم صاحب کیا بات ہے۔ آج آپ بار بار کہیں کھو سے جاتے ہیں۔“ شاکر صاحب جو نہ جانے کتنی دیر سے میرے جواب کے منتظر تھے آخر اپنی دکان تک پہنچ کر مہر نہ کر سکے اور بول ہی پڑے۔

”ہاں۔۔۔۔۔ ہاں۔“ میں بے اختیار بول اٹھا۔ ”کل ظہر پڑھنے کے بعد آپ کی دکان پر رک جاؤں گا پھر پوچھیے گا اس سے کہ وہ ان ممالک کے چکر کس لیے لگاتا تھا اور اب اس کا یہ ذریعہ روزگار اس کے لیے کتنا سود مند ہے۔“

”تو پھر ٹھیک ہے آپ اسی بہانے میری دکان و مکان پر آتو جائیں گے۔“

میں بھی ان کی تکلفا دعوت کو کل پر ٹالنے ہوئے گویا ہوا۔ ”ہاں اب تو وقت ہی وقت ہے۔“ پھر میرے قدم اپنے گھر کی طرف بڑھ گئے لیکن دوسرے دن بھی میں اپنے چہن کے کارڈ اور دیگر کاغذی کارروائیوں کی وجہ سے بعد نماز ظہر گھر پہنچا تو اس کے بعد عصر میں ہی میری ملاقات ان لوگوں سے ہوئی۔ میں نے اندازہ لگایا کہ شاکر صاحب نے ظیل بھوی ٹکڑے والے سے میری اور اپنی خواہش کا اظہار

کر دیا تھا لیکن میری عدم موجودگی کی وجہ سے اس بات کو اب پھر دوسرے دن دوپہر میں رکھ لیا گیا۔ یہ بات مجھے ظیل نے ہی شاکر صاحب کی موجودگی میں بتائی۔

اگلے دن کی بات ہے میں فجر کی جماعت میں موجود تھا۔ نماز کے بعد ہم لوگ امام صاحب کے ساتھ بیٹھ گئے۔ دینی مسائل پر گفتگو شروع ہو گئی۔ جب میں وہاں سے اٹھا تو امام صاحب بولے۔ ”اسی طرح اگر آپ سب فجر کے بعد کہیں تو میں دس پندرہ منٹ یا آدھا گھنٹے روز درس دینے کے لیے تیار ہوں تاکہ آپ لوگوں کو دینی باتیں بتائی جا سکیں۔“ لیکن میں خاموش ہو گیا۔

یہ بات سب لوگ جانتے تھے کہ میں دوسرے فرقے سے تھا۔ اس مسجد میں تو قریب ہونے کی وجہ سے آتا تھا ورنہ ہمارے فرقے کی مسجد کافی دور تھی پھر میں اس موضوع پر بات کرنا مناسب نہیں سمجھتا تھا کیونکہ تقریباً دو سال قبل اس محلے میں دو نوجوان سرعام چھوٹی سی دینی بحث میں قتل ہو گئے تھے۔ میرا دل ان دونوں بہت رویا تھا بعد میں ان میں سے ایک لڑکے کے نام بروہ چوک کر دیا گیا تھا جس کی ابتدا میری گلی کے اختتام پر تھی اور دوسرے لڑکے کے نام پر مسجد کی دیواریں رنگی ہوئی تھیں جبکہ میری نظر میں ہمارا فرقہ کوئی الگ نہیں تھا۔ ایک چھوٹی سی بات کو بڑا بنا کر مسجدوں کو بھی اس کی اور اس کی بنا دیا گیا تھا۔ میں نے کبھی الفاظوں میں اپنا موقف ظاہر نہیں کیا تھا ورنہ ہی میں اس معاملے میں بولا تھا اس لیے دونوں جانب کے افراد مجھے مخالف ہی سمجھتے تھے لیکن میں ان باتوں سے دور ہی رہتا تھا۔ اس لیے بولا۔ ”امام صاحب میں پابندی سے آنے کا تو وعدہ نہیں کر سکتا کیونکہ میں کاروبار کے بارے میں سوچ رہا ہوں۔ ہاں دین کی باتیں تو جب وقت ہو کر لینی چاہئیں خیر اس بارے میں آپ دوسرے لوگوں سے پوچھ لیں جیسا یہ کہیں گے ویسا ہی میری طرف سے سمجھیں۔“ یہ کہہ کر میں گھر لوٹ آیا۔

بات آئی گئی ہو گئی دوپہر کا کھانا بھی جلدی کھا لیا اور ظہر پڑھنے مسجد کی طرف چل دیا۔ مسجد سے تھوڑی دور تھا کہ ایسا لگا جیسے بہت سارے افراد قریب ہی کہیں کسی قسم کے نعرے بازی کر رہے ہیں۔ تھوڑی دیر کے لیے نظر سڑک کے اس طرف گئی جدھر سے عموماً گاڑیاں مستقل آتی جانی دکھائی دیتی ہیں لیکن ادھر سے اس وقت کوئی گاڑی نمودار نہیں ہو رہی تھی ہاں وہ مٹی بسیں جن کا روٹ اور اشاپ اس سڑک پر تھا ایک عجیب افراتفری میں اپنے غسل روڈ سے ہٹ

کر دیا تھا لیکن میری عدم موجودگی کی وجہ سے اس بات کو اب پھر دوسرے دن دوپہر میں رکھ لیا گیا۔ یہ بات مجھے ظیل نے ہی شاکر صاحب کی موجودگی میں بتائی۔

اگلے دن کی بات ہے میں فجر کی جماعت میں موجود تھا۔ نماز کے بعد ہم لوگ امام صاحب کے ساتھ بیٹھ گئے۔ دینی مسائل پر گفتگو شروع ہو گئی۔ جب میں وہاں سے اٹھا تو امام صاحب بولے۔ ”اسی طرح اگر آپ سب فجر کے بعد کہیں تو میں دس پندرہ منٹ یا آدھا گھنٹے روز درس دینے کے لیے تیار ہوں تاکہ آپ لوگوں کو دینی باتیں بتائی جا سکیں۔“ لیکن میں خاموش ہو گیا۔

یہ بات سب لوگ جانتے تھے کہ میں دوسرے فرقے سے تھا۔ اس مسجد میں تو قریب ہونے کی وجہ سے آتا تھا ورنہ ہمارے فرقے کی مسجد کافی دور تھی پھر میں اس موضوع پر بات کرنا مناسب نہیں سمجھتا تھا کیونکہ تقریباً دو سال قبل اس محلے میں دو نوجوان سرعام چھوٹی سی دینی بحث میں قتل ہو گئے تھے۔ میرا دل ان دونوں بہت رویا تھا بعد میں ان میں سے ایک لڑکے کے نام بروہ چوک کر دیا گیا تھا جس کی ابتدا میری گلی کے اختتام پر تھی اور دوسرے لڑکے کے نام پر مسجد کی دیواریں رنگی ہوئی تھیں جبکہ میری نظر میں ہمارا فرقہ کوئی الگ نہیں تھا۔ ایک چھوٹی سی بات کو بڑا بنا کر مسجدوں کو بھی اس کی اور اس کی بنا دیا گیا تھا۔ میں نے کبھی الفاظوں میں اپنا موقف ظاہر نہیں کیا تھا ورنہ ہی میں اس معاملے میں بولا تھا اس لیے دونوں جانب کے افراد مجھے مخالف ہی سمجھتے تھے لیکن میں ان باتوں سے دور ہی رہتا تھا۔ اس لیے بولا۔ ”امام صاحب میں پابندی سے آنے کا تو وعدہ نہیں کر سکتا کیونکہ میں کاروبار کے بارے میں سوچ رہا ہوں۔ ہاں دین کی باتیں تو جب وقت ہو کر لینی چاہئیں خیر اس بارے میں آپ دوسرے لوگوں سے پوچھ لیں جیسا یہ کہیں گے ویسا ہی میری طرف سے سمجھیں۔“ یہ کہہ کر میں گھر لوٹ آیا۔

بات آئی گئی ہو گئی دوپہر کا کھانا بھی جلدی کھا لیا اور ظہر پڑھنے مسجد کی طرف چل دیا۔ مسجد سے تھوڑی دور تھا کہ ایسا لگا جیسے بہت سارے افراد قریب ہی کہیں کسی قسم کے نعرے بازی کر رہے ہیں۔ تھوڑی دیر کے لیے نظر سڑک کے اس طرف گئی جدھر سے عموماً گاڑیاں مستقل آتی جانی دکھائی دیتی ہیں لیکن ادھر سے اس وقت کوئی گاڑی نمودار نہیں ہو رہی تھی ہاں وہ مٹی بسیں جن کا روٹ اور اشاپ اس سڑک پر تھا ایک عجیب افراتفری میں اپنے غسل روڈ سے ہٹ

کر دیا تھا لیکن میری عدم موجودگی کی وجہ سے اس بات کو اب پھر دوسرے دن دوپہر میں رکھ لیا گیا۔ یہ بات مجھے ظیل نے ہی شاکر صاحب کی موجودگی میں بتائی۔

اگلے دن کی بات ہے میں فجر کی جماعت میں موجود تھا۔ نماز کے بعد ہم لوگ امام صاحب کے ساتھ بیٹھ گئے۔ دینی مسائل پر گفتگو شروع ہو گئی۔ جب میں وہاں سے اٹھا تو امام صاحب بولے۔ ”اسی طرح اگر آپ سب فجر کے بعد کہیں تو میں دس پندرہ منٹ یا آدھا گھنٹے روز درس دینے کے لیے تیار ہوں تاکہ آپ لوگوں کو دینی باتیں بتائی جا سکیں۔“ لیکن میں خاموش ہو گیا۔

یہ بات سب لوگ جانتے تھے کہ میں دوسرے فرقے سے تھا۔ اس مسجد میں تو قریب ہونے کی وجہ سے آتا تھا ورنہ ہمارے فرقے کی مسجد کافی دور تھی پھر میں اس موضوع پر بات کرنا مناسب نہیں سمجھتا تھا کیونکہ تقریباً دو سال قبل اس محلے میں دو نوجوان سرعام چھوٹی سی دینی بحث میں قتل ہو گئے تھے۔ میرا دل ان دونوں بہت رویا تھا بعد میں ان میں سے ایک لڑکے کے نام بروہ چوک کر دیا گیا تھا جس کی ابتدا میری گلی کے اختتام پر تھی اور دوسرے لڑکے کے نام پر مسجد کی دیواریں رنگی ہوئی تھیں جبکہ میری نظر میں ہمارا فرقہ کوئی الگ نہیں تھا۔ ایک چھوٹی سی بات کو بڑا بنا کر مسجدوں کو بھی اس کی اور اس کی بنا دیا گیا تھا۔ میں نے کبھی الفاظوں میں اپنا موقف ظاہر نہیں کیا تھا ورنہ ہی میں اس معاملے میں بولا تھا اس لیے دونوں جانب کے افراد مجھے مخالف ہی سمجھتے تھے لیکن میں ان باتوں سے دور ہی رہتا تھا۔ اس لیے بولا۔ ”امام صاحب میں پابندی سے آنے کا تو وعدہ نہیں کر سکتا کیونکہ میں کاروبار کے بارے میں سوچ رہا ہوں۔ ہاں دین کی باتیں تو جب وقت ہو کر لینی چاہئیں خیر اس بارے میں آپ دوسرے لوگوں سے پوچھ لیں جیسا یہ کہیں گے ویسا ہی میری طرف سے سمجھیں۔“ یہ کہہ کر میں گھر لوٹ آیا۔

بات آئی گئی ہو گئی دوپہر کا کھانا بھی جلدی کھا لیا اور ظہر پڑھنے مسجد کی طرف چل دیا۔ مسجد سے تھوڑی دور تھا کہ ایسا لگا جیسے بہت سارے افراد قریب ہی کہیں کسی قسم کے نعرے بازی کر رہے ہیں۔ تھوڑی دیر کے لیے نظر سڑک کے اس طرف گئی جدھر سے عموماً گاڑیاں مستقل آتی جانی دکھائی دیتی ہیں لیکن ادھر سے اس وقت کوئی گاڑی نمودار نہیں ہو رہی تھی ہاں وہ مٹی بسیں جن کا روٹ اور اشاپ اس سڑک پر تھا ایک عجیب افراتفری میں اپنے غسل روڈ سے ہٹ



کر رہا تھی چوڑی گلیوں میں سے نمودار ہو کر اپنی سمت درست رکھنے کی کوشش کرتے ہوئے آگے بڑھ رہی تھیں۔ ان کے ساتھ ساتھ کئی موٹر سائیکل سوار اور کچھ پرائیوٹ گاڑیاں، رکشے وغیرہ بھی آرہے تھے۔ منی بسوں میں سوار افراد جو کھڑکیوں سے جھانک رہے تھے ان کے چہروں پر خوف و اضطراب صاف محسوس کیا جا رہا تھا۔ میں ابھی اس صورت حال سے آگاہی کے لیے کسی سے پوچھنے والا ہی تھا کہ شاکر صاحب کی آواز سنائی دی۔ ”ارے نعیم صاحب مسجد کی طرف چلیں کچھ دیر میں سب جمع ہو جائے گا۔“

”مگر یہ کیا وجہ ہے کیا آگے سے روڈ بند ہے؟“ میرے استفسار پر وہ مزید گویا ہوئے۔

”ارے بھی کچھ لوگ کسی دینی جماعت کے ساتھ اگلے مین چوک پر احتجاجی جلوس نکال رہے ہیں اس ملعون کے خلاف جس نے کل پھر اپنے میں ملک میں گستاخی رسول کی جرات کی ہے۔ اس وجہ سے سکیورٹی کے نام پر پولیس نے وہ روڈ بلاک کر دیا ہے اور آنے والی گاڑیوں کو متبادل راستے کے طور پر گلیاں ہی استعمال کرنی پڑ رہی ہیں۔ اس ملعون کو تو سرعام مل کر ناکرنا واجب ہو گیا ہے۔“

”لیکن وہ تو اپنے ملک میں آرام سے بیٹھا ہوگا اور عموماً اس قسم کے گستاخانہ عمل کے خلاف ملکی سطح پر بین الاقوامی عدالت میں آواز اٹھانی چاہیے یا اس طرح اپنے ملک کے اندر ہی اپنی عوام کو تکلیف دینا یا اپنی ہی پراپرٹی وغیرہ کا نقصان کرنا؟“ میں پوری بات سمجھ کر بولا۔

شاکر صاحب کے چہرے کے تاثرات میں تھوڑی سی تبدیلی آگئی۔ میں نے ان کے ساتھ مسجد کی طرف قدم بڑھا دیے۔ اب نعروں کی آواز قریب آتی جا رہی تھی لیکن شکر ہے جب ہم نماز سے فارغ ہو کر مسجد سے باہر آئے تو صورت حال کافی معمول پر آچکی تھی کیونکہ احتجاجی جلوس ہمارے محلے سے آگے نکل چکا تھا اور ٹریفک بھی مزکورہ سڑک پر رواں ہو چکی تھی۔

واپسی میں ہمارے ساتھ خلیل بھی تھا۔ شاکر صاحب نے مسجد میں داخل ہونے سے پہلے کے میرے کشمکش پر کوئی بات نہیں کی ہاں مجھ سے بولے۔ ”بھئی چلیں میرے غریب خانے پر آج خلیل میناں کے ماضی کے بارے میں کچھ باتیں ہو جائیں۔ کیوں خلیل صاحب؟“ صاحب پر زور دیتے ہوئے وہ جب بولے تو میرا دل چاہا کہ آج کوئی بہانہ کر دوں لیکن اتنے میں خلیل کی آواز سنائی دی۔

”بالکل آج میں اپنا ٹھیلا بند کر کے ہی آیا ہوں تاکہ میں... آپ کو اپنی وہ داستان سناؤں جسے سننے کے لیے آپ لوگ بے چین ہیں۔“ میں نے نوٹ کیا کہ وہ ہماری اس کرید کو آج اطمینان بخش باتوں سے لاجواب کرنے کے موڈ میں ہے۔

”ٹھیک ہے جیسا آپ لوگ کہیں۔“ یہ کہہ کر میں بھی ان کے ساتھ ہولیا۔ شاکر صاحب کی دکان تک پہنچنے تک خلیل خاموش رہا البتہ شاکر صاحب نے مجھے مطلع کر دیا کہ دکان پر اپنے بڑے صاحبزادے کو بٹھا دیا ہے اور گھر کی بیٹھک میں اس نشست کا انتظام کیا ہے تاکہ دکان داری کی وجہ سے بات چیت کے دوران کوئی حرج نہ ہو۔ کچھ دیر بعد ہم تینوں شاکر صاحب کے ڈرائنگ روم میں بیٹھے تھے جہاں اس سے پہلے میں ایک آدھ دفعہ ہی کسی اہم کام کی وجہ سے آیا ہوں گا اور ہمیشہ اس کمرے کی آرائش سے نظریں چراتا تھا کیونکہ قیمتی فرنیچر اور مہنگے شوپین وغیرہ کو دیکھ کر مجھے احساس کمتری کا احساس ہوتا تھا۔

”نعیم صاحب بات یہ ہے کہ آپ کو شاکر بھائی نے میرے پاسپورٹ کا بھی بتایا ہوگا اور اگر آپ اسے دیکھ لیں تو اپنی قابلیت کی وجہ سے بہت کچھ خود ہی سمجھ جائیں گے۔“ یہ کہتے ہوئے خلیل نے اپنی قمیص کی جیب سے ایک تھوڑا سا بوسیدہ پاسپورٹ نکال کر میرے سامنے رکھ دیا۔ میں نے اسے اٹھاتے ہوئے کہا۔

”ارے خلیل جو بات ہے آپ بتادیں۔ دراصل پڑوسی ہونے کے ناتے فطری تجسس کی بنا پر میں آپ کی پچھلی زندگی کے بارے میں جاننا چاہ رہا تھا۔“

”بہت بہت شکر یہ نعیم صاحب، یہ بات میں بھی سمجھ سکتا ہوں لیکن میری کوئی ایسی بات نہیں جس کی وجہ سے میں شرمندہ ہوں۔“

ابھی وہ اتنا ہی کہہ پایا تھا کہ گھر کے اندرونی دروازے پر پہلے دستک ہوئی پھر شاکر صاحب کا تھلا بیٹا کمرے میں ٹرے لیے داخل ہوا۔ شاکر صاحب نے لیک کر اس سے ٹرے لی اور کچھ ہدایات دے کر اسے واپس گرد دیا پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور کہا ”بھئی غریب خانے پہ چائے کے ساتھ ساتھ باتیں چلیں تو کیا ہی بات ہے۔“

میں نے خلیل کو مخاطب کیا۔ ”بھائی آپ تو بزنس ٹور پر اتنے ممالک میں جا چکے ہیں اور آج یہ رڈی پیپر کا کاروبار؟“

خلیل چائے اور نمکو اپنی طرف بڑھاتے ہوئے گویا ہوا۔ ”نعیم بھائی پہلے میری کہانی سن لیں، سارا جواب آپ کو خود دل جائے گا۔ میں نے راولپنڈی کے نواح میں آباد ایک عیسے سے میٹرک کیا۔ والد صاحب میری پیدائش سے ایک سال پہلے پولیس مقابلے میں ڈاکوؤں کی گولی کا نشانہ بن گئے تھے۔ والدہ اور نانی میرے ماموں کے ساتھ رہتی تھیں۔

درحیال کا مجھے پتا نہیں کیونکہ میری والدہ نے ان سے اس لیے تعلق ختم کر لیا تھا کہ میرے والد کی موت کے بعد ان کے بھائیوں نے میرے باپ کی کچھ زمین جو دراشت میں ان کو ملتی اس پر بھی قبضہ کر لیا تھا۔ نانا زندہ نہیں تھے اکلوتے ماموں تھے۔ وہ میرے پچھاؤں کا مقابلہ نہیں کر سکتے تھے۔ میری ماں کو گورنمنٹ کی طرف سے ماہانہ وظیفہ ملتا تھا جو کہ میری تعلیم کا ذریعہ تھا اور مجھے سن کوٹے پر پولیس میں ملازمت بھی مل سکتی تھی لیکن میں پیدائشی طور پر پولیس کی نوکری سے الگ رہا تھا۔ خیر میٹرک کے بعد لاہور کے ایک اچھے کالج میں داخلہ لینے کے لیے میں اپنے ماموں کے ساتھ جو کہ مہیسی کا کام کرتے تھے گیا تو اندازہ ہوا کہ آگے تعلیم کے لیے ماموں کی حالت کا حاصل اور میری ماں کا وظیفہ بھی ناکافی ہے۔ پڑھائی میں کوئی خاص نہیں تھا لیکن بالکل بودا بھی نہیں تھا۔

میرا دل ایک دم کام کرنے کی طرف ہو گیا۔ ماموں میرے ساتھ بننے میں ایک چکر پشاور، چترال، گلگت وغیرہ میں سے کسی ایک جگہ کا لگاتے تھے اور وہاں سے کچھ سامان لاکر راولپنڈی و اسلام آباد جو کہ نیا نیا دارالحکومت بنا تھا کی مارکیٹ میں فروخت کر دیا کرتے اس۔ ہم چاروں کی گزر بسر ہوتی تھی۔ ماموں ایک سیدھے سادے اور ڈرپوک قسم کے فرد تھے لیکن میری رگوں میں ایک دلیر راجپوت سب اسپیکر یعنی میرے والد جن کا نام ابراہیم تھا کا خون دوڑ رہا تھا۔ میں نے بھی یہی لائن اپنانے کا فیصلہ کر لیا جس کے لیے والدہ نے اپنا زیور بیچ کر مجھے رقم فراہم کی اور میں اس لائن میں چند سالوں میں اتنا نامور ہو گیا کہ ماموں تو ماموں، ماں بھی حیران رہ گئیں۔ اس دوران ثانی کا انتقال ہو گیا اور کچھ مہینوں بعد ماموں نے بھی شادی کر لی لیکن والدہ کو ساتھ ہی رکھا۔ مجھے یاد ہے کہ پہلی دفعہ گلگت کی مارکیٹ میں موجود کامل آغا نامی تاجر... جس سے میری اچھی دعا سلام ہو گئی تھی۔ اس نے مجھ سے کہا، ”ارے خلیل کیا اسی جگہ رکار ہے گا یا آگے بڑھ کر اپنا تھ بڑھائے گا۔“

”کیا مطلب آغا صاحب؟“ میں بولا تو اس نے

مجھے بتایا کہ... جو مال ہم ان لوگوں سے خریدتے ہیں وہ کیسے غیر ممالک سے قانونی وغیر قانونی طریقوں سے آتا ہے۔ اس طرح کم وقت میں زیادہ کمائی ہوتی ہے۔ بس مجھے دھن سوار ہو گئی اور اس ٹور سے واپسی پر میں نے اپنا پاسپورٹ وغیرہ بنوایا۔ اس عرصے میں میری ماں نے کچھ پیسا میری شادی کے نام پر جمع کر لیا تھا اور کچھ میں نے آغا جیسے دوستوں سے ادھار کے طور پر لیا اور پہلی دفعہ اپنے وطن سے باہر نکلا۔ ماں کی دعائیں ساتھ تھیں پہلا قیام ہی میرا چین تھا وہاں سے واپسی کے بعد ایران اس کے بعد چین پھر ایران پھر تھائی لینڈ بعد میں ہانگ کانگ، سنگاپور وغیرہ وغیرہ۔

اللہ نے ایسا ہاتھ پکڑا کہ ادھار کی رقم اتارنے کے بعد تقریباً پانچ سال میں میں نے اپنی ماں کو ذاتی گھر کا تحفہ بھی دیا جو میں نے اسلام آباد کے پوش علاقے میں خریدا تھا لیکن میری ماں کی قسمت کے جب اس کے بیٹے نے دنیا کی ہر شے اس کے قدموں تلے ڈھیر کرنا شروع کیں وہ صرف تین دن بیمار رہ کر اور میرے سر پر سہرے کی تمنا لے کر مجھے اس دنیا میں اکیلا چھوڑ کر چلی گئیں۔ مجھے زندگی میں کوئی بڑا دکھ پہلی دفعہ ملا تھا۔ شادی سے زیادہ میری تمنا تھی کہ بس کسی بھی طرح پیسا کماؤ۔ وقت ہر قسم کے زخم کا مرہم ہے۔ کچھ عرصے بعد میں پھر زندگی کی طرف لوٹا اور پاکستان کے ہر بڑے شہر کی بڑی مارکیٹوں میں جہاں میرے تعلقات پھیل چکے تھے ان کے اور دیار غیر کے درمیان گھن چکر بن گیا اور بینک بیلنس بڑھتا رہا۔ ماموں اپنے اہل خانہ کے ساتھ اپنی جگہ مطمئن تھے۔ مذہب سے میرا تعلق کم یا کبھی کبھار جمعے کی نماز تھی۔ ہاں شاید آج جو میں آپ لوگوں کے پاس بیٹھا ہوں اس کی وجہ یہ ہو سکتی ہے کہ میں نے غیر ممالک میں بھی حرام چیز حلق سے نہیں اتاری۔ شراب سے ہمیشہ پرہیز کیا اور کبھی کوئی غیر قانونی شے اسمگل نہیں کی۔“

وہ حسب عادت سانس لینے کے لیے رکا تو میں نے کہا۔ ”تو پھر وہ تمام دولت، وہ پچھلی زندگی سے رڈی پیپر والا بننے کا سلسلہ کیا ہے؟“

”نعیم صاحب یہ اب سے چند سال پہلے کی بات ہے میں شادی کے لیے سوچنے پر مجبور ہو گیا کیونکہ صنف نازک کی طرف مواقع ہونے کے باوجود کبھی بھی راغب نہیں ہوا تھا لیکن اس دن میں دینی میں ایک فائیو اشار ہوٹل سے باہر آ رہا تھا۔ اس شام سنگاپور کے لیے میری فلائٹ تھی۔ ہوٹل میں ایک پارٹی سے لیڈر کے جیکٹس اور شووز کے سودے کے



سلسلے میں میٹنگ تھی۔ دیگر کام میں نمٹا چکا تھا۔ وہی میں میرا دو دن کا قیام تھا اس لیے میں نے ریٹ پر گاڑی لی ہوئی تھی۔ سیل فون نئے نئے پاکستان میں آئے تھے لیکن انٹرنیشنل مارکیٹ میں تیزی سے جگہ بنا چکے تھے اور میرے جیسے لوگ اسے انورڈ کر سکتے تھے۔ میں جیسے ہی گاڑی میں بیٹھا اٹنے ہاتھ کے اگلے دروازے پر دستک سائی دی۔ میں نے دیکھا تو ایک لڑکی تھی وہ مجھے دروازہ کھولنے کے لیے کہہ رہی تھی۔ میں نے کھول دیا۔ وہ میرے برابر بیٹھے ہوئے بولی۔

”پلیز آپ جس ہوٹل میں ٹھہرے ہوئے ہیں مجھے بھی وہیں تک جانا ہے کیونکہ میں نے صبح ریسپشن پر آپ کو چابیاں دیتے ہوئے دیکھا تھا۔“

وہی میں غیر ملکیتوں کی بہتات کی وجہ سے وہاں ایسی باتیں عام ہو چکی تھیں۔ ان میں پیشہ ور بھی ہوتی تھیں لیکن وہ بائیس تیس سالہ لڑکی جو اپنے لہجے سے امریکن معلوم ہوتی تھی اس میں کوئی ایسی بات تھی کہ میں نے چند ثانیے سوچ کر گاڑی آگے بڑھادی۔ تھوڑا سا آگے جا کر وہ بولی۔ ”میں اپنے مہربان کا نام معلوم کر سکتی ہوں۔ ولسے مجھے کرسی کہتے ہیں۔ کرسیٹا اسٹیورڈ میرا پورا نام ہے۔ ڈائمنٹسٹن ٹی سے تعلق ہے۔ یہ جو چھوٹے چھوٹے چلتے پھرتے فون ایجاد ہو گئے ہیں اس کی کمپنی ہے جس کے کام کی وجہ سے میں یہاں موجود ہوں۔ آج شام روانگی ہے اور مجھے آپ نظر آگئے چند گھنٹوں بعد کی فلائٹ ہے۔“

میں نے جواباً کہا۔ ”مجھے خلیل ابراہیم کہتے ہیں۔ ایکسپورٹ اپورٹ کا کاروبار ہے۔ میٹنگ کے لیے یہاں آیا تھا۔ آپ کی فلائٹ کا نمبر کیا ہے کیونکہ مجھے بھی آج شام کی فلائٹ سے سگاپور جانا ہے۔“ میں نے جس فلائٹ کا نام و نمبر بتایا اسی ملک کی ائر کمپنی کی اسی فلائٹ سے اسے بھی سگاپور جانا تھا۔“

وہ چونک گئی اور بولی۔ ”خوب ایک ہی ہوٹل میں ٹھہرے ہیں اور ایک ہی فلائٹ ہے۔“ پھر تھوڑا سا رک کر بولی۔ ”میری ریزرویشن ہوٹل کے کمرے میں ہے کہیں آپ مجھے ایسی ویسی لڑکی تو نہیں سمجھ رہے ہیں۔“

میں ہنس کر بولا۔ ”اگر ویسی لڑکی سمجھتا تو آپ کو وہیں واپس اتار دیتا۔ ہاں یہ ضرور ہے کہ میں نے صنف مخالف سے دوستی کبھی رکھی ہی نہیں ہے لیکن آپ سے باتیں کر کے اچھا لگ رہا ہے۔“

”تھینک یو۔“ وہ بولی۔ سچ بتا رہا ہوں شاکر صاحب

وہ کوئی اپسرا نہیں تھی لیکن کھڑی تاک، ڈائنا جیسا قد اور بڑی بڑی روشن آنکھیں جن پر بات کرتے ہوئے اس کے موتیوں کے سے جھکتے دانت۔ وہ گوری چھڑی والی لڑکی پت نہیں کیوں میرا دل کھینچ رہی تھی۔ خیر اتنے میں ہوٹل آ گیا۔ ہوٹل کی پارکنگ سے نکلے ہوئے وہ میرے ساتھ تھی۔ اس نے پوچھا۔

”کیا آپ مسلم ہیں۔“

میں نے فطری طور پر کالر کھڑا کرتے ہوئے کہا۔ ”الحمد للہ میں آئی ایم پاکستانی مسلم۔“ تو نہ جانے کیوں اس کے چہرے کے رنگ کچھ بدل سے گئے۔ جیسے کسی کی کوئی امید ٹوٹ جائے پھر وہ بولی۔

”آپ کا بہت شکریہ لفٹ دینے کا، کہیں تو میں آپ کو کافی پلاؤں؟“ اس کا انداز ایک دم ایسا ہو گیا تھا جیسے وہ کافی... لفٹ کے معاوضے کے طور پر پلانے کا کہہ رہی ہو۔ میں نے اس کا شکریہ ادا کیا، کاؤنٹر سے چابی لی اور اپنے کمرے میں جانے کے لیے لفٹ کی طرف بڑھ گیا۔ تبھی میں نے محسوس کیا کہ وہ دانستہ مجھ سے پیچھے رہ گئی ہے۔ زندگی کا یہ تجربہ مجھے بہت اٹو کھا لگا لیکن حد تو جب ہو گئی جب میں شام کو ہوٹل سے فارغ ہو کر مقررہ وقت پر ائر پورٹ پہنچا اور پلین میں جب اپنی سیٹ کی طرف گیا تو میرے برابر والی سیٹ پر وہ آنکھیں بند کیے براجمان تھی۔ تھوڑی دیر حیرت میں رہ کر میں نے اسے ہلکے سے مخاطب کیا تو اس نے فوراً چونک کر پلکیں اٹھائیں اور مجھے سامنے دیکھ کر مجھ سے زیادہ حیرت زدہ ہو کر بولی۔ ”مسٹر خلیل پلیز یہ جہاز ہے آپ اپنی سیٹ چھوڑ کر ادھر کیوں آگئے؟“

اب میں نے تھوڑا تلخ لہجے میں جواب دیا۔ ”ائر ہوسٹس کو بلوائیں اور اپنی سیٹ چھینج کر وائیں۔ مجھے کیا پتا تھا امریکن اتنے خود غرض ہوتے ہیں کہ اپنی غرض پر میری گاڑی میں میرے برابر بیٹھ گئیں اور پلین پر اتفاقاً سیٹ برابر ہونے پر آپ کو تو ہن محسوس ہو رہی ہے۔“

وہ کچھ دیر چپ رہی پھر آہستہ سے بولی۔ ”سوری خلیل صاحب میں سمجھی آپ مجھے دیکھ کر ادھر آئے ہیں۔ میں آپ سے اپنے رویے کی معذرت چاہتی ہوں۔“

”اوکے۔“ میں بولا اور اپنے رویے کو سردی رکھنا بہتر سمجھا۔ جہاز جب فضاؤں میں تھا تو مجھے یاد ہے کہ ہم دونوں کچھ گھنٹے قبل کی سرد مہری بھول کر چپک رہے تھے اور آپ لوگ یقین کریں میں نے اسے پروا نہ کیا۔ یہ بتا کر کہ وہ

میرے بارے میں انکوآری کروالے۔ میں غیر شادی شدہ اور خود مختار بزنس مین ہوں اور تم واحد لڑکی ہو جسے دیکھ کر میرے دل میں شادی کی خواہش جاگی ہے۔ وہ یہ سن کر کچھ دیر سن سی رہ گئی اور پھر جب بولی تو اس نے مجھے ایک بہت بڑے امتحان میں ڈال دیا۔

وہ بولی۔ ”مسٹر خلیل آپ کا لہجہ آپ کی سچائی کی گواہی ہے لیکن میری آپ سے شرط میرج کے لیے یہ ہوگی کہ آپ اپنا مذہب چھوڑ دیں۔“

”یہ کیا کہہ رہی ہو؟“

وہ پھر بولی۔ ”مسٹر خلیل آپ بھی مجھے پسند آتے ہیں اور ہمارا معاشرہ تو بغیر شادی کے بھی ساتھ رہ لیتا ہے۔ کیا آپ میرے دو بچوں کے باپ بننے تک بغیر شادی کے رہ لیں گے۔“

”بس“ میں نے احتجاجاً کہا۔ ”صحیح ہے میں بہت مذہبی نہیں ہوں لیکن اپنے مذہب سے ہٹ کر حرام کام آج تک نہیں کیا۔“

”تو پھر اس کا حل یہ ہے کہ اگر آپ کو میری شرط منظور ہو تو اس نمبر پر کال کر کے مجھے بتا دیجیے گا۔ میں آپ کا چھ مہینے انتظار کروں گی۔“ اس کے بعد ہم دونوں میں کوئی بات نہیں ہوئی۔ میں اسے چپ چاپ دیکھتا ہوا سگاپور ائر پورٹ سے باہر آ گیا۔ وہ دو دن میں نے کیسے کاروباری سٹنڈرٹس مجھے سچ یاد نہیں۔ ہاں، جس دن میں پاکستان کے لیے فلائی کرنے والا تھا تو میں نے اس کی محبت میں ایک بہت غلط فیصلہ کر لیا تھا کہ پاکستان چھینتے ہی کرٹی کو فون کر کے کہوں گا مجھے تمہارے دو بچوں کا باپ بننے کی اور وہ بھی بغیر نکاح شرط قبول ہے۔ یہ فیصلہ کر کے بظاہر تو میں مطمئن تھا لیکن میرے اندر ایک بے چینی سی تھی کہ آخر میں دنیا کے آگے ہار گیا۔ ہیٹھ لذیذ ڈشوں کے آگے صرف ہلال ڈش کو کیوں ترجیح دی۔ کیا جسمانی قربت کے لیے اللہ نے حرام ہلال نہیں رکھا؟ سگاپور میں میرے ہوٹل سے ائر پورٹ کا راستہ پیدل ہی کا تھا اس شام میں ہوٹل سے سب تیاریاں کر کے اپنے سامان سمیت جو ایک شوڈر بیگ تھا ائر پورٹ کی طرف چلا تو عجیب محسوس میں تھا کہ اللہ نے مجھے مدد بھیجی۔ میں سڑک کے دائیں سمت فٹ پاتھ پر چل رہا تھا آگے پیچھے کافی لوگ تھے لیکن میں سب سے بے خبر چلا جا رہا تھا کہ اچانک گولیاں چلنے لگیں میں چونک کر دیوار سے جھک گیا اور حیرت سے ادھر ادھر دیکھا تو کچھ میں آ گیا۔

سامنے بینک سے تین عدد ڈاکو واردات کر کے نکل رہے تھے لیکن کسی خفیہ الارم کی وجہ سے عین وقت پر پولیس پہنچ گئی ان میں سے دو ڈاکو بینک سے باہر تھے اور ایک اندر اور ظاہر ہے کہ پوری طرح مستحکم۔ اب چھوٹیشن یہ تھی کہ باہر والے دونوں ایک کار کی آڑ لے کر فائر کر رہے تھے اور پولیس ہچکچا رہی تھی کیونکہ پبلک میں بھگدڑ مچ گئی تھی۔ دو خواتین اور ایک لڑکا جو عام فرد تھے ان کے گولیاں لگی تھیں۔ وہ میرے سامنے تڑپ رہے تھے۔ مجھ سے قریب جو گلی تھی وہ محض دس چندرہ قدم دور تھی۔ میرا یہاں کھڑا رہنا خطرناک تھا۔ میں جیسے ہی گلی کی طرف بھاگا تو بیروں سے لوگوں کی گری ہوئی چیزیں نکلرائیں۔ میں رکنا نہیں بھاگتا رہا۔ گلی سے چند قدم دور تھا کہ اچانک زمین نے میرے پیروں کو کھینچ لیا، ایک آٹھ دس سالہ بچہ نیچے گرا ہوا تھا۔ رکنا خطرناک تھا لیکن نہ جانے کیوں ایک قدم آگے جانے کے بعد میں پلٹا اس بچے کو گود میں لیا۔ وہ تڑپ کر میرے ہاتھوں سے نکل گیا۔ اس کے سینے میں دو گولیاں لگی تھیں۔ وہ عالم نزع میں تھا۔ میں پھر اپنے قدم گلی کی طرف بڑھانے والا تھا کہ میری نگاہ اس گھرے ہوئے بچے کے ہاتھ پر پڑی۔ اس کے ہاتھ میں قرآن کریم کا ایک بوسیدہ سا صفحہ تھا۔ لمبے کے ہزارویں حصے میں مجھے اس بچے کی آنکھوں سے یہ احساس ہوا کہ اس پاکیزہ ورق کو زمین پر گرنے سے بچا لو میری جان جانے دو۔“ یہ کہہ کر خلیل نے بے اختیار اپنی آنکھوں میں آنے والی نمی اپنے کندھے پر پڑے ہوئے رومال سے صاف کی اور قریب تپائی پر رکھا ہوا پانی کا گلاس ہونٹوں سے لگا لیا۔

ہم دونوں بھی جو اس وقت مجو حیرت بنے گم تھے اچانک حال میں آگئے اور پھر شاکر صاحب نے کچھ سوچ کر ایک ایک کپ چائے تینوں کے لیے نکالی لیکن میں بے چین تھا کہ خلیل اپنی زندگی کا اگلا احوال پھر شروع کرے اور شاید میری بے چینی محسوس کرتے ہوئے اس... نے چائے کا کپ ہاتھ میں لیتے ہوئے سلسلہ وہیں سے جوڑا۔

”میں نے لپک کر وہ صفحہ اس کے ہاتھ سے لیا اور اپنی شرٹ کی جیب میں ڈال دیا۔ اس دوران جیسے اس بچے کو اطمینان مل گیا اور اس نے آخری ہنگی لے لی۔ میں نے گلی کی طرف قدم بڑھائے ہی تھے کہ اچانک وہ گلی فائرنگ کی آواز سے گونج اٹھی۔ آوازیں بہت شدید تھیں اور میں ذہنی طور پر اتنا تھک گیا تھا کہ وہیں پر گر گیا اور پھر مجھے ہوش نہیں رہا۔ اس دوران ڈاکوؤں کو گرفتار کر لیا گیا اور مرنے والے اور زخمیوں



## لغزش

محترم معراج رسول  
السلام وعلیکم!

یہ روداد مجھے میرے ایک دوست نے سنائی تھی۔ میں نے اسی کے انداز میں یہ کتھا لکھی ہے۔ اس میں ایک بہت بڑا پیغام ہے، سبق ہے، اس لیے اسے ضرور شامل اشاعت کریں۔

ڈاکٹر ممتاز عمر  
(کراچی)

میں صبح سویرے ڈیوٹی پر پہنچا تو غیر متوقع طور پر تھانے میں کچھ زیادہ ہی چہل پہل تھی جو میرے لیے اچنبھے کی بات تھی کیونکہ پولیس اسٹیشنوں کی رونق بالعموم شام کے وقت سے شروع ہو کر رات گئے تک جاری رہتی ہے۔ اسی دوران ملزمان کی گرفتاری کے لیے چھاپے مارے جاتے ہیں اور جو پہلے سے لاک اپ میں موجود ہوتے ہیں ان سے پوچھ گچھ کی جاتی ہے۔ ابھی صبح کے آٹھ بجے ہوں گے کہ میرے کمرے کے باہر آٹھ دس افراد میری آمد کے منتظر تھے

عام رڈی میں بیچ دیتے ہیں۔ میں نے ایک دن کراچی کے ایک مشہور ہول سے تاقان خریدنے گھر آ کر کھولے تو شاہراہ کے اندر جس کاغذ میں وہ لپٹے ہوئے تھے اس پر ایک انڈین اداکارہ کی واہیات تصویر تھی۔ جب پورا کاغذ کھولا تو اندر کی جانب چھوٹی سی جگہ پر وہی آیت ترسے کے ساتھ درج تھی کہ ”اور تم اپنے پروردگار کی کون کون سی نعمتوں کو جھٹلاؤ گے۔“ میرا دل دولت سے اچاٹ ہو چکا تھا۔ میں نے اس ملک میں جو اسلام کے نام پر حاصل کیا گیا ہے وہاں پر سیکڑی رٹی میں نمازیں ادا کرتے ہوئے دیکھا۔ مسلمانوں کو مسلمانوں کا خون بہاتے ہوئے دیکھا، مسلک اور فرقہ پر الگ الگ مسجدوں کا قیام نظر آیا۔ بس دل بہت میلا ہوا۔ اسلام آباد اور لاہور کی رہائش گاہیں پیچیں اور گردے و کینسر کے لیے کام کرنے والے اسپتالوں کو عطیہ دیا۔ کراچی کی رہائش گاہ کرائے پر اٹھائی اور خود کراچی کی اس نواحی بستی میں آ گیا۔ ایک ٹھیلے لے کر صرف رڈی اور بھوسی ٹکڑے خریدتا ہوں۔ بھوسی ٹکڑے ہاتھوں ہاتھ آگے بڑھا دیتا ہوں۔ رڈی پیپر گھر لے کر چلا جاتا ہوں اور ان میں سے مقدس اوراق الگ کرتا ہوں پھر باقی آگے بیچ دیتا ہوں۔ آپ حیران ہوں گے کہ یہ مقدس اوراق جن کی توجہ کوئی غیر مسلم کرے یا غیر مسلم ملک سے ہونے کی خبر آجائے تو ہم لوگ اپنی ہی املاک احتجاج کے نام پر جلا ڈالتے ہیں۔ عام عوام کو پریشان کرتے ہیں اور یقین کریں سات دن میں اپنی خریدی ہوئی رڈی سے تقریباً دس کلو تک یہ اوراق نکالتا ہوں اور رات کے اندھیرے میں قبرستان جا کر اس کام کے لیے مخصوص کنویں میں ڈال آتا ہوں۔ کراچی کے گھر کا کرایہ اچھا خاصا ہے جس کے توسط سے میں حج کی درخواست دے بیٹھا ہوں ورنہ پاکستان سے زیادہ تو غیر اسلامی ممالک اپنے رہائشی مسلمانوں کے لیے کافی کم کرنسی میں یہ سہولت مہیا کرتے ہیں جس کی مثال پڑوسی ملک انڈیا ہے۔ بس جناب اس رڈی پیپر والے کی یہ آپ بتی ہے۔“ یہ کہتے ہوئے اس نے کراچی کے پوش علاقے کے ایک بنگلے کے کاغذات بھی دکھائے جو اس کے نام تھا۔ اس کے چپ ہونے پر سکوت تو نا جو شا کر صاحب اور مجھ پر چھایا ہوا تھا۔ اس وقت وہ مجھے اتنا بڑا انسان لگا جس کے آگے میں ایک بونا تھا۔ اعلیٰ تعلیم یافتہ ریٹائرڈ پروفیسر ایک بونا اور صرف میٹرک پاس ایک عظیم انسان رڈی پیپر و بھوسی ٹکڑے والا۔

کے ساتھ مجھے بھی ایک ایسویٹس میں اسپتال منتقل کیا گیا۔ ایک گھنٹے بعد جب مجھے صحیح طور پر ہوش آیا تو مجھے اسپتال سے تھوڑی سی پوچھ گچھ کے بعد فارغ کر دیا گیا۔ بعد میں جو اطلاع موصول ہوئی وہ یہ تھی کہ ان دو ڈاکوؤں میں سے جو باہر تھے ان میں سے ایک کچھلی طرف سے اس گلی میں گھس کر اس طرف آ رہا تھا جس طرف سے میں داخل ہوتا جب میں بچے میں مصروف تھا اسی وقت ایک لڑکا اور ایک عورت بھی مخالف سمت سے آ کر اس گلی میں پناہ کے لیے جانا چاہتے تھے جنہیں دیکھ کر اس ڈاکو نے پورا برسٹ ان پر خالی کر دیا۔ یہ سمجھ کر کہ پولیس یہاں آگئی ہے لیکن پولیس نے اس کی اس غلطی کی وجہ سے منظم انداز میں اسے اور پھر اس کے دیگر ساتھیوں کو گھیر کر زخمی حالت میں گرفتار کر لیا۔

اسپتال سے نکل کر مجھے جیسے کچھ یاد آیا اور بے اختیار میرا ہاتھ شرٹ کی جیب میں گیا اور وہ قرآنی ورق نکالا، پچھن میں بڑھا ہوا قرآن کام آیا۔ اس آدھ صفحے پر شروع ہی کی آیت تھی ”اور تم اپنے پروردگار کی کون کون سی نعمتوں کو جھٹلاؤ گے۔“ پس میں کانپ اٹھا ذہن میں جھماکا ہوا۔ اگر یہ صفحے لینے کے لیے میں نہیں رکتا تو گلی میں ان دونوں سے پہلے داخل ہوتا اور شاید گولیاں میرا مقدر ہوتیں۔ روزگار کے سلسلے میں قدم رکھے ہوئے تیرہ سال ہو گئے تھے کبھی کسی ناکامی کا منہ نہیں دیکھا۔ اللہ نے نیک نامی اور بے انتہا دولت سے نوازا تھا اور میں ایک کافر حسینہ کے لیے حرام کاری کا فیصلہ کرنے چلا تھا۔ میرا روال روال کانپ رہا تھا اور پھر میں نے فیصلہ کر لیا میری فلائٹ تو مس ہو ہی گئی تھی لیکن خوش قسمتی سے چار گھنٹے کے بعد کی فلائٹ میں مجھے سیٹ مل گئی۔ یہ چار گھنٹے میں نے مقامی مسجد میں جا کر نماز و نوافل شکرانے کے ادا کیے جس دوران میرا چہرہ آنسوؤں سے تر ہو گیا جب مسجد سے باہر آیا تو جیسے میرے چاروں طرف سکون ہی سکون تھا۔ خیر دستیاب فلائٹ سے پاکستان آیا نمازوں کی پابندی کی دلوربار کی وسعت میں کمی کی ناموں اور ممانی کے توسط سے ایک اچھے گھرانے کی لڑکی سے شادی کی لیکن اب اللہ میرا امتحان لینا شروع کر چکا تھا۔ میری بیوی شادی کے چھ مہینے بعد ٹریفک حادثے میں میرے اور اپنے تین ماہ کے بچے کو پیٹ میں لیے اس دنیا سے چلی گئی۔ یہ بھی میری زندگی کا بڑا سانحہ تھا۔ پاکستان میں رہتے ہوئے میں نے ایک بات شدت سے محسوس کی کہ عوام میں بالکل شعور نہیں کہ مقدس اوراق کا تقدس بحال رکھیں وہ انہیں بھی





جو مجھے دیکھتے ہی کھڑے ہو گئے۔ میں اپنی نشست پر جا بیٹھا۔ ابھی پوری طرح روزنامہ اور فائلوں وغیرہ کو درست نہ کر پایا تھا کہ یہ سب لوگ کمرے میں آ گئے۔ کمرے میں محض چند نشستیں تھیں اس لیے چند تو ان پر بیٹھ گئے اور باقی پیچھے کھڑے ہو کر کارروائی کا مشاہدہ کرنے لگے۔ میں نے پوچھا ”خیر تو ہے؟“

یکدم کئی لوگ ایک ساتھ بولنے لگے۔

میں نے کہا ”پہلے ایک صاحب بات کریں اس طرح کچھ سمجھ میں نہیں آ رہا۔“

وہ سب خاموش ہو گئے پھر ان میں سے ایک بولا۔ ”ہم البدر ٹاؤن میں رہتے ہیں۔ گلی نمبر گیارہ کے مکان نمبر سترہ میں ڈکیتی اور قتل کی ایک واردات ہوئی ہے۔ ڈاکو جو کچھ لینا تھا لے جاتے مگر وہ تو صاحب خانہ کو بھی موت کی نیند سلا گئے۔“

وہ کچھ اور کہتا کہ دوسرا بولا۔ ”میرا خیال ہے ڈکیتی کی واردات نہیں کوئی دشمنی معلوم ہوتی ہے کیونکہ میری بیوی بتاتی ہے کہ زیورات یا نقدی نہیں لے گئے۔“

تیسرا بولا۔ ”بڑی ابھی کیفیت ہے۔“

بقیہ بھی کچھ کہنا چاہتے تھے کہ میں نے کہا۔ ”آپ

سب پرچہ کٹوانے آئے ہیں یا اطلاع دینے؟“

وہ بولے ”ہم تو صرف اطلاع دینے آئے ہیں، پرچہ تو ان کے خاندان کا کوئی فرد ہی کٹوائے گا۔“

میں نے گھر کا پتہ نوٹ کیا اور فوری طور پر جائے وقوعہ پر پہنچنے کا وعدہ کر کے ان سب کو فارغ کیا۔

بحیثیت ہیڈ محرم میں اس پولیس اسٹیشن میں پانچ سال سے مقیم تھا۔ یہ علاقہ متوسط اور غریب آبادی پر مشتمل ہے۔

پُر امن لوگ یہاں کے باسی ہیں۔ جیب کٹنے یا چھوٹی موٹی چوری سے بڑھ کر وارداتوں کا ارتکاب یہاں کا معمول نہیں۔ میری دانست میں گزشتہ پانچ سال میں قتل کی کوئی واردات اس قصبے کی حدود میں نہیں ہوئی، ہاں ایک سیڈنٹ کے واقعات ضرور ہوئے جن میں انسانی جانوں کا نقصان ہوتا رہا ہے۔ ان لوگوں کے چلے جانے کے بعد میں نے ڈیوٹی افسر۔۔۔ اس آئی فیاض کو جا کر تمام واقعات سے باخبر کیا جس پر وہ پولیس موبائل لے کر جائے وقوعہ کی طرف روانہ ہونے لگا تو بولا ”آؤ تم بھی چلو ابھی اور کون سا ایسا معاملہ آئے گا جسے تمہیں دیکھنا ہے۔“

میں بھی وہاں جانے کے لیے موبائل میں بیٹھ گیا۔

ہمارے ہمراہ تین ساتھی بھی تھے۔ ہم جائے وقوعہ پر پہنچے تو گلی میں لوگوں کی بھیڑ لگی تھی۔ پولیس آئی دیکھ کر بھیڑ چھٹنے لگی۔

گھر میں داخل ہونا خاصا مشکل تھا کیونکہ خواتین اس واقعے کی خبر پا کر بے تحاشا دوڑی آ رہی تھیں۔ ہم نے بمشکل خواتین کو باہر نکالا اور کہا ”گھر بے ہرحصے کا معائنہ کرنا ہے۔

قریبی رشتے داروں کے علاوہ سب ہٹ جائیں تاکہ تفتیش میں آسانی رہے۔“

گھر کے ایک حصے میں مقتول کی لاش ایک چارپائی پر پڑی تھی جسے چادر سے ڈھانپا گیا تھا۔ انسپکٹر فیاض اور میں نے لاش کا معائنہ کیا تو اندازہ ہوا کہ اسے گلا گھونٹ کر مارا گیا ہے جس سے قتل اس کے ہاتھ پاؤں باندھ دیے گئے تھے۔ فیاض نے پوچھا ”ریساں کس نے کھولیں؟“

قریب ہی کھڑے ایک شخص نے بتایا ”جب بی بی کی چیخ و پکار سن کر اہل محلہ دروازے پر آئے تو اس نے چلا تے ہوئے بتایا کہ دروازہ توڑ کر یا دیوار پھاند کر آجائیں

میرے ہاتھ پاؤں بندھے ہیں۔ کسی نے اندر کو دروازہ کھولا پھر ہم سب اندر آئے۔ پہلے خاتون خانہ کے ہاتھ پیر کھولے پھر اس کی نشاندہی پر دوسرے کمرے میں مقتول کی

ریساں کاٹیں۔ ہمارا خیال تھا کہ یہ زندہ ہوں گے مگر بے سدھ اور بے جان جسم ٹھنڈا پڑا تھا۔ انہیں چارپائی پر لٹایا۔ بی بی اسی وقت سے دہائیں مار مار کر رو رہی ہیں۔ غش کھا کر بے ہوش ہو جاتی ہیں۔ ان کے میکے اور سسرال والوں کو اطلاع دے دی ہے۔ مقتول کی ماں اور بہن تو آچکی ہیں اور.....“ ابھی اس کا جملہ پورا نہ ہوا تھا کہ چند مرد اور خواتین آہ وزاری کرتے گھر میں داخل ہوئے۔ یہ سب مقتول کے

سسرالی رشتے دار تھے۔

فیاض نے کہا۔ ”آپ لوگوں کو ریساں نہیں کاٹنی چاہیے تمہیں اب ہاتھ کے وہ نشانات حاصل کرنا مشکل ہو جائیں گے جن سے قاتل کی شناخت میں سہولت ہو پائی،

خیر.....“ فیاض نے کہا۔ ”چند قریبی رشتے دار آجائیں۔“

چند ایک نزدیک آ کر کھڑے ہو گئے انہیں لے کر ہم ایک پڑوسی کے گھر جا بیٹھے۔ شوہر اور بیوی کے تعلقات، موجودہ مکان میں قیام کی مدت، ملازمت کی نوعیت اور کچھ دیگر ضروری معلومات حاصل کیں جن کے مطابق ان دونوں کی شادی کو چھ سات برس ہو گئے تھے۔ ان کے تین بیٹے تھے۔ مقتول بینک میں ملازم تھا۔ چار بہنوں کا اکلوتا بھائی تھا۔ شادی کے دو تین سال تک وہ ماں باپ کے ساتھ رہے

پھر نا چاقیاں بڑھیں تو چار سال قبل یہاں مکان لے کر رہنے لگے۔ سسرال والے تو آتے جاتے تھے مگر مقتول کے والدین یا بہنوں میں سے کوئی شاذ و نادر ہی آتا تھا البتہ مقتول رحمان ہر ہفتے اپنے والدین سے ملنے جاتا تھا۔ وہ اپنے ہمراہ بچوں کو بھی لے جاتا۔ بیوی ساس سر کے گھر جانا اپنی شان کے خلاف سمجھتی تھی۔

ان معلومات کے حصول کے بعد ہم دوبارہ جائے وقوعہ پر آئے۔ گھر کے ہر حصے کا جائزہ لیا۔ ٹوائلٹ، کچن، اسٹور اور دوسرے کمرے کا جہاں رحمان کو قتل کیا گیا پھر اس کمرے کا جہاں چند گھنٹے قبل بیوہ ہونے والی اپنے بچوں کے ہمراہ سو رہی تھی۔ فیاض نے کچن اور اسٹور کا بغور جائزہ لیا پھر ”ہوں۔“ کہہ کر معنی خیز انداز میں میری طرف

دیکھا اور ان دونوں حصوں کو تالا لگانے کا حکم دے کر بیوہ سے کچھ سوالات کرنا چاہے مگر اس کی حالت تو غیر ہو رہی تھی۔ وہ روئے جا رہی تھی اور ایسا لگتا تھا کہ جیسے اس نے سوال سنے ہی نہیں جس کے بعد ہم نے لاش کو پوسٹ مارٹم کی غرض سے اسپتال روانہ کیا اور چند ایسے پڑوسیوں کو مزید معلومات کی غرض سے تھانے چلنے پر آمادہ کیا جو سب سے پہلے جائے وقوعہ پر پہنچے تھے۔ تھانے جانے کے نام پر محلے دار پیچھے ہٹنے لگے تھے کیونکہ ہر ایک تھانے اور عدالت کی پیشیوں اور گواہیوں میں الجھنے سے بچنا چاہتا ہے مگر اس یقین دہانی پر کہ کچھ سوالات کے بعد آپ کو چھوڑ دیا جائے گا اور شامل تفتیش نہیں کیا جائے گا وہ لوگ مان گئے۔ تین پڑوسی فہیم، نعمان اور سعادت تیار ہوئے۔ ان کے ساتھ مقتول کے بہنوئی اور بردار بسیتی کو بھی ہم تھانے لے آئے تاکہ ان کی معیت میں قتل کی رپورٹ لکھی جائے۔ ابتدائی تفتیش سے یہ قیاس یقین میں بدل چکا تھا کہ یہ ڈکیتی کی واردات نہیں محض قتل کی واردات ہے مگر یہ کیوں رونما ہوئی اس نکتے پر خاصا الجھاؤ تھا کیونکہ شوہر اور بیوی کے تعلقات خاصے خوشگوار تھے۔ رہی سسرال سے تعلقات کی بات تو حالیہ کوئی واقعہ ایسا نہ تھا جو اتنے بڑے سانحے کی بنیاد بنتا۔

تھانے پہنچ کر پڑوسیوں سے پوچھ کچھ شروع ہوئی، فیاض نے پوچھا۔ ”گھر میں پہلے کون داخل ہوا؟“

نعمان نے گہراتے ہوئے کہا۔ ”سب نے کہا تم چڑھ کر اندر سے دروازہ کھول دو تو میں نے اندر کو دروازہ کھول دیا تھا پھر سعادت، فہیم اور دوسرے پڑوسی بھی اندر داخل ہوئے۔“

فیاض نے کہا۔ ”رونا پیشنا تو انہوں نے ہاتھ پیر کھلنے کے بعد شروع کیا تھا۔“

”ہوں۔“ پھر فیاض نے پوچھا۔ ”مقتول کے کمرے کا دروازہ؟“

نعمان بولا۔ ”وہ باہر سے بند تھا۔“

اس سوال و جواب کے دوران خاتون خانہ کا بھائی غصے سے پھٹ پڑا۔ ”انسپکٹر صاحب! آپ کیس کو غلط رخ

دینے کی بنا دیتا۔“

تینوں نے یک زبان کہا۔ ”رونا پیشنا تو انہوں نے ہاتھ پیر کھلنے کے بعد شروع کیا تھا۔“

”ہوں۔“ پھر فیاض نے پوچھا۔ ”مقتول کے کمرے کا دروازہ؟“

نعمان بولا۔ ”وہ باہر سے بند تھا۔“

اس سوال و جواب کے دوران خاتون خانہ کا بھائی غصے سے پھٹ پڑا۔ ”انسپکٹر صاحب! آپ کیس کو غلط رخ

دینے کی بنا دیتا۔“

تینوں نے یک زبان کہا۔ ”رونا پیشنا تو انہوں نے ہاتھ پیر کھلنے کے بعد شروع کیا تھا۔“

”ہوں۔“ پھر فیاض نے پوچھا۔ ”مقتول کے کمرے کا دروازہ؟“

نعمان بولا۔ ”وہ باہر سے بند تھا۔“

اس سوال و جواب کے دوران خاتون خانہ کا بھائی غصے سے پھٹ پڑا۔ ”انسپکٹر صاحب! آپ کیس کو غلط رخ

دینے کی بنا دیتا۔“

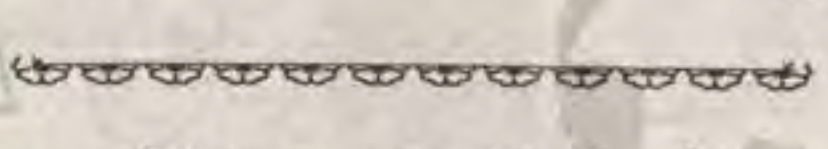


مشہور مصنف الگزیٹر ڈوما، رسالوں کے لیے اپنے مضامین گلابی کاغذ پر، اپنی شاعری پہلے کاغذ پر اور اپنے ناول نیلے کاغذ پر لکھتا تھا۔

☆☆☆

مختصر افسانے کا بانی ایڈ گرائین پو..... لکھتے وقت اکثر اپنی بی بی کو اپنے کندھے پر بٹھالیتا تھا۔

مرسلہ: کرن ناز..... نارتھ کراچی



فیاض نے کہا ”جتنا پوچھوں اتنا بتاؤ۔“ جس پر وہ خاموش ہو رہا۔ فیاض نے پوچھا ”جب تم صحن میں داخل ہوئے تو کمرے کا دروازہ کھلا تھا؟“

جس پر وہ بولے۔ ”ہاں بھڑا ہوا تھا مگر کنڈی نہیں لگی تھی۔“

”اچھا جب تم کمرے میں داخل ہوئے تو خاتون خانہ کس حال میں تھیں۔ کیا چاروں ہاتھ پاؤں بندھے تھے؟“

”کمرے کا دروازہ کھلتے ہی شاید انہوں نے اپنا ہاتھ رسیوں میں کیا تھا۔“ سعادت بولا۔

فہیم نے بھی اس کی تائید کی جس پر نعمان نے کہا۔ ”میرا خیال ہے ہم نے پہلے پیر کی رسیاں کاٹی تھیں اور اس دوران میں ان کے ہاتھ رسیوں سے جدا ہو چکے تھے۔“

فیاض نے پوچھا۔ ”اور ان کی حالت کیسی تھی؟“

جس پر تینوں ایک دوسرے کا منہ دیکھنے لگے پھر سعادت بولا۔ ”کچھ پریشان تو تھیں۔“

”میں پوچھ رہا ہوں وہ رو رہی تھیں یا نہیں؟“ فیاض بولا۔

تینوں نے یک زبان کہا۔ ”رونا پیشنا تو انہوں نے ہاتھ پیر کھلنے کے بعد شروع کیا تھا۔“

”ہوں۔“ پھر فیاض نے پوچھا۔ ”مقتول کے کمرے کا دروازہ؟“

نعمان بولا۔ ”وہ باہر سے بند تھا۔“

اس سوال و جواب کے دوران خاتون خانہ کا بھائی غصے سے پھٹ پڑا۔ ”انسپکٹر صاحب! آپ کیس کو غلط رخ

دینے کی بنا دیتا۔“



دے رہے ہیں۔“

”ابتدائی رپورٹ کے لیے ان کا بیان لینا ہے۔  
واقعی کی محض یہی عینی گواہ میں فوری طور پر جو معلومات  
حاصل ہوں گی وہ بعد میں ذہن سے محو ہو سکتی ہیں۔ آپ  
چاہیں تو ساتھ چلیں۔“ وہ بولیں۔ نگہت کا بھائی اور مقتول کی  
ایک بہن بھی ساتھ ہوئی۔

”ابھی تو ابتدائی تفتیش ہو رہی ہے آپ بلاوجہ پریشان  
ہو رہے ہیں۔ ہم تو ہر پہلو کو مد نظر رکھتے ہیں۔ ہماری کسی سے  
رشتے داری تو ہے نہیں جو بلاوجہ طرف داری کریں۔ چلیں  
اسے چھوڑیں آپ کے پاس کوئی ایسی معلومات ہیں جو معما  
حل کر سکتی ہوں تو بتادیں۔“ فیاض نے کہا۔

تھانے پہنچنے تک نگہت کی حالت غیر ہو گئی تھی۔ اس  
نے چلتی گاڑی سے کودنے کی کوشش کی مگر دونوں انسپکٹرز نے  
بہت جلد اسے قابو کر لیا جس پر اس کا بھائی پولیس کو لعن طعن  
کرنے لگا ”تم سب پتھر ہو چکے ہو۔ تم کو ذرا بھی لحاظ نہیں کہ  
میت کے گھر سے بیوہ کو لے آئے ہو۔ ابھی تدفین بھی نہیں  
ہوئی اور میری بہن کو ذرا دھمکا رہے ہو۔“

وہ ہونٹ کاٹ کر خاموش ہو رہا۔  
سوال و جواب کا یہ سلسلہ کچھ اور دیر جاری رہا پھر  
فیاض نے مقتول ریحان کے بہنوئی سے پوچھا۔ ”آپ کچھ  
کہنا چاہتے ہیں؟“  
وہ بڑے دل گرفتہ لہجے میں بولا۔ ”کچھ نہیں کہنا،  
جانے والا تو جا چکا۔“

”برادر! آپ بلاوجہ مشتعل ہو رہے ہیں۔ ہماری  
آپ کی بہن سے کوئی دشمنی تو ہے نہیں جو بلاوجہ الزام تراشی  
پر اتر آئے ہیں۔ مجھے تو خود معلوم نہیں کہ انسپکٹر صاحب سے ان  
کی کیا بات ہوئی ہے۔ تھانے میں بیٹھ کر آپ کے سامنے ہی  
بات ہوگی۔ آپ خواہ مخواہ پریشان ہوئے جاتے ہیں۔“  
فیاض نے کہا۔

فیاض نے فون کر کے علاقہ ڈی ایس بی سے دو لیڈی  
پولیس انسپکٹر کی خدمات حاصل کیں تاکہ تفتیش کے دائرے  
کو بڑھایا جاسکے۔ ان کی آمد کے بعد پولیس پارٹی دوبارہ  
جائے وقوعہ پر پہنچی۔ اب شامیانہ لگ چکا تھا۔ مردگلی میں اور  
خواتین گھر کے صحن میں بین کر رہی تھیں۔ میت کے آنے کا  
انتظار تھا کہ غسل کے بعد تجھیز و تکلفین کی جاسکے۔ میں، فیاض  
اور دونوں خواتین انسپکٹر بمشکل راستہ بنا تے گھر میں داخل  
ہوئے۔ کچن کا تالا کھولا اور درگرد کھڑے ہونے والوں کو  
وہاں سے ہٹا کر اندر جا کر اپنی ساتھی لیڈی تفتیشی افسر کی توجہ  
اس جانب مبذول کروائی کہ ٹرے میں چار پرچ پیالیاں رکھی  
ہیں، بسکٹ اور پھلوں کے چھلکے ہیں، چائے کی رنگت بتانی ہے  
کہ یہ رات کی نہیں بلکہ صبح سویرے بنائی گئی ہے پھر فیاض نے  
معنی خیز انداز میں پوچھا۔ ”تم سمجھ رہی ہونا؟“

تھانے پہنچ کر ہم تفتیشی کمرے میں پہنچے جہاں میں،  
فیاض، دونوں لیڈی انسپکٹرز، مقتول کی بیوہ، اس کا بھائی،  
مقتول کی بہن موجود تھے۔ ابھی سب بیٹھے ہی تھے کہ ایس  
ایچ او صاحب بھی آگئے۔ وہ روزنامچہ پڑھ چکے تھے اس  
لیے ایک طرف بیٹھے ہوئے بولے۔ ”آپ تفتیش کریں میں  
بیٹھا ہوں۔“

”ہاں مگر کچھ اور بھی ہے کیا؟“ وہ بولی۔  
”ایک اور ثبوت ہو سکتا ہے جو اسٹور میں ہے۔“  
فیاض بولا۔

”تفتیش و تفتیش کیسی، میری بہن کا گھر اجڑا ہے اب  
اسی کو اس میں پھنسانے کی کوشش ہو رہی ہے۔ یہاں  
انصاف کیا ملے گا۔“ نگہت کا بھائی بولا۔  
یہ کہتے ہوئے اس کی آواز خاصی بلند ہو گئی تھی جس پر  
ایس ایچ او نے گرج دار آواز میں کہا۔ ”خاموش ہو جاؤ“  
ہمیں اپنا کام کرنے دو۔“

کچن دوبارہ مقفل کیا گیا پھر اسٹور کا دروازہ کھولا  
جہاں ایک چادر موجود تھی جسے کھول کر دیکھتے ہوئے معنی خیز  
مسکراہٹ لیڈی انسپکٹر کے چہرے پر نمایاں ہوئی۔ اسٹور کو  
بھی تالا لگا دیا گیا پھر میں اور فیاض باہر آگئے بقیہ کام لیڈی  
انسپکٹرز نے پورا کیا۔ وہ اندر گئیں اور خاتون خانہ نگہت کو لے  
کر دوسرے کمرے میں دروازہ بند کر کے تفتیش کرنے لگیں۔  
محض پندرہ منٹ بعد دونوں پولیس افسران نگہت کو  
ہمراہ لے کر باہر آئیں تو اس کا بھائی بولا۔ ”آپ انہیں کہاں  
لے جا رہی ہیں؟“

چند لمحے خاموشی طاری رہی پھر لیڈی انسپکٹر نے نگہت  
کو مخاطب کرتے ہوئے سوال کیا۔ ”رات آپ کے گھر  
مہمان آئے تھے؟“  
”مجھے یاد نہیں۔“ وہ بولی۔

انسپکٹر فیاض نے مداخلت کی ”تو پھر آپ کے کچن میں  
چار پرچ پیالیاں، فروٹ کے چھلکے اور بسکٹ کے ٹکڑے کیوں  
رکھے ہیں؟“

یہ سنتے ہی نگہت کے چہرے کا رنگ اڑ گیا۔ اس نے



## آسیب

مکرمی مدیر اعلیٰ  
سلام تہنیت!

مکان ایفٹ پتھر اور گارے سے کھڑی کی گئی دیواروں کا نام ہے مگر اس مکان کو گھر کا درجہ دینے کے لیے ضروری ہے کہ مرد اپنے اندر تھوڑی لچک پیدا کرے۔ میں نے یہی تو کیا تھا جس کی وجہ سے آج میرا مکان ایک اعلیٰ درجے کا گھر ہے۔  
ارشد محمود  
(سیالکوٹ)

میں نے ایک آسیب سے سمجھوتا کر لیا ہے۔  
جب ریحانہ سے میری شادی ہوئی تو خواب گاہ میں اس آسیب کی ایک بڑی سی تصویر لگی ہوئی تھی۔ ٹھیک میرے سر کے اوپر اور اس تصویر کو دیکھ کر میری رگوں میں چوٹیاں رینگنے لگی تھیں۔ میرے اعصاب کشیدہ ہو جاتے۔  
میں نے ایک بار ریحانہ سے کہا۔ ”ریحانہ پلیز یہ تصویر یہاں سے ہٹا دو۔“

اتنا کہتا تھا کہ ریحانہ کی آنکھوں میں خون اتر آیا تھا۔  
اس نے اتنا شور کیا کہ میں خاموش ہو کر رہ گیا۔  
مجھے یہ اندازہ نہیں تھا کہ میں جس سے شادی کر رہا ہوں اس کے ساتھ ایک آسیب لگا ہوا ہے یہ شادی میری پسند کی نہیں تھی بلکہ یہ ایک تجبوری کی شادی تھی۔



اس کا ذکر کیا جس نے تمام رقم دے دی مگر اس کے بدلے آسودگی کا خواہش مند ہوا۔ نہ چاہتے ہوئے بھی بنگہت اس پر آمادہ ہو گئی۔ پہلی لغزش بڑی مصیبت کا باعث بنی۔ ریحانہ کے دفتر اور دونوں بڑے بچوں کے اسکول چلے جانے کے بعد کم و بیش ہر روز اسلام گھت کے گھر آ جاتا اور کچھ رد و کد کے بعد اختلاط کا یہ سلسلہ جاری رہا۔ گھت کے لیے اس سے پیچھا چھڑانے کی کوئی صورت نہ تھی کیونکہ اب وہ بلیک میلنگ پر اتر آیا تھا۔ پہلے سوخور سے جان چھوٹی تو دوسرے نے اپنے نیچے گاڑ لیے۔ یہ سلسلہ اتنا بڑھا کہ اسلام اپنے ہمراہ دو دوستوں کو بھی لانے لگا۔ وہ کھانے پینے کی اشیا ساتھ لاتے اور کبھی کبھی برقیوم، سوٹ اور میک اپ کا سامان جو بھوک مٹانے کے عوض اسے تحفے میں دیتے۔ یہ سلسلہ بڑھتے بڑھتے اتنا دراز ہوا کہ گھت شوہر سے چھٹکارا حاصل کر کے ان تینوں کی آغوش میں پناہ تلاش کرنے لگی۔ ریحانہ کو راہ سے ہٹانے کے لیے منصوبہ تیار ہوا۔ واردات کی شب اسلام کے دوست کی لائی ہوئی دوا گھت نے اپنے شوہر کو سونگھائی جس کے بعد ان تینوں نے اسے دوسرے کمرے میں منتقل کر کے ہاتھ پیر رسیوں سے جکڑ دیے پھر گلے میں پھندا ڈال کر اس کا کام تمام کر دیا۔ رات ڈیڑھ بجے اس کام سے فارغ ہو کر وہ تینوں اور گھت رنگ رلیاں مناتے رہے۔ جس کے بعد گھت نے ان کے لیے چائے بنا لی جس کے ساتھ فروٹ اور بسکٹ بھی پیش کیے پھر وہ تینوں رخصت ہوئے۔ گھت نے اندر سے دروازہ بند کیا اور اپنے بستر پر لیٹ کر ہاتھ پاؤں رسیوں میں الجھالیے۔ کچھ توقف کے بعد اس نے بے تحاشا چیخا چلا نا شروع کر دیا۔

اب تک تین میں سے دو ملزمان پکڑے جا چکے تھے مگر مقتول کے ساتھ اصل قاتل بھی اپنے انجام کو پہنچ چکا تھا۔ میں مزید معلومات کی غرض سے جب ریحانہ کے گھر پہنچا تو اس کی بوڑھی ماں تینوں پوتوں کو لیے کچھ سامان کے ساتھ وہاں سے جانے کی تیاری کر رہی تھیں۔ میں نے سلام کیا اور پوچھا ”ماں جی۔“

اتنا سنتے ہی وہ سسکیاں لینے لگیں اور بڑی ہمت کے ساتھ بولیں۔ ”بیٹا! گھر تو اجڑ گیا۔ بے ماں باپ کے بچوں کو پالنے کی ذمہ داری بڑھاپے میں مجھ پر آکن پڑی ہے۔ دعا کرنا یہ کسی لائق ہو جائیں۔“  
میں سوالات پوچھے بغیر تھانے کی طرف چل دیا۔

کچھ کہنا چاہا اور پھر دونوں ہاتھوں میں اپنا چہرہ چھپا کر روئے لگی۔

”میں پوچھتی ہوں مہمان آئے تھے یا نہیں؟ کیونکہ تمہیں معلوم نہیں تمہارے ان تینوں یاروں میں سے دو پکڑے جا چکے ہیں جنہیں تم نے خود بلا یا تھا۔“ انسپکٹر کا جملہ پورا ہونے سے قبل ہی گھت رونا بھول کر آنکھیں پھاڑ کر ادھر ادھر دیکھنے لگی جس پر لیڈی انسپکٹر نے بڑے اعتماد سے کہا۔ ”فیاض صاحب! مجھے لگتا ہے یہ خود تو بتائیں گی نہیں آج ان دونوں کو سامنے لے آئیں تاکہ ان کے غیرت مند بھائی کو بھی بہن کے کروت کا پتا چل جائے۔“

اجانک گھت اٹھی اور سامنے کی دیوار میں ٹکریں مارنے لگی جتنی دیر میں اسے پکڑتے اس نے اپنا چہرہ لہو لہان کر لیا تھا۔ اس کا بھائی بے حس و حرکت بیٹھا غیر متوقع حالات کا سامنا کر رہا تھا۔ گھت کو پکڑ کر دوسرے کمرے میں لے جایا گیا جہاں اس کی مرہم پٹی کے بعد دونوں لیڈی انسپکٹرز اس سے مزید تفتیش میں مصروف ہو گئیں۔

دو پہر دو بجے کے قریب میں اسپتال پہنچا۔ پوسٹ مارٹم رپورٹ تیار تھی جس کے مطابق موت بے ہوشی کے بعد گلے میں پھندا ڈالنے کی بنا پر ہوئی تھی۔ میت وارثین کے حوالے کی گئی۔ جب میں تھانے لوٹا تو یہاں عجیب افراتفری کا عالم تھا۔ ایسویٹس مریض کو لے جانے کے لیے تیار کھڑی تھی معلوم ہوا کہ کچھ دیر سے گھت سورہی تھی مگر اب اندازہ ہوا کہ وہ بے ہوش ہے۔ میں پھر اسپتال پہنچا جہاں کچھ دیر بعد گھت ابدی نیند سو چلی تھی۔ ایک بار پھر پوسٹ مارٹم کا مرحلہ درپیش تھا جو شام ہو جانے کی وجہ سے اگلے دن پر موقوف ہوا۔

جب میں ان واقعات کی مکمل رپورٹ تیار کر رہا تھا تو مجھ پر لیڈی تفتیشی افسران کی رپورٹ سے منکشف ہوا کہ یہ سب کچھ محض چند ہزار روپے کی وجہ سے رونما ہوا۔ بنگہت نے اپنی پہلی کی شادی میں انگوٹھی دینے کی خواہش ظاہر کی جسے اس کے شوہر ریحانہ نے رد کر دیا مگر وہ نہ مانی اور کسی سوخور سے قرض حاصل کر کے انگوٹھی بطور تحفہ دے دی۔ ریحانہ کو اپنی جنگ کا احساس ہوا کہ اس کی بیوی نے اس کا کہنا کیوں نہیں مانا جس کے بعد گھر کا خرچ ریحانہ نے سنبھال لیا۔ پون گھت کے لیے قرض کی ادائیگی مشکل سے مشکل تر ہوتی گئی۔ چند مہینوں میں اصل رقم کے برابر سود چڑھ گیا جسے اتارنے کی کوشش میں وہ پریشان رہنے لگی۔ ایک غلطی پر دوسری یہی کہ اس نے اپنے ایک پرانے کلاس فیلو اسلام سے



میں ان دنوں بے روزگار تھا اور اپنی زندگی کے بدترین کرائس سے گزر رہا تھا۔ اس وقت میرے رشتے کی ایک خالہ نے مجھے پیغام دیا۔ ”ارشد میں تمہارے لیے ایک رشتہ لے کر آئی ہوں۔“

”کس کا ہے؟“

”ریحانہ نام ہے اس کا۔ اس کی شادی ہو چکی ہے۔ شوہر کا انتقال ہو گیا ہے بہت خوبصورت اور دولت مند عورت ہے۔“

”کیا بات کر دی تم نے۔“ میری اماں بول پڑیں۔

”اب کیا میرے ارشد کی شادی بیوہ سے ہوگی۔“

”تو کیا ہوا۔ ارشد کی عمر بھی تو دیکھو۔“ وہ رشتے دار جل کر بولیں۔ ”اڑتیس چالیس کے قریب ہونے والا ہے۔ بالوں میں سفیدی اتر آئی ہے، اس کے علاوہ بہت دنوں سے بے روزگار بھی ہے۔ ریحانہ کا اپنا بزنس ہے۔ یہ بزنس سنبھال لے گا تو اس گھر کے حالات بدل جائیں گے۔“

یہ ہم پر ایک کاری ضرب تھی۔

منفلی نے ہماری کمرہ ہی توڑ کر رکھ دی تھی۔ والد صاحب کی معمولی سی پینشن کے سوا اور کچھ بھی نہیں تھا۔ میری دو بہنیں تھیں۔ میں بی اے کرنے کے بعد ان بہنوں کی شادی کے چکر میں بوڑھا ہو چلا تھا۔

یہ درست ہے کہ میری شخصیت بہت اچھی تھی۔ اچھی خاصی مردانہ وجاہت تھی مجھ میں لیکن ان سب سے کیا ہوتا ہے۔ منفلی سب بہار کھوٹی ہے۔ مرد کا اعتبار کھوٹی ہے۔

خواب دیکھتے دیکھتے وقت کا بہت خوبصورت حصہ بیت گیا تھا اور ابھی بھی صرف امیدیں تھیں ہم جیسوں کے ساتھ اگر یہ امیدیں بھی نہ ہوں تو نہ جانے کس طرح ہم دم توڑ دیں۔

رشتے دار خاتون کے جانے کے بعد ہم سب سر جوڑ کر بیٹھ گئے۔ یہ ایک بے رحم حقیقت تھی لیکن سچائی یہی تھی کہ میرے لیے آسمان سے کوئی حور نہیں اتر سکتی تھی۔ کوئی کنواری لڑکی میرے لیے بیٹھی ہوئی نہیں ہو سکتی تھی۔

بہت سوچ بچار کے بعد میں نے یہ فیصلہ کر لیا کہ مجھے اس عورت سے شادی کر لینی چاہیے۔ میں نے جب اپنی اماں اور ابا سے تذکرہ کیا تو وہ بھی خاموش رہے شاید انہیں یہ اندازہ ہو گیا تھا کہ میں نے ایسا فیصلہ کیوں کیا ہے؟

لیکن میں نے ان رشتے دار خاتون کے سامنے ایک شرط رکھ دی۔ ”خالہ میں پہلے ان سے ملوں گا پھر کوئی فیصلہ

کروں گا۔“

”ہاں ہاں کیوں نہیں“ خانہ خوش ہو گئی تھیں۔ ”جب چاہو مل لو۔“

ایک شام میں ان خاتون کے ساتھ ریحانہ سے ملنے اس کے گھر پہنچ گیا اور گھر کو دیکھتے ہی اندازہ ہو گیا کہ وہ واقعی بہت دولت مند ہے۔ بہت بڑا گھر شہر کے ایک پوش علاقے میں ہے۔ انتہائی قیمتی اور نفیس فرنیچر غرضیکہ آسائش کی ہر چیز میسر تھی۔

خود ریحانہ بھی چھبیس ستائیس سال کی ایک خوبصورت اور باوقار عورت تھی۔ اس کی دولت نے اس کے لہجے اور اس کے چہرے پر خود اعتمادی پیدا کر دی تھی۔

ہمارے اس انٹرویو کے دوران وہ رشتے دار خاتون ڈرانگ روم سے باہر چلی گئی تھیں۔

”تم مجھ سے شادی کیوں کرنا چاہتے ہو؟“ ریحانہ نے براہ راست بہت ہی تھکے لہجے میں سوال کیا۔

”میرا مسئلہ شادی ہے تم ہو یا کوئی اور ہو۔“ میں نے بھی اسی کے انداز سے جواب دیا تھا۔

”کہیں ایسا تو نہیں کہ تم میری دولت کے چکر میں مجھ سے شادی کر رہے ہو۔“

”معاف کرنا میں تو تمہیں جانتا بھی نہیں تھا۔“ مجھے اب غصہ آنے لگا تھا۔ ”اور مجھے یہاں تک لانے والی نے تمہارے مزاج کے بارے میں کچھ نہیں بتایا تھا ورنہ میں یہاں تک بھی نہیں آتا۔“

”اچھا اچھا بیٹھ جاؤ۔“ اس نے کہا۔ ”تمہیں معلوم ہے کہ میں ایک بیوہ عورت ہوں۔ میں نے مرحوم سے بہت محبت کی تھی لیکن قسمت نے مجھے اس سے جدا کر دیا۔ میں تو اس کی یادوں کے سہارے زندگی گزار لیتی۔ لیکن یہ بد بخت معاشرہ ایسا ہے کہ عورت کو کسی مرد کے سہارے کی ضرورت ہوا کرنی ہے میں اسی لیے دوسری شادی کر رہی ہوں ورنہ مجھے ایسا کوئی شوق نہیں ہے۔“

اس وقت ریحانہ مجھے ایک ٹوٹی ہوئی عورت دکھائی دی تھی۔ ایسی عورت جس نے کسی سے محبت کی تھی۔ اس سے اس کی شادی ہو گئی تھی پھر قسمت نے اس کی محبت کو موت کی نیند سلا دیا تھا اور اب وہ ایک سہارے ایک پناہ گاہ کی تلاش میں تھی۔ اسی لیے وہ ایک بار پھر اپنے آپ کو آباد کرنے کا فیصلہ کر رہی تھی۔

”میری طرف سے تم بالکل اوس کے ہو۔“ اس نے کہا۔

”میرا بہت بڑا بزنس ہے۔ تم اس بزنس کو سنبھالو گے لیکن میری ایک شرط ہے۔“

”وہ شرط بھی بتا دو۔“

”وہ شرط یہ ہے کہ تمہیں یہاں میرے ساتھ رہنا ہوگا۔“ اس نے کہا۔ ”میں وہ نہیں ہوں جو رخصت ہو کر تمہارے ساتھ جاؤں۔“

”یہ تو بہت عجیب شرط ہے۔“

”یہ شرط تو ماننی ہوگی۔“ وہ مسکرا کر بولی۔ ”تم خود سوچو

میں اتنے بڑے گھر، اتنے ساز و سامان اور اتنے بڑے بزنس کو چھوڑ کر کہاں جا سکتی ہوں اسی لیے تمہیں یہاں آنا ہوگا۔“

میں نے واپس آ کر اپنے گھر والوں کو جب یہ بتایا تو وہ بھی کچھ سوچنے لگے تھے پھر والد صاحب نے کہا۔ ”دیکھو بیٹا یہ تو طے ہے کہ تم نے اس سے شادی کر لی تو وہ کبھی بھی یہاں نہیں رہے گی اس کے علاوہ دوسری بات یہ ہے کہ اس سے تمہاری شادی تمہارے بہتر مستقبل کے لیے ہوگی، اگر تم نے اس کا کاروبار ہوشیاری سے سنبھال لیا تو پھر نہ صرف تمہاری زندگی بن جائے گی بلکہ تمہاری دونوں چھوٹی بہنوں کا مسئلہ بھی حل ہو جائے گا۔“

”تو یہ تھی وہ مجبوری اور اسی مجبوری نے میری شادی ریحانہ سے کرادی تھی۔“

میں اس کے گھر شفٹ ہو گیا تھا۔ بظاہر سب کچھ ٹھیک ہی تھا لیکن مجھے یہ اندازہ نہیں تھا کہ ریحانہ کے ساتھ ایک آسب لگا ہوا ہے اور وہ آسب میری زندگی تلخ کر کے رکھ دے گا۔

شادی کی پہلی رات جب میں خواب گاہ میں داخل ہوا تو میں نے اس آسب کی تصویر دیکھ لی۔ وہ بڑی سی تصویر دیوار پر ٹھیک ہماری نگاہوں کے سامنے لگی ہوئی تھی۔

”یہ تصویر کس کی ہے؟“ میں نے پوچھا۔

”میرے مرحوم شوہر عامر کی۔“ ریحانہ نے بتایا۔ ”تم خود دیکھ لو عامر کتنے خوبصورت تھے۔“

عامر واقعی ایک وجیہہ نوجوان تھا لیکن وہ تصویر مجھے بے چین کر رہی تھی۔ مجھے کچھ عجیب سا محسوس ہو رہا تھا۔ میں نے ریحانہ سے کہا۔ ”ریحانہ کیوں نہ اس تصویر کو ہم کہیں اور لگا دیں۔“

”خبردار۔“ ریحانہ بھراہمی تھی۔ ”تم نے پہلی بار یہ بات کہی ہے آئندہ ایسی بات مت کرنا۔ میں اپنی زندگی کے کسی

بھی لمحے عامر کی یادوں سے جدا نہیں ہو سکتی تھی۔“

اور میں نے کچھ لیا کہ عامر کا آسب ریحانہ پر مسلط ہے۔ کبھی کبھی تو ایسا محسوس ہوتا جیسے اس گھر میں میری کوئی اہمیت نہیں ہے بلکہ جو کچھ ہے وہ عامر ہی ہے۔ وہ اپنی موت کے بعد بھی مسلط ہو گیا تھا۔ ریحانہ ہر وقت میرا اس سے موازنہ کرتی رہتی تھی۔ ”یہ تم کس طرح چلتے ہو۔ عامر کی تو چال بھی پُرکشش تھی۔ تمہیں ٹھیک سے کھانا بھی نہیں آتا یا تمہیں عامر کی طرح لباس کی بیچنگ بھی نہیں آتی۔“

میں جھلا کر رہ جاتا تھا۔ ہر وقت عامر عامر۔ ریحانہ ہر بات میں اس کی مثالیں دے کر مجھے احساس کمتری میں مبتلا کرنے کی کوشش کرتی رہتی تھی۔ ایک دن میں نے جھلا کر کہہ ہی دیا۔ ”اگر تمہارے لیے عامر ہی سب کچھ تھا تو مجھ سے شادی کرنے کی کیا ضرورت تھی۔ عامر ہی کی یادوں کے ساتھ زندگی گزار لیتیں۔ خواخوہاء مجھے اذیت میں کیوں مبتلا کرتی رہتی ہو۔“

”مرد کی فطرت ہی ایسی ہوتی ہے۔“ وہ ہنس پڑی۔

”مرد اپنے رقیب کو کبھی برداشت نہیں کرتا، چاہے وہ بے چارہ رقیب مر ہی کیوں نہ گیا ہو۔“

”تو پھر تم ہی بتاؤ میں کب تک عامر عامر کی رٹ سنتا رہوں۔“ میں نے کہا۔ ”ہر بات کی ایک حد ہوتی ہے۔“

”یہ تو تمہیں برداشت کرنا ہی پڑے گا۔“

اس ایک بات کے سوا ریحانہ سے مجھے اور کوئی شکایت نہیں تھی۔ وہ خیال رکھنے والی عورت تھی۔ اس نے اپنا کاروبار میرے حوالے کر دیا تھا۔ کاروبار کی نوعیت کچھ یوں تھی کہ اس کی پوری ایک مارکیٹ تھی جس میں کم از کم پچاس دکانیں تھیں۔ ان دکانوں کی مینجمنٹ، کرائے وصول کرنا، مارکیٹ کی مینٹی نینس کا خیال رکھنا یہ ساری ذمے داریاں تھیں۔

اور یہ کوئی بڑی ذمے داریاں نہیں تھیں پھر بھی اچھی خاصی مصروفیت رہا کرتی۔ وہ سارے پیسے ریحانہ کے اکاؤنٹ میں چلے جاتے۔ ریحانہ مجھے ہر ماہ چالیس ہزار روپے دیا کرتی تھی۔ میں بیس ہزار اپنے گھر والوں کو دے دیتا۔ بس کبھی کبھی ایسا محسوس ہوتا تھا کہ میں نے اپنے آپ کو فروخت کر دیا ہو۔ میں اپنی بیوی کے روپے پر گزارہ کر رہا ہوں۔ ریحانہ کے سامنے شرمندگی بھی محسوس ہوا کرتی اور خاص طور پر اس وقت جب وہ عامر کے حوالے دیا کرتی۔

مجھے عامر زندہ محسوس ہوتا تھا اپنے ارد گرد پورے گھر میں چلتا پھرتا ہوا۔ اس کے آسب نے پورے گھر کو گھیر رکھا تھا۔ ہر چیز سے اس کی یادیں وابستہ تھیں اور مصیبت یہ تھی کہ

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM



ریحانہ کو وہ یادیں بہت عزیز تھیں۔ وہ ان سے جدائی کبھی برداشت نہیں کر سکتی تھی۔

میں نے اپنے طور پر ریحانہ کو سمجھانے کی بہت کوشش کی تھی لیکن وہ صرف ایک ہی بات کہا کرتی۔ ”ارشد بس صرف اس معاملے میں کپور و ماہر نہیں ہوگا میرے لیے عامر کی یادوں کی بہت اہمیت ہے اور تمہارا کیا نقصان ہو رہا ہے وہ بے چارہ اب اس دنیا میں تو نہیں رہا۔“

”وہ تو نہیں رہا لیکن اس کا آسیب تو تم پر سوار ہے نا۔“

”وہ تو زندگی بھر کا ساتھ ہے۔“

ایک وقت ایسا بھی آیا کہ میرے لیے عامر کی یادوں کا آسیب عذاب بن کر رہ گیا۔ حالانکہ مجھے کسی قسم کی پریشانی نہیں تھی اس کے باوجود میں نے یہ ارادہ کر لیا تھا کہ میں ریحانہ سے علیحدگی اختیار کر لوں گا۔ اب جا کر احساس ہوا تھا کہ کسی عورت کا پہلا شوہر اس کے لیے کتنی اہمیت رکھتا ہے۔

ریحانہ کی ایک دوست تھی صوفیہ موتی والا۔ وہ بھی بزنس کیونٹی سے تعلق رکھنے والی عورت تھی اور بہت سلجھی ہوئی۔ ایک بار ریحانہ کی غیر موجودگی میں، میں نے اپنا یہ مسئلہ اس کے سامنے رکھ دیا تھا۔

”ارشد یہ تو ہوتا تھا۔“ اس نے ایک گہری سانس لی۔

”ان دونوں کی محبت میرے سامنے پروان چڑھی ہے۔ میرے سامنے شادی ہوئی اور ایک سال تک میں ان دونوں کو ہنستے بولتے ہوئے دیکھتی رہی ہوں۔“

”تو پھر آپ بتائیں۔ میں ریحانہ کو ان یادوں سے کیسے نجات دلاؤں؟“

”دیکھو، مسئلہ یہی ہے کہ اس ایک سال کے دوران ان دونوں نے زندگی کو ہر رنگ میں ایک ساتھ دیکھا ہے۔ شاپنگ، پارک، بارش کا لطف، سینما، ہونٹنگ، سیر، ڈانس، میوزک، غرضیکہ زندگی کے ہر لمحے اور ہر موقع پر وہ دونوں چونکہ ایک ساتھ رہے تھے اسی لیے ریحانہ کے پاس یادوں کا ذخیرہ ہے۔“

”اور زندگی کے ہر پہلو کی یادیں عامر کے حوالے سے موجود ہیں۔“ میں نے کہا۔

”تو پھر آپ ہی بتائیں کہ ایسا کون سا تجربہ ہو؟“ میں نے پوچھا۔ ”ایسا کیا ہو جو سب سے الگ ہو۔“

”ہاں ایک بات تو ہے۔“ صوفیہ نے کچھ سوچتے ہوئے کہا۔ ”اور وہ ہے بیماری اس ایک سال کے دوران ریحانہ بیمار نہیں پڑی، اب اگر وہ بیمار ہو جائے اور تم اس کی تماررداری کرو اس کی خدمت کرو تو پھر یہ بازی تمہارے ہاتھ آ سکتی ہے۔“

بہت ہی عجیب لیکن شاید بہت ہی اچھا مشورہ دیا تھا اس نے۔ ریحانہ کی بیماری کے دوران میں اس کی خدمت کرتا اور ریحانہ کے پاس اس خدمت کا عامر کے حوالے سے کوئی رابطہ نہیں ہوتا تو پھر شاید میں اس کی یادوں اور اس کے تصورات پر بھی قابو پا سکتا تھا۔

یہ صورت حال بھی بہت مضحکہ خیز تھی کہ میں ریحانہ کی بیماری کی دعائیں مانگنے لگا تھا۔ وہ بیمار ہو جائے شدید بیمار میری ساری دعائیں اس کی بیماری کے لیے وقف ہو گئی تھیں۔ لیکن وہ ماشا اللہ ایک صحت مند عورت تھی اپنی فطرت کا بھی خیال رکھا کرتی۔

اس لیے بظاہر اس کی بیماری کے کوئی امکانات نہیں تھے۔ ایک دن میرے ذہن میں یہ خیال آیا کہ ایک سیڈنٹ بھی تو کوئی چیز ہوتی ہے ایسا ایک سیڈنٹ جس میں جان کا زیاں نہ ہو، ریحانہ زخمی ہو کر بستر پر پڑ جائے دس بارہ دنوں ہی کے لیے سہی اور میں ان دس بارہ دنوں میں اس کے سر سے عامر کا آسیب اتار دوں۔

میں جیسے جیسے سوچتا رہا یہ خیال جڑ پکڑتا گیا کہ مجھے ایک سیڈنٹ کا سہارا لینا ہے اس کے علاوہ فی الحال اور کوئی راستہ نہیں ہو سکتا تھا اور ایک سیڈنٹ بھی ایسا جو کہ نیچرل محسوس ہو۔ ایسا نہ ہو کہ ریحانہ کو پتا چل جائے اور وہ میری طرف سے غلط فہمی میں مبتلا ہو جائے۔

اور ایک دن ایسا ہو ہی گیا۔ یہ بالکل اچانک ہوا تھا۔ اس میں میرے منصوبے اور میری سوچ کا کوئی دخل نہیں تھا بلکہ شاید قدرت نے مجھے موقع فراہم کر دیا تھا۔ ریحانہ گھر کی میزبانی سے نیچے گر گئی تھی۔ اس کی ایک ٹانگ فریکچر ہو گیا تھا۔

میں اسے اسپتال لے گیا جہاں اس کی ٹانگ پر پلاسٹر کر دیا گیا۔ اس کے بعد وہ گھر واپس آ گئی۔ اب میرے منصوبے کا حصہ شروع ہو گیا۔ میں نے اس کی دیکھ بھال اور خدمت شروع کر دی۔

اس کا یہ کہنا تھا کہ کسی نرس کو رکھ لیا جائے لیکن میں نے

بہت پیار سے منع کر دیا۔ اس کے سارے کام میں خود اپنے ہاتھوں سے کرنا چاہتا تھا۔ اس کی تماررداری کے دوران اس سے واقعی بہت محبت ہو گئی تھی۔ اور وہ بھی محبت بھری نگاہوں سے مجھے دیکھتی رہتی۔

ایک ہفتے کے بعد اس نے بالآخر بول ہی دیا جو میں سننا چاہتا تھا۔ اس نے کہا تھا۔ ”ارشد ایسا لگتا ہے جیسے مجھے دوسرا عامر مل گیا ہو۔ تم شاید اس کی طرح بلکہ اس سے بھی زیادہ محبت کرنے والے ہو۔“

یہ میری پہلی کامیابی تھی۔ صوفیہ موتی والا کا نسخہ میرے کام آ رہا تھا۔ واقعی عورت کا دل جیتنے کی یہی ترکیبیں ہو سکتی ہیں۔ پندرہ دنوں کے بعد اس کا پلاسٹر اتر گیا تھا اس کے باوجود میں پھول کی طرح اس کی حفاظت کرتا۔ اس کا خیال رکھتا۔

سچ تو یہ ہے کہ میرے دل میں اس کی طرف سے کوئی منفی بات نہیں تھی۔ بس مجھے عامر کے آسیب سے چڑھ گئی تھی اس کے علاوہ اور کوئی بات نہیں تھی۔

ایک مہینے بعد وہ پوری طرح صحت مند ہو گئی تھی۔ ہم پھر زندگی کی طرف لوٹ آئے تھے۔ سیر و تفریح، ہونٹنگ وہ سب کچھ جو وہ عامر کے ساتھ کیا کرتی تھی اور اب میں اس کے ساتھ تھا۔

ایک دن شام کے وقت اس نے مجھ سے ایک عجیب بات کی۔ ”ارشد، میں نے یہ محسوس کر لیا ہے کہ اب تم میرے ہو اور تم شاید میرے لیے عامر سے بھی زیادہ اہمیت اختیار کر گئے ہو۔“

”چلو یہ اچھی بات ہے کہ تم نے مان لیا۔“

”لیکن میں چاہتی ہوں کہ میں پوری طرح عامر کو بھولنے کی کوشش کروں۔“ اس نے کہا۔ ”کیونکہ مجھے یہ احساس ہونے لگا ہے کہ میں شاید پوری طرح تمہاری نہیں ہو سکی ہوں اور یہ تمہارے ساتھ زیادتی ہے۔ اسی لیے میں اس کی یادوں سے چھٹکارا چاہتی ہوں۔ اب تم بتاؤ کہ میں کیا کروں۔“

”بہت آسان ہے اس سے وابستہ ہر چیز کو اپنے گھر سے ہٹا دو۔“ میں نے مشورہ دیا۔ ”اس کے بعد اس خاکسار کو اپنا سمجھ لو۔“

”اوکے۔“ اس نے رضامندی ظاہر کر دی۔

سب سے پہلے عامر کی تصویر ہٹائی گئی پھر اس کے کپڑے، موزے، جوتے وغیرہ وغیرہ غرضیکہ ایسی کوئی بھی

چیز اس گھر میں باقی نہیں رہی تھی جو عامر کی یادوں کے حوالے سے ہو۔

میں نے یہ محسوس کیا کہ میں اس کے اندر سے عامر کو کھرچ نہیں پایا ہوں۔ بظاہر تو اس نے وہی کیا جو میں نے کہا تھا لیکن سامان کو ادھر سے ادھر کرتے ہوئے اور اس گھر سے ہٹاتے ہوئے اس کی آنکھوں میں عامر کی یادوں کے سائے بے ہوئے تھے۔ ویسے یہ بڑی بات تھی کہ اس نے یہاں تک میری بات مان لی تھی۔

سب کچھ ہٹ گیا۔ عامر کے حوالے سے اب اس گھر میں کچھ بھی نہیں رہا تھا کہ ایک شام اچانک اس نے کہا۔ ”ارشد اگر تم برانہ مانو تو میرے ساتھ ذرا بازار چلو مجھے ایک کیک خرید کر کسی کو دینا ہے۔“

”کس کو دینا ہے کیک خرید کر۔“

”کسی بھی غریب کو۔“ اس نے بتایا۔

”خیریت!“

پھر اس نے جھجکتے ہوئے بتایا۔ ”آج عامر کی سالگرہ ہوتی تھی نا مجھے یاد ہی نہیں رہا تھا۔“

اور اس وقت میں نے محسوس کیا کہ میں شاید ناکام ہو چکا ہوں۔ عامر کی یادوں کو فراموش کروانا میرے بس کی بات نہیں ہے اور مجھے اب اس پر دباؤ نہیں ڈالنا چاہیے۔ میرے لیے یہی بہت ہے کہ وہ اس لمحے میرے ساتھ ہے۔

اور اس طرح میں نے ایک آسیب سے بھجوتا کر لیا۔ اب اس گھر میں ریحانہ کا ایک شوہر ہے یعنی میں اور ایک اس کی یادوں کا آسیب ہے۔ میں نے مرحوم کی تصویر دوبارہ خوابگاہ میں لگوائی ہے اور اس آسیب کے ساتھ گزارہ کیے جا رہا ہوں۔

میری اس کہانی کا مقصد ان تمام لوگوں کو سمجھانا ہے جنہوں نے کسی ایسی عورت سے شادی کی ہے جو بیوہ یا مطلقہ ہو کہ خدا کے لیے اپنی بیوی کے ذہن سے اس کی پرانی یادوں کو کھرچنے کی کوشش نہ کریں۔ اور اگر وہ اپنے سابقہ یا مرحوم شوہر کا تذکرہ کرتی ہے تو کھلے دل و دماغ سے اسے قبول کر لیں کیونکہ یہ ایک بالکل فطری صورت حال ہے۔

اور اگر وہ ایسا نہ کرتی ہو تو یہ سمجھ لیں کہ کل اگر خدا نہ کرے آپ بھی اس کے ساتھ نہ ہوں تو وہ آپ کو بھی فراموش کر دے گی۔

نومبر 2012ء



## انصاف

محترم مدیر اعلیٰ  
السلام علیکم !

میں اپنی آپ بیٹی بھیج رہی ہوں۔ اس آپ بیٹی میں، میں نے تمام نام اور شہر کے نام بدل دیئے ہیں لیکن یقین کریں تمام واقعات سچے ہیں، میری اپنی آپ بیٹی ہے۔ اگر شائع کر سکتے ہیں تو کر دیں۔

گل ناز  
(مقام نامعلوم)

سوات کے ایک چھوٹے سے گاؤں میں میرا گھر تھا۔ میرا باپ چرواہا تھا اور تھوڑی زمین تھی جس پر اس نے خوبانی اور سب کے باغ لگا رکھے تھے۔ گھر میں میری ماں تھی۔ مجھ سے بڑے چار بھائی بہن تھے اور مجھ سے چھوٹے بھی تین تھے۔ ہم پانچ بہنیں اور تین بھائی تھے۔ یہ زیادہ بڑا گاؤں نہیں تھا اور نہ یہاں شہروالی سہولیات تھیں۔ بلکہ شاید اب بھی نہیں ہیں کیونکہ اب تو شہروں میں بھی سہولیات ختم ہو رہی ہیں۔ ہمارے پاس بجلی، گیس اور فون کچھ بھی نہیں تھا۔ گاؤں میں صرف ایک پرائمری اسکول تھا جہاں لڑکے اور لڑکیاں مل کر پڑھتے تھے۔ پرائمری اسکول مفت تھا اس لیے لوگ اپنی بچیوں کو پڑھنے کے لیے بھیج دیتے تھے۔ میں اور میرے بہن بھائی بھی اس اسکول میں پڑھنے جاتے تھے۔ جو پانچویں پاس کر لیتا وہ تعلیم چھوڑ کر کاموں میں لگ جاتا تھا۔ مجھ سے بڑے دو بھائی بابا کے ساتھ جانور چرانے جاتے تھے اور بہنیں گھر اور باغ میں کام کرتی تھیں۔ میں نے بارہ سال کی عمر میں پرائمری پاس کر لی اور پھر میں بھی گھر میں کام کرنے لگی۔

ویسے تو اماں اور بابا ہم سے محبت کرتے تھے۔ ہر ممکن حد تک ہمارا خیال بھی رکھتے تھے۔ انہوں نے ہم تمام بہنوں کو مکمل حد تک تعلیم دلوائی۔ کھانے پینے اور لباس کا خیال بھی رکھتے تھے جب کہ میں دوسرے گھروں میں دیکھتی تھی کہ لڑکیوں کو بھیج کر یوں سے زیادہ اہمیت نہیں دی جاتی تھی۔

تعلیم تو ایک طرف رہی ان کی خوراک اور لباس پر خرچ بھی رقم کا ضیاع سمجھا جاتا تھا۔ بس انہیں مجبوراً پالا جاتا تھا اور جیسے ہی وہ بالغ ہوتیں ”ونی“ کے نام پر ان سے جان چھڑا لی جاتی تھی۔ زیادہ سے زیادہ پندرہ سال کی عمر میں لڑکی کی شادی کر دی جاتی تھی۔ نکاح کرنے والا شوہر قیمت ادا کر کے اسے لے جاتا تھا۔ اس کے بعد وہ لڑکی کے ساتھ جو چاہے کرے۔ چاہے تو اسے مار ڈالے یا ساری عمر کے لیے قیدی بنا کر گھر میں بند کر دے۔ لڑکی کے ماں باپ کو اس سے کوئی سروکار نہیں ہوتا تھا۔

یہ ہمارے علاقے کا رواج ہے اور اسے کوئی برا نہیں سمجھتا ہے۔ کسی کے ذہن میں نہیں آتا کہ لڑکی جو اللہ کی رحمت ہے اس سے جانوروں کی طرح سلوک کرنا کتنا بڑا گناہ ہے۔ یہ رواج اتنا شدید ہے کہ گاؤں میں پندرہ سال سے اوپر کی کوئی کنواری لڑکی نظر نہیں آتی ہے۔ بلکہ لڑکیوں کی کمی ہے کیونکہ گاؤں میں تقریباً سارے غریب لوگ تھے۔ خوب صورت لڑکیوں کی شادی باہر کرادی جاتی تھی اور گاؤں کے لڑکوں کو کم صورت اور بچی ہوئی لڑکیاں ملتی تھیں۔ یہ بھی پوری نہیں پڑتی تھیں۔ اسی لیے گاؤں کے اکثر لڑکے تو جوانی میں ہی محنت مزدوری کرنے شہروں کی طرف چلے جاتے تھے۔ وہ وہاں رقم بھی کماتے تھے اور ایسا بھی ہوتا کہ انہیں وہیں کوئی لڑکی مل جاتی تو وہ اس سے شادی کر کے وہیں بس جاتے تھے۔ یوں گاؤں کی آبادی بھرت کرتی رہتی ہے اور آبادی اگر کم نہیں ہوتی ہے تو بڑھتی بھی نہیں ہے۔

بارہ سال کی عمر تک میں نے اپنی دو بہنوں کو دوسرے شہروں میں بیاہتے دیکھا تھا۔ سب سے بڑی بہن کی شادی صرف چودہ سال کی تھی جب بابا نے اس کے لیے ایک چالیس سالہ غلیظ قسم کے شخص کو ہاں کر دی۔ صرف اس لیے کہ وہ میری بہن کے عوص چالیس ہزار روپے دینے کو تیار تھا۔ وہ صورت سے گھٹا ڈانا نظر آتا تھا۔ جس دن میری بہن کا اس سے نکاح تھا اس دن وہ گھٹ گھٹ کر روتی رہی اور پھر روتی ہوئی اس شخص کے ساتھ رخصت ہو گئی۔ اس دن ہمارے گھر میں موت کا سانسٹا تھا سوائے بابا کے سب دکھی تھے۔ بھائی بھی دکھی تھے کیونکہ ابھی ان پر رسم درواج کی بے حس غالب نہیں آئی تھی۔ جب دوسری بہن کی شادی بھی اسی طرح ہوئی اور اسے بھی خود سے تقریباً تین گنا بڑا شوہر ملا تو میں اس وقت بارہ سال کی ہو چکی تھی اور اتنی عقل آگئی تھی کہ اپنے لیے خطرہ محسوس کرتی۔ میں جانتی تھی اب میری باری ہے۔

یہ تمام حقائق جوانی سے پہلے میرے علم میں آچکے تھے۔ پھر تعلیم نے بھی شعور اور سمجھ دی تھی۔ میرے اندر سے اس نظام کے خلاف بغاوت ابھرنے لگی اور میں نے اپنی دوسری بہن کی شادی پر ماں سے کہا۔ ”میں اس طرح

فروخت نہیں ہوں گی۔“

”تو کیا کرے گی.... یہ یہاں کا رواج ہے اسے تو مرد بھی نہیں بدل سکتے۔“

”میں خودکشی کر لوں گی۔“

”تو خودکشی کر سکتی ہے لیکن اس رواج کو نہیں بدل سکتی۔“ ماں نے دکھ سے کہا۔ ”تیرا باپ تو بے تابی سے انتظار کر رہا ہے کہ تو جوان ہو۔“

میں نے ماں سے نہیں کہا لیکن دل میں عزم کر لیا تھا کہ میں ایسا نہیں ہونے دوں گی۔ لیکن یہ میری سمجھ میں نہیں آیا تھا کہ میں اپنے باپ کو ایسا کرنے سے کیسے روک سکتی ہوں۔ میں واقعی سوائے خودکشی کے اور کچھ نہیں کر سکتی تھی۔ میں نے خودکشی کرنے کا کہہ تو دیا تھا مگر میں ایسا کرنے نہیں سکتی تھی۔ مجھے موت سے خوف آتا تھا اور زندگی سے پیار تھا۔ میں جینا چاہتی تھی اور اپنی مرضی سے جینا چاہتی تھی۔ یہ اور بات تھی کہ اپنی مرضی سے جینے کا کوئی راستہ نظر نہیں آ رہا تھا۔ وقت گزرتا گیا۔ میں تیرہ سال کی ہوئی۔ جسمانی لحاظ سے جوانی کے آثار نمایاں ہونے لگے۔ میں ویسے بھی خوب صورت اور اپنی عمر سے بڑی ہی دکھائی دیتی تھی۔ روکھی سوکھی





کھا کر بھی چہرہ شاداب اور جسم بھرا بھرا تھا۔ اپنا آپ کے اچھا نہیں لگتا ہے مجھے بھی لگتا تھا مگر ساتھ ہی مجھے اپنی خوب صورتی سے خوف بھی آتا تھا کیونکہ مجھے اس کا انجام معلوم تھا۔

جیسے ہی میرے باپ کو پتا چلا کہ میں شادی کے قابل ہو گئی ہوں اس نے میرے لیے شوہر نما گا بک تلاش کرنا شروع کر دیا۔ میں اسے گا بک ہی کہوں گی جو رقم دے کر چیز حاصل کرے وہ گا بک ہی ہوتا ہے۔ شوہر تو وہ ہوتا ہے جو عزت اور پیار سے بیاہ کر لے جائے بغیر کسی لین دین کے۔ پھر وہی ہوا جس سے میں ڈر رہی تھی۔ ایک دن میرا باپ گھر آیا تو اس کے ساتھ سفید ہوتے بالوں والا ایک سوکھا چرخ آدمی تھا۔ اس کے چہرے کی ہڈیاں بھی نمایاں تھیں مگر اس کی جیب میں نوٹ تھے اور وہ مجھے خرید سکتا تھا۔ وہ کراچی سے آیا تھا اور اس نے یہ رقم کچرا جن کر جمع کی تھی۔ بے شک وہ جنت سے کیوں نہ آیا ہوتا مجھے اس کا ساتھ منظور نہیں تھا۔ بابا نے کسی کو بتایا نہیں تھا کہ وہ کیوں آیا ہے لیکن اسے گھر میں دیکھتے ہی میں سمجھ گئی تھی پھر رہی سہی کسر بابا کے بار بار بلانے سے پوری ہو گئی۔ عام طور سے گھر کی عورتیں کسی اجنبی کے سامنے نہیں جاتی ہیں لیکن بابا کام کے لیے مجھے ہی آواز دیتا تھا۔ مقصد یہی تھا کہ وہ مجھے اچھی طرح دیکھ لے اور وہ جب مجھے دیکھتا تو اس کی آنکھوں میں چمک آ جاتی تھی۔ جب وہ جانے لگا تو میں نے چھپ کر دیکھا وہ بابا کو شادی کی تیاری کے لیے نوٹوں کی ایک گڈی دے رہا تھا۔ میری آنکھوں کے سامنے اندھیرا آ گیا تھا گویا میرا سودا پکا ہو گیا تھا اور یہ بیعانے کی رقم تھی۔ اس کے جانے کے بعد بابا نے یہ رقم بھی اس دھاتی ٹریک میں رکھ دی جس میں وہ اپنی رقم اور قیمتی چیزیں رکھتا تھا۔ اس ٹریک کی حفاظت کے لیے اس نے اسے زمین میں گڑھا کھود کر..... سیمنٹ کی مدد سے پکا گاڑ دیا تھا صرف اس کا ڈھکن باہر تھا اور اس میں بابا دو مضبوط تالے لگاتا تھا۔

اس شخص کے جاتے ہی میں نے سوچ لیا کہ میں اس کی بیوی نہیں بنوں گی۔ میں گھر سے بھاگ جاؤں گی چاہے میرا انجام جو بھی ہو۔ مجھے نہیں معلوم کہ وہ کتنے عرصے بعد دوبارہ آنے کا کہہ کر گیا تھا۔ بابا نے اس بارے میں گھر میں کسی کو ایک لفظ بھی نہیں بتایا تھا۔ وہ پہلے دو بیٹیوں کی شادیاں بھی اسی طرح کر چکا تھا۔ ظاہر ہے بابا جیسے مردوں کے ذہن میں بھی ہوتا ہو گا کہ اگر فیصلے کا پہلے سے اعلان کر دیا تو

لڑکیاں بھاگ بھی سکتی ہیں اور خود کشی بھی کر سکتی ہیں اس لیے وہ عین موقع پر اعلان کرتا تھا جب لڑکی لینے والا آ جاتا تھا پھر فوراً نکاح پڑھا کر لڑکی اس کے حوالے کی جاتی تھی اور اس کے بعد باپ یا گھر والوں کی ذمہ داری ختم ہو جاتی تھی۔ ان کی بلا سے لڑکی بھاگے یا خود کشی کر لے۔ میں جانتی تھی میرے پاس وقت کم تھا وہ شخص جو میرا بیعانہ دے گیا جلد باقی رقم لے کر آتا اور مجھے لے جاتا اور اس کے بعد ساری عمر مجھے اس سودے کو بھگتنا پڑتا۔

پھر میں نے سوچ لیا مجھے کیا کرنا تھا۔ اسکول کے بعد میں نے بہت عرصے بکریاں چرائی تھیں اور بابا نے مجھے سمجھایا تھا کہ بکریوں کو کون پودوں کے پاس نہیں جانے دینا ہے۔ وہ نقصان دہ۔ اور زہریلے ہوتے ہیں ان کے پتے یا پھول بوٹیاں کھا کر بکریاں بیمار پڑ سکتی تھیں۔ ان میں سے ایک پودے کے پھولوں کا زیرہ نشہ آور تھا۔ یہ پودا بس ہمارے علاقے میں پایا جاتا ہے، بابا کا یہی کہنا تھا۔ ایک بار بکریاں غلطی سے اس کے پھول کھا گئیں تو کچھ دیر بعد بے ہوش ہو گئیں اور کئی گھنٹوں تک اسی طرح بے ہوش پڑی رہی تھیں انہیں اٹھا کر گھر لانا پڑا تھا۔ ہمارے گھر میں کھانا اماں بناتی تھی۔ رات کا کھانا سب ایک ساتھ کھاتے اور اس کے بعد سب ہی سونے کے لیے لیٹ جاتے تھے۔ کھانا سورج ڈوبتے ہی کھا لیا جاتا تھا۔ ہمارے گاؤں میں آج بھی جلدی سو جانے اور صبح سورج نکلنے سے پہلے اٹھنے کا رواج ہے۔

اس واقعے کے کوئی دس دن بعد مجھے موقع ملا۔ میں بکریاں چرانے کے لیے نزدیکی جنگل میں گئی اور وہاں سے نشہ آور پھول کا زیرہ جمع کر کے لے آئی۔ مجھے نہیں معلوم تھا کہ اس کی کتنی مقدار کتنا اثر کرے گی۔ میں تو کوشش کر رہی تھی۔ رات کے کھانے کی ہانڈی میں موقع پاتے ہی میں نے یہ زیرہ ملا دیا۔ پھر کھانا لگا تو میں نے طبیعت خرابی کا بہانہ کر کے کھانے سے انکار کر دیا۔ اماں حیران ہوئی تھی کہ سارا دن چستی سے کام کرنے کے بعد اچانک کھانے کے وقت میری طبیعت خراب ہو گئی۔ لیکن وہ سادہ سی عورت تھی اس نے شک نہیں کیا۔ میرے سوا سب نے کھانا کھایا اور پھر جلدی سونے کے لیے لیٹ گئے۔ آدھے گھنٹے بعد سب بے ہوش کی نیند سو رہے تھے میں نے پہلے اپنی چھوٹی بہنوں کو ہلا کر دیکھا پھر بھائیوں کو دیکھا۔ کسی کی نیند نہیں ٹوٹی تھی۔ آخر میں میں نے ڈرتے ڈرتے اماں اور بابا کو بھی ہلا کر دیکھا۔ وہ بھی بے سدھ سو رہے تھے۔

میں نے بابا کی شلوار کے ازار بند سے بندھا چابیوں کا کچھا نکالا۔ یہ کام کرتے ہوئے میرے ہاتھ کانپ رہے تھے اور مجھے لگ رہا تھا کہ ابھی بابا جاگ جائے گا اور مجھے رکنے ہاتھوں پکڑ لے گا مگر بابا کو پتا بھی نہیں چلا۔ میں نے ٹریک میں لگے تالے کھولے۔ بچپن سے دیکھتی آئی تھی اور مجھے اچھی طرح معلوم تھا کہ کون سے تالے کی کون سی چابی ہے۔ تالے کھول کر میں نے ٹریک کھولا۔ اندر روم ایک لفافے میں لپیٹی رکھی تھی۔ یہ لاکھ سے اوپر کی رقم تھی۔ میں نے انتقاماً یہ ساری رقم نکالی اور لفافہ اس پونٹی میں رکھا جس میں میرے کپڑے اور دوسری چیزیں تھیں۔

اب مجھے انتظار تھا صبح کا۔ مجھے روشنی ہونے سے پہلے یہاں سے نکلنا تھا کیونکہ کئی سڑک جس سے گاڑیاں گزرتی تھیں گاؤں سے کوئی دس میل دور تھی اور وہاں پہنچتے پہنچتے روشنی ہو جاتی۔ لیکن گاڑیاں بھی روشنی ہونے کے بعد چلتی تھیں۔ اس میں خطرہ یہ تھا کہ کوئی گاؤں والا مل جاتا تو مجھے پہچان جاتا اور اگر کوئی نہ بھی ملتا تو اس علاقے میں عورت اکیلے سفر نہیں کرتی ہے۔ گاڑی والے مجھ پر شک کر سکتے تھے۔ ایک امید تھی کہ وہ مجھے روک نہیں سکتے ایک بار میں کسی بس میں سوار ہو جاتی تو یہاں سے دور جا سکتی تھی۔ یہ گرمیوں کے دن تھے اور چھ بجے تک اچھی خاصی روشنی ہو جاتی تھی۔ چار بجتے ہی میں گھر سے نکل کھڑی ہوئی۔ گاؤں کے لوگ اس وقت تک جاگنا شروع ہو جاتے تھے اور رفع حاجت کے لیے باہر جاتے تھے۔ پہلے مرد جاتے تھے اور پھر عورتیں جاتی تھیں۔

میں چھٹی چھپانی گاؤں سے باہر آئی۔ میرے سامنے کئی گھروں سے مرد باہر آئے تھے اور جنگل کی طرف جا رہے تھے۔ میں اس کے مخالف سمت جا رہی تھی اس لیے کسی نے دیکھا نہیں۔ گاؤں سے باہر آتے ہی میں تیز قدموں سے سڑک کی طرف جانے لگی۔ میرے گھر والوں کو سوتے ہوئے بہت دیر ہو چکی تھی اور اب اس بوٹی کا اثر بھی ختم ہونے والا ہو گا۔ جاگتے ہی بابا کو پتا چل جائے گا کہ اس کی ایک بیٹی غائب ہے اور جیسے ہی اسے رقم کی کم شدگی کا پتا چلے گا وہ میرے پیچھے آئے گا۔ اس کے اٹھنے سے پہلے میں سڑک تک پہنچ جانا چاہتی تھی۔ اس سے پہلے میں صرف ایک بار سڑک تک گئی تھی جب بابا پہلی اور آخری بار ہمیں اپنے گاؤں سے باہر لے گیا تھا۔ اس وقت میں دس سال کی تھی اور راستہ مجھے یاد تھا۔

جب میں سڑک تک پہنچی تو اس کی سنسانی دیکھ کر ڈر

گئی۔ وہاں کوئی نہیں تھا۔ حالانکہ مجھے انسانوں سے ڈرنا چاہیے تھا سڑک اور سناٹا بھلا مجھے کیا کہہ رہا تھا بعد کے تجربات نے مجھے بتا دیا کہ دنیا میں انسان سے زیادہ خطرناک چیز کوئی اور نہیں ہے۔ میں روشنی اور بس کے انتظار میں ایک چٹان کے پیچھے چھپ کر بیٹھ گئی۔ گرمیوں کا موسم تھا لیکن رات اچھی خاصی سرد ہو جاتی تھی اور اس وقت تو سردی عروج پر ہوتی تھی۔ میں گھر کے کپڑوں میں ٹھنڈی تھی۔ چھ بجے روشنی ہونے لگی تو سردی کسی قدر کم ہوئی تھی۔ اس کے کچھ دیر بعد شمال کی طرف سے ایک بس نمودار ہوئی۔ مگر میں نے اسے روکنے کی کوشش نہیں کی۔ مجھے خیال آیا کہ اس طرح بالکل صبح سویرے مجھے دیکھ کر ڈرائیور اور مسافر مشکوک ہو سکتے تھے۔

میں اپنی جگہ بیٹھی دوسری بس کا انتظار کرتی رہی وہ خاصی روشنی ہونے کے بعد آئی تھی جیسے ہی بس قریب آئی میں سڑک پر آ گئی۔ مجھے دیکھتے ہی ڈرائیور نے بس روک دی اور میں سوار ہو گئی۔ اندر پہلے ہی لوگ بھرے ہوئے تھے ان میں مرد بھی تھے اور عورتیں بھی تھیں میں ایک عورت کے پاس کھڑی ہو گئی۔ نشستیں ساری بڑھیں بہت سارے لوگ کھڑے ہوئے تھے۔ میں نے سکون کا سانس لیا جب کسی نے میری طرف توجہ نہیں دی اور نہ کسی نے اکیلے سفر کرنے پر سوال کیا۔ بس چلنے کے کچھ دیر بعد کنڈیکٹر آیا اور اس نے مجھ سے منزل کا پوچھا۔ میں نے سوچے سمجھے بغیر کہا۔ ”مجھے پشاور جانا ہے۔“

”یہ بس سوات شہر تک جا رہی ہے۔“ کنڈیکٹر بولا۔ ”وہاں سے تمہیں پشاور کی بس مل جائے گی۔“ میں نے سوات تک کا ٹکٹ لے لیا۔ بابا کی رقم سے کچھ نوٹ میں نے پہلے ہی الگ کر لیے تھے تاکہ راستے میں خرچ کے لیے مجھے سب کے سامنے گڈیوں سے رقم نہ نکالنی پڑے۔ میں نے چادر کو اس طرح لپیٹ رکھا تھا کہ میرا چہرہ نظر نہ آئے۔ میں ذرا کمر جھکا کر کھڑی تھی جیسے بڑی عمر کی یا بوڑھی عورتیں کھڑی ہوتی ہیں۔ یہ میری نا تجربے کاری تھی بھلا اس طرح میں کسی کو کیسے دھوکا دے سکتی تھی جب کہ میرے ہاتھ پکار پکار کر میری گسنی کا راز فاش کر رہے تھے۔ مگر شکر ہے کسی نے توجہ ہی نہیں دی۔ جب میں سوات میں بس سے اترتی تو کچھ دیر مجھے یقین ہی نہیں آیا تھا کہ میں اتنی آسانی سے اپنے گھر سے نکل آئی تھی اور اب تک مجھے کوئی دشواری پیش نہیں آئی تھی۔ میں نے ایک دکان سے حلوا



پوری لے کرنا تھا کیا۔

میں فٹ پاتھ پر بیٹھی تھی اس لیے آتے جاتے لوگ مجھے گھور رہے تھے۔ سوات شہر ہے لیکن یہاں بھی عورتیں دکھائی نہیں دے رہی تھیں اور جو دکھائی دے رہی تھیں وہ باہر سے آئی تھیں مگر وہ الگ سے پہچانی جاتی ہیں۔ میں حلیے اور لباس سے مقامی لگ رہی تھی۔ ناشتا کر کے میں جلدی سے بس کے اڈے تک آئی۔ میں نے جان بوجھ کر دو فقیروں سے راستہ پوچھا اور ان کو ایک ایک نوٹ دیا تو وہ خوش ہو گئے تھے۔ اڈے پر گئی بسیں تھیں اور ان کے کنڈیکٹر خود چیخ چیخ کر اعلان کر رہے تھے جو بس پشاور جا رہی تھی میں نے اس کا انتخاب کیا۔ ٹکٹ کنڈیکٹر نے دیا اور مجھے عورتوں والے حصے میں بیٹھ گیا۔ یہاں بھی میں نے چہرہ چھپایا ہوا تھا تاکہ میری کسی چھپ جائے۔ آدھے گھنٹے بعد بس روانہ وہ گئی۔ یہ سفر بہت طویل تھا بس راستے میں کئی جگہ رکی جہاں مسافروں نے دوپہر اور رات کا کھانا کھایا تھا۔ مجھے پتا چلا کہ بس صبح کے وقت پشاور پہنچے گی۔ شکر ہے یہ۔ کوچ بھی اور اس میں سیٹ کے حساب سے لوگوں کو بٹھایا گیا تھا۔ میرے ساتھ عورتیں تھیں ان میں سب اپنے کام سے کام رکھے ہوئے تھیں لیکن ایک بڑی بی میرے پیچھے بڑ گئی، اس نے پہلے میرا نام پوچھا اور میں نے نام بتا کر غلطی کی تھی اس کے بعد تو اس نے میرا داغ کھالیا۔ تنگ آ کر میں نے اس کے سوالوں کے جواب میں چپ سادھ لی۔ تب کہیں جا کر اس نے پیچھا چھوڑا۔

میں نے گھر سے نکلنے سے پہلے سوچ لیا تھا کہ میں پشاور جاؤں گی کیونکہ میرے خیال میں پشاور وہ شہر تھا جہاں میں اپنے باپ اور بھائیوں سے محفوظ رہ سکتی تھی۔ میرے بڑے بھائی اب اتنے بڑے ہو گئے تھے کہ وہ بابا سے میرے سوڈے کی رقم میں سے حصہ مانگ سکتے تھے۔ یقیناً وہ بھی بابا کی طرح بے تاب ہو کر مجھے تلاش کرتے۔ میرے بھائیوں نے بھی شادیوں کرنی تھیں اور اس کے لیے انہیں بھی رقم کی ضرورت تھی۔ اسی لیے میں نے گھر سے زیادہ سے زیادہ دور جانے کا سوچا اور یہ دور پشاور تھا۔ یہ تو مجھے بعد میں پتا چلا کہ پشاور تو بالکل پاس ہے۔ مگر ایک نا تجربے کار لڑکی کی سوچ اس سے زیادہ اور کیا ہو سکتی تھی۔ گھر سے نکلنے سے پہلے میں نے سوچا تھا کہ مجھے پشاور جانا ہے لیکن جب پشاور میں اتری تو تب مجھے خیال آیا کہ اب میں کہاں جاؤں گی۔

یہاں۔ کوئی جاننے والا تھا اور اکیلی لڑکی کا کوئی

واقعہ کار نہ ہو تو وہ کہاں جا سکتی ہے؟ ابھی میں حیران پریشان بس اڈے پر کھڑی تھی کہ دو لڑکے میرے پاس آئے۔ وہ صورت سے ہی خراب لگ رہے تھے۔ ان میں سے ایک نے خراب لہجے میں کہا۔ ”کون ہے تو یہاں کیوں کھڑی ہے؟“

ہماری زبان پشتو سے ذرا مختلف ہے لیکن میں اس کی بات سمجھ گئی۔ میں نے کہا۔ ”تمہیں کیا ہے میں کون ہوں اور یہاں کیوں کھڑی ہوں؟“

”بکواس نہ کر۔“ ان میں سے ایک بگڑ کر بولا۔ اس نے میرا بازو پکڑنا چاہا لیکن میں تڑپ کر پیچھے ہٹ گئی۔ ”خبردار مجھے ہاتھ مت لگانا۔“

اتنے میں ایک لڑکا پاس آیا اور تیز لہجے میں بولا۔ ”کیا بات ہے لڑکی کو کیوں چھیڑتا ہے؟“

ان تینوں میں تلخ کلامی ہوئی اور پھر دونوں بد معاش اس لڑکے پر پل پڑے۔ وہ اسے بے دریغ مارنے لگے اور ذرا دیر میں وہاں ہجوم جمع ہو گیا۔ لوگوں نے ان تینوں کو الگ کیا۔ اگرچہ دونوں نے اس اکیلے کو زیادہ مارا تھا لیکن اس نے بھی ان کی خوب پٹائی کی تھی وہ ہاتھ پاؤں کا تیز تھا۔ اس نے لوگوں سے کہا۔ ”یہ بد معاش اس لڑکی کو چھیڑ رہے تھے میں نے روکا تو مجھ سے لڑنے لگے۔“

”یہ اس لڑکی کو بھگا کر لایا ہے۔“ ان میں سے ایک نے الٹا لڑکے پر الزام لگایا تو وہ دنگ رہ گیا تھا۔ ”بکواس کرتے ہو۔۔۔“

اس موقع پر مجھ میں اتنی جرات اور عقل نہ جانے کیسے آئی کہ میں نے بے ساختہ کہا۔ ”ہاں بکواس کرتا ہے، یہ میری خالہ کا بیٹا ہے مجھے یہاں لینے آیا ہے ان دونوں نے مجھ سے بدتمیزی کی ہے۔“

لڑکا اور وہ دونوں حیران رہ گئے تھے پھر ہجوم کے تاثرات خراب ہوتے دیکھ دوں بد معاشوں نے بہتر سمجھا کہ وہاں سے کھسک جائیں۔ لوگ بہت سے تھے میں ان کے سامنے نہیں کہہ سکتی تھی اس لیے لڑکے سے بولی۔ ”گھر چلو خالہ انتظار کر رہی ہوگی۔“

لڑکے نے بھی بہتر یہی سمجھا کہ مجھے وہاں سے لے جائے ورنہ کوئی الزام کی تحقیق شروع کر دیتا تو معاملہ بگڑ جاتا۔ پشاور شہر میں بھی قبائلیت کا راج ہے اور عورت سے متعلق کوئی بات ہو اسے آخر تک پہنچا کر دم لیا جاتا ہے۔ کچھ دور آنے کے بعد لڑکے نے میری طرف دیکھا۔ ”تم نے جھوٹ

کیوں بولا؟“

”اگر میں جھوٹ نہ بولتی تو وہ لوگ ہمیں اتنی آسانی سے جانے نہیں دیتے۔“

لڑکا اب پریشان لگ رہا تھا۔ وہ تقریباً بیس بائیس سال کا دبلے نقوش اور درمیانی جسم والا لڑکا تھا۔ ”تم سچ سچ گھر سے بھاگ کر آئی ہو؟“

”ہاں۔“ میں نے اعتراف کر لیا۔ ”میرا باپ پیسے لے کر میری شادی ایسے شخص سے کر رہا تھا جو عمر میں مجھ سے تین گنا بڑا ہے۔“

”تو کیا ہوا یہ رواج ہے۔“

”وہ تو ہے لیکن میں نے فیصلہ کر لیا تھا اگر میرے باپ نے مجھے بیچا تو میں گھر سے بھاگ جاؤں گی۔“

”اب تم کہاں جاؤ گی، ویسے تم کدھر سے آرہی ہو؟“

”سوات سے۔“ میں نے بے بسی سے اس کی طرف دیکھا۔ ”مجھے نہیں معلوم میں کہاں جاؤں گی۔ میں نے بس پشاور تک آنے کا سوچا تھا۔“

لڑکے کو مجھ پر رحم آ گیا۔ ”اچھا میرے ساتھ چلو میرے گھر پر میری ماں ہے۔“

اس شہر میں وہی پہلا مہربان نظر آیا تھا اس لیے میں اس کے ساتھ چل پڑی۔ وہ نہ جانے کن راستوں سے گزارتا ہوا مجھے پشاور کی ایک نواحی بستی میں لایا۔ مجھے بعد میں پتا چلا کہ کبھی یہ افغان مہاجرین کا کیمپ ہوتا تھا۔ لیکن یہ باقاعدہ بستی بن گئی تھی۔ اس میں زیادہ تر افغانی تھے لیکن دوسرے لوگ بھی خاصی تعداد میں تھے۔ یہیں اس لڑکے سمیل شاہ کا گھر تھا۔ اس کا باپ بھی افغانستان سے آیا تھا اور پھر اس نے یہیں ڈیرا ڈال لیا۔ اس نے افغانستان سے مال لاکر یہاں بیچنا شروع کیا اور اس سے اچھی خاصی رقم کمائی تھی۔ سمیل اس کا ایک ہی بیٹا تھا۔ بیوی سے اس کی کبھی نہیں بنی تھی وہ اسے پاؤں کی جوتی سمجھتا تھا اور اس کے ساتھ ایسا ہی سلوک کرتا تھا۔ عمار جب تک بچہ ہا برداشت کرتا رہا لیکن جب بڑا ہوا تو ایک بار ماں کو مارنے پر وہ باپ کے سامنے کھڑا ہو گیا۔ باپ نے اسے بھی مارا اور اس کے بعد شاید سزا دینے کے لیے اچانک غائب ہو گیا۔ اس کے بارے میں سنا تھا کہ وہ افغانستان واپس چلا گیا ہے یا پھر کراچی چلا گیا ہے۔ درحقیقت کسی کو اس کے بارے میں نہیں معلوم تھا۔ سمیل کی ماں زرتاشہ بانو ایک صابر اور چپ رہنے والی عورت تھی۔ سمیل نے اسے میرے بارے میں بتایا تو اس

نے میرے سر پر ہاتھ رکھا۔

”بیٹی فکر نہ کر تو یہاں بالکل محفوظ ہے۔“

اس کے لہجے کی شفقت پر بے اختیار میرے آنسو نکل آئے تھے اور میں اس کے شانے پر سر رکھ کر رو دی تھی۔ سمیل مجھے گھرا کر اور ماں کا رویہ دیکھ کر مجھی پریشان تھا۔ اس نے کہا۔ ”پر ماں ہم محلے والوں سے کیا کہیں گے؟“

”یہی کہ گل ناز میری بہن کی بیٹی ہے۔ افغانستان میں میری بہن مر گئی ہے اور اس کے باپ نے گل ناز کو میرے پاس بھیج دیا ہے۔“ زرتاشہ نے بہت آسان سی وضاحت کر دی۔ سمیل مطمئن ہو گیا۔ اس نے لوگوں اور محلے والوں سے میرے بارے میں یہی کہا بلکہ زرتاشہ نے محلے کی عورتوں کو خود بلا کر میری رونمائی کرادی۔ یہ زیادہ اچھا ثابت ہوا۔ سب مطمئن ہو گئے بس ایک عورت ذرا کھٹکی تھی۔ ”لڑکی تیری زبان کیسی ہے جیسے سوات والے بولتے ہیں۔“

”اس کا باپ سواتی ہی ہے۔“ زرتاشہ نے فوراً بات سنبھال لی۔ ”وہ افغانستان میں جا کر بس گیا تھا۔“

یوں میں زرتاشہ کی بھانجی بن کر اس کے گھر میں رہنے لگی۔ مجھے دیکھنے کے لیے آنے والی عورتوں میں سے ایک نے کہا۔ ”اس کا سمیل سے بیاہ کر دو اچھا ہے تمہارے ساتھ رہے گی۔“

”اس کے باپ کی مرضی کے بغیر نہیں کر سکتی۔“

سچی بات ہے اس کے جواب سے مجھے مایوسی ہوئی تھی۔ سمیل مجھے اچھا لگا تھا۔ اگرچہ دیکھنے میں وہ عام سال لڑکا لگتا تھا لیکن وہ سوچ اور کردار کا اچھا تھا۔ وہ عورت کی عزت کرنا جانتا تھا یہ اس کی ماں نے سکھایا تھا۔ اس نے میٹرک تک تعلیم حاصل کی تھی۔ پھر اس کا باپ انہیں چھوڑ کر چلا گیا تو اس نے محنت مزدوری شروع کر دی اور اب ایک ہونٹ پر بھرا گیری کا کام کرتا تھا۔ تنخواہ اور پٹ سے اسے جو ملتا تھا اس سے یہ ماں بیٹے گزارہ کرتے تھے۔ مکان ان کا اپنا تھا اس کے باوجود وہ مشکل سے گزارہ کرتے تھے۔ آج سے دس سال پہلے بھی مہنگائی کم نہیں تھی۔ میں بھی آگئی تو اور تنگی آگئی تھی اس کے باوجود ان ماں بیٹے نے کبھی مجھے نہیں جتایا تھا کہ میرے آنے سے انہیں کیا مشکل ہو رہی ہے۔ انہوں نے مجھے اپنی محدود روٹی میں شریک کر لیا تھا۔ اس کے بدلے مجھ سے کچھ نہیں چاہا تھا۔ میں گھر کے کام کرتی تو زرتاشہ مجھے اس سے بھی منع کرتی تھی۔

میں اپنے باپ کے ٹرک سے جو رقم چرا کر لائی تھی وہ



ابھی تک ویسے ہی رکھی تھی۔ زرتاشہ نے ایک چھوٹا سا دھاتی صندوق میرے حوالے کر دیا تھا کہ میں اس میں اپنی چیزیں رکھوں۔ میں نے رقم اس میں سب سے نیچے اخبار کی تہ بچھا کر اس کے بھی نیچے رکھی تھی۔ میری سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ اس رقم کا کیا کروں۔ ایک مہینا ان ماں بیٹے کے ساتھ رہتے ہوئے مجھے یہ خدشہ تو نہیں رہا تھا کہ وہ مجھ سے رقم چھین لیں گے لیکن یہ خطرہ ضرور تھا کہ وہ مجھے چور سمجھیں گے۔ دیکھا جائے تو میں نے یہ رقم چرائی ہی تھی بے شک میرے باپ کی تھی لیکن میں نے اس کی اجازت کے بغیر لی تھی۔ سہیل صبح سے شام تک اتنی سخت کرتا تھا اور اسے صلہ کیا ملتا تھا؟ ایک دن میں نے اس سے کہا۔

”تم اپنا کام کیوں نہیں کرتے ہو؟“

”اس کے لیے بہت سارے پیسے چاہئیں۔“ وہ بولا۔

”کتنے پیسے؟“

”پچاس ساٹھ ہزار روپے۔“ وہ بولا۔ ”میرے پاس اتنی رقم آجائے تو میں اپنا ہونٹ کھول لوں۔“

میرے پاس اس سے زیادہ ہی رقم تھی۔ میں سوچ میں پڑ گئی۔ یہ رقم ایسے ہی پڑی تھی اور اب تک میرے کام نہیں آئی تھی۔ میرے کام یہ دونوں بے غرض ماں بیٹے آئے تھے۔ مجھے زرتاشہ سے ڈر تھا اگر اسے اس رقم کا پتا چلے گا تو وہ مجھ سے بدظن ہو جائے گی۔ بہت سوچنے کے بعد ایک دن میں نے چپکے سے سہیل کو یہ رقم دکھائی تو وہ پریشان ہو گیا۔ ”گل تیرے پاس اتنی رقم کہاں سے آئی؟“

”یہ میرے باپ کی ہے جو اس نے تین بیٹیاں بچ کر جمع کی ہے۔“

”تو چرا کر لائی ہے؟“

”اگر تو چاہے تو اسے چوری بھی کہہ سکتا ہے۔ یہ چوری میں نے کی ہے۔ میں چاہتی ہوں تو اس رقم سے کوئی کام کر لے اور اس غلامی سے نجات حاصل کر لے۔“

سہیل کو تعجب ہوا۔ ”یہ تیری رقم ہے تو مجھے دے رہی ہے؟“

”ہاں تو نے مجھ پر احسان کیا ہے۔ میں اس کا صلہ تو نہیں اتار سکتی لیکن میرے پاس یہ رقم ایسے ہی پڑی ہے اگر تیرے کام آجائے۔“

سہیل یہ رقم نہیں لینا چاہتا تھا لیکن میں نے اصرار کر کے اسے لینے پر مجبور کر دیا۔ ساتھ ہی میں نے اسے

راضی کر لیا کہ وہ اپنی ماں کو یہ بات نہیں بتائے گا کہ رقم میں نے دی ہے۔ وہ ماں سے کہہ سکتا ہے کہ اس نے کسی سے ادھار لی ہے اور جب کام چل جائے گا تو وہ ادھار چکا دے گا۔ سہیل خود دار شخص تھا لیکن وہ میری بات ماننے پر مجبور تھا کیونکہ میں جانتی تھی میں اس سے اپنی بات منوا سکتی تھی۔ وہ مجھے پسند کرنے لگا تھا اور آدمی جس عورت کو پسند کرتا ہے وہ اس سے ہر بات منوا سکتی ہے۔ میں نے بھی اس سے منوالیا۔ اس نے مجھ سے لاکھ روپے لیے۔ ہونٹ کے لیے ایک جگہ دیکھی اور اپنا کام کرنے لگا۔ برسوں سے ہونٹ کی نوکری کر کے اسے اس کا روبرو کی سمجھ آ گئی تھی اس لیے اسے اپنا کام جمانے میں چند مہینے بھی نہیں لگے اور وہ پہلے سے کہیں اچھا کمانے لگا تھا۔

زرتاشہ نے اندازہ لگا لیا تھا کہ سہیل اور میں ایک دوسرے کو پسند کرنے لگے ہیں۔ وہ بیٹے کی خوشی میں خوش ہونے والی عورت تھی۔ اس نے سہیل سے بات کی اور وہ راضی ہو گیا پھر اس نے مجھ سے بات کی تو میں نے بھی سر جھکا دیا۔ میں بہت خوش تھی میری خواہش پوری ہو رہی تھی۔ سہیل میری پسند نئی شادی کے لیے طے ہوا کہ سہیل چند مہینے میں کچھ رقم بچالے تو یہ مکان بیچ کر اور کچھ مزید رقم لگا کر کسی اچھی آبادی میں چھوٹا موٹا مکان لے لیں۔ یہ آبادی سہولیات سے تو عاری تھی ساتھ ہی بدنام بھی تھی۔ آئے دن یہاں جرائم پیشہ افراد کے درمیان لڑائیاں ہوتی تھیں اور پولیس آتی تھی۔ فائرنگ ہوتی تو لاشیں بھی گرتی تھیں۔ یہاں بہت بیچا کر رہنا پڑتا تھا۔ اس وجہ سے سہیل اور زرتاشہ یہاں سے نکلنا چاہتے تھے لیکن اب تک دو وقت کا کھانا ہی مشکل سے ہو رہا تھا کہیں اور جا کر کیسے رہتے۔ اب سہیل نے اپنا کام کیا تو امید بندھی تھی۔

دو مہینے میں سہیل نے مزید کچھ رقم جمع کر لی تھی اور مکان فروخت کرنے کی کوشش کرنے لگا۔ پھر پتا نہیں کیا ہوا کہ جو میں نے اور سہیل نے سوچا تھا وہ نہیں ہوا۔ ہمارے خواب کی تعبیر اتنی بھیا تک ہو گئی میں نے سوچا بھی نہیں تھا۔ سہیل نے مکان کا سودا کر لیا اور سودا کسی پولیس والے سے کیا تھا۔ اس نے بیجانہ لے لیا تھا اور پولیس والے نے وعدہ کیا تھا کہ دس دن میں باقی رقم دے کر قبضہ لے لے گا۔ سہیل نے عارضی طور پر کرائے کا ایک مکان بھی تلاش کر لیا تھا۔ لیکن اس سے پہلے ہی ایک رات پولیس نے اچانک چھاپا مارا اور سہیل کو اٹھا کر لے گئی۔ میں اور زرتاشہ روتے رہ گئے تھے۔ زرتاشہ نے

چاری پولیس والوں کی منت کر رہی تھی کہ وہ سہیل کو نہ لے جائیں مگر انہوں نے اس کا کوئی قصور بھی نہیں بتایا اور اسے مارتے ہوئے لے گئے۔

ہم ہر اسات تھے کہ ہمارے ساتھ یہ کیوں ہو رہا تھا۔ سہیل نے کچھ نہیں کیا تھا پھر بھی پولیس نے اسے گرفتار کر لیا تھا۔ اگلے روز پولیس والے صبح سویرے آئے اور اس بار انہوں نے مجھے گرفتار کر لیا۔ زرتاشہ نے مجھے بچانے کی کوشش کی تو بے رحم پولیس والوں نے اسے بھی مارا اور لہو لہان کر دیا۔ مجھے وہ پہلے ہی کھینچتے ہوئے لے جا کر موہاگل میں ڈال چکے تھے۔ میرے ساتھ ایسی بے ہودہ حرکتیں اور باتیں کر رہے تھے کہ میں شرم سے پانی پانی ہو رہی تھی۔ مجھے معلوم ہی نہیں تھا کہ آگے میرے ساتھ کیا ہونا ہے ورنہ شاید میں چلتی گاڑی سے کود جاتی۔ ایک درمیانے درجے کا افسر موہاگل میں میرے ساتھ تھا اور مسلسل مجھے گالیاں دیتے ہوئے فحش باتیں کر رہا تھا میں نے روتے ہوئے کہا۔

”مجھے کیوں پکڑا ہے میرا قصور کیا ہے؟“

”چپ کر کجری۔“ اس نے مجھے پھڑ مارا۔ ”تھانے پہنچ کر تجھے سب معلوم ہو جائے گا۔ تیرے یار کا تو ہم نے حشر کر دیا ہے شادی کے بغیر اس کے ساتھ رہ رہی تھی تو....“

میں لرز گئی۔ ”یہ جھوٹ ہے.... کسی نے غلط کہا ہے۔“

”تیرے یار نے کہا ہے۔“ اس نے دوسرا پھڑ مارا۔ ”تو چوری کر کے گھر سے بھاگی ہے۔ پولیس کو سب معلوم ہو گیا ہے۔ کیا پتا ماں باپ کو مل بھی کر دیا ہو۔“

مجھ پر بجلی گری تھی۔ سہیل کو پولیس نے پتا نہیں کیوں گرفتار کیا تھا لیکن اس نے پولیس کے سامنے میری حقیقت کھول دی تھی اور اسی وجہ سے پولیس مجھے بھی گرفتار کر کے لے جا رہی تھی۔ پولیس افسر نے راستے میں ہی مجھ پر تشدد شروع کر دیا تھا کہ باقی رقم کہاں ہے۔ میں نے روتے ہوئے کہا۔ ”رقم میں ساری سہیل کو دے چکی ہوں۔“

”بکو اس نہ کروہ صرف پچاس ہزار مان رہا ہے باقی رقم کہاں ہے تو دو تین لاکھ تو لائی ہوگی۔“

میں خدا رسول ﷺ کی قسمیں کھانے لگی کہ میں گھر سے صرف ایک لاکھ روپے لائی تھی اور وہ میں نے سہیل کو دے دیے تھے۔ مگر پولیس والے اتنی آسانی سے کہاں یقین کرتے تھے۔ پولیس افسر نے راتقل کے بٹ سے میرے جسم کے ایک نازک حصے کو دباتے ہوئے کہا۔ ”بس ذرا تھانے پہنچ جا اس کے بعد تو سب بتائے گی۔“

میں لرزنے لگی۔ جب سر عام راستے میں میرے ساتھ یہ سلوک ہو رہا تھا تو تھانے لے جا کر پولیس والے میرے ساتھ نہ جانے کیا کرتے۔ میں اپنی ذلت فراموش کر کے اس افسر کے قدموں میں گر گئی۔ ”خدا گواہ ہے میں بے گناہ ہوں مجھے تھانے مت لے جاؤ۔“

”اچھا تو بے گناہ.... چل تیری بے گناہی اندر باہر سے اچھی طرح دیکھیں گے۔“

تھانے میں پولیس موہاگل سامنے نہیں رکھی بلکہ پیچھے کی طرف جا کر رکھی اور دو سپاہی مجھے بازو سے پکڑ کر کھینچتے ہوئے تھانے کے ایک عقبی حصے میں لائے اور یہاں ایک کمرے میں بند کر دیا۔ دن کا وقت تھا اور وہ کچھ مجبور تھے اس کے باوجود راستے میں انہوں نے میرے ساتھ جو شرمناک حرکتیں اور باتیں کیں وہ میں آج بھی نہیں بتا سکتی۔ وہ مجھے بند کر کے چلے گئے تو میں ایک کونے میں منہ چھپا کر رونے اور خدا سے اپنی عافیت کی دعا مانگنے لگی۔ میں سچ کہتی ہوں اس وقت میں شدت سے پچھتاتی تھی کہ کاش نام نہاد عزت سے لیکن رخصت ہو کر اپنے باپ کی عمر کے برابر شخص کے ساتھ چلی جاتی تو یہ ذلت نہ دیکھنی پڑتی۔ مگر ابھی ذلت دیکھی کہاں تھی یہ تو صرف ایک جھلک تھی۔

میں سارا دن بھوک پیاسی اسی کمرے میں بند پڑی رہی اور ڈر کے مارے کسی سے ایک گلاس پانی بھی نہیں مانگا کہ پتا نہیں پانی کے ساتھ مزید کیا کچھ ملے۔ میرا حال کبوتر کی طرح ہو گیا تھا جو آنکھیں بند کر کے سمجھتا ہے کہ بنی اسے نہیں دیکھ پارہی ہے۔ میں سوچ رہی تھی کہ شاید وہ مجھے بھول گئے ہیں لیکن پولیس والے بھولے نہیں تھے بس رات کا انتظار کر رہے تھے کہ جب تھانے میں آمد و رفت بند ہو جائے اور وہ کھل کر من مانی کر سکیں۔ کسی وقت اچانک دروازہ کھلا اور وہی دو پولیس والے اندر آئے۔ ان میں سے ایک نے مجھے بازو سے پکڑ کر اٹھایا۔ ”چل شہزادی تیرا وقت آ گیا ہے۔“

مجھے جس کمرے میں لے جایا گیا وہاں سہیل چھت کے کندھے سے بندھی رسی سے الٹا لٹکا ہوا جھول رہا تھا۔ ایک دن میں اس کا جسم زخم زخم ہو گیا تھا اور پہلی نظر میں یوں لگا جیسے وہ مر گیا ہو۔ میں چیخ مار کر اس کی طرف لپکی تو ساتھ آنے والے سپاہی نے بے دردی سے مجھے دوسری طرف دھکیل دیا میں فرس پر جا گری تھی۔ ”ادھر کہاں جا رہی ہے اس کی نہیں اپنی فکر کر۔“

میں سہیل کو دیکھ کر وہشت زدہ ہو گئی تھی۔ سچ ہے کہ



مجھے اپنی فکر پڑ گئی تھی۔ جب وہ افسر آیا جو مجھے گرفتار کر کے لایا تھا تو میں اس کے قدموں میں گر گئی اور گڑ گڑانے لگی کہ میں بے گناہ ہوں اور میرے کچھ نہیں کیا ہے۔ رقم بھی ساری سہیل کو نہ دی تھی۔ اس نے مجھے ٹھوکر مارا۔ ”بکواس کرتی ہے... تیری تو... اپنے یار کا حال دیکھ... اس کی داشتہ ہے نا تو۔“

”نہیں خدا کی قسم میں کنواری ہوں۔“

”اچھا۔“ وہ معنی خیز انداز میں بولا۔ ”ابھی پتا پڑ جائے گا۔“

اس کے بعد تھانے کے اس کمرے میں میرے ساتھ وہ انسانیت سوز کھیل ہوا جو شاید اس تھانے والوں کے لیے تو معمول کی بات ہے لیکن میری جیسی لڑکی جو سوات کے ایک چھوٹے سے گاؤں سے آئی تھی اور جس کے نزدیک لڑکی کو رقم لے کر کسی بڑی عمر کے مرد سے بیاہ دینا ہی دنیا کا سب سے بڑا ظلم تھا۔ یہ سب کسی جہنم کی سزا سے کم نہیں تھا۔ وہ پانچ پولیس والے تھے جو باری باری آ کر میری آبرو سے کھیلتے رہے۔ انہوں نے مجھے باندھ دیا تھا اور میرا منہ بھی بند کر دیا تھا تا کہ میں شور نہ مچا سکوں۔ کچھ دیر بعد مجھے ہوش ہی نہیں رہا تھا لیکن وہ لوگ اس کی پروا کیے اپنا کام کرتے رہے۔ یہ سب سہیل کے سامنے ہو رہا تھا اور وہ درمیان میں ہوش میں آ گیا تھا جب مجھے ہوش نہیں رہا تھا۔ صبح مجھے ہوش آیا تو میں اسی کمرے میں صاف ستھری حالت میں اور دوسرے لباس میں پڑی تھی میرے جسم میں درد کا نام و نشان نہیں تھا جس سے میں رات بھر دوچار رہی تھی اس کے بجائے ایک سکون آمیز کیفیت تھی۔ ان لوگوں نے کسی ڈاکٹر کو بلا کر میرا علاج کرایا تھا۔ اس نے مجھے درد کے ساتھ طاقت کے انجکشن بھی دیے تھے۔

پولیس والے یہ سب میری ہمدردی میں نہیں کر رہے تھے۔ وہ مجھے آنے والی رات کا عذاب بھگتنے کے لیے تیار کر رہے تھے اس لیے انہوں نے میرا علاج بھی کرایا تھا اور مجھے کوئی ایسی نشہ آور شے دی تھی جس کے اثر سے میں سارا دن مدہوش پڑی رہی اور شور کرنے یا ان کو تنگ کرنے کے قابل ہی نہیں رہی تھی۔ رات ہوتے ہی وہ پانچوں شیطان پھر آ گئے۔ وہ سہیل کو اب وہاں سے لے گئے تھے۔ وہ مجھ پر تشدد بھی کر رہے تھے لیکن ایسا تشدد کہ میرے جسم پر کوئی نشان باقی نہ رہے۔ پوچھ گچھ تو انہوں نے مجھ سے پہلی رات ہی کر لی تھی۔ انہیں یقین آ گیا تھا کیونکہ میں نے جو سہا تھا اس کے

بعد میرے لیے جھوٹ بولنا ممکن ہی نہیں تھا۔ اب وہ مجھے مال مفت سمجھ رہے تھے۔ انہیں معلوم تھا میرا کوئی والی وارث نہیں ہے۔ میرا سہیل اور اس کی ماں سے کوئی تعلق نہیں تھا اور جو میرے اصل گھر والے تھے وہ خود میرے خون کے پیاسے ہو رہے ہوں گے۔ اس لیے میں اپنے ساتھ ہونے والی زیادتی کی فریاد لے کر کہاں جاؤں گی۔

چار دن اور چار راتیں میں تھانے میں رہی اور ہر رات میرے ساتھ ایک ہی کھیل کھیلا گیا۔ ان چار راتوں میں میں بھول گئی تھی کہ میں ایک عورت ہوں اور میری کوئی عزت ہے۔ میں شاید ذہنی اذیت کی انتہا سے گزر کر پاگل ہو گئی تھی۔ کیونکہ پانچویں روز انہوں نے مجھے رات کے وقت سہیل کے گھر کے پاس اتار دیا۔ مجھے کچھ یاد نہیں ہے۔ زرتاشہ کا کہنا ہے کہ میں نے دروازہ بجایا تو وہ سمجھی کہ پولیس پھر سہیل کو اٹھانے آ گئی ہے۔ اس نے ڈرتے ڈرتے دروازہ کھولا تو مجھے دیکھ کر حیران ہوئی۔ پھر مجھے اندر لے آئی۔ میری حالت اور کیفیت دیکھ کر اسے سمجھنے میں دشواری نہیں ہوئی تھی کہ مجھ پر کیا گزری تھی۔ میں اپنے ہوش و حواس میں نہیں تھی۔ اس نیک عورت نے مجھے نہلا دھلا کر دوسرے کپڑے پہنائے کیونکہ تھانے میں مجھے جو لباس دیا گیا تھا وہ میرا نہیں تھا۔ اس نے زبردستی مجھے کچھ دودھ دیا اور پھر نیند کی دوا دے کر سلا دیا۔

سہیل دو دن پہلے چھوٹ کر آ گیا تھا۔ پولیس نے اس سے ہوٹل چھین لیا تھا۔ اصل میں سارا مسئلہ ہوٹل کا تھا وہ بڑی موقع کی جگہ تھی اور اس پولیس افسر کے بھائی کی اس پر نظر تھی۔ انہوں نے پہلے سہیل سے ہوٹل خریدنے کی کوشش کی لیکن ناکام رہے پھر انہیں پتا چلا کہ سہیل مکان... بیچ رہا ہے تو انہوں نے جعلی پارٹی کی مدد سے مکان کا سودا کیا اور پھر سہیل کو اٹھالیا۔ تھانے میں اس نے مکان کے بیجانے کو ہوٹل کی قیمت سمجھ لیا۔ وہ مجبور تھا ورنہ پولیس والے اسے تشدد سے مار دیتے اور اس پر دہشت گردی کا الزام لگا دیتے۔ انہیں پوچھنے والا کوئی نہیں ہے۔ سہیل نے تشدد کی وجہ سے بتا دیا کہ اس کے پاس ہوٹل کھولنے کے لیے رقم کہاں سے آئی تھی۔ اس نے پچاس ہزار بتائے تھے اور جب میں نے ایک لاکھ بتائے تو اس سے پولیس والوں کا شک اور بڑھ گیا تھا۔ انہوں نے مجھ سے حقیقت معلوم کرنے کے لیے مجھ پر جنسی تشدد کیا اور جب ان کو حقیقت پتا چل گئی تب بھی وہ اپنی ہوس کی تسکین کرتے رہے جب تک ان کا جی نہیں بھر گیا تھا۔

سہیل کی حالت بھی کم بری نہیں تھی۔ دو دن ہونے کے باوجود وہ بستر سے اٹھنے کے قابل نہیں تھا۔ زرتاشہ بے چاری اس کی دیکھ بھال کر رہی تھی اور ایک مقامی ڈاکٹر سے اس کا علاج کر رہی تھی۔ اب میں بھی اس کے سر آ گئی تھی اور مجھے تو اپنا ہوش بھی نہیں تھا۔ وہ بیٹے کے ساتھ مجھے بھی دیکھنے لگی۔ جب سے پولیس نے چھاپا مارا تھا تب سے محلے والوں نے ان سے ملنا جلنا بند کر دیا۔ کوئی مصیبت کی اس گھڑی میں پوچھنے بھی نہیں آیا تھا۔ میں تین دن تک ہوش و حواس سے بیگانہ رہی تھی جب نیند کی دوا کا اثر ختم ہو جاتا تب بھی میں ایسے ہی بیٹھی رہتی تھی نہ کھاتی تھی اور نہ بولتی تھی۔ زرتاشہ میرا سب کام کر رہی تھی۔ چوتھے دن مجھے کسی قدر ہوش آیا تب میں نے سہیل کی آواز سنی۔

”ماں تم نے اسے کیوں رکھا ہے دھکے دے کر باہر نکال دو۔“

”سہیل وہ بے چاری کہاں جائے گی، اس کا ہمارے سوا اور کون ہے؟“ زرتاشہ نے دبے لہجے میں کہا۔

”جہنم میں جائے۔“ سہیل بے زاری سے بولا۔

”اس کی وجہ سے ہم پر یہ مصیبت آئی ہے۔“

”سہیل اللہ سے ڈرتیری وجہ سے وہ پکڑی گئی اور اس کے ساتھ اتنا برا ہوا، تو نے تھانے میں اس کا نام کیوں لیا تھا۔“

”تو اور کس کا نام لیتا، اسی نے تو مجھے ہوٹل کھولنے کے لیے رقم دی تھی۔“

زرتاشہ حیران ہوئی۔ ”کل ناز نے... اس کے پاس رقم کہاں سے آئی؟“

”اس نے اپنے باپ کے پیسے چرائے تھے۔ وہ اس کی شادی اپنی عمر کے کسی شخص سے کرنا چاہتا تھا۔ یہ گھر سے باپ کے پیسے لے کر بھاگ آئی۔“

زرتاشہ کو یہ تو معلوم تھا کہ میں کس طرح گھر سے بھاگ آئی ہوں اور اس حوالے سے اسے مجھ سے ہمدردی بھی تھی لیکن اسے یہ نہیں معلوم تھا کہ میں اپنے باپ کی رقم چرا کر لائی ہوں۔ اس نے کسی قدر بدلے لہجے میں کہا۔ ”اچھا تو یہ باپ کی رقم چرا کر لائی ہے... سہیل یہ بات تجھے معلوم تھی؟“

”ہاں ماں اس نے بتائی تھی لیکن ساتھ ہی منع کر دیا تھا کہ تمہیں نہ بتاؤں ورنہ تم مجھے رقم لینے نہیں دو گی۔“

”اس نے ٹھیک کہا تھا۔“ وہ سپاٹ لہجے میں بولی۔ ”یہ لڑکی رقم چرا کر لائی اور تو نے اس رقم سے ہوٹل کھولا۔ یہ عذاب

تو آتا ہی تھا۔ حرام کبھی حلال نہیں ہوتا ہے۔“

”ماں میں نے سوچا تھا جب کاروبار کر کے رقم جمع کر لوں گا تو اس کی رقم واپس دیدوں گا۔“ سہیل نے دبے لہجے میں کہا۔

زرتاشہ کو غصہ آ گیا۔ ”بکواس نہ کر حرام کی رقم سے جو کمائے گا وہ بھی حرام ہی ہوگا۔ تیرے باپ سے یہی اختلاف تھا، وہ حرام کی کمائی گھراتا تھا۔ وہ چلا گیا تو اسی کے نقش قدم پر چل رہا ہے۔“

”مجھے معاف کر دو ماں تم ٹھیک کہہ رہی ہو یہ سب اسی حرام کی رقم کی وجہ سے ہوئے ہوں بھی ہاتھ سے گیا اور مجھے مارا لگ پڑی۔ وہ بہت ظالم لوگ ہیں۔“

”تو مرد ہے اس بے چاری کو دیکھ اس کے ساتھ کیا ہوا ہے۔ اس کو تو زندگی بھر کا روگ لگ گیا۔“ زرتاشہ نے افسوس سے کہا۔

”یہ کہو اس کا کیا ہوا اس کے سامنے آیا۔ اچھا تھا باپ کی عمر کے آدمی سے شادی کر لیتی تو اس ذلت سے بچ جاتی۔“

”سہیل میرا مشورہ مان تو اس سے شادی...“

”نہیں ایسا نہیں ہو سکتا۔“ وہ بولا۔ ”میں ایسی لڑکی سے شادی نہیں کر سکتا۔“ وہ جلدی سے بولا۔ ”تم نے ایسی بات سوچی بھی کیوں ماں؟“

”سہیل یہ مظلوم ہے اس کا تو قصور نہیں ہے۔“

”میں اس سے شادی کرنے کا سوچ بھی نہیں سکتا۔“

اب دوبارہ یہ بات مت کہنا۔“ سہیل بولا۔ میں اس کی کیفیت سمجھ رہی تھی وہ اس لڑکی سے کیسے شادی کر سکتا تھا جس کی عزت اس کے سامنے کئی بار لٹی ہو۔ وہ یہ بات اپنی ماں سے کہہ نہیں سکتا تھا۔

”تب اس کا کیا ہوگا؟“

”ہمیں کیا ماں... میں تو کہتا ہوں ہاتھ پکڑ کر باہر نکال دو۔“

”پاگل ہوا ہے وہ اپنے ہوش میں کب ہے ایسے نکال تو دوسرے بھیڑیے اسے لے جائیں گے۔“

سہیل مجھ سے نفرت کرنے لگا تھا۔ اس نے آسانی سے کہہ دیا۔ ”لے جائیں۔“

”نہیں جب تک وہ ٹھیک نہیں ہو جاتی میں اسے یہاں سے نہیں نکال سکتی اور تو ایک بات بھول رہا ہے تو نے اس سے ایک لاکھ روپے لیے تھے تو اس کا مقروض ہے۔“



دوپہا کے کسی بھی گوشے میں اور ملک بھر میں

# گھر بیٹھے

رسالے حاصل کیجیے

جاسوسی ڈائجسٹ، سسٹمز ڈائجسٹ

ماہنامہ پاکیزہ، ماہنامہ سرگزشت

باقاعدگی سے ہر ماہ حاصل کریں، اپنے دروازے پر

ایک رسالے کے لیے 12 ماہ کا رسالہ (بشمول رجسٹرڈ ڈاک خرچ)

پاکستان کے کسی بھی شہر یا گاؤں کے لیے 700 روپے

امریکا، کینیڈا، آسٹریلیا اور نیوزی لینڈ کے لیے 7,000 روپے

بقیہ ممالک کے لیے 6,000 روپے

آپ ایک وقت میں کئی سال کے لیے ایک سے زائد

رسائل کے خریدار بن سکتے ہیں۔ رقم اسی حساب سے

ارسال کریں۔ ہم فوراً آپ کے دیے ہوئے پتے پر

رجسٹرڈ ڈاک سے رسائل بھیجنا شروع کر دیں گے۔

یہ آپ کی طرف سے اپنے پیادوں کے لیے بہترین تحفہ بھی ہو سکتا ہے

بیرون ملک سے قارئین صرف ویسٹرن یونین یا منی گرام کے

ذریعے رقم ارسال کریں۔ کسی اور ذریعے سے رقم بھیجنے پر

بھاری بینک فیس عاید ہوتی ہے۔ اس سے گریز فرمائیں۔

رابطہ: شمر عباس (فون نمبر: 0301-2454188)

جاسوسی ڈائجسٹ پبلی کیشنز

C-63 فیز 111 سیشن ڈیس ہاؤسنگ اتھارٹی مین کورنگ روڈ، کراچی

فون: 35895313 ٹیکس: 35802551

ہوئے ماتھے پر شکن نہ لائیں صرف وہی یہاں آنے کی جرات کر سکتے ہیں۔ علاقے کے لوگ اس کوٹھے سے واقف ہیں۔ کئی بار صنم جان کی شکایت بھی کی جا چکی ہے لیکن جو ان کی شکایت سنتے ہیں وہی رات کی تاریکی میں صنم جان کے سامنے حاضری دیتے ہیں۔ ایسی شکایتیں رومی کی نوکری میں ڈال دی جاتی ہیں لیکن اگر کوئی سر پھر از یادہ ہی شور کرے تو پولیس یا صنم جان کے گارڈز اس کا دماغ درست کر دیتے ہیں، صنم جان صرف کوٹھا نہیں چلاتی ہے وہ شراب بھی سپلائی کرتی ہے اور اسی کوٹھی کے ایک نہ خانے میں جو ابھی کھلایا جاتا ہے۔ صنم جان جیتنے والے سے دس فیصد لیتی ہے۔

حیرت کی بات ہے صنم جان کا تعلق میری طرح ایک پہاڑی گاؤں سے ہے اور وہ تقریباً ان ہی حالات سے گزری تھی جن سے میں گزری۔ اب وہ اس مقام پر ہے۔ اس نے جن جن کر ایسی لڑکیاں تلاش کر کے اپنے کوٹھے کی زینت بنائیں جو اچھے گھرانوں سے تھیں اور اب طوائف کی زندگی گزارنے پر مجبور ہیں۔ صنم جان نے ہماری تربیت کی اور ہمیں تعلیم بھی دلوائی۔ آپ کو یہ سن کر حیرت ہوگی کہ میں نے صنم جان کے پاس آنے کے بعد میٹرک، انٹرا اور بی اے کا امتحان اپنی محنت اور قابلیت سے پاس کیا۔ اب میں ماسٹر کی تیاری کر رہی ہوں۔ صنم جان لڑکیوں سے صرف کمائی نہیں ہے بلکہ وہ ان پر خرچ بھی کرتی ہے۔ ہر لڑکی جو کمائی ہے اس کا نصف اس کے نام کے بینک اکاؤنٹ میں جاتا ہے۔ صنم جان کسی بھی لڑکی سے پانچ سال کا معاہدہ کرتی ہے۔ پانچ سال بعد وہ آزاد ہو جاتی ہے چاہے تو کہیں بھی جائے اور اپنی مرضی سے زندگی گزارے۔ اگر لڑکی پانچ سال سے پہلے اسے چھوڑ کر جانا چاہے تو صنم جان اس کی جمع شدہ رقم اس کے حوالے نہیں کرتی ہے۔ پانچ سال بعد اسے یہ رقم مل جاتی ہے اس کے بعد لڑکی چاہے تو دو دو سال کے معاہدے کے تحت صنم جان کے لیے کام کرتی رہے۔

صنم جان نے اپنے کوٹھے کے اصول رکھے ہیں۔ اول اس کی لڑکی کہیں باہر نہیں جاتی ہے چاہے اس کے بدلے کتنی بھی رقم پیش کی جائے۔ دوسرے سوائے رات کے ان چند گھنٹوں کے جو انہیں کسی مرد کے ساتھ گزارنے پڑتے تھے اس کے علاوہ ان کے معمولات لگے بندھے تھے۔ تمام لڑکیاں چاہے رات کو چار پانچ بجے سوئیں صبح سات بجے اٹھ جانا لازمی تھا۔ پھر کوٹھی میں بنے جم میں ورزش کی جاتی تھی اور مساجد کرایا جاتا تھا پھر ہاٹ ٹب کے

”میں یہاں سے جا رہی ہوں۔“ میں نے کہا۔ ”تمہاری مہربانی کا شکریہ ادا نہیں کر سکتی، اللہ ہی تمہیں صلہ دے گا۔“

”ایسا نہ کہہ میں نے کیا کیا ہے؟“ وہ شرمندہ ہو گئی۔ اس کے مقابلے میں سہیل ڈھٹائی سے منہ بنائے بیٹھا تھا میں نے اس سے کہا۔

”میں نے تم کو لاکھ روپے دیے لیکن وہ میں تم سے نہیں مانگتی ان روپوں کو میں اپنی عزت کی طرح بھول چکی ہوں اس لیے تم فکرت کرو۔“

”میں تجھے ایسے نہیں جانے دوں گی۔“ زرتاشہ بے قرار ہو گئی۔

”نہیں مجھے چلے جانا چاہیے تم جتنی مہربانی کر چکی ہو وہی بہت ہے اب میں تمہیں اور تنگ کرنا نہیں چاہتی۔“

”تو کہاں جائے گی؟“ زرتاشہ اب پریشان ہو گئی۔

”کہیں نہ کہیں ٹھکانا مل جائے گا۔“ میں نے جواب دیا۔ ”جیسے یہاں مل گیا تھا۔“

سہیل اب کچھ شرمندہ دکھائی دے رہا تھا لیکن اس نے کچھ کہنے کی کوشش نہیں کی۔ زرتاشہ نے مجھے روکنے کی کوشش کی پر میں فیصلہ کر چکی تھی۔ میں نے دل پر جبر کر کے کہا۔ ”مجھے مت روکو میرا چلا جانا ہی ٹھیک ہے۔“

میں سہیل کے گھر سے اسی طرح نکلی جیسے اپنے گھر سے نکلی تھی سوچے سمجھے بغیر کہ مجھے کہاں جانا ہے۔ صنم جان کے کوٹھے تک پہنچنے کے لیے مجھے کئی مراحل سے گزرنا پڑا تھا۔ یہ مراحل تھانے کی ان راتوں سے کم کرب ناک نہیں تھے۔ صنم جان کے کوٹھے پر آ کر مجھے کچھ سکون ملا کیونکہ یہاں کوئی میرے ساتھ زبردستی نہیں کر سکتا اور سب سے بڑی بات ہے میں اب ہوس کے ماروں سے اپنی پوری قیمت لے سکتی ہوں۔ یہاں میں نے اپنی ایک رات کی اس سے زیادہ قیمت وصول کی جتنی ایک شخص مجھے ساری عمر اپنا غلام رکھنے کے لیے ادا کر رہا تھا۔ صنم جان ہائی کلاس طوائف تھی۔ اس کے کوٹھے پر عام لوگ پہنچ بھی نہیں سکتے ہیں۔ کوٹھے کا لفظ تو میں عام فہم معنوں میں لے رہی ہوں ورنہ اصل میں یہ ایک پوش علاقے میں ایک شاندار بنگلا ہے۔ اس کے گیٹ پر کلاسکوف بردار دو خونخوار قسم کے گارڈز ہمہ وقت موجود رہتے ہیں۔ ان کے ہوتے ہوئے کسی کی مجال نہیں ہے یہاں پہنچ سکے۔

اعلیٰ سرکاری حکام، سیاست دان اور وہ دولت مند جو یہاں رہنے والی کال گزرتی ایک رات کی قیمت ادا کرتے

”وہ لاکھ روپے بھی وہی پولیس والے لے گئے جنہوں نے اس کو برباد کیا ہے اگر ان سے اپنی بربادی کا معاوضہ لے سکتی ہے تو لاکھ روپے بھی لے لے۔“

”سہیل اس نے یہ رقم پولیس والوں کو نہیں تجھے دی تھی اور محبت سے دی تھی ورنہ آج کے دور میں کوئی کسی کو ایک روپیہ بھی نہیں دیتا ہے۔“

”میرے پاس نہیں ہیں اور تم نے اس کا جو کرنا ہے کرو لیکن مجھ سے اس کا ذکر بھی نہ کیا کرو۔“ سہیل نفرت آمیز بے زاری سے بولا۔

میں ہوش میں آ گئی تھی اور میں نے اپنے اوپر گزرنے والے سانچے کو بھی قبول کر لیا تھا اس حقیقت کے ساتھ کہ اب میں کسی شریف شخص کی بیوی نہیں بن سکتی تھی کم سے کم... کسی کو دھوکا نہیں دے سکتی تھی۔ ہاں کوئی خود سب جانتے ہوئے مجھے قبول کر لے تو الگ بات ہے لیکن سہیل اب مجھ سے نفرت کرنے لگا تھا اس کا رویہ بتا رہا تھا اب ایسا ہونا ممکن نہیں ہے۔ میرے لیے کسی شریف گھر میں کوئی جگہ باقی نہیں رہی تھی۔ زرتاشہ مجھے ہوش میں دیکھ کر خوش ہوئی تھی اس نے میری خدمت میں کوئی کسر اٹھانے نہیں رکھی تھی۔ حالانکہ اس کے گھر تنگ دستی لوٹ آئی تھی۔ سہیل کا ہونٹ اور آمدنی کا ذریعہ چھن گیا تھا مکان کا جو بیعنا لیا تھا فی الحال اسی سے گزارہ چل رہا تھا۔ اس کے باوجود زرتاشہ نے میری صحت بحال کرنے کے لیے مجھے اچھا کھلایا پلایا پھر وہ مجھے ایک لیڈی ڈاکٹر کے پاس لے گئی تاکہ ایسی ویسی کوئی بات ہو تو سامنے آجائے اور اس سے نمٹا جاسکے لیکن شکر ہے ایسی کوئی بات نہیں تھی۔ میری ذات کے ساتھ جو گناہ ہوا تھا اللہ نے اسے چھپایا تھا۔

سہیل روز ماں کو مجبور کرتا تھا کہ وہ مجھے گھر سے نکال دے اور وہ نیک عورت اسے ٹھنڈا کرتی تھی لیکن میں دیکھ رہی تھی کہ وہ بیٹے کے سامنے مجبور ہوتی جا رہی تھی اور میں اسے ایک حد سے زیادہ مشکل میں ڈالنا نہیں چاہتی تھی۔ اس لیے ایک دن جب ماں بیٹے میں بحث جاری تھی تو میں نے اپنے کپڑوں کی پوٹلی اٹھائی۔ سہیل کو لاکھ روپے دے کر بھی میرے پاس کچھ ہزار روپے بچ گئے تھے۔ میں سامان لے کر سہیل کے کمرے میں آئی تو وہ مجھے دیکھ کر چپ ہو گئے۔ میں نے اتنے عرصے بعد سہیل کو دیکھا تھا۔ وہ اب ٹھیک ہو رہا تھا اور جلنے پھرنے کے قابل بھی ہو گیا تھا لیکن ابھی وہ کوئی کام نہیں کر سکتا تھا۔ زرتاشہ نے پوٹلی دیکھ کر کہا۔

”یہ کیا ہے گل ناز؟“





## انسان

قابل احترام معراج رسول صاحب  
السلام علیکم!

انسانیت کی معراج قربانی ہے۔ اس شخص نے کیسی اور کس طرح  
کی قربانی پیش کی اسے ملاحظہ کریں، اس کی قربانی یہ سب سن  
کر میں سکتے میں آگیا تھا۔ آپ خود بھی پڑھ لیں کہ وہ کتنا بڑا  
انسان تھا۔ ایسے ہی لوگوں کی وجہ سے یہ دنیا قائم ہے۔

سلطان احمد  
(کراچی)

میں اس دلچسپ واقعے کا عینی شاہد ہوں۔ اس دن  
میں بس میں سفر کر رہا تھا۔ آپ تو کراچی کی بسوں کے حالات  
سے واقف ہی ہوں گے۔ اگر یہ چلنے پر آئیں تو سامنے کی ہر  
چیز کو روندتی ہوئی آگے بڑھتی رہتی ہیں اور اگر کسی اشاپ پر  
رک جائیں تو اس وقت تک رکی رہتی ہیں جب تک بس کے  
مسافر توڑ پھوڑ نہ شروع کر دیں۔

تو وہ بس بھی اشاپ پر رکی ہوئی تھی۔ حالانکہ بس  
اچھی خاصی بھر چکی تھی لیکن اس بس کو شاید اسی روٹ کی

جاتے تھے۔ گویا تفریح کی کوئی کمی نہیں تھی۔

اس کے باوجود یہ زندگی گزارنا بہت مشکل کام ہے۔ روز  
ایک نئے مرد کو دیکھا اور اس کے ساتھ رات گزارنا آسان نہیں  
ہے۔ ہم میں سے بہت ساری یہ مشکل ہی اس عذاب کو  
برداشت کرتی ہیں۔ اکثر جو پہلی بار پانچ سال کا معاہدہ کرتی  
ہیں۔ وہ پانچ سال بعد ہی اپنا حصہ لے کر ہمیشہ کے لیے  
رخصت ہو جاتی ہیں۔ صنم جان خود انہیں کہیں سہیل کراتی ہے۔  
وہ ان کے لیے نوکری کا بندوبست کرتی ہے اور ان کے لیے ایک  
شریفانہ ماحول بناتی ہے جس میں وہ اپنی اگلی زندگی ایک عام  
عورت کے طور پر گزار سکتی ہیں۔ انہیں رشتہ مل جاتا ہے تو وہ شادی  
بھی کر لیتی ہیں۔ ورنہ اپنی پسند کے مرد سے دوستی کر کے بسر کرتی  
ہیں۔ دولت کی ان کی پاس کمی نہیں ہوتی ہے۔

صنم جان کی وجہ سے ہمیں بہت اچھا معاوضہ ملتا  
ہے۔ اس کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ مجھے اس  
کے پاس ساتواں سال ہونے والا ہے اور میرے اکاؤنٹ  
میں اب اتنی رقم ہے کہ میں ساری عمر آسائش سے زندگی بسر  
کروں تب بھی ختم نہیں ہوگی۔ میرا ارادہ ہے کہ ماسٹر کرتے  
ہی میں... کراچی یا دہلی چلی جاؤں گی۔ کراچی کے حالات  
ٹھیک نہیں ہیں اس لیے زیادہ امکان یہی ہے کہ میں دہلی چلی  
جاؤں گی وہاں مستقل رہائش کا ویزا حاصل کر لوں گی اور پھر  
کوئی ملازمت... کرنا بھی دشوار نہیں ہے۔ دہلی میں ایک  
اکیلی عورت بھی آرام سے رہ سکتی ہے اور کسی کی مجال نہیں ہے  
کہ اسے ہاتھ لگائے۔ صنم جان سے میرا دو سال کا معاہدہ ختم  
ہونے والا ہے۔ اس کے بعد میں آزاد ہوں گی۔

اس دن صبح ناشتے کے بعد لاؤنج میں اخبار دیکھتے  
ہوئے میں نے ان بہادر پولیس والوں کے بارے پڑھا جن  
کی موت کو شہادت قرار دیا جا رہا تھا اور جنہیں پولیس فورس کے  
قابل، بہادر اور ایماندار لوگ قرار دیا جا رہا تھا۔ جب کہ میں  
جانتی تھی کہ وہ کیا تھے۔ میں ان لوگوں کے چہرے کیسے بھول  
سکتی ہوں جنہوں نے چار راتیں مجھے پامال کیا اور مجھے ایک  
شریف لڑکی سے ایک کال گرل بنا دیا۔ وہ یہ سب کر کے بھی  
تعریف کے مستحق ٹھہرے تھے اور میں صرف ملامت کے قابل  
ہوں۔ لیکن وہ اللہ جو سب کا ہے وہ سب دیکھ رہا ہے اور وہی  
سب سے اچھا فیصلہ کرنے والا ہے، مجھے یقین ہے آخرت میں  
مجھے میرے گناہوں کی سزا ملے گی لیکن ساتھ ہی جن لوگوں نے  
مجھ پر ظلم کیا مجھے ان سے انصاف بھی دلایا جائے گا۔

غسل کے بعد سنا سنا کرتی تھیں ایک ہی میز پر۔ صنم جان  
اس دوران سب کو ان کا حساب کتاب بتاتی تھی۔ دس سے دو  
بچے تک لڑکیاں پڑھتی تھیں یا اپنی مرضی سے وقت گزارتی  
تھیں۔ دو بچے دوپہر کے کھانے کے بعد سب کو دو گھنٹے آرام  
کے لیے دیے جاتے تھے۔ شام چار سے چھ بجے تک  
سوئمنگ کرنا ہوتی تھی۔ اس کے بعد سب آٹھ بجے تک اپنی  
مرضی سے وقت گزارتی تھیں۔ اس دوران میں جن کے  
گاہک آجاتے تھے انہیں گاہک کی پسند کے مطابق تیار ہو کر  
اس کے پاس جانا ہوتا تھا اور باقی دس بجے تک اپنے کمروں  
میں سونے چلی جاتی تھیں۔ صنم جان خود تمام کاموں کی نگرانی  
کرتی تھی اور معمولات کی خلاف ورزی کرنے والی لڑکیوں  
کو جرمانہ ہوتا تھا۔ صنم جان جسمانی سزا کی قائل نہیں تھی اس کا  
کہنا تھا کہ جو کام ہم کرتے ہیں عورت کے لیے اس سے بڑھ  
کر جسمانی سزا اور کوئی ہو ہی نہیں سکتی ہے۔

اس نے لڑکیوں کے لیے لازم رکھا تھا کہ وہ پڑھتی  
رہیں۔ اگر تعلیم حاصل نہیں کر رہی ہیں تو مطالعہ کریں۔ زیادہ  
تر لڑکیوں نے اس کی بات مان لی تھی وہ پڑھ رہی ہیں اور اپنا  
کام بھی کرتی ہیں۔ صنم جان نے ہمارے لیے جو روٹین بنائی  
ہے وہ ہمیں ذہنی اور جسمانی طور پر فٹ رکھتی ہے۔ ہاں اس  
نے ہم پر ایک پابندی لگا رکھی ہے کہ ہم جو کام کرتے ہیں  
آپس میں اس کے بارے میں ایک دوسرے سے کوئی بات  
نہیں کریں گے۔ صنم جان کا کہنا تھا اس کام میں آدمی کے جسم  
سے زیادہ اس کا ذہن گندہ ہوتا ہے۔ جسم کی گندگی مجبوری ہے  
اس کے بغیر گزارہ نہیں ہے لیکن ہم اپنے ذہن کو گندہ ہونے  
سے بچانے کی کوشش کر سکتے ہیں۔ لڑکیوں کو ایک دوسرے  
کے کمرے میں جانے کی اجازت نہیں تھی ہم صرف مشترکہ  
جگہوں پر ایک دوسرے سے مل سکتے تھے۔ تفریح کے تمام تر  
لوازمات تھے اور یہ بھی مشترکہ تھے۔

کوٹھی کا جو حصہ ہمارے لیے مخصوص تھا اس میں اکثر  
کام ہم خود کرتے تھے۔ یہ ذمے داری صنم جان کی طرف سے  
نہیں تھی اس نے تو ہر کام کے لیے ملازم رکھے تھے۔ لیکن  
ہمیں اجازت تھی کہ ہم چاہیں تو کام بھی کر سکتے ہیں۔ اس  
لیے تقریباً تمام لڑکیاں اپنے کمرے خود صاف کرتی تھیں اور  
اپنے عام کپڑے خود دھوئی تھیں۔ اس طرح بعض اپنے لیے  
کھانے کی کوئی چیز بنانا چاہتیں تو اس کی بھی اجازت  
تھی۔ ہمیں اپنے طور پر تفریح کرنے اور باہر جانے کی  
اجازت بھی تھی۔ مہینے میں ایک بار ہم سب کہیں پکنک منانے



دوسری بس کا انتظار تھا۔ اس لیے وہ بالکل رک گئی تھی اور آپ یہ بھی جانتے ہیں کہ جب بس رکی ہوئی ہو تو اس میں کیسے کیسے لوگ کیا کیا چیزیں فروخت کرنے کے لیے آجاتے ہیں۔

ناریل بسکٹ، چائے کے آمیز سرمہ، دانٹوں کے لیے بے مثال مٹھن۔ سر میں لگانے کا تیل، خوشبو اور نہ جانے کیا کچھ۔ ان کے علاوہ چندے مانگنے اور بھیک مانگنے والے۔ غرض یہ کہ وہ بس ایک طرح کا جمعہ بازار بن کر رہ جاتی ہے۔

بہر حال میں ایسی ہی ایک بس میں تھا کہ ایک بھکاری بس میں داخل ہوا۔ اس کے ہاتھ پاؤں بالکل سلامت تھے۔ صرف اس کی شیو بڑھی ہوئی تھی اور کپڑے بہت میلے اور شکن آلود ہو رہے تھے۔ وہ یہ بتا رہا تھا کہ وہ کن پریشانیوں کا شکار ہے۔

اس دوران میں ایک صاحب کو نہ جانے کیا سوچھی کہ وہ اس بھکاری سے اچھے پڑے۔ ”ارے بھائی، تو اچھا خاصا ہٹا کٹا انسان ہے۔ کوئی ڈھنگ کا کام کیوں نہیں کرتا۔“

آپ نے بھی اس قسم کے جملے سیکڑوں بار سنے ہوں گے۔ لوگ بھکاریوں سے بولتے ہیں اور بھکاری سنی ان سنی کر کے آگے بڑھ جاتے ہیں لیکن وہ بھکاری تو اس آدمی کی جان کو عذاب ہو گیا تھا۔ ”اچھا تو یہ سمجھتا ہے کہ میں جو کچھ کرتا ہوں یہ کوئی کام نہیں ہے، کیوں۔ اگر ایسا ہی ہے تو میں یہیں بیٹھ جاتا ہوں تو بھیک مانگ کر دکھا دے۔ اس بس کے لوگوں سے بھیک مانگ کر بتا۔ پھر پتا چلے گا کہ یہ کیسا کام ہے۔“

عالم یہ تھا کہ پوری بس کے لوگ اس انوکھی پچویشن پر ہنس رہے تھے اور وہ بولنے والا شرمندہ ہوا جا رہا تھا۔ پھر اس بھکاری نے لوگوں کی طرف دیکھتے ہوئے کہا ”بھائیو! کسی کے آگے ہاتھ پھیلا تا کس کو اچھا لگتا ہے لیکن نصیحت کرنے والوں کو یہ کیا معلوم کہ جو ہاتھ پھیلا رہا ہے اس کے اوپر کیا گزری ہے۔ وہ کتنا مجبور ہے۔ لوگ تو صرف اوپر کا حال دیکھتے ہیں۔ اندر کا دکھ کس کو معلوم ہے۔ اگر دیکھنا ہے تو پھر میرے گھر چل کر دیکھ لو۔ پھر یہ معلوم ہو جائے گا کہ یہ ہٹا کٹا انسان کتنا مجبور ہے۔“ بولتے بولتے اس کی آنکھوں میں آنسو آگئے تھے۔

اس دوران میں وہ نصیحت کرنے والا شاید شرمندگی سے بس سے اتر کر کہیں چلا گیا تھا۔ اس کی تقریر سن کر لوگوں نے اسے پیسے دینے شروع کر دیے۔ شاید انہیں یہ احساس

ہو گیا تھا کہ واقعی کسی کے آگے ہاتھ پھیلانے کا مطلب مجبوری ہے اور مجبوری بھی ایسی جس نے اسے نہ جانے کتنوں کے سامنے ہاتھ پھیلانے پر مجبور کر دیا تھا۔ زندگی کے اس پہلو کو دیکھ کر بہت عجیب سا محسوس ہوا تھا۔

کئی دنوں کے بعد مجھے کسی کام سے شہر کے ایک دور از علاقے کی طرف جانا پڑا۔ میرے پاس اتفاق سے اتنے پیسے نہیں تھے کہ رکشا یا ٹیکسی کر سکتا۔ اس لیے میں نے بس پکڑ لی۔

اس بس میں وہ سب کچھ ہوا جو بسوں میں ہوتا آیا ہے۔ یعنی وہ بس رکی ہوئی تھی کہ وہی فقیر بس میں سوار ہو گیا۔

میں نے اس لیے اسے پہچان لیا تھا کہ اسے میں ایک بار تقریر کرتے ہوئے دیکھ اور سن چکا تھا اور اس کے ساتھ ایک دلچسپ واقعہ بھی منسلک تھا اس لیے میں نے اسے فوراً پہچان لیا۔

اور یہ کوئی خاص بات نہیں تھی۔ وہ بھکاری تھا وہ شہر کے کسی بھی حصے میں جا کر بھیک مانگ سکتا تھا۔ اس پر کوئی پابندی تو نہیں ہو سکتی تھی۔

لیکن کمال یہ ہوا کہ پھر کسی کی آواز سنائی دی۔ ”ارے بھئی، تم اتنے بٹے کئے ہو کر کوئی کام کیوں نہیں کرتے؟“

میں نے چونک کر اس آدمی کی طرف دیکھا جس نے یہ بات کی تھی اور بلاشبہ یہ وہی آدمی تھا، بالکل وہی کسی قسم کے شک کی کوئی گنجائش نہیں تھی۔

ذرا سی دیر میں سب کچھ سمجھ میں آ گیا تھا۔ یہ سب ڈراما تھا۔ وہ بھکاری اور وہ آدمی دونوں ایک تھے۔ وہ آدمی بھکاری سے اسی قسم کی بات کرتا اور بھکاری پھر پورا تا تک کر جاتا تھا اور لوگ پیسے دینے شروع کر دیتے تھے۔

میرے اندازے کے عین مطابق سب کچھ اسی طرح ہوا جس طرح پچھلی بس میں ہوا تھا۔ مجھے ان دونوں کے اس ٹانگ پر غصہ بھی آ رہا تھا اور ہنسی بھی آ رہی تھی۔ کچھ بھی ہو دونوں فنکار تھے۔

میں اس بس سے اتر گیا اب میں اپنے طور پر اس ڈرامے کو اس کے انجام تک پہنچانا چاہتا تھا۔ چار پانچ منٹ کے بعد وہ شخص بس سے اتر آیا۔ یعنی ظاہر آ رہا تھا کہ وہ شرمندہ ہو کر بس سے اترتا تھا اور ایک طرف چل پڑا۔ اب میں نے ایک

مناسب فاصلے سے اس کا تعاقب شروع کر دیا۔ وہ آدمی ایک چھوٹے سے ہوٹل میں جا کر بیٹھ گیا۔ وہ ہوٹل گرچہ اس قابل تو نہیں تھا کہ وہاں بیٹھا جا سکتا۔ میں ان دونوں کو ان کے انجام تک پہنچانے کے لیے خود بھی اس ہوٹل میں داخل ہو گیا۔

مجھے اس بات پر حیرت ہو رہی تھی کہ وہ آدمی دیکھنے میں خاصا معقول دکھائی دیتا تھا۔ اس کا لباس گرچہ قیمتی نہیں تھا لیکن صاف ستھرا اور سلیقے کا تھا۔ پتا نہیں لوگوں نے کیسے کیسے روپ دھار رکھے ہیں۔ اب کس پر بھروسہ کیا جائے۔

ذرا سی دیر کے بعد وہ بھکاری بھی ہوٹل میں داخل ہوا اور اس آدمی کے پاس آ کر بیٹھ گیا۔ ظاہر ہے کہ وہ دونوں مجھے نہیں جانتے تھے۔ میں ان کی میز کے بالکل ساتھ ہی بیٹھا تھا۔

بھکاری نے اپنی جیبوں سے سکے اور نوٹ نکالنے شروع کر دیے پھر دونوں نے کئی شروع کر دی۔ ”دوسو چالیس روپے ہیں۔“ اس آدمی نے بتایا۔

”اس میں سے مجھے دے دو باقی تم رکھ لو۔“ بھکاری نے کہا۔

میں یہ سب حیران ہو کر دیکھ رہا تھا۔ کیسی زبردست پالیسی تھی دونوں کی۔ دوسو چالیس اگر ذرا سی دیر میں مل گئے تھے تو دن بھر میں کتنا ہو جاتا ہوگا۔

بھکاری کچھ دیر بعد اٹھ کر چلا گیا تھا۔ پہلے تو میں نے یہ سوچا تھا کہ میں اسی وقت ان دونوں کو پکڑ لوں گا پھر یہ خیال آیا کہ اس.... وقت میری بات نہیں مانی جائے گی وہ یہ کہہ سکتے تھے کہ تم کیوں ہمارے ٹھیکے دار بنے ہوئے ہو۔

لہذا بہتر یہی ہے کہ اس معقول صورت یعنی دوسرے آدمی کو شرمندہ کیا جائے۔

اس کا موقع اس طرح ملا کہ وہ بھکاری اٹھ کر چلا گیا تھا اور وہ آدمی وہیں بیٹھا رہا تھا۔

میں اپنی کرسی سے اٹھ کر اس کے پاس آ گیا اور سامنے والی کرسی پر بیٹھ گیا۔ اس نے چونک کر میری طرف دیکھا تھا پھر اپنی جائے کی طرف متوجہ ہو گیا۔

”بھائی مجھے تم سے ایک بات کہنی ہے۔“ میں نے اسے مخاطب کیا۔

اس نے سوالیہ نگاہوں سے میری طرف دیکھا۔ ”کیا کہنا ہے۔“

”وہی بات جو تم کہتے ہو یعنی اتنے بٹے کئے ہو کر کوئی

اردو میں سب سے پہلے غزل کس نے کہی؟ اس سلسلے میں پنڈت کئی رقمطراز ہیں کہ سب سے پہلی غزل چندر بھانی برہمن نے کہی ہے۔ جو کہ شاہجہانی عہد میں پیدا ہوا جبکہ صغیر بلگرامی، سعدی دکنی کو پہلا غزل گو شاعر ثابت کرتے ہیں۔ بہر حال یہ بات وثوق سے نہیں کہی جاسکتی کہ اردو کا سب سے پہلا غزل گو شاعر کون ہے تاہم ادب کے مطالعے سے یہ بات ثابت ہو جاتی ہے کہ غزل کا آغاز عربی سے ہوا عربی سے فارسی اور فارسی سے اردو میں منتقل ہوا۔ اردو غزل عربی آمیز فارسی کے زیر اثر آئی اور اس کے ابتدائی نقوش ریختہ (قدیم اردو) کی صورت میں محفوظ ہیں جن کا اکثر مصرعہ فارسی اور اکثر ہندی کا ہے اور یہ بھی مان لیا جائے جیسے کہ موجود مواد کا تقاضا ہے کہ قدیم ترین تختہ جو غزل کی ہیئت پر پورا اترتا ہے وہی ہے جو امیر خسرو سے منسوب ہے تو یہ صغیر میں غزل کے آغاز کا زمانہ 1255ء سے 1324ء تک کے درمیان قرار پائے گا۔ اکثر محققین اور ناقدین اس بات پر متفق ہیں کہ آج تک سب سے پہلی اور مکمل غزل جو دریافت ہوئی ہے وہ امیر خسرو کی ہے۔

مرسلہ: اختر صبا ازبتوں

کام کیوں نہیں کرتے؟“ میں نے کہا۔ اس کے چہرے کا رنگ اڑ گیا تھا۔ وہ پریشان ہو کر میری طرف دیکھے جا رہا تھا پھر اس نے خوفزدہ ہو کر پوچھا۔ ”تم کون ہو؟“

”میں تم دونوں فنکاروں اور بہرہ دہیوں کا ستایا ہوا ایک بندہ ہوں یہ اور بات ہے کہ میرا تعلق ایک خفیہ ایجنسی سے ہے اگر کہو تو اپنا کارڈ دکھا دوں۔“

اب وہ واضح طور پر خوفزدہ تھا اس کے ہاتھ کی پیالی لرزنے لگی تھی جو اس نے میز پر رکھ دی۔

”صاحب معاف کر دیں ہمیں۔“ ”تم لوگوں کو دھوکا دیتے ہوئے شرم نہیں آتی۔“ میں نے کہا۔ ”اور اس بھکاری کی تو فنکاری دو منٹ میں نکل جائے گی۔“ میں اس وقت خود بھی فنکاری دکھا رہا تھا در نہ میں ان دونوں کا کیا باگاڑ سکتا تھا۔

”وہ بہت اچھا آدمی ہے صاحب۔“ وہ دھیرے سے بولا۔ ”آپ کو جو سزا دلوانی ہو اس کے لیے میں حاضر ہوں لیکن اسے کچھ نہ کہیں۔“

2012 نومبر



”وہ اچھا آدمی ہے۔“ میں مسکرا دیا۔ ”تم دونوں مل کر دھوکا دیتے پھر رہے ہو اور کہہ رہے ہو وہ بہت اچھا آدمی ہے۔“

”جی ہاں صاحب آپ کو نہیں معلوم۔ اگر آپ کے پاس وقت ہو تو میں آپ کو بتا دوں۔“ اس نے کہا۔ ”پھر آپ کی مرضی، آپ چاہیں یقین کریں یا نہ کریں۔“

”چلو بتاؤ، کیا کہنا چاہتے ہو؟“

”صاحب یہ بات اب سے ایک مہینے پہلے کی ہے۔“ اس نے بتانا شروع کیا۔ ”میں یہ بتا دوں کہ میں ایک دفتر میں کام کیا کرتا تھا۔ ڈسپنسر تھا، ڈاکومنٹس بھیجنے اور رجسٹر برنوٹ کرنے کی ذمہ داری تھی میری۔ چار ہزار روپے تنخواہ ملتی تھی، میں کسی نہ کسی طرح صبر و شکر کے ساتھ گزارہ کر لیا کرتا تھا۔“

”اور تمہاری بیوی بچے؟“

”بیوی ہے صاحب اور دو بچے ہیں۔“ اس نے بتایا۔ ”کرائے کے مکان میں رہتا ہوں۔ زندگی گزار رہا تھا کہ ایک دن اچانک پائیں ٹانگ میں تکلیف محسوس ہوئی۔ ایسی تکلیف کہ میں بتا نہیں سکتا، چلنا پھرنا دشوار ہو گیا۔ اس لیے اس دن دفتر سے چھٹی لے لی اور ایک ڈاکٹر کے پاس چلا گیا۔ وہ ڈاکٹر پڑوس میں ہے صاحب۔ اس نے بہت دیر تک معائنہ کیا اور کچھ دوائیں لکھ کر دے دیں۔ اس نے کہا کہ میں کچھ دنوں تک استعمال کر کے دیکھوں۔“

خیر صاحب میں نے دوائیں استعمال کیں لیکن فائدہ کچھ نہیں ہوا۔ درد بڑھتا ہی چلا گیا۔ اس درد نے پاگل کر کے رکھ دیا تھا صاحب۔ دوسری طرف دفتر میں بھی چھٹیاں ہونے لگی تھیں، سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ مجھے کیا ہو گیا ہے۔ میں پھر اس ڈاکٹر کے پاس پہنچا اس نے پھر دیکھا اور لکھ کر دیا کہ میں فلاں فلاں ٹیسٹ کرواؤں۔“

میں نے پوچھا ڈاکٹر صاحب کیا ہوا ہے اس نے بتایا کہ اسے کچھ شبہ ہے۔ ٹیسٹ وغیرہ ہو جائے تو پھر پتا چلے گا۔ میرے بہت پوچھنے پر اس نے بتایا کہ اسے کینسر کا شبہ ہے۔“

صاحب یہ سن کر میری تو جان نکل گئی۔ اس لیے نہیں کہ مجھے موت کا ڈر تھا بلکہ اس لیے کہ اگر مجھے کچھ ہو گیا تو میری بیوی اور بچوں کا کیا ہوگا۔ آدمی تو ان ہی باتوں سے ڈرتا ہے صاحب کیوں ٹھیک ہے نا۔“

”ہاں یہ بات تو ہے۔ پھر کیا ہوا اور اس بھکاری سے تمہارا کیا تعلق؟“

”خیر صاحب میں نے ٹیسٹ وغیرہ کروائے تو پتا چلا کہ ڈاکٹر کا اندیشہ درست تھا مجھے کینسر کا مرض ہو چکا تھا اور گھنٹے سے نیچے اس مرض نے حملہ کر دیا تھا۔ آپ جانتے ہیں کہ اس مرض کا خوف ہی کتنا ہوتا ہے۔ میں بکھر کر رہ گیا، یا خدا اب کیا ہوگا میرے پاس تو اپنے علاج کے پیسے بھی نہیں ہیں۔“

پھر یہ ہوا کہ بیوی کے پاس کچھ زیورات تھے وہ اس نے میرے علاج کے لیے بیچ دیے۔ ہاں ایک بات اور دفتر والوں نے مجھ پر ترس کھا کر پانچ ہزار روپے بھجوائے تھے اور اس کے ساتھ ہی اس دفتر سے میری چھٹی کر دی گئی تھی۔“

”اوہ یہ تو واقعی بہت برا ہوا۔“ مجھے اب اس سے ہمدردی محسوس ہونے لگی تھی۔

”یہ تو ہوتا ہے صاحب، بیمار کا کون سا تھ دیتا ہے اور کیوں دے گا۔ دفتر کا کام تو چلتے رہنا چاہیے تھا انہوں نے میری جگہ کسی اور کو رکھ لیا اور میں اپنے مقدر پر آنسو بہاتا رہ گیا۔ کیا کر سکتا تھا صاحب اتنا ہی بہت تھا کہ انہوں نے پانچ ہزار روپے بھجوا دیے تھے۔“

پھر ایک دن اس بھکاری سے ملاقات ہو گئی۔ ”اس نے مزید بتایا۔“ وہ بہت جان لیوا دن تھا۔ میں اپنے کسی عزیز سے مدد کی درخواست کرنے گیا تھا۔ پیسے والا آدمی ہے صاحب لیکن اس نے جب بیٹھنے کے لیے مجھی نہیں کہا تو مدد کہاں سے کرتا اور اس دن میرے پاس واپسی کا کرایہ بھی نہیں تھا۔ بڑی امیدیں لے کر اس عزیز کے پاس گیا تھا۔“

ٹانگ کی تکلیف، جیب خالی، طویل سفر اور آئندہ کا خیال۔ ان سب نے مل کر مجھے توڑ دیا صاحب۔ میں ایک جگہ بیٹھ کر رونے لگا۔ ایک درخت کی چھاؤں سہارا دینے کے لیے مل گئی تھی میں وہیں بیٹھ گیا۔ اپنی بے بسی پر آنسو نکل رہے تھے پھر کسی طرف سے یہ بھکاری بھی آ نکلا اور میرے پاس بیٹھ گیا۔ اس نے جب مجھے اس حال میں دیکھا تو مجھ سے پوچھنے لگا کہ مجھے کیا پریشانی ہے۔ اس وقت میری کیفیت ایسی تھی کہ میں نے یہ بھی خیال نہیں کیا کہ میں کسی بھکاری کو اپنی کہانی سنا رہا ہوں۔“

”بہر حال میں نے اس کو سب کچھ بتا دیا۔ میری بات سن کر وہ بے چارہ خود بھی پریشان ہو گیا تھا۔“

”اور اس نے وہ ترکیب بتائی جس پر تم عمل کر رہے ہو۔“

”جی ہاں صاحب میں اس پر تیار نہیں ہو رہا تھا لیکن

اس نے کہا کہ مجھے تو کچھ نہیں کرنا ہے، میں تو صرف بھکاری

بتا رہا ہوں صاحب۔ اس نے ایک ٹھنڈی سانس







بھی ہے جس کا نام کاشف ہے اور وہ ساتویں جماعت میں پڑھتا ہے۔ وہ کافی عرصے سے ایک نئے یونیفارم اور جوتوں کے لیے ضد کر رہا تھا لیکن میں باوجود ہزار کوشش کے اپنی خواہ میں سے اتنا بچا نہیں پارہا تھا کہ اس کی فرمائش پوری کر سکتا۔ ایسی اور اس جیسی دوسری چھوٹی چھوٹی مشکلات کے باوجود ہماری زندگی خاصی پرسکون گزر رہی تھی۔ اصل خرابی اس وقت شروع ہوئی جب ایک دن میں ڈیوٹی سے ذرا جلدی گھر واپس آ گیا۔ میرے بیٹے کاشف کو بھی اسکول سے گھر آئے کچھ ہی دیر ہوئی تھی۔ میں نے دیکھا کہ اس نے نیا یونیفارم اور نئے جوتے پہن رکھے تھے اور اس کے ساتھ ساتھ اس کا بستہ بھی نیا تھا۔ میں نے اپنی بیوی ارم سے اس بارے میں پوچھا تو اس نے کہا کہ وہ کافی عرصے سے پیسے بچا رہی تھی اور اب انہی پیسوں سے وہ یہ تمام چیزیں لائی ہے۔ ویسے تو میری بیوی بہت اچھی ہے۔ میری زندگی میں آنے سے پہلے وہ جرمنی میں رہا کرتی تھی۔ وہیں اس کے والدین کا حادثہ کا شکار ہوئے وہاں اس کا کوئی نہیں تھا۔ اس لیے وہ چچا کے پاس پاکستان آگئی اور انہوں نے اسے میرے سر منڈھ دیا۔ وہ اردو کے علاوہ انگلش، جرمن اور فرنگ بھی روانی سے بول لیتی ہے لیکن دنیا کی اکثر خواتین کی طرح وہ بھی بہت جھوٹی ہے۔ شاید خواتین میری اس بات کا برامنائیں اور کہیں کہ میں بہت ہی بڑا احسان فراموش ہوں کہ اپنی بیوی کو جھوٹا کہہ رہا ہوں۔ حالانکہ اس نے پیسے بچا کر میرا ایک مسئلہ حل کر لیا لیکن حقیقت یہ ہے کہ میں ایک ایک پیسے کا حساب رکھتا ہوں کہ وہ کہاں اور کیسے خرچ ہوا خواہ وہ میں نے خرچ کیا ہو یا ارم نے۔ میں نے اس وقت تو ارم کو کچھ نہیں کہا لیکن اس کی طرف سے میرے ذہن میں شک بیٹھ گیا اور میں نے حقیقت معلوم کرنے کا فیصلہ کر لیا۔ اس سلسلے میں میں نے جو پہلا قدم اٹھایا وہ یہ تھا کہ میں نے باتوں ہی باتوں میں پڑوس والوں سے یہ معلوم کر لیا کہ میری بیوی روزانہ صبح دس بجے سے دوپہر ایک بجے کے دوران کہیں جاتی ہے۔ اب مجھے یہ معلوم کرنا تھا کہ وہ جاتی کہاں ہے۔ اس مقصد کے لیے میں نے اپنے ایک دوست سے اس کی مرحومہ والدہ کا برف ادھار لیا اور اسے پہن کر اپنی بیوی کا پیچھا کرنے کا فیصلہ کر لیا۔

میرا یہ تعاقب تین دن پر مشتمل تھا۔ باوجود اس کے کہ برف میرے دوست کی والدہ مرحومہ کا تھا وہ نہایت اچھی حالت میں تھا اور میری قد و قامت کچھ اس طرح کی ہے کہ

میں اس برف میں کوئی دو تین ہی محسوس ہو رہا تھا۔ شاید یہی بات ہمارے ایک محلے دار مرزا صاحب نے بھی محسوس کی اور وہ میرے پیچھے پیچھے چل پڑے، شاید میری حفاظت کے خیال سے، یہ میرا ابتدائی تجزیہ تھا۔ مرزا صاحب کی شہرت ہمارے محلے میں بہت اچھی ہے۔ وہ اکثر محلے کی خواتین بالخصوص بیوہ خواتین کی مدد کرتے ہوئے پائے جاتے ہیں۔ وہ میری اسی قسم کی مدد کے خیال سے میرا پیچھا کرتے ہوئے جب میرے پاس آئے اور انہوں نے ہمدردی میں مجھ سے کچھ الفاظ کہے تو میرا دماغ ایک عجیب و غریب سی کیفیت کا شکار ہو گیا اور نتیجے میں، میں مرزا صاحب کو ایک ٹھانچہ مار کر فرار ہو گیا۔ اس طرح میرا پہلے دن کا تعاقب مرزا صاحب کی شرافت کی وجہ سے ناکام ہو گیا۔

دوسرے دن میں اچھی طرح اطمینان کر کے کہ مرزا صاحب آس پاس نہیں ہیں جب اپنی بیوی کے تعاقب میں جانے لگا تو دو مقصوم سے لفتکے میرے پیچھے لگ گئے اور چونکہ میں ایک باحیا برف پوش تھا لہذا میں نے اپنی عزت و آبرو کی حفاظت کے لیے انہیں چکما دینے کی بہت کوشش کی لیکن وہ کبخت بھی ذہن کے کپے تھے۔ انہوں نے میرا پیچھا نہ چھوڑا اور پھر مجبوراً مجھے ان کو ایک پولیس کے ساتھی کے ہاتھوں مرغا بنواتا پڑا جس سے میں نے اپنی شیریں مگر انتہائی دلچسپی آواز میں ان نوجوانوں سے بچانے کی درخواست کی تھی۔

تیسرے دن مجھے تعاقب میں کامیابی ہوئی اور میں ارم کا تعاقب کرتے ہوئے کلفٹن کے ایک بیٹنگ تک پہنچ گیا۔ میں نے وہیں رک کر ارم کی واپسی کا فیصلہ کیا۔ ٹھیک دو گھنٹے بعد اس کوٹھی سے ایک لال کار نکل کر میرے سامنے سے گزری۔ میں نے دیکھا کہ اس میں ارم ایک غیر ملکی کے ساتھ آگے بیٹھی ہوئی تھی۔ کار تو میرے سامنے سے گزر کر چلی گئی لیکن میرے دل و دماغ کو ایک بھیانک طوفان میں پھنسا گئی۔ اس وقت میرا دل چاہ رہا تھا کہ میں اس دنیا کو نہیں نہیں کر دوں۔ جو چیز میرے سامنے آئے اسے آگ لگا دوں یا پھر زمین پھٹ جائے اور میں اس میں اپنی محرومی سمیت سما جاؤں۔ اسی قسم کے خیالات کے ساتھ نہ جانے کب اور کیسے میں اپنے گھر کے سامنے پہنچ گیا۔ میرا دل اس گھر میں جانے کو نہیں چاہ رہا تھا جہاں ایک بے وفا عورت اپنی تمام تر خوبصورت بے وفائیوں کے ساتھ موجود تھی۔ جب میں گھر میں داخل ہوا تو ارم نے حسب معمول مجھے خوش آمدید کہا۔ اس حالاک عورت کے چہرے پر ذرا

بھی بے اطمینانی نہیں تھی۔ اس کے چہرے سے بالکل محسوس نہیں ہو رہا تھا کہ اسے اپنی بے وفائی پر کوئی ملال ہے۔ بات ایسی تھی کہ اس کے بارے میں بات کرنا بھی مجھے گھٹیا پن محسوس ہوا لیکن اس دن کے بعد سے ہماری زندگی جہنم بن گئی اور میرا روزیہ ارم کے ساتھ روز بروز بد سے بدتر ہوتا چلا گیا جس کی اس نے مجھ سے شکایت کی پھر وجہ معلوم کرنے کی کوشش کی اور آخر میں مجھ سے لڑ کر کاشف کے ساتھ اپنے چچا کے گھر جا کر بیٹھ گئی اور وہ سناٹا جو میرے ذہن پر تھا میرے گھر پر بھی چھا گیا۔

زندگی اسی طرح گزر رہی تھی کہ میرے بچپن کا لنگوٹیا دوست اقبال دہنی سے کچھ دنوں کے لیے پاکستان آیا۔ اس کی حیثیت گھر کے فرد جیسی تھی۔ وہ مجھ سے ملنے میرے گھر آیا اور مجھ سے گھر کے سناٹے کی وجہ پوچھی۔ میں اسے کیا بتاتا بہر حال وہ مجھ سے مل کر چلا گیا اور پھر ارم سے ملا جسے وہ بہن کی طرح عزیز رکھتا تھا۔ اس کے بعد میرے پاس آ کر اس مکار عورت کی ہمدردی میں مجھے لعن طعن کیا اور کہا کہ ساری غلطی میری ہے۔ میں انسان سے جانور بن گیا ہوں اور میں نے ایک عورت پر بہت ظلم و ستم کیا ہے اور یہ کہ اس نے ارم کے ساتھ میری ملاقات کا اہتمام کیا ہے تاکہ بہتری کی کوئی راہ نکل سکے۔ اپنے عزیز ترین دوست کے منہ سے اس بے وفا عورت کی حمایت مجھ سے برداشت نہ ہو سکی اور میں نے اس عورت کو آئینہ دکھانے کے لیے ملاقات کی ہامی بھری۔

ہماری ملاقات اقبال کے گھر طے تھی جہاں اقبال کے بوڑھے والدین کے علاوہ کوئی نہ تھا۔ میں وقت سے کچھ پہلے پہنچ گیا اور ارم کچھ تاخیر سے آئی۔ اس کی صورت دیکھ کر میں اپنے اوپر قابو نہ رکھ سکا۔ وہ بیٹھی بھی نہ تھی کہ میں نے اپنے اندر کا غبار نکالنا شروع کر دیا۔ وہ ہکا بکا کھڑی خاموشی سے میری تمام باتیں سنتی رہی۔ جب میں اپنے دل کی ساری بھڑاس نکال چکا تو اس نے اقبال سے گاڑی نکالنے کے لیے کہا اور اقبال کے پوچھنے پر کہ کہاں جانا ہے اس نے کہا کہ اقبال بھائی میں تمام باتوں کا جواب دوں گی لیکن ابھی کوئی سوال نہ کریں اور میرے ساتھ ان کو لے کر چلیں۔

ہم گاڑی میں بیٹھ کر کلفٹن کے اسی بیٹنگ میں پہنچے جہاں میں نے ارم کو اس غیر ملکی کے ساتھ دیکھا تھا۔ وہاں ارم نے ہمیں دو غیر ملکی مرد و عورت سے ملوایا جن میں مرد وہی تھا جسے میں نے ارم کے ساتھ گاڑی میں دیکھا تھا۔ ارم نے ان دونوں کا تعارف مسٹر اور مسز اینڈریو کے نام سے

## گھر صاف رکھیے

### سانس کی بیماری سے بچیں

طبی ماہرین نے کہا ہے کہ گھروں میں باورچی خانے، فرش اور دیگر چیزوں کو صاف ستھرا رکھ کر دے کی بیماری ختم کی جاسکتی ہے۔ یورپ میں ہونے والی ایک تازہ طبی تحقیق کے مطابق دفتروں، کام کرنے والی جگہوں اور گھروں میں روزانہ صفائی کے معیار کو بہتر بنانے سے دے کی بیماری کی شرح کو 25 سے 30 فیصد تک کم کیا جاسکتا ہے۔ طبی ماہرین نے دے کے مریضوں کو 4 ماہ تک بغیر دوا کھلانے صرف صفائی کے عمل سے بہتر بنانے کے کامیاب تجربات کے بعد اعلان کیا ہے کہ دے کے 90 فیصد مریضوں کی علامات کے اثرات ماحولیاتی صفائی سے ختم ہو سکتے ہیں۔

مرسلہ: نادیا احسن، حاصل پور

کر دیا۔ باقی باتیں مسز اینڈریو سے گفتگو میں واضح ہو گئیں۔ قصہ یہ تھا کہ مسٹر اور مسز اینڈریو جرمن نژاد تھے اور اپنی حکومت کی طرف سے پاکستان میں جرمن سفارت خانے میں تعینات تھے۔ مسز اینڈریو کو مختلف زبانیں سیکھنے کا بہت شوق تھا جس کے لیے انہوں نے اخبار میں اشتہار دیا اور ارم وہ اشتہار پڑھ کر ان کے پاس پہنچ گئی۔ جس دن میں نے اسے مسز اینڈریو کے ساتھ دیکھا اس دن مسز اینڈریو اسے معمول کے مطابق قریبی بس اسٹاپ تک چھوڑنے گئے تھے۔ ارم کی غلطی صرف یہ تھی کہ اس نے سر پر اتر کے چکر میں مجھے کچھ نہیں بتایا۔

ان تمام باتوں کے واضح ہو جانے کے بعد میں نے ارم سے ہاتھ جوڑ کر اپنے رویے کی معافی مانگی اور اس سے گھر واپس آنے کی درخواست کی جسے اس نے اعلیٰ ظرفی کے ساتھ قبول کر لیا اور میری زندگی دوبارہ پرسکون ہو گئی۔ میری آپ سب سے گزارش ہے کہ اگر آپ کی زندگی میں ایسا کوئی واقعہ پیش آئے تو اس کی مکمل تحقیق کیے بغیر جلد بازی میں ظاہری چیزوں کو دیکھ کر کوئی فیصلہ نہ کریں ورنہ میری ازدواجی زندگی تو سبھل گئی خدا نخواستہ آپ کی





## ترازو

جناب مدیر اعلیٰ  
سلام مسنون!

زندگی تبھی سنورتی ہے جب میاں بیوی میں ذہنی ہم آہنگی ہو۔ اس کی مثال میری بیوی ہے۔ جو بات میں اس سے چھپانا چاہتا تھا، وہ بات اسے اچھی طرح معلوم تھی مگر اس نے ایک لفظ بھی زبان سے ادا نہ کیا۔ اور جب اس نے زبان کھولی تو میں حیران رہ گیا کہ اس نے میرا پردہ رکھنے کے لیے اپنے ہونٹ سی لیے تھے۔

محمد فصاحت انصاری  
(فیصل آباد)

نہیں کرو گے اسے سمجھانا صرف میرا کام ہوگا۔  
”او کے بابا او کے ایسا ہی ہوگا۔“

اس کے بعد ڈاکٹر نے آکر اسے انجکشن لگا دیا تھا۔ وہ ایک گہری بے ہوشی میں چلی گئی اور میں اس کے پاس بیٹھا رہا۔ میری ہمت ہی ختم ہو گئی تھی۔ میرے پورے وجود میں سوائے ایک اذیت ناک سٹائے کے اور کچھ بھی نہیں تھا کیونکہ مجھے یہ معلوم ہو چکا تھا کہ ملیجے نے جس بچے کو جنم دیا ہے وہ اب اس دنیا میں نہیں رہا۔ یہ خبر صرف ملیجے کو نہیں معلوم تھی اور اسے معلوم ہوتی تو شاید وہ مر چکی ہوتی۔

میں سگریٹ پینے کے لیے اس کے کمرے سے باہر آ گیا۔ دالان کے ایک ستون سے ٹیک لگا کر سگریٹ کے دو چار کش لیے تھے کہ ایک آدمی میرے سامنے آ کر کھڑا ہوا گیا۔ وہ ایک ادھیڑ عمر انسان تھا۔ ”کیا بات ہے بابو بچے کی موت سے پریشان ہو۔“ اس نے پوچھا۔

میں نے چونک کر اس کی طرف دیکھا۔  
”حیران مت ہو۔“ اس نے پھر کہا۔ ”میں سب جانتا ہوں۔ میں اسی اسپتال کا ہوں ویسے جو ہوا برا ہوا ہے کیوں۔“  
”ہاں بھائی۔“ میں نے ایک گہری سانس لی۔ ”میں

میں جانتا تھا کہ وہ مر جائے گی۔ مگر میں اس کی جدائی برداشت نہیں کر سکتا تھا کیونکہ مجھے اس سے اتنی ہی محبت تھی جتنی محبت کی مثال دی جاسکتی ہے۔

اس نے ایک بچے کو جنم دیا تھا۔ اور وہ بچہ صرف چند گھنٹوں تک زندہ رہ سکا تھا۔ ملیجے نے اس کی صورت نہیں دیکھی تھی۔ اس بے چاری کو معلوم بھی نہیں تھا کہ اس نے جس بچے کو جنم دیا ہے وہ اب اس دنیا میں نہیں رہا ہے۔

ڈاکٹر نے انجکشن لگا کر اسے سلا دیا تھا۔ ویسے اپنی اس عارضی بے ہوشی سے پہلے اس نے مجھ سے بہت سی باتیں کی تھیں۔ اسے یہ خبر دے دی گئی تھی کہ اس نے ایک خوبصورت بیٹے کو جنم دیا ہے اسی لیے اس کی آنکھوں میں چمک تھی۔ اس نے بہت محبت سے میرا ہاتھ تھام رکھا تھا۔

”فیصل ہم اپنے بیٹے کو خوب ڈھیر سی تعلیم دلوائیں گے۔“ وہ کہہ رہی تھی۔ ”اس معاملے میں تم بہت بے پردا ہو لیکن میں کپرو ماٹرن نہیں کروں گی۔“

”ہاں پار۔“ میں نے اس کے بالوں کو سہلا دیا تھا۔  
”کیوں فکر کرنی ہو میں بھی باپ ہوں اس کا۔“  
”اور دیکھو۔ تم اس کی شرارتوں پر اسے ڈانٹ ڈپٹ



تو خیر کسی طرح برداشت کر لوں گا لیکن میری بیوی۔“  
”اگر کو تو ایک بچے کا بندوبست کر دوں۔“ اس نے  
دھیرے سے کہا۔

”کیا.....!“ اس کی بات نے مجھے حیران کر دیا تھا۔  
”یہ کیا کہہ رہے ہو؟“

”ہاں صاحب، صرف دس ہزار خرچ ہوں گے۔“  
”کیا بیکواس ہے۔ کیا تم دس ہزار روپے لے کر کسی کا  
بچہ چوری کر کے مجھے دو گے۔“

”ارے صاحب تو یہ تو یہ...“ وہ اپنے کانوں کو ہاتھ  
لگانے لگا۔ ”میں ایسا گناہ نہیں کر سکتا یہ تو بہت بڑا ظلم ہو  
گا۔ میں تو اس بچے کے ماں باپ کی مرضی سے بچہ لا کر  
دوں گا بلکہ وہ لوگ خود تم سے مل کر اپنا بچہ تمہارے حوالے  
کریں گے۔“

”یہ کیسے ہو سکتا ہے کوئی ماں باپ اپنے بچے کو کس  
طرح خود سے الگ کر سکتے ہیں۔“

”یہ زندگی بہت بے رحم ہے بابو۔“ اس نے ایک  
گہری سانس لی۔ اب اس کے لہجے میں سنجیدگی بھی تھی اور  
دکھ بھی تھا۔ ”مغلسی کی مار بہت بری ہوتی ہے۔ گھر  
میں جب پہلے سے چار بچے موجود ہوں اور کھانے کے لیے  
کچھ نہ ہو اور جب بچے بھوک سے رورہے ہوں تو اس وقت  
پانچویں کے ساتھ ایسا ہی ہوتا ہے۔ اول تو اسے دنیا میں آنا  
ہی نہیں چاہیے اگر آ گیا ہے تو کہیں اور چلے جانا چاہیے یا تو  
مر جائے یا پھر کسی ایسے کے پاس چلا جائے جو اس کی  
پرورش کر سکے۔“

”سمجھ گیا۔ چلو تم مجھے اس آدمی سے ملوؤ۔“  
”وہ آدمی خود میں ہوں صاحب۔“ اس نے کہا۔

”کیا.....!“ میری حیرت اور بڑھ گئی تھی۔ ”تم ہو؟“  
”جی ہاں۔“ اس کی اداسی اور بڑھ گئی تھی۔ ”میں ہی  
ہوں وہ بد نصیب باپ آپ کی بیوی نے تو اسٹیشن روم میں  
بچے کو جنم دیا ہے جب کہ میری بیوی جنرل وارڈ میں ہے اسی  
لیے آپ کو اس کے بارے میں کچھ نہیں معلوم لیکن میں آپ  
کے بارے میں جانتا ہوں۔“

اس آدمی نے مجھے سوچنے پر مجبور کر دیا تھا، کیا میں ملیجہ  
کو ایک بڑے ذہنی صدمے سے بچانے کے لیے ایسا کر سکتا  
تھا۔ کیا ایسا کرنا چاہیے تھا۔ یہ تو کسی کی مجبوری سے فائدہ  
اٹھانے والی بات تھی شاید میں ایسا نہیں کر سکتا۔

”بابو صاحب سب کچھ قانونی طور پر ہوگا۔“ اس کی  
آواز نے مجھے چونکا دیا۔ ”آپ ایک نظر میرے بچے کو دیکھ  
لیں آپ کو اس پر پیار آنے لگے گا۔“

نہ جانے میرے دل میں بھی کیا آئی کہ میں اس کے  
ساتھ ہولیا۔ اس وقت میں خالی الذہن سا ہو رہا تھا۔ وہ  
آدمی مجھے جنرل وارڈ میں لے آیا۔ یہ حصہ خواتین کے لیے  
تھا ہر طرف عورتیں۔ ماں بن جانے والی عورتیں یا اس  
مرحلے سے گزر جانے والی عورتیں، غربت زدہ پریشان  
حال۔ آنکھوں میں حسرتیں اور مایوسیوں کے سوا اور کچھ بھی  
نہیں تھا۔

وہ ایک بستر کے پاس لے آیا جس پر اس کی بیوی لیٹی  
ہوئی تھی۔ اس کی عمر چالیس کے لگ بھگ ہوگی لیکن چہرے  
پر بے پناہ بھولپن، خوبصورت آنکھیں۔ یہ اور بات ہے کہ  
مغلسی نے اس کے حسن کو گہنا دیا تھا لیکن اپنے شوہر کے  
برعکس اس میں ابھی بھی دلکشی اور تازگی تھی۔ اس کا نومولود  
بچہ اس کے ساتھ تھا۔

ایک خوبصورت گول منول سا بچہ جو شاید اپنی ماں پر  
گیا تھا۔ ابھی سے ایسا لگ رہا تھا جیسے آگے چل کر اس پورے  
ماحول سے الگ ثابت ہوگا۔

اس عورت نے حسرت بھری نگاہوں سے میری  
طرف دیکھ کر اپنی آنکھیں بند کر لیں۔ ”بابو صاحب یہ ہے  
میری بیوی۔“ اس آدمی نے عورت کی طرف اشارہ کیا۔  
”اور یہ ہے ہمارا بچہ تم خود دیکھ لو کتنا خوبصورت ہے۔“

دوسرے لمحے میں نے اس بچے کو اپنانے کا فیصلہ کر لیا  
تھا۔ اگر میں اسے لے جا کر ملیجہ کی گود میں دے دیتا تو اسے  
شبہ بھی نہیں ہوتا کہ یہ بچہ کسی اور کا ہے اور اس کی خواہش  
پوری ہو جاتی۔

”تم یہ بتاؤ کیا اس بچے کی ماں اس کے لیے تیار  
ہے۔“ میں نے پوچھا۔

”ہاں صاحب۔“ اس عورت نے آنکھیں کھول دی  
تھیں۔ ”میں تیار ہوں۔ میں نے ہی ان سے کہا تھا کہ کسی  
شریف آدمی کو دیکھ لو کوئی ایسا جوڑا جو میرے بچے کو اپنی اولاد  
کی طرح اپنے سینے سے لگا کر رکھے۔“

میں سوچ میں پڑ گیا تھا۔ یہ صورت حال ایسی تھی کہ  
کسی سے مشورہ بھی نہیں کیا جا سکتا تھا۔ ملیجہ کو تو بتانے کا سوال  
ہی نہیں تھا لیکن ان تمام کارروائیوں سے پہلے ڈاکٹرز اور

نرسوں کو اعتماد میں لینا ضروری تھا تا کہ وہ لوگ عین وقت پر  
ملیجہ کو کچھ بتانہ دیں۔

اس سلسلے میں کوئی دشواری پیش نہیں آئی تھی۔ ڈاکٹرز  
اور نرسوں کے سامنے سب معاملات طے ہو گئے تھے بلکہ  
اسپتال کا اسٹاف اس کام میں ساتھ بھی دے رہا تھا کیونکہ  
ایک طرف تو یہ ملیجہ کی خوشیوں کا معاملہ تھا اور دوسری طرف  
اس گھر کی ایک ذمہ داری بھی کم ہو رہی تھی۔

اسٹاف ہی کی گواہی میں قانونی معاملات طے پائے  
تھے۔ سب ہی تعریف کر رہے تھے۔ ملیجہ کو ابھی تک کچھ بھی  
نہیں معلوم تھا۔ میں نے اس خاندان کو پورے پچاس ہزار  
روپے دے دیے تھے۔

پچاس ہزار پا کر ان کی آنکھیں پھٹی رہ گئی تھیں۔  
انہوں نے بچے کو میری گود میں ڈال دیا تھا اور میں نے اسے  
ملیجہ کی آغوش میں۔

شاید اس اسپتال میں اس قسم کا یہ پہلا واقعہ ہوا تھا اسی  
لیے سب ہی بہت خوش تھے۔ دعائیں اور مبارکبادیں دی جا  
رہی تھیں۔ تیسرے دن ہم اس بچے کو لے کر گھر واپس آ گئے۔  
میرے علاوہ کسی کو بھی نہیں معلوم تھا کہ اصل کہانی  
کیا ہے۔ ملیجہ کی خوشی دیکھنے کے قابل تھی۔ وہ موت سے  
زندگی کی طرف لوٹ آئی تھی۔ اس کے پہلو میں ایک چاند  
جیسا بچہ تھا۔

ابتداء میں کچھ دنوں تک میں کچھ کشمکش میں رہا۔ اس بچے  
کو پیار کرتا تو یہ خیال آتا کہ ارے یہ تو کسی اور کا ہے میں  
کیوں اسے سینے سے لگائے ہوں پھر سوچتا نہیں جب  
میں نے اس بچے کو اینڈاپٹ کر لیا ہے، اس کو اپنا نام دے دیا  
ہے تو پھر میرا ہے صرف میرا، ہم دونوں کا ہے۔

آہستہ آہستہ اس سے پیار ہوتا چلا گیا۔ یہ بھی ایک  
فطری بات ہے کہ پیدا کرنے والے سے زیادہ شاید پرورش  
کرنے والے کو محبت ہو جاتی ہے۔ ملیجہ تو خیر خود کو اس کی ماں  
ہی سمجھتی تھی۔ اسی لیے اس کے پیار کا کوئی ٹھکانا نہیں تھا لیکن  
میں بھی اس کے لیے پاگل ہو رہا تھا۔ ہم نے اس کا نام  
فیاض رکھا تھا اس کا حقیقہ بھی بہت دھوم دھام سے ہوا تھا۔

ایک دن راستے میں مجھے وہ آدمی دکھائی دے گیا  
جس نے اپنے بچے کو میرے حوالے کیا تھا۔ میں نے اس  
کے پاس اپنی گاڑی روک دی تھی۔ وہ بھی مجھے پہچان کر خوش  
ہو گیا تھا۔ میں نے اس کا حال دریافت کیا تو اس نے بتایا

کہ میں نے اسے جو پیسے دیے تھے ان پیسوں سے اس نے  
چھوٹا موٹا کاروبار شروع کر دیا تھا اور اب اس کی صورت  
حال پہلے سے بہتر تھی۔

میں نے جب بتایا کہ اس بچے کا نام فیاض رکھا گیا  
ہے اور اس کا حقیقہ بھی ہو گیا ہے تو اس نے کہا۔ ”بابو صاحب  
اب آپ جانیں اور آپ کا بیٹا جانے، اب ہمارا اس سے کیا  
واسطہ۔ اب تو وہ آپ ہی کا ہے وہ خوش رہے تو مجھے کہ ہم  
خوش ہو گئے۔“

بہت باظرف آدمی تھا اسی لیے اس نے ایسی بے  
نیازی کی باتیں کی تھیں ورنہ عام طور پر تو لوگ اس قسم کے  
احسانات کا ہر وقت چرچا کرتے رہتے ہیں اور دباؤ میں

## دنیا بھر میں

جاسوسی ڈائجسٹ پبلی کیشنز کی مطبوعات

سپیس ڈائجسٹ ہاسٹن ڈائجسٹ پاکیزہ ڈائجسٹ سگریٹ

منگوانے کیلئے ہمارے مقرر کردہ ایکسپورٹرز

# ویلکم ٹریڈرز

سے رابطہ کریں

## WELCOME TRADERS

189-E, Block-2, P.E.C.H.S, Karachi,  
Pakistan

Tel: (92-21) 34545513, 34520214.

Fax (92-21) 3454885.

Cell # 0333-4315950

Email: zaidi@welcome.com.pk

Website: www.welcome.com.pk



رکنے کی کوشش کرتے ہیں لیکن وہ خدا کا بندہ ہاتھ ملا کر آگے بڑھ گیا تھا۔

بہر حال کہانی آگے بڑھتی رہی۔

فیاض بڑا ہوتا گیا اور جب وہ دو سال کا تھا تو ایک شام جب میں دفتر سے گھر واپس آیا تو میں نے اسی عورت کو اپنے گھر میں دیکھ لیا۔ وہ فیاض کو گود میں لیے ہوئے تھی۔

یہ وہی عورت تھی فیاض کو جنم دینے والی۔ حالانکہ میں نے اسے ذرا سی دیر کے لیے صرف ایک بار ہی دیکھا ہوگا لیکن اس کی صورت میرے ذہن پر نقش ہو چکی تھی اور اب اتنے دنوں کے بعد اسے گھر میں دیکھ کر حیران رہ گیا تھا۔

اس نے مجھے بہت ادب سے سلام کیا اور ایک طرف چلی گئی۔ ”ملیجہ یہ کیا ہے؟“ میں نے پوچھا۔ ”یہ کہاں سے آگئی۔“

”بے چاری ضرورت مند عورت ہے۔“ ملیجہ نے بتایا۔ ”میں نے فیاض کی دیکھ بھال کے لیے رکھ لیا ہے۔“

”کیا یہ خود آئی تھی۔“

”ہاں خود ہی آئی تھی۔“ ملیجہ نے کہا۔ ”مجھے اچھی اور شریف لگی اسی لیے میں نے اسے رکھ لیا۔“

میں نے ملیجہ سے تو کچھ نہیں کہا لیکن موقع پا کر میں نے اس عورت کو پکڑ لیا تھا۔ ”تم یہاں کیوں آئی ہو۔ ملازمت کرنی ہو تو کہیں اور جا کر کرو۔“

”میں تو صاحب بس اسی لے آئی تھی کہ اپنے مٹے کے پاس رہ سکوں گی۔“

”نہیں تمہارا یہاں رہنا ٹھیک نہیں ہے تم چلی جاؤ یہاں سے۔“

”صاحب میں آپ سے وعدہ کرتی ہوں یہ راز زندگی بھر میرے سینے میں رہے گا۔“

”تمہیں یہاں کا پتا کس نے بتایا۔“

”بس کسی طرح پتا چل گیا تھا صاحب۔“ اس نے کہا۔ ”میں آپ سے پھر کہہ رہی ہوں کہ زندگی بھر میرا منہ بند رہے گا۔“ اس نے کہا۔ ”بس مجھے اپنے بچے کے پاس رہنے کی اجازت دے دیں۔ آپ تو بہت بڑے دل کے آدمی ہیں۔“

اس نے کچھ اس انداز سے باتیں کیں کہ میں مجبور ہو کر رہ گیا۔ میں نے اسے رہنے کی اجازت دے دی تھی۔ میں نے بھی یہ سوچا کہ چلو اس بہانے اگر کسی عورت کی مانتا کو سکون مل رہا ہے تو میرا کیا جاتا ہے۔ شرط یہ ہے کہ وہ کسی

دن ملیجہ کے سامنے یہ راز ظاہر نہ کر دے۔

معاملات چلتے رہے۔ اس نے ملیجہ کو اپنے اور بچے کے بارے میں کچھ نہیں بتایا تھا۔ میں نے یہ دیکھا کہ فیاض اس سے بہت زیادہ مانوس ہوتا جا رہا تھا وہ اس کے بغیر نہیں رہ سکتا تھا۔ ہو سکتا ہے کہ ملیجہ نے یہ بات محسوس نہ کی ہو لیکن میں تو ان دونوں کے رشتے سے واقف تھا۔ اس لیے فوراً احساس ہو گیا کہ فطری طور پر ملیجہ سے زیادہ اس عورت سے مانوس ہے۔ اس سے پیار کرتا ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ ایک نیچرل سی بات تھی۔

اس نے فیاض کی ساری ذمے داریاں اپنے سر لے لی تھیں۔ اس کی خوشی سے خوش ہو جاتی اور اس کی ذرا سی تکلیف پر تڑپ اٹھتی تھی۔ بے چاری ملیجہ اس کے اس رویے کی تعریف کیا کرتی۔ ”بہت اچھی عورت ہے۔ فیاض سے تو پاگلوں کی طرح محبت کرتی ہے۔ میں تو اس کی محبت دیکھ دیکھ کر حیران ہوتی رہتی ہوں۔“

اب میں اسے کیا بتاتا کہ فیاض خود اسی کا بیٹا ہے۔ اسی لیے وہ اس سے اتنی محبت کر رہی ہے۔

ایک دن میں نے موقع پا کر اس عورت سے کہا۔ ”دیکھو میں یہ سمجھتا ہوں کہ تم کس مجبوری کے تحت یہاں آئی ہو اور کس لیے فیاض کو دیکھ رہی ہو۔ ظاہر ہے کہ تم اس کی ماں ہو لیکن تمہارا یہ رویہ خود فیاض کے لیے نقصان دہ ہو جائے گا۔“

”وہ کس طرح صاحب۔“

”وہ اس طرح کہ وہ بڑا ہوگا تو اس کی محبت دو حصوں میں بٹ جائے گی۔ ایک طرف تم ہوگی اور دوسری طرف ملیجہ ہوگی اور فرض کرو اگر بڑا ہو کر کسی طرح اسے پتا چل گیا کہ تم اس کی ماں ہو تو وہ بچہ ذہنی طور پر تباہ ہو جائے گا۔ کیا تم ایسا پسند کرو گی؟“

”نہیں صاحب! اللہ نہ کرے کہ اسے کچھ ہو۔“

”تو بس بہتر یہی ہے کہ تم اسے چھوڑ کر چلی جاؤ۔“

میں نے کہا۔ ”تمہیں اس بات کا تو اطمینان ہو گیا ہوگا کہ ہم تمہارے بچے سے بہت محبت کرتے ہیں اور اس گھر میں بہت اچھی پرورش ہو رہی ہے۔“

”ہاں صاحب اس میں تو کوئی شک نہیں ہے۔“

”تو بس چھوڑ دو اس کو ہم پر بھروسہ کرو۔“

اور وہ چلی گئی۔ شریف اور بھدر عورت تھی۔ اس نے میری بات کچھ لی تھی اسی لیے وہ چھوڑ کر چلی گئی۔ اس کے

دنوں تک اپنی خاموش نگاہوں سے اسے تلاش کرتا رہا تھا۔ اگرچہ وہ ابھی اظہار کے قابل نہیں ہوا تھا لیکن احساس ہو رہا تھا کہ وہ اس عورت کے لیے بے چین ہے۔

بہر حال وقت گزرتا گیا۔ فیاض چار سال کا ہو گیا۔ بہت شرارتی اور ذہین تھا۔ ہم نے اس عمر سے اس کی تعلیم پر بھی توجہ دی تھی۔ اسے ایک مونیٹرنگ میں داخلہ دلوا دیا تھا اور یہ کیسا اتفاق تھا کہ وہی عورت اس اسکول میں ملازمت کر رہی تھی۔

یعنی فیاض ایک دفعہ پھر اپنی ماں کے پاس پہنچ گیا تھا۔ وہ ایک دن اتفاقاً مجھے اسکول کے گیٹ پر مل گئی تھی۔ میں اسے دیکھ کر حیران رہ گیا تھا۔

”تم یہاں کیا کر رہی ہو؟“ میں نے اس سے پوچھا۔

”میں یہاں کام کرتی ہوں صاحب۔“ اس نے بتایا۔ ”بچوں کو سنبھالتی ہوں۔“

میں اس اتفاق پر سوائے حیران ہونے کے اور کیا کر سکتا۔ بہر حال اس بات کا اطمینان تھا کہ اس اسکول میں فیاض کی دیکھ بھال ہوتی رہے گی کیونکہ خود اس کی ماں وہاں موجود تھی۔

فیاض کو میں خود ہی صبح اپنی گاڑی پر ڈراپ کرنے کے لیے جایا کرتا تھا اور میں یہ دیکھتا کہ وہ عورت اس کے انتظار میں پہلے سے گیٹ پر موجود رہتی ہے اور جیسے ہی گاڑی کو دیکھتی وہ تیزی سے گاڑی کے پاس آتی اور دروازہ کھول کر فیاض کو گود میں اٹھا کر اسے پیار کرتی ہوئی اندر لے جاتی۔

عجیب صورت حال تھا۔ جہاں ایک طرف میں چاہتا تھا کہ وہ فیاض سے دور رہے دوسری طرف حالات اسے فیاض کے سامنے لے آتے تھے۔ فیاض اسکول سے واپس آ کر عام طور پر اس کی باتیں کیا کرتا تھا۔ آٹنی بہت اچھی ہیں۔ میرا اتنا خیال رکھتی ہیں۔ مجھ سے اتنا پیار کرتی ہیں وغیرہ وغیرہ۔

ایک دن ملیجہ نے مجھ سے کہا۔ ”آپ کو معلوم ہے یہ جس آٹنی کی بات کر رہا ہے وہ کون ہے؟“

”نہیں میں نہیں جانتا۔“

”کیسے نہیں جانتے۔ یہ وہی ہے جو بے چاری یہاں ملازمت کرتی تھی۔“

ملیجہ نے بتایا۔ ”بہت اچھی

طبی ماہرین کے مطابق ”نوٹا“ سمیت مچھلی کی بعض اقسام کا گوشت کھانے سے یادداشت بہتر ہو جاتی ہے جبکہ متعدد بیماریوں کے خطرات بھی کم ہو جاتے ہیں۔ یونیورسٹی آف پیوفن لینڈ کی تحقیقی ٹیم کے سربراہ جیرکی ورنانی نے اپنی رپورٹ میں بتایا کہ مچھلی کے گوشت میں ”اومیگا 3 فٹی ایسڈز“ شامل ہوتے ہیں جو دماغی امراض کم کرنے میں اہم کردار ادا کرتے ہیں۔ قبل ازیں مچھلی کے تیل کو دماغی و دیگر امراض کے لیے مفید قرار دیا گیا تھا۔ تاہم نئی تحقیق میں مچھلی کے گوشت کو براہ راست استعمال کرنے کی ضرورت پر زور دیا گیا ہے۔ اومیگا 3 فٹی ایسڈز جسم میں سو جن کم کرنے اور دل کے امراض ختم کرنے کے لیے بھی نہایت اہمیت کے حامل ہیں۔ اس تحقیق کے دوران 65 اور اس سے زائد عمر کے 3 ہزار 220 ایسے لوگوں کو زیر مطالعہ رکھا گیا تھا جنہیں دماغی یادداشت کے مختلف امراض لاحق تھے۔

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

”مچھلی کا گوشت، بہتر یادداشت“

طبی ماہرین کے مطابق ”نوٹا“ سمیت مچھلی کی بعض اقسام کا گوشت کھانے سے یادداشت بہتر ہو جاتی ہے جبکہ متعدد بیماریوں کے خطرات بھی کم ہو جاتے ہیں۔ یونیورسٹی آف پیوفن لینڈ کی تحقیقی ٹیم کے سربراہ جیرکی ورنانی نے اپنی رپورٹ میں بتایا کہ مچھلی کے گوشت میں ”اومیگا 3 فٹی ایسڈز“ شامل ہوتے ہیں جو دماغی امراض کم کرنے میں اہم کردار ادا کرتے ہیں۔ قبل ازیں مچھلی کے تیل کو دماغی و دیگر امراض کے لیے مفید قرار دیا گیا تھا۔ تاہم نئی تحقیق میں مچھلی کے گوشت کو براہ راست استعمال کرنے کی ضرورت پر زور دیا گیا ہے۔ اومیگا 3 فٹی ایسڈز جسم میں سو جن کم کرنے اور دل کے امراض ختم کرنے کے لیے بھی نہایت اہمیت کے حامل ہیں۔ اس تحقیق کے دوران 65 اور اس سے زائد عمر کے 3 ہزار 220 ایسے لوگوں کو زیر مطالعہ رکھا گیا تھا جنہیں دماغی یادداشت کے مختلف امراض لاحق تھے۔

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار

اقتباس: سائنسی خبرنامہ از رانا محمد شاہد  
مرسلہ: سبلی افتخار





## سجھوتا

جناب ایڈیٹر ماہنامہ سرگزشت  
السلام علیکم!

کافی عرصہ سے سوچ رہی ہوں کہ سرگزشت کے لیے اپنی آپ بیتی لکھوں لیکن یہ سوچ کر رہ جاتی ہوں کہ ہر کسی کو یقین نہیں آئے گا کیونکہ یہ واقعات ہیں ہی ایسے پراسرار جس کی توجیہ پیش کرنا مشکل ہے پھر بھی میں نے لکھ لیا ہے۔ اگر پسند آجائے تو اسے شائع ضرور کریں۔  
شائستہ خاور  
(کراچی)

خاور نے مجھ سے لومیرج کی تھی۔ اس شادی پر نہ میرے گھر والے راضی تھے نہ خاور کے۔  
امی، ابو اور بھائی جان نے تو دو ٹوک الفاظ میں کہہ دیا تھا کہ آئندہ ہم سے کسی بھی قسم کا رابطہ مت رکھنا شائستہ! آج کے بعد تم ہمارے لیے اور ہم تمہارے لیے مر گئے ہیں۔  
یہی حال خاور کے گھر والوں کا تھا۔ خاور نے کسی نہ کسی طرح خوشامد کر کے اپنے ابو کو اس حد تک راضی کر لیا تھا کہ انہوں نے ہمیں گھر میں رہنے کی اجازت دے دی تھی۔

”ماں ہوں اسی لیے احساس ہے مجھے کہ اولاد سے دوری کی بے قراری کیا ہوتی ہے۔“ ملیجہ نے کہا۔ ”اپنے بچے کی موت کی خبر سنتے ہی مجھے یہ احساس ہونے لگا تھا پھر جب فیاض میری گود میں آیا تو میں نے سوچا کہ اس کی ماں کے دل پر کیا گزر رہی ہوگی۔ یہ اور بات ہے کہ اس نے پریشانی سے گھبرا کر اپنے بیٹے کو چند روپوں کی خاطر آپ کے حوالے کر دیا تھا لیکن مانتا کے جذبات تو اس کے سینے میں ہوں گے وہ ان سے کس طرح دستبردار ہو سکتی تھی اسی لیے میں اس سے ملی۔ اس کی بے قراری محسوس کی اور اسے اپنے گھر میں ملازمہ رکھ لیا پھر جب وہ یہاں سے چلی گئی یا آپ نے اسے جانے پر مجبور کر دیا تو اسے پہلے اس اسکول میں ملازمت دلوائی جہاں ہم فیاض کا داخلہ کروانے والے تھے۔ اب آپ نے فیاض کو دوسرے اسکول بھیج دیا۔ آپ جائیں جا کر زینب کی تڑپ دیکھیں۔“

ملیجہ کی باتیں سن کر میری آنکھوں میں آنسو آ گئے تھے۔ ”اب تمہارا کیا حکم ہے جان۔“  
”جائیں زینب کو لے آئیں اس گھر میں۔ فیاض تو اس لحاظ سے خوش نصیب ہوگا کہ اس کی دو مائیں ہیں۔“  
”کیا تم یہ برداشت کر لو گی۔“  
”کیوں نہیں، عورت میں بہت حوصلہ ہوتا ہے۔“  
اس نے کہا۔ ”میرے لیے اس کا آنا بہت اچھا ہوگا۔ وہ میری مددگار ہوگی۔“  
میں اس طرح زینب کو گھر واپس لے آیا۔ اب زینب اور ملیجہ ایک ساتھ فیاض کی دیکھ بھال کرتی ہیں۔ اس کی پرورش کر رہی ہیں اور میں نے اپنے اس تجربے سے ایک بات اچھی طرح جان لی ہے کہ ماں اور اولاد کے رشتے کو کبھی الگ نہیں کیا جاسکتا۔  
جا ہے پرورش کوئی بھی کرے لیکن ان دونوں کا یہ فطری تعلق کیسے ختم ہو سکتا ہے۔ ہم نے یہ فیصلہ کر لیا ہے کہ فیاض کے باشعور ہونے پر اس سے کچھ چھپایا نہیں جائے گا بلکہ اسے سب کچھ بتا دیں گے۔  
میرا خیال ہے کہ اس قسم کے بچے اس وقت ذہنی طور پر ڈسٹرب ہو جاتے ہیں جب انہیں اچانک بتا چلے کہ ان کے والدین تو کوئی اور ہیں لیکن ابتدائی سے انہیں احساس دلا دیا جائے تو پھر وہ اپنے آپ کو سنبھال لیتے ہیں۔  
کیا خیال ہے آپ کا؟

تھا لیکن اس سے کیا فرق پڑتا۔ ہمارے پاس گاڑی تھی۔ فیاض کے آنے جانے کا ایسا کوئی مسئلہ نہیں تھا۔  
میں فیاض کو اسکول پہنچا کر گھر آ گیا تھا۔ میں نے جب ملیجہ کو یہ خبر سنائی تو وہ دنگ رہ گئی تھی۔ ”کیوں کیا آپ نے ایسا۔ فیاض تو اپنے اسکول میں اچھا خاصا ایڈجسٹ ہو گیا تھا پھر آپ نے اسے دوسرے اسکول میں کیوں داخل کیا۔“  
”ارے بھئی، یہ نیا اسکول بہت اچھا ہے۔“  
”کیا اچھائی ہے اس میں، بچوں کے لیے سارے اسکول ایک جیسے ہوتے ہیں پھر سب سے بڑی بات یہ تھی کہ اس اسکول میں زینب بھی فیاض کی دیکھ بھال کرنے کے لیے۔“  
”اس زینب کی وجہ سے تو ہٹایا ہے اس کو۔“ میں روانی میں کہہ گیا تھا۔  
”جانتی ہوں میں۔ یہ بات بھی جانتی ہوں۔“ ملیجہ نے کہا۔ ”لیکن آپ ایک ماں کو اس کے بیٹے سے کب تک الگ رکھیں گے۔“  
”کیا! اب میرے چوتھنے کی باری تھی۔“ یہ کیا کہہ رہی ہو؟“  
”وہی جو آپ نے سن لیا ہے۔“ ملیجہ مسکرا دی۔  
”جس طرح آپ اس راز کو چھپائے جا رہے تھے اسی طرح میں بھی چھپا رہی تھی کہ مجھے یہ بات معلوم ہے۔“  
”لیکن تمہیں کیسے معلوم ہوا۔“  
”میں ماں ہوں اور ماں کو احساس ہو جاتا ہے کہ بچے سے جو خوشبو باہر آرہی ہے وہ اس کی کوکھ کی نہیں ہے، کسی غیر کی ہے۔ مجھے یہ بات اسپتال میں معلوم ہو گئی تھی لیکن میں نے صرف آپ کی خوشی اور مان اور بھروسے کی خاطر یہ بات چھپائے رکھی۔ اسپتال کی ایک نرس نے سب کچھ بتا دیا تھا مجھے۔ اس کے بعد میں نے زینب کے بچے کو اپنے سینے سے لگا لیا کیونکہ اسے آپ لے کر آئے تھے۔“  
”میرے خدا... تم نے تو مجھے حیران کر دیا۔“  
”زینب اس گھر میں یونہی نہیں آئی تھی بلکہ اسے میں لے کر آئی تھی۔“ ملیجہ نے مزید بتایا۔ ”اور ایک بات اور کہ فیاض کے اسکول میں اسے ملازمت بھی میں نے دلوائی تھی تاکہ وہ اپنے بچے کے قریب رہ سکے۔“  
”ملیجہ میں تو یہ سوچ بھی نہیں سکتا تھا کہ تم میں اتنا ظرف اور حوصلہ ہوگا۔“



شادی سے پہلے میں نے بی اے پاس کر لیا تھا اور وقت گزاری کے لیے ایک اسکول میں پڑھا رہی تھی۔

ایک تقریب میں خاور سے ملاقات ہوئی تھی۔ وہ میرے کالج کی ایک دوست فرزانہ کی منگنی کی تقریب تھی۔ اس تقریب میں خاور بھی شریک تھے۔ فرزانہ کے بھائی سے خاور کی دوستی تھی۔ وہ پہلی ہی نظر میں مجھے اچھے لگے۔ وہ تھے بھی اتنے وجیہ اور پُرکشش شخصیت کے مالک کہ تقریب میں موجود بہت سی لڑکیاں ان کے قرب کی خواہش مند تھیں۔ ہماری وہ ملاقات دوسری ملاقاتوں کا پیش خیمہ ثابت ہوئی اور ہم دونوں محبت کے رشتے میں بندھ گئے۔

خاور نے یونیورسٹی سے ماسٹرز کیا تھا اور ان دنوں ملازمت کی تلاش میں تھے۔ ان کا پروگرام تھا کہ ملازمت ملتے ہی وہ مجھے بیاہ کر گھر لے آئیں گے۔

انہی دنوں میرا ایک رشتہ آ گیا۔ لڑکے کا پورا خاندان امریکا میں تھا، صرف ایک خالہ پاکستان میں تھیں۔ امی، ابو کو اور بھائی جان کو یہ رشتہ بہت پسند آیا لیکن میں نے صاف انکار کر دیا۔ میرے انکار سے ابو تو ایک دم مشتعل ہو گئے۔ امی اور بھائی جان نے انہیں سمجھایا کہ زندگی شائستہ کو گزارنی ہے، آپ زبردستی کیوں کر رہے ہیں؟

پھر یکے بعد دیگرے جب میں نے مزید اور رشتوں سے انکار کیا تو بھائی جان بھی مجھ پر برس پڑے "شائستہ! آخر تم چاہتی کیا ہو؟"

"میں ابھی شادی نہیں کرنا چاہتی۔" میں نے جواب دیا۔

میں یہ باتیں خاور کو بتاتی تھی تو وہ بھی پریشان ہو جاتے تھے۔

آخر خدا خدا کر کے انہیں ایک غیر ملکی کمپنی میں ملازمت مل گئی۔ وہ ملازمت بس گوارا تھی۔ خاور کی سیکری بھی وہاں زیادہ نہیں تھی لیکن ایسی کم بھی نہیں تھی۔ اسی کی دہائی میں تین ہزار روپے ماہانہ بھی کم آمدنی نہیں تھی لیکن میں نے اور خاور نے تو بہت اونچے خواب دیکھے تھے اس لیے ہم دونوں ہی کو یہ تنخواہ کم لگ رہی تھی۔

خاور نے کہا "میں نے یہ ملازمت فوری طور پر اس لیے کر لی کہ تمہارے گھر شادی کا پیغام بھجوا سکوں۔"

یہ تو مجھے بعد میں معلوم ہوا کہ خاور کی امی ان کی شادی اپنی بہن کی بیٹی سائرہ سے کرنا چاہتی تھیں اور اس سلسلے میں شاید وہ اپنی بہن کو زبان بھی دے چکی تھیں۔

میرے گھر والے بھی اس رشتے پر راضی نہیں تھے۔ اب ہمارے سامنے دو ہی صورتیں تھیں یا تو ہم ایک دوسرے کو بھلا کر اپنے اپنے گھر والوں کی بات مان لیتے یا پھر گھر والوں کی اجازت کے بغیر شادی کر لیتے۔

ہم نے دوسری صورت اختیار کی۔ خاور کے ایک دوست کے گھر میں ہمارا نکاح ہوا اور میں گھر آ گئی۔

میں نے جب امی کو یہ خبر سنائی تو وہ مارے مارے صدمے کے منگ رہ گئیں۔ ابو اور بھائی جان پر بھی یہ خبر بجلی بن کر گری۔ انہوں نے مزید رسوائی سے بچنے کی خاطر مجھے بہت سادگی سے خاور کے ساتھ رخصت کر دیا۔

میری ساس کا رویہ بھی مجھ سے اچھا نہیں تھا۔ تندیں الگ مجھ سے کترائی کترائی سی رہتی تھیں۔ شادی کے تیسرے ہی دن ساس صاحبہ نے پورے گھر کا کام میرے سر تھوپ دیا۔

میں صبح سے شام تک کولہو کے تیل کی طرح کام کرتی اور رات تک اتنی تھک جاتی کہ بستر پر پڑتے ہی بے سدھ ہو جاتی۔

اس دن مجھے بہت شدید بخار تھا۔ صبح اٹھا ہی نہیں گیا۔ خاور بغیر ناشتے کے آفس چلے گئے۔ آفس جانے سے پہلے وہ مجھے پینا ڈول کی دو گولیاں ایک گلاس دودھ کے ساتھ دے گئے تھے۔

گولیاں کھا کر میں پھر بستر پر پڑ گئی۔ تھوڑی دیر بعد میری ساس دندناتی ہوئی کمرے میں داخل ہوئیں اور بولیں۔

"آج کیا تم جشن منا رہی ہو۔ میرے میاں اور دونوں بیٹے بغیر ناشتے کے گئے ہیں۔ تمہیں اپنی ذمے داریوں کا بالکل احساس نہیں ہے۔"

"امی! میری طبیعت بہت خراب ہے۔ اٹھنے کی بالکل ہمت نہیں ہے ورنہ میں....."

"بی بی! یہ جو پلے اپنے اماں باوا کو دکھانا، یہاں تو کام کرنا پڑے گا۔ ہم نے کوئی محتاج خانہ نہیں کھلوا رکھا ہے کہ تم پڑے پڑے کھاؤ گی۔"

"امی، آپ کیسی باتیں کر رہی ہیں۔" میں نے ذرا سخت لہجے میں کہا۔ "کیا میرے علاوہ گھر میں کوئی ہے ہی نہیں جو کام کر سکے؟"

"مجھ سے زبان درازی مت کر۔" میری ساس درشت لہجے میں بولیں "یہاں رہنا ہے تو کام کرنا پڑے گا۔ میرے میاں اور بیٹے بہت محنت سے کماتے ہیں، وہ حرام

خوروں کے لیے نہیں کماتے۔"

"میرا میاں بھی کوئی بھکاری نہیں ہے۔" میں نے تڑخ کر جواب دیا۔

پھر بات اتنی بڑھی کہ میری ساس زور زور سے چیخنے چلانے لگیں پھر میری دونوں تندیں بھی شامل ہو گئیں۔ وہ سب بار بار مجھے ہی جتا رہی تھیں کہ ہم شریف لوگ ہیں، یہاں گھر سے بھاگی ہوئی لڑکیوں کے لیے کوئی گنجائش نہیں ہے۔

اس دن خاور میری بیماری کی وجہ سے چھٹی لے کر واپس آ گئے تھے۔ انہوں نے اپنی امی اور بہنوں کی گھٹیا باتیں اپنے کانوں سے سن لیں۔

انہوں نے اسی وقت مجھ سے کہا "چلو شائستہ! اب میں یہاں نہیں رہوں گا۔ میں اتنا تو کما ہی لیتا ہوں کہ تمہیں دو وقت کی روٹی کھلا سکوں۔"

میری ساس نے انہیں روکنے کی بہت کوشش کی لیکن وہ نہ مانے، میں نے اپنا ضروری سامان سمیٹا اور ہم گھر سے نکل آئے۔

وہ دن تو ہم نے خاور کے ایک دوست کے گھر گزارا۔ دوسرے دن چھٹی تھی اس لیے خاور ان کے دوست صد بھائی اور بھابی زرینہ سر جوڑ کر بیٹھ گئے کہ اب ہمیں کیا کرنا چاہیے۔ صد بھائی اور بھابی کا تو خیال تھا کہ ہم انہی کے ساتھ رہیں لیکن اس کے لیے نہ میں راضی ہوئی، نہ خاور۔

اچانک زرینہ بھابی نے پوچھا "خاور بھائی، آپ کے پاس پیسے کتنے ہیں؟"

"بھابی، پیسے تو زیادہ نہیں ہیں، مشکل سے پینتیس ہزار روپے ہوں گے۔"

یہ پیسے بھی خاور نے شادی سے پہلے ٹیوشن پڑھا کر پس انداز کئے تھے۔

"لیکن بھابی! اتنے پیسوں میں ہم نہ صرف مکان کا پیشگی کرایہ دے سکتے ہیں بلکہ تھوڑا بہت گھریلو سامان بھی خرید سکتے ہیں۔"

"خاور بھائی!" بھابی نے کہا "میں تو اس لیے پوچھ رہی تھی کہ میری ایک جاننے والی اپنا مکان بیچ رہی ہیں۔ مکان کیا ہے، صرف دو کمرے، مچن، چکن اور باتھ روم وغیرہ ہیں لیکن پلاٹ خاصا بڑا ہے، دو سو چالیس گز کا۔"

"وہ اس مکان کا کیا مانگ رہی ہیں؟" صد بھائی نے پوچھا۔

"وہ دو لاکھ مانگ رہی ہیں لیکن میں ڈیڑھ لاکھ میں

راضی کر لوں گی۔"

خاور ہنس کر بولے "بھابی! ہمارے پاس ڈیڑھ لاکھ بھی کہاں ہیں؟"

"بھئی پینتیس ہزار تمہارے پاس ہیں۔ شائستہ کے کڑے، چوڑیاں اور زیورات کا سیٹ بھی تقریباً اتنے ہی پیسوں میں بک جائے گا۔" بھابی نے کہا۔

"اس کے باوجود ڈیڑھ لاکھ نہیں ہوں گے۔" خاور نے کہا۔

"بھئی کچھ پیسے ہم سے قرض لے لو، بعد میں آہستہ آہستہ دیتے رہنا۔" بھابی نے کہا۔

خاور تو قرض لینے پر رضامند نہیں تھے لیکن صد بھائی اور بھابی کے اصرار پر راضی ہو گئے۔

یوں ہم نارتھ کراچی کا وہ مکان بلکہ پلاٹ لینے پر راضی ہو گئے۔

بھابی نے اسی وقت فون پر اپنی ان عزیزہ سے بات کی اور بہت مشکل سے انہیں ڈیڑھ لاکھ پر راضی کیا۔

"مجھے وہ مکان ایک نظر دکھا تو دس۔ آپ نے تو خود بھی ابھی وہ مکان نہیں دیکھا ہے۔" میں نے کہا۔

"اگر ڈیڑھ لاکھ میں دو سو چالیس گز کا پلاٹ بھی مل رہا ہے تب بھی بہت سستا ہے۔" خاور نے کہا۔

"وہاں تو پھر بھی دو کمرے بنے ہوئے ہیں۔" بھابی نے کہا "آرسی سی کے کمرے بنوانے میں بھی پچاس ساٹھ ہزار خرچ ہو جاتے ہیں۔ وہاں تو کمروں کے علاوہ برآمدہ، مچن اور باتھ روم بھی ہے۔"

"نی الحال تو ہمارے لیے وہی بہت ہے۔" خاور نے کہا "بعد میں آہستہ آہستہ اسے بنوا لیں گے۔"

دوسرے دن خاور نے اپنے آفس سے چھٹی لے لی اور مکان کی خریداری کے سلسلے میں کاغذی کارروائیوں میں مصروف ہو گئے۔ میرا زیور خلاف توقع پچاس ہزار میں فروخت ہوا۔ وہ زیورائی نے کئی سال پہلے بنوایا تھا۔ پینتیس ہزار خاور کے بینک اکاؤنٹ میں تھے۔ بقیہ رقم صد بھائی نے ہمیں دے دی۔

شام تک تمام کارروائی مکمل ہو گئی۔ خاور تو اسی شام اپنے گھر میں شفٹ ہونا چاہتے تھے لیکن صد بھائی اور بھابی نے سمجھایا کہ فوری طور پر ہم وہاں کیسے رہیں گے؟ ہمارے پاس تو سوائے کپڑوں اور جوتوں کے کچھ بھی نہیں تھا۔ مکان میں شفٹ ہونے کے لیے



گھر گریہ سہی کا دیگر سامان بھی ضروری تھا۔

صمد بھائی کے اصرار پر ہم وہاں ایک ہفتہ مزید رہے۔ اس دوران میں خاور نے مکان کی اچھی طرح صفائی کرادی۔ صمد بھائی نے کہیں سے دو فولڈنگ چار پائیوں کا بندوبست کر دیا۔ ایک بڑا تخت اور دو کرسیاں بھابی نے اپنے پاس سے دیں۔ اس کے علاوہ خاور نے اپنے کسی دوست سے ایک نیبل فین بھی لے لیا۔ کچھ ضروری برتن بھی بھابی نے اپنے کچن سے دے دیے۔

اپنے حالات پر مجھے رہ رہ کر رونا آ رہا تھا۔ میں اپنے گھر میں تنہا دیووں کی طرح رہتی تھی۔ میرے کمرے میں بہترین بیڈ تھا، قیمتی پردے تھے، جدید قسم کی بیش قیمت ڈریسنگ ٹیبل تھی، انتہائی شاندار باتھ روم تھا۔ کہاں اب یہ حال تھا کہ دو معمولی سی فولڈنگ چار پائیاں، ایک بڑا تخت اور پرانی سی دو کرسیاں ہماری کل کائنات تھیں۔ سامان شفٹ کرنے کے بعد خاور نے مجھ سے کہا کہ اپنا نیا گھر دیکھ لو۔

اپنے گھر کی خواہش تو ہر عورت کو ہوتی ہے۔ میں جھٹ پٹ تیار ہو گئی۔ صمد بھائی اور بھابی بھی ہمارے ساتھ تھے۔

تارکھ کراچی کا وہ علاقہ خاصا صاف ستھرا تھا۔ ان دنوں وہاں زیادہ آبادی بھی نہیں تھی لیکن بھابی نے مجھے بتایا تھا کہ ہمارا گھر جہاں واقع ہے وہاں اب ارد گرد خاصے مکانات تعمیر ہو گئے ہیں۔

علاقہ دیکھ کر میرا دل خوش ہو گیا۔ وہاں مکان کیا چھوٹے چھوٹے خوبصورت بنگلے تھے لیکن صمد بھائی نے جس مکان کے سامنے گاڑی روکی، اسے دیکھ کر میری امیدوں پر پانی پھر گیا۔ اس مکان کا آہنی گیٹ خاصا چھوٹا اور بدرنگ سا تھا۔ بس اس پر سفید رنگ رہا ہوگا لیکن اب تو اس سفیدی کی صرف جھلک نہیں کہیں باقی رہ گئی تھی۔ بقیہ پورا گیٹ زنگ خوردہ تھا۔ خاور نے تالا کھولا اور پھر ہم سب اندر داخل ہو گئے۔

مکان کیا تھا ایک کھنڈر تھا۔ کمرے کشادہ ضرور تھے لیکن پلاسٹر سے محروم تھے۔ ان کے سامنے بڑا سا ایک طویل برآمدہ تھا اور کچھ فاصلے پر کچن، غسل خانہ اور بیت الخلاء ایک لائن میں بنے ہوئے تھے۔ بقیہ خالی جگہ کو مچن کہا جاسکتا تھا۔ وہ مچن اتنا بڑا تھا کہ اس میں بہت آرام سے سائیکل چلائی جاسکتی تھی۔

بھابی ایک بات بتانا بھول گئی تھیں۔ برآمدے میں

ایک طرف زینہ بھی تھا اور اوپر بھی سامان وغیرہ رکھنے کے لیے ایک چھوٹا سا کمرانا ہوا تھا جسے غالباً اسٹور کے طور پر استعمال کیا جاتا تھا۔ کمروں اور برآمدے کا فرش جگہ جگہ سے ٹوٹا ہوا تھا اور اس میں گڑھے پڑے ہوئے تھے۔

میں پچھی پچھی آنکھوں سے مکان کا جائزہ لے رہی تھی۔ پورے مکان پر ایک عجیب سی ویرانی اور وحشت کا راج تھا۔ ہاں، دروازے کے ساتھ ہی نیم کا ایک بہت گھٹنا درخت تھا۔

”شائستہ!“ بھابی نے کہا ”میں جانتی ہوں کہ تمہیں مکان پسند نہیں آیا ہے لیکن اگر تم لوگ چاہو تو ہاؤس بلڈنگ سے قرض لے کر مکان کو جدید انداز میں تعمیر کرا سکتے ہو۔“

”جی بھابی!“ میں نے چونک کر کہا ”گھر جیسا بھی ہے لیکن ہمارا اپنا ہے۔ ہمیں بھلا کیوں پسند نہیں آئے گا؟“

پھر میں نے دائیں بائیں اپنے پڑوس کے دو منزلہ مکانوں پر نظر ڈالی۔ وہ دونوں بنگلے بہت جدید انداز میں تعمیر کیے گئے تھے۔ ان دونوں کے درمیان ہمارا مکان ایک بد نما داغ سا لگ رہا تھا۔ ہمارے سامنے بھی بہت خوبصورت سا ایک ڈبل اسٹوری بنگلا تھا۔ وسیع وعریض مین گیٹ کے دونوں سروں پر بہت خوبصورت بلب موجود تھے۔

بھابی شاید میری نظروں کا مطلب سمجھ گئیں اور ہنس کر بولیں ”فکر مت کرو شائستہ! ایک دن تمہارا بنگلا بھی انہی بنگلوں کی طرح ہوگا۔“

”بھابی!“ خاور نے کہا ”چلیں اندر چل کر بیٹھیں اور شائستہ کے ہاتھ کی چائے پیئیں۔ میں منٹھائی... بھی لے آیا ہوں۔ آخر ہم لوگ اپنے گھر میں شفٹ ہوئے ہیں۔“

”ضرور!“ بھابی نے کہا ”اسی بہانے شائستہ کے کچن کا افتتاح بھی ہو جائے گا۔“

میں نے چولہا جلا کر چائے کی کیتلی اس پر رکھی تو مجھے برابر والے مکان سے گنگٹانے کی آواز آئی۔ کوئی لڑکی بہت مترنم آواز میں گنگٹانے ہی تھی ”کہیں دیپ جلے کہیں دل، ذرا دیکھ لے آ کر پروانے۔“

میں بے اختیار مسکرانے لگی۔ گویا پڑوسی خاصے صاحب ذوق تھے۔ میں چائے بنا کر کمرے میں لے گئی۔

چائے پینے کے بعد رخصت ہونے سے پہلے بھابی نے ڈھیروں نصیحتیں کر ڈالیں۔ دن میں دروازہ کھلا مت چھوڑنا، کوئی دروازے پر آئے تو نام پوچھے بغیر دروازہ مت کھولنا، وغیرہ وغیرہ۔

ان کے جانے کے بعد میں تھکے تھکے سے انداز میں پلنگ پر بیٹھ گئی اور غور کرنے لگی کہ کس کمرے کو بیڈ روم بناؤں گی، کسے ڈرائنگ روم۔ مچن میں کئیا ریاں کس طرح بناؤں گی اور ان میں پھول کون کون سے لگاؤں گی اور ایک سال بعد جب یہ کھنڈر ایک شاندار بنگلے میں تبدیل ہو جائے گا تو میں اپنی ساس اور مندوں کو اپنے گھر آنے کی دعوت ضرور دوں گی۔

”شائستہ!“ خاور کی آواز پر میں چونک اٹھی ”میرا خیال ہے کہ اس وقت تو میں بازار سے کھانا لے آؤں، تم کل سے کھانا بنانا۔“

مجھے اچانک گھر کی ویرانی اور وحشت کا خیال آیا۔ اس وقت تک اندھیرا پھیل چکا تھا اور کمرے میں ایک بلب روشن تھا لیکن پلاسٹر اور رنگ و روغن سے محروم دیواروں کی وجہ سے بلب کی وہ زرد روشنی ناکافی تھی۔ فوری طور پر خاور صرف تین ہی بلب لائے تھے۔ ان میں سے ایک کچن اور ایک بیت الخلاء میں تھا۔

میرا جی چاہا کہ میں خاور کو جانے سے روک لوں۔ میرا دل بہت بری طرح گھبرار ہا تھا لیکن پھر یہ سوچ کر خاموش رہی کہ خاور میری وجہ سے مزید پریشان ہو جائیں گے۔

بازار وہاں سے خاصے فاصلے پر تھا۔ ان دنوں خاور کے پاس سائیکل تک نہیں تھی۔

ان کے جانے کے بعد میں پلنگ پر نیم دراز ہو گئی اور اپنے بیک سے نکال کر ایک میگزین پڑھنے کی کوشش کی لیکن بلب کی ناکافی روشنی میں پڑھنے کو دل ہی نہ چاہا۔

گھر کی ویرانی اور بوچھل پن میں اچانک اضافہ ہو گیا تھا یا پھر یہ میرا احساس تھا۔ میں نے سناٹا توڑنے کے لیے گانا شروع کر دیا۔ میں اسکول اور کالج کے زمانے میں بہت اچھا گاتی تھی اور بہت سے انعامات جیت چکی تھی۔ بعض اوقات اپنی آواز سن کر انسان کا خوف ختم ہو جاتا ہے۔

میں نے بلند آواز میں گانا شروع کر دیا۔ ”چمن چمن، چمن چمن، باجے پائل باجے“ پھر میں نے تان لگائی۔ ”سانوریا!“

اچانک دوسری طرف سے کسی نے اس گانے کو آگے بڑھایا ”سانوریا!!“

مجھے ایسا لگا جیسے کوئی لڑکی میرے بہت نزدیک بیٹھی گاری ہو۔ میرا دل اچانک زور زور سے دھڑکنے لگا۔ پھر مجھے اپنی اس پڑوس کا خیال آیا جو اس وقت بھی گنگٹانے ہی تھی

جب میں چائے بنا رہی تھی۔ مجھے اپنے خوف پر ہنسی آ گئی اور میں نے سوچا، چلو پڑوسیوں سے تعارف کا یہ انوکھا انداز بھی خوب ہے۔

میں نے دوسرا گانا شروع کر دیا ”آپ فرمائیں کیا خریدیں گے، آپ فرمائیں کیا خریدیں گے۔“

دوسری طرف سے بھی گانے کا جواب گانے سے آیا۔ میں جو گانا بھی شروع کرتی، پڑوسن اس گانے کو گنگٹانے لگتی۔

اچانک میرے کانوں میں بلی کی کریمہ آواز آئی۔ بلی بہت بھیا تک انداز میں رورہی تھی۔ میں گھبرا کر کمرے سے باہر نکل آئی۔ برآمدے کے سامنے باؤنڈری وال پر سیاہ رنگ کی ایک بلی بیٹھی مکروہ آوازیں نکال رہی تھی۔

میں نے بلی کو زور سے ہشکارا لیکن وہ بس سے مس نہ ہوئی اور اسی طرح بیٹھی روتی رہی۔ میں پوری طاقت سے چیخی ”بھاگ یہاں سے۔“

بلی نے اپنی انگارہ جیسی دہکتی ہوئی آنکھوں سے مجھے دیکھا تو میری ریڑھ کی ہڈی میں سردی کی لہر دوڑ گئی۔ مجھے ایسا لگا جیسے میرا جسم بے جان ہو گیا ہے۔ میں مہبوت سی ہو کر بلی کو دیکھے جا رہی تھی۔ میں نے سوچا کہ اپنی چپل اتار کر بلی کو مار دوں لیکن میرے تو ہاتھ پاؤں ٹل ہو چکے تھے۔

میرا جسم ٹل ہو چکا تھا لیکن دماغ کام کر رہا تھا اور میرے ذہن میں طرح طرح کے دوسو سے آرہے تھے۔

”کالی بلی کے بھیس میں اکثر جنات بھی ہوتے ہیں۔“

مجھے اپنی تانی جان کی بات یاد آئی۔ میں کبھی ان باتوں پر یقین نہیں کرتی تھی۔ میں نے ہنس کر پوچھا تھا ”تانی جان! اگر بلی کے بھیس میں کوئی جن آ ہی گیا تو ہم کیا کر سکتے ہیں؟ آئے، سو دفعہ آئے، میاؤں میاؤں کر کے چلا جائے گا۔“

تانی جان نے مجھے گھور کر دیکھا اور بولیں ”بڑی گھڑی سے ڈرنا چاہیے بیٹا! بعض جنات بہت شرارتی ہوتے ہیں۔ وہ انسانوں کو نقصان بھی پہنچا سکتے ہیں۔ اگر کبھی خدا نخواستہ ایسا موقع آئے تو فوراً آیت الکرسی پڑھنا چاہیے۔“

”اس سے کیا ہوگا تانی جان!“ میں نے ہنس کر پوچھا تھا۔

”اس سے یہ ہوگا کہ وہ جن وہاں سے بھاگ جائے گا۔“

”اور اگر وہ بلی ہی ہوئی؟“ بھابی جان نے ہنس کر پوچھا تھا۔



”تم لوگ اس بات کو مذاق سمجھ رہے ہو؟“ نانی جان برا سامنے بنا کر بولیں ”جنات کا ذکر تو قرآن مجید میں بھی ہے۔“

یہ سب باتیں لمحوں میں میرے ذہن میں گونج کر رہ گئی تھیں۔ جلی ابھی تک میری آنکھوں میں آنکھیں ڈالے بیٹھی تھی اور اپنی مکروہ آواز میں رورہی تھی۔

میں نے غیر شعوری طور پر آیت الکرسی کا ورد شروع کر دیا۔ اچانک جلی زور سے چیخی اور اچھل کر بھاگی۔ پھر وہ دیوار پر بھاگتی ہوئی نیم کے درخت پر چڑھ گئی اور اس کی کھنی شاخوں میں کہیں غائب ہو گئی۔

میرے دل سے بھی خوف یک لخت دور ہو گیا اور میرے ہاتھ پیر بھی کام کرنے لگے۔

اچانک دروازے پر دستک ہوئی تو میں بری طرح چونک اٹھی لیکن اپنی جگہ سے ہلی نہیں۔ دستک دوبارہ ہوئی اور ساتھ ہی خاور کی آواز سنائی دی ”شائستہ! دروازہ کھولو۔“

ان کی آواز سن کر میں جیسے ہوش میں آ گئی اور بوجھل قدموں سے دروازے کی طرف بڑھی۔

میں نے دروازہ کھولا تو خاور اندر آئے اور جھنجھلا کر بولے ”تم کیا سو رہی تھیں؟ میں کب سے دروازہ کھٹکھٹا رہا ہوں۔“ وہ مڑ کر دروازہ بند کرنے لگے پھر ان کی نظر میرے چہرے پر پڑی تو وہ چونک اٹھے۔ ”کیا بات ہے شائستہ! تمہاری طبیعت تو ٹھیک ہے؟“

”ہاں..... میں ٹھیک ہوں۔“ میں نے بہ مشکل تمام کہا۔

”تم ٹھیک نہیں ہو۔“ وہ گھبرا کر بولے ”اندر چلو۔ تمہیں اتنا پینا کیوں آ رہا ہے؟“

ان کے کہنے پر مجھے احساس ہوا کہ میرا پورا جسم پسینے میں تر ہے۔ پسینا چہرے پر بھی بہ رہا تھا۔ ہمارے صحن میں ارد گرد کے مکانوں سے روشنی آ رہی تھی ورنہ ہمارا صحن تو تاریکی میں ڈوبا ہوا تھا۔ یہ بھی اچھی بات تھی کہ ہمارے دروازے کے بالکل ساتھ الیکٹرک پول لگا ہوا تھا۔ اس میں لگے ہوئے سرکری بلب کی روشنی بھی خاصی تھی۔

”پینا..... وہ..... آج..... گرمی بھی تو..... بہت ہے۔“ میں نے خاور کو ٹانگے کی کوشش کی۔ میں نہیں چاہتی تھی کہ میں انہیں اپنے خوف زدہ ہونے کے بارے میں بتاؤں۔

”گرمی!“ انہوں نے حیرت سے کہا ”تمہیں گرمی لگ رہی ہے؟“

مجھے خود بھی اپنے احمقانہ جواب کا احساس ہوا۔ ان دنوں اچھی خاصی سردی بڑھ رہی تھی۔ خاور نہ جانے اپنے کس دوست سے قرض لے کر کنبل اور گدے وغیرہ بھی لے آئے تھے۔

”اچھا تم اندر تو چلو۔“ انہوں نے کہا۔ میں نے اندر جاتے ہوئے اپنے دوپٹے سے پینا خشک کیا اور قدرے سنبھل کر کمرے میں داخل ہوئی۔

کمرے میں آ کر انہوں نے غور سے میرا جائزہ لیا اور بولے ”شائستہ! مجھے تمہاری طبیعت ٹھیک نہیں لگ رہی ہے۔ چلو میرے ساتھ۔“

”کہاں؟“ میں نے پوچھا۔

”ڈاکٹر کے پاس۔“ خاور نے کہا۔

”پریشانی کی کوئی بات نہیں ہے خاور!“ میں نے زبردستی ہنس کر کہا ”میں بالکل ٹھیک ہوں۔“

”پھر تمہاری یہ حالت.....؟“

”اصل میں آپ کے جانے کے بعد مجھے نیند آ گئی تھی۔“ میں نے زبردستی ہنستے ہوئے کہا ”میں نیند میں ڈر گئی تھی۔“

خاور نے غور سے مجھے دیکھا، پھر پرتشویش لہجے میں بولے ”تم نے تو مجھے ڈرا ہی دیا تھا!“

”اچھا آپ منہ ہاتھ دھو لیں، میں کھانا لگاتی ہوں۔“ کھانا کھاتے ہوئے میں بالکل نارمل ہو چکی تھی۔ خاور ہنس کر بولے ”میں یہ سمجھ رہا تھا کہ تم اکیلے میں ڈر گئی ہو۔

بھئی نئی جگہ ہے، نیا ماحول ہے، پھر اتنا ویران مکان ہے۔“

”میں ان لڑکیوں میں سے نہیں ہوں جو چھپکلی اور کا کر دوچ دیکھ کر چیخیں مارتی ہیں۔“ میں نے بھی ہنس کر کہا۔

کھانے کے بعد میں چائے بنانے کچن میں گئی تو اس منحوس بلی کا خوف اپنے ذہن سے جھٹک چکی تھی اور حسب معمول گنگنارہی تھی۔

اچانک مجھے خیال آیا کہ میرے گنگناتے پر پڑوسن کی طرف سے جواب نہیں آیا۔ پھر اپنے اس خیال پر مجھے خود ہی ہنسی آ گئی۔ اب وہ بے چاری پڑوسن ہر وقت تو کچن میں رہتی نہیں ہوگی اور نہ جانے دوسری طرف پڑوسوں کا کچن ہی ہوگا یا کسی کا بیڈروم ہوگا؟

میں چائے کے کپ لے کر گنگناتے ہوئے باہر آئی تو

خاور کے چہرے پر بھی اطمینان پھیل گیا۔ پھر میں خاور سے باتیں کرتے ہوئے نہ جانے کب سو گئی۔

اچانک کسی کی آہٹ سے میری آنکھ کھل گئی۔ اس وقت مجھے شدید سردی کا احساس ہوا۔ کمرے کا دروازہ کھلا ہوا تھا۔ اس کھلے ہوئے دروازے سے ٹھنڈی ہوا اندر آ رہی تھی۔

میں نے جھنجھلا کر سوچا، یہ خاور بھی عجیب ہیں، کمرے سے باہر نکلے ہی تھے تو کم سے کم دروازہ تو بند کر دیتے۔ کمرے میں اندھیرا تھا۔ میں نے کروٹ بدلی تو میری نظر خاور کے پلنگ پر پڑی۔ کھلے ہوئے دروازے سے باہر کی روشنی اندر آ رہی تھی۔ خاور اپنے بستر پر بے خبر سو رہے تھے۔

مجھے ایک مرتبہ پھر خوف نے جکڑ لیا۔ مجھے اچھی طرح یاد تھا کہ میں نے دروازہ خود بند کیا تھا، پھر یہ دروازہ کھل کیسے گیا؟ ممکن ہے خاور اٹھ کر ہاتھ روم گئے ہوں اور دروازہ بند کرنا بھول گئے ہوں۔ میں نے خود ہی اپنے دل کو تسلی دی اور اٹھ کر دروازہ بند کر دیا۔

میں بستر پر لیٹی تو مجھے کمرے کے ایک کونے میں دو انگارے سے دیکھتے نظر آئے۔ دروازہ بند کرنے کے بعد کمرے میں گھب اندھیرا ہو گیا تھا۔

اچانک مجھے بلی کی ہلکی سی آواز سنائی دی۔ میرا پورا جسم سن ہو کر رہ گیا۔ میں نے خوف زدہ ہو کر اپنا چہرہ کنبل میں چھپا لیا اور آیت الکرسی کا ورد کرنے لگی۔

پھر مجھے یاد آیا کہ نانی جان نے کہا تھا آیت الکرسی کے ساتھ ساتھ چاروں قل بھی ضرور پڑھنا چاہئیں۔

میں نے چاروں قل اور آیت الکرسی پڑھنا شروع کر دی اور تھوڑی ہی دیر بعد میں پُرسکون ہو گئی پھر نہ جانے مجھے کب نیند آ گئی۔

میری آنکھ کھلی تو کمرے کی کھلی ہوئی کھڑکیوں اور دروازے سے دھوپ اندر آ رہی تھی۔ عادت کے مطابق میں نے گھڑی دیکھنے کے لیے دیوار پر نظر ڈالی لیکن وہاں کوئی گھڑی نہیں تھی۔

میں گھبرا کر اٹھ بیٹھی۔ نہ جانے کیا وقت ہوا تھا؟ شاید خاور بغیر ناشتا کیے ہی دفتر چلے گئے تھے۔

اسی وقت خاور چائے کی ٹرے لیے ہوئے کمرے میں داخل ہوئے اور مسکرا کر بولے ”تمہاری نیند پوری ہو گئی شائستہ؟“

”ہائیم کیا ہوا ہے؟“ میں نے پوچھا۔

”بھئی سوادس بج رہے ہیں۔“ انہوں نے کہا۔

”آپ..... دفتر.....“ پھر مجھے خود ہی یاد آ گیا کہ خاور نے دو دن کی چھٹی لے رکھی تھی۔ ایک دن ہمیں یہاں شفٹ ہونے میں لگا تھا اور آج دوسرا دن تھا۔

”آپ مجھے اٹھا دیتے۔“ میں نے منہ بنا کر کہا۔

”میں نے سوچا، تم ایک دن اور عیش کر لو۔ پھر کل سے تو تمہیں اٹھنا ہی پڑے گا۔“

”بھئی کوئی وال کلاک لاکر تو یہاں لگا دیں۔ اس کے بغیر تو بہت پریشانی ہو جائے گی۔“

”ضرورت تو ابھی بہت سی چیزوں کی ہے۔“ خاور نے کہا۔ ”کھڑکیوں پر پردے نہیں ہیں، وال کلاک نہیں ہے، کوئی آئینہ نہیں ہے۔ کچن میں بھی ضرورت کی بہت سی چیزیں نہیں ہیں۔“

”پردے وغیرہ تو بعد میں آتے رہیں گے۔“ میں نے کہا ”پہلے تو آپ ضروری چیزوں کا بندوبست کریں۔“

”میں ابھی اس ضروری سامان کی لسٹ بنا رہا تھا۔“ خاور نے کہا۔

میں جواب میں کچھ کہنے ہی والی تھی کہ دروازے پر دستک ہوئی۔ میں چونک اٹھی۔ یہاں کون آ گیا؟ شاید بھابی اور صمد بھائی ہوں گے۔ میں نے سوچا۔

خاور اٹھ کر دروازے کی طرف چلے گئے۔ وہ کچھ دیر تک باہر ہی کھڑے کسی سے باتیں کرتے رہے پھر واپس آئے تو ان کے ہاتھوں میں بڑی سی ایک ٹرے تھی۔ میرے پوچھنے سے پہلے ہی انہوں نے بتایا کہ پڑوس میں رہنے والے بیک صاحب تھے۔ وہ ہمارے لیے ناشتالائے ہیں۔

مجھ سے کہہ رہے تھے کہ اگر ناشتا کم ہو تو بلا تکلف بتا دیجئے گا۔ مجھے اندازہ نہیں ہے کہ آپ کی فیملی میں کتنے افراد ہیں؟ میں نے کہا کہ آپ نے ناحق زحمت کی۔ ویسے یہ ناشتا ہمارے لیے بہت ہے۔ ہم صرف دو ہی تو ہیں۔ انہوں نے ٹرے پلنگ پر رکھتے ہوئے کہا ”آج کسی وقت تم بھی ان کے گھر چلی جانا۔“

ناشتا کرنے کے بعد میں جھاڑو دے کر گھر کی صفائی میں لگ گئی۔ پھر میں نے دونوں پلنگ ڈرا سلیٹے سے کمرے میں بچھائے، تخت باہر برآمدے میں رکھا اور اس پر بھی چاندنی بچھا کر گاڈ بچھے رکھ دیے۔ یہ چیزیں مجھے بھابی نے دی تھیں۔

2012 نومبر

289

WWW.PAKSOCIETY.COM

ماہنامہ سبکدوش

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM

WWW.PAKSOCIETY.COM



صفائی کے بعد اس گھر کی کچھ شکل نکل آئی۔

گھر کی صفائی سترائی میں دوپہر کے کھانے کا ہی ہوش نہیں رہا۔ یوں بھی بیک صاحب اتنا ناشتا دے گئے تھے کہ ہم دونوں نے خوب سیر ہو کر کھالیا تھا۔

میں شام کو نہادھو کر سوچ ہی رہی تھی کہ رات کو کیا پکایا جائے؟ اب روز روز تو بازار سے کھانا نہیں آ سکتا تھا۔

اچانک صمد بھائی اور بھائی آ گئے۔ وہ لوگ نہ صرف ہمارے لیے کھانا لائے تھے بلکہ ضرورت کی کچھ دوسری چیزیں بھی لے آئے تھے۔

بھائی نے گھر کا جائزہ لیا اور ہنس کر بولیں ”شائستہ! لگتا ہے تم نے بہت محنت سے گھر کی صفائی کی ہے۔“ پھر وہ بولیں ”رات کو نیند تو اچھی طرح آئی نا؟“

”جی ہاں، بہت پرسکون نیند آئی۔“ میں نے ہنس کر کہا۔

”اپنے گھر کی بات ہی اور ہوتی ہے۔“ ہم سب نے ایک ساتھ کھانا کھلایا۔ مجھے دن بھر بیک صاحب کے گھر جانے کا موقع نہیں ملا تھا۔ ان کے برتن البتہ میں نے دھو دیے تھے۔ میں نے سوچا کہ کل جب خاور دفتر جائیں گے تو میں ان کے برتن واپس کر آؤں گی۔

وہ رات پرسکون انداز میں گزر گئی۔ اور صبح حسب معمول سات بجے میری آنکھ کھلی۔ میں نے اٹھ کر جلدی جلدی ناشتا بنایا۔ خاور بھی اس وقت تک اٹھ چکے تھے۔

انہوں نے ناشتا کرتے ہوئے کہا ”شائستہ! تم بیک صاحب کے برتن واپس کر دینا۔ اس بہانے تمہارا ان کی ٹیلی سے تعارف بھی ہو جائے گا۔ میں جانتا ہوں، تم تنہائی میں بہت بور ہوتی ہوگی لیکن گزارہ تو کرنا ہے۔ اگلے مہینے کوشش کروں گا کہ تمہیں ایک ٹی وی لادوں۔“

”آپ پریشان نہ ہوں۔“ میں نے کہا ”پڑوسیوں سے دوستی ہوگئی تو مجھے اتنی بوریت نہیں ہوگی۔“

خاور کے جانے بعد میں نے برتن دھوئے اور بیک صاحب کے برتن لے کر ان کے دروازے پر پہنچ گئی۔ میں نے اپنے دروازے پر تالا ڈال دیا تھا۔

اطلاعی گھنٹی کے جواب میں نورانی چہرے والے ایک بزرگ نے دروازہ کھولا۔ میں نے انہیں ادب سے سلام کیا اور بولی ”میں آپ کے پڑوس میں آئی ہوں۔ یہ آپ کے برتن.....“

”اندر آ جاؤ بیٹی!“ انہوں نے نرم لہجے میں کہا اور ایک طرف ہٹ کر مجھے اندر آنے کا راستہ دے دیا۔

میں جھجکتی ہوئی اندر داخل ہو گئی۔ اندر سے خاتون کی آواز سنائی دی۔ ”کون ہے بیک صاحب؟“

بیک صاحب کوئی جواب دیے بغیر مجھے اندر لے گئے۔ ان کا گھر بہت شاندار تھا۔ گھر کے آگے چھوٹا سا خوبصورت لان تھا۔ اس کے ساتھ ہی کارپورج تھا جس میں ایک گاڑی کھڑی تھی۔ پھر برآمدہ تھا۔ اندر کی طرف خاصا کشادہ ٹی وی لادوٹج تھا۔ وہاں مجھے ایک بزرگ خاتون دکھائی دیں۔ ان کی عمر امی سے بھی زیادہ تھی۔

میں نے انہیں بھی بہت ادب سے سلام کیا اور بولی۔ ”آئی! میرا نام شائستہ ہے، میں آپ کے ساتھ والے مکان میں آئی ہوں۔“

”جی رہو بیٹی!“ انہوں نے محبت بھرے انداز میں کہا پھر کسی سے کہا ”نسیہ! یہ برتن کچن میں رکھو اور دو کپ چائے بنا لو۔“

”دو کپ کیوں بھی!“ بیک صاحب نے مسکرا کر کہا۔ ”میں بھی چائے پیوں گا۔“ پھر وہ نسیہ سے بولے ”بھئی، تم کپ چائے بنانا۔“

نسیہ اپنے چلیے اور شکل صورت سے ان کی بیٹی تو نہیں لگ رہی تھی۔

”آؤ بیٹھو بیٹی!“ آئی نے بہت شفیق انداز میں کہا۔ میں ان کے نزدیک ہی صوفے پر بیٹھ گئی۔

بیک صاحب اختیار لے کر وہاں سے چلے گئے۔ ”بیٹی! تم نے کیا یہ مکان کرائے پر لیا ہے؟“ آئی نے پوچھا۔

”نہیں آئی، ہم نے یہ مکان خریدا ہے۔“ میں نے کہا۔

”خریدا ہے؟“ وہ چونک کر بولیں ”تمہیں ڈر تو نہیں لگا؟“ انہوں نے عجب سے انداز میں پوچھا۔

”ڈر کیوں لگے گا آئی!“ میں نے ہنس کر کہا۔ ”مکان خریدنے سے پہلے تم لوگ یہاں آ کر مکان دیکھ لو لیتے؟“

”آئی! اصل میں حالات کچھ ایسے تھے کہ ہمیں یہ مکان خریدنا پڑا۔ جو مکان اچھے تھے، ان کی قیمت بہت تھی۔ ہم نے تو یہ مکان بھی قرض لے کر خریدا ہے۔“ پھر میں نے انہیں بتا دیا کہ ہم نے کن حالات میں یہ مکان خریدا ہے۔

آئی نے کچھ کہنے کی کوشش کی، پھر وہ خاموش ہو گئیں۔

”آئی! آپ کی کوئی بیٹی یا بہو.....“

”دو بیٹیاں ہیں، دونوں کی شادیاں ہو چکی ہیں۔ تین بیٹے ہیں۔ ایک ایک کر کے وہ تینوں پاکستان سے چلے گئے۔ دو بیٹے امریکا میں ہیں اور سب سے چھوٹا بیٹا کینیڈا میں ہے، تینوں ماشاء اللہ شادی شدہ ہیں۔ سال، دو سال میں ایک دفعہ پاکستان آتے ہیں تو گھر میں رونق ہو جاتی ہے۔ بیک صاحب بینک میں جاب کرتے تھے، وہ کئی برس پہلے ریٹائر ہو چکے ہیں۔“ پھر وہ ہنسنے لگیں ”تمہارے مکان کی پائیں جانب جو مکان ہے، اس میں بھی تمہاری عمر کی کوئی لڑکی نہیں ہے۔ دو میاں بیوی ہیں، چھوٹے چھوٹے تین بچے ہیں اور سرفراز میاں کے والد ایاز صاحب ہیں۔ وہ کاروباری آدمی ہیں لیکن اب تو ان کا کاروبار ان کا بیٹا سنبھالتا ہے۔ ایاز صاحب تو بس نماز ہی کے لیے گھر سے نکلتے ہیں۔ شام کو اکثر وہ بیک صاحب کے پاس آ جاتے ہیں۔“ آئی مسلسل بول رہی تھیں۔ شاید انہیں بھی بہت دن بعد باتیں کرنے کا موقع ملا تھا۔

ان کی باتوں سے مجھے معلوم ہوا کہ ہمارے پائیں جانب سرفراز صاحب اور ان کی بیگم فرحانہ رہتی ہیں۔ سامنے والے گھر میں البتہ دو لڑکیاں وچہرہ اور جویریہ رہتی ہیں۔ ان کا ایک بیٹا کمال بھی ہے جو کہیں جاب کرتا ہے۔

مجھے اچانک خیال آیا کہ جب یہاں کوئی لڑکی ہے ہی نہیں تو پھر رات کو کون گارہا تھا؟ میں نے ان سے پوچھا۔

”آئی! کیا نسیہ بھی آپ کے ساتھ ہی رہتی ہے؟“ میرا خیال تھا کہ گانا نسیہ ہی گارہی ہوگی۔

”نہیں بھئی!“ انہوں نے کہا ”آج کل ملازموں کے بھی بہت نرخے ہیں۔ نسیہ شام کو اپنے گھر چلی جاتی ہے۔“

پھر وہ چونک کر بولیں ”تم کیوں پوچھ رہی ہو؟ کیا تمہیں بھی کسی ملازمہ کی ضرورت ہے؟“

میں نے انہیں بتایا کہ کل جب میں چائے بنا رہی تھی تو میرے ساتھ ساتھ کوئی لڑکی گانا گارہی تھی۔

آئی کے چہرے پر بیک ایک خوف کے آثار نمودار ہوئے اور وہ بولیں ”اس کا مطلب ہے کہ ابھی وہ یہیں ہیں۔“

”کون؟“ میں نے گھبرا کر پوچھا ”کون ہے یہاں؟“

”میری ایک بات مانو بیٹی!“ آئی نے کہا ”تم یہ گھر فوراً چھوڑ دو۔“

”چھوڑ دوں؟“ میں نے گھبرا کر پوچھا۔ ”لیکن کیوں آئی! پھر یہ گھر چھوڑ کر میں جاؤں گی کہاں؟“

”تم نہیں بھی کرائے پر کوئی مکان لے لو۔“ ”کیوں آئی!“ میں نے الجھ کر پوچھا ”آپ پلیز، صاف صاف مجھے بتائیں، آخر بات کیا ہے؟“

”اس مکان میں بدروحوں کا بسیرا ہے۔“ آئی نے یوں سرگوشی میں کہا جیسے کوئی بدروح ان کی بات نہ سن لے۔

”اس مکان میں دو دن سے زیادہ کوئی نہیں نکلتا۔ لوگ خوف زدہ ہو کر یہ مکان چھوڑ دیتے ہیں۔ تم سے پہلے جو کرایہ دار آئے تھے، ان کی بیٹی تو خوف کے مارے اپنا ذہنی توازن ہی کھو بیٹھی۔ مکان سے رات کو عجیب بھیا تک قسم کی آوازیں آتی ہیں۔ کبھی گھنٹوں کی جھنکار اور ڈھولک کی تھاپ سنائی دیتی ہے، کبھی اتنی دھماچو کڑی ہوتی ہے کہ لگتا ہے مکان میں کئی ساڈ ایک دوسرے سے لڑ رہے ہوں۔ کبھی خوف ناک قہقہے سنائی دیتے ہیں اور کبھی عورتوں کے بین کرنے کی منحوس آوازیں گونجتی ہیں۔ ہم تو خود یہ مکان بیچ کر یہاں سے جانے والے ہیں۔“

”لیکن ہمیں تو مکان کے بارے میں کچھ بھی نہیں بتایا گیا؟“ میں نے کہا۔

”تم نے شاید خود ہی معلومات نہیں کیں ورنہ تم خود سوچو، اس علاقے میں تو اتنا بڑا پلاٹ بھی تین ساڑھے تین لاکھ روپے کا ہے۔ تمہارے ساتھ دھوکا ہوا ہے بیٹی!“

”آئی! اب کچھ بھی ہو، مجھے تو اسی مکان میں رہنا ہے۔“ میں نے کہا۔

میں بہت خوف زدہ ہو گئی تھی لیکن اس کے علاوہ کوئی دوسرا راستہ بھی نہیں تھا۔ میں دوبارہ نہ اپنے سسرال جانا چاہتی تھی، نہ صمد بھائی کے گھر۔ کرائے کا مکان بھی فوری طور پر تو مل نہیں سکتا تھا۔ پھر کرایہ اور ڈپازٹ وغیرہ دینے کے لیے ہمارے پاس پیسے بھی نہیں تھے۔

”تمہارے شوہر آئیں تو تم آج ہی کہیں چلی جاؤ۔“ آئی نے کہا۔

”میں فوری طور پر کہاں جا سکتی ہوں۔ نہ میکے میں میرے لیے کوئی گنجائش ہے نہ سسرال میں۔ کرائے کا مکان ڈھونڈنے میں بھی کچھ وقت تو لگے گا۔“ میں نے کہا۔

”تم ایسا کرو، ہمارے گھر میں آ جاؤ۔ اوپر کی منزل بالکل خالی ہے۔ میرے بیٹے اور بہو میں آتی ہیں تو وہ اوپر رہتی ہیں۔ تم وہاں رہ سکتی ہو۔ جب کرائے کا مکان مل



جائے تو تم چلی جانا۔“

”آپ کا بہت شکریہ آئی!“ میں نے کہا ”اگر مجھے پریشانی ہوئی تو میں آپ کے پاس آ جاؤں گی۔“ وہ مجھے دیر تک سمجھاتی رہیں۔

باتوں میں وقت گزرنے کا احساس ہی نہیں ہوا۔ جب میں وہاں سے آنے لگی تو آئی بولیں ”اب کھانے کا وقت ہو گیا ہے بیٹا! کھانا کھا کر ہی جانا۔“

انہوں نے اتنا اصرار کیا کہ مجھے ان کی بات ماننا ہی پڑی۔

میں وہاں سے اٹھی تو وہ بولیں ”شائستہ بیٹا! یہ مت سمجھنا کہ میکے میں تمہارے لیے گنجائش نہیں ہے۔ اس گھر کو بھی اپنا میکا ہی سمجھو۔“

میں ان کی شفقت سے بہت متاثر ہوئی اور واپس آ گئی۔

ظہر کا وقت تھا۔ میں نے وضو کر کے... با نماز بچھائی اور نماز کے لیے کھڑی ہو گئی۔ نماز سے میرے دل کو بہت سکون ملا۔ پھر میں دیر تک مصلے پر بیٹھی درود شریف پڑھتی رہی۔

اس کے بعد میں ایک رسالہ لے کر لیٹ گئی۔ پھر نہ جانے کب میری آنکھ لگ گئی۔

میری آنکھ کھلی تو مجھے شدید سردی کا احساس ہوا۔ عصر کی اذان ہو رہی تھی۔ میں وضو کر کے پھر نماز کے لیے کھڑی ہو گئی۔

میں نے ابھی نیت باندھی ہی تھی کہ مجھے اپنے عقب میں پھڑ پھڑاہٹ سی سنائی دی۔ پھر کوئی انتہائی مکروہ آواز میں بولا ”یہاں سے بھاگ جاو ورنہ بے موت ماری جائے گی۔“ عجیب منمناتی ہوئی سی آواز تھی۔

مارے خوف کے میرے روٹنے کھڑے ہو گئے لیکن میں نماز پڑھتی رہی۔

”تیرے پاس آج سانجھ تک کا سے ہے۔“ وہی منمناتی ہوئی آواز پھر سنائی دی۔

میں نے سلام پھیرا اور دعا کے لیے ہاتھ اٹھا دیے۔ ”یا اللہ، تو بہت رحمان و رحیم ہے۔ میں تیری عاجز اور گناہگار بندگی ہوں۔ میرے گناہوں کو معاف فرما دے، مجھ پر رحم فرما میرے مجبور میری اور میرے شوہر کی حفاظت فرما۔“ دعا مانگتے ہوئے میری آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔

اچانک مجھے انتہائی خوف ناک قہقہہ سنائی دیا پھر کوئی بھیا نک آواز میں بولا ”تیرا جیون کیوں ایک رات کا ہے، پھر تیرے لیے موت ہے... موت...“

میں نے گھبرا کر دائیں طرف دیکھا تو مجھے انتہائی بھیا نک چہرہ دکھائی دیا۔ کالا سیاہ رنگ، سر اور داڑھی کے بال بے تحاشا بڑھے ہوئے، انگاروں کی طرح دکھتی ہوئی آنکھیں اور خوفناک دانت! وہ صرف چہرہ تھا۔ اس کا جسم غائب تھا اور وہ زمین سے چند فٹ کے فاصلے پر تھا۔

خوف کے مارے میرے ہاتھ پیرشل ہو گئے۔ شدید سردی کے باوجود جسم پسینے میں تر ہو گیا اور دل اس بری طرح دھڑکنے لگا جیسے پسلیاں توڑ کر باہر نکل آئے گا۔

مجھے آج بھی حیرت ہوئی ہے کہ میں اس وقت دہشت سے مری کیوں نہیں؟

میں نے آنکھیں بند کیں اور چاروں قلوب اور آیت الکرسی کا ورد شروع کر دیا۔ حیرت انگیز طور پر میرے دل سے خوف کا تاثر زائل ہو گیا اور میں مسلسل ورد کرتی رہی۔

اچانک مجھے انتہائی مکروہ چیخ کی آواز سنائی دی۔ پھر پھڑ پھڑاہٹ گونجی اور مجھے یوں لگا جیسے کمرے کا بوجھل پن اچانک ختم ہو گیا ہو۔ میں نے سکون کا سانس لیا اور مصلے سے اٹھی ہی تھی کہ مغرب کی اذان شروع ہو گئی۔

میں نے گھر کی تمام لائٹیں روشن کر دیں۔ خاور نے ہر جگہ بلب لگا دیے تھے۔ مغرب کی نماز پڑھ کر میں کچن میں گئی اور چولہے پر دال پکنے کو رکھ دی۔

اسی وقت خاور آ گئے۔ وہ مسکرا کر بولے ”دن کیسا گزرا شائستہ!“

”بہت اچھا!“ میں نے جواب دیا۔ ”دو تین گھنٹے تو بیک صاحب کے گھر میں ہی گزر گئے۔“ پھر میں نے انہیں بیک صاحب اور آئی کے بارے میں بتایا لیکن یہ نہیں بتایا کہ اس مکان میں بدروحوں کا بیڑا ہے یا میرے ساتھ کل سے لے کر اب تک کس قسم کے واقعات پیش آئے ہیں۔

”چلو اچھا ہوا، تمہاری ملاقات آئی سے ہو گئی۔“ خاور نے ہنس کر کہا ”اب کم سے کم مجھے تمہاری طرف سے کوئی پریشانی نہیں ہوگی۔“

کھانے کے بعد ہم لوگ دیر تک باتیں کرتے رہے، پھر خاور باتیں کرتے کرتے ہی سو گئے۔

میں نے اٹھ کر کھڑکیاں اور دروازہ بند کیا۔ لائٹ

آف کی اور خود بھی سونے کے لیے لیٹ گئی۔

لیٹ کر مجھے نانی جان کی کبھی ہوئی ایک بات اور یاد آئی۔ وہ ہمیشہ یہ کہتی تھیں کہ اگر خوف محسوس کرو تو سونے سے پہلے تین دفعہ آیت الکرسی پڑھ کر اپنے چاروں طرف اس کا حصار کر لیا کرو۔

میں نے آیت الکرسی پڑھی اور نہ صرف اپنے گرد بلکہ خاور کے گرد بھی اس کا حصار کر دیا اور بستر میں گھس گئی۔ پھر جب تک مجھے نیند نہیں آئی، میں درود شریف کا ورد کرتی رہی۔

رات کے کسی پہر پھر اچانک میری آنکھ کھل گئی۔ کمرے کا دروازہ چوٹ کھلا ہوا تھا لیکن کمرے میں بوجھل پن کا احساس نہیں تھا۔ خاور بے خبر سو رہے تھے۔

اچانک باہر ٹھنڈک دھکنے لگے۔ ٹھنڈک وڑوں کی آواز لہو بہ لہو تیز ہونے لگی، پھر اس کے ساتھ ہی ڈھولک کی آواز سنائی دی۔ ایسا لگ رہا تھا جیسے باہر ناچ گانا ہو رہا ہو۔ ڈھولک میں بجرے کی جھنکار بھی شامل ہو گئی۔

اچانک خاور بھی اٹھ کر بیٹھ گئے اور حیرت سے چاروں طرف دیکھنے لگے۔ ٹھنڈک وڑوں اور ڈھولک کا شور بڑھتا ہی جا رہا تھا۔

خاور جھنجھلا کر بولے ”یہ کس کے گھر میں ناچ گانا ہو رہا ہے؟ عجیب بدتمذیب لوگ ہیں۔ پورے محلے کو سر پر اٹھا رکھا ہے۔“ وہ اٹھ کر باہر جانے لگے تو میں نے ہاتھ پکڑ کر روک لیا۔

”مجھے دیکھنے تو دو شائستہ! یہ ہنگامہ ہے کہاں؟“ ”جب محلے میں کسی کو اعتراض نہیں ہے تو آپ کیوں اعتراض کر رہے ہیں؟“ میں نے انہیں کھینچ کر دوبارہ بستر پر بٹھا دیا۔

”انتہائی جاہل اور بے حس لوگ ہیں۔“ خاور نے کہا۔ اچانک فجر کی اذان بلند ہوئی ”اللہ اکبر، اللہ اکبر!“ وہ آواز مجھے اپنی روح میں اترتی محسوس ہوئی۔

اس کے ساتھ ہی حیرت انگیز طور پر تمام ہنگامہ ختم ہو گیا اور فضا میں بس اذان ہی کی گونج باقی رہ گئی ”بے شک میرا رب بہت عظیم ہے۔“ میں نے کہا اور نماز کے لیے اٹھ گئی۔

میں نماز پڑھنے کھڑی ہوئی تو خاور ایک مرتبہ پھر سو گئے۔ نماز کے بعد میں دیر تک درود شریف کا ورد کرتی رہی، پھر اٹھ کر ناشائستہ نے میں مصروف ہو گئی۔

ناشتا کرتے ہوئے خاور نے کہا ”محلے میں کہاں شادی ہو رہی ہے؟ رات تو ایسا ہنگامہ تھا جیسے ناچ گانا ہمارے ہی گھر میں ہو رہا ہو۔“

میں نے کوئی جواب نہیں دیا۔

چائے پیتے ہوئے خاور نے کہا ”شائستہ! اب سبزی، گوشت وغیرہ تم ہی کولانا پڑے گا۔ مارکیٹ یہاں سے دور ہے لیکن.....“

”آپ پریشان مت ہوں، میں مارکیٹ چلی جاؤں گی۔ اب کوئی ملازم تو ہے نہیں جو ہمارے کام کرے گا۔ گھر کے کام تو ہمیں ہی کرنا ہوں گے۔“

خاور نے ممنونیت سے کہا ”شائستہ! میری وجہ سے تم بھی کیسی کیسی تکلیفیں اٹھا رہی ہو۔ تم نے تو کبھی.....“

”ایسی بات مت کریں خاور!“ میں نے ان کی بات کاٹ دی ”زندگی میں اچھے برے دن تو آتے ہی ہیں لیکن میں نے بھی تہیہ کر لیا ہے کہ میں اپنے گھر والوں اور تمہارے گھر والوں کو اپنا گھر بنا کر دکھاؤں گی۔ حالات چاہے جیسے بھی ہوں۔“

خاور کے جانے کے بعد میں مارکیٹ جانے کی تیاری کر رہی تھی کہ دروازے پر دستک ہوئی۔ میں چونک اٹھی۔ اس وقت کون ہو سکتا تھا؟

میں نے دروازے کے پاس جا کر پوچھا ”کون؟“ ”بی بی جی! میں بیک صاحب کا ڈرائیور ہوں احمد خان! بیگم صاحبہ نے آپ کو بلایا ہے۔“

”اچھا، میں آتی ہوں۔“ میں نے جواب دیا۔ میں نے گھر کو تالا لگایا اور بیک صاحب کے گھر پہنچ گئی۔ دروازہ ادھیڑ عمر کے ایک شخص نے کھولا ”جی بی بی!“ اس نے پوچھا۔

میں نے آواز سے پہچان لیا کہ وہ آئی کا ڈرائیور ہے۔ ”مجھے بیگم صاحبہ سے ملنا ہے۔“ میں نے کہا اور اندر کی طرف بڑھ گئی۔

آئی نے مجھے دیکھتے ہی پوچھا ”شائستہ بیٹا! تم ٹھیک تو ہو؟“

”اللہ کا کرم ہے آئی!“ میں نے مسکرا کر کہا ”میں ذرا مارکیٹ تک جا رہی ہوں۔ واپس میں آپ کے پاس بیٹھوں گی۔“

”بیٹا، تم کیوں تکلیف کر رہی ہو، ابھی احمد خان مارکیٹ جائے گا، جو کچھ منگاتا ہے، اس سے منگا لو۔“



”انہیں میری وجہ سے زحمت ہوگی۔“ میں نے کہا۔  
 ”زحمت کیسی بیٹا!“ آنٹی نے کہا ”احمد خان روز صبح مارکیٹ جاتا ہے۔ میں اس سے کہہ دوں گی، وہ روز جمعہ بھی سو والا دیا کرے گا۔“ پھر انہوں نے احمد خان کو بلایا اور اس سے کہا ”احمد خان، کل سے شائستہ کا سودا بھی لے آیا کرو۔“ میں ان کا احسان نہیں لیتا چاہتی تھی لیکن ان کے اصرار کی وجہ سے مجبور ہو گئی۔ میں نے احمد خان کو پیسے دے دیے۔ اس کے جانے کے بعد آنٹی نے نسیم سے چائے کے لیے کہا، پھر مجھ سے بولیں ”شائستہ بیٹا! رات تو خیریت سے گزری؟“

”جی ہاں آنٹی!“ میں نے ہنس کر کہا ”کچھ ڈھول تاشوں اور کنسٹرکٹرز کی آوازیں تو سنائی دی تھیں، پھر وہ خود ہی ختم بھی ہو گئیں۔“

”تم بہت نڈر لڑکی ہو۔“ آنٹی نے تعریفی انداز میں کہا۔ ”تمہاری جگہ اگر میں ہوتی تو شاید دہشت سے بے ہوش ہو جاتی۔ اللہ تمہاری حفاظت کرے۔“

میں نے انہیں یہ نہیں بتایا کہ کل دن میں میرے ساتھ کیا ہوا تھا اور نہ وہ شاید زبردستی مجھے اپنے گھر لے آتیں۔ اس دن میں آنٹی کے پاس زیادہ دیر نہیں بیٹھی۔ احمد خان سودا لے آیا تھا۔ میں گھر آ گئی۔ اس دن کوئی غیر معمولی واقعہ نہیں ہوا۔ شام میں خاور آئے تو کچھ فکر مند تھے۔ میں سمجھی شاید انہیں محلے کے کسی آدمی نے مکان کے بارے میں بتا دیا ہے۔ میں نے ان سے پوچھا ”خاور! کیا بات ہے، کوئی پریشانی ہے؟“

”ہاں یار! پریشانی تو ہے۔“

”کیسی پریشانی؟“ میں نے چونک کر پوچھا۔

”شائستہ! مجھے آفس کے کام سے اسلام آباد جانا ہے۔ میں نے تو بہت چاہا کہ میں وہاں نہ جاؤں لیکن ہمارے جی ایم صاحب نے کہا کہ وہاں جانے سے تمہیں فائدہ ہوگا۔ وہاں مختلف پارٹیوں سے میٹنگ ہے۔ میٹنگ اگر کامیاب رہی تو تمہاری بھی ترقی ہو جائے گی۔“

”اگر یہ بات ہے تو آپ ضرور جائیں۔“ میں نے کہا۔

”لیکن تم.....“

”میری فکر مت کریں۔ میں دو چار دن آنٹی کے ساتھ رہ لوں گی۔ وہ بے چاری تو یوں بھی میرا بہت خیال رکھتی ہیں۔“

آج مارکیٹ سے سبزی وغیرہ بھی ان کا ڈرائیور لایا تھا۔  
 ”لیکن شائستہ..... میں.....“

”خاور پلیز! آپ میری بالکل فکر مت کریں۔ مجھے کوئی پریشانی ہوئی تو میں صمد بھائی کے گھر چلی جاؤں گی۔“

”ویسے میں فون پر تم سے رابطہ رکھوں گا۔ تم ایسا کرنا، بیک صاحب کا ٹیلی فون نمبر مجھے دے دینا۔“

کھانے کے بعد میں نے عشا کی نماز پڑھی اور خاور کے پاس جا بیٹھی۔ ان کے ذہن پر ابھی تک میری وجہ سے بوجھ تھا۔ میں نے انہیں بہت مشکل سے قائل کیا کہ مجھے یہاں کوئی پریشانی نہیں ہوگی۔

سونے سے پہلے میں نے اپنا اور خاور کا حصار کیا اور کمرے میں دیکھ گئی۔ پھر حسب معمول جب تک مجھے نیند نہیں آئی، میں درود شریف پڑھتی رہی۔ میں شاید یہ بات بتانا بھول گئی کہ میں سونے سے پہلے بچپن ہی سے درود شریف پڑھتی آئی تھی۔ پھر صبح اسکول جاتے وقت اور واپسی میں سارا وقت میں درود شریف پڑھتی رہتی تھی۔ یہ میری نانی جان کی تربیت کا نتیجہ تھا۔

اس رات بہت پرسکون نیند آئی۔ نہ ڈھول تاشوں کی آوازیں سنائی دیں، نہ دوسری کمرہ آوازیں۔ اسی دن شام کو خاور کی فلائٹ تھی۔ میں نے ان کا ضروری سامان ایک بیک میں رکھ دیا۔ احمد خان سودے کے لیے آیا تو میں نے اس سے آنٹی کا ٹیلی فون نمبر بھی پوچھ لیا۔ ایک بجے کے قریب خاور دفتر سے گھر آئے۔ انہوں نے کچھ دیر آرام کیا پھر شام کو مجھے ڈھیروں ہدایات دے کر روانہ ہو گئے۔ میں نے آنٹی کا ٹیلی فون نمبر انہیں دے دیا تھا۔ ان کے جانے کے بعد گھر میں اچانک سناٹا ہو گیا۔ مغرب کی اذان ہو چکی تھی۔ میرے دل پر عجیب سا ایک خوف طاری تھا۔ میں نے نماز بڑھ کر دیر تک اللہ سے اپنی اور خاور کی سلامتی کی دعائیں مانگی اور ابھی مصلے ہی پر بیٹھی تھی کہ میری نظر کھلے ہوئے دروازے سے سامنے والی دیوار پر پڑی۔ دیوار پر سیاہ رنگ کا خوفناک بلا بیٹھا تھا۔ اس کی جسامت چھوٹے کتے سے کسی بھی طرح کم نہیں تھی۔ اس کے کانوں میں بڑے بڑے کنڈل تھے، سر گنجا تھا اور اس کی کھوپڑی پر ایک چوٹی سی نظر آ رہی تھی۔

حیرت انگیز طور پر مجھے اس سے کوئی خوف محسوس نہیں ہوا بلکہ مجھے غصہ آ گیا۔ میں نے درشت لہجے میں کہا ”دفع ہو جا یہاں سے۔“

جواب میں اس نے اتنا بھیا تک قہقہہ لگایا کہ میری جگہ کوئی اور لڑکی ہوتی تو شاید اس کا ہارٹ ٹیل ہو جاتا۔  
 میں نے چاروں قتل اور آیت الکرسی کا ورد شروع کر دیا۔

وہ چند منٹ تک دیوار پر بیٹھا مجھے گھورتا رہا، پھر اس کے حلق سے ایک بھیا تک چیخ بلند ہوئی اور وہ اچانک غائب ہو گیا۔

میں ذہنی طور پر بری طرح تھک گئی تھی اس لیے برآمدے میں بڑے ہوئے تخت پر نیم دراز ہو گئی۔ اچانک مجھے پائل کی چھم چھم سنائی دی۔ ایسا لگ رہا تھا جیسے کوئی عورت پائل چھنکاتی زینے سے نیچے اتر رہی ہو۔ پھر وہ میرے سامنے آ گئی۔ وہ انتہائی حسین لڑکی تھی، اس کے جسم پر سفید ساڑھی اور بلاؤز تھا۔ لمبے گھنے بال اس کی پشت پر بٹھکے ہوئے تھے۔ اس کی رنگت دودھ کی طرح سفید تھی۔

وہ میرے سامنے آ کر ٹھہر گئی اور مترنم لہجے میں بولی۔  
 ”تم یہاں سے جاتیں کیوں نہیں؟“

”میں کیوں جاؤں؟“ میں نے درشت لہجے میں کہا۔  
 ”یہ میرا گھر ہے، تم لوگ یہاں سے دفع ہو جاؤ۔“

”اب تک اس گھر میں کئی گھرانے آئے اور بھاگ گئے، کسی کو بھی بسنا نصیب نہیں ہوا، پر تو تیرے پاس کوئی ایسی شکتی ہے کہ تجھ پر کوئی اثر نہیں ہوتا۔“

”اثر آئندہ بھی نہیں ہوگا اس لیے تم لوگ کہیں اور دفع ہو جاؤ اور میرا پیچھا چھوڑ دو۔“

”تو تو یہاں سے نہیں جائے گی؟“ اس نے اسی مترنم لہجے میں پوچھا۔  
 ”ہاں، میں یہاں سے نہیں جاؤں گی۔“ میں نے فیصلہ کن لہجے میں کہا۔

وہ خوبصورت لڑکی اچانک غائب ہو گئی اور میز ہیوں کی طرف سے اچانک وہی بلا چھلاگ مار کے میرے سامنے آ گیا جو کچھ دیر پہلے دیوار پر بیٹھا تھا۔

میں نے فوراً آیت الکرسی کا ورد شروع کر دیا۔ بلا دانت نگو سے میری طرف بڑھا لیکن میں ورد میں مصروف رہی۔ کئی دفعہ کے تجربات کے بعد اب مجھ میں بہت اعتماد پیدا ہو گیا تھا۔ اللہ بریقین مزید پختہ ہو گیا تھا۔

میں نے ورد کرتے کرتے پلے کی طرف پھونک ماری۔ بلا اچانک اچھلا اور سامنے والی دیوار کی طرف

دوڑا، پھر وہ اچانک غائب ہو گیا۔  
 اس دن میں ذہنی طور پر بہت تھک گئی تھی۔ میں نے الٹا سیدھا کھانا کھایا اور عشا کی نماز کے لیے کھڑی ہو گئی۔

میں نماز سے فارغ ہوئی تو نظر پھر دیوار پر گئی۔ وہاں وہی سیاہ بلا بیٹھا مجھے گھورتا تھا۔ میں نے اسے جوابی طور پر گھورا تو وہ اٹھا اور درخت کی شاخوں میں غائب ہو گیا۔

میں اس دن ذہنی طور پر تھک گئی تھی اس لیے کھڑکیاں دروازے بند کیے، اپنے گرد آیت الکرسی کا حصار باندھا اور بستر پر گر گئی اور درود شریف پڑھتے پڑھتے سو گئی۔

اچانک میری آنکھ کھل گئی۔ آنکھ بے سبب نہیں کھلتی تھی بلکہ صحن میں ہونے والی دھما جو کڑی سے میری آنکھ کھلی تھی۔ ایسی دھمک ہو رہی تھی جیسے کئی بھینسے آپس میں لڑ رہے ہوں۔ پھر میرے کمرے کے دروازے پر زور دار دھماکا ہوا اور دروازہ چوکھٹ سمیت اکھڑ کر اندر آ گیا۔ ٹوٹے ہوئے دروازے سے ایک پھنکارتا ہوا سا نڈا اندر داخل ہوا۔ ایسا لگ رہا تھا جیسے وہ مجھے روند کر گزر جائے گا یا پھر اپنی ٹکروں سے اس کمرے کو بلبے کا ڈھیر بنا دے گا۔

میرے ذہن پر ایک مرتبہ پھر خوف نے پتھے گاڑے لیکن میں نے خوف کو ذہن سے جھٹک دیا اور بلند آواز میں آیت الکرسی، سورہ فلق اور سورہ ناس کا ورد کرنے لگی۔ پھر ایسا لگا جیسے اس سا نڈا کو کسی نادیہ قوت نے پکڑ کر کھینچ لیا ہو۔ باہر ایک مرتبہ پھر زور دار دھمک سنائی دی، پھر دھما جو کڑی بج گئی۔ میں مسلسل ورد کرتی رہی۔

اچانک ایسی آوازیں آئیں جیسے بہت سی بدروحیں بھیا تک آواز میں بین کر رہی ہوں۔ پھر یوں لگا جیسے ان کا گلا کسی نے دیوبچ لیا ہو۔ وہ ہنگامہ آہستہ آہستہ ختم ہو گیا۔

فضا میں اذان کی آواز بلند ہوئی تو میں نے سکون کا سانس لیا اور نماز کے لیے اٹھ گئی۔

نماز کے بعد میں نے ایک کپ چائے بنائی۔ میرا سر درد سے پھٹا جا رہا تھا۔ چائے کے ساتھ میں نے سر درد کی ایک گولی کھائی اور بستر پر گر گئی۔

میري آنکھ کھلی تو وہی خوبصورت لڑکی برآمدے کے تخت پر بیٹھی تھی۔ دروازہ ابھی تک چوکھٹ سمیت اکھڑا پڑا تھا۔ وہ لڑکی بھی کل کے مقابلے میں بہت زیادہ نڈھال نظر آ رہی تھی۔ اس کے جسم اور چہرے پر کئی جگہ زخم تھے۔ اس کا خوبصورت چہرہ مسخ ہو کر رہ گیا تھا۔

”یہاں سے چلی جا۔“ اس کی آواز میں کرب تھا۔



”میں نہیں جاؤں گی۔“ میں نے اٹل لہجے میں کہا ”یہ مکان میرا ہے اس لیے تم یہاں سے دفع ہو جاؤ۔“  
 ”تو بھی اپنی ہٹ کی پکی ہے۔“ اس نے کہا ”تو کس شہتی پر اتنا گھمنڈ کرتی ہے؟“  
 ”مجھے کسی بات پر گھمنڈ نہیں ہے۔“ میں نے درشت لہجے میں کہا ”لیکن میں کیوں جاؤں .....؟ میں یہاں سے ہرگز نہیں جاؤں گی۔“ یہ کہہ کر میں نے آیت الکرسی کا ورد شروع کر دیا۔

وہ ایک دم بے چین ہو گئی اور گھبرا کر کھڑی ہو گئی۔  
 ”میری بات ..... سن ..... بھگوان کے لیے ..... یہ ..... یہ چاہ بند کر دے ..... میں تجھے ..... کوئی نقصان نہیں پہنچاؤں گی ..... میری بات سن لے۔“  
 میں نے آیت الکرسی کا ورد بند کر دیا۔

اس نے کہنا شروع کیا۔ ”میں ..... یہاں برس برس سے رہ رہی ہوں۔ اب تو یہاں ہر طرف مکان بن گئے ہیں۔ ایک زمانے میں یہاں دور دور تک جنگل تھا، گھنا اور تاریک جنگل۔ دشمنوں نے میرا اور میرے پریمی کا اسی جگہ خون کیا تھا۔ میری آتما اس وقت سے یہاں بھٹک رہی ہے جہاں تمہارا گھر ہے۔ میرے بچے کی آتما کو دشمنوں نے یہیں قید کر دیا تھا۔ مرنے کے بعد بھی ان کی دشمنی ختم نہ ہوئی اور ان کی پلید آتما میں یہاں بھی پہنچ گئیں۔ ہر پورن ماشی کی رات کو میں اپنے پریمی کو اس بندی خانے سے مکت کرانے کا پر بند کرتی ہوں لیکن دشمنوں کی شہتی مجھ سے بہت زیادہ تھی۔ وہ ہر دفعہ میرے رستے میں آجاتے تھے۔ میں برسوں سے زخم کھا رہی ہوں لیکن کل رات ..... کل رات میں نے اپنا انتقام لے لیا ہے۔ ایک کے علاوہ تمام دشمنوں کو نشٹ کر دیا ہے۔“  
 میں حیرت سے آنکھیں پھیلائے اس کی باتیں سن رہی تھی۔ یہ باتیں اگر دوسرا مجھے بتاتا تو مجھے بھی یقین نہ آتا۔ ایسی الف لیلوی کہانیاں تو بس کتابوں میں ہوتی ہیں۔

میں نے پوچھا ”اب تم کیا چاہتی ہو؟“  
 ”میرا انتقام ابھی باقی ہے۔ ابھی مہاویر سنگھ کی آتما باقی ہے۔ میں جب تک اسے بھی ختم نہیں کر دوں گی، مجھے اور میرے پریمی کو کتکتی نہیں لے گی۔“ پھر وہ پھیکے سے انداز میں مسکرا کر بولی ”تم جانتی ہو، میں نے اپنے دشمنوں کو کسے نرک میں پہنچایا؟ تمہارے چپ کے کارن ان کی شہتی ختم ہو گئی تھی۔“  
 ”میرا چاہ؟“ میں نے حیرت سے دہرایا۔ پھر مجھے

خیال آیا کہ وہ میرے آیت الکرسی، چاروں قل اور درود شریف کے ورد کی بات کر رہی ہے۔  
 ”تم سے ایک بنتی ہے۔“ وہ انتہائی عاجزانہ لہجے میں بولی ”مجھے اس سے تک اس گھر میں رہنے دو جب تک میں مہاویر کی آتما کو جسم نہیں کر دیتی۔“  
 ”اور میں مسلسل اس ذہنی عذاب میں مبتلا رہوں؟“  
 میں نے درشت لہجے میں پوچھا۔  
 ”میں ..... راج کمار کی کوشلیا ..... تمہیں وجہ دیتی ہوں کہ آج کے بعد تمہیں کوئی تکلیف نہیں پہنچے گی۔ بس تم اوپر والا کرا استعمال مت کرنا۔“  
 ”تم ..... تم ..... راج کمار کی ہو؟“ میں نے حیرت سے کہا۔

”میں کبھی راج کمار کی تھی۔“ اس نے افسردگی سے جواب دیا ”اب تو بھٹکی ہوئی، انتقام کی آگ میں جھلکتی ہوئی ایک آتما ہوں۔“  
 ”لیکن تم یہیں کیوں رہنا چاہتی ہو؟“ میں نے پوچھا۔

”یہیں تو میرے پریمی کی آتما قید ہے۔ جب تک میں مہاویر کی آتما کو جسم نہیں کر دوں گی، میرے پریمی کو کتکتی نہیں ملے گی ..... دیکھو ..... مجھے زراش مت کرنا ..... تم مجھے پہلے ہی دن سے اچھی لگی ہو ..... تمہارے پاس سنگیت کی کلا ہے اور کلا کار کبھی پتھر دل نہیں ہوتے۔“ اس کی خوبصورت آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔

میں نے نہ جانے کیا سوچ کر اثبات میں گردن ہلا دی۔  
 اس کا چہرہ خوشی سے کھل اٹھا اور اس نے میرے سامنے دونوں ہاتھ جوڑ لیے۔ پھر وہ زینے کی طرف جا کر غائب ہو گئی۔

میں نے ارد گرد نظر دوڑائی تو مجھے حیرت ہوئی۔ جو دروازہ چوکت سمیت اکھڑ کر گر پڑا تھا، وہ اس وقت اپنی جگہ موجود تھا۔

میں نے اٹھ کر برتن دھوئے، گھر کی صفائی کی اور منہ دھو کر نکلی ہی تھی کہ دروازے پر دستک ہوئی۔  
 میں نے دروازے کے پاس جا کر پوچھا ”کون؟“  
 ”بی بی! میں احمد خان ہوں، مارکیٹ جا رہا ہوں، آپ کو کچھ منگانا ہو تو بتادیں۔“  
 میں نے کمرے میں جا کر اپنے پرس سے پیسے نکالے

اور احمد خان کو سووے کے بارے میں بتایا۔  
 ”بی بی! آپ کو ٹیکم صاحبہ نے بلایا ہے۔“ اس نے کہا۔

”میں ابھی آتی ہوں۔“ میں نے جواب دیا۔  
 احمد خان کے جانے کے بعد میں نے کپڑے بدلے، بال سنوارے اور گھر کو تالا لگا کر بیگ صاحب کے یہاں چلی گئی۔  
 ”شائستہ بیٹی! تم خیریت سے تو ہونا؟“ آنتی نے پوچھا۔  
 ”رات تو تمہارے گھر سے بہت خوفناک آوازیں آرہی تھیں۔ میرا تو دل دہل رہا تھا کہ نہ جانے تمہارا کیا حال ہوگا؟ بیگ صاحب تو تمہاری طرف آنے کو بھی تیار ہو گئے تھے لیکن کل سے ان کی طبیعت بھی بہت خراب ہے اس لیے آئے سکے۔“

”آپ کیا کہہ رہی ہیں آنتی!“ میں نے انجان بن کر پوچھا ”کیا ہوا تمہارا ت میں؟“  
 ”تمہیں کچھ معلوم نہیں؟“

”نہیں۔“ میں نے کہا ”میں نے کھانا کھا کر عشا کی نماز پڑھی پھر سوئی تو صبح ہی آنکھ کھلی۔“  
 انہوں نے بے یقینی سے میری طرف دیکھا پھر بولیں۔

”رات میں کسی بھی وقت تمہاری آنکھ نہیں کھلی؟“  
 ”ایک دفعہ میری آنکھ کھلی تھی، میں پانی پی کر پھر سو گئی۔“

”میں پھر تم سے یہی کہوں گی کہ تم وہ مکان چھوڑ دو۔“  
 آنتی نے کہا۔  
 ”مجھے کوئی تکلیف یا پریشانی ہوئی تو میں فوراً وہ مکان چھوڑ دوں گی۔“ میں نے مسکرا کر کہا۔

نیرہ حسب معمول چائے لے کر آئی تو اس کے چہرے پر بھی تشویش تھی۔  
 میں چائے پی کر فارغ ہوئی تو احمد خان مارکیٹ سے لوٹ آیا۔ میں نے سو دالیا اور اپنے گھر آ گئی۔

☆☆☆

مجھے اس مکان میں آئے تین مہینے گزر چکے تھے۔ خاور نے اس عرصے میں حیرت انگیز ترقی کی تھی۔ کمپنی کے مالکان ان سے بہت خوش تھے اور وہ صرف چھ مہینے کے اندر کمپنی میں ڈپٹی منیجر ہو گئے تھے۔ اب ہمارے حالات قابل رشک تھے۔ خاور کو کمپنی سے نئے ماڈل کی گاڑی مل گئی تھی۔ انہوں نے گھر کے کمروں میں نہ صرف پلاسٹر کر لیا تھا بلکہ دونوں کمروں میں ایچ ہاٹھ روم بھی بنوا لیے تھے۔ انہوں نے

مکان کو ہر طرح سے آراستہ کر لیا تھا۔ ہاں، ابھی صدمہ بھائی کا قرض باقی تھا۔

ایک دن خاور گھر میں داخل ہوئے تو خوشی سے پاگل ہو رہے تھے۔ میں نے ہنس کر کہا ”کیا بات ہے، آج بہت خوش نظر آ رہے ہیں؟“

”بات ہی ایسی ہے جان!“ وہ ہنس کر بولے ”میرے آفس کے ایک دوست عرفان نے مجھے ایک پرائز بانڈ بچھا تھا۔ اسے پیسوں کی ضرورت تھی۔ اس پرائز بانڈ پر پانچ لاکھ روپے کا انعام نکل آیا ہے۔“

مارے خوشی کے میری آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔ اس رات ہم دیر تک مستقبل کے منصوبے بناتے رہے۔  
 خاور چاہتے تھے کہ صحن میں کھڑا ہوا نیم کا درخت کٹوا دیں اور نیچے مزید دو کمرے بنوائیں۔ وہ اوپر بنا ہوا اسٹور روم بھی توڑ کر اوپر کی منزل تعمیر کرنا چاہتے تھے۔

وہ آفس گئے تو کوشلیا زینے سے اتر کر میرے پاس آ گئی اور بولی ”شائستہ! میں بنتی کرتی ہوں کہ نیم کا یہ پیڑ ابھی مت کٹواؤ اور اوپر والے کمرے کو بھی ابھی مت توڑو ورنہ ..... ورنہ ..... میرا اور اے کا نہ جانے کیا ہوگا؟“

”اے کون؟“ میں نے پوچھا۔  
 ”میرا پریمی اے کمار۔“ کوشلیا نے پہلی دفعہ اس کا نام مجھے بتایا ”بس کچھ دن اور ٹھہر جاؤ۔ اے کی کتکتی میں اب زیادہ دن نہیں ہیں۔ وہ مورکھ مہاویر سنگھ ایک مرتبہ پھر یہاں آئے گا۔ اب وہ آیا تو واپس نہیں جاسکے گا۔“ اس کی آواز میں عجیب سی غراہٹ تھی۔

”میں کوشش کروں گی۔“ میں نے کہا۔  
 ”کوشش نہیں شائستہ!“ اس نے سخت لہجے میں کہا۔

”تمہیں یہ کام کرنا ہوگا۔ تم اپنے وعدے سے نہیں پھر سکتیں۔ اگر ایسا ہوا تو میں بھی اپنے دیے ہوئے وجہ سے آزاد ہو جاؤں گی۔“ یہ کہہ کر کوشلیا زینے کے پاس جا کر غائب ہو گئی۔

نیم کے اس درخت سے ہر وقت پتے جھڑتے تھے اور بار بار صحن کی صفائی کرنا پڑتی تھی لیکن میں نے خاور کو بہت مشکل سے روکا اور ان سے کہا ”ہمیں فوری طور پر اسے بڑے مکان کی ضرورت ہی کیا ہے۔ جب ضرورت ہوگی تو بنا لیں گے۔“

وہ فوری طور پر میری بات مان تو گئے لیکن میں جانتی تھی کہ وہ بالائی منزل بنانے کا فیصلہ کر چکے ہیں اس لیے ایک



آدھ مہینے بعد پھر وہ اپنے فیصلے پر عمل کریں گے۔  
 گرمیوں کا موسم تھا۔ مجھے کمرے میں عجیب سی گھٹن اور بے چینی کا احساس ہوا حالانکہ اس وقت کمرے میں پنکھا بھی چل رہا تھا۔  
 میں گھبرا کر باہر نکل آئی۔ باہر چاند کی روشنی پھیلی ہوئی تھی۔ میں نے آسمان پر نظر ڈالی تو معلوم ہوا کہ اس دن پورے چاند کی رات تھی۔  
 اچانک کوشلیا میرے سامنے آگئی اور بولی ”شائستہ! اپنے کمرے میں جاؤ۔ آج اس مورکھ مہادیر سنگھ سے میرا آخری پودھ ہے۔ اندر جا کر جاپ کرو اور دعا کرو کہ وہ ظالم آج ختم ہو جائے۔“  
 اس کے لہجے میں کوئی ایسی بات تھی کہ میں فوراً کمرے میں واپس آگئی۔ میں نے وضو کیا اور مصیٰ پر بیٹھ گئی۔ باہر اچانک پھر دھماچو کڑی شروع ہوگئی۔ چیخ پکار کی بھیانک آوازیں اور اذیت ناک کراہیں۔  
 میں نے حسب معمول کلام الہی کا ورد شروع کر دیا۔ اس دھماچو کڑی سے خاور بھی اٹھ بیٹھے۔ وہ بہت پریشان اور بوکھلائے ہوئے نظر آ رہے تھے۔ انہوں نے باہر جانے کی کوشش کی لیکن میں نے اشارے سے انہیں روک دیا۔  
 ”میں پولیس کو فون کرتا ہوں۔“ انہوں نے جھنجھلا کر کہا۔  
 اچانک شور ختم گیا۔ اسی وقت فجر کی اذان شروع ہوگئی۔ اذان ختم ہوتے ہی میں نماز کے لیے کھڑی ہوگئی۔ صبح خاور نے مجھ سے کہا ”شائستہ! اس گھر میں واقعی بدروحوں کا ڈیرا ہے۔ کئی محلے والوں نے مجھے بتایا تھا لیکن میں نے تمہیں یہ بات اس لیے نہیں بتائی کہ تم خوف زدہ ہو جاؤ گی۔“  
 ”آپ بھی کیا باتیں کرتے ہیں؟“ میں نے ہنس کر کہا۔  
 ”کوئی بدروح یا آسیب یہاں نہیں ہے۔ ہم لوگ چار، پانچ مہینے سے اس مکان میں رہ رہے ہیں۔ ہمیں تو کوئی نقصان نہیں پہنچا۔“  
 ”لیکن میں نے یہ فیصلہ کر لیا ہے کہ میں اب یہاں نہیں رہوں گا۔ ہمارے پاس پیسا ہے، ہم کسی دوسرے علاقے میں اس سے اچھا مکان خرید سکتے ہیں۔“  
 وہ آفس تو چلے گئے لیکن بہت فکر مند تھے۔ ان کے جاتے ہی کوشلیا میرے پاس آگئی۔ وہ بہت تھکی تھکی اور

نڈھال نظر آ رہی تھی لیکن اس کا چہرہ خوشی سے دمک رہا تھا۔ اس نے مجھ سے کہا ”شائستہ! میں جیت گئی۔ اے کی آتما کو مکتی مل گئی۔ ہم آج یہاں سے جا رہے ہیں۔ ہم سے کوئی بھول ہوگئی ہو تو معاف کر دینا۔“ پھر اس نے مٹھائی کا بڑا سا ایک ڈبا اور پھلوں کی ایک ٹوکری مجھے دی اور بولی ”میری اور (طرف) سے یہ سویکار کر لو۔“ پھر وہ بلند آواز میں بولی۔ ”آ جاؤ اے!“  
 دوسرے ہی لمحے سیڑھیوں پر ایک نوجوان وہاں نمودار ہوا۔ وہ مردانہ حسن کا نمونہ تھا۔ اس کا رنگ سرخ و سفید تھا جس پر گھنٹی موٹھیں بہت اچھی لگ رہی تھیں۔ قد دراز اور جسم کسرتی تھا۔ اس نے پرانے دور کا راج درباری لباس پہن رکھا تھا۔  
 اس نے دونوں ہاتھ جوڑ کر کہا ”شائستہ جی! میں اور کوشلیا آپ کے ابھاری ہیں۔ ہم کوشش کریں گے کہ یہاں سے جانے کے بعد بھی آپ کی سہانچا کرتے رہیں۔“  
 وہ دونوں زینہ چڑھ کر دوبارہ اوپر چلے گئے۔  
 مجھے ان کے جانے کا بہت افسوس تھا۔ آپ حیران ہوں گے کہ میں ایک بدروح کے جانے پر اتنا افسوس کر رہی ہوں۔ کوشلیا روح ضرور تھی لیکن وہ بدہرگز نہیں تھی۔  
 میں جانتی تھی میری اس بات پر کسی بھی صاحب عقل شخص کو یقین نہیں آئے گا اور کسی کو یقین آئے یا نہ آئے، مجھے اس کا یقین ہے۔  
 میں اب بھی اسی مکان میں ہوں۔ اب وہ اس علاقے کا سب سے بہترین بنگلا ہے۔ خاور کی مزید ترقی ہو چکی ہے اور وہ کمپنی کے جنرل منیجر ہیں۔  
 خوشی کی بات یہ ہے کہ نہ صرف میری سسرال والے میرے گھر آتے ہیں بلکہ امی، ابو اور بھائی جان بھی مجھ سے راضی ہو گئے ہیں۔  
 میرے دو بچے ہیں، ایک بیٹی اور ایک بیٹا۔ دونوں بچے کراچی کے بہترین اسکولوں میں پڑھ رہے ہیں۔  
 اللہ میرے گلشن کو یوں ہی شاد آباد رکھے۔ ہاں، میں نے اپنے بچوں کو خاص طور پر یہ تاکید کی ہے کہ ہر وقت درود شریف پڑھتے رہا کریں۔ اگر آپ کو میری بات کا یقین نہیں ہے تو آپ بھی درود شریف کثرت سے پڑھا کریں، اس کے فائدے دیکھ کر آپ بھی میری بات کا قائل ہو جائیں گے۔

پاک سوسائٹی ڈاٹ کام آپ کو تمام ڈائجسٹ ناولز اور عمران سیریز بالکل مفت پڑھنے کے ساتھ ڈائریکٹ ڈاؤنلوڈ لنک کے ساتھ ڈاؤنلوڈ کرنے کی سہولت دیتا ہے۔ اب آپ کسی بھی ناول پر بننے والا ڈرامہ آن لائن دیکھنے کے ساتھ ڈائریکٹ ڈاؤنلوڈ لنک سے ڈاؤنلوڈ بھی کر سکتے ہیں۔

For more details kindly visit  
<http://www.paksociety.com>